

الجامعة الإسلامية - غزة الدراسات العليات كليات العليات الأداب كليات الغيات الأداب قسم اللغة العربية

الشعر العربي في القرن التاسع عشر الميلادي/الثالث عشر هجري أغراضه - ظواهره - اتجاهاته - قضاياه

Arabic Poetry in the Nineteenth Century DC / thirteen Century AH Purposes - Aspects - Trends - Issues

إعداد الطالبة منال سليم سالم النخال

إشراف

أ.د: نبيل خالد أبو علي أستاذ الأدب والنقد - الجامعة الإسلامية نائب رئيس مجمع اللغة العربية الفلسطيني

قدم هذا البحث استكمالاً لمتطلبات الحصول على درجة الماجستير

٤٣٤هـ - ١٢٠٢م

بِسْمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحْمَنِ ٱلرَّحِيمِ

﴿ رَبِّ أَوْزِعْنِيَ أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتُكَ ٱلَّتِيَ أَنْعَمْتَ عَلَى وَعَلَى وَلِدَتَ وَأَنْ اللهِ عَلَى وَالدَّتَ وَأَنْ وَالْمَعَنِي وَلَا اللهِ وَأَدْخِلُنِي بِرَحْمَتِكَ فِي عِبَادِكَ ٱلصَّنلِحِينَ ﴾ أَعْمَلُ صَنلِحًا تَرْضَنهُ وَأَدْخِلُنِي بِرَحْمَتِكَ فِي عِبَادِكَ ٱلصَّنلِحِينَ ﴾ (النمل: آبة ١١)

الشعر العربي في القرن التاسع عشر الميلادي / الثالث عشر الهجري أغراضه - ظواهره - اتجاهاته - قضاياه إعداد الطالبة / منال سليم سالم النخال قسم اللغة العربية - كلية الآداب الجامعة الإسلامية - غزة - فلسطين

ملخص

تتناول هذه الدراسة الشعر العربي في القرن التاسع عشر الميلادي/ الثالث عشر الهجري (أغراضه - ظواهره - اتجاهاته - قضاياه)، وتحاول أن تقدم دراسة منصفة وموضوعية للشعر العربي في القرن التاسع عشر، والوقوف على دور الشعراء السابقين للبارودي في نهضة الشعر، والسبب الحقيقي الذي دفع الدارسين والنقاد الى التأريخ بالنهضة الشعرية لمحمود سامي البارودي، ووسم مرحلة ما قبل البارودي بالضعف والتقليد، رغبة في إنصاف هذه الفترة وشعرها من خلال معايشته، ووضعه الموضع اللائق في تاريخ الأدب العربي، وتبرز مدى الجور الذي ألحق بفترة الحكم العثماني عندما وسموها بالضعف والانحطاط ترديداً لأقوال أعداء الإسلام.

وقد توزعت الدراسة على ثلاثة فصول بعد التمهيد الذي تناول الحياة العامة في القرن التاسع عشر، اشتمل الفصل الأول الموسوم بـ (الأغراض الشعرية في القرن التاسع عشر) على مبحثين، تناول المبحث الأول الأغراض الشعرية التقليدية (المدح، والغزل، والوصف، والهجاء، والرثاء، والحنين والشوق)، أما المبحث الثاني عرض أبرز الأغراض الشعرية المستحدثة (شعر الثورة على الظلم وإحياء الأمجاد، والشعر المعرب، وشعر النصائح والمواعظ التنويرية، والمزدوجات، والشعر المقطعي، والتأريخ الشعري).

أما الفصل الثاني الموسوم بـ (الظواهر الأدبية والأسلوبية في شعر القرن التاسع عشر) اشتمل على مبحثين، المبحث الأول تناول الظواهر الموضوعية (شكوي الدهر وأهله، ونزعة الولاء للخلافة العثمانية، والمعانى الدينية والمذهبية، ونزعة السرد القصصى) .

وتناول المبحث الثاني الظواهر الأسلوبية (الميل إلى روح الفكاهة والدعابة، واستخدام المصطلحات العلمية، واستعمال الألفاظ الأجنبية، والتكرار، والمحسنات البديعية).

أما الفصل الثالث الموسوم بـ (اتجاهات الشعر العربي في القرن التاسع عشر) اشتمل على مبحثين، المبحث الأول تتاول اتجاهات الشعر الموضوعية (الاتجاه الاجتماعي، والاتجاه القومي).

والمبحث الثاني تناول الاتجاهات الفنية (اتجاهات الميل إلى الصنعة اللفظية، والاتجاه التجديدي، واتجاه المحافظين).

وقد قامت الدارسة بعرض أبرز ما توصلت إليه من نتائج في ختام الدراسة، وأسال الله أن أكون قد وفقت، فما أصبت فمن الله، وما أخطأت فمن عند نفسي.

Arabic Poetry in the Nineteenth Century DC / thirteen Century AH Purposes - Aspects - Trends - Issues Prepare by/ Manal Saleem Salem Al Nakhal Department of Arabic Language - Faculty of Arts Islamic University - Gaza - Palestine

Abstract

This study tackles the Arabic poetry in the nineteenth Century DC / thirteen century AH (its purposes, aspects, trends and issues), provides a fair and objective study of the Arabic poetry in the nineteenth century, and reviews the role of former poets, who were in the era that preceded Al Barodi's, in the renaissance of poetry. The main reason, which motivated persons seeking knowledge and critics to write the history of the beginning of the poetic renaissance of Mahmoud Sami Baroudi and describe the previous period as fragile and conventional, was to reveal the truth about that period and its poetry through experiencing it and to place it in a decent position in the history of Arabic literature. It also highlighted injustice that was attributed the Ottoman era, when it was described as fragile and decadent by the enemies of Islam.

The study is divided into three chapters in addition to the introduction that addressed public life in the nineteenth century.

The first chapter highlights the (Purposes of Poetry in The Nineteenth Century). It includes two sections; the first section discuses the conventional poetic purposes (praise, flirtation, description, satire, lamentation and nostalgia). The second section displays the modern purposes of poetry (poetry of revolution against oppression, revival of glory, poetry translated into Arabic, morals and sermons, thermocouples, verse poetry, poetic history)

The second chapter addresses the (Stylistic and Literary Characteristics of Poetry in The Nineteenth Century). It includes two sections; the first section discusses (complaining about the time span and people, the trend of loyalty to the Ottoman caliphate, religious and sectarian meanings, and the trend of narration).

The second section tackles stylistic characteristics (the tendency to humor and joking, the use of scientific terms, the use of slang terms, the use of foreign terms, repetition, and rhetoric)

The third chapter underscores the (Trends of Arabic Poetry in The Nineteenth Century). It also includes two sections. The first section tackles the objective trends of poetry (social trend, political-patriotic trend, and the national trend)

The second section tackles the artistic aspects (the tendency to verbal affectation, and regenerative trend, and the Conservatives' trend)

The study briefed the most prominent results in the end of the study.

May Allah help me achieve success, as it is from Allah what I have done right, and it is by myself what I have made wrong.

الإهداء

إلى كُلَّ من رضي بالله رباً، وبالإسلام دينا ومحمد نبيا ورسـولا،، وأحب العرب والعروبة،، إلى الخيل والليل والسيف والقرطاس والقالم،،، إلى العـــرب مـن أصحـــاب المبـادئ و القيم "

شكر وتقدير

الحمد لله الذي له الأمر من قبل ومن بعد على ما أنعم علي من إتمام لهذه الدراسة حمداً كثيراً وسع السموات والأرض، والصلاة والسلام على نبيه الأمين محمد صلى الله عليه وسلم وآله وصحبه أجمعين، القائل: " لا يشكر الله من لا يشكر الناس" (١) وبعد،،

إنه ليسعدني أن أتوجه بخالص الشكر والتقدير والعرفان إلى الجامعة الإسلامية بغزة، التي فتحت ذراعيها لتحتضن كل الظامئين للعلم والمعرفة.

كما ليشرفني كل الشرف أن أتقدم بأسمى آيات الشكر والعرفان إلى أستاذي المشرف على هذه الدراسة الأستاذ الدكتور: نبيل خالد أبو علي، الذي لم يأل جهداً، ولم يضن على هذه الدراسة بقراءته الواعية، ونصائحه السديدة، وخبرته العميقة لتخرج على هذا النحو.

وكذلك أتقدم بالشكر الجزيل إلى أستاذيّ الكريمين الدكتور: محمد كلاب، والأستاذ الدكتور: عبدالجليل صرصور لتفضلهما بقبول مناقشة هذه الرسالة، وإبداء التوجيهات الرشيدة، والملاحظات القيمة السديدة لتخرج في أبهى حلة قشيبة.

والشكر موصول إلى كل أساتذتي في الجامعة الإسلامية بغزة الذين أفاضوا على طلاب العلم بعلمهم، حفظهم الله وداموا معيناً دفاقاً للعلم والمعرفة.

وأخيراً عظيم الشكر والامتنان إلى كل من ساهم، أو مد يد العون لمساعدتي على إتمام هذه الدراسة، جزاهم الله عنى خير الجزاء.

الدارسة / منال سليم سالم النخال

(۱) أبو داود سليمان بن الأشعث السجستاني: سنن أبي داود، باب في شكر المعروف – حديث رقم (٤٨١١)، (د.ط)، بيت الأفكار

الدولية، الرياض ، (د.ت)، ص ٥٢٤.

الفهرست

لموضوع الصفحة
لخصأ
E Abstract
لإهداء هـ
ىكر وتقدير و
فهرست ز
مقدمةي
التمهيد ١ – ٥٣
الحياة العامة في القرن التاسع عشر
حياة السياسية
حياة الدينية
حياة الاجتماعية
حياة الاقتصادية
حياة الفكرية
الفصل الأول
الأغراض الشعرية في القرن التاسع عشر
المبحث الأول
الأغراض الشعرية التقليدية ٧٥ – ٢٠٠
مدیح
فخر والحماسة
غزل
وصف
هجاء
رثاءرثاء

197	حنين والشوق
	المبحث الثاني
794 - 7.7	الأغراض الشعرية المستحدثة
۲.٥	عر الثورة على الظلم وإحياءالأمجاد
۲۲٤	شعر المعرب
777	نصائح والمواعظ التتويرية
Y01	مزدوجات
۲٥٦	شعر المقطعي
۲۸۷	تأريخ الشعري
	الفصل الثانى
ىىع عشر	الظواهر الأدبية والأسلوبية في شعر القرن التا
	المبحث الأول:
777 - 797	الظواهر الموضوعية
799	كوى الدهر وأهله
۳۰۶	عة الولاء للخلافة العثمانية
٣ ٣٢	معاني الدينية والمذهبية
	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	 المبحث الثاني
٤٦٨ - ٣٧٨	الظواهر الأسلوبية
٣٨١	وح الدعابة والسخرية
۳۸۷	متخدام المصطلحات العلمية
٣٨٩	ﯩﺘﺨﺪﺍﻡ ﺍﻷﻟﻔﺎﻙ ﺍﻟﻌﺎﻣﻴﺔ
۳۹٦	ﯩﺘﻪﻣﺎﻝُ ﺍﻟﯘﻟﻔﺎﻙ ﺍﻟﯘﺟﻨﺒﻴﺔ
٣٩٨	ناهرة التكرار
٤٣٩	محسنات البديعية

٤٦٣	خصائص الشعر العثماني				
	القصل الثالث				
اتجاهات الشعر في القرن التاسع عشر					
	المبحث الأول				
٥٣٢-٤٧٣	الاتجاهات الموضوعية				
o. Y	الاتجاه الاجتماعي الاتجاه الوطني السياسي الاتجاه القومي الاتجاه القومي التعام التعام القومي الاتجام التعام				
المبحث الثاني					
0 h 0 m £	الاتجاهات الفنية				
٥٣٧	اتجاه الصنعة اللفظية				
	الاتجاه التجديدي				
٥٧٣	اتجاه المحافظين				
٥٨٢	الخاتمة				
090	المصادر والمراجع				

المقدمة

يعد القرن التاسع عشر الميلادي/الثالث عشر الهجري من القرون الحافلة بكثير من الأحداث في تاريخ الوطن العربي، وقد رافق تلك الأحداث صراعات سياسية وكوارث اجتماعية كان لها الأثر البارز في إسهامات الكتاب والشعراء وقتذاك، وفي مجمل الحياة الأدبية بصورة عامة . والشعر من أدق فنون الأدب وأكثرها إحساساً وتأثراً، فموكب الشعر لم يتوقف أو ينقطع على الرغم من تغير الأوضاع السياسية وتبدل الأحوال الاجتماعية وتباين الأجواء الثقافية والفكرية .

إذ يتفاجأ الدارس باحتواء هذا القرن على أسماء شعراء لا تكاد تحصى، فقد كثروا كثرة عجيبة سواء في مصر أو الشام أو العراق، كاسماعيل الخشاب، ومحمود صفوت الساعاتي، ومحمد شهاب الدين، وحسن العطار، وعلي الليثي، وعلي أبو النصر، ورفاعة الطهطاوي، وعبدالله فريج، وبطرس كرامة، وإبراهيم اليازجي، وناصيف اليازجي، وخليل اليازجي، ووردة اليازجي، وخليل مردم، وعبد الباقي العمري، وحيدر الحلي، وأحمد فارس الشدياق، وأمين الجندي، ونقولا الترك، وعبد القادر الجزائري، وحفني ناصف، ويوسف الأسير، وجعفر الحلي، وعمر البكري اليافي، وعبد الرحمن الصفتي، وعبد الغفار الأخرس، وولي الدين يكن، وعائشة التيمورية، ونجيب حداد، ومحمد الهلالي، وحسن حسني الطويراني، وأسعد طراز، وفرنسيس المراش، وعبد الله فكري، وصالح مجدي، ومحمد جلال عثمان، ومحمود سامي البارودي، وأحمد شوقي، وحافظ إبراهيم، وهذا على سبيل المثال لا

وقد أجمع النقاد والدارسون (١) على أن البارودي (١٨١٨م – ١٩٠٤م) هو بداية النهضة الشعرية، وهو شاعرها الأول بلا منازع، لأنه على حد تعبيرهم عمل على إحياء الشعر والعودة به إلى أجواء قوته وازدهاره في العصر العباسي، وتقويمه بالقياس إلى ما يسمى الفترة المظلمة أو عصر الانحطاط، وتقويمه بالقياس إلى الارتباط بالقديم ارتباطاً إحيائياً، وتقويمه بالقياس إلى حركة النهوض السياسي والثقافي، فقد عدوا الفترة التي سبقت البارودي ضمن عصر الانحطاط والظلمة الأدبية، وساروا على ديدن أولئك الذين وصفوا تراثنا بالتخلف وجفاف القريحة لاسيما في عصر المماليك والعثمانيين، وجاءت أحكامهم تعسفية مسبقة، ووسموا الأدب العربي بالمنابع الجافة التي لا تروي ظمأ، وأجمعوا على أن نهاية القرن التاسع عشر هو بداية عهد التحول والانتقال بفعل النهضة الأدبية التي بدأت فيه وتبناها نفر من رجال العلم والأدب في ذلك العهد .

الأمر الذي ترتب عليه أن تسلطت أنظار الدارسين لأدب القرن التاسع عشر والعصر العثماني عامة على أشعار البارودي ومن تلاه من الشعراء مترفعين عن دراسة ما خلفه الشعراء السابقون

⁽۱) منهم على سبيل المثال: جرجي زيدان، عباس العقاد، حنا فاخوري، محمد هيكل، أحمد هيكل، محمود رزق سليم، إبراهيم السعافين.

له- إلا ما ندر - حجتهم في ذلك أن أدب ما قبل البارودي ما هو إلا أدب التقليد والجمود ولا يستحق الدراسة أو التقدير، فالشعر استحال إلى تمارين عروضية وبديعية وأرقام حسابية لا روح فيها ولا فكر ولا عاطفة ولا معنى، وأغراضهم وموضوعاتهم تفتقر إلى التجربة الشعرية، أما الشعراء فقد عاشوا في الضروب الضيقة المحدودة التي عاشها من سبقوهم أو عاصروهم فلا تجد إلا شعراً غثاً.

ولست أدري إن كانت أحكامهم هذه تصدر عن دراسة لبعض النصوص أم عن دراسة دواوين كاملة لجميع شعراء ذلك العصر دراسة واعية منصفة، أم ترداداً ونقلاً لأقوال بعض الدارسين من المستشرقين أو من تأثر بهم من العرب، لكن الأكيد أمامي أن الاعتبارات والانطباعات على كل حالة ستختلف، وأن تلك الآراء تعوزها الدقة والموضوعية.

والذي يلفت النظر والانتباه أن هؤلاء الدارسين لا يختلفون على أن الأحداث السياسية والاجتماعية التي شهدها القرن التاسع عشر دفعت المعظم إلى تبني دعوات الإصلاح السياسي والاجتماعي والاقتصادي ليس فقط في نهاية القرن بل منذ بدايته، وقد ظهر أثرها على توجيه القيم الأدبية والنقدية في تلك الفترة، وإن كانت دعوات الإصلاح قد بلغت أوجها وآتت ثمارها يانعة في أواخر القرن، وفي هذا المقام لا بد من التأكيد على:

١- أن الثقافة العربية لم تنقطع في أي عهد من العهود، والنهضة الأدبية وجه من وجوه الحضارة العربية، وعنصر من عناصرها تفاعلت معها وكانت رافداً من روافدها المتميزة.

٧- لقد بدأت أنظار الباحثين تتجه إلى عهد المماليك والعثمانيين ولمست إنتاجاً ضخماً في مختلف العلوم الإنسانية، وأعلاماً نذروا أنفسهم للعلم والمعرفة، وبرزت آراء متفرقة وكتب تنظر إلى عهدي المماليك والعثمانيين نظرة جديدة بقراءة جديدة تظهر منها آثار تستبشر بها النفس، وهذا لا يقتصر على الدراسات التاريخية، بل أيضاً الأدبية أبرزها الثمار الطيبة التي قدمها عمر موسى باشا، ونبيل أبو على في سلسلة دراساتهما للأدب المملوكي والعثماني (۱)، الأمر الذي يفرض على الدارسين والأدباء والنقاد النظر بعين جديدة إلى أدب تلك الفترة، والتجرد من تأثير الأحكام المسبقة وصولاً إلى العدل والموضوعية.

⁽۱) لقد قدم عمر موسى باشا في دراساته ما يثبت براءة العصرين المملوكي و العثماني مما أنيط بهما من نعوت مجحفة كالانحطاط والضعف والتدهور، وأعطى صورة مشرقة للحركة الأدبية، من هذه الدراسات: كتاب "تاريخ الأدب العربي – العصر العثماني"، و كتاب "الأدب في بلاد الشام"، وكتاب "الأدب المملوكي".

وتبعه في ذلك نبيل أبو علي، وقدم في دراساته نماذج شتى للإبداع فيهما خلاف ما يدعي الدارسون الذين أصدروا أحكاماً متسرعة بعيدة عن التثبت والموضوعية، ومن هذه الدراسات : كتاب " الأدب العربي بين عصرين"، يكفي الدارس أن يرجع إليه للمس الجوانب المزهرة للعصرين، وعمق الظلم الذي صب عليهما من الدارسين .

- ٣- أن وصف مرحلة البارودي بالبعث والإحياء لا علاقة له بالموضوعية العلمية، إذ لم يمت الأدب قبله حتى يزعم دارس أو دارسون أنه أحياه، ووصف مرحلة شوقي بأنها مرحلة التجديد فيها كثير من الظلم للإبداعات المتميزة التي سبقته، وكذلك التي عاصرته.
- ٤- أن وصف البارودي بأنه رائد الإحياء، ووصف شوقي بأنه رائد التجديد ينطلق من الدارسين المصريين أساساً، وتعميمه في كتب تاريخ الأدب فيه قدر كبير من التعصب والانحياز.

حقاً إن هناك إغفال للفترة التي سبقت البارودي، وجور قد يكون مقصوداً من بعض الدارسين، يغري الدارسة في المضي قدماً في هذه الدراسة الموسومة بـ (الشعر العربي في القرن التاسع عشر أغراضه – ظواهره – اتجاهاته – قضاياه)، لا سيما أن القرن التاسع عشر يحوي أسماء شعراء لا تكاد تحصى من مسلمين ونصارى، ومعظم ما خلفه هؤلاء منه المفقود، ومنه ما يزال مخطوطاً، أو في المكتبات الخاصة، أو المكتبات العلمية، أو مفرقاً في الصحف والمجلات، أو ليس في متناول الأيدي إذ لم تعد طباعتها .

دوافع الدراسة:

إن الدافع لهذه الدراسة هو رغبة الدارسة في المساهمة في صف الأصوات المنادية لإنقاذ الأدب العربي في ظل الحكم العثماني من غيابات النسيان والموت وبث الحياة فيه بتناوله بالدراسة وإخراجه إلي حيز الوجود، ولفت أنظار الدارسين والباحثين والنقاد لدراسته بكل مراحله دراسة عميقة منصفة متخصصة وناقدة.

ونظراً لأن هذا الأمر لا يقوم به فرد بعينه ولا تستوعبه دراسة واحدة تعطيه حقه، اختارت الدارسة فترة القرن التاسع عشر الموسوم بعصر النهضة، والتي يؤرخ فيها الدارسون والنقاد لنهضة الشعر العربي بجهود محمود سامي البارودي في النصف الثاني منه

أهداف الدراسة:

تهدف هذه الدراسة إلى:

- تقديم دراسة منصفة وموضوعية للشعر العربي في القرن التاسع عشر، والوقوف على دور الشعراء السابقين للبارودي في نهضة الشعر العربي في القرن التاسع عشر لا سيما وأنهم يؤرخون لهذه النهضة بالبارودي، ويغفلون سابقيه وحاضريه.

- الوقوف على السبب الحقيقي الذي دفع الدارسين والنقاد إلى التأريخ بالنهضة الشعرية لمحمود سامى البارودي ووسم مرحلة ما قبل البارودي بالضعف والتقليد.
- تتبع حركة الشعر العربي في القرن التاسع عشر: أغراضه وظواهره واتجاهاته وأهم قضاياه، رغبة في إنصافه من خلال معايشته، ووضعه الموضع اللائق في تاريخ الأدب العربي.

أهمية الدراسة:

تكمن أهمية هذه الدراسة في الآتي:

- تتناول هذه الدراسة الشعر العربي في فترة من فترات الحكم العثماني تجاوزتها معظم أنظار الباحثين والدارسين، وأهملتها جل كتب الأدب لا سيما في نصفها الأول، وهي فترة القرن التاسع عشر التي يؤرخ فيها للنهضة الشعرية في أواخرها بمحمود سامي البارودي.
- تبرز هذه الدراسة أهم أعلام الشعر في القرن التاسع عشر، وتقدم دراسة نقدية لنماذج شعرية لبعضهم تعكس ملامح الشعر في تلك الفترة.
 - تعد هذه الدراسة استكمالاً لحلقة من الحلقات المفقودة في سلسلة تاريخ الأدب العربي.
- تلفت الدراسة أنظار الباحثين والدارسين والنقاد وأقلامهم إلى مرحلة من مراحل الأدب العربي، عانت من إهمالهم قصداً أو بغير قصد، وتستنهض هممهم وجرأتهم لاستقطار كنوز ودرر هذه الفترة المنسية هي وغيرها من فترات الحكم العثماني بعيداً عن التأثر بالأحكام المستقة.

معوقات الدراسة:

تتمثل معوقات الدراسة في:

- صعوبة الحصول على المصادر الخاصة بفترة الدراسة نظراً لندرتها، ووجود جلها في المكتبات الخاصة، أو مكتبات الجامعات العربية.
- الحصار الإسرائيلي الخانق على غزة الذي حال دون الحصول على بعض المصادر الهامة الموجودة في مصر وبعض الدول العربية بالسرعة المطلوبة.
- عدم إعادة طباعة كتب التراث الأدبي الخاصة بفترة الدراسة، وفترة الحكم العثماني بصورة عامة، حال دون الحصول على تراث كل شعراء هذه المرحلة، الأمر الذي دفع الدارسة إلى أن تقتصر على النماذج التي توفرت لها كنموذج يعكس ما لدى الآخرين مما لم تتوفر

أعمالهم الشعرية، لا سيما ممن لم تجمع أشعارهم في دواوين وبقيت متفرقة في الدوريات، أو ضاعت مع الزمن، أو مازالت في المكتبات الخاصة.

منهج الدراسة:

استعانت الدارسة بالمنهج المتكامل، إذ اعتمدت المنهج التاريخي في التمهيد، والمنهج التحليلي الفني في فصول الرسالة.

خطة الدراسة:

لقد اقتضت طبيعة هذه الدراسة وغايتها أن تتوزع بعد المقدمة والتمهيد في ثلاثة فصول يتضمن كل فصل مبحثين على النحو الآتى:

- المقدمة: و تشتمل على: دوافع الدراسة وأهميتها، وخطة البحث ومنهجه .
 - التمهيد: وهو بعنوان: الحياة العامة في القرن التاسع عشر.
- الفصل الأول: وهو بعنوان: أغراض الشعر وموضوعاته في القرن التاسع عشر، ويشتمل على مبحثين:
 - المبحث الأول: أغراض الشعر التقليدية.
 - المبحث الثاني: أغراض الشعر المستحدثة.
- الفصل الثاني: وهو بعنوان: الظواهر الأدبية والشعرية في القرن التاسع عشر، يشتمل على مبحثين:
 - المبحث الأول: الظواهر الموضوعية والفنية.
 - المبحث الثاني: الظواهر اللغوية والأسلوبية.
- الفصل الثالث: وهو بعنوان: اتجاهات الشعر في القرن التاسع عشر، ويشتمل على مبحثين:
 - المبحث الأول: الاتجاهات الموضوعية.
 - المبحث الثاني: الاتجاهات الفنية.

الدراسات السابقة:

لم تعثر الدارسة في حدود بحثها وما توفر بين يديها من مصادر ومراجع على دراسة تناولت مباشرة موضوع دراستها أو حملت عنوانها، إلا أنها قد استفادت من بعض الدراسات السابقة التي لا تنكر دورها في إنارة الطريق لها منها:

- عبدالله بن إبراهيم بن يوسف الزهراني: الشعر وحروب الخلافة العثمانية، رسالة دكتوراة، جامعة أم القرى، ١٤١٢ه.
 - طه وادي: الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر.
 - لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية (١٨٠٠ ١٩٥٢).
 - نبيل أبو على: الأدب العربي بين عصرين المملوكي والعثماني.

وقد تميزت هذه الدراسة عن الدراسات السابقة في كونها لا تقصر على شعراء إقليم بعينه، بل تتناول قطاعاً طولياً يشمل معظم أقاليم الوطن العربي، ولا تركز على ظاهرة أدبية بعينها، أو غرض بعينه،عند شاعر بعينه،أو إقليم بعينه، ولم تهتم بالتأريخ الأدبي لحياة الشعراء، وأعمالهم ولا توصيف دواوين في إقليم دون غيره ، بل تتناول دراسة أبرز الأغراض الشعرية التقليدية والمستحدثة في القرن التاسع عشر ،وظواهر الشعر الأدبية والأسلوبية، وقضايا الشعر واتجاهاته.

وحتى لا تقع الدارسة في تأثير الأحكام المسبقة التي ألفت عند جل الدارسين، وتحقيقاً للمصداقية، قصدت قصداً إلى إخضاع ما يزيد عن عشرين ديواناً لشعراء في القرن التاسع عشر، فضلاً عن المختارات الشعرية لبعض الشعراء، وما تفرق من الأشعار في كتب التراجم والمجلات، واقتصرت على من كانت وفاتهم في الحد الأقصى في العقد الأول من القرن العشرين، وأخرجت جل الشعراء الذين كانت وفاتهم في العقد الثاني وما تلاه من القرن العشرين، وهم جيل أحمد شوقي، وحافظ إبراهيم، وأحمد محرم، وجميل صدقي الزهاوي، ومعروف الرصافي، وغيرهم باعتبارهم مرحلة متطورة للأدب في تلك الفترة، وحلقة انتقال بين مرحلة الاتجاه الشعري التقليدي العربي الخالص، والاتجاه الشعري التقليدي المتأثر بالآداب الغربية الذي جمع بين ملامح أواخر القرن التاسع عشر، وتطورات القرن العشرين.

وقد عمدت الدارسة عدم مراعاة الفترة الزمنية التي عاش فيها الشاعر في عرض النماذج الشعرية، فلم تنظر إلى متقدم أو متأخر، فكانت تبدأ بنماذج لشعراء من أواخر النصف الأول من القرن أو مطالعه، ثم من النصف الثاني منه، وهكذا، أو العكس، خارجة في ذلك عن مسلك الدارسين الذين عمدوا إلى تقسيم الدراسة إلى فترات زمنية وتناول أشعار كل فترة على حده، والحكم

على قوة الشعر وضعفه بقدم الفترة وقربها وبعدها عما سموه بعصر القوة، أو قربها وبعدها عما سموه بالنهضة الأدبية.

وهدفت الدارسة من ذلك أن تحمي نفسها، وتحمي القارئ من الوقوع في شباك التأثير النفسي الذي انطبع عند جل الدارسين والقارئين من أن كل ما ورد من شعر قبل مرحلة البارودي ضعيف منحط، وكل ما جاء عن البارودي وتلاميذه وأطلقوا عليه مرحلة الإحياء والبعث هو الجيد القوي الجدير بالتقدير والدراسة.

فالشعر - على حد قول ابن قتيبة - موهبة وطبع لم يقصره الله تعالى على زمن دون غيره، ولم يخصه بقوم دون غيرهم.

والدارسة لا تزعم أنها أحاطت الفترة موضع الدراسة وواقعها الأدبي بجميع جوانبه الإحاطة الشاملة المتكاملة، فهذا مما يعجز عنه فرد بعينه، لاسيما أنه يتعسر الاطلاع أو الإلمام بنتاج جميع شعراء القرن التاسع عشر باختلاف ثقافاتهم وبيئاتهم ومشاربهم واتجاهاتهم الأدبية، إذ إن كثير من النتاج الأدبي مازال مغموراً، أو مفقوداً، أو في مكتبات الشرق والغرب مخطوطاً، أو متناثراً في الصحف والمجلات.

ولا تدعي الدارسة أنها قد بلغت في هذه الدراسة حد الكمال، إذ لا يخلو امرؤ من زللٍ أو من نقصان، وهذا من طبع البشر، فإن حازت بعضاً من توفيق فمن الله، وإن جانبها الصواب فما عزاؤها في ذلك بعد الله إلا قول أبي بكر الصديق: " تأول فأخطأ"، وعلى حد قول عبد الرحيم البيساني (۱): " إني رأيت أنه لا يكتب أحد كتاباً في يومه إلا قال في غده: لو غير هذا لكان أحسن، ولو زيد هذا لكان يستحسن، ولو قدم هذا لكان أفضل، ولو ترك هذا لكان أجمل. وهذا أعظم العبر وهو دليل على استيلاء النقص على جملة البشر " (۱).

⁽۱) هذه المقولة قالها عبد الرحيم بن علي البيساني وهو يعتذر إلى العماد الأصفهاني عن كلام استدركه عليه، وقد نسبت للأصفهاني خطأً.

⁽۲) صديق بن صديق القنوجي: أبجد العلوم الوشي المرقوم في بيان أحوال العلوم، أعده للطبع ووضع فهارسه: عبد الجبار زكار، منشورات وزارة الثقافة والإرشاد القومي، دمشق، ۱۹۷۸م، ۱/ ۷۱.

التمهيد

الحياة العامة في القرن التاسع عشر

الحياة السياسية الحياة الدينية الحياة الاجتماعية الحياة الاجتماعية الحياة المقتصادية الحياة الفكرية

الحياة السياسية

أطل القرن التاسع عشر على الوطن العربي، والفتن والاضطرابات تحاصر جسد الدولة العثمانية، فضلاً عن المؤامرات والدسائس التي تحاك في الداخل والخارج تمهيدًا للسيطرة عليه من قبل الدول الأوروبية في مقدمتها فرنسا وانجلترا، في وقت كانت فيه الدولة العثمانية في الآستانة تتلقى الضربات، سواء من الخارجين الثائرين والمعلنين عصيانها في الولايات الخاضعة لها، أو من الدول الأوروبية التي تطوق الخناق عليها بمعاهداتها وتكبيلها بالديون، في إطار مخططاتهم الرامية إلى الإطاحة بها وتمزيق ولاياتها.

وكان نتيجة لانشغالها في حروب أعدائها، وإخمادها للثورات، وحركات التمرد في الآستانة وخارجها وقوع المنطقة العربية في منعطف سياسي غيَّرَ مجرى الحياة السياسية فيها رغم محاولات الإصلاح التي بادر إليها سلاطينهم.

ولعل أعظم مصيبة بعد الاستعمار الأوروبي لبلاد العرب سقوط الخلافة الإسلامية بجهود المستعمرين وذوي المصالح وغيرهم، وتقسيم الوطن العربي بعد هزيمة الدولة العثمانية وحلفائها في الحرب العالمية الأولى، فقد كان مسرح الحياة السياسي في القرن التاسع عشر حافلاً بأحداث ومتغيرات، أخطرها الاستعمار الأوروبي للوطن العربي منذ مطلعه ثم نشاط الحركة الصهيونية في النصف الثاني منه، فما يكاد ينتهي القرن الثامن عشر حتى يُفاجأ العالم عام ١٧٩٨م بالحملة الفرنسية على مصر بقيادة نابليون بونابرت (۱)، ثم الشام عام ١٧٩٩م (۲)، وكان ذلك في عهد السلطان العثماني سليم الثالث (7)، كانت هذه الحملة بداية التوجه الغربي نحو الاستعمار في الوطن العربي، لم تتجاوز ثلاث سنوات وبضعة أشهر، إذ كان مجيئها عام ١٧٩٨م، ورحيلها عام ١٨٠١م، أبناء على معاهدة العريش عام ١٨٠٠م ($^{\circ}$).

⁽۱) ولد نابليون بونابرت عام ۱۷٦٩م في إباكسو عاصمة كوستاريكا الفرنسية، تولى قيادة الحملة الفرنسية عام ۱۷۹۹م على مصر، وتقدم لاحتلال فلسطين وسوريا لكنه فشل، ونفي عام ۱۸۱۵م إلى جزيرة (سانت هيلانة) وتوفى بها عام ۱۸۲۱م. ينظر للاستزادة: زكي ضاهر: أشهر القادة السياسيين من بوليس قيصر إلى جمال عبد الناصر، ط (۲)، دار الحسام للطباعة والنشر، بيروت- لبنان، ۱۹۹۲م، ص ۱۹- ۲۰.

⁽٢) ينظر: بولس مسعد: الدولة العثمانية في لبنان وسورية، (د.ط)، ؟، ١٩١٦ م، ص٥٢.

⁽۲) هو ابن السلطان مصطفى الثالث، تولى الحكم بعد عبد المجيد الأول سنة ۱۷۸۹م، فبذل جهده في تقوية الجيش، واتخذ بعض الإصلاحات العسكرية والبحرية، ترجم لتلاميذ المدرسة الطوبجية مؤلفات المعلم فوبان الفرنساوي في فن الاستحكامات، وأضاف للمدرسة مكتبة جمع فيها أهم ما كتب في الفنون الحربية الحديثة والرياضيات، وتوفي عام ۱۸۰۸ م. ينظر: محمد فريد بك المحامى: تاريخ الدولة العلية العثمانية، (د.ط)، دار الجيل، بيروت لبنان، ۱۹۷۷م، ص١٧٤ م. ١٩٤٠.

^{(&}lt;sup>4)</sup> ينظر:عبد الرحمن الجبرتي: مختصر تاريخ الجبرتي، اختصره: أيمن حسن الدمنهوري، ط (۱)، دار الكتب العلمية، القاهرة، ۲۰۰۷م، ص ۲۸۰، ۶۰۹ .

^(°) ينظر مضمون المعاهدة في: تاريخ الدولة العلية العثمانية ١٨٣- ١٨٤. اسماعيل ياغي: العالم العربي في التاريخ الحديث، ط(١)، مكتبة العبيكان، الرياض، ١٩٩٧ م، ص٢١٣ .

وقد فشلت هذه الحملة في تحقيق أهدافها السياسية، أو التأثير سياسيًا في الحياة المصرية، رغم أن نابليون سلك كل الأساليب لكسب ثقة الشعب المصري وكل الطرق للتودد إليهم، إلا أن الشعب المصري لم يطمئن لنواياه و نفر منه، وقامت ثورات شعبية بزعامة شيوخ الأزهر ضد الفرنسيين^(۱).

ولم تقف مطامع فرنسا عند مصر، فقد وجهت أنظارها إلى الجزائر، وكانت تابعة للدولة العثمانية فاحتلتها بعد حصار ثلاث سنوات عام ١٩٣٠م (٢)، ونهض عبد القادر الجزائري (7) بثورة ضد الاحتلال الفرنسي، فقاد الشعب الجزائري ودافع عن بلاده سبعة عشر عامًا إلى أن سلم نفسه عام ١٨٤٧م (13)، واستمرت المقاومة الشعبية بعده دون يأس.

ثم أشهرت حمايتها على تونس عام ١٨٨١م، وأخذت تتوغل من غرب أفريقيا إلى وسطها حتى وصل نفوذها إلى "واداي"، فاستولت على المناطق المجاورة لتونس (٥)، ولما خشيت من اتساع وامتداد نفوذ انجلترا على الضفة الغربية لمدخل البحر الأحمر بعد نجاحها في احتلال مدينة عدن عام ١٨٣٩م على المدخل الجنوبي له(7)، عملت على تأسيس مستعمرة لها في هذه المنطقة (المستعمرة الفرنسية)، فاتسع نفوذ فرنسا بذلك عام ١٨٥٦م، ليشمل مناطق جوبا وتاجورا (تاجورة) التي سميت بالصومال الفرنسي، ثم صارت جزر الأخوة لفرنسا عام ١٨٩٠م(7).

⁽۱) ينظر: حملة نابليون على مصر وجهوده في: مختصر تاريخ الجبرتي ١٨١- ٤٠٩. جمال بدوي: محمد علي وأولاده، (د.ط)، مكتبة الأسرة، مهرجان القراءة للجميع، ١٩٩٩م، ص ٦٦.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> ينظر الأسباب التي تذرعت بها فرنسا لاحتلال الجزائر: العالم العربي في التاريخ الحديث ٢٥٥–٢٥٧. وينظر الأسباب الحقيقية في: تاريخ الدولة العلية ٣٣٣ .

^{(&}lt;sup>7)</sup> هو عبد القادر محيي الدين الجزائري المغربي، يرجع نسبه إلى علي بن أبي طالب وفاطمة الزهراء، ولد عام ١٨٠٧م، قاوم الاحتلال الفرنسي، واستقر بعد استسلامه في دمشق وتوفى فيها عام ١٨٨٣م، اهتم بتطوير البلاد تطويرًا عصريًا فبنى بعض المصانع، ونشّط الزراعة والتجارة والصناعة، وفتح العديد من المدارس للتخلص من الأمية، ومن آثاره: "وشاح الكاتب وزينة العسكري المحمدي الغالب"، و"ذكر العاقل وتتبيه الغافل"، وغيره ، وجمع له مؤخراً ديوان شعر . ينظر ترجمته في: خير الدين الزركلي: الأعلام، ط (١٥)، دار العلم للملابين، بيروت – لبنان، ٢٠٠٤، ٤/٥٤-٢٦ . عبد الرازق البيطار: حلية البشر في تاريخ القرن الثالث عشر، تحقيق: محمد بهجة البيطار، ط (٢)، دار صاد، بيروت – لبنان، ١٩٩٩م، ٢ / ٨٨٨ – ٩١٥. حسن السندوبي: أعيان البيان من صبح القرن الثالث عشر الهجري إلى اليوم، ط (١)، المطبعة الجمالية بمصر، ١٩١٤م، ص ١٧١ – ١٩٠. أشهر القادة السياسيين من يوليوس قيصر إلى جمال عبد الناصر ٢٣- ٢٤.

⁽٤) ينظر: الدولة العلية العثمانية ٢٣٣.

^(°) ينظر: رأفت الشيخ: تاريخ العرب الحديث، (د.ط)، عين للدراسات والبحوث الإنسانية والاجتماعية، الهرم، ١٩٩٩م، ص٣٥٧، العالم العربي في التاريخ الحديث ١٤١١.

⁽¹⁾ أقنعت انجلترا لتحتل عدن عام ١٨٣٧م سلطان لحج بالتتازل عنها نظير مبلغ من المال، ويصبح لها صديقاً ويأمن على سلطته من أي عدوان، وقد وقع الاتفاق في فبراير ١٨٣٨م، ونجح ابنه الأكبر أحمد في إقناعه بالصمود ورفض تتفيذ الاتفاق، فسيطروا على عدن بالقوة وبسطوا نفوذهم على المنطقة المحيطة بها. ينظر: العالم العربي في التاريخ الحديث ٢٣٩- ٢٤٠.

^{(&}lt;sup>۷)</sup> ينظر: تاريخ العرب الحديث ۱۷۹ - ۱۸۳.

وعملت فرنسا على تجهيز ميناء جيبوتي بكل الوسائل التي جعلته محطة كبري للملاحة الدولية، إذ تأسست مستعمرة فرنسية فيها، تتتمى إليها الجزر الواقعة من جزيرة بريم التي تسيطر عليها بريطانيا.

وقد كانت فرنسا قد سيطرت على منطقة الشيخ سعيد من مواطن اليمن البحرية عام ١٨٨٦م بعد المعاهدة التي كانت بين فرنسا والدولة العثمانية في الآستانة عام١٨٧٠م، واستطاعت الدولة العثمانية استعادة ملكيتها وامتلاكها في أواخر القرن التاسع عشر (١).

وقد أظهر الاحتلال الفرنسي لمصر عام ١٧٩٨م، أهمية موقعها بالنسبة للمستعمرات والمصالح البريطانية في الشرق (الهند)، فاحتلت بريطانيا عام ١٨٨٢م مصر بعد هزيمة الجيش المصري بقيادة أحمد عرابي $^{(7)}$ في معركة التل الكبير $^{(7)}$.

وفي عام ١٨٩٧م، احتلت السودان التي كانت تحت الحكم المصري، عندما ظهرت الحركة المهدية التي نجحت في تأسيس دولة في السودان عام١٨٨١م، مما أثار مخاوف انجلترا في مصر، وبعد هزيمة حملتها التي وجهتها بقيادة هكس أرغمت انجلترا مصر على إخلاء السودان، وأرسلت غوردن عام ١٨٨٤م لإخلائها من الجيش المصري وقتل على يد المهديين عام ١٨٨٥م. ثم عملت انجلترا على الضغط على مصر بأن تجعل حدودها الجنوبية عند وادى حلفا، فانتهى بذلك الحكم المصري في السودان وانهارت الإمبراطورية المصرية في أفريقيا^(٤).

أصبح جنوب وادى النيل بعد ذلك (الصومال- أريتريا- جيبوتي) أو ما يسمى بالقرن الإفريقي في نظر الدول الأوروبية أرضًا لا صاحب لها، فاقتسمت بريطانيا وايطاليا وفرنسا والحبشة (أثيوبيا) أملاك مصر في أفريقيا، فاستولت انجلترا على زيلع وبربرة^(٥) (المنطقة الشمالية في الصومال) عام ١٨٨٤م، ومديرية خط الاستواء التي كانت تحت حكم مصر، إذ أرسلت حملة لإجلاء الجيش المصري عام ١٨٨٩م، واستولت على جزء منها ضمته لأوغندة، أما فرنسا استولت على (تاجورة) وجيبوتي عام ١٨٨٤م، ورفع العلم الفرنسي على فاشودة عام ١٩٩٨م، إلا أنه لم يدم طويلاً.

⁽۱) ينظر: السابق ۱۸۸، ۱۸۸.

⁽٢) أحمد بن محمد بن عرابي، زعيم مصري ولد عام١٨٤١م، قاد الثورة العرابية في مصر في عهد الخديو توفيق، وتصدى للاحتلال الانجليزي عام ١٨٨٢م، ، ونفى مع زملائه بعد هزيمته في معركة التل الكبير إلى سيلان، مكث فيها تسعة عشر عامًا، وعاد أيام الخديو عباس حلمي عام ١٣١٩هـ، وتوفي عام ١٩١١م. ينظر: الأعلام ١ / ١٦٨- ١٦٩ .

^(٣) ينظر: عبد الرحمن الرافعي: الثورة العرابية والاحتلال الانجليزي، ط (٤)، دار المعارف، القاهرة،١٩٨٣م، ص٢٦٢– ٤٤٢.

⁽٤) بنظر: تاريخ العرب الحديث ٢٤٧ – ٢٥٥.

⁽٥) في عام ١٨٤٠م صارت جزر "موسى" و "أوباد" أو "أوفات" لبريطانيا بموجب تنازل من شيوخ في تاجورة وزيلع. ينظر: السابق ١٨٣.

واستولت ايطاليا على منطقة عصب في اليمن عام ١٨٨١م، واستولت على مصوع عام ١٨٨٥م، وأريتريا والصومال، وأنشأت مستعمرة في المنطقة سمتها (أريتريا) عام ١٨٨٩م، إلا أنهم هزموا في موقعة عدوة عام ١٨٩٥م، واضطروا إلى الانسحاب عام ١٨٩٦م.

أما الحبشة احتلت الصومال الغربي المعروف بمنطقة أوغادين، وفي عام ١٨٩٦م لما خشيت انجلترا من مشروعات فرنسا والدول الأوروبية في التوسع في أعالي النيل، أرسلت حملة مصرية بقيادة كتشنر لاسترداد السودان، واصطدمت عند فاشودة بقوة فرنسية عام ١٨٩٨م، مما أحدث مشكلة انتهت باتفاق الدولتين المستعمرتين في ٢١ آذار ١٨٩٩م على أساس اقتسام النفوذ في منطقة البحر الأحمر، فاضطرت فرنسا إلى الانسحاب، وتم استرجاع السودان بقوات مصرية انجليزية من ١٨٩٦م - ١٨٩٨م، وفرضت انجلترا على حكومة مصر عام ١٨٩٩م اتفاقية الحكم الثنائي (۱)، عانى السودانيون منه ومن سيطرة بريطانيا، إلى أن أعلن استقلال السودان عام ١٩٥٦م. واستطاعت انجلترا أن تحكم سيطرتها على منطقة الخليج (٢) من خلال عقد سلسلة معاهدات مع حكامها وشيوخها، كان الهدف منها الحصول على مزايا عسكرية وسياسية واقتصادية (٢).

وكانت هذه المعاهدات التي فرضت، وما تبعها من هدنة بحرية دائمة عام ١٨٥٣م والتي وقع عليها كل حكام ومشايخ الخليج، قد منحت انجلترا امتيازات جديدة في المنطقة من أهمها حق التدخل لمنع وقوع ما يعكر صفو الأمن في مياهها، والحفاظ على أمن الخليج، وأصبح الخليج بهذا بحيرة بريطانية تحت سيطرتها تمارس فيه دور البوليس البحري (أ)، وتمتع الأمراء والمشايخ بالاحتفاظ بمراكزهم وبحكم مطلق في الداخل مع سيطرة انجليزية على المنطقة (٥)، وفي عام ١٨٨٦م عقدت مع سلطان سمطرى اتفاق يجعل جزيرة سمطري وملحقاتها تحت حماية بريطانيا، ثم امتدت حمايتها إلى جزر كشين وتوابعها (١).

وقد أراد العثمانيون توكيد سيادتهم في منطقة الخليج فاحتلوا الأحساء عام ١٨٧١م، وحاولوا إخضاع أمير الكويت للنفوذ العثماني إلا أن انجلترا قاومت ذلك بمعاهدة ١٨٩٢م، وقد كانت الكويت آخر الإمارات العربية وقوعًا تحت سيطرة بريطانيا، فقد رحب شيخها بالنفوذ البريطاني

⁽۱) ينظر:السابق ٢٥٠ – ٢٥٦.

⁽۲) ينظر نشاط انجلترا وفرنسا للسيطرة على منطقة الخليج في: أنطون متى: الخليج العربي من الاستعمار البريطاني حتى الثورة الإيرانية (۱) ينظر نشاط انجلترا وفرنسا للسيطرة على منطقة الخليج في: أنطون متى: الخليج العربي من الاستعمار البريطاني حتى الثورة الإيرانية (۱) ينظر نشاط انجلترا الجيل، بيروت، ۱۹۹۳م، ص٥٦- ٥٩.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> ينظر هذه المعاهدات متفرقة في : أحمد شلبي: تاريخ مصر وسوريا من مطلع الإسلام إلى الآن، ط(٧)، مكتبة النهضة العربية، القاهرة،١٩٨٦م، ص٨٩٢ - ٨٩٢.

تاريخ العرب الحديث ١٥، ٥٥، ١٤٣- ١٥٥. الخليج العربي من الاستعمار البريطاني حتى الثورة الإيرانية ٥٩- ٦٨.

^{(&}lt;sup>2)</sup> ينظر: الخليج العربي من الاستعمار البريطاني حتى الثورة الإيرانية ٦٨.

⁽٥) ينظر: السابق ٧٠.

⁽٦) ينظر: تاريخ العرب الحديث ١٨٤ - ١٨٥.

ليستعين به على الخطر التركي الألماني، وعقد عام ١٨٩٩م الشيخ مبارك آل صباح $^{(1)}$ معاهدة مع بريطانيا، لحمايته من السيطرة العثمانية $^{(7)}$ ، وبذا أحكمت بريطانيا سيطرتها على الخليج والجنوب العربي طوال القرن التاسع عشر، وقد كانت طرابلس تحت حكم الأسرة القرمنلية، واستطاعت الدولة العثمانية عام ١٨٣٥م إعادة حكمها المباشر لطرابلس حتى انتهى الحكم العثماني عام ١٩١١م بعد احتلال بريطانيا لها $^{(7)}$.

كما نشطت الحركة الصهيونية في النصف الثاني من القرن التاسع عشر، وساهمت مجموعة من المؤسسات الصهيونية في دعم حركة الاستيطان في فلسطين سواء بشراء الأراضي فيها أم بتشجيع هجرة اليهود إليها وتنظيمها، وأخذت هذه الهجرة طابعًا أكثر تنظيمًا منذ عام ١٨٨٢م (٤).

وقد رفض السلطان عبد الحميد الثاني (0) كل الإغراءات والمحاولات التي قدمها هرتزل مؤسس الحركة الصبهيونية لحمله على قبول المشروع الاستيطاني في فلسطين(1).

إلا أن بريطانيا رعت هذه الحركة وكان لها الفضل في نجاح مشروعها وتوطيد الاستيطان الصهيوني عن طريق قنصليتها التي افتتحتها عام ١٨٣٨م في القدس، ووفرت الحماية لهم حتى لو لم يكونوا بريطانيين، ودافعت عن مصالحهم حتى نشوب الحرب العالمية الأولى عام ١٩١٤م ($^{()}$)، ثم عن طريق وعد بلفور المشئوم عام ١٩١٤م ($^{()}$)، بالرغم من أن الدولة العثمانية عملت على مقاومتها منذ ميلادها، وقد وقف الفلسطينيون لمقاومتها إلا أن المؤامرة كانت أعظم ($^{()}$).

⁽۱) هو مبارك بن صباح بن جابر بن عبد الله بن صباح، أمير كويتي، من عنزة، ولد عام ١٢٥٤هـ /١٨٣٨م، قتل أخويه عام ١٣١٣ه واستقام له أمر الكويت، وقد مات في قصره عام ١٣٣٤هـ/١٩١٥م، تقدمت الكويت في أيامه، ومن آثاره المدرسة المباركة التي أنشأها في الكويت. ينظر: الأعلام ٢٧٠٠٥ .

⁽١)، مؤسسة عين للإعلان والتوزيع والنشر، ١٩٩٢م، ص ١٩٩٠م، ص ٣٦٠.

^{(&}lt;sup>r)</sup> ينظر تفصيل ذلك في: العالم العربي في التاريخ الحديث ١٥٦ – ١٥٧.

^{(&}lt;sup>3)</sup> ينظر ازدياد أعداد اليهود في فلسطين ونشاطهم للسيطرة عليها في: محسن محمد صالح: فلسطين، دراسات منهجية في القضية الفلسطينية، ط (۱)، مركز الإعلام العربي، مصر،٢٠٠٣، ص ٦٩- ٧٦. عبد الوهاب الكيالي: تاريخ فلسطين الحديث، ط (۹)، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ١٩٨٥م، ص ٤٩.

^(°) عبد الحميد الثاني هو ابن السلطان عبدالمجيد خان، بويع بعد خلع أخيه السلطان مراد خان الخامس عام١٢٩٣ه، أعلن في عهده القانون الأساسي في الآستانة، وعمل على إصلاح البلاد ولم شعث الأمة، وإيجاد أمة واحدة عثمانية، وقد خلع بجهود لجنة الاتحاد والترقي، وتولى السلطان رشاد الحكم عام ١٩٠٩م باسم السلطان محمد الخامس . ينظر ترجمته في: حلية البشر ٧٩٧/٢ - ٨٠١ وتاريخ الدولة العلية العثمانية ٣٢٦ – ٤١١.

⁽٦) ينظر: فلسطين دراسات منهجية في القضية الفلسطينية ٣٠.

⁽۷) ينظر: السابق ۲۹، ۷۷.

^(^) ينظر: السابق ١٨٢.

^{(&}lt;sup>9)</sup> ينظر جهود الدولة العثمانية، وعلماء فلسطين، وممثليها، وصحفها، وفلاحيها في مقاومة ومواجهة الهجرة اليهودية والاستيطان في فلسطين منذ القرن التاسع عشر في : عبد الوهاب الكيالي: تاريخ فلسطين الحديث، ص ٢١-٦٧، فلسطين دراسات منهجية في القضية الفلسطينية، ص ٢٥-٧٦،

وقد صاحب هذا النشاط الاستعماري تغلغل النفوذ الأجنبي، واستفحاله في بلاد العرب عن طريق ازدياد الامتيازات الأجنبية ثم التدخل في الشئون الداخلية للبلاد منذ مطلع القرن التاسع عشر، والذي استشرى مع الأزمة المالية التي افتعلتها الدول الاستعمارية ووقع في حبالها حكامنا في معظم بلاد العرب خاصة في مصر (۱) التي غرقت في الديون للبنوك الفرنسية والانجليزية منذ عهد الخديو سعيد (۱) ووصلت ذروتها في عهد الخديو اسماعيل (۱) وآتت أكلها في عهد الخديو توفيق (۱)، وعن طريق المشاريع الاستثمارية والشركات الأجنبية برؤوس أموال أجنبية وأعضاء أوربيين، والتي لم يراع في عقود تأسيسها صالح البلاد العربية، فضلا عن تملك الأطيان والعقارات، فقد كان منهم التجار والقناصل وأصحاب الأعمال التجارية والمدارس والمستشفيات، والموظفون والصحفيون (۱).

وقد عبر بعض شعراء مصر عن هذا التدخل، وسرقة الأجانب لأموال الشعب منهم صالح مجدي (٦) في قصيدة طويلة يهجو فيها دخيلاً أجنبياً، يقول فيها:

أكون أسيراً في وشاق الأجانب إذا أمكنتني فرصة لم أحارب على كلَّ حربيً لنا في المكاتب؟ ومن عجبٍ في السلّم أني بموطني وأن زعيم القوم يحب أنني وهل يُجعلُ الأعمى رئيساً وناظراً

⁽۱) للاطلاع على بعض صور هذا التدخل راجع: المسيو تبودور رود ستين: تاريخ مصر قبل الاحتلال البريطاني وبعده، تعريب: علي أحمد شكري،؟،(د.ت)، ص ١٤٠،١٤٠، ١٤٠،١٥٠، الثورة العرابية والاحتلال الانجليزي ٣ . العالم العربي في التاريخ الحديث ١٢٠- ٢٢٥،٢٢٤ .

⁽۲) هو ابن محمد علي ولد في الاسكندرية عام ۱۲۳۷ه/ ۱۸۸۲م وتولى مصر بعد عباس الأول عام ۱۲۷۰ه، في أيامه بنيت مدينة بور سعيد والقلعة السعيدية، وبوشر في أيامه حفر قناة السويس، توفي بالاسكندرية عام ۱۲۷۹ه/ ۱۸٦۳م. ينظر ترجمته وأعماله في: الأعلام ۲/ ۱٤٠- ۱٤١. محمد على وأولاده ۱۲۵، ۱۲۲، ۱۲۷- ۱۳۹.

^{(&}lt;sup>7)</sup> هو اسماعيل "باشا" بن إبراهيم بن محمد علي الكبير خديو مصر، ولد بالقاهرة عام ١٨٣٠م، وتولى حكم مصر عام ١٢٧٩ه، وهو من أطلق عليه لقب الخديوية، أدخل على مصر الكثير من مظاهر التمدن، وفي عهده تم شق قناة السويس وافتتاحها، عزل بعد إغراقه مصر بالديون وتحكم الأجانب في مصر عام ١٨٩٥م، ونفي من مصر وتولى بعده ابنه توفيق، وقد توفي عام ١٨٩٥م. ينظر ترجمته: الأعلام ١/ ٣٠٨، وإبراهيم عبده: أعلام الصحافة العربية، ط (٢)، مكتبة الأداب بالجماميز، (١٩٨٤م)، ص ١٩.

^{(&}lt;sup>†)</sup> هو محمد توفيق "باشا" بن الخديو اسماعيل، ولد عام ١٨٥٢ م بالقاهرة ، وقد أحسن العربية والتركية والفرنسية والانجليزية، وكان أكبر أبناء الخديو اسماعيل، وتولى بعد عزل أبيه عرش مصر، في عهده قامت الثورة العرابية عام ١٨٨١م، واحتلت انجلترا مصر عام ١٨٨٢م ، وقد توفي في القاهرة عام ١٨٩٢م م . ينظر ترجمته: الأعلام، ٦ / ٦٥. حلية البشر ١/ ٤١٤ – ٤٢٠ .

^(°) ينظر مثلاً: سلوى العطار: التغيرات الاجتماعية في عهد محمد علي، ط (۱)، دار النهضة العربية، القاهرة، ۱۹۸۹م، ص۳۵۸–۳۷۸. سمير إبراهيم: الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة خلال النصف الأول من القرن التاسع عشر، (د.ط) الهيئة المصرية العامة للكتاب، ۱۹۱۲م، ص ۲۹ – ۷۲. الثورة العرابية والاحتلال الانجليزي ۱۲۱٬۷۸٬٦۲٬٦۰٬۵۱٤۱.

⁽٢) صالح مجدي بك اسم الشهرة، واسمه الحقيقي محمد بن صالح بن أحمد ... ابن الشريف مجدي الدين، وقد لقب باسم مجدي نسبة الى جده الشريف مجدي الدين، ولد عام ١٢٤٢ه/ ١٨٢٧م بقرية أبو رجوان وهي تابعة لمحافظة الجيزة بمصر، وأصله من مكة، وقد شغل عدة وظائف تعليمية، وتنقل في عدة وظائف عسكرية، ومات عام ١٢٩٨ه/ ١٢٨٨م، وله كتاب "حلية الزمن بمناقب خادم الوطن"، وديوان شعر وغيره . ينظر ترجمته في: مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢/ ١٤٢-١٤٤ . وجرجي زيدان : تاريخ آداب اللغة العربية ٤/ ١٩٤٤ . ولويس شيخو: الآداب العربية في القرن التاسع عشر ٢ / ٢٠ - ٣٠ .

ومن أرضِه يأتي بكلِّ ملوَّثٍ ويغتنم الأمسوالَ لا لمنسافعٍ ولا ينثني عن مصرَ في أيِّ حالةٍ

جهولٍ بتلقينِ الدروسِ لطالبِ تعودُ على أبنائنا والأقاربِ الدى أهلِه إلا بملعِ الحقائب (١)

وكانت المعاهدات التي فرضتها على حكام العرب وشيوخ الخليج وأمرائه، والتي أدت إلى استفحال نفوذ أوروبا لاسيما انجلترا في منطقة الخليج فكانت فيه كشرطي أو بوليس بحري لتنفيذها، هدفت منها حماية تجارتها وفرض السيطرة، وقد زاد في النصف الأول من القرن التاسع عشر التغلغل البريطاني بوسيلتين: محاربة القرصنة، ومحاربة تجارة الرقيق (٢).

كما كان التغلغل عن طريق الإرساليات التبشيرية، التي عملت على إنشاء المدارس في أرجاء الوطن العربي لاسيما في الشام والتي بدأت نشاطها منذ القرن السابع عشر، كتمهيد لاستعماره^(٣).

وكثيرًا ما أدى هذا التدخل إلى إشعال الفتن وإثارة القلاقل والمذابح في الولايات العربية (أ)، الله جانب الثورات والتمردات السياسية التي عمت البلاد منذ مطلع القرن التاسع عشر (٥)، والتي غذتها أوروبا لِفَتِّ عضد الدولة العثمانية في كيانها وتمزيق وحدة العرب على اختلاف عقائدهم ومللهم، تسهيلاً للانقضاض على الدولة العثمانية وتحقيق مآربها الاستعمارية في الوطن العربي .

(۱) صالح مجدي: ديوان صالح مجدي، ط (۱)، المطبعة الأميرية، بولاق – مصر، ١٣١١ه، ص ٢٤.

⁽۲) ينظر – مثلاً – جوانب من هذا الندخل والنفوذ في: خالد الوسمي: عمان بين الاستقلال والاحتلال دراسة في التاريخ العماني الحديث وعلاقاته الإقليمية والدولية ما بين ۱۷۸۹– ۱۹۰۶م، ط (۱)، مؤسسة الشراع،۱۹۹۳م، ص ٤٥ – ٥١، ص ١٥٦ – ١٨٨، ص ٢٠٠ – ٢٠٠٠. الخليج العربي من الاستعمار البريطاني حتى الثورة الإيرانية ٣٣، ٥٦، ٦٩، ١٣١، ١٣١، ١٣١.

⁽۲) ينظر أعمال الإرساليات - مثلاً - في: علي المحافظة: الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ۱۷۹۸- ۱۹۶۱م، (د. ط)، الأهلية للنشر والتوزيع، بيروت، ۱۹۸۷م، ص ۲۰- ۲۰. تاريخ مصر وسوريا من مطلع الإسلام إلى الآن ۸۹، ۸۹۳، الخليج العربي من الاستعمار البريطاني حتى الثورة الإيرانية ۸۰ - ۸۶، ۲۷۹. العالم العربي في التاريخ الحديث ۲۵۰، ۲۰۰.

^{(&}lt;sup>3)</sup> من ذلك المذابح التي اشتعلت بين الدروز والآرمن في لبنان بدسائس فرنسا وانجلترا (ينظر: الدولة العثمانية في لبنان وسورية ٦٥ – ٧٠. تاريخ الدولة العلية ٢٥٢ – ٢٥٦، ٢٨٥)، ومذبحة الاسكندرية (ينظر: الثورة العرابية والاحتلال الانجليزي ٢٦٦ – ٢٨٦. تاريخ مصر قبل الاحتلال الانجليزي وبعده ٨١٣ – ٣٢٠)

^(°) منها ثورة المماليك على محمد علي ومذبحة المماليك الشهيرة (ينظر: محمد علي وأولاده ٢٤ – ٦٧. مختصر تاريخ الجبرتي ٥٣١ – ٥٥٥، ٥٥٠ – ٥٥٥، ٥٥٠ – ٢٠١. تاريخ الدولة العلية العثمانية ١٩٢)، والثورة الوهابية في أواخر القرن الثامن عشر ومطالع القرن التاسع عشر ضد الدولة العثمانية (ينظر: محمد علي وأولاده ٢٤. التغيرات الاجتماعية في عهد محمد علي ١٨. تاريخ الدولة العلية العثمانية ١٠٤ – ٢٠٠)، وحركة محمد علي الانفصالية الثورية (ينظر: محمد علي وأولاده ٢٣٤ – ٢٤٧. الجيش المصري وحروب الشام الأولى ١٥-٥١)، ومن الثورات تلك التي قامت ضد إبراهيم باشا عام ١٨٤٤م في بلاد الشام (ينظر: تاريخ الدولة العثمانية في لبنان وسورية ١٣)، وقامت في عهد السلطان عبد الحميد ثورة اليمن

⁽ينظر: الدولة العثمانية في لبنان وسورية ٧١) .

وقد قامت في العراق ثورات وفتن من المماليك والجند الانكشارية استطاع داود باشا (١٨١٧ – ١٨٣١م) أن يقضي عليها (ينظر: العالم العربي في التاريخ الحديث ١٢١ – ١٢٢)، وحدثت في عهده في لبنان قلاقل، وكذلك في عهد رستم باشا، وفي عهد واصة باشا، وفتنة كسروان بين المسيحيين والمتاولة في عهد نعوم باشا (ينظر، الدولة العثمانية في لبنان وسورية ٧٤ – ٧٨).

إلا أن الشعوب العربية كانت أعظم من أن تتحنى أو تستسلم، وعقولها أحصف من أن تتخدع بأساليب الاستعمار، فحملت عبء المقاومة والدفاع، ليس فقط عن أوطانها وبيضة الإسلام بل عن الخلافة العثمانية نفسها كرمز للأمة الإسلامية (١).

وشارك كثير من الشعراء في فضح خطط الاستعمار، والدعوة إلى الوحدة، ونبذ الصراعات، وضرورة إخماد الفتن، منهم عبدالله النديم (٢) الذي يخاطب المصريين والشرقيين ويدعوهم إلى نبذ الصراعات، وضرورة الوحدة في قوله:

> ينادونكم للغيسر باسم صلحكم أزيلوا بنسى ودى تنسافركم ولا تنافرُكم بالدين ينثر جمعكم فليس لكم إلا المواطنَ وحدةً

وسيراً مع الأهوا فذاك هو الوزرُ فلاينتحى نهى ولا ينتفى أمر على النزلا ولو كان دينهم الكفر من العدل والإنصاف صانهم الوصر ولا حسرٌ إلا مسن تنكسرُه الحجسرُ وقابضًه عبد الحميد له أشرُ (٣)

وسمُّ الأفاعي في صناعتِهم حبرُ

تميلوا لما ضرَّ الصدورَ به الغمرُ

ويجعلُكم نوقاً يشردُها النبرُ

وليس لكم إلا عزائمكم مهر

ولا تجعلوا حرية الدين ضلةً بل القصدُ أن نمشي علي أصلِ دينِنا ولا تجعلوا التوحيد سوء تعصب ففى ذمة السلطان قوم إذا دنو فلا ملك إلا بالمساواة والإخا ولسنا نرى الملك يُغمدُ سيفُه

⁽١) في أواخر عهد الخديو اسماعيل عام ١٨٧٩م قامت ثورة الضباط المصريين على وزارة نوبار باشا الأوروبية، وقد كللت بالنجاح، وتبعها تذمر ومظاهرات في أوساط الشعب المصري بعد استفحال النفوذ الأجنبي (ينظر: الثورة العرابية والاحتلال الانجليزي ٧٨. تاريخ مصر قبل الاحتلال البريطاني وبعده ١٣٩- ١٥٠)، وقامت عام ١٨٨١ م الثورة العرابية بقيادة أحمد عرابي بعد استفحال تدخل الانجليز في شئون مصر الداخلية، وفي عام ١٨٨١م قامت الثورة المهدية في السودان (ينظر: الثورة العرابية والاحتلال الانجليزي ٦١- ١١٣،١٩٧،٦٩،)، وثورة عبد القادر الجزائري في الجزائر ضد الاحتلال الفرنسي، إلا أنه اضطر إلى الاستسلام عام١٨٤٧م (ينظر: الدولة العلية ٢٣٣. العالم العربي في التاريخ الحديث ٢٥٩- ٢٦١).

⁽۱) عبد الله بن مصباح النديم مفكر ومصلح مصري ولد بالاسكندرية، وتوفى عام ١٨٩٦م، اهتم بالتعليم، ونادى بضرورة تعميمه والمحافظة على الثقافة القومية، ونادى بإحياء اللغة العربية، و من آثاره: روايتان تمثيليتان "الوطن" و "العرب" وثلاثة دواوين وغيره. ينظر ترجمته: الأعلام ١٣٧/٤–١٣٨. وأحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي ٤٨٠ – ٤٨٢. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢/٤ ٩ - ١٠٠. أعلام الصحافة العربية ١٢٥ - ١٢٩.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> عبد الله النديم: مجلة الأستاذ، ط (۱)، دار كتبخانة للنشر والتوزيع، القاهرة ، ۱۹۸٥م، ۲/ ٥٦٤ – ٥٦٥.

الحياة الدينية

يعد الدين من أهم مقومات مجتمعاتنا العربية الإسلامية، وهو من المسائل الحيوية في حياتها، ومنذ أن فتح العثمانيون بلاد العرب، وانضوائها تحت سيادتهم، عدوا أنفسهم وريثًا للخلافة الإسلامية وامتدادًا لها، فأخضعوا كل الحياة بمختلف نواحيها لمبادئ الشريعة الإسلامية (۱).

واحترموا الدين، وأجلوا علماءه، فكانت دولتهم دولة دينية تستند أحكامها إلى الشريعة الإسلامية الغراء، ورعاياها يخضعون إلى نظام الملل العثماني .

قام هذا النظام على التبعية الدينية للطوائف غير الإسلامية، وكل فئة أو طائفة دينية تسمى ملة، وكانت ملة الإسلام أكبر ملة في الوطن العربي يليها ملة الروم الأرثوذكس، وقد اعتبر الروم واليهود في جملة الملل.

وقد انقسمت الملل غير الإسلامية إلى طوائف دينية، يرأس كل طائفة رئيس من أبنائها يقوم بالفصل في قضايا الأحوال الشخصية لأتباع ملته طبقًا لقوانينها دون أن تتدخل الدولة العثمانية، فتمتع الرعايا من غير المسلمين بكيان ذاتي خاص بهم في ظل نظام الملل^(۱)، وبحرية العبادة والعقيدة.

وقد شهد الأوربيون شهادة صريحة بتسامح العثمانيين الديني مع المسيحيين، والحرية المدرسية التي أتاحتها لهم الدولة العثمانية في الولايات الخاضعة لها، إذ كانت سياستها قائمة على العدل والتسامح^(٣).

وقد أكد هذا التسامح "خط همايون" الذي أصدرته الدولة العثمانية عام ١٨٥٦م (٤)، وأكد الدستور الذي اقترح نصه مدحت باشا (٥)، وأعلنه السلطان عبد الحميد الثاني أن الإسلام دين الدولة الرسمي مع المحافظة على جميع الأديان (٦).

⁽۱) ينظر: أنور الجندي: العالم الإسلامي والاستعمار السياسي والاجتماعي والثقافي، ط (۲)، دار الكتاب اللبناني - مكتبة المدرسة، ١٩٨٣م، ص ٣٨، ٢٦٨ .

⁽۲) ينظر :العالم العربي في التاريخ الحديث ٨٠ .

⁽٣) ينظر: عمان بين الاستقلال والاحتلال ١٦.

^{(&}lt;sup>3)</sup> ينظر: فليب حتى: تاريخ سورية ولبنان وفلسطين ترجمة: جورج حداد و عبد الكريم رافق، إشراف ومراجعة: جبرائيل جبور، ط (۳)، دار الثقافة، بيروت، (د . ت)، ص ٣١٥.

^(°) هو أحمد مدحت ابن حاجي حافظ أشرف أفندي، الملقب بأبي الأحرار، العثماني، ولد عام ١٨٢٢م في استانبول، تعلم العربية والفارسية، وتقلب في الوظائف، أصدر الدستور في أواخر عام١٨٧٦م، واتهم بالمشاركة في قتل السلطان عبد العزيز، وصدر حكماً بإعدامه خففه السلطان بنفيه إلى قلعة الطائف في الحجاز، وفيها مات عام ١٣٨٨م. ينظر: الأعلام ٧ / ١٩٥٠.

^{(&}lt;sup>٦)</sup> ينظر: تاريخ سورية ولبنان وفلسطين ٣١٦ .

ويكفي للمس هذا التسامح الديني المدارس التي انتشرت على أيدي الإرساليات التبشيرية دون أي عائق، والكنائس التي بنيت في الوطن العربي، والتي عجت دواوين شعراء القرن التاسع عشر بالتأريخ لها .

وقد تغنى الشعراء نصارى ومسلمون بهذا التسامح والعدل، وظهر ذلك في مدائحهم لسلاطين بني عثمان، ودفاعهم عن الخلافة وتحرض المسلمين على حرب العدو في حروب الدولة العثمانية مع الروس واليونان، كما سيظهر عند الحديث عن نزعة الولاء للخلافة العثمانية.

من ذلك قول مريانا مراش (١) متغنية بهذا العدل والتسامح في مدحها لعبد الحميد خان الثانى:

قرت عيون الملا بالأمن أجمعها فالعدلُ مهدها والعقلُ أيدها شعوبَ بني عثمان لا بؤسٌ ولا كُرَبٌ

لما علت راية بالحلم تشتهرُ والمجددُ شيدها والعنزُ والظفرُ ولا همومٌ ولا ضيقٌ ولا حذرُ (٢)

فالدولة العثمانية احترمت الأديان، واعتبرت الدين الإسلامي دين الدولة الرسمي، وعدت منصب الخلافة أعلى منصب رسمي وديني يليه منصب شيخ الإسلام، الذي يضبط تصرفات الخلفاء، وبفتوى منه يثبت الخليفة أو يخلعه، ثم يأتي بعده القضاة وقد حكموا بالمذهب الحنفي، وكان في الوطن العربي قضاة حكموا بالمذاهب الأخرى؛ إذ تركت الدولة حرية المذهب، وكان هؤلاء أحكامهم نافذة لا ترد، والى جانبهم المفتون (٣).

كذلك تركت مشايخ الطرق الصوفية يمارسون سلطانهم الواسع على أتباعهم دون أي تدخل، فانتشرت هذه الطرق انتشاراً واسعاً في أرجاء الوطن العربي، ومن أهمها الصوفية، والنقشبندية، والمولوية، والكتاشية، والرفاعية، والأحمدية (٤)، والشاذلية، والدسوقية، والسمانية وغيرها، ولكل طريقة نظامها ولباسها، وقد أكرمهم الولاة وبنوا لهم الزوايا والتكايا (٥).

ويلاحظ المؤرخون دور الحركات الصوفية في القرنين الثامن عشر والتاسع عشر ومساهمتهما في انتعاش الإسلام، فقد تأسست فرق صوفية جديدة كان لها الأثر الواضح في توسيع

⁽۱) مريانا فتح الله مراش شاعرة نصرانية من الأسرة المراشية الحلبية ولدت في حلب عام ١٨٤٠م، أخوها فرنسيس المراش الشاعر المعروف، امتازت عن بنات جنسها بنظم الشعر ووضع المقالات الأدبية، أصيبت في آخر حياتها بالداء العصبي، وتوفيت عام ١٩١٩م، لها ديوان شعر بعنوان "بنت فكر". ينظر ترجمتها في: أدباء حلب ذوو الأثر في القرن التاسع عشر ٤٢ – ٤٣. لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ٤٢٣.

⁽٢) مريانا مراش: ديوان بنت فكر، (د. ط)، المطبعة الأدبية، بيروت، ١٨٩٣م، ص ٤.

⁽۲) ينظر: خليل اينالجيك: تاريخ الدولة العثمانية من النشوء إلى الانحدار، ترجمة: محمد. م. الأرناؤوط، ط (۱)، دار المدار الإسلامي – دار الكتب الوطنية، بنغازي – ليبيا ۲۰۰۲م، ص ۱۱۱ – ۱۲۰.

^{(&}lt;sup>3)</sup> ينظر: العالم العربي في التاريخ الحديث ٨٠ .

^(°) هذه الطرق وغيرها وجدت منذ الفتح العثماني، وقد استمرت في القرن التاسع عشر . للمزيد ارجع: تاريخ الدولة العثمانية من النشوء إلى الانحدار ٢٨٢ – ٢٠٤ .

رقعة الإسلام في أفريقيا وجنوب شرق آسيا في العصر الحديث، ودخول الملايين من الوثنيين الإسلام، لاسيما في أفريقيا، فقد ظهر في الجزائر، وفاس، وجزيرة "آبا" في السودان من الطرق الصوفية: القادرية، والناصرية، والحبيبية، والإدريسية، والسمانية(١).

وكان لجهود المهدي خلال دعوته في السودان دور في نشر الإسلام ودخول قبائل وثنية فيه واعتناق دعوته، فضلاً عن الزوايا التي نشرتها الدعوة السنوسية في ليبيا والأقاليم المجاورة على طرق التجارة، إذ قامت بتعليم العبادات وممارسة الشعائر الدينية، وكانت مواد الدراسة فيها العلوم الإسلامية إلي جانب بعض الحرف والصناعات^(۲)، نجحت هذه الزوايا بمبادئها المتسامحة في استقطاب قلوب الكثير إلي الدين الإسلامي، بل قبائل دخلت فيه بتأثير دعوتها، وإلي جانب هذه الزوايا، كان هناك مراكز للعلوم الدينية في الوطن العربي كالجامع الأزهر في مصر، والكتاتيب والمساجد التي انتشرت في بلاد العرب، فضلاً عن المدارس التي كانت تلحق الزوايا^(۲).

وقد أشرف العلماء على الأوقاف وعلى التعليم الذي كان يتركز في المسجد وما يلحق به من مدارس⁽³⁾.

وراج من ضروب الفقهِ الفقهُ الحنفي، والفقه الشافعي منذ سيطرة العثمانيين على العرب السيما في مصر (٥)، أما في نجد في شبه الجزيرة العربية فساد المذهب الحنبلي، وقد خرج من الفقهاء الحنابلة نزعة تجديدية إصلاحية من قبل ظهور الدعوة الوهابية (١).

وما يكاد يطل القرن التاسع عشر حتى نجد التيار الصوفي في مواجهة التيار السلفي السني، إذ استغل بعض أصحاب الطرق الصوفية الإسلام استغلالاً خاطئاً ومنحرفاً، إلى حد أنهم اتصلوا بالمستعمرين، وحاول الاستعمار بنفوذه أن ينتفع بهم في مصر وشمال أفريقيا والمغرب (٧) وكانوا عاملاً معززاً لانتشار مظاهر شرك بين جهلة المسلمين، كعبادة الموتى، وترك الصلاة،

⁽١) ينظر: العالم الإسلامي والاستعمار السياسي والاجتماعي والثقافي ٣٠٥.

⁽٢) ينظر: تاريخ العرب الحديث ٢٢٥، ٢٤٥، ٣٣١، ٣٣٣، ٣٣٦، ٣٣٩، ٣٤٠. ٣٤٩ .

^{(&}lt;sup>7)</sup> ضمت الزاوية السنوسية مسجداً ومدرسة لتحفيظ القرآن، ومعهداً لتدريس العلوم الإسلامية، ومساكن للطلاب الغرباء، ومكتبة علمية، وقد درست علوم الدين من تفسير وحديث وفقه وأصول الفقه والفرائض والتصوف والتوحيد، وعلوم العربية كالنحو والصرف والبلاغة والأدب إلى جانب بعض الحرف والصناعات. وقد ضمت زاوية جغبوب حوالي ثمانية آلاف مجلد في الفقه الإسلامي، والتاريخ وتفسير القرآن، والأدب . ينظر: العالم الإسلامي السياسي والاجتماعي والثقافي ٢٦٣، ٣٠٥.

⁽٤) ينظر: العالم العربي في التاريخ الحديث ٧٢ .

^(°) ذكر جرجي زيدان عدداً من الفقهاء في هذه المذاهب، وسرد مؤلفاتهم الفقهية حتى القرن الثامن عشر، فضلاً عن التصوف وغيره من العلوم مما يدلل على نشأة حركة التأليف العلمي والأدبي قبل القرن التاسع عشر.

ينظر: جرجي زيدان: مصر العثمانية، تحقيق: محمد حرب، (د. ط)، دار الهلال، (د.ت)، ص ١٩٢–١٩٩، ص ٢٨٦ –٢٩١ .

⁽۱) كان من أهم الحنابلة الذين سبقوا محمد بن عبد الوهاب الشيخ عثمان بن أحمد النجدي المتوفى عام ١٦٧٥م، وقد صنف كثير من المؤلفات في الفقه الحنفي . ينظر: مديحة درويش: تاريخ الدولة السعودية حتى الربع الأول من القرن العشرين، ط(١)، دار الشروق،١٩٨٠م، ص ٢١.

⁽٧) ينظر: العالم الإسلامي والاستعمار السياسي والاجتماعي والثقافي ٣٠٤ – ٣٠٦ .

والاستعانة بأصحاب القبور والأضرحة، وتقديم النذور والقرابين لهم، أو التبرك بالأحجار والأشجار، والمغارات، والإيمان بالسحر والتنجيم، والاستعانة بالجن والذبح لهم والاعتقاد بنفعهم وضرهم، والحلف بغير الله، والشعوذة، وغير ذلك من المفاهيم المنحرفة والبدع والخرافات والضلالات والأساطير المتمخضة عن عدم فهم مبادئ الدين، وإغلاق باب الاجتهاد منذ القرن الرابع الهجري، فقد ابتعدت بعض الطرق الصوفية عن جوهر العقيدة الإسلامية الصحيحة، والتصوف الإسلامي النقي، فابتدعوا ممارسات شاذة ما أنزل الله بها من سلطان في عباداتهم من احتفالات، وإظهار كرامات ومعجزات وحلقات ذكر مصحوبة بالرقص والغناء والشطح والتمايل، والتضرع للأولياء والشخوص الحجرية، بل إن البعض بات يتبرك بأمثال هؤلاء الشيوخ.

وقد عكس بعض الشعراء في مصر والخليج ظاهرة الاعتقاد بالأولياء وأضرحتهم والتوسل بهم، من ذلك ما يعكسه عبد الغفار الأخرس^(۱) في مدحه لعبد القادر الجيلاني^(۱)، من معتقد ضلالي بالأئمة وأضرحتهم التي يتوجه إليها من كل صوب، يقول:

قصدناك والعافون أنت ملاذهم تلين الرزايا في حماك وإن قست بك اليوم أشياخ كبار تضرعوا على فطرة الإسلام شبت وشيبت قد استعبرت أجفانهم منك هيبة يمدون أيدي المستميح من الندى تنال بك الآمال وهي بعيدة وأنى لنا أيها الشيخ جيئة إلى أن ترينا الخطب منفصم العرى

وما قصدوا يوماً علاك وخابوا وكم لان منها في حماك صلاب الله فيما نابهم وأنابوا مفارقهم سود الخطوب فتابوا ممالت لهم عند الضريح رقاب وما غير إعطاء المرام جواب وتقضى بك الآمال وهي صحاب السي بابك العالي وليس ذهاب وللأمن من بعد النزوح إياب(٢)

⁽۱) شاعر عراقي ولد بالموصل عام ١٨٠٥م، ونشأ في بغداد وقرأ على الألوسي كتاب سيبويه ودرس العلوم العقلية والفنون العربية وأتقنها، وأجاد الشعر، كان في لسانه تلعثم وثقل فدعي بالأخرس، توفي بالبصرة عام ١٨٧٣م، وله ديوان شعر مطبوع بعنوان "الطراز الأنفس في شعر الأخرس" وطبعة معاصرة حققها وليد الأعظمي بعنوان "ديوان الأخرس"، يعد عند العراقيين في النهضة الأدبية كالبارودي في مصر. ينظر ترجمته في: عبد الغفار الأخرس: ديوان الأخرس، تحقيق: وليد الأعظمي، ط (١)، عالم الكتب و مكتبة النهضة، بيروت - لبنان، ١٩٨٦م، ص ١١ وما بعدها . الأعلام ٤/١٥-٣٦. لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية (١٨٠٠- ١٩٥٢) .

⁽۲) عبد القادر بن عبد الله بن جنكي دوست الحسيني، محيي الدين الجيلاني أو الكيلاني، أو الجيلي، ولد في جيلان وراء طبرستان، عام ١٠٤هـ/ ١٠٧٨م، وهو من كبار الزهاد والمتصوفين، مؤسس الطريقة القادرية، تصدر للافتاء والتدريس في بغداد عام ٥٦٨ه، وتوفي فيها عام ٥٦١هـ/ ١٦٦٨م. من آثاره كتاب "الغنية لطالب طريق الحق"، وكتاب "فتوح الغيب" وغيره . ينظر: الأعلام، ٤ / ٤٧ .

^(۳) ديوان الأخرس ٦٧ .

وإذا كان هناك علماء يفقهون الإسلام على أصوله، ويدركون هذه البدع فمنهم من لا يجرؤ على إظهار الشك في قدرات الأولياء الخارقة^(١)، مع أنهم كانوا مثالاً للاستهتار بتعاليم الإسلام بشرب الخمر وتعاطى الحشيش والأفيون واللامبالاة وعدم الشعور بالمسئولية، فعاش كل من اتبعهم وتأثر بهم في المجتمع المسلم في انحراف ديني لجهلهم واعتقادهم أن ذلك لا حرمة فيه مادام صدر عن أهل الله^(٢)، بل وصل الحد ببعضهم إلى بناء كعبة يحج إليها والى ترك الصوم في رمضان^(٣). لذا نهض التيار السلفي في محاربتها منذ مطلع القرن التاسع عشر حتى أواخره، فقامت الدعوة الوهابية، والمهدية، والسنوسية، والشوكانية، والألوسية كحركات إصلاح دينية واجتماعية (أ)، إلى جانب رجال الإصلاح الاجتماعي كمحمد عبده، وعبد الله النديم، وعبد الرحمن الكواكبي، وجمال الدين الأفغاني^(٥) وغيرهم ممن أحسوا بالخطر على معتقدات المسلمين وتراثهم وثقافتهم، فراحوا يدعون إلى العودة إلى الإسلام نقياً صافياً، والرجوع إليه كحل في مواجهة الغزو الاستعماري ومخططاته، واحياء أمجاد الأمة والحفاظ على تراثها وحمايته من الضياع.

كما نشط العلماء في المساجد، إذ حرص الولاة المماليك في العراق على بنائها والاهتمام بأئمتها وخطبائها ومدرسيها باعتبارهم قادة الرأي والأكثر تأثيراً في النفوس $^{(7)}$ ، وقام محمد علي $^{(Y)}$

في مصر ببناء مسجد محمد علي بالقاهرة، وغيره من المساجد وبعض الأسبلة الخيرية وألحق بكل

⁽١) تجدر الإشارة إلى أن هذه الظاهرة لم تكن مستحدثة في القرن التاسع عشر، فقد ظهرت بعض البدع عند طائفة من الجهلة منذ أواخر القرن السابع الهجري، وقد قام ابن تيمية بمحاربة التعاليم التي لا تتفق مع الكتاب والسنة من مغالاة في حب الأنبياء والأولياء والصلاة عند القبور والدعاء عندها، أو الاستغاثة بالأولياء والصالحين من الموتى، وطلب الشفاعة والغفران منهم . ينظر: تاريخ الدولة السعودية حتى الربع الأول من القرن العشرين ٢١ .

⁽٢) ينظر: عثمان بشر: عنوان المجد في تاريخ نجد، تحقيق: عبد الرحمن بن عبد اللطيف آل الشيخ، ط (٤)، مطبوعات دارة الملك عبد العزيز، الرياض، ١٩٨٢م، ١ / ٣٣- ٣٤ . الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ٢٠- ٣٧. العالم العربي في التاريخ

^(٣) ينظر مظاهر انحراف الناس في برقة في ليبيا عن الإسلام الصحيح، ومظاهر الانحراف في الدعوة المهدية في: تاريخ العرب الحديث ٣٣٠، ٢٥٨ – ٢٦٠.

⁽٤) الدارس لهذه الدعوات يلمس الانحراف وانتشار الضلالات والجهل الديني عند بعض المتصوفين وتأثر بعض الناس بهم في أسباب قيامها وفي مبادئها. ينظر: العالم الإسلامي والاستعمار السياسي والاجتماعي والثقافي ٦٢ - ٢٧٠.

وقد أشار الجبرتي إلى جهود الوهابي في مواجهة البدع والانحرافات ومظاهرها التي ترسخت عند بعض الجهلة في مصر. ارجع تفصيل ذلك في : مختصر تاريخ الجبرتي، حوادث ٨ فبراير سنة ١٨٠٨م، ص٥٦٥، حوادث ١٢ إبريل سنة ١٨٠٧م، ص٥٤٤– ٥٤٥، حوادث ١٢ يونية سنة ١٨٠٣م، ص٤٥٠، حوادث ٨ فبراير سنة ١٨٠٨م، ص٥٦٥، والصفحات: ٥٠٩، ٤٣٢، ٤٣١، .777 .37, 790,790, 175, 777.

^(°) سيأتي ترجمتهم لاحقًا ص ٣٨.

⁽٦) ينظر العالم الإسلامي في التاريخ الحديث ١٢٠.

⁽Y) هو محمد علي "باشا" ابن إبراهيم أغا بن علي المعروف بمحمد علي الكبير، ألباني الأصل من الأرناؤوط مستعرب، ولد عام ١٧٧٠م في قولة، قدم إلى مصر ضمن الحملة التي جاءت لرد الفرنسيين، وقد اختاره الشعب المصري لحكم مصر، واهتم بالتعليم، وإنشاء المدارس، وإرسال البعثات لأوروبا والترجمة، ولما كبر ومرض اعتزل الحكم لابنه الأكبر إبراهيم عام ١٨٤٨ م، وقد توفي عام ١٨٤٩م. ينظر ترجمته في : الأعلام ٦ / ٢٩٨ – ٢٩٩. حلية البشر ٣/ ١٢٤٠ – ١٢٤٢.

سبيل مدرسة لتعليم الأطفال، وعمل على إصلاح التكايا والزوايا والمساجد ($^{(1)}$)، واحترم العلماء فعفى علماء الأزهر من التجنيد والعمل في الحقل الزراعي $^{(7)}$.

ونشط العلماء في مقاومة الجهل والضلالات منذ مطلع القرن التاسع عشر؛ إذ عملوا على تثقيف العامة شعبياً في فرائض الدين وتفسير القرآن، وقصوا عليهم القصص الديني فأثر التعليم الديني في تثقيف الناس^(٦)، وكان اهتمامٌ ملحوظٌ ببناء المساجد أو تعميرها وإصلاحها سواء من الولاة أو أهل البلاد من ذوى الثراء تقرباً لله تعالى.

وكثيراً ما أرخ شعراء هذا العصر لبناء المساجد وتعميرها، أو الحج لبيت الله في دواوينهم، ومدحوا العلماء، لاسيما أهل الدين منهم وقرظوا كتبهم وأرخوها، وأشاروا في أشعارهم إلى ارتفاع شأن الدين على أيدي سلاطين بني عثمان، من ذلك قوك أمين بن محمد الجندي المعري مفتي دمشق الشام (٤) في مدح السلطان عبد المجيد:

ملك به افتخر السريرُ وأخمدتُ من آلِ عثمانَ الأكارمِ من بنوا قصم بهم قامتُ دعائمُ دينِا والأرضُ ميراتُ لهم من ربّها خلفوا بني العباسِ في إخلاصِهم قاموا بأعباءِ الخلافة حسيما

بجلوسِه فتن بها الكون امتلا في المجدِ بيتاً لا يرال موثلا ولجيشِهم فتخ البلادِ مسهلا نص عليهم في الكتاب تأولا فغلا بهم قدر الشريعةِ بل علا يرضى المهيمن مجملاً ومفصلا(٥)

⁽١) ينظر: الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة ١٠٩ - ١١٠.

⁽٢) ينظر: التغيرات الاجتماعية في عهد محمد على ٢٨٩.

⁽۳) ينظر: السابق ۳۰۰.

⁽³⁾ أمين بن محمد بن عبد الوهاب ابن اسحق بن عبد الرحمن بن حسن بن محمد الجندي المعري، مفتي دمشق الشام، من بيت له تقوى وعبادة، وتقدم وسيادة، وأصل ونسب، ولد في مدينة معرة النعمان سنة ١٢٢٩هـ، وتربى في حجر والده، أقبل على طلب العلم، وتقلد القضاء، وتقلب في المناصب، وتولى افتاء الشام، ثم وظفته الدولة العلية في شورى الدولة، توفي عام ١٢٨٥ه. ينظر: حلية البشر ٣٥٣ عد ٣٥٠٠.

^(°) السابق ١/ ٣٥٥ – ٣٥٦ .

الحياة الاجتماعية

تكون المجتمع العربي في القرن التاسع من خليط من أجناس مختلفة، وقوميات متعددة فأحدث نفوراً واضطراباً أحياناً، وقد انقسم المجتمع بصورة عامة إلى طبقات هي:

1- طبقة الحكام: ويلاحظ أن الدولة العثمانية حرصت أن يكون الخليفة من الأتراك العثمانيين، فالخلافة الإسلامية كانت لا تخرج عن بني عثمان ومقرها الآستانة، وكان عنصر الأتراك أقلية صغيرة في الولايات العربية، أسندت إليهم المناصب الكبيرة عادةً، ولما كانت عدد المناصب الكبرى أكثر من عدد الأتراك، ولت الدولة العثمانية عناصر أخرى في هذه المناصب بشروط معينة (۱). ويدخل في هذه الطبقة الإداريون والقوات المسلحة ورجال الدين، وهؤلاء لا دخل لهم بالإنتاج ولا يدفعون الضرائب (۲)، وقد انتشرت الرشوة على قلة في صفوف بعض الولاة وكبار الموظفين الترك الم يمثل ظاهرة عامة.

Y - طبقة العلماء: احترم العثمانيون العلماء وقدروهم منذ أن فتحوا البلاد العربية، وقد استمر احترامهم لهم ، وكان لهم كلمتهم سواء عند الحاكم أو المجتمع ولها الأثر الكبير في نفوس الناس . أسهموا في الحياة الدينية والعلمية، واشتركوا كذلك في الحياة السياسية، وعملوا في الدواوين، وكان منهم القضاة، والمفتون، وكبار المنشئين في الإدارات وكان المفتي شيخ الإسلام أعلى رتبة من قاضي العسكر (٤) .

أعفوا من الضرائب والعمل في الحقل الزراعي، وشمل هذا الإعفاء في عهد محمد علي كل من ينتمون إليهم وميزهم في المعاملة، وأشرفوا على الأوقاف وعلى التعليم الذي كان يتركز في المسجد أو ما يلحق به من مدارس، وكان منهم أصحاب الأملاك والأوقاف والملتزمون، وتمتعوا بوضع اقتصادي أفضل من غيرهم $^{(\circ)}$. ولعبوا دور الوسيط بين الشعوب والحكام، وقادوا بعض الثورات في الوطن العربي $^{(1)}$ ، وحمسوا الجنود في ساحات المعارك $^{(\vee)}$ ، ومنهم من كان تقليدياً سار في ركب الأمراء والولاة واستسلم للترف، إلى حد التعاون مع الإدارة الفرنسية في مصر في مطلع القرن

⁽١) ينظر: تاريخ مصر وسوريا من مطلع الإسلام إلى الآن ٨٤٥ – ٨٤٨ .

⁽۲) ينظر: العالم العربي الحديث ٧٦.

⁽⁷⁾ ينظر: بعض صورها في: تاريخ مصر قبل الاحتلال البريطاني وبعد ٥٠، ٢٦٤. الدولة العثمانية في لبنان وسوريا ٧٧ - ٧٨.

⁽¹⁾ ينظر: العالم العربي في التاريخ الحديث ٧٢ .

^(۰) ينظر: العالم العربي في التاريخ الحديث ٧١. التغيرات الاجتماعية في عهد محمد علي ١٠٦، ١٢١، ١٢٢، ٢٩٨ .

⁽٢) ينظر: هذا الدور في: الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة ٢٠. الثورة العرابية والاحتلال الانجليزي٣٤٧.

⁽۱) ينظر مثال ذلك في : محمد عبد العزيز: الجيش المصري وحروب الشام الأولى (۱۲٤٧ - ۱۲٤٨ / ۱۸۳۱ - ۱۸۳۱م)، ط(۱) عين للدراسات والبحوث الإنسانية والاجتماعية، ۱۹۹۹م، ص ۲۱، ۲۹ .

التاسع عشر والعمل على مداراتها، بل أصبح منهم كبار الملتزمين، ودعوا إلى عدم إثارة الفتن علي الفرنسيين، وانشغلوا بأمور الدنيا، عن أمور التعليم، مما أدى ذلك إلى اختلال صورتهم وزعزعة مكانتهم في نفوس الناس بعد أن تحولوا إلى بناة للأملاك والقصور وأحاطوا أنفسهم بالخدم (۱). وكانت أبرز قضية ظهرت في وسط العلماء قضية الحداثة والتقليد، ليس فقط في مصر بل حتى في الآستانة.

فقد وقف العلماء ضد مشروع السلطان العثماني عندما أراد تكوين جيش منظم ومدرب على الطرق الحديثة (الجيش النظامي) ورفضوه لأنه بدعة، وألبوا الجيش والطلاب عليه وأفشلوا المشروع (7)، كذلك رفض جماعة من علماء الأزهر تحديث العلوم ومواكبة العصر عندما أراد محمد علي إدخال مناهج العلوم الحديثة في منهج الأزهر، مما اضطره إلى إقامة مدارس حديثة مستقلة عن الأزهر، وعدم التدخل في تعليم الأزهر، فنشأ التعليم الحديث إلى جانب التعليم الديني (ازدواجية التعليم)، ولم يكن من الأزهريين إلا حسن العطار (7) الذي شعر بضرورة التغيير.

ووقفوا في وجه محمد علي ضد مشروع النظام الجديد في الجيش وحرضوا الطلاب عليه لأنه بدعة وكل بدعة ضلالة وكل ضلالة في النار^(٤).

بل كان بعض المتعممين والمشايخ يشاركون الناس في احتفالات الأولياء وزيارة الأضرحة (٥)، وأحسب أن هذه الفئة من العلماء الرسميين الذين اختلط عندهم الحابل بالنابل ممن ورثوا مناصبهم العلمية عن آبائهم، ولم يستطيعوا تمييز الشوائب التي دخلت على الدين، لاسيما بعد انتشار الطرق الصوفية وتمكن بعضها من النفوس، والاعتقاد ببركات أوليائهم، فسار صغار العقول من العلماء في هذا السبيل إلى حد أن بعض العلماء الرسميين منهم وقفوا ضد الدعوات الإصلاحية منذ ظهور الوهابية، وحرضوا عليها في خطبهم وكتاباتهم (٦)، ولعل مرد ذلك أنهم رأوها دعوات تتعارض مع مصالحهم، أو ربما تحقيقاً لرغبة الولاة الذين رفضوا هذه الدعوات بعد تشويهها من الاستعمار، فشوهوها في نفوس الناس الجهلاء .

⁽١) ينظر: التغيرات الاجتماعية في عهد محمد على١٢٢. مختصر تاريخ الجبرتي ٥٥٥- ٥٥٦.

⁽٢) ينظر: تاريخ الدولة العلية العثمانية ١٦١، ١٩٠.

⁽٣) حسن العطار أحد رجال الحركة الفكرية والأدبية في النصف الأول من القرن التاسع عشر، وكان من الشعراء المجيدين، أصله من المغرب وولد في القاهرة، تعلم مبادئ الهيئة والعمل بالاسطرلاب وغيرهما، ورأي ضرورة تغيير نظام التعليم في الأزهر، أشرف على جريدة الوقائع، وتوفي عام ١٨٢٤م / ١٢٥٠هـ. ترك مؤلفات كثيرة منها: "حاشية شرح قواعد الإعراب"، و"إنشاء العطار"، وديوان شعر وغيره . ينظر ترجمته في : الأعلام ٢٢٠/٢. جرجي زيدان : تاريخ آداب اللغة العربية ٤/ ٢٣٢ .

^{(&}lt;sup>3)</sup> ينظر: التغيرات الاجتماعية في عهد محمد على ٦٩، ٧١. الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة خلال النصف الأول من القرن التاسع عشر ٢١.

^(°) ينظر: مختصر تاريخ الجبرتي ٥٩٢ – ٥٩٣.

⁽¹⁾ ينظر: تاريخ الدولة السعودية حتى الربع الأول من القرن العشرين ٢٢. تاريخ العرب الحديث١١٥،١٢٢.

في المقابل كانت شريحة كبيرة من العلماء الذين فقهوا الدين على أصوله، وميزوا الصحيح فيه من السقيم فنهضوا لحماية بيضة الإسلام، والذود عن المجتمع المسلم في وجه المستعمرين وأفكارهم السامة، ووجه الفرق الضالة التي استغلها الاستعمار والمبشرون وغذوها، للفت في عضد الأمة العربية والإسلامية، وإغراقها بالجهل الخانق تسريعاً للسيطرة عليهم، وتحقيق مآربهم في تكريههم بالخلافة الإسلامية وإسقاطها وتمزيقهم، فنهضوا ليثبتوا أن العرب المسلمين لم يكونوا يوماً نياماً ولا جامدين، فقام علماء الدين من الأزهريين وغيرهم من علماء العرب بإصلاح المجتمع وتخليصه من مفاسده التي انتشرت مع الغزو الاستعماري، إذ قامت على أيديهم دعوات إصلاحية بدأت بمحمد ابن عبد الوهاب (۱) في نجد، ثم بدعوة محمد بن على السنوسي (۱) في ليبيا، ثم دعوة محمد أحمد المهدي (۱) في السودان، ثم دعوات الإصلاحيين الذين رأوا أن الحل في العودة إلى الإسلام، والتوفيق بين العلم والإيمان.

٣- فئة الرعية: كانت الرعية خليطاً من أجناس مختلفة وقوميات متعددة، وديانات ومذاهب مختلفة.

ففي بلاد الشام وجد المسلمون والمسيحيون، فضلاً عن الجاليات الأجنبية من فرنسيين وانجليز وأمريكان، كان المسلمون سنة وشيعة، وحاول الدروز الانتساب للمسلمين، وقد انقسم المسيحيون إلي موارنة كاثوليك وأرثونكس⁽³⁾، وكثيراً ما قامت الفتن بين الدروز والموارنة في القرن التاسع عشر، أشدها كان في مذابح الستين^(٥)، وقد تسرب مع الحرب الروسية التركية عام ١٨٧٧م إلى شمال سوريا وشرق الأردن بعض آلاف الجراكسة كان فيها الأسر الإقطاعية^(٦).

أما شبه الجزيرة العربية والخليج كان المسلمون السنة والشيعة، فضلاً عن المماليك نلمسهم في العراق، والجاليات الفرنسية والبريطانية .

⁽۱) محمد بن عبد الوهاب بن سليمان التميمي النجدي، ولد عام ١٧٠٣م في العبينة (نجد)، وهو زعيم النهضة الدينية الإصلاحية الحديثة في جزيرة العرب، التي عرفت بالدعوة الوهابية، وتوفي في الدرعية عام٢٠٦ه/ ١٧٩٢م، وله مصنفات كثيرة منها: "كتاب التوحيد"، و" نصيحة المسلمين"، وغيره . ينظر: الأعلام ٦/ ٢٥٧ .

⁽۲) محمد بن علي السنوسي الخطابي الحسني الإدريسي زعيم الطريقة السنوسية الأول، متصوف ولد عام ١٧٨٧هـ/١٧٨٥م في مستنغام من أعمال الجزائر، وبنى زاوية في جبل أبي قبيس، ثم بنى الزاوية البيضاء، وكثر تلاميذه وانتشرت طريقته، وتوفي في جغبوب عام ١٢٧٨هـ/ ١٧٨٧م، له نحو ٤٠ كتاباً ورسالة منها: " بغية القاصد "، " شفاء الصدر "، وغيره . ينظر: الأعلام ٢٩٩/٦ .

⁽٢) محمد أحمد بن عبد الله المهدي السوداني، من أسرة حسينية النسب، ولد عام ١٢٥٩هـ/ ١٨٤٣م في جزيرة تابعة لدنقلة، وهو صاحب الدعوة المهدية في السودان بالصلاح، تلقب بالمهدي المنتظر، ودخل في معارك مع الحكومة المصرية والانجليز وحقق انتصارات عليهم، ومات عام ١٣٠٢هـ/١٨٥٩م في أم درمان. ينظر: الأعلام ٦/ ٢٠.

⁽٤) ينظر: تاريخ العرب الحديث ٤٧.

⁽٥) ينظر: تاريخ العرب الحديث ٥٢ – ٥٤. تاريخ سورية ولبنان وفلسطين ٢/ ٣١٥، ٣٢٥.

⁽٦) ينظر: تاريخ العرب الحديث ٧٩ – ٨٤ .

والعراق على وجه الخصوص انقسم إلى سنة، وشيعة، إضافة إلى الأعراق المختلفة من عرب، وأكراد، وكان منهم الحضر والبدو، وصفة الحضارة والبداوية لم تكن قاصرة على العراق، إذ كانت في كل أرجاء شبه الجزيرة التي قامت حياتها على النظام القبلي مما أدى إلى عدم استقرار الوضع (۱).

فالدولة العثمانية فرضت نفوذها على أطراف نجد والحجاز والأحساء، وكانت سيطرتها اسمية الا أن الإدارة الفعلية كانت في يد قبيلة عربية (بنى خالد)، ولم تكن نجد خاضعة للدولة العثمانية ولا ضمن تقسيماتها الإدارية التي وضعت في أوائل القرن التاسع عشر، وظلت على هذا الحال إلى أوائل القرن التاسع عشر.

كانت الحياة في شبه الجزيرة العربية والخليج قائمة على النظام القبلي، كان منهم البدو ومنهم الحضر، وقامت حياة البدو على التنقل والترحال وراء العشب والماء، وكثيراً ما قامت الحروب بين القبائل لهذا السبب أو الهجرة إلى أراضٍ أرغد عيشاً، وفي المقابل عاش الحضر حياة استقرار، اعتمدوا على التجارة والصيد والزراعة، وعاشوا في قبائل لكل قبيلة أو إمارة شيخ، أو زعيم، أو أمير كلمته نافذة فيهم، ولم يكن بين الإمارات رابطة سياسية، والعلاقات السائدة علاقات فتور وجفاء تؤدى إلى مشاحنات وحروب، وأساس الوحدة الاجتماعية هي القبلية، أفرادها يتفاوتون فيما بينهم في الغنى والفقر، منهم البدو الرحل، ومنهم الحضر المستقرون في الواحات والقرى، وكانت الطباع عند الحضر تختلف عن طباع البدو تبعاً لاختلاف مناطق السكن والعيش وظروف الحياة المحيطة، إلا أنهم ارتبطوا مع بعضهم بالتجارة والمصاهرة أحياناً (٢).

وفي مصر كان المسلمون المصريون، وكان المسيحيون الأقباط، واليهود، والعثمانيون الأتراك، والمغاربة، والسودانيون، والبرابرة، والعرب البدو، والأحباش، والمماليك، والجراكسة، واليونان الآرمن، واليونان الإفرنج، والإيطاليون، والمالطيون، والفرنسيون، والانجليز، والإسبانيون، والنمساويون (الأجانب)(٣).

وفي فلسطين العرب الفلسطينيون المسلمون، المسلمون الأكراد، والبربر، والأتراك وهؤلاء تعربوا وامتزجوا بأهلها، فضلاً عن أقلية من النصارى عاشت في أمان وسلام في كنف المسلمين، وكان منهم الآرمن واليونان تمتعوا بالحرية الدينية، وكان هناك أقلية من اليهود عاشوا في فلسطين دون طموحات سياسية إلا أن أعدادهم زادت مع نشأة الهجرة الصهيونية، إذ بلغ عددهم عام ١٨٨٠م (٢٣) ألف يهودي تقريباً في حين كانوا في بداية القرن التاسع عشر لا يتجاوزون الخمسة آلاف (٢٣)

⁽١) ينظر: تاريخ العرب الحديث ٨٤ . وكذلك تاريخ السعودية حتى الربع الأول من القرن العشرين ١٢-١٣.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> ينظر: تاريخ الدولة السعودية حتى الربع الأول من القرن العشرين ١٢ – ١٣.

⁽⁷⁾ ينظر: الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة خلال النصف الأول من القرن التاسع عشر ١٣ – ١٤.

⁽٤) ينظر: فلسطين دراسات منهجية في القضية الفلسطينية ٩٧.

وبصورة عامة تشمل الرعية في الوطن العربي: العرب المسلمين، الأتراك، العثمانيين، الآرمن، اليونان، البرابرة، الكرد، الألبان، أهل الذمة، الجاليات الأجنبية والعربية، وكان المسلمون والعرب الغالبية العظمى والفئة المسيطرة في المجتمع العربي.

هذه التركيبة بدياناتها ومذاهبها المختلفة أحدثت نفوراً واضطراباً أحياناً، إلا أنها نالت حقوقها داخل الدولة وعوملت بعدل دون محاباه .

2- أهل الذمة: كانوا أقلية صغيرة في المجتمع العربي، وهم اليهود والنصارى والصابئة، عاشوا حياة مستقلة في شئونهم الخاصة، ومارسوا شعائرهم وعباداتهم الدينية بحرية تامة، وأبقوا على زعاماتهم الدينية التقليدية، ودفعوا الجزية نظير حمايتهم وحماية ممتلكاتهم، فأعفوا من التجنيد والأعمال العسكرية والجهاد خلاف المسلمين (١).

وقد انقسم النصارى إلي روم أرثوذكس، وروم كاثوليك، وسريان وآرمن وأقباط ولاتين وانجيليين، وانقسم اليهود إلي سفارديم واشكنازيم (٢).

كان حكم العثمانيين للشعوب العربية غير مباشر، فلم يتدخلوا لتغيير البناء الاجتماعي والاقتصادي السائد في الوطن العربي منذ قبل القرن السادس عشر، فاحتفظ العرب في ظل العثمانيين بمؤسساتهم السابقة ولغتهم وعاداتهم وتقاليدهم (٢).

وقد لمس في القرن التاسع عشر بعض التغيرات الاجتماعية والاقتصادية، إلا أنها لم تحسن من وضع المجتمع والمستوى المعيشي، فقد كان الدخل المالي كله يصب في يد النفوذ الأجنبي المسيطر، ويد الحكومة المحتكرة.

ودخلت بعض العادات إلى المجتمع بتأثير الاحتكاك والاختلاط بالأجانب الأوربيين بعد إرسال البعثات الأوربية إلى أوروبا وانتشار النفوذ الأجنبي في أرجاء البلاد العربية، فكثير من الحكام، لاسيما الخديو اسماعيل، ومن الأغنياء في مصر حاكى الأوربيين في المأكل والملبس وبناء القصور والحفلات، فاستعمل السكين والشوكة، وكذلك ظهر التأثير الأوروبي في تغيير الملابس، وبناء المنازل والقصور على الطراز الغربي عند بعضهم، وبعضهم تزوج بالأوربيات، وكان افتتاح النوادي والحانات في مصر في فترة الاحتلال الانجليزي لها، وتوسيع الشوارع، وتم إدخال التقويم الإفرنجي منذ عهد محمد على (٤).

⁽١) ينظر: الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ١٥٩.

⁽۲) ينظر: السابق ١٥٩

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ينظر: تاريخ العرب الحديث٣٧.

⁽٤) ينظر: التغيرات الاجتماعية في عهد محمد على ٣٧٠. الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة ١٩٤–١٩٥.

وسادت بعض العادات الاجتماعية الموروثة والخاطئة في الوطن العربي لدى طبقة من الشعبيين الجهلة، واعتقدوا أنها من صلب الدين منذ بدايات القرن، كاللجوء في مصر إلى الأحجبة والتمائم والرقي وأعمال السحر، والاعتقاد بالتنجيم والتنبؤ بالمستقبل، والاحتفال بموالد الأولياء إلى جانب المولد النبوي، غير عيد الفطر والأضحى، والاحتفال بعاشوراء والإسراء والمعراج والنصف من شعبان، وزيارة النساء وبعض الرجال للمقابر ومعهم أنواع الأطعمة والأشربة، وعمل الخاتمة وقراءة القرآن وإقامة خيام يقومون بها بجانب المقابر طوال أيام العيد مع وجود الراقصين والرواة، وقد كان بعض المشايخ يحضرون الاحتفال، والاحتفال بأعياد غير دينية كشم النسيم وشق الخليج أو ما يسمى بوفاء النيل وليلة النقطة، والزار لعلاج الأمراض خاصة المرض النفسي والعصبي، وشق الجيوب ولطم الخدود ووضع التراب فوق الرأس والندب على الميت(۱).

وقد ذكر الجبرتي في تاريخه ألواناً من هذه العادات الدخيلة على الإسلام^(۲)، خاصة الاعتقاد بمعجزات وكرامات بعض أصحاب الطرق الصوفية التي خرجت في طقوسها عن تعاليم الإسلام ليس في مصر فحسب بل كذلك في شبه الجزيرة العربية وباقي أرجاء الوطن العربي واستمرت إلى أواخر القرن التاسع عشر .

⁽¹⁾ ينظر: الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة ١٨٧ -٢٢٢ .

^(۲) ينظر: مختصر تاريخ الجبرتي، ۲۱ أغسطس ۱۸۰۷م، ۸ فبراير ۱۸۰۸م، ۲۶ أغسطس ۱۸۱۰م، والصفحات ۲۲۱، ۲۲۲، ٦٤٠.

الحياة الاقتصادية

كانت الدولة العثمانية قد منحت الحكام، والولاة، والوزراء، والممثلين والخادمين لها إقطاعات، نظير مبلغ يدفع للسلطان العثماني، وضريبة محددة لخزينة الدولة، ثم أن هذه الإقطاعات تحولت إلى ملك خاص، ثم حولها ملاكها إلى أوقاف، وكان هناك الأراضي التي حولها السلاطين من أملاك دولة إلى أوقاف عامة فأضر ذلك بالفلاحين (١).

فقد انقسم المجتمع العربي اقتصادياً إلى مزارعين وتجار وحرفيين وصناع، وكان المزارعون يشكلون الأغلبية، أما الإقطاعيون فهم غالباً من القادة العسكريين والزعماء المحليين ورجال الدولة وشيوخ القبائل، ومع أنهم قلة تمتعوا بنفوذ واسع، ومثلوا حلقة التواصل بين الحكام العثمانيين والفلاحين، وسيطروا على الفلاح وسخروه في العمل في إقطاعياتهم، فاستغلوه لصالحهم أسوأ استغلال دون النظر لحاله وصالحه، فعانى من البؤس والشقاء وشظف العيش، فضلاً عن السلب والنهب والضرائب الباهظة التي فرضت عليه من الولاة والحكام، والإتاوات من البدو (٢)، مع أن الدولة العثمانية اتخذت إجراءات إصلاحية للحد من الفساد واستغلال الفلاح (٣).

وقد جعل الموقع الجغرافي للوطن العربي منه أكبر مركز للنشاط التجاري، وأخصب أرض للإنتاج الزراعي، نظراً لتتوع المناخ ومصادر المياه فيه، وتتوع الأراضي والمحاصيل ووفرة المواد الخام.

فنشطت الحركة الزراعية، والصناعية والتجارية، إذ اهتم الحكام بها، باعتبارها مورد هام يغذي خزينة الدولة إلى جانب الضرائب، فاهتموا بتطوير الزراعة، وزيادة مساحة الأراضي الزراعية، واستصلاح الأراضي البور، وإنشاء المشاريع الزراعية كشق الترع، وبناء السدود والقناطر والجسور والكباري، وإدخال أنواعاً جديدة من المزروعات، وزيادة الثروة الزراعية، وإلغاء نظام الإقطاع، فضلاً عن تحديث الإدارة والاقتصاد ونظم الزراعة وتحسين وسائل الإنتاج، فترتب عليه زيادة الإنتاج الزراعي والصناعي، والاستماع إلى شكوى الفلاح في عهد محمد على في سوريا ومصر إلى حد أن أصبحت مصر في عهده قوة اقتصادية تنافس أوروبا().

⁽۱) ينظر: نايف صياغة: الحياة الاقتصادية في مدينة دمشق في منتصف القرن التاسع عشر، (د. ط)، وزارة الثقافة، دمشق، ١٩٩٥م، ص ١٩٠٨

⁽٢) ينظر: الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ١٥٩ - ١٦٠.

^{(&}lt;sup>r)</sup> منها: منع نقل ملكية الأراضي إلا بموافقة السلطان أو من ينوب إليه، والإشراف المباشر على الأوقاف. ينظر: الحياة الاقتصادية في مدينة دمشق في منتصف القرن التاسع عشر ٢٥ .

^{(&}lt;sup>1)</sup> ينظر: الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة ٧٥– ١٥٩،٧٦. محمد على وأولاده ١٣٦. الحياة الاقتصادية في مدينة دمشق١٦. التغيرات الاجتماعية في عهد محمد على ٣-٤. تاريخ مصر قبل الاحتلال البريطاني وبعده ٨٦ - ٨٧.

وقد كان هناك نظام الالتزام أو الإقطاع، ثم الاحتكار الذي فرضه محمد علي في مصر وسوريا لحماية الفلاح والصناع من استغلال التجار الجشعين وسيطرة الأجانب على مقدرات البلاد، وداوود باشا^(۱) في العراق، ونظام السخرة والتجنيد، وقد كانت الكوارث والأوبئة تؤدي أحياناً إلى عدم استقرار الحالة المالية في البلاد، و تردي أحوال الفلاح خاصة في مصر عند انخفاض مستوى النيل مع قلة الأمطار (۲)، وتغلغل الأجانب أصحاب رؤوس الأموال في الوطن العربي، فقد كان منهم التجار وملاك الأراضي والعقارات، فأنشئوا المشاريع التجارية، خاصة تلك التي لا تمارسها الحكومة، واستغلوا الفلاح لصالحهم بشرائهم المحاصيل بأبخس الأثمان ناظرين إلى مصالحهم الشخصية دون مصلحة الشعب، إلى جانب اضطهاد الاستعمار وامتصاصه قوى الشعوب وموارد البلاد، وإرهاق خزينة البلاد بالديون الباهظة كما حدث في عهد إسماعيل إلى حد أنه باع أسهم قناة السويس لانجلترا، ثم من بعده توفيق باع أرباحها الذي كان ضحيتها الشعب الفقير (۲).

وقد كان للزوايا السنوسية في المغرب دور في تتشيط الزراعة والتجارة والإنتاج ونشر الأمان إلا أن الاحتلال نغص ذلك (٤).

أما عن المحاصيل الزراعية فقد تتوعت في الوطن العربي، ففي الشام زرعوا الحبوب والعلف، والشوندر، والخضرة، والذرة، والنباتات، والعنب، واليانسون، والسمسم، والتبغ، والقطن، والحلبة، والقمح، والمزروعات القثائية، إلى جانب الزيتون، والنارنج، والبندق، والكستناء، والتوت الذي انتشر في نصف القرن التاسع عشر، لازدهار صناعة الحرير في تلك الفترة، فضلاً عن الجوز، والزيزفون، والزعفران، والقراصيا، والأرز، والحلباء، والقرطم وغيره (٥).

وفي مصر زرعوا القطن، والقمح، وقصب السكر، والدخان، والكتان، والحمص، والسمسم، والذرة، والفول، والشعير، والقرطم، والحنطة، والدخان، والخشخاش، والنيلة، والعصفر، والكمون

⁽۱) داوود باشا والي بغداد كرجي الأصل، ولد عام ۱۱۸۸ه/ ۱۷۷٤م، قرأ الأدب العربي والفقه والتفسير، ونثر ونظم باللغات العربية والتركية والفارسية، وقد تولى بغداد ونظم أمورها، فاستقدم الصناع وأقام مصانع للسلاح، ولما استفحل خطره أرسل له السلطان محمود جيشًا فصالح قائد الجيش على أن يسلمه بغداد ويرحل إلى الآستانة وكان ذلك، وهناك لقب بشيخ الوزراء، ثم أرسله السلطان عبد المجيد شيخاً للمدينة المنورة، وتوفى فيها عام ۱۲۱۷ه/۱۸۰۱م . ينظر: الأعلام ۱۳۱/۲ .

⁽۱) ينظر: عمان بين الاستقلال والاحتلال ۱۲۸. تاريخ العرب الحديث ۷۹- ۸۶، ۳۱۳ - ۳۲۳. التغيرات الاجتماعية في عهد محمد علي ۸، ۷۲- ۸۷، ۱۰۲ - ۱۱۲، ۱۳۳ - ۱۳۸، ۱۰۰ - ۱۰۸. الحياة الاقتصادية في دمشق ۲۹. مختصر تاريخ الجبرتي ۲۰ و ۲۷ أغسطس سنة ۱۸۱۸م، ۱۲ مارس ۱۸۱۰م، و ۲۶ إبريل ۱۸۱۶م، و ۱۸۱۹م، و ۱۸۱۲م، و ۱۸۱۲م، و ۱۸۱۲م، و ۱۸۱۲م، و ۱۸۱۲م، اغسطس ۱۸۱۵م.

^{(&}lt;sup>7)</sup> ينظر: الدولة العثمانية في لبنان وسورية ٧٧. محمد علي وأولاده ١٦٥-١٦٧، ١٤١-١٤٨. تاريخ مصر قبل الاحتلال البريطاني وبعده ٤٦، ١٦٥ ، ٣٨٧ - ٤١٠ ، ٤٦٠-١٦٩ . الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة ٧٥-٧٦، ١٥٩-١٦٠ . الحياة الاقتصادية في دمشق ١٧٠.

^{(&}lt;sup>4)</sup> ينظر: محمد علي وأولاده ٢١٢. تاريخ العرب الحديث ٣١٣ – ٣٤٤ . تاريخ مصر قبل الاحتلال البريطاني وبعده ٥١، ٨٨ ، ٩٠ ،

^(°) ينظر: الحياة الاقتصادية في دمشق ٣٧- ٤٤.

والحبة السوداء، والكراويا، والزيتون، والحلبة، والشومر، والينسون، والأرز، والأفيون، وحاصلات جديدة كزراعة التوت لتربية دودة القز^(۱).

وفي جزيرة سمطرى: النخيل، والسنط، والطلح اللذان يؤخذ منهما الصمغ، والطباق، والرمان والمقاثي من خيار وبطيخ وشمام وعود وند(1). وفي زنجبار جوز الهند المجفف، والتوابل، والقرنفل(1)، وفي العراق القطن، وقصب السكر(1).

وقد اهتموا بالصناعة، إذ كانت تمثل دخلاً هاماً على خزينة الدولة، فنشطت وأنشئت المصانع الحديثة العسكرية الحربية، كمصانع الأسلحة والبارود، ومعامل المدافع، ومصانع النسيج والغزل، وصناعة السفن، ومصانع الحديد، ومدابغ الجلود، وورش الصناعة، ومعامل الصابون والشمع، ومصانع السكر.

ومدت السكك الحديدية لنقل محصول القصب وغيره من محاصيل، وشجع الحكام المشاريع الصناعية، وشجعوا أصحاب المشروعات الاستثمارية من الأجانب^(٥).

ومن الصناعات في مصر: صناعة القطن، والصابون، والمنسوجات، والسفن، والأسلحة والمدافع والبارود، ودبغ الجلود^(۱)، والشمع، والنشوق، والنطرون، والحديد^(۷)، والدخان^(۸)، والطرابيش^(۹)، إلا أنه في عهد الاحتلال الانجليزي عمل اللورد كرومر على الهدم والتخريب في مجال الصناعة، فقد اندثرت صناعة غزل القطن المصرية نتيجة الضريبة الباهظة، وحظر زراعة الدخان^(۱۰).

أما في الشام: قمر الدين، والنقوع، والدبس، والزبيب، والزيت، والسمسم، والعرق، والنبيذ، والجبن، والطحين، وزيت المشمش، والنشا، والألبان، والعطور، والصابون، والعسل، وصناعة الأخشاب، والمعادن، والنسيج اليدوي، وصناعة الحلوى والفخار والزجاج، وصناعة الثياب، والرخام والسجاد والبسط، ولعدم وجود المواد الأولية كانت الصناعة عموماً في تأخر (١١)، لاسيما بعد

⁽۱) ينظر: التغيرات الاجتماعية في عهد حمد علي١٥٠-٢٥٤. تاريخ مصر قبل الاحتلال البريطاني وبعده ١٩٦-٤٦٣. مختصر تاريخ الجبرتي، سنة ١٨١٦ و ١٨١٧م .

⁽۲) ينظر: تاريخ العرب الحديث ١٨٦.

⁽۳) ينظر: السابق ۱۷۰، ۱۷۲.

⁽٤) ينظر: السابق ٨٣.

^(°) ينظر: التغيرات الاجتماعية في عهد محمد علي٤٧ ، ٩٩، ١٢٠، ٩٩، تاريخ العرب الحديث ٨٣، ٢٣٢. الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة ٧٠، ٧٦ ، ١٠١، ٨٤، ١٠١، ١٠١، تاريخ مصر قبل الاحتلال البريطاني وبعده ٨٦-٨٦ . مختصر تاريخ الجبرتي، عام١٩١٦م وعام ١٨١٧م.

⁽¹⁾ ينظر: الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة ٨٤. التغيرات الاجتماعية في عهد محمد على ٤٧،٨٩.

⁽۷) ينظر: مختصر تاريخ الجبرتي، مارس سنة ۱۸۱۷، ۱۸۱٦.

^(^) ينظر: تاريخ مصر قبل الاحتلال البريطاني وبعده ٤١٠ .

⁽¹⁾ ينظر: الحياة الاقتصادية في مدينة دمشق ١٦٠. مختصر تاريخ الجبرتي، سنة ١٨١٦ و١٨١٧م.

^(۱۰) ينظر: تاريخ مصر قبل الاحتلال البريطاني وبعده ٤٦٠، ٤٦٣ .

⁽۱۱) ينظر: الحياة الاقتصادية في مدينة دمشق ٥١ – ٥٦، ١٠٣ – ١١٥ .

منافسة الصناعات الأجنبية للمنتجات المحلية (١)، والتوسع الرأسمالي الأجنبي الانجليزي ثم الفرنسي في سورية ولبنان وفلسطين منذ منتصف القرن التاسع عشر، مما كان له ضرره على الصناعات والإنتاج، فقد سيطروا على الاستثمار والاقتصاد فلم يحدث نمو وهذا كان في سائر الإمبراطورية العثمانية وليس سورية فحسب، فجميع المنشآت والمصانع والموانئ وخطوط التجارة في سورية والخليج ومصر وغيرها من المشاريع الاستثمارية في الوطن العربي كانت تحت سيطرة الدول الاستعمارية الأوروبية دون النظر إلى مصالح البلاد، الاستعمارية الأوروبية وبرأس مال أجنبي، تحقق المصالح الأوروبية دون النظر إلى مصالح البلاد، إذ كان همهم تحقيق أكبر ربح على حساب البلدان الخاضعة لاستغلالهم (١)، وكان في زنجبار صناعة جوز الهند المجفف والتوابل، وفي سمطري الصمغ والعطر والسمن (١).

كما نشطت التجارة مع الاستقرار السياسي والازدهار الزراعي والصناعي سواء داخلياً أم مع الدول الأوروبية (٤)، وكانت عائداتها مورداً هاماً لخزينة الدولة شأنها شأن الزراعة والصناعة.

فاهتم الولاة والحكام بها، وعملوا على تنشيطها بتمهيد الطرق، وإقامة الكباري والجسور وترميمها، وإنشاء القناطر والسكك الحديدية، وحفر الترع والقنوات، وتحسين وسائل الإنتاج، وزيادة الثروة الزراعية، ومنح الامتيازات للتجار الأجانب^(٥)، وتشجيعهم على الاستثمار في الوطن العربي، وإنشاء مشاريعهم الصناعية والمالية.

وقد كان هناك تجارة العاج في السودان احتكرتها الحكومة (1), وكان شرق أفريقيا غنياً بالموارد الاقتصادية خاصة تجارة العاج والذهب(1), وفي الخليج تمتعت عمان بموارد مهمة من الرصاص والنحاس والنفط، ومارس أهلها الصيد والتجارة، وكانت تجارة الترانزيت صفة بارزة في كل مراحل تاريخ عمان(1).

وكان اللؤلؤ يشكل أهم إنتاج وطنى في بعض إمارات الخليج^(٩)، وساهمت القبائل الساحلية إلى

⁽١) ينظر: الحياة الاقتصادية في مدينة دمشق ١٢٥- ١٢٧. تاريخ لبنان وسورية وفلسطين ٢/ ٣٥٧.

⁽٢) ينظر: الحياة الاقتصادية في دمشق ١٦٩.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ينظر: تاريخ العرب الحديث ۱۸۲، ۱۸۲.

^{(&}lt;sup>3)</sup> تستطيع أن تلمس ذلك من حركة التصدير والاستيراد في دمشق في منتصف القرن التاسع عشر، وقد حرم التجار الأجانب السوق الداخلية من المنتجات فارتفعت أسعار السلع الأوروبية المصنعة التي غزت الأسواق، في المقابل اشتروا المادة الأولية والمحاصيل الزراعية بأسعار بخسة فعاش الفلاح في فقر. ينظر: الحياة الاقتصادية في مدينة دمشق ٥٧، ١٦٦، ١٦٩، ١٦٩.

^(°) ينظر: تاريخ سورية ولبنان وفلسطين ٣٣٤/٢. محمد على وأولاده ١٦٥،١٢٠، ١٦٥، ١٦٧، التغيرات الاجتماعية في عهد محمد على ١٥٧ – ١٥٨. تاريخ العرب الحديث ٢٣٢. تاريخ مصر قبل الاحتلال الانجليزي وبعده ٤٠٤ – ٤٥٩.

⁽٦) ينظر: تاريخ العرب الحديث ٤٤٠، ٢٥٣.

⁽٧) ينظر: عمان بين الاستقلال والاحتلال ١٣٧.

^(٨) ينظر: السابق ٤٧ – ٤٨.

^(٩) ينظر: الخليج العربي من الاستعمار البريطاني حتى الثورة الإيرانية ٦٩.

جانب الصيد في أعمال الغوص عن اللؤلؤ، ونقل التجارة بين الهند والخليج وشرق أفريقيا^(۱)، وقد كان في جزيرة كمران مصايد صغيرة للؤلؤ، واشتغل أهلها بالصيد واستبدلوا صيدهم بالخضراوات من أهل اليمن^(۲)، إلا أن نشوب النزاعات بين الأسر الحاكمة في الخليج أدت إلى انخفاض العائدات التجارية، فكان الوضع الاقتصادي والسياسي بعد عام ١٨٥٦م شديد الاضطراب، فتدهورت المبادلات التجارية، واستمر هبوط العائدات الجمركية، وهربت رؤوس الأموال إلى الخارج، وكان نمو التكنولوجيا الحديثة سبب تدهور النشاط البحري والتجاري التقليدي، فقد نسفت الأسس الاقتصادية التي تقوم عليها عمان^(۳)، فقد عملت الحروب والصراعات والنزاعات على تدهور الأمن ونشر الفزع في أماكن الغوص للبحث عن اللؤلؤ، فأثر ذلك إلى جانب إحكام انجلترا سيطرتها على الخليج من خلال المعاهدات على الحركة التجارية العربية (أ).

وقد احتكرت انجلترا التجارة مع العراق ونقل البضائع من العراق وانجلترا، وظل الوضع هكذا في ظل حكم السلطان عبد الحميد ($^{\circ}$)، ولم يكن في المغرب فترة الحكم القرمانلي ازدهار تجاري لنشوب الثورات والاحتكارات التجارية، وإنفاق أموال الدولة على الترف $^{(7)}$ ، وقد عملت الزوايا السنوسية في المغرب على تنشيط التجارة، فزادت ثروة البلاد الاقتصادية، وكان هناك تبادل تجاري بين منتجاتها وما تحمله القوافل مما لا يتوفر في أرض الزوايا $^{(\vee)}$ ، إلا أن الاستعمار دمر الوضع الاقتصادي.

(۱) ينظر: تاريخ العرب الحديث ١٦٠، ٢٤٥، ٢٤٥.

⁽۲) ينظر: السابق ۱۹۱.

⁽٣) ينظر: عمان بين الاحتلال والاستقلال ٢١٨- ٢٤١.

⁽٤) ينظر: تاريخ العرب الحديث ١٦٠ ، ١٧٢.

^(°) ينظر: السابق ٨٤.

⁽٦) ينظر: السابق ٣١٣ – ٣٥٠.

^{(&}lt;sup>۷)</sup> ينظر: السابق ٣٤٤ – ٣٥٠ .

الحياة العلمية والفكرية

لم تنقطع الثقافة العربية في أي عصر من العصور، فقد ظل معينها يتدفق بكل قوة، حتى في الفترات التي تعرض فيها الوطن العربي للنكبات، مع تفاوت في غزارة ثمارها من عصر إلى عصر ومن فترة إلى أخرى، وذلك تبعاً للظروف العامة لاسيما السياسية.

فعلى الرغم من أن القرن التاسع عشر كان حافلاً بكثير من الأحداث، أهمها الغزو الاستعماري لبلاد العرب، والصراعات السياسية والكوارث الاجتماعية، فإن القريحة العربية لم تجف، بل ظلت تجود بالعطاء الفكري والثقافي.

فقد ازدهرت الحركة الفكرية والعلمية والثقافية في شتى مجالات الحياة الدينية، والسياسية والاجتماعية، والعلمية والأدبية، لا سيما مع الانفتاح على الحضارة الغربية وما رافق ذلك من غزو ثقافي غربي، استنهض العرب لأن يتصدوا له بالعمل على حماية التراث والتمسك بالأمجاد، وظهور تيارات فكرية تصبو إلى مستقبل مشرق للإنسان العربي بعدما رأوا التقدم الحضاري الهائل الذي سبقت فيه أوروبا العرب.

وقد ساعدت عدة عوامل على ازدهار الحركة الفكرية هي:

1- الاستعمار الفرنسي (۱): فقد لفت أنظار العرب إلى التطور الحضاري والتقدم العلمي الذي أخذ منه الغرب بحظ وافر، وانتبهوا إلى القوة العسكرية التي تتهدد العرب والدولة العثمانية بعد أن عاينوا ضعفها في مواجهة الاستعمار الفرنسي على مصر في أواخر القرن الثامن عشر، فرأوا ضرورة الأخذ بأسباب الحضارة والتقدم الأروبي، وإدخال العلوم الحديثة في المناهج الدراسية إذ لا تعارض بين العلم الديني والعلم الدنيوي، وكان محمد علي أول من اهتم بذلك، لكن بهدف تخريج موظفين لخدمة الدولة ومنافسة أوروبا، وكان له أثر على الفكر العربي لاسيما بعد خروج طبقة مثن الشعب (۱).

٢- البعثات العلمية إلى أوروبا: لقد أدرك الحاكم العربي أهمية العلوم الحديثة في النقدم الذي
 وصلت أوروبا إليه، وحاجة العرب إليها، لاسيما أن العلماء العرب يهتمون بالدرجة الأولى بالعلوم

⁽۱) عندما جاء نابليون إلى مصر، أنشأ مجمعاً علمياً فيها، لدراسة بيئتها وآثارها وثروتها الزراعية والصناعية ومرصداً ومتحفاً ومختبراً ومكتبة، وأحضر مطبعة حديثة تطبع باللغتين العربية والفرنسية، كما صحب معه بعثة علمية كانت تجري التجارب العلمية التي أدهشت المصريين وأثارت إعجابهم. ينظر : مختصر تاريخ الجبرتي ٢٨٠- ٣٤٢.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> ينظر جهوده في مجال التعليم وبناء المدارس في: عبد الرحمن الرافعي: عصر محمد علي، ط (°)، دار المعارف، القاهرة، ١٩٨٩ م، ص ٣٩٧ – ٣٩٧ .

الدينية وبعض علوم العربية، فحاز محمد علي قصبة السبق في هذا المضمار، إذ عمل على إدخال العلوم المدنية الحديثة في المناهج الدراسية التي قررت في المدارس الحديثة التي أنشأها، وأرسل البعثات العلمية إلى أوروبا واستقدم العلماء والخبراء الأجانب للعمل في المدارس المختلفة التي أنشأها لتطوير مصر (١).

فكانت هذه البعثات من العوامل المهمة في الانفتاح على الحضارة الغربية ، وترجمة العديد من المؤلفات العلمية والفنية إلى اللغة العربية بتشجيع محمد علي $^{(7)}$ ، شكلت مناهج التدريس في المدارس العالية، وبدأ تدريس العلوم الحديثة في المعاهد والمدارس $^{(7)}$ ، وسار على ديدنه الخديو اسماعيل الذي استأنف إرسال البعثات إلى فرنسا، وأنشأ كلية دار العلوم ودار الكتب المصرية $^{(2)}$ ، وسعى إلى ترقية التعليم $^{(5)}$.

كما شجع السلطان عبد الحميد الثاني العلم، لاسيما بعد أن رأى ما أحدق بالدولة العثمانية من ضعف وتدهور، فأرسل البعثات التخصصية إلى أوروبا، وأدرك أن ما أصاب الدولة كان نتيجة الجهل وعدم الالتفات إلى ما وصلت إليه أوروبا، وليس أدل على ذلك من قوله في مذكراته عن طلبة العلم: "كيف لا أشجعهم وكل المصائب التي نزلت ببلادي كانت من جراء جهلنا بما حدث في العالم"(1).

 7 - إنشاء المدارس الحديثة: كانت معظم مراكز العلم المنتشرة في الوطن العربي تقتصر في تدريسها على العلوم الدينية من فقه، وتحفيظ قرآن وتفسير، وحديث، وتصوف، وبعض علوم العربية من نحو وصرف وبلاغة وآداب، والحساب بالمواقيت الفلكية والمسالك الجغرافية $^{(Y)}$ ، إلا أنها لم تكن كافية لمواجهة التحديات التي أخذت تطوق العالم العربي ومواجهة الاستعمار الغربي، أو مواكبة التطور العلمي الذي تشهده أوروبا، ولم يكن من السهل على الحاكم أن يغير مناهج التدريس في مراكز العلم الدينية المنتشرة، أو حتى أن يفرض على العلماء تدريس العلوم الحديثة، إذ إن العلماء لم يكن لديهم فقه بمثل هذه العلوم ولا دراية بها، والنفس بطبيعتها تميل إلى المألوف ولا تتقبل الجديد بسهولة، خاصة إذا كان هذا الجديد من أوروبا التي نظروا إليها نظرة عداء، ورأوا فيها العدو الأكبر للمسلمين الذي لا يطمئن إليه؟!، ولعل هذا هو الذي دفعهم لئن يروا مثل هذه العلوم وغيرها الأكبر للمسلمين الذي لا يطمئن إليه؟!، ولعل هذا هو الذي دفعهم لئن يروا مثل هذه العلوم وغيرها

⁽۱) ينظر: محمد على وأولاده ۲۸، ۲۱۸.

⁽٢) ينظر: الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة ١٥٧ – ١٥٩.

⁽٣) ينظر: الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ٢٤.

⁽٤) ينظر: السابق ٢٤ – ٢٥ .

^(°) ينظر: مساعيه في ترقية التعليم في: تاريخ مصر قبل الاحتلال البريطاني وبعده ٨٨- ٨٩.

⁽٦) محمد حرب: مذكرات السلطان عبد الحميد، ط (٣)، دار القلم، دمشق، ١٩٩١م، ص ١٦٤.

^{(&}lt;sup>V)</sup> ينظر: تاريخ العرب الحديث، ٣٤٠- ٣٥٠، العالم الإسلامي والاستعمار السياسي ٢٦٣.

بدعة، فلربما خشوا أن تطغى هذه العلوم على علوم الدين مع الزمن عندما أراد محمد علي إدخالها في برامج التعليم الأزهري^(۱). فعمد محمد علي إلى إنشاء مدارس حديثة متنوعة لها علومها الحديثة ومناهجها الخاصة بمعزل عن الأزهر (7).

ولم تقِلْ بلاد الشام عن مصر، فقد انتشرت المدارس والكليات لاسيما بعد تولي إبراهيم باشا لها؛ إذ عمل على تطبيق برنامج واسع لتعليم الذكور على غرار ما كان في مصر، إضافة إلى المدارس التي أنشأها أهل البلاد، واهتموا بالتعليم المدني^(۱)، وكان هناك المدارس والكليات التي أنشأها المبشرون عن طريق الإرساليات منها مدارس للبنات^(٤)، وقد لعبت هذه المدارس دوراً بارزاً في انتشار التعليم في بلاد الشام منذ ١٨٣٤م.

وقد اهتم أيضاً الولاة في المغرب و الخليج لا سيما في العراق ببناء المدارس وافتتاحها، و كثيراً ما تغنى الشعراء بذلك في خضم مدائحهم، وأرخوا لافتتاح المدارس، من ذلك قول عمر الباقيي العمري (٥) مؤرخاً المدرسة العلية التي أنشأها يحيى باشا الجليلي والي الموصل، ويعكس مدى الاهتمام بالعلم، وتقديرهم لأصحابه:

يحيى نظام الدين والدنيا معاً وبنى لنشر الفضل مدرسة حوت تلقى بها الطلاب بين مطالع ومُباحث ومُباحث ومُناطر ومُدوّن فلناك الفوريُ (١) قال مؤرخاً

أحيا دروس العلم بعد ذهابها كتباً فأوقفها على طلابها درر المسائل من خضمً عُبابها ومُؤلف في ومُصدرس بكتّابها دارٌ يروجُ العلمُ داخلَ بابها (۱)

^(۱) ينظر موقف العلماء من التجديد الذي لم يشعر بضرورته سوى حسن العطار في : الحياة الاقتصادية في مدينة القاهرة ٢١.

⁽۲) للوقوف على المدارس المتنوعة التي أنشأها ارجع: التغيرات الاجتماعية في عهد محمد على ۱۱۰،۱۱۹،۱۱۰،۱۱۳-۳۲۲، الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة ۱۰۲-۱۳۲.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> ينظر: جورج أنطونيوس: يقظة العرب – تاريخ حركة العرب القومية، ترجمة: ناصر أسد الدين وإحسان عباس، ط (۸)، دار العلم للملابين، ۱۸۹۷م، ص ۱۰۰– ۱۱۵.

⁽٤) ينظر هذه المدارس والكليات في: جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية، (د. ط)، دار الهلال، القاهرة، (د.ت)، ٤/ ٤٨- ٥١، ولويس شيخو: تاريخ آداب اللغة العربية (١٨٠ – ١٩٢٥م)، ط (٣)، دار المشرق، بيروت – لبنان، ١٩٩١م، ص٧٦ . يقظة العرب ١٠٤- ١٠٦.

^(°) هو عبد الباقي بن سليمان بن أحمد العمري الفاروقي شاعر ومؤرخ عراقي يرجع في نسبه لعمر بن الخطاب، ولد بالموصل عام ١٨٨٩م، وانتهت إليه رئاسة الشعر والأدب في بلده، نال الحظوة من الدولة العثمانية، ثم انقطع للكتابة والتأليف، وتوفي عام ١٨٦٢م، واهتم في شعره بمدح ورثاء أهل البيت، ومن آثاره: ديوان الترياق الفاروقي، وديوان أهلة الأفكار في معاني الابتكار، ومعاني الأشعار، وغيره. ينظر ترجمته في: محمود الألوسي: المسك الأذفر، (د.ط)، مطبعة الآداب، بغداد، ١٩٣٠م، ص١١١- ١١١. الأعلام ٣/٢٧-٢٧١. أعيان البيان ٢٧-٣٤. لويس شيخو: تاريخ آداب العربية(١٨٠٠-١٩٢٥م) ٩٩. حلية البشر ٢/ ٧٦٩ - ٧٧٩.

⁽٦) الفوري قصد به نفسه.

⁽Y) المستدرك على ديوان الترياق لعبد الباقي العمري، جمع وتحقيق: سالم أحمد الحمداني، المورد، المجلد التاسع، العدد الثاني، دار الحرية للطباعة ، بغداد، ١٤٠٠هـ – ١٩٨٠م، ص ٢٠٣.

ودعوا إلى ضرورة التعليم، وأشادوا بالعلم وفوائده، ونصحوا بطلبه، وسيظهر ذلك في شعر النصائح والمواعظ التتويرية في موضعه من هذه الدراسة، ومن ذلك قول عمر الفاروقي:

العلمُ بحرٌ وقفنا في سواحلِه نعلّم الخوضَ فيه فكر جاهلِه إن رمْتَ بلّ أوامٍ من جداولِه تعلّم العلمَ واشرب من مناهلِه فمنهلُ العلمِ يروي كللَّ من وردا

فجدْ على طالبيه وأروِ ذلك عن شيوخِه لا تشبه ما استطعْتَ بمن وامنن بما أنعم الباري عليك ومن واقعِدْ بذلك وجه الله أفلح من بمطلب العلم وجهة الله قد قصدا

عليك تعليمه قد كان مفترضاً فقم بواجبه للدرس منتهضا ومنه إن لم تجد عن جوهرٍ عوضاً لا تطلبنَ من الدنيا به عرضا فكيف يطلب بالجد اللبيب بودا(۱)

وقام السلطان عبد الحميد الثاني بفتح الكثير من الجامعات لدراسة العلوم النقلية والعقلية في الآستانة وسلانيك وقونية وحلب ودمشق وبغداد وبيروت، ورفض إنشاء جامعة لتدريس المواد العلمية في القدس لمَّا تقدم اليهود إليه بطلب ذلك، فاتهموه بأنه رجعي عدو للعلم والإصلاح ($^{(7)}$)، وقام كذلك بتجارب بناء غواصات على نفقته الخاصة في الوقت الذي لم تكن فيه انجلترا تملك غواصة واحدة ، وقد أوقف الاتحاديون من بعده هذا العمل $^{(7)}$.

3- إنشاء المطابع ونشاط حركة الطباعة: لم تكن المطابع منتشرة في الوطن العربي قبل القرن التاسع عشر (٤)، فقد أنشئت أول مطبعة في لبنان في دير قزحيا عام ١٦٠١م، ثم أنشئت عدد من المطابع في أنحاء الوطن العربي (٥)، ساهمت في إحياء التراث، ونشر الكثير من المؤلفات العلمية والأدبية، والكتب العربية القديمة والمترجمة أو المعربة، فضلاً عن الكتب المؤلفة في شتى مجالات المعرفة، فكان لها دور بارز في نشر الكتب بين أكبر عدد من الناس وكل فئات الشعب، وإيصالها إلى شريحة المثقفين في أنحاء الوطن العربي، فلم يعد العلم والإطلاع قاصراً على الأغنياء،

^(۱) السابق ۲۰۰ _.

⁽۱) ينظر: زهدي الفاتح: لورنس العرب على خطأ هرتزل، ط (۳)، دار النفائس، بيروت، ١٩٨٦م، ص٥٩٥.

^{(&}lt;sup>r)</sup> مذكرات السلطان عبد الحميد ١٦٥ .

⁽¹⁾ ينظر: يقظة العرب١٠١-١١. لويس شيخو، تاريخ آداب اللغة العربية ٦.

⁽٥) ينظر: جرجي زيدان، تاريخ الآداب العربية ٤٧/٤. والاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ٢٧.

فساهمت في نشاط الحركة الفكرية، وتشجيع حركة الترجمة والتأليف والاعتزاز بالأمجاد وطبع التراث^(۱)، وزيادة الوعي لاسيما في مواجهة الغزو الثقافي الفكري.

٥- الصحافة: تعتبر الصحافة من الصناعات الحديثة التي عرفها العرب في نهاية القرن الثامن عشر في مصر مع قدوم الاستعمار الفرنسي بقيادة بونابرت، إذ جلب معه مطبعة حديثة تطبع باللغتين العربية والفرنسية (٢)، وكانت أولى الصحف العربية ظهوراً في مصر عام ١٧٩٨م صحيفة التنبيه أو الحوادث اليومية (٣)، وأول صحيفة عربية ظهرت في اسطنبول عام ١٨٥٥م هي "مرآه الأحوال"، أنشأها رجل عربي وهو رزق الله حسون الحلبي (٤)، وكانت أقدم جريدة عربية "الوقائع المصرية" التي أصدرها محمد علي عام ١٨٦٨م، وكانت لسان حال الحكومة تنشر أوامرها وإعلاناتها وسائر الحوادث الرسمية.

وقد تتوعت الصحف بين الرسمية، والعلمية، والجدلية وغيره، وبعض الصحف اشتملت على مباحث متعددة علمية وأدبية وتاريخية وسياسية وخلقية وفكاهية وغيره.

فمن أمثلة الصحف الرسمية في البلاد: "الرائد التونسي" عام ١٨٦١م، في تونس، و"سوريا" عام ١٨٦٧م في حلب. عام ١٨٦٥م في دمشق، "والزوراء" عام ١٨٦٩م في بغداد، و"الفرات" عام ١٨٦٧م في

أما المجلات العلمية فقد ظهرت كلها في بيروت منها: "مجموع الفوائد "عام١٨٥١م، "أعمال الجمعية السورية" عام ١٨٥٢م، و "مجموع العلوم" عام ١٨٦٨م، وظهرت كل المجلات الدينية في بيروت منها: "أخبار عن انتشار الإنجيل" عام ١٨٦٣م، و"النشرة الشهرية" عام ١٨٦٦م.

ومن المجلات الجدلية: "رجوم وغساق" عام ١٨٦٨م ($^{(\circ)}$)، ومن المجلات الطبية: "مجلة الطبيب" عام ١٨٧٨م، التي وضعت الألوف من المسميات العصرية، والمعربات بطريق القياس، أو الاشتقاق، أو الاستخراج من كتب اللغة $^{(1)}$.

⁽۱) ينظر: إبراهيم السعافين: مدرسة الإحياء والتراث، (د.ط)، دار الأندلس، بيروت – لبنان، (د.ت)، ص ٢٠-٢٢ ، ص ٤٦٩ .

⁽٢) ينظر: الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة ٤٦- ١٣٩ .

^{(&}lt;sup>7)</sup> ظهرت على يد البعثة الفرنسية وتولى تحريرها اسماعيل الخشاب . ينظر: فيليب طرازي: تاريخ الصحافة العربية، (د.ط)، المطبعة الأدبية ، بيروت – لبنان ، ۱۹۱۳م ، ۱/ ٤٥، ٤٨ .

^{(&}lt;sup>3)</sup> هو رزق الله بن بن نعمة الله حسون ، ولد في حلب عام ١٨٢٥ م، في أسرة كريمة آرمنية الأصل، سافر إلى الآستانة وعينه فؤاد باشا هناك ناظر جمرك الدخان، واتهم بنقص فاحش في مال خزينتها ووشي به فسجن ثم هرب، وعرف بتبحره في العربية وفنونها واطلاعه، على أخبار العرب وأيامهم، كما كان راوياً لأشعارها، وقد شن على الحكومة التركية حرباً شعواء، وتوفي بعيداً عن بلاده عام ١٨٨٠م، من آثاره: أشعر الشعر، النفثات، وغيره. ينظر ترجمته في: الأعلام ١٩٢٣، تاريخ الصحافة العربية ١/٩٠١. جرجي زيدان: مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر، ط (٣)، مطبعة الهلال، مصر، ١٩٢٢م، ٢/ ١٢٦- ١٣١، وقسطاكي حمصي: أدباء حلب ذوو الأثر في القرن التاسع عشر، (د. ط)، المطبعة المارونية بحلب، ١٩٢٥م، ص ٨ – ١٠.

⁽٥) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ١ / ٢٣ ، ٤٧ ، ٥٩ .

^(٦) ينظر: السابق ٢ / ٥٧ ، ٦٠ .

هذه الصحف وغيرها، حملت إلى القراء الدعوات السياسية والفكرية المختلفة، وساهمت في نمو رأي عام عربي، واحياء التراث العربي بدراسته وطباعته، وتشجيع الكتابة والتأليف والترجمة.

7- الترجمة والتعريب والتأليف: نشطت حركة الترجمة والتعريب في القرن التاسع على يد الإرساليات التبشيرية في بلاد الشام، وقد اتسمت بالفردية، والتركيز على الكتب العربية (١).

ثم عملت هذه الإرساليات من خلال مطابعها ومجلاتها وصحفها على نشر الكثير من الكتب المترجمة والمعربة، والمؤلفات العلمية والأدبية واللغوية.

وقد شجع محمد علي في مصر حركة الترجمة والتعريب، فعمل على تأسيس مراكز للترجمة $^{(7)}$ ، وكانت حركة الترجمة خادمة لأهدافه في إطار مشروعه النهضوي الذي أراد أن ينافس به أوروبا، وحصرت الترجمة في تعريب علوم الطب والزراعة والهندسة والكيمياء والسياسة والمنطق والجغرافيا والتاريخ $^{(7)}$ ، لذا افتتح مدرسة الألسن عام $^{(3)}$ ، و تولى الإشراف عليها رفاعة الطهطاوي $^{(6)}$ ، الذي درس الفرنسية بنفسه وطالع العلوم الحديثة وعرب بعض الكتب الفرنسية إلى العربية $^{(7)}$.

وفي عام ١٨٤١م أنشأ قلماً للترجمة اهتم بتعريب الكتب العلمية الحديثة، والكتب الأدبية من اللغات التركية والفرنسية والفارسية، وقد أغلقت مدرسة الألسن وألغي قلم الترجمة فترة حكم عباس الأول $^{(Y)}$ وسعيد، فضعفت حركة الترجمة والتعريب، ثم نشطت في عهد إسماعيل الذي شجع البعثات العلمية، وأعاد فتح مدرسة الألسن عام ١٨٦٧م، واستعان بمجموعة من الكتاب والأدباء الشاميين الذين نزلوا مصر، فعملوا على تنشيط حركة الترجمة والتعريب، وازدهار الحركة العلمية والأدبية في الربع الأخير من القرن التاسع عشر $^{(A)}$.

⁽١) ينظر: أنور الجندي: الفكر العربي المعاصر في معركة التغريب والتبعية الثقافية، ط (د.ط)، مطبعة الرسالة، (د.ت)، ص ٤٠ – ٤١.

^(٢) ينظر: الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة ١٥٧ – ١٥٩ .

^{(&}lt;sup>٣)</sup> ينظر: الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ٢١٥–٢١٧.

^{(&}lt;sup>؛)</sup> بإنشاء هذه المدرسة أصبحت الترجمة تحت إشراف الحكومة ، وصارت أكثر تنظيماً ، وهدفها تخريج مترجمين للعمل في دواوين الحكومة. ينظر : السابق ١٣١ – ١٥٩ .

^(°) ولد عام ١٨٠١م في طهطا نسبه ينحدر من ناحية أبيه من فاطمة الزهراء ، تعلم بالأزهر وتتلمذ على حسن العطار فتأثر به، ثم ذهب إلى فرنسا ضمن أول بعثة علمية أرسلها محمد علي، ترجم عدد من الكتب الفرنسية إلى العربية، ومن آثاره: كتاب "خلاصة الإبريز"، وكتاب "مناهج الألباب المصرية في مناهج الألباب العصرية" وغيره، وقد توفي عام١٨٧٣م . ينظر ترجمته في: الأعلام ٣/٣٠. أعلام الصحافة العربية ص ٢٨-٣٠. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢٢/٢- ٢٦. وللاستزادة عن حياته وفكره ارجع: رشدي صالح: رفاعة رافع الطهطاوي، ط (١)، دار القدس، بيروت – لبنان ، ١٩٧٨م، ص ٥- ٧٦.

⁽١) ينظر: رفاعة رافع الطهطاوي ٢٢- ٤٣. تاريخ الصحافة العربية ٩٣/١ - ٩٤. أعيان البيان ٩٠-٩٨.

⁽۲) عباس "باشا" بن طوسون بن محمد علي، ولد بجدة عام ۱۲۲۸ه/۱۸۱۸م، ونشأ بمصر، وهو ثالث الولاة من أسرة محمد علي، تولى عرش مصر أواخر عام ۱۲۱۶ه، وقد قتل في قصره ببنها عام ۱۲۷۰ه/۱۸۷۹م، ومن أعماله: أنشأ المدرسة الحربية والعباسية بالقاهرة، وفي عهده بوشر إنشاء سكة الحديد بين القاهرة والسويس. ينظر: الأعلام ۲۲۱/۳ .

^(^) ينظر: أنور الجندي: الفكر العربي المعاصر ٥٧.

كما كان للمجلات والصحف التي ظهرت على أيدي كبار الأدباء المتقفين دور غير مجحود في مجال تعريب الكتب الأوروبية، سواء العلمية أو الأدبية خاصة القصص والروايات، أو الكتب التاريخية وغيرها(۱)، وقد عملت على نشر البحوث والمقالات على صفحاتها كالمقتطف والهلال على سبيل المثال لا الحصر (۲).

هذا فتح المجال أمام العقل العربي للاطلاع على الثقافة الغربية، وعلومهم وأفكارهم، وما توصلوا إليه من اكتشافات، والاستفادة من ذلك بما يحقق المنفعة للأمة الإسلامية.

كما فتحت الباب على مصرعيه للإبداع الفكري وخوض ضروب جديدة استجابة لتطورات العصر، واستقلال القلم الفكري العربي، بعدم اقتصاره على التعريب بل التأليف العلمي والإبداعي^(٣).

وطرق باب المناظرات الفكرية والجدلية بين المفكرين والأدباء على صفحاتها كتلك التي كانت بين أحمد الشدياق $^{(3)}$ وإبراهيم اليازجي $^{(0)}$ وغيرهما $^{(1)}$ ، وكذلك الرد على كل من حاول أن ينال من الإسلام والقرآن بالحجة والبرهان، كما فعل محمد بيرم الخامس $^{(V)}$ في كتابه "تجريد اللسان للرد على الخطيب رينان" رد فيه على ما كتبه رينان في الإسلام والعلم $^{(A)}$.

٧- الاهتمام بإنشاء المجامع والجمعيات العلمية والأدبية: أنشئت الجمعيات العلمية والأدبية في
 بلاد الشام في النصف الثاني من القرن التاسع عشر، ففي عام ١٨٤٧م أنشأ المبشرون "الجمعية

⁽١) راجع إلى تراجم أشهر الصحفيين ومؤلفاتهم في: تاريخ الصحافة العربية .

^(۲) ينظر: السابق ۳/۲۵.

⁽۲) راجع: السابق ۲۰۱ – ۱۳۵.

^{(&}lt;sup>3)</sup> أحمد فارس بن يوسف بن منصور الشدياق، عالم باللغة والأدب وصحفي ومؤرخ وناقد اجتماعي، ولد في قرية عشقوت (بلبنان) لأبوين مسيحيين مارونيين وقيل ميلاده عام ١٨٠٥ م وقيل ١٨٠١م، اعتنق الدين الإسلامي وتسمى أحمد فارس، له آثار عديدة منها : كتاب "الساق على الساق في ما هو الفارياق، "وكتاب" الواسطة في معرفة أحوال مالطة " وغيره . ينظر ترجمته في: الأعلام ١/ ١٩٣. أعلام الصحافة العربية ٣٦-٣٤. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢/ ٤٧- ٨٣. أحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي، (د.ط)، دار النهضة، القاهرة، (د.ط) ، ص ٤٧٠ – ٤٧٢.

^(°) إبراهيم بن ناصيف اليازجي، عالم بالأدب واللغة، ولد عام ١٨٤٧م في بيروت ونشأ فيها، تعلم العبرية والسريانية والفرنسية، وقد خدم العربية باصطناع حروف الطباعة فيها ببيروت، ومال للنقد اللغوي ، من آثاره: كتاب " تحفة الرائد في المترادف والمتوارد "، وكتاب " الفرائد الحسان من قلائد اللسان "، وديوان شعر، وغيره. ينظر ترجمته في: الأعلام ١٨١١-٧٧. أعيان البيان٤٧٦ – ٤٧٧. تاريخ المدينة ٢/٨٥-١٨٠. الجامع في تاريخ الأدب العربي ٢/ ١٥٠-١٨٠، مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ١٠٦/٢-١٠٠،

⁽٦) ينظر أمثلة ذلك : تاريخ الصحافة العربية ١ / ٦٦، ١٠١، ٢٦٣ .

⁽۲) عالم رحالة ومؤرخ من علماء تونس هو محمد (بيرم الخامس)، ابن مصطفى بن محمد (الثالث) من بني بيرم، ولد في تونس عام ١٨٤٠م، ودرس في جامع الزيتونة، وتولى بها بعض المناصب، ولما استولت فرنسا على تونس هجر بلاده وأخذ يجاهد فيهم بقلمه، أنشأ جريدة الأعلام ، وتوفي عام ١٨٨٩م، ومن آثاره: رحلته "صفوة الاعتبار بمستودع الأمصار"، وكتاب " تحفة الخواص في حل صيد بندق الرصاص"، وغيره . ينظر ترجمته: الأعلام ٧/ ١٠١. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢/٥١٥ – ٢١٧.

حنا فاخوري: الجامع في تاريخ الأدب العربي (الأدب الحديث)، ط(٢)، دار الجيل ، بيروت – لبنان، ١٩٩٥م، ١٩٧/٢.

^(^) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ١ / ١٤١ .

السورية" في بيروت لغرض نشر العلوم وترقية الفنون بين العرب^(۱)، وكان من أعضائها ناصيف اليازجي^(۲)، وبطرس البستاني^(۳)، وقد عرفت هذه الجمعية أيضاً بـ "جمعية الآداب والعلوم"⁽²⁾، ثم الجمعية الشرقية عام ١٨٥٠م، انضم إليها الكثير من أدباء العصر^(٥) منهم مارون نقاش^(۲)، وطنوس الشدياق^(۷)، وحبيب اليازجي^(٨).

وفي عام ١٨٥٧م أنشئت "الجمعية العلمية السورية" على غرار "الجمعية السورية"، وقد حصلت على اعتراف الدولة العثمانية بها، وظلت عاملة إلى عام ١٨٦٨م، وكان أول مظهر من مظاهرها الوعى الوطنى الجماعى، إذ كانت تتكون من معلمين مسيحيين ومسلمين (٩).

وفي عام١٨٧٣م تأسست جمعية "زهرة الآداب" في بيروت على يد أسعد باشا متصرف بيروت أنذاك، وقد حصلت على رخصة من الدولة العثمانية، وجمعية المقاصد الخيرية عام١٨٨٠م على يد نخبة من الأدباء المسلمين، قامت بإنشاء مدرستين للبنين ومدرستين للبنات، وفي عام ١٨٨١م

⁽۱) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ١ / ٥٤- ٥٥ . ويذكر لويس شيخو أنها أنشئت عام ١٨٥٧م، ينظر: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ٧٥ .

⁽۲) هو ناصيف بن عبد الله اليازجي، ولد بكفر شيما من قرى لبنان، وقد استكتبه الأمير بشير الشهابي في أوج عزه، ولزمه اثنتي عشرة سنة حتى خرج من بلاده عام ۱۸٤٠م، عرف بضلاعته بالبيان والمعاني والبديع، وقد أصيب في أواخر حياته بفالج عطل شطره الأيسر، من آثاره: مجمع البحرين، ثلاث دواوين شعر هي "النبذة الأولى" و "ثالث القمرين" و "نفحة الريحانة" ، وغيره. ينظر ترجمته في: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ۱۵۳ - ۱۳۰. أعيان البيان ۲۰ – ۸۹. الجامع في تاريخ الأدب العربي ۲/ ۵۱ – ۵۰. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ۱۳/۲ – ۲۱.

^{(&}lt;sup>7)</sup> هو بولس بن بطرس البستاني الماروني من أعيان مسيحيي سوريا، ولد عام ١٨١٩م في قرية الدبية من قرى لبنان، تعلم العربية والسريانية واللاتينية والإيطالية، وتفقه في الفلسفة واللاهوت واللغة، كما تبحر في التاريخ والجغرافية والحساب، وأنشأ المدرسة الوطنية عام ١٦٨٣م، ومن آثاره: "محيط المحيط"، و "كشف الحجاب في علم الحساب"، وغيره. ينظر ترجمته في: الأعلام، ١٨٨٠. أعيان البيان ص ٢٠٥ – ٢٢١. أعلام الصحافة العربية ٤٤ – ٤٩. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر، ٢٧/٢ – ٣٦. الجامع في تاريخ الأدب العربي ١٩٥٢ – ٩٩.

⁽٤) ينظر: يقظة العرب ١١٦، ١١٦.

^(°) ينظر: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ٧٥.

⁽۱) ولد مارون بن الياس بن ميخائيل النقاش عام ۱۸۱۷م في صيدا في لبنان، أتقن التركية والإيطالية والفرنسية والموسيقى، وقد شغل بعض المناصب الحكومية، ومال ميلاً شديداً للأدب والفن، لقب برائد المسرح العربي، وتوفي عام ۱۸۰۰م . ومن آثاره: مسرحية "البخيل"، و "أبو حسن المغفل "، و "الحسود السليط، وبعض شعر . ينظر ترجمته في: الأعلام ۲۰۳/۰ . والجامع في الأدب العربي ۲/ البخيل"، و الريخ الآداب العربية ۱۰۸۸ . مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ۲۰۵/۲ - ۲۰۲.

⁽Y) هو طنوس بن يوسف بن منصور الشدياق أخ أحمد فارس الشدياق، ولد في أوائل القرن التاسع عشر في الحدث، وقد عمل بالتجارة وانقطع لخدمة الأمراء الشهابيين، وأقيم قاضياً على النصارى في لبنان، وقد توفي عام ١٨٦١م، من آثاره: أخبار الأعيان في تاريخ لبنان، وله شعر لم يطبع . ينظر ترجمته: الأعلام ٢٣١/٣. لويس شيخو : تاريخ الآداب العربية ١١١. كامل سليمان الجبوري: معجم الأدباء من العصر الجاهلي حتى سنة ٢٠٠٢م، ط (١)، دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان، ٢٠٠٣م، م ٢٤٩/٣.

^(^) هو حبيب بن ناصيف اليازجي الابن الأكبر لناصيف اليازجي، ولد عام ١٨٣٣م، أجاد اللغة العربية، ومال للغات الأجنبية فأتقن الفرنسية، وتعلم الإيطالية والانجليزية واليونانية والتركية، وعرب بعض التآليف الأجنبية، وله اللامعة في شرح الجامعة، وقد اشتغل في أواخر حياته بالتجارة، وتوفى قبل أبيه بأسابيع عام ١٨٧٠م . ينظر ترجمته : لويس شيخو : تاريخ الآداب العربية ١٦١ – ١٦٢ .

⁽٩) ينظر: جرجي زيدان: تاريخ آداب العرب٤ / ٧٩-٨٤. يقظة العرب ١٩،١٣.

أنشأت الفتيات المتعلمات "جمعية باكورة سوريا"، كما أنشئت "الجمعية الخيرية" في دمشق عام ١٨٧١م بأمر واليها مدحت باشا، وأنشئ المجمع العلمي الشرقي في بيروت للبحث في العلم والتاريخ، وأسست عام ١٨٨١م "جمعية الفنون الطبية "في دمشق"(١)، وفي عام ١٨٨١م أسست جمعية "حفظ حقوق الملة العربية" نشرت نداء إلى العرب من مسلمين ومسيحيين تدعوهم إلى الاتحاد والمطالبة بحقوق القومية(1)، كما أنشأ الفرنسيون المقيمون في البلاد جمعيات علمية وأدبية منها: المعهد المصري عام ١٨٥٩م، والجمعية الجغرافية الخديوية عام ١٨٧٥م (1).

لعبت هذه الجمعيات وغيرها دوراً ملحوظاً في نشاط الحركة الفكرية بنشرها الخطب والمقالات المختلفة.

٨- نشاط الحركة الاستشراقية التبشيرية: بدأت أعمال الإرساليات التبشيرية والاستشراقية في الوطن العربي من قبل القرن التاسع عشر (٤)، وقد شهد القرن التاسع عشر نشاطاً واسعاً لهذه الإرساليات من خلال بناء المدارس وتأسيس المطابع والجمعيات الأدبية والعلمية.

وعملت الإرساليات سواء المبشرين اليسوعيين أو الأمريكيين على طباعة الكثير من الكتب العربية التراثية القديمة والكتب المعربة والكتب المؤلفة، واهتمت في مدارسها بتدريس اللغة العربية وعلومها في الحراك الثقافي^(٥).

فكان نشاط حركة المستشرقين واهتمامهم بالإنتاج الفكري العربي والإسلامي من العوامل الرئيسة في نهضة أوروبا العلمية والأدبية، كما أدى إلى تتبيه العرب إلى أمجادهم وتراثهم، والوقوف للتصدي للمؤامرات الأجنبية ومكائد الحركة الاستشراقية التبشيرية.

مظاهر الحركة الفكرية:

نشطت الحركة الفكرية والثقافية بفعل العوامل الآنفة الذكر، وتستطيع الدارسة أن تحصر أهم مظاهر هذا النشاط في الآتي:

أولاً: نشاط تيار الحركات الدينية الإصلاحية، ويلاحظ أنه سار في اتجاهين:

1- تيار الحركات الدينية السلفية: فقد تأسست عدة حركات دينية سلفية على يد عدد من المفكرين العرب المسلمين كرد فعل على مظاهر الفساد والضعف، وإغلاق باب الاجتهاد، وانتشار

[.] $^{(1)}$ ينظر: جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ٤ / ٨٢ – ٨٥ . يقظة العرب ٢٧ .

⁽٢) ينظر: يقظة العرب ١٦-١٧.

⁽٢) ينظر: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ٧٣. جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ٤ /٩٠.

⁽٤) ينظر: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ١١-١٨ .

^(°) راجع جهود الإرساليات: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ٦-١١، ٥٥-٥١، ٢٥-٧٣، ٥٧-٧٨، ١١٤-١٢٧، ١٣٠-١٣٤. جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ٤/٦٥-٨٩ .

البدع والخرافات، وتهديد الاستعمار العسكري الأوروبي والغزو الفكري والثقافي للعرب وتهديد تاريخهم وأمجادهم، أبرزها الحركة الوهابية، والحركة السنوسية، والحركة المهدية، وقد اشتركت هذه الحركات في جملة من المبادئ العامة أهمها (۱):

- العودة إلى سيرة الإسلام الأولى بالرجوع إلى كتاب الله وسنة رسوله .
- نبذ البدع والخرافات، والبعد عن التقليد الأعمى، ومحاربة الطقوس والعادات الخارجة عن الإسلام والدين .
- فتح باب الاجتهاد للقادرين عليه، باعتباره من أهم مصادر التشريع الإسلامي وضرورة عقلية تجعل للمسلم حيوية، بحيث يجد الحلول المناسبة للمشاكل التي توجد في أي زمان .
- تتقية الدين الإسلامي ونفوس المسلمين مما علق بها من شوائب مخالفة للدين وأصول الإسلام الصحيح.
- محاربة الصوفية المنحرفة، ودعوى الاتحاد والحلول، ووحدة الوجود، وتخليص التصوف من الغلو والتواكل والقضاء على الفساد .

Y- تيار التجديد الإسلامي: فقد ظهر نتيجة انتشار البدع والضلالات والابتعاد عن أصول العقيدة السليمة، والاستعمار الأوروبي لبلاد العرب وما رافقه من غزو فكري وثقافي وشعور العرب بضعف الدولة العثمانية عن مواجهة الأخطار المحدقة من الخارج، فضلاً عما لمس من نقدم علمي وتكنولجي سبقت به أوروبا العرب، فقد آمنوا بضرورة إصلاح المجتمع العربي، فنهض جماعة من دعاة الإصلاح المسلمين عملوا على التوفيق بين جوهر العقيدة الإسلامية وبين العلم الدنيوي، منادين بالأخذ بأسباب الحضارة الغربية والعلوم الحديثة بما لا يتعارض مع الإسلام، وحملوا على عانقهم التصدي للتيار الغربي الوافد بقيمه ومفاهيمه، والذي بات يتهدد الثقافة الإسلامية والعربية بانتشار المدارس التبشيرية التي حرصت على تخريج جيل منفصل عن تاريخه وثقافته العربية الإسلامية الأصيلة موال للغرب، ومنفذ لمخططاته الاستعمارية والفكرية.

فنهضوا يقاومون ذلك في جميع المجالات السياسية والاجتماعية والاقتصادية والعلمية الثقافية (٢)، فواجهوا الثقافة الغربية الوافدة بثقافة عربية أصيلة، فكان لهؤلاء المفكرين والمصلحين الأثر البالغ في إبراز قدرة الإسلام على مواجهة تحديات العصر واستيعابه هو واللغة العربية لكل التطورات في

⁽۱) ينظر: العالم الإسلامي والاستعمار السياسي والاجتماعي والثقافي ٢٥٩، ٢٦٦، ٢٦٩، ٢٦٩. الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ٢٩-٧٠. وللاستزادة حول هذه الحركات راجع: محمد عمارة: تيارات الفكر الإسلامي، ط(٤)، دار الشروق، القاهرة – مصر، ٢٠١١م، ص ٢٥٥ – ٢٧٣.

⁽٢) ينظر: الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ٧٠ – ٩٥.

كل زمان ومكان، وأنه الأساس الراسخ والأصيل لكل نهضة وتقدم في العالم الإسلامي، ولعبوا دوراً غير مجحود في إحياء التراث العربي والإسلامي، والمناداة بالعودة إلى الأمجاد، فساهموا في ازدهار الحركة الفكرية والثقافية، بأفكارهم الإصلاحية ومؤلفاتهم، منهم محمد عبده (۱)، وجمال الدين الأفغاني (۲)، وعبد الرحمن الكواكبي (۳) وعبد الله النديم، وغيرهم ممن آمنوا بالجهاد الثقافي والعسكري للتصدي لمخططات الغرب.

ثانياً: نشاط تيار الحركات السياسية، وقد سار هذا التيار في اتجاهين هما:

1- تيار الجامعة الإسلامية: ظهر في النصف الثاني من القرن التاسع عشر كتيار مضاد للاستعمار الغربي والغزو الثقافي الغربي للعالم الإسلامي، وكرد فعل على استمرار الفساد السياسي والاقتصادي والاجتماعي والثقافي، والخضوع للنفوذ الأجنبي الذي هدد الوحدة الإسلامية، فنهض بعض المفكرين يلتمسون الإصلاح لحماية العالم الإسلامي ووحدته على أساس العلم والتجديد الذي لا ينافى الإسلام.

فنشأت فكرة الجامعة الإسلامية التي كان جمال الدين الأفغاني أول الداعين لها مع تلميذه محمد عبده في عهد السلطان عبد الحميد الثاني، وكان مصدر فكرتها الدعوة التي تجمع المسلمين في جبهة واحدة لمواجهة الاستعمار والنفوذ الغربي، من منطلق الإيمان بأن النضال المحلي في كل قطر إسلامي لن يكون ناجحاً، أو يكون له جدوى مادام الغرب متفوقين عسكرياً⁽³⁾، وقد تبناها عبد الحميد الثاني عام ١٨٧٦م بأهدافها^(٥)، فدعا إليها في مواجهة "تركيا الفتاة" مبيناً أنه يرمي إلى ربط

⁽۱) محمد عبده بن حسن خير الله من آل التركماني مفتي الديار المصرية، مفكر مصري ولد ١٨٥٠م، كتب في الصحف لا سيما الوقائع المصرية، وتوفي عام ١٩٠٥م، من آثاره: "رسالة التوحيد"، و "رسالة الواردات"، و "شرح نهج البلاغة"، وغيره.

ينظر ترحمته في: الأعلام ٢٥٢٦، الحامع في تاريخ الأدب العربي ٢١/١٨ ع.٨. أحمد الزبات: تاريخ الأدب العربي ٤٤٣ ع.٥.٤.

ينظر ترجمته في: الأعلام ٢٥٢/٦. الجامع في تاريخ الأدب العربي ٢/٨١- ٨٤. أحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي ٤٤٣- ٤٤٥. أعلام الصحافة العربية ٦٨-٧٩ .

⁽۲) هو محمد بن صفدر الحسيني مفكر أفغاني ولد عام ۱۸۳۸م في أسعد أباد بأفغانستان، ونشأ بكابل، وتوفي عام ۱۸۹۷م بالأستانة، يعد فيلسوف الإسلام، نادى بالجامعة الإسلامية ، وقد أنشأ مع تلميذه محمد عبده "العروة الوثقى" في باريس، من آثاره: "تتمة البيان في تاريخ الأفغان"، و"رسالة الرد على الدهريين"، وغيره. ينظر ترجمته في: الأعلام ٦ / ١٦٨-١٦٩. الجامع في تاريخ الأدب العربي ٢/ ٧٨ – ٨١. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢/ ٥٠/٠.

^{(&}lt;sup>7)</sup> مفكر شامي سوري ولد في حلب عام ١٨٤٩م و توفي عام ١٩٠٣م، نادى بالعدل الاجتماعي فهاجم الاستبداد والظلم، ودعا إلى الخلافة العربية، بدلاً من الخلافة العثمانية، وأن تكون مكة هي عاصمة هذه الدولة ، واللغة العربية اللغة الرسمية.

ينظر: الأعلام ٢٩٨/٣. والجامع في تاريخ الأدب العربي ٢/ ٨٤ – ٨٩. وعباس العقاد: عبد الرحمن الكواكبي، (د٠ط) ، المجلس الأعلى لرعاية الفنون والآداب والعلوم الاجتماعية، ١٩٥٩م ، ص ٦٤ – ٧٤ .

^{(&}lt;sup>4)</sup> ينظر: الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ١٠٩ – ١٠٤.العالم الإسلامي والاستعمار السياسي والاجتماعي والثقافي ١٦١ – ١٦٢، ٢٧٤ – ٢٧٦ .

^(°) تتمثل أبرز أهدافها في:

⁻ ضرورة مقاومة ومحاربة الاستعمار الأجنبي بكل صوره في بلاد الإسلام في آسيا وأفريقيا وبث الهمة في نفوس المسلمين. =

المسلمين في جميع البلاد وتوحيدهم بدلاً من العصبية واللغة، وأنه ينوي أن يهيئ للبلاد الحرية والرخاء، وأرسل الدعاة للترويج لها في الولايات، وافتتن بها كثير من العرب، ولاقت قبولاً ورواجاً باعتبارها الحل الوحيد للنجاة من مطامع الغرب، والسبيل الوحيد لإنقاذ بلاد العرب منهم، إلا أن أوروبا سعت لتقويضها لتسيطر على البلاد (۱)، وقد تواصل عبد الحميد الثاني مع الأفغاني وقرب منه العلماء والمشايخ والمفكرين المسلمين، إلا أن الدعوة إلى الجامعة ضعفت بموت الأفغاني عام ۱۸۹۷ م، لكنها استمرت كفكرة (۲).

Y- تيار القومية العربية: ظهرت فكرة القومية العربية^(٦) في بلاد العرب عند جماعة من المفكرين خلال حكم عبد الحميد الثاني^(٤)، واستمر حتى قامت الحرب العالمية الأولى (١٨٧٦–١٩١٤م)، فقد ظهرت العديد من الجمعيات الأدبية والسياسية سواء السرية أو العلنية، عبرت عن طموحات العرب القومية على يد المثقفين الذين تأثروا بالغرب الذي بث دعوته إلى القومية بين صفوف المثقفين في بلاده، أو المؤسسات التبشيرية في الوطن العربي لاسيما الشام.

فقد تأسست على يد العرب المسيحيين أولى الجمعيات السرية العربية التي نددت بالحكم العثماني التركي، وطالبت باستقلال العرب عن الدولة العثمانية، ففي عام ١٨٧٥م أنشئت جمعية بيروت السرية التي أسسها طلاب عرب مسيحيون في الكلية السورية البروتستانتية، وقد تأسس لهذه الجمعية فروع أخرى في مختلف المدن العربية لبث فكرة القومية، وطالبت هذه الجمعية بمنح سوريا الاستقلال، والاعتراف باللغة العربية لغة رسمية للبلاد، وإلغاء الرقابة والقيود المفروضة على حرية التعبير ونشر المعرفة، وجعل الخدمة العسكرية للعرب محلية داخل ولاياتهم (٥).

^{= -} التمسك بتحقيق وحدة الشعوب العربية، والعمل على تحريرها من الاستعمار، والزامها بمبادئ العدل والشورى التي نادى بها الإسلام، فالوحدة الإسلامية هي الطريق الوحيد لمقاومة الغزو الغربي بالتمسك بالقرآن .

⁻ الاجتهاد في فهم القرآن والملائمة بين مبادئه وظروف الحياة والغاء العصبية المذهبية .

⁻ وضع حد للاستبداد السياسي والظلم من خلال العمل بالنظام الدستوري والثورة على الاضطهاد بإعادة الثقة إلى نفوس المسلمين.

⁻ تخليص الإسلام من الشوائب والضلالات باستخدام العقل، لأن الوازع الديني عند المسلمين هو الأساس في حربهم ضد الاستعمار الغربي .

⁻ العمل على إصلاح أحوال المسلمين والدولة الإسلامية سياسياً واقتصادياً واجتماعياً وثقافياً وإلحاقهم بالمدنية ينظر: الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ١١- ١١٤. العالم الإسلامي والاستعمار السياسي والاجتماعي والثقافي ٢٧٤ - ٢٧٦. عبد الرحمن الكواكبي ٦٤ - ٧٤.

⁽۱) ينظر: تاريخ مصر وسوريا من مطلع الإسلام إلى الآن ٩٠٦ - ٩٠٨. العالم الإسلامي والاستعمار السياسي والاجتماعي والثقافي ٢٧٧ . ٢٧٧ .

^(۲) ينظر: الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ١١٥ – ١١٨، وللاستزادة راجع: نيارات الفكر الإ سلامي ٢٨٧ – ٣٣٩.

⁽٢) ظهرت الدعوة القومية في القرن التاسع عشر ولم يكن لها وجود قبل هذا القرن، وتعني الدعوة إلى القومية الطورانية في تركيا، وإلى القومية العربية في بلاد العرب التي تنطق باللغة العربية (الضاد) .

⁽٤) راجع للاستزادة: تيارات الفكر الإسلامي ٣١٤- ٣٣٠.

^(°) راجع: الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ١٣٠.

وفي عام ١٨٨١م أنشئت جمعية سرية "جمعية حقوق الملة القومية" من المتقفين العرب في بيروت ودمشق وطرابلس وصيدا، ونادوا بالوحدة الإسلامية المسيحية ضمن إطار قومي عربي، وأصدروا منشورات تحث على الاتحاد واليقظة والتمرد على الاستبداد والسلطان عبد الحميد الثاني (١).

كما دعا عبد الرحمن الكواكبي إلى إقامة خلافة عربية بدل الخلافة الإسلامية في كتابه "أم القرى"، ودعا إلى حق العرب في الخلافة، وبين أن شرط الخلافة النسب القرشي، وأن تكون مكة عاصمة للخلافة العربية، ودعا إلى ثورة العرب على الأتراك، وشكك في صحة اعتبار السلاطين العثمانيين خلفاء للمسلمين (٢)، وقد وقف جماعة من الأدباء في النصف الثاني من القرن التاسع عشر ينادون بالقومية العربية ويصفون العثمانيين بالاستبداد والظلم، فنهض إبراهيم اليازجي داعياً العرب في شعره للثورة ضد الأتراك (٣)، واتخذ معروف الرصافي (٤) وعبد الحميد الزهراوي (٥) الشعر وسيلة للتنديد بالدولة العثمانية ووسمها بالظلم والاستبداد وقمع الرأي (١)، ورفع محمد عبده في مصر شعار "مصر للمصريين" قبيل الثورة العرابية، ودعا إلى النظام النيابي، والاستقلال الذاتي عن العثمانيين (٧)، وكان محمود البارودي (٨) يسعى لأن تصير جمهورية (١)، وفي المقابل نهض جماعة من الأدباء يدافعون محمود البارودي (٨) يسعى لأن تصير جمهورية (١)، وفي المقابل نهض جماعة من الأدباء يدافعون

(۱) بنظر: السابق ۱۳۱.

⁽۲) ينظر: عبد الرحمن الكواكبي ٢٤ – ٧٤.

^{(&}lt;sup>r)</sup> ينظر: شعر الدعوة إلى الثورة على الظلم ص ٢١٦ من هذه الدراسة.

⁽٤) معروف بن عبد الغني البغدادي الرصافي، شاعر عراقي ذكر الزركلي أنه ولد عام ١٨٨٧م، ويذكر حنا فاخوري أن مولده عام ١٨٧٥م ببغداد، ونشأ بالرصافة، كان من أعضاء المجمع العلمي العربي بدمشق، له قصائد في الثورة على الظلم، كما نظم أناشيد ثورة رشيد غالي الكيلاني التي قامت ببغداد، وبعد فشلها عاش ببيته منعزلاً إلى أن توفي عام ١٩٤٥م، من آثاره: ديوان الرصافي، و"دفع الهجنة"، وغيره. ينظر ترجمته: الأعلام ٧ / ٢٦٨- ٢٦٩. الجامع في تاريخ الأدب العربي ٢/ ٢٨٦- ٤٨٧.

^(°) شاعر سوري ولد في حمص عام ١٨٥٥م، وكان من المقاومين لسياسة السلطان عب الحميد الثاني، وقد شارك في أحزاب وكتب في الصحف مندداً بالظلم والاستبداد الذي رمى بها السياسة العثمانية ،إلى أن قتله جمال باشا عام ١٩١٦ م . ينظر: الأعلام ٢٨٨/٣، وحلية البشر ٢/ ٧٩٣ - ٧٩٦. ولويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ٣٥٧.

⁽٦) ينظر: زينب محمد صبري بيره جكلي: شعر الثورات الداخلية في العهد العثماني، (د.ط)، دار الضياء للنشروالتوزيع، عمّان ١٩٩٩م، ١ / ٣٧ – ٣٨ .

⁽۲) ينظر: السابق ۳۵.

^(^) محمود سامي بن حسن حسني البارودي، شاعر مصري جركسي الأصل ولد عام ١٨٣٩م، وشارك في حرب الدولة العثمانية ضد روسيا واليونان، وفي الثورة العرابية، وقد نفي بعد هزيمة عرابي في معركة التل الكبير أمام انجلترا عام ١٨٨٢م إلى سرنديب مع قادة الثورة، وقد سمح له الخديو عباس حلمي بالعودة لمصر عام ١٩٩٩م، وتوفي عام ١٩٠٤م، ومن آثاره ديوان شعر، وكتاب مختارات البارودي، وقيد الأوابد. ينظر ترجمته في : محمود سامي البارودي ، ديوان محمود سامي البارودي، جمع وتحقيق: سمير بسيوني، (د.ط)، مكتبة جزيرة الورد، (د. ت)، ص ٧- ٣٠. الأعلام ١٧١/٧. الجامع في تاريخ الأدب العربي ٢/ ١٢٥ - ١٢٩. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢٩٨/٢ - ٣٠٤.

⁽۹) ديوان محمود سامي البارودي ۲۹.

عن الدولة العثمانية كتيار مضاد للقومية منهم أحمد شوقي (١)، وأحمد محرم (٢)، وأحمد الكاشف (٣)، وحافظ إبراهيم (٤) وقد دافعوا عن الخلافة شعراً، من ذلك ما جاء في قصيدة لحافظ إبراهيم يهنئ فيها السلطان عبد الحميد بعيد جلوسه عام ١٩٠١م:

فدى لك يا (عبد الحميد) عِصابة عصت أمرَ باريها وحزبٌ مُذبذبُ ملكت عليهم كل في البرِّ والبحرِ مهربُ (٥)

وقول أحمد شوقى من قصيدة بعنوان (تحية للترك):

وصانكم وهداكم صادق الخِدمِ منكم بخيرِ غدٍ في المجدِ مبتسم تلك العجوزَ وكونوا تركيا القِدمِ وعدلُها طوَق الإسلامَ بالنعم(١) يا فتية التركِ حيا الله طلعتكم أنتم غد الملكِ والإسلام لا برحا فيلا تكونن "تركيا الفتاة" ولا فسيفها في كل معتركِ

ثالثاً: نشاط الحركة الأدبية واللغوية والفنية:

نشطت الحركة اللغوية والأدبية والفنية في القرن التاسع عشر، فقد أتاحت الصحافة ظهور جيل من الكتاب والأدباء والخطباء، تحرروا في كتاباتهم من قيود الأسلوب القديم إلى حدٍ ما، ومالوا في أدبهم إلى أن يكون فنياً مرتبطاً بمجتمعهم لا سيما في النصف الثاني من القرن التاسع عشر.

⁽۱) أحمد شوقي شاعر مصري كردي الأصل ولد عام ١٨٦٨م بالقاهرة وتوفي فيها عام ١٩٣٢م، اطلع على الأدب الفرنسي، وكان شاعر القصر، ولما نحي الخديو عباس حلمي نفي إلى أسبانيا عام ١٩١٥م، وقد لقب بأمير الشعراء، ومن آثاره: ديوان الشوقيات ومجموعة مسرحيات . ينظر ترجمته في: الأعلام ١/ ١٣٦- ١٣٧٠. أحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي ٥٠٠ - ٥٠٢. موسوعة شعراء العرب ٣/ ٤٦ - ٤٧ .

⁽٢) أحمد محرم بن حسن بن عبد الله، ولد في إبيا الحمراء من قرى الدلنجات في مصر في شهر محرم عام١٨٧٧م لذا سمي أحمد محرم، وهو تركي الأصل أو شركسي، شاعر حسن الرصف نقي الديباجة، توفي عام ١٩٤٥م، من آثاره: ديوان محرم، وديوان الإسلام أو الإلياذة الإسلامية ، في تاريخ الإسلام شعراً . ينظر ترجمته في : الأعلام ١ / ٢٠٢ . موسوعة شعراء العرب ٣/ ٥٥.

⁽۲) أحمد بن ذي الفقار بن عمر الكاشف شاعر مصري ولد عام ۱۸۷۸م، وهو قوقازي الأصل، اهتم بالدعوة إلى إنشاء خلافة عربية يشرف عرشها على النيل، وكان له صناعة في التصوير (الرسم)، ومال إلى الموسيقى ، وقد توفي عام ۱۹۶۸م، له ديوان شعر في جزأين . ينظر ترجمته في : الأعلام ۱/ ۱۲٤. موسوعة شعراء العرب ۳/ ٥٣.

^{(&}lt;sup>3)</sup> محمد حافظ بن إبراهيم فهمي المهندس الشهير بحافظ إبراهيم، شاعر مصر القومي، ولد عام ١٩٧١م، اشتغل محرراً في جريدة النيل، ويعد شاعر الوطنية والاجتماع والمناسبات الخطيرة، وفي شعره إبداع في الصوغ ميزه عن غيره، وقد توفي بالقاهرة عام ١٩٣٢م، تاريخ تاريخ تاريخ ريوان شعر وترجمة رواية "البؤساء" لفيكتور هيجو بتصرف، " وغيره. ينظر ترجمته: الأعلام ٦ / ٧٦. أحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي ٢٤. ٥٠٠ - ٥٠١. الجامع في تاريخ الأدب العربي ٢/ ١٣٦ - ١٤٢.

^(°) حافظ إبراهيم: ديوان حافظ إبراهيم، ضبط وتحقيق: ممدوح الشيخ، (د.ط)، مكتبة جزيرة الورد، ٢٠٠٨م، ٦٢.

⁽٦) أحمد شوقى: الشوقيات، تقديم وتحقيق: ممدوح الشيخ، (د.ط)، مكتبة جزيرة الورد ، ٢٠٠٨م، ٢٧٤/١.

كما كان لاحتكاك العرب بالغرب خاصة في بلاد الشام أثره في دخول فنون جديدة كفن القصة والرواية والمسرح التمثيلي .

وتستطيع الدارسة أن تحصر أبرز مظاهر هذا النشاط في الآتي:

١ – ازدهار الاتجاه اللغوي والنقدي:

فقد اهتموا بالتأليف اللغوي، فألفوا في النحو والصرف والعروض والقوافي والبلاغة، ويظهر ذلك من حجم المؤلفات اللغوية التي خلفوها، وقد برزت شخصيات مُعيَّنة في هذا المجال كما يظهر في تراجم أعلام ذلك القرن كأحمد فارس الشدياق الذي ألف كتاب "الجاسوس على القاموس" انتقد فيه قاموس الفيروز أبادي وكتاب "سر الليال في القلب والإبدال"، وكتاب "غنية الطالب ومنية الراغب" في الصرف والنحو وحروف المعاني (۱)، وناصيف اليازجي الذي وضع أرجوزة "الجمانة" في الصرف، وأرجوزة "جوف الفرا" في النحو، وكتاب "عقد الجمان" في علم البيان"، و"نقطة الدائرة في العروض والقوافي "(۱)، وإبراهيم اليازجي الذي ألف "لغة الجرائد" أحصى فيه لغة الصحف والكتب، وقدم للكتاب والصحفيين طائفة من التعابير البليغة المأثورة في كتاب "نجمة الرائد في المترادف والمتوارد" (۱).

وقد لمس في التأليف اللغوي خاصة عند الشدياق وإبراهيم اليازجي والشنقيطي $^{(1)}$ حركة النقد اللغوي، فكثيراً ما كان يحتدم الجدل بين إبراهيم اليازجي في مجلة الضياء والشنقيطي في مجلة "مصباح الشرق" لتحرير لفظة أو تصحيح رواية أو تنقيح نص $^{(0)}$ ، كما قامت محاورات بين الشدياق وإبراهيم اليازجي عندما قام الشدياق بنقد ناصيف اليازجي $^{(7)}$ ، وانتقد سعيد الشرتوني $^{(7)}$ في كتابه "السهم الصائب في تخطئة غنية الطالب "كتاب أحمد الشدياق" غنية الطالب ومنية الراغب" فجمع فيه انتقاداته $^{(A)}$ ، أما حركة النقد الأدبي وجدناها عند إبراهيم اليازجي في نقده الذي ذيل به شرح ديوان

⁽۱) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ١ / ٦٣، ٩٧ .

^(۲) السابق ۱ / ۸۶ .

^(۳) السابق ۲ / ۸۹ .

⁽٤) هو أحمد بن الأمين الشنقيطي عالم بالأدب، ولد عام ١٨٧٢م، وتوفي عام ١٩١٣م، من آثاره: "الوسيط في تراجم أدباء شنقيط"، و"الدرر اللوامع على همع الهوامع " وغيره . يرجع : الأعلام ١ / ١٠١ .

^(°) أحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي ٤٧٦.

⁽¹⁾ ينظر: أحمد فارس الشدياق ٨٣٧ – ٨٣٩. تاريخ الصحافة العربية ١ / ٦٢-٦٣ .

⁽٧) سعيد بن عبد الله بن ميخائيل بن إلياس بن الخوري شاهين الرامي من لبنان، لغوي وباحث، ولد في شرتون عام١٢٦٥هـ/١٨٤٩م، درس العربية في مدرسة اليسوعيين ببيروت، وتولى تصحيح مطبوعاتهم اثنين وعشرين عاماً، ومن آثاره: كتاب " أقرب الموارد وذيله "، و "السهم الصائب"، وغيره. ينظر ترجمته: الأعلام ٩٨/٣ .

^(^) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ١ / ٦٣ .

المتنبي والذي عنونه بـ "العرف الطيب في شرح ديوان أبي الطيب"، ومقالاته في الشعر التي نشرها في مجلة "الضياء"، وفي أواخر القرن التاسع عشر لمسنا حركة النقد الأدبي عند الشيخ حسين المرصفي (۱) في كتابه "الوسيلة الأدبية في العلوم العربية"، وكتاب "المواهب الفتحية في علوم اللغة العربية" لحمزة فتح الله (۲)، وسلكوا مسلك النقاد القدماء في النقد (۳).

وكانت هناك جهود نقدية نشرت في الربع الأخير من القرن التاسع عشر في المجلات، فقد نشر يعقوب صروف⁽³⁾ مقالته "الشعر والشعراء" في مجلة "المقتطف"⁽⁶⁾، ونشر نجيب حداد مقالة بعنوان "مقابلة بين الشعر العربي والشعر الإفرنجي" في مجلة "البيان"⁽⁷⁾، وسجل محمد عثمان جلال^(۷) آرءه ومبادءه النقدية شعراً في مزدوجة قال أنه ترجمها عن الشاعر بوللو، استهلها بقوله:

لا تحسب المرع يكون ناظماً ولو يكون ناظماً ولو يكون في القريض عُدّه إلا إذا أوحست القصوافي وكان بالطبع الغيزي شاعراً

ولا يُعددُ في القوافي عالماً يعرفُ جزرَ بحرهِ ومددّه السافي الرقيق الشافي إذا سمعت ساحرا(^)

⁽۱) حسين بن أحمد بن حسين المرصفي، أديب مصري يعرف بشيخ المعلمين وعمدة المؤلفين، وكان كفيف البصر، عمل أستاذاً للأدب العربي وتاريخه في دار العلوم بالقاهرة، وتعلم الفرنسية، ولم يعرف له تاريخ ميلاد، وتوفي عام ١٨٨٩م، ومن آثاره: كتاب "الوسيلة الأدبية في العلوم العربية "، و" الكلم الثمان" وغيره. ينظر ترجمته في : الأعلام ٢٣٢/٢. أحمد الزيات : تاريخ الأدب العربي ٤٣٦ .

⁽۲) حمزة فتح الله ولد بالاسكندرية عام ۱۸۶۹م، وقد حفظ القرآن والعلوم الشرعية واللسانية، وحرر الرائد التونسي، وجريدة الاعتدال في عهد توفيق، وتوفي عام ۱۹۱۸ م . ينظر ترجمته في : الأعلام ۲۸۰/۲. أحمد الزيات: تاريخ الآداب العربية ۲۷۸ .

^{(&}lt;sup>r)</sup> يظهر ذلك من خلال القضايا التي عولجت والآراء النقدية في كتاب "الوسيلة الأدبية "،وكتاب "المواهب الفتحية "، فهي لا تخرج عن الآراء النقدية عند ابن قتيبة وغيره من النقاد القدماء، فكانوا في نقدهم محافظين .

^{(&}lt;sup>3)</sup> يعقوب بن نقولا صروف ولد عام ١٢٦٨ه/ ١٨٥٢م في قرية الحدث بقرب بيروت، عالم بالفلسفة والرياضيات، ومن أئمة المترجمين عن الانجليزية ، واشتغل بالأدب وأصدر مع فارس نمر وشاهين ماكاريوس مجلة المقتطف وشارك في إصدار جريدة المقطم، وصنف وترجم عدة كتب ، وله عشرين قصة منها: فتاة الفيوم، أميرة لبنان وغيره. ينظر ترجمته في: الأعلام ٢٠٢/٨. تاريخ الصحافة العربية ٢٠/٨

^(٥) ينظر: يعقوب صروف: الشعر والشعراء، مجلة المقتطف، المجلد السادس عشر، ج ١٦، السنة ١٦، عام ١٨٩١م، ص١٤٥.

⁽۱) نشرها في: إبراهيم اليازجي: مجلة البيان، المجلد (۱)،۱۹۸۲م، وقد أورد مصطفى لطفي المنفلوطي هذه المقالة النقدية في : مختارات المنفلوطي،(د.ط)،دار مصر للطباعة، ۱۹۹٤، ص ۹۰، وأوردها ميشال حجا في: سلسلة الأعمال المجهولة - إبراهيم اليازجي، ط (۱)، رياض الريس للكتب والنشر، لندن - قبرص، ۱۹۹۲م، ص ۱٦٦.

⁽Y) هو محمد بن عثمان بن يوسف الحسيني نسباً الجلالي لقباً والونائي بلدةً، ولد في رونا القس من أعمال بني سويف عام ١٨٢٩م، وهو من واضعي أساس القصة الحديثة والرواية المسرحية، توفي عام ١٨٩٨ م، ومن آثاره: كتاب "العيون اليواقظ"، وغيره. ينظر ترجمته: الأعلام ٦ / ٢٦٢ لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ٢٢٦ – ٢٢٧.

^(^) طه وادي: الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر، ط(١)، الشركة المصرية العالمية، لونجمان، ٢٠٠٣م، ص ١٦٣.

٢- ازدهار الاتجاه القصصى والروائي والمسرحي (التمثيلي):

ازدهرت الحركة القصصية والمسرحية في القرن التاسع عشر لا سيما في بلاد الشام ومصر، وبرزت أسماء عديدة من القصاصين والمسرحيين في تلك الفترة، كفرنسيس المراش^(۱)، وسليم البستاني^(۲)، وجرجي زيدان^(۳)، وغيرهم ممن تأثروا بالغرب، خاصة في لبنان بحكم مخالطتهم للأوروبيين، وأخذهم عنهم، وتخرجهم في مدارسهم، ودراستهم لآدابهم.

وقد برز تأثرهم بالغرب بتوجههم إلى محاكاة القصص الغربي، فقد اتجهوا إلى تعريب القصص الغربي بدايةً، ومن هذه المعربات ما كان أشبه بالاقتباس لبعده عن الأصل بحذف أو زيادة أو تغيير، ومنه ما كان دقيقاً شديد المطابقة، ثم كانت مرحلة الاستقلال والتأليف التي فيها الأديب قصصه وموضوعاته من بيئته وواقعه في بدايات القرن العشرين وتتحى في طريقها إلى النضج الفنى .

وقد برز على سبيل المثال لا الحصر في مجال النقل والوضع للقصص والروايات التمثيلية نجيب حداد^(٤)، والقصص التاريخية جرجى زيدان الذي عد رائدها، فمن القصص المعربة مثلاً:

"غصن البان" لنجيب حداد، و"بول وفرجيني" لمحمد عثمان جلال وقد عربها إلى العامية (٥). وعرب لويس صابونجي (٦) تمثيلية "شاؤل وداود" عن الفرنسية إلى العربية (٧)، وعرب

⁽۱) فرنسيس فتح الله المراش طبيب وأديب وشاعر سوري، ولد بحلب عام ١٨٣٥ م في حلب، وتوفي عام ١٨٧٤م، من آثاره: ديوان مرآة الحسناء، وكتاب "غابة الحق "، وغيره ، ينظر ترجمته في: الأعلام،٥/١٤٢. وأدباء حلب ذوو الأثر في القرن التاسع عشر ٢٠٦- ٢٦. الصحافة العربية ١٤١/١ - ١٤١٨. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢٠٥٣٢ - ٢٥٦.

⁽۲) سليم بن المعلم بطرس البستاني من آثاره كتاب "تاريخ فرنسا الحديث" بمعاونة الشيخ خطار الدحداح لبناني، وروايات تمثيلية وقصصية، وأنشأ جريدة الجنة عام ١٨٧٠م. ينظر ترجمته في: الأعلام ،١١٦/ الصحافة العربية ٦٨/٢-٧٠.

⁽۲) ولد جرجي زيدان في بيروت عام ۱۸٦۱ م، عمل على تحرير جريدة الزمان في مصر، وقد أخذ يترجم ويؤلف ، وأسس عام ۱۸۹۲ م مجلة الهلال، توفي عام ۱۹۱۶ م، ويعد رائد الفن القصصي التاريخي في الشرق، وترك كماً زاخراً من المؤلف والمترجم. ينظر ترجمته في: الأعلام ۱۱۷/۲. الجامع في تاريخ الأدب العربي ۲/ ۱۹۱ – ۱۹۲ .

^{(&}lt;sup>3)</sup> نجيب بن سليمان الحداد، شاعر وأديب وصحفي لبناني ولد في بيروت عام ١٨٧٦م، خاليه إبراهيم وخليل اليازجي، أنشأ جريدة لسان العرب مع أخيه أمين وعبده بدران، وجريدة السلام مع غالب طليمات، كان على معرفة باللغات الأوروبية، وألف عدة مسرحيات، كما ترجم بعض المسرحيات إلى العربية، وقد توفي عام ١٨٩٩م، ومن آثاره: ديوان نسيم الصبا، غيره. ينظر ترجمته في: الجامع في تاريخ الأدب العربي ٢/ ١١٧. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر،/ ٢٩١- ٢٩٩، موسوعة شعراء العرب ٣/ ٢٣٢.

^(°) ينظر: أحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي ٤٢٧-٤٣٣.

⁽¹⁾ لويس بن يعقوب بن إبراهيم صابونجي، أصله من ديار بكر ومولده فيها عام ١٢٥٤ه/ ١٨٣٨ م، وهو أديب وكاتب وصحفي وشاعر تركي عارف باللغات فقد أجاد العربية والتركية واللاتينية والإيطالية والفرنسية والانجليزية، وجعل أستاذاً خاصاً لأولاد السلطان عبد الحميد ومترجماً خاصاً له، توفي كما يذكر الزركلي عام ١٣٥٠ه / ١٩٣١م بعد استقراره بلوس أنجلوس، وأورد يحيي الشامي في موسوعة شعراء العرب وفاته عام ١٩٢٨م، ومن آثاره مجلة النحلة، و"الثورة العرابية سنة ١٨٨٢م "، وغيره .

ينظر ترجمته في: الأعلام ٥/٢٤٧. تاريخ الصحافة العربية ١/٠٦. موسوعة شعراء العرب ٣/ ٢٦٤.

^{(&}lt;sup>۷)</sup> ينظر: تاريخ الصحافة العربية ۲ / ۸۱ .

بطرس البستاني رواية" روبنص كروزي"^(۱)، وقام أديب اسحق $^{(1)}$ بتعريب رواية "شارلمان"، وبتعريب رواية "أندروماك" عن راسين الشاعر الفرنسي، والرواية الفرنسية " الباريسية الحسناء" $^{(7)}$.

كما عرب جرجس زوين (i) رواية "وردة المغرب" ورواية "خريدة المغرب" أما وديع الخوري أما وديع الخوري عرب رواية "تلماك" نظماً حذا فيها حذو سليمان البستاني الستاني الفريد لإلياذة هوميروس للشاعر الفرنسي، وقد راعى فيها الأصل والمعنى كل المراعاة (h)، وقد عمل رزق الله حسون في كتابه "النفثات" الذي جعله في قسمين على تعريب قصص كرليوف شاعر الصقالبة التي وضعها على طريقة بيدبا الهندي في كليلة ودمنة ولا فونتين الفرنسي في خرافاته ولقمان في حكاياته وعربها نظماً في إحدى وأربعين قصة (h).

ومن القصص والروايات التمثيلية المؤلفة على سبيل المثال: "مصر وطالع التوفيق" وهي رواية تمثيلية لعبد الله النديم مغزاها الأساسي يقوم على تقهقر مصر وتحكم الأجانب فيها (۱۱)، وألف سليم البستاني روايات تمثيلية وقصصية: "الاسكندرية"، و "قيس وليلى"، و "يوسف وأصطاك، و "سلمى"، و "سامية"، جمعت الأدب والسياسة والاقتصاد والإدارة والتاريخ والنصائح وإصلاح العادات وصقل الطباع الخشنة (۱۱)، وألف يوسف الأسير رواية تمثيلية بعنوان "سيف النصر" (۱۲)،

⁽۱) ينظر: السابق ۱ / ۹۰ .

⁽۲) أديب اسحق الدمشقي، من مسيحيي دمشق، ولد عام ١٨٥٦م، وتوفي في مصر عام ١٨٨٥م، أنشأ جريدة مصر الأسبوعية عام ١٨٧٧م، وأصدر مع سليم نقاش جريدة "التجارة "، وأصدر جريدة" مصر القاهرة "، ومن آثاره:" نزهة الأحداق في مصارع العشاق"، وترجم "مصر في هذا العصر "، وروايات مترجمة عن الفرنسية وموضوعة ، وقد جمعت مقالاته ومنظوماته في كتاب " الدرر " . ينظر ترجمته في: الأعلام ١ / ٢٨٥. تاريخ الصحافة العربية ٢ / ١٠٥- ١٠٩. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢/ ٧٠- ٧٠. معجم الأدباء من العصر الجاهلي حتى سنة ٢٠٠٢م (٣٢٣٠. أعلام الصحافة العربية ١١٦-١٢٤ .

⁽۲) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ٢ / ١٠٩، ١٠٩.

^{(&}lt;sup>3)</sup> جرجس بن الخوري سمعان زوين، من أسرة مارونية ولد عام ۱۸۳۰م في قرية يحشوش، أحكم اللغات العربية والسريانية والفرنسية واللاتينية والإيطالية، وألم بالعبرية واليونانية القديمة، وكان أحد أعضاء الجمعية العلمية السورية، نقل إلى العربية كثير من الكتب، وعرب عدد من الروايات، وعمل محرر لمجلة المجمع الفاتيكاني وعدد من الجرائد "، وقد توفي عام ۱۸۹۲م في قصبة " بعبدا " . ينظر ترجمته وأعماله : تاريخ الصحافة العربية ۱۰۹/۲ .

^(°) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ٢ / ١١٠.

⁽٦) لم أعثر على ترجمته .

⁽۱۲۷۳ مليمان بن خطار بن سلوم البستاني، كاتب ووزير من رجال الأدب والسياسة، ولد عام ۱۲۷۳ هـ/۱۸۵۲م في لبنان في قرية بكشتين، وقد انتخب نائباً عن بيروت في مجلس النواب العثماني، ونصب عضواً في مجلس الأعيان العثماني، وأسندت إليه وزارة التجارة والزراعة، ولما نشبت الحرب العالمية الأولى عام ۱۹۱۶م استقال من الوزارة، وقد توفي في نيويورك عام ۱۳٤۳هـ/۱۹۲۰م، من آثاره: "إلياذة هوميروس" ترجمها عن الفرنسية، وغيره. ينظر ترجمته في: الأعلام ۳/ ۱۲. تاريخ الصحافة العربية ۱۵۹۲۸–۱۱۸۰

^(^) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ١ / ٦٠.

⁽٩) ينظر: السابق ١ / ١٠٩، ١١٠.

⁽١٠) ينظر: أحمد الزيات، تاريخ الأدب العربي ٤٨١ .

⁽۱۱) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ٢ / ٦٩ .

⁽۱۲) ينظر: السابق ۱ / ۱۳۷.

كما ألف سليم الخوري^(۱) رواية "الشاب الجاهل والوصي الغافل"، ورواية "أمراء لبنان"^(۲)، وألف فرنسيس المراش رواية "در الصدف في غرائب الصرف"، و "غابة الحق"^(۳)، وقد كانت هذه وغيرها محاولات لم تصل إلى مستوى النضج الفني الكامل، صبوا من خلالها إلى الإصلاح الاجتماعي والسياسي وتوعية الناس أو إحياء أمجاد العرب، ومنها ما كان لتحميس الجند وتصوير بطولات الجيش العثماني، مثل رواية "حرب آل عثمان مع اليونان" لنقولا إلياس تكونت من ثلاث فصول جمع فيها بين النثر والشعر، من ذلك ما جاء في المشهد الثاني المعنون بـ (في برية الأصونة عند حدود اليونان)⁽³⁾ في الجزء الثاني:

ولاقوا أعاديكم لقاء الضراغم وسادوا على الخلق بحد الصوارم

حقي: بنسي التسرك هيسا شسمروا فأنتم أسودٌ دوخوا الأرض سطوةً

أدهم: هل أنتم في استعداد؟

الجميع: نعم.

أدهم: هذا هو المراد . فهيوا بنا إذاً في الحال. بكل حذر واستعجال.

الجميع: هيا بنا ياصحبنا للطعن تُردي خصمنا بالمرهفات والقنات والقنان والبالد الرنان الرنان الرنان التارك سادات الورى قد شيدوا أعلى الدُرى مستعصمين بالغرى من قدرة المنان ... (°)

وتجدر الإشارة إلى أن الفن المسرحي لم يكن جديداً في القرن التاسع عشر على البيئة العربية، فقد عرف العرب عروض الأراجوز، وخيال الظل" الذي استقدم في القرن العاشر الميلادي إلى الشرق العربي من الشرق الأقصى"⁽⁷⁾، وكان لفلسطين قصبة السبق في هذا المضمار، فقد شهدت عروضاً مسرحية دينية أقيمت في الأديرة منذ عام ١٨٣٤م سباقة على الجهود المسرحية لمارون النقاش، تدحض ما اتفق عليه النقاد (٧) من أن الفضل يرجع إليه في دخول المسرح في بلاد

٤٦

⁽۱) سليم بن جبرائيل بن حنا الخوري من أدباء لبنان، ولد في بيروت عام ١٨٤٩ه/ ١٨٤٣م، عمل مع أخيه خليل في جريدة حديقة الأخبار ١١٥٥سنة، وألف مع سليم ميخائيل شحادة كتاب "آثار الأدهار "الجزء الأول، ومات دون إتمامه، وله قصص روائية منها "الشاب الجاهل والوصيي الغافل، وغيرها، وقد توفي بلبنان عام ١٣٠٠ه/١٩١٢م . ينظر: الأعلام ٣/ ١١٦-١١٧ .

⁽٢) ألف هذه الرواية مع سليم بن ميخائيل شحادة . ينظر: تاريخ الصحافة العربية ١ / ١٣٢ .

⁽۳) ينظر: السابق ۱ / ۱٤۲.

^{(&}lt;sup>3)</sup> يضم هذا المشهد من الشخصيات: أدهم باشا، و نشأت باشا، و وممدوح باشا، وحقي باشا، وكل منهم قائد عام للجيش العثماني، وحمدي باشا، ورشدي باشا، وحيدر باشا، وكل منهم قائد في الجيش العثماني.

^(°) نقولا إلياس: رواية حرب آل عثمان مع اليونان ، ط (١)، مطبعة المعارف، مصر، (د. ت)، ص ٢٤ – ٢٥.

⁽١) كمال غنيم: المسرح الفلسطيني – دراسة تاريخية نقدية في الأدب المسرحي، ط (١)، دار الحرم للتراث، القاهرة، ٢٠٠٣م، ص ١٨.

 $^{^{(\}vee)}$ للاستزادة راجع: المسرح الفلسطيني $^{(\vee)}$

_

العرب عام ١٨٤٧م، وأن بداية المسرح على يديه في ابنان عندما مثل أول مسرحية عام ١٨٤٧م وهي مسرحية "البخيل"(١)، ولعلهم قصدوا بداية المسرح خارج الأديرة للجمهور.

وقد دخل المسرح إلى مصر في عهد الخديو اسماعيل(١)، وكان في بدايته للحكام والأرستقراطيين، ثم أصبح شعبياً يفتقر للفنية وغلب عليه الاستعراض والغناء، ويبدو لى أن ذلك كان في المسرح المصري فقط، خلاف المسرح الشامي، إذ إن تقاريظ شعراء الشام للروايات التمثيلية في دواوينهم يدلل على أن الروايات التمثيلية التي كانت تعرض لهم هادفة، وتعرض أمجاد العرب وتحيى تراثهم، فقد مارس المسرح عندهم دوراً في الدعوة إلى إحياء التراث والأمجاد العربية، وربط العرب بماضيهم إلى حد أن بعض الشعراء كإبراهيم اليازجي وخليل اليازجي في تقاريظهم للروايات الممثلة تمنوا لو كانوا في الزمن القديم ، وقد زاوجوا في مسرحياتهم بدءاً بين النثر والشعر. ولعل ذلك إلى جانب طرق موضوعات لم يألفها الشارع المصري، والثقافة الشعبية العامة، هو الذي جعل الناس لا يقبلون على المسرح مما أدى إلى فشل تجربة يوسف الخياط وسليم نقاش المسرحية في مصر ، مما حدا بالبعض أن يعيد التجربة بشكل استعراضي غنائي ربما للفت أنظار العامة له واقناعهم بهذا اللون الدخيل فكانت الخطوة التالية بالمسرحيات الاجتماعية رغم الصعوبات التي واجهها المسرحيون، أما في الشام بحكم ارتباطها بالثقافة الغربية مع المدارس التبشيرية التي انتشرت منذ وقت مبكر فيها واحتكاكهم المبكر بالغرب السيما انجلترا وفرنسا، كَوَّن لديهم أرضية ثقافية لتقبل هذا الفن وظهوره عندهم قبل مصر، ثم أخذ التمثيل المسرحي خطوة جديدة يرتبط بالمجتمع ارتباطاً خالصاً على يد جورج أبيض^(٣) وتتوفر له بعض المقومات الفنية، إلا أنه ظل يعاني من عزوف الجمهور حتى أخذت حالته تتتعش، وتتعدد فرقه شيئاً فشيئاً في القرن العشرين^(٤)، وطور أحمد شوقي فيه وجدد في الفرن العشرين بإدخال المسرح الشعري الدي يعد رانده

⁽۱) للوقوف على هذه المسرحية وغيرها لمارون النقاش يرجع : مارون نقاش: أرزة لبنان، (د.ط) ، المطبعة العمومية، بيروت – لبنان، ٩ للوقوف على ١٠٨٩م، ص ٢٧، ١٠٨، ٣٧٣.

⁽٢) لما تولى الخديو اسماعيل حكم مصر قام ببناء دار الأوبرا فمثلت فيها لأول مرة رواية "عايدة" وكان ذلك في حفل افتتاح قناة السويس وقد وضعها المؤلف فيردي لهذه المناسبة الخاصة، وعرضت لضيوفه الأجانب فقط ومثلت بالفرنسية .

وكان المسرح في مصر قاصراً في تلك الفترة على الحكام والأثرياء والأرسنقراطيين، ولم يكن شعبياً، وأصبح للجمهور بعد أن قام اسكندر فرح ببناء مسرح في شارع عبد العزيز في القاهرة، وكانت المواضيع التي تعرض تافهة لا ترتبط بالمجتمع وحاجات الناس، ولا تزيد عن كونها استعراض وغناء لجذب الجمهور، ثم أخذ يرتبط بالمجتمع على يد جورج أبيض، وانتعش أمره ونضج في القرن العشرين . ينظر : أحمد الزيات : تاريخ الأدب العربي ٤٢٧ - ٤٢٨ .

⁽۲) جورج بن إلياس أبيض من كبار الممثلين المسرحيين، ولد في بيروت عام ١٢٩٧هـ/١٨٨٠م، سافر إلى مصر، ولما ظهرت موهبته في التمثيل أرسله الخديو عباس حلمي في بعثة إلى فرنسا عام (١٩٠٤–١٩١٠م)، ولما عاد ألف فرقة مسرحية، وقد اعتنق الإسلام في يونيو ١٩٥٣م مع زوجته وابنته، وتوفي بالقاهرة عام ١٣٧٨هـ/١٥٩م . ينظر: الأعلام ٢/ ١٤٤–١٤٥ .

^{(&}lt;sup>٤)</sup> ينظر: أحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي ٤٢٨.

واستوحى موضوع مسرحياته الشعرية من التاريخ مثل "مجنون ليلي"، "كليوباترا"، فضلاً عن مسرحياته النثرية (۱). والذي لا خلاف فيه بين الدارسين أن الفن المسرحي فن غربي خالص عرفه العرب في القرن التاسع عشر مع الاحتكاك الثقافي وعملية التأثر، ولم يعرفه العرب قديماً ولم يحاولوا محاكاته أو الترجمة عن الغرب في خضم حركة الترجمة النشطة في العصر العباسي والعصور التي تلته مع أنه موجود عند اليونان منذ القدم، ولعل أبرز الأسباب منافاته لعقيدة التوحيد ثم استغناؤهم بما لديهم من شعر.

٣- نشاط أدب المقامة:

نشطت حركة التأليف في أدب المقامة فكتب ناصيف اليازجي ستين مقامة في كتابه "مجمع البحرين" $(^{7})$, وكتب أحمد فارس الشدياق المقامة " البخشيشية " أو " السلطان بخشيش " $(^{7})$, وأربع مقامات في كتابه " الساق على الساق في ما هو الفارياق " $(^{1})$, كما كتب محمد المويلحي $(^{5})$ "حديث عيسى بن هشام" $(^{7})$, ولإبراهيم الأحدب $(^{4})$ ثمانون مقامة أملاها على لسان أبي عمر الدمشقي، وأسند روايتها إلى أبي المحاسن حسان الطرابلسي جارى فيها الحريري $(^{4})$.

⁽۱) بنظر : السابق ٤٣٤ .

⁽٢) بدأت هذه المقامات بالمقامة البدوية وانتهت بالمقامة القدسية، وعكست مقاماته ضلاعته في علم العربية وعادات العرب ومفاخرهم وغزوهم ومأكلهم إلخ، وسعة ثقافته العربية وهو يحاول مباراة الحريري في مقاماته.

يرجع إليها في: ناصيف اليازجي: مجمع البحرين، (د.ط)، دار صادر، بيروت، (د.ت).

^(۲) يرجع إليها: أحمد فارس الشدياق، كنز الرغائب في منتخبات الجوائب، جمع: سليم الشدياق، ط (۱)، مطبعة الجوائب بالآستانة العلية، (۱/ ۱۷ – ۸۱ .

^{(&}lt;sup>3)</sup> له أربع مقامات في هذا الكتاب هي: " في مقامة " فيها يوازن بين بؤس المرء ونعيمه، و "في مقامة مقعدة" فيها عرض آراء مختلفة لأربعة أشخاص مسلم ونصراني ويهودي وإمعة في موضوع الزواج والطلاق، و " في مقامة مقيمة" وهي تناقش مسائل الزواج والنساء، و "في مقامة مشمشية" بحث فيها الزواج والعزوبية. للرجوع إليها ينظر: أحمد فارس الشدياق: الساق على الساق في ما هو الفارياق، (د.ط)، طبع في مدينة باريس، عام ١٨٥٥م، م ص ٨٣، ٢٣١، م ٦ م، ٢٠٦ على الترتيب.

^(°) محمد بن إبراهيم بن عبد الخالق بن إبراهيم المويلحي، ولد في القاهرة عام ١٢٧٥هـ/١٨٥٨م، وينسب إلى مويلح من ثغور الحجاز، تعلم في الأزهر ثم في مدرسة الأنجال (أنجال الخديو عباس)، وهو أديب كاتب اشتهر بكتابه" عيسى بن هشام، وكان أحد رجال الثورة العرابية، وأنشأ مع أبيه مصباح الشرق عام ١٨٩٨م، وقد أصيب في أواخر حياته بفالج ومات في حلوان عام ١٣٤٨هـ/ ١٩٣٠م، ينظر: الأعلام ٥/ ٣٠٥-٣٠٦.

⁽٦) أحمد حسن الزيات: تاريخ الأدب العربي ٤٨١.

⁽Y) إبراهيم بن علي الأحدب الطرابلسي شاعر أديب ولد عام ١٨٢٤م في طرابلس الشام، وتوفي عام ١٨٩١م، تولى تحرير جريدة ثمرات الفنون، له ثلاثة دواوين شعر أحدها "النفح المسكي"، وروايات، ومقامات في الأخلاق وتسعون مقامة على نسق مقامات الحريري، وكتب منها: "كشف الأرب عن سر الأدب"، وغيره . ينظر ترجمته في: حلية البشر في أعيان القرن الثالث عشر ١/ ٤٦- ٤٩ . الأعلام ١/ ٥٥. تاريخ الصحافة العربية ٢/١٠١ . ١٠٤. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢/ ١٦٦ - ١٦٧.

^(^) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ٢ / ١٠٣.

ولأمين شميل(1) خمس مقامات تدعى "مقامات الأوهام في الآمال والأحكام(1).

٤- نشاط أدب الرجلات:

فقد عمد بعض الكتاب إلى تدوين رحلاتهم السياحية في البلاد الأوربية كأحمد فارس الشدياق في كتابه "كشف المخبأ عن فنون أوروبا" الذي قدم فيه وصفاً شاملاً لسياحته في البلاد الأوروبية، وكتابه "الوساطة في أحوال مالطة" الذي وصف فيها جزيرة مالطة وأراضيها وأهلها وحاضرها وماضيها والمذموم من الطباع والممدوح منها، وقد طبع الكتابين في كتاب واحد حديثاً بعنوان "الوساطة في معرفة أحوال مالطة وكشف المخبا عن فنون أوربة"(٢)، وكتابه الفريد الذي لم يسبقه إليه أحد فهو من ابتكاراته الخالصة "الساق على الساق في ما هو الفارياق" وكتبه أثناء وجوده في أوروبا، وقد أشار إلى زمن كتابته في كتاب "الواسطة في معرفة أحوال مالطة" مما يدلل على أنهما كتبا في نفس الفترة الزمنية(٤)، وكتاب "خلاصة الإبريز والديوان النفيس" أو "تلخيص على أنهما كتبا في نفس الفترة الزمنية(٤)، وكتاب "خلاصة الإبريز والديوان النفيس" أو "تلخيص على أنهما كتبا في نفس الفترة الزمنية(٤)، وكتاب "خلاصة الي فرنسا ذاكراً فيه كل ما شاهده من عادات وتقاليد وطباع وأخلاق وأزياء وتمدن، وقارن فيه بين المرأة الفرنسية والمرأة العربية(٥)، ويلمس فيه وفي كتاب الفارياق الأدب المقارن.

والرحلة الخديوية لمحمد عثمان الجلال التي قام بها الخديو توفيق في مصر الموسومة بـ " السياحة الخديوية في الأقاليم البحرية" (٦) كتبها في شكل أرجوزة شعرية، جاء في مقدمتها:

وأن هدى الناس إلى طريقه على نبي قد سمي محمدا وكلنا ممتثل لما أمر للرحلة التى بوجه بحري

أحمد مولاي على توفيقه شدم الصلة والسلام أبدا ويعد فأمر الخديوي قد صدر بأن نقوم السبت وقت السحر

⁽۱) أمين بن إبراهيم شميل ولد عام ١٢٤٣هـ ١٨٢٨م في كفر شيما بلبنان، وقد أنشأ في القاهرة جريدة الحقوق، واحترف التجارة ثم المحاماة، وتوفي في القاهرة عام ١٣١٥هـ/١٨٩٧م، ومن آثاره: المبتكر، الوافي بالمسألة الشرقية، وغيره .ينظر: الأعلام ١٠/٢. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢/ ١٨٦- ١٨٥٠. معجم الأدباء من العصر الجاهلي حتى سنة ٢٠٠٢م ١٨٥٠م.

^(۲) جمعت مع خمس وعشرين قصيدة له في شرح درجات حياة الإنسان من حين تصوره في الرحم إلى موته وتواريه في التراب، في كتاب " المبتكر".

⁽۲) ينظر: أحمد فارس الشدياق: الوساطة في معرفة أحوال مالطة وكشف المخبا عن فنون أوروبة، تحرير وتقديم: قاسم وهبة، ط (۱)، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، دار السويدي للنشر والتوزيع، أبو ظبي، ٢٠٠٤، ص ١٦ – ١٧.

^{(&}lt;sup>3)</sup> يقول الشدياق في الوساطة في معرفة أحوال مالطة: " وفي غضون ذلك شرعت في تأليف كتاب الفارياق الذي نشر طبعه الخواجا روفائيل كحلا ... ". الوساطة في معرفة أحوال مالطة وكشف المخبا عن فنون أوربة ٤٠٦ .

^(°) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ١/ ٩٥.

⁽٦) جعلها اثني عشر باباً، بدأت بخطبة الكتاب، ثم سير خط الرحلة التي بدأت من مصر إلى بنها،ثم رفتة،ثم يمنود، ثم المنصورة، ثم دمياط، ثم الزقازيق، ثم طنطا، ثم شبين الكوم، ثم دمنهور، ثم دبوق والرحمانية، ثم دسوق ورشيد، ثم العودة.

وكان في العاشر من إبريل من عام ألف وثمانماية فأخذت في إيضاحها أرجوزة

مبتدئین سیرنا فی النیل شم النیل شم انین خد الرواید واضحة واحم تكن ملغوزة (۱)

٥- نشاط أدب الخطابة:

لقد نشطت الخطابة في النصف الثاني من القرن التاسع عشر مع ازدياد التدخل الأجنبي في مصر وقيام الثورة العرابية، إذ نشطت الخطابة السياسية على يد عبد الله النديم الذي كان خطيب الثورة العرابية في مجلته الطائف التي كانت بوقاً من أبواق الثورة العرابية، ومحمد عبده وأديب اسحق، وقد أقام كثير من الوعاظ والأدباء مجامع أسبوعية للخطابة في الأخلاق والدين والاجتماع والسياسة، ثم قويت الخطابة وأصبحت أقوى سلاح في محاربة الاحتلال وإيقاظ الشعب المصري وتحريضه على يد مصطفى كامل^(۱)، وسعد زغلول^(۱) في بدايات القرن العشرين^(١).

٦- نشاط الحركة الشعرية:

ويظهر ذلك في الكثرة الكثيرة من الشعراء الذين ظهروا في القرن التاسع عشر، والدواوين الوفيرة التي أثمرتها قريحة الشعراء الدفاقة في تلك الفترة، ويكفي الرجوع إلى كتاب "تاريخ الأدب العربي في القرن التاسع عشر (١٨٠٠ – ١٩٢٥م)" للويس شيخو (٥) للمس ذلك فضلاً عن كتب التراجم والمطبوعات .

(١) محمد عثمان جلال: السياحة الخديوية في الأقاليم البحرية، (د.ط)، مطبعة بولاق، ١٢٩٧هـ، ص ١٣٠.

⁽۲) ولد في القاهرة عام ۱۸۷٤م في بيت كريم الأصل، وقد حصل على إجازة الحقوق، واشتهر بالخطابة والقدرة على الكتابة، يعد موقظ الروح الوطنية في مصر، وقد ألف الحزب الوطني ومات بعد ذلك دون السابعة والثلاثين من عمره عام١٩٠٨م، من آثاره: مجلة المدارس، وكتاب دفاع المصري عن بلاده، وغيره. ينظر ترجمته في: أحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي٣٤٥– ٤٨٤. وأعلام الصحافة العربية ١٣٨٨–١٤٤٤.

^{(&}lt;sup>7)</sup> ولد عام ١٨٥٧م بإبيارنة من أعمال مديرية الغربية، وقد درس في الأزهر، ونال شهرة في المناظرة والجدل، وقف إلى صف العرابيين في القضية العرابية فسجن سبعة أشهر، ثم زاول المحاماة، وقد عين ناظراً للمعارف العمومية، ثم للحقانية، فعمل على إصلاح نظام القضاء وتتقيح القوانين لتلاثم العصر، وتوفي عام ١٩٢٧م . ينظر ترجمته في : الأعلام ٩٥/٣، أحمد الزيات : تاريخ الأدب العربي دم ٤٨٥ – ٤٨٧ .

⁽٤) أحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي ٤٨١ – ٤٨٧.

^(°) ولد في ماردين عام ١٨٥٩م، ودرس في مدرسة الآباء اليسوعيين في لبنان ، وأتم تعليمه في فرنسا، وعكف على الكتابة والتأليف وإحياء الآثار العربية القديمة وتاريخ الشرق العربي والمسيحي، خلف آثار جمة منها: تاريخ آداب اللغة العربية (١٨٠٠–١٩٢٥م)، تاريخ النهضة الأدبية في حلب، وغيره الكثير. ينظر ترجمته في: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ٢٦٤ – ٢٦٤. الجامع في تاريخ الأدب العربي ٢/ ٢٨٨.

وقد طبعت الكثير من هذه الدواوين فضلاً عن الأعداد الضخمة التي لم تزل مخطوطة، وتنتظر الفارس الذي يخرجها من قضبان المجهول إلى نور الشمس، والأشعار المتفرقة في المجلات والصحف.

ومن الدواوين المطبوعة على سبيل المثال لا الحصر لشعراء في القرن التاسع عشر: ديوان "الروض الأريض" ليوسف الأسير، و"سجع الحمامة" لبطرس كرامة، و"الترياق الفاروقي" لعبد الباقي الفاروقي العمري، و"الإشعار بحميد الأشعار" لعلي الدرويش، وديوان محمد شهاب الدين، وديوان عيد أبو النصر، وديوان محمود صفوت الساعاتي، وديوان محمود سامي البارودي، وديوان عبد القادر الجزائري(۱)، وديوان إبراهيم الطبطبائي، وديوان حيدر الحلي، وديوان نقولا الترك، وديوان سليم نقلا، وديوان أمين الجندي، وديوان "بنت فكر" لمريانا مراش، و"حلية الطراز" لعائشة التيمورية، و"حديقة الورد" لوردة اليازجي، ودواوين ناصيف اليازجي "النبذة الأولى" و"ثالث القمرين" و"نفح الريحان"، وما جمعه من مراسلات بينه وبين شعراء عصره في ديوان "فاكهة الندماء"، وديوان" العقد" لإبراهيم اليازجي، وديوانا "أرج النسيم"، و"نسمات الأوراق" لخليل اليازجي، و"سحر بابل وسجع البلابل" لجعفر الحلي، و"سحر هاروت" لسليم عنحوري، ونبذة من ديوان نقولا نقاش، ونبذة من ديوان أشعار عبد الله فكري في كتاب "الآثار الفكرية"، ومن أشعار أديب اسحق في كتاب "الرزة لبنان" وغيرها كثير.

وقد ساعدت عدة عوامل على نشاط الحركة الشعرية، منها: التمسك بالتراث والثقافة العربية الإسلامية والاعتزاز بها، ونشاط الصحافة وظهور الصحف والمجلات، وانتشار المطابع ونشاط حركة طباعة الكتب التراثية، ونمو الوعى مع انتشار المدارس والتعليم.

رابعاً: تعليم المرأة ومشاركتها في ميادين الحياة:

كان من مظاهر الحركة الفكرية ونمو الوعي في الوطن العربي المناداة بتعليم البنات والاهتمام بحقوق المرأة، وقد ظهر هذا الاهتمام ببناء مدارس للبنات في بلاد الشام.

فقد كانت أول مدرسة فيها للبنات عام ١٨٢٨م، ثم كثر إنشاء مدارس البنات بعد فتنة عام ١٨٦٠م، وفي مصر أنشأت أول مدرسة لتعليم البنات عام ١٨٧٣م، وفي مصر أنشأت أول مدرسة لتعليم البنات عام ١٨٧٣م الأمين لتعليم البنات والبنين" ينادون بضرورة تعليم البنات، فألف رفاعة الطهطاوي كتاب "المرشد الأمين لتعليم البنات والبنين"

⁽۱) جمع مؤخراً طه وادي أشعار رفاعة الطهطاوى في ديوان بعنوان "ديوان رفاعة الطهطاوى"، وجمع أشعار عبد القادر الجزائري وكريا صيام في "ديوان الأمير عبد القادر الجزائري"، ولمحمد ناصر "منتخبات من شعر الأمير عبد القادر "، وأخيراً جمعه العربي دحو بعنوان "ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري".

^(٢) ستأتى ترجمة الأعلام الذين لم يترجم لهم لاحقاً في موضعه .

^(٣) ينظر : الاتجاهات الفكرية والنهضة العربية ١٨٥ – ١٩٩ .

أشار فيه إلى الفوائد الجمة لتعليم البنات، ودعا إلى ضرورة الاهتمام بتعليمهن، وسبق الجميع بدعوته هذه (١)، ونهض عبد الله النديم في مجلة التنكيت والتبكيت ينشر مقالاته الداعية إلى تعليم البنات وتهذيبهن (١)، كما دعا أحمد الشدياق إلى تعليم المرأة في كتابه "الساق على الساق في ما هو الفارياق "(١)، وتكلم في مقالة عن بعض أحوال تخص النساء (١)، ونادى عبد الرحمن الكواكبي بتحرير المرأة من الجهل وبين دورها في التربية (٥)، وتكلم أديب اسحق عن حقوق المرأة في إحدى مقالاته (٦).

ولم يتخلف الشعراء عن هذه الدعوة فقد دعا بعضهم في شعره إلى تعليم البنات وأشار إلى أهمية هذا التعليم كرفاعة الطهطاوي^(۱)، وعبد الله فكري^(۱)، وباحثة البادية ملك حفني ناصف^(۱) في شعرها ونثرها^(۱۱)، ومعروف الرصافي^(۱۱)، وجميل صدقي الزهاوي^(۱۱) الذي دعا إلى تحرير المرأة ونبذ الحجاب^(۱۳).

ونشط تيار تحرير المرأة وكثرت المقالات التي تدعو إلى ذلك، وتبين دورها في المجتمع في مجلة

⁽١) ينظر: رفاعة الطهطاوي: المرشد الأمين لتعليم البنات والبنين.

⁽۲) ينظر: عبد الله النديم: النتكيت والتبكيت، دراسة تحليلية لـ: عبد الله عبد المنعم إبراهيم الجميعي، تقديم: عبد العظيم رمضان، مركز وثائق وتاريخ مصر – من تراث عبد الله النديم، (د.ط)، مطابع الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٤م، ص ١٧ – ١٨، ومقالته " تهذيب البنات من الواجبات " ١٧٦ .

^(۳) ينظر: الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٤.

⁽٤) ينظر: كنز الرغائب في منتخبات الجوائب ١/ ١٢٢ - ١٣٩.

^(°) ينظر: الاتجاهات الفكرية والنهضة العربية ١٨٦.

^(٢) راجع مقالته حول حقوق المرأة في : أديب اسحق: الدرر ، ط (٢)، مطبعة الآداب الاسكندرية، (د.ت)، ص١٨٢.

⁽۲) راجع قصيدتيه في : رفاعة الطهطاوي: ديوان رفاعة الطهطاوي، جمع ودراسة : طه وادي، (د.ط)، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ۱۹۷۹م، ص ۲۱۰، ۲۱۸ .

^(^) راجع قصيدتة النشيدية: عبد الله فكري: الآثار الفكرية، جمع: أمين فكري، ط(١)، المطبعة الأميرية الكبرى ببولاق، ١٨٩٧م، ص ٤٩.

^{(&}lt;sup>6)</sup> ملك حفني ناصف ابنة الشاعر حفني ناصف، لقبت بباحثة البادية لأنها كانت توقع مقالاتها في الصحف بهذا الاسم، ولدت عام ١٨٨٣م بالقاهرة، عنيت بإنهاض المرأة المصرية بعد قاسم أمين، وقد توفيت بالحمى الأسبانية عام ١٩١٨م، من آثارها: مجموعة مقالات جمعت في كتاب "النسائيات"، وكتاب "حقوق النساء". ينظر ترجمتها في: أحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي ٤٥٨ - ٤٥٩. أعلام عرب محدثون من القرنين الثامن عشر والتاسع عشر، (د.ط)، الأهلية للنشر والتوزيع، ١٩٩٤م، ص ١٤١ - ١٤٧. الجامع في تاريخ الأدب العربي ٢/ ٢٤٤ - ٢٤٩.

⁽۱۰) أحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي ٤٥٩ . أعلام محدثون من القرنيين الثامن عشر والتاسع عشر ١٤٣ – ١٤٧. الجامع في تاريخ الأدب العربي ٢٤٤/٢ – ٢٤٩

⁽۱۱) الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ١٩٥.

⁽۱۲) ولد في بغداد عام ۱۸٦٣م لأبوين كردبين في أسرة تميزت بالدين والفقه والأدب، ابتلي في الخامسة والعشرين من عمره بداء النخاع الشوكي الذي لازمه لآخر حياته ثم شلل في رجله، وكان من المتذمرين على الوضع في البلاد، تتقل في الوظائف، وهاجم في شعره وشنع على الاستبداد والحكام والجمود وأهل الدين، وقد توفي عام ١٩٣٦م، ومن آثاره: كتاب "الكائنات "، وستة دواوين منها: الكلم المنظوم، وديوان الزهاوي، وغيره . ينظر ترجمته في : الأعلام ١٣٧/٢. أحمد الزيات : تاريخ الأدب العربي ٥٠٨ - ٥٠٠ .

⁽۱۳) الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة ١٩٥.

المقتطف، وفي أواخر القرن التاسع عشر ومطالع القرن العشرين دعا قاسم أمين^(۱) إلى مشاركة المرأة للرجل في الأعمال والشؤون العامة، ولقب بـ "محرر المرأة " وألف كتابين هما "تحرير المرأة" صدر عام ١٩٠٠م، و "المرأة الجديدة" صدر عام ١٩٠٠م، ناقش فيه العديد من المعتقدات والمسلمات الشائعة عند المسلمين عن المرأة، وقد حصدت الدعوة إلى تحرير المرأة ثمارها بعد الحرب العالمية الأولى، إذ أخذ الحجاب ينحسر تدريجياً وكان هذا بئس الثمر، كما شاركت المرأة الرجل في كثير من الأعمال، وزاد الإقبال على تعليم البنات^(۱).

أما في القرن التاسع عشر فقد أثمر تعليم البنات مشاركة المرأة في ميادين مختلفة لا سيما مجالات الكتابة والتأليف إذ ظهرت مجموعة نساء أديبات شاركن في مقالاتهن في جريدة المقتطف^(۲)، بل إن أول مدرسة للبنات في بلاد الشام افتتحت بإشراف امرأتين (٤)، ومن النساء من تولى تحرير المجلات (٥)، وأقبلت المثقفات منهن على الكتابة في الصحف والمجلات دفاعاً عن حرية المرأة وحقها في التعليم والعمل، وظهرت بعض المجلات النسائية، فكانت أول مجلة نسائية تصدر في مصر عام ١٨٩٢م "مجلة الفتاة" ولم تفتح صفحاتها إلا لأقلام النساء لاقتصارها على المرأة، وظهرت في بيروت مجلة "أنيسة الجليس" في مطلع عام ١٨٩٨م، وهي أول مجلة نسائية ظهرت في الشام، ومجلة "العائلة" عام ١٨٩٩م، ثم أخذت المجلات النسائية تصدر تباعاً في القرن العشرين (١).

⁽۱) ولد في القاهرة عام ١٨٦٣م، عمل في القضاء وتوجه إلى معالجة قضايا مجتمعه، واهتم بقضية المرأة ونادى بتحريرها فعرف بمحرر المرأة المصرية، وتوفي عام ١٩٠٨م . ومن آثاره: كتاب تحرير المرأة، والمرأة الجديدة، وغيره . ينظر ترجمته في: الأعلام ١٨٤/٥. أحمد الزيات: تاريخ الأدب العربي ٤٣٩. الجامع في تاريخ الأدب العربي ٢٨٤٨.

⁽٢) ينظر: الاتجاهات الفكرية عند العرب في عصر النهضة: ص ١٨٣ – ١٩٩.

^{(&}lt;sup>T)</sup> من الكاتبات في مجلة المقتطف: سارة خير الله، مريم جرجي ليان، شمس شحادة، مريانا ماريا، فريدة حبقية، روجينا شكري، جوليا طعمة، أنيسة صبيعة، ندى شاتيلا، ياقوت صروف، مريم مكاريوس، جميلة كفروني، فريدة عطية، سلمي طنوس وغيرهن.

ينظر: الصحافة العربية ٢ / ٥٦.

⁽٤) ينظر: الاتجاهات الفكرية ١٩٨.

^(°) ينظر: الصحافة العربية ١ / ٦٧.

^{(&}lt;sup>1)</sup> ينظر: الاتجاهات الفكرية ١٩٦ – ١٩٧.

الفصل الأول

الأغراض الشعرية في القرن التاسع عشر

المبحث الأول: الأغراض الشعرية التقليدية

المبحث الثاني: الأغراض الشعرية المستحدثة

المبحث الأول

الأغراض الشعرية التقليدية

كان العرب وما زالوا أقدر الشعوب على نظم الشعر، فلن تجد أمة تفوقهم فيه، فكيف لا وقد نزل البيان على لسانهم وكان الشعر صناعتهم ؟!، فهم "بطبيعتهم من أشد الشعوب حباً للشعر، فالشعر عميق متأصل في نفوسهم، وجزء من طبيعتهم التي فطروا عليها"(۱)، وعدوه ديوانهم، وأعلى مراتب الأدب، وقد عبر الرسول عن العلاقة المتلازمة بين العرب والشعر بقوله: "لا تدع العرب الشعر حتى تدع الإبل الحنين"(۱)، فلم ينفك العربي عنه في أي عصر من العصور .

إذ ظلت القريحة العربية نهراً دفاقاً يجود بما يمليه كل عصر من مستجدات ومتغيرات، وظل الشعر يستوحي صوره وأفكاره من البيئة التي نشأ فيها، ويخط صورة واضحة الملامح لبيئته، ويعبر عنها أصدق التعبير .

وكان للشعراء إلى جانب التزامهم في كل عصر بأغراض الشعر القديمة من مدح، ورثاء، وغزل، وهجاء، ووصف، وشكوى، وعتاب إلخ، بصمتهم التي ميزتهم عن سابقيهم، فزادوا في الأغراض، وتوسعوا بما اقتضته ظروف بيئتهم والأحوال الاجتماعية والسياسية والفكرية.

حتى إذا ما وصلنا إلى العصريين المملوكي والعثماني وجدنا أغراضاً جديدة صبغت العصرين بصبغة مميزة، منها: التقريظ، والتأريخ الشعري، والبديعيات، والتهنئة، والإخوانيات، والمناظرات، والألغاز وغيره.

وقد اهتم الشعراء بالبديع والزخرف استجابة لروح العصر وظروفه، " فالألوان البديعية امتلأت بها جعاب الشعراء وصارت ميداناً لتسابقهم ومقياساً لبراعتهم وميزاناً في يد النقاد يزنونهم به"(")، منذ العصر المملوكي مع سيطرة مذهب الصنعة والبديع، والولوع بالبديع الذي أصبح في نظر الأدباء هو البلاغة، مما أذكى الروح الشعرية والمنافسة الأدبية معاً، فاهتموا بأن يتضمن شعرهم معنى مبتكراً، أو نوعاً أو أكثر من أنواع البديع(أ)، واستمر ذلك في العصر العثماني دون أن ينسلخوا عن موروث العرب في أغراض الشعر ومنهجه، أو بيئتهم وعصره، فكان الشعر دوماً ديوانهم ومرآة لنفوسهم، وامتداداً لشعر السابقين، صور واقعهم تصويراً صادقاً وعكس المذاهب الشعرية وتياراتها .

إلا أن بعض الدارسين من ذوي الأحكام الضيقة ، وأصحاب التبعية تأبى نفوسهم إلا أن ينهجوا منهج من وسم العصريين المملوكي والعثماني بالانحطاط والضعف، بل ويسلكوا مسلكهم في نعت الأدب العربي في تلك الفترة بالانحطاط والجمود، وجفاف القريحة والاضمحلال، وليت شعري

⁽١) عبد العزيز عنيق: الأدب العربي في الأندلس، (د.ط)، دار الآفاق، القاهرة، (د.ت)، ص ١٦٣.

⁽۲) الحسن بن رشيق القيرواني: العمدة في محاسن الشعر وآدابه، تحقيق: محمد عطا، ط(۱)، دار الكتب العلمية، بيروت- لبنان، ۲۰۰۷م، ۱/ ۳۲.

^{(&}lt;sup>7)</sup> محمود رزق سليم: الأدب العربي وتاريخه في عصر المماليك والعثمانيين والعصر الحديث، (د.ط)، مطابع دار الكتاب العربي بمصر، ١٩٥٧م، ص ٨١.

⁽٤) ينظر: السابق ٦٤.

كيف حكموا على هذين العصرين بذلك، ولم تزل آثارهما الفكرية والثقافية، ومنها الأدبية مجهولة أو مخطوطة أو مفقودة أو مسلوبة في أيدي الغرب ؟!.

وقد امتد هذا الحكم أيضاً إلى النصف الأول من القرن التاسع عشر، إذ ذهب الكثير ممن درسوا أدب هذه الفترة والتى يُعرف بالأدب الحديث، أن محمود سامى البارودي هو أول من أحيا الشعر العربي بعد أن كان كالجسد المحتضر، بأن خلصه من قيود الصنعة اللفظية وأعاد إليه روحه، وديباجته بإحيائه لأساليب عصور القوة، "جاهلين أو متجاهلين أن لكل عصر أساليبه، ولكل بيئة ألفاظها وتعابيرها وموضوعاتها وما توحى به"(۱).

وأغلب الظن أن هذا الحكم في تقديم البارودي على شعراء عصره، إنما جاء متأثراً بتقديم حسين المرصفي له في كتابه الوسيلة الأدبية، وتطبيق آرائه النقدية على نماذج من شعره، وتفضيله على شعراء عصره، إذ كان لذلك الصدى الكبير والعميق في جميع الدارسين الذين تتلمذوا على المرصفى، أو قرؤوا ذلك الكتاب.

وربما كان لآراء المرصفى الذى نادى بمبادئ النقد القديم التي تنادي بالسير على منوال العرب القدماء، أثرها على البارودي في توجهه إلى محاكاة الشعراء العباسيين والجاهليين دون شعراء العصر المملوكي والعثماني.

مما يعطي انطباعاً أن انصراف البارودي عن محاكاة شعر هذين العصرين ليس لضعف في أدبهما وانحطاط كما ادعى بعض الدارسين، وإنما استجابة لمذهب نقدي نادي به أستاذه المرصفى تأثر به وطبقه البارودي .

ولا جدال في أن الحكم على أدب القرن التاسع عشر وأدب أي عصر من العصور مقارنة بالأدب الجاهلي أو الإسلامي أو العباسي، هو حكم مجحف ومتعسف، فالشاعر والأديب وليد البيئة، ولكل بيئة ذوقها ومقاييسها، وليس من الإنصاف الحكم على شعراء عصر من العصور بناء على لغة شعراء الجاهلية أو العصر العباسي وأساليبهم، فكل عصر "تحكم فيه طابع خاص يختلف كل الاختلاف عن العصور السابقة ، ولكل عصر طابعه، وكل بيئة معالمها ومميزاتها والأدباء إنما يعبرون بلغة العصر الذي يعيشون فيه "(٢)، وفي ضوء ما يقبله الذوق العام، وما تقبله مقاييس النقد السائدة، التي يحكم من خلالها على جودة الشعر وتفوق الشاعر.

ولا خلاف أن النظرة النقدية الجزئية التى تستند إلى نص شعري أو أبيات تُقابل في كتب التاريخ أو التراجم، أو تسليط الأضواء على غرض شعري بعينه يطرقه الشاعر استجابة لذوق عصره، متغافلين جل الأغراض الأخرى، ليست هى النظرة النقدية السليمة، وبعيدة كل البعد عن المنهج النقدى القويم.

⁽١) محمد سعيد كيلاني: الأدب المصري في ظل الحكم العثماني، (د.ط)، دار الفرجاني، القاهرة، (١٩٦٥م)، ص٥٦.

^(۲) السابق ٥٦.

فمثل هذه النظرة قاصرة في افتقارها الشمولية والموضوعية، ولا تكفي في الحكم على شاعر، أو أدب عصر من العصور، أو فترة من فترات الأدب العربي، ولا تعطينا حكماً جامعاً مانعاً عادلاً، ولا يقل عنها قصوراً استنادنا إلى بعض شعراء إقليم بعينه من أقاليم الوطن العربي، أو فئة أو طبقة من الشعراء، متغافلين الفئات والطبقات الأخرى التي مثلت تيارات الشعر المختلفة التي سادت في فترة من الفترات، والبيئات المختلفة.

فهناك الشعراء الكتاب والشعراء المتصوفة، وشعراء الطبقة الحاكمة، والوشاحون، والشعراء الشعبيون الزجالون، والشعراء الأمراء، والشعراء العامة، وشعراء الصنعة، وشعراء الطبع، والشعراء المتكسبون، وهناك الشعراء السنييون، والشعراء الشيعة، والشعراء النصارى، وشعراء الحضر، وشعراء المدر. فإن الحكم – إذا استثنينا الدراسات الموازنة – على شاعر إنما ينبغى أن يكون في خضم طبقته، والتيار الشعري الذي يمثله، والذوق والمقاييس النقدية السائدة.

وبدوره حُكمنا على أدب الأمة لا ينبغي أن ينصب، أو يتمخض عن دراسة شاعر بعينه، أو طبقة بعينها، أو تيار شعري أو غرض شعري متجاهلين ما عداه .

فلكل تيار منهجه، ولكل طبقة أسلوبها، ولغتها ومعانيها وطابعها الخاص، كما لكل بيئة معالمها ومميزاتها .

وإنى لأعْجبُ من أولئك الذين يرجعون ما يسمونه النهضة الأدبية في القرن التاسع عشر إلى الاحتكاك الثقافي بالغرب، ونشاط الحياة العلمية التى شهدها القرن بعد حملة نابليون كما يزعمون، وأكثرهم ينقل ذلك عن أعداء الإسلام نقلاً أعمى بعيداً عن التثبت، وعن الدراسة العلمية المنهجية السليمة، غير مدركين خطورة هذا الحكم، والمقاصد الخفية من ورائه.

لقد قصدوا أن يصورا الدولة العثمانية في عيون العرب وذهنهم بدولة الظلم والاستعمار والجهل والانحطاط التي قضت على تاريخ العرب وآدابهم وثقافتهم، هادفين من ذلك خلخلة الفكر العربي وزعزعة الولاء للخلافة الإسلامية، تمهيداً لتقويضها بأيدي أبنائها واستعمار الأرض، ونزع الولاء للأمة العربية والاعتزاز والفخر بتراث العرب أو الثقة به من قلوب العرب، ليظهروا في عيون العرب بمظهر الفارس المتحضر الذي نشل الأمة من الضياع، وغذاها بأسباب الحضارة، ويحولوا الولاء لهم، وهم في الحقيقة خلاف ذلك ؛ لأن هذا الحراك الثقافي الأدبي الذي شهده القرن التاسع عشر إنما كان جله بأيدي العرب المخلصين الذين نادوا بالإسلام كحل لمشاكل الأمة وناهضوا الثقافة االغربية الوافدة، وتمسكوا بتراث العرب الأصيل، وليس بأيدي الذين قد تتلمذوا على أيدي الغرب أو تأثروا بثقافته، ولم يكن بأيدي علماء أوتلامذة الكيمياء والطب والهندسة والزراعة والعمران، أو أهل الاكتشافات والاختراعات .

إذ إن التقدم العمراني ، والعلمي البحت، والاختراعات والاكتشافات، لم يرتبط يوماً بتقدم الأدب، ولم يسمع في أدب أمة من الأمم انحطاطه لفقد حياة علمية، وقلة اختراعات واكتشافات، أو ازدهاره لازدهار الحياة العلمية وازدهار الاختراعات والاكتشافات.

وقد أجاد محمد سعيد كيلاني في تناول هذه القضية عندما يقول: "ولكن الآداب لا شأن لها بالحياة العلمية فقد نشأ الأدب في صحراء العرب حيث كانت الحياة بدائية، ولم تكن هناك حضارة ولا مدنية، ولا كيمياء صناعية، ولا ورق ولا طباعة.

نعم في هذه الصحراء القاحلة ظهر فحول الشعراء إن الأدب لايمكن أن ينعدم لأنه وليد العواطف، والعواطف موجودة في كل زمان ومكان لذا كان من الخطأ أن نربط بين تأخر العلوم والصناعات وبين الأدب فنحكم عليه بالانحطاط قياساً على انحطاط العلوم" (١).

وهذا يصدق على أدب القرن التاسع عشر، فقد كان الشعراء على اختلاف بيئاتهم امتداداً لسابقيهم، نظموا في جميع أغراض الشعر العربي التقليدية، وجددوا في المعاني والأغراض، وأحيوا أشكالاً شعرية ميزت عصرهم.

إلا أنهم في كل ذلك لم ينسلخوا عن الإطار التقليدي المتوارث، ومثل الشعر شخصية الشعراء أصدق تمثيل في جدهم وهزلهم وفرحهم وترحهم، وعكس التيارات الشعرية السائدة، وصور بيئتهم سياسياً واجتماعياً وفكرياً.

ولم يكن للتقدم العلمي وتجديد العلوم في تلك الفترة أثراً على الشعراء، فقد لمسنا حركة الشعر وتدفقها في بقاع من بلاد العرب، كانت في معزل عن مظاهر التمدن الحديثة التي شهدتها مصر وبلاد الشام، كمنطقة الخليج وشبه الجزيرة العربية، وليبيا والسودان، والبيئات الحضرية.

وكان الشعر يمثل البيئة التي نشأ فيها أصدق تمثيل، مع ملاحظة جنوح شعراء المدن إلى السهولة والسلاسة في الأساليب مع الحرص على اللفظ الجزل غالباً، والميل إلى المواضيع العصرية التي أوحتها مظاهر التمدن والحضارة وخطا خطاً نحو التجديد لاسيما عند شعراء الشام، مع المحافظة على شكل القصيدة التقليدي.

وهذا يلمس في الأغراض المستحدثة التي يعرضها المبحث الثاني من هذا الفصل، كما يلمس في الأغراض التقليدية على كثرتها بوضوح في هذا المبحث، والتي كان من أبرزها:

٦٢

^(۱) السابق ٥٥.

المديح

يعد المديح من أوسع أبواب الشعر، عرفه العرب منذ العصر الجاهلي، فمنه ما كان يصدر عن عاطفة صادقة، ومنه ما كان بغية التكسب ونيل العطايا، وعلى كلا الحالين حرص الشاعر أن يمدح ممدوحه بما فيه من صفات.

ومع أن الإسلام نهى عن الرياء والتملق، وشدد على مكارم الأخلاق وحافظ على كرامة المسلم، إلا أننا نلمس في العصر الأموي أن الشاعر لا يتعفف عن التكسب بشعره فهو يمدح بغية نيل العطاء، فإن لم ينل مبتغاه هجا؛ لذا لم يكن أمام الممدوح مفراً إلا تقديم العطاء اتقاءً للسانه الحاد، والعجيب أن الشاعر أصبح يمدح ممدوحه بما ليس فيه من الأخلاق والصفات دون أن يتحرج من ذلك ما دام سينال من ورائه العطايا (۱).

وقد استمر المديح ، فلم يجف معينه في أي عصر من عصور الأدب العربي، حتى في العصرين المملوكي والعثماني رغم شكوى الشعراء من كساد سوق الشعر^(۲)، فشغل باباً واسعاً في دواوين الشعراء بما يعكس ثباته ورسوخه في نفس العربي، وتفننوا في معانيه وأبدعوا في صوره. ولم يقل اهتمام الشاعر في القرن التاسع عشر بهذا الغرض عن السابقين، فإن نظرة سريعة إلى الدواوين التي خلفها هؤلاء الشعراء على كثرتها، توصل إلى قناعة، أنهم قالوا في هذا الفن أكثر من الفنون الأخرى، وليس هذا بدعاً عندهم، فقد كان ذلك أيضاً سمتاً للشعراء السابقين في كل العصور مما يؤكد قول الرافعي" المديح في فطرة الإنسان"(۳).

فمدحوا الخلفاء العثمانيين، ورجال الدولة من حكام وولاة وأمراء وموظفي الحكومة، والعلماء والقضاة والمفتين وأصحاب الأضرحة، والشيوخ والأصدقاء وغيرهم ممن عاصروهم، فضلاً عن مدح الرسول – صلى الله عليه وسلم – وصحابته الكرام عند المسلمين عامة، والبطاركة عند النصارى، وتقريظ الكتب والجمعيات العلمية والمجلات التي ظهرت بفعل التمدن.

⁽۱) ينظر: شوقى ضيف: الشعر الجاهلي، ط (۲۲)، دار المعارف، القاهرة – مصر، ۲۰۰۰ م، ص ۲۱۰– ۲۱۲.

⁽۲) ينظر: غرض المديح: شوقي ضيف: العصر العباسي الأول، ط (۱۹)، دار المعارف، القاهرة، ۲۰۰۸م، ص۱۹۰–۱۹۷، ص ۱۸۱ – ۱۸۸.

شوقي ضيف: العصر العباسي الثاني، ط (١٤)، دار المعارف، القاهرة – مصر، ٢٠٠٩م، ص٢٠٣-٢١٠.

الأدب العربي في الأندلس، ص ١٨٣-١٩٣.

عمر موسى باشا: تاريخ الأدب العربي - العصر العثماني، (د.ط)، دار الفكر المعاصر، بيروت- لبنان دار الفكر، دمشق - سورية، (د.ت).

نبيل أبو علي: الأدب العربي بين عصرين المملوكي والعثماني، ط(٤)، مكتبة المركز الدولي للطباعة والنشر، غزة - فلسطين، ٣٠٠ م، ص ٥٦ - ٧٩.

⁽۲) مصطفى صادق الرافعى: تاريخ آداب العرب، ط (۲)، دار الكتب العلمية ، بيروت - لبنان، ۲۰۰۹م، ۳/ ۷۲.

كما نحى بعضهم إلى مدح المدن، وتوجه بعض شعراء الشام - لا سيما النصارى منهم - إلى مدح ملوك أوروبا ورجالاتها، وأكثر شعراء الشيعة من مدح الأسرة العلوية خاصة علي و الحسين رضي الله عنهما فضلاً عن أئمة الشيعة.

وهم في مدحهم يخوضون في فلك المعاني التقليدية التي أعجب بها العربي في كل العصور، ورآها مقياساً ثابتاً لا يتغير في كل من كان أهلاً للمديح، وحرصوا على أن تكون صفات ممدوحيهم متناسبة ومتلائمة مع مكانتهم الاجتماعية أو الدينية أو السياسية ، والفطرة النفسية المرتبطة بالبيئة والجذور التي انحدر أو انتمى إليها الممدوح، فإلى جانب المعاني المشتركة العامة، نجد المعانى الخاصة التي تناسب الحاكم أو العالم أو الشاعر وهكذا .

ويركزون في مدحهم للعرب في الخليج أو شبه الجزيرة العربية، أو للعربي الذي يرجع في أصوله اللهم، وخاصة إلي البيت النبوي والأسر الشريفة، على مألوفهم فيما أحبوا من صفات واعتزوا من شيم وسمات، فمن الصفات التي مدحوا بها الخلفاء العثمانيين: الشجاعة، ونصرة الدين، وسداد الرأي في سياسة الملك وحسن التدبير، وحماية الثغور، والعزيمة الماضية، والحزم، والجود، والكرم، وإرهاب الأعداء . فيقول عبد الغفار الأخرس عند انتصار السلطان محمود خان (١)على آل سعود مادحاً ومهنئاً:

الدينُ أصبح منصوراً بتأييدٍ إذ سلَّ من مرهفاتِ اللهِ بيضَ ظُبا استملك المُلْكَ عن رأيً يسددُه سدُّ الثغورِ وتمهيدُ الأمورِ به أيام دولتِه الغرا تحسبها

- الحمدُ للهِ - في أيامِ محمودِ نشيدُ الدينَ فيها أيَّ تشييدِ بحدٌ سيفٍ وفضلٍ غيرِ محدودِ بحدٌ سيفٍ وفضلٍ غيرِ محدودِ فالمُلْكُ ما بين تسديدٍ وتمهيدِ خالاً على وجناتِ الخردِ الغيدِ (٢)

والشعراء في مدائحهم لخلفاء بني عثمان كانوا يصدرون عن عاطفة صادقة، فهم لا يبتغون العطايا ولا الهبات؛ لاعتقادهم بصدق اتصاف الخلفاء بهذه الصفات التي يخلعونها عليهم، واستحقاقهم للمدح كرمز للخلافة الإسلامية التي لا تصلح حال البلاد إلا بها، لذا انتهز الشعراء المناسبات المختلفة ليلجوا منها إلى مدحهم، فعلي أبو النصر (٦) يمدح في قصيدة طويلة السلطان

⁽۱) هو ابن السلطان العثماني عبد الحميد الأول ولد عام ١٩٩٩ه، وتوفي عام ١٨٣٩ه، في عهده قمع الحركة الوهابية بقيادة محمد علي، وأخضع جزيرة كريت بعد ثورة اليونان بقيادة محمد علي، الذي قام في عهده بحركته الانفصالية حتى وصل إلى أبواب الآستانة ثم عاد إلى مصر منسحباً وفق شروط معاهدة كوتاهية . المزيد عنه ينظر: تاريخ الدولة العلية العثمانية ١٩٧- ٢٣٧.

^(۲) ديوان الأخرس ٢٥٢.

⁽۲) شاعر مصري ولد في منفلوط وقد نظم الشعر في شبابه وأصبح من فرسان ميدانه في عصره فقدمه الخديو اسماعيل، وله ديوان شعر مطبوع . ينظر: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية (۱۸۰۰ – ۱۹۲۰ م) ۱٤۱. جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ٤/ ٢١٦.

عبد العزيز (۱) بمناسبة عيد جلوسه، بعزة النفس، وتدبير الأمور، وعلو الهمة، وصدق العزم والظفر وسداد الرأي، وقوة كتائبه التي تقهر شياطين الغواية، فهو خليفة الله الذي غدت باجتهاده عصبة الإسلام مشتدة الأزر، فيقول:

فإنّي أرى الأيام راق انتظامُها مليك إذا لاحت كتائب جنده كفيلٌ بتدبير الأمور مظفر كفيلٌ بتدبير الأمور مظفر خليفة خير الخلق من باجتهاده بهمته العليا وصادق عزمه أفاد العلاجاها وعزاً مؤيداً وأبدى لأعلم التقدم مظهراً وأبدى لأعلم التقدم مظهراً وأحيا لإحياء العلا كل دارس وجدد في عهد قريب بواخراً برونقِها تكسو الفضار مهابة برونقِها تكسو الفضار مهابة من رجالِ الحرب جيش عرمرم مدافعُهم شم الأنوف على العدا تجاذبه بالطوق طوراً وتارة تحاذ

بعدلِ مليكِ قام بالنهيّ والأمرِ تسردُ شياطينَ الغوايية بالقهرِ رشيدٌ أمينٌ رأيه رايه النصرِ غدت عصبه الإسلام مشتدة الأزرِ يشيرُ إلى عودِ الشبيبةِ للدهرِ وألبسها من مجدِه خللَ الفخرِ به ملكه يعلو على دولِ العصرِ فأضحت قالاعُ الثغرِ باسمةَ الثغرِ بها قوة الإسلام محكمة الأمرِ وتعلو بما حازت على الأنجم الزهرِ لهم همم في الفتكِ بالبيضِ والسمرِ لهم همم في الفتكِ بالبيضِ والسمرِ تحرسه الشمُ الجبالِ من الصخرِ تطارحُه شكوى الغرام فلا يدرى(٢)

وإلى جانب حماية الخلفاء بيضة الإسلام، تغنى الشعراء بعدلهم الذي ليس له نظير بين الملوك ورفقهم وهيبتهم، وبطشهم لأعدائهم وإذعان الملوك لهم، كما فعل عبد الباقي العمري الفاروقي في مدح السلطان محمود خان في قصيدة منها:

حمت بيضة الإسلام أحضان رفقه فكسرى أنو شروان في جنب عدله مليك لمن عاداه ألغى ببطش لقد أذعنت كل الملوك لأمره إذا عرضت من قادح الدهر لجة

فلم تخش ما دامت بأحضانه كسرا يرى عدل في عدل إنصافه جورا وأعلى لِمَنْ والاه مِنْ عنَّه قدرا جلالاً فلم ترهقه من أمره عسرا نصبنا عليها من مهابته جسرا

⁽۱) ولد عام ۱۸۳۰م وعزل عن الخلافة بعد التآمر عليه بفتوى من شيخ الإسلام عام ۱۸۷۱م، واختلف في أمر موته قيل إنه انتحر لعدم انتظام قواه العقلية، وقيل إن من تآمروا على خلعه قتلوه خشية عودته للحكم . ينظر : تاريخ الدولة العلية العثمانية ۲۸۷– ۳۱۲. حلية البشر ۲۸۷۸–۸۰۱.

⁽٢) علي أبو علي النصر: ديوان علي أبو النصر، ط (١)، مطبعة مصطفى الحلبي وأولاده بمصر، ١٣٠٠هـ، ص ٨٦ – ٨٧.

بنثر الأعادي من صفوف نظامِه يعلمنا قانونُه النظمَ والنثرا (١)

كما ركز الشعراء في مدحهم للخلفاء على عراقة النسب وتوارثهم للملك، وإحيائهم للجهاد في سبيل الله، وبذل النفس والأبدان في ساحات المعارك في سبيل الله والدين، وتوجهوا إلى الله بالتوسل والدعاء لنصرة هؤلاء الخلفاء في خضم مدحهم متوسلين بالرسول والصحابة الصالحين، كما فعل عبد القادر الجزائري في مدحه السلطان عبد المجيد^(۱) بعد خروجه من السجن في قصيدة يفتتحها بحمد الله على اليسر بعد العسر والأمن من المكروه والظلم، ويعرب عن سعادته بقربه من السلطان الذي أكمل الله به الدنيا وحوى المجد والعز:

أبشرْ بقربِ أميرِ المومنين ومن عبد المجيدِ حوى مجداً وعزَّ على عبد المجيدِ حوى مجداً وعزَّ على كه ف الخلافة كافيها وكافلها يا ربّ !! فاشد د على الأعداء وطأته وأظهرنَّ حزبه في كلِّ متجه وابسطْ يديه على الغبراء قاطبة فالمسلمون بأرضِ الغربِ شاخصة فالمسلمون بأرضِ الغربِ شاخصة كم ساهرِ يَرْبَجي نوماً بطلعتِه فرع الخلائف وابن الأكرمين ومَن كم أزمة فرجوا ؟! كم غمة كشفوا ؟!

قد أكمل الله فيه الدنيا إكمالا وجَلَّ قدراً كما قد عمم أنوالاً وما عهدنا له في القرنِ أمثالا واخم حماه وزده منك إجلالا واخم حماه وزده منك إجلالا وسددن منه أقوالاً وأفعالا وذلكن كل من في الأرض إذلالا أبصارهم نحوه يرجون إقبالا وحائر يرتجى للحزن تسهالا شدوا عرى الدين أركانا وأطلالا كم فككوا عن رقاب الخلق أغلالا هم الوقاية أسواء وأهوالا(")

وفي قصيدة أخرى يدعو الله أن يؤيده قائلاً: يسا ربِّ يسا ربِّ الأنسامِ يسا ذا الجسلالِ! وذا الإكسرامِ مالكنسا يسا ربِّ أيِّدْ بسروحِ القدسِ ملجأنسا ابن الخلائف وابن الأكسرمين ومَنْ

إليه مفزعُنا سرراً وإعلانا يا حي يا مولانا فعلاً وإحسانا عبد المجيد ولا تُبقيه حيرانا توارثوا الملك سلطاناً فسلطاناً

⁽۱) عبد الباقي العمري الفاروقي: ديوان الترياق الفاروقي،(د.ط)، طبعة مطبعة حسن أحمد الطوخي، مصر ١٢٨٧هـ، ص ١٢٥ .

⁽٢) ولد عام ١٢٣٧هـ، وتوفي عام ١٢٧٧هـ، في عهده كانت معاهدة كوتاهية عام ١٨٤٠م التي انسحب على أساسها محمد علي راجعاً إلى مصر بعد أن توسع بفتوحاته في الشام حتى وصل أبواب الآستانة .

ينظر ترجمته وأعماله: تاريخ الدولة العلية العثمانية ٢٣٧- ٢٨٧. حلية البشر ١٠٣٠/-١٠٣٦.

⁽۲) عبد القادر الجزائري: ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري، جمع وتحقيق: العربي دحو، ط(r)، منشورات ثالة، ۲۰۰۷م، -0.0

وضاعف الكمال أنواعا وألوإنا

أحيا الجهادَ لنا من بعدِ ما درستْ فانصرْهُ

. .

يا ربِّ يا ربِّ زدْهم بتأييدٍ إذا زحفوا وجهتُ وجهي أنلني ما دعوتُ به مَنْ الإلهُ لهم قال افعلُوا وذَرُوا

واقطع بسيفِهم ظلماً وكفرانا بأهلِ بدرٍ حماةِ الدينِ أركانا ما شِئتُم لكم وجَبْتُ غفرانا(١)

والعجيب أن يصدر هذا المدح والثناء من ثائر عربي مغوار -طالما حارب الاستعمار الفرنسي، وحرض على الثورة ضده- في سلطان عثماني وفي آله، مما يؤكد أن ما أذيع عن ظلم العثمانيين للعرب والإقلال من شأنهم في التاريخ العربي ما هو إلا قول مغرض، ما أريد به إلا تشويه صورتهم في النفوس وإظهارهم بمظهر المدمر المستعمر، وإلا لما خرج عبد القادر وغيره بمثل هذه المدائح.

بل نجد شعراء الشام النصارى يمدحون الخلفاء العثمانيين، رغم أنهم اتهموا بظلمهم وعدم العدل في معاملتهم، والعجيب أنهم في مدحهم يشددون على صفة العدل ورفعة الشأن وغلبة العدو فهذا ناصيف اليازجي يمدح السلطان عبد العزيز في قصيدة طويلة منها قوله:

مَنْ مثلُ عبدِ العزيزِ الشهمِ حلَّ بها بحدرٌ له بهجةٌ في الأوجِ ناميةٌ أضاءَ العباد وأطراف البلادِ بها رفيع شانٍ جميلُ الجودِ دولتُه زهرٌ وطالعُ زُهرٍ خُلقُه أدباً غضم لوافدِ وهي لواجدِه غضم لوافدِ من عساكره اذا سطا بجنودٍ من عساكره بنوا لنا برجَ سعدٍ رُسْلُ طلعتِه بنوا لنا برجَ سعدٍ رُسْلُ طلعتِه دارُ السعادةِ بابُ النصرِ ساكنُه نصرٌ وفتحٌ قريبٌ يُطلَبان له

مراتباً من ملوكِ العُربِ والعجمِ بها رياضُ البَها والمجدُ للأممِ والسعدُ ساد ويات الروعُ كالرممِ بالعدلِ تقرنُ حدَ السيفِ بالقلمِ وخُلْقُله بسناه السراهنِ الوسمِ ريفٌ لقاصدِه فَوْرٌ لمعتصمِ يوماً أعاد العدى لحماً على وضمِ بطيبِ حملٍ ووضعٍ حافلِ القيمِ بطيبِ حملٍ ووضعٍ حافلِ القيمِ تدعو الأنامَ إلى أعباءِ شكرِهمِ تدعو الأنامَ إلى أعباءِ شكرِهمِ كهفُ المطالبِ من حاماه لم يُضمِ وجددٌ جاهِ وجودٌ فاض كالعرم(٢)

ويمدح إبراهيم اليازجي السلطان عبد العزيز في قصيدة طويلة، وهو في مدحه يجمع كل الصفات التي دار حولها الشعراء في مدحهم لخلفاء بنى عثمان، فعبد العزيز هو الخليفة الماجد المتسامي، حباه الله النعيم والحسام القوي، ويرعى عباد الله بالعدل والحكمة، وقد حوى الأخلاق

⁽۱) السابق ۹۲ – ۹۳ .

⁽٢) ناصيف اليازجي: ديوان ثالث القمرين، (د.ط)، المطبعة الأدبية في بيروت، ١٩٠٣م، ص ٣٧.

الحميدة، وهو لأهل العلم والأقلام نور يرشد، وهو كريمٌ وليتٌ، وظلُ الله في الدنيا، وبطلّ باسلّ، وطاهرُ الأخلاق زكي النفس، ورأيه أشد فعلاً من السيف، وهو يد الله، وذو همة، وعزم وبأس يهابه الجميع، ومقدم الخيل باسم الله، ويسيم الأعداء عذاب الهون، ويرميهم بالبؤس ويسحقهم، فخيله نيطت في نواصيها النصر، وهو مالك الأمر في الدنيا، وأبهى الملوك والذي حاز المعالي عن طوع، وعنت لبأسه الأرض دانيها وقاصيها، ويحيط به رجال كالأسود، ويمدح الدولة العثمانية فهي ظل الإله، والفلاح في جوانبها ومنعمة بالعز، والفوز يعاضدها والسعد يرصدها والفتح راعيها كما يقول:

الماجدُ المتسامي الدولةِ الملكُ الـ ضاحى السنى زانه فينا الإله بما حباه حدّ حسام بالقضاء جسرى يرعى العباد بحقِّ العدل معتصماً تبارك الله أسنى الحلم يقرنه للرفيد والوفيد والإنعام راحتك لاقسى الصوارم والأقلام فانبلجت ليتُ أشم جسورٌ باسلٌ بطلً أشدُ فعلاً من الأسياف حيثُ بدا هـذا يـدُ اللهِ يسـرى فـى أنامِلها بأسٌ تَهابُ الروابي هولَ عزمتِه المُقدِمُ الخيلَ باسمِ اللهِ يُجريها دعتْ نزالَ ووافى الويلُ حين دعتْ رمت بكلِّ شقيِّ مِنْ أعاديها المالكُ الأمرَ في الدنيا فما انقلبتُ راقى سماء على جازت معارجها الـ أبهي الملوك وإن جلت مراتبها عبدُ العزيز من احتازَ الهدى وعنتْ وفى العلى من حقوق العزِّ ماصدقتْ حَفَّتُ بمنصبه الآسادُ طالعةً فتح قريب ونصر عز جانبه

راقي إلى سدة أعلى مراقيها حباه من فضل نعمى جلَّ مُهدِيها من حيثُ سلَّ فأعطى القوسَ باريها بحكمة فيه مولى العرش يبديها شمائل بهرب حسنا معانيها والبذل والعدل من أوفى مساعيها نارٌ ونورٌ على رشدٍ يلاقيها عالى السنى طاهرُ الأخلاق زاكيها أجلى وأشرق رأياً من خواشيها سرٌ من العرش عن يُمْنِ يوافيها وهمة وطئت عزم المجاريها إلى العدى بالعذابِ الهونِ يرديها على جيوش بصوب البؤس ترميها سحقاً بالنصر قد نيطت نواصيها إلا على ما اشتهى من قصده فيها أكفاءَ وإمتنعتْ عمَّنْ يُحاكيها وخير من حاز عن طوع معاليها لبأسِه الأرضُ دانيها ونائيها فيه بما ألزمت شرعاً دعاويها بظل بدر بحمد الله هاديها لدولية في البورى دامت أياديها ظلُ الإلهِ صلاحٌ في جوانبه والحرزمُ عاضدَها والفوزُ عاضدَها جلتُ لنا فلكاً في المجدِ محتبكاً

وفضل أنعمه بالعز مواليها والسعد راصدها والفتخ راعيها بكل بدر حوته في تساميها(١)

ويرى يوسف الأسير (٢) عبد الحميد الثاني قد حاز كل المعالي، واكتسى التقوى، فقد اهتدى بآبائه الغر الكرام الذين تأسس ملكهم على البر والتقوى، وقد جمع كل مآثر بني عثمان في ذاته وهو عادل مطيع لربه، وتطيعه رعاياه الذين سار بهم سيرة عمرية في العدل:

ألا إنّني أهدي الثناء مع البشرا لسلطاننا عبد الحميد الذي زكت المبائلة عبد التعدد اقتدى بآبائه الغرّ الكرام قد اقتدى فهم آلُ عثمانَ الخلائفُ من بهم على البرّ والتقوى تأسس ملكهم وإن أمير المومن في الخلق بسطة وقد زاده الرحمن في الخلق بسطة هدو الملكُ المطيع لربّه المناقد سار فيهم سيرة عمرية

له همة في كل شانٍ عليه أجل ملوكِ الأرضِ شأناً وهيبةً وأرسخهم حلماً وأجودُهم يداً في الأرضِ في الله الله والم سريرُه

فقد جُمِعتْ كلُّ المعالي بذات به حريصٌ على الجندِ الغزاةِ لأنهم

لمَنْ ضاءتُ الدنيا بدولتِه الغرا محامدُه الحسنى فلا تقبلُ الحصرا لذا اهتدى للحقِّ منذ ولي الأمرا ممالكُهم تزهو على غيرها فخرا فدامَ لهم إذ هم به دائماً أحرى قد اجتمعتُ فيه ماترهُم طرا وأحسنَ فيه الخُلقَ والرأيَّ والفكرا وإنَّ رعاياه تطيع له الأمرا

وعزم شديد لا فتور به يطرا وأكبرهم مجداً وأكثرهم بررا وأعدلهم حكماً وأكثرهم بررا به ثابتاً مادامت القبة الخضرا

وحيثُ اكتسى التقوى بها اكتسبَ الأجرا حماةً بهم عن ملك من يدفعُ الغدرا^(٣)

^(۱) إبراهيم اليازجي: ديوان العقد، تقديم: مارون عبود، (د.ط)، دار مارون عبود، بيروت – لبنان، ١٩٨٣م، ص١٣٠– ١٣٢ .

⁽۲) يوسف بن عبد القادر الحسيني الأسير ، ولد في صيدا عام ١٢٣٢هـ/١٨١٧م، ألم بالعلوم الشرعية، وكان كاتباً فقيهاً شاعراً، والأسير لقب جد له كان الإفرنج أسروه في مالطة، وذكر صاحب موسوعة الشعراء أنه توفي عام ١٨٩٠م، أما الزركلي في الأعلام يذكر وفاته عام ١٠٣٧هـ/ ١٨٩٩م، من آثاره: ديوان شعر بعنوان "الروض الأريض"، وغيره . ينظر ترجمته في: الأعلام ٨/ ٢٣٨ - ٢٣٩ جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ٤/ ٢٧٥. يحيى الشامي: موسوعة الشعراء العرب، ط(١)، دار الفكر العربي، بيروت، ٥٩٠م-٥٠٨ عمره صوحة الشعراء العرب، ط(١)، دار الفكر العربي، بيروت،

^(۲) يوسف الأسير: ديوان يوسف الأسير، (د.ط)، المطبعة اللبنانية، بيروت، ١٣٠٦هـ، ص ٨- ٩.

ولم تتخلف المرأة عن حوز شرف مدح خلفاء بني عثمان، وهي لا تختلف في معانيها عن الصورة المألوفة لهم عند الشعراء، إنها صورة عمودها الأصل الشريف، وماؤها الأخلاق، و سربالها التقوى، وأرضها العدل، وحارسها الله، إنها صوت الله ويده في الأرض، فاستحقوا معها أن يسألوا الله بقاءهم وبقاء ملكهم، فهذه (مريانا مراش) تمدحهم بأكثر من قصيدة، منها قصيدتها التي مدحت فيها (عبد الحميد الثاني) بُعيد جلوسه في ١٥ ذي الحجة عام ١٣٠٦ه، وهي طويلة تبدأها بشكر الله وحمده وتعداد فضله على عباده، الذي منه تولية عبد الحميد على العباد، وتختمها بدعاء الله أن يبقى هذا السلطان، وأن يشيد أركان دولته، ومنها في مدحه:

حمداً وشكراً فقد أوليْتَا ملكاً سمت مناقبه فوق السّها وغدت حارت عقول الورى في وصفه بشراً لما ارتقى عرشه خرت لهيبته فالعدل ديدئه والحلم مذهبه فالعدل ديدئه والحلم مذهبه لله مسن بحر علم جمامع درراً ترى السياسة قد عربّ بحكمته لما نشرت على رأس الملاعلما أثنت عليك ملوك الأرض قاطبة أهداك للعالمين الحق مرحمة أهداك للعالمين الحق مرحمة أهداك للعالمين الحق مرحمة يا ربّ أبق لنا أركان دولته يا ربّ شيد لنا أركان دولته يا ربّ شيد لنا ملكه بالمجد مقترناً

ذا حكمةٍ لم ينهأها قبله أحدُ مشلَ الغزالةِ في الغلياءِ تتقدُ فقات ملك بالجسم متحدد فقات ملك بالجسم متحدوا كل الشعوب وإجلالاً له سجدوا لذاك كل المورى بالأمنِ قد رقدوا يتيمة الدهر بالأوصاف منفرد يتيمة الدهر بالأوصاف منفرد غذب ومورده صاف لمن يرد فإنها والساسة اعتقدوا فإنه ربّها والساسة اعتقدوا وعظمت ك شعوب مالها عدد سبحانه من كريم حين يفتقد يا من رفعت سماء ما لها عمد ما شاق أمّاً على بعد الحمى ولد (۱)

ومثل هذه المدائح كثيرة في دواوينهم، وهي تعكس موقفهم من الدولة العثمانية، وتمثل رداً على أولئك الذين رموا خلفاء بني عثمان بالظلم والعدوان، لا سيما ظلم النصارى وعدم معاملتهم بالعدل كالمسلمين، فكثير من هذه المدائح قد لهج بها شعراء من نصارى الشام، ودارت جل معاني الشعراء حول الشجاعة، والعدل، والهيبة، وسداد الرأي، والكرم والجود، والحزم، والإيمان والتقوى، وحماية دين الله وإقامته، والعمل على نشر الأمن والأمان، وتحقيق مصلحة الرعية، وقوة جيشهم واستعداده العسكري وغلبته على الأعداء، وطاعة الرعية لهم، والرحمة والشفقة برعيتهم، وسيرتهم

⁽۱) دیوان بنت فکر ۳– ٤ .

النبوية والعمرية، إنها الصفات التي رأوها يجب أن تتوفر في خليفة المسلمين وأي حاكم في أي زمان ومكان، كواجب من واجباتهم وبكونهم قدوة لرعاياهم، إنهم أدركوا الوضع الطبيعي الواجب في علاقة الحاكم بالمحكوم وما ينبغي أن يكون عليه الحاكم، وهي نفسها المعاني التي تغنى بها الشعراء القدامي في مدائحهم للخلفاء، وكأن لسان حالهم يقول هكذا نرى الحاكم، وهكذا نريد الحاكم دوماً غير منحرف عن هذا النهج، كما تعودناه وألفناه، أو كأنهم أحسوا أن ثبات الحاكم ونجاحه في ملكه ومواجهة أعداء الأمة ينبع من شعوره برضا الرعية عنه، وراحتهم في ظل حكمه وإخلاصهم لم ومساندتهم، فالحاكم أساس الأمن والاستتباب والعدل، فعمدوا إلى إيصال ذلك في مدائحهم، وأشعارهم في الحروب العثمانية والمناسبات المختلفة التي ولجوا منها لمدحهم، لعلهم يلتفتون إلى إصلاح حالهم دون ضرر أو ضرار، ويشدون من أزرهم لإدراكهم دور الكلمة في البناء والهدم.

وقد اتسمت هذه المدائح بالمبالغة اللامعقولة، إلى حد أن إبراهيم النجار (١) في مدحه عبد المجيد يجعله في مقام تلاوة القرآن، فإذا تلوت اسمه للخطوب تبددت، اقرأ قوله الذي عكس معتقدهم بالخليفة:

ملك أضاء على الأنام بسبعة حسنة وعدل رحمة وطلاقة دانت لباب جلاه أمم الورى خضع السداد لحزمه ويعزمه فإذا الخطوب تجمعت فاتلوا لها وإذا تصور في الدجنة ذائه

أحيا الزمان بها فما الحُست و حلم ويدن غيرة لا تجحد ف فغدت بشوكته تُستر وتُسعه فغدت بشوكته تُستر وتُسعه هزمَ العدى بالسيف حيث يُجرَّدُ عبد أنها تتبدد وانها تتبدد لاح الصباح ونوره يتوقد (٢)

وكما مدحوا الخلفاء، مدحوا الحكام والأمراء والولاة والقادة وغيرهم من رجال الدولة، تلبية للواجب الوطني والديني، واعتقاداً منهم أنهم يستحقون المدح، لما حووه من أخلاق حميدة، وما قدموه من أعمال خيرة، وما بذلوه من جهد في حماية الأمة والإسلام ونشر الأمن والاستقرار، ومحاربة الأعداء، وإصلاح حال البلاد، وانتهزوا كل فرصة ومناسبة لمدحهم.

وقد دارت معانيهم في فلك المعاني التي مدحوا بها الخلفاء، فضلاً عن المعاني الخاصة إذا كان الممدوح اختص عن غيره بصفة أو خلق أو إنجاز ما، ومن هذه المعانى: الشجاعة، والعدل،

⁽۱) إبراهيم بك النجار المعروف بإبراهيم أفندي ، طبيب نصراني ولد عام ١٨٢٢م بدير القمر، وله شعر قليل، توفي عام١٨٦٤م، ومن آثاره: كتاب "هدية الأحباب وهداية الطلاب"، وكتاب "مصباح الساري ونزهة القاري".

ينظر: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ١٠٠- ١١٠. جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ٢٥٩/٤. معجم الأدباء من العصر الجاهلي حتى سنة ٢٠٠٢م ١٣٤/١.

^(۲) لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ١١٠ .

والعفو عند المقدرة، والحزم والهيبة، وسداد الرأي، والجود والكرم، واقامة الدين ونصرته على أعدائه، وفروسيتهم وقوة جيشهم وتأييد الله لهم، ويشيرون إلى حروبهم ومعاركهم ودورهم في إخماد الفتن، والذود عن الأمة.

فهذا حسن العطار عندما خرج الفرنسيون من مصر مهزومين عام ١٨٠١م، ينهض متغنياً بهذا الانتصار، مصوراً الأوضاع المزرية في ظل الاحتلال الفرنسي، عاكساً الفرحة بانكشاف الذل والعار وعودة مصر للخلافة العثمانية ، في مدحه للوالي العثماني يوسف الذي شارك في حرب الفرنسيين، ويستحضر من خلال استثمار اسمه عصر يوسف عليه السلام، وكذلك عصر يوسف الأيوبي المعروف بصلاح الدين الذي أزال الشقاء والعار وشاد الدين، في قوله:

ملك مصر من بعد فرعون صارا فأزالَ الشقاءَ عنها وفاقت كلُّ قطر نضارةً ونضارا وصلاحُ الدين يوسفُ قد أذ هبَ مِنْ دولةِ الفواطمِ عارا وبه دولة ألك رام الأك راد شادوا للدين فيها منارا للفرنسيين حين حلوا الديارا واستباحوا المحرماتِ جهارا ونجهم السرور فيها استنارا يتسامى وضدده يتوارى وشادت للمسلمين فخارا وحباه مهما يوهمُ انتصارا(١)

يوسف الصديقُ النبيعُ إليه ثــم جاءهـا الـوزيرُ مـزيلاً وأذاق وأبناءَه أبناءَه فأزيلت بعزمه ظلمة الكفر أصبح الحقُّ ظاهراً بالعوالي يالها نصرةً بها كَمُلَ السعدُ فجـــزاه الـــديَّانُ خيـــرَ جـــزاءِ

وهي قصيدة تبين الوضع الاجتماعي والسياسي في فترة الاحتلال الفرنسي لمصر، وتعكس رفض الشعب للذل والعار، والالتفاف حول الخلافة العثمانية، وتعطى صورة لدور الدولة العثمانية في الدفاع عن ولاياتها وتخليصها من الاحتلال وارساء الأمن والدين.

وقد تميزت بصدق العاطفة التي لا تخلو من روح الحماسة والفخر، والإعجاب بدور الوزير العثماني في قتال الفرنسيين وتخليص المصريين من ربقة الذل، وانقاذ الإسلام والمسلمين.

ويوظف الشاعر الرمز والكناية عندما يعبر عن الأمن والرخاء وتحرير البلاد وتخليص العباد من القهر وعودتها لحكم العثمانيين عندما يشبه الوزير بالنبي يوسف وبصلاح الدين، وعندما يعبر عن الظلم والجبروت والاستبداد في تشبيهه للفرنسيين بفرعون.

وعلى الرغم من بساطة التراكيب وسهولة الأسلوب في القصيدة إلا أننا نستشعر عذوبة الألفاظ وجزالتها، وجمال الصور الخيالية التي عبرت عن عاطفة الشاعر وأفكاره أصدق تعبير.

⁽١) حسن العطار وعبد الرحمن الجبرتي: مظهر التقديس بذهاب دولة الفرنسيس، وزارة التربية والتعليم، القاهرة، ١٦٩١م، ص ١٣.

ومما قاله رفاعة الطهطاوي يمدح محمد علي:

مـلأ الكـونَ بشـراً عدلُـه واعتدالُـه
حوى عزمَ كسرى في مهابة قيصرَ
متـى قِسْتَه بفردٍ مـنهم ظلمْتَـه
عظـيمُ مقـالٍ مـا كبـا زنـدُ رأيّـه
لـه هيبـة عنـد العـدى آصـفية
يقـولُ أنـاسٌ طـالعُ السعدِ حظـه
محـا غيهـبَ الأوهـامِ بمصـره
على الدهرِ نذرٌ قد وَفّى فيه وعده
يفيضُ على العافي الجنـوحِ فراتُـه

دهَتْ كَلَّ ذي فهمٍ عَزلِئمُ حزمِــه تــــراه دومـــاً ظـــافراً بغريمِـــه

وأغنى البرايا بره ونوائه وما اسكندر في هزم دارا مثائه فقد زينت كل الملوك خلائه سني فعائه سني فعائه لا تسامى فعائه يسير بها نحو القلوب جلائه وما السعد إلا عقله وعقائه أما تبصر العرفان يسمو هلائه ببحر خضم قد روتنا سجائه ويطفو على العافي الجموح زلائه

وما فوقت إلا أصابَتْ نباله ويحنو على مَنْ كبَّأَتْه حبالُه (١)

ويختم قصيدته مشيداً بفتوحاته في الشام والجزيرة، وقضائه على الاضطرابات في اليمن وعسير، ميئساً الدروز من تحقيق مآربهم، ويهنئ كل من يستسلم ويلقي السلاح أمامه لأنه يصون نفسه وماله، فكل من يفد حمى محمد على لا يظلم، فيقول:

كفى "الداروي" فخراً بأن زمانه نواحي الأعادي تحت قبضة كفّه السيسَ منبعُ الشامِ قد زالَ شومُه لليسَ منبعُ الشامِ قد زالَ شومُه للن قام أحياءُ الدروزِ لحتفهم أينتظرون الحاكم اليوم بعدما وما "يمن" عند العزيز عسرة هنيئاً لمن ألقى السلاح بساحة ألَم حمى لا ضيمَ فيه بوافدٍ مناهجُه في حكمه مستقيمة مناهجُه في حكمه مستقيمة

غدا عنده عبداً عليه امتثاله إذا جالَ في قوم تنادى مجاله وصار سواءً سهله وجباله فيا ويح مَنْ أخنى عليه خلاله تبينَ فيما يزعمون محاله ويسرُ "عسير" عنده ما تخاله يُصانُ بها نفسُ النزيلِ وماله ولاذ بطود لاتسامى قلاله ملا الكونَ بشراً عدلُه وإعتداله (۱)

⁽۱) ديوان رفاعة الطهطاوي ١٥٠.

^(۲) السابق ۱۵۲ .

وقد مدح خلیل الیازجی (۱) صبحی باشا والی سوریا، عندما حضر إلی بیروت عام۱۸۷۲م، وقد استهل مدحته بوصف أثر قدومه على بيروت قائلاً:

> قد أشرقَ الصبحُ في بيروتَ وانبلجا وأشرقت حولَـه الأنـوارُ سـاطعةً وعُطِّرَ الشرقُ بالأرواح حين أتت

وليس يعقبُه مثل الصباح دُجي تضئ بعد ظلام كان قد نسجا بشرى لها نفحات فاقت الأرجا(٢)

ثم يمدحه بطيب الصيت، والأمن والأمان، لا يخيب عنده الراجي، فهو مفرج الضيق، وذو فضل ومكارم، وهدى للمتقين، ومعطاء للمساكين والسائلين ومنفرد بصفاته، ولا تضره الخطوب، فصروف الدهر أمامه صاغرة، وبولايته ابتهجت البلاد، فهو غلاب لعدوه في الحروب، وعدله ركن غير متهدم، قائلاً:

> ذلك الوزير الذي مازال مقتدراً من المضايق يرجو عنده فرجاً عميم فضل حبانا من مكارمه لا ريب فيه هدى للمتقين ولا أقامه اللهُ صبحاً نستنيرُ به رأسُ الـولاةِ وهتانُ العفاةِ وغلا حَدِّثْ عن البحرِ في فيضِ وفي سعةٍ

بشرى الوزيرِ وزيرِ الملكِ حيثُ بدا

كانت لديه صروفُ الدهر صاغرةً يا حسنَ يومِ به جادَ المليكُ لنا يوم رأينا به في دهرنا عجباً إذ وال تولى بلاد الشرق فابتسمت لازال للعدل ركناً غير منهدم

من لطفه طيب صيت أنعش المهجا يخيب لديه من رجا أو ولجا لكن من الحقِّ لا يرجو له فرجا بحراً من الحقِّ لا يرجو له خرجا بدعٌ فللصبح أن يهدي إذا بلجا تحت الظلام ولم يجعل له عوجا بُ الكماةِ إذا ليلُ العجاج دجا وفي ازديادٍ وفي درِّ ولا حرجا

فلا تراه أمام الخطب منزعجا به فأبرا سقماً للصدور شجا أخجلَ الشمسَ ضوءُ الصبح مذ خرجا تغورُها وتغنت ورقُها هزجا مؤيداً ولكشف النائبات رجا^(٣)

⁽۱) شاعر من نصاري لبنان وهو ابن الشاعر ناصيف اليازجي ولد في بيروت عام ١٨٥٦م، وتوفي عام ١٨٨٩م شاباً إثر إصابته بمرض صدري، وقد غلب عليه الشعر ، من آثاره: ديوان "نسمات الأوراق"، ورواية شعرية بعنوان "المروءة والوفاء"، ومجلة الشرق. ينظر: موسوعة شعراء العرب ١٤٥/٣. لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية(١٨٠٠- ١٩٢٥م) ١٦٢. جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة

ذكرت المراجع أن خليل ليس له سوى ديوان "نسمات الأوراق"، وقد حصلت على ديوان آخر له بعنوان "أرج النسيم".

⁽۲) خلیل الیازجی: دیوان أرج النسیم، تحقیق وشرح: شوقی حمادة، ط (۱)، دار صادر، بیروت، ۱۹۹۹م، ص۱۳.

^(۳) السابق ۱۳ – ۱۶ .

والشاعر يرمز بالصباح للهداية والعدل والاستتباب، ويرمز بالدجى والظلام للضلال والاقتتال والاقتتال والفتن، ويعطي صورة جديدة تعكس خصب مخيلته عندما يجعل حمرة الشمس ليس إلا خجلاً من هذا الوزير مذ أتى بيروت وإن كانت لا تخلو من مبالغة .

ومن المعاني التي مدح بها الشعراء الأمراء تقديرهم للشعر وتذوقهم له، ومكارمهم التي تنسي ضيوفهم منزلهم، وأصلهم الكريم، وهذا ما نجده في مدح ناصيف اليازجي للأمير أمين أرسلان (١) في قصيدة مطلعها:

وقفت مدحي فلا يطمع به أحدٌ وليس مدحي له حباً وتكرمةً

ومنها:

هذا الذي عنده للشعر من أدبٍ هل يستوي مَنْ يظنُّ الشعرَ طلمسةً إذا كتبنا له في الطرسِ قافيةً وإنْ سعنينا على بعدٍ لزورتِه يُدلُ عند أميرِ الناسِ أكبرُهم يُدلُ عند أميرِ الناسِ أكبرُهم تُنسى مكارمُه الأضياف منزلَهم

• •

قد جدد لبني رسلان دولتهم من كان من أمراء الناس مولده آلُ المناذرةِ القومُ الذين غدتُ هذا هو النسبُ العالى الذي شهدَتْ

على الذي مثلُه في الناسِ لا أجدُ لكنني غيرُ ورْدِ الحقِّ لا أردُ(٢)

جاة وعند سواه حظّه الكمدُ ومَن يَرُوضُ معانيه وينتقدُ كادتْ تطيرُ إليه وهي تجتهدُ خلْنا من القربِ يسعى نحونا البلدُ وعنده يُرفعُ الأدنى الذي يفدُ فلا يَشُوفُهُمُ أهلٌ ولا ولدُ

يدُ الأمينِ التي باللهِ تعتضدُ فإنهم من ملوكِ الناسِ قد وُلِدوا منهم فرائصُ أهلِ الأرضِ ترعدُ به الرواةُ فصحَّ النقلُ والسندُ (")

وقد درج الشعراء في مدحهم للولاة أن يجعلوا الممدوح فريد عصره وأوحد زمانه، بل بلغ

⁽۱) أمين بن مجيد بن ملحم بن حيدر أرسلان، ولد في الشويفات بلبنان، ولا يعرف له تاريخ ميلاد، وهو أديب من رجال السياسة، رحل إلى باريس، وعينته حكومة السلطان عبد الحميد قنصلاً عاماً في بروكسل واستقال عام ١٩٠٩م بعد الدستور العثماني، ثم عين قنصلاً عاماً في الأرجنتين ثم عاد إلى الصحافة ، وتوفي في بولس ايرس عام ١٩٦٣ه/ ١٩٦م، ومن آثاره: "حقوق الملل ومعاهدات الدول"، وله "المرأة وتأثيرها في الهيئة الاجتماعية"، وغيره. ينظر: الأعلام ٢/ ١٩. لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ٤٩١، معجم الأدباء من العصر الجاهلي حتى سنة ٢٠٠٢م ١٩١٦.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> ناصيف اليازجي: ديوان نفحة الريحان، (د.ط)، المطبعة الأدبية، بيروت، ۱۸۹۸م، ص ۱۰۹.

^(۳) السابق ۱۰۹ – ۱۱۰ .

الأمر بأسعد طراد^(۱) أن يجعل الرعية ملائكة، والبلاد جنة الخلد يعيشون فيها متمتعين بحقوقهم في ظل حكم محمد رشدي باشا والي ولاية سورية، لذا لا يوفيه الشكر عما أنعم على الناس، فيقول:

فريدٌ وحيدٌ صائبُ الرأيِّ جامعٌ ترى أهلَ سوريا غدو في زمانِه أتانا بعصرٍ ما رأى مثلَه أبي تضاعفَ حقُ الشكرِ منا لشخصِه فشكراً على ما كان أبداه سالفاً يعدُ بيانَ الحقِّ ديناً فمن أتى لقد عظمتْ في قطرنا مزنُ فضله أقمنا به والركبُ يسرى بها على

مناقب قد جاءت من الواحد الفرد كانهم الأملاك في جنة الخلد وقد قال لم يُسمع بذلك من جدي وهيهات أن يوفي له الشكر بالجهد وشكراً على ما رام في القطر أن يبدي اليه يريد الحق قال له عندي كما عظمت في بابه كثرة الوفد أمان وكدنا لا نخاف من الأسد (١)

وهذه المبالغة نجدها عند نقولا نقاش^(۱) عندما يجعل حكم الوزير أحمد وفيق باشا العظم كحكم سليمان عليه السلام، وقس الفصاحة وفاق لقمان في الحزم والتوحيد، وخيره عم كل مولود، ويطرب لصوت السيوف على أعناق الفاسدين، وذلك في قصيدة طويلة يمدحه فيها عام ١٢٩٢همنها قوله:

هو الوفيقُ الذي شاعتُ مناقبُه شمسُ النجومِ وكشافُ الغمومِ ومص هذا الحكيمُ الذي نروي له حكماً يُسترُ بالعدلِ حتى كاد يطربُه فتمطي صهوةَ الأهوالِ همتُه قس الفصاحةِ لكنْ نطقُه حكمة

في الشرق والغرب في فضلٍ وتمجيدِ بالمواعيدِ بالمواعيدِ كما رووا عن سليمان بن داودِ وقع السيوفِ بأعناق المناكيدِ كأنما قلبُه من قلبِ جلمودِ قد فاق لقمان في حزم وتوحيدِ

⁽۱) أسعد بن إبراهيم طراد أديب وشاعر من شعراء النصارى ولد في لبنان ببيروت عام ١٨٣٥ م، وقد تعلم بها واشتغل بالتجارة في مصر، توفي عام ١٨٩١ م، وله ديوان جمع بعد وفاته . ينظر ترجمته في: الأعلام ١/ ٢٩٩ . تاريخ الصحافة العربية ٢/١٨١ –١٨٣ . جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ٤/ ٢١٩ .

⁽۲) أسعد طراد: نبذة من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد، جمع: فضل الله خليل طراد، طبعت في المطبعة التجارية في ثغر الاسكندرية سنة ۱۸۹۹م، ص ۳۱ .

^{(&}lt;sup>7)</sup> نقولا بن إلياس بن ميخائيل النقاش، ولد عام ١٢٤٠هـ/ ١٨٢٥م في بيروت، أنشأ جريدة "المصباح" وتعاطى المحاماة وترجم إلى العربية كثيراً من القوانين العثمانية ، منها "كليات شرح الجزاء"، وله ديوان شعر، وتوفي عام ١٣١٢هـ/١٨٩٤م . ينظر : الأعلام ٨/ ٤٥ .

مولى له في جديب الدهر خيرُ يد يعم فيضُ نداها كل مولود (١)

وأشادوا في مدحهم بدور القادة والأمراء والوزراء في إطفاء الفتن وحماية النصارى خاصة في الفتن التي عرفت بمذابح الستين، وقد كان للأمير عبد القادر الجزائري دور عملي في حماية النصارى، تغنى به الشعراء المسلمون كيوسف الأسير، والنصارى كناصيف اليازجي، ونقولا نقاش وغيرهم، فقد مدحه نقولا نقاش في قصيدة منها، واصفاً الحال في فتنة الستين ودوره فيها:

لمّا حماهم بالحسام الباتر الباتر المّا حماهم بالحسام الباتر طلماً وشمسُ العدلِ تحت ستائر ومخاوف ومخاطر أو جاهدٍ أو شادرٍ أو نافر حتى غدت لجسومهم كمقابر من كلّ فتاكٍ ظلوم غادر عنما غدت في شدق ذئب جائر فرّت جيوشُ الظلم مثلَ الطائر فرّت جيوشُ الظلم مثلَ الطائر لعظيم ذاك الكسرِ أعظمَ جابرِ طوعاً لدينِ بالصيانةِ آمر طوعاً لدينِ بالصيانةِ آمر عجب العجادِ فعالَه بجزائر الباتر (۱)

سلْ عنه آلَ الشامِ يوم مصابِهم يوماً به مطرُ السحابِ مصائباً والقومُ بين مهرولٍ ومجندلٍ ومواقعٍ ومحدافعٍ ومعامعٍ والحدارُ تبتلغ الحديارَ بأهلها وحسامُ مولانا الأميرِ يصونُهم تلقاه يخترقُ المعامعَ منقذاً حتى إذا ما فاه داعٍ باسمِه داوى بحكمتِه الجراحَ وقد غدا حقنَ الدماءَ وصان عرضاً غالياً أبدى بهمتِه العجابَ وإنما أمةَ الإفرنجِ عنه في الوغى سلْ أمةَ الإفرنجِ عنه في الوغى

كما أشاروا إلى دورهم في قمع الخارجين والثائرين وإحلال الاستتباب، وذكروا حروبهم والأماكن التي وقعت فيها والأطراف المتحاربة وموقفهم من ذلك، وكانوا دوماً مناصرين للحكام في مدائحهم ومؤيدين لهم في قمعهم للخارجين، والقضاء على المفسدين .

فهذه عائشة التيمورية (^{۳)} تمدح الخديو (الخديوي) توفيق عند عودته إلى مصر بعد حادثة الثورة إلى نصرته على أعدائه، الذين كفروا نعمته وتفريقه لجموعهم معرضة بهم:

منناً وأنت بما حبيت خليق ريب أصيلٌ في العلا وعريق

والله قلدة المهابة والبها طابت عناصرك الكرام فأنت لا

⁽١) نقولا نقاش : ديوان نقولا أفندي نقاش، (د.ط)، المطبعة الأدبية ، بيروت ، ١٨٧٩م، ٣٠-٣١ .

^(۲) السابق ٤٠ – ٤١ .

^{(&}lt;sup>7)</sup> شاعرة مصرية ولدت عام ١٢٥٦ه وتوفيت عام ١٣٢٠ه، وهي كريمة اسماعيل باشا تيمور، جمعت بين الشرف والسيادة والأدب والعلم والإجادة بلغت في الشعر حداً لم يبلغه غيرها من النساء في عصرها، لها ديوان شعر مطبوع بعنوان "حلية الطراز" وديوان كشوفة بالتركية. ينظر: الأعلام ٢٤٠/٣. و نسيم الحلو: ديوان الأدب في نوادر شعراء العرب، جمع وتتسيق: نسيم الحلو، (د.ط)، مطبعة العربية ٢٢٤/٤.

ولك المزايا ليس يحصرها امروً ولك السيادة ليس يكفر أمرها قدحت بأكباد العدا نار الغضا كفروا بأنعم فيض جدواك التي وعلوت لج البحر إذ بطر الذي وغدا الأجاج بيمن سعدك حالياً ظلموا نفوسهم بخدعة مكرهم فرَّق ت شمل جموعهم فكأنهم فالنصر عونك والزمان مطلوع وزففت عدلك في البرية كلها

إن اللبيب بحصرها ليضيق الا عصديم العقصل أوزنديق الا عصديم العقصل أوزنديق واشتد ما بين الضلوع حريق تربى على قطر الندا وتفوق هو قبل ذلك في نداك غريق فكأت ها للشاربين رحيق فكأت ها للشاربين رحيق في الابتعاد وفي الوبال سحيق في الابتعاد وفي الوبال سحيق والسعد عبد والكمال صديق فغدت تنف لك الثنا وتسوق (۱)

وهذا محمود صفوت الساعاتي (x) يمدح محمد بن عون (x) ويذكر غزوة (نجد) وانتصاره وفتكه بهم بعد أن خرجوا عن الطاعة وتمردوا في قصيدة منها في مدحه :

يا شاملَ الجمعِ من جودٍ ومن كرمٍ أضحتُ لصارمِك الأبطالُ صاغرةً كأنّه صولجانٌ وهو منصلتٌ كأنّه صيمرَ القنا والعينُ هاجعةٌ قومتَ سُمْرَ القنا والعينُ هاجعةٌ حتى إذا وردتْ من صدرهِ وروتْ ظلتْ على ريشِها الأعداءُ طائرةً فرَقْتَ شملَ العدا والمالَ مقتدراً جادتْ يداك فجارتْ بالنوالِ على البان الملوكَ حسامٌ أنت جوهرُه وهذه دولة كالجسم صرتَ لها

وجامع الشملِ بين النصرِ والظفرِ وأذعنت لك أهلُ البدوِ والحضرِ من غمدِه ورؤسُ القومِ كالأكرِ من غمدِه ورؤسُ القومِ كالأكرِ فأيقظت بظباها راقد السُمرِ لم تشكُ حرَّ الصدى في الوردِ والصدرِ إن الطيورَ بغيرِ الريشِ لم تطِرِ حتى جمعت به فضلاً على بشرِ أموالِ لكنْ على الأيتامِ لم تجرِ والسيفُ من غيرِ ماءٍ غيرِ مشتهرِ والسيفُ من غيرِ ماءٍ غيرِ مشتهرِ روحاً وكالعين فيها صرت كالحور

⁽۱) عائشة التيمورية: ديوان حلية الطراز، (د.ط)، طبعة المطبعة الشرفية العامرة، مصر، بتاريخ أوائل ثاني الربيعين من عام ١٣٠٣ه، ص

⁽٢) محمود صفوت أفندي بن مصطفى أغا الزيلع الشهير بالساعاتي، شاعر مصري ولد عام ١٢٤١هـ بالقاهرة وتوفي بها عام ١٨٨١ م، له ديوان مطبوع بعنوان " ديوان محمود صفوت الشهير بالساعاتي " .

ينظر: لويس شيخو، تاريخ الآداب العربية ١٤٣، جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ٤/ ٢١٧.

⁽٣) محمد بن عبد المعين بن محسن، جد ذوي عون الأشراف، شريف حسني من أمراء مكة، ولد عام ١٢٠٤هـ/١٧٩٠م، ونشأ فيها وسكن مصر مدة، وعين عام ١٢٧٣هـ لإمارة مكة إلى عام ١٢٦٧هـ وعزل، فأقام بالآستانة إلى عام ١٢٧٢هـ، ثم أعيد إلى إمارة مكة مرة أخرى فانتقل إليها، وقد توفي في مكة عام ١٧٧٤هـ/١٨٥٨م . ينظر: الأعلام ٢ /٢٤٧ .

فإن زهت كسماءٍ كنت كوكبَها وإن ذكت كرياضٍ كنت كالمطرِ^(۱) ويذكر فعله في نجد ويلتمس منه القضاء على الخارجين قائلاً:

يممْت أرضَ نجدٍ فاكتست بكم وطئتُم في جمادي تفرَها فغدت حربْتُم بحوافي الخيلِ مهمَهها واكس الربى حِلَلاً حمراء قانية وخضت بحار الوغي بالصافناتِ فقد ويبين موقفه من أهل نجد فيقول:

هم أهلُ نجدَ الأُلي اعتزت أوائلُهم قومٌ عموا فبغوا جهلاً وما علموا عارين عن حُللِ التقوى وقد اندرجَتْ فامْحقْ بماضيك ما تحوي قبائلُهم يا كعبَة المجدِ يا ذا الحمدِ يا حرمَ اللا

منها الرياضُ بثوبٍ أخضرَ نضرِ بكم ربيعاً لمن أضحى على سفرِ فازرعْ رماحَك تحصدْ يانعَ الجزرِ بعد اخضرارٍ ولا تبقي ولا تنزر تغنى الخيولُ عن الألواح والدثر (٢)

بالسدهر دهاهم حادثُ الغيرِ أن الحسامَ إليهم شاخصُ النظرِ شيوخُهم في ثيابِ العارِ من صفرِ يحيى بفضاكِ فينا خالدُ الشعرِ جي إليه وأمنَ الخائفِ الحذر (")

وقد وصل الحد بعبد الغفار الأخرس في مدحه لأمير عمان سالم بن ثويني⁽³⁾ وتهنئته بتولية الإمارة بعد قتله لأبيه، أن يبرر له قتله أبيه بأن ذلك قضاء الله، وأنه لم يقتله كما ادعوا فقد وفاه أجله فمات، ويسوغ فعلته بأنه كان من عباد الأصنام كافر، أما سالم من أهل التوحيد أحل السلام والأمن، ورأيه في قتله سديد، ويرد على من عاب ذلك عليه ورماه بالعقوق من الناس والشعراء ويدافع عنه، فهو اجتهد ويحق له الاجتهاد ولغيره التقليد، ولست أدري كيف بنى الأخرس دفاعه وكيف سوغ لهذا العاق فعلته، مع أنه قتله طمعاً في الملك، ولم يمكث في حكمه سوى سنتين إذ ثارت عليه القبائل وهرب، فهل يفعل التكسب هكذا في الشاعر؟، أم أنه يتقي بطشه؟، أم الاثنين معاً؟ ولعلها هذه هي، وهي قصيدة طويلة منها:

انظر إلى الأشراف كيف تسود إذ يدّعي بالملك من هو أهلُه

وإلى أباة الضيم أين تريد والحرم يقضي والحرم يقضي والسيوف شهود

⁽۱) ديوان محمود صفوت الساعاتي ۵۸.

^(۲) السابق ٦٠ .

^(۳) السابق ۲۰ – ۲۱.

^{(&}lt;sup>3)</sup> هو سالم بن ثويني بن سعيد بن سلطان، أمير عمان ومسقط، كان يعين أباه في الأمور في صباه، ثم طمع بالحكم، فاغتال أباه في ميناء صحار عام ١٨٦٥ م، واستولى على الحكم وأخبر أمراء القبائل أنه قتله لظلمه، فبايعوه ثم انقلبت القبائل عليه بعد سنتين من حكمه، فاستعان عليهم بالبرتغالبين في الخليج العربي وخلع عام١٢٨٥ه، واضطر إلى الهرب إلى الهند عام ١٨٦٨م بعد استيلاء تركي بن سعيد على الدولة العمانية، وتوفي فيها عام ١٢٩٠ه/ ١٨٧٣م . ينظر: الأعلام ٢/ ٦٦ ، ٩٩ .

يومَ ثوى فيه (ثويني) في الثرى ما للذي عبدَ الصخورِ من الذي قلل للندي ذمَّ الإمامَ بشعره ولقد عميتَ عن الهدى فيمن له

•••

من لام (سالم) في أبيه فلومه ما عق والده ولا صدق الذي وافى (ثويني) في الفراش حمامه هذا قضاء الله جسل جلائه رأى رأي في الإصابة (سالم) فله يصح الاجتهاد بعلمه

يوم (بسالم) للبرية عيد عيد عبد الإله وديثه التوحيد قد فاتك المطوب والمقصود نظر بغايات الأمور حديد

حمق لعمري ما عليه مزيد أنسب العقوق إليه وهو جحود أنسب العقوق إليه وهو جحود وأتى عليه يومُه الموعود لا والسد يبقى ولا مولسود بالله أقسم إنّه السديد في شانه ولغيره التقليد ألله

ويظهر ذكاء الشعراء في مدحهم وهم ينتقون معانيهم بما يتناسب مع البيئة الجغرافية والطبيعة النفسية لأهلها، أو للممدوح في أي بقعة كان إن عرفوا أصله ونسبه فضلاً عن فعاله وشيمه، فقد عرف عن العرب اعتزازهم بعروبتهم وبطولاتهم وهي مفخرة عندهم لا يعلوها مفخرة، فضلاً عن اعتزازهم بأنسابهم وأحسابهم وتاريخ قبائلهم وأسرهم، فكيف إذا كان هذا العربي ينتمي بنسبه إلى الرسول صلى الله عليه وسلم أو ينحدر من سلالة علي وأولاده، أو الصحابة رضي الله عنهم جميعاً؟!، فإن الأمر سيختلف عندها في معيار الممدوح قبل المادح، وهذا ما نلحظه في مدحهم لأي ممدوح في بلاد العرب في الخليج وشبه الجزيرة العربية، أو أي ممدوح امتد في جذوره اليها، فيلبسون ممدوحهم الثوب المناسب، ويوشونه بما يليق مع المبالغة في معظم الأحابين.

فإليك مثلاً الشاعر الشامي إبراهيم اليازجي - وغيره كثير-، فهو يركز على العنصر العربي في مدحه للسلطان محمود بن سعيد سلطان زنجيبار، ويوازن بينه وبين غيره من الأمراء والملوك مازجاً المدح له بهجائهم قائلاً:

أنت العمادُ لأقوامِ بك اعتصموا تيمناً ذخرٌ لنا الدهرُ أبقاه يلوذُ به من سادةِ العربِ العرباءِ قد فخرت نفسٌ كما طابَ ماءُ المزنِ طاهرةً تعنو له أوجُه السادات صاغرةً

وحوالي عرشك اعتصبوا مَنْ لم تدعْ غيرَه ذخراً له النوبُ به السيادةُ واعتزتْ به العربُ وحرُ أصلٍ كما قد أخلصَ الذهبُ ويستكينُ لديه الجحفلُ اللجبُ

۸.

⁽۱) ديوان الأخرس ١٥٩ – ١٦٠.

فدى لحمود أملك كانهم هم الملوك ولكن لا يُرى لهم لا يبتغون لكسب الحمد من سبب الآخذين زكاة الشعر لا حُمِدوا وكيف يُعرف قدرُ الشعرِ في نفر

متى يقاسوا به الأوثانُ والخشبُ من عدة الملكِ إلا البأوُ والحجبُ ولا إلى الباوُ والحجبُ ولا إلى المناب المناب عنها ولا هي عند اللهِ تحتسبُ ليسوا بعربٍ ولا عجمٍ إذا نسبوا(١)

ولا ينسى الشاعر في معرض مدحه للحكام والولاة أن يشيد بالأعمال الحضارية التي قدموها للبلاد من تمدين للأوطان، وإحياء للعلوم، وبناء المدارس، وتبديل الجهل بالرشد، وغيره من مظاهر التمدن التي دخلت البلاد بفعل الاتصال بأوروبا، والرغبة بمسايرة التقدم والتطور، وقد كان للأسرة الخديوية في مصر الحظوة في ذلك، فقد تغنى شعراء مصر بإنجازاتهم الحضارية فهذا علي أبو النصر يمدح الخديو اسماعيل في قصيدة يهنئه بها بحلول عام ١٢٨٩م، يستهلها بالغزل ثم يمدحه بأنه سهم، وواسطة العقد في جيد المجد، وذو هيبة، علا به شأن التمدن وارتقى، ويضيف معنى جديداً كاستجابة طبيعية لتطور الحياة، وهي إحياء العلوم ببناء المدارس، التي بدل بها عي الجاهلية بالرشد عندما يقول:

هو الشهمُ اسماعيلُ إِنْ رُمْتَ وصفَهُ مليكٌ تحت ركابِه مليكٌ تحت ركابِه تعالى به شأنُ التمدنِ وارتقى أياديه لا تُنْسى وآياتُ فضلِه وأحيا لإحياءِ العلومِ مدارساً فضلا زال مغبوطاً على كلٌ نعمةٍ

تجدْهُ بجيدِ المجدِ واسطة العقدِ تسيرُ براياتِ المهابةِ والسعدِ الى ذروةِ التمكينِ في الحلِّ والعقدِ إذا ذُكِرَتْ جلَّتْ عن الحصرِ والعدِ وبدلً عسيَّ الجاهليةِ بالرشدِ ولا زال بالأفكارِ مقتدحَ الزندِ (٢)

والشعراء لا يقتصرون على التجديد في المعاني، بل هناك من جدد بالفكرة والصورة، وابتكر في الولوج للمدح موظفاً هدايا الممدوح ببديهة عبقرية نادرة ومخيلة خصبة دلت على امتلاك زمام الشعر وتأصل الطبع.

فعمر الأنسي^(٣) يجعل الإمارة هي التي تختار أمين أرسلان لها، والله هو الذي يختاره أميراً للناس لأمانته على المعالى، ولا يخفى علينا أن من يختاره الله لا يزحزحه أحد، وهو يعبر عن معناه في

⁽۱) ديوإن العقد ٣١ – ٣٢.

⁽۲) ديوان على أبو النصر ٤٣ – ٤٤.

^{(&}lt;sup>7)</sup> ولد في بيروت عام ١٨٢٢م، وقلدته الحكومة السنية عدة مناصب أظهر فيها دراية وعفة نفس وعلو همة منها: نظارة النفوس في لبنان، وعضوية مجلس إدارة بيروت، ومديرية حيفا، وعرف بفصاحة اللفظ وطلاقة اللسان وحسن النظم، والصدق والاستقامة، وتوفي عام ١٨٧٦م، ومن آثاره: ديوان المورد العذب . ينظر ترجمته: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ١٣٨٨م، ديوان المورد العذب . ينظر ترجمته: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ١٣٨٨م، العربية ١١٦/٤.

صورة تقترب في جانب مع صورة عبد القادر الجزائري التي ستقابلنا في قصيدته "لبيك تلمسان"(۱)، عندما يجعل الإمارة عروساً تخطبه بعلاً لها قائلاً:

خطبت ك بعدلاً للرواج إمارة وبك المعالي قد تحلى جيدُها وافت على طوع لذلك لم تكن لو أنها خطبت سواك لأصبحت وحباك مولاها مراتب عزة كيما واختارك المولى أميراً للملا

أمسى عُلاها عن سواك مصوبا إذ كنت عقداً للعلاءِ ثمينا تأبى علاك ولا تعدك دونا في مهرها عند الوليّ رهينا يقربُك الزمان عيونا فعلى المعالى كنت أنت أمينا(٢)

ويزاوج بطرس كرامة (٢) في هذه المقطوعة بين المدح والوصف، عندما منحه الأمير بشير الشهابي باقة زهر، فيضفي صفات الأمير على الباقة في وصفها بطريقة بديعة لم أرها عند غيره من شعراء عصره، ولا غرو فأنت تلمس براعته ودقته في الوصف والتفاته إلى معطيات في عصره لم يلتفت إليها غيره بين شعراء النصف الأول من القرن التاسع عشر عامة وشعراء الشام خاصة على مدار القرن التاسع عشر ففاقهم بها، ويبرز بعده البارودي في مصر في النصف الثاني من القرن، ولعل صحبته للأمير الشهابي ومرافقته في الصيد بين ربوع الشام الخلابة قد رققت ملكته الوصفية، وأعطته فسحة للتأمل وتذوق إبداع الطبيعة وجمالها، ودقة في الفكر وبعد في الخيال، تضافرت كلها مع موهبته الشعرية التي تتجلى في شعره، فيقول:

وباقــة زهـرِ مـن أقـاحِ منحتها ويـا حبـذا أزهارُها عندما بـدت منوعـة الألـوانِ مـا بـين أبـيضٍ وشهِ مــا أبهــى ســناها فإنــه وتزهـو بـألوانِ عجيـب وقوعُهـا حكت وصفه عرفاً وفي بعض وصفها فصـُـفر وجـوه شم زرق كخطـبِهم ودود كــورّادِ تبـــتُ ثنــاءَه

تشيرُ بأوصافِ البشيرِ وبذلِه من البطلِ المشهورِ في عظمِ فعلِه يلسوحُ كأيامٍ تسامتْ بعدلِه يلألئُ نوراً مثل إشراقِ فضلِه يلألئُ نوراً مثلَ إشراقِ فضلِه ويزهو نداها من ندى فيضِ نيلِه حكتْ حالةَ الأعداءِ في يوم حملِه وتُبْسِمُ ثغراً مثلَ سارٍ بظلِه وحمرٌ كدم فاض من حدِّ نصله()

^(۱) سيرد ذكرها في الفخر والحماسة في هذه الدراسة ص ١١٠.

⁽٢) عمر الأنسى: ديوان المورد العذب، جمع: عبد الرحيم ابستى طبيب، ط (١)، بيروت، (د.ط)، ص ٢٧١.

⁽T) ولد عام ١٧٧٤م في حمص، واتصل بالأمير بشير الشهابي الكبير، فقربه إليه وجعله كاتبه لشؤون الخارجية، ثم نائبه يدير أعمال الإمارة، ولما نفي الأمير عام ١٨٤٠م رافقه إلى مالطة فالقسطنطينية وتوفي فيها عام ١٨٥١م، وله ديوان سجع الحمامة .

ينظر ترجمته: الجامع في تاريخ الأدب العربي ١٢١/٢. جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ٢١١/٤.

 $^{^{(3)}}$ بطرس كرامة: ديوان سجع الحمامة، (c.d)، المطبعة الأدبية، بيروت، ١٨٩٨م، ص -9

ونصادف اتجاهاً جديداً برز عند كثير من شعراء الشام، تمثل في مدح ملوك الغرب وقادته، ويبدو لي أن ذلك من قبيل المجاملة والدبلوماسية، فمعظمه كان بناء على اقتراح الآخرين على الشاعر ذلك، فلا مفر من مدحهم حتى وإن ولم يؤمن الشاعر بذلك وإلا سيفسر رفضه بعداوتهم في فترة كانت الشام في ذروة تواصلها مع أوروبا، ومنهم من مدح بتوجه من نفسه، ربما لما شعروه من دور في تمدنهم ورعاية النصاري كما أوهموا في تلك الفترة، ففرنسا وانجلترا كانت كل واحدة منها ترى وصايتها على النصاري الذين تمذهبوا بمذهبها، وقد نجحت الإرساليات هناك في بناء عقول موالية الأوربا، ولا أبالغ إن قلت أن بعض النصاري شعروا بأن الشام جزء من الامبراطورية الفرنسية أو الانجليزية، مما حدا بالبعض الآخر أن ينهض للمناداة بالعروبة واحياء الأمجاد العربية التليدة، أو نقد المجتمع الأوروبي وأهله في بعض البلاد كما فعل أحمد فارس الشدياق في كتابيه: "الساق على الساق في ما هو الفارياق"، و"الواسطة في معرفة أحوال مالطة وكشف المخبا عن فنون أوروبة"، كما نجد قصيدته في مدح مدينة باريس التي نقضها بقصيدة أخرى له في هجائها، وقد كنت أراه يعبر عن نفسه في هجائها أكثر منه في مدحها، فهذه وردة اليازجي(١) تمدح ملكة فرنسا بناء على اقتراح صديقة لها في قصيدة منها هذه الأبيات:

> في الشرق شمسٌ للنهارِ نظيرُها في الغربِ شمسٌ ليس يغربُ نورُها إن لم تزر هذى البلاد فقد أتت منها مكارمها العظام تزورها سلطانةً حوت الفخارَ لأنها

فی دار نابلیون قام سریرها

عجب فإن الشمسَ عزَّ نظيرُها فالوردُ أنتِ به تُزانُ صدورُها(٢) أنتِ الفريدةُ مع الأنام وليس من وإذا نساء العصر كانت روضة

وقد مدح ناصيف اليازجي الامبراطور نابليون الثالث في قصيدة بعد أن اقترح عليه ذلك أحد رجال دولته في الديار الشامية ، منها هذه الأبيات :

> قطب عليه الأرضُ دائرة كما فضاض مشكلة الملوك برأي جبلٌ على باريسَ قام فأطبقتُ يُجني جناه ويستظلُّ بظله ملك أذلَّ المالَ وهو جواهرٌ

يختارُ فهي تدورُ كيف يريدُ ويه يُحلُّ عسيرُها المعقودُ في جانبيه من الرجال أسودُ أبداً ولكن ما إليه صعود وأعزُّ بنصل السيف وهو حديدُ

^(۱) وردة اليازجي هي ابنة ناصيف اليازجي ولدت عام ١٨٣٨م في كفر شيما، ودرست في بيروت في مدرسة البنات الأمريكية وأخذت الآداب العربية عن والدها، وبرعت فوضعت الرسائل والقصائد، ولها في مجلة الضياء مقالة في تعريف المرأة الشرقية ، وديوان حديقة الورد، وقد توفيت عام ١٩٢٤ م . ينظر ترجمتها: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ٤٢١.

^(۲) وردة اليازجي: ديوان حديقة الورد، ط (۲)، مطبعة القديس جاورجيوس، بيروت، ۱۸۸۷م، ص ۲۱.

بسطٌ وقبضٌ في يديه فيُرْبَجى دانت لهيبتِه كتائب دولة قصومٌ إذا ترك الغمود نصالُهم يغزو القبائل ذكرُهم قبل اللقا وإذا هم اعتنقوا الكماة تلاحموا هو قيصرُ العصرِ الذي من دونه لسعودِه الفلكُ المسخرُ خادمٌ ملكٌ لدواتِه العظيمة هيبةً

وعدٌ له ويُخاف منه وعيد دانت لهيبتِها الملوكُ الصيدُ فكأن أسيافَ العداةِ غمودُ فيفلُ عزمَ الجيشِ وهو بعيدُ فيفلُ عزمَ الجيشِ وهو بعيدُ مثلَ الحروفِ يضمُها التشديدُ كسرى الذي ضاقت عليه البيدُ ولوجهِه القمرُ المنيرُ حسودُ تهتزُ منها الأرضُ وهي تميدُ(۱)

وهذا أسعد طراد يمدح "الغراندوق قسطنطين" شقيق امبراطور روسيا حينما زار بيروت، وقد كان قائداً عاماً للجيوش الروسية (٢) اقتناعاً منه باستحقاقه لذلك قائلاً:

إذا الشهمُ قسطنطينُ صاح بجيشِه ترى كلَّ ليثِ ظافرٍ من جنودِه ومبتسماً للحربِ يسعى كأنه ومبتسماً للحربِ يسعى كأنه يسرهم خوضُ العجاجةِ في الوغى وصبرُهم للحربِ داعٍ لنصرِهم ولم تتباهى(٢) بالوسوم صدورُهم يجرُ إلى الهيجاءِ كلَّ غضنفرِ يجرُ إلى الهيجاءِ كلَّ غضنفرِ في وقوعَ الأمرِ قبلَ وقوعِه في دري وقوعَ الأمرِ قبلَ وقوعِه إذا ما التجى الراجي إليه لخوفِه طمعتُ بأن أبدي له المدحَ كلَّه ولستُ أرى إني تكلفتُ مدحَه

ترى ألف ألف تحت أنملِه العشرِ على سيفِه منقوشة آية آية النصرِ حبيب دنا بعد القطيعة والهجرِ كأنَّ دما الأعداء نوعٌ من الجمرِ فما عندهم في الحربِ أحلى من الصبرِ مباهاتهم بالطعنِ والضربِ بالصدرِ من الروسِ تخشى هولَه الأسدُ في القفرِ وقبلَ وقوعِ الأمرِ عاقبة الأمرِ يد الدهرِ كلَّتُ عنه خوفاً يدُ الدهرِ فيا ليتني قد فزتُ من ذاك بالعشرِ ولكنني قلتُ يا بحرُ للبحر (1)

وهم في معانيهم لا يختلفون عن المعاني التي خلعوها على الحكام والقادة العرب، لأنهم يسيرون على منهج العرب في المديح .

وقد استمر مدح الشعراء للعلماء والمفتين والقضاة والأدباء والشعراء، إذ مدحوهم بقصائد

^(۱) ديوان ثالث القمرين ۱۱ – ۱۲.

⁽۲) من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد ٣٢.

⁽٢) هكذا في الأصل، والصواب "لم تتباه" فالمضارع مجزوم وعلامة جزمه حذف حرف العلة.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> السابق ٣٢.

طوال جمعوا فيها بين المعاني العامة والمعاني الخاصة من جود وكرم، وشجاعة، وتقوى وعبادة، وطيب أصل، وطاعات لله، وإعزاز للدين، وسداد الرأي، وبلاغتهم وفصاحتهم، وعلمهم، وتأليفهم وأدبهم، ومما قاله عبد الغفار الأخرس مادحاً المفتي عبيد الله الحيدري^(۱)، مفتي الشافعية ومؤرخاً عام إفتائه:

درى كلَّ علم في الوجود وجوده ليحلُّ عقود المشكلاتِ برأيه وأحيا دروسَ العلم في علم درسِه وأحيا دروسَ العلم في علم درسِه لعمرُك فليفخر على السؤددِ امرقُ وأفصحُ من نهج البلاغة منطقاً به استسهلوا حزنَ العلوم ووعرها إذا أضرمتْ أعداؤنا نارَ باطلِ فلو رام أسبابَ السماءِ لنالَها وما المالُ إلا العبادةُ والتقى

ولم تدرِ يمناه سوى السيفِ والندى إذا أشكل المعنى الدقيقُ وعقدا بدتُ فيه آثارُ الفضائلِ من بدا يرى السؤدد العلياءَ مجداً وسؤددا تخرُ له الأقلامُ في الطرسِ سجدا وأيسرُ شئ عنده ما تشددا أثار عليها الحقّ يوماً فأخمدا وسار بمضمارِ المرامِ وما كدا كأنه عنه شيطانُ الوساوس صفدا (٢)

ويمدح مذهبه الذي ينحو طريقة الرسول، وإزالته الجهل بالعلم، وسرعة رده على السؤال:

قواعد دين الله أضحى ممهدا إلى الرشد أصحاب الحقيقة أرشدا ومذهبُه ينحو طريقة أحمدا بأسرع من حاك يجاوبُه الصدى تعد أياديه بألسنة العدى فأعدم فيك الجهل والعلم أوجدا (٣)

ويت حديد مري يسر سريد مرسر وأشرع للشرع الحنيف مناهجاً تصرُفُه في باطن الحال باطنٌ ومتبع شرعاً لما هو ذاهبٌ وما كان إلا حين يُسالُ ردُه وأدرك مِمَن فضلُه يمالاً الفضا وللهِ فيما قد أنالك حكمه

ويمدح محمود صفوت الساعاتي أحمد فارس الشدياق صاحب جريدة الجوائب جامعاً بين الصفات العامة المشتركة من كمال ومكارم، وعلو، وصفات خاصة من انتظام اللفظ، وحلاوة المعنى وسموه، وفرادة نظم، ومواهبه، وبلاغته التي سبق بها الشعراء وبيان سلب العقول، فلو كان

⁽۱) عبيد الله بن الشيخ عبد الغفور الحيدري، ولد عام ١١٩٧ه/ ١١٧٨م، انتسب إلى الطريقة النقشبندية، وهو أول خليفة الشيخ خالد النقشبندي ببغداد، وتوفي عام ٨٢٦هه/ ٨٢٦هم، وله كتاب "شرح المسائل الهندية" وغيره . ينظر: إبراهيم الحيدري: عنوان المجد في بيان أحوال بغداد والبصرة ونجد، (د.ط)، بغداد، ١٩٩٦م، ص١٢١، ١٣٠٠. ديوان الأخرس هامش ص ١٨٩-١٩٠.

^(۲) ديوان الأخرس ١٩١ – ١٩٢ .

^{(&}lt;sup>۳)</sup> السابق ۱۹۲.

أيام جرير (١) وجرول (٢) لأعياهم عن القول، فيقول:

آلى كمالُك والمكارمُ والسولا وأنلتَ قطرَ النيلِ من قَطْر الندى لفظ كما انتظم الجمانُ مسلسلٌ أبدى الثريا في سماء صحيفة وأتى بأجمل من فرائد لؤلو من درك معنى حلاه وقد سمت روت الورى عن فضله حتى ارتوت مصولي يكاتب أولاً ليجيبك لو كان في العهد القديم مُقدَّماً

وعللك إلا أن تكونَ الأولا صلةً الخصيب فلا عدمنا الموصلا عن أحمد يرويه أحمد مرسلا بدرٌ تبوأ كلَّ قلب منزلا نظماً وفصَّلَ كيف شاء وأجملا معناً علاه بما أنال فأجزلا مصر فجن النيل ثم تسلسلا منا الرقيق وأن يكون له الولا أعيى جريراً أن يقولَ وجرولا(")

وقد مدحوا معاصريهم من موظفى الدولة والمعارف والأصدقاء والأقارب، وبعض الشخصيات الاجتماعية، وقد كانت المعاني التي تناولوها عامة تقليدية، من ذلك مدح أديب اسحق لسلطان باشا رئيس مجلس النواب المصرى، منها قوله:

> همامٌ إذا لاذ الضعيفُ ببابه ولو رامه الثبتُ القويُّ بنظرة غمامٌ إذا أعطى حمامٌ إذا سطا له همةٌ من دونها السيفُ ماضياً رأى هدى أهل السرى بضيائه وما شئت من فضل نظيم وسؤدد

تحامثه فيه الحادثات الدواغر لربَّ إليه طرفَه وهو حاسرُ فمنه يباح العرف والعرض وافر مضارعُه في الدهر ناه وآمر كما أرشدت ركب السفين المناور عظيمٌ عليه من تقاه شعائرُ (؛)

ويمدح عمر الأنسى شقيقه محمد بك ومهنئه بالنيشان المجيدي (٥) في قصيدة منها: تناءً ولكن طبعه البر واليد حليمٌ به نورُ الفراسةِ مرشدُ

فتئ يصنع المعروف لا لاكتسابه خبيس باحوال الأنام مهذب

^(۱) جرير بن عطية بن حذيفة الخطفي بن بدر الكلبي اليربوعي من تميم ، ولد عام ٢٨هـ/٦٥م في اليمامة، كان أشعر شعراء عصره، وقد توفى في اليمامة عام١١٠ه/ ٧٢٨م، وله ديوان شعر. ينظر: الأعلام ١١٩/٢.

⁽٢) جرول بن أوس بن مالك العبسي، المعروف بالحطيئة، شاعر مخضرم أدرك الجاهلية والإسلام، ولا يعرف له تاريخ ميلاد، كان هجاءً عنيفاً، وتوفي عام ٤٥ه/ ٦٦٥م، وله ديوان شعر. ينظر: الأعلام ١١٨/٢.

 $^{^{(7)}}$ ديوان محمود صفوت الساعاتي ۸۵ – ۸۷ .

⁽٤) الدرر ١٠.

^(°) نسبة إلى السلطان عبد المجيد.

تدابيرُ ذي لبّ وحكمةُ عارفٍ وهمـةُ مقدامٍ وسطوةُ قسورٍ همـةُ مقدامٍ وسطوةُ قسورٍ هو الجوهرُ الفردُ الذي قد تعددتْ عزيـزُ مثالٍ لا لقلـةِ من نمتُ مهيبٌ متى ما تلق تلق فارساً تقلد سيف الحلم حزماً وطالما

تؤسس بنيان العلى وتشيد وتشيد هصور إذا ما قابل الأسد ترعد مزاياه فضلا وهو لا يتعدد معارفهم بل مثله ليس يوجد يقابل جمعاً بأسه وهو مفرد تفيد النهى ما لا يفيد المهند (۱)

ويقول علي أبو النصر مادحاً نجل أحمد فارس الشدياق:

لعمر أبيك إني طول عمري ولك ن الجوائب أطلعتني ولك ن الجوائب أطلعتني وقد رضى الزمان الآن عني فكان الفرع لي أقوى دليل وشبل الليث أما كان ليثا وإني لو نظمت له عقوداً واني لو نظمت له عقوداً سليم طباعه بالظرف يقضي أديب حاذق فطن أريب

لمشتاق إلى حبر ممارس على الدنيا فلم أر مثل فارس على الدنيا فلم أر مثل فارس برؤية نجلِه الفطن المجانس هُدِيْتُ به إلى طيب المغارس وعُرفُ الغصن يُعرفُ وهو مائس فما قولي وربّ الشعر دارس وليس لحسن بهجته منافس لذيذ حديثُه أروى المدارس(٢)

ومدح الخواجات والأجانب نجده في أشعار النصارى بكثرة، وقد كان ثمرة ازدياد النفوذ الأجنبي في الوطن العربي (٣).

واستمر مدح الأطباء، كاعتراف بجميلهم لما بذلوه في سبيل شفائهم أو شفاء أحبتهم، وهذه الظاهرة بارزة في أشعار الأسرة اليازجية، من ذلك مدح وردة اليازجي أحد الأطباء وكان قد اعتنى بعلاج أخيها خليل حين كان مريضاً فمما قالته:

الحمد ُ للهِ إرغاماً لمن كفرا شهم به أرسل الله الكريم إلى عبا هو الطبيب الذي أحيث عنايته سليم قلب يلبي المستجير به يغني المريض إذا ما جاء عائدُه

وبعدة لطبيب فضله غمرا ده رحمة يجبي بها البشرا لنا الخليل الذي بالبر قد ظفرا فوراً ويجبر قلباً منه منكسرا عن الدواء بلطف منه قد بهرا (1)

 $^{^{(1)}}$ ديوان المورد العذب $^{(1)}$

⁽۲) ديوان على أبو النصر ١١٤.

^(۳) راجع:أرج النسيم ٤٠.

^(٤) ديوان حديقة الورد ٢٢.

ومن الاتجاهات الجديدة أيضاً في المدح مدح المرأة للمرأة ، وتقابلنا نماذج تنحى منحى الغزل، كمدح مريانا مراش لصديقتها (فلمو) قائلة:

سبحانَ من قد حباك الحسنَ أجمعَه وغيهبُ الشعرِ منه الصبحُ منبعثُ حاكيتِ يوسفَ في كلِّ الجمالِ كما لما انجليتِ بطورِ القلبِ يا أملي أصبو لـذكرك يا فلمو بـلا ملـل

والخد زَيَّنَ بخالٍ أسودٍ حلكِ من نورِ شمسٍ بأفقِ الوجهِ كالفلكِ ماثلثِ مريمَ حيثُ الطهرُ كملكِ تلفْتِ اللحظَ وجداً إذ تأملكِ فإن حضرتِ تحاكى منظرَ الملكِ(١)

ومن مدح المرأة للمرأة مدح نساء الأسرة الحاكمة سواء العرب أم الأجانب، وقد مر علينا أنموذج في مدح وردة اليازجي لملكة فرنسا، وقد قالت تمدح الأميرة " نضلة خانم" أخت خديو مصر عندما قدمت إلى لبنان عام ١٨٩٤م:

هنيئاً للبنانَ بما حاز من فخرٍ كريمة قصومٍ شرفتْه بوفدِها سليلةُ آلِ الفخرِ من خيرِ دوحةٍ سراةٌ لهم تعنو النجومُ مهابةً لقد زانها الخلقُ الجميلُ وجلبتُ ولو لم تسدْ بالمجدِ والملكِ والعُلى

بطلعةِ شمسٍ أشرقتُ من حمى مصرِ فتاةٌ بها عزاً على الأنجمِ الزهرِ لها شرفُ الموروثِ من سالفِ العصرِ وترهبُهم أسدُ العرين لدى الكرِ على الحسنِ أثوابَ الصيانةِ والطهرِ لسادتُ بفرطِ اللطفِ والشيمِ الغر(١)

ومدح الرجل للمرأة مع بدء خروجها للعلم والمساهمة إلى جانبه في الحراك الثقافي، حيث دارت معانيهم حول الأخلاق والأدب والصون والعلم، وخلعوا عليها الصفات الي يخلعونها على الرجال، فعندما أصدرت ألكسندرا ملتيادي^(٣) مجلة "أنيس الجليس" أهداها نجيب حداد ديوانه ومدحها في مقدمته بقصيدة منها:

وأنت زينة آدابِ القريضِ ومن قد ضلَّ قومٌ بإهداءِ القريضِ إلى من كلِّ غرِّ يتلى القريضَ كما

هذا القبيلِ أنا أهديك ديواني أربابِ مالٍ وليس المالُ من شاني تُتُلى الصلاةُ على آذان سكران

⁽۱) دیوان بنت فکر ۲۳.

^(۲) ديوان حديقة الورد ٥٣ – ٥٤.

^{(&}lt;sup>7)</sup> هي ألكسندرة بنت قسطنطين بن نعمة بن الخوري، ولدت عام ١٨٧٩ه/ ١٨٧٦م في بيروت، أصدرت مجلة "أنيس الجليس"، وأنشأت مع مجلتها العربية مجلة "اللوتس بالفرنسية" بمصر، وترجمت عن الفرنسية قصة "شقاء الأمهات، وقد قويت صلتها بالخديو عباس حلمي والانجليز، فلما خلع وانقضت الحرب العالمية الأولى، أمر الملك فؤاد بعد أن حامت حولها الشبهة بمصادرة أوراقها والخروج من مصر، وتوفيت في لندن عام ١٣٤٦هـ/١٩٢٧م. ينظر: الأعلام ٢/ ٧-٨.

هم الرجالُ لهم شكلُ الرجالِ إذا وأنتِ غادةُ خدرٍ قد جمعتُ لنا وأنتِ أولُ حسناءَ بها ظهرتْ هممُ النساءِ بتريينِ وتطريهٍ أنشأتِ للناسِ والآدابُ قد خمدتْ وقد نال قاصٍ ودانٍ من فوائدِها فهى الجليسُ لمن أعفتْ مجالستُه

بدوا وإن نطقوا أقوالَ صبيانِ حسنَ الفتاةِ إلى همّاتِ فتيانِ ألطافُ إنسانٍ في حزمِ إنسانِ وهمّك المجدُ يبقى بعد أزمانِ مجلةً قد أصبحتُ نوراً لأذهانِ فجاءها الشكرُ من قاصٍ ومن دانِ وهي الأنيسُ لذي هم وأشجانِ (۱)

ومن الشعراء من أكثر من مدح أميرات القصور، كاسكندر ابكاريوس^(۲) الذي أكثر من مدح كريمات الأسرة الخديوية في مصر^(۳) من ذلك مدحه للأميرة عين الحياة^(٤) في خضم تهنئته لها بعيد النحر، وقد درج جل الشعراء على اغتنام التهنئة بالمناسبات المختلفة للوصول إلى المدح إما عن استشعارهم باستحقاق الممدوح المدح، وإما رغبة لتحقيق غاية في نفوسهم كتكسب أو الحصول على منصب، وقد كان اسكندر في مدحه للأمراء والحكام من النوع الثاني، وامتاز أسلوبه بالسهولة، وأفكاره بالبساطة، والخيال الجزئي المباشر، ومجاراته لروح العصر في معانيه، وبرود العاطفة والمبالغة في مدائحة، ومما مدح به الأميرة عين الحياة قوله:

إذا ما رمْت نيل المكرمات ولُدْ بجنابِها السامي فتحظى ولُدْ بجنابِها السامي فتحظى هي الشمس التي تسري البرايا لقد شاعت فضائلها وفاقت وبالمعروف والألطاف حتى زهت بوجودها أقطار مصر

فلا تقصد سوى عينِ الحياةِ بنعمتِها على رغم العداةِ بنعمتِها على رغم العداةِ بنورِ شعاعِها في الكائناتِ بحسنِ الخلقِ كلَّ السيداتِ ويطاتقوى وفعلِ الصالحاتِ وعطر ذكرُها كلَّ الجهاتِ (٥)

⁽۱) نجيب حداد: تذكار الصبا، ط (۲)، مطبعة جرجي غرزوزي، الاسكندرية، ١٩٠٥م، ص ٣-٣.

⁽۲) اسكندر بن يعقوب أغا ابكاريوس الأرمني، سكن بيروت ثم رحل إلى أوروبا وجاء مصر في عهد محمد على وخلفائه، كان شاعراً وأديباً ومؤرخاً، توفي عام ٣٠٣هـ/ ١٨٨٥م، ومن آثاره: كتاب "شعراء العرب"، وديوان نزهة النفوس وزينة الطروس وغيره .

ينظر: جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية، ٤/ ٢٦٠، ومعجم الأدباء من العصر الجاهلي حتى سنة ٢٠٠٢م، ٢٤٨/١.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> مدح الأميرة عين الحياة، والأميرة انجا، والأميرة عديلة ، ووالدة إلهامي باشا، وخشيار كريمة المرحوم إبراهيم باشا بن محمد علي. ينظر: اسكندر ابكاريوس: ديوان نزهة النفوس وزينة الطروس، (د.ط)، مطبعة جريدة الزمان، ۱۸۸۳م، ص ۱۲، ۲۱، ۲۳، ۲۲.

⁽٤) ذكر الشاعر في مناسبة القصيدة أنها كريمة حسين باشا ولم أعثر على ترجمتهما.

^(°) ديوان نزهة النفوس وزينة الطروس ٢١.

وبقى مدح البلدان والمدن، فمما قاله بطرس كرامة في مدحه لمصر عند زيارته القاهرة في قصيدة طويلة يمدح فيها بعض معاصريه:

> تجلت لدينا في محاسنِها مصرُ ونمت أزاهر الرياض سحيرة تميلُ على الكثبان أفنانُ دوجها ومرجانُ ماءِ النيل يُرْفَضُ جوهراً برضوتها القياسُ أصبح قائلاً بها ما تمنته النفوسُ لأنها منازلُها عـزٌ وأمـنٌ رحابُهـا

فراق لنا وجه المسرة والبشر فأحيى فوادى من حدائقِها نشر يرنِحُها من فرط نشاتها سكر تحلت به أفيا زمردها الخضر عيونُ المها أين الرصافةُ والجسرُ غدت جنة يجرى بها الكوثر الوفر وأموالُها شهدٌ وساحاتُها تبرُ (١)

ولأحمد فارس الشدياق قصيدة طويلة في مدح باريس تسمى "القصيدة الهرفية في مدح باريس" منها هذه الأبيات:

> أذي جنةً في الأرض أم هي باريسُ وهل حورُ عينِ في منازلِها ترى نعم إنها خلث النعيم وشاهدى ونهر وعليُون فيها كواعب وفاكهة من لحم طير ونضرة المسرة وأعمدةٌ تحبو السحائبُ دونها هنيئاً لمن تبوأ منها منزلاً إذا شدةً أو كربةً بك برحت

ملائكة سكانُها أم فرنسيسُ وإلّا فكلُّ حين تخطرُ بلقيسُ رياضٌ وحوضٌ دافقٌ وفراديسُ على سرر مرفوعة وأعاريس وراح وريحان وروح وتسرغيس كان لها فوق السماكين تأسيس وطوبى لمن فيها له تاحَ تعريسُ فَحُجَّ إليها فهى للكرب تنفيسُ(٢)

وهي قصيدة طويلة جداً حشدها بالألفاظ الغريبة، وغلب عليها طابع السرد والتقريرية المباشرة، وبساطة التراكيب وسطحية المعانى والخيال.

ولعبد القادر الجزائري قصيدة طويلة في مدح طولون منها:

خزانــةُ المُلـكِ جـدا فــى بنادقِهـا مدافع كورها تسطو بمجترئ

لها السماحةُ قد زانها حورٌ ممشى جداء بحضرة صُفْرةِ النعم تلهى بأنعامها تسبي بأجراسها تبدي مصانعها برونق الهمم وفى فنادقها ما شئت من زيم مكاحسلُ زندها بالنسار متسم

⁽۱) سجع الحمامة ۲۸۷.

⁽٢) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٧٣.

كـوابسُ ونبالٌ والسيوفُ لها تماثلُ الإنسِ كالحراسِ قائمةً وآلـةُ الصنع كالـدولابِ تحركُه كلُّ الأفانينِ ما الأشجارُ صورتُها والرمنُ منها يقولُ هي منتجةً

حدُ السنانِ تُرى كالأنجمِ الرسمِ من سابغِ الذيلِ أو في الحربِ ملتثمِ من صاعدٍ هابطٍ للاضطرابِ نمِ من السلاحِ لذكرِ النخلِ والكرمِ لنيلِ جمعِ ثمارِ الهضبِ والأكمِ

ومن الاتجاهات الجديدة مدح القرآن الكريم، فيقول يوسف الأسير في مدحه:

يحتاج فيه إلى شهادة وأجر واعيه زيادة وأجر واعيه زيادة لنا ومن خير العبادة قارئ منه بالإعادة قي من يعيه به إفادة آمن بالرحمن سادة ذو العلم فيه عن الزيادة من خامر الشك فوادة من كل من يبغي كيادة (٢)

قرآنُنا شهدٌ فلا فيه الحلوة والثناء فيه الحلوة والثناء بل هو من أهدى الهداة لا يسام والله المسامع والله بل كلما كرريا يل بل كلما كرريا من الحاملوه لكل من أقوى دليل يكتفي كم قد أزال الشك من يهوى القناعة ذو الهدى وإذا استجار به احتمى

ولم ينس الشاعر في خضم الهالة الإيمانية التي تسيطر عليه في أحابين، أن ينهج منهج السابقين في مدح الرسول وآله وصحبه عليهم أفضل الصلاة والتسليم، فلا يخلو ديوان أي شاعر مسلم منه، وقد أكثروا من المدائح النبوية، ومن الشعراء من تخصص بذلك.

وفي مدحهم للرسول لا يضيفون معاني جديدة، فهو سيد الخلق، ومأمن الخائف يوم القيامة، ومعجزاته باهرة، وهو غياث، مجير لكل مستجير به، أخلاقه كريمة، وكثيراً ما طلبوا الشفاعة منه، واستجاروا به في مدحهم وتوسلوا وعددوا معجزاته، من ذلك مدح عائشة التيموية له في قصيدة متوسلة فيها بمقامه:

طه الذي قد كسا إشراق بعثته

وجه الوجود سناء الرشد والكرم

⁽۱) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ١٣٦ – ١٣٧ .

^(۲) ديوان يوسف الأسير ٧٧ .

طه الذي كللت أنوار سنته نِعْمَ الحبيبُ الذي مَنَّ الرقيبُ به

فكم منبع زلالٍ فاض من يدِه والجذعُ أن له من بعدِه جزعاً لانتْ لـه الصخرةُ الصماءُ طائعةً فيالها معجزاتِ ما لها عددٌ ولا يحيطُ به مدحى ولو جعلْتُ وانما أرتجى من مدحمه قبساً

أروى الأقوامَ وأسقى منه كل طمي لما نأى عنه مرئى العرب والعجم مـذ مستها سيد الكونين بالقدم أقلُّها ما بدا ناراً على علم جـواري ألسناً يـنطقن بالحِكم

يهدي الصراط ويشفى الروحَ من ألم (١)

تيجانَ أمته فضلاً على الأمم

وهو القريب لراجي المجد والنعم

ومن الشعراء من مدح على وبنيه ، فهذا البارودي يقول في مدح على رضى الله عنه :

أحببتُ من والى علياً رغبةً هو ذلك الحبرُ الذي من أمَّهُ وكفي بسبطيه إماما رحمة قد عزَّ من والاه في الدنيا وفي فاقصد له وإعرفه واستمسك به وإذا عرتنك ملمة فاهتف به

في فضلِه وكرهت من عاداه نال الرضا وأجيب من ناداهُ نالا من الرضوان ما قصداهُ يــوم الحساب وذلَّ مــن بــاداهُ تلق الهدى وكفسى المريد هداه تسمعْ بقلبك حيثُ كنتَ صداهُ (٢)

وقد عمد النصارى إلى مدح عيسى عليه السلام وبطاركتهم والقساوسة(٢)، وإن كان المسلمون مالوا إلى مدح أصحاب الأضرجة والمقامات وتوسلوا بهم، ورأوهم ملجأ اللائذين، والمقصد عند الشدائد فإننا لا نجده عند النصاري، وهذه الظاهرة في أشعار كثير من المسلمين تعكس إيمانهم بالأولياء وانحراف بعضهم في سبل الضلالات التي باتت عادة دينية لا سيما عند شعراء النصف الأول من القرن التاسع عشر، وهي ظاهرة واضحة عند شعراء مصر أكثر من غيرهم، إضافة إلى ذلك المعتقد المذهبي الراسخ عن الشيعة بأئمتهم.

فهذا السيد البدوي(٤) بات عند على أبي النصر مقصده عند الشدائد، ولا يؤمل غير، فله الكرامات،

⁽۱) حلية الطراز ٤ - ٥ .

^(۲) ديوان محمود سامي البارودي ٣٢٧ – ٣٣٠.

^(۲) ينظر نماذج على ذلك في المعاني الدينية والمذهبية ص ٣٤٢ – ٣٤٣ من هذه الدراسة .

⁽٤) هو أحمد بن علي بن إبراهيم الحسيني، أبو العباس البدوي المتصوف، أصله من المغرب ومولده بفاس عام ٥٩٦هـ/ ١٢٠٠م، كان صاحب شهرة في مصر، فقد دخل مصر في زمن الملك الظاهر بيبرس فعظم شأنه فيها، وانتسب إلى طريقته جمهور كبير منهم الملك بيبرس، وقد توفى عام ١٢٧٦هـ/١٢٧٦م ودفن في طنطا ، وأقاموا له كل عام سوق عظيمة يفد إليها الناس من جميع أنحاء مصر احتفاءً بمولده . ينظر : الأعلام ١٧٥/١ .

ويد كعبة تلتمس الزوار منه الندى، وتطوف به، وهو يصور حبه للسيد البدوى ويتوسل إليه، فما قاله من قصيدة في ذلك مخمساً:

> مولى المولى إننى لك أحمد وبأنَّ غيرك لا يُؤمَّلُ أشهدُ ووسيلتي قولي رجوبُك أحمدُ يا سيداً عند الشدائد يقصد أنت الذي في الكراماتِ لك اليدُ

> لا شكَّ أنك مفردٌ بل يُفتدى إذ أنت فرعٌ أصلُه علمُ الهدى يا كعبة من أمَّ ساحتَه اجتدى طافتْ بك الزوارُ تلتمسُ الندى فمنحتهم تحفأ بفضلك تشهد

> أوليتَ من دخلَ الرحابَ وسلما وغدا ببابك شاكياً متألما مدداً به ألقى السلاح وسلَّما وفتحت أبواب القبول تكرما للزائرين وأنت قطب أوحد

> في شرع حبِّك لا دليلَ لعذلي ودليلُ عزي في رضاك تذللي وأجلُ ما يُرجى إليك توصلي ولقد قصرتُ على حماك توسلي وإلى رجابِك لم أزلْ أترددُ(١)

ومدحوا النبات والمشروبات الجديدة على العرب، فعمر الأنسى بعد انتشار الشاي (الأتاي) يمدح نباته وشربه، فيقول:

> منافع ليس توجد في سواها وأرباب الحلوم على وجاها على جلساء حضرتها سناها براتعِـه البهائمُ فـى فلاها كما نالت بها المرضى شفاها فينعش روحَ شاربها شذاها تحياتُ الحيا حيَّتْ رباها لنا خبراً صحيحاً عن ثناها نمثه عليه تحسدها سماها

أدمُ شربَ الأتاى فإنَّ فيها مآثرُ تمنحُ السفهاءَ حلماً إذا جليت مشاربُها تجلّـي فلا لغواً ولا تأثيمَ فيها ولا ما يسلبُ العقلا نُهاها ولا ما يلحقُ الإنسانَ جهلاً ينالُ بها السليمُ نشاطَ جسم ويعبق طيبها فينتم مسكا سقى صوبَ الغمام بها ربوعاً يمرُّ بها الصبا المعتلُّ يروى نباتٌ فاخرٌ با فخر أرض

⁽۱) ديوان على أبو النصر ٦٣.

إذا لم يوجد الأبرين فيها فإن نباتها أحلى حلاها(١) وسيأتي مدح الملوخية والتغني بطبيخها وفوائدها عند الحديث عن أسلوب الهزل والفكاهة.

ولما ظهرت الجمعيات في القرن التاسع عشر مع تطور الحياة، ظهر عند بعض الشعراء اتجاه جديد وهو مدح الجمعيات وأعضائها، فلما أنشئت الجمعية العلمية الطرابلسية عام١٨٧٦م، كتب إبراهيم اليازجي مادحاً الجمعية وأعضاءها ومؤرخاً لها، منها:

> من كلِّ ساهر ليلِ جُلُّ بغيتِه قومٌ وجوهُهم تجلو الظلامَ ومن تجرى الفوائد من أقلامِهم ويها ریٌ لکلِّ صدِ روحٌ لدی کمدِ قد جددوا نضرة العلم القديمة في في بلدةٍ لمعالي فخرها أثرّ طالت فما طاولِتُها في فضائلها فقلْ لمَنْ رام أرِّخْ ندها طمعاً

للهِ جمعيةٌ صحتْ وقد جمعَتْ في سلكِها كلَّ ندبٍ بارعِ ندسِ في كنّس النجم لا الآرام في الكنس أفكارهم تتارى الشهب فى الغلس نال العطاش معيناً غير محتبس غُنْمٌ لملتمس نورٌ لمقتبس عصر نراه يباهي عصر أندلس ما زال في كلِّ عصر غيرَ مندرس مدينة من بلاد العرب والفرس قد قصرت كلُ مصر عن طرابلس(٢)

كذلك مدحوا المؤلفات من كتب ودواوين وقصائد وروايات والمجلات ويعرف ذلك بفن التقريظ، وهو من الفنون التي استحدثت في العصر الملوكي واستمرت في العصر العثماني^(٣)، وهم يجمعون غالباً بين مدح الكتاب والمؤلف، ومن ذلك قول عبد الغفار الأخرس مقرظاً كتاب "التبيان" ومادحاً مؤلفه أبا الثناء الألوسي(٤):

> أتى ببراهينَ غدا كلُّ جاحدٍ فألزمَــهُ بـالحقِّ والحــقُّ قولُــه فطــوراً تــراه للأمــور مســداً

بيرهانـــه بــين البريــة مُفْحَمــا فأسلم من بعد الجحود وسلما وط وراً تراه للعلوم مُعلِّما

⁽۱) المورد العذب ۲۹۶.

^(٣) ورد نماذج تقريظ كتب في نفح الطيب . ينظر : أحمد بن محمد المقري التلمساني، نفح الطيب من غصن الأندلس الرطيب وذكر وزيرها لسان الدين الخطيب، شرح وضبط وتقديم: مريم قاسم طويل، و يوسف علي طويل، ط (١) ، دار الكتب العلمية، بيروت- لبنان، ١٩٩٥م، ٣/٢١٤-٣١٤.

⁽٤) هو شهاب الدين أبو الثناء محمود بن عبد الله بن محمود الألوسي، ولد عام ١٨٠٢م في العراق ببغداد، عين مفتياً للحنفية ببغداد عام ١٢٤٨ه زمن على رضا باشا اللاظ ، وكان خطيباً وواعظاً في الحضرة القادرية وفقيهاً لبغداد ، وخطيباً في الحضرة الأعظمية، توفي عام ١٨٥٣م ، من آثاره: كتاب التفسير "روح المعاني"، وغيره . ينظر: الأعلام ١٧٢/٧. عنوان المجد في تاريخ نجد ١٩٤. المسك الأذفر ٥ - ٢٥. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ١٧٥/٢ - ١٧٧ .

فلله ما صنفت كل مصنف ومن مشكلات بالعلوم عرفتها وأبكيت أقلام البراعة والنهسى وما نلت عما شان بالمجد خاليا تفردت في علم وفهم وحكمة وإن جئتنا في آخر الدهر رحمة وحسبك ما في الناس مثلك سيد وكم نشرت نشراً بلاغتك التي وقد أخرستني من علاك فصاحة

سرى منجداً في العالمين ومُتْهِما فأعربت عما كان فيهن مُعْجَما فأرضيت حدَّ السيفِ حتى تبسما فأرضيت حدَّ السيفِ حتى تبسما وما زلت بالعلم اللّدنيّ مُفْعَما فما أنت والعلياءُ أصبحت توأما إذا عُدَّتُ الأمجادُ كنتَ المُقدَّما أنسال مُقِلَّا أو تكررَمَ مُعْدَما أردت بها درَّ المعالي مُنَظَّما ألدت تراني (أخرس)(۱) النطق أبكما(١)

وهذا خليل اليازجي يقرظ رواية مثلت عام ١٨٧٦م ، قائلاً :

حدث عن الغرب حتى تطرب العجمُ
مهما تكرر لهم ذكراً يزد طرباً
ما مثلُهم في الوغي إلا سيوفُهم
راموا العلا فوق ما طلبوا
فمن يخاف أذاهم لا يقاربُهم
فالمجدُ صار حقيراً بعدَ مجدِهم
يا حبذا حسن أيامٍ لهم سلفتْ
كم اشتهينا لو أنّا بينهم قِدَماً
رواية شخصوا فيها فلو حضروا
فاهت بمدحتِها الأقلامُ صامةً

سمعاً ويسمع من في أذنه صممُ كما يزيد أذا كررته السرقمُ كملا ولا مثلها إلا أكفهم وطالما قصرت بالطالب الهمم ومن يداني حماهم لا يخافهم والسيف والرمخ والقرطاس والقلم وحبذا تلكم الأطلال والخيم حتى أعيد إلينا ذلك القدمُ توهموا أن مررآة أمامهم كفي بأن مَدَحتْها الألْسُئنُ البكمُ (٣)

ويبدو أن الرواية كانت تعرض تاريخ العرب وأمجادهم، لذا يمدح العرب وبطولاتهم في الوغى التي ليس مثلهم فيها أحد، وأي مجد بعد مجدهم حقير، ويشتهي لو أنه كان بينهم قديماً، إلا أن الرواية أعادت لهم المجد القديم، وبلغت من الإتقان في تمثيلها درجة يحسب العرب القدماء لو رأوها أنها مرآة لهم.

⁽١) يشير إلى علة لسانه إذ كان مصاب بثقل في النطق وتلعثم .

^(۲) ديوان الأخرس ١٣٩ .

^(۳) أرج النسيم ٧٥ .

وهذا يوسف الأسير يقرظ ديوان الشيخ قاسم أبي الحسن الكستى البيروتي^(۱) مبيناً رأيه في أحسن الشعر فيقول:

خليليّ كم قد جدً في الناسِ شاعرٌ وأحسنُ شعرٍ ما تراه مهذباً به تطربُ الأسماعُ من كلِّ منشدٍ كديوانِ من في العصرِ أصبح نظمُه أبي الحسن كستي من شهدتُ له هو الفاضلُ المشهورُ في كلِّ موطنِ له تحضرُ الآدابُ حين يريدُها فينشئُ منها ما يريدُ ويصطفي فكم غاص في بحرِ البلاغةِ فاهتدى وعند ذوي الألبابِ جلَّ مقالةً فحدونك ديواناً له تم طبعُه فحدونك ديواناً من شراه بمالِه ولم ير غبناً من شراه بمالِه

وليس له بيت من الشعرِ عامرُ بليغاً به يلتذ بادٍ وحاضرُ وتجري به الأمثالُ وهي سوائرُ يضاهي نجومَ الليلِ وهي زواهرُ عدولُ ذوي الألبابِ والأمرُ ظاهرُ وكلّ له في ذلك الفضلِ شاكرُ وتخضعُ طوعاً عنده وهو آمرُ من اللفظِ ما تصبو إليه الخواطرُ من اللفظِ ما تصبو إليه الخواطرُ وقد عقدتُ منهم عليه الخناصرُ رقيقاً به الألفاظُ غيرٌ حرائرُ رقيقاً به الألفاظُ غيرٌ حرائرُ وفيه بلا شكِّ تُسرُ السرائرُ (۱)

ونلاحظ أن تقاريظهم للكتب والدواوين تضمنت آراءهم النقدية بها، وإن كانت آراء ذاتية لا تستند إلى أسس نقدية منهجية، وتشوبها المجاملات والمبالغة، إلا أنها عبرت عن تقديرهم للأدباء والعلماء، والعلم والأدب، وخدمت الدارسين في الوقوف على أسماء كثير من الكتب والدواوين وأصحابها وأحياناً مضمونها، ودلت على نشاط الحركة العلمية والأدبية في تلك الفترة.

ومن بديع ما جاء في التقريظ، تقريظ جعفر الحلي ⁽⁷⁾ كتاب "الآيات البينات" لعبد الوهاب خطيب كربلاء في الرد على الفرقة الوهابية، والجديد في هذا التقريظ أن الشاعر يعكس موقفه من هذه الفرقة، والذي يمثل موقف الكثير في عصره، وتتميز بقوة الأسلوب، وجزالة اللفظ، وبداعة الفكرة والتصوير، ومنها قوله:

ألذُّ لي من أباريقَ وأكوابَ ومن تشعشع راح بين أحباب

⁽۱) قاسم بن محمد الكستي، شاعر من بيروت مولداً ووفاةً، قيل ولد عام ١٢٤٦هـ/١٨٣٠م، واشتغل بالتدريس، وعلت شهرته بالشعر وله ديوانين هما "مرآة الغريبة"، و"ترجمان الأفكار"، وله "أرجوزة في القرآن الشريف"، وتوفي عام ١٩١٨هـ/١٩١٠م .

ينظر: الأعلام ٥/١٨٤. جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ٤/ ٢٢٦.

 $^{^{(7)}}$ ديوان يوسف الأسير $^{(7)}$

⁽۲) جعفر الحلي شاعر عراقي من شعراء الشيعة، ولد في الحلة عام ۱۲۷۷هـ/۱۸٦۰م، وهو شاعر مكثرفي شعره، مدح أمراء نجد، وله ديوان جمع بعد وفاته، وقد كانت وفاته عام ۱۳۱۰هـ/۱۸۹۷م. ينظر: الأعلام ۲/ ۱۲۱. لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ۲۳٥.

ومن فتاة يزينُ الدلُ قامتَها ومن ترنم ورقاء إذا سجعت ومن رياض سقيطُ الطلِّ باكرَها ومن لحاظ فتاة نصل أسهمها ومن محيا حبيب زارني سحراً آياتُ صدق أتى المولى الشريفُ بها صعبت على قمم الأعداء صاعقة مثلُ الكتائب قد طالت كتابتُها وكلُّ سطر على جيشِ العدقِ غدا فقشَّعَتْ غبرةَ القوم الأولي جهلوا فدونكم يا أولى الألباب فاعتبروا

جاءت إلى تهادى بين أتراب على الغصون بتغريد وإطراب فأرسلت نسمات ذات أطياب قد ريشته بأجفان وأهداب من بعد هجعة سُمَّار وحُجَّاب تُزري بكلِّ أخي إفكٍ وكذاب تشوى الوجوة بإحراق وإلهاب فذللتْ كللَّ ذي كبر وإعجاب أشدّ من ألفِ طعّانِ وضرّاب فالحمدُ للهِ ما في الأرضِ وهابي ما ضمنت من تفاصيلِ وأبواب(١)

وتجدر الإشارة إلى أنه رغم رفض بعض شعراء شعر التكسب في القرن التاسع عشر، إلا أننا نجد بعض الشعراء يتكسبون بشعرهم، ونجد ذلك عند محمود صفوت الساعاتي الذي يقول في مطلع قصيدة طويلة يطلب فيها العفو ويمدح بها حسين بن عون:

> بفضلك قد يقوى فؤادي وساعدي فلولا ضياءُ الشمس ما ذرَّ شارقٌ أأُحرمُ وحدي من أياديك والورى

فأيِّدْ يدى بالمكرماتِ وساعدِ كريماً به أرجو بلوغ المقاصد بناديك طراً في محلِّ الفوائدِ(٢)

ومما قاله في قصيدة يمدح الخديو محمد باشا توفيق:

أريد وروداً من نداكم لأرتبوي كما يطلبُ الصادى على البعدِ موردا إذا جال ذكراكم بناد تهزُّني معانيه هزَّ السيفِ أضحى مُجردِا فسيرتُ آمالي دليلَ قصائدي لنيلِ الأماني على البُغ مقصدا أرى الناسَ أفواجاً بأبواب فضلِكم جميعاً وللأعتاب قد جئتُ مُفردا(٣)

وهذا عبد الغفار الأخرس في مدحه للعلامة أبي الثناء الألوسي يطلب منه عباءة للشتاء دون حرج في الأبيات الآتية:

> على الداعي لكم فضل اليدين بقيتَ أبا الثناء مدى الليالي

⁽١) جعفر الحلي: سحر بابل وسجع البلابل، (د.ط)، مطبعة العرقان، صيدا، ١٣٣١ه، ص ٧٦ - ٧٧.

^(۲) ديوان محمود صفوت الساعاتي ۳۸ .

^(۳) السابق ۳۹ .

يحولُ نداك ما بين الرزايا تواعدني بك الآمالُ وعداً تجودُ على مُحبِّك كلَّ عباءةِ

إذا أهطلت بداك به وبيني رأيت نجازَه من غير مين (بلبسى عباءةً وتقر عينى)(١)

وهذا يوسف الأسير يقول في قصيدة يمدح بها الأمير عبد القادر الجزائري:

مسولاى إنسى والأنسامُ معسى نسدعو بسأن يزكسي لسك العمسرُ حسن التواب ومثلًه الأجر قد فاح منها طيباً نشر فلدى ليس لمن مضى ذكر عذباً لديهم جودُك البحرُ وإليك يُهدى منهم الشكرُ (٢)

أهديتَ لي توبين فعوضهما ويطيّ ما أهديتَ ليي نِعَمَ أنسيتني فضل الأولى سلفن لا زلت برزً بالعفاة يرى تهدى إليهم من لديك ندى

وقد اتخذ عبد الله فكري من الشعر وسيلة للتذلل في سبيل حفظ منصبه ومكانته عند الحاكم ودفع الضرر عنه، والتكسب والحصول على مطامع مادية، يظهر ذلك في التماسه من الخديو توفيق قطعة أرض يزرعها قائلاً:

> یا مَنْ دعائی له ومدحی ويا سماء الغلل أترضي ولى لأبوابك انتسابً

نفلسی مدی مُدتی وفرضسی أن أبقي بغير أرض فامنن بشئ علي مرضي لأملاً الأرضَ من ثناء يسري لطول وعرض (٣)

ولا تمنعه كرامته من أن يعبر في قصيدة يشكره فيها بعد أن منحه مائتي فدان أنه عبد رق مخلص له(٤)، ولما سجن بتهمة المشاركة في الثورة العرابية وجرد من منصبه وممتلكاته ثم ظهرت براءته وعفى عنه بعد تسعة شهور من الحبس، توجه إلى الخديو توفيق متذللاً له يسأله العفو والصفح والرحمة، فأعاد له منصبه وممتلكاته، وشكره على ذلك شعراً (٥).

⁽۱) ديوإن الأخرس ٥٩٧ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> ديوان يوسف الأسير ١٩ - ٢٠ .

^(٣) الآثار الفكرية ٣٣.

⁽٤) ينظر القصيدة في: السابق ٣٣ .

^(°) ينظر القصيدة في: السابق ٢٢،٢٤ ، ٤٢ .

الفخر والحماسة

ارتبطت بواعث شعر الفخر والحماسة منذ العصر الجاهلي بالحروب والمعارك والعصبيات القبلية، ومنه ما كان فردياً ذاتياً يفخر فيه الشاعر بنفسه وببطولاته، أو أخلاقه، أو حسبه وأصله الشريف، أو قوة بيانه أو موهبته الشعرية، ومنه ما كان غيرياً فردياً أو جماعياً، يفخر فيه الشاعر ببطولات وأخلاق فرد بعينه، أو أمة أو جماعة.

وقد نشط هذا الغرض مع الحروب لا سيما مع قدوم الحملات الصليبية إلى الوطن العربي منذ العصر العباسي، ومعها أصبح لا مكان للفخر الذاتي، إذ تحول الشاعر إلى الفخر الجماعي والقومي والديني (۱)، ووقف يؤدي دوره في إلهاب مشاعر المجاهدين وحضهم على الجهاد في سبيل الله، فافتخروا بجيوش المسلمين وبطولاتهم وانتصاراتهم، وأسلحتهم وفتكهم بعدوهم وقوتهم وبراعتهم في ميادين المعارك .

وقد ابتلي العرب في القرن التاسع عشر، بالاستعمار الأوروبي لأوطانهم، وتمردات وثورات خارجية وداخلية في الولايات العثمانية قاطبةً، وكان لزاماً على الخلفاء العثمانيين التصدي لها، لا سيما تلك التي كانت في جزيرة كريت والمورة بتحريض من أوروبا، فدخلت في حروب ومعارك ضد الروس والرومان أيدها الله فيها بالنصر، فوقف الشعراء العرب يتغنون بانتصاراتهم، ويفخرون بالجيش المسلم الباسل، الذي دك حصون الكفر بحكمة الخليفة وسداد رأيه الذي يحرص على بيضة الإسلام.

ونلمس ذلك عند كثير من الشعراء الذين ساهموا في تمجيد انتصارات الدولة العلية، أمثال أحمد فارس الشدياق، وعبد القادر الجزائري، وعمر الأنسي، وعبد الله فكري، ومحمود البارودي، وعبد الباقي العمري، وجعفر الحلي، وعبد الجليل برادة (٢)، وأحمد شوقي وغيرهم من أصحاب هذا الاتجاه، فافتخروا بالجيش العثماني المسلم وصوروا بطولاته تصويراً يصل إلى حد المبالغة، فالجندي المسلم تدفعه إلى ساحات القتال الرغبة لا الرهبة، إنها الرغبة في تلبية واجب الدين، فهو يقاتل ليحمي الدين وبيضة الإسلام مؤمناً بما أعده الله من ثواب عظيم، وأن الموت في ساحات المعارك شهادة لا يعلوها شرف، وأن الله ينصر عباده المخلصين الصالحين في الأرض، ويؤيدهم بنصر من عنده، فتدفعه حميته وغيرته على الدين والعرض إلى ساحات المعارك بكل شجاعة وقوة،

⁽١) ينظر: الأدب العربي بين عصرين المملوكي والعثماني ٨١ .

⁽۲) عبد الجليل بن عبد السلام بن عبد الله بن عبد السلام برادة، شاعر من أهل المدينة مغربي الأصل، ولد عام١٨٢٧هـ/١٨٢٧م في المدينة وعاش فيها، وأحسن مع العربية التركية والفارسية والهندية والحبشية، توفي وهو راجع من مكة إلى المدينة بعد إعلان الدستور العثماني عام ١٣٢٦هـ/١٩٧٨م، وله ديوان شعر مطبوع . ينظر ترجمته في: الأعلام ٢٧٥/٣. حلية البشر ٢٧٩٧-٧٨٤ .

فلا نراه إلا الفارس الهمام، الذي يكر ولا يفر، ويقدم أروع البطولات ويبلى أحسن البلاء، والله لا يعجز عن نصره والانتقام من عدوه كما يقول أحمد الشدياق في الحرب الروسية العثمانية الأولى عام ١٨٥٣م محمساً:

أولم يعوا ما جاءهم عمَّنْ طغى أم يعجزون الله إذ يُملي لهم أم يعجزون الله إذ يُملي لهم أو أن يمددهم بجند لا تُرى أو أن تخرمهم وهم مرحون في أو يرسل الطير الأبابيل التي من كان يُرضي الله خالص سعيه مما كان عُبّادُ البَعِيم ليغلبوا

من قبلِهم بطراً وأنّى دُمروا عن أن يغار بقومِه أو يُنصروا عن أن يغار بقومِه أو يُنصروا وبمنشاتٍ مُخَّر لا تبحر أمنٍ رخيُو البالِ ريحٌ صرصرُ قد أهلكت أمثالَهم لا كُتَّروا في الناسِ فهو بكلٌ خيرٍ يجدرُ قوماً على إياك نعبدُ يحشرُ (١)

فالله ينصر عباده المخلصين، وبأمثالهم يعز الإسلام والدين، والذي يدفع المسلم إلى ساحات المعارك طاعة الله وواجب الدين، وهو الذي يجعله يبذل نفسه مستميتاً في قتال عدوه، ويصر على مواجهته والثبات في قتاله، وقد خبروا فنون القتال من ضرب وطعن، وهذا المعنى نلمسه في قول عبد القادر الجزائري مفتخراً ومحمساً الجيش المسلم:

الباذلون بيوم الحرب أنفسهم المضاربون بيض الهند مرهفة والطاعنون بسمر الخط عالية والمصطلون بنار الحرب شاعلة والراكبون عتق الخيل ضامرة جيش إذا صاح صيّاح الحروب لهم هم الليوتُ ليوتُ الغابِ غاضبة هم الألي دأبهم شق الصفوف لدى المدافعون عن الإسلام كل أذى كم غمة كشفوا كم كربة رفعوا

لله كسم بسذلوا نفساً وأبسداناً تخالُها في ظلام الحرب نيرانا إذا العدو رآها شرعت بانا مطلوبهم منك يا ذا الفضل رضوانا تخالُها في مجالِ الحربِ عقبانا طاروا إلى الموتِ فرساناً ورجلانا فصابر من عداهم صبره خانا والليث لا يُلتقى إن كان غضبانا حملاتِهم صار جيش الكفرِ دهشانا بانفسِ قد علت قدراً وأثمانا وكم أزاحوا عن الإسلام عدوانا(۱)

⁽۱) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٧٠ .

⁽۲) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ۹۲ – ۹۳ .

إن هذه الصورة التي يرسمها الشاعر للجيش المسلم تظهر قوته واستعداده الحربي، وخبرته الحربية، وشجاعته التي أدهشت عدوه، وهو وصف لا يختلف عن وصف الشعراء السابقين لجيوش الإسلام في ساحات المعارك، وقد جاءت صورهم ذات صبغة دينية، فلم يعد الجندي المسلم يشارك في الحروب لأجل العصبية أو القومية أو لكسب مفخرة، بل لأجل الدين، طلباً لرضى الله، ودفع العدوان عن الإسلام وأهله، وهذه المعاني الدينية تسللت وبقوة في شعر الحماسة والفخر منذ حروب العرب مع الصليبيين (۱)، وقد زادت في عصر المماليك والعثمانيين، إذ إن حروب الغرب ضد الإسلام كانت ذات طابع ديني باسم الصليب ضد الإسلام وأهله، وقد فطن الشعراء لذلك .

من هنا وُجِد شعراء في تحميسهم للجيش المسلم يلتقتون إلى العامل النفسي في الحروب فيعمدون إلى شحنهم بالمعاني الدينية الروحية، ويحرصون على تثبيت نفوسهم ورفع هممهم وتقوية عزائمهم وترسيخ الثقة بالله في قلوبهم، وتذكيرهم بأن النصر ليس مناطه الكثرة فكم من فئة قليلة غلبت فئة كثيرة، فإن الإيمان يغني عن كثرة العدد، وهو خير عتاد للنصر، هذا ما رآه أحمد الشدياق وهو يحمس الجيش المسلم في الحرب الروسية الأولى قائلاً:

يا مسلمون تثبتوا إن جاءكم نبأ الروسِ العدى وتبصروا طغت الروسُ لما غرَّهم في الأرضِ كثرُ سوادِهم وتجبروا لا يغررنكم كثيرُ جموعهم فالحقُ ليس يضيرُه المستكثرُ (١)

ويشترك معه عبد الله فكري في قصيدته التي مطلعها (٢):

لقد جاء نصرُ اللهِ وانشرح القلبُ لأن بفتح القرمِ هان لنا الصعبُ (١٠) عندما يذكر المسلمين أن مدار النصر ليس بالكثرة قائلاً:

وقد غرَّهم من قبلُ كثرةُ جيشِهم فلن يغني عنهم ذلك الجيشُ والركبُ (٥)

فمثل هذه الأشعار تعكس الثقة بجيش المسلمين وقوة إيمانهم بنصر الله لهم، والتفافهم حول الخلافة الإسلامية، وتشبعهم بالروح الإيمانية التي حرصوا على أن يبثوها في جيش المسلمين.

⁽۱) للوقوف على ذلك راجع: محمد على الهرفى: شعر الجهاد في الحروب الصليبية في بلاد الشام، ط (۱)، دار الاعتصام، القاهرة، ١٩٧٩م .

^(۲) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٦٨ .

^{(&}lt;sup>7)</sup> قالها حين وردت الأخبار بأخذ سواستيبول من يد الروس بعد تخريب قلاعها عام ١٢٧٢ه، في الحرب التي كانت بينها وبين الدولة العثمانية، والتي عرفت بالحرب العثمانية الروسية الأولى عام١٨٥٣م، وكل مصراع من مطلع القصيدة تاريخ لتلك السنة.

ينظر مناسبة القصيدة: الآثار الفكرية ١٣.

^(٤) السابق ١٣.

^(°) السابق ۱۳.

هذا الجيش الذي بات من فرط شجاعته وعشقه للجهاد في سبيل الله، الموت عنده أطيب من العيش الذليل الحقير، ومقارعته بالسيوف وعناقها أهنأ من عناق النساء الجميلات، ودخان باروده في الوغي أذكى من ريح العنبر، إنه الجيش المنصور الذي يصبو إلى المجد والعلا، ويرنو إلى هدفِ سام وغاية ليست في اللهو والمتعة، بل في ساحات المعارك بين الضرب والطعن ومقارعة الأبطال، كما نراه في الصورة التي ينقلها عمر الأنسى مفتخراً بهم:

للهِ درُّ العسكر المنصور قد حاز عزاً في الأنام ومفخرا فتكت فوارسنه بأعدائها كما فتكت بفرائسة الفلا أسد الشرى من كلَّ أروع لا يهابُ تقدماً ويهابُ ذلَّ العارِ إن يتاخرا سميدعٌ يشري النفوسَ رخيصةً يسومَ الطعان وقد غلا وتسعرا أشهى له الأجلُ المتاحُ أو العلا من أن يعيشَ لدى الأنام محقرا وعانقًه ماضي الغرار مهنداً أهنأ له من أن تروحَه المجامرُ عنبرا(١)

ومن الشعراء في تصويره لبطولات الجيش المسلم العثماني وافتخاره به من يرسم لنا صورة العدو المنهزم وما حل به من دمار على أيدي المسلمين، ويشير إلى دور تحالف الدول الأوروبية مع الدولة العثمانية ودوره في هذا النصر في خضم فخره بالانتصارات، كما فعل عبد الباقي الفاروقي لما فتح المسلمون حصن سيواستبول مشيراً إلى تحالف الدول الثلاث المتحدة انجلترا وفرنسا والدولة العلية ضد روسيا، ودور صدق المحبة بينهم في هذا النصر التي دفعته إلى أن يفتخر قائلاً:

> أقول للدول المنصور عسكرها لما اتفقتُم على صدق المحبةِ في بسطوة دعت الأطواد راجعة سيرتُموها بمسيال فجشم من تعميرُها كان للدنيا الخرابُ به مدافع غطّت الدنيا غمائمها أفواهُها دلعتْ للنار ألسنةً رعدٌ ويرقّ وغيمٌ من صدى ولظي ا ومن فلزاتِها غيثٌ تراكمُه أقلُّهم فراً لمَّا قرّ أكثرُهم

لازالَ عسكرُها باللهِ منصورا ما بينكم واتحدتُم صربُّموا سورا دمرتموا محصنات الروس تدميرا رأى مصيب وحدس فات سابورا فصار تخريبها للكون تعميرا فغادرَتْ صبحَ يوم الحرب ديجورا فقررتْ دَرْسَ ملكَ الروس تقريرا ومن دخان أعاد الكونَ ممطورا يســــ منتظمــاً طــوراً ومنثــورا لكونسه بسات مقتسولاً ومأسسورا

⁽۱) المورد العذب ۱۱۱ .

والسيفُ غني على هاماتهم طرباً أضحى القرالُ وأمسى لا قرارَ له طرداً وعكساً تركتُم فلك فكرته غرورُه بلسان السيف كلَّمَه غادرتَهم البرُّ بحراً يستفيضُ دما سيواستبول التى أعيت معاقلها

حتى حسبناه فوق الغصن شحرورا والقلبُ منه بنار الغيظِ مسجورا فى يمّ غمّ بعيد الفور وابورا إنى أظنك يا فرعون مثبورا والبحرُ براً على الأشلاء معبورا سخرتموا حصنها تسخيرا(١)

فهو يصور شموخ الجيش العثماني في مواجهة الروس، وعزيمته التي جعلت الجبال الشامخة من هول المعركة والدمار الذي عم ترجف رعباً، وضربات المدافع غطت السماء بدخانها والتي أحالت صباح يوم المعركة إلى ظلام دامس، وانتشرت ألسنة نيران المدافع في كل مكان حصين الروس الذين تجرعوا مرارة الهزيمة، ودرساً لن ينسوه .

ويصور حالهم فارين من المعركة، لأنهم أدركوا أنهم إما مقتولون واما مأسورون، فلا مفر إذ حاصرتهم الجيوش المسلمة براً وبحراً حتى بات البحر من كثرة جثثهم وأشلائهم جسراً يعبر عليه، وهي مبالغة مقبولة في مقام الفخر لم يردها الشاعر لذاتها، وانما لتصوير وتجسيد معنى البسالة والقوة التي لا تضاهي ولا تقاوم، إنها الصورة التي اختمرت في ذهنه لجيش الإسلام والتي لا يرتضى سواها .

ويظهر في خضم فخرهم وحماستهم حرصهم وهم يفتخرون بالجيش العثماني وتحميسه، على وصف المعركة وذكر نتائجها، وأسبابها غالباً، وموقفهم من أعداء الإسلام، ويبدو أن الفخر بهذه الانتصارات قد بلغ حداً بهم لأن يؤرخوا لها في كثير من قصائدهم، فباتت فضلاً عن كونها أدباً يشهد ببراعة الشاعر العربي، ودقته في الوصف ورسم جو المعركة، ومواكبة ما يطرأ على الساحة السياسية بما حباه الله من موهبة وأدوات فنية، مصدراً تاريخياً لتلك الفترة.

وتبقى ظاهرة جديرة بالاهتمام في ميدان تحميس الجيش المسلم اختص بها الشدياق دون شعراء عصره، وهي تقديم جملة من النصائح للجيش قبل المعركة وشحنهم بالروح الإيمانية، والتعريض بالأعداء ورسم صورة لفظائعهم التي سيرتكبونها إن هزم المسلمون أمامهم أو تخاذلوا في الجهاد، من هتك عرض وسوق النساء والأولاد، واطفاء لصوت الإسلام، هادفاً إثارة حماستهم للجهاد من ذلك قوله في الحرب العثمانية الروسية الأولى فيقول في شحن همتهم:

> يا مؤمنون هو الجهاد فبادروا فى لن تنالوا البرَّ حتى تنفقوا مما تحبون الدليلُ الأظهرُ

> متطوعين إليه حتى توجروا هذا جهادُ اللهِ يحمي عرضَكم فاسخوا عليه يكنْ ذخرُ

⁽۱) ديوان الترياق الفاروقي ٣٨٢ – ٣٨٣ .

وتمسكوا بالعروة الوثقى من الصديغنسيكم التكبير والتهليل عن فالقوهم بهما كفاحاً تظفروا واغروهم بسراً ويحراً واحشدوا لو لم يكن منكم سوى نفر لما ويقول في تصوير فظائعهم، واثارة غيرتهم:

واحموا حقيقتكم فحفظ ذماركم واحموا حقيقتكم فحفظ ذماركم فاحموا حقيقتكم فحفظ ذماركم غاروا على الإسلام حتى ترفعوا لا تسمع الأجراسُ في أوطانكم وليسمعه اليوم في أرجائكم فلذاك أشجى من غناء مطرب كم بين من يأتي القتال تطوعاً يقتاده ويسوقه مولى له ويبيعه لو شاء للنخاس مع

للدين فهو بكم يُعزُ ويُجبَرُ فرضٌ عليكم ليس عنه تأخرُ أعلامَه فلَكُم به أن تفخروا بدلَ النداءِ ولا ينجسُ منبرُ قرعُ النواقسِ بالظبى أو تحذروا بمسامع القوم الذين به ضروا ومُسَخَرٍ كرهاً عليه مُجْبَرُ فظٌ زنيمٌ غاشمٌ متغشمرُ

ولد له ويزوجة يتسرر (٢)

بر الجميل على القتال ودمروا

أن تُعْمِلُوا فيهم سلاحاً يتبرر

وعليهم صولوا وطولوا وانفروا

ركبا وفرسانا ونسرهم انسروا

غُلِبوا فكيف بكم وأنتم أكثرُ (١)

ولا يكتفي بذلك، بل يبين عاقبة التمرد والعناد، مثبتاً قلوب المسلمين ومعرضاً بالروس

لتحميسهم بالمقارنة بينهم وبين الروس فيقول:

من كان يُرضى الله خالصُ سعيه
من لم يصخْ أذناً لنصحِ وليّه
من أبطرتْهُ نعمةُ المولى عتا
من لم تكنْ تغنيه قسمةُ رزقه
من يتكلْ سفهاً على جندٍ له
من ظنّ أن يقوى بقوةِ باسِه
من غالب القهارَ عاد مُخيّساً
من كان يوماً راغباً في عاجل

في الناس فهو بكلً خيرٍ يجدرُ ركبَ الضلالَ ولم يفده المنذرُ عسفاً وغشمرةً يهينُ ويغدرُ فإذا اشرأبَ إلى الزيارةِ يخسرُ دون الإله يَحِقْ به ما يحذرُ مستضعفاً وكالاً يدللَّ ويقهرُ وافاه في غده العذابُ الأكبرُ عن آجل أودى به ما يوثرُ (٣)

⁽۱) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٦٨ .

⁽۲) السابق ٦٦٩ - ٦٧٠ .

^(۳) السابق ۲۷۰ – ۱۷۱ .

وهي قصيدة طويلة النفس، وإن غلب عليها طابع الخطابية والسرد، إلا أنها صدرت عن عاطفة صادقة غيورة على عرض الدولة الإسلامية، متحمسة تحمساً ملتهباً لنصرة الإسلام والمسلمين.

ولم يكن من الشعراء من شارك في الحروب وعاشها بهولها إلا البارودي، لذا نجده يتفوق على من عاصرهم ليس فقط في دقة تصوير المعركة في جوانبها الحسية بل أيضاً بجوانبها النفسية، والافتخار ببطولته في ساحاتها، وإن كان قد التقى معهم في صدق العاطفة، إلا أنه كان أصدق منهم تجربة وتصويراً، عندما يصف المعركة التي شارك فيها مع الدولة العثمانية في حرب كريت عام ١٨٦٩م ويفتخر بصبره قائلاً:

ولما تداعى القوم واشتبكَ القنا وزُيِّنَ للناسِ الفرارُ من الردى ودارتْ بنا الأرضُ الفضاءُ كأننا صبرتُ لها حتى تجلتْ سماؤها

ودارت كما تهوى على قطبِها الحربُ وماجت صدورُ الخيلِ والتهبَ الضربُ سُويْنا بكأسٍ لا يضيقُ لها شربُ وإني صبورٌ إن ألمَّ بي خطبُ(١)

ومثل هذه الأشعار التي تناولت حروب الدولة العثمانية وانتصاراتها، ستقابلنا لاحقاً في الحديث عن نزعة الولاء للخلافة العثمانية^(٢).

وعلى أية حال، كما افتخر الشعراء بانتصارات وفتوحات سلاطين بني عثمان وبجيشهم، افتخروا كذلك بالولاة والقادة، وأشادوا ببطولاتهم وانتصاراتهم السحيقة، وصوروا معاركهم وبطولات جيوشهم وهو كثير في دواوينهم، ودارت معاني مفاخرهم حول المعاني التقليدية من قوة وشجاعة وبسالة وفروسية، وحسن التدبير في ساحة المعركة، وضعف العدو أمامهم، وتصوير المعركة وشدة هولها، واعلاء كلمة الله، أضافوا بيان موقفهم من أطراف المعركة وأسبابها أحياناً.

فهذا عبد الغفار الأخرس يشيد مفتخراً بانتصار المشير محمد نجيب (٣) في واقعة كربلاء قائلاً في مفتتح قصيدته:

لقد خفقت في النحرِّ ألويةُ النصر وفتح عظيمٌ يعلمُ الله أنه

وكان انمحاقُ الشرِّ في ذلك النحرِ ليستصغرُ الأخطارَ من نوبِ الدهرِ

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ۱۰۷.

⁽۲) ينظر : ص ۳۰٦ من هذه الدراسة .

^{(&}lt;sup>7)</sup> محمد نجيب باشا من أسرة كبيرة معروفة بإستانبول، تخرج من دائرة الأقلام وتولى الدفترية وترقى في المناصب، وعين والياً على الشام برتبة وزير ونقل إلى بغداد عام ١٨٤٢م، اتسم بالعدل والشجاعة وقوة الشخصية، أنشئت عدة تعميرات في عهده في كربلاء، وعاد إليها الأمن، وتم تثبيت الحدود بين العراق وإيران، عرف بكرهه الشديد للفرنج، ولما رفض أهل كربلاء بزعامة إبراهيم الزعفراني وأصله عجمي من إيران الخضوع للدولة العثمانية، أمهلهم شهراً ولما أصروا على عنادهم ورفضوا إلقاء السلاح والخضوع أباح كربلاء لعسكره وقمعهم، وقد عزل عن بغداد عام ١٨٤٨م، وتوفي عام ١٨٥٠م.

علت كلمات الله وهي علية تسبلج دين الله بعد تقطب محا البغي صمصام الوزير كما محى وكر البلا في كربلاء فأصبحت غداة أبادت مفسدي أهل كربلا

بحد ً العوالي والمهندة البتر ولاحث أسارير العناية والبشر دجى الليل في أضوائه مطلع الفجر مواقف للبلوى وقفاً على النصر وكرت مواضيه بها أيما كر(1)

ومنها يصف جيشه القوي المنتصر وما فعله بهم مفتخراً:

وسار بجيشٍ والخميسُ عرمرمٌ وقد أخمدوا شرَّ الفسادِ بأرضِهم رأوا هولَ يومِ الحشرِ في موقفِ الردى في موقفِ الردى في موقفِ البغيهم في مدمَّرهم تحدميرَ عادٍ لبغيهم ألَم ترهم صرعى كأن دماءَهم وكم فئةٍ قد خامرَ البغيُ قلبها راحتُ بها الأجسادُ وهي طريحةٌ تجولُ المنايا بينهم بجنودِها تكلاطمَ فيها الموجُ والموجُ من دمٍ فلانوا بقبرِ ابنِ النبيِّ محمدٍ فيان تركوا لا يتركُ السيفُ قتلَهم

فكالليلِ إذ يسري وكالسيلِ إذ يجري إلى أن أتاهم منه بالفتكة البكر وهل تُنكرُ الأهوالُ في موقفِ الحشر بصاعقة لم تُبقِ للقوم من ذكر تسيلُ كما سالت مُعتقة الخمر على أنها بأحبولة الحصر على أنها بأحبولة الحصر تُداسُ على ذنبِ جَنتُه لدى الوزر بحيث مجالُ الحربِ أضيقُ من شبر بحيث مجالُ الحربِ أضيقُ من شبر تلاطمَ موج البحرِ في لجة البحر فهل سرُرَّ في تدميرهم صاحبُ القبر وان ظهروا باؤوا بقاصمة الدهر (۱)

وهذا عبد الباقي الفاروقي لما فتح محمد نجيب باشا ولاية شهرزور، يفتخر متحمساً بما أبلاه في فتحها وقمع المتمردين الأكراد، ويصور المعركة مشيراً إلى استحقاقهم القتال والقتل لكفرهم بالنعمة وكيدهم، فقد أهلكوا أنفسهم وقتالهم جهاد، في قصيدة يهنئه فيها بنصره منها قوله (٣):

رجفت لهيبة بأسك الأطوادُ وتنسمُوا قللَ الجبالِ كانهم والرعبُ شتتَ شملَهم فألوفُهم

... كَــرُوا ففَــرُوا كــالحمير بأســرهم

من فوق أكتاد الجمال قراد أضحت تفل جموعها الآحاد

وتفرقت ثبشعابها الأكراد

إذ همهمست بزئرهسا الآسساد

⁽۱) السابق ۱۷٤ .

^(۲) السابق ۱۷٥

⁽٦) ينظر مناسبة النص: ديوان الترياق الفاروقي ١٧٢.

كفروا بنعمة ربّهم فقت الهم ورسوله قد كذبوه بما ادّعى ورسوله قد كذبوه بما ادّعى وأغاظهم منه الرشاد لجهلهم كادوا فأوقع كيدهم في نحرهم نكصوا على أعقابهم فتخيروا الومن المدافع قد أطاش عقولهم والله خير الماكرين بضده

الله أكب رُ إنّ له لجه الله من صدقِهم فتخالف الميعادُ من صدقِهم فتخالف الميعادُ وأخو الضلالِ يغيظُه الإرشادُ وتعرضوا لهلاكِهم بل كادوا إصدارَ إذ لا ينفع الإيرادُ يوم الوغى الإبراقُ والإرعادُ فلتمكر الأعداء والأضدادُ عن نصره لم تغنه الأجنادُ (۱)

ويفتخر محمود صفوت الساعاتي بجيش آل محسن وفروسيتهم، ومحمد بن عون وانتصاره في غزوة بني سليم عام ١٢٦٤هـ، وبآله، ويشيد به في قصيدة طويلة، أختار منها هذه الأبيات :

طرقتُم بأسعدِ الحربِ قريةَ ثروق رضيتُم لهم تلك العقابَ عقوبةً وأضرمتُم النيرانَ فيهم وأضرموا كررتُم على أهلِ الجبالِ بمثلِها وكانت عليهم لا لهم فرقابُهم وما ثبتوا إلا قليلاً وزلزلوا رأوا باترات البيض تغمد فيهم فملُوا ومالوا للهزيمة بعدها

ففرت سليم مسنكم كالثعالب بما قد جنوه من ثمار المصائب لهم نار حرب مثل نار الحباحب جبال رجال سئرت بالركائب لأسيافكم ترنو بعيني مراقب وأبطالكم ما بين ضار وضارب وتخرج من أصلابهم والترائب وملتم على أرواحهم ميل ناهب(١)

وقد وجد اتجاه آخر عرفه العرب منذ القدم، وهو الفخر بالنفس والأهل، وداروا في الفخر الفردي في فلك المعاني المألوفة من فخر بالمناقب والصفات كالقوة والشجاعة، والفروسية وشرف الأصل، وعراقة العروبة، والصبر والثبات في ساحات المعارك، والفصاحة والبلاغة، وقوة الشعر، وسمو الهدف، وجددوا في بعض المعاني استجابة لروح العصر وما فيه من حضارة وتمدن، فافتخروا بالعلم وتفرغهم للآداب وتفردهم بالمعاني.

⁽۱) السابق ۱۷۲ .

⁽۲) دیوان محمود صفوت الساعاتی ۱۲.

أما الفخر الجماعي الذي لم يخل من روح التعصب القبلي، فقد كان حول معاني الفخر بالآباء والأجداد، ومآثر الأقوام، وعراقة الأصل، والانتماء للرسول، ونصرة الدين والتقوى، والسؤدد والشرف، وطيب الذكر والسيرة، واتخذوا من ذلك وسيلة للفخر بالنفس.

والشاعر في كل ذلك قد يفتخر في قصائد مستقلة، أو قد يورد فخره ضمن أغراض القصيدة، وقد يجمع بين الفخر بالنفس والفخر بالأهل معاً، ومن هذا النوع هذه الأبيات التي يفتتح بها الأخرس قصيدة له في مدح نقيب البصرة السيد عبد الرحمن الرفاعي^(۱) والتي يقول فيها:

ويكفرُه وهـــو لا يُكفرُ كما اتضح الواضح النيِّرُ وقد طابت الذات والعنصر وغير المحامد لا تُدكرُ ونحن بأنفسنا نفخر ومنا البشير والمنذل وقوسك لأمثالِه يصوترُ وحقرْتُــه وهـو يســتكبرُ على عرضه وهو لا يشعر ولا مثلُها الذابلُ الأسمرُ وقد حاق بالخصم ما يمكر يرى دمَـه عندما يقطـرُ أُصيبَ بِـه الجِيدُ والمنحـرُ لداع إلى ما هو أكبر ولا ذنب مدنبها يغفر ويكشف مخبرها المنظر وقلْتُ إذن عورةٌ تسترُ وانسى علسى الضيم لأصبر فولى به حظه المدبر مطاع وسطوته تقهر

أينك رُ معروفَنا المنكرُ ونحن بنو هاشم في الأنام تطيب عناصرنا والذوات إذا ما ذُكرُنا فغيرُ الجميل بنا تفخر الأمم السابقون ومنا النبئ ومنا الوصي رميت عدواً بنا ساءه وذللتُ بها في ربها وربَّ قــواف لشــعرى تنيـــرُ لها طعنات كوخز السنان فواعجباً لألدِّ الخصام أيعجبُــه أن يــري سـاعةً بسهم إذا أنا فوقْتُه أرى العفو عن لمم الأرذلين فلا عشرة النذل مما تُقالُ وإنسى لأعرف كنسة الرجال صبرتُ على بعض مكروهه وإني صبورٌ على النائباتِ فأقبلت يوما على حتفه ليعلمَ أني فتي أمرُه

⁽۱) عبد الرحمن بن السيد طالب الرفاعي البصري نقيب البصرة، كان من الأخيار وأجواد الناس، نشأ في البصرة وولي أمر النقابة بعد أبيه، واشتهر أمره وحاز منزلة عظيمة في قلوب الولاة والحكام وقصده الناس والعلماء، ضرب به المثل في الجود والكرم، وعرف بالشجاعة والمروءة ، وقد توفى عام ١٦٤ه. ينظر: ديوان الأخرس هامش ٢٥٠-٢٤١.

يدينُ العلاءُ إلى طوعِهِ يرينُ كلامي وجوهَ الكلمِ

ويمتثلُ المجدُ ما يسأمرُ ومن كلِم المرعِ ما يبهرُ^(۱)

ومن الفخر الفردي الذاتي، افتخار عبد القادر الجزائري بنفسه، فهو يجلي هموم القوم، ولا يهاب الموت، ويحمي نساء الحي يوم الهول، ويكون أول الجيش في الحرب، يدافع عنهم ويجيد الطعن، وجيشه يحتمي به، وهو الذي يحرس أبطاله، ويبذل نفسه يوم الوغى، وموت جيش فرنسا على يده، وقد هزم بأبطاله الأبطال الشداد، والنساء يثقن به ولا يثقن بأزواجهن، والجميع يهابه حتى ولو أصبح تحت الثرى.

ويلتقي مع غيره في معنى كثيراً ما تغنى به شعراء عصره، وهو هدفه السامي ومطلبه الذي يجده في ساحات المعارك فهمته مقارعة العلا، فيقول:

تســـائلُني أمُّ البنــين وانهــا ألم تعلمى يا ربة الخدر أننى وأغشى مضيق الموت متهيباً يثقْنَ النساءُ بي حيثما كنتُ حاضراً أميرٌ إذا ما كان جيشٌ مقيلاً إذا ما لقيتُ الخيلَ إني لأولُ أدافع عنهم ما يخافون من الردي وأورد رايات الطعان صحيحة ومن عادة السادات بالجيش تحتمى وبي تتقي يوم الطعان فوارس إذا ما اشتكتْ خيلى الجراحَ تحمحماً وأبذل يوم الروع نفسا كريمة وعنى سلى جيش الفرنسيس تعلمى سلى الليلَ عنى كم شققت أديمه سلى البيد عنى، والمفاوز والربى فما همتي إلا مقارعة العدا فلا تهزئي بي وإعلمي أنني الذي

لأعلم من تحت السماء بأحوالي أُجلى همومَ القوم، في يوم تجوالي؟! وأحمى نساء الحيِّ في يوم تهوال ولا تستقن في زوجها ذات خلخال ومُوقِدُ نار الحرب إذ لم يكنْ صالى وان جال أصحابي فاني لها تال فيشكرُ كلُّ الخلق من حسن أفعالي وأصدرها بالرمى كمثال غربال وبى يحتمى جيش وتحرس أبطالي تخالينهم في الحرب أمثال أشبال أقولُ لها: صبراً كصبري وإجمالي على أنها في السلم أغلى من الغالي بان مناياها بسيفي وعسالي على ضامر الجنيين ، معتدل عال وسهلاً وحزناً، كم طويت بترحالي وهزمي أبطالاً شداداً بأبطالي أهابُ ولو أصبحتُ تحت الثري بالي(٢)

⁽۱) ديوان الأخرس ٤٠٨ – ٤٠٩ .

⁽٢) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٤٩.

وتفرد عبد القادر في عصره وهو يفتخر بأنه الوحيد اللائق لمدينة تلمسان، بتصويرها بصورة محبوبة تتاديه لحمايتها، وتستعصي على خطابها، وكل من رام من العدى كشف نقابها والنيل من جمالها، فلم يستطع أحد أن يتمكن منها، أو يقترب أو ينال رضاها، ولا يحل عراها سوى صاحب الإقدام في الرأي والوغى والغيور الحامي حماها، الذي لما استوثق أنها أعطته انتصر لها بهمة وأمهرها حباً كان دواؤها، فباتت له وبات لها ووشحها بالعز، وقد كان الشاعر هو صاحب هذه المزايا، وقد كان عنوانها "لبيك تلمسان"، أثبتها كاملة لندرة خيالها وتصويرها في زمنها:

ولبَّتْ هذا حسن صوتِ نداها ويررَّد فواداً، من زلال نداها فلا ترضَ من زاهي الرياض عداها عداةُ وهُمْ - بين الأنامِ - عدِاها فأرداه منها: لحظُّها، ومناها فضنت بما يبغى وشط مداها يشم طرفاً، من وشيِّ ذيل رداها وما مستها مسا أبان رضاها ولم يستمكن مسن جميسل ثناهسا فلم يتمتع من لذيذ لماها وسدتت عليه ما نوى بنواها ولم تنل الأعداء هناك مناها وبانَـتْ وآلَـتْ لا يَحـلُ عُراهـا وذى الغيس الحامى الغداة حماها أنالتني الكرسي، وحزَّتُ علاها ولا عارفاً في حقّها ويهاها وأمهرْتُها حباً فكان دواها وعرسي، وملكي، ناشراً للواها فقامَتْ بإعجاب، تجرر رداها أغثت أناساً من بحور هواها فزدني أيا عزَّ الجزائس جاها

إلى الصون مدت تلسمان يداها وقد رفعت عنها الإزارَ، فلجَّ به وإذا روض خديها، تفتق نوره ويا طالما عانت نقاب جمالها وكهم رام الجمال الدي تري وحاول لتم الخال من وَرْد خدَّها وكم خاطب، لم يدعْ كفئاً لها ولم وآخر لم يعقد عليها بعصمة ولم تسمح العذار إليه بعطفه وشدَّتْ نطاقَ الصدِّ صوناً لحسنها أبدَتْ لــه مكــراً وصــداً وجفــوةً وخابَت ظنون المفسدين بسعيهم قد انقضَتْ من "تلمسان" حبالُها سوى صاحب الإقدام في الرأي والوغى ولما علمت الصدق منها بأنها ولم أعلمَنَّ في القطر غيري كافلاً فبادرت حزماً وانتصاراً بهمتي فكنْتُ لها بعلاً وكانت حليلتي ووشحتُها ثوياً من العنِّ رافلاً ونادَتْ أعبد القادر المنقذ الذي لأنك أُعطيت المفاتيح عنوةً

ووهران(١)، والمرساة(٢) كلاً بما حوث

غدت حائزات، من حماك، مناها(٦)

ويفتخر على أبو النصر بنفسه، وقوة جأشه وصلده وصبره، وعدم حرصه على حب الحياة، وحبه للعيش الكريم، وانتصاره في معركة الحياة، إلا أنه يبدأ هذا الفخر بتأملات في الحياة قائلاً:

أرى دولة الأيام خائنة العهد وما بالها تجني على كلّ ماجد وما بالها تجني على كلّ ماجد ترينا محيا باسم الثغر ظاهراً تمر فتحلو للغبيّ ومَنْ درى تراها تراني خاشياً بأس فعلها أعدت لحربي جندها فلقيتها وأقسمت أني لا أخاف حروبها أكابد بما لا يُستطاع وأتقي وأستقبل الأخطار بالبشر لاهيا وإن ضاق ميدان المخاوف لم أكن أعيش كريما والكرام أعية

مراوغة تصبو إلى الخُلفِ في الوعدِ كانَّ لها شاراً على دولةِ المجدِ ولكنْ لها قلبٌ مُصِرٌ على الحقدِ تجرعُه كاس المرارِ على عمدِ ومرتجياً منها الوفاء عقب الصدِ بقوة جاشٍ دونها قوصُ الصلدِ على أن خوفي لا يفيدُ ولا يجدي بدرعِ اصطباري حدَّ صارمِها الهندي بدون اكتراثِ مازجَ الهزلِ بالجدِ حريصاً على حبٌ الحياةِ ولا أفدي ولا خيرَ في عزَّ يؤلُ لمن يفدي (٤)

إنه يفتخر بنوع جديد من الفروسية، إنها فروسية العراك مع الحياة وشهواتها ونوائبها، وكثيراً ما افتخر شعراء ذلك العصر بسمو الهدف والمذهب ومنهجهم في الحياة، لاسيما وأنهم عاشوا في زمن كثرت فيه النوائب ومغريات الحياة مع دخول مظاهر الحياة المختلفة، وازدياد الأجانب والاحتكاك بأوروبا، وتسرب بعض العادات الخارجة عن أخلاق العرب والإسلام إلى بلد العرب من ذيوع شرب الخمر، ولعب الميسر، وانتشار حانات الرقص والغناء، وخروج المرأة سافرة احتذاءً بالأجانب، لا سيما في مصر والشام في النصف الثاني من القرن التاسع عشر.

فنجد علي أبو النصر يفتخر بنفسه ومنهجه ومذهبه في الحياة وسمو هدفه وبطولاته في ساحات المعارك قائلاً:

للغيد لا للغادياتِ تطلعي وسواي يدعوه الهوى فيجيبُه أهوى الغزالة لارتفاع مكانِها

ومِنْ الندامى لا المدامُ تضلعي وأنا الأبيُّ فلا سبيلَ لمسمعي وأرى الغزالَ عن الشرى لم يرفع

⁽١) وهران مدينة تقع غرب الجزائر ، وهي العاصمة الثانية بعد الجزائر العاصمة .

⁽٢) المرساة قصد بها مرسى وهران التي كانت مستهدفة في العصر الوسيط والحديث من الغزاة الإسبانيين وغيرهم.

⁽ $^{(7)}$ ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري $^{(7)}$.

⁽٤) ديوان على أبو النصر ٣٩ – ٤٠ .

وأعدُ همةً من تشوف للظبا لولا اجتنابُ النفسِ كلَّ رذيلةٍ ولكنني لم ألف شيئاً يُزْدَى ولكنني لم ألف شيئاً يُزْدَى فلِم الزمانُ يمسني بمساءةٍ فلِم الزمانُ يمسني بمساءةٍ أبغى الموغى متمسكاً بعزيمةٍ وأشيعُ المرتد عند فراره بالسيفِ أدعو للنزالِ وبالقنا ولطالما خاف المكابرُ سطوتي وسميذعُ الهيجا إذا قابلتُ وأرى النسورَ تزفُني فتظلُني فتظلُني فأرى النسورَ تزفُني فتظلُني

دون الظبا يد عاجزٍ أو أقطع لوجدْتُ عقلي ذاهباً ومودعي الوجدْتُ عقلي ذاهباً ومودعي وعلامَ يلقاني بسوء المطلع وعلامَ يلقاني بسوء المطلع ترمي العداة بهولِ يوم المفزع يسومَ الكريهة قائلاً لا ترجع عند اللقاء أفتضُ بكر الأضلع فقضى فغسَله البكا بالأدمع فقضى فغسَله البكا بالأدمع الفيتُه عند الهزيمة لا يعي الفيتُه عند الهزيمة لا يعي حتى ترى القتلى هوَتُ للمصرع وعَلامَ يلقاني بسوء المطلع وعَلامَ يلقاني بسوء المطلع وتقطعتُ إرباً إذا لم تقطع (۱)

فالشاعر في فخره يقارن بين منهجه ومنهج غيره في الحياة ويفتخر بفروسيته، وهذا يعني أن على أبو النصر كان يشارك في معارك عصره إن صدق في فخره أو على الأقل كان يصحب الجيش المصري في معارك الخديو، وهذه المقارنة وجدناها عند البارودي وهو يعبر عن سمو هدفه وترفعه عن الصغائر، و يفتخر بفروسيته في المعارك بأسلوبه وطريقته الخاصة ويتفوق على علي أبو النصر بوصف المعركة وأجوائها، وذلك في قصيدة طويلة في صباه يذكر فيها الطراد أتخير منها هذه الأبيات بلا ترتيب(٢):

سواي بتحنانِ الأغاريدِ يطربُ وما أنا ممن تأسرُ الخمرُ لبَّه ولكن أخو هم إذا ما ترجَّحتْ نفى النومَ عن عينيه نفسُ أبيةٌ ومن تكن العلياءُ همة نفسِهِ خُلفْتُ عيوفاً لا أرى لابنِ حرةِ

وغيريَ باللذاتِ يلهو ويعجبُ ويملكُ سمعيه اليراعُ المثقبُ به سورةٌ نحو العلا راحَ يدأبُ لها بين أطرافِ الأسنةِ مطلبُ فكلُ الذي يلقاه فيها مُحبَّبُ على يداً أغضى لها حين يغضبُ

^(۱) السابق ۱۲۱ – ۱۲۲ .

تعارض البارودي في هذه القصيدة الشريف الرضي في قصيدته التي مطلعها:

لغير العلا مني القلا والتجنب ولولا العلا ما كنت في الحب أرغب الشريف الرضى: ديوان الشريف الرضى، (د.ط)، المطبعة الأدبية، بيروت، ١٣٠٧ه، ١/ ٨٥.

أسيرُ على نهجٍ يرى الناسُ غيرَه وإنسي إذا ما الليلُ أظلم ليلُه صدعْتُ حفافي طرتيه بكوكبٍ وبحرٍ من الهيجاءِ خضْتُ عبابَه تظلُ به حمرُ المنايا وسودُها توسطتُه والخيلُ بالخيلِ تلتقي فما زلْتُ حتى بينَ الكرُ موقفي

لكل امرئ فيما يحاول مذهب وباتت به الأحلام حيرى تشعب من الرأي لا يخفى عليه المغيب ولا عاصم إلا الصفيخ المشطب حواسر في الوانها تتقلب وبيض الظبا في الهام تبدو وتغرب لدى ساعة فيها العقول تغيب

...

فرحمة ربّ العالمين على امرئ أصاب هداه أو درى كيف يذهب (١)

والتفاخر بسمو الهدف ليس بالجديد، فقد سبقهم القدماء في التفاخر بسمو الهدف في الحياة والابتعاد عن ملذاتها بالانشغال بما هو سام، كالكميت (٢) الذي تأثروا بقوله:

طربْتُ وما شوقاً إلى البيضِ أطربُ ولم يلهني دارٌ ولا رسم منزلٍ ولا أنا ممن يزجرُ الطيرَ همُه ولا السانحاتُ البارحاتُ عشيةً ولكنْ إلى أهلِ الفضائلِ والنُهى

ولا لعباً مني أذو الشيب يلعب ولي وله وله يتطربني بنان مخضب أصاح غراب أم تعرض ثعلب أمر سليم القرن أم مر أعضب وخير عباد الله والخير يطلب (٣)

ويظهر أن الكميت في هذا المعني عبر عن منهج بعض الشعراء، أو أنهم أعجبوا بمنهجه فسلكوه في حياتهم إذ نجد شعراء تأثروا بمعناه في عصور قبل القرن التاسع عشر، وكل عبر عنه بطريقته وأسلوبه و أضفى عليه من طابعه ومخيلته، مثل الشاعر ابن النقيب⁽³⁾ الذي يبدو تأثره بالكميت، فسبق البارودي وغيره من شعراء القرن التاسع عشر، ولا أستبعد أن يكون البارودي قد

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ٩٦ – ٩٨.

⁽۲) هو الكميت بن زيد بن الأخنس، شاعر من شعراء العصر الأموي، ولد عام ١٦٠ه، كان عالم بلغات العرب وأيامها، من المقدمين ومن المتشيعين لآل البيت، مدح العلويين في قصائد تسمى الهاشميات، توفي مقتولاً في زمن مروان بن محمد عام ٢٢٦ ه . ارجع: ديوان الكميت بن زيد الأسدي، جمع وشرح وتحقيق: محمد نبيل طريفي، ط (۱) ، دار صادر، بيروت لبنان، ٢٠٠٠م ، ص ٧ - ٩. الأعلام ٥/٣٣٢.

⁽٤) عبد الرحمن بن محمد بن كمال الدين محمد الحسيني، ولد عام ١٤٨هـ/١٣٨ م، ويرجع نسبه إلى الإمام علي، كان أبوه نقيب الأشراف في بلاد الشام فلقب بابن النقيب، وكتب الإنشاء ونظم الشعر، وأتقن العربية والتركية والفارسية، وقد توفي صغيراً بالبلاء الأصفر (الطاعون) عام ١٨١ه / ١٦٧٠م وعمره ثلاثة وعشرون عاماً، ومن آثاره: جمهرة المغنين، وديوان شعر وغيره .

ينظر ترجمته في: محمد أمين المحبي: خلاصة الأثر في أعيان القرن الحادي عشر، المطبعة الوهبية بالقاهرة،١٣٨٤ه، ٢/ ٣٩٠ ٤٠٤ . محمد أمين المحبي: نفحة الريحانة و رشحة طلاء الحانة، تحقيق: عبد الفتاح محمد الحلو، (ط١)، دار إحياء الكتب العربية، ١٩٦٨م، ٢/ ٣٤- ٦٦.

اطلع على قصيدته وتأثر بها وبقصيدة الكميت، فهو يلتقي مع ابن النقيب في المطلع والمعني، فيقول ابن النقيب:

سواي استمالته الظباء الأوانسُ سقى الودقُ من أبناء هاشمَ نبعةً فلم نتخذْ غيرَ السّماكِ منادماً ولم تصبننا الأقمارُ وهي كواملُ تهون علينا النائباتُ شهامةً وحسبُ الفتى من دهره طيبُ مَحتدٍ وما نحن إلا من صناديدِ هاشم

وغيري له في غير مجد تنافسُ نَمتْنا إلى العلياء منها مغارسُ وما راقتا إلا الثريا مجالسُ ولم تُصْمِنا الألحاظُ وهي نواعسُ وتفترُ حيث الجو أغبرُ عابسُ وإحرازُ آدابِ وخلِّ مجانسُ لنا شممٌ تزدانُ منه المعاطسُ(۱)

ومن افتخار عبد الله النديم بنفسه قصيدة طويلة قالها بعد هزيمة الثورة العرابية بقيادة أحمد عرابي في معركة التل الكبير، وفرار كثير من الذين شاركوا في الثورة منهم النديم الذي اختفي وتعذر على رجال البوليس القبض عليه، يقدم لها قائلاً: "ولنا في مثل هذا المقام قصيدة قلناها في الاختفاء وقد أحاطت بنا الجواسيس وتواترت أخبار الأراجيف ففترت همم الأخوان وداخلهم الخوف والرعب وثبتنا أمام تلك المزعجات وأخذنا ننشدها محاربة للنوائب وإظهاراً لما في الطوية من الصبر والثبات ... "(۱)، ويستهلها بقوله:

أتحسبنا إذا قأنا بُلينا نَعَمْ للمجدِ نقتحمُ الدواهي

ومنها:

إذا ما المجد نادانا أجبنا يغنينا فيُلهينا التغنيق ولسننا الساخطين إذا رُزئنا فإنا في عداد الناس قوم فإنا في عداد الناس قوم إذا طاش الزمان بنا حلينا في فبيث المجد يهدمه التغابي وأنا والورى قسمان لكن

وإن الأذوا بعترتنا ضعفنا

بَلینا أو يرومُ القلبُ لینا فیحسبُ خاملٌ أنَّا دُهینا^(۳)

فيظهر حين ينظرنا حنينا عن الباكي ويُنسينا الحزينا عن الباكي ويُنسينا الحزينا نعم يلقى القضا قلباً رزينا بما يرضى الإله لنا رضينا ولكنّا نهينا أن نهينا وزند الفضل ينتن إن أبينا إذا ماتوا بنازلة حيينا فيان رفعوا أنوفهم قوينا

⁽١) عن : تاريخ الأدب العربي - العصر العثماني ٢٣٥ .

⁽۲) مجلة الأستاذ ۲/ ۸۹۰.

⁽٣) السابق ٢/ ٨٩٠ .

وإن شائنا نثرنا القول درأ وإن شئنا سلبنا كلَّ لبِّ ومُسطرُنا يناجي كلَّ حبرِ سلوا عنا منابرنا فإنا

وان شـــئنا نظمنــاه ثمينــا وإن شائنا سحرنا المنشائينا بما يهوى ويُعلى الكاتبينا تركْنا في منصبتها فطينا(١)

وهي قصيدة طويلة، يعارض فيها معلقة عمرو بن كلثوم(٢) التي مطلعها:

ولا تبقى خمور الأندرينا

ألا هبي بصحنك فاصبحينا مشعشعة كأنَّ الحُصَّ فيها إذا ما الماء خالطها سخينا(٣)

يعكس فيها روح عصره، وشخصيته، بأسلوب عصري سهل، مستخدماً الألفاظ الفصيحة الحية بعيداً عن الغرابة والغموض، ومجدداً في معانى الفخر، وكانت أكثر ما تبدو هذه المعارضة في الوزن والقافية وروح الفخر.

وان عجز النديم عن الارتقاء إلى مستوى الصياغة الفنية لمعلقة ابن كلثوم، فقد نجح في التعبير عن روح عصره، وعن شخصيته الأبية الثابتة و المعتزة بذاتها، ومشاعر الفخر أصدق تعبير.

ويبدو أن الشعراء لم يسلموا من أذى الحاسدين وكيدهم، ولطالما عانى شعراء العصر منهم ومن أذاهم ووشاياتهم كما عانى الشعراء السابقون، إلا أن أخلاق الشعراء كانت أكبر من مجاراتهم، لذا يفتخر عمر الأنسي بأخلاقه وفروسيته ونفسه العصامية، وإعراضه عن الحاسدين، وشعره الذي يتنزه به عن السافلين وكيد الحسود مع التعريض بهم عندما يقول:

> ولا بدعَ إن كدْتُ الحسودَ تلطفاً فقُلْ للعدى يا بُهْمُ موتوا بغيظكم أبالجهل يبغى الحاسدون خديعةً تنزَّه شعري عن أسافلَ كلما نوالى لها في موطن البرِّ مطلق ً فلولا دعائى حرمة الجار بينهم بكلِّ جوادٍ مكنس المجدِ تحته أنا الرمخ والسهم المسدد للعدى

فقد يغمر الماء السعير فتخمد فلا عيشكم صاف ولا الدهر مسدد وفى وجههم ماء الريا يتردد يمرر بفكرى ذكرها أتنهد وقلبى بحمل الضيم عنها مقيد لغادرْتُهم والصبح كالليل أسودُ جوادٌ من النجبِ السلاهبِ أجردُ وراع المعالى والحسام المجرد

⁽۱) السابق ۲/ ۸۹۱ .

⁽٢) عمرو بن كلثوم بن مالك بن عتاب التغلبي شاعر من شعراء الجاهلية ومن أصحاب المعلقات، ولد في بلاد ربيعة شمالي جزيرة العرب، وقد ساد قومه فتى وعمر طويلاً، وهو الذي قتل الملك عمرو بن هند، وقد توفي عام٥٨٤م في الجزيرة الفراتية . ينظر: الأعلام ٥ / ٨٤ .

⁽٢) أحمد بن محمد المرادي النحوي: شرح القصائد المشهورات الموسومة بالمعلقات، (د.ط)، دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان، (د.ت)، . 9 · - A9 / Y

وما أنا إلا كلُّ ما أنا قائلٌ وبي نفسُ حر لا تُرابُ بحطةٍ عصاميةٌ عزَّتْ فلاقَتْ الأسا تحدثني بالخطبِ والليلُ مثلُه ولستُ ممن يشكو الزمانَ وإنما

وما قلْتُ إلا بعضَ ما في يُعهدُ من الخسفِ إلا أوشكت تتصعدُ من الدهرِ ما لا يمتريه التجلدُ فتوقظُ عزمي والخَلِيُّون هُجَّدُ أفوه به من حيثُ لا أتعمدُ(١)

فقد عمل الأنسي بقوله تعالى: ﴿ قُلْ مُوتُوا بِغَيْظِكُمُ ۗ إِنَّ ٱللَّهَ عَلِيمٌ بِذَاتِ ٱلصُّدُورِ ﴾ (٢)، وبنصيحة الشاعر ابن المعتز (٣)، في قوله:

اصبرْ على كيدِ الحسودِ فيانَ صبرك قاتلُه فالنارُ تأكيلُ نفسَها إن لم تجدْ ما تأكلُه (1)

ولإبراهيم اليازجي هذان البيتان (٥) يترفع فيهما عن الرد على من ينال منه، ولم يسبقه في معناهما أحد في ضوء ما اطلعت عليه:

ليس الوقيعةُ من شأني فإن عرضتْ أعرضتُ عنها بوجهِ بالحياءِ ندي إنسي أضن بعرضي أن يلم به غيري فهل أتولى خرقَه بيدي؟(١)

أما عبد الباقي الفاروقي فيميل إلى المبالغة في فخره وهو يجدد في صوره، عندما يجعل نفسه مالكة لمعاني الشعر، التي تتهافت على مصباح فكره كالفراش، وتتيح له نفوسها، ويصورها بالحور المقصورة بخيامه، ويفتخر بدواته وصبره، وقلمه الذي حوى المعاني في خدمته، لقد أصبحت المعاني جوارٍ رهن إشارة شاعرنا، هذه المعاني التي تزهو في صوره البيانية والتي بها انتعاشه دون الخمر.

كما يفتخر بفكره الناقد الذي جعل شعره في نفاسته كالذهب الخالص لا غش فيه، وكل جبل يرى أمام شرفه متلاشياً، إنه ذروة الاعتزاز بالنفس وتمجيد الذات وسيطرة الأنا التي سرت بوعي أو بلا وعي عند جل شعراء القرن التاسع عشر، وكأن الشعراء السابقين سقطوا من ميزانهم ، ولم يروا سواهم من الشعراء حولهم، انظر إلى هذا الفخر الذي يحفل بغريب الصور:

للمعاني على ذبالة مصبا ح اقتراحي تهافت كالفراش

⁽۱) المورد العذب ۷۳.

^(۲) آل عمران: آیة ۱۱۹.

^{(&}lt;sup>7)</sup> هو أبو العباس عبد الله بن المعتز، خليفة عباسي، ولي الخلافة يوم وليلة، مات خنقاً عام ٩٠٨م، امتاز شعره بالابتكار والجدة والندرة في الاختراع، ومن آثاره: ديوان شعر وكتاب "طبقات الشعراء"، وغيره، ينظر: الأعلام ١١٨/٤. موسوعة الشعراء العرب ٤٣/٢.

^(؛) عبد الله بن المعتز: ديوان عبد الله بن المعتز، تفسير وطبع: محى الدين الخياط، (د.ط)، مطبعة الإقبال، بيروت، (د. ت)، ص ٣٤٠.

^(°) رد إبراهيم بالبيتين المشار إليهما في المتن أعلى،على الشدياق. ينظر: تاريخ الصحافة العربية ١/ ٦٢ – ٦٣.

⁽٦) ديوإن العقد ٥٣ .

¹¹⁷

قد أتاحت نفوستها حيث سالت فهي حور مقصورة بخيامي ودواتي نضاخة بمداد ودواتي نضاخة بمداد منتش من سلافها راح فكره ان يكن بابنة الدنان انتعاش قلمي قيصر المهارق يُلفي قلمي قيصر المهارق يُلفي كم توشت به صحائف مجد فيراعي بذات خال طروسي فيراعي بذات خال طروسي فاذا ما تعطشت لارتواع فياكل من بياني صور في هياكل من بياني تبر شعرى محكه نقد فكرى تبير ثبيت جاشي مجرد من ثبير ثبيت حاشي مجرد من ثبير ثبي ما فيه شيء يروق ال

كلماتي مطرزاتِ الحواشي وكلامي مرخ عليها الغواشي منه في عينهن بعض رشاش وعجيب من منتشي الفكر ناشي النحدامي فبالمعاني انتعاش داخلاً منه تحت حكم النجاشي وهو في خدمتي على الرأسِ ماشي هكذا فليزخرفِ القول واشي بعصاه كما ساق منها المواشي بطان أنبوبُه غليال العطاش بلمعاني تزهو بحسنِ انتعاش هل ترى فيه وصمة الاغتشاش من ثبيرِ مجرد ثبت جاشي عين في حسنِه في عيني لاشي (۱)

وهذه المبالغة لا تقل عن مبالغة البارودي، وهو يفتخر في شعره عندما يجعل نفسه محيياً لأنفاس القريض الذي كان قبله ميتاً على حد زعمه، ومفجّراً لينبوع البيان بمنطقه، ومنشئاً بدائع للشعر ليست عند الشعراء القدماء، يصبو بها أبو نواس $^{(7)}$ ، ويطرب لها مسلم بن الوليد $^{(7)}$ ، فهو الذي قومه بعد اعوجاج، و جمع السحر وضروب المحاسن، فهو يقول في قصيدة طويلة نقض فيها معلقة عنترة والتي مطلعها:

هل غادر الشعراء من متردم أم هل عرفت الدارَ بعد توهم؟ (١) وهي طويلة أكثر فيها من الفخر بنفسه وفروسية وشعره مطلعها :

كم غادر الشعراءُ من متردم ولرّب تالٍ بن شأوَ مقدم في كلّ عصرس عبقريً لايني يفري الفريّ بكلّ قو محكم

(۱) ديوان الترياق الفاروقي ٢٤٣.

⁽٢) الحسن بن هانئ بن عبد الأول بن صباح الحكمي بالولاء، ولد في الأهواز من بلاد خوزستان على الأرجح عام ٢٦ ١هـ/٢٧م، وقد نشأ بالبصرة، واتصل بالخلفاء العباسيين ومدح بعضهم، وقد نظم في جميع أغراض الشعر، وأجود شعره خمرياته، وكني بأبي نواس، وكانت وفاته على الأرجح عام ١٩١٨م في بغداد، وله ديوان شعر . ينظر: الأعلام ٢٢٥/٢ .

^{(&}lt;sup>7)</sup> مسلم بن الوليد الأنصاري بالولاء، شاعر غزل عرف بصريع الغواني، من أهل الكوفة، وهو أول من أكثر من البديع وتبعه الشعراء في ذلك، وتوفى عام ٢٠٨٨ه/٢٨٣م، ولا يعرف له تاريخ ميلاد . ينظر: الأعلام ٢٢٣٧.

^{(&}lt;sup>؛)</sup> شرح ديوان عنترة : ط (۱)، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٩٨٥م، ص ١١٧ .

وكفاك بي رجلاً إذا اعتقل النّهي أحييت أنفاس القريض بمنطقي

ومنها:

وفجرت ينبوع البيان بمنطق

نشَّأْتُ بطبعى للقريض بدائعٌ يصبو بها "الحَكَمِّي" صبوةَ عاشق قَوَّمْتُه بعد اعوجاج قناتِه فِقَرٌ يكادُ السحرُ يبلغُ بعضَ ما متشابه الطرفين ينبئ صدره أحكمت منطقه بلهجة مُفْلِق

شعرٌ جمعْتُ به ضروبَ محاسن

كما نجد عند عبد القادر الجزائري الذي يقول: أبونا رسولُ الله خيرُ الوري طرا ولإنا غداً ديناً فرضاً محتماً وحسبى بهذا الفخر من كلِّ منصب ويعليائنا يعلو الفخار وإن يكن وباللهِ أضحى عزُّنا وجمالُنا

ومن رام إذ لالنا، قلت حسبنا

فأنا ابنُ نفسي إن فخرْتُ وإن أكنْ

عذب رويت به غليل الحوم

بالصمتِ أو رعف السنان بعندم

وصرعْتُ فرسانَ العجاج بلهذمي(١)

ليست بنخلة شاعر مُتَقَدَّم وتحفُّ من طربِ عريكةُ "مسلمِ"(٢) والرمحُ ليس يروقُ غيرَ مُقومً فى طيِّها لو كان غيرَ مُحَّرمِ عما تلاحق فهو بادى المغلم يقظُ البديهةِ في القريض مُحَكّم

لم تجتمع قبلي لحيِّ مُلْمَمِ (٣)

ومن معاني الفخر التقليدية التي طرقوها الفخر بالانتماء لرسول الله صلى الله عليه وسلم،

فمَنْ في الوري يبقى يطاولُنا قدرا على كلِّ ذي لبِّ به يأمنُ الغدرا وعن رتبة تسمو وبيضاء أو صفرا به قد سما قوم ونالوا به نصرا بتقوى وعلم والتزود للأخرى إله الورى والجد أنْعِمْ به ذخرا(1)

ومن الشعراء من تفاخر بآبائه، ومنهم رأى أن الفخر لا يكون بالآباء وأمجادهم، بل بفعل الفتي وهذا قديم، كان من أصحابه البارودي الذي يقول:

الأغرَ من سلف الأكارم أنتمى

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ٣٢٩.

⁽Y) الحكمي لقب الشاعر العباسي أبي نواس، ومسلم هو الشاعر العباسي مسلم بن الوليد .

^(۳) دیوان محمود سامی البارودي ۳۲۹ – ۳۳۰.

⁽٤) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٤٥.

والفخر بالآباء ليس بنافع إن كانت الأبناء خُورَ الأعظم (١) ومن الشعراء من يفخرون بآدابهم وعلمهم وكتبهم (الفخر العلمي)، إلى جانب نسبهم وعروبتهم كرفاعة الطهطاوي الذي يقول عن آدابه:

وآدابي تسامي بي الدراري ومسالى لا أتيسه به بها دلالاً الله الفخار تقود حرمي عصامي طريف المجد سعياً سوى نسب العلوم لي انتساب حسيني السان العرب ينسب لي قاسمي السان العرب ينسب لي نجاراً وحسبي أننسى أبرزت كتبا فمنها منبع العرفان يجري فمنها منبع العرفان يجري على عدد التواتر معرباتي وملطرون يشهد وهدو عدل ومغترف و قراح فرات درسي ولاح لسان باريس كشسس

على شَرِعتِي وتُبلغُني مرادي وقد دلَّتْ على نهيجِ الرشادِ وقد دلَّتْ على نهيجِ الرشادِ وفي ميدانِه عزمُ انقيادِ عظاميُ شريفُ الستلادِ عظاميُ شريفُ الستلادِ المعظاميُ شريفُ الستلادِ والبوادي بطهطا معشري وبها مهادي ويدنيني إلى قسسِ الإيادِ تبيد كتائباً يصوم الطراد وكم طرسٍ تحبَّرَ بالمدادِ وكم طرسٍ تحبَّرَ بالمدادِ ومنتسكو يقرُ بالمدادِ ومنتسكو يقرُ بالا تمادي (٢) قد اقتردوا شقايةً كلِّ صادي بقاهرة المعزِ على عبادي (٣)

فالشاعر يضيف جديداً على الافتخار بالنسب، وهو الافتخار بما قدمه من جهود علمية متمثلة بالكتب الفرنسية التي ترجمها وعربها ويشهد به بذلك ملطبرون ويقر له منتسكو.

وأما المرأة فلم تتأخر عن ميدان الفخر، فافتخرت بنفسها ودارت في معانيها حول العفاف والعصمة، ونظم الشعر، والبلاغة وقوة المنطق، فهذه عائشة التيمورية تجعل مرآتها جبين دفاترها ونقش المداد خضابها، فتقول:

بيدِ العفافِ أصونُ حجابي ويفكرةٍ وقريدةٍ وقريدةٍ وقد نظمَتُ الشعرَ شيمة معشرٍ ما قلْتُه إلا فكاهمة ناطقٍ

ويعصمتي أسمو على أترابي نقصادةٍ قصد كملَصتْ آدابي قبلي ذوات الخصدرِ والأحسابِ يهوى بلاغة منطقٍ وكتاب

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ٣٣٠.

⁽۲) يشير في البيت إلى كتابه "جغرافية بلطرون" وهو مؤلف من عدة مجلدات كبيرة يبحث في الجغرافيا بحثاً تاريخياً مطولاً ترجم منه المؤلف أربعة مجلدات كبيرة في مطبعة بولاق، وكتابه "كتاب منتسكيو". ينظر: تاريخ الصحافة العربية ١٩٦/، أعيان البيان ٩٠ – ٩٨.

 $^{^{(}r)}$ ديوان رفاعة الطهطاوى ۸۲ – ۸۳ .

فبثينة المهدى وليلسى قدوتي لله درٌ كواعـــبَ منوالُهـــا وخصصت بالدرّ الثمين وحامت الـ فجعلت مرآتى جبين دفاترى كم زخرفت وجنات طرسى أنملى ولكم زها شمع الدكا وتضوغن منطقت ربات البها بمناطق وحلنت في نادي الشعور ذوائباً عوذْتُ من فكرى فنونَ بلاغتى ما ضرنى أدبى وحسن تعلمى ما ساءنى حذري وعَقْدُ عصابتى ما عافني حجلي عن العليا ولا عن طرِّ مضمار الرهان إذا اشتكتْ بل صولتى في راحتى وتغرسي ناهيك من سرِّ مصون كنهُه كالمسك مختوم بدرج خمائن أو كالبحار حوَّتْ جواهرَ لؤلو در لسَـوْق نواهـا ومنالِهـا والعنبئ المشهود وإفق صونها فأنرْتُ مصباحَ البراعةِ وهي لي

ويفطنتي أعطيت فصل خطابي نسلخ العللا لعوانس وكعاب خنساء في صخر وجوب صعاب وجعلت من نقش المدادِ خطابي بعددار خطٍ أو إهاب شباب بعبير قولي روضة الأحباب يغبطنها في حضرتي وغيابي عرفَ ت شعائرَها ذوو الأنساب بتميمة غر أو حرز حجاب إلا بك وني زهرة الألباب وطراز تصوبى واعتراز رحابى سَدْلُ الخمار بلمتى ونقابي صعب السباق مطامع الركاب في حسن ما أسعى لخير مآب شاعَتْ غرابتًا لدى الإغراب ويصوغ طيب طيبه بملاب عن مسلها شُلَّتْ يدُ الطلاب كم كابد الغواص فصل عداب وشـــوونه تُتلـــى بكــلٌ كتــاب منخ الإلب مواهب الوهاب (١)

وهي في فخرها بعلمها وأدبها، تدافع عن حجاب المرأة وتبرئه من كونه السبب في التخلف، في فترة اشتد فيها الهجوم على الحجاب وعلت الدعوات إلى سفور المرأة، مستشهدة بشخصيات نسائية عربية مبدعة لم يمنعها الحجاب عن الإبداع.

وهي تجمع بين التجديد في المضمون، وحرصها على جزالة اللفظ وقوة الأسلوب، وصدق العاطفة والوضوح.

⁽۱) حلية الطراز ٣ – ٤ .

كلف العرب بالغزل والنسيب منذ جاهليتهم، فكان ركن ركين في بناء القصيدة العربية لا ينفك عنها، إذ درجوا على افتتاح قصائدهم بالغزل والنسيب، والوقوف على الأطلال وآثار الديار، فتغنوا بمفاتن المرأة ومحاسنها، وشببوا بآلامات الحب ونار الجوى، واكتووا بلوعة الهجر والفراق، وظمئوا للوصل والاقتراب، وساروا في ذلك بين إفحاش وعفة.

فاحتل مكانة في قلوبهم بما فيه من موافقة لهوى النفس، وما جبلت عليه من الميل للمرأة، والطرب لأحاديث الهوى والهيام، وكأنهم رأوا الحياة لا تطيب ولا يكتمل طيبها إلا بذلك، فلم ينسلخ الشاعر العربي عنه، مع أن الإسلام دعا إلى مكارم الأخلاق، إذ ظلوا يسيرون على نهجهم من افتتاحهم لقصائدهم بالغزل والنسيب ولم ينكر الرسول ذلك على كعب^(۱) وغيره، لإدراكه مكانته في نفوس العرب، وأن ذلك لم يكن منهم إلا تقليداً لعادة جرت على ألسنة الشعراء ولم يقصد لذاته^(۲).

وقد راج سوق الغزل ليس فقط عند الشعراء بل أيضاً عند الناس، وبعض الخلفاء، ووجدنا العشاق الذين قتلهم أو أجنهم الهوى، والشعراء الذين اشتهروا بأسماء محبوباتهم كقيس ليلى^(٣)، وكثير عزة ^(٤)، وجميل بثينة^(٥)، وقد اشتهر شعراء بهذا الضرب بعينه كعمر بن أبى ربيعة^(١).

وقد ظل سيل هذا الغرض يتدفق جارفاً في كل العصور، ويتوقع الدارس مع ما اتسم به القرن التاسع عشر من أحداث جسمية، أن ينعكس ذلك سلباً على نظرة الشاعر للمرأة، وأن ينصرف الشعر عن الانشغال بها، إلا أننا نتفاجأ بأنه لا يخلو ديوان من دواوين تلك الفترة من الغزل، وهو في حجمه يتساوى مع حجم المديح، إذ إن الشعراء رغم ميلهم إلى إفراد الغزل في قصائد مستقلة أحياناً، حافظوا على منهج القصيدة العربية غالباً، في افتتاحها بالغزل والنسيب والوقوف على الطلل، وقد كان لقصائد المديح الحظوة .

⁽۱) كعب بن زهير بن أبي سلمى المازني، شاعر مخضرم من أهل نجد عالي الطبقة، وقد أنشد الرسول لاميته الشهيرة التي مطلعها "بانت سعاد"، ودافع عن الرسول بشعره، ولا يعرف له تاريخ ميلاد، وتوفي عام ٢٦هـ/٢٥٥م، وله ديوان شعر. ينظر: الأعلام ٢٢٦/٥ .

⁽٢) ينظر، تاريخ الأدب العربي - العصر الإسلامي، ص ٨٥.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> هو قيس بن الملوح بن مزاحم العامري الشهير بمجنون ليلي، شاعر غزل من أهل نجد ، لقب بالمجنون لهيامه في حب ليلي بنت سعد، وكانت وفاته عام ۲۸هـ/۸۸۸م. ينظر: الأعلام ۲۰۸/۰ .

^{(&}lt;sup>3)</sup> هو كثير بن عبد الرحمن بن الأسود بن عامر الخزاعي، شاعر متيم مشهور من أهل المدينة، أكثر الإقامة بمصر، أحب عزة بنت جميل المضرية، وتوفي في المدينه عام ١٠٥هـ/٧٢٣م . ينظر : الأعلام ١١٩٥٠ .

^(°) هو جميل بن عبد الله بن معمر العذري القضاعي، شاعر من عشاق العرب، افتتن ببثينة من فتيات قومه، وأكثر شعره في النسيب والغزل والفخر، وأقل ما فيه المدح، ومات عام ٨٢هـ/٧٠م. ينظر: الأعلام ١٣٨/٢.

⁽۱) هو عمر بن عبد الله بن أبي ربيعة، وكنيته أبو الخطاب، ولد عام ١٤٤م، اجتمعت لديه عناصر الجمال والغنى والفراغ والشاعرية، واشتهر بالغزل، وتوفي عام ٢١١م. أبو فرج الأصفهاني: الأغاني، شرح: عبد علي مهنا، سمير جابر، ط (٣)، دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان، ١٩٩٢م، ١/ ٧٠ ، ٧٥، ١١٣. شرح ديوان عمر بن أبي ربيعة، شرحه وقدم له: عبد أ. علي مهنا، ط (٣)، دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان، ١٩٩٢م، ص ٥ .

بما يعكس مكانة المرأة من نفس الرجل العربي، هذه المكانة التي شغلت مساحة واسعة في شعره، وحيزاً من فكره منذ العصر الجاهلي، فلم تختلف طرائقهم واتجاهاتهم في هذا الفن عن السابقين.

فقد كان هنالك الغزل العفيف، والغزل الصريح، سارا جنباً إلى جنب دون انفصال، كما وجد بعض الشعراء الذين تغزلوا بالغلمان وساقى الخمر، ولم يكن ذلك بدعاً عندهم إذ سبقهم إليه شعراء العصر العباسي، وداروا في فلك المعاني القديمة، وطرقوا معاني جديدة أملاها طبيعة العصر وتطور الحياة.

أما عن الغزل العفيف فقد تميز هذا الاتجاه بأنه غزل "ينأى فيه الشاعر عن الوصف الحسى لجسد المرأة بمفاتته المختلفة ، ويركن إلى الوصف المعنوي الذي يعتمد على تصوير لواعج الشوق والحنين ومعاني الصد والهجران والأرق والعذاب"(١).

وقد أكثر الشعراء منه، فعبروا عن آلام الحب ولوعته، وأشواقهم للمحبوبة، وعذابات الفراق والبعد وأثره عليهم، فصوروا خلجات نفوسهم، وما يضطرم فيها من مشاعر، كما شكوا من السهد، ومجافاة النوم لعيونهم، ولوم العذال، وظلم المحبوبة، الذي يبوح به الأخرس في صدر قصيدة يمدح بها الوزير محمد على باشا اللاظ^(٢) والى بغداد قائلاً:

> ولما سرى موهناً في الدجي وباحث دموعى بسري المصون فللب برق أثبار الغرام تصاممت عن عاذلي في الهوي فمن منصفى من غرام ظلوم فلا سلم الصبر من مغرم أعلل نفسى بنيل المنسى

ألا إن هذا الفواد اضطرم فهل من خمود لهذا الضرم وفي كلِّ جارحة لوعة تثورُ وفي كلِّ عضو ألم الم وأيقظ وجدي برق يلوح وقد نام عن أعين لم تنم بكيتُ له عن جوىً وابتسم وسررُ الصبابةِ لا ينكتمُ ولله دمع جسري وإنسجم وما بى ودين اللهِ من صمم ومن منصفى من حبيب ظلم إذا ذُكر الحريُ في ذي سلمُ ومالى على نيلِها مقتحم (٦)

إنها آلام حدت بالبارودي أن يرضى من هوى محبوبته بنظرة وأن يناديها مسترحماً: وصونى حماه فهو منزلة الحبّ أفاتنة العينين كفي عن القلب

^(۱) الأدب العربي بين عصرين المملوكي والعثماني ١٠٧ .

^(۲) هو الوزير محمد علي رضا باشا اللاظ والي بغداد، كان أديباً شاعراً وقد اعتمد في حكمه على حاشية فاسدة، ولي مناصب عديدة ، في عام ١٢٥٣هـ أضيفت إليه ولاية شهرزور وهاجم المحمرة وفتك بأهلها عام١٢٥٣م، ثم نقل إلى الشام وعزل عام١٢٦١ه عنها، وقد كان بكتاشي الطريقة، وتوفي عام٢٦هـ/١٨٤٦م . ينظر: ديوان الأخرس هامش ص ٨١.

 $^(^{7})$ ديوان الأخرس ٨١ – ٨٢ .

ولا تسلمي عيني للسهد والبكا وانى لىراض من هواك بنظرة إن كان ذنبى أن قلبى معلقً

فإنهما مجرى هواك إلى قلبى وحسبى بها أنت لم تبخلي حسبي بحبِّك يا ليلي فلا تَغفري ذنبي (١)

وإن كان البارودي رمز لمحبوبته بليلي، فإن خليل اليازجي يرمز لها بـ "مية "، فقد أكثروا من مناداة ونعت المحبوبة بأسماء النساء اللواتي تردد اسمهن على ألسنة الشعراء القدامي، وكثيراً ما كانت هذه المحبوبه خيالية، التزاماً منه بطريقة العرب في افتتاح شعرهم بالغزل، فتأتى أسماء وهمية في خضم غزل صناعي يخلو من المعاناة الحقيقية والعاطفة الصادقة، فيأتي بارداً متكلفاً لا حرارة فيه، وهم في ذلك يترسمون منهج الشعراء القدماء، وقد أشار صاحب العمدة إلى هذه الظاهرة قائلاً: "وللشعراء أسماء تخف على ألسنتهم، وتحلو في أفواههم، فهم كثيراً ما يأتون بها زوراً نحو: ليلي، وهند، وسلمي، ودعد، ولبني، وعفراء، وأروى، وريا، وفاطمة، ومية، وعلوة، وعائشة، والرباب، وجُمْل، وزينب، ونُعْم، وأشباههن"^(٢).

ويضيف خليل اليازجي معنيَّ جديداً عندما يجعل الهوى لغة فيها منافع والموت بها عيشاً وإضطرار، وحرب لكن لا يدافع فيها لأنه يعلن استسلامه، فما يلم بالعاشق من آلام وجب ومكابدة ما هو إلا ثأر، لذا يطلب من المحبوبة أن تأخذ الثأر من قلبه الذي تجاوز حده بحبها، وذلك في مطلع مدحه لجودت باشا(١) والى ولاية سوريا عام ١٨٧٨م، والتي يقول فيها:

> ويا طالما ظنَّ الحقيقة طيفَها أخو العشق لا ينفك مُخلفٍ مُأملِ ويا طالما خالستُ ميـةَ نظـرةً متى رأيت الطرف أضحى مكلماً ومُتْ بالهوى فالموتُ في لغة الهوى سمغنا فطعنا والهوى قاتل الفتى رويدك ما للحبِّ سهمٌ فيتقي

بلى راعـه مـن طـرفِ ميـة رائـعُ فـلا تعجبـوا للشـيب فيـه روائـعُ خيالٌ أتاه في الظلامِ فخاله حقيقتَها زارتُه والصبحُ طالعُ فخابَتْ على الحالين منه المطامعُ تغالطُ ابصارُه والمسامعُ فقالت بعينها وقلبي سامغ فقلْ هو كلتوم وانسى رافع هو العيشُ ، ولا ضرارَ فهي منافعُ ومعجلة حرباً فليس يدافع بلئ غير أنَّا بالقلوب نمانعُ

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ١٠٩.

⁽٢) العمدة في محاسن الشعر وآدابه ٧١/٢.

⁽٢) أحمد جودت باشا بن الحاج اسماعيل أغا ناظر العدلية العثمانية بن علي، ولد في قصبة لوفجة من بلغاريا عام١٢٣٨هـ/١٨٢٢م، تولى عدة مناصب، وأتقن الفارسية، وكان له في الرئاسة، العلوم العربية، والفنون الأدبية، والعلوم الرياضية، والطبيعية، وعلم المعقولات والسياسة، وله عدة مؤلفات منها تاريخ يحتوي وقائع الدولة العلية عشرة مجلدات بالتركية اشتهر بتاريخ جودت، وغيره، وتوفي عام ١٣١٢هـ/١٨٩٥م. ينظر: حلية البشر ٤٥٨/١-٤٦١. معجم الأدباء من العصر الجاهلي حتى سنة ٢٠٠٢م ١٢٢/١.

خذي الثأرَ من قلبِ تجاوز حدَّه بحبِّك إنى للذي شئتِ خاضع ولا تتركيني منه فذاك بقيةً فترجع قلباً للغرام يراجع أا

أما بطرس كرامة فيعبر عن آلام الحب ولوعة الفراق على نفسه بصورة جديدة مبتكرة عندما يصور ذوبان جسمه من لوعة الحب وشدة النحافة معتزلاً أثوابه، فقد ذاب حتى لا تصنع له الشمس فباً عندما بقول:

> بانوا فصار الجسم من بعدهم وذاب حتى صار من هجرهم أكونُ عن دين الهوى خالياً إذا رأوني من بعدهم حيا(٢)

معتزلاً أثوابَك عيا ما تصنع الشمس له فيا إن لـم أمـتْ فـي حـبِّهم طيّـا

وان كان ذم النحول، فإن من الشعراء من حمده وشكره، كما نرى عند جعفر الحلى الذي لا يقل في غرابة المعنى الذي يذهب إليه، وجودة الصورة وندرتها في تصويره لعدم صبره على المحبوبة عندما يقول:

إنى شكرت نحول جسمى بالمها

إذ صرْتُ لم أُمنعْ بكلِّ حجاب إن أغلقْتُ باباً فقلبي طائرٌ والجسمُ ينفذُ من شعوق البابِ فأنا بعكس ذوي الهوى إذ دأبُهم ذم النحول وشكرُه من دابي (٣)

فإن كان الشعراء قد شكوا من نحول الجسد من تفانى حبهم للمحبوبة وحرمانهم، فإن الشاعر يفاجئنا بالجديد، عندما يخالف نهجهم فيجعل النحول محمدة بل يشكره إذ بات ينفذ للمحبوبة من شقوق الباب، فلم يعد يبالي بأي حجاب، وهو يقر بهذه المخالفة، فهل رأيت أبدع وأبعد خيالاً من هذه الصورة، وأظرف من هذا المعنى؟.

ولم تكن المرأة أقل من الرجل في وصف لواعج الحب وما يعتريها من صبابة الهوي، فشكت طول الليل والسهر، ولامت العذال، وعانت من أمراض الحب.

فهذه عائشة التيمورية تشكوا فراق الحبيب، ومرض الهوى القاتل وعدم الشفاء منه، وتراه بحراً بلا ساحل، ولونها من فعل الهوى حائل، يتعذر الطب عنه فلا براء منه، فجسمها من سقمه صد العلاج، وفؤادها لا يقبل جرعات الشفاء، ونبضها شاهدٌ عادل على ما بها، إذ يعجز عن تشخيص دائها جالينوس ولقمان؟، وتحاور الطبيب لتقنعه أن لا شفاء من الحب، لينتهي الأمر بإقرار الطبيب باستعصاء علاج الحب إن تمكن، وهذا من جديد المعاني عندها، فاسمع ما تقول:

⁽۱) أرج النسيم ۹۲ .

⁽۲) سجع الحمامة ۷۹ – ۸۰

^{(&}lt;sup>۳)</sup> سحر بابل وسجع البلابل ۲۰.

كانت عناصر جسمي لا يقابلُها وكيف لا وبقلبي زمرة وعَنا والجسمُ من سقمِه صدَّ العلاجَ فما لو شَخصً الداءَ جالينوس أعجزه كيف الشفاء من أهواه فارقنى جاء الطبيب يداويني فقلتُ له تعذرَ الطبُّ والبرءُ انسزوى ونسأى ما ينفعُ الطبُّ والأحشاءُ في حرق إن كنتَ تنكرُ مابي من جوىً وضنيً فقال لي بعدَ جسِ النبض واأسفا

طلُّ السقام وقد أمسى بها وابلْ وأعينُ الغيد تروى السحرَ عن بابلُ أرى فوادى لجرعات الشفا قابل وقال لقمان تكليفي به باطل هیهات إنَّ الهوی بحرٌ بلا ساحلْ دغ عنك طبّى ولا تتعب بلا طائل ا عنى ولونى من فعل الهوى حائل ا هو الجفنُ من فرطِ وجدي دمعُه هاطلْ فجس نبضى فهو الشاهد العادل الداءُ إِنْ عظمَتْ أعراضُه قاتـلْ(١)

لقد اشتركت مع شعراء عصرها في أعراض الحب وشكواه، إلا أنها امتازت عنهم في فكرتها وجددت في المعنى من منطلق فطرتها الأنثوية، فهي إن أحبت كتمت، وإن فارقت من تحب رأت في ذلك نهاية المطاف، إلا أنها لا ترتقي إلى مستوى الرجل في تصويرها لآلام الحب وفعله في القلوب، ويبدو أن حياء المرأة العربية قد حد من خيال التيمورية في هذا الجانب.

وان كان الشاعر درج على تصوير آلامه وعذابات فراقه بالبعد عن المحبوبة، فإن بطرس كرامة يسلك مسلكاً جديداً في تصويره لأثر بعده على المحبوبة ومعاناتها لحظة الوداع فيقول:

تُـم اسـتمرتُ وقالـتُ وهـي باكيــةُ

وذاتُ حسن عرفناها وكم ذرفت يومَ الرحيلِ دمعياتٍ من المقلِ نأيْتُ عنها ودهرى غيرُ معتدل وسوف من بعده يأتى بمعتدل قامَتْ تودعني يومَ البعادِ ضحى تميسُ مثلَ اهتزاز الشارب الثمل تاللهِ ما عشتُ عن حبيك (١) لم أمل(١)

وكما اتجه الشعراء إلى الغزل العفيف، اتجهوا أيضاً إلى الغزل الصريح، فألفناهم في دواوينهم يسلكون الاتجاهين فتارة يتغزلون غزلاً عفيفاً، وتارةً يتغزلون غزلاً صريحاً، وأخرى يزاوجون بين الاتجاهين في قصيدة واحدة.

فقد وصفوا المرأة وصفاً مادياً، يعكس مفهومهم لقيم الجمال في عصرهم، هذا المفهوم الذي لم يختلف عن مفهوم الشعراء السابقين ممن خاضوا في الغزل الصريح، فوصفوا ما يعشقونه من

⁽۱) حلية الطراز ١٤.

^(۲) ترید حبك .

^(۳) سجع الحمامة ٥٥ .

مفاتتها الجسدية من قامة، ووجه، وعيون، وثغر، وخدود، وخال على الخد، وشعر وغيره، وصوروا أثر هذه المفاتن على نفوسهم وعقولهم فهذا على أبو النصر يهيم بعيون محبوبته التي خطفت قلبه وعقله بسحرها قائلاً:

> عيونٌ جآذر نقضت عهوداً وكادت تخطف الألباب سحرا غزت أجفائها باللحظ فتكأ رنت نحوى فهمت بها غراماً

فصادت كلما صالت أسودا وعدت في تعديها الحدودا سويدا القلب حتى صرن سودا ورحْتُ من الظمأ أشكو الورودا لعمري لو دعت إبليس يوماً ليعبدها لما أنف السجودا(١)

إنها معركة طالما عبر عنها الشعراء، واجتمعوا فيها على الهزيمة والاستسلام أمام مفاتن المرأة، وفعلها الساحر وألفوا انتصارها وتغنوا به، ولطالما وجدنا شعراء يجعلون المرأة وجمالها قبلتهم، ولكن أن يعبدها إبليس وأن لا يأنف السجود لجمالها إن هي دعته فهذا هو الجديد عند أبي النصر.

أما عمر الأنسى، فيجدد في معانى غزله، وهو يهيم بمحبوبته ولحظها وقوامها، عندما يجعلها نبية والهوى رسالة تدعو إليها بلحظها فآمنوا بها، فهي عنده:

> دعتنا فآمنا بمرسل لحظها أموجبـــةً قلبـــى وســالبةً لـــه

نبيــة مسن لحظها وقوامها بنا فتكا في موقف الطعن والضرب فما زال في العشاق يُنصرُ بالرعب تحكمت بالإيجاب في وبالسلب أطلب صدودي والتجنب وطالما لعزِّكِ ذَلَّ الليثُ يا ظبيةَ السرب(٢)

ثم يجعل محياها مغناطيس يجذب قلوب الناس، وهي شمس يغني جمالها عن زينة الشهب وسناؤها في الأبصار يغني عن الحجب ويسألها متودداً:

> فحتى متى يا منية القلب تمنعي محياك مغناطيس أفئدة الورى دعى العقد يا ذاتَ الدلال فإنه ولا تتــواري بالحجـاب فطالمـا

عيوني عما هامَ به قلبي وما سببُ الإعراض عنى أهكذا يكونُ جزاءُ هذا المحبِّ عن الحبِّ لما أوجد الباري به قوة الجذب غني جمالُ الشمس عن زينةِ الشهب سناؤك في الأبصار أغناك عن حجب(٣)

⁽۱) ديوان على أبو النصر ٤٢ – ٤٣.

^(۲) المورد العذب ۳۷ .

^(۳) السابق ۳۷ .

وقد أعجب ناصيف اليازجي كغيره من شعراء عصره من مفاتن المرأة خدودها وجيدها، ونهودها، وعيونها وجفونها، وخالها، ونحالة خصرها، وقوامها، وهي المفاتن التي لفتت أيضاً أنظار الشعراء السابقين إلا أنه في حربه مع محبوبته التي كشفت له حقيقتها يجدد في تتاول المعاني عندما يتغزل بها بما يشبه الذم محققاً عنصر المفاجأة للمتلقي والجذب عندما يصحح لمن حوله قائلاً:

أتحسبُ من حمرِ الشقيقِ خدودَها دهشتَ لما شاهدتَ منها مُولِّها فقساةٌ لعينِها جفونٌ مريضةٌ فتاةٌ لعينِها جفونٌ مريضةٌ سمعتُ بأنَّ الخالَ يُحسبُ عبدَها أرى كلَّ حربٍ فيه للقومِ هدنةٌ وكلَّ مريضٍ يتقي الله تائباً نحيلةُ خصرٍ مثلَ جسمي من الضني نحيلةُ خصرٍ مثلَ جسمي من الضني رأيتُ قضيبَ الخيزارنةِ ذابلاً هويتُ التي كم عندها من دم لنا ومالتُ بعطفي صبوةٌ لو تلاعبتُ ولكنني ممَّن أعددً لحدهرِه

ومن بعض رمان الجنان نهودَها فأنقصْتها من حيثُ جئت تزيدُها لكثرة ما تغزو وهن جنودُها لكثرة ما تغزو وهن جنودُها فأمَّلتُ أن تدنو كذاكُ عبيدُها سوى حربِ من تسطو على البيضِ سودُها سوى جفنِها الطاغي بما لا يفيدُها ترفُ عليه مثلَ قلبي بنودُها فأيقت أن الخيرزران حسودُها فأيقت أن الخيرزران حسودُها تحلي به مثلَ القلائدِ جيدُها بخيمتِها الشَاعَي بمال عمودُها كتائبَ صبرِ ليس يُحصى عديدُها

فالقارئ في البيت الأول يتوهم أن الشاعر يعارض الشعراء في الصفات التي اعتادوها في التغزل في المرأة، من تشبيه حمرة الخدود بحمرة الشقيق، والنهود بالرمان، وأنه يرى خلاف ذلك فيوهم أنه يذمها، ليتفاجأ أن الشاعر في البيت الثاني يرى أن الشعراء قد انتقصوها فهي فوق صفاتهم، فيمدحها بما يشبه الذم.

وتظهر براعته في توظيف صفات المحبوبة في تصوير ما أصابه من هواها، وفتكها بالمحبين، وهو يجدد في الصورة عندما يشبه عيون المحبوبة ونظراتها المؤثرة المسيطرة على كل من يراها بالجيش الذي يغزو بلا ملل حتى يتعب، وقد اعتاد القدماء تشبيه الرموش والنظرات بالسهام، وأبدع في تجديده في توظيف الخال الذي على خدها عندما شبهه بالعبد الملازم لها، فيتمنى كل مَنْ عَبدَها ووقع في هواها أن يدنو منها كما دنا ذلك الخال، ليعبر بذلك عن شدة شوقه إليها وإلى الدنو منها.

ويشبه جفنها بالإنسان الطاغي الذي لا يعرف الرحمة لقلوب العباد، وما من سبيل له للهداية والتوبة، ليعكس بذلك عظم جمالها وتأثيره، وتمتعها بتعذيب محبيها، ويجسد الشاعر ذلك عندما

⁽۱) نفحة الريحان ١٠٤.

يجعل المحبوبة تتحلى بدم محبيها في تصويره الغريب عندما تتخذ منه قلائد لجيدها ولا يراعي الحالة النفسية بين المشبه والمشبه به في البيت التاسع، ليدلل على شذوذ هذه الفتاة عن المألوف وقسوتها، وهو بذلك يحرص أن يعطى مفارقة تصورية للمحبوبة وله، فهي لا تبالي بمن يحبها وتزيد في تعذيبه، ولا تعرف الهدنة في حربها الهادئة،فقد حباها الله خصراً نحيلاً به وبجمالها جعلت جسمه يذوب لوعةً وحباً حتى بات في نحول خصرها، ولا ترأف بحاله بل تستمر برشقه ببنودها التي ترف كما يرف قلبه من حبها.

ويعبر محمود سامى البارودي عن محاسن المرأة مستخدماً التشبيه، فهو يراها من الغزلان، قدها مائس كالغصن، وعينها نرجسة، وشعرها سوسنة، ونهدها رمانة، وخدها تفاح، هذه المحاسن التي لم تختلف في نظر الرجل العربي سواء أكانت هذه المرأة عربية أم أجنبية في قوله:

تكاد تشكر من أحداقِها الراحُ من كلِّ مائسةٍ كالغصن قد جمعت بدائعاً كلُّها للحسن أوضاح فالعينُ نرجسةٌ، والشعرُ سوسنةً والنهدُ رمانة، والخدُ تفاحُ (١)

وا لوعة القلب من غزلان أجنبيةٍ

وقد أعجب يوسف الأسير من مفاتن المرأة ما أعجب غيره، إلا أنه يجدد عندما يلتفت إلى جمال أصابعها التي رآها عشرة أقلام بلور بأيديها، ويجعل الطبيعة تحاكي محاسنها مستخدماً التشبيه المقلوب، ويكنى عن استحالة الزيارة ببيضة الديك عندما يقول:

> أما السلؤ فلا يقضى به القاضى الغصن شبه قد فيك نهاض وبرق ثغر حكاه عند إيماض وشنعر فرع إلى الأقدام فضفاض وخالُ مسكِ بروض الخدِّ مرتباض قد زرتنی مرةً فی بعض أغراضی

وكيف أسلو مع الحسن الذي فيكِ وفي محياك بدر التمّ يحكيكِ وجيد دُ ريمٍ بلا حليِّ يحليكِ ومبسم ختم ياقوت على فيك وعشر أقلم بلور بأيديكِ ثني ولا تجعيلها بيضة الديك (٢)

ويستوقفنا ظاهرة التغزل بالأجنبيات وهي تكاد تتحصر عند بعض شعراء الشام ومصر، فقد تغزلوا بالتركيات، فهذا بطرس كرامة يتغزل بنساء الروم (التركيات) وينوه إلى نفور النساء من الشيب، ويفخر في غزله عندما يجعل الفاتنات يتغزلن به ويرقبن تلاقيه، ويذكرنا بذلك بعمر بن أبي ربيعة وتشبيبه بنفسه:

> تساللهِ يسا ظبيساتِ السروم إن لعبستُ أو غازلَ الغنجُ في الأجفان أدعجَها

بين المعاطف منكن الصبا ميسا وافتر تغرر يعاطي درُّه اللعسا

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ۱۲۷ .

^(۲) ديوان يوسف الأسير ٤٩ .

أو زججت بين قوسي الحواجب أو عطفاً علي مغرم من عهد صبوته حلو الفكاهة لكن صبخ عارضٍ لله يا طالما غازلتني كل فاتنة بسامة الثغر في أعطافها هيف الميف

أضاء عالي غررٍ صبحٌ ولاح مسا أزكتُ بأحشائِه نارُ الهوى قبسا بدا فوجه الرضى منكنَّ قد عبسا حوراءَ تخدعُ في أجفانِها الحبسا تبيتُ حب التلاقي ترقبُ الغلسا(١)

وهذا عبد الله فكري، يتغزل بمحبوبته التركية في مطلع قصيدة يمدح بها إسماعيل باشا، مشيراً إلى قوامها وتمايلها وتثنيها ونعيمها ووجها الذي لم يبد للشمس، وترفها فهي لم تعرف الفقر، فلا صبر للصبا عليها، ويركز على ما أحبه فيها من بياض وسواد لحاظ، ونحافة خصر، وتوريد الخدود، والجيد واللفتة واللحظ الذي يشبه الريم، وهو يسير فيها سير امرئ القيس في قص مغامرته مع محبوبته في معلقته، عندما تسلل إلى خدر فاطمة، ويفتخر بسيفه القوي ويصف (طابنجته)(٢)، مستخدماً البحر نفسه وهو الطويل، إلا أنه يختلف عن امرئ القيس بأن اجتماعه بالمحبوبه كالل بالعفة، فتميز بذلك عن امرئ القيس وعكس احترام نظرته للمرأة وسمو مقصده، لذا يصرح بنقاء حبه لها وإلى عفتها، فهي ممنعة ولا يجتني اللحظ ورد خدها إلا بين شوك القنا والسمر، فالهوى يجمع بينهما في صيانة وعفة فيقول فيها:

منعمة لم يبد للشمس وجهها من الترك لم تترك بصب محجة وبيضاء سوداء اللحاظ غريرة ممنعة لا تجتني ورد خدة المن الروم مثل الريم جيداً ولفتة سريت لها في جنح ليلٍ أزورُها

ولم يدنها فقر إلى شاسع قفر إلى العذر الى الصبر أو نهجاً لعذل إلى العذر من الغيد ريا الردف ظامئة الخصر يد اللحظ إلا بين شوك القنا السمر ولحظاً ومثل الغصن والشمس والبدر وللنجم في آفاته لحظ مرور (")

ويصف ما كان بعد تسلله إليها ليلاً مضيفاً معنى جديد تردد عند أكثر من شاعر في عصره وهو العفة:

فوافيتُ ذاتَ الخدرِ والنومُ في الدجى فقامتُ وقد مال الكرى بقوامِها وماستُ تزجي ردفَها في موردٍ وتمسحُ عن أجفانِها النومَ سُحرةً

على أعينِ الواشين منسدلُ السترِ كما مال بالنشوانِ صرفٌ من الخمرِ من الخمرِ من الحدرِ والتبرِ من السدرِ والتبرِ في عنها كلُ من السحر

⁽۱) سجع الحمامة ۳۸۷ .

⁽۲) كلمة تركية تعنى بندقية.

^(۳) الآثار الفكرية ١٩.

وبتنا كما شاء الهوى في صيانة تجاذبنا أيدى العفاف عن الخنا نداولُ من شكوى الصبابة والجوى أحاديثٌ أشهى للنفوس من المني وألطف من مَرّ النسيم إذا سربت

وعفة شوب لم يرز على وزر إذا ما دعا داعي التصابي إلى أمر وذكر النوى والقرب والوصل والهجر وعود الشباب الغضّ من سالفِ العمر على الروض ريا الذيل عاطرة النشر(١)

وهي العفة التي يعبر عنها نقولا نقاش قائلاً:

تراني والعفافُ معي نديمٌ أغانية وأغيد (٢)

وعلى الرغم من أن عائشة التيمورية طرقت الغزل الصريح، وعبرت بلسان المذكر عن طبيعة المرأة وانفعالاتها التي تختص بها عن الرجل، فإن وقعت في الهوى تقع بنظرة وابتسامة، وتطيع المحبوب إطاعة عمياء وان رام قتلها، وترى كل ما يفعل مقبول، وتشكو طول الليل، وينشغل فؤادها ويتيم بمن أحبت، فلا تصبر عليه، فتقضى ليلها مشغوفة بطلعته، والعين شاخصة والكف مغلول عندما تقول في إحدى قصائدها:

> قد صدَّني ودواعي الحبِّ شاغلني أبان لى حسنَ تيهِ راقنى شعفاً أضاعني عندما أومسي بحاجبه وشق ياقوتة في طيّها دررً نفسي مطيعة إن رام قتلها تلومنى فى ذهاب الصبر عاذلتى طويْتُ ليلي مشعوفاً بطلعتِه

والليل حال جوى والقلب مشغول وهم ت بالتيب حتى قيل مقتول وطرفًه من بديع السحر مكحولُ عند التبسم حتى قلت إكليل إذ كلُّ ما يفعلُ المقبولُ مقبولُ وعقد صبرى إذا ما بان محلول والعينُ شاخصةً والكفُ معلولُ (٣)

إلا أنها تعبر عن عفة المرأة العربية في حبها، هذه العفة النابعة من أخلاقها وتهذيبها والتي اعتبر حلية تزين المرأة في عصرها، فهي إن أحبت غضت البصر، وأحبت في صمت ولا تطيع هوى النفس وإن كان في ذلك الموت، فتقول:

> تركُت الحبُّ لا عن عجز طولٍ ولا مِـــنْ ورع زفـــراتِ التصــــابي ولكن اصطفيتُ عفافَ نفسِ

ولا عــن لــوم واش أو رقيـب ولا مسن خسوف أجفسان الحبيسب ولا حـذرَ الفراقِ وخـوفَ هجـرِ بـه تجـرى المـدامعُ كالصـبيبِ تقرُّ بصفو عين الأريب

⁽۱) السابق ۲۰

^(۲) السابق ۲۸ .

⁽۳) حلية الطراز ۳۰ – ۳۱ .

وذاك لأتنسى فسي عصسر قسوم به التهذيب كالأمر العجيب(١) وقالت في غض البصر، ومخالفة النفس والهوى:

> غضضنتُ نواظري عن غصن قَدِّ فلو عقب الهوى قلبى وقالت وأفكاري تسوخ لفرط شوقي

وعفت حنين قلبى وهو روحى إذن روحي أروح لقلت روحي فأطوي لوعتي وأقول سوحي لطبِّي قد بكتْ عيني وقالتْ أنوحُ إلى النشور فقلتْ نوحي وذاك لميلِــه شـرقاً وغربـاً لنفحاتِ العبوق مع الصبوح(٢)

وكما حرص الشاعر أن يبني علاقته مع المرأة على العفاف، حرص كذلك على البعد عن غوايات الشيطان، فكانت العفة التي جمعته مع محبوبته العربية في ظل الأخلاق العربية، هي التي جعلت عبد الله فكري يميز بينها وبين المرأة الغربية السهلة النيل، عندما يتحدث عن فتاة أجنبية تعرف عليها في باريس، لا راعي لها ولا محاسب ولا حياء، إلا أنه حافظ على عفته ولم يطع الشيطان فيها مع أنها تريد:

> وهيفاء من آل الفرنج حجابها تعلقتُها لا في هواها مراقبٌ إذا أبصرت من ضرب باريز قطعةً هنالك لا هجـرٌ يُخـافُ ولا جفـا أتيت كما شاء التصابي رجابها فلما تعارضنا الحديث تعرضت فرحتُ بها في حديثِ لا عينَ عائن وبتُ ولى سُكْران من خمر لحظها وقمْتُ ولِم أعلمْ بما تحتَ ذيلِها

على طالبي معروفها في الهوى سهلُ يخاف ولا فيها على عاشق بخلُ من الأصغر الإبريز زلت بها النعلُ لديها ولا خلف لوعد ولا مطل وما كان لى عهد بأمثالها قبل لوصل ومن أمثالها يطلبُ الوصلُ يرانا ولا بعل هناك ولا أهل وراح ثناياها ومن خدّها نقل أ وان کان شیطانی له بیننا دخل (۳)

فهذه القصيدة تعطينا مقابلة بين المرأة العربية بتهذيبها وبعفتها عند التيمورية، والمرأة الإفرنجية (الباريسية) التي رآها عبد الله فكري في أوروبا .

وتجدر الإشارة قبل الانسلاخ من هذا الغرض، إلى ما يُلمس من استخدام بعض الشعراء الحوار في غزلياتهم كهذا الحوار الذي كان بين أسعد طراد ومحبوبته:

⁽۱) السابق ۲۰ .

^(۲) السابق ٦٠

^(٣) الآثار الفكرية ٣٦ – ٣٧ .

وقلتُ لها بعيشِك ذقتُ راحا فقلتُ أرى بثغركِ طيب راح فقلتُ لما^(١) حذفتِ الحاءَ قالتُ فقلتُ أراك عفت الوصلَ قالتُ

فقالت ما السوال وأنت أدرى فقالت: لا وعيشِك لم أذق را أخاف بأن أقوم لديك سكري أخاف تشتم أنفاسي فتبرا(٢)

ونجيب حداد الذي لا يخلو أسلوبه من روح الحكاية والقص، عندما يحكى مادار بينه وبين المحبوبة :

قالت وقد جنت إلى بابها قالت لقد ذاب أسى في الهوى قالت أخاف الناس تغرى به قالت ألا تبغي طبيباً له قالت بعيد عن محب شفا قالت عهدت القلب يسلو الهوى قالت عجيب أنت بين الورى

مالك عندي قلْتُ قلبٌ يدوبْ قلتُ إذن جسمي عنه ينوبْ قلتُ إذن جسمي عنه ينوبْ قلتُ لقد كاد لسقمٍ يغيبْ قلتُ وهل غيرُك لي طبيبْ قلتُ وإن شئتَ فمني قريبْ قلتُ وهل قلبي مثلُ القلوبْ قلتُ عجيبُ الناس يهوى العجيبُ (1)

وهو قديم استخدمه السابقون، وتميز به عمر بن أبي ربيعة، وقد سار شعراء العصر أيضاً على ديدنهم في الوقوف على الأطلال وبكاء الديار وتصوير اللوعة والألم وهو كثيرٌ في شعرهم منه قول عبد الباقى العمري الفاروقى:

عجا⁽¹⁾ للغوير وتلك الطلول لقد جد وَجْد الغواني به وشام البروق تحاكي خفوق فأجرى الدموع ليسقي الربوع فخلوا النياق عليها الرفاق فخلوا النياق عليها الرفاق تلف السباسب في وخدها فقد شاقها للحمى شائق ومن كان ذا صبوة بالملاح فهل من عدول لنا عن هوى

وبُثَّا سلامَ شوقِ عليالْ فطال النياخ وزادَ العويالْ فطال النياخ وزادَ العويالْ فطادي المتيم يومَ الرحيالْ ويشعفي بتسكابهن الغليالْ تحاكي الشموس غداة الأصيلْ وتطوي الفداف ميلاً فميالْ فميالْ فميالْ فجدتُ لمغنى يقالُ النزيالْ فحلا يطعم الغم ضالاً قليالْ فيالى ربائب ليس لها من عديلْ ربائب ليس لها من عديلْ

⁽١) هكذا وردت في الأصل، والصواب لِمَ.

⁽٢) نبذة من ديوان الشاعر المرحوم المشهور أسعد طراد ٧٢.

⁽۳) تذكار الصبا ۵۷.

⁽٤) هكذا وردت والصواب عوجا.

بردف ثقيل وخصر نحيل تلك العيون تلك الخدود وتلك العيون

وخددٍ أسيلٍ وطرفٍ كحيلٍ فكم من جريح وكم من قتيلُ^(١)

واتبعوا طريقهم بالتغزل بالغلمان وساقي الخمر وهذا لا نجده إلا عند شعراء المسلمين ولعله تقليد للقدماء لا أكثر، أو من باب الدعابة، من ذلك وصف محمود صفوت الساعاتي لساقي الخمر والتغزل به في قصيدة مستقلة، فيشبه في قده الغصن، ووجه نير، وخده كالشقيق الأحمر، وثغره يبسم عن جوهر منظوم، والعين عين الجؤذر، من ذلك قوله:

طف بالسلاف على الرنين المزهر واخطر بها كالغصن يحمل زهرة واخطر بها كالغصن يحمل زهرة وانظر إلى الأكمام كيف تشير لي في روضة كالزهر يشرق زهرها فيإذا تباهى الورد فيها جئت وإذا ازدهسى ريحانها بنباته وإذا رأتك الأقحوانة أبسمت وعيون نرجسها عليك تغامزت نشرت يد المنشور فيها لؤلوا وترى الغصون إذا انثنين على الربي وتسرى الخميلة كالخريدة قُلدت

ما بين أزهار الربيع المزهر كالتاج يشرق فوق هامة قيصر وكأنها قد ضمّخت في مسكر نسر نوراً ووجه ك مسفر عن نير من ورد خدّك بالشقيق الأحمر جاءته روضة عارضيك بأنضر وافتر تغرك عن نظيم الجوهر فأريتها لحظات عين الجوذر من در أندية الصباح المسفر كالعين مسن وقشحت بالعصفر العصور الياسمين وقشحت بالعصفر (۱)

ولعمر الأنسي قصيدة بلغت واحداً وثلاثين بيتا يتغزل فيها في ألثغ اسمه سليم بأسلوب الحوار منها:

هـواي سـليمُ الـودِّ لا متشاعثُ وبي ظبيُ سربٍ باهرِ الدرِّ ألثغاً أقـول لـه يا بدرُ مالـك عابساً فقلتُ وما للطرفِ أصبح ناعساً فقلتُ أسَيْفُ اللحظِ للخدِّ حارسُ فقلتُ له هل أنت للصبِّ رامسُ (دافن)

هـوى لا تدانيـه الظنـونُ الخبائـثُ اسـتبدل سـيني ثـاءً إذ نتحـادثُ يقولُ دلالاً إننـي بـك عابـثُ (لاعـب) فقال هـو الفتّانُ للعقلِ ناعثُ (آخذ) فقال وهُمّامٌ بقتلِـك حارثُ (كاسب) فقال وهل هذا بربّك رامثُ (مختلط)(")

⁽۱) الترياق الفاروقي ۱۹۹.

⁽۲) ديوان محمود صفوت الساعاتي ۱۳۰.

^(۳) المورد العذب ٤٢.

وهي قصيدة طويلة التزم فيها الجناس بين قوافي شطري كل بيت، وكما يظهر في الأبيات السابقة فقد جاء الجناس بين (عابس وعابث)، و(ناعس وناعث)، و(حارس وحارث)، و(رامس ورامث)، ويحرص على تفسير معنى الكلمة.

وقد عد هذا عند النقاد اللغوبين في عصره وأصحاب مذهب الصنعة الذي ساد إلى ستينات القرن التاسع عشر من مقاييس جودة الشعر، ودليل على براعة الشاعر وثقافته اللغوية.

الوصف

الوصف غرض أصيل ترجع جذوره إلى العصر الجاهلي، ولا تكاد تخلو قصيدة منه، فقد غلب على شعرهم، وخاضه جل الشعراء الجاهليين كغرض ضمن القصيدة، فوصفوا الطبيعة الحية من إبل، وخيل، ووحوش، وظباء، وبقر وحشي، وجوارح الطيور كما وصفوا المحبوبة في غزلياتهم، و الممدوح والمرثى، حتى في الهجاء استعانوا بالوصف.

ولم يهمل الشعراء وصف الطبيعة الصامتة من برق ورعد، وسماء بنجومها وكواكبها، والأمطار والسحب، والأرض بجبالها ووهادها ونجادها وسيولها ونباتها وحشراتها ورياضها ورياحها، وقد اهتموا اهتمامًا خاصاً بوصف الديار وأطلالها، وتباريح الحب والهوى، وألم الشوق والحنين، ووصفوا الخمر لونها ومذاقها وفعلها في النفوس والعقول، والمعارك والحروب والبطولات والأسلحة.

وإن نظرة سريعة إلى التراث الشعري العربي في كل عصوره ، يعكس لك امتزاج الوصف في كل أغراض الشعر التي ألفها العرب امتزاج الخمر بالماء، لذا لم يكن هذا الغرض قائماً بحد ذاته منذ العصر الجاهلي، واستمر حال الوصف على ذلك حتى صدر الإسلام إلا أنهم اهتموا بوصف الحروب والقتال وأدواته وحصار المدن والفتوح، وأكثروا في العصر الأموي من وصف الخمر والديار والأطلال، وجدد شعراء العصر العباسي في معاني الوصف إذ وصفوا الغلمان وأكثروا من وصف الخمر وتوسعوا في وصف الطبيعة لا سيما الرياض، إلا أن هذا الفن ظل عند الشعراء ضمن أغراض القصيدة ولم يقم بذاته إلا عند أبي تمام (١) الذي أفرد له باباً مستقلاً، وسوى ذلك لا نجد إلا مقطوعات قصيرة، وقد تميز الأندلسيون في شعر الطبيعة وفاقوا المشارقة فيه كماً وكيفاً بل كانوا أكثر براعة وابتكاراً وتجديداً ودقة تصوير، ومرد ذلك طبيعة بيئتهم التي أغنت خيال الشعراء، ورققت مشاعرهم فتوسعوا في الوصف (٢).

ولم يتوقف معين هذا الغرض فقد ظل دفاقاً، في كل عصور الأدب العربي، ولم يقل اهتمام الشاعر به في القرن التاسع عشر عن سابقيه، إذ جاء ممتزجاً مع جل أغراض الشعر في تلك الفترة، كما نجد منه قصائد مستقلة عند كثير من الشعراء كبطرس كرامة، ومحمود البارودي، وفرنسيس مراش، ونجيب الحداد وغيرهم.

ولم يعمد الشعراء إلى تخصيص أبواباً مستقلة في هذا الفن في دواوينهم، وما جاء منه مستقلاً كان لا يزيد عن بعض القصائد مبعثرة في ثنايا الديوان أو مقطوعات قصار أو بيتين أحياناً شأنهم في ذلك شأن من سبقهم .

⁽۱) حبيب بن أوس الطائي من شعراء العصر العباسي البارزين، نشأ في دمشق واتصل بخلفاء بني العباس خاصة المعتصم، وامتاز شعره بالتجديد والابتكار، وتوفي في الموصل عام ٥٤٥ م، وله ديوان شعر مطبوع . ينظر ترجمته في: موسوعة شعراء العرب ٢/ ٥٦.

⁽٢) ينظر: الأدب العربي في الأندلس ٢٨٤ – ٣١٨.

ولعل تفسير هذه الظاهرة في زعمى يرجع إلى إدراك الإنسان العربي أن الوصف ركن ركين في كل ضروب الشعر التي يخوضها، فلا استغناء له عنه في أي فن، فهو وسيلة من وسائل التعبير والتصوير للأفكار والمعانى والمشاعر، فضلاً عن كونه غرض شعري، فمع امتزاجه في جل أغراض الشعر يتعسر إفراده كغرض مستقل.

ولأن كل عصر له خصوصيتة ومستجداته، فإننا لا نعدم أن يكون الشعراء قد جددوا في هذا الفن وطرقوا مواضيعاً قد أملتها عليهم طبيعة عصرهم أو دقة ملكاتهم الشعرية وملاحظاتهم، الأمر الذي دفع الدارسة إلى أن تفرد عنواناً مستقلاً للوصف مع أنها لمست امتزاجه في جل أغراض الشعر مدحاً، وغزلاً، وهجاءً، ورثاءً، وفخراً وحماسةً إلى جانب إفراد قصائد مستقلة فيه على قلتها عند بعضهم.

فقد وصفوا الطبيعة بحيواناتها ونباتها وطيورها وبحرها، وسمائها وكواكبها، وان كان الشعراء قد وصفوا الناقة وانشغلوا بالجوانب الحسية فيها، فإن عبد الغفار الأخرس يجدد في وصفه للناقة عندما يصف شوقها وحالتها النفسية، معبراً في ذلك عن شوقه لنجد وحالته من خلال ناقته عندما يفتتح قصيدة غزلية فيقول:

> متى ترني يا سعدُ والشوقُ مزعجي سوابح يطوين الفدافد بالخطى تملُّ من الدار التي قد ثوب به

بما هيَّجَ التذكارُ من لاعج الوجدِ أحثُ إلى نجدِ مطايا كأنها لها قلبٌ مفوودُ الفوادِ إلى نجدِ ومسرجة جرد لواعب بالأيدى ولكنها ليست تمللُ من الوخدِ إذا استنشقت أرواحَ نجدٍ أهاجَها جوى هاج من مستنشق الشيح والرندِ (١)

فالشاعر يريد نفسه لا ناقته، وله مثل ذلك في وصف ولع وحب الناقة وصبابتها لمنازلها، وأثر بعد الناقة عن المنازل، ولا يخفي علينا أن الشاعر عندما يجعل ناقته تشاركه وجدانياً، إنما يريد ذلك تصوير ولع حبه وصبابته، فقد كانت عنده رمزاً لنفسه وخلجاتها، وهي ظاهرة تكررت كثيراً في ديوانه، من ذلك قوله:

> عرفت صبابة هذه النياق كأنك لم تدر أن الهوى أعيذُك مما بها يا هذيمُ نأت من منازلِها في الغميم وأجسرَتْ مسدامعَها حسسرةً ألا صبَّحَ الغيثُ تلك الديارَ

فمالُك تسألُ عن دائها دواها وجالب ضرائها غرامٌ أقام بأحشائها ستقثها السماء بأنوائها على النازلين بجرعائها وحيَّى منازلَ أحيائِها

⁽۱) ديوان عبد الغفار الأخرس ٥٨٠ – ٥٨١ .

فما هي إلا منى العاشقين فخلِّ المطيَّ على ما بها لئن وقفَتْ بك في الرقمتين فما عُرِفَتْ أوجه المغرمين وإنك إن تعذلِ الوامقين

تلوخ الديارُ بأرجائِها ووافِقْ تَخالُفَ أهوائِها وقفْت على بعضِ أدوائِها لعمررُك إلا بسيمائِها فإنك أكبررُ أعدائِها (١)

وقد وصف علي الدرويش الخيل وصفاً دقيقاً دل على مكانتها من نفوس العرب، في منظومة طويلة أثبتها في أول كتابه الذي ألفه في الخيل وأهداه لمحمد علي، وأرخ لكتابه في الخيل في ختامها، ومما قاله في وصفها مؤرخاً بحساب الجمل عام ١٢٦٨ه في قوله في الشطر الثاني

من البيت الأخير: "كتاب الخيل مهديه علي":

إذا ما امتد في جري نظم سما عنقاً يداه ذات بسط تفوت ببطنه الرجل يديه اليف السبق يسرع لا بعتق كأن اللحم منتبة بعظم يبيت مكانه إن لم تجنه وذو فقر قويات بظهر ببيت شكا له ضيق يداه لدى الإسراح لم يزعجه حزم تادب عند إلجام ومسح حريص في الوهاد وفي صعود أصيل ليس يثني عند شرب أصيل ليس يثني عند شرب

حوافره كحافر لا عصي ورجله يقبضها حثي ورجلاه يقبضها حثي بشبرين على نسب شبري على خيط من الذيل السوي رقيق إن يكمشه وفيي بادني إشارة لك مطوعي لحيم مثل أضلاع ربي طوال كاللسان يسيل ري ولا وحش ومقدام وفي واعلاف وشرب لا دني واعلاف وشرب لا دني عاوده نسي يديه وبين إخوته خوي يديه وبين إخوته خوي

أتى النادي يناديــه فــأرخ كتــابُ الخيــلِ مهديــه علــيُ (۲)

وقد اهتموا بوصف كل ما راع انتباههم، فيصف عبد الله فكري ناراً موقدة في فحم حوله رماد معتمداً في وصفه على التشبيه الخيالي الذي لا حقيقة له في الواقع قائلاً:

كأنما الفحمُ ما بين الرمادِ وقد أذكتْ به الريحُ وهنا ساطعُ اللهبِ

^(۱) ديوان الأخرس ٦٠١ – ٦٠٢ .

⁽۲) السابق ۳۲۲، ۳۲۲ .

أرضٌ من المسك كافورٌ جانبُها يموجُ من فوقها بحرٌ من الذهب(١) وهو مأخوذ من قول ابن معصوم الذي تفوق على فكرى بالإيجاز:

كأنه بحرُ مسك موجُه الذهبُ(٢) انظر إلى الفحم فيه الجمرُ متقدُّ

ويصف حسن العطار حديقة الأزبكية قبل الخراب الذي عم القاهرة إثر الحرب التي اشتعلت بين أمراء المماليك في مصر والعثمانيين عام ١٢١٤ه قائلاً:

> بالأزبكية طابت لي مسرات حيث المياهُ بها والفلكُ سابحةٌ وقد أُديرَ بها دورٌ مشيدةً ومَدَّتْ عليها الروابي خضرَ سندسها والماءُ حين جرى رطبُ النسيم به كسابغاتِ دروع فوقها نقطٌ من مراتع لظباء الترك ساحتُها وللنديم بها عيشٌ تجدُّهُ يروحُ فيها صريعُ العقل حين يرى وللرفاق بها جمع ومفترق

ولذَّ لى من بديع الأنسِ أوقاتُ كأنها الزهر تحويها السموات كأنها لبدور الحسن هالات وغردت في نواحيها حمامات وحلَّ فيه من الأرواح زهراتُ فضة واحمرار الورد طعنات وللأسود فيها غيضات أيدى الزمان ولا تخشى خبايات على محاسبها دارت زجاجات لما غدت وهي للندمان حانات (٣)

وهي قصيدة تختلط فيها مشاعر الإعجاب بحديقة الأزبكية في ماضيها مع مشاعر الحسرة والألم والرثاء لما حل بها بعد الحرب، وتتعمق حسرته باستحضاره لصورة الماضي والحاضر، فلا يعلق في ذهنه إلا صورة الماضي، موظفاً فيها عناصر الطبيعة الغنية بالألوان والحركة والصوت، والتي تتقل للمتلقى أجواء الدعة والطمأنينة والحياة الرغيدة، مما يعكس حجم الكارثة والفجيعة، وأثر الحروب في قلب الأحوال.

ويصف على أبو النصر حديقة وأثر محاسنها على النفس منها هذه الأبيات:

ومن عجب الدنيا جبالٌ كجنة بأشجارها والماءُ يروى خلالَها وأغصانها تسبى العقول لأنها أطار الهوى قلبى على غصن بانها وكلفْتُ نفسى بالصعودِ لأوجها

إذا مستها طيب النسيم أمالَها فهمت غراماً والتمست وصالها وصافحت يُمنى روحها وشمالها

⁽۱) الآثار الفكرية ١٤.

⁽٢) محمد علوان وآخر: من بلاغة القرآن، ط (١)، المطبعة الإسلامية، القاهرة، ١٩٩٤م، ص ١٥٧، ١٧٤.

^(٣) عبد الرحمن الجبرتي: عجائب الآثار في التراجم والأخبار ،(د.ط)، المطبعة الشرقية، القاهرة، ١٣٢٢هـ،٣/ ١٢٠. وورد بعضها في حسن العطار: إنشاء العطار، (؟)، ص ٧١.

وشنفت سمعي من صبا نغماتها ولاحث لعيني في أرائكها ظبا وحور حسان في رباها كأنها بأجفانها الوسني شجوني ولوعتي تعلَّمُ زهرَ الروضِ منها ابتسامةً ومن بعدِ ما أهدت إلى الروض طيبها

فحدثتُ وجداً عن صباها شمالَها مدى الدهرِ أصبوا ما رأيْتُ مثالَها تُعلِّمُ باناتِ الغصونِ دلالَها ومُرُ عذابي في الغرامِ حلالَها وأخجلتُ الأقمارَ حسناً فيا لَها أعارتُ غصونَ البان منها اعتدالَها(۱)

ولنجيب حداد في وصف القمر قصيدة بلغت سبعةً وثلاثين بيتاً وقد تميز بالإبداع والتجديد في الصورة، والميل إلى السهولة، وتوظيف اللغة الحية، ولا تخلو من روح الرومانسية، منها قائلاً:

عليها من كواكبِها سفينُ فيخفي تحستبينُ فيخفي تحستبينُ فيظهرُ ثم تحجبُها الغصونُ لصورة وجهك الرسمُ المبينُ ولا مساءٌ هنساك ولا عيونُ ولا نسم ولا غيستٌ هتونُ ولا أيد حملن ولا أنسينُ ولا أنسينُ ولا أيد حملن ولا أنسينُ ولا أيد عطي الوصالَ ولا يبينُ فيلا يعطي الوصالَ ولا يبينُ فيلا يعطي الوصالَ ولا يبينُ وكم سلتُ لمسرآه شوونُ وكم سلتُ لمسرآه شوونُ وأبصر وجه درهمه الضنينُ وأبصر وجه درهمه الضنينُ

وسار البدرُ يسبخُ في سماءِ
تمرُ به السحائبُ مسرعاتٍ
كخودٍ أقبلَتْ في الروضِ تسعى
تقابلُ وجهه فيلوحُ فيه
فتحسبُ منه أن هناك ماءً
ولا نبْت عليه ولا حياة ولا نبْت عليه ولا حياة جنازةُ ميتٍ لا نعشَ فيها قرينُ الأرضِ ليس يغيبُ عنها كمعشوقٍ يداعبُ ذاتَ خدرٍ فكم بسمتْ لمرآه ثغورً وكم نظر المعشوقُ به جمالاً وكم شكتْ العيونُ إليه وجداً

ومن جديد الوصف وغريبه، والذي ينم عن دقة ملاحظة الشاعر، وصف إبراهيم اليازجي لكوكب الزهرة:

قفْ بي نحيى رباها أيُها الحادي قد خيمَتْ باللوى الغربي ضاربةً مقيمةً لم تقم إلا على سفرٍ تمشى الهويني كما مرَّ النسيمُ ضحيً

فتلك أبياتُها في عدوة الوادي عليه أطنابَها من غير أوتاد ما ينقضي من تأويب وآساد في هودج من شعاع النور وقاد

⁽۱) ديوان علي أبو النصر ۱۷٤.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> السابق ۳۲ – ۳۵ .

يحجب البُغد سيماها فإن قربت يسارق الطرف عين الشمس منظرها حتى إذا هجعت في ليلها ظفرت فنبئينا رعاك الله جارتنا صلة قد انقطعنا فما إن بيننا صلة ولم يكن بيننا سئد وقد ضربت ما أن ينائم للبرق منظلق وإنما رسائنا الأنوار حاكية تهدي لنا عنكم رمزاً تعود لكم

صدّت دلالاً فرادت غله الصادي فالشمس من دونها حلّت بمرصاد منها العيون بلمح الميسم الباد بل أنت سوغ لنا من عهد ميلا ولا سبيل لمسلح ولا حساد ولا سبيل لمسلح ولا حساد أيدي الفضا دون لقيانا بإسداد ولا يقرب مسنكم سير منطاد نار الصليب تبدّت فوق أنجاد بمثله بين إصدار وإيراد (۱)

وقد تفرد إبراهيم اليازجي بهذا الوصف، فلا تجده عند شعراء عصره ولم يسبقه إليه أحد، ومن جديد الوصف الذي لم يسبق إليه أحد في التصوير، وصف عمر الأنسي لمنظر شاطئ البحر عندما جلس أمامه يتنزه:

يا حسنَ منظرِ شاطئِ البحرِ الذي هاجَتْ به هوجُ الرياحِ فأرسلَتْ تطفو على تلك الصخورِ وتنثني كسلاسلِ من فضة بفتائلَ

يجلو الخواطرَ منه أحسنُ منظرِ أمواجَ له كطلائع الاسكندرِ منهارةً كالمدمعِ المتحدرِ نيطَتْ بهنَّ من الحرير الأخضر(٢)

فهو يجدد في الفكرة، ويبدع في التصوير والخيال ، وأجاد في التشبيهات التي دلت على دقته في رسمه للوحة متحركة تلمس فيها الصوت واللون والحركة في لوحة من الطبيعة رسمها بكلماته كما شعرها في نفسه مستعيناً بالصور الجزئية البديعة ، والألفاظ الجزلة الموحية .

وهذا لا يقل عن وصفه البديع والمبتكر للبر والبحر، عندما يصف علاقتهما يبعضهما وصفاً فلسفياً تأملياً عاكساً عمق خياله وخصوبته، فيقول:

أرى البحر والبر الفسيح تلاقيا فلما أقام البر فلكا مبارزاً فلما أقام البر فلكا مبارزاً فأعقبه الخوف ارتعاداً فود لو ولما رأى أن لا نجاة لديه من

كجيشين قد صفًا لكي يتصادما تلقّاه موج البحر حتى تلاطما بأجنعة الأعلام طار إلى السما يد الموج ألقى السلم كي يتسالما(٣)

⁽۱) ديوان العقد ٣٥ – ٣٦ .

^(۲) المورد العذب ۱٤۸.

^(۳) السابق ۲۵۵ .

كما سار شعراء القرن التاسع عشر على ديدن سابقيهم في وصف الخمر وساقيها، فمنه ما جاء في مفتتح قصائد المديح، ومنه ما كان مستقلاً بذاته، فمما جاء مستقلاً هذه المقطوعة لعبد الباقى الفاروقى في وصف الخمر قائلاً:

قُمْ فَاجْلُهَا في الحانِ مثلَ العروسِ حمراء كالشمسِ غدتْ تنجلي والمرخ قد اطلع من أفقها مؤصدة كالنار في دنها عتقها الشماسُ في حانها أبو نواس لو رأى كأسها ما هي إلا نعمة أذهبت وكم أقامت بين ندمانها من بعد ما ديستْ بأقدامهم روح معانيها

واحيي بها من خاطبيها النفوس على الندامي ببدور الكوس على الندامي ببدور الكوس زهر نجوم تزدري بالشموس تسجد مهما شاهدتها المجوس وجدد العهد القديم القسوس لظرل للحشر عليها ينوس عن متعاطي شربها كل بوس من بعض محض السلم حرب البسوس قد حكموها عنوة في الرؤس لملتقى الأحزان نغم اللبوس الملتقى الأحزان نغم اللبوس (۱)

وهذا الأخرس وقد أكثر من وصف الخمر في شعره ودعا إليها، فهو يصف الخمر ومجلسه في مقدمة مدحه للسيد على نقيب الأشراف ببغداد (٢) فيقول:

جاء الربيع بورده وبهاره وليشربن الراح ناشد لدة وليشربن الراح ناشد لدة يا أيها الندماء دونكم التي صفراء صافية تزيل بصفوها يسعى بها أحوى أغن كأنه في مجلس بزغت شموس مرامه لله ما فعل السرور بواطن أمبادر اللذات أيسة آيسة خذها إذا اكتست الكؤوس بصبغها

فلْيسع ساقينا بكاس عقاره السم يلْفَها إلا لسدى أزهاره تشفي نجي الهم بعد بواره ما كابد الإنسانُ من أكداره ريم الفلاة بجيده ونفاره وجلّى لنا فيه سنا أقماره وجلّى لنا فيه سنا أقماره تجرى كميتُ الراحِ في مضماره أجرى بسعي منادم ويداره أخلع الوقورُ بها ثوب وقاره (٣)

⁽۱) ديوان الترياق الفاروقي ۲۹۷ .

⁽۲) هو علي بن سلمان بن مصطفي بن زين الدين الصغير بن محمد بن درويش من ذرية الشيخ عبد القادر الكيلاني، كان من أعيان العراق ومحترماً لدى السلاطين والوزراء والولاة، وعلى صلة طيبة بالأدباء والعلماء، وقد دفن ببغداد عام ۱۸۷۲هـ/۱۸۷۲م . ينوان المجد ۸۸ .

^(٣) ديوان عبد الغفار الأخرس ٣٩٣.

كما وصفوا حبهم للخمر وتعلقهم بها بل عشقهم لها، كما فعلت عائشة التيمورية مستخدمة لفظ المذكر في هذه الأبيات:

لاح الصبوحُ وبهجه الأوقاتِ
واحلبْ براحكِ للقلوبِ تروحاً
وانهضْ فديتُك فالزمانُ مراقبي
ودعِ الوشاةَ وما تقولُ عواذلي
دعني وما لاقى الفؤادُ بحبها
لا غروَ إن كان الرشيقُ يديرُها
فأنا الأسيرُ بظلٌ روضِ كرومِها
وأنا الشهيدُ بحبٌ ذوق عصيرِها

فاشرب وعاطِ الصب بالكاساتِ فالسرب وعاطِ الصب بالكاساتِ فالراحُ تبدعُ نشاةَ اللذاتِ ما الحظُ لي في كلّ يومٍ آتِ فالعينُ عيني والصفاتُ صفاتي لما صبا بشقائقِ الوجناتِ في معهدِ الغرلانِ والباناتِ في معهدِ الغرلانِ والباناتِ ولو أن في عتقي شهيُ حياتي إن كان في حبب الكؤوس مماتي (١)

وهذا كثير في شعرهم أكتفي بهذه النماذج ، وهم فيها لا يضيفون جديداً ولا يصلون إلى براعة القدماء في وصفها ولا إلى مخيلتهم المتقنة، ويبدو لي أنهم ما خاضوا في ذلك إلا محاكاة للقدماء، لذا جاءت قصائدهم غالباً حشداً للتشبيهات، مع إطالة وصف تشعرك بعدم الخبرة في الخمر ومجالسها مما أرهق الشاعر في الإطناب في وصفها، فظل يلهث وراء المعاني لعجزه عن الوقوع على الوصف الدقيق الذي يطمئن إليه .

ومن المعانى وصف النفس الحرة الأبية في ثوب الفخر، فيقول على أبو النصر:

نفس حرر تخاف حرر الملام كلما مررث الأماني عليها كلما مررث الأماني عليها لو ودعَتْها حوادثُ الدهر صدّتْ لا تبالي إذا جفَتْها المعالي إن أدارَتْ رحى الحروبِ أطارَتْ أو أشارَتْ بحاجبٍ وبنانِ أو أشارَتْ بحاجبٍ وبنانِ في رضاها وسخطِها ضقْتُ ذرعاً صادراتٌ عن ظنونِها عن يقينٍ حركَتْها يد المنى فاطمأنَت ث

عاقها الحظُ عن بلوغِ المرامِ قابلَتُه البعفة واعتصامِ قابلَتُه البعفة واعتصامِ واستعدَّتُ لصرفِها باهتمامِ بلل ترى الريَّ كامناً في الأدامِ في رؤسِ الجبالِ جندَ الهوامِ قلتُ أغنَتُ عن القنا والحسامِ قلتُ أغنَتُ عن القنا والحسامِ تارةً تجترى وطوراً تحامي وارداتُ العالم عليها نسوامي وهي أمّارةٌ برعي المختمامِ المختم

⁽۱) حلية الطراز ١٤.

^(۲) السابق ۱۹٦.

وقد وصف الشعراء مخترعات العصر ومستجداته ومظاهر التمدن، من ذلك ما جاء في ثنايا القصائد ومنه ما جاء في مقاطع وقصائد مستقلة، فوصفوا الباخرة، ووصفوا الثرية، والوابور وسكك الحديد، والتفتوا إلى موضوعات جديدة في وصفهم كوصف كوكب الزهرة، والعلم، ومنظر استحمام النساء في البحر، ومركبات الخيل التي تجرهن وقبعاتهن، وغير ذلك من المظاهر التي طرأت على المجتمع لاسيما في مصر والشام بفعل الاختلاط بالأجانب، وأثر الاستعمار، والاحتكاك الثقافي بالغرب وتقليده، والدعوة إلى سفور المرأة في أواخر القرن التاسع عشر.

فهذا الأخرس يصف الباخرة في قصيدة مستقلة عند عودته من البصرة إلى بغداد، معتمداً على التشبيه في تصوير حركتها وسرعتها وشقها لأمواج البحر، يقول:

قد ركبتا بمركب الدخان حين دارت أفلاكه واستدارت فهي مثلُ الأفلاكِ في الدوران تسم سرنا والطير يحسدنا بالأمس لإسراعنا على الطيران يخفقُ البحرُ رهِبةً حين يجري والذي فيه كائنٌ في أمان كلما أبعدَ البخارُ بمسراه قس أتقنَت صنعَه فطانة قوم ما أراها بالفكر إلا أناساً أبرزوا بالعقول كل عجيب وينوا للعلي مباني علاء فهم في الزمان علم وفخر

ويلغنا به أقاصي الأماني بَ السيرُ بعد كلِّ مكان وصفوهم بدقة الأذهان بقيت من بقية اليونان ما وجدناه في قديم الزمان عاجزاً عنه صاحبُ الإيوانِ ومقامٌ يعلو على كيوان(١)

وعلى أبو النصر يصف الباخرة التي ركبها في سفره ضمن قصيدة يتشوق بها إلي مصر وهو بالآستانة، ليحل هذا الوصف محل وصف الناقة والفرس التي انشغل الشعراء قديماً به في وصف ترحالهم تبعاً لوسائل المواصلات في ذلك العصر فيقول:

وركبتُ باخرةً سعتْ محروسةً تحكي الكواكبَ جندُها ورجالُها

قامتْ على قدم السلامةِ فازدهتْ وتمايلتْ فسبى العقولَ دلالها وكأنها في السير برقّ خاطفٌ تُطوي لقوة عزمها أميالُها تهترُّ عجباً كلما مرَّ الصبا وعن الهوى لا ينطقُ استرسالُها (٢)

لقد بهرت المخترعات الحديثة عقول العرب، وأثارت دهشتهم، مما حدا بالشعراء إلى وصف معالم الحضارة الجديدة ومظاهر التمدن، والإشادة بأهلها، وبمن أدخلها على بلاد العرب، كما فعل

⁽۱) ديوان الأخرس ٦٧٦.

⁽۲) ديوان على أبو النصر ١٤٦.

رفاعة الطهطاوي في وصف مظاهر الحضارة الجديدة والتمدن الذي أوجده الخديو إسماعيل في حديثه عن الوابور (المراكب البخارية) التي بدأت تسير في قناة السويس بعد فتحها للملاحة (١)، وهي طويلة يشير في نهايتها إلى أن ذلك من آثار الخديو إسماعيل منها هذه الأبيات:

> علماً به فاسألْ خبيرْ ومن الحضيض له مدير في رسم شكلِ مستدير فكأنه الفلك الأسير لما علا منه الصفين نجے السماك له سمين

العقلُ في الوابور حار بنفي الجواب فلا يحيرُ ف___إذا أردت الاختب_ار فلك بأوج اللهج دارُ يجري على عجلِ كبارُ هـو مـن عطارد لا يغار قد أورث الشمس اصفرار قمـــرً منازلُــه البحـــارُ

يطوى الفيافي إذ يسير وعلى البحار له سرير مع أنه جرمٌ صغيرٌ لبخار عنبره عبير ما هاله لهيب السعين فوراً وصار له هدير لمصالح الدنيا سفير (٢)

وبُسراقُ أسسرى فسى القفار ملك على الأنهار سار بالعزَّ أكسبها الصغارُ قد نال من کسری اعتبار خاقانُ هند خوف عارُ بركانُ نارِ حيث ثارُ أو سائحٌ يهوى السفارُ

وهي وإن غلب عليها طابع السرد والتقريرية وبساطة الأسلوب، إلا أنها عكست نمو اتجاه جديد لدى الشعراء في الوصف ، تمثل في وصف مظاهر التمدن والحضارة ، وانبهار العقول بها إلى حد تتبع كل دقيقة في وصفها.

وهذا يوسف الأسير يصف الثريا (النجفة) فيقول:

فيهرب منها ظلام الحلك تحاكى ماء ثريا الفلك كريمٌ جليلٌ شبيهُ الملكُ مناه وقال العلادام لك

ثريا تضيء بليل الدجي كان قناديلها أنجام وربَّ مليك تهادَتْ لـــه فنسال بإهدائِها ربُّها

⁽١) ورد في الديوان أن "الوابور " هنا المراكب البخارية. ينظر : ديوان رفاعة الطهطاوي ١٢٤. إلا أن هذا الوصف للقطار.

⁽۲) ديوان رفاعة الطهطاوي ۱۲۶ – ۱۲۰ .

ودام بنوك بظل الرضا لديك تُنيِّنُ بهم منزلكُ وشاميةٌ شامها حاذق فقال على الصنع ما أجملكُ(١)

ويبدو أنه انتشر في ذلك القرن شرب النارجلية، فعبر الشعراء عن أثرها على النفوس ووصفوا النارجلية، ونجد ذلك عند عبد الباقى الفاروقى الذي يقول فيها وكانت تسمى (بيضة النعامة):

وقال فيها أيضاً :

أحبِبْ بها نارجيك لكلِّ كربٍ مزيك أ بيضاء جسمٍ صقيله لكدفع هم وسيله حسناء رسمٍ جميك برفع غمٍ كفيك أثا

وهو بذلك يعكس موقفه منها والذي مثل موقف فئة من المجتمع في عصره، وهروبهم بها من همومهم وهذا أهم محاسنها عندهم، كما يعطي جانباً من جوانب الحياة الاجتماعية .

ومن جديد المعاني وصف أقداح الشاي، يقول محمد سعيد حبوبي (٤):

وأقداح بلورِ جلاها نديمُها فعاد بها روضُ السرورِ أنيقا جلاهُنَّ بيضاً ثم عدْنَ بكفًه نواصعَ حمراً قد ملئْنَ رحيقا فكانَتُ كنوارِ الأقاحِ بكفًه دماءُ فغادرْنَ الأقاحَ شقيقا وما كنْتُ ممن كان شاهد قبلها لآلئ تجلوها الأكفُ عقيقا (٥)

وقد مال نجيب حداد إلى تصيد الموضوعات الجديدة بوصفه لمظاهر عصره كالمركبات والنساء وقبعاتهن (٦)، والبحر ومنظر النساء وهي تستحم فيه، بعد سفور المرأة في أواخر القرن

⁽١) ديوان يوسف الأسير ٣٩.

^(۲) ديوان الترياق الفاروقي ۳۲۰ .

^(۳) السابق ۳۲۰ .

^{(&}lt;sup>‡)</sup> محمد سعيد بن السيد محمود الشهير بحبوبي الحسيني، ينتهي نسبه إلى الحسن بن علي رضي الله عنه، ولد في النجف ونشأ فيها، درس الأخلاق والرياضيات واللغة والأصول.

ينظر ترجمته: محمد سعيد حبوبي: ديوان السيد محمد سعيد حبوبي النجفي، تصحيح وتذييل: الشيخ عبد العزيز الجوهري، (د.ط)، المطبعة الأهلية، بيروت، ١٣٣١هـ - ١٩٨٣م، ص ٨ - ١٦.

^(°) السابق ۳۰۹ .

⁽٦) السابق ٦٨٧ – ٦٨٨ .

وتقليدها للمرأة الغربية في ملبسها، فيقول وقد رأى بعض الحسان يغتسلن فيه واصفاً ملابسهن وما تشفه من أجسادهن بأثر الاستحمام، معجباً بمنظرهن:

> للهِ درُ البحر من مصور مـن أسـودَ وأبيضَ وأحمـرَ بِبُــرْدِه الشــفافِ فــوق الزهــر مثل نساء باهيات الحور تبرداً بماع تلك الأبحر موزرات بثياب الشعر رقيقة شفافة للبصر كأنها ترسمه للنظرر

يصور الجسم جلى المنظر ويظهرُ الأعضاءَ من تحت المئزر كأنها بارزةً لم تُستر بالروض قد حلاه نور القمر يظهره رسماً وإن لم يظهر أقبلْنَ يغتسلْنَ لا من وضر يغصن بين مائها والحجر على ثياب من نسيج الإبر فتُظهرُ الجسمَ في أبهى منظر بكف روفائيل المصور (١)

ويجدد في المضمون والتصوير في وصف طرق السكة الحديد وقطاراتها:

وبسرق بلا جو وهادٍ بلا فكسر فطير بلاريش وطود بلا بقا أتجري لديه الأرضُ أم فوقها يجري يسير فما تدرى لسرعة سيره حفيف جناح الصقر حنَّ إلى الوكر وللسريح حوليسه حفيسف كأنسه دخان لتنبى أنه ملك القفر إذا سار ثارَبُ فوقه رايـةٌ من الـ تحاولُ في تمزيقِها الأخذَ بالثأر تمزقُها الأرياحُ حنقاً كأنها هو القائدُ الهادي إلى العزِّ والنصر لعمرُك ماهذا بهادي البلادِ بل هي كتب للإسعاد سطراً على سطر (٢) يمــدُ بأرجـاءِ الــبلادِ طرائقــاً

وميل نجيب حداد إلى الجمل القصيرة، والسهولة، والبساطة في الخيال، إنما جاء بعامل تأثره بالثقافة الغربية، وأساليب الغرب، وشاركه في ذلك فرنسيس مراش، فقد كانا من رواد الشعر

ولأسعد طراد قصيدة طويلة يصف فيها كتاب الطائر الغريد ويمدح الخديو توفيق باشا، ويذكر الاختراعات العصرية خارجاً عن بناء القصيدة العربية مع قوة أسلوب، وجزالة لفظ وجديد المعاني، يفتتحها بدعوة الشعراء أن يتركوا الأطلال والغزل وبكاء المحبوبة ووصف الناقة، مما ينبئ

^(۱) تذكار الصبا ۹۲ – ۹۳ .

^(۲) السابق ٤٦ .

بميلاد مذهب شعري جديد يرفض المقدمة التقليدية، ويتوجه نحو مستجدات العصر ومخترعاته، ومطلع:

> دعْ يسومَ دارةِ جلجسل والغيدا وحمى تكادُ تُعدُ من أطلاله

وظباء وجرة والعيون السودا مما وقفت به تعد عميدا(١)

وفيها يعبر الشاعر عن انبهاره باختراع البخار وأثره في الحياة، ثم يسترسل في تعديد جديد العصر، كالتلغراف، والبرق، والتلفون، والمذياع، وغيرها من مخترعات، فيقول في وصف أثرها في الحياة:

إنى أرى ماءً يجررُ حديدا مع بعدها أهل العراق نشيدا في أصبهانَ لقدِّها تأويدا عجباً وهاك الطائر الغريدا فكأنما حمل البريد بريدا ويجــــوّه متنوعـــاً معـــدودا لا يعرف التأجيل والتعريدا حفظَ الأمانـة سنةً وعهودا وسرى بحول اللهِ يطوي البيدا منها وكم منه بها أخدودا يسقى التجارة سقى ذاك صعيدا يهدي لكلِّ محطةٍ عنقودا نظر العظيمُ من العفافِ زهيدا ومودعاً بنظيرِها تزويدا نباً يقين إذ أتى وأعيدا

وجه لحاظك للبخار وقل له وانظرْ لسلكِ البرق والتلفون كم قد قربا ما كان منك بعيدا غنَّتْ سليمي في الحجاز فأطربَتْ ولسوف إن رقصت بمصر فقد نرى أَلهسى الفسؤادَ بسذكر ذاك وذا وذا يهدي إليك مع البريد بوصفه يصفُ البريدَ ببرِّه وببحره ذاك الصديقُ الصادقُ الخلُّ الذي ويريك منه بوصفه خلاً يرى حمل الفائج والنضار لأهلها يطوى القفار فكم عليه حلة متفرعٌ في أرض مصر كنيلها أبداً يطوف بها كصاحب كرمة جلب الثمينَ لنا بوفدتِه وقد يمسي ويصبخ زائسراً بهدية ولكم وقفنا منه من سبأ على وهو الذي قد عاد بالغصن النديِّ عن كون غيض الماء كان مفيدا(٢)

وله من جديد الوصف، وصف العِلْم، إذ زاد الاهتمام به وتتوعت ضروبه مع الاحتكاك بالغرب، وانتشار المدارس وتنور العقول، وهي قصيدة طويلة يعدد فيها محامد العلم، ومكانته من نفسه، ويعرض بالجهل والجاهل، ويختمها بالدعاء للخديو توفيق، ويغلب عليها طابع النصح

⁽١) من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد ٧.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> السابق ۸ – ۹ .

للأجيال والدعوة على الإقبال على العلم، وبساطة أسلوبها وصدق معانيها وشرفها، وعكسها لفلسفة الشاعر في الحياة، منها:

ألقي عليه اعتمادي بالمعض لات الشداد بالمعض لات الشداد وجعبت وجعبت وجعبت في خلوتي وانفرادي على مدام المداد على مدام المداد ومهجة للفواد كسبته باجتهادي على لذيذ الرقاد أعر مائى وزادي (١)

والعلم خير صديق والعلم عوني وغوثي والعلم عوني وغوثي والعلم سيفي ورمحي والعلم أبهى أنيسي والعلم أصغى جليس والعلم للعين عين والعلم أفضل كسب والعلم أفضل كسب والعلم أفضل كسب والعلم أفضل عين عين فضلته في الليالي وخائله في الليالي

ويصف نقولا نقاش عصره بما فيه من تجديد في مفتتح قصيدته في مدح الوزير أحمد وفيق باشا العظم عام ١٢٩٢ه، مبتعداً عن افتتاح القصيدة بالغزل، فيذكر الطائرة، والسفينة، والمدافع، فبقول:

الله أكبر هذا عصر تجديد عصر جديد له الأكوان باسمة عصر جديد له الأكوان باسمة من كل مشتهر للخير مبتكر ذياك ينطق في تسبيح خالقه هذا يطير إلى العليا بخفت ترى السفائن أعلاماً مدرعة ما البيض ما السمران ألقت مدافعها كنا نخاف من الأفلاك صاعقة تجوب أخبارنا كالبرق مسرعة أضحت قوافأنا والنار تحملها والله ما فل قوات البخار سوى الطبيعة جل الله مبدعها

عصرُ المعارفِ بل عصرٌ بتمجيدِ تثني على أهلِه الغرِّ الصناديدِ أو كلِّ مفتخرٍ في حسنِ تشييدِ وذاك يلهجُ في حمدٍ وتوحيدِ وذاك يلهجُ في حمدٍ وتوحيدِ وذاك يخررقُ أجيالَ الجلاميدِ أن تصدمَ الحصنَ ألقى بالمقاليدِ كراتِها الحمرَ من أفواهِها السودِ أضحتُ من اليمِّ تأتينا بتهديدِ تكادُ تسبقُ فكراً غيرَ مولودِ تسيرُ كالطيرِ لا كالعيسِ في البيدِ ضربٍ من السحرِ لكن غيرَ مردودِ اللي الوجود بدَتْ من عمق مفقود

⁽¹⁾ من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد ٦١ – ٦٢ .

فكلُّ من جدَّ يلقى كلَّ مقصودِ^(۱) كلُّ يحاولُ منها كشف معجزةٍ

ومن جديد الوصف، وصفهم للمصائب والكوارث، فهذا على الدرويش يصف ما فعله الجراد لما هجم على صعيد مصر عام موت البقر عام ١٢٥٩ه، في مطلع قصيدة يمدح بها الخديو محمد على لجهوده في القضاء عليه منها هذه الأبيات:

> تدرى الجراد إذا ابتدر ل وهل من المقضى مفر ثے إذ بهذا قد حضر يتلو على البصر السور ئم ألبست تلك الصور محيا الصغير هو الأضر مثلل الجراد إذا انتشر مكللاً مثلل الثمر نار تلطَّت بالشجر تبقى النبات ولا تدر لكنها إحدى الكبر فالآن ترمى بالشرر نــزل القضاء أو القـدر فكم شعن نشر دُ مناجلاً فيها إبر تسحبُ ما تشاءُ من المطرُ

يا صاح ما هذا الخبر قال الجراد هنا ظهر قُلْتُ الجرادُ فقال إي قلْتُ استعذباللهِ قا ما كان قط بخاطر في خاطري هذا الخبر هل غاب حزني بالبها جاء الجرادُ كأنه أو أن أرواحَ البه مصوت الكبير اضررام أو ما سمعت مقالَهم فترى الجراد على الجريد رقے ش تراهے انها لواحـــة لـــلأرض لا وصعفيرةً فعي حجمِها الأرضُ كانت جناةً نـــزل الجـــراد بهــا كمـــا متنشر رجلاه منشار ومجـــرّد منهـا الجـرا كالسحب تسبخ وهي

أرخته وصل الجرر

دُ لمصر في عام البقر(٢)

⁽۱) ديوان نقولا نقاش ۳۰ .

⁽۲) ديوان الإشعار بحميد الأشعار ۱۷۲ – ۱۷۳.

وهو يؤرخ في البيت الأخير في حروف الجمل إلى سنة ١٢٥٩ه، وهي قصيدة لا تخلو من هزل وتفكه، تتميز بالبساطة والسهولة على مستوى اللفظ والتركيب والخيال، وخفة الروح المصرية، والسردية وهي أقرب إلى التسجيل منه إلى الشعر، إلا أنها دلت على عدم انفصال الشاعر عن مجتمعه وأحداثه.

أما بطرس كرامة فيصف ما حل بالبلاد عام ١٢٢٨ه في ثالث صفر يوم الجمعة، حيث سقط ثلج "لم ير مثله أحد أبداً فعم البلاد وكان جرمه عظيماً جداً فهلكت بسببه نفوس كثيرة ودمرت بعض القرى وسدت الطرق، وكان قد سبق ذلك كسوف الشمس فقال في ذلك مؤرخاً" (١) في قصيدة طويلة، فمما قاله في وصف تغير الحال قبل نزول الثلج:

هاجَتْ رياحٌ بالشمال تجولُ

وتقدمت ريخ الجنوب تصول

ونما الضباب على الهضاب معمّماً نحرت سيوف البرق أعناق الغما وتزاحمَتْ فرقُ السحاب وقد بدا ويجمعة في ثالث منه أتي

مازالت الأنواء يخبط جيشها والشمس قد كسفت بسلخ محرم وتكاثف النو الشديد وقد أتى

ومما قاله واصفاً ماحدث عند نزول الثلج:

ثلج عجيب ما رأينا مثلًه

واشتد هذا الثلج حتى لم يكن ا قد لازم الناسُ البيوتَ مخافةً واشتدَّتْ الطرقاتُ حتى ليس كم قرية أضحتْ به مغمورةً وبجلق لما أناخ ركابك للهِ كم من أنفس هلكت وكم

قمه م الجبال كأنه إكليال م فسال منه دمعه المهطول للرعد في وسط الغيوم صهيل حتى علا نور الضياء أفول وعقيبَ هذا الكسفِ جاء سيولُ صفر بغرته الرياخ تجول ثلجٌ يطوف على البطاح مهولُ(١)

كلا ولم يخبر به منقول

من هوله لابن السبيل دخولُ يوماً وكل بالدعا مشعول بين الجار والجار القريب سبيلُ فكأن ليس لها ربئ وطلولُ مُلئَتُ صحاريها به وتلولُ مخصبِ غض علاه ذبولُ (٦)

⁽۱) سجع الحمامة ۱۰۵ .

^(۲) السابق ۱۰۵ .

^(۳) السابق ۱۰٦ .

ويغلب على القصيدة طابع الحكاية والقص ونقل الخبر الصحفي، رغم أن الشاعر حاول أن يخفف من ذلك بالتشبيهات، ومع ذلك تمثل اتجاها جديدا في مضمون التأريخ الشعري من ناحية، والوصف من ناحية أخرى، وتثبت اتساع قدرات الشعر العربي والشاعر العربي على استيعاب كل جديد .

والمطلع على دواوين شعراء الشام في القرن التاسع عشر يلمس وبوضوح اهتمام بطرس كرامة بالوصف، فقد ضم ديوانه "سجع الحمامة" الكثير منه، فوصف الصيد، ومظاهر الطبيعة، ومظاهر العمران الجديدة وصفاً يعكس دقة ملاحظته، ورهافة مشاعره وبراعته في التشبيه، ولم يقتصر في وصفه على الجوانب الحسية الظاهرة، فقد وصف الجوانب النفسية، من ذلك وصفه لليلة باتها في بعض القرى ومعاناته النفسية فيها قائلاً:

يا رب ليل طويناه على قلق كأنه ليل مجنون ترقب أن ترى جفوني من الدخان هامية فالدلف يمنغنا طيب المنام إذا كذا الدخاخين مذ هاجت لكثرتها تقول أخشابه في حال طقطقة من فوقنا منحنى الأخشاب مندثرا كخذاك أبوابنا مفتوحة فعسى دخان صادوم من جيراننا وكذا وضجة قد بدت في بابل ظهرت فهذه حائنا منذ المغيب إلى ال

ما متعْتُ مقلتي فيه بطيبٍ كرى يأتي الصباحُ عسى أن يقمعَ الكدرا تجري كدلفٍ بدا من سقفنا وجرى من فوقنا حلَّ بالأوجاهِ وانحدرا أعمَتْ جوارحَنا والقلبَ والنظرا يا قومُ لا تأمنوا التدميرَ والضررا كيف المنامُ وسقفُ البيتِ أنظره (۱) الدخانُ يخرجُ كي نسترجعَ البصرا من سقفنا طوفانُ الدلفِ قد قطرا من العطيةِ عندي تدهشُ الفكرا صباحِ نلقى شديدَ الريحِ والمطرا(۱)

وقد اهتم الشعراء بوصف المعارك والحروب والأسلحة والبطولات والانتصارات كسابقيهم، فلا يكاد يخلو ديوان من ذلك، ولم يكن هذا الوصف في قصائد مستقلة بل في خضم قصائد المدح والتهنئة بالفتوحات للخلفاء والولاة والأمراء والقواد، أو التأريخ للمعارك والحروب.

وقد مرت نماذج من ذلك في الحديث عن فن الحماسة والفخر، إذ ارتبط ارتباطاً وثيقاً بالوصف، لا سيما في شعر الوقائع والفتوحات، منه وصف عبد الله فكري للحروب الروسية العثمانية الأولى،

⁽١) هكذا وردت في الأصل "أنظره".

^(۲) السابق ۱۲٦ .

حين وردت الأخبار بأخذ المسلمين سيواستبول من يد الروس بعد تخريب قلاعها عام١٢٧٢ه، وقد تغنى جل الشعراء بهذا الفتح، من ذلك قوله:

وقد ذلّت الأعداء في جانب بحرب تشيب الطفل من فرطِ هولِها المدافع أمطرت ألا رعدت فيها المدافع أمطرت تجرع آل الأصغر المدوت أحمراً تراهم سكارى للظبا في رؤوسِهم إذا وقعَت ذات البروج وأبصروا وإن هزّ لدن الرمح غصن قوامِه وما احمر خد السيف إلا وأصبحت وقد غرّهم من قبل كثرة جيشِهم وولدوا يجدون الفرار بعسكر والموا يجدون الفرار بعسكر وأيس يسومون النجاة وخلفهم ولو سلموا من مرهف السيف أو خلو

وضاق عليهم من فسيح الفضا رحبُ يكادُ يذوبُ الصخرُ والصارمُ العضبُ كؤسَ منونٍ قصرتْ دونها السحبُ وللبيضِ في مسودٌ هاماتِهم نهبُ غناءٌ ومن صرفِ المنايا لهم شربُ بها السورَ يتلو السجدةَ انفطر القلبُ فكلُ دمِ فيهم إلى قدّه صبُ وقابُهم شوقاً لتقبيلِه تصبو فلن يغنِ عنهم ذلك الجيشُ والركبُ تحكم فيه القتلُ والأسرُ والسلبُ تحملم فيه القتلُ والأسرُ والسلبُ تسابقَتْ الخيلُ المسومةُ الشهبُ بأنفسِهم يوماً لأفناهم الرعبُ (1)

فهي حرب يشيب من فرط هولها الطفل، ويكاد يذوب الصخر والسيف، والمدافع في ساحاتها إذا ضربت تمطر الموت، وفيها تجرع الروس كؤوس الموت أحمراً بالقتل والسفك، ومن وقع الظبا وشرب الموت تراهم سكارى، قد انفرطت قلوبهم من الرعب لما أن دك الجيش المسلم الأسوار، هذا الجيش الذي تشتاق سيوفه لتقبيل رقاب العدو الروسي، الذين هربوا وفروا بعسكر وقد تحكم فيهم الموت والقتل والسلب والنهب، ولا يجدون النجاة لأن خيل المسلمين المسومة تتلقفهم، فإن سلموا من سيوفهم أفناهم الرعب والهلع.

وقد تميز البارودي عن شعراء عصره بأنه لم يكن شاعراً فحسب، بل أيضاً فارساً شارك في كثير من الحروب، لذا ألفناه في شعره كثيراً ما يصف فروسيته وبطولاته في ساحة المعركة مفتخراً، من ذلك قوله:

ويحرٍ من الهيجاءِ خضْتُ عبابَه تظلُّ به حمرُ المنايا وسودُها توسطنتُه والخيلُ بالخيلِ تلتقي

ولا عاصم إلا الصفيح المشطب حواسر في ألوانها تتقلب وبيض الظبا في الهام تبدو وتغرب

⁽۱) الآثار الفكرية ۱۳.

فما زلْتُ حتى بيَّنَ الكرُّ موقفي لدى ساعةِ فيها العقولُ تغيَّبُ (١)

وهو يعتمد في وصفه ورسم بطولته إلى جانب قوة الأسلوب وجزالة اللفظ على اللون والصوت والحركة ليعطينا لوحة فنية تعج بالحياة .

وقد صوروا المعارك الداخلية، من ذلك ما جاء في وصف الشاعر محمد اكنسوس $^{(7)}$ لخروج السلطان المولى حسن على أعداء دولته عام ١٨٧٦م، يقول:

عصفْتَ عليهم بالبأسِ تزجي فألقيْتَ الجرانَ على ذراهم فجاء العفوُ منك وهم تلاثُ وقد قُسمتْ بلادهم بعدلٍ فلا تحلُم فإن الجرحَ يُكوي

كتائبَ كالسحابِ إذا تلوحُ بجيشٍ كلهم بطلِّ مشيخُ أسيبٌ أم كسيبٌ أم ذيب

أسيرٌ أو كسيرٌ أو ذبيخ ودورهم كما قُسمَ الوطيخ طرباً بالمحاور أو يقيخ (٣)

ولم يقتصر الشعراء على وصف معارك العرب المسلمين، فقد وصفوا المعارك الأوروبية، من ذلك وصف الشدياق للحرب التي قامت بين فرنسا وجرمانا، وتزيد عن مائة بيت يوظف فيها أسلوب السرد والقص، ويجدد عندما يشخص فرنسا ويروي على لسانها أحداثاً، فيقول في مستهلها:

أصيبت فرنسا بالرجالِ وبالمالِ أعدّت جيوشاً للقتالِ وجهزَت وقالت إلى برلين يا جندي انفروا وتلك التي زاحمتني على العلى وصولوا على جرمانيا كلّها فقد

فيا ويحها من بعد عزِّ وإقبالِ بوارجَ حربٍ في البحارِ كأجبالِ فتلك التي قد كدرتْ صفو أحوالي ولم تكُ قبل اليومِ تخطرُ بالبالِ أراها يداً معها تحاولُ إذلالي(')

ومنها في وصف مطاردة الألمان لنابليون:

فطارده جيشُ العدوِّ معقباً ومنها إلى سيدانَ بالجيشِ كلَّه وذلك حصنُ عند بلجيكَ حوله ولكنهم ناؤوا سفاهاً عن الربي

فولى إلى شالون يمزع كالرالِ عُقيب معاناة وبوس وأوجالِ ربى وتلال حبذا الوزرُ العالي فحلتْ بها الجرمانُ من دون إمهال

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ۹۷.

⁽۲) محمد بن أحمد اكنسوس المراكشي شاعر مغربي عرف بسعة معارفه التاريخية والأدبية، توفي عام ۱۸۷۷م في مراكش، له التاريخ المسمى كتاب الجيش العرمرم الخماسي. ينظر: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ۱۶۹. أعلام عرب محدثون من القرنين الثامن عشر والتاسع عشر ٦٤.

^(۳) السابق ۱٤۹ - ۱۵۰.

^{(&}lt;sup>3)</sup> كنز الرغائب ٣/ ١٧٦ .

هنالك عمَّ الويلُ والشرذُ والردى بترميلِ أزواج وتيتيم أطفالِ وتبضيع آرابِ وتقطيع أوصالِ وتفليق هاماتٍ وتدمير أطلالِ(١)

وهي وإن كانت أقرب إلى الوثيقة التاريخية، إلا أنها مثلت بذور ميلاد النزعة الإنسانية عند الشعراء، لا سيما أن نجيب الحداد يصف في أواخر القرن التاسع عشر سوق احترق في فرنسا والويلات التي حلت به وبالناس، فقد أصبح الشاعر لا يقتصر على قضايا ومصائب أمته.

أما عبد القادر الجزائري فقد تفرد في وصف حياة البدو في مقام افتخاره بالبداوة في قصيدة طويلة، يجيب فيها عمن سأله أيهما أفضل حياة البدو أم حياة الحضر؟، ويغلب عليها السرد، ومطلعها:

> يا عاذراً لامرئِ قد هام في الحضر لا تـذُمَّنَّ بيوتاً قـد خـفَّ محملُها لو كنتَ تعلمُ ما في البدو تعذرني ومنها هذه الأبيات من وصف حياة البدو:

نباكل الصيد أحياناً فنبغثه فكم ظلمنا ظليماً في نعامتِه يومَ الرحيل إذا شُدّت هوادجُنا فيها العذاري وفيها قد جعلن كوي تمشي الحداة من خلفها زجلً ونحن فوق جياد الخيل نركضها نطارد الوحش والغزلان نلحقها نسروحُ للحسيِّ لسيلاً بعد مسا نزلسوا ترابُها المسك بل أنقى وجاد بها نلقى الخيام ... وقد صفت بها فغدت

نبيتُ نارُ القرى تبدو لطارقنا عدوُّنا مالــه ملجــاً ولا وزرّ شرابها من حليب ما يخالطه

وعادلاً لمحبِّ البدو والفقر وتمدحن بيوت الطين والحجر لكنْ جهلْتَ وكم في الجهلِ من ضرر $^{(7)}$

فالصيدُ منا مدى الأوقاتِ في ذعر وإن يكنْ طائراً في الجوِّ كالصقر شقائقُ عمَّها مزنٌ من المطر مرقعاتِ بأحداقَ من الحور أشهى من الناي والسنطير والوتر شايلها زينة الأكفال والخصر على البعادِ وما تنجو من الضمرِ منازلاً ماها(٣) لُطِّخَ من الوضر صوب الغنائم بالآصال والبكر مثل السماء زهت بالأنجم الزهر

فيها المداواة من جوع ومن خصر وعندنا عاديات السبق والظفر ماءً وليس حليبُ النوق كالبقر

^(۱) السابق ۳/ ۱۷۷ .

⁽۲) ديوان عبد القادر الجزائري ۵۰.

⁽ $^{(7)}$ أراد (ماءها) وحذف الهمزة للوزن .

أموالُ أعدائنا في كلِّ آونة

نقضى بقسمتها بالعدل والقدر(١)

واستمر وصف المدن والبلدان، وجددوا بأن وصفوا الدول الأوروبية بطبيعتها وتمدنها، وعكسوا بوصفها انبهارهم بها وبتمدنها، وكان ذلك عند الشعراء النصاري أكثر من غيرهم، بفعل الاحتكاك الثقافي المبكر، والسفر إليها للعلم وغيره، ويبدو أنهم انبهروا بباريس وحضارة فرنسا عامة، ويظهر ذلك عند فرنسيس المراش، من ذلك قوله في قصيدة يتغنى بها بحقل الجنان بباريس:

> ذى سماءً تزينت بنجوم الـ فأمامي تجري الكواعبُ من كلِّ سافراتٍ عن كلّ سكر وسحر

لستُ أدري في أيِّ كون مكاني هل أنا في باريسَ أم في الجنان كلُّ ماجاء في السماع عن الجن في العيان ها أنا وسط الجنةِ تحتها الأنه هارُ تجري لكن بها كوثرانِ كوثر فاض من جميع ينابي علي الأماني وآخر من أمان حسن لا البهرمان والمرجان محيا يحمسى جنان الجنان باسماتٍ واللهِ عن مرجان (٢)

وهو يقترب في أسلوبه من أسلوب نجيب حداد، وينحيان منحني واحداً في الميل إلى التجديد، والتعبير عن روح العصر.

⁽۱) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٥٠ - ٥١ .

^(۲) مشهد الأحوال ۲۱ – ۲۲ .

الهجاء

الهجاء من الأغراض الشعرية القديمة، وهو ضد المديح، فيه يسلب الشاعر الصفات الحميدة والفضائل من الشخص المهجو^(۱).

ولأن العرب احتفوا بالأخلاق، وجرت فطرتهم على التفاخر بها وبالأحساب والأنساب، والنتافس في ميادين الفضائل، والتسابق إلى الأعمال التي تعلي من شأنهم وترفع من ذكر قبائلهم، كان الهجاء أشد الأغراض وقعاً على نفوسهم فحرصوا أن يتجنبوا الهجائين ولسانهم، وقد اتخذوه سلاحاً في وجه القبائل المعادية (٢).

ولم يكن الشاعر في هجائه يعمد إلى السباب والإفحاش وإن كنا نجد في أشعار الجاهلية منه فهي قصائد قليلة، إذ انصب الهم في الهجاء غالباً على سلب الخلق والفضائل والمروءة، وهذا يحتم على الشاعر الإلمام بالأحساب والأنساب، والمثالب والمناقب والأيام.

ويرجع الرافعي ذلك إلى نظام الحياة فيقول: "فلما قضى عليهم نظام الحياة بالمغالبة، كان جانب التنافس بالأخلاق أغلب فيهم على جانب المنازعة بالأعمال، لأن العمل مظهر الخلق، وقلما يأتون شيئاً من أعمالهم إلا ابتغاء أن يظهروا تلك الأخلاق أو يكتسبوا ما يساعدهم على المبالغة في إظهارها، وذلك بين في حروبهم ومنا فراتهم وكثير من عوائدهم، فكان من الطبيعي أن يدعو إلى ظهور الهجاء.

ولهذا لم يكن الهجاء عند العرب في اعتبار السباب والإفحاش ولكنه سلب الخلق أو سلب النفس، أو فصل المرء من مجموع الخلق الحي الذي يؤلف قومية الجماعة وتركه عضواً ميتاً يتواصفون ازدراءه ويحركه جسم الأمة حركة جامدة كلما نهض أو تقدم "(٣).

وقد اشتعلت جذوة الهجاء والتهبت في عصر بني أمية، وأصبح الشاعر لايكتفى بالهجاء المعنوي القائم على سلب الفضائل، بل تعداه إلى الهجاء الفاحش بالسباب ونيل الأعراض، والهجاء الجسدى، وقد لمس ذلك في شعر النقائض.

وهذا هو الحال كذلك في العصر العباسي، وسار الهجاء الفردي والهجاء القبلي جنباً إلى جنب، واستمر في كل عصور الأدب العربي، إذ لم يخل منه أي عصر "وكل ما هناك أن دواعيه قد تفتر في عصر وتكثر في عصر آخر، فيقل الهجاء أو يكثر تبعاً لذلك"(٤)، ويظهر لنا باستقراء دواوين شعر القرن التاسع عشر موضع الدراسة أن بواعث الهجاء قد توافرت عند كثير من الشعراء، كما

⁽١) ينظر: شوقي ضيف: العصر الجاهلي ٢٠١.

^(۲) ينظر: السابق ۱۹۷ وما بعدها.

^(۳) تاريخ آداب العرب ٦١- ٦٢.

⁽٤) الأدب العربي في الأندلس ٢٤٤.

خلت بعض الدواوين منه لتعفف بعضهم عنه منهم إبراهيم اليازجي ومن قبله أبيه ناصيف الذي ترفع عن هذا الغرض.

وأكثر معاني الهجاء الفردي التي تعرضوا لها في هجائهم للأشخاص أو تعريضهم بهم البخل وعدم تقدير الشعر من بعض الناس فعبد الغفار الأخرس يعرض بأحد معاصريه ويدعى السيد عبدالله الفداغ (١)، الذي لم يقدره ولم يدرك قيمة شعره ولم يكرم وفادته قائلاً:

> مدحْتُ ابنَ الفداغ نظمي فخاب في مدحِه النظامُ وجئتُ له والنهارُ ولي وكاد أن يهجمَ الظلامُ كأنما جاءه الحمام أهكذا تفعل الكرام؟ وما بدا منه لي ابتسام وسرني منهم القيام علىي إكرامُه حرامُ ولو أن في كفيه الغمام ولم يرو من مائمه أوام وما درى أنه حسام وليس في ذمتي الآثام عليك في ذلك الملامُ (٢)

فساءه عندها مجيئي أقمْـــتُ فــــى داره طـــويلاً وصار عمداً يصدُّ عني لما رأيناه وهو مغض مزقِّتُ إذا قمْتُ صحفَ شعري ومن يكن وجهه عبوساً ولا أرجى ندى بخيلٍ فكان كالبحر وهو ملئ رأى لســـانى إذاً كلـــيلاً ولا أدري ولا أمـــــاري فللا تلمنسي علسى فعسالي

فالشاعر يعرض في قصيدته بابن الفداغ، الذي لم يحسن استقباله وضيافته، وينقد تصرفه المنافي لأخلاق العرب مع الضيفان واكرامهم، وضيقه بالزيارة، وعدم مداراته ذلك عن الشاعر. هذا كان أشد على نفس الشاعر من عدم تقدير ابن الفداغ لشاعريته وشعره، لذا رأى أن هذا الفعل

ليس من أفعال الكرام، ومجانبة أمثاله مسرة، فالشعر لم يجعل لأمثاله، ولا يرتجي منهم الإكرام والندى، وهذه الأخلاق لا تصدر إلا عن بخيل.

والشاعر يشير إلى أنه لا يرجو عطاء من إنسان بخيل ولو في كفه الغمام، لأنه يعلم أن البخلاء كالبحر المالح لا يروي ظمأ، ويبرر تصرف ابن فداغ بكلل لسان الشاعر، فربما توهم بهذا الضعف أنه عاجز عن هجائه إن لم يكرمه، الأمر الذي دفع الشاعر إلى أن يعلن سوء تقدير ابن الفداغ، فرغم ضعف لسانه وكلله إلا أنه حسام قاتل بالهجاء، فإن فعل ذلك عليه ألا يلومه لأنه الملام.

⁽۱) أحد معاصريه، ولم أعثر على ترجمته .

^(۲) ديوان الأخرس ٣٤٩.

وعلى أية حال سواء كان ابن الفداغ قد امتنع عن إكرام الشاعر، وأساء منزله لأنه أمن أن يهجوه لعجز في لسانه، كما يرى الشاعر، أم لغير ذلك، فإن هذه القصيدة تعكس وجود فئة من الشعب لا تقدر الشعر وأهله وتضيق بالشعراء، وتبخل عليهم لا سيما الذين عهد منهم التماس العطاء.

ومن ناحية أخرى، تدلل على تطور انفعال العرب، وعدم تهيبهم من الشاعر ولسانه كما كان في العصور السابقة.

ويبدو أن هذه الظاهرة آذت الشاعر، وعانى كثيراً من البخل والبخلاء في عصره، لذا ينصح أهل الأدب في معرض هجائه لأحد البخلاء ألا يكتبوا في صحفهم إلا ذم البخل حتى لا يقعوا فيما يقع فيه فيضعوا الشعر في غير موضعه. وذلك بعد أن مدح بخيلاً ولم يدرك قيمة شعره، ولم يميز الشعر من البعر والدر من الصدف فخرج من عنده بلا جائزة ولا طائل، فقال فيه:

> شعرى ويعرى سواغ عند فطنته قد كان جائزتي الحرمانُ وا أسفي

هل تعلمون - بنى الآداب لا كتبت أيديكم غيرَ ذمّ البخلِ في الصحفِ إنى مدحتُ بخيلاً لستُ أذكرُه لا خيفةً منه بل حرصاً على الشرفِ وليس يخفى عليكم من عنيتُ به ومن تخلق بالأرذال غير خفى فراح يصغى إلى ما ليس يعرفُه ولا يميئرُ بين الدرِّ والصدف والشَعْرُ والبعرُ شيءٌ غيرُ مؤتلف ورحْتُ في خيبةِ الراجي فوا لهفي فقيل لي إنه تور فقلت لهم بالشكل والفهم لا بالجود والسرف واللهِ لو أنشدوا ثوراً على علف شعرى لجاد على الثور بالعلف (١)

وهذه الظاهرة في كساد سوق الشعر عند طائفة من الناس ليس بالجديد في عصر الشاعر، فقد شكاه من قبل شعراء العصر المملوكي، إلا أن ذلك لم يؤثر على قريحة الشعراء فقد ظلت دفاقة رغم أن بعض الشعراء رأى أن صنعة الشعر لا فائدة منها مما دعاه إلى ترك القوافي وذم صنعة الشعر كما يبدو في رد عمر الأنسى عندما سئل عن سبب ترك القوافي فأجاب:

> قيل ما الذي يضربُك منه فاتوا يقرؤونك فترآى قلت ماذا وجدته فأجابوا

قيل لي لم تركت نظمَ القوافي مع أن القريض روضة أنسس قلتُ إنى أرى القريضَ مضراً ولهذا أبيتُ إضرارَ نفسى قلت لو تسألوا يراعي وطرسي فيه عنوان كل طالع نحس قد وجدنا هناك صنعة هلس(٢)

⁽۱) السابق ۱٦٧.

^(۲) المورد العذب ۱٦٧.

واستمر الهجاء الاجتماعي والسياسي، فيبدو أن أشخاصاً قد تولوا في القرن التاسع عشر مناصباً مع عدم أهليتهم، فوضع الرجل غير المناسب في المكان غير المناسب، مما دفع الشعراء إلى انتقاد ذلك، فكثر عند بعضهم النقد الاجتماعي والسياسي في ثوب الهجاء، منهم على أبو النصر الذي يهجو وينتقد رجل تولى منصب بدون أهليه وهو من جديد المعاني في الهجاء:

> سموك بلا علم ولاحسن سيرة تمهل يراجع دهرُنا فيك عقله

ألا قل لمن طيشته رياسة جديرٌ بهذا العصر يبقى لك الأمرُ لقد صح خسرانُ الزمان فلم أكن ويدك لا تعجلْ فقد غلط الدهرُ وما كنتَ لو كان الزمانُ له قدرُ فإن صلحت أعضاؤه صلح الفكر والا فدع عنك الصوابَ معربداً فما سندت إلا والزمان به سكر (١)

فهو يري أن من يتولى المنصب عليه أن يكون من ذوي العلم وحسن السيرة، حازماً ذا سطوة، وأن يكون هذا التولى عن رضى الناس ودون ذلك القهر والظلم ويصف زمانه بالسكر، والا لما تولى هذا الشخص ذلك المنصب بدون أهلية.

وهذا النوع من النقد وجد منذ العصر المملوكي، إذ تتبعوا سلبيات وآفات مجتمعاتهم، وعرضوا بمفاسد رجال السياسة والدولة وممارساتهم، فرضته طبيعة العصر وتطور الحياة، ومعاناة الناس من مستخدمي الدولة الذين رأوا أنفسهم عادةً أعلى منزلة من بقية الشعب فاتسموا بالغلظة، الأمر الذي دفع عمر الأنسى أن ينقد مجتمعه عندما يهجو كتاباً اسمه حبيب جامعاً فيه صفات البهائم قائلاً:

بلينا من الدنيا بصحبة كاتب قد اجتمعت فيه صفات البهائم دعوه حبيباً وهو لا شكَّ أنه بغيضٌ وموذ طبعه كالأراقم بليد جهولٌ مدع ذو غباوة أكولٌ بصيرٌ إنما قلبُه عمي إذا ما بدا في طبعه الفظِّ خلْتَه كنق هواً يبدو بصورة آدم (٢)

ويبدو كذلك أن الشعراء عانوا من مدعي العلم وجهل بعضهم، واستشعروا خطرهم ورأوا ضرورة القضاء عليهم، ويظهر ذلك من تعريض محمود الساعاتي ببعض النحاة ونقده للوضع قائلاً:

> إذا ارتفعت بالنحو أعلام علمنا ليعلم من بالنصب يرفع نفسك ويعلم من أعياه تصريف اسمِه

جعثنا جواب الشرط حذف العمائم بأنَّ حروفَ الخفضِ غيرُ الجوازمِ بأنسا صرفناه كصرف الدراهم

⁽۱) ديوان على أبو النصر ۱۷۸.

⁽۲) المورد العذب ۲۵۹.

نصبنا على حال من العلم والعلى لأننـــا رأينـــا كـــلَّ ثـــور معمـــمِ يجـرُ مـن الأذلال فضـلَ كسائــه إذا نظر الكراسَ حركِ رأسَه وقال المنادَى اسم شرطٍ مضارع وإن حروف الجرِّ مهما وكيفما وجمعتك للتكسير اسم إشارة

وكنَّا على التمييز أهلَ المكارم يكلف قرنيه بنطح النعائم كأن الكسائى عنده غير عالم وصاح أزيدٌ قام أم غير قائم وظرف زمان نحو جاء ابن آدم وأَنْ ولَمْ في قولِ بعض الأكارم كقولك نام الشيخُ فوق السلالم(١)

فهذا المدعى رغم جهله وتكسيره لقواعد النحو وخلطه، يجر كساءه، كأن الكسائي في نظره مقارنة به غير عالم، لذا يرى الشاعر أن الذي دفعه إلى الإمعان في هذا الجهل والغي، أنه لم يجد أحد يردعه، ويبشر بأن نور العلم سيظهر كالشمس في الضحي وسيمحو ظلام الجهل كمحو المظالم، وسنرى أهل الجهل قلة وأنهم سينظمون في سلك خرس كالبهائم، وهذا من المعاني الجديدة في التعريض عندما يقول:

ولو كان مصفوعاً على أمّ رأسيه سيظهرُ نورُ العلم كالشمس في الضحى ويمحى ظلامَ الجهل محوَ المظالم وننظرُ أهلَ الجهل في جمع قلة وتنظمُهم في سلكِ خرس البهائم (٢)

تجنب دعواه اجتناب المآثم

ورغم بساطة الأسلوب، وغلبة السرد، إلا أن هذه القصائد على قلتها تدلل على عدم تقوقع الشاعر حول ذاته، فقد ظل متصلاً بمجتمعه ومواكباً لأحداث عصره، وأدركوا قيمة الشعر وأهله، لذا راح بعض الشعراء يهجون مدعي الشعر، والمتطفلين على مائدته ولعل دافعهم لذلك غيرتهم على هذه الصنعة، واستشعارهم خطر هذه الطبقة المتشاعرة، فاندفعوا من باعث الواجب، وايمانهم بأنهم الأحق في التصدي لهذه الفئة، فراحوا يهجونهم فهذا على الدرويش يهجو أحد مدعى الشعر هجاءً فاحشاً مقذعاً ، منها قائلاً:

> أمالك زيد والتعلق بالشعر فإن كنتَ ذا دعوى فجهلُك معربٌ فيا لك منصوباً بخفض لعامل وأعراك عن تمييز حالٍ وفاعلٍ وهي قصيدة سفيفة تخلو من روح الشعر .

وما أنت ذو فهم وفي العلم لا تدري بتنكير ما عرّفت دعواك بالنكر محلَّك مفتوحُ الأخير إلى الجر علامة نصب فيك تدعو إلى الكسر (٣)

⁽۱) ديوان محمود الساعاتي ۱۷۳ – ۱۷٤.

^(۲) السابق ۱۷٤.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> الإشعار بحميد الأشعار ١٨٤ – ١٨٥ .

ويهجو عبد الباقي الفاروقي قاضياً رآه حاز عن الحق والإنصاف فليس له مثال في الجور: على أنه بالعسفِ أقطعُ من ماض من الخزي لا يحظى بها أبداً قاض وقالوا يقصُ الحقَ قلْتُ بمقراض(١)

وقاض بجور ما له من مضارع قضى ومضى لكن إلى كلِّ غاية يقولون يقضى قلت لكن بباطل

وأما ذم أهل الزمان فقد كان ظاهرة منذ العصور السابقة، فلا يخلو عصر من خير وشر، واستمرت في القرن التاسع عشر، فهذا محمد شهاب الدين يقول في ذم أهل زمانه:

لى إلفاً ومن ثم تلفى حديثا لو صغيراً في السن سيراً حثيثا بسنا الحسن زان فرعاً أثيثا فاق نوحاً في العمر أو فاق شيثا كان كل منهم لكل وريثا لوجد دُنا فی ذاته تلویثا لـم يصادف حياً يراه مغيثا قال أحمى حميث أطمى طميثا عن تمام الكمالِ كان ربيثا(٢)

شيبهم يشبهون طف لأحديثاً لا يكادون يفقه ون حديثا فإذا ما شاهدْتَهم قلْتَ طابوا عُدْ عنهم وسر إلى من عداهم كم فتى يفتن النهى طاب أصلاً وكايِّن من أشبيبَ عاش دهراً ورث الحمق عن أب وجدود لو أردنا تنزيه خساهم من يجئ نحو حيّه مستغيثاً إن طلبنا حديث عربياً منتهي العلم فيه أن نسراه

ومن الجديد في الهجاء ذم الصحف وأصحابها، فقد كانت أشد معركة هجائية شهدها القرن التاسع عشر تلك المعركة التي دارت بين الشدياق وخصومه، ومنهم بطرس البستاني، وسليمان الحريري (٢) صاحب جريدة البرجيس، وابراهيم اليازجي، ولم تخل من السباب المقذع اللاذع، الأمر الذي حدا باليازجي أن يترفع عن الهجاء صوناً لعرضه، ومن هجاء الشدياق للبرجيس ومحررها سليمان الحرابري:

> طبعاً وآخر بشتهیه غطوسا في الناس من يتجنبُ التدنيسا

⁽۱) الترياق الفاروقي ۲۱۰.

^(۲) ديوان محمد شهاب الدين ۲۰ .

⁽٢) سليمان الحرايري التونسي أصله من عائلة فارسية، ولد عام ١٨٢٤م في تونس، وقد تلقى علوم العربية وأكب على مطالعة العلوم الحديثة، وتولى التحرير في جريدة برجيس باريس التي أنشأها رشيد دحداح، توفي عام ١٨٧٠م، ومن آثاره ما نشره في جريدة البرجيس من كتب ومقالات، و منها كتاب "قلائد العقيان وغيره . ينظر : جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ٤/ ٢١٤ – ٢١٥ .

من شاقه استنشاق أنتن جيفة بالوعة فُتحت فافعَمَ نتنها أبداً ترى الأقذار من فوهاتها ناديث إذ عانيث مبعث خبتها أين الذي تعنيه صحة جسمِه أين الذي يبغى سلامة عقله

فله لمس البرجيس في باريسا كل الأنوف وعامَها تعطيسا مثل الأنوف وعامَها تعطيسا مثل السحاب تراكماً وعموسا أين الأنوف الآنفات دسيسا فيجانب التدنيس والتنجيسا فيباعد الفسفاس والمألوسا(۱)

وينصح أهل باريس بألا يقربوها لمفاسدها ومضارها قائلاً:

عن ذي الروائح واحذروا التدنيسا تنفي الكرى أو تورثُ الكابوسا يرضى النقيصة أو يورخ خسيسا خُلْقَ السعالى فانظروا العتريسا(٢)

يا أهل باريس أقذعوا ظربانكم لا تقربوها إنها رجسس لكم عار على من شاع عنه الفضل أن يا معشر الإفرنج إن أنكرتُم

ولأن الشدياق يرى أن البرجيس خطراً على اللغة العربية، ولا تضم إلا الأدعياء وكل عيي، يعمد في خضم هجائه لها وللقائمين عليها إلى استنهاض الأدباء في عصره، وينصحهم بحماية اللغة العربية وحفظها من الأدعياء، معيراً الحرايري بخدمته للراهب الفرنسي فرنسوا بورقاد صاحب جريدة البرجيس، ومما قاله في استنهاض الأدباء:

يا معشر الأدباء ذودوا العث عن غاروا على لغة لكم قد شانها لسو أُطْلِقَتْ لي قدرة لربطتُه ما كادني إلا غبي مدرع ما كادني إلا غبي مدري مدرسا وهو الجهول وليس يدري جهله لسو كان نيل العلم بالدعوى لما

شملِ الصحاحِ واخفروا القاموسا الحوشي ممن ينكرُ المانوسا مع صنوه أعني به العكموسا أن كان للعلماء قبلُ جليسا حبراً أريباً لازمَ التدريسا وهو العميُ ويقولُ لحتُ شموسا سهرَ المجارى ليلَه الأدموسا^(۳)

وهي قصيدة طويلة تبلغ واحداً وخمسين بيتاً، تميز فيها بنفسه الهجائي الطويل، وبذائة لسانه، وسبابه المقذع الفاحش، الذي لا يناسب شخصية أدبيه مثله لها مكانتها العلمية والأدبية في عصره.

⁽۱) كنز الرغائب ٣ / ٤٨ .

^(۲) السابق ۳ / ٤٨ .

^(۳) السابق ۳ / ٤٨ .

وهو على عادته يحشد قصيدته بالألفاظ الغريبة، ربما رغبة منه في إحيائها، أو استعراض معجمه اللغوي ليميز نفسه عن شعراء عصره، ويعتمد أسلوب السرد والخطابية التي تجعل القارئ يرى شعره أقرب إلى النثر المقفى، ولعل اشتغاله بالصحافة والكتابة واهتمامه باللغة له الأثر في ذلك . ولو أنه اقتصر على الكتابة والتأليف لكان أجدر به إذ كان قلمه بهما أكثر إبداعاً وموهبة، فنحن لا نلمس الموهبة الشعرية في أشعاره، ولا روح الشعر، وأشعاره التي جمعت في الجزء الثالث من كنز الرغائب، وما جاء متفرقاً في ثنايا بعض مؤلفاته تكفي لأن تعطيك صورة الشاعر الشدياق المصنوع المتكلف رغم محاولاته التجديد في المضمون أو الشكل.

ومن جديد المعاني في الهجاء ذم الشيشة التي انتشر شربها، من ذلك قول عمر الأنسي وقد أولع بها:

الشيشــةُ تنبـاكُ ولغــتُ بهـا من صنع طهما كانت للأذى شركا تُهـيّجُ البلغمَ المكنونَ محبتُها وتتركُ الصانعَ من صدرِ الفتى شركا(١)

ويظهر اتجاه آخر للهجاء عند طبقة من الشعراء الذين حركتهم الغيرة على أوطانهم وأمتهم، تمثل في هجاء الأجانب والدخلاء، عندما ازداد نفوذهم خاصة في مصر، وسيطروا على مرافق البلاد ونهبوا أموالها على حساب الشعب المصري الذي عانى من الجوع والحرمان.

فأبت نفس كثير من الشعراء أن تبقى أسيرة الصمت والخنوع ، تقف ولا تحرك ساكناً كالمسمار، فهبت ثائره تفضح الأوضاع السياسية والاجتماعية في خضم هجائهم للأجانب.

ومن هؤلاء الشعراء على الدرويش الذي هجا دخيلاً أجنبياً هجاءً لاذعاً، مضمناً قوله تعالى: ﴿ فَمُثَلُهُ كُمَثَلِ ٱلۡكَلَبِ إِن تَحْمِلُ عَلَيْهِ يَلُهَثُ أَوۡ تَـتُرُكُ هُ يَلْهَثُ ذَّلِكَ مَثَلُ ٱلْقَوْمِ ٱلَّذِينَ كَذَّبُوا بِاَيْنِنَا ۚ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ﴾ (١)، منها:

> أتى مصراً بعارٍ في الأنام دنتي قد تعالى بالمخازي وجاء ليسرق الأخبار منها ولي عذر بهجوك وهو عار فإن أحمل عليك فذمً كلباً حليفُ الذلِّ كيف يدومُ عزِّ

كريسة الشكلِ فينا والكلم وسيمتُه تُعدُ من الطُّغام ويخبرَها عن البيتِ الحرامِ إذا لوثتُ في كلبٍ حسامي كلام الله أين إذن كلامي إذا ما المرءُ دام على المُدام

⁽۱) المورد العذب ۲۰۹.

⁽۲) الأعراف: آية ١٧٦.

أقَـصُ لسـانَه وأقـصُ فيـه حـديثاً فيـه أولادُ الحـرام(١)

كذلك صالح مجدي الذي هجا أجنبياً يعمل في الجيش المصري ويسرق أموال الشعب المصرى، وهي تعكس دور الشعر في فضح الواقع الاجتماعي والسياسي المزري لاسيما في ظل حكم الخديو اسماعيل، وبلغت تسعةً وخمسين بيتاً، افتتحها بالحماسة ثم انتقل إلى الهجاء، وختمها بدعوة المصربين للاستيقاظ والثورة . ومما قاله في الهجاء :

وهل يُجعلُ الأعمى رئيساً وناظراً

ومن أرضِه يأتى بكلِّ ملوَّثِ فيمكثُ في مهدِ المعارفِ بُرهِةً ويغتنم الأموال لا لمنافع ولا ينثني عن مصر في أيِّ حالةٍ فمالى أرى هذا المهينَ قد اعتدى وبالغشِّ والتدليس سوَّد وجهَـه ومد البهتان والزور باعه ولا قابل الإحسانَ إلا بضدِّه وكان لأبناع المدارس قبله فلما بدا في أفقِهم وهو مظلم

وتالله لولا أنه في ذمامنا وصئلتُ على الأوياش أبناء جنسه وأجليتهم عما لنا من مدارس ونزَّهِتُها عن كلِّ ما فيه ريبةً

على كلِّ حربيِّ لنا في المكاتب؟ جهول بتلقين الدروس لطالب من الدهر مغموراً ببحر المواهب تعود على أبنائنا والأقارب إلى أهلِه إلا بملع الحقائب ودبَّتْ أفاعيه على كلِّ جانب وبييَّضَ عينيه ببولِ الثعالب وما صدَّه لومٌ ولا عَتْبُ عاتب ولا قام للعرفان قط بواجب ضياء علوم يردري بالكواكب توارى ذكاهم في خلال السحائب

لباء بما لاقى يسار الكواعب كصولة ضرغام حديد المخالب بها لا تُرى منهم سوى كلِّ لاعب وما فیه للتأخیر أدنى شوائب(۲)

ومن الهجاء، هجاء رجال الدولة، وقد نما هذا الاتجاه في النصف الثاني من القرن التاسع عشر السيما في مصر مع ما طرأ على الساحة من أحداث سياسية وما ترتب عليها من تدخلات أوروبية وتسيير رجال الدولة للأمور بما يوافق هواهم لاسيما انجلترا في مصر، ووقوف بعضهم ضد الحركات الوطنية، فهذا البارودي يهجو عثمان رفقي ناظر الجهادية في وزارة مصطفى رياض

⁽۱) الإشعار بحميد الأشعار ۲۷۱ .

 $^{^{(7)}}$ ديوان المرحوم السيد صالح مجدي بك $^{(7)}$.

عام ١٨٨٠م، وكان ضد الحركات الوطنية العربية في قصيدة طويلة يعبر في مطلعها عن رفض الذل، ويعرض بالذين ألفوا الضيم خشية الموت، داعياً إلى نصرة الرشاد على الغي، والثورة على الحكومات الفاسدة فإما الموت وإما الحياة الكريمة ، فيقول فيها هاجياً عثمان رفقي لفرط غيظه منه هجاء مقذعاً في أخلاقه وخلقته، فيورد من المعاني الأخلاقية في هجائه، الهوج، والحمق، واللؤم، والبلاهة واستحقاقه الشتم، وفي خلقته صغر الرأس، وإفراط الطول ويتعرض إلى عرض أمه، وخساسة أصله وأصل أهله الدنيء، ومنها قوله:

إن مُلْكاً فيه فالن وزيار أهدوج أحمد شاستيم للديم المسعفرَت رأسه وأفرط في الطول المسرزَت قدرة الطبيعة منه هدف العيوب في كل عضو نساته من استها أم سوع كن كما شئت يا فلان وماشا ليس تغني الألقاب عن كرم الأصائت من عنصر لو اتّكا الذ أنت من عنصر لو اتّكا الذ اليهود واختلفت نازعت الورّان لم يزنوا شيئال البا كثروا عدة ولو أحصن البا لو عزونا كل امري لأبيه

لمباع للخائين وبِالُ أغتم أبله زنديم عتالٌ أغتم أبله وعنقه فهو صَعْلُ شَكلَ لومٍ إن كان للومٍ شكلُ منه سهم للطاعنين ونصالُ منه سهم للطاعنين ونصالُ مالها غير طائف الليل بعلُ عتار طائف الليل بعلُ عتار طائف الليل بعلُ عير بجالٌ فأنت للومٍ أهلُ لل فجد الفتي عفافٌ وعقالُ عيد للفتي عفافٌ وعقالُ فيك النصارى فأنت لا شكّ بغلُ فيك النصارى فأنت لا شكّ بغلُ فيهم على ذلك ثقالُ بابوهم عين الزناة لقلوا بن أبوهم عين الزناة لقلوا

فالشاعر في هذا الهجاء والسباب المقذع الذي ينال فيه العرض، يذكرنا بصواعق جرير والفرزدق (٢) في نقائضهم، ولا جديد في معانيه.

أما الهجاء القبلي فقد انطفأت ناره بين العرب في تلك الفترة، وذلك مرده في حد تقديري ذوبان العصبية القبلية مع الزمن وفعل الحضارة، فقد بات العرب يستشعرون أنهم بلد واحد وأمة واحدة وعرض واحد، وتاريخ وثقافة واحدة، فارتفعوا في ذلك فوق العصبية والقومية والعرق، واجتمعوا تحت راية الإسلام في ظل وحدة سياسية تؤلف بينهم مسلمين ونصارى.

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ٢٩٥- ٢٩٦.

⁽۲) الفرزدق هو همام بن غالب بن صعصعة بن مجاشع الدارمي، من تميم ، ومن أشهر شعراء العصر الأموي، ومن شعراء النقائض، توفي عام ۷۳۳م وقد قارب المائة عام، وله ديوان شعر. ينظر ترجمته في: عبد الله بن مسلم بن قتيبة: الشعر والشعراء، تحقيق: محمود أحمد شاكر، (د.ط)، دار الحديث، القاهرة، ۲۰۰۳م، ۱ /٤٦٢ – ٤٦٦. موسوعة الشعراء العرب ۱/ ۳۸۳ – ۳۸۴.

ويظهر إحساسهم بهذه الوحدة من قبل القرن التاسع عشر، وليس أدل على ذلك من قول ابن النقيب

ثلاثين قاض عُدَّ من بعدِ أربع

موال لهم مدن تُعد رحابُ فأمُّ القرى قدسٌ دمشقٌ مدينةً طرايلسُ مصرٌ ويغدادُ عينتابُ وصوفيةً أيضاً سنانيك بعدها ديارُ بني بكر فذاك صوابُ(١)

إذن باتت كل بلد عربي هي بلده، يتبعه كل العرب أهله، فمدحهم مدحه، وذمهم ذمه، ومجدهم مجده، لكن هذا لم يمنع أن يهجوا الشاعر في القرن التاسع عشر الأقوام الأخرى من غير العرب المسلمين عندما يراهم يحاولون النيل من المسلمين والكيد لهم ظلماً وعدواناً، كما فعل أحمد فارس الشدياق، عندما شنت روسيا كيدها على الدولة العثمانية، فلما قامت الحرب الروسية العثمانية الأولى في النصف الأول من القرن التاسع عشر، نهض في قصيدة طويلة يحمس ويستثير همة المسلمين للجهاد والالتفاف حول خليفة الإسلام، ويمدحه ويصف بطولات المسلمين، وفيها قال هاجياً الروس أعداء الإسلام وقائدهم ومحمساً في ثنايا هجائه المسلمين:

> المعتدون ولا نُهي تنهاهم نقضوا العهود وكان ذلك دأبهم أيظن أن الدولة العليا السو

طغَتْ الطغاةُ الروس لما غرَّهم في الأرضِ كثرُ سوادِهم وتجبروا كادوا ويرجعُ كيدُهم في نصرهم فطلاهم دون القواضب ينحسرُ الظالمون القاسطون الفجَّرُ لؤماً وللعدوان بغياً أضمروا حتى رأى بعض المآثر رأسهم نجس الحقوق وساء من يستأثرُ يد وأنه هو بطرس المتأخر (٢)

وبقول:

لا عـرضٌ يمـنعُهم ولا كـرمٌ لهـم

يثنيهم في الناس أن يفجروا ينتزعون إلى الفواحش حيث مع أهلِ المحامدِ فاتهم أن يُدكروا كذا الطغامُ إذا عدَتْهم مدحةً ودُوا بأيَّةِ شهرة أن يُشهروا (٦)

فمعانى الهجاء تدور عنده حول الظلم والتجبر، والكيد الخائب، وفقد العقل، والفجور، ونقض العهد، وإضمار العدوان بغياً، وفقد العرض والكرم، والنزوع بالفطرة إلى الفواحش، فهم طغام لا يُذكرون مع أهل المحامد، والرغبة في الاشتهار بأية شهرة إن عدتهم مدحه.

⁽١) تاريخ الأدب العربي - العصر العثماني ١٨.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٦٧ – ٦٦٨ .

^(۳) السابق ۲۷۰ .

وهذا النوع من الهجاء نبع من شعورهم بالواجب الوطني والديني، واعتقادهم بعدالة قضيتهم وظلم أعدائهم، وإيمانهم بالجهاد المقدس. وهو فضلاً عن ذلك يعد تاريخاً، لأن الشاعر يضمن موقفه من العدوان، وأسبابه.

وقد هجوا المدن، وهو لون من ألوان الهجاء منذ عصور الشعر الأولى، وذموا أخلاق أهلها وعاداتهم، التي خالفت الدين وما ألفوه من محامد الأخلاق والعادات العربية في أوطانهم، من ذلك هجاء رفاعة الطهطاوي لأهل السودان وطباعهم وعاداتهم ونقده لها عندما نفي إليها بوشاية عام١٨٥٠م وقد مات معظم صحبه فيها لاختلاف المناخ عليهم، في قصيدة طويلة يصور فيها ظروفه القاسية وآلامه النفسية، فيقول:

وما السودانُ قطُ مقامُ مثلي بها الريحُ السمومُ يُشمُ منه عواصفُها صباحاً أو مساءً ونصفُ القومِ أكثرُه وحوشٍ ونصفُ القومِ أكثرُه وحوشٍ فلا تعجبْ إذ طبخوا خليطاً ولطَّحَ الدهنَ في بَدَنِ وشعرٍ ولطَّحَ الدهنَ في بَدَنِ وشعرٍ ويضربُ بالسياطِ الزوجَبه زماناً ويرتقُ ما بزوجتِه زماناً وإكراهُ الفتاةِ على بغاءٍ وإكراهُ الفتاةِ على بغاءٍ نتيجتُه المولَّدُ وهو غالٍ نتيجتُه المولَّدُ وهو غالٍ لهم شغفٌ بتعليمِ الجواري وشري الحالِ منه يضيقُ صدري وحسبي فتكها بنصيفِ صحبي

ولا سلماي فيه ولا سعادي زفير لظي فيه ولا يطفيه وادي دواماً في اضراب واطراد ويعض القوم أشبه بالجماد بمخ العظم مع صافي الرماد كدهن الإبل من جرب القراد يقال أخو بنات في الجلاد ويصعب فتق هذا الانسداد مع النهي ارتضوه باتحاد به الرغبات دوما باحتشاد به الرغبات دوما باحتشاد على شبق مجاذبة السفاد ولا يحصيه طرسي أو مدادي كأن وظيفتي لبس الحداد (۱)

وهذه القصيدة تعكس العادات والطباع الجاهلية السائدة، وسجلاً تاريخياً يعطي صورة عن الواقع الاجتماعي والديني والثقافي في السودان، وما ساد فيه من ضلالات وانحرافات وجهل ديني، وانحطاط النظرة للمرأة ووظيفتها في المجتمع، وجهل المرأة بحقوقها ودورها في الحياة لغياب الدين والثقافة والتعليم في مجتمع بات أشبه بالقبلية الجاهلية في النصف الأول من القرن التاسع عشر وهي تعكس إحساس الشاعر بذاته وآلامها والتعبير عنها في أشعاره، في خضم اهتمامه بشعر المناسبات وعدم انفصاله عن ذاته .

⁽۱) ديوان رفاعة الطهطاوي ۸٤.

ومن ذلك هجاء البارودي لـ "سرنديب" وأهلها لما نفي إليها، فيقول:

إن سرنديب على حسنها تحسبه من نضج أشداقه لا يشب به الوالد مولوده يغلطُ طبعٌ منهم فاقدً من أين يدرى الفضل معدومه لا تلبثُ الحكمةُ ما بينهم تظن بعض القوم علامة لا تعرف المرع بأخلاقه

يسكنُها قومٌ قباحُ الوجوهُ من كلِّ قَدْم لائكِ مضغةً يمجُّها كالدم في الأرض فوه ركيَّةً تجرى دماً أو تموه فهم ولا المولود منهم أبوه مزيــة العلـم ووجـة يشـوه لا يعسرف المعسروف إلا ذووه ولا يريثُ الفضلُ حتى يَتُوهُ وهو إذا ينطق هام ينسوه فى غمرة العالم حتى يفوه (١)

وان كان الطهطاوي قد ذم السودان والبارودي ذم سرنديب كلُّ بدافع من نفسه وتجربة صادقة عاناها بكل جوانبها، فهناك من ذم وهجا بلده، ليس كرهاً وانما تقية من أن يصيبه أذى من حاكم، كهجاء المفتى محمود بن نسيب أفندى^(٢) للشام بعد الفتنة المعروفة بمذابح الستين، التي وقعت من رعاع دمشق وقراها والدروز إذ حرقوا محلة النصاري، وسلبوا ونهبوا وقتلوا، وعلى إثرها قررت الوزارة نفى الأعيان ومعاقبة الناس، وقد قال صاحب الحلية ملتمساً له العذر قبل إيراده لقصيدته: "واضطره الأمر إلى أن قال في أهل بلده ووطنه مالا يقال، مما يوجب للملام الشديد، والاعتراض الذي ما عليه من مزيد، وربما يعتذر عنه بأن ذلك كان منه وسيلة للخلاص، مما وقع لغيره من الخواص، ونص ما قاله وهو فيه معذور، ولا يبعد أن يقال أنه عليه مقهور ومجبور "(٣). وهي قصيدة طويلة تمثل جانباً تاريخياً مما حدث في هذه الفتتة، وتعطى صورة لبعض المفتين الممالئين، الحريصين على مصالحهم ومناصبهم على حساب أوطانهم وأهلهم، ويقول فيها في هجاء أهل الشام ومخاطباً لهم مذكرهم بالله وانتقامه، ووصاية الإسلام والرسول بالنصاري ومتهمهم بالخيانة له وللدين، ومجردهم من الخصال المحمودة، ومسفههم بأحلامهم، بعد وصف حال البلد في الفتنة، ومدح مبعوث الدولة العثمانية الذي عمل على إطفائها(٤):

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ۳۷۲ – ۳۷۳ .

⁽٢) محمود بن السيد نسيب أفندي مفتى الشام، ولد عام١٢٣٤هـ في دمشق الشام، وتخرج على مشايخ عصره، وأتقن العربية، والمنطق، والبيان، والفرائض، والحساب، والتفسير، والفقه، والكلام، والحديث، والأصول، والعروض، والحكمة، وتقلد مناصب عدة، وأعطي النيشان العثماني من الطبقة الثالثة، والنيشان المجيدي من الطبقة الثانية، ومن آثاره: كتاب في اللغة سماه "دليل الكمل إلى الكلام المهمل"، والفتاوي المحمودية نثراً سبع مجلدات، وغيره . ينظر ترجمته: حلية البشر ٣/ ١٤٦٧ – ١٤٧٦ .

⁽٤) كان المبعوث الوزير فؤاد باشا ناظر الخارجية، عينته الدولة لإصلاح سوريا بعد واقعة النصارى في جبل لبنان ثم الشام، الذي حضر الشام بعد الواقعة، فخفض رؤوسها وأذل نفوسها وشنت شملها . ينظر: السابق ٣٥١/١، ٣/ ١٤٦٩ .

يا أهيل الشام ماذا غرّكم يا وحوشاً صادفت في غابها ويحكم ما خفتم سلطانكم خنتم قول الرسول المصطفى إن من أجرى دماهم لم يرخ حرَّمَ الأعراضَ مع أموالِهم إذ لهم من كلِّ حق ما لنا بئسما خنْتُم به قرآنكم أيُّ قَرآنِ مُحِلٌّ فعلَكهم فتكتم بالآل محفوظ لكم أيُّ علم زانكم بين المورى جبـنُكم أصـغرُه طَـوْد حـرا حلمُك م ذا الحماريُّ الذي أيُّ إقدامٍ لكم يومَ الوغى أَيُّ آراءِ لك محم ودةٍ ما لكم من خصلة محمودة أحسن الحالات عندي لكم

إذ غدرتُم ملةً حازوا زمام آمناً واستقبلته بالسهام إن مـولاكم عزيـزٌ ذو انتقام في حديث صحَّ من أحلى الكلامُ ريح طوبى حبذا تلك المشام والدما عهداً إلى يوم القيام وعليهم ما على أهل السلام بئسما عاملتموهم يا لئام أيُّ برهانِ على وزرِ حرامْ وهو منقولٌ لنا من ألف عام أيُّ فضلِ كنْتُم فيه إمامُ عقلُكم أكبرُه أو هي المشام شاع بالأمثال ضربا بالأنام أيُّ إقدامٍ لكم عند الصدامْ إنكم أجهل من فرخ الحمام غيرُ وضع النقصِ في القوم الكرامُ أن توافوا جحف لا ورد الحمام (١)

وهو بذلك يسير مع من لهج باتهام المسلمين بهذه الفتنة ويأكدها بغفلته، ويجعل من النصارى الملائكة المظلومين والأبرياء، مع أن الجهة التي أشعلتها انجلترا وفرنسا، لتتخذ من ذلك ذريعة لبسط نفوذها على النصارى في المنطقة بهدف السيطرة عليها بحجة حمايتهم، وقد نهض صاحب الحلية بالرد عليه في أعقاب إيراده للقصيدة (٢).

^(۱) السابق ۳/ ۱٤۷۱ .

⁽۲) ينظر رده: السابق ۳/ ۱٤۷۲ .

الرثاء

الرثاء ضرب من المدح للشخص لكن بعد موته، "فإذا كان المدح هو الثناء على الشخص في حياته، فإن الرثاء أو التأبين هو الثناء على الشخص بعد موته، وتعديد مآثره، والتعبير عن الفجيعة فيه شعراً"(١).

وقد فرق قدامة بن جعفر ^(۲) بين المرثية والمدحة فقال: "ليس بين المرثية والمدحة فصل إلا أن يذكر في اللفظ ما يدل على أنه لهالك مثل: كان، وتولى، وقضى نحبه، وما أشبه ذلك، وهذا ليس يزيد في المعنى ولا ينقص منه، لأن تأبين الميت إنما بمثل ما كان يمد في حياته"^(۳).

كما يختلف الرثاء عن المدح في أن الرثاء لم يعرف التكسب في أي عصر من العصور، فهو يصدر عن عاطفة صادقة تقطر بمعاني التفجع، والحسرة واللوعة والأسى، بأسف يفيض بحرارة الحزن ومرارته.

فالشاعر عندما يرثي إنما يرثي إما بدافع الوفاء، فيرى برثائه أداءً لحقوق للمرثي، وإما بدافع الفجيعة لفقد عزيز من ولد أو أحد أفراد الأهل والقرابات أوغيرهم ممن هم في منزلتهم في المعزة والمحبة فيأتي رثاؤه على السجية^(٤).

ويجعل شوقى ضيف الرثاء بحسب شدة الحزن وقوة العاطفة في ثلاثة مراتب هي(٥):

- الندب: وهو عنده "النواح والبكاء على الميت بالعبارات المشجية والألفاظ المحزنة التي تصدع القلوب القاسية، وتذيب العيون الجامدة، إذ يولول النائحون والباكون ويصيحون ويعولون مسرفين في النحيب والنشيج وسكب الدموع"(٦).

وعليه يكون الندب أقوى مراتب الرثاء عاطفة، وأشدها تفجعاً ولوعة وحسرة، إذ يصدر الشاعر عن تجربة شعورية صادقة، وهذا لا يكون إلا مع فقد الأهل من أبناء وزوجات وآباء وأمهات وغيرهم من الأقارب والأصفياء.

⁽۱) الأدب العربي في الأندلس ١٩٤.

⁽٢) قدامة بن جعفر بن قدامة بن زياد البغدادي ، كاتب من البلغاء الفصحاء المتقدمين في علم المنطق والفلسفة ،توفي في بغداد وله كتاب "نقد الشعر"، و"الخراج"، وغيره . ينظر: الأعلام ١٩١/٥.

^(۳) قدامة بن جعفر: نقد الشعر، تحقيق: محمد عبد المنعم خفاجي، (د.ط)، دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان ، (د. ت)، ص ١١٨.

⁽٤) ينظر: تاريخ آداب العرب ٣ / ٨١ .

⁽٥) راجع: شوقي ضيف: الرباء، (د.ط)، طبعة دار المعارف، مصر، ١٩٧٩م، ص ١٢ - ١٣.

^(۱) السابق ۱۲ .

- التأبين: وفيه يرثي الشاعر رجال الدولة من خلفاء وسلاطين وأمراء ووزراء، وأصحاب المناصب والجاه كالعلماء، ويكون أقل عاطفة من الندب، ويعدد فيه الشاعر مناقب المرثي وصفاته التي يجنح فيها غالباً إلى المبالغة.
- العزاع: وفيه يقف الشاعر وقفة تأملية في فلسفة الحياة والموت، فنراه يعود إلى نفسه مفكراً في الوجود والعدم، والكون والخالق، ويأخذ بتحليل حقيقة الموت والحياة من رؤية فلسفية خاصة، لذا غالباً ما تتميز العاطفة في هذا النوع بالهدوء، أما المعاني تكون عميقة مصطبغة بالحكمة والوعظ والعزاء.

وقد خاض شعراء القرن التاسع عشر في فن الرثاء ، فرثوا الأهل والأصدقاء ورجال الدولة وأصحاب الجاه في مقدمتهم العلماء ، ورثوا أهل المدن والأماكن والحيوانات، وراوحوا في ذلك بين الندب والتأبين والعزاء .وكان رثاء الأهل والأقارب والأصفياء والأصدقاء من أصدق أنواع الرثاء عندهم عاطفة ، وأشدها حرارة ولوعة، وألهبها فجيعة .

فتظهر الفجيعة النادبة على لسان الشاعر جعفر الحلي عندما مات ابنه ، وكان قد سقط من أعلى السطح فأصاب عينه حجر ، فأعقب فيها قرحة أعجزت الجراحين، وكان الشاعر يرى أن سببها إصابة عين وحسد الناس، يقول:

تركتُك بين أطباقِ الصفيحِ وهلْتُ ثرى الضريحِ عليك عمداً عليَ يعنُ تقبيلُ المواسي علي يعنُ حمراً من الطرفِ السقيمِ يعنْ حمراً فليت يدي إذ احتضنتك شُلتُ من كأن دمَ الشقيقِ على هللٍ بكلُ صبيحةٍ خدّاك تسقى كأن دمَ الشقيقِ على هللٍ فبعَدتك لايزورُ النومُ عيني دفنتُك والدماءُ لهنَ سفحُ الدكتُ الله يطوى الشهيدُ ببردتين بكيتُك يا بنيَ وأنت مني بكيتُك يا بنيَ وأنت مني إذا زفراتُك اعتلجَتْ بصدري إذا زفراتُك اعتلجَتْ بصدري كفاني إنني قد غبْتُ عني رماك الحاسدون فملْتَ تهوى

وعفْتُ ك راجعاً من غير روحِ فليت علي هلْتُ ثرى الضريحِ لعينك وهي دامية القروحِ فترمقُهنَّ بالطرفِ الصحيحِ فترمقُهنَّ بالطرفِ الصحيحِ وأنت ترف كالطيرِ الذبيحِ دماءَ العينِ لا كأسَ الصبوحِ جرى من مقلة الرشأ المليحِ ولا قلبي يعي قول النصوحِ عقيقِ على محياك الصبيحِ عقيقِ على محياك الصبيحِ ليلقى الله محدمي الجروحِ كما علم الأنامُ مكانُ روحي وروحي وروحي وروحي وروحي وروحي وروحي اللها خذي روحي وروحي وروحي الطيرِ من أعلى السطوح هويَ الطيرِ من أعلى السطوح

لعينِك قد أتاحوا سهمَ عينِ فبؤساً للمتاحِ وللمتيحِ أواحدي السلامُ عليك مني يزورُك ما تنسمَ نفحُ ريح^(١)

وهي تصدر عن قلب مفجوع، تحرقه حسرة تكاد تتسلل إلى أفئدتنا، تذكرنا بحسرة ابن الرومي تعاريج رثائه لابنه الأوسط محمد.

ونستشعر عمق الفجيعة واللوعة، وصدق العاطفة في مرثية خليل اليازجي لأخته (راحيل) في قصيدة طويلة يقول في أولها:

ا عزاء وأفضل ما يعزينا البكاء وأفضل ما يعزينا البكاء وأرحت فعند رحيلِها انقطع الرجاء والحباء فابت فما للشمس منذ أفلَت ضياء وأربان للهاء البين ظلماً لا الهاء واء (٣)

على (راحيل) ليس لنا عزاء وهل (راحيل) إلا الروح راحت وهل (راحيل) إلا الشمس غابت وهل (راحيل) إلا الشمس غابت وهل (راحيل) إلا غصن بان

لقد قصف الموت غصنها في ريعان شبابها مما عمق الفجيعة في نفس الشاعر، وزاد من حرقة الفؤاد عليها، فراح يندب هذا الشباب الراحل ندباً نسمع في أنفاسه أنيناً يكاد لهيبه يشتعل في قلب المتلقي عندما يعاتب الموت على ما فعل براحيل على صغرها، ويتفجع مما ستؤول إليه في قبرها، بصورة مؤثرة تتضح بالعبرة والعظة وعمق التأمل وجديد المعاني والصور في خطابه للبين:

ألايا بَيْنُ قد أحرقْت قلبي ألايا بَيْنُ قد هيَجْتَ مني الايا بَيْنُ قد هيَجْتَ مني لعلك لم ترق على صباها عروس أصبحت والموت بعل ودودُ الأرضِ زينتها عليها وقد أضحى لها دمها خضابا ولكن سوف يمحو الرسمَ منها ويفنيها الترابُ وكلُ نفس

بنارٍ ما لحدًّتِها انطفاءُ شجوناً لا يخفُ لها بلاءُ على وجه يُكللُه البهاءُ لها والقبرُ واأسفي خباءُ وأكفانُ البلاءِ لها رداءُ بلونِ ما لحمرتِه امحاءُ هوامُ الأرضِ فهي له غذاءُ لها في هذه الدنيا فناءُ(')

⁽۱) سحر بابل وسجع البلابل ۱۳۱- ۱۳۲.

⁽۲) علي بن عباس بن جريج أو جورجيس الرومي، أبو الحسن، رومي الأصل، ولدعام ۲۲۱هـ/۸۳۲م في بغداد ونشأ فيها، وهو شاعر من طبقة بشار والمنتبي، مات في بغداد مسموماً وقيل سمه وزير المعتضد القاسم بن عبيد الله بعد أن هجاه عام ۲۸۳هـ/۹۲م. ينظر: الأعلام ۲۸۷٪. ابن خلكان: وفيات الأعيان، تحقيق: إحسان عباس، (د.ط)، دار صادر، بيروت، (د.ت)، ۳٥٨/۳.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> أرج النسيم ٦٥.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> السابق ٦٦ .

وتحاول عائشة التيمورية أن تجدد في رثائها لابنتها (توحيدة)، التي قصف الموت زهرة شبابها باكراً عندما تتحدث على لسان ابنتها وتحاورها في قصيدة طويلة تقول في مطلعها:

> فالدهر باغ والزمان غدور وتغيّب بعد الشروق بدورُ وغدت بقلبى جنوة وسعير وإفى العيون من الظلام نذير نارٌ لها بين الضلوع زفير

إن سال من غرب العيون بحورٌ فلكلِّ عين حقَّ مدرارُ الدما ولكلِّ قلب لوعةٌ وتبورُ سنتر السنا وتحجبت شمس الضحى ومضي الذي أهوى وجرعنى الأسا يا ليته لما نوى عهد النوى ناهيك ما فعلَتْ بماع حشاشتى لو بثَّ حزنى فى الورى لم يلتفت لمصاب قيس والمصابُ كثيرُ (١)

لقد كانت العاطفة أقوى ما تكون في هذه الأبيات، ولو أن الشاعرة اقتصرت عليها لكفي، وذلك لأنها ضيعت حدة فجيعتها وأوهنت عاطفتها بانشغالها بسرد المصاب على لسان ابنتها ووصيتها ومحاورتها لها في مقام لا يناسبه الإسهاب والتطويل، فأضفى على القصيدة نزعة تقريرية مملة، من ذلك قولها:

لما رأت يأس الطبيب وعجزه

أماه قد عزَّ اللقاءُ وفي غدِ وسينتهى المسعى إلى اللحد الذي قولى لربِّ اللحدِ رفقاً بابنتى وتجلدى بازاء لحدى برهة أماه قد سلفَتْ لنا أمنيــةُ كانت كأحلام مضت وتخلفت عودي إلى ربع خلا ومآثر صونى جهاز العرس تذكاراً فلى جرَتْ مصائبُ فرقتى لك بعد ذا والقبر صار لغصن قدى روضة الما أماه لا تنسى بحقِّ بنوتى و رجاء عفو أو تلاوة منزل

قالت ودمع المقلتين غزير

سترین نعشی کالعروس یسیر جاءت عروساً ساقها التقدير جاءت عروساً ساقها التقديرُ فذاك روح راعها المقدور يا حسنها لو ساقها التيسيرُ مذ بان يومُ البين وهو عسيرُ قد خلفَتْ عنى لها تأثيرُ قد كان منه إلى الزفاف سرورُ نفذ السواد ونفذ المسطور ريحانُها عند المنزار زهورُ قبرى لئلا يحزن المقبور فسواك من بالحنين يرور

⁽۱) حلية الطراز ۱۷ – ۱۸.

فلعلما أحظى برحمة خالق هو راحم بربنا وغفور (١)

ووجد رثاء الزوجات الذي فاض باللوعة والحسرة، وكان ممن رثى الزوجة صالح مجدي والبارودي واسكندر ابكاريوس، ومن رثاء اسكندر ابكاريوس لزوجته في قصيدة سماها "الانتحاب":

كانَتْ كجوهرةٍ بين النساءِ وفي هي العفيفة من كانَتْ مآثرُها أفعالُها حُمِدَتْ في الناسِ واشتهرَتْ مضت وسارَتْ عن الأوطانِ مسرعة مضت وفي كلِّ قلبٍ حسرة وأسى مضت في كلِّ قلبٍ حسرة وأسى فالطف يبكي والعفاف معا لو كانَتْ الريخ تنبيها بحالتنا لبان حقاً لها ما نحن فيه وإن

حسنِ الصفاتِ تحاكي الخردَ العينا كالشمسِ تزهو فلا تحتاجُ تبيينا فلا تُدَّمُ بها دنيا ولا دينا لما اصطفاها إلى الفردوسِ بارينا لفقدِها ونساءُ الحيِّ تنعينا والأنسُ من بعدها قد صار محزونا أو الضريخُ فيهديها قوافينا نا على العهدِ ما زلنا مقيمينا(۱)

ويعبر البارودي بعاطفة صادقة تفيض حسرة ولوعة عن المصاب بفقد الزوجة، وتجاوز المعاني المكرورة في رثاء عصره، إلى المعاني الإنسانية عندما يعرج على أثر فقد الزوجة على الأبناء والبيت لا الزوج فحسب، فبموتها ينقلب الحال.

وهو يضمن هذه المعاني في قصيدة يرثي بها زوجته عندما وصله نعيها وهو في منفاه في سرنديب، مما زاد لوعته وحسرته في غربته، بلغت تسعاً وستين بيتاً، منها:

يا دهر فيما فجعتني بحليلة ان كنت لم ترحم ضناي لبعدها أفردتهن فلم يسنمن توجعا أفردتهن فلم يسنمن توجعا ألقين در عقودهن وصبغن من يبكين من وله فيراق حَفيتة فخدودهن من وله فيراق حَفيتة أسليلة القمرين أي فجيعة أسليلة القمرين أي فجيعة أعزز علي بان أراكي رهينة أو أن تبيني عن قرارة منزل لو كان هذا الدهر يقبل فدية لو كان هذا الدهر يقبل فدية

كانَتْ خلاصة عدتي وعتادي أفلار ومت من الأسلى أولادي أفلا رَحِمت من الأسلى أولادي قرّحى العيون رواجف الأكباد درّ الحدموع قلائد الأجياد كانت لهن كثيرة الإسلام وقلويهن من الهموم صوادي حلّت لفقدك بين هذا النادي في جوف أغبر قاتم الأسداد كنت الضياء له بكلّ سواد بالنفس عنك لكنت أول فادي (٣)

⁽۱) السابق ۱۸ – ۱۹ .

 $^{^{(7)}}$ ديوان نزهة النفوس وزينة الطروس ٥٠ - ٥ .

 $^{^{(7)}}$ ديوان محمود سامي البارودي ١٤٨ .

وقد عمد الشعراء إلى تعديد الصفات و الفضائل الخاصة التي لا يشارك الفقيد فيها أحد إذا كان من أهل العلم أو حاز إنجاز دون غيره ، فضلاً عن الصفات العامة من دين وتقوى وصلاح.

فلما توفي ناصيف اليازجي عام ١٨٧١م رثته ابنته وردة اليازجي في قصيدة صورت فيها حسرتها على بليتها التي فاقت بلية الخنساء على أخيها صخر فقالت:

تكاثرَتْ الأحزانُ في كبدي الحرى وجارَتْ على ضعفي الليالي وأوقدتْ وقد آلمتنسي الحادثاتُ بصرفِها وهيهات ما الخنساءُ عند بليتي فقدتُ أبي ما لي وللعيشِ بعده فقدتُ أبي ما لي وللعيشِ بعده خياةُ الحزينِ القلبِ موتٌ وموتُه فتبا لي موتٌ وموتُه فتبا لي المكسور ليمَ لَمْ تذبْ أسى أيا قلبي المكسور ليمَ لَمْ تذبْ أسى ويا جسمي المضنى من الحزنِ مُتْ أسى ويا جسمي المضنى من الحزنِ مُتْ أسى

وزادَتْ دموعُ البينِ في عيني الشكرى بطي فوادي من نوائبها جمرا كما آلمَتْ خنساءَ إذ فقدَتْ صخرا بشئ وصخرُ صربُ أحسبُه صخرا فموتي من عيشي غداً بعده أحرى فموتي من عيشي غداً بعده أحرى حياة يلاقي عندها الراحة الكبرى وجمع في قلبي مصائبَه تترى لفقد الذي في حجره لم تذقْ كسرا بأيامِه لَه تبك إلا لِمها سررًا لموت الذي عشتُ في حجره عمرا (۱)

وتعدد فضائله وتبين أثر موته على العلم جانحة في ذلك إلى المبالغة ، فلم تكن هي وحدها التي ندبته وتحسرت لفقده، فقد بكاه الدهر، وناحه الشعر، وتيتمت بفقده العلا والتأليف والنظم والشعر، وكاد لفقده البحر أن يفقد الدر، هكذا ترى أثر موته على العلم والكون والدهر والنظم، إنها تراه فقيد العلم والشعر والدهر عندما تقول:

أيا علم الشرق المبجل والذي ويا معدن العلم الذي ضمّه الشرى ويا معدن العلم الذي ضمّه الشرى ويا كوكباً لن يخلف الدهر مثله ويا بحر فضل كان بالدر زاخراً ويا مَنْ له في كل فن طلائع ويا مَنْ له في كل فن طلائع ويا مَنْ بمسراه تيتمَتْ العُلى ينوح عليك الشعر دهراً وطالما ويبكي عليك الدهر يا تاج رأسه لقد مُتّ يا ركن العلوم فأوشكتُ

أقرّب له بالفضل كل الورى طرا وكم معدن كان التراب له سرا وكم معدن كان التراب له سرا تولى وأبقى بعده في الحشا وغرا لفقد ك كاد البحر أن يفقد الدرا تبدل ليل الجهل من نورها فجرا كما يتم التأليف والنظم والنشرا بك اعتز فاستعلى على فلك الشعرى ويا فخر أهليه إذا ذكروا الفخرا لفرط الأسى أوراقه تذهب الحبرا

^(۱) ديوان حديقة الورد ٣٦ .

وقد غبت يا شمس العلوم وبدرها قد غُصْتَ من خمر المنون بسكرة فها أنا لم أبرح بخمر الأسى سكرى(١)

فأصبح كلِّ يندبُ الشمسَ والبدرا

وعلى الرغم من أن الشاعرة قد بالغت في رثائها، إلا أن هذه المبالغة كانت غير معيبة في زعمي من ناحيتين: أما الأولى أنها عمقت المأساة والفجيعة وعظم المصاب، فنجحت في التعبير عن العاطفة، والأخرى أنها تناسب الفطرة النفسية للإنسان، فهو يرى العزيز والحبيب لا نظير له في الكون.

أما نقولا النقاش وان سار على درب غيره في تعديد مناقب المرثى، فإنه يعبر عن آلامه وأحزانه بافتتاح مرثيته بالتساؤل، ومشاركة حمام الأيك له في حزنه ونوحه وسهره في رثائه لأخيه مارون النقاش عام١٨٥٥م في قصيدة سماها "نوح الحمام" ، يقول في مطلعاها :

باللهِ يا ذاتَ طوق هيجَتْ شبجني

ويقول معدداً محامده وبكاء العلم عليه وبيروت:

تبكيك بيروتُ يا من أنت زهرتُها كذا القريضُ الذي كنتَ عن صغرِ والحزن والدمغ يطويه وينشره ترثيك أيضاً علوم قد عُرفْتَ بها يا مبدعاً مرسح الفن الجديد لنا قد صُغْتَ فيه رواياتِ منقشهً لكن روايات حزن ما بخلت بها روايــةُ أبِـدَتْ الأهــوالَ فاجعــةً يا أيُّها الدهرُ ماذا فعلْتَ بنا

ما بالُ نائحةِ الأغصان لم تنم سهرانة بالبكا والنوح والألم ما بالها تشتكى هل صادها شرك ال قناص أم مخلب العقبان والرخم هل قد أُصبْتِ بفقدِ الصحب والحشم (٢)

أنى تصاب النجوم الزهر بالعدم نقاشَ بردتِه في أفصح الكلمِ النظم والنثر كالقرطاس والقلم جلَّتْ تقاديرُها عن حصرها نعم كنزاً ثميناً لحثِّ الطالب الفهم فحاز زخرف الهزل جاء الجد بالحكم إلا لتبرزها في شخصك العلم منها اختبرنا فراق الجسم للنسم أحرقت لكن بنار أعظمي ودمي (٦)

ومن جديد معانى الرباء هنا رباء الحاضنات، وهي ظاهرة انتشرت بين الأسر الثرية والميسورة بفعل الحضارة والاحتكاك بالغرب، وتقليدهم لبعض العادات الاجتماعية منها جلب الحاضنات والمربيات لأطفالهم، ويرثى البارودي حاضنته بهذه الأبيات:

⁽۱) السابق ۳۷ .

^(۲) ديوان نقولا نقاش ٧٣.

^(٣) السابق ٧٤ .

أمريمُ لا واللهِ أنساك بعدما فقد كنتِ فينا برةَ القولِ سرةً فلُقِّيْتِ من ذي العرشِ خيرَ تحيةٍ

صحبتُك في خفضٍ من العيشِ أنضرِ سليمةً قلبٍ في مغيبٍ ومحضرِ توافيك في روضٍ من القدسِ أخضرِ (١)

وهكذا نجد في هذا النوع يدور الشاعر حول تصوير المصائب على النفس عند فقد عزيز من ألم وحزن ولوعة، إلى جانب المعاني الخاصة إذا كان هذا الفقيد له مكانة علمية أو إنجاز حازه دون غيره، إلا أنه في كل أحواله يصدر عن عاطفة صادقة وقلب مكلوم ونفس حرى بلا رياء.

وقد أكثر الشعراء من رثاء العلماء والأدباء وذوي الجاه، وحرصوا في رثائهم غالباً على التأريخ لمن يرثونه، وتعديد مناقبه ومآثره، وتصوير أثر موته على نفوسهم وعلى الدهر وأهله، وعلى العلم والنظم، ومن حولهم مع المبالغة في معظم الأحايين بقصد تعميق الفجيعة، وهول المصيبة . وكثيراً ما كان الشاعر يفتتح أو يختتم مرثيته بتأملات في الحياة والموت، أو يأتي بها في ثنايا

وكثيراً ما كان الشاعر يفتتح أو يختتم مرثيته بتأملات في الحياة والموت، أو يأتي بها في ثنايا القصيدة، وقد عكست مرثياتهم عاطفة الاحترام والتقدير العلمي لهم، وصدق العاطفة، والاعتراف بالجميل والفضل.

وجمع الشعراء في هذا النوع من الرثاء بين تصوير مصابهم من ألم وحزن وبكاء وحسرة، والمعاني الخاصة فضلاً عن العامة .

فهذا الأخرس يذكر فضائل العلامة السيد محمد أمين واعظ الحضرة القادرية ^(۲)، في قصيدة طويلة يرثيه بها مطلعها:

على مثلِه تجرى الدموعُ السواجمُ ومن بعده لم يبقَ في الناسِ مطمعٌ

وتبكى ديار أُخليت ومعالمُ لأنسٍ ولا في هذه الناسِ عالمُ (٣)

فيقول:

لتبكِ عليه اليوم أبناء هاشم تفرَّعَ عنها منجبٌ وابنُ منجبٍ فقام بأمرِ اللهِ غيرَ مداهنٍ

فرُحْنا نواري في الثري قمرَ الدجي

إذا ما بكت أبناءَها الغرَّ هاشمُ عنتُه لبانَ العرِّ منها الفواطمُ لأمرٍ ولم يقعدُ عن الحقِّ قائمُ

فلا فعة إلا وهو أسود فاحم

^(۱) ديوان محمود سامي البارودي ١٩٦ – ١٩٧ .

⁽۲) محمد أمين ابن السيد محمد ابن السيد جعفر الحنفي الأدهمي الحسيني الأعظمي، الشهير بواعظ القادرية، ولد في بغداد عام ١٨٠٨هـ/٢٢٣ محمد أمين ابن السيد محمد ابن السيد عصره، وصار من كبار فقهاء الحنفية ، ولقب بأبي يوسف الثاني، وكان سلفي العقيدة محارباً لأهل البدع والضلال، وتوفي في بغداد عام ١٢٧٣هـ/١٨٥٦م، ومن آثاره: كتاب "العيلم الزخار ومنهاج الأبرار"، وغيره . ينظر: المسك الأذفر ١٠٠٣ - ١٠٠٩. الأعلام ٢٦٨/٦.

^(۳) ديوان الأخرس ٣٦٨ .

ونحثو على الضراغم أكرم تربة وطافَتْ بــه أملاكُهـا وتنزلَتْ ويذكر أثر موته عليه:

لئن كان أنسى فيك أنساً ملازماً

وضاقت على الأرض حتى كأنها لقد كسفت تلك الشموس وأغمدت

وكم ليلة من بعده قد سهزتُها

ثوى فى ثراها الأنجبون الأكارم من الملا الأعلى عليه عوالم (١)

فحزني عليك اليوم حزن ملازمُ

من الضيق - وحتى يأذنَ اللهُ - خاتمُ ببطنِ الشرى تلك السيوفُ الصوارمُ أسامرُ ذكراه بها وأنادمُ (٢)

وكثيراً ما افتتح الشعراء مراثيهم بتأملات في الموت والحياة، وأرخو للمرثى في آخر القصيدة، كما فعل يوسف الأسير في رثاء الشيخ نجم ناصر الدين، يقول:

> جرى القضاء بأن نحيا إلى قدر وحيث لابدً من موتٍ لذي أجلِ فيفرحُ الناسُ في موتٍ لذي ضررِ

فلا يقينا حملي من ذلك القدر فقلَّما الفرقُ بين الطولِ والقصر ويحزنون لذي نفع بالاضرر (٦)

فيظهر إيمانه بالقضاء والقدر، وإدراكه لعجز الإنسان وضعفه أمام القدر، فمصير الإنسان عاجلاً أو آجلاً الموت، فلا فرق بين طول العمر وقصره، وعلى الإنسان أن يتعظ، وهذا ما أراد توضيحه وتأكيده بتوظيفه للطباق في البيت الثاني (الطول والقصر)، والمقابلة في البيت الثالث.

ويصف أثر موته على من حوله معدداً مناقبه ومؤرخاً في نهاية القصيدة:

لــه يحـق البكا وجـداً لفرقتِـه بل الثناء لـدى الإمساء والبكر جرَتْ عليه دموعٌ في مناحتِه كلُّ العيون تغشَّتْ بالدموع كما أبقى وإن مات فى الدنيا ماتر لا

على الخدود بل الأثواب كالمطر كلُّ القلوب تغشَّتُ فيه بالكدر تنفكُ بعد ذهاب العين في الأثر

وصار مرثاهُ تاريخاً وناح كما ناح الحمامُ لفقدِ الإلفِ في الشجر (٤)

فالأبيات تعكس عاطفة الحسرة والألم، وعمق الفجيعة، وقد نجح الشاعر في توصيل هذه العاطفة إلى المتلقى بتوظيف التصوير الذي لا يخلو من مبالغة، وقد كان له دورٌ في تكثيف الدلالة

^(۱) السابق ۳٦۸ .

⁽۲) السابق ۳۲۹ – ۳۷۰.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ديوان يوسف الأسير ٧٣.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> السابق ۷۶ – ۷۰ .

والإيحاء بكثرة البكاء والحزن سواء الاستعارة (جرت عليه الدموع)، أو التشبيه (جرت عليه ... كالمطر)، و (كما ناح الحمام لفقد الإلف في الشجر)، أو الكناية (كل العيون تغشت بالدموع)، و (كل القلوب تغشت بالكدر).

وقد يجمع الشعراء بين الرثاء والمدح، كجعفر الحلي في رثائه أحد علماء إيران، ومدحه بعض المتصدين للعزاء، ويظهر عنده قوة الأسلوب مع جزالة اللفظ وبداوته.

ومما قاله في الرثاء:

خطبُ أباح مع الإمامةِ غابَها شروقَتْ بعبرةِ ثاكلٍ فكأنَّها فقدت أخا العزماتِ دبَّرَ أمرها عذبَتْ مناهلُها بعصرِ وليًها بكَرَ النعيُ إلى العراقِ فلم يقفْ

••

ميتاً أعز المؤمنين بعدلِه أردى البصائر فالعيون أذالها لو تسمعن العتب بطحاء الحمى عقدوا جنادلَها على ذي عزةٍ ومما قاله مادحاً صاحب العزاء:

تأتي الركائب والعياب خلية أنعم به خلفاً يبين رشده رأسٌ لكل فضيلة عُرفَتْ فكُنْ ورثَ المكارمَ كابراً عن كابر تأتي وفود العلم ساحة داره فلطالما اختلفت إليه وأكثرت

ورمى شريعة أحمد فأصابها فقدت لعمرك وحيها وكتابها وكتابها زمنا وعرق آدابها وكتابها واليوم حين قضى أطال عذابها بمفازة إلا ودك هضابها

واليوم حين قضى أذلَّ رقابها دوماً وحباتُ القلوبِ أذابَها أكثرتُ من حرق الفوادِ عتابَها كانت تشعشعُ في الدجي محرابَها (١)

وتعودُ مالئـةً يـداه عيابَهـا حكـم الشريعة زيغها وصوابها بـالرأسِ مقتدياً ودَعُ أذنابَهـا فسميَ البريـة شيخها وشبابَها فتمسي في جبهاتِهـا أعتابَهـا للأخـذِ عنـه ذهابَهـا وايابَهـا (٢)

وهي مدحة طويلة، تستشعر أن الشاعر جاء بها بعد الرثاء تعزية له ولنفسه وللناس عن الفقيد، فهو وإن وري التراب، فعزاؤهم بهذا الذي ورث عنه المجد والفضائل والعلم.

ويجمع الشدياق بين العزاء بموت عبد المجيد والتهنئة بقيام عبد العزيز في قصيدة طويلة، منها:

⁽۱) سحر بابل وسجع البلابل ٦٥.

^(۲) السابق ٦٦ .

يجرى القدرُ حيث قدَّرَ شائيا إن الذي عنَتْ العبادُ لحكمِـه فنجيدُ في عبد المجيد تعازياً شَــأنُ الحيــاة مســاءةٌ ومســرةٌ وكذا الزمانُ يكونُ طوراً مدوياً مادَتْ بنا الأتراحُ والأفراحُ في لم تمض إلا ساعةً حتى سرَتْ ويدَتْ تباشيرُ البشارةِ باسم مَنْ

من كان منا آبياً أو شائيا أضحى لأحكام المنية عانيا ونعيد بعبد العزين تهانيا تتعاقبان هواديا وتواليا فينا وطوراً قد يكونُ مداويا يوم ومرث عواديا ودواعيا عنا دجی کرب حسین رواسیا ولى الخلافة نعم ذلك واليا (١)

فالشاعر يستهل القصيدة بتأمل في الحياة والموت، ويقرر حقيقة لا مجال للشك فيها، وهي ضعف الإنسان أمام قضاء الله وقدره ، وأن لا مهرب من الموت لأي إنسان مهما كان ضعيفاً أو قوياً ، عبداً أو ملكاً، موظفاً الكناية عن موصوف في تكنيته عن السلطان عبد العزيز في قوله (إن الذي عنت العباد لحكمه)، ويوضح تتاقضات الحياة التي تجمع بين الجميل والقبيح، والسعادة والشقاء، وصعوبة اكتمال السعادة، ويؤكد هذا التناقض من خلال الطباق (آبياً - شائياً)، و (تعازى -تهاني)، و (مساءة - مسرة) ، و (الأتراح - الأفراح)، و (مدوياً - مداويا).

وان فجعتهم الدنيا بعبد المجيد، فقد داوتهم بعبد العزيز، وقد ساعد الجناس بين بعض الكلمات (القدر قدّر) ، والأتراح – الأفراح)، و (عوادياً – دواعيا)، و (مدوياً – مداويا) في توضيح المعنى وتحريك ذهن المتلقى، وأعطى الطباق والجناس جرساً موسيقياً جذاباً.

ومن معاني الرثاء الدعاء بالسقيا للقبور وإنزال الرحمة والعفو إليها، وهو كثير في أشعارهم، والتعريض بالشامتين والمنافقين الذين يتباكون عندما يخلون ويلهون، والتذكير بتقلب الأيام.

من ذلك ما جاء في رثاء محمود الساعاتي للشاعر حسن قويدر $\binom{(1)}{1}$ من دعاء له في قصيدة طويلة منها:

أمسَتْ لفقدك عينُ العلم سائلةً بكت عليك السما والأرضُ واضطربتُ

سقى ضريحَك غيثُ العفو منسكباً ولا ارتوَتْ بعدك الأغصانُ والعذبُ ولا استهانَّتْ عيونُ القطر باكيةً إلا عليك وإن حلَّتْ بنا النوبُ ترجو الشفاء وأنى ينجح الطلب كأنما نالها من حزنها طرب

⁽١) كنز الرغائب في منتخبات الجوائب ٣ / ٩.

⁽٢) حسن بن على قويدر الخليلي، ولد عام ١٢٠٤هـ/ ١٧٩٠م، في القاهرة، والده من أهل الخليل بفلسطين انتقل إلى القاهرة وهو مغربي الأصل، له شعر وأدب وتوفي في القاهرة عام ١٢٦٤هـ/١٨٤٦م، ومن آثاره: نيل الأرب في مثلثات العرب، والأغلال والسلاسل في مجنون اسمه عاقل وغيره. ينظر: الأعلام ٢٠٦/٢.

ما كنْتُ أحسبُ اليوم أن لدى نصف النهار ضياءُ الشمس يحتجبُ (١)

فالشاعر يوظف الأسلوب الخبري لفظاً الإنشائي معنىً في البيتين الأول والثاني للدعاء، وهو يستخدم أسلوب القصر بالنفي والاستثناء للتوكيد على طلب الرحمة وتخصيص نزولها على الفقيد. ويوظف الكلمات التي تدلل على كثرة الرحمة والعفو الذي يطمع به الشاعر للمرثي في (غيث منسكباً)، ويعتمد في تصوير مشاعر الحزن والألم وأثر موت الفقيد على العلم والكون على الصور الجزئية النقليدية من استعارة في (عيون القطر باكية)، و (عين العلم سائلةً ترجو الشفاء)، و (بكت عليك السماء والأرض)، و (ضياء الشمس يحتجب)، وتشبيه في (غيث العفو)، و (اضطربت كأنما نالها من حزنها طرب)، إلا أنه لم يوفق في هذا التشبيه إذ لم يراع وجه الشبه النفسي فلا يلتقي الطرب مع الحزن ولا يتشابه الأثر النفسي في كلً.

وقد غلب على معانيه المبالغة والتهويل، يهدف بذلك إلى بيان مكانة الفقيد وعظم المصاب به. ويعرض في قصيدته بالشامتين والمنافقين ويحذرهم من تقلب الأيام قائلاً:

أين المنايا وأين الشامتون به إن الكآبية لا تخفي سيرائرهم إن الكآبية لا تخفي سيرائرهم إن يظهرون (٢) الجدَّ من حزنِ فإنهم لا يشعمتوا إن للأيام منقلباً السم يروا كم أباد الدهرُ قبلهم آمالُهم خيَّمَتْ فيهم وما علموا لكنهم قومُ سوءٍ طال عمرُهم لي للوالم في يُلُنْ خيرُهم واللهُ يرحمُه

والمظهرون نفاقاً أنهم نكبوا قد يعرفون بسيماهم وإن ندبوا إذا خلو بشياطين الهوى لعبوا عليهم والليالي أمنها رهب من القرون وهم من بعدهم ذنب أن المنايا لها في حيّهم طنب وقصّروا في العلى هذا هو السبب

فلا شماتة في الموت لأنه كأس والكل شاربه مهما طال العمر، لذلك يستخدم الشاعر أسلوب الاستفهام في البيت الأول ليبين ان الموت قريب وليس ببعيد عن هؤلاء الشامتين فيتعظوا، وفي البيت الخامس للتقرير بحقيقة فناء الجميع، فالدهر لا يسلم منه أحد والموت لا يميز بين قوي وضعيف، وجاء أسلوب النهي (لا يشمتوا) للتحذير، فالأيام لا تبقي على حال يوم لك ويوم عليك، واللبيب من ينتصح ويعتبر.

وإن كان الشعراء قد جمعوا بين الرثاء والعزاء، أو العزاء والتهنئة، فهناك من الشعراء من أفرد قصائد مستقلة في العزاء، وقد كان هذا النوع ينبع عندهم من العقل، و يغلب عليه التأملات الفلسفية

^(۱) ديوان محمود الساعاتي ١٥٣.

^(۳) السابق ۱۵۶ – ۱۵۰ .

في الحياة والموت، والعظة والعبرة، وبيان تقلب الدهر وتغير الأحوال، وأن الموت مصير الكائنات، لذا على الإنسان أن يتعظ، وأن لا ينخدع في الدنيا وأن يرضي بقضاء الله ويصبر.

فهذا عبد الغفار الأخرس يعزي مفتى البصيرة السيد عبد الرازق بوفاة زوجه^(١) ويطلب منه التصبر في المصيبة، وأن يرضى بحكم الله ، فكل الناس يمضون للموت ، ثم يترحم عليها، ويؤرخ وفاتها بحساب الجمل في قوله: (أنت في الجنات رحمه) عام ١٢٧٩هـ، قائلاً:

> وأمض____ الله حكم___ــه أمـــةً مــن بعــد أمـــه الحادثاتُ المدلهمــــهُ ع وغالى الموت حمّة كلما سددد سهمه رحمـــة تنـــزل جمـــه لنعيمي ولنعمية قُلِلْ لها وادعُ وأرخْ (أنت في الجناتِ رحمهُ)(٢)

أيُّها السيدُ صبراً في المصيباتِ الملامة قد مضَتْ زوجُك للأخرى وكذاك الناس تمضي أي شــخص لــم تُرعْــه وزعيم القوم ما ري كم أصاب الحتف منا رحمـــــــــةُ اللهِ عليهــــــــا جــــاورَتْ ربــــاً كريمــــاً

فالعاطفة كما يظهر عاطفة هادئة مفعمة بالمواساة لا أنين فيها ولا نحيب، وقد افتتح القصيدة بالنداء للمواساة والتخفيف، ويؤكد حقيقة أن الموت قضاء الله وقدره، يطال الجميع ولا مهرب منه، فيوظفا لاستفهام في البيت الرابع (أي شخص) لإفادة النفي، و(كم) الخبرية في البيت السادس التي تفيد الكثرة ، وجاءت عباراته سهلة قصيرة .

ولم يقتصر العزاء على الأموات، فقد عزوا بفقد المال وغيره من متاع الحياة، ومنه ما كتبه ناصيف اليازجي معزياً صديق له أصيب بماله، وكان من أكابر التجار، أوردها كاملة لسمو معناها ومجراها مجرى الحكمة ، يقول:

> يا بائعَ الصبر لا تشفق على الشاري لاشيءَ كالصبر يشفي جرحَ صاحبه هذا الذي تخمدُ الأحزانَ جرعتُـه ويحفظُ القلبَ باق في سلامتِه إن السلامة كنز كلُ خردلة

فدرهمُ الصبر يسوي ألفَ دينار ولا حوى مثلًه حانوت عطار كبارد الماء يطفي حدة النار حتى يُبدَّلَ إعسارٌ بإيسار منه تقوم من مالٍ بقنطار

⁽١) عبد الرازق بن عبد الرحمن من أهل بغداد، ومن أنباع الطريقة القادرية، انتقل هو ووالده من بغداد إلى البصرة بعد عزل داود باشا تقريباً عام ١٢٥٠ه ، وعين مفتياً للبصرة . عنوان المجد ١٧١ .

⁽٢) ديوان الأخرس ٥٢٥.

والمالُ يُدعى صديقاً عند حاجتِه يا مَنْ حزنْتَ لفقدِ المالِ إنك قد كما أتى أمس ذاك المالُ مكتسباً حوادثُ الدهر تجرى في البلادِ على إن الرياحَ تصيبُ النخلَ تقصفُه إذا بقى منك أدنى فضلةٍ صغرَتْ هب أنك الشمسُ في الأفلاكِ طالعةً والشمسُ في برجِها شمسٌ لو كسفَتْ للدهرِ يومٌ علينا لا يدومُ كما لا يلبثُ الغصنُ عريانَ بلا ثمرِ لا يلبثُ الغصنُ عريانَ بلا ثمرِ الذا قطعنا رجاءَ النفسِ من فرج

وقد يكونُ عدواً داخلَ الدارِ خلقْت عارٍ وما في ذاك من عارِ عارِ عائتي غداً من بديعِ اللطفِ جبارِ مراتبِ الناسِ مقداراً بمقدارِ وليس تقصفُ غصنَ الشيحِ والغارِ فإنها قطعةً من طورٍ وأطوارِ فإنها قطعةً من عسفٍ وإكدارِ فلا يحطُّ علاها كسفُ أنوارِ يومٌ لنا لم يدمْ في حكمِه الجاري يومٌ لنا لم يدمْ في حكمِه الجاري ومنهجاً غيرَ ملحوظٍ بأبصارِ ومنهجاً غيرَ ملحوظٍ بأبصارِ فإننا قد قطعنا رحمةَ الباري (۱)

فالشاعر يواسي صديقه ويعزيه في مصابه محاولاً التخفيف عنه، ويخاطب عقله بضرب الأمثلة النابعة من تأملاته، بأسلوب رائق، ومعنى سام، مع جزالة اللفظ، وعميق الفكر، وبليغ الحكمة، وخصب الخيال، فللإقناع بفكرته وفوائد الصبر عند الشدائد، والإيمان بفرج الله، والتخفيف من عظم المصاب على صديقه ، وتأكيد أن المصيبة إنما تكون بقدر مكانة صاحبها، وأن المال يعوض ولا ينقص من قر المرء ضياعه كما لاينقص الشمش في علوها الكسوف، يوظف التصوير الاستعاري في توضيح وتجسيم معانيه في (بائع الصبر)، و (تخمد الأحزان جرعته)، والتشبيه في (درهم الصبر)، و (السلامة كنز)، و (كبارد النار يطفي حدة النار)، و (إن الرياح تصيب النخل... الشيح والغار)، و (أنك الشمس)، و (الشمس في برجها ...كسف أنوار).

وهو يحرص أن يختار صوره من الواقع المشاهد لتكون حقيقة غير قابلة للشك، فيكون ذلك أقنى للاقتتاع والسلوان، وقد عكست هذه الصور خبرته في الحياة، ودقة ملاحظته، وعمق بصيرته في استخلاص العبر والعظات، وقوة إيمانه بالله، وخصوبة خياله،

وقد جاءت المحسنات البديعية طبيعية غير متكلفة ، ساقها المعنى فساهمت في توضيح الفكرة، وإبراز المعنى، وتأكيد قيمة الصبر وأهميته، من تضاد في (إعسار - إيسار)، و(صديق - عدو)، و(أمس - غداً)، و(تقصف - ليس تقصف)، و(علينا - لنا)، و(عريان بلاثمر - تراه بأوراق وأثمار)، والجناس في (عار - عار)، و (إعسار - إيسار).

⁽۱) ديوان ثالث القمرين ٦٦ – ٦٢ .

وقد رثوا السلاطين والأمراء والقادة، واختلفت معانيهم في ذلك عن المعاني التي خاضوها في رثاء العلماء والأدباء ومن عاصروهم، واشتركوا في المعاني الدينية والأخلاقية، والمثير للعجب أننا نعثر على شعراء يمدحون سلاطين بني عثمان (محمود خان – عبد العزيز – عبد المجيد – عبد الحميد) في القرن التاسع عشر، إلا أننا لا نعثر على أية قصيدة في رثائهم عدا العزاء الذي قدمه الشدياق في عبد العزيز والقصيدة التي عربها أديب اسحاق عن التركية في رثائه (۱)، لكنهم يكثرون من رثاء الولاة، والأمراء والقادة وسلاطين العرب ومشايخها ، والشعراء في هذا النوع من الرثاء يحرصون على ذكر مناقب المرثي، وأمجاده، وبطولاته، وأعماله وإنجازاته، وتتكرر معاني الفروسية والشجاعة، والتقوى والصلاح والرشاد، وسداد الرأي، والعدل، وحسن التدبير مع طيب الأصل، كما يبين أثر موت المرثي على من حوله، مضمناً القصيدة أبياتاً في التأمل في الموت والحياة في مطلعها أو في ختامها أو ثناياها، مع التأريخ للميت أحياناً .

فيفتتح أسعد طراد قصيدته في رثاء الأمير أمين أرسلان بتأملات في الموت والحياة ممزوجة بنصيحة لأخذ العبرة والعظة، فالكل مصيره الموت ولايبقى من المرء إلا السيرة والذكر، ثم يصف أثر موته على من حوله:

الأرضُ تخبرُ والجماجمُ تشهدُ ما زال ضيفُ الموتِ ينزلُ بيننا تلقاه قد قصد الجميعَ وإن يكنْ قلْ للذي قال إني في غد قال الني في غد كال سيفقدُ راحالاً لكنما ذاك الذي حكم البلادَ وسار في زرْتُ الحمى فوجدْتُ داخل دارِه وتصيحُ كالُ عنيزةٍ ورجالُها وغدَتْ بنو رسلان نائحةً ومن

أن ابسنَ آدم فوقها لا يخلدُ وبكلُ قطر حولنا يترددُ من كلِّ مَنْ قطنَ الثرى لا يقصدُ ساتوبُ فاتك صاحبي ذاك الغدُ دكرُ الأمينِ ومجدُه لا يفقد مدر الرجالِ الرشادِ وفضلِه لا يجددُ من لا يعددُ من الرجالِ يعددُ أين الأمينُ وأين هاتيك اليدُ فرط الأسي أمستُ تقومُ وتقعدُ (٢)

ثم يخاطب أمين نادباً ومعدداً مناقبه على عادة الشعراء مستحضراً صورته كأنه أمامه عندما بخاطبه قائلاً:

لك يا أمينُ مع القلوبِ أمانةً فارقِّتَ لبنانَ الدي مهدتَه أضرمْتَ ناراً في القلوبِ كأنها

حزن بها أودعته لا ينفد عدلاً وكان الظن لا يتمهد نار القرى بحماك ليست تخمد

⁽١) ينظر في هذه الدراسة: الشعر المعرب، في مبحث الأغراض المستحدثة ص ٢٣١.

⁽۲) نبذة من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد (8.1 - 8.1) .

وبكاك مجددك والبلاد وأهلها كاد الجماد يذوب من هذه النوى ورآك سيفك لا تمد له يدا وتوقدت نيران حربك قبلنا أغضضت طرفك عن ربوعك بعدما قد كنت لا ترضى الحرير وسادة

وجيادُ خيلِك والحجى والسوددُ أسفاً عليك فأيُّ دمعٍ يجمدُ عجزاً فكاد لذاته يتجردُ واليوم فينا نارُ حزنِك توقدُ كنْتَ الذي لصيانِها لا يرقدُ شرفاً فبتَ لذا الثرى تتوسدُ (١)

لقد اعتمد الشاعر على الصور الاستعارية المشحونة بالإيحاء والدلالة على الحزن والألم في (أضرمت ناراً)، و (بكاك مجدك)، و (رآك سيفك).

والمفارقة التصويرية في التشبيه في البيت الثالث بين النار التي أشعلها الفقيد في القلوب بموته فأحرقتها حسرة وألما ولا تخمد، والنار التي اعتاد في حياته أن يشعلها لإطعام ضيفه، ليعمق الحسرة على هذه النار المحمودة وكرمه الذي حرموا منه بانطفائها بموته.

ولما قتل الإمام تركي بن عبد الله عام $17٤٩ه^{(7)}$ ، رثاه الشيخ عثمان بن عبد العزيز $^{(7)}$ بقصيدة مطلعها:

أبرق بدا من جانب الشرق يُذكرُ أُلَّافاً وللدمع ينشفُ (')

ويعدد فيها مناقبه مركزاً على التقوى والدين وسيرهم على هدي النبي، واصطفاء الله لهم لنصرة الدين، وتأليف القلوب ودرء الفتن، والمجد الذي ورثه عن أجداده معدداً مناقبهم الدينية:

ترى لابنِ عبدِ اللهِ تركي صولةً وعم وجد قومًا الدينَ بيننا أئمةُ صدق يقتفون نبيَّهم عليه هم القومُ للعاني غيوثُ هوامعُ جوادُهم عنِّ و رفدُهم غنى تخيَّرُهم الرحمنُ نصراً لدينه

تورثها من والد الخير تعرف محمد مع عبد العزيز المخلّف سلام الله غيض مضعف أسود نجوم للهدى ما تحرف ويأسهم ذلّ لمن يتخلف فجادوا ببذل النفس إلا وأتلفوا (٥)

^(۱) السابق ۶۹ .

⁽۲) تركي بن عبد الله بن سعود أمير نجد، اشتهر بالشجاعة والإقدام في الحروب، وله أيام مشهورة في العرب، وقد قاتل إبراهيم باشا ابن محمد علي وجيشه لما وجهته الدولة العثمانية إلى نجد، واستطاع أن يملك نجد، وبقي في الإمارة عشر سنوات، وقد قتل على يد ابن أخته عام ١٢٤٩هـ . ينظر: حلية البشر ١ / ٤٢٤ – ٤٢٥ عنوان المجد في تاريخ نجد ٢ / ١١٨.

⁽٢) عثمان بن عبد العزيز بن منصور من تميم، ومن أهل حوطة سدير توفي عام ١٢٨٢هـ، وله مؤلفات ملأها ضد علماء دعوة التوحيد السلفية. ينظر: عنوان المجد في تاريخ نجد ٢ / ١١٨ – ١١٩ .

^{(&}lt;sup>٤)</sup> السابق ۲ / ۱۱۹ .

^(°) السابق ۲ / ۱۱۹ - ۱۲۰ .

وبعد أن يمدحهم بموالاتهم لمحمد بن عبد الوهاب ويعدد محامده ومحامد الرسول ونبيه، يشيد بدور تركى في تأليف الناس بعد تشتيتهم بالحروب التي شنت ضد الوهابيين، وبدوره في إحياء شرعة الحق بعد تفرق كل من يدعو إليها ، ويذكر ما أبطنه أعداؤه من غدر له:

> أتساح لنسا ربسي الإلسة بفضيله إمسامُ الهدى تركسى للهِ درُّه تمالوا على ذاك الإمام وأبطنوا

وقد كان قبل اليوم آباؤهم رؤوساً على دين النبيّ تصرف أ فلما ذوى منهم غصونٌ وابتلوا بنقل عنيف بالعساكر يكنفُ عن الفتنة السودا إماماً يؤلفُ على الدين قوَّاماً لمن يتعسف فقام وأحيى شرعة الحقّ بعد ما تفرق من يدعو إليها ويعرفُ فلما اعتلى أجرُ الشريعةِ واستوى على ساقِه المعروفُ ما يتحرفُ من الغدر ما له الطود يقصفُ(١)

أما قادة الجيش فقد دارت معانى الشعراء في رثائهم حول البطولة والبأس والشجاعة والفروسية والفتك بالأعداء وحب خوض المعارك، فضلاً عن بكاء السيف عليهم، وآثار الفجيعة بموتهم .

ويعبر البارودي عن ذلك في رثائه لأحد قواد الجيش وقد مات بأقريطش (كريت)، عاكساً إدراك العرب للخسارة الفادحة التي يتكبدونها بموت فرسانهم ، يقول:

> زال الأُلـى حـاذروا مصـارعَهم طاح بجثمانه السردي ورقسا نِعْمَ فتى الحرب فى الهياج إذ لـــيس بهيَّابـــةِ ولا وَكِــل إن صال فلَّ العدا بصولته ينكفت الجيشُ حين يفجوُّه بكسى بسدمع الفرنسدِ صسارمُه فمن إلى ملجأ الضعيف إذا

أي فتصى للعظيم نندبيه شاط على أنصل الرماح دمه ف أسلمه صحبه وما علموا أن سوف يمحو وجودهم عدمه أ ولم ترل عن مكانها قدمه إلى سموات ربِّه نسمه ف شبّ لظى البأساء واعتلى ضرمه قد ألِفَتْ صحبة القنايدُه واعتاد لبيك في السماح فمه في بل صادقٌ في اللقاءِ معترفًه أو قال أروَتْ مشاشَا كلمُهُ ويصعقُ القرنُ حين يلتزمُهُ وانشق من طول حزنه قلمه أقبل ليل وأطبقت ظلمه

⁽۱) السابق ۲ / ۱۲۱ .

ومن يقودُ الزحوفَ راجفةً مات وأبقى شجىً لفرقتِه فاذهب عليك السلامُ من بطلِ

واليوم بالحرب ساطع قتمه في يكاد يفرى قلوبنا المهه المكه مات وعاشت من بعده نعمه فر(١)

وأما عن رثاء المدن و الأماكن فلم يخض فيه الشعراء وما نجده من ذلك لا يتعدى قصائد محدودة إلى حد أن الدارس لهذا الاتجاه يلمس خموده، مع أن معظم الدول العربية سقطت تحت براثن الاستعمار، مما يجعلنا نتوقع غزارة النتاج في هذا الاتجاه.

ومن ذلك رثاء عبد العزيز بن حمد (٢) للدرعية وأهلها سنة ١٢٤٤ه، بعد أن تفرق علماؤها وقادة الدعوة الإسلامية، الذين كانوا بها إثر سقوطها واستيلاء إبراهيم باشا عليها سنة ١٢٣٣ه. وذاه الشروعية وأهلها بالشروعية والمراهبين عنوية والمراهبين ترويب وقتل الأهل التوجيد علم الشروعية والمراهبين ترويب وقتل المراهبين ترويب وقتل المراهبين المراهبين ترويب وقتل المراهبين ترويب وقتل المراهبين ال

بدأها بالشكوى إلى الله وما فعله إبراهيم من تدمير وقتل لأهل التوحيد، ودعاء الله أن يجمعه مع رفاقه الذين تشردوا، وأن ينصر دينه، معبراً عن التقائهم بالأرواح وإن بعد الجسد، ومطلع القصيدة:

إليك إله العرش أشكو تضرعاً وأدعوك في الضراع ربي لتسمعا(٣)

ومنها:

وكم قتلوا من عصبة الحقّ فتيةً وكم دمروا من مربع كان آهلاً فأصبحَتْ الأموالُ فيهم نهائباً وفرَّ عن الأوطانِ من كان قاطناً

..

مضوا وانقضَتْ أيامُهم حين أوردوا فجازاهم الله الكسريمُ بفضلِه فإن كانت الأشباحُ منا تباعدَتْ عسى وعسى أن ينصرَ اللهُ دينَنا ويعمرَ للسمحا ربواً تهدمَتْ

هداةً وضاةً ساجدين وركعا فقد تركوا الدار الأنيسة بلقعا وأصبحَتْ الأيتامُ غربْ على وجُوَعا وفرقً إلف كان مجتمعاً معا

ثناءً وذكراً طيباً قد تضوعا ضباناً ورضواناً من اللهِ أرفعا فإن لأرواح المحبين مجمعا ويجبر منا كلً ما تصدعا ويفتح سبلاً للهداية مهيعا

^(۱) ديوان البارودي ۳۱۸ – ۳۱۹ .

⁽۲) عبد العزيز بن الشيخ حمد بن ناصر بن عثمان بن معمر، ولد في الدرعية عام ١٢٠٣ه، وأخذ العلم عن والده وعن الشيخ عبد الله بن الشيخ محمد بن عبد الوهاب وغيرهما، مهر في جميع العلوم وصنف مصنفات كثيرة، وكتب فتاوي وأشعاراً، وتوفي في البحرين عام ١٢٤٤ه بعد فراره من الدرعية إثر استيلاء إبراهيم باشا عليها عام ١٢٣٣ه. من أشهر مصنفاته كتاب " اختصار نظم ابن عبد القوي للمقنع " . ينظر: عنوان المجد في تاريخ نجد ٢ / ٦٦ – ٧٦ .

^(۳) السابق ۲ / ۲۷ .

ويُظهرَ نورَ الحقِّ يعلو ضياءه (١) فيضحي ظلامُ الشركِ والشكُ مقشعا إلهي فحقق ذا الرجاءِ وكُنْ بنا (ووفاً رحيماً مستجيباً لنا الدعا (١)

ثم يخاطب إخوانه المشردين بأن يصبروا؛ لأنه الأنفع عند قدر الله ، وألا ييأسوا، ويبين أنه بشكواه ليس مقصده الشكوى للخلق ولا جزع مما حل، لأن ما حل إنما حل بقدرة الله وقهره للخلائق، ولولا أنهم أهل ذنب وعصيان للخالق لما حل بهم ما حل، فقد أخذهم الله كما يرى بعصيانهم وذنوبهم فالصالح يذهب بالطالح، لذا عليهم أن يرجعوا عن ذلك، فيتوجه إلى الله سائله العفو والرضا، وواعداً القلوع عن التقصير طالباً الغيث والغفران، مصدراً عن عاطفة دينية تفيض بتعزية النفس والثقة بنصر الله قائلاً:

ألا أيُها الإخوانُ صبراً فإنني ولا تيأسوا من كشف ما ناب إنه وما قلتُ ذاك أشكو إلى الخلق نكبة فما كان هذا الأمر إلا بقدرة وذلك عن ذنب وعصيانِ خالق وقد آن أن نرجو رضاه وعفوه فيا محسناً قد كنت تحسنُ دائماً نعوذُ بك اللهم من سوع صنعنا أغثنا وادفع الشدة التي فجد وتفضلُ بالذي أنت أهلُه

أرى الصبر للمقدور خيراً وأنفعا إذا شياء ربي كشف ذاك تمزعا ولا جزعاً مما أصاب فأوجعا ولا جزعاً مما أصاب فأوجعا بها قهر الله الخلائدي أجمعا أخذنا به حيناً فحيناً لنرجعا وأن نعرف التقصير منا فنقلعا ويا واسعاً قد كان عفوك أوسعا فإن لنا في العفو منك بمطمعا أصابت وصابت واكشف الضر وارفعا من العفو والغفران يا خير من دعا(٢)

وقال على الدرويش في مغارة روضة المنيل يرثيها وقد درست وصارت مهجورة بعد رونق، وقد عارض معلقة امرئ القيس، واستثمر معانيها في البوح عن أحاسيسه اتجاه هجر المغارة، قال:

قفا نبكِ من مرأى المفازةِ يا علي وحزنِ الأماني من جزيرةِ منيلِ جرى سائلاً دمعي عليها لما جرى وهل عند رسم دارسٍ من معولِ أرتنا صروفَ الدهرِ فيها عجائباً تبدّلَ رمانُ الرياضِ بحنظلِ بكي ابن حجر لو رآها لما بكى بسقطِ اللوى بين الدخولِ فحوملِ (1)

^(۲) السابق ۲ / ۲۷ – ۲۸ .

[.] 79 - 71 / 7 السابق 7 / 70 - 71 .

⁽٤) الإشعار بحميد الأشعار ٢٤١ .

كما رثى حسن العطار بركة الفيل في القاهرة وذكرياته فيها واصفاً ما كانت عليه قبل أن يعمها الدمار بسبب المعارك التي حدثت بين المماليك والعثمانيين بعد خروج الاحتلال الفرنسي، حيث خربت البيوت والمتاجر والحدائق عام ١٨٠٤م، فوقف يتذكر أيامه في بركة الفيل، ويرثي حالها بعد تبدله إلى دمار، وقد كانت تعج بالطيور المغردة، والقصور المشيدة الجميلة، وأكابر الأمراء، منها:

عللانسي بدذكر خشف رخيم وصفا لي وصفا لي زمان أنس صفا لي حيثما الدهر طوغنا والأماني والربا في والربا في نضارة وزهو المفضات به الغصون رؤوسا فلصفو الغدير فيها ولوع وتسرى الورد كالمليك لديه بسط الروض نحوه وشي بسط للجين النهور فيها طراز وبكاء الحمام هييج عندي وبكاء الحمام هييج عندي زمان بالسرور لم يك إلا

واسقياني في الروضِ بنت كرومِ بحبيب غصضٌ وراحٍ قصديم في تدانٍ والوهمُ في تهويم حصلٌ مصن الغمام السحيم مستقلاتٍ مصن درِّ طلِ نظيم يرقبُ الوصلَ من مرورِ النسيم كلُ غصنٍ يهوي بقدٍ قويم حاكها الطلُ في ابتداعٍ قويم ولحدر الزهور رقشُ الرسوم فرط شوقٍ إلى الزمانِ القديم فرط شوقٍ إلى الزمانِ القديم خلما مررً أو تراضي حليم(١)

وهناك من الشعراء من رثى الشباب من منظور فلسفي تأملي، كرثاء على أبي النصر للشباب، فيقول في قصيدة طويلة مطلعاها:

كتب المشيبُ بأبيضَ في أسودَ وروى بها عنى حديثاً يقتضي

ومنها:

ذهب الشبابُ وسوف أذهبُ مثلَ ما ولقد سمعتُ صدى الشبيبةِ قائلاً إن الفناء لكل حييً غايسةً وكذا المسيرُ إلى الضريح قضيةً

صحفاً أشار بها لقرب الموعد بغضاء ما بينى وبين الخرد (٢)

ضي الأمسِ بل ينسى البكاء بمشهدي ذهب الشباب وما امرو بمخلدِ ويقاء حي في الورى لم يعهدِ محتومة إن لم يكن فكأن قد (")

 $^{^{(1)}}$ عجائب الآثار في التراجم والأخبار $^{(2)}$

⁽۲) ديوان على أبو النصر ٧٨.

^(۳) السابق ۹۹ .

وهذا الأخرس يرثى ويبكى شبابه ، ويتحسر على أيام لهوه وملذاته ، ويتألم لنفور الغانيات منه لمشببه قائلاً:

> يا رعى الله للأحبة في الجزع ويناعً من الشباب قوياً يا زماناً مضى ولم يبق إلا قد مضى مثل وامض البرق عيش

زماناً مضي وعهداً تقضي هدم الشيبُ ركنَــه فانقضــا لوعةً في الحشا وجرحاً ممضا كان لى فى الغميم بل هو أمضى

> من مُعيرى من الشبيبة حلياً غض منه طرف الغواني ولولا وأراني والعمر بسط وقبض رَوِّح النفسَ ما استطعْتَ فهيها أفيعطيك في مشيبك يوم والليالي تُرضِي من الناس بعضاً كنْتَ تبكى على الشبيبة نفلاً

أتحلى به وإن كان قرضا وَخَطُ الشيب طرفُها ما غضا بعد بسط من الصبابة قبضا ت تلاقى يوماً من العيش خفضا ما تمنى من الشباب فترضى بمدى كرِّها وتُغضب بعضا فابك مما ترى من الشيب فرضا (١)

كما رثوا الدواب وعزوا فيهم، وهذا النوع صدر منهم على سبيل المداعبة والممازحة غالباً، منه رثاء عمر الأنسى لبرذون مات عند أحد أصدقائه في قصيدة طويلة مطلعها:

> ألا للهِ عاقب له الأم ور وعاقب أه الرضى فوز الصبور إذا ضيقٌ ألم بصدر حر عليه بالزيارة للقبور ومن رثائه للبرذون هذه الأبيات:

> > تسوفى وهسو فسى ضنك ينسادى ويا أسفى ويا كدرى وحزنسى ويا أسفي على كرش عريض ويا أسفي على ذنب طويل ويا أسفى على حدِّ مخيفٍ ويا لهف القراد عليه حزناً فكم قد كان ذا كد وجد

أليس لمستجير من مجير على عنق حكى عنق البعير رمَتْه يد المجاعة بالضمور رخيم اللمس أنعم من الحريس ويا أسفى على طرفٍ حسير ويا لهف الذباب المستطير ونفع الكبير والصغير

⁽۱) ديوان الأخرس ٥٥.

وكم سوط به صوت عليه وندب في الأصائل والبكور (١)

وقد كان بطرس كرامة قد أكثر من رثاء البزاة التي كانت للأمير بشير الشهابي، مما يظهر معزتها ومكانتها من قلبه، وشدة وقع موتها على نفسه، فكانت مراثيه لها تصدر عن عاطفة صادقة، ويبدو فيها أن معزة البزاة باتت عند الشاعر من معزة الأمير، يقول في إحدى مراثيه معدداً مناقبها:

سهم المنية أنى جئت قابضة ويا لها أسبراً صال الجمام بها سئل آل حجلان عنها عندما شهرت كم أحرقت كفها ظهراً وكم فجرت لم أنستها حينما شقت فريستها واستخرجت كبدها في رأس مخلبها كيف السبيل لكي أنسى مآثرها ما لاعبت سابقاً إلا وقد سبقت لكنها قد غدت لما قضت ومضت

مَنْ كان سهمُ المنايا من مخالبِها وطالما كان من قتلى قواضبِها بيضَ الجناحِ وكرَّتْ في مطالبِها صدراً وكم أذهلتْنا من غرائبِها يوم الشميسةِ من صلبٍ لغاربِها بضربةِ هي بعضٌ من عجائبِها وأعظمُ الفتكِ جزءٌ من مناقبِها ريحَ الجنوبِ وهبَّتْ في مناكبِها هي الفدا عن أمير المجدِ صاحبها (٢)

ويعزي محمود الساعاتي بفرس ماتت على سبيل المداعبة:

قضت وهي تدعو فالق الحبّ والنوى فكيف نعزي الشيخ في الفرس التي وكانت به تجري في الريح خفة وكانت لتقواها تزول من الهوى وإن حملت ما لا تطيق لضعفها هوت فوق تل غُمرت وهي تحته قضت وهي ما ذاقت شعيراً لزهدها ألا أيها الخل الخي طال حزئه فعش أنت واسلم والحمير كثيرة

بقلبٍ كئيبٍ دقّه الحب والنوى به طوَت الأسفار صبراً على الطوى وأشبعها جرياً فعاشت على الهوى فتمشى حياء وهي تعثرُ في النوى تعوَّجَ منها الظهر والذنب استوى فكيف هوَت والتل من فوقها هوى فما شعرَت إلا وعرقوبُها التوى عليها وفي أحشائِه التهب الجوى ومثلُك معدومُ النظير لما حوى (٢)

وهذا اللون من شعر الفكاهة كثير في شعر هذا القرن، ككثرته في الشعر العربي منذ العصر العباسي حتى العصر الحديث.

⁽١) المورد العذب ١٤٩ – ١٥٠ .

⁽۲) سجع الحمامة ۱۷۲ – ۱۷۳ .

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ديوان محمود الساعاتي ١٧٥ – ١٧٦ .

الحنين والشوق

الحنين والشوق عاطفة إنسانية، لا تتبع إلا من قلب يفيض رقةً وإحساساً، فطر على عشق أليفه من وطن أو أهل أو أحبة، وهو سمتٌ يدل على تخلق صاحبه بالوفاء والانتماء وطيب النجار، وكرم الطباع.

ولا تختص به أمة دون غيرها، أو إنسان دون إنسان، وان كان هناك تفاوت في انفعالات الحنين والشوق بين البشر، وتباين في أساليب التعبير عنه، فهو من القواسم المشتركة التي جبل عليها الإنسان بفطرته، يذكو لهيبه مع الغربة والفراق والحرمان والبعد عن الوطن والأهل والأحبة.

فلا عجب أن يطرق الشاعر العربي هذا الباب منذ جاهليته، كيف لا ؟!، وهو الذي كابد ويلات الحروب القبلية ، وما أنجبته من تتقل وترحال وبعد عن الديار ومفارقة للأحبة والخلان، و عاش حياة الترحال من مكان إلى مكان ومن موطن إلى موطن وراء الكلأ والماء، ثم عانى من ويلات النكبات، وآثار هجمات أعداء الإسلام على البلاد، وترحل طلباً لعلم أو رزق.

لذا زخر التراث العربي بأشعار كثيرة في الحنين والشوق إلى الوطن والأهل والأحباب، ليس فقط في العصر الجاهلي بل في كل العصور، فتشوقوا وحنوا للأوطان وعبروا عن كلف نفوسهم بها شعراً، وتذكروا مراتع الصبا وذكرياتهم، وصوروا آلام الفراق ووحشة الاغتراب.

وإن لم يكن الشاعر من أهل الغربة، تشوق وحن إلى محبوبة، أو عزيز أو مرتع الصبا وذكريات الشباب، وهذا هو حال الشاعر كذلك في القرن التاسع عشر، فقد خاض الشعراء في غرض الحنين في قصائد مستقلة، أو في ثنايا القصائد، ودارت معانيهم في فلك الحنين للوطن والشوق لمرابعه وأهله، وذكريات شبابهم وأيام لهوهم، وآلام البعد والفراق، وتصوير سوء الحال في غربتهم سواء كانت هذه الغربة بالسفر طوعاً من مدينة إلى مدينة لحاجة، أو كرهاً بالنفى لسبب سياسي أو وشاية كما كان مع الطهطاوي والبارودي .

فزاد الاغتراب من حنيتهم لأوطائهم والأهل والأحبة، وكلفهم بها، فراحوا يعبرون بالسجية عن تجاربهم بقصائد تنطق بالشوق، وتَرَقُّب أخبار الوطن والأحبة، وتتحسس فيها ذكرياتهم في مرابعها، والسؤال عنها، وتنضح بالوفاء والانتماء الصادق، كتساؤل الأخرس متشوقاً وحاناً لمنازله بنجد، وقد أكثر في شعره من الشوق والحنين للمرابع والأحبة:

> سألْتُك عن منازلِنا بنجدِ أرَوَّاها الغمامُ الجونُ حتى سقى ما حولهنَّ من النواحى؟ وهل نَبَتَ الثَّمامُ أو الخزامي وهل لَطَمَ الشقيقُ لها خدوداً

وهاتيك الأجارع والبطاح فعطَّرَ فيه أنفاسَ الرياح مضرجة على ضحك الأقاحي

وهل خطبَتْ على الأثلاث منه وكيف عهدت أقواماً مرامى لديهم أن أراهم واقتراحي وهل ذكرت نداماى الأوالى منازلُ صبوتی ودیارُ وجدی

حمائمُها بألسنةٍ فِصاح غبوقى فى رباها واصطباحى ومنشأ لوعتى ومدى رواحي لقد كاد الفؤادُ يطيرُ شوقاً إليها يا هذيهُ بلاجناح (١)

إلا أن شعراء مصر والشام كان لهم قصبة السبق والحوزة في الحنين إلى الوطن إذ توافرت لهم بواعثه، فمنهم من كان ينتقل من بلدٍ إلى بلد مسافراً لحاجة، ومنهم من نفى من مصر لوشاية أو لسبب سياسي، فتميزوا عن شعراء عصرهم فيه، وكان البارودي أبرز شعراء مصر في هذا المضمار إذ كانت بواعثه ظلاً مرافقاً له سواء في حروبه أو في منفاه .

فهذا على أبو النصر، كثيراً ما كان يتردد على الآستانة، فعبر عن أشواقه لمصر في كثير من القصائد، يقول متشوقاً لمصر في مقدمة قصيدة يذكر بها تشرف الخديو إسماعيل باشا بمقابلة الحضرة السلطانية في عيد الجلوس للحضرة الشاهانية:

> أبداً تشوقني لمصر ظلالُها ولنيلِها أصبو وعذري واضح هے منتہے أملے فيها بغيتے ولطالما سررجت فيها ناظري وجمعت بين رياضها وحياضها بلدٌ بها وطني فيلا أبغي بها لكن رأيت عزيزَها رغب السرى ونظرت في شأن البدور وأنها وكنذا اللآلئ لو شوت في كنزها فرغبت في الترحال وهي بخاطري ودعْتُها وفمسى يقبلُ ثغرَها

ويطوف بي مهما رجلت خيالها عدنبت مناهلها وراق زلالها هي قبلتي والواجبُ استقبالُها وجلَّتْ لدى سهولُها وجبالُها وسِرَتْ إلى جنويُها وشمالُها بدلاً ولو بعدت وعز وصالها منها إلى بلد يروق جمالها لولا تنقلُها لفات كمالُها ما لاح في تاج العروس هلالها مطبوعة منظومة أشكالها ومدامعي يحكي الحيا سلسالها(٢)

فالشاعر يعبر عن شوقه لمصر، وملازمة خيالها له مهما ترحل، وصبوه لنيلها، ويعلل ذلك بأنها قد حوت من المحاسن والمزايا ما زاد كلفة بها، فقد عذبت مناهلها، وراق زلالها، وهي منتهي أمله وأقصى بغيته، ويجعلها قبلته التي يجب عليه استقبالها .

⁽۱) ديوان الأخرس ٦١٥ – ٦١٦ .

⁽۲) ديوان على أبو النصر ١٤٦.

ويصرح أنها وطنه التي لا يبغي بدلاً بها مهما بعدت، ومهما عز وصالها، وهو لم يرحل عنها بغضاً، فقد ذكر سبب هذا الرحيل، إنه رغبة الخديو بالانتقال إلى الآستانة لتهنئة السلطان العثماني، ولقد رأى في التنقل فائدة رغم اكتوائه بنار الغربة والشوق، ففيه يتحقق الكمال، فرحل لكن ظلت مصر في خاطره مطبوعة يودعها بدموعه.

وهو يعترف بأن الآستانة جميلة ويروق جمالها، لكنها لم تكن في قلبه كوطنه، وهذا هو شأن الاغتراب، فإنه يزيد من شوق المرء وحنينه إلى وطنه وكلفه به، وطبيعة النفس الحرة لا ترى شيئاً أجمل من موطنها على أيّ حال كان، فهي التي دفعت رفاعة الطهطاوي إلى أن يعبر عن حنينه وشوقه لوطنه مصر أثناء بعثته في باريس (١٨٢٧م -١٨٣١م)، ومنها قوله:

زمن علي به لمصر فدينها لو شابهت عيناي فائض نيلها لو شابهت عيناي فائض نيلها أو لو حكى قلبي بحار علومها ولكم بأزهرها شموس أشرقت فشذا عبير علومهم عمَّ الورى حُوتهمو مصر فصارت روضة قد شبَّهوها بالعروس وقد بدا قالوا تعطر روضها فأحببتهم حبر شهدت أكابر عصره لو قلت لم يوجد بمصر نظيره هذا لعمري اليوم فيها سادة

حـق وثيـق عاطـل النكـرانِ
لـم تـوف بعـض شـفائِه أحزانـي
طرباً لمـا أخلـو مـن الخفقـانِ
وأنـارَتْ الأكـوانَ بالعرفـانِ
وسررَتْ مـآثرُهم لكـل مكـانِ
وهمـو جناها المبتغـي للجاني
منها "العروسي" بهجـة الأكـوانِ
"عطارها حسـن" شـذاه معـاني
بكمـالِ فضـلِ لاح بالبرهـانِ
لأجبْـتُ بالتصـديقِ والإذعـانِ

والشاعر في حنينه يستدعي محاسن مصر ومفاخرها، بنيلها وعلومها وعلمائها، ويبدو أن باريس على ما بها من علوم وتقدم عجزت أن تكون سلوى لقلب الشاعر عن بلده وأهله، فظل قلبه يحن اليها، وعينه تستحضر محاسنها، ولا يرى أفضل منها ومن أهلها.

وقد كان ارتباط الشاعر بوطنه وأهله، مدعاة لضيقه بالعيش في السودان، والضجر من أهلها والحنين والتشوق لبنيه، وتمني العودة إليها لما نفي بسعي الوشاة إليها عام ١٨٥٠م، وإن كان هدفه استرقاق واسترحام قلب الخديو لإرجاعه لمصر، إلا أنها تعكس حنينه وشوقه وحاله في البعد والغربة، فيقول:

وقد فارقت أطف الأصغارا بطهط دون عودي واعتيادي

⁽۱) ديوان رفاعة الطهطاوي ۹۰ – ۹۱ .

أفكر فيهم سراً وجهراً وعادت بهجتي بالناي عنهم أريد وصالهم والدهر يابي وطالت مدة التغريب عنهم وما خلت العزيز يريد ذلي

. .

خدمتُ بموطني زمناً طويلاً فكنْتُ بمنحةِ الإكرامِ أولى فكنْتُ بمنحةِ الإكرامِ أولى وغايةُ مطلبي عودي لأهلي وصبري ضاع منذ اشتد خطبي وكم حسناً دعوْتُ لحسنِ حالي وأرجو صدرَ مصرَ لشرح صدري

ولا سمري يطيب ولا رقددي بلوعية مهجية ذات اتقدد بلوعية مهجية ذات اتقدد مواصلتي ويطمع في عنددي ولاغنم لدي سوى الكساد ولا يُصعفي لأخصام لداد

ولي وصفُ الوفاءِ والاعتمادِ بقدد للتعيشِ مستفادِ بقدد للتعيشِ مستفادِ ولدي ولي مسن دون راحلةٍ وزادي وهونُ الخطبِ عند الاشتدادِ وكم نادى فوادي يا فوادي وجهدُ الطول في طول النجادِ (۱)

ويعبر عبد القادر الجزائري في قصيدة طويلة أرسلها إلى صديق له ببروسا (بروسة) عن شوقه لمدينة بروسا وعدم استطاعته نسيانها، بعد أن غادرها واستقر في دمشق بسبب كثرة الزلازل التي كانت تضربها بين حين وآخر، فيقول:

أبى القلبُ أن ينسى المعاهد من بروسا أكلفُ له سلوانها وهدو مغرم تباعدت عنا ويح قلبي! بعدها

حبي لها بين الجوانح قد أرسى فهيهات أن نسلوا وهيهات أن ينسى وخلفْتَها والقلبُ بها أمسى(٢)

ثم يتغنى بفضل بروسا التي يرى لها الفضل على كل بلدة عدا البلاد التي يشد إليها الرحال، فهي الشمس وسواها النجوم، وبها الدين والدنيا طهور، وليس بجامعها في العلم مثله، وبها آل عثمان الذين شادوا الدين، بقول:

بلادٌ لها فضلٌ على كلِّ بلدةٍ فما جازها فضلٌ ولا حلَّ دونها على محل بلدة غيرها أرى على محل بلدة غيرها أرى وجامعُها المشهورُ لم يكُ مثلَه وسلطانُها أعنى الأميرَ رئيسمها

سوى من يشد الزائرون لها الحلسا سواها نجوم وهي أحسبها شمسا بها الدين والدنيا طهوراً لا نجسا به العلم مغروس به كم ترى درسا ؟ به افتخرت "بروسا" فأعظم به أرسا

⁽۱) السابق ۸۶ – ۸۵ .

⁽٢) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٩٥.

ومنزلُه الأعلى حكى لي روضةً بها آلُ عثمانَ الجهابذةُ الألي ليسبُكِهم مسن كسان باكيساً فكم عالم " فيهم ؟ وكم من مجاهد

به الفخرُ قد أمسى به الفضلُ قد أرسى أشدوا لنا الدينَ وابت ذلوا النفسا فما شام هذا الدينَ في عصرهم نحسا وكم من وليِّ قد تخيّرها رمسا؟!(١)

ثم يتساءل عن اليوم الذي سيحل بأرضها، ويعود إليها، ويصرح أنه لا ينسى أهلها وإن تكلف نسيان أرضها ، قائلاً:

ألا ليت شعري هل أحلُّ رياضَها ؟ وكيف " جَكرُكة" بعدنا وقصورُها ؟ ومن تحتها نهرٌ جرى متدفقاً فهبني أسلو أرضَها بتكلفٍ فهبني أسلو أرضَها بتكلفٍ ومن أجلِهم حبي لها وتشوقي أناسٌ بهم أهلي سلوْتُ ويلدتي وفارقُ تُ أهلي مذ تجمَّعَ شمئنا مكارمُ أخلاقٍ وحسنُ شمائلَ مكارمُ أخلاقٍ وحسنُ شمائلَ سقى اللهُ غيثَ رحمة وكرامة

و"بنار باش" هل أطيبُ به نفسا؟ تراها الثريا إذا توسطتُ القوسا يشابهُ ثعباناً وقد خشي الحسا فلستُ بسالٍ للأهالي ولا أنسى فلستُ بسالٍ للأهالي ولا أنسى وإن غلاءَ الدارِ بالجارِ قد أمسى وفي كلِّ آنٍ قد رأى ناظري أنسا وأمنتُ لا غمَا أخافُ ولا نكسا ولينُ طباعِ واللطافةُ لا تنسى أراض (٢) به حلَّ الأحبةُ من بُروسا (٣)

فالقصيدة وإن غلب عليها طابع السرد والخطابية، إلا أنها عكست عاطفة الحنين ونزعة الانتماء للأرض والأهل، ويظهر لنا أن الشعراء قد اتجهوا في حنينهم إلى الأوطان إلى وصف محاسنها وتعداد فضائلها، وكأنهم يقدمون العلة التي جعلتهم لا يسلون هذه الأوطان، ولا يستطيعون الصبر عنها، ويستعذبون ذكرياتها التي باتت أطيب من أحاديث العشق والهوى عند بطرس كرامة عندما يقول متشوقاً إلى اللاذقية في مطلع قصيدة يمدح بها الخواجة إلياس:

أخا الأنسِ هل أبصرْتَ صباً مولعاً وهل عاينَتْ عيناك قلباً هيامُه تجاوبني الورقا أصيلاً وغدوةً ولما دعاني البينُ صبراً أجبْتُه

يجيبُ نداءَ الشوقِ مثلى إذا دعا يحينُ لفقدِ الإلفِ وجداً إذا وعى إذا سمعَتْ منى حنيناً مسجعا ولبيْتُه لما دعانى تطوعا

^(۱) السابق ۹٦ .

⁽۲) الصواب في الشطر الثاني أن يقول: أراضي بها ..." بإثبات ياء الاسم المنقوص، إذ إن كلمة "أراضي" منصوبة ولا مسوغ لحذف الياء هنا إلا للوزن، ومن المعلوم أن ياء الاسم المنقوص تحذف إذا كان نكرة في موضع رفع أو جر، أما في حالة النصب تثبت الياء سواء كان نكرة أو معرفة .

^(۳) السابق ۹٦ .

وحققْتُ أن الصبرَ للصبّ سيمةٌ بني الودِّ رفقاً في فتى ذي صبابةٍ خليلي من فيحاء وادي معذبي ولا تنكرا نجداً ولا بارقَ اللوى ولا تنكرا ليلي ولا قيس عامر بلي فاذكرا من حلَّ في لانقية بلي فاذكرا من حلَّ في لانقية أناسٌ حكوا زهرَ النجوم وصاحبي لقد طاب فغناها البهيجُ ودوحُها وهبَّتْ نسيماتُ الصفاءِ بعرفِها فسقى اللهُ ذاك الحيَّ صوبَ مسرة

فعاقبني شوقي وقلبي تمنّعا فيكفيه من كأس النوى ما تجرّعا أديرا على سمعي الحديث وأسمعا سوى دارة الفيحاء يا صاحبيّ دعا ولا تذكرا الخنساء ولا صخرها معا بقوم كرام لا يُللمُ الذي سعى بموكبِهم بدرٌ فيا سعدُ من دعي ووجه الصّبا في جانبيها تمرتعا تصافح زهراً بالرياض تنوعا وحيى صحاريه السحابُ توسعا(۱)

إنه وفاء للأرض، وحنين للأهل والديار، لا ينفك عنهم حتى في حروبهم، فلا يلهيهم هولها عن تذكرها، ولا تطفئ نيران الحروب جذوة الشوق إليها في قلوبهم، فهذا البارودي يتشوق لمحبوبته، ووطنه مصر في حرب الروس التي شارك فيها، وكانت سنة ١٨٧٧م، في قصيدة طويلة يبدأها بالشوق والتغزل بمحبوبته، ثم الحنين لمصر وروضة المقياس، ووصف الحرب، ومطلعها:

هنيئاً "لريا" ما تضم الجوانح وإن طوحَتْ بي في هواها الطوائح (٢) ومما قاله متشوقاً لمحبوبته:

أحنُ لها شوقاً، ودون مزارِها فيافٍ يضلُ النجمُ قى قُذُفاتِها ولجةُ بحرٍ كلما هبَّ عاصفٌ فقلبي تحت السرْدِ كالنارِ الفحّ ولو كنْتُ مطلوقَ العنانِ لما ثنَتْ ولكنني في جحفلٍ ليس دونه يكافحُني شوقي إذا الليلُ جنَّنِي خصيمان : هذا بالفؤادِ مُخيعٌ

مسالكُ يأويها الردى ومنادِحُ وَتظلعُ فيها النائحاتُ البوارحُ من الريحِ ، دوَّى موجُها المتناطحُ ودمعي فوق الخدِّ كالماءِ سافِحُ هوايَ الفيافي والبحارُ الطوافحُ براحٌ لذي عُذرٍ ، ولا عنه بارحُ وأعْذُو على جمعِ العدا فأكافحُ وذلك عن مرمى القذيفةِ نازحُ (")

وقال فيها متشوقاً إلى "روضة المقياس" وحاناً إلى أيامه فيها:

⁽۱) سجع الحمامة ٦٢ – ٦٣ .

 $^{^{(7)}}$ ديوان محمود سامي البارودي $^{(7)}$

^{(&}lt;sup>۳)</sup> السابق ۱۲۲ – ۱۲۳ .

فيا "روضةً المقياس" حيَّاك عارضٌ ضحوك ثنايا البرق، تجرى عيونُهُ تحوك بخيط المزن منه يدُ الصَّبا منازلُ حلَّ الدهرُ فيها تمائمي وانَّ أحـقَّ الأرض بالشَّكُر منـزلٌ فهل ترجعُ الأيامُ فيه بما مضَتْ لعمري لقد طال النَّوى وتقاذفَتْ

من المُزْن خفاقُ الجناحين دالحُ بوَدْق به تحيا الربا والصَّحَاصِحُ لها حُلَّةً تختالُ فيها الأباطحُ وصافحني فيها القتا والصفائخ يكونُ به للمرع خِلٌ مناصحُ ويجري بوصلِ من "أميمةً" سانح ؟ مهامِـهُ دون الملتقى ومطاوح (١)

ونحن نلمس قوة الأسلوب، وجزالة اللفظ، وحرارة الشوق التي لم تفارق البارودي في قصائد الحنين للوطن والأهل التي كثرت في ديوانه، فقد تميز عن شعراء عصره عامة بذلك، وشعراء مصر خاصة، إذ توفرت له بواعث ذلك، فهو لم يكن مجرد شاعر فحسب، بل فارس أيضاً، فكثيراً ما شارك في الحروب العثمانية، فأذكى ذلك حنينه إلى موطنه وأهله، ثم ابتلى بالنفى بعد هزيمة عرابي أمام الانجليز في معركة التل الكبير عام ١٨٨٢م إلى سرنديب (سيلان أو سيرلانكا)، وهنالك عاني ويلات الفراق وعذاباته، واشتد به الشوق والحنين لمصر وأهله، لذا كثر قوله في هذا الضرب، ومما قاله وهو في سرنديب:

> خليليّ هل طال الدجي أم تقيَّدَتْ أبيتُ حزيناً في سرنديبَ ساهراً أحاولُ ما لا أستطيعُ طِلابَه إذا خطَرَتْ من نحو حُلواَن نَسْمَةٌ وهيهاتَ ما بعد الشبيبةِ موسمٌ شببابٌ وإخوانٌ رُزئِتُ ودادَهم وما كنْتُ أخشى أن أعيشَ بغربة

كواكبُه أم ضلَّ عن نهجه الغدُ طوال الليالي والخَليُون هُجّدُ كذا النفسُ تهوى غيرَ ما تملكُ اليدُ نَـزَت بـين قلبـى شـعلة تتوقَّدُ يطيب ولا بعد الجزيرة معهد وكلُّ امرئ في الدهر يشقى ويسعدُ يُعلِّلُنَى فيها خُويدِمُ أسودُ (٢)

وكما حنوا وتشوقوا للأوطان وللمحبوبة ومرابع الديار، تشوقوا أيضاً لأحبتهم من أصدقاء وأصفياء ممن عاصروهم، وبثوا آلام فراقهم وبعادهم، فعندما سافر أبو الثناء الألوسي مع ابنه إلى استانبول، بلغ الشوق بالأخرس البكاء، واحتراق الفؤاد، فاندفع يلهج بنار الشوق قائلاً:

خليليّ في قلبي من الوجدِ جذوة تأججُ من شوق شديد إليكما

(۱) السابق ۱۲۳ .

⁽۲) السابق ۱۵٦ .

يعاني فؤادي ما يعاني من الجوى وقد كاد هذا القلب يضرم ناره والي أعين غرقى ولكن بمائها وأعذر أجفاني على فيض أدمعي وأدعو لها بالغمض وهو بمعزل تناءينها عن وامق فيكما شب فهل تريا بيناً أميناً بسهمه فهل تريا بيناً أميناً بسهمه وها أنا حتى تنقضي مدة النوى لذكركما أصغي إذا ما ذكرتُما وعيشاً قضيناه نعيماً بقريكم وما اجتاز بي ركب يجد بسيره وإن نُشرت صحف الغرام لديكما

وما هو إلا منكما وعليكما ويوشكُ قلبُ الصّبِ أن يتضرما ويوشكُ قلبُ الصّبِ أن يتضرما تساقطُ منه الدمعُ قذاً وتوأما ولم أنها فاضت لفقدكما دما لعل خيالاً يطرقُ العينَ منكما فأنجدتُما يا صاحبيَّ وأَتْهَما درى أي قلبٍ رماه وما رمى أعللُ قلبي في عسى ولربما وأذكرُ عهداً منكما قد تقدما وليهما وليهما من (الروم) إلا أسألُ الركبَ عنكما ففي طيّها منى السلامُ عليكما (١)

ويعبر ناصيف اليازجي عن شوقه في قصيدة بعثها إلى صديق له في طرابلس يضمنها أبياتاً في التأملات على عادته فيها:

صدر به سعة وشوق أوسئع وحشاشية مسلوبة ولعلها وحشاشية مسلوبة ولعلها يا راحالاً رحلت إليه قلوبنا مالي أرى الدار التي فارقتها قد فرق البين المشتت شملنا كان اللسان رسول قلبي فانتنى ما كان أقصر مدة لك بيننا وكذا الزمان يمر مختلفاً بنا ما كنت أرضى بالحياة وكلها إن لم يكن بين النفوس مُروّعاً

إن كان قد مُنع التقربُ بيننا

فالحامُ يُعِطي والبليةُ تَمنَعُ ذهبَتْ على أشرِ الفواد تُودعُ واظنُها من شوقِها لا ترجعُ وأظنُها من شوقِها لا ترجعُ مأهولة وكأنما هي بلقعُ والشملُ لفظ مفردٌ لا يجُمعُ قلبي الرسولُ عن اللسانِ يُشيعُ كالحلمِ تُبصرُه العيونُ الهُجَعُ والسوءُ فيه والسرورُ يُضَيعُ والسوءُ فيه والسرورُ يُضَيعُ على ولكن صرفُها لا يُمنعُ غفرابُ بين للنفوسِ مُروعُ

فأحبُ شئ عندنا ما يُمنعُ (٢)

⁽۱) ديوان الأخرس ٦٠٠ – ٦٠١ .

 $^(^{7})$ النبذة الأولى 2 - 0 .

ولقد أكثر الشدياق من التعبير عن آلام الفراق والبعد في قصائد كثيرة سماها الفراقيات^(۱) نظمها عندما سافرت زوجته للعلاج وهي من أصدق أشعاره، منها قوله في إحدى قصائده:

ومالي لا أشكو وقد طال بعدُكم وم وما الذي أرجوه بعد فراقِكم وع فيا حبذا عيد أنبعاثي إليكم كم ولو زارني قبل اللقاء خيالُكم وع إذا نظرت عيني البرد فإن لي لقا فإن كان لى منكم كتاب لثمتُه وأذ

وما بيننا ما ليس يُبلَغُ بالوخدِ وعندي استوى شأناً الترفهُ والجَهْدِ كما يُبعثُ الطيرُ الغليلُ إلى الوردِ وعانقتُه ليلاً فذلك من جَدي لقلباً من الإيجاسِ يخفق كالبندِ وأقررتُه من بعدِ ذاك على كبدي^(۲)

لقد شغل غرض الحنين مساحة واسعة في دواوين الشعراء في جميع العصور، وتميز بالصدق، والإحساس المرهف، سواء في حنينهم لأوطانهم، أو مراتع صباهم، أو أهلهم وأقاربهم وأحبتهم، وكان حنينهم "مشاعر دفينة يطلقها أصحابها استبد بهم الشوق وهاجهم داعي الألفة واللقاء، فيضربون على أوتار القلب ويعزفون ألحان الصبابة، ويغنون معاناة البعد والافتقاد ممزوجة بالغصة والاختناق، موقّعة على التنهد المستحر، وهو أصدق الأشعار وأقربها إلى ذات صاحبها وأنصعها إلى ضميره ووجدانه"(٣).

⁽۱) ينظر: الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٩٤- ٧٠١ .

⁽۲) السابق ۲۹٦ .

⁽٢) ياسين الأيوبي: آفاق الشعر العربي في العصر المملوكي، ط (١)، جروس برس، طرابلس ، لبنان، ١٩٩٥م، ص ٣١٢.

المبحث الثاني

الأغراض المستحدثة

لم يقتصر شعراء القرن التاسع عشر على الأغراض التقليدية، فقد ظهرت أغراض شعرية مستجدة لها جذور في الأدب العربي إلا أنها لم تمثل غرضاً قائماً بذاته أو ظاهرة عامة عند الشعراء، اقتضتها طبيعة العصر بما استجد فيه من أحداث جسام، ومظاهر حضارة وتمدن لم تكن من قبل، كشعر الدعوة إلى الثورة على الظلم وإحياء الأمجاد، والشعر التنويري، والتوجه إلى تعريب أشعار الغرب وعدم الاقتصار على تعريب الشعر الفارسي، وتجاوزوا في تعريبهم البيت والبيتين والمقطوعة إلى تعريب قصائد مطولة، سواء قصائد ذات طابع وطني أو اجتماعي أو قصصي وغيره .

فضلاً عن إحياء أشكال شعرية عرفها العرب قديماً، وتوظيفها في التعبير عن روح العصر ومستجداته، كالموشحات، والمربعات، والمزدوجات، والمخمسات، والدوبيتات، والمواليات، كرغبة منهم في التتويع في القوافي من ناحية، وتلبية حاجة الغناء والأناشيد التي ازدهرت في ذلك العصر، وقد كان توجه الشعراء إلى هذه الأشكال يمثل الإرهاصات الأولى لمخاض ميلاد الشعر المتحرر الذي نقابله فيما بعد في القرن العشرين.

ويعرض هذا المبحث أبرز الأغراض المستحدثة، والأشكال الشعرية بما يعكس لنا طبيعة العصر وتوجهات الشعراء، ويصور تطور حركة الشعر ونماءها، وذوق العصر، ويعطي صورة مفسرة لبدء تحول الشعر في مضامينه، والشعراء في اتجاههم وفهمهم لوظيفة الشعر في النصف الثاني من القرن التاسع عشر.

ويؤكد أن الشاعر العربي كان ابن بيئته دوماً في كل أحوالها، ولم يخيم يوماً في نقطة الجدب.

شعر الدعوة إلى الثورة على الظلم، واحياء الأمجاد

كان للأحداث السياسية، والتطورات الفكرية التي شهدها القرن التاسع عشر في بلاد العرب دورٌ ملحوظٌ في نمو الحركة الوطنية الثورية، بعد ازدياد تدخل النفوذ الأوروبي في شئون الدول العربية، لاسيما في مصر في منتصف القرن التاسع عشر، منذ عهد إسماعيل الذي أغرق مصر بالديون، فكانت المراقبة الثنائية في ظل وزارة بونابار التي ضمت وزيرين أحدهما فرنسي والآخر انجليزي، امتصت قوى الشعب وموارده بحجة تسديد ديون مصر.

وقام الجند المصريون بأول عملية عسكرية مصغرة بعد قطع رواتبهم وتسريح عدد منهم بحجة الاقتصاد، وكتب الله لها النصر وأقيلت وزارة بونابار، وقد رافق هذه التطورات نمو الوعي الدستوري عند الشعب المصري، وكان الفضل في التشجيع إلى الدستور وإنشاء مجلس النواب الذي ضم أعضاء مصريين إلى الخديوي إسماعيل، مع أنه كان صورياً، إذ لم يكن من حق هذا المجلس التدخل في شئون ميزانية الدولة.

وكان للانتصار الذي حققه الجند المصريون في ثورتهم المصغرة في عهد إسماعيل، الأثر الكبير في تشجيع قيام الثورة العرابية بقيادة أحمد عرابي، والتي قامت كثورة على الحكم المطلق والاستبداد بكل صوره، وازدياد النفوذ الأجنبي، ومحاباة الأجانب على حساب المصريين في عهد توفيق الذي عطل الدستور وجعل الحكم مطلقاً في يده.

كانت هذه الثورة صوت لذلك المرجل الذي كان يغلي في صدور الشعب المصري، وغيرهم من العرب الذين اختنقوا بهذه التدخلات، وحلموا بسيادة عربية مستقلة في بلادهم في ظل حاكم غيور على مصالح البلاد والدين.

ولم يكن الحال في باقي الوطن العربي أفضل مما هو عليه في مصر، فالثورات والتمردات على الأوضاع، وظلم بعض الولاة كانت لا تعرف الهوادة .

فظهرت طبقة الوطنيين الثائرين كثمرة لنمو الوعي وانتشار المدارس والتعليم بين طبقات الشعب بعد أن كان حكراً على ذوي الثراء في مصر والشام ، كما حركت النخوة والإباء العربي العرب في الخليج العربي والمغرب العربي ليقف منهم من ينادي بالحرية ويندد بالاستبداد، ويحن للأمجاد .

ولم يتخلف الأدباء والشعراء والكتاب عن هذه الأحداث الجسام، فقد نهضوا يحرضون الشعب، ويلهبون حماستهم بخطبهم وأشعارهم ومقالاتهم الرنانة ووظفوا الصحافة لذلك، من خلال صفحات المجلات والجرائد، وشنوا نقدهم لحكومة توفيق ووزارته المناوئة لانجلترا، بل نقدوا كذلك السياسة العثمانية في الآستانة، ولم يحل اضطهاد الحكومة لبعض المجلات وإغلاقها في مصر والشام عن مواصلة جهادهم.

وكان فارس هذا الميدان من الشعراء في مصر محمود سامي البارودي كما كان فارساً في معسكر الثورة العرابية إلى جانبه عبد الله النديم وصالح مجدي، ولا يعني ذلك انعدام الحس الوطني والثوري قبل هذه المرحلة، وإنما نحن نخصها بالحديث لأنها مثلت المرحلة العملية للثورة.

فقد سبقتها مرحلة نظرية استشعرتها الدارسة عند رفاعة رافع الطهطاوي، ولمستها في اتجاهاته الفكرية فيما تركه من آثار جليلة في النصف الأول من القرن التاسع عشر.

فهي ولابد أنها تركت بصماتها على فكر الشباب المصري لاسيما وأن كثيراً من دعاة الإصلاح كانوا من تلامذته، أو ممن تأثروا بأفكاره وأعجبوا بها هو غيره من المصلحين في تلك الفترة.

والقارئ لكتبه "خلاصة الإبريز"، أو "المرشد الأمين في تربية البنات والبنين"، و"مناهج الألباب المصرية في مناهج الآداب العصرية"، يشعر بالروح الوطنية التي عجت في أنفاس قلم الرجل، ورغبته في أن تحاكي باريس بل تتقوق عليها – بغض النظر عن بعض مآخذه – عندما يعمد خلال بعثته (١٨٢٦ – ١٨٣١م) إلى تعريب قصيدتين فرنسيتين إلى العربية لإعجابه بمضمونها الثوري والوطني، وهما القصيدة الباريسية التي قيلت أثناء الثورة الفرنسية ضد حكم شارل العاشر ونشيد المارسلييز، وهو نشيد الثورة الفرنسية، فهما فضلاً عما قاله طه وادي من أن توجهه إلى تعريبهما إعجاباً منه لما حوته في طياتها من مضامين ومعاني ثورية حماسية ووطنية، وما تحمله قصيدة المارسلييز من دعوة إلى الحرية والعدالة، ودعوة ضمنية من رفاعة إلى إيجاد نشيد قومي لمصر (۱۱)، فإننا نستشعر إلى جانب ذلك، أن الرجل يعبر من خلالهما عن رغبة كامنة في نفسه وهي الثورة على الفرنسي في نيل حريته، وتحقيق العدالة، ويؤكد ذلك أنه قرأ وعرب لكبار مفكري الثورة الفرنسية أمثال فولتير وجان جاك رسو ومنسكيو، وعرب مواد من الدستور الذي أصدره لويس الثامن عشر وكأنه كان يحلم بوضع دستور لمصر (۲۰).

لذا تستطيع الدارسة أن تقول باطمئنان أن الطهطاوي مثل المرحلة النظرية للثورة الوطنية لكنه سلكها مسلكاً سلمياً راقياً، إذ بوعيه وذكائه أدرك في حينها أن الشعب المصري بخصائصه النفسية والثقافية غير مؤهل لخوض ثورة عملية فهي إن قامت محتومٌ عليها بالفشل.

إن الثورة العملية بحاجة إلى جيل يؤمن بما يقدم عليه، رضع الكرامة والعدل والحرية، وفقه حقوقه الإنسانية والدستورية، وتسلح بثقافة دينية وإنسانية، تجعله قادراً على أن ينتزع حقوقه بقلب جريء، وبوعي راسخ لا يزحزحه عن مبتغاه أي عارض، ولن يكون ذلك إلا بتغيير أو تطوير أنماط التربية والتعليم المقدمة للنشء، وهذا ما فعله الطهطاوي إلى جانب المدارس التي انتشرت في مصر منذ مطلع القرن، فإذا بنا نقابل جيلاً في النصف الثاني من القرن التاسع عشر نضجت في نفسه

⁽۱) ديوان رفاعة الطهطاوي ١٩٩ - ٢٠٦.

⁽۲) السابق ۵۶.

المعاني الوطنية، بما يؤهله لخوض الحركة العملية للثورة التي بدأت في ثورة الضباط المصغرة على حكومة بونابار، ثم الحركة العرابية بقيادة أحمد عرابي التي شارك فيها بعض الشعراء والكتاب، بعد الثورة التي أعلنها عبد الغفار الأخرس في النصف الأول من القرن في العراق في قصيدته الفريدة ضد الأوضاع السياسية والاستبداد الذي يمارس من والي بغداد التركي الأصل، ليكون أول شاعر يصدح بصوت ثوري ومدوي في شعره ضد الاستبداد ومستنهضاً أهله لطلب الحرية واسترجاع أمجاد العراق، فاستحق بها الريادة في الشعر الثوري القومي الصريح مميزاً في ثورته بين الثورة على الوالي والثورة على الخليفة.

والدارسة عندما تضع عنوان "شعر الدعوة إلى الثورة على الظلم، وإحياء الأمجاد " فإنما تقصد به تلك القصائد والأشعار التي حملت في مضمونها الدعوة إلى الثورة على الظلم والاستبداد والحكومات الفاسدة، ورفض الذل والهوان بعد سيطرة النفوذ الأجنبي، ونادت بالحرية والخلاص من الاستعمار وسيطرته، أو من بعض الولاة الذين كانوا عوناً له، ويستقلون في سياستهم عن الخلافة العثمانية، ودعت إلى إحياء الأمجاد العربية في فترة القرن التاسع عشر، والتي مثلت مرحلة جديدة عند الشعراء عكست فضلاً عن نمو الوعي الوطني، تطور في مفهومهم لوظيفة الشعر بتطور الحياة ومستجداتها، إذ أصبح الشاعر أكثر ارتباطاً بواقعه ومجتمعه والتزاماً بقضاياه، فكانت مخاضاً في حد زعمي لما عرف في فترات لاحقة بأدب الالتزام، وأدب الثورة وإن كان الأدب العربي لا يخلو من ملامحه (۱).

فعبد الغفار الأخرس عندما أحس بالظلم السياسي والاجتماعي الذي طال كل شئ في ظل الوالي علي رضا باشا في بغداد، نهض عام ١٢٦٨ه مخمساً القصيدة اللامية لمفتي بغداد عبد الغني آل الجميل^(۲) في قصيدة بلغت ثمانية وخمسين مقطعاً على بحر الطويل^(۳)، انفردت القصيدة بشكوى الشاعر من الأوضاع في بغداد، ونقد الأحوال التي آلت إليها في عهده، فجدد في مضمونها الثوري، وفي توظيف المخمس في التعبير عن روح عصره.

(۱) سوف تستثني الدارسة هنا القصائد الثورية المعربة إذ سوف تتتاولها لاحقاً في الشعر المعرب، مقتصرة على الأشعار التي جادت بها القريحة العربية، والتي نجدها عند عبد الغفار الأخرس في النصف الأول من القرن التاسع عشر، وإبراهيم اليازجي، وجبرائيل الدلال،

والبارودي، وصالح مجدي، وعبد الله النديم وغيرهم من شعراء ذلك الجيل في النصف الثاني منه.

ينظر: ديوان الأخرس، هامش ٢٢٥.

⁽۲) عبد الغني بن جميل من أعيان بغداد، ولد عام ١٩٤٤ه/١٧٨٠م، رأس أسرة آل جميل، وتولى إفتاء الحنفية، في عهد علي رضا باشا والي بغداد، ويذكر الألوسي أن عسكره لما تهجموا على أعراض الناس، وكثر تجاوزهم على أموالهم، طلب عبد الغني منه ردعهم، فلما عجز ترك بغداد بعد منافرة بينه وبين الوالي وثار الناس يريدون قتل الوالي، وهجمت العسكر الترك على بيته فنهبته وأحرقوه، وأتلف من الكتب سبعة آلاف كتاب قلما يوجد مثلها عند أمثاله، وقد بقي له مكانة محترمة عند جميع الوزراء والولاة ، و توفي عام ١٢٧ه/ ١٨٦٣ه/ ١٨٦٣م . ينظر ترجمته في : الأعلام ٤ / ٣٣. المسك الأذفر ١٢٦ – ١٢٨٨

⁽٢) يذكر محقق ديوان الأخرس أن الأخرس قال مخمسته بعد نكبة عب الغني آل الجميل على يد أتباع رضا اللاظ عام ١٢٤٧هـ، ونكبة أبي الثناء الألوسي على يد الوالي نجيب باشا عام ١٢٦٧هـ، فجمع فيها بين النكبتين .

وهي تعج بروح الثورة والنقمة على الظلم السياسي والاجتماعي، فكانت في مضمونها بين شعر الخليج رائدة في الدعوة إلى إحياء الأمجاد العربية، وحث العرب على رفض الذل، واستنهاضهم لأن يحكمهم من بني جلدتهم، فكان بذلك أول شاعر في الوطن العربي يضرب على وتر القومية سابقاً بذلك إبراهيم اليازجي وجبرائيل الدلال، وفيها يقول:

أُقلِّبُ طرفي لا أرى غير منظر متى تختبره كان ألأمَ مخبر فلصم أدر والأيسامُ ذاتُ تغير (أيذهب عمري هكذا بين معشر) (مجالسُ هم عاق الكريمَ حلولُها) أسفْتُ على من ليس يرجى العودة وكان يُرى عوناً على كلِّ شدةٍ قضي الله أن يقضي بأقرب مدة (وأبقى وحيداً لا أرى ذا مودة) (مسن النساس لا عساش الزمسان ملولها) إذا الحرُّ في بغداد أصبح مبتلى وعاش عزيـزُ القوم فيها مـذللا فلا عجب إن رمت عنها تحولا (وكيف أرى بغدادَ للحرِّ منزلا) (إذا كان مفريّ الأديم نزيلُها) لقد كنْتُ لم أَحْفَلْ بأيام عربها ولم يتبدلْ شهمها بأخسّها فكيف بها إن سادها غير جنسها (ويسطو على آساداها ابن عرسها) (ويرقى على هام السماكِ ضئيلُها) عجبتُ لندب ثابتِ الجأش مفضل يرى بدلاً من أرضِه بمبّدل ولم يك عن دار الهوان بمعزل (فما منزلٌ فيه الهوانُ بمنزلِ)

وقد نجح في تخميسه لقصيدة عبد الغني الجميل، إذ حاكاه في الأسلوب وقوة التركيب، ولولا أنه وضع الأبيات المخمسة بين قوسين لما ميزنا بين الأصل والتخميس، وهذا يدلل على براعة الشاعر وتمكنه، وسلامة طبعه .

(وفي الأرض للحرِّ الكريم بديلُها) (١)

وقد جاء هذا التخميس حافظاً للقصيدة الأصلية من الضياع، مصوراً معاناة العلماء من الظلم والاضطهاد، ومن ناحية أخرى تدلل على أن لا علاقة بين التكسب بالشعر وضعف المستوى الفني للشاعر، فإن مناط الأمر وفيصله يرجع إلى الموهبة والطبع، وأن ميل الشاعر إلى التكسب لا يعني انفصاله عن هموم الأمة وآلامها، فالشعراء كانوا في شعرهم صورة لبيئتهم بأحداثها في كل حال من سحيل ومبرم.

Y . A

⁽۱) ديوان الأخرس ٢٢٥ .

وينتقد البارودي الخديوي إسماعيل، ويحرض شعبه على الثورة ورفض الذل والهوان، بعد أن انحرف عما عاهد عليه الشعب وزعماء الوطنية المصرية، وزاد في فرض الضرائب وكنزها في خزائنه، ضمن قصيدة طويلة يقول في مطلعها:

متى أنْتَ عن أُحموقةِ الغَيِّ نازعُ وفي الشيْبِ للنفسِ الأبيَّةِ وازعُ^(۱) ومنها التعريض بسياسة الخديوي وحبه لجمع المال على حساب الشعب دون أن يدري عاقبة المطامع، يقول:

يودُ الفتى أن يجمعَ الأرضَ كلَّها فقد يستحيلُ المالُ حتفاً لربِّه ألا إنما الأيامُ تجري بحكمِها

إليه ولم يدر ما الله صانعُ وتأتي على أعقابِهنَّ المطامعُ فيُحْرَمُ ذو كدٍّ ويُرزَقُ وادعُ

ولسنت بعلام الغيوب وإنما وذَرْهُمْ يخوضوا إنما هي فتنة

فلو علم الإنسانُ ما هو كائنٌ

أرى بلحاظِ الرأيِ ما هو واقعهُ لهم بينها عمَّا قليلٍ مصارعُ لما نام سمَّارٌ ولا هبَّ هاجعُ (١)

ويدعو الشعب المصري إلى انتهاز الفرصة ويحرضهم على الثورة مثيراً حماستهم قائلاً:

وفي الدهر طُرْق جمَّة ومنافعُ عديدُ الحصى إني إلى اللهِ راجعُ وذلك فضلُ اللهِ في الأرضِ واسعُ فاين ولا أين السيوفُ القواطعُ الى الحرب حتى يدفعَ الضيمَ دافعُ (٣)

فيا قومُ هبُوا إنما العمرُ فرصةٌ أصبراً على مس الهوانِ وأنتهُ وكيف ترؤنَ الذلَّ دارَ إقامةٍ أرى أرؤوساً قد أينعَتْ لحصادِها فكونوا حصيداً خامدين أو افزعوا

ويبدو أن الشعب المصري لم يمتلك الجرأة في تلك الفترة ليلبي نداء الشاعر، مع أن الظروف مواتية ومسببات الثورة قوية، ورؤوس الظلم بلغوا الزبا في ظلمهم، وتخبطوا في أمرهم، وينتظرون الفارس المستطار الذي يجز رؤوسهم، لكن لا حياة لمن تنادي، لذا يعبر عن خيبته قائلاً:

إلى ولباني الصدى وهو طائعُ (')

أهبئت فعاد الصوت لم يقض حاجةً

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ۲۳۲.

^(۲) السابق ۲۳۲ – ۲۳۳ .

^{(&}lt;sup>۳)</sup> السابق ۲۳۳ - ۲۳۶ .

⁽٤) السابق ٢٣٤ .

وقد لاحظ البارودي فساد الحكام وظلمهم، مما حداه لأن يذمهم في قصيدة طويلة، ويحض الناس على طلب العدل في عهد الخديو إسماعيل، وينادى بهم للثورة، ومطلعها:

وقلْتُ في الجِدِّ ما أغنى عن الهزَلِ(١)

قلدتُ جِيدَ المعاني حِلْيةَ الغزلِ

ومنها:

بئس العشيرُ وبئستُ مصرُ من بلدٍ أرضٌ تأثّلَ فيها الظلمُ وانقذفَتْ وأصبح الناسُ في عمياءَ مظلمةٍ وأصبح الناسُ في عمياءَ مظلمةٍ لم أدر ما حل بالأبطال من خورٍ أصوَّحَتْ شجراتُ المجدِ أم نضبَتْ لا يدفعون يداً عنهم ولو بلغَتْ خافوا المنيةَ فاحتالوا وما علموا فقيمَ يستَّهمُ الإنسانُ خالقَه فقيمَ يستَّهمُ الإنسانُ خالقَه هيهات يلقى الفتى أمناً يلذُ به فمالكم لا تعافُ الضيمَ أنفستُ مصرُ التي أفنى الجِلادُ بها وقلك مصرُ التي أفنى الجِلادُ بها قومٌ أقرُوا عمادَ الحق وامتلكوا جنوا ثمارَ العُلا بالبيضِ واقتطفوا جنوا ثمارَ العُلا بالبيضِ واقتطفوا

أضحَتْ مُناخاً لأهلِ الزورِ والخطلِ صواعقُ الغدرِ بين السهلِ والجبلِ لم يخْطُ فيها امرُةٌ إلا على زللِ بعد المراس بالأسياف من فلكِ غدرُ الحميَّةِ حتى ليس من رجلِ مسَّ العفافةِ من جبنٍ ومن خزلِ مسَّ العفافةِ من جبنٍ ومن خزلِ أن المنيسةَ لا ترتسدُ بالحيسلِ وكلُ نفسٍ لها قيدٌ من الأجلِ ما لم يَخُضْ نحوه بحراً من الوهلِ ولا ترولُ غواشيكم من الكسلِ لفيفَ أسلافِكم في الأعصرِ الأولِ لفيفَ أسلافِكم في الأعصرِ الأولِ أزمَّةَ الخلق من حافٍ ومُنتعِلِ من بين شوكِ العوالي زهرةَ الأملِ (١)

فالشاعر يشير إلى الحالة التي آلت إليها مصر بعد العز والمجد، لقد أصبحت أرض لأهل الزور، وانتشر فيها الظلم والغدر في كل مكان في السهل والجبل، والناس في جهل وعمى وكثر فيهم الزلل، وذلك بعد تمكن انجلترا منها.

ثم يثير عصبية الشعب المصري بتساؤله عن الأبطال وما حل بهم، هل أصابهم الخور بعد أن عرفوا بالمراس وخوضهم المعارك؟!، هل نضبت أشجار المجد فلم تعد تطرح الأبطال الذين يرفضون الضيم في أرض مصر، فلا يوجد بينهم رجل غيور، فبات الرجال من الجبن لا يدفعون عنهم الذل، حتى ولو مس عرضهم؟، هل خافوا الموت فتحايلوا عليه بصمتهم؟!، هل اعتقدوا أن أمنهم في ذلك؟، إنها تساؤلات تعكس حيرته، واستنكاره لما آل إليه حالهم من استكانة وخنوع، إنها

^(۱) السابق ۲۷۱.

^(۲) السابق ۲۷۱ ، ۲۷۲ .

العاطفة الصادقة، والوفاء للأهل، الذي يحضه على نصحهم وحثهم، والغيرة على الماضي والأمجاد التلدة.

هذا الذي دفعه أن يقرر حقيقة، وهي أن الإنسان ليس له أن يجد الأمن ما دام مستكيناً ولم يبذل نفسه في سبيله وهو يخاطب عقلهم.

ويسألهم مستنكراً ومستهجناً في ألم كيف لا تعاف أنفسهم الظلم، ولا يتحركون لدفعه من كسلهم؟!، ثم يذكرهم بأسلافهم كيف بنوا مصر ومجدها في العصور الأولى، وكيف أقاموا الحق فساسوا بعدلهم الخلق من غني وفقير، فجنوا ثمار المجد والعلا بسيوفهم في ساحات المعارك، فازدهرت بهم مصر.

ولا يخفى أن الشاعر عندما يعرض بتكاسل وتهاون الشعب المصري، إنما مراده حث الهمة، وتحفيز العزيمة وتحميسها، وإثارة النفوس للثورة على الوضع الضائم، ليس ضد الخليفة العثماني، فقد كان أحد قواد الحروب العثمانية لا يتأخر عن الدفاع عن الخلافة وولاياتها ضد أعدائها، بل ثورته ضد الولاة وأهل السياسة المناوئين للأعداء، والمستهترين بمصائر العباد والبلاد، لا سيما أن مصر لم تخضع لحكم الخليفة مباشرة.

وعندما يذكرهم بأسلافهم بعرضه لأمجادهم وبطولاتهم المشرفة إنما يريد أن يضع هذه الصفحة من تاريخهم نصب أعينهم ليقارنوا بين الماضي والحاضر، فيكون ذلك أقنع في الخطاب للعقل، وأشد وقعاً في النفس، هذا الوقع الذي يتعمق عندما يخاطبهم بعاطفة غيورة صادقة، ولهجة ملامة وعتاب وتقريع حاد على التهاون، داعياً إلى الإسراع بالثورة قبل استفحال الخطر قائلاً:

أخنى الزمانُ على فرسانِها فغدتُ فأي عارٍ جلبتُم بالخمولِ على فأي عارٍ جلبتُم بالخمولِ على إن لم يكن للفتى عقلٌ يعيشُ به فبادروا الأمر قبل الفوتِ وانتزعوا وقلّدوا أمركم شهماً أخا ثفةٍ ماضي البصيرةِ غلابٌ إذا اشتبهتُ ماضي البحيرةِ غلابٌ إذا اشتبهتُ إن قال بَرّ وإن ناداه منتصر يجلو البديهة باللفظِ الوجيزِ إذا ولا تلجّوا إذا ما الرأيُ لاح لكم قد يدركُ المرءُ بالتدبيرِ ما عجزتُ هيهات ما النصرُ في حدِّ الأسنةِ بل وطالبوا بحقوق أصبحَتْ غرضاً وطالبوا بحقوق أصبحَتْ غرضاً

من بعد منعتها مطروقة السبل ما شاده السيف من فخرٍ على زحلِ فإنما هو معدودٌ من الهملِ فإنما هو معدودٌ من الهملِ شكالة الرَّيْثِ فالدنيا مع العجلِ يكونُ ردءًا لكم في الحادثِ الجللِ مسالكُ الرأي صاد البازَ بالحَجلِ مسالكُ الرأي صاد البازَ بالحَجلِ لبى وإن همَّ لم يرجعْ بلا نَفَلِ عزَّ الخطابُ وطاشتُ أسهمُ الجدلِ إن اللجاجة مدعاة إلى الفشلِ عنه الكماةُ ولم يحمِلْ على بطلِ بقوة الرأي تمضي شوكةُ الأسلِ بقوة الرأي تمضي شوكةُ الأسلِ لكماةً ولم يحمِلْ على بطلِ الكماةُ ولم يحمِلْ على من الكماةُ ولم يحمِلْ على منازي على المنازي على المنازي عمضي شوكةُ الأسلِ الكماةُ ولمنازي عمضي شوكةُ الأسلِ الكماةُ ولمنازي عمل الكماةُ ولمنازي اللمنازي اللمنازي عمل الكماةُ ولمنازي اللمنازي اللمنازي عمل الكماةُ ولمنازي اللمنازي اللمنازي اللمنازي اللمنازي اللمنازي اللمنازي اللمنازي المنازي المنازي المنازي اللمنازي المنازي المنازي

ولا تخافوا نكالاً فيه منشوَّكم عيشُ الفتى في فناءِ الذلِّ منقصةً لا تتركوا الجِدَّ أو يبدو اليقينُ لكم طوراً عِراكاً وأحياناً مُياسرةً حتى تعودَ سماءُ الأمنِ ضاحيةً هذي نصيحةُ من لا يبتغي بدلاً

فالحوث في اليمِّ لا يخشى من البللِ والموتُ في العزِّ فخرُ السادةِ النَّبَلِ فالحِدُ مِفتاحُ بابِ المَطْلَبِ العَضِلِ فالحِدُ مِفتاحُ بابِ المَطْلَبِ العَضِلِ رياضةُ المُهرِ بين العنف والمَهَلِ ويرَفُلَ العدلُ في ضافٍ من الخُللِ بكم وهل بعد قوم المرع من بدلِ(١)

فالبارودي يدعوهم إلى انتهاز الفرصة قبل فوات الأوان، فالظروف مواتية، وتحدوه غيرته الوطنية وحميته وإخلاصه في دعوته أن ينصحهم بأن يختاروا الرجل المناسب لقيادة مصر، ولا ينسى أن يكمل هذه النصيحة بعرضه صفات هذا الرجل، تلك الصفات التي يجب أن تتوافر في القائد من منظوره، ليضمن أمن البلاد وحسن تدبيرها، فأمر مصر لا يتقلده إلا الشهم أخو الثقة، الذي يكون حصن للمصريين عند النوائب، ويدفع عنهم ويذود في الحادثات، حاد البصيرة وقوي الحدس، حكيم ذو رأي نافذ، وتغلب حكمته وسداد رأيه آراء الآخرين، ويبرر إن قال، ويصدق قوله العمل، ويلبي كل من ينتصر به، وإن هم على شئ لا يرجع عنه إلا بالفوز، وفي الوقت الذي يتيه فيه الرجال ويعز الخطاب وتطيش الآراء في موقف الجدل يجلو البديهة بلفظه الوجيز.

فالنصر لا يكون فقط بالألسنة بل يحتاج إلى الحكمة وحسن التدبير وقوة الرأي. وهو يحرضهم على المطالبة بحقوقهم التي أصبحت نهبة، وأن لا يخافوا من مواجهة الظالمين، فهذه المواجهة فيها منشؤهم وميلادهم، إنه ميلاد الكرامة والعزة، التي لا تتأتى على طبق من ذهب، فلا بد من تضحيات، فهذا الحوت في اليم لا يخشى من الماء والبلل لأنه لولاه لما عاش فهو بعد الله سرحيات.

ثم يبين لهم أن عيش الفتى في مرتع ذل منقصة له، ولا مكرمة، أما العز الحقيقي يكون مع الموت في سبيل الكرامة والشرف، فهذا هو فخر الأسياد، لذا عليهم بالجد لأنه مفتاح لكل مطلب صعب، والحياة إنما هي يوم عراك ويوم يسر. وتحتاج إلى أن نفقها لكي نروضها على ما نحب ونريد، تماماً كالمهر فترويضه ما بين عنف ومهل، ولن يعود الأمن والعدل لمصر إلا بذلك.

ومما يستوقف الدارسة في الأبيات السابقة الصفات التي يراها في القائد الأهل لحكم مصر، فهي صفات لا تختلف إطلاقاً عن المعاني التي درج البارودي على الافتخار بها في معرض افتخاره بنفسه، وكأنني أشعر أنه يرى نفسه هذا الرجل.

وإن نظرة في كل قصيدة أو مقطع افتخر به بنفسه يجعلك تطمئن لهذا الشعور، فيبدو أنه نظر لأن يكون حاكم مصر لذا اندفع في الثورة العرابية، وقصيدته في الفخر التي مطلعها:

⁽۱) السابق ۲۷۳ – ۲۷۶ .

وأغضبت في مرضاة حبّ المها عقلي(١)

عصيْتُ نذيرَ الحلمِ في طاعةِ الجهلِ جامعة لكل المعانى التي رأها في قائد مصر.

على أية حال، فإن البارودي كان له فلسفته الثورية في عصره، الفلسفة الرافضة للذل، العاشقة للحرية والكرامة، المعتزة بالأمجاد، والتي لا تعرف اليأس، ويفضل معها العيش في الصحاري على أن يبقى في أرض يرى فيها، الظلم والغدر والذل، لذا نجده يحث على رفض كل ذلك، ويدعو إلى عدم الرهبة من الأخطار في سبيل المجد والعلاحتى لحظة وداعه لمصر بعد أن نفي إلى سرنديب، إنها فلسفة نابعة من فكر فارس وشاعر طالما افتخر واعتز بمجده وفروسيته الأبية وشاعريته، إذ يقول:

وكيف مقامي بين أرضٍ أرى بها فسمع أنين الجورِ قد شاك مسمعي وصعبٌ على ذي اللبّ رئمانُ ذلة إذا المرءُ لم يرمِ الهناة بمثلِها فلا تعترف بالدلّ خيفة نقمة فكن رجلاً إن سيم خسفاً رمَتْ به فلا خيرَ في الدنيا إذا المرءُ لم يعشْ ولا ترهبِ الأخطارَ في طلبِ العُلا ولي معاناة الشدائدِ ما بحت فإن لم تجدْ في المدني ماشئت من قِرى فإن لم تجدْ في المدني ماشئت من قِرى وأي حياةٍ لامري بين بلدة وأي حياةٍ لامري بين بلدة وأي حياةٍ لامري بين بلدة وأطرب من ديكي يصيح بِكُوة وأطرب من ديكي يصيح بِكُوة وأحسن من ديكي يصيح بِكُوة وأحسن من دار وخيم هواؤها

من الظلم أخنى على الدار والسكن ورؤية وجه الغدر حلَّ عرا جفني يظلُ بها في قومه واهي المتن تخطى إليه الخوف من جانب الأمن فعيش الفتى في الذلِّ أدهى من السجن حميَّتُه بين الصورام واللدن مهيباً تراه العينُ كالنار في دَغْن

مهيباً تراه العينُ كالنارِ في دَغْن فمن هاب شوكَ النحلِ عاد ولم يجنِ مزايا الورى بين الشجاعة والجبنِ فأصْحِرْ فإن البيدَ خيرٌ من المُدْنِ شديدَ الحُميَّا غيرَ مُغْضِ على دِمْنِ يظلُّ بها بين العواثِنِ والدخْنِ يطلُّ بها بين العواثِنِ والدخْنِ أحبُ إلى قلبي من البيتِ ذي الكِنِّ أحبُ إلى قلبي من البيتِ ذي الكِنِّ أراكيَّة تدعو هديلاً على غصْننِ مبيتُك من بُحْبُوحةِ القاع في صحْن (١)

كما حرض البارودي على حكومة الوزارات الفاسدة، من ذلك تحريضه على رفض الذل والثورة على حكومة عثمان رفقى الفاسدة في مطلع قصيدة يهجوه فيها:

كلُّ صعبِ سوى المذلةِ سهلُ وحياةُ الكريمِ في الضيمِ قتْلُ

^(۱) السابق ۲۸۷ .

⁽۲) السابق ۳٤٥ .

ليس يقوى امرقٌ على الذلِّ ما لم إن مصرَّ الحِمامُ أعذبُ ورداً أنسا راض بتسركِ مسالى وأهلسى لا يلُمني على الحفيظة قوم ألفوا الضيم خشية الموت والضي كيف لا أنصر الرشاد على الغيّ إنما المرغ باللسان وبالقلا قدك يا نفس فالتصبر إلا فابعثيها شعواء يحكم فيها هو إمَّا الحِمامُ أو عيشةٌ خض

يك فيه من صبغة اللوم دخل أ مـن حياة فيها شـقاءً وذلُّ فالعفافُ الثراءُ والناسُ أهلُ غرَّهم منظرُ الحياةِ فضَلُوا مُ لعمري فجع خسيسٌ وتُكُلُ وعقلي معي وفي النفس فضل ب فان خاب منهما فهو فسلل ب في لقاء الحروب غَبْنُ وجهْلُ منصلٌ صارمٌ ورميحٌ مِتَلُ راءُ فيها لمَنْ تفيَّا طَالًا إن مُلْكاً فيه فلانٌ وزيراً لمباح للخائنين وَبِالُّ (١)

والمعاني الثورية التي يتناولها البارودي في كل قصائده واحدة، وهي رفض الذل والظلم، وتفضيل الموت على الحياة المهينة، وتحريض الشعب على الثورة والعدل، واستتكار سباتهم، وتشجيعهم على الثورة بتذكيرهم بماضيهم المجيد وواقع حالهم المرير.

معتمداً على مخاطبة العقول للإقناع مستخدماً الحكمة التي تدل على عمق تجربته، وإدراكه لحقيقة الموقف بكل أبعاده، بأسلوب قوى جزل، وتراكيب متينة، وألفاظ موحية دقيقة، وبراعة تصوير وصدق عاطفة، وروح ثورية متمردة، بوأته الصدارة في ميدان الشعر الثوري في مصر في عصره.

والى جانب البارودي نهض في مصر خطيب الثورة العرابية عبد الله النديم يحث على الثورة، ويفضح المتآمرين على مصر ويوعى الشعب، إلا أنه اعتمد على الأسلوب السهل الواضح والألفاظ الحية، والتراكيب البسيطة الغنية بالإيحاءات، والصور الجزئية القريبة التي نجحت في نقل مشاعره الثورية الغيورة على الشعب والبلاد والأمة العربية .

فمما قاله في تحذير الشعب من الخونة الذين يداهنون الاستعمار وفرقوا بين أبناء الأمة، هادفاً إلى إيقاظهم ودفعهم إلى الثورة والتمرد مع عدم الظلم:

> مثالُهم بعضُ الأولِي أنشاأوا لكم ومن بات مسروراً بخدمة غيركم ينادونكم لغير باسم صلاحكم

وحاشوا أناساً أُشربوا حبَّ غيركم وهم منكم لكن يسرُّهم الشرُّ جرائد يزهو في صحائفها السطر ومشى لسه فضل أعدائكم وفسر وسم الأفاعي في صناعتِهم حبر

⁽۱) السابق ۲۹٥ .

أزيلوا بنسى ؤدى تنسافركم ولا تنافرُكم بالدين ينتر جمعكم مـــذاهبُكم شـــتى وكـــلٌّ بدينِـــه فليس لكم إلا الموطنُ وحدَه ونادوا بأن الشرق حرِّ وأهلَه ولا تجعلوا حرية الدين ضلة بل القصدُ أن نمشى على أصلِ ديننا ولا تجعلوا التوحيد سوء تعصب ففي ذمة السلطان قوم إذا دنوا وإن جندوا للغير ضيقاً بفعلِكم فلل مُلْكَ إلا بالمساواةِ والإخا

تميلوا لما ضرَّ الصدورَ به الغمْسُ ويجعلُكم نوقاً يشررُدُها النَّيْرِ رُ قريــرُ عيــون لا يحولُــه النعــرُ وليس لكم إلا عزائمكم مُهرر وسيّانَ في المأوى التعمُّمُ والزَّنْسِ وسيراً مع الأهواءِ فذاك هو الوزرُ فلا ينتحي نهي ولا ينتفي أمر على النزلا لو كان دينهم الكفر من العدل والإنصاف صانهم الوصر جرى خلفنا من كلِّ ناحية عقر ولا حسرٌ إلا مسن تنكسره الحَجْسرُ(١)

ولم يتخلف صالح مجدي عن فضح الواقع المرير في مصر، والحض على الثورة وتغيير الوضع، وقد ظهر ذلك في هجائه لدخيل أجنبي عمل في الجيش المصري ونهب أموال مصر تحت مرأى الخديو اسماعيل، في قصيدة طويلة منها:

أتنكر ما سدنا من معارف على حاضر منكم بمصر وغائب؟

فبينوا عن الأوطان فهي غنية بأبنائها عن كل لاه ولاعب وما أنتم أهل لأدنى رياسة على من بها من تركِها والأعارب(١)

أما في الشام نجد اتجاهاً آخر، فقد نهض إبراهيم اليازجي يشحن قوى العرب في الشام للثورة، وإن كان عبد الغفار الأخرس دعا إلى الثورة على الحاكم المستبد في العراق، وطمح أن يحكمها عربي منهم، ودعا البارودي إلى الثورة على الحكم الفاسد في مصر، فإن إبراهيم اليازجي دعا إلى الثورة على الولاة الأتراك في الشام، والتخلص من حكمهم، في الفترة التي ضلل الاستعمار فيها الكثير من أبناء العرب، وذلك مع نشاط تيار القومية العربية في النصف الثاني من القرن التاسع عشر، والذي جرف معه بعض الشعراء الذين برزوا في أواخر القرن التاسع عشر، ومطالع القرن العشرين في الدعوة إلى القومية العربية.

والدارسة باطلاعها على جل دواوين القرن التاسع عشر رأت إبراهيم اليازجي قد حاز على قصبة السبق في هذا الميدان - بعد الأخرس - على كل شعراء الشام في عصره، فهو أول من

^(۱) على الحديدي: عبد الله النديم خطيب الوطنية، (د. ط)، وزارة الثقافة والارشاد القومي، المؤسسة المصرية العامة للطباعة، الناشر مكتبة مصر، القاهرة، (د.ت) ص ٣٦٥.

^(۲) ديوان صالح مجدي ۲۵.

دعا إلى الثورة على الولاة الأتراك في ثلاثة قصائد ضمهما ديوانه "العقد" ظهرت فيهم النزعة القومية العربية، وهو يدعو العرب إلى الاستيقاظ من نومهم ورفض الظلم، واستهجن عليهم رضاهم الهون والذل ومفارقتهم لنخوتهم مع طول المهانة والذل وعدم شكواهم، وعدم غضبهم على ما أصابهم، رغم أن كل ما يجري على الساحة مثير الغضب ومستدع للثورة، فيقول في مطلع قصيدة نظمها عند مخاض الثورة العربية عام ١٨٨٣م:

> تنبهوا واستفيقوا أيها العرب فيمَ التعللُ بالآمال تخدعُكم الله أكبر ما هذا المنام فقد كم تُظلمون ولستُم تشتكون وكم أَلِفْتُم الهونَ حتى صار عندكم وفارقْتُم لطولِ الذلِّ نخوتكم

فقد طمى الخطبُ حتى غاصَتْ الركِبُ وأنتم بين راحات القنا سلَبُ شكاكم المهد واشتاقكم السرب ا تُستغضبون فلا يبدو لكم غضب أ طبعاً وبعض طباع المرع مكتسب فليس يولمُكم خسفٌ ولاعطبُ(١)

ثم يتعجب من صبرهم على الظلم، ويتمناه لو كان في ساحات المعارك، فهناك فرق كبير بين الصبر الجالب للذل، والصبر الجالب للعز، ويدعوهم إلى الثورة، وانتهاز الفرصة مع صدق النية حتى يتحقق مأربهم قائلاً:

> للهِ صــبرُكم لـو أن صـبركم كم بين صبر غدا للذلِّ مُجتلباً فشمروا وانهضوا للأمس وابتدروا لا تبتغوا بالمنِّ فوزاً لأنفسِكم

في ملتقى الخيل حين الخيلُ تضطربُ وبين صبر غدا للعن يحتلب من دهركم فرصةً ضنَّتْ بها الحقبُ لا يصدقُ الفوزُ ما لم يصدق الطلبُ(٢)

وهو في دعوته للثورة، يشير إلى أسباب الضعف الذي مني بها العرب، وما ابتلوا به من جور وتفرق، وتحكم الترك بهم الذين سماهم بالعلج، فمرد ذلك عنده التعصب، وحتى يتخلصوا من الأتراك وسيطرتهم، عليهم التخلص من التعصب والذي كان سبباً في فرقتهم كما يقول:

> هذا الذي قد رمى بالضعفِ قوتكم وحكَّمَ العلجَ فيكم مع مهانتِه

خلوا التعصب عنكم واستووا عصباً على الوئام ودفع الظلم تعتصب لأنستم الفئسةُ الكثرى وكم فئسةٍ قليلسةٍ تُسم إذ ضمَّتُ لها الغلبُ وغادر الشمل منكم وهو منشعب يقتادُكم لهواه حيث ينقلب (٣)

⁽۱) ديوان العقد ٢٥ .

^(۲) السابق ۲٦ .

^(۳) السابق ۲٦ .

فالشاعر في دعوته يستنهض العرب، ويستحثهم لرفض الذل، فيذكرهم بأن النصر مناطه ليس كثرة العدد فكم من فئة قليلة مع الاتحاد انتصرت، مضمناً معنى قول الله تعالى: ﴿ كُم مِّن فِئَةٍ قَلِيلَةٍ غَلَبَتْ فِئَةً كَثِيرَةً إِبِإِذْنِ ٱللَّهِ وَٱللَّهُ مَعَ ٱلصَّكِيرِينَ ﴿(١)، ويحرك الشاعر حميتهم وحماسهم بلفت انتباه العرب، فإن الذين يحكمونهم جمعوا صفات النذالة والخسة، فمن العار أن يرضوا بأمثالهم حكاماً يقتادونهم لهواهم كيفا شاءوا، ويسلبون خيرهم وديارهم وهم أهلها أغراباً عندما يقول:

> وكل ذي خنثِ في الفحش منغمس سلاحُهم في وجوهِ الخصمِ مكرُهم لا يستقيمُ لهم عهدٌ إذا عقدوا إذا طلب إلى ود لهم سبباً والحقُّ والباطلُ في ميزانهم شرعٌ أعناقهم لكم رقّ وما لكم باتّت سِمان نعاج بين أذرعِكم فصاحبُ الأرض منكم ضمن ضيعتِه

وحكَّمَ العلجَ فيكم مع مهانتِه يقتادُكم لهواه حيث ينقلبُ من كلِّ وغد زنديم ماله نسب يُدرى ولديس له دين ولا أدبُ يـزدادُ بالحـكِّ فـى وجعائِـه الجـربُ وخير جندهم التدليس و الكذب ولا يصح لهم وعد إذا ضربوا فما إلى ودِّهم غيرُ الحني سببُ فلا يميلُ سوى ما ميل الذهبُ بين الدمى والطلا والنرد منتهب ويات غيركم للدر يحتلب مستخدمٌ وربيبُ الدار مغتربُ (٢)

ويذكرهم برخص دمائهم عندهم، فدماء العربي وعرضه كما يرى إبراهيم اليازجي لا قيمة لها عند الأتراك فهي رخيصة، لذا يحرص في إلهاب ثورتهم على أن يضرب على وتيرة الأمجاد العربية، وتاريخهم المشرف، فهم الذين فتحوا البلاد شرقاً وغرباً، وأذلوا ملوك الأرض وزلزلوها، وهم الذين بنوا صروح العز.

لذا يستنكر ما يراه من حالهم، لقد أصبحوا هملاً، ورضوا بالذل والهوان بعد العز وضاعت دولتهم، ولم يعد بينهم حرمة أو رحمة تحنو عليهم إذا عضتهم النوب، لذا يخاطبهم بلهجة غاضبة:

> وما دماؤكم أغلى إذا سنُفكتُ وليس أعراضكم أغلى إذا انتُهكتُ بالله يا قومنا هبسوا لشانكم ألسنتُم من سطوا في الأرض وافتتحوا ومن أذلوا الملوك الصيد فارتعدت

من ماء وجه لهم في الفحش ينسكبُ من عرض مملوكِهم بالفلس يجتلب فكم تناديكم الأشعار والخطب شرقاً وغرباً وعزوا أينما ذهبوا وزلزل الأرض مما تحتها الرهب

⁽١) البقرة: آية ٢٤٩

^(۲) ديوان العقد ٢٦.

ومن بنوا لصروح العزّ أعمدة فما لكم ويحكم أصبحتُم هملاً لا دولة أكسم يشتد أزركسم وليس من حرمة ولا رحمة لكم

تهوي الصواعق عنها وهي تنقلب ووجه عسر منتقب منتقب بها ولا ناصر للخطب ينتدب تحنو عليكم إذا عضاتكم النوب (١)

وتعد هذه القصيدة نواة للثورة العربية الكبرى التي قامت ضد تركيا في مطلع القرن العشرين ونبوءة بها. وبهذه الأشعار استحق إبراهيم اليازجي أن يكون الرائد في شعر القومية في بلد الشام بلا منازع.

وله قصيدة أخرى كتبها عام ١٩٨٣م كذلك، عند مخاض الثورة العربية، وإن التقت مع سابقتها بالدعوة إلى الثورة على الأتراك والتنبؤ بميلاد الثورة العربية الكبرى ورفض الذل والاستكانة، وإثارة حمية العرب باستعراض مظاهر ظلم الترك، واستعبادهم للعرب، ودمار البلاد، ودعوتهم للتشبه بالأقوام الذين ثاروا على الأتراك وانتصروا عليهم ونالوا حرياتهم، وأن يتخذوهم قدوة في ذلك، مشيراً إلى كرمهم وأمجادهم، وضرورة نبذ التفرق والتعصب وضرورة الوحدة لمواجهتهم.

إلا أنها تتميز بالإشارة إلى طرف من أطراف الفتنة بين عرب لبنان وإثارة العصبية، ويبدو أنه يقصد فتنة ١٨٦٠م المعروفة بمذابح الستين التي أودت بأرواح الكثيرين من الدروز والآرمن.

فهو يرى أن المشايخ وأصحاب القمامس هم طرف في هذه الثقافة، فهم ليسوا برجال الله بل قوم أبالس، هم الذين يسعون بينهم تحت الطيالس والأطالس بالشر والمفاسد والدسائس، ويلقون التباغض والعداوة والوساوس، ويصلون التعصب حتى يقيموها بينهم حرب داحس، فكانوا سبباً لما هم فيه، وأعانوا الترك على سيادة البلاد، يقول:

دَعْ مجلس الغيدِ الأوانسسُ واسْسلُ الكووسَ يديرُها واسْسلُ الكووسَ يديرُها ودَعِ التسنعمَ بالمطاعُ الله النعديمِ لمسن يبيث ولمَسنُ تسراه بائسساً ولمَسنُ أزمَتُ به بكفً ولمَسنُ غدا في الرقِّ ليس ولمسن غدا في الرقِّ ليس ولمسن غدا في الرقِّ ليس ولمسن تباع حقوقُ له ولمسن تباع حقوقُ له ولمسن تباع حقوقُ

وهوى لواحظِها النواعسُ
رشاً كغصنِ البانِ مائسُ
عدم والمشاربِ والملابسُ
على بساطِ الذلِّ جالسُ
أبداً لذليلِ التركِ بائسُ
عداه يُظلَمُ وهو آئسسُ
يفوتُ إلا المناخسُ
ودماوُه بيع الخسائسُ
خرباً وأطللاً دوارسُ

⁽۱) السابق^(۱)

كُس يَتْ شحوبُ الثاكلا منها (۲):

ف إليكم يا قومُ واطَّرهوا وتشدهوا بفع الْ غير وتشدهوا بفع الْ غير بعصائبٍ أَنِف وا فجا بعصائبٍ أَنِف وا فجا هبَّ تُ طلائعُهم يليها تركوا جموع التركِ تعصفُ ملأوا البطاح بهم فدا فخذوا لأنفسِ كم مثا فخذوا لأنفسِ كم مثا أولسُ تُم العرب الكرا فاستوقدوا لقتالهم فاستوقدوا لقتالهم وعليهم اتحدوا فكاًكم ودعوا مقال ذوي الشقا فهم رجالُ اللهِ في يكم

تِ وكُن قبلاً كالعرائس (١)

المددالسَ والموالسُ والسُ والسُ والسُ علم من القومِ الأحامسُ دوا بالنفوسِ وبالنفائسُ على النفوسِ وبالنفائسُ على النكبُ السروامسُ فوقها النكبُ السروامسُ سَ على الجماجمِ كلُّ دائسسُ أولئك القومِ المداعسُ مَ ومن هم الشمُ المعاطسُ مَ ومن هم الشمُ المعاطسُ ناراً تسروع عكلٌ قابسُ لكلِّ حابسُ لكلِّ حابسُ عمد المشاررة تسروع عكلٌ قابسُ لكلِّ حابسُ عمد الشارة والقمامسُ لكلِّ حاللهُ على المشايخِ والقمامسُ بيل هم القومُ الأبالسُ (۳)

ويتميز إبراهيم في حرصه على اللفظ الجزل، والأسلوب القوي، والتراكيب المتينة، والتجديد في الخيال، ولعل اهتمامه باللغة أدى إلى تسلل بعض الألفاظ الغريبة في بعض قصائده كما يظهر في هذه القصيدة، شأنه في ذلك شأن الشدياق.

ولا يقل جبرائيل الدلال عن إبراهيم اليازجي في ثورته العارمة على الأتراك، فقد ثار على ما سماه الظلم والاستبداد الذي مارسه السلطان عبد الحميد الثاني، ودعا إلى الثورة على حكمه، وإلى الحكم الجمهوري الذي يتساوى فيه جميع الناس في الحقوق والواجبات، وقد جاءت ثورته في قصيدته "العرش والهيكل" التي كانت سبباً في سجنه إلى أن مات فيه، تتاولت هذه القصيدة استبداد الملوك والحكام ورجال السياسة وتسلط رجال الدين، وحرض الشعب على الثورة والنهضة، وهي تعج بالمشاعر الثورية القومية الملتهبة والنقمة على الحكام الذين خربوا البلاد واستهانوا بدماء العباد، والرفض للذل والخضوع، واستنكار سبات العرب وغفلتهم، أتخير منها هذه الأبيات:

وكذا الملوكُ فليس ينكرُ ما جرى فينا من استبدادِها ووثوبِها أو جورِ من فتحَ الممالكَ عنوةً وبغي على سكانِها وغريبِها

⁽۱) السابق ۸۳–۸۶ .

⁽۲) السابق ۸۵ –۸۲.

⁽٢) هنا خطا نحوي ، فالصواب ما هم رجال ... ،. إذ (بل) تثبت مابعدها وتنفي ما قبلها وهذا ما أراده الشاعر .

فبنصره خذل العلوم وأخربت أودى بأسباب المعيشة بطشها نزل البلاء على الفلاحة والبوا وتقشعت سحب النجاح وإن سقت ذبح العباد على الوهاد بظلمه فذوت جراثيم الفلاح لعسفه فلم الخضوع لذي البغاء ومالها هل إنها إلا أناس مثلنا

تلك البلاد جيوشه بحروبها وعلى التجارة سد أصل دروبها رُ فأمحلَت بغراسها وحبوبها تلك السباخ المزن من شؤبوبها وسقى المهاد دماءها عن صوبها ويدا لما سقيت جفاف رطيبها عجباً تتيه بتاجها وقضيبها وبنا ومنا العزم في تغليبها (۱)

ويتميز أسلوبه بالسهولة والسلاسة، والخطابية التي تقترب من النثر.

وإلى جانب الثورة السياسية، يظهر عند إبراهيم اليازجي اتجاه ثوري آخر، وهو الثورة على الجمود والاستكانة العلمية والتراجع الحضاري، نستشعره في قصيدته التي ألقاها في محفل لبنان، ويحث فيها العرب على النهوض من سباتهم وجمودهم، وأن يتحدوا لاسترجاع أمجادهم، وأن يرفعوا حضارتهم فهم سلالة اشتهرت بالمعارف، فعليهم أن يقتفوا سبيل آبائهم، وأن يجدُّوا بلا ملل أو خور، والفخر لا يكون بمجدهم القديم فهذا عار، بل بما صنعوا من مجد جديد.

ويحث أهالي لبنان على استرجاع مجد لبنان، فلا أحد ينجدها بعد الخراب، إلا هم لأنهم أهلها. لذا نجد الشاعر ينصح في بداية قصيدته أن يلوذ المرء بعزمه عندما يعز النصير، وأن لا تفتر الهمة، وأن لا يكل أموره لغيره، فإن أصدق من سعى في الأمور صاحبها وهو الأجدر بالسعي من أجلها، ومهما سعى الغيور في أمر إن ألقيت إليه الأمور فمصيره السأم، لذا على المرء أن يتم ما يريده بنفسه، وأن يسعى إليه دون أن يوكل أحد فالبدور لا تغني عن الشمس.

وهذا لا يعني عند الشاعر جحود فضل الآخرين، غير أنه بما في البيت صاحبه الخبير، وما دام الأمر كذلك، فإنه من باب أولى أن يقوم العرب بأمورهم بأنفسهم، وأن لا ينتظروا أحداً ليبني مجدهم لذا:

بعزمِك لذ إذا عن النصيرُ وأسنهِ في ظلامِ الخطبِ جفناً ولا تكلِ الأمورَ إلى بنانٍ فأصدقُ من سعى لك أنت فيما

ولا يعبث بهمتك الفتورُ له من فكره قمرٌ منيرُ تكونُ لغيرِها تلك الأمورُ تحاوله وأنت به الجديرُ

⁽۱) جمال باروت: حركة التنوير العربية في القرن التاسع عشر، (د.ط)، منشورات وزارة الثقافة في الجمهورية العربية السورية، دمشق، ١٩٩٤م، ص ١٥٦ - ١٧٧ .

وقد تُلقي الأمورَ إلى غيورٍ أتم مناك ما تسعى إليه ولسنا الجاحدين لفضلِ قومٍ رجالٌ أحسنوا صنعاً ولكن ومما قاله مستنهضاً همتهم:

بنسي أمسى أفيقوا من سباتٍ إذا مضَتْ الحياةُ على رقادِ فقُم بالأمر عن قلب سليم أرانا باللسان قد اشتبهنا فهبوا بالتعاضد يا لقومى ونظفر بعد طول عنا وجهد ونرفع للحضارة كلل صرح ألسنا من سلالة من تحلَّتُ وأبدوا في المعارف كل شمس لِنقف سبيلهم ونجد دهراً ولا نفخر بمجدهم قديماً أينشئ مَنْ تقدمنا المعالي بكم وبسعيكم تُبني المعالي فانتم أهل نجدتها والا وظللُ الدولةِ العظمي علينا فذلك فوق دمع العدل غيث

ولكن ربما سئم الغيورُ بنفسِك غامداً لا تستعيرُ لهمم ما بيننا فضلٌ شهيرُ بما في البيتِ صاحبُه الخبيرُ (١)

لطول زمانسه سسئم السرير تشابهت المضاجع والقبور يعاضد صدقه العزم الجسور وما يجدى إذا اختلف الضمير ليحسن من عواقبنا المصير بما سلبته أيدينا الدهور تمــرُ بــه السحائبُ إذ تســيرُ بذكرهم الصحائف والعصور يُزانُ بحسن بهجتِها الأثيرُ بعـــزم لا يمـــلُ ولا يخــورُ فذلك عددنا عار كبير فإن بلغَتْ أيادينا تبورُ ويُنمى روضُها الزاهي النضير فليس لها بغيركم ظهير بإدراكِ النجاح لنا بشير وذلك حول روض العلم سور (٢)

فالشاعر كما يبدو لنا، يصدر عن عاطفة صادقة غيورة على الوطن وأمجاده، وأمجاد العرب، لذا جاءت قصيدته ثورة جديدة، إنها ثورة العلم، ثورة الحضارة، ثورة على الجمود والاستكانة العلمية والحضارية، ودعوة إلى إحياء الأمجاد التليدة، واقتفاء آثار العرب القدماء الذين بنوا أعظم الحضارات، ويرى الشاعر أن بشيرهم في إدراك النجاح في ذلك هو ظل الدولة العظمي عليهم.

^(۱) ديوان العقد ٦٣.

^(۲) السابق ۲۳ – ۲۰

والشاعر أراد بالدولة العظمى هنا الدولة العثمانية، مع أنه هجا الولاة الترك وأظهر كراهيته لهم وبغضه لحكمهم في القصيدتين السابقتين، إذ رآهم أضاعوا العرب، بعد انضمامه لمحفل لبنان عام١٨٦٨م، أي قبل قصيدته التي قالها في مخاض الثورة العربية عام ١٨٨٣م، ولما انضم للمحفل عام١٨٦٨م ألقى فيه قصيدة أظهرت عشقه للحرية، ورؤيته خضوع العرب للعثمانيين رق في البيت الذي ختمها به قائلاً:

تركْتُ لغيري الذلَّ والرقَّ في الورى وأصبحْتُ معتزاً أمامكم حرا (١)

إلا أن ثورته وثورة الأخرس كما يبدو لم تكن على الخلافة وإنما على تولية أمر العرب لولاة أتراك، فهو يريد حاكم عربي في ظل الخلافة فيكون بذلك أقرب للشعب، وأدعى لاستشعار حاجاتهم وفهم طباعهم، وأقنى لطاعته والأحق بأن يحكموا أنفسهم، فهو يقول مختتماً خطاباً ألقاه عام ١٨٩٠م في حفل توزيع الجوائز على طلبة المدرسة البطريركية بعنوان" أدب الدارس بعد المدارس": " ... فكونوا على القرب والبعد إخوان صدق تجمعهم نسبة الأدب ووحدة الطلب وتضمهم رابطة الوطنية وجامعة العثمانية حتى تكونوا كالبنيان المرصوص يشد بعضه بعضاً في إحياء آثار العلم والتفنن وتوثيق أسباب الحضارة والتمدن في ظل دولتنا العلية الباذخة الأركان القائمة تحت لواء مولانا السلطان عبد الحميد خان أيد الله دولته وأيد به دعائم العدل والأمان وجعل أيامه تاجاً على مفرق الدهر كما جعل ذاته تاجاً على مفرق الأكوان. اللهم آمين (١)

وقد شاركه أخوه خليل اليازجي في الدعوة إلى إحياء الأمجاد والسعي نحو النهضة، عندما لمس التقدم الغربي، وحث العرب على التوجه نحو الغرب ليحرزوا التقدم ويواكبوا الحضارة، في رسالته الشعرية التي بعث بها إلى أحد الكبراء في أوروبا عام ١٨٧٨م، ويظهر من خلالها اتجاهه التغريبي، قائلاً فيها:

إلى الغربِ نحو الغربِ يا أيها العُرْبُ فحتام حتام التواني فبادروا ذروا الخوف فالقرطاسُ مل أقل وأوشك لا يجري يراغكم به وهيا إلى تاريخِكم فهو أسلمُ التوا لقد كان ترويه قديماً بحفظه وجُدوا إلى ما في علومِكمُ التي

فشرق معاليكم وعلمُكم الغربُ ويحا أيُها النُوامُ ويحكم هبوا ما كتبتُم وقد كادَتْ تُعلِّمُه الكتبُ ولا الحبرُ إذ مللًا وفكرُكمُ ينبو ولا الحبرُ إذ مللًا وفكرُكمُ ينبو ريخ والدنيا إلى علمِه تصبو رعاة المواشي وهي تسمعه حسنب بأيدي البلى والنارُ أكثرُها نهبُ (٢)

^(۱) السابق ۲۲ .

⁽۲) سلسلة الأعمال المجهولة – إبراهيم اليازجي ١٠٤. وقد وردت الكلمة كاملة في : يوسف صفير : مجالي الغرر لكتاب القرن التاسع عشر، المجلد الأول من القسم النثري، ط (۱)، مطبعة العثمانية في بعبدا لبنان، ١٩٠٦م، ص ١٣٠.

^(۳) أرج النسيم ۹۰ .

ويبين سبب ميله للغرب فيها قائلاً:

أتوقُ إلى تلك الديارِ لأنسي بها ألتقي ما تشتهي النفسُ والقلبُ أغوصُ بها أجني الدراريَّ طامعاً فلا أكتفي بالدرِّ إذ بحرُنا عذبُ^(۱)

لقد عكس الشعراء في دعوتهم لإحياء الأمجاد إحساسهم بالأنا والآخر، الأنا العرب أصحاب المجد التليد في ماضيهم، وتأخرهم العلمي مقارنة بالتقدم الغربي في القرن التاسع عشر، والآخر الغرب الذي بهر العقول باختراعاته واكتشافاته العلمية.

⁽۱) السابق ۹۰ .

الشعر المعرب

لعب التعريب دوراً بارزاً في نشاط الحركة الفكرية والثقافية، وازدهار الحياة الفكرية عند العرب منذ العصر العباسي، فقد كانت ثمرة من ثمرات الاحتكاك الثقافي بالأمم الأخرى، إذ بدأ معه معرفة المسلمين لعلومهم بتعريبهم الكتب اليونانية والسريانية في العصر الأموي، وازدهر وتقدم في العصر العباسي بتشجيع الخلفاء، فقد عمل المأمون على إنشاء بيت الحكمة الذي ضم الكثير من المعربين الذين نقلوا مختلف أنواع العلوم والمعارف للأمم الأخرى إلى العربية، وكانت عملية التعريب منضبطة، فبعد شعور العرب أبان الفتح الإسلامي لدول المشرق والمغرب واتساع رقعة الإسلام بحاجتهم الماسة إلى اقتباس العلوم والآداب والتعرف على حضارات الأمم الأخرى للاستفادة من علومهم، حرصوا على تعريب العلوم المفيدة، التي رأوا فيها تحقيق التقدم والازدهار للأمة الإسلامية ودفع الحرج عنها بما لا يتعارض مع العقيدة الإسلامية التي قامت على التوحيد، فقد كانت حركة تعريب واعية قائمة على انتقاء الأصلح، فعربوا علوم الطبيعة والفلك والطب والكيمياء والرياضيات وغيرها من الكتب العلمية والطبية مبتعدين في كل ذلك عن الفكر الهدام والكيمياء والرياضيات وغيرها من الكتب العلمية والطبية مبتعدين في كل ذلك عن الفكر الهدام للأمة، والغربب عن عادات العرب، والمناقض لفاسفة الإسلام تحت إشراف الدولة.

هذا الحرص لم يمنعهم من تعريب التراث اليوناني وعلم المنطق، فظهر ما يسمى بالاتجاه العقلي، وظهر علم الكلام.

وقد اتسم تعريبهم بالدقة والقدرة على فهم الأصل، والتعبير عنه باللغة العربية الفصيحة الواضحة، ولم يقتصروا على التعريب الحرفي فحسب، بل حرصوا على أن يشرحوا، وأن يمحصوا وينتقدوا ويضيفوا إلى الأصل معاني وأفكار، وعربوا ما رأوه مفيداً ومهماً وأهملوا ما دون ذلك، إذ نقلوا المعانى المهمة وتعمدوا إهمال ما عداها.

وكان لعدم تقيد المعربين العرب بالأصل في بعض الأحيان ميزة، جعلت تعاريبهم أوضح من الأصل الذي نقلت عنه.

فقد اهتم القرآن بالعقل وحثه على التفكير وطلب العلم، والاحتكاك بالشعوب الأخرى والتعارف على ما لديهم ﴿ وَجَعَلْنَكُمُ شُعُوبًا وَقِبَ آبِلَ لِتَعَارَفُواً إِنَّ أَكُم مَكُم عِندَ اللهِ الْقَالَكُمُ إِنَّ اللهُ عَلِيمُ خَبِيرٌ ﴾ (١) ، وفتح الأبواب على مصارعها للتعريب عن اليونان والهند والفرس (٢).

⁽۱) الحجرات: آبة ۱۳.

⁽۲) ينظر: العصر العباسي الأول ۱۰۹–۱۱۷. عامر النجار: حركة الترجمة وأهم أعلامها في العصر العباسي، (د.ط) دار المعارف، القاهرة – مصر،۱۹۹۳م، $\omega ۷ – ٤٧$.

وإلى جانب الاهتمام بتعريب العلوم العقلية، كانت هناك جهود فردية في تعريب بعض ثمرات نتاجهم الأدبي كما فعل ابن المقفع(1) في تعريبه قصص كليلة ودمنة عن الهندية(1).

ولم يعمدوا إلى تعريب الأشعار، ولعل ذلك مرده كون تلك الأشعار لا تعبر عن نفس العربي ولا تتسجم مع ذوقه وبيئته فهو قد استخف ما لدى الأمم، لا سيما وأن أشعارهم خاصة عند اليونان قامت على تعدد الآلهة وصراعاتها فيما بينها أو مع البشر مما يناقض عقيدة التوحيد، وهذا في حد زعمي السبب الرئيس الذي جعلهم يعزفون عن تعريب الإلياذة لهوميروس، رغم أن العرب كانوا يميلون إلى حكايا الأساطير وأعاجيب الخيال، هذا الميل الذي لم ينسلخ عنهم حتى في إسلامهم.

وقد شهد القرن التاسع عشر نشاطاً مماثلاً لما كان في العصر العباسي، بحركة التعريب التي بدأت في مصر بتشجيع محمد علي لطلاب البعثات العلمية على تعريب الكتب العلمية التي يدرسونها، وصرف مكافأة لكل موظف يقوم بتعريب كتاب، وقد نشطت بإنشائه مدرسة الألسن بإشارة من رفاعة الطهطاوي الذي قاد حركة التعريب في مصر من خلالها(٣).

فعربت العلوم العقلية ككتب الطب، والزراعة، والصيدلة، والهندسة، والكيمياء، والرياضيات وغيرها من العلوم التي لم تكن موجودة عند العرب ورأوها سبباً لتفوق أوروبا.

كما عمدوا إلى تعريب القصص والروايات والحكايات والأشعار، فظهر اتجاه جديد عند الشعراء لم يكن عند سابقيهم بفعل الاحتكاك الثقافي وهو تعريب الشعر.

وكان الرائد الأول وبلا منازع فيه، رفاعة رافع الطهطاوي، الذي عمد إلى تعريب بعض القصائد عن الفرنسية إلى العربية فضلاً عن كتب شتى في التاريخ والقانون والطب والعلوم العسكرية⁽³⁾، ولم تزد القصائد التي عربها عن أربعة قصائد يشد انتباه الدارس بينها قصيدتان هما: قصيدة المارسلييز وهي النشيد القومي الفرنسي، والقصيدة الباريسية، وقد قام بتعريبها في مرحلة مبكرة خلال بعثته إلى فرنسا (١٨٢٦م- ١٨٣١م).

وهو في ذلك لا يسلك النقل الحرفي، بل يعمد إلى تعريب المعاني، لتعذر نقل الشعر حرفياً، ويبدو أنه أدرك صعوبة تعريب الشعر حرفياً، وعدم استغناء الشاعر في تعريبه عن التصرف والاستعانة بأدواته الفنية، قبل أن تثار قضية تعريب الشعر بين النقاد.

يقول طه وادي: "أثارت ترجمة الشعر (قضية نقدية) لها تاريخها الطويل، بيد أن القضية قد وصلت إلى نتيجة محسومة ومقدرة لدى كثير من النقاد، وهي تعذر وان لم يكن استحالة ترجمة

⁽۱) عبد الله بن المقفع من أئمة الكتاب، ولد عام ١٠٦هـ / ٧٢٤م في العراق، أصله من الفرس مجوسياً وأسلم، توفي عام١٤٢هـ/٢٥٩م . ينظر : الأعلام ٤ / ١٤٠ .

⁽٢) طه ندى :الأدب المقارن، (د.ط)، دار المعرفة الجامعية، ١٧٩٦م، ص١٥٤.

⁽T) ينظر: رفاعة رافع الطهطاوي TT.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> السابق ۳۲، ٤٤.

الشعر، ذلك أن الأدب بوجه عام - والشعر على نحو خاص - يشكل تجربة إنسانية، تؤدي بلغة تصويرية لها (تفردها) الدقيق وتميزها الرهيف، عن مستوى الصوت والدلالة...

فنحن إذ نتصدى للشعر المترجم ينبغي أن ندرك أننا وجهاً لوجه أمام الشاعر المترجم وليس الشاعر المترجم له أي أن النص الأصلي يبقى مجرد مثير، ومحرك لفكر الشاعر الأدبي.

وحين ينقل الشاعر قصيدة ما إلى لغته – مهما كانت معرفته بلغة الشعر المنقول عنها – فإنه يقدم بالدرجة الأولى (خبرته الجمالية الخاصة)، ولا يأخذ من النص – في الغالب – إلا ظلالاً باهتة منه"(۱).

وعليه إن عملية ترجمة الشعر من لغة إلى لغة ليست عشوائية ولا اعتباطية، وهي لا تخلو من إبداع الشاعر وتوظيفه لأدواته الفنية، وهو ما يظهر بوضوح في معربات رفاعة الشعرية، والتي عكست عنده ظاهرة الانتقائية الواعية المقصودة، والتي أعني بها التوجه إلى تعريب أشعار بعينها دون غيرها عن قصد وهدف.

والشاعر يخبرنا عن علة اقتصاره على قصائده الأربعة المعربة وانصرافه عن غيرها عندما يقول:
" ثم إن العلوم الفرنساوية لا بأس بها، ولكن لغتها وأشعارها مبنية على عادة جاهلية اليونان وتأليههم ما يستحسنون، فيقولون: إله الجمال، وإله العشق، إله كذا فألفاظهم في بعض الأحيان كفرية صريحة وإن كانوا لا يعتقدون ما يقولون وإنما هذا من باب التمثيل ونحوه"(٢).

ومن شعره المعرب قصيدة طويلة للشاعر الإيطالي بلجريني أوفوسكاني، مدح فيها الخديو إسماعيل تبدأ بقوله:

يا مصر أنت أرض كل معجزه قد عُدَّت كالعصر القديم منتزه في حيز الوجود فوق الجد ولسم يسزل يقرن بالتحدي يعيش إسماعيل رب المجدد

كم فيك من آثارِ فخرٍ منجزهٔ لله إسماعيل فيما أبررزه لله إسماعيل فيما أبررزه يسدوم فخرره كما الأهرام بسدايعاً صحيحة المرام على مدى الأجيال والأعوام (٣)

وله أيضاً قصيدة معربة عن الفرنسية، وهي للأستاذ يوف أكوب يعقوب بعنوان "نظم العود في كسر العود" ويذكر الطهطاوي أنه عربها عام ١٢٤٢ه، وهي تتضمن غزلاً، وحنيناً، وتفاخراً، ومدحاً لمصر.

⁽۱) ديوان رفاعة الطهطاوي ٦٣.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> رفاعة الطهطاوي: تلخيص الإبريز في تلخيص باريز، (د.ط)، شركة كلمات عربية للترجمة والنشر، مصر، (د.ت)، المقالة الثالثة في الكلام عن أهل باريس ص ١٠٠ .

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ديوان رفاعة الطهطاوي ٦٤.

ومما قاله الطهطاوي بالتقديم للقصيدة، مبيناً العلة التي جعلته يعربها، ومنهجه في تعريبها، معتذراً عن أي خلل فيها ومبيناً سببه.

"... وكان جل ما فيها يهجس في فؤادي، وينطق به لسان مرادي، فأردت أن أبذل جهدي، وأمعن نظري وخلدي، وأنقلها إلى العربية ولو كان في ذلك مشقة قوية، فقدمت على ذلك، فإذا هي بالنسبة إلى مثلي دونها خرط القتاد، تحتاج – زيادة على الترجمة – إلى التوفيق على المعنى المراد، ولا أقرب حينئذ من مراجعة مؤلفها، وسماع الكلام من فيه، كما أن صاحب البيت أدرى بالذي فيه، فالتزمت مراجعته في سائر أبيات القصيدة وترجمتها، فجاءت على حسب ما يسره الله كالأصل فريدة مع إبدال بعض المعاني بآخر لأن مبني معانيها كان على أسلوب غير العرب، فحاولتها على أسلوبهم، ومن دقق النظر، ودقق الفكر، وقد كان رضع ثدي اللغتين، وتربى في حجر اللسانين أدرك ما بين الأصل والفرع من الاتحاد، إلا ما بدلته موافق ما هو عندنا من السداد، وهي أول تحفة أرسمها باسم من ظهرت من إمداد أنفاسه، حضرة ولي النعمة حفظه الله، ثم إنني أعتذر لمن يطلع على هذه القصيدة في تهافت بعض الكلمات، بأن لي أعذاراً شتى كالمحافظة على إبقاء روح المعنى الأصلي الذي لا يجيء إلا بذلك، وكضيق القوافي وكتكدر البال بمفارقة الأحباب، والأوطان، والبعد عن الأصحاب والخلان، والذنب في مثل هذا الايثار، حيث كان من ديته والأوطان، والبعد عن الأصحاب والخلان، والذنب في مثل هذا الايثار، حيث كان من ديته الاعتذار "().

إذن الطهطاوي لا يعرب إلا ما يجده يوافق ما في نفسه وينطق بما في خاطره، ويحرص في تعريبه على الأصل مع زيادة وإبدال بعض المعاني بأخرى لأن مبني المعاني عند الفرنسيين على أسلوب مخالف لأسلوب العرب فحاولها على أسلوب العرب في شعرهم، فمنها قائلاً في مدح محمد على:

يا وزيراً بأرضِ مصرَ عطوف حوله كلُّ المكرماتِ تطوف أعدن رونقاً بمصرَ ينوف حُرْثَ تختاً عن الملوكِ طريف فلتحرزُ رشداً

فعلُك الخيرَ من بعده حسنُ ذكرٍ مستمرٍ على مدى كلِّ دهرِ فاغتنمْ حفظَ مشتهى نيلِ مصرِ فلقد شابَهُ دما سيف نصرِ فاغتنمْ حفظَ مشتهى نيلِ مصرِ وغدا

فأدِمْ في سبيلِ المحاسنِ سعياً وارعَ في روضةِ الأحاسنِ رعياً وأَبِنْ عن بهاءِ مصرَ المحيا ما تخبا من حسنِها قد تهيا وغدا غوارُها بفعلِك نجداً (٢)

777

_

⁽۱) تلخيص الإبريز ۸۸.

⁽۲) ديوان رفاعة الطهطاوي ١٩٣.

فهو يوظف المخمس بقوافي متنوعة ليعطيه متسعاً للتعبير عن الأفكار والمعاني التي يعجز عنها في التزام وحدة الوزن والقافية، وقد كانت ألفاظه سهلة، ومعانيه سطحية، وأسلوبه بسيط. وله تعريب نشيد المرسلييز القومي الفرنسي الذي ألفه "روجيه دي لوازل"، وقد عربه خلال بعثته في فرنسا، يقول في بدايتها:

فوقت فخاركم لكم تهيا وشنوا غارة الهيجاء عليا وشطم صفوفكم مثل اللآلي فهم أعداقُكم في كل حال فهم اعداقُكم في كل حال بنا خوضوا دماء أولي الوبال كوحش قاطع البيداء كاسر ذبيح بينكم بظبا البواتر

هيا يا بني الأوطان هيا أقيموا الراية العظمى سويا عليكم بالسلاح يا أهالي وخوضوا في دماء أولي الوبال وجورهم غداً فيكم جليا أما تصغون أصوات العساكر وخبث طوية الفرق الفواجر

ولا يبقون فيكم قط حيا

عليكم بالسلاح أيا أهالي...(١)

والشاعر في هذا النشيد يجعل من جمله "عليكم بالسلاح أيا أهالي" جملة محورية يرتكز عليها في كل مقطع، بما يعكس إلحاحه وتأكيده على الثورة المسلحة.

ومنها الدعوة إلى عدم الخوف والعدل:

وخلوا العدلَ عندكم إماما به تجزون ذلاً وانتقاما

وأحلوا الخوف نحوكم إماما وخلوا العدل ونقضُكم لموطنكم ذماما به تجزو وتكتسبون عند القوم خزياً

عليكم بالسلاح أيا أهالي...(٢)

ومنها في التطلع إلى الحرية:

صغيرُ القومِ منا والكبيرُ بحبِّ قتالِكم فرحاً يطيرُ نصيرُ نصاربُكم وليس لكم نصيرُ وليس لحربِنا أصلاً نصيرُ وحاربُكم وحاش فحولَنا يلقون عيا

عليكم بالسلاح أيا أهالي...

تزيد أإذا الحروب بددت وتنمو

لنا حريــةً فــي الكــونِ تســمو

⁽۱) السابق ۱۹۹.

⁽۲) السابق ۲۰۱.

تمانعُ عن بنيها ما يهم بها تمراتُ نُصرتِهم تتمَّم على على المثاني والحميا عليكم بالسلاح أيا أهالي...(١)

ومنها في رفض الذل والخضوع للأغراب:

وكيف يسوغ أن نرضى رعاعاً من الأغرابِ يبغون ارتفاعا ويجري شرعهم فينا شراعاً وأندالاً، لديهم لا تُراعدى رعايا، بل نُكبُ على المحيا

عليكم بالسلاح أيا أهالي...

فسلِّمْ يا سلام من الذله فما نرضى أن نبقى أذله ويأسرُنا، وفتيتُنا أجله مزيق بالدراهم قد توله فكيف وقدرُنا أضحى عليا

عليكم بالسلاح أيا أهالي...(٢)

ويبدو من مضمون النشيد أنه عبر عن معانٍ في نفس الشاعر، تمنى أن يهتف بها أهل وطنه، فرأى أن يوصلها لهم بهذا التعريب، منوعاً في قوافيه مراعاةً للمعنى الأصل.

وفضلاً عن رأي طه وادي أنها "تعكس إعجابه بمضمونه الثوري وما يحمل من دعوة إلى الحرية والعدالة، كما أنها تحمل دعوة (ضمنية) إلى إيجاد نشيد قومي لمصر "(٣)، فإنها دعوة منه غير صريحة وتحريض لهم على الثورة ضد الحكم المطلق في مصر، وتبصيرٌ لهم لما يجب أن يسلكوه في سبيل نيل حقوقهم.

كما نرى الشاعر ينادي المصريين، ويحرضهم، وكأن لسان حاله يناديهم بأن يتخذوا الفرنسيين قدوة بالثورة على المظالم، إذ قيلت هذه القصيدة أثناء ثورة الفرنسيين ضد ملكهم شارل العاشر، منها:

يا أهل فرانسة الغُرايا عشْتُم في السرق وورطتِه ما أحسن يومَ فخاركِم كاروا كروا كروا للظفر بهم

ش جعاناً بش هامتِكم والآن، خ ذوا ح ريتكم بت وافقِكم ف ي كلم تكم النص ر حلي ف ش جاعتِكم

⁽۱) السابق ۲۰۱.

⁽۲) السابق ۲۰۰.

^(۳) السابق ۱۹۹.

هيا اقتحموا صف الأعداء كروا كراً للظفر بهم هيا التحموا بتعاونكم وليهدي كللَّ فتكم هيا اقتحموا صفّ الأعداع كروا كراً للظفر بهم ما أحسن يصومَ فخارِكم وعمود النصر له شمم يا قوس قزح حريتنا مـــا أحســنَ بِـــومَ فخـــاركم

واغروا فيهم ببسالتكم لا تنقذُهم من صولتِكم النصر لليف شجاعتكم هيا اتحدوا لحرابتكم (فكا) أهللَ مدينتِكم واغروا فيهم ببسالتكم لا تنقذُهم من صولتِكم النصر وليف شجاعتكم بت وافقِكم في كلم تكم نادى باسانِ مقالتِكم إذ كان شاعار سادتكم بت وافقِكم في كلم تكم (١)

ولا نجد من الشعراء في النصف الأول من القرن التاسع عشر وبدايات النصف من قد اهتم اهتماماً كبيراً بتعريب الشعر الغربي في قصائد طوال إلا رفاعة، فقد كان لبطرس كرامة ثلاث معربات عن التركية (٢) إلا أنها لم تتجاوز البيتين منها قوله:

كن في أمورك مثلَ الماءِ ممتزجاً بكلِّ لون تنسلْ عرزً وإيجابا ولا تكنْ مفسدَ الألباب عنك كما قد أفسدَتْها الطلاتيها وإعجابا(")

كما عمد عمر الأنسى إلى تعريب أبيات عن الفارسية إلى العربية ، منه في معنى معرب من الفارسية في بيتين:

> لا تحكموا بقصاص من شربَ الطلا يا ليت آثار الأذي ظهرت به

ولا نجد عند البارودي سوى هاذين البيتين معربين عن الفارسية:

قبل المضرِّ فإن ذا عدوانُ حتى يبينُ لكم مَن السكرانُ (عُ)

> فاصطحبنا لهتفه هتف الديكُ سحرةً بشرابِ كعين ۾ وکباب كعرف هِ (٥)

> > (۱) السابق ۲۰۲ – ۲۰۷.

⁽۲) ينظر: سجع الحمامة ۳۷٤.

^(٣) السابق ٣٧٤.

⁽٤) المورد العذب ٢٨٦.

^(°) ديوان محمود سامي البارودي ٢٥١ .

ولأديب اسحاق موشحة يعربها^(۱) عن التركية في رثاء السلطان عبد العزيز وهي للشاعر التركي كمال باشا^(۲)، جاء منها في كتاب "الدرر" الأدوار الخمسة الأولى تقول:

جددْتَ فينا بنارٍ من اوار كربلا وبدا للناسِ امرِّ مبهمٌ حيرنا لاق فيه ان عيني تسكبُ الدمعَ دما لعنةُ اللهِ على من ذلك الجرمِ جنى مذهب

خانـة للـدينِ والدولـةِ مـن قـومِ يزيـد قتلـوا عبد العزيـزِ المرتضى فهـو شـهيد دور

قد مضت خمس عليه حجج دون بيان واهتدى تحقيقه من بعد خاقان الزمان ذخرُنا عبدُ الحميدِ العالي المكان فانتفى الريبُ وصار الامرُ في حكمِ العيان خانة للدين والدولة الخ^(٣)

دور

بعضُ اهلِ الغرضِ الفاسدِ سراً مكروا جعلوا السلطانَ بين الشهدا واستتروا واذاعوا بعد هذا انه منتصرُ لم يخافوا الله في بهتانِهم لم يحذروا دور

كم منادٍ من جرا ما قد جرى واسفاه بعضُ أهلِ الظلمِ ممن لم يفوزوا بانتباه قتلوا السلطانَ من غيرِ جناح آه آه ويْلَهم قد جاءهم من ملكِ العدلِ بلاه خانة للدين والدولة الخ⁽¹⁾

دور أسف الدنيا على المظلوم سلطانِ الاوان الأميرِ العدلِ ذي القرنين في هذا الزمان أسف الدنيا على المظلوم سلطانِ مان فغدا عنه شهيداً ان مثواه الجنان أسفاً لم ينجُ ممن كان بالإيمانِ مان مذهب

خانــة للــدين والــدنيا مــن قـوم يزيــد قلوا عبد العزيز المرتضى فهو شهيد (٥)

(١) راجع مناسبة تعريبها في : الدرر ٥٠.

771

⁽٢) هو كمال بك المعروف بمحمد نامق أشهر الكتاب والشعراء الأتراك في القرن التاسع عشر ، ولد عام ١٢٥٦ه في قصبة (تكفور طاغي)، في بيت عريق في الحسب والنسب، لم يترك موضوعاً أدبياً أو فلسفياً إلا طرقه وأجاد فيه فلقبوه كمال بدلاً من نامق، وتوفي عام ١٣٠٦ه. ينظر: مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢/ ٨٤-٨٨.

⁽٣) هكذا ورد في الأصل.

⁽٤) هكذا ورد في الأصل .

^(°) الدرر $\circ \circ - \circ \circ$ والكلمات المشتملة على همزة قطع رسمت بلا همزة في الأصل .

لر: مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢/ ٨٤-٨٨ .

وتكمن قيمتها في أنها تتاولت ربّاء خليفة عثماني وهذا لم أجده عن الشعراء العرب، إلا أن مستواها الفني ضعيف، ولعل ذلك للالتزام الشاعر بالنقل الحرفي .

وتجدر الإشارة أن أديب اسحق قد لجأ إلى الشعر المعرب في تعريبه لرواية "تلماك"(١).

وعمد نجيب حداد إلى تعريب قصيدة انجليزية " نظمت في أمور اشترطها خاطب على خطيبته وجوابها عليه"(٢) جاءت في ثمانية عشر بيتاً منها:

> ســـألْتَنَى وأنـــا أُنثــى ســـوالَ فتـــى تريدني أن أجيد الطبخ حاذقة أما أنا فطلابي أن تُقدِمَ لي قلباً فإن طلبت لذيذ الأكل مجتهدا فأنت تطلب طباخاً على قِدْر أما سوالي فأعلى من سوالك لي إذ أبتغي ملكاً بيتي ولايته و

فقِفْ لتسالك الأنشى وكن رجلا وأرفأ الثوب حتى ما عليه بلي كنجم ونفسأ كالسماء على وأن يكونَ عليك اللبسُ مكتملا وذاتَ خيطِ صناعاً تصلحُ الحللا ومنيتى فوق ما ترجوه بى أملا أبتغى رجلاً بين الورى مثلا(")

ويبدو أنه لم تتوفر بواعث التعريب لأشعار الأمم الأخرى بصورة كبيرة عند الشعراء إلى أن يعمد سليمان البستاني في أواخر القرن االتاسع عشر إلى تعريب الإلياذة "إلياذة هوميروس"، وهي ملحمة شعرية طويلة تزيد عن عشرة ألاف بيت من الشعر، ترجمت إلى الانجليزية، والفرنسية والإيطالية، فعمد البستاني إلى تعريبها شعراً وشرحها لما أن أعجب بها في أكثر من ألف صفحة، وقد فرغ من تعريبها عام ١٨٩٥م، ثم انصرف إلى شرحها(٤).

وهو في تعريبه لها يمثل المرحلة الأولى في الاهتمام بالملاحم والمطولات، والتي اتسمت بالأخذ عن الآخرين مع إظهار براعة الشاعر بما يمتلكه من أدوات فنية(0).

(٤) البدوي الملثم: البستاني وإلياذة هوميروس، (د.ط)، دار المعارف، القاهرة، ١٩٦٣م، ص١٠- ١٢، ص١٠٠. ويقول يعقوب العودات (البدوي الملثم): "طبعت في القاهرة عام ١٩٠٤م على مطابع (دار الهلال) مصدرة بمقدمة نفيسة جامعة تقع في مائتي صفحة من القطع الكبير، وبلغ مجموع هذه المنظومة ومقدمتها ومعاجمها ١٢٦٠ صفحة ". السابق ٧٠ .

⁽۱) له مفاد أبيات تقولها أندروماك زوجة هكتور لهرميون زوجة بيروس مستشفعة عندها في ابنها من رواية أندروماك المعربة بقامه الفرنسوي لراسين وردت في الدرر ١٤.

 $^{^{(7)}}$ مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر $^{(7)}$.

وقد كانت مجلة مرآة الحسناء قد فرضت جائزة لمن ينظم أحسن تعريب للقصيدة، فنظمها نجيب حداد ونال الجائزة .

^(۳) السابق ۲ / ۲۹٦ .

^(°) تلت هذه المرحلة فيما بعد مرحلة إبداع الملاحم وذلك في النصف الأول من القرن العشرين في الإلياذة الإسلامية عند أحمد محرم، ومطولة فوزي المعلوف التي سماها "على بساط الريح ومطولةً عبقر" لشفيق المعلوف، ثم ملحمة "عيد الغدير" لبولس سلامة وملحمته الثانية "عيد الرياض" ومع ذلك فقد ظهرت في النصف الأول من القرن العشرين حركة تعريب على يد وديع البستاني بتعريبه لملحمة هندية عن الانجليزية شعراً وهي ملحمة "المها بهارتا" التي نشرها عام ١٩٥٢م في بيروت. ينظر: السابق ٩٠- ٩٤.

والبستاني في ترجمته للإلياذة لا يسلك مسلك المعربين الحرفيين، فهو يعمل على تعريبها بقالب عربي متحرياً الصدق في النقل، إلى حد أنه يترك أسماء الآلهة اليونانية وشخوصها كما ورد في الإلياذة الأصلية كما هي، فحافظ على طبيعتها وصبغتها اليونانية ومعناها الأصلي دون أن يغير أو ينقص، وقد أشار البستاني إلى ذلك في مقدمته لترجمة الإلياذة في تناوله لمنهجه الذي سار عليه في ترجمته قائلاً: "إني وطدت النفس على أن لا أزيد شيئاً على المعنى ولا أنقص منه ولا أقدم ولا أدخر إلا في ما اقتضاه تركيب اللغة، فكنت أعمد إلى الجملة سواء تناولت بيتاً أو بيتين أو أكثر أو أقل وأسبكها بقالب عربي أجلو رواءه على قدر الاستطاعة"(١).

والبستاني في تعريبه، ينوع في الأوزان والقوافي، ويعتمد على عنصر القص في قالب شعري، توافرت فيه عناصر القصة من بداية – مكان – زمان – شخصيات – أحداث – حوار – صراع – نهاية، ولا ينسى عنصر التشويق مما جعلها تعج بالحياة والحركة.

وقد ظهر اتجاه آخر في التعريب عن الأمم الأخرى، وهو تعريب الحكايات من النثر إلى اللغة العربية في قالب شعري على لسان الحيوان على غرار كليلة ودمنة، كما فعل محمد عثمان جلال في كتابه "العيون اليواقظ في الأمثال والحكم والمواعظ" الذي يذكر في مقدمته أنها في الأصل حكايات وضعها رجل من اليونان يقال له أيثوب^(٢)، ونجده فيه متأثر بموضوعات كليلة ودمنة، وطريقة لافونتين في النظم، وهو لا ينقلها نقلاً حرفياً بل يحاول أن يصبغ أقاصيصه بصبغة مصرية أو عربية (٣).

وبوقوف الدارسة على كتاب " العيون اليواقظ" تعرفه بأنه: حكايا وضعها رجل يوناني، ترجمها الشاعر إلى العربية في قالب شعري منوعاً فيها بالقوافي والأوزان، وقد ضمنها في ثناياها الأمثال والحكم والمواعظ على لسان الحيوان على غرار كليلة ودمنة بهدف الوعظ والإرشاد والتعليم، ويمثل الخطوة الأولى نحو أدب الأطفال، وتتمتع كما ترى الدارسة بالخصائص الآتية:

- وضع عنوان لكل حكاية يتلاءم مع شخوصها.
- شخوص الحكايات حيوانات غالبا، وأحياناً إنسان تدور على ألسنتهم الأحداث.
 - تجمع الحكايات بين المتعة والتسلية والغرض التعليمي.
 - كل حكاية تضمنت حكمة أو مثل أوعظ بهدف الوعظ والإرشاد.
 - الوضوح والسهولة في الأسلوب مع عمق الفكرة.
- التنويع في الأوزان والقوافي والأشكال الشعرية ما بين الشعر العمودي والموشحات، والزجل والمزدوج والشعر العامي.

⁽۱) هوميروس: الإلياذة ، ترجمة: سليمان البستاني، (د. ط)، كلمات عربية للترجمة والنشر، مصر، (د. ت)، المقدمة ص ٦٩.

⁽۱) ينظر: محمد عثمان جلال: العيون اليواقظ في الأمثال والمواعظ، ط (۱)، مطبعة النيل، مصر، ١٩٠٦م، ص أ - -

⁽٣) الأدب المقارن ١٥٤.

- البعد عن النقل الحرفي في التعريب ، بصبغها صبغة مصرية بإجراء بعض الأحداث في مدن مصرية.
 - الجمع بين عنصر القص والحوار والسرد.
- عدم اقتصارها على المُعرب، فقد تضمنت حكايات من ابتكار محمد عثمان منها ما كان بالعامية.

وقد حرص الشاعر على توضيح هدف كتابه ومنهجه فيه، فقد ذكر محمد عثمان هدفه من هذا الكتاب في تقريظه له في قصيدة على واجهة الكتاب بأنه كتبه لقومه لنصحهم وإزالة الجهل^(۱). ومما أورده من حكاياه حكاية " الحمار حامل الملح والحمار حامل السفنج" وتقول:

وفي البلاد شيفله كثير وكان لا يرتبي ولا يواسي وكان لا يرتبي ولا يواسي وقال سيبحان الله المنجبي وحامل الملح النهيق قطعا ونالماء ببطن السوادي والملخ حين ذاب خف محملا كغطسة البذرة في اللي كغطسة البذرة في اللي فارق الدنيا وعاف النفسا وهكذا رُبَّ أسيرٍ يعتبق فربما فاز الفتى إذا صبر روح بالا كد ولا التماس(٢)

حمارُ بولاق له حمير حمل جحشاً حملَ ملحِ قاسي وحمل جحشاً حملَ ملحِ قاسي وحمل الآخرُ بالسفنجِ صار يسعى فحاملُ السفنجِ صار يسعى المعادي المتلأ السفنجُ صار متقلاً فغطس الحاملُ للسفنجِ فغطسس الحاملُ للسفنجِ ولفت الماءُ عليه بالكسا وطلع المدلاحُ وهو ينهق وطلع المدلاحُ وهو ينهق فاصبر على أهوالِها ولا ضجر وريما جاءك بعد اليأس

فمضمونها كما نرى يلتقي مع المثل القائل "الصبر مفتاح الفرج"(")، أما حكاية "جمعية الفيران" تقول:

اجتمع الفئرانُ في جمعيه وأكثروا في جريهم والنظ وأكثروا في جريهم والنظ وأغلبُ الآراءِ راحتْ في الهوا قلل كبيرهم رأيْت عيلة القط طالما عليكم قد هجم

واتحدوا مع بعضهم سويه يخترع ون حيلة للقط ويكثر الداء إذا قل الدوا وهي على خلاصنا جميلة وهو عدو لكم من القدم

^(۱) السابق ۲ – ۳.

⁽۲) السابق ۵۵.

⁽٢) أحمد بن محمد الميداني: مجمع الأمثال، (د.ط)، المبعة الخيرية، ١٣١٠هـ، ٢٦٦/١.

وطالما أقبل في سكوت وما إن مشى ما أحدٌ يسمعُه نمسك من جيده إن دخلا فإن أتى يسمع من بعيد قال صغيرُهم ومن ذا يربط كبيرُنا الذي أتانا بالحيّال قال الكبير لسنت بالمجنون إن كنْتُ قد دبرْتُ غيري يفعل ورجعوا بهيئة محصوره وهكذا التدبير في إست الجمل

في الغيطِ وفي السوق وفي البيوت فدونكم طريقة تمنعه وكلُّنا نربطُ فيه جلجلا وإن يكن في آخر الصعيد القط كالعفريت حين يهبط هـ و الـذى عليــ اجـراءُ العمــل وانما علم أكم فنونى قال الجميع كيف هذا يُفعل وانصرفوا لكن بغير صوره ما لم يجد مَقْدرةً على عمل(١)

وهذا النوع رغم قيمته التربوية ليس له من الشعر إلا الوزن والقافية، ولا جدال في أنه يمثل الخطوات الأولى في أدب الأطفال.

ولمحمد عثمان جلال قصيدة تتدرج تحت الشعر التعليمي، تميزت في التجديد في مضمون الشعر التعليمي، إذ يتناول فيها مبادئ نقدية في ثوب نصائح وتوجيهات يقدمها للشعراء، يذكر أنها تعريب لقصيدة الشاعر الفرنسي "بواللو"، إلا أن القضايا النقدية التي يعرضها، والمبادئ النقدية التي تعكس منهجه النقدى الأدبي، لا يختلف عما نجده عند النقاد العرب القدماء، مما يدفع الدارسة إلى معاضدة طه وإدى في التشكك حول نسبتها إلى "بواللو"، أو على الأقل أن يكون محمد جلال قد ضمنها بعض آرئه الخاصة في النقد، لاسيما أنه يظهر بوضوح جلى توجهه في كتابه "العيون اليواقظ" إلى إضافة بعض الحكايا التي كانت من نسجه، كما يذكر أسماء الأماكن في بلاد العرب، وأسماء لشعراء عرب قدماء، وهي قصيدة طويلة منها في ضرورة التزام الشاعر الصدق:

ولا تكن مغايراً للحقّ ولا بعيداً عن طريق الصدق فالحقُّ يكسو القولَ ثوبَ المجدِ يصعدُ من تهامةِ لنجدِ ولا يغرنَّك الــــذين مــــالوا ف إنهم لجهله م تكبَّ روا فجاء شعرهم بغير بهجه

تصوروا الباطل حين قالوا واستهزوا بالحقِّ إذ تصوَّروا أغلبه شقشقة ولهجه (٢)

⁽۱) السابق ۳۲ – ۳۷.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر ١٦٣.

النصائح والمواعظ التنويرية

اهتم العرب بالأخلاق وتهذيب السلوك منذ العصر الجاهلي، فقد كانت الأخلاق في مقدمة مفاخرهم، وكان للشاعر دور في التربية الأخلاقية والاجتماعية، يظهر ذلك فيما بثوه في أشعارهم من نصائح وحكم وخبرات الحياة والتي حرصوا على أن يقدموها للنشء، فضلاً عن الشيم والأخلاق والطباع التي شددوا عليها ومدحوها في أشعارهم، أو نفروا منها في هجائهم.

فقد عمدوا إلى تحليل الأخلاق المحمودة، وهجوا الأخلاق المذمومة، حتى نجد في العصر العباسي تبسيطاً وتفصيلاً لها، "وبذلك أتاحوا للمربين والمعلمين مادة طريفة لتأديب الناشئة، وحثهم على الأخلاق الفاضلة وصدهم عن الأخلاق المذمومة"(١).

وقد استمرت عناية الشعراء العرب بهذا الضرب من الشعر في كل العصور لذا نقابل الكثير من الأشعار التي تعج بالقيم والمبادئ الاجتماعية والنصائح، والحكم المبثوثة في ثنايا القصائد أو المستقلة في قصائد خاصة في دواوين الشعراء مراوحين في تقديم النصائح والمواعظ إن كانت مستقلة بين الشكل العمودي الذي يلتزم فيه الشاعر بوحدة الوزن والقافية وبين الأراجيز التي يتحرر فيها الشاعر من وحدة القافية، وقد درجت الأرجوزة في ميدان الشعر التعليمي الذي أخرجه الدارسون من نطاق الدراسات الأدبية لكونه أقرب إلى النظم منه إلى الشعر؛ إذ افتقر إلى العاطفة والخيال، وهذا يعني أنهم ميزوا بين النظم وبين الشعر.

ولم يهمل شعراء القرن التاسع عشر هذا الاتجاه الشعري، فهم يبثون في ثنايا قصائدهم النصائح والحكم الأخلاقية والتربوية، ويجددون في إفراد قصائد مطولة مستقلة في النصح والوعظ والحكم غير مقتصرين في ذلك على الأراجيز، حتى باتت ظاهرة لا يمكن جحدها أو إغفالها عند كثير من شعراء ذلك العصر، بل أضافوا موضوعات جديدة، كالدعوة إلى طلب العلم، وإلى تعليم البنات سواء في قصائد مستقلة أو ضمن القصائد.

وجاءت نصائحهم ومواعظهم عامة، وكذلك خاصة، قدموها لأبناء المجتمع، أو للأبناء، أو الأصدقاء والمقربين منهم.

ومن جديد النصائح التي أملتها طبيعة العصر، نصيحة الشعراء لأبنائهم أيام الدراسة لتحقيق النجاح والفوز بالحياة، وهي دائماً تدلل على خبرة الشاعر والتي يقدمها لولده محبةً وخوفاً على حاضره ومستقبله، وتحركها العاطفة الأبوية، من ذلك هذه النصيحة التي يوجهها عبدالله فكري لابنه أمين أيام الدراسة في قصيدة طويلة، منها قوله:

إذا نام غَرِقٌ في دجى الخطبِ اسهر وقُه للمعالي والعوالي وشمر

⁽١) العصر العباسي الأول ١٨٢.

وخالً أحاديث الأماني فإنها وسارع إلى ما رمت قادراً وسارع إلى ما رمت قادراً ولا تأتِ أمراً لا ترجى تمامه وأكثِر من الشورى فإنك إن تُصِبْ ولا تستشِرْ في الأمرِ غير مجربٍ ولا تبغ رأياً من خوونٍ مخادعٍ فمن يتبع في الخطبِ خدعة خائنٍ ومن يتبع في أمره رأي جاهلٍ

علالة نفس العاجز المتحيد عليه فإن لم تبصر النجح فاصبر ولا مورداً ما لم تجد حسن مصدر تجده مادحاً أو تخطئ الرأي تعذر لأمثاله أو جازم متبصر ولا جاهل غَسرٌ قليل التدبر ولا جاهل غَسرٌ قليل التدبر يعض بنان النادم المتحسر يعض بنان النادم المتحسر يقده إلى أمر من الغيّ منكر (١)

فالقصيدة تصدر عن عاطفة أبوية صادقة، وحريصة كل الحرص على مصلحة الابن وتربية أخلاقه وسلوكه، وتعكس المنهج التربوي والأخلاق والقيم والمبادئ المحبوبة، التي تعد زينة لصاحبها ومثالاً لكمال التربية والاستقامة في ذلك العصر.

ومن الملاحظ أنها لا تخرج عن تلك الأخلاق والقيم والمبادئ التي شدد عليها العرب منذ جاهليتهم، وعززها الإسلام وقومها ودعا إليها، والتي باتت تميز الخلق العربي عن غيره.

والشاعر في أسلوبه يميل إلى البساطة، والوضوح، مع رصفه للمعاني دون أن يكون هناك أي ترابط عضوي أو معنوي بين الأبيات، كما هو مألوف في هذا النوع من المواضيع، فكل بيت قائم بمعنى في حد ذاته، فضلاً عن اختياره اللفظ الفصيح السهل ليتناسب مع هدفه، فالنصيحة لا تقع في نفس المنصوح، ولا تحقق مبتغاها بألفاظ معقدة تحتاج إلى القواميس لفهم معناها.

وهذا النوع من الموضوعات ينبع من العقل، ويخلو من الخيال، لأن الشاعر يعرض حقائق من خلاصة تجارب ومبادئ أخلاقية واجتماعية لا يناسبها التصوير والخيال، مكثراً من الأمر والنهي للنصح والإرشاد، والشرط للإقناع.

فلا مجال فيه لاستعراض القدرات اللغوية والبلاغية، إلا أنه في النهاية يصدر عن عاطفة عقلانية صادقة مشوبة بالحرص على المصلحة والمنفعة ودفع الضرر وتعليم النشء وتربيته.

لذا تستطيع الدارسة أن تقول أن هذا اللون لا ينطبق عليه إلا مصطلح الشعر التربوي، والذي ينضوي تحته الشعر الأخلاقي الذي ألفناه قديماً وهو في القرن التاسع عشر، تلمسه الدارسة غرضاً قائماً بذاته بصبغة جديدة.

فهذا ناصيف اليازجي ينصح أهل عصره بطلب العلم، مقدماً المبررات ليكون ذلك أقنع، داعياً إلى طلبه بجد دون كسل، واقتران بالعمل، لأن حياة العلم عنده العمل، فالمرء لا يستفيد بعلمه بلا العمل به، ولا يفيد أحد، فلا يحصد إلا الخيبة في حياته.

⁽١) راجع القصيدة في : الآثار الفكرية ١٧ – ١٨.

وهو يرى العلم شريف خير من الأملاك، وتستغني الناس عن الدول إلا أهل العلم لا يُستغنى عنهم، فالعالم صيته باق وذكراه خالدة بين الناس، وهذا ما يؤكده عندما يقول:

عليك بالعلم فاطلبه بلا كسلِ على على على بلا عملٍ لاتستفيد به على أشرف العلم في الدنيا وأجمله الناس تحتاج أهل العلم قاطبة كم من غني جميع الناس تجهله وكم من ملوكِ تقضى ذكرها ومضى في الأموالِ مُشتغلاً في بات في الأموالِ مُشتغلاً لا يطلب المرء علماً للغنى فإذا لا يصنع القوم بالمالِ الذي جمعوا ما يصنع القوم بالمالِ الذي جمعوا

واعملْ فإنَّ حياة العلم بالعملِ ولا تفيدُ فتمضي خائب الأملِ فذاك خيرٌ من الأملكِ والخَولِ فأكثرُ الناسِ تستغني عن الدولِ وعالمٌ صيتُه في السهلِ والجبلِ وذكرُ ذي العلم بين الناسِ لم يزلِ إني على الشغلِ في الأموالِ في شُغُلِ طلب علماً من دنياك لا تسلِ عدا الحصولَ على الأقواتِ والحلل (1)

وناصيف في أبياته يظهر بمظهر المجرب الخبير، ولا تخلوا من نزعة تأملية ألفت في أشعاره، جعلت أبياته تجري مجرى الحكمة، في أسلوب سهل، ولفظ جزل، وعبارات محكمة، معبراً عن روح عصره كغيره من الشعراء.

وللبارودي قصيدة طويلة يبين فيها فضل العلم، ويدعو إلى العكوف عليه، وخلود المتعلمين بآثارهم، فبه يتحقق العدل، والاحترام، ويدعو إلى بناء المدارس التي ستخرج الأدباء والخطباء والشعراء والمهندسين، والمؤدبين الذين يحققون الصلاح لأمتهم، فيقول داعياً إلى طلب العلم والعكوف عليه:

بقوة العلم تقوى شوكة الأمم كم بين ما تلفظ الأسياف من علق لم المن أنصف الناس كان الفضل بينهم فاعكف على العلم تبلغ شأو منزلة فليس يجني ثمار الفوز يانعة لو لم يكن في المساعي ما يبين به وللفتى مهلة في الدهر إن ذهبت للولا مداولة الأفكار ما ظهرت

فالحكمُ في الدهرِّ منسوبٌ إلى العلمِ ويين ما تنفتُ الأقلامُ من حكمِ بقطرةٍ من مدادٍ لا بسفكِ دمِ بقطرةٍ من محفوفةٍ بالعزِّ والكرمِ في الفضلِ محفوفةٍ بالعزِّ والكرمِ من جنةِ العلمِ إلا صادقُ الهممِ سبقُ الرجالِ تساوى الناسُ في القيمِ أوقاتُها عبثاً لم يخْلُ من ندمِ في الأرضِ بين السهلِ والعلمِ في العلمِ

⁽۱) ثالث القمرين ۱۰۱ – ۱۰۲.

أرواحُها بيننا في عالم الكلم(١) كم أمة درست أشباحُها وسررَتْ ومنها داعياً أبناء الوطن لطلب العلم وتشييد المدارس:

> فاستيقظوا يا بني الأوطان وانتصبوا ولا تظنوا نماء المال وانتسبوا فربٌ ذي تروة بالجهل محتقر شيِّدوا المدارسَ فهي الغرسُ إن بسقَتْ كيف يثبت ركن العدل في بلد

للعلم فهو مدارُ العدل في الأمم فالعلمُ أفضالُ ما يحويه ذو نسم وربَّ ذي خَلَّ بِ العلمِ محترم أفنانُـه أثمرت غضاً من النعم لم ينتصب بينها من علم (٢)

فالشاعر يريد الخير لوطنه وأهله، ويصبوا إلى العدل في ربوعه، وقد أدرك أن ذلك لن يكون مع جهل الشعب، إنه بحاجة إلى تعزيز ما يدعو إليه من مبادئ ومفاهيم في مقدمتها العدل والعزة والقوة بين الأمم إلى تغيير ثقافة المجتمع في عصره وهذا لن يأتي إلا بالعلم وبناء المدارس، لبناء جيل مسلح بثقافة تؤهله لأن ينهض بين الأمم، واع بحقوقه وماله وما عليه، في فترة كانت فيها مصر مرتع للأجانب، وشئونها الداخلية في يدهم لا في يد أبنائها ونهبة للمستعمر.

وقد تميز أسلوب البارودي بالقوة، مع جزالة اللفظ، وصدق العاطفة، وجمال التصوير.

ولا يتخلف عبدالله النديم عن حوز شرف الدعوة إلى تحصيل العلوم، ومصاحبة أهله، لذا ينتهز الفرصة في احتفال اجتماع مدرسة الجمعية الخيرية (٢) بدمنهور ليهتف بالنشء قائلاً:

> فدَعْ مِا شَئْتَ مِن عِم وخال وحصِّلْ إن أردْتَ العسزَّ يومِاً وجانب فتية ضلوا فتاهوا وصاحب يا أخا الفتيان بحراً وجاهد کے نکون بے خبیراً فمَــنْ أَمْــسَ لأهــلِ الفضــلِ عبــداً

وجد عن عيون الفقر خال علوماً ضوُّها نورُ المعالى وباتوا عاكفين على المحال تروي القلب من حرِّ الضلال وقديُّمْ فعله فعلل الموال تحــرَّرَ بالمعـارفِ والجـــلالِ ومن أرخى على العرفان ستراً رماه الجهلُ في سوق الجمال (1)

ولا عجب من حرص النديم على العلم وطلبه، فهو من نادي بضرورة التعليم وطالب بوضع نظام قومي لمناهج التعليم الأولى في مصر، ونوه لأهمية دروس الوطنية (٥)، وهو الذي يقول:

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ۲۹۹.

^(۲) السابق ۳۰۰.

⁽۳) ينظر : التتكيت والتبكيت ١١٠.

^(٤) السابق ۱۱۸.

^(°) السابق ۲۰–۲۱.

أرونكي أملةً بلغَتْ مناها بغير العلم أو حدِّ اليماني(١)

وهذا فرنسيس المراش الذي يعد من رواد الشعر التتويري، ينصح طالب العلم في قصيدة

طويلة، منها:

أتيت تسترجع العلم الذي شردت تسلسل العلم من مصر إلى عجم وإن تعكُّ ر بالآراء لا ضرراً فالنيلُ وهو عكيرُ الوجهِ يطفحُ في فاستقبل العلم مفتوح البصيرة كي فالعلم في راس من ضاعت بصيرته هنا قد افتتحوا دنيا العلوم بلا فاغنم فلاح افتتاح عن مطلبه عهدي بمثلك يقضي الليل معتنقاً وأمن غض الصبا كالغصن واعجبا هذا سلوك عجيب ما له مثلً فكُنْ إذاً مستريحَ البالِ سوف ترى

به المقاديرُ من مصر فخذ وسر للسروم للعسرب للإفسرنج فليسدر فربً نفع أتى من موقع الضرر مصر ويودع فيها أروق الأثر يمر فيها مرور الطلع في الزهر مثل السراج بأيدي ضايع البصر شوم نظير افتتاح الشام من عمر وكُنْ عليه على نصر على ظفر عطف الكتاب ولم يسأم من السهر لا تنحنى تحت أثقال من الثمر كما بدا لى من أمثالك الكثر عليك يهمي جزاءُ الجدِّ كالمطر(٢)

وفي قصيدة أخرى يبين مضار الجهل وحال الجاهلين، ويقارن بينهم وبين أصحاب العقول، منها:

> فما للجاهلين سوى افتقار وما لدنوي النهسى إلا ارتسواءً فما نفع الجهول غداة خطب إذا حاز الغنى أضحى لئيماً لأن الجهالَ يسورتُ كال طبع وان أعطي السيادة وفق دهر فتنحب يسوم ميتته المعاصي فيحيى إثما ويموت كفراً

ولو تبراً لهم عدد الترابُ ولو أجرى اللظى لهم السحاب وأين نسراه إن جدد الطلاب وليس يروق لا الخراب ويُنصبُ كلما خفضَتُ رقابُ قبيح فالجهول إذا مصاب بغسى ولبغيسه شاب الغسراب وتنبخ يسوم مولده الكلاب وينشر كي يداهيه العقاب

⁽۱) السابق ۲۱، ۲۸۱.

⁽۲) فرنسيس مراش: مشهد الأحوال، (د.ط)، طبع بالمطبعة الكلية، بيروت، ۱۸۳۳م، 0 0 0 0 .

ولكن ذو النهى غوث لكنلٍ إذا خان الزمان هو الموافي وإذا فقرر اغتنى لم

وله قصيدة بعنوان دعوى الجهل بلغت سبعةً وعشرين بيتاً منها قوله:

المرءُ خافِ على من لا يعاشرهُ
وإن شرعْتَ بامرٍ كُنْ متممَاهُ
ولا تكدرْ بما تدري ضميرَ فتى
لا فخرة للفتى إذ قيل كان له
من يفتخرْ فيما يحويه من حسنِ
لا يُعرفُ الشيءُ إلا بعد خبرتِه
الفّتُ خالاً وفياً خلتُه فغدا
كم من عدو صديقاً كان منتدباً
غاض الوفاءُ فلا عهدٌ ولا ذممة

هيهات تدرك شيئاً لا تباشره خير الأوائل ما تمّت أواخره فيلا فتى غير من تصفو ضمائره ما بهجة الروض إن غابت نواضره وفخرة الغمد عن الفتك باتره ولا يدل عن الإنسان ظاهره بعد امتحان أليف الحق ناكره فابعد عن الناس واحذر من تعاشره عند الله يم ولا ود يجاوره (١)

وغيتٌ لا يكفُّ له انصبابُ

وعند المشكلات هو الصوابُ

يعُــدْ بســوى مكارمـــه يعــابُ(١)

وقد بلغ الاهتمام بتربية النشء وتعليمهم، أن يعمد البعض من شدة حرصه على تربية الابن وتهذيب سلوكه، وتحليه بالطباع الجميلة، أن يراجع مؤدب ولده (معلمه) إن لاحظ سلوكاً أو تصرفاً أو طبعاً مشيناً منبوذاً يصدر منه، وذلك بغية تأديبه.

كما فعل علي الدرويش مخاطباً مؤدب ولده عندما أكل ولم يغسل بعد أكله، طالباً منه تأديبه بإشهار العصا دون ضربه، وأن يعلمه أن النظافة من الدين، وأن دخول البيت تسحباً ليس من الأدب ، وهو يعكس بذلك إدراك الآباء للمفاهيم التربوية التي تتادي بها التربية الحديثة، من سلبية الضرب وعدم جدواه في التعليم، وقُرْب المعلم من نفس طالبه وعظم مكانته في نفسه واستجابته لنصائحه وأوامره أكثر من استجابته للآباء، وضرورة متابعة الآباء لأبنائهم والتواصل مع مربيهم من المعلمين، وإدراك أن النفس تشيب على ما شبت عليه، وتعويد المتعلم على نبذ السلوك المذموم، والإقدام السلوك المحمود من وازع داخلي واقتناع لا رهبة وخوف ليكون ذلك أجدى للمتعلمين وهو ما نراه في قوله:

أكل الغلامُ ولم يُغسّلُ بعدما وسئلْتُ عنه فقيل لي لم ندرِهِ فياذا أتى الكُتّابَ فاقرعُ بالعصا

أكل الطّعامَ وفر عني واحتجب حسى تحقق أنه لك قد ذهب فوق الرّكب

⁽۱) السابق ۵۷ .

⁽۲) مرآة الحسناء ۳۰۲.

وأشْهِرْ عصا التأديبِ لا تضرب بها واعلَمْ بأن المُشتكي منه على وأساله لِمْ لَمْ يُعْلِمِ الأب ابنه وأساله لِمْ لَمْ يُعْلِمِ الأب ابنه وأفده أن السدينَ حُببُ نظافة إنسي شكرتك وهو يقرلُ أحرفا إن الصغيرَ يشببُ مع عاداتِه إن الصغيرَ يشببُ مع عاداتِه حتى ترى عينيه قد أخذ البكا

غضباً فكم لم يهدِ ضالاً من ضرب من يشتكي أعزُ محبوبٍ يُحبُ أو لِمَ بعقبى الأكلِ منه قد هربُ وتشببُثُ الأوساخِ مغضٍ للجربُ حفظاً فكيف يكونُ شكري إن كتبُ حتى يشيبَ وإنه مع ما غلبُ بدموعها عاهده في تركِ السببُ(۱)

ولرفاعة الطهطاوي منظومة في تأديب النشء، تدور في معانيها حول نصائح عامة يرى الطهطاوي أنه يستحسن أن تتبع في مجال تربية النشء علمياً وأخلاقياً (١)، تتألف من خمسة وأربعين بيتاً، من نظام المزدوج، التزم فيها وحدة الوزن (الرجز)، دون القافية، مع وحدة القافية بين شطري كل بيت، ويسمى هذا اللون الشعر المرسل، أي الذي أرسل من عقال القافية، وهذا الشكل ليس جديد فقد عرف في الأراجيز التعليمية والشعر التعليمي عامة منذ العصر العباسي، إلا أنه يجدد على نطاق المعاني المطروقة، من إشارة لتعليم البنات، ونصائح يقدمها للمعلمين في تربية النشء بأسلوب سهل واضح يناسب مقام التعليم والإرشاد، وقد بلغت منظومته خمسةً وأربعين بيتاً، ومنها قوله مخاطباً وناصحاً الأبناء:

في بررً والديك بالغ تغنم وإن تَرَرُمُ سرورَ أم أو أب من رام عند الناسِ طراً أن يحب وأن يكون طيّب السريرة وأن يكون طيّب السريرة من رام بين العالم ارتفاعه ولا ينسى تربية البنات قائلاً:

فضلُ البناتِ الشعلُ والتطريدُ في سائرِ الأحوالِ والاحتشامُ

لا سيما في العيدِ أو في الموسم يوماً فكسب العلم خير مكسب فليلت زمْ حسن السلوكِ والأدب مهذب الأخلاقِ زاكي السريرة فليلت زمْ العفة والقناع الم

من حوَّتْ علماً به تفوزُ من جنسِهنَّ والحيا مرامُ (١)

ومثل هذه النصائح التي تصاغ للتعليم البحت، وليدة العقل، وتمثل حقائق ومبادئ وقيم أخلاقية واجتماعية دينية، لذا يخلو أسلوبها من البيان والتحليق في عالم الخيال، والعاطفة فيها لا

⁽۱) الإشعار بحميد الأشعار ٨٥.

⁽۲) ديوان رفاعة الطهطاوي ۲۱۸.

^(۳) السابق ۲۱۸ .

^(٤) السابق ۲۱۹.

تزيد عن عاطفة النصح والإرشاد، وهي أقرب إلى النظم منها إلى الشعر، من هنا عمد طه وادي في جمعه لديوان رفاعة أن يطلق عليها منظومة، مع أن رفاعة سماها قصيدة، إذ لم يكن الشعر على حد قوله همه الأول:

وما نظمُ القريضِ برأسِ مالي ولا سندي أراه ولا سندي أراه ولا سندي (١) ومن هذا المثيل أرجوزة لمحمد شهاب الدين في النصيحة منها:

فلازم التقوى على ما ينبغي كن من عباد الله لا الشيطان كن من عباد الله لا الشيطان يسا طالما أغسواك إذ تبعته كن بالحلال راضياً وقانعاً واحمده على البأساء والضراء أعدى عداك نفسك اللوامة من حال بين نفسه وما اشتهت

ولا تكن أخي طاغياً بغي فمالسه عليك من سلطان وكثت ذا الخسران فيما بعته ولا تكن لما سواه قانعاً واشكره في النعماء والسراء وإن غدت صوامةً قواميه سارَتْ به العليا إلى حيث انتهت (٢)

ويقول عمر البكري اليافي (٢) في النصح ببر الوالدين وعقوبة العقوق يوم القيامة في قصيدة بلغت تسعة عشر بيتاً منها:

من بررً والده و أمّه ه واغدنم فضائله فدنا واغدنم فضائله فدنا واغدنت وصيتي وإذا نسيت وصيتي كمم جرر برر الوالد فبها رضا الله الدذي وأخدو العقدوق كميت والكالب أحسن حالمة وكفاه أن الله في القرآ

فاقصده مختاراً وأُمّه فلك وحده في الدهر أُمّه لك وحده في الدهر أُمّه للسك فادّكرها بعد أمّه للسك فادّكرها بعد أمّه للمسرء جمّه للمسرء جمّه للمتات المات الم

⁽۱) السابق ۸٦.

⁽۲) ديوان محمد شهاب الدين ۳٤٥– ٣٤٦.

^{(&}lt;sup>T)</sup> عمر بن محمد البكري الدمياطي الأصل واليافي المولد، من شعراء أوائل القرن التاسع عشر، ولد عام ١١٧٣ه، ١٧٥٩م، في يافا، ودرس على مشاهير شيوخ زمانه في وطنه، وقد رحل إلى مصر وأخذ عن أئمتها، ثم عاد إلى غزة وتجول في أنحاء الشام والحجاز وقد توفي في دمشق عام ١٨١٨م، وله ديوان وبعض مخاطبات، وكان على الطريقة الخلوتية. ينظر ترجمته في: لويس شيخو: تاريخ آداب اللغة العربية ٢٧- ٢٨. معجم الأدباء من العصر الجاهلي حتى سنة ٢٠٠٢م ٤٣٦٢/٤. عادل مناع: أعلام فلسطين في أواخر العهد العثماني (١٨٠٠- ١٩١٨)، ط (٢)، مؤسسة الدراسات الفلسطينية، بيروت، ١٩٩٥م، ص ٩٦٩.

⁽٤) عمر البكري اليافي: ديوان عمر البكري اليافي، (د.ط)، المطبعة العلمية، بيروت، ١٣١١هـ، ص٦٢.

وقد وظف الشعراء أشكالاً جديدة في نصائحهم كما فعل نقولا نقاش في توظيف المخمس في قصيدته التي يقول فيها:

لا يشتكي الهم من باللهِ فيه راجاً إذ كل شيء باذنٍ منه خرجا فقُلْ لمن عن صراطِ الحق قد عرجا يا مشتكي الهم دغه وانتظر الفرجا من عن صراطِ الحق قد عرجا يا مشتكي الهم دغه وانتظر الفرجا

وضع رجاءَك بالمولى وكُنْ أمنا وخُذْ وسيطاً ولكن لا تكُنْ خشنا وكِدٌ واسْعَ ففي المسعى بلوغُ مُنَا وكُنْ صبوراً حكيماً عاقلاً فطنا وكِدْ واسْعَ ففي المسعى بلوغُ مُنَا وكُنْ صبوراً حكيماً عاقلاً فطنا ودار وقتك من حين إلى حين

إن خاب مسعاك لا تنسبه للبشر بل قُلْ من الله لكن كُنْ على حذر وجَدِدْ العزمَ إن أمسيْتَ في ضجر ولا تعاند إذا أصبحت في كدر إن العناد لكفر عند ذي الدين

من يخزنِ الهم ً إن الموت غلتُ وربما غايـة الخسرانِ تجربَه فـروِّضِ الروحَ ما دنياك غايتُ ودارِ جسمك ما الفولاذُ جبلتُ ففروضِ الروحَ ما أنـت من ماءِ وطين (۱)

كما قدموا النصائح في بيتين وهو كثير عندهم، من ذلك نصيحة البارودي في الحض على حفظ السر:

عوّد فوادك أن يكون مَجَنَّة السرُ عبدُك ما استطعْتَ حفاظَهُ وفي الأخذ بالنصيحة:

إن النصيحة لا تحُضْ فاستمع فإن خيراً أصبت وفي لزوم الاحتراس من العدو:

لا تخشَ بؤساً من عدقٌ ظاهرٍ كم بين شر ظاهرٍ مستذركٍ

للسرِّ فهو لدى المحافلِ حمدهُ فاندُ فهو لدى المحافلِ حمدهُ

ضُ على الأذى إن لهم تَسزَعْ فَخُسَدُ وإن شُسِرًا فُسِدعْ (٣)

واخش المكيدة من عدو باطن من الخلاص وبين سر باطن المال

^(۱) أرزة لبنان ۱۰۰ – ۱۰۱.

^(۲) ديوان محمود سامي البارودي ۱٤٧.

^(۳) السابق ۲۳۸.

⁽ئ) السابق ٣٦٢ .

ويلاحظ الدارس أن النصائح كثيرة في ديوان البارودي، وقد أهلته تجربته في الحياة لمثل هذه النصائح التي نجدها تجري مجرى الحكمة.

وينصح عبد الله فريج أبناء عصره، فيقول:

ولا تحرص على الدنيا وتسعى وإن تحرو الحديث على أناس وإن تحرو الحديث على أناس فاري فال الكذب بالإنسان يُحزي ولا تحدث بالم السنت فيه وأسس ما أردت بناه واعلم وكن ممن له أسديت يدا فاون من يفوق فيك سهما وكن فطنا أخا لب تكيا

كمن يسعون في طلب الجباية فراع الصدق في تلك الرواية فراع الصدق في تلك الرواية ولحان له ولاية من النجباء أو أهل الدراية بدون الأس لا تقوى البناية على حذر وخف منه النكاية لعمري مَن تُعلمه الرماية (١) عن التصريح تكفيك الكناية (٢)

كما كانت هناك النصائح الخاصة التي وجهت لفئة معينة أو لشخص بعينه، من ذلك النصائح التي قدمها الشعراء لكل متشاعر يدعي الشعر وهو ليس منه بشيء كهذه الأبيات من قصيدة لسليم عنحوري في متشاعر:

قُلْ لمن حاول جهلاً دون أن يعطي لتولي لنطم الأوزانِ نظم ك الأوزانِ لا يجيد له الشعر إلا لا يجيد أن الشعر إلا كلمات دون طعيم تصدع السرأس وتمني فاجتنب نحت قواف فاجتنب نحت قواف واترك المنظم لأرباب من بهم تزهو المباني إن شعراً مثل هذا

نظ مَ أق والٍ شحيه في المعاني قابليك في المعاني قابليك في المعاني قابليك في علماً لحيس فيه مزيّة من به الشعر شجيه هي للسمع أذيك الناس بالحمى الرديك من جبالٍ جندليك الأساليب الطليك المعاني العسجدية بالمعاني العسجدية معج

(١) مأخوذ المعنى هنا من قول معن بن أوس:

أعلمُ للرماية كل يوم وكم علمتُ من نظم القوافي

فلما اشتدً ساعدُه رماني فلما قال قافية هجاني

 $^{^{(7)}}$ الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر 90 .

بمقامـــات عليــــه فاذا لهم تحظ منه قُمْ فودِّعْ أَهُ ودعْ أَهُ إِنْمَا الشَّعْرُ عطيا أَنْ الشَّعْرُ عطيا أَنْ السَّعْرُ عطيا أَنْ السَّالِ

فالشاعر يحدد معياره للشعر الجيد، والشاعر الجيد بالقدرة على توليد المعانى والبعد عن التكلف، والقول على السجية، لأنه يرى الشعر طبع لا صنعة أما الكلمات لابد وأن تكون لها معنى وروح لا أجساد ميتة مرصوصة تعافها الأسماع وتمجها.

والشعر الجيد ما كانت أساليبه طلية وقوافيه مستقيمة لا مضطربة، والذي تطرب لها النفوس. لذا بناء على مفهومه للشعر ومعيار الجودة فيه ينصح هذا المتشاعر بأن يترك الشعر الربابه. وينصح على أبو النصر الأديب بعين الحقائق في قصيدة مطلعها:

> ما الغيدُ تعشقُ ما الغزلانُ ما الغزلُ وما الغصنُ يحاكي الغصنَ في ميسِ وما النسيم بعرف الأقصوان سرى

ما الخالُ ما الخدُ ما الألحاظُ ما الكحلُ ما التيه ما الصد ما العذال ما العذل بين الخمائل يدنو حيث يتنقلُ

إلى أن يقول:

فيا أخا الودِّ خَلِّ الميلَ عنك إلى واسلك محجةً من يصبو لذي همم واستغنى إن تُسرِدْ معنسىً تهيمُ به

معنى به فكر العشاق تشتغل بمثلِها في السجايا يضربُ المثلُ فإنَّ سبلَ التصابي كلَّها زللُ (٢)

فهو يوجه قصيدته لجماعة من الشعراء الذين انشغلوا في أشعارهم بالتصابي ومعانيه، فدفعته حميته وغيرته على الشعر، أن يقدم نصيحة للأديب بعين الحقائق من مفهومه للشعر، فالشعر عنده معنى يشتغل به فكر العاشق للمعاني السامية، وهمة يضرب بها المثل، لا انشغالاً بالتغزل بالمحبوبة وعشق ما استهوى من جسدها، ولا مجالس اللهو.

وهذا يمثل تطور في وظيفة الشعر، وما يطرق فيه من معان، ويعكس مفهومهم للشعر.

وله ينصح أحد معاصريه بأن المجد يحتاج البذل والعمل، والعلم، ويحذره من الظنون وأوهامه، ويدعوه إلى ترك التصابي ولين الكلام الذي لا يليق بالرجال، إذ ذلك ليس من مقاييس جمال الرجال، ويدعوه إلى ترك قص الشعر لأنه لا يزيد حسناً فما هو إلا خيال.

وهو يحرص في ذلك على تهذيب أخلاق الرجال بما يقدمه من نصيحة نقدية كمسلك عند بعض الرجال في مجتمعه، وقد افتتحها بأبيات تجري مجرى الحكمة المتضمنة النصيحة منها قوله:

ومن لم يدر غايةً ما تمنى بلا شكِّ هدايتُه ضلالُ تراه إذا اعتلى زاد اعتلالاً وإن طلب الإقالة لا يقال

⁽۱) سليم أفندي عنحوري: سحر هاروت، ط (۱)، المطبعة الحفنية، دمشق، ۱۸۸۵م، ص۲۰.

⁽۲) ديوان على أبو النصر ۱۷.

وما جهد المقل إذا تصدى فما أسفى على غرضٍ تقضى لعمر الله ما عودت نفسي أيرضى مسن الله عقل ورأي أيرضى مسن الله عقل ورأي خليلي إن أصبت دغ التصابي وما قص الشعور يزيد حسنا ولا تحركن إذا رمات المعالي ولا تعجب فلاحيات اللهالي وها أنا قد نصحتك والليالي

إلى حمل العلى وهي الجبال وما فرحي باغراض تنال وما فرحي باغراض تنال خضوعاً لامري فيه ابتذال تعاطي ما عليه به وبال فما لين الكلم هو الجمال فما لين الكلم هو الجمال وما هذا وذا إلا خبال إلى من منه أعجبك الدلال وسطوات تخاف إذا استطالوا ستظهر ما تضمنه المثال (١)

وهذا أسعد طراد عندما استشاره ابن عمه بأمر ما، أجابه بهذه القصيدة التي بلغت عشرين بيتاً جاءت نصيحة ممزوجة بالحكمة، وتعكس عمق فكره وتأمله في الحياة وصروفها بأسلوب سهل وعبارات محكمة، وألفاظ جزلة، مسيطرة عليه عاطفة الحذر وعدم الاطمئنان لأبناء الزمان، وهذا لا يكون إلا ممن اكتوى من أهل زمانه وخبر خداعهم وذاق غدرهم، فسلك منهج الحذر والتحفظ في كل أمر، لذا يجيب ابن عمه قائلاً:

تحفَّظْ في بداية كلِّ أمرٍ وضعْ أبداً أساسك فوق صخرٍ وضعْ أبداً أساسك فوق صخرٍ ولا تسركنْ لصدق ودادِ خللٍ فلا عسر من حيبٍ من عنادٍ فكم لي من حبيبٍ من عنادٍ فقد برح الخفاءُ فلا خليلً فقد برح الخفاءُ فلا خليلً يريك مودةً وجهاً لوجه وداءُ الناسِ ليس له دواءٌ وكن بالرزق مهتماً ولكن

فك ل ختام أمسر كالبدايك الذا ما جئت تشرع في بنايك ولي شاهدت منه ألف آيك ولا من صحبة من غير غايك ولا من صحبة من غير غايك وكم لي من خليل من حكايك بعصرك للسوداد له رعايك وفي البعد النميمة والسعاية وفي البعد النميمة والحمايك على نهج التحفظ والوقاية (۱)

ويلاحظ أن أسعد طراد في هذه القصيدة، يلتفت من خطابه الخاص لابن عمه، إلى خطاب عام للإنسان ناصحاً له بعدم الانشغال بالحياة والطمع فيها قائلاً من منظور تأملي:

إلى كم أيُّها الإنسانُ تجري وتسري راكباً متنَ الغواية

⁽۱) السابق ۱۷۲ – ۱۷۳.

⁽٢) من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد ٤٣.

وتدخرُ اللباسَ إلى طويلِ وتبحثُ عن حقيقة كلِّ فردٍ وتقصدُ للسعادةِ كلَّ قطرٍ ومن طلب السعادةَ باغتصابٍ وهيهات السعادةُ يلتقيها فصيرٌ حسنَ عقلِك رأسَ مالٍ

وعمرُ المرعِ أقصرُ من عبايه كأنك بِتَ مندوبَ الولايه كأنك طالبٌ مالَ الجبايه فواأسفاه قد فقدَ الكفايه شقي لا تساعدُه العنايه وربحَك سترةً حتى النهايه (۱)

ويبدو أن جميع الشعراء قد عانوا من غدر الناس ولؤمهم، وخيانة الأصدقاء، لذا ينصح إبراهيم اليازجي بأن يعيش المرء فريداً والا فليكن على حذر.

ما في زمانك من ترجو مودته فما أخ فما أخو اللوم للحر الكريم أخ فعش فريداً ولا تركن إلى أحدٍ أو لا تكن أبداً منه على حذرٍ

إلا كريمٌ لأبناءِ الكرامِ صفا ولا صديقٌ إذ خان الزمانُ وفا يجزيك من ثقةٍ أسلفْتَها لهفا فقد نصحتُك فيما قلْتُه وكفي(٢)

وهذا محمد شهاب الدين يحث على الخلوة ومجانبة قرناء السوء لضمان حسن الأخلاق وتجنب الشر في إحدى قصائده قائلاً:

كم من ندامى عوهدوا هذا يسيئ بك الظنون ويريك بعضهم الضغيو ويريك بعضهم الضغيو فقتى يعربد وفتى يعربد ما صفا وفتى يكدر ما صفا أيرى الكرى راعي الحمى ما الأنسس إلا خلوة خنث الشمائل والجفون

وجميعُهم للعهدِ ناكثُ وذاك يرتكبُ المحانثُ ن ويعضُهم يخفي الخبائثُ ن ويعضُهم يخفي الخبائثُ ويبينُ عين أبناء يافثُ لك ومثلُ الكلبِ لاهثُ والسرحُ فيه الذئبُ عائثُ بمهذبٍ لك منه باعثُ وحب ذا تلك منه باعثُ وحب ذا تلك المخانثُ (")

وله من قصيدة أخرى:

ولئن غدا النمامُ عندك داخلاً وأمر بقلع عيونِ نرجسِها وقُلْ

في باقة فانزعه منها مخرجا إياك يا منتور أن تتفرجا

⁽۱) السابق ۲۳ – ۲۶.

^(۲) العقد ۹۸.

⁽۳) محمد شهاب الدين: ديوان محمد شهاب الدين، كتب على واجهته (هذا ديوان الأديب الأريب اللوذعي النجيب من تزينت بطلعته الأقطار وافتخرت به مصر على سائر الأمصار السيد محمد شهاب الدين عليه رحمة مولاه آمين)، ص١٨٠ – ١٨١.

واجعلْ ندامى السوءَ عنك بمعزلٍ يتحببون وفي الوجوه بشاشة

لا تندمَنَ على تجرعِك الشجا ولَبغضُهم ضرمَ القلوبَ تأججا(١)

أما بطرس كرامة يدلنا على الطريق الذي نسلكه لنسلم من الدنيا وننجو من مخاطرها فيقول ناصحاً لنا:

يا من يرومُ من الدنيا نوالَ منىً ولا تأتِ فعلاً إذا له تدر آخرَه ولا تكن عجلاً في الأمر ذا وله وسلل وشاور أخا عقلٍ وتجربة إذا سلكت مع الأيام معتمداً

خذ النصيحة من مهدي جواهرِها حسنُ الفعالِ كمينٌ في أواخرِها وخذْ لنفسِك صبراً عن ظواهرِها من الحوادثِ ماضيها وحاضرِها هذي النصائحَ تنجو من مخاطرها(٢)

وله أيضاً حاثاً على الشجاعة وعدم الخوف والصبر على أهوال الحروب قوله:

يوماً فدع عنك الوجلُ في منك الفشلُ في منك الفشلُ فالصبرُ منها ألملُ الأملُ لا مصوتَ إلا بالأجلَلُ (")

الحـــربُ إن باشــربَها وإذا تــاجَجَ نارُهــا وإذا تــاجَجَ فارُهــا واصــبر علــي أهوالِهـا والْـقَ الأعـادي موقتـاً

وقد تميز شعر النصائح والمواعظ بالآتي:

- التعبير عن روح العصر بالدعوة إلى العلم والتنفير من الجهل، وبناء المدارس وتعليم البنات.
- التتويع في الأشكال الشعرية ما بين الشعر العمودي الملتزم بوحدة الوزن والقافية وبين الشعر المزدوج، والشعر المخمس، والمرسل مع التزام بحور الخليل.
- الإكثار من أساليب الأمر والنهي الذي خرج عن معناه الحقيقي إلى معنى بلاغي وهو النصح والإرشاد، وأساليب الشرط للإقناع.
 - عاطفة الشاعر الصادقة الحريصة على منفعة النشء والأحبة.
 - السهولة والوضوح والبعد عن الغموض والتكلف.
 - صبغ النصيحة والوعظ بالحكمة التي تعكس خبرة الشاعر وتأملاته.
 - التشديد على الأخلاق والمبادئ والقيم العربية والإسلامية الخالصة.
 - الخطابية المباشرة، وتجنب الخيال لمناسبة النصح والإرشاد.

⁽۱) السابق ۱۸۲.

⁽۲) ديوان سجع الحمامة ٣١٧.

⁽۳) السابق ۳۸۳.

- استعمال الألفاظ الفصيحة الحية والبعد عن اللغة القاموسية المتقعرة.
- تعكس بعض الأمراض الاجتماعية والنفسية في القرن التاسع عشر.

المزدوجات (المثنيات)

الشعر المزدوج "هو الشعر الذي يعمد فيه الشاعر على تصريع أبيات القصيدة جمعياً، فقافية الشطر الأول هي نفس قافية الشطر الثاني، وأَمْيَز ما يكون ذلك في الأراجيز "(۱)، وقد عرف العرب هذا النوع منذ العصر العباسي الأول، فنظموا به الشعر التعليمي الذي تتاول بعض القصص والأخبار والسير والتاريخ والحكم، والأمثال والفقه وما تعلق به من أحكام وعلوم اللغة وتهذيب النشء (۱).

ثم أخذ الشعراء يتوسعون في موضوعات الأرجوزة من مدح ونسيب وشكوى ووصف، فلم تقتصر على الغاية التعليمية^(٣).

واستمر هذا اللون الشعري في القرن التاسع عشر، فنظمه الشعراء في الأغراض القديمة، وفي موضوعات جديدة استجابة لروح العصر، فعبد الغفار الأخرس يوظف المزدوجات في أرجوزة له تتألف من تسعةٍ وعشرين بيتاً جواباً لرسالة عبر فيها عن أشواقه، ومدح المرسل إليه وكتابه، متخذاً فيها أسلوب الرسالة قائلاً:

سلمة الربّ من الأسواء وأسال التيسير في رؤيت وأسال التيسير في رؤيت ويعد فالشوق الكثير الزائد أشتاقكم شوق المشيب للصبا والمغرم العاشق من يهواه لا سيما لما أتى كتابكم كأنه ترجم عن أشواقي ومنها مادحاً ومقرظاً:

لله در ناطم وناق به در نظام مبتك را نظام وزينَ ث أقلام الطروس ا

مُيسَّ راً للحمد والثناء ميسَّ راً للحمد والثناء بالمصطفى الهادي وآلِ بيته منّدى إليك طارف وتالد والصب والصب يشتاق لأرواح الصبا إذا دعاه للمندى هدواه ولدذ لي في طيّه كتابكم وعن صباباتي وعن أعلاقي (٤)

جواهراً في بحر فضلٍ زائدٍ قد أبهر الأفكار والأفهام فانعش الأرواح والنفوسا

⁽۱) إميل يعقوب: المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر، ط (۱)، دار الكتب العلمية، بيروت- لبنان، ١٩٩٣م، ص ٢٨٧٠.

⁽۲) العصر العباسي الأول ١٩٠ - ١٩٢.

^{(&}lt;sup>r)</sup> العصر العباسي الثاني ٢٥١.

⁽٤) ديوان الأخرس ٦٥١.

وهـزّ (كـلّ) سامعٍ مـن طـربِ
كأنـــه مــن حســنه حيـاه
يجري النسيمُ فـي حواشـي لفظِـه
فيـا جـزاءَ اللهِ خيـر مـا جـزى
إلى أن يقول:

واعذر أخاك إنه معذور ودم ت بالأمن والإيمان

فكان عندي من أجلً الكتب يهزُّنا الشوقُ إلى لقياه ويَصدعُ الصخرَ بفأسِ وعظِه مادح أصحابِ العبا مرتجزا(١)

إذا جسرى فسي ردِه تسأخيرُ موفقاً في سائرِ الأزمانِ(٢)

فقد عبر في رسالته بعد سلامه على المرسل إليه، والدعاء له برؤية الرسول، عن شوقه إليه، مبيناً أثر رسالة صديقه عليه، ثم مدح هذا الصديق بذكائه وفطنته وفكره الثاقب وابتكاراته في النظم المبهرة للأفكار، حتى بات الكتاب الذي وصل منه من أجل الكتب.

ويختم رسالته بالاعتذار له من قصوره وتأخره في الرد، ثم الدعاء له بدوام الأمن والإيمان والتوفيق. ولعل هذا الصديق يكون الشاعر عبد الباقي الفاروقي، إذ إنه أكثر في ديوانه من مدح أصحاب العبا (علي وأبنائه) وله أرجوزة فيهم، لاسيما وأنه كان على علاقة بالأخرس، يظهر ذلك من مدائح الأخرس وتقريظه أو تخميسه لأبيات له، وتدلل هذه الرسالة وأمثالها على التواصل بين الشعراء رغم صعوبة المواصلات في تلك الفترة، وحرصهم على تقويم أشعارهم، وأخذ آراء الآخرين لاسيما أولئك الذين يثقون بمكانتهم الأدبية، وتبوؤا في نفوسهم منزلة سامية من منازل الاحترام والتقدير الأدبي، فكانت تلك الردود التي جاءت على شكل رسائل شعرية أو مقرظات بمثابة إجازة ورؤية نقدية أعطت صورة لطبيعة النقد في تلك الفترة.

ورغم أن عبد الغفار الأخرس، يوظف في أرجوزته بعض الصور الجمالية المباشرة والتقليدية، ويعبر عن عاطفة الإعجاب خارجاً عن العقلانية الجافة، إلا أنها لا تخرج عن كونها نظماً خضع لوزن موحد (الرجز)، وقافية غير موحدة في أسلوب رسالة، ويعد استخدام الأرجوزة في الرسائل الإخوانية جديد.

^(۱) السابق ٦٥.

^(۲) السابق ۲۵۲.

ومن الموضوعات الجديدة التي تناولها الشعراء في الأراجيز والمزدوجات رثاء الطيور، من ذلك مزدوجة للقاسم الكستي، ولا تخلو من روح الهزل والفكاهة، يرثي بها كنار مات لأحد أصحابه و يعزيه به:

يا صاحبي عُزيْت بالكنار قد صدحت بمدحِه الأخبار ولم تقتصر في أداء ما وجب من أمّه كنّت عليه أشفقا ما مات من جوع ولا من قلة لا يُرتجى لدائِسه شاء لو كان يُقدى بالنفيسِ الغالي لكن إذا ما حادث الموت نين ل

فإنه من أحسن الأطيار وحُمِدتُ لذاتِه الآثسارُ وحُمِدتُ لذاتِه الآثسارُ من حقِه وقمت بالدي طلبُ ومن أبيه يا رفيقي أرفقا لكن رماه ريشُه بعلَّه للكن رماه ريشُه بعلَّه الدواء فديتُه من طارق الليالي فديتُه من طارق الليالي لا ينفع الحرم ولا تغني الحيلُ (۱)

وهو في رثائه وتعزيته لا يخرج عن المنهج المألوف، فهو يعزي صاحبه ويواسيه مبيناً له أنه لم يقصر مع الطائر، وأن الموت قضاء محتم لا راد له، فعسى الله أن يعوضه خيراً منه، ثم يعدد مناقب وصفات الطائر، ويهدي له الفاتحة مع العادة الاجتماعية الدينية السائدة إلى يومنا هذا، وهي لا تخلو من روح التفكه والممازحة والدعابة، ويجدد الشاعر في موضوع أرجوزته، فأبياته مصرعة وكل مصرعين على قافيه واحدة، وقد شاع هذا عند العرب في الشعر التعليمي.

وتدخل قصيدة الكستي بروحها في أدب الدعابة والإخوانيات، وتمتاز بالسهولة والبساطة على مستوى الأسلوب واللفظ والصورة.

ويبدو أن الكستي يميل إلى تصيد الموضوعات الفكاهية بقصد الترفيه عن النفس وإثارة روح الدعابة، مما يعكس خفة ظله وروحه الدعابية، إذ نظم أرجوزة طويلة مجدداً في موضوعها، يصف فيها الملوخية على سبيل الدعابة منها:

سبحان من أنبَتَ في الوجودِ
وقد سقاها من غيوثِ الرحمةُ
هي الملوخيةُ ذاتُ الشهرهُ
بحسنها كلُ النفوسِ ابتهجَتْ
كم هطلَتْ من فوقها الغمائمُ

حشيشة كجوهر العنقود فحماً ث لكن ثمار الحكمة ومن بها المعسور يلقى يُسرَه وألسن الناس بها قد لهجت وصريبغت بلونها العمائم

⁽۱) يرجع للقصيدة : لويس شيخو : تاريخ الآداب العربية ۲۰۷ – ۲۰۸.

وكم مشى يأكلُها كسيخ خيوطُها بيضاءُ كاللجينِ فاقت على الريحانِ بالروائح

وصحةً من ترياقِها جريخ تظهر كالصبح لذي عينين صالحةً لمدح كلّ مادح(١)

ولبطرس كرامة أرجوزة مزدوجة يصف فيها الصيد والعمل به، ويذكر البزاة وأنواعها ومحاسنها، تتألف من أربعة وثمانين بيتاً منها:

ولا تصد يوماً فيه الحريح بدا كاليسوم الكثير الحرر الحرر الحراب المحمد الصيد بيسوم معتدل لكنما الصيد بيسوم معتدل وكن خبيراً محمكم التهذيب فموضع الصيد يكون وادي واجعل وكيلاً يأخذ الرجالا كحذاك ناطوراً وصياحاً حالا وإن بالناطور نعني الراقبا وهو الذي يصرخ إن مر الحجل وهو الذي يصرخ إن مر الحجل

لأنه غيرُ مصادٍ أبددا في المحدد في المحدد في المحدد في المحدد في المحدد المحدد في المحدد في المحدد في المحدد المح

وهذه المنظومة تخلو من روح الشعر، فلا تزيد عن كونها نظم مقفي وتمثل امتداداً للأراجيز التعليمية، وقد نظم الشعراء منذ العصر الأموي في الصيد ووصف أدواته وجوارحه أراجيز سموها طرديات^(٣).

ومن الأراجيز ما تكون الأبيات فيها مقفاة بقافية واحدة، وهذا النوع قليل في الشعر العربي^(ئ)، وقد نظم رفاعة الطهطاوي من هذا النوع قصيدة بلغت سبعة وثلاثين بيتاً، جدد في موضوعها، إذ وصف فيها مظاهر التمدن والحضارة، بوصفه للمراكب البخارية^(٥) التي بدأت تسير في قناة السويس بعد فتحها للملاحة، وأشار في نهايتها إلى أن ذلك من إنجازات الخديو، وقد التزم طوال القصيدة بقافيتين داخلية وخارجية، منها في وصف الوابور:

العقلُ في الوابورِ حارْ نبغي الجوابَ فلا يحيرُ ففا يحيرُ ففا علماً به فاسالُ خبيرُ

(۱) السابق ۲۰۲.

⁽۲) السابق ۱٦٧ – ۱٦٨.

⁽٢) العصر العباسي الأول ١٨٨ – ١٨٩.

⁽٤) المعجم المفصل ٢٤.

^(°) ينظر : ديوان رفاعة الطهطاوي ١٢٤.

ومنها في مدح الخديو إسماعيل في ختامها:

ما الفعال ينسب النجاز
بقنال مصرر له مناز
ويصيت إسماعيل طاز
(ويعدله) لما أناز
همذا عزيز ذو وقاز
وطويال باع في العماز
للعدل قد شد آلإزار
عش يا عزيز أخا انتصار
بالمجد كم شدت الجدار

ومن الحضيض له مُديرْ في رسم شكلٍ مستديرْ فكأنه الفلك الأسيرْ فكأنه الفلك الأسيرْ لما على منه الصفيرْ (١)

بـــل صــنغ خـــلّق قــديرْ
يســـمو بأنفـــاسِ الأميـــرْ
فـــي الكــونِ بــالجودِ المطيــرْ
فـــي الأفــق كــالحلم الشــهيرْ
ولمظهــر العليــا ظهيــرْ
ولمظهــر العليــا ظهيــرْ
يمتـــازُ بالعمـــلِ الكثيــرْ
توفيقُـــه نِعْــم الـــوزيرْ
ولمصــر دُمْ أقـــوى نصــيرْ
و لأنــت بالعليــا جــديرْ(۲)

فقد وظف المزدوج في موضوع جديد وهو وصف مخترعات العصر والإشادة بمظاهر التمدن، بأسلوب سهل، مع بساطة البناء والصورة، وسيطرة النزعة التقريرية الخطابية .

⁽١) ديوان رفاعة الطهطاوي ١٢٤.

⁽۲) السابق ۱۲۵.

الشعر المقطعي

عرف العرب أشكالاً شعرية مقطعية، تقوم على نظام المقاطع بنظام معين في الأوزان والقوافي منها الموشحات والمربعات والمخمسات والزجل والمواليا.

وقد عمد شعراء القرن التاسع عشر إلى إحيائها، وتطويرها بتوظيفها في التعبير عن موضوعات جديدة كترجمة الأناشيد والقصائد الغربية، ونظم أناشيد للمدارس والجيش والمناسبات إلى جانب الشعر الوطني والتعليمي والتنويري، معبرين في ذلك عن روح عصرهم، وتأثرهم بالغرب لا سيما عند شعراء الشام في موسيقي الشعر.

إذ أدى تطور الحياة وازدواجية الثقافة (غربية – عربية) خاصة في مصر والشام إلى ظهور الجديد من الأفكار، والموضوعات فحدى بالشاعر إلى التماس أشكال جديدة، فكان الشكل المقطعي الذي كان البدايات الأولى في الأدب الحديث للثورة على الأوزان والقوافي، وقد عد رفاعة الطهطاوي أول من خطا الخطوات الثورية الأولى في الأدب الحديث متأثراً بالشعر الفرنسي في إحيائه للشكل المقطعي في التعبير عن موضوعات جديدة على الأدب العربي خلاف الموضوعات التقليدية، ثم كان من بعده مجدي صالح ومحمد عثمان جلال أحد تلاميذه الذي استخدم شكل الزجل في كثير من حكاياته المصرية التي عارض بها حكايات لافونتين بالعامية المصرية، في حين استخدم الأرجوزة المزدوجة في الحكايات التي كتبها بلغة فصيحة.

ولن نجد بين شعراء مصر من استخدم الشعر المقطعي في مواضيع عصرية جديدة إلا رفاعة الطهطاوي وصالح مجدي ومحمد عثمان جلال، وعبدالله فكري الذي وظف الموشح في الأناشيد المدرسية ذات الطابع التتويري، وعداهم كانت هذه الأشكال المقطعية قليلة لا تخرج عن المعاني التقليدية وكثيراً ما ارتبطت عندهم بالمسرح.

أما في بلاد الشام، فكان الشكل المقطعي أكثر نشاطاً عند الشعراء، بحكم الاتصال الثقافي المبكر بين أوروبا وبلاد الشام، وساعد عليه وجود الإرساليات التبشيرية، ودراسة أبناء الشام في أوروبا خاصة فرنسا وانجلترا، ثم تعريب الترانيم المسيحية إلى العربية نظماً، فقد شارك في ذلك بعض الشعراء كناصيف اليازجي، ورزق الله حسون، ويوسف الأسير، ولم يتأت لهم هذا العمل باتباع النظام الشعري التقليدي القائم على وحدة الوزن والقافية، فكان لابد من اختيار قالب وشكل يستوعب من خلاله الشاعر المعاني التي يعجز أن يعبر عنها، في نظام التقيد بوحدة الوزن والقافية، واختيار اللفظ الأدق في التعبير عن المعاني، مع أن التعريب لم يكن حرفياً، جعلهم يؤثرون الأشكال المقطعية في تعريب الشعر العربي، وكتابة الأناشيد المدرسية والوطنية والحماسية، والترانيم المسيحية المعربة، كما وظفوها في الروايات والمسرحيات، إذ مزجوا فيها بين الشعر والنثر، ودرجوا في افتتاحهم المسرحيات أن يبدؤها بنشيد، وكان لاستخدامهم نظام التقفية والأوزان

الانجليزية التي تشبه الأوزان العربية في تأليفهم للترانيم العربية البروتستانتية في منتصف القرن التاسع عشر، دورٌ في تطور الشعر العربي الحديث في الشكل والوزن والقافية يلمس بوضوح عند شعراء الشام^(۱).

وقد كانت كل الأشكال التي وظفوها معروفة عند العرب وليست بجديدة، إلا أن الجديد هنا يتمثل في إحيائها، وتطوير أوزانها، باستعمال أوزان تشبه الأوزان الغربية، والتعبير بها عن موضوعات جديدة في قصائد متوسطة الطول وأحياناً مطولة، أو لا تتجاوز المقطع والمقطعين. ولقت هذه التجربة المقطعية رواجاً، وباتت اتجاهاً شعرياً عند الشعراء في مطالع القرن العشرين بعد نجاح سليمان البستاني الذي عرب إلياذة هوميروس مستخدماً الأشكال المقطعية ما بين المربعات والمثلثات والمخمسات والمزدوج، فضلاً عن الشعر العمودي التقليدي في تجربته الفريدة والجريئة

ويظهر هذا الاتجاه في بدايات القرن العشرين عند شعراء الرومانسية كجبران خليل جبران (۲)، والعقاد (۳) كخاصية من الخصائص الفنية لمدرستهم.

وكانت أكثر وأبرز الأشكال المقطعية شيوعاً في القرن التاسع عشر الأشكال الشعرية الآتية:

١- الموشحات

من نوعها في عصره.

الموشح فن شعري استحدثه الأندلسيون، فهو فن أندلسي خالص ظهر في أواخر القرن الثالث الهجري/ التاسع الميلادي⁽³⁾، يتركب في بنائه "من أجزاء معينة تواضع عليها الوشاحون، والتزموها في صنع موشحاتهم، وأعطوها مصطلحات عرفت بها. وهذه الأجزاء هي: المطلع أو المذهب، والقفل، والخرجة، والغصن، والدور، والسمط، والبيت "(٥).

وقد عرفه ابن سناء الملك^(٦) بقوله: " الموشح كلام منظوم، على وزن مخصوص، بقوافٍ مختلفة، وهو يتألف في الأكثر من ستة أقفال وخمسة أبيات ويقال له التام، وفي الأقل من خمسة

⁽۱) ينظر: س. موريه: الشعر العربي الحديث ۱۸۰۰ - ۱۹۷۰م تطور أشكاله وموضوعاته بتأثير الأدب الغربي، ترجمة وتعليق: شفيع السيد، سعد مصلوح، (د.ط)، دار الفكر العربي، القاهرة، (د.ت)، ص٣٢- ٨٣.

⁽۲) جبران خليل بن ميخائيل بن سعد ولد في لبنان في قرية بشرى عام ١٣٠٠ه/١٨٨٣م، نابغة الكتاب المعاصرين في المهجر الأمريكي، وأقام في نيويورك في أمريكا إلى أن توفي عام ١٣٤٩ه/١٩٣١م، ومن آثاره: "الأرواح المتمردة"، و"الأجنحة المتكسرة " وغيره . ينظر : الأعلام ١١٠/٢ – ١١١ .

^{(&}lt;sup>7)</sup> عباس محمود بن إبراهيم بن مصطفى العقاد ولد في أسوان في مصر عام ١٣٠٦ه/١٨٨٩م، ويعد إمام في الأدب المصري، وله ثلاثة وثمانون مصنفاً منها مجموعة العبقريات، و"رجعة أبى العلاء"، و"الفصول"، وغيره. ينظر : الأعلام ٢٦٦/٣ .

⁽٤) ينظر: الأدب العربي في الأندلس، ص٣٦٩، ٢٣٤، المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر، ص٤٣٤.

^(°) الأدب العربي في الأندلس، ص٣٤٦.

⁽٦) هية الله القاضي السعيد ابن القاضي جعفر بن سناء الملك محمد بن هبة الله بن محمد السعدي ، أحد أدباء عصره وشعرائه المجيدين، توفي عام ١٠٨هـ بالقاهرة، وقد صنف كتاب "روح الحيوان" ، وله ديوان موشحات سماه "دار الطراز" ، وديوان شعر .=

أقفال وخمسة أبيات، ويقال له الأقرع. فالتام ما ابتدئ فيه بالأقفال، والأقرع ما ابتدئ فيه بالأبيات"(١).

أما عن طريقة نظمه فيقول ابن خلدون^(۲): "ينظمونه أسماطاً أسماطاً وأغصاناً أغصاناً، يكثرون منها ومن أعاريضها المختلفة. ويسمون المتعدد منها بيتاً واحداً، ويلتزمون عند قوافي تلك الأغصان وأوزانها متتالياً فيما بعد إلى آخر القطعة، وأكثر ما تتتهي عندهم إلى سبعة أبيات.

ويشتمل كل بيت على أغصان عددها بحسب الأغراض والمذاهب، وينسبون فيها ويمدحون، كما يفعل في القصائد. وتجاروا في ذلك إلى الغاية، واستظرفه الناس جملة، الخاصة والكافة، لسهولة تناوله، وقرب طريقه "(٢).

ولفن الموشحات قواعده الخاصة في الأوزان والقوافي⁽¹⁾، ولم تخرج الموشحات قديماً عن الأغراض الشعرية المعروفة^(٥)، فقد نظموا فيها الغزل، والمدح، والرثاء، والهجاء، والمجون، والزهد، والتصوف، والخمر، والطبيعة^(١).

ظل الشعراء في موشحاتهم على هذه الأغراض، ومع الازدهار الثقافي، والاحتكاك بالغرب وثقافته في القرن التاسع عشر، أخذوا يوظفون الموشح في موضوعات جديدة تعبر عن روح عصرهم، وجددوا فيه، فنظموا الأناشيد الوطنية والمدرسية، وكان أول من أدخل الأناشيد الوطنية في الأدب العربي رفاعة الطهطاوي بعد لمس الحضارة الأوروبية أثناء بعثته في باريس (١٨٣٦–١٨٣١م)، إذ دفعه إعجابه ببعض الأشعار الفرنسية إلى تعريبها، فعرب نشيد المارسلييز، وهو النشيد القومي الفرنسي الذي ألفه "روجيه دي لوازل"، ويبدو أن الطهطاوي أراد أن يكون لمصر نشيدها الوطني الخاص الذي يتغنى به أبناؤه، كما يتغنى الفرنسيون بنشيدهم، لذا نجد عنده محاولات جديدة تقرب في شكلها ومضمونها من الأناشيد الحماسية والعسكرية نظمت في قالب الموشح، كتلك التي نظمها وهو في السودان وقد استهلها قائلاً:

يا صاحِ حبُ الوطن علي فطِ ن مدن شعبِ الإيمانِ مدن شعبِ الإيمانِ

⁼ ينظر: ياقوت الحموي: معجم الأدباء، ط(١)، دار الكتب الكتب العلمية، بيروت- لبنان، ١٩٩١م، ٥/ ٥٨١ - ٥٨٢ .

⁽۱) هبة الله بن سناء الملك: دار الطراز في عمل الموشحات، تحقيق : جودة الركابي، (د.ط)، دمشق، ١٩٤٩م، ص ٢٥.

⁽۲) عبد الرحمن بن محمد بن محمد بن خلدون أبو زيد ، ولد ونشأ في تونس عام ۲۳۲ه/۱۳۳۲م ، وهو فيلسوف مؤرخ وعالم اجتماعي وباحث، أصله من إشبيلية، أكرمه السلطان الظاهر برقوق في مصر وولاه قضاء المالكية، وقد توفي فجأة بالقاهرة عام ۸۰۸ه/ ٢٠٤٦م، ومن آثاره كتاب "العبر وديوان المبتدأ والخبر في تاريخ العرب والعجم والبربر"، و" شرح البردة "، وغيره . ينظر: الأعلام ٣٣٠/٣

⁽۲) عبد الرحمن بن خلدون: مقدمة ابن خلدون، ط (۱)، مكتبة جزيرة الورد، القاهرة، ۲۰۱۰م ، ص ٦٨٦.

⁽٤) راجع أوزان الموشحات في: دار الطراز ٣٣، ٣٥، ٣٧ .

^(°) ينظر نماذج للموشحات في: الأدب العربي في الأندلس ٣٦٤- ٣٩٤.

⁽٦) ينظر: دار الطراز ٣٩.

وهي قصيدة نقترب في شكلها من الموشح جعلها على وزنين مخلع البسيط في المذهب، و مجزوء الرجز في الدور، تميزت ببساطة البنية، واللفظ السهل، واللغة المحكية، وتجنب الألفاظ القاموسية، والزهد بالخيال والتصوير، وقصر الأوزان، وتنوع القوافي مع استخدام المربعات، فجعل البيت الأول متحداً بشطريه في القافية، وكرره مرة واحدة بعد المقطع الأول، ولم يعمد إلى تكراره في باقي القصيدة التي سار فيها على نظام المربعات، وقد اتحد المقطع الأول بقوافيه الداخلية والخارجية مع قافية البيت الأول، أما في باقي المقاطع فقد اتحدت الأشطر الثلاثة الأولى في كل مقطع في قافية البيت الأول، مع اتحاد الشطر الرابع في كل المقاطع مع قافية البيت الأول، وهي في شكلها وبنائها وضعت النشيد، تتغنى بحب مصر وتفخر بها، فمنها مفتخراً بمصر:

الكونُ من مصرَ اقتبسْ
وما فخارُها التبسْ
فخصرٌ قصديمٌ يووُرُ مُجدٍ تنشُرُ وهِ مجدٍ تنشُرُ دُورُ مجدٍ تنشُر دُرُ مَحديمٌ يورُ اهيا الله الله المحديم والمحديم والمحديم والمحديم والمحديم والمحديم المحديم والمحديم المحديم المحديم والمحديم المحديم والمحديم المحديم والمحديم المحديم والمحديم المحديم والمحديم والمحديم المحديم والمحديم والمحد

أمـــا تـــرى الأهـــالي هـــم ســادة مـــوالي أبناؤهـــال أبناؤهــال وجــال ولا بهـــم أوجــال

نــوراً مــا عنــه احتــبسُ
إلا علـــى وغــدٍ دنـــي
عــن ســادةٍ وينشــرُ
منهــا العقــولُ تجتنــي
ومعــدنُ الرفاهيـــهُ
قــدماً لكــلٌ المــدن
تحلــو لــدى الغريــبِ
تحلــو لــدى الغريــبِ
شــذراً بســهمِ الأعــينِ(۲)

ترق للمع الي دري المع الي جم ال وج الله وج الله وج الله وج الله وج الله وجن الله وجن الله والله والله

^(۱) ديوان رفاعة الطهطاوي ٩٣.

^(۲) السابق ۹۶.

وله نشيد حماسي وطني في قالب موشحه، جاء على بحر المتدارك مشطوراً في الرباعية، وتاماً في البيت، وتألف من أربعة وعشرين مقطعاً، وكان من النوع الأقرع إذ لم يبدأ بمطلع (مذهب)، منه قوله:

هيا نتحالف يا إخوان بأكيد و العزم والإيْمان أن نبذل صدقاً للأوطان

....

للحربِ هلموا يا شجعان حبُ الأوطانِ من الإيمانُ هيا اجتهدوا هيا اجتهدوا (والحررُ) ينجرزُ ما يعد وجميع الناسِ لكم شهدوا وجميع الناسِ لكم شهدوا بشجاعتِكم عند الميدان

للحربِ هلموا يا شجعان حبُّ الأوطانِ من الإيمانُ هيا اتحدوا هيا اتحدوا للملةِ سيفكم عضدُ

....

والفضلُ يجلُ عن النكران للحربِ هلموا يا شجعان حبُّ الأوطانِ من الإيمانُ فلكم قَدمٌ، ولكم قِدمُ فلكم عدمُ في الفضلِ وضدُكم عدمُ ومعاليكم لا تنهصدمُ

⁽۱) السابق ۹۰.

بالتقوى تأسيس البنيان للحرب هلموا يا شجعان حب الأوطانِ من الإيمان (١)

ويبدو من مضمونه أنه نشيد حماسي للجيش المصري، لا يختلف عن الأناشيد الوطنية التي نظمها الطهطاوي في بساطة البناء، ووضوح المعاني، والألفاظ السهلة بمعانيها القاموسية المباشرة، وتجنب الخيال والتصوير، وقصر الجمل والأوزان، ومثل هذه الأناشيد لا تستشعر معناها وتطرب لها إلا ملحنة، لأنها أساسُ في بنائها وأوزانها القصيرة السريعة ما وضعت إلا للإنشاد، وهذا ليس قاصراً على رفاعة، فهو سمت عام في كل الأناشيد عند جميع الشعراء.

ويلاحظ أن كل غصن في موشحة رفاعة يتكون من أربعة أسماط (أشطر) ما عدا ثلاثة مقاطع جاء الغصن فيها يكون من ثلاثة أسماط (أشطر)، والمذهب (القفل) متحد في القافية، يتكرر في نهاية كل مقطع بنفس الوزن والقافية، في حين الأغصان جرت على نظام مختلف في القوافي، نوع في قوافيها، مع اتحاد السمط الرابع في الغصن الرباعي الأسماط، والسمط الثالث في الغصن الثلاثي الأسماط مع قافية القفل، مع ملاحظة تكراره لقافية الغصن في مقاطع متتالية أو متباعدة، فاتخذت الهيكل الآتي:

			ىي.
ĺ		Ť	
ĺ	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	<u> </u>	
, 	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	,	
,	で で で で 一		
Í		ĺ	
	<u></u>		

وقد تابع صالح مجدي أستاذه الطهطاوي في توظيف الموشح في التعبير عن مضامين وطنية، وكانت أقرب إلى الأناشيد الحماسية، منها موشحة وظف فيها المقطع الخماسي، وهي الوطنية الأولى "تتضمن المفاضلة بين ما أوجده المرحوم سعيد باشا بالقطر المصري من الأعمال المهمة النافعة وما جاء به غيره من ملوك مصر الأقدمين ومن بعدهم"(7)، وقد بلغت عدد وطنياته خمس عشرة قصيدة وطنية جاءت في آخر ديوانه . ومما جاء في وطنيته الأولى في تحميس جنود مصر :

(دور) هيا بنا يا جندنا هيا نلاقي ضدنا

⁽۱) السابق ۹۸.

^(۲) ديوان صالح مجدي ٣٩٢ .

هيا ومن يبغي انيا حرباً نريسه بأستنا والليالُ معتكرُ السواد هيا سريعاً دافعوا هيا جميعاً مانعوا هيا عليهم قاطعوا هيا السهاد واستصحبوا إلف السهاد واستصحبوا إلف السهاد هيا افتحوا الدرب الأستد فأمامكم هذا الأسد في حدّ صارمِه النفاد في حدّ صارمِه النفاد الأبيدِ واسعةِ الفضى سوقوا إلى الباغي القضا بالبيدِ واسعةِ الفضا حتى تفوزوا بالرضا منه وحسنِ الاعتقاد (دور) هيموا بما فوق الأمل سودوا على الجندِ الأول عند العجاجةِ بالعمل فسعدُكم هذا البطل فسعدُكم هذا البطل فسعدُكم هذا البطل ويسي على ظهر الجواد (۱)

وقد وظف عبد الله فكري الموشحة في أنشودتين من الأناشيد المدرسية، نظمها ترحيباً بزوجة إسماعيل باشا التي افتتحت مدرسة البنات بالسيوفية لتنشدها الطالبات عند تشريفها، إحداها كانت في مضمونها حول التعليم وشرفه إلى جانب الترحيب بزوجة الخديو، تألفت من عشرة أدوار، وكانت على مجزوء الرجز منها قوله:

العلم تشريفٌ وشان الأهلِه في كلِّ آنْ والفخرُ يومَ الامتحان يبقى على طولِ الزمنْ العلمُ أسنى ما يرامُ ويبتغي منه المرام فیه علی أسنی سنن ويقتفى نهجَ الكرامُ العلمُ تشريفٌ وشانِ ﴿ لَأَهْلِهُ فَي كُلِّ آنْ والفخرُ يوم الامتحان يبقى على طول الزمنْ مصر من العصر القديم نالت به المجدَ العظيم كانت له أسمى وطنْ من عهد إدريسَ الكريمْ والفخرُ يومَ الامتحان يبقى على طولِ الزمنْ العلمُ تشريفٌ وشان لأهلِه في كلِّ آنْ انظر لآثار الدول من بعدِ تصريفِ الدولْ فالعينُ تهدي من فطنْ (٢) واترك تفاصيلَ الجملْ

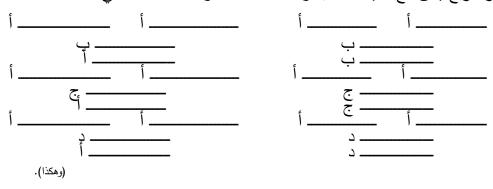
⁽۱) السابق ۳۹۹.

⁽٢) الآثار الفكرية ٤٩.

فالشاعر يوظف موشحته في موضوع جديد، وهو العلم وفضله مشيراً إلى تعليم البنات، ومفتخراً بما أحرزته مصر في ماضيها وحاضرها من تقدم، فكانت تتدرج في مضمونها العصري تحت الأدب التنويري في شكل النشيد.

وهي موشحة تامة، تكرر المذهب في نهاية كل دور، وقد جاء مع الأقفال متعدد الفقرات ، اتحدت فقراته في القافية والوزن.

أما الأدوار فقد كانت على النظام الرباعي، جاء شطر البيت الأول والشطر الثاني من البيت الثاني متحدين في القافية التي اختلفت عن قافية المذهب، أما الشطر الثاني من البيت الثاني اتحد مع قافية المذهب والأقفال، وتختلف القافية من دور لدور، إلا أن جميع الأدوار تتفق في أن الشطر الرابع يتفق مع قافية المذهب والقفل، متخذة الموشحة الشكل الآتي:



وقد جاء وزن الموشح على مجزوء الرجز، مع بساطة البناء والألفاظ ووضوح المعاني، وسهولة اللغة، والتجديد في المضمون والشكل.

ويستخدم مارون نقاش مجزوء الكامل في نشيده الغنائي الذي نظمه في قالب موشحه، عندما أعطى السلطان عبد المجيد خان لقب الغازي بأوائل حرب المسكوب الشهيرة عام ١٢٧٠ه، منها:

يا ربّنا كُنْ واقياً عبد المجيد الغازيا دور حمداً لربّ العالمين قد قربَ الفتحَ المبين فانهضْ وقُلْ للخاشعين قوم واضجوا عاليا دور ملك سما وتعززا وعلى الملوكِ تميزا وغازى بل غزا وغدا البشير مناديا دور دور ملك مهابّ مفرد ومظفر ومؤيدد ومظفر ومؤيد دُ

عنه أشر المنشد وله ترنم داعيدا دور دور في ظلّه كل الأمم في نعم والطير أصبح شاديا(١)

وقد جاءت الموشحة جديدة في شكلها، فقد اشتملت على مذهب (مطلع) دون أقفال اتحد شطراه في القافية، وجاءت الأدوار على نظام الرباعيات، اتحدت في الوزن مع المطلع، إذ جاءت كل الموشحة على مجزوء الكامل، إلا أن القوافي في الأدوار كانت مختلفة، فقد جاء الشطر الأول والشطر الثاني من البيت الثاني على قافية واحدة داخل الدور الواحد مع اختلافهم من دور إلى دور، واتفق الشطر الثاني من البيت الثاني من كل دور مع قافية المذهب.

وجاء في أرزة لبنان أن مارون هو مخترع لحن هذه الموشحة، وهي تأخذ في نظامها الهيكل الآتى:

1		
	دور	
·	•	
1	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
ح		
1	ج دور	
٥	<u>رر</u>	
1	<u> </u>	

وقد نظم يوسف الأسير نشيداً مدرسياً^(۱)، في قالب موشح مادحاً ومهنئاً فيه السلطان^(۱) في عيد الجلوس وإملاك نجله، على نظام موشح ابن سهل الأندلسي^(٤) وعلى نفس الوزن، إذ جاء على بحر الرمل منه مستهلاً:

دمْتَ مولى عَجَمِ والعربِ ناللاً كللاً المنكى والأربِ (°) ما تغنى طائرُ في القضبِ سامعَ اللحنِ ملحنَ الطرب

⁽۱) أرزة لبنان ٥٧٥ – ٤٧٦.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> أشار إلى أنه نشيد مدرسي د.مورية في : الشعر العربي الحديث ١٨٠٠ - ١٩٧٩ ص٦٨.

⁽٢) لم يذكر الشاعر اسمه ومن يكون، إلا أنه يظهر من المضمون أنه أحد السلاطين العثمانيين.

^{(&}lt;sup>؛)</sup> إبراهيم بن سهل الإشبيلي، أصله يهودي من إشبيلية وأسلم، ولد عام ٢٠٥هـ/٢٠٨م، وهو شاعر غزل من الكتاب، قال الشعر فأجاده، وقد سكن سبتة في المغرب الأقصى، ومات فيها غرقاً عام ٢٥١هـ/ ٢٥١م، إذ انقلب به زورق مع والي سبتة .

ينظر: الأعلام ١ / ٤٢ - ٤٣ .

^(°) الأصل أن يقول: دمت مولى العجم، وقد حذف أل التعريف ليستقيم الوزن

دور

ومجددٍ وجدلالٍ وعِظَهُ بالمعالي وأفانين السنعمُ عائزاً للشكرِ من كلّ الأمه راقياً في العنزُ أعلى الرتب (١)

دُمْ بسعدِ يا أميرَ المومنين رافيلاً في طلّ ربِّ العالمين في المالين في المالين في المالين في المالين المالين

وله موشح نبوي، استخدم فيها تفعيلات الرجز، ويجعل في الأدوار شطراً أطول من شطر،

وهو في شكله جديد، في مضمونه قديم ، منه قوله :

لطيبة الغراء ذات النور سربي أُسَرْ في الربها الكافور شوقاً أَسَرْ

دور

من نحوها أو فاح لي عرف انتسام كالمحتضر أبقى إذا ما لاح للبرق ابتسام أو مرر بسي ذكر لتلك الدور

دور

إلى مقام المصطفى خير الأنام يهدي البشر

قد جدّ بي وأغراني الغرامُ قد جاء كالمصباحِ في الديجورِ

دور

ثـم انتحـى للماردين المعتـدين حتى قهر

وقام يسعى في صلاح المهتدينُ مثلً انتحاء البازِ للعصفورِ

دور

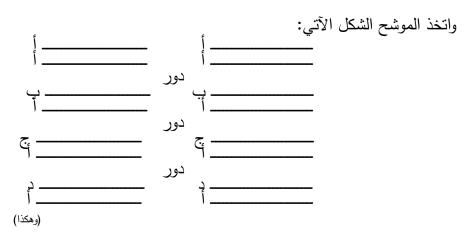
في الدينِ والدنيا بلا شكِّ مفيدٌ فُصح غُرَرْ (٢)

وجاء للخلق بقرآنِ مجيد في الدينِ وا الفاظية كاللؤلؤ المنتور فُصح غُرَرْ (٢)

فالدور الأول تكون من بيتين الشطر الأول في البيتين أطول من الشطر الثاني، إذ تألف الشطر الأول من ثلاث تفعيلات، في حين الشطر الثاني من تفعيلة واحدة، اتحدت الأشطر بالقافية، وجاء البيت الثاني من كل دور من الأدوار الباقية على هذا الشكل موافق بشطريه لقافية الدور الأول، أما البيت الأول في بقية الأدوار تساوى شطره في الطول إذ اشتمل كل شطر على ثلاث تفعيلات، واتفق الشطران بالقافية التي اختلفت عنها في بقية الأدوار.

⁽۱) ديوان يوسف الأسير ٦١.

^(۲) السابق ۵۹.



وهو في موشحاته وشعره عامة يمتاز باستخدام اللغة السهلة، والتراكيب البسيطة، وسطحية الخيال، واستعمال الصور الجزئية .

ولعمر الفاروقي قصيدة تشبه الموشح في نظام مخمسات، مع التجديد في شكلها، تألفت من أربعة عشر مقطعاً عارض بها بعض أجلاء النجف منها قوله:

كلُّ تاج النِّفِ العنقودِ في حببِ اللوَّلوِ المنضودِ فَيُ حببِ اللوَّلوِ المنضودِ فَخُتِمَتُ فَي عقودِ السدِّ أنمل أيدي العقولِ العشرِ بها أشارَتُ لمرمى فكري ومن معاني غواني شعري توشدتُ في وشاح السردودِ

منها العاني انبرَتُ أرواحاً لها بياني غدا أشباحا ومنها دارَتُ لنا أقداحا بنا نهارُ التصابي صاحا

ما امتلأ الكونُ بالتغريدِ

أبدَتْ لنا من خلالِ الكاسِ ما هو أسنى من النبراسِ فخلْتُها في يدِ الشماسِ شمسُ نهارٍ بدَتْ للناسِ فخلْتُها في يدِ الشماسِ فكبررَتْ ملـــةُ التوحيدِ (١)

وقد وظف محمود صفوت الساعاتي الموشح في موضوع تقليدي وهو المدح لكن في شكل الرباعيات، أدوار بمذهب بلا أقفال، وتتألف من تسعة عشر مقطعاً يمدح فيها سعيد باشا والي مصر منها قوله:

المذهب

بس عيدِ الدولةِ في الدولِ النشريفَ على الأولِ ولمصررَ فخر لم يَزْلِ بولي النعمةِ لم يَزُلِ

^(۱) الترياق الفاروقي ۲۳۹–۲٤۰ .

دور

ملك صار الملكوث به كالأفق ينير ر بكوكبه فالله عنارس منا والرجل فالرجال الموكبة الماكونية الماكون

دور

قد أحيى الملك وشيدَه وأقصام دارَه وأيددَه وبسيف النصرة قلده حتى انتصرَتْ خيرُ المللِ^(۱)

ومنها مفتخراً بالمصريين:

من ذا في المجدِ يدانينا والسوئددُ بعضُ مبانينا ومعانينا قد طال عناهُ ولم ينلِ ومعانينا دور

كــم مــن شــرفٍ قــد حزنــاه ومقــام عـــلاً قــد جزنــاه وذرى مجـــدٍ أحرزْنـــاه بســيوفِ النصــر لمقتبـــلِ دور

تحمي الأوطانَ مواضينا كسوالِفنا ومواضينا فأرادينا بأراضِينا أسدٌ ربضَتْ بين الأسلِ^(۲)

فتنوعت القوافي بين الأدوار، واتفقت قافية الأشطر الثلاثة في كل مقطع داخل الدور الواحد، أما الشطر الرابع اتفق مع قافية المذهب في كل الأدوار .

كما وظف الشعراء الموشح في التهنئة بمناسبة قدوم مولود، أو غيره جامعين في نهايتهم بين المدح والتأريخ الشعري(7).

وهذا بطرس كرامة يوظف الموشح بلا مذهب ولا أقفال، وبشكل أدوار كل دور على نظام المربعات في التهنئة والتأريخ لولادة غلام لنقولا الترك (أ) سماه (فتح الله) عام ١٨١٢م، يتألف من عشرة أدوار بلا مطلع ولا أقفال منها:

جاءَتُ الأفراحُ بالبشرى على خيرِ نجلٍ في ربا السعدِ علا

⁽۱) ديوان محمود صفوت الساعاتي ۸۸.

⁽۲) السابق ۸۸ – ۸۹.

⁽۲) ينظر: ديوان سجع الحمامة ١١٣، ١٤٧، ١٩٧، ١٩٧، ٢٢٤.

^{(&}lt;sup>3)</sup> نقولا بن يوسف الترك، شاعر له عناية بالتاريخ من النصارى، ولد عام ١٧٦٦ه/ ١٧٦٣م في دير القمر بلبنان، أصله من بلاد الترك من أسرة يونانية، وقد استخدم كاتباً في حملة نابليون الأول، وخدم البشير الشهابي، وعمي في أواخر حياته، وقد توفي عام ١٢٤٤ه/ من أثاره: كتاب "تاريخ نابليون"، و "مذكرات"، و "تاريخ أحمد باشا"، وديوان شعر وغيره.

ينظر ترجمته في: الأعلام ٨ / ٤٥ . جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية ٤ / ٢٥٧ . موسوعة شعراء العرب ٣ / ٤٣٢.

كــلُّ مــأمول بــه قــد كمــلا حبذا مولسود عسز أقسبلا دور

> يا له من أغيدٍ فيه الهنا جاء للآداب يهدينا السنى

بسرور لاح مع نيلِ المنسى وحباه الله عمراً جيزلا

دور

في بديع النظم قدراً معلما حلَّ بالإقبالِ ما بين الملا(١)

نِعْمَ فرعٌ بانَ من أصلِ سما باهَــتُ الآمــالُ فيــه عنــدما

إلى أن بقول:

يا أديباً دُمْ بما نلْتَهُ بغلام من كريم حزَّتَهُ دام محفوظاً لقد أرخْتَا فُرْ بفتح اللهِ واغنَمْ أمالا(٢)

وقد جاءت الموشحة على بحر الرمل، وتتوعت الأدوار في قوافيها، ما بين أ أ أ أ، ب ب ب أ وهكذا، مع اتفاق الشطر الرابع في كل دور لم يكن على صورة أ أ أ أ مع قافية الدور الأول.

وقد وظف خليل اليازجي الموشح في وصف أحد أودية لبنان^(٣)، وتميز فرنسيس المراش بتوظيف الموشح في التعبير عن معان جديدة استقاها من روح عصره، كالتغني بباريس وتمدنها وما فيها من مفاتن، من ذلك موشحة بلغت سبعة أدوار، منها:

إننى قد جئت باريس العلا سمن ما لا نظرت عيني ولا آه ما هذه المباني والملا كــلُّ حـــيٍّ أم جمــادٍ قــد ســما مشهد يسطو على العقل بما

ورأَتْ عيناى ما قد سمعتُ ولا سمعَتْ أذني ولا روحي وعَتْ هل بروج أم نجوم طلعت وبثوب المجد والكبر كسي فيه من آي بها الدهرُ نسى (١)

كما وظفها في شكوى الزمان وسطوته، ورثاء أمه وأبيه واستخلاص العبر، والتعبير عن آلامه ومصابه، بلغت موشحته أحد عشر مقطعاً، وسماها "سطوة الزمان"، منها:

تفرحُ الآباءُ في حظوى البنين فسرحَ الصاحي بإقبال المدام

^(۱) السابق ۱۱۳.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> ينظر: خليل اليازجي: نسمات الأوراق، ط (۲)، مطبعة المعارف بمصر، ۱۹۰۸م، ص ۱۰۰ .

⁽٤) مشهد الأحوال ٢٠.

ما صراخُ الطفلِ في أولِ حين لو درى ما النورُ في الدنيا الجنين حُسرِّمَ القتالُ فمثالٌ أو فدا كلما للدهر أعطوا ولدا

غير قول جئت فاذهب بسلام فضًل الإجهاض واستحلى الظلام والورى عن ذا القضا في طرش ساقه للذبح مثل الكبش

دور

فعلى ذي الأرضِ جاءتْ نوبتي بعدما أثبت فيه وقعتي عنك لولا دورُه في مقلتي آه لو ترثي لعيشي المنتشي قد أتى دوري فيا موتُ أبطشِ^(۱) يا أبي نم آمناً في ذا الترابِ
قد خلصت الآن من هذا العذابِ
دمعُك المهراقُ ما غاص وغاب
فأهنيك بموتٍ أنجددا طِبْ فما عدْتَ تقاسى نكدا

ويظهر ميل الشاعر للبساطة في الأسلوب والخيال، وهو سمت لا ينسلخ عنه في كل قصائده، والتجديد في المعاني التي لم تخل من مسحة فلسفية تأملية، فكان لوحده يمثل اتجاهاً شعرياً جديداً في عصره.

فضلاً عن سيطرة عاطفة التشاؤم والكآبة والسخط على الأبيات، ولعل ذلك جاء مع إصابته بالعمي، واشتداد المرض عليه في سنواته الأخيرة.

وقد أكثر محمد سعيد حبوبي النجفي من نظم الموشحات منوعاً في الأغراض، من ذلك قوله معتزاً ومفتخراً بعفته وكرمه في أحد موشحاته:

لا تخل ويك ومَن يسمع يخل أو بمهضوم الحشا ساهي المقل أو بمهضوم الحشا ساهي المقل أو بربات خصور وكلال أن لسى من شرفي بسرداً ضفا غير أنسي رمت نهج الظرفا

أننسي بالراح مشعوف الفوادِ أخجلت قامتُه سمر الصعادِ يتفضن قامتُه سمر الصعادِ يتفضن قامتُه قصربِ وبعضادِ هو من دون الهوى مرتهني عفة النفس وفسق الألسن (٢)

⁽۱) راجع القصيدة في: السابق ٤٤ – ٤٥.

⁽۲) دیوان محمد سعید حبوبی ۳۵.

٢ – المربعات (الرباعيات):

ته إلى أقسام في كل منها أربعة	الذي يقسم فيه الشاعر قصيد	شعر المربعات "هو الشعر	
	هذه الأشطر" ^(١) .	ر مع مراعاة نظام ما للقافية في	أشطر

حيث يقسم الشاعر قصيدته إلى مقاطع، كل مقطع يتألف من بيتين تتفق الأشطر الأربعة فيها في القافية والوزن، بحيث يكون لكل مقطع قافية خاصة، مع اتفاق جميع المقاطع في الوزن.

حيث يقسم الشاعر قصيدته إلى مقاطع، كل مقطع يتألف من بيتين يتفق فيهما الشطر الأول والثاني والرابع في القافية، ويختلف الثالث عنهم فيها مع اتحاد الوزن.

وهذا النوع عرف بالدوبيت ويسمى بالرباعيات (٢).

وفيه يقسم الشاعر قصيدته إلى مقاطع، يتألف المقطع الأول من بيتين تتفق أشطره الأربعة في القافية والوزن، ثم يأتي مقطع يتألف من بيتين يتفق فيه الشطر الأول والثاني والثالث في القافية، التي تكون مخالفة لقافية المقطع الأول، ويتفق الشطر الرابع في قافية المقطع الأول وهكذا. مع ملاحظة أن كل مقاطع القصيدة متحدة في الوزن.

فِعْلُنْ مُثَقَاعِلُنْ فَعُولُنْ فَعِلُنْ فَعِلُنْ مُثَقَاعِلُنْ فَعُولُنْ فَعِلْنَ" عيسى العاكوب: موسيقى الشعر العربي، ط (١)، دار الفكر المعاصر، بيروت لبنان، ١٩٩٧م، ص ٢٥٠. المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٢٤٠.

⁽١) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٤٠٣.

⁽۲) يعتقد البعض أن الدوبيت فارسي الأصل، ومعناه بالفارسية البيتان، عرفه العرب في الربع الأول من القرن السابع الهجري، ووزنه عند العروضيين الفرس فوزنه: مفعول مفاعيل مفاعيل مفاعيل فاع (أربع مرات) فاع (أربع مرات)

ويذكر إميل يعقوب " الدوبيت نوع من الشعر له وزن خارج البحور الشعرية المتداولة، ويعرف عند المحدثين ببحر السلسلة، أو الرباعي، وهو:

وقد أكثر الشعراء العباسيون من نظم هذا النوع، والمحدثون خاصة في الموضوعات الوجدانية، وكان هو والمخمسات نواة للموشحات^(١)، وهذا النوع كثير عند شعراء القرن التاسع عشر في مصر والشام.

وفيه يقسم الشاعر قصيدته إلى مقاطع كل مقطع يتألف من بيتين يتألفان من أربعة أشطر، يتحد الشطر والثالث في كل مقطع في قافية، ويتحد الثاني والرابع في قافية مخالفة وهكذا، مع اتحاد جميع المقاطع في الوزن.

وقد وظف شعراء القرن التاسع عشر الرباعيات في التعبير عن روح العصر، لا سيما الشكل الثالث فنظموا عليها الشعر الوطنى، والأناشيد العسكرية، فضلاً عن المواضيع التقليدية كالمدح.

وكانت أحد الأشكال الشعرية التي استعان بها سليمان البستاني في ترجمته لإلياذة هوميروس. وتميزت الرباعيات عندهم ببساطة البناء واللغة، مع السهولة والبعد عن الغموض والوضوح والزهد في الخيال، وإن كان هناك بعض الصور تجدها تقليدية مباشرة.

ومن ذلك قصيدة لرفاعة الطهطاوي تتألف من ستة عشر مقطعاً، يفخر فيها بأمجاد مصر، وهي تشبه النشيد العسكري في بنائها وبساطتها، وقد جاءت على وزنين مخلع البسيط في الأشطر الطوال، ومجزوء الرمل في الأشطر القصار، أقتطف منها هذه الأبيات:

> يا حزبنا قُے بنا نسود نحسن البهاليسلُ فسى المعساركُ سهامُنا أنجهمُ الحوالك نحن ليوثُ الشرى كماةً ونحسن بسين السورى سسراةً جميعُنا يعشى قُ الحروبا هــل نــأنفُ الهـولَ والكروبـا تحت ظلل السيوف نسرزق

فسنحنُ فسي حربنسا أسسودُ عند اللقاءِ بأسننا شديد هامُ عدانا لها حصيد نحــن الصــناديدُ فـــى المهالــك بنورها يهتدي الوجود نحـــن لأوطاننا حمـاة (بنورها يهتدي الوجود) وجميعنا يالف الخطوب وعيشُ نا عندها رغيدُ ورمحُنا الموتُ وهو أزرقُ

⁽۱) ينظر: السابق ٤٠٥.

بياضُ فجرِ الفخارِ أشرق به ليالي العدو سود في كال ماض من الزمانِ ماضي سيوف الوغى يماني مَنْ ثَمَ بات في أمان إلاله عندنا عهود(١)

ومن الملاحظ أن وقعها لا يستشعر إلا ملحنة بالنشيد، ويبدو من روحها أنها نشيد للجيش المصري، وقد صار على نظام الرباعية التي تتكون من بيتين بثلاث قواف متحدة ثم قافية أخيرة في المقطع الرباعي نهاية البيت الثاني، تكون لازمة في مقاطع القصيدة كلها في بعض موشحاته التي مر منها آنفاً في الموشحات.

وله كذلك موشح تألف من عشرين مقطعاً على بحر المتدارك على هذا النظام، وهي في روحها وبنائها وبساطة أسلوبها وألفاظها وسهولة معانيها، ووضوحها، وخفتها، تمثل أحد الأناشيد الوطنية المفعمة بروح الحماسة، لا سيما وأن معناها ومبناها لا يستعذب إلا بالإنشاد والغناء، وهو يكرر بين مقاطعها المختلفة التي سمى كل مقطع منها (دور) مقطعاً سماه (مذهب)، منها:

(مذهب)
مــن أصـــلِ الفطــرةِ للفطــنِ بعــد المــولى حــبُ الــوطنِ
هبــةٌ مَــنَ الوهــابُ بهــا
للمـــوطنِ كـــلٌ ينتســبُ
فصــحيحُ العــزّ لــه ســببُ
مــن أصــلِ الفطــرةِ للفطــنِ
مــن أصــلِ الفطــرةِ للفطــنِ
هبـــةٌ مَــنَ الوهــابُ بهــا
فالحمــدُ لوهــاب المــنن(۱)

وعمد أمين بن محمد الجندي المعري إلى نظم نشيد حماسي يمدح به إبراهيم بن محمد علي والي مصر، يذكر فيه انتصاراته في فتح الشام عندما خرج محمد على عن الدولة العثمانية في حركته الانفصالية الشهيرة، وقد ذكر صاحب حلية البشر أن هذه القصيدة كان الشاعر مكرها عليها، لشدة بطش إبراهيم باشا، فقال: "وكان بنظمها كما قيل: مكره أخاك لا بطل"(")، وقد أمر إبراهيم للشاعر لما قرئت عليه بمائة دينار (3).

277

⁽۱) ديوان رفاعة الطهطاوي ١١٩ - ١٢٠.

⁽۲) السابق ۱۱۵ .

^(۳) حلية البشر ١ / ٢١ .

^{(&}lt;sup>٤)</sup> ينظر: السابق ١ / ٢٣ .

والظاهر أن الشاعر كان من أولئك الشعراء الذين يميلون مع الكفة الراجحة، والتيار السياسي الأقوى والغالب لتحقيق مصالحه، إذ نجده بعد هزيمة جيش محمد علي وانتصار الخليفة العثماني ينهض ليمدح الخليفة والعثمانيين بعد أن هجاهم في فترة مؤازرته لإبراهيم باشا .

ومن قصيدته الحماسية التي مدح فيها إبراهيم وتغنى بانتصاراته وجيشه، قوله:

نحسن الأسسودُ الكاسسرهُ نحسن السسيوفُ البساترهُ مسرن أرضِ مصرر القاهرهُ سرنا وقد نلنسا المنسى بارودُنسا شرورُهُ تشوي الوجووة نسارُهُ نحسن بنسو الحسربِ فلا تخشى غبساراً إن علا نحسل وللهم نضقْ عن البلا صدراً إذا المسوتُ دنسا بسالروحِ جُدنا كي نقيل لمصرنا الفخر الجميل ونبتغي الفضل الجزيل فعلاً يُعرَّ الوطنسا(۱)

وتوظيف المربعات في الأناشيد الحماسية والوطنية جديد، فقد كانت الأناشيد قاصرة على الأناشيد الصوفية .

ومثل هذه القصائد التي وضعت للنشيد والتي لا نجدها إلا عند شعراء الشام ومصر، بتراكيبها البسيطة، وقوافيها المتعددة، لا تستعذب، ولا يتجلى معناها إلا بوقعها مغناة، لأنها ما وضعت إلا للنشيد والغناء باللحن بقالب معين وخصائص بنائية ولغوية تميزها.

لذا نجدهم يوظفونها في التقديم لمسرحياتهم، إذ درجوا أن يقدموا المسرحيات ويفتتحوها بأناشيد وطنية في مدح السلطان العثماني.

فقد قدم مارون النقاش إحدى مسرحياته بموشحة نشيداً في مدح السلطان عبد المجيد، تتألف من سبعة أدوار منها:

يا سامعاً منا الندا يا مروياً منا الصدى احفظ أنا ساطاننا عبد الأمجيد الأمجددا دور

هـ و نـ ورُ شـ مسِ للأنـ امِ مـ ن آلِ عثمـ انَ العظـ امِ لا زال مرتفعـ أبـ هـ تخـ تُ الخلافـ قِ للـ دوام (٢)

فالشاعر في النشيد يتخير اللفظ الفصيح العامي، أو ما أستطيع أن أقوله لغة الحياة المعاصرة المناسبة لعامة الشعب، لا لغة الأدباء العميقة الموغلة في القاموسية، فالمعانى مباشرة

[.] $(^{1})$ راجع القصيدة في: السابق $(^{1})$ راجع

^(۲) أرزة لبنان ٤١٧ .

في لفظ سهل دارج، مع بساطة بناء ووزن قصير فقد جاءت الأبيات على بحر الرجز، ويبدو أنهم درجوا في الأناشيد على استخدام الأوزان القصيرة التي تتميز بالسرعة والحركة لتناسبها مع الغناء واللحن، واختاروا المربعات لإثراء الإيقاع بتنوع القوافي، وزهدوا في الخيال.

ولم يبخل شعراء القرن التاسع عشر على الأغراض التقليدية في هذا الشكل الشعري في قصائد طويلة، فنظموا في الرباعيات الرباء، كما فعل أديب إسحاق في قصيدته الربائية التي لا تخلو من تأمل، وقد تألفت من ستة مقاطع على مجزوء الرمل يقول فيها:

> لبس الفضلُ له ثوبَ الحداد خطبُه في الناس تاريخٌ أليم سار عنا ناحياً نحو النعيم أين من كان أمامه المعرفة قل لمن عرّفه إن عرفه بل هو الجوهرُ لكنَّ الممات هكذا الإنسانُ قد يمسى نبات فرز الدنيا إذا رمنت الهنا كلما نحسبه فيها لنا دأبنا جمع تراع وحطام نبدأ الأمر ولا ندري الختام

قد قضى من كان بين العبادِ خير قاض برشادٍ وسدادِ وعـن الناس نـراه معرضا فعليه رحمة الله الكريم ولنا أفئدة فوق الغضا إن يكن أنصفه مَنْ وضعه هـو ذا الجـوهر أضحى عرضا حاكمٌ فينا بتغيير الصفات فوق قبر حله فيما مضي فارتضاء المرع في الدنيا غني سوف نبقيه على غير رضى واكتسابٌ مسن حسلال وحسرام ليتنا نبدأ أمراً مرتضي (١)

وقد وظف رفاعة الطهطاوي الرباعيات في المدح والتأريخ الشعري ففي مدحه لإبراهيم باشا

بن أخ الخديو إسماعيل وتأريخه لزواجه يقول: نخطب ألظبي الأغنا ويها أبهاج قصر حسنتُه مفردُ عصري يا فتى مىن نسىل أحمد لــــك درُ العقد فــرد

في رباها الطير غنا وســـواه لـــم يجــزه شـــــد للعليــا بمصــر كــم خصال فيك تُحمــد

^(۱) الدرر ۲۷ – ۲۸.

⁽۲) ديوان رفاعة الطهطاوي ۱۸۱ – ۱۸۲.

إلى أن يقول مؤرخاً بحساب الجمل لعام ١٢٨٩ه في قوله: " بخت إبراهيم يزهو":

قدمٌ في المجدِ أرســخ علــمٌ فــي السـعدِ أشــمخ ومقــامُ العـــزُ أرخ بخــتُ إبــراهيمَ يزهــو(١)

وهو في أسلوبه أقرب إلى النظم المقفى منه لروح الشعر ، والضعف الفني بيِّن.

وله رباعية في التغني بمصر ومدح الخديو إسماعيل في ثلاثين مقطعاً(7)، وأخرى يفتخر بها بمصر ويشيد بجيشها من أربعة وعشرين مقطعاً(7).

وتستخدم عائشة التيمورية الرباعيات (٤) في مقاطع موشحه غزلية تألفت من اثنى عشر دوراً بلا مذهب وأقفال وهي من الكامل منها:

لم يدرِ معنى الحبِّ إلا من غدا يبدي البشاشــة والهـاً مُسـهداً كـم ذاب مـن زفراتِـه متجلـدا ويقــولُ طوعــاً إنــه لنعــيم دور

إني نصحتُك بالأمانِ محبةً ونصيحتي جاءت لمثلِك رحمةً

فاخترْ لنفسِك عن غرامِك سلوةً تحيا بها عمراً وأنت قويم (°)

وقد كانت المربعات أحد الأشكال المقطعية التي استعان بها الشعراء في تعريبهم للأشعار الأوروبية، فاستعان بها سليمان البستاني في تعريب الإلياذة (١)، وكذا نظموا في المربعات بالعامية، نجد ذلك عن محمد عثمان جلال في كتاب "العيون اليواقظ"، فقد نظم ثلاث حكايات بالعامية في شكل مربعات (٧).

وهكذا بدأ إحياء المربعات في القرن التاسع عشر بالتعريب من خلال الكتابة في الشعر العربي ثم الإبداع بالفصحى، وبالشعر العامى، وقد سموا ما يكتب بالعامية زجلاً.

^(۱) السابق ۱۸۲.

⁽۲) ينظر: السابق ۱۰۳.

⁽۲) ينظر: السابق ۱۰۷.

⁽³⁾ ينظر رباعيات لها في: حلية الطراز ٢١-٣١، ١٨١-١٨١ .

^(°) السابق ٨٤ – ٤٩.

^(١) ينظر: الإلياذة ٨٧.

 $^{^{(\}vee)}$ ينظر: العيون اليواقظ ٩١ – ٩٣، ٦٧ – ٧٣.

٣- الشعر الخماسى:

تعني الدارسة بالشعر الخماسي الشعر الذي يتألف من مقطع أو عدة مقاطع، يتكون كل مقطع فيه من خمسة أشطر، وقد وجد عند شعراء القرن التاسع عشر على ضربين: الضرب الأول: التخميس، والضرب الثاني: المخمس.

أولاً: التخميس:

عرف هذا الضرب منذ العصر المملوكي، وقد أصبح في العصر العثماني غرضاً قائماً بذاته، وهو "أن يضيف الشاعر إلى صدر بيت من شعر غيره ثلاثة أشطر من نظمه، ثم يأتي بالشطر الثاني للبيت الأصلي، هذا البيت خمسة أشطر بدلاً من شطرين"(۱)، أو" أن يقدم الشاعر على البيت من شعر غيره ثلاثة أشطر على قافية الشطر الأول. فتصير خمسة أشطر"(۱)، ويضع الشاعر شعر غيره غالباً بين أقواس تميزاً له، وقد عرفه عمر موسى باشا قائلاً: " أن يؤتي بخمسة أقسمة كلها من وزن القافية للأقسمة الأربعة الأولى، ويتحد القسيم الخامس من الأولى، أي يقدم الشاعر على البيت المختار من شعره غيره ثلاثة أشطر، ولذا سمى تخميساً " (۱).

ę	تي :	كِ الشكل الآ	بناء على ذا	ذ التخميس	ويتخ
}		\ 			
z	<u> </u>				
—— غ		<u>ع</u> حـــــــــ			
(وهكذا)	•				

حيث تتفق الأشطر الأربعة الأولى داخل المقطع بالقافية، في حين يكون للشطر الخامس قافية خاصة تكون لازمة في الشطر الخامس في كل المقاطع، مع اتحاد جميع المقاطع في الوزن.

وتطور التخميس تطوراً كبيراً على يد الشاعر أمين الجندي، إذ عمد إلى تخميس قصائد الشعراء السابقين والمعاصرين له، وعده عمر موسى باشا رائد الشعراء في التخميس، فيقول: "ولسنا بمبالغين إذ قلنا: إن الشاعر الجندي كان رائد الشعراء في فن التخميس فقد بلغ عدد تخاميسه الخمسين "(٤).

⁽١) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ١٨٨.

⁽٢) السيد أحمد الهاشمي: ميزان الذهب في صناعة شعر العرب، تحقيق: حسني يوسف، ط (١)، مكتبة الآداب،القاهرة، ١٩٩٧م، ص ١٣٦ .

^(۳) تاريخ الأدب العربي - العصر العثماني ٥٩٧.

⁽٤) السابق ٥٩٧.

وقد نظم شعراء القرن التاسع عشر على اختلاف بيئاتهم في التخاميس، متناولين الأغراض الشعرية التقليدية ومعبرين عن روح عصرهم، وكانوا في تخاميسهم يخمسون قصائد معروفة ومشهورة غالباً لشعراء سابقين أو معاصرين، شأنهم في ذلك شأن من سبقوهم من الشعراء، كما عمدوا إلى تخميس قصائدهم في الأصل، متناولين في تخاميسهم الأغراض الشعرية المختلفة من مديح، وفخر، ورثاء، ووصف، وغزل وخمر وغيره، واستوعبوا موضوعات جديدة كما فعل عبد الغفار الأخرس في تخميسة للامية مفتي بغداد العلامة السيد عبد الغني آل جميل، والتي عجت بروح الثورة والنقمة على الظلم السياسي والاجتماعي(۱).

وهم في تخميسهم لقصائد السابقين يدللون على إعجابهم بها، فضلاً عن أنهم يعكسون تواصلهم بالتراث العربي وعدم انفصالهم عنه .

فقد خمسوا في المدائح النبوية وأكثروا من ذلك تخميس رفاعة الطهطاوي لقصيدة (٢) الشاعر الصوفى عبد الرحيم البرعي (٢) وهي على البحر البسيط منها:

يا زائسراً خيسرَ البدو والحضسِ أُلتُم تربَسه المعشوشبِ النضسِ للقاك حياً بأهنى عيشهِ الخضسِ محمدٌ سيدُ الساداتِ من مصسِ

خيـــرُ النبيـــين محيـــى الـــدين مكرمـــه

عرِّجْ بساحتِه يمنحُك تكرمةً فلا تخفْ بعدها بغياً ومظلمة هذا المشفَّع يـوم العرضِ رحمة فردُ الجلالةِ فردُ الجودِ مكرمة

فرد الوجود أبر الكون أرحمه

بطيب عنصره طابت سريرتُه شمائلُ المجددون الحدسيرته وسورته الفتح مثلُ الحمدِ سورته من نورِ ذي العرشِ منشأهُ وصورته

ومنشا أاندور من نور يجسًمه (١)

وتخميس عمر الفاروقي المطول الذي بلغ تقريباً (٤٥٨) مقطعاً، يخمس فيه قصيدة

خل الغرام لصب دمعه دمه حيران توجده الذكري وتعدمه.

عبد الرحيم البرعي: ديوان عبد الرحيم البرعي، (د.ط)، مطبعة حسن أحمد الطوخي، ١٢٨٦هـ، ص٣١.

⁽١) ينظر: شعر الثورة على الظلم ص ٢٠٨ من هذه الدراسة.

⁽۲) مطلع قصيدة البرعي هو:

^{(&}lt;sup>7)</sup> عبد الرحيم بن علي البرعي اليماني، لا يعرف له تاريخ ميلاد ، وهو شاعر متصوف من اليمن وينسب إلى بُرَع جبل في تهامة، وقد أفتى ودرس وله ديوان شعر أكثره في المدائح النبوية، وتوفي عام ٨٠٣هـ/١٤٠٠م. ينظر: الأعلام ٣٤٣/٣ .

⁽٤) ديوان رفاعة الطهطاوي ١٣٥.

البوصيري(١) المشهورة والتي مطلعها:

كيف ترقى رقيُّك الأنبياء يا سماءً ما طاولتْها سماء (٢)

وقد سبقه إلى تخميسها أمين الجندي (٦)، واستهلها الفاروقي قائلاً:

لعُلى الرسلِ على علك انطواء وأولو العزم تحت شاواك جاءوا

ولمرق اك دانَ تُ الأصفياء كيف ترقى رقيك الأنبياء

يا سماءً ما طاولتها سماء

خبر المبتدا عنك صَحَّا حيث للعرضِ جئتَ ختما وصحَّا

فالنبيون والذي لك أوحى لم يساووك في علاك وقد حا

ل سنا منك دونهم وسناء

مثلُ ما رامَتُ الأوائلُ رُمنا من يضاهيك في العُلي ما وجدنا

كلُّ حرب منهم بذاك ومنَّا إنما مثَّل وا صفاتِك للنا

س كما مثَّالَ النجومَ الماءُ(')

وقد أكثر عمر الفاروقي في ديوانه من التخميسات، لا سيما في تأبين ورثاء آل البيت، ومدح على وأبنائه، وله في الغزل(0) والمدح (0) والفخر (0).

ويخمس محمود صفوت الساعاتي بيتي الحافظ الذهبي في الغزل فيقول:

لما جفاني من أحبُ وأعرضا ومضى بأيامٍ كبرقٍ أومضا

ناديْتُ كالحيرانِ ضاق به الفضا أحمامَا السوادي بشرقي الغضا

إن كنتِ مسعدةَ الكئيبِ فرجعي

ما دام محجوب الجمالِ مصونَه يناى وأطراف الرماح حصونُه

نوحي فكلِّ قد كفتْه شجونُه إنا تقاسمنا الغضا فغصونُه

(۱) محمد بن سعيد بن حماد بن عبد الله الصنهاجي البوصيري المصري، ولد في بهشيم من أعمال البهنساوية عام ٦٠٨ هـ/ ١٢١٢م، أصله من المغرب، ونسبته إلى بوصير من أعمال بني سويف بمصر، وهو شاعر حسن الديباجة، له ديوان شعر، وتوفي بالاسكندرية عام ١٩٩٩هـ / ١٢٩٦ م. ينظر: الأعلام ٦ / ١٣٩ .

211

_

⁽۲) محمد بن سعيد البوصيري: ديوان البوصيري، تحقيق: محمد سيد كيلاني، ط (۲)، مطبعة مصطفى البابي الحلبي، القاهرة، ١٩٧٣م، ص ٤٩.

⁽٢) راجع: عمر موسى باشا: تاريخ الأدب العربي- العصر العثماني ٥٩٧.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> الترياق الفاروقى ٧.

^(°) ينظر : السابق ٨٦ – ٨٩، ١٠٩ – ١٠٩.

⁽٦) ينظر: السابق ١١٦، ١٣٣، ١٥٢، ١٥٣، ٢٠٨.

⁽۲) ينظر: السابق ۲۳۱– ۲۳۸، ۲۶۷، ۲۰۱، ۲۸۰– ۲۸۰، ۲۲۳.

فى راحتيك وجمرُه فى أضلعى(١)

وقد نظموا المخمسات في الفخر، من ذلك مخمس رفاعة الطهطاوي في الفخر العلمي الذي يخمس منه بعض أبيات الزمخشري في نفس المجال، و تتألف من ستة مقاطع مطلعه:

قطع الجهول زمانه بتغزل إن الجهول عن الكمال بمعزل أنا لا أميل إلى كلام العذل (سهري لتنقيح العلوم ألذ لي من وصل غانية وطيب عناق) (٢)

كما عمد الشعراء إلى تخميس قصائد لمعاصرين لهم، ودل ذلك فضلاً عن إعجابهم بتلك القصائد، على التواصل بين الشعراء وإطلاعهم على نتاج غيرهم وتقديرهم له، فهذا الأخرس يخمس بيتى عبد الباقى العمري في مدح أبى الثناء الآلوسي فيقول:

أتخيُّلُ المعنى البديعَ وأجتلي ما راق من كلمٍ ومن معنى جلي فلندالك إذ سبق الوجيه تأملي (حسن اطّرادِ جيادِ خَيلِ تخيّلي) (في غور إطراءِ عديم تناهي)

أبدعْتُ في مدحي وأعلى من مَدَحْ دوني وكنت لكالزناد إذا قَدَحْ وأتيتُ من فكري بهاتيك المُلحُ (لأبي الثنا المولى شهاب الدين مد) مود أبى الباقى ابن عبد الله(")

وقد أكثر بطرس كرامة من التخميس في الغزل (على والوصف (على والمدح (المعلى) والخمر (المعلى) وله تخميس في الدهر وأحواله، والأصل بيتان لبعض شعراء العراق يمثلان نقداً اجتماعياً لأبناء العصر وأحواله:

زند الأسى بيت الجوانح قد ورى لما تاخّر ذو الإمام إلى ورا أين الوفا والغدر قد عمَّ الورى ولقد يشقُّ على النواظرِ أن ترى ذا همة في ذلية وصيفار

أضحى النبيلُ الفردُ منفصمَ العرى مما يؤملُ جاهداً فوق العرا يصل الفردُ منفصمَ العرى ما كنتُ أؤثرُ أن أشاد أو أرى اللهفَ نفس مرةِ مما عرى

^(۱) السابق ۱۳۲ .

⁽۲) ديوان رفاعة الطهطاوي ۸۷.

^(۳) ديوان الأخرس ٣٠٦.

 $^{^{(1)}}$ راجع: سجع الحمامة ٥٧، $^{(2)}$ ۷۷– $^{(3)}$ ۷۲، $^{(4)}$

^(°) السابق ۲٦٤ .

^(٦) السابق ۱۳۲ – ۱۳۳.

^(۲) السابق ۲٦٦.

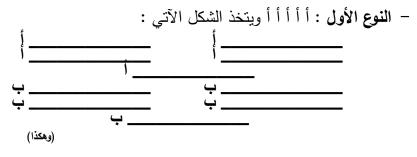
كبراء قصم أكف صعار فلي أكف صعار فالله وإذا الزمان تراجع ت أخلاف فالدهر خصم إن بدا إطراقه وإذا الزمان تراجع ت أخلاف مسلب الرئاسة مسن يد الأحسرار والمسا بليل غاد ماذا تؤمل من زمان جائر جعل الخيار بقبضة الأشرار(١)

وقد يخمس الشاعر والأصل له، منه تخميس الفاروقي والأصل له في نعت آل بيت الرسول صلى الله عليه وسلم:

نعتُ بني الهاشمي وردي من صفا مشربي ووردي فقلْتُ إذا تم فيه قصدي مديخ آلِ النبيّ عندي خيرٌ من اللهو والتجارة لبسنتُ منه أسنى شعارٍ على دثارٍ من افتخارٍ وحببُهم خير مستجارٍ أنجو به من عذابِ نارٍ وقودُها الناسُ والحجارة (۱)

ثانياً: المخمسات:

المخمس "هو الشعر الذي يقسم فيه الشاعر قصيدته إلى أقسام في كل منها خمسة أشطر مع مراعاة نظاماً للقافية في هذه الأشطر "(7), وهو نوعان(1):



فيتكون من خمسة أشطر تتحد في القافية، مستقلة في قوافيها عن الأشطر الخمسة التي تليها.

⁽۱) السابق ۲۲۶.

^(۲) الترياق الفاروقي ۱۰۳.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> محمد التونجي وراجي الأسمر: المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات)، مراجعة: إيميل يعقوب، ط (۱)، دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان، ٩٩٣م، ١٩٥٣م، المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٩٩٩م.

^(٤) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٣٩٩– ٤٠١.

- النوع الثاني : أ أ أ أ أ أ ، ب ب ب ب أ ، ويتخذ الشكل الآتي (1):

Î	f
-	<u> </u>
'	ـــــــ ب

فيتكون كل مقطع من خمسة أشطر، تتحد الأشطر في المقطع الأول في القافية، ويكون لكل مقطع مخمس في باقي القصيدة للأشطر الأربعة الأولى قافية خاصة، وتتحد قافية الشطر الخامس مع أشطر المقطع المخمس الأول.

وقد وظف شعراء القرن التاسع عشر الأغراض التقليدية، منها الغزل كمخمس عائشة التيمورية الذي تألف من اثني عشر مخمساً (مقطعاً) من نوع أ أ أ أ أ ، ب ب ب ب أ على بحر الكامل، منه :

منشور حسنك في الحشا سطرتُه ورقيمُ خطّبك طالما كررْتُه سطرُ العندارِ تلوتُه فوجدتُه يومي لسفكِ دمي وقد سلمتُه أنا كلُ ما يرضي هواك رضيتُه

أفنيْتُ صبري في هواك متيماً وقضيْتُ عمري في جمالِك مغرما وتركُتُ سري بالتجلدِ مبهما فاننْتني تيها أباد وأعدما حتى استبان لديك ما واريْتُه(٢)

ولبطرس كرامة مخمس في الصيد ووصف البزاة في قصيدة طويلة من عشرة مقاطع منها:

للصيد فضلٌ لدى أهلِ العُلى ظهرا وبزهة تندهبُ الأتراحَ والكدر
يقولُ من باقتناصِ المجدِ قد شهرا شِ خير براةٍ أشرقتُ غرر
بهية زانها مع زينها الشرفُ

مثل العذارى لدى البزدار سافرة وكالنجوم من القرناس ظاهرة بيض مواض عراض زهر ناضرة أسابر كاسرات غير نافرة شهب بهن الكرام الشهب قد كلفوا

فتاكة كم نرى منسارها وعمل مخلابها مثل خطى وكل صقل

⁽۱) نظم المحدثون على هذا النوع كثيراً ووظفوه في التعبير عن أغراض لم يطرقها القدماء، ويمكن اعتباره مع المربعات نواة للموشحات لتكرر عنصر في كل قسم من أقسامه. السابق ٤٠٠ – ٤٠١ .

^(۲) حلية الطراز ٧.

أكرم بهن إذا توب الخريف شمل من كل نارية العينين زاهرة السوة السوم المن خلقها اللطف(١)

وللبارودي مخمس يتكون من مقطع واحد في التعجب من قدرة الله العجيبة في خلقه من نوع أ أ أ أ أ يقول فيه:

يا ربَّ بيضاءَ من الجواري جاءتْ بطفلٍ أسودٍ كالقارِ أخرج الليلَ من النهارِ أخرج الليلَ من النهارِ أخرج الليلَ من النهارِ سبحانه من فاعلِ مختار (۲)

ويوظف خليل سركيس (٣) المخمس في رثاء شاهين سركيس فيقول:

أنا لا أنساك ما طال الزمن يا عزيزاً قد توارى في الكفن غير ربي لست أرجو في المحن وعلى الفادي الكريم الموتمن ألقى همى وهو يمسخ الصبر (1)

ولم يعمد الشعراء القدماء توظيف هذا الشكل في فن الرثاء، فقد اعتادوا توظيفه في الأغراض الأخرى، أما الرثاء فكان نظمه في الشكل التقليدي.

وقد وظف شعراء القرن التاسع عشر المخمس في التعريب، فقد استعان به أديب اسحاق في تعريبه لرواية أندروماك عن الفرنسية وهي لراسين^(٥)، واستخدم سليمان البستاني المخمس في تعريبه لإلياذة هوميروس، وتوجه الشعراء إلى توظيف المخمس، إنما جاء من رغبتهم في تتويع النغم الموسيقي من ناحية، كما من ناحية أخرى يجد الشاعر فسحة للتعبير عن أفكاره المتعددة وقد زاد اهتمامهم بها في مطالع القرن العشرين.

وتوظيف المخمس في المدح ليس جديداً، إلا أن الجديد عند علي الدرويش توظيفه في مدح انجلترا وقنصلها، وهي طويلة بلغت ثمانية وثلاثين مقطعاً، عبر فيها الشاعر عن هوى الخديو عباس الأول (١) الذي قرب الانجليز (٧)، ومنها مبالغاً مبالغة مستنكرة في صلاح انجلترا:

(۲) ديوان محمود سامي البارودي ۱۹۸.

⁽۱) سجع الحمامة ۲٦٤.

⁽٣) خليل بن خطار سركيس ولد في عبية بلبنان عام ١٨٤٢هـ/١٨٤٢م، وهو أول من صنع أمهات الحرف الفارسي، وتوفي عام ١٩١٥هـ/١٩٣٥م، ومن آثاره: كتاب " تاريخ أورشليم"، وغيره . ينظر ترجمته في : الأعلام ٣١٧/٢ -٣١٨ . أعلام الصحافة العربية ٨٠-٨٥ .

⁽٤) الشعر العربي الحديث (١٨٠٠ - ١٩٧٠) ٦٤.

^(°) له مفاد أبيات تقولها أندروماك زوجة هكتور لهرميون زوجة بيروس مستشفعة في ابنها وردت في كتاب "الدرر". ينظر: الدرر ١٤.

⁽¹⁾ ينظر مناسبة القصيدة في: الإشعار بحميد الأشعار ١٥٤.

⁽٧) ينظر: محمد عبد الغني حسين: أعلام من الشرق والغرب، (د.ط)، دار الفكر العربي، مطبعة الاعتماد، ١٩٤٩م، ص ٦٢٦.

منسوبُهم لــم يَعــرْهُ كريــه عنــد الملــوكِ عبــدُهم وجيــهُ يكفيه فخراً أنه انكليزي

فقي رُهم بع زِّهم تيّ اهُ ما عندهم في الخوف إلا الله وفي الخوف إلا الله وفي الفخار كلُهم مُ أشباه في البرِّ أو في البحر طوع لهم في البرِّ أو في البحر

...

فهم لمرضى الأرضِ طبِّ ودوا إن شهنيتْ بالشَّهْدِ أو فيُكتوى في عدلِهمْ كلِّ على حدِّ سوا فالجزْرَ والهندين والصين احتوى على الجميع ملكُهم بالنصر

ني رائهم جه نم صئايًا وملكهم جناتُ عدنِ الدنيا هيا بنا إلى النعيم هيا في ظلّ لوندن نستفيدُ المحيا فهي الحمي والفوزُ للمُضطر

هــم الملــوكُ والــورى رعايــا ومــن حمــاهم خــصَّ بالمزايــا هـم ملجــأُ المظلـومِ فــي البرايـا هـم المنــى فــي الصّـلحِ والمنايــا في الحربِ بحراً أو في برِ (١)

أما فرنسيس المراش يوظف المخمس في وصف باريس وإظهار إعجابه بها في قصيدة بلغت سبعة عشر مقطعاً، منها:

من لا يسرى باريسَ في دنياهُ لهم يدرِ ما الجنه في أخسراهُ ذي جنه لها أشباهُ ما صاح في جوارِها ويسلاهُ سوى عديمِ الذوقِ والفقيرِ

ليس لذي الفقرِ بنادي الأرضِ من موضعِ ولا بوادي العرضِ ما نال بين الناسِ غيرَ الرضِّ فحظُه في الأرضِ حظُ النبضِ أو حظُ أوتارِ على طنبورِ

باريسُ هذه مركانُ التمادنِ ومحتاد العلومِ والتفانِ ليس لقبحٍ ضمنها من موطن فكلها حسانٌ وما بالحسانِ تركُ مكان الحسن والحبورِ

حسنٌ بماءِ اللطفِ والظرفِ سقى فأثمرَ العشق ومن لم يعشق

⁽۱) السابق ۱۵۹ .

كم صحت سراً في ضميري القلق حيفٌ على هذا الجمالِ المشرق أن ينطفي في لجج الدهور أن ينطفي في لجج الدهور أن ينطفي في المشرق المشرق المشرق المشرق المشرق المشرق المشرق المشرق المشرق وهكذا تحدم أن المسانِ المسانِ

أشكال مقطعية قليلة الشيوع في القرن التاسع عشر:

- المثلثات: وهي "ضرب من الشعر المشطر تلتزم فيه قافية خاصة مع كل ثلاثة من الأشطر "(٢). ولم يكن هذا نوعاً من الشعر قائماً بذاته، وهو يوجد في صلب الموشحات، اهتم به الشعراء واتخذوه قوالب لأغراضهم في مطالع القرن العشرين (٢).

أما في أواخر القرن التاسع عشر ومطالع القرن العشرين فلا نجد إلا سليمان البستاني الذي وظفه في تعريبه للإلياذة، ولم يكن مستقلاً بل جاء ضمن أشكال مقطعية أخرى إذ نجده يجمع بين المثلثات والمخمسات في نشيد واحد من ذلك النشيد السادس^(٤)، أما قديماً فلا نجد الشعراء يهتمون بهذا النوع، وعد دون الشعر، ولا نجده إلا عند طبقة الرجاز.

ومن الأشكال المقطعية السداسيات والسباعيات والثمانيات، والتساعيات، أما السداسيات فلم أجدها عند شعراء القرن التاسع عشر، ووجدت السباعيات والثمانيات على قلة، وكثيراً ما كان ذلك في الموشحات والقدود والأغاني.

ومن السباعيات قول البارودي في مقطع يتيم في ديوانه يصف فيه سحابة وهو من الرجز تتفق جميع أشطره بالقافية:

سارية خفاقة ألجناح تواصل والغدو بالرواح تواصل والغدو بالرواح تبيت في مهدٍ من البطاح باكيسة بمدمع سفاح ضاحكة كثيرة النواح منشورة في الأفق كالوشاح تحملُها كواهل الرياح (٥)

⁽١) مشهد الأحوال ٢٨ – ٢٩.

⁽٢) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٣٩٤. المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ٢٤٩/٢.

⁽r) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٣٩٤.

⁽٤) ينظر: الإلياذة ٤٠٩.

^(°) ديوان محمود سامي البارودي ١٢٨.

ومن السباعيات قصيدة لبطرس كرامة منها:

حسنُ اهتزازِ غصونِ السَرْوِ هيمني بقد مرز بغصن البانِ واللدنِ وصادحُ الورقِ فوق الدوحِ أرقني ويلبلُ الروضِ في الأسحارِ أطربني يا عاذلي لا تلمني إن بدا شجني سرى النسيمُ ببيتِ الدينِ ذكرني

حديث من كنت أهوى والزمان الصبا

حكى ابتسامَ حبيبي نورُ غربتِها وزان مجد المعالي بدرُ طلعتِها يا صاحِ نزهُ لحاظاً في حديقتِها وسرِّحُ الفكر في فياحِ نزهتِها دارٌ جنيْنا المني من جودِ بقعتِها وقد شفى كبدي الحرى بروضتِها

جرى الصباحُ الذي في سفحِها انسكبا

فوارُها العدن أغنانا بصادقِه وقد أدارَت علينا شهدَ سافحِه وقد أقامَت لدينا من سوارحِه جوارياً رافعاتِ من سوانحِه وإن عرى القلبِ همّ في جوانحِه أهدى لنا نسماتٍ من نوافحِه

مبسامُها فأزال الهمَّ والكربا^(١)

ومنه هذين المقطعين لأديب إسحاق، ويتميز أسلوبه بالبساطة، مع استخدام الألفاظ الدارجة:

جـــوهرُ دهـــرٍ لا يبـــالي بتلافــــي ووبـــالي بــات جســمي منـــه بــالي وهـــو بالأوجـــالِ جـــالِ قـــد حـــار بـــي دهـــري فحـــرْتُ فــــي أمـــري

وما من الدهر مجير

يا لحدهر مِنْ آذاه طاب الجسم بلاه كيف أنجو من بلاه وهو بالفصال صال يا خالق الكون كُنْ في البلاعوني

فأنت لي خيرُ نصير^(۲)

وقد استخدم هذا الشكل سليمان البستاني في تعريبه لإلياذة هوميروس جامعاً بينه وبين المثلثات والمربعات في النشيد التاسع عشر (٢)، والرابع والعشرين (٤)، وبينه وبين المخمسات في

⁽۱) سجع الحمامة ۲۵۳– ۲۵۶.

⁽۲) الدر ۱۳

^(٣) ينظر: الإلياذة ٨٧٩.

⁽٤) ينظر: السابق ١٠٢٩.

النشيد السادس $^{(1)}$ ، والنشيد الرابع عشر $^{(7)}$.

وقد وظف فرنسيس المراش الثمانيات في كتابه (مشهد الأحوال) في قصيدة مثمنة يشخص فيها الطبيعة، ويعبر عن الجديد من الأفكار في صور رومانسية بأسلوب مشوب بالحزن ، نتألف من ستة أدوار منها:

نفض الشرقُ على وجهِ المغيبِ غبرةَ الصديجورْ وسعى الصبحُ إلى الفودِ الرطيبِ بكئ وس النورْ فصلة المخمورْ فالأمرُ عجيبٌ رقصة المخمورْ بقوامِ خلْتُه قد الحبيبِ أسكرتُه الحورْ

دور

والنسيمُ العذبُ يجري في الصباحِ حامــــلَ الرنـــد وعلــى الأزهـارِ فوق الـدوحِ صاح بلبــــلُ الســعد ونــدى الفجـرِ علــى النسـرينِ لاح طالــــبَ العقــــد قــد حكــى درّاً علــى جيـدِ ربيـبٍ أو علـــى كــافور (٣)

ولنجيب حداد قصيدة جعلها في مقاطع ثمانية، تتألف من سبعة مقاطع منها:

بحض ور الك وس نحن أعضاء لجنة الخمس لانتذاب الرئيس قد حضرنا بالناي والزمر وط لا الخندريس مقسمين اليمين بالسكر مطرق ون الرووس إننا خاضعون للأمرر لارتشاف العقال والسرئيسُ السذى انتخبناه لك وس ت دار واعتمدناه وارتضيناه واماماً لنا جعلناه حين قرار وأمير أ الجلوس (1) هـو "عباد" صاحبُ الأمسر

وقد مال إلى هذه الأشكال أصحاب الاتجاه التجديدي.

⁽۱) ينظر: السابق ٤٠٩ .

⁽۲) ينظر: السابق ٦٩٧.

^(۳) مشهد الأحوال ۷۱.

⁽٤) تذكار الصبا ٨٨.

التأريخ الشعري

التأريخ الشعري هو أن يأتي الشاعر بكلمة أو كلمات في آخر أبيات القصيدة، وبعد كلمة أرخ أو أحد مشتقاتها غالباً، إذا حسبت حروفها بحساب الجمل^(۱)، حصلنا على السنة (تاريخ المناسبة) التي يريدها من تاريخ هجرة الرسول صلى الله عليه وسلم^(۱)، وأحسنه ما كان منسجماً في اللفظ خالياً من التكلف والتعسف^(۳).

وقد اختلف في نشأته فقيل نشأ في أواخر العصر المملوكي⁽³⁾، وقيل أنه لون بديعى نشأ على الأرجح في أواخر العصر العباسي، إذ نجد له جذور وإن لم يكن منتشراً في ذلك العصر⁽⁰⁾، ثم أخذ ينتشر بين الشعراء لا سيما شعراء العصر العثماني الذين أكثروا منه، وأرخوا فيه لحوادث ومناسبات متعددة ⁽⁷⁾.

وقد نظم شعراء القرن التاسع عشر في هذا الفن وأكثروا منه، وأرخوا فيه حوادث تاريخية متعددة، كميلاد، أو ختان، أو زواج، أو بناء بيت، أو مسجد، أو قصر، أو كنيسة، أو مدرسة أو افتتاحها، أو إطلاق عذار، أو انتصارات وفتوحات، أو عودة من حج أو سفر، أو زيارة شخص مهم من العلماء أو الحكام والولاة للبلاد، أو جلوس على عرش.

كما أرخوا للاحتفال بمناسبة ما، أو افتتاح جمعيات، أو صدور مجلات، وروايات تمثيلية، أو روائية، أو مطبوعات، أو أعياد، أو انتشار وباء أو مرض، أو القضاء على وباء، أو الشفاء من مرض، أو إنشاء سفينة، أو اختراع، أو إدخال مظهر من مظاهر التمدن، أو حدوث ظاهرة طبيعية

⁽۱) حساب الجمل هو كتابة الأعداد بحروف وفق الترتيب الأبجدي، فهو يقوم على أساس أن لكل حرف من حروف العربية، قيمة عددية حسب الترتيب المشرقي أو المغربي ، ومن مجموع ما تساويه حروف الجملة المؤرخ للمناسبة أو الحادثة نحصل على قيمة عددية هي السنة المرادة بالهجرية، وهذه القيمة العددية تكون حسب الترتيب المشرقي أو المغربي .

الترتیب المشرقی : أ= ۱ ، ب = ۲ ، ج = ۳ ، د = ٤ ، هـ = ٥ ، و = Γ ، ز = ۷ ، ح = ۸ ، ط = ۹ ، Ω = ۲۰ ، ك = ۲۰ ، ن = ۲۰ ، ن = ۲۰ ، ن = ۲۰ ، ف = ۲۰ ، ف = ۲۰ ، ف = ۲۰ ، ن = ۲۰ ، Ω = ۲۰۰ ، Ω = ۲۰ ، Ω = ۲۰۰ ، Ω = ۲۰ ، Ω = ۲

الترتیب المغربی: أ= ۱، ب = ۲، ج = ۳، د = ٤، هـ = ٥، و = Γ ، ز = ۷، ح = ۸، ط = ۹، Ω = ۰۱، ك = ۲۰، ل = ۰۳، م = ۰٤، ن = ۰۰، م = ۰۰، ن = ۰۰، ن = ۰۰، ن = ۰۰، ن = ۰۰۰، ن = ۰۰۰

ينظر: المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ١٨٣. المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ١/ ٢٨٤.

⁽٢) ينظر: المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ١٨٣. المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ١/ ١٤٥.

⁽٣) ينظر: الشعر العربي في الفتوحات العثمانية ٧٨.

⁽¹⁾ ينظر: المعجم الفصل في علوم اللغة (الألسنيات) / ١٤٥ .

^(°) ينظر: المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ١٨٣ ، ١٨٥ .

⁽۱) انتشر في العصر العثماني، وظهر شعراء اشتهروا وتخصصوا به، وكان عبد الرحمن بن محمد الشاكر الملقب بالبهلول شيخ فن التأريخ الشعري في القرن الثاني عشر الهجري، وبناء على ذلك عده بعض الدارسين غرض جديد ظهر في أوائل القرن الثاني عشر الهجري على يد البهلول، ثم شاع وانتشر بين الشعراء . ينظر: تاريخ الأدب العربي – العصر العثماني ۷۸ – ۸۰ .

أو كوارث وغير ذلك، مما ساروا فيه على طريقة السابقين، أو جد بحكم تطور الحياة، إذ استوعبوا في التأريخ الشعري مستجدات عصرهم، ولم يقتصروا فيه على التاريخ الهجري في الشام ومصر، إذ أرخوا بالتاريخ الميلادي كان الشاعر يجمع بين التاريخ الميلادي كان الشاعر يجمع بين التاريخين الهجري والميلادي، أما شعراء شبه الجزيرة العربية والخليج العربي اقتصروا على التاريخ الهجري.

وتفننوا في ضروبه أيما تفنن بما يعكس ولعهم به إلى حد أن بعض الشعراء في النصف الأول من القرن التاسع عشر اشتهروا به كعلي الدرويش ومحمد شهاب الدين وناصيف اليازجي، إذ شغل في دواوينهم مساحة واسعة، وقد غلب على أكثره الصنعة والتكلف لا سيما في ذلك الضرب الذي نظمه الشعراء وكان الغرض الأساسي منه التأريخ لا غير، أما ذلك الضرب الذي جاء في خضم الأغراض الأخرى كالمدح والتهنئة، أو الرثاء فغالباً الصنعة والتكلف تظهر في البيت الذي اشتمل على التأريخ، وظل اهتمام بعض الشعراء به إلى مطالع القرن العشرين.

فمن التأريخ لبناء الكنائس وهو كثير عند الشعراء النصارى وبعض المسلمين، قول إبراهيم اليازجي لبناء كنيسة بصور عام ١٨٧٤م في أربعة أبيات أرخ فيها في البيت الأخير قائلاً:

قامَتْ عبادُ اللهِ خاشعةً به وإليه بالتاريخِ جاءتْ تضرعُ (١)

وتؤرخ وردة اليازجي لبناء كنيسة عام ١٨٩٠م في بيتين قائلة :

بيت لإيليا النبي أقامه طنوس خوري الفاضل المتورغ فأتيت لإيليا النبي يوم القضا متشفع ألف أرّخت بي يوم القضا متشفع ألف ألف المتعدد في حماه الأنباء المتعدد في القضا المتعدد في القضا المتعدد في القضاء المتعدد في القضاء المتعدد في المتع

ومن التأريخ لبناء المساجد والجوامع ، قول عمر الأنسي مؤرخاً لبناء الجامع الجديد المسمى بجامع الأحمدين في أربعة أبيات منها :

أحمد أباشا والي الإيالة من أبقى بتجديده له أثران أحمد أبقى بتجديد و أبقى الإيالة من أبقى بتجديد المناه الم

ويؤرخ يوسف الأسير تجديد الجامع الكبير في صيدا والذى جدده السلطان عبد المجيد في خمسة أبيات منها:

ذو المجدِ والجدِ والجدوى مجددُه مسن آلِ عثمسانَ زاد اللهُ دولتَسه وقال يوسفُ في شطر يؤرخُه

عبدُ المجيدِ مليكُ البدوِ والحضرِ عنزاً ونصراً وإقبالاً مدى العمرِ للهِ جامعُنا المشهورُ بالعمري(1)

⁽۱) العقد ۱۵۲ .

^(۲) حديقة الورد ٥٢ .

^(۳) المورد العذب ١٥٤ .

^{(&}lt;sup>٤)</sup> ديوان يوسف الأسير ٥٨ .

ويؤرخ عبد الغفار الأخرس لتعمير جامع الإمام الأعظم بأمره والدة السلطان عبد العزيز خان في سبعة أبيات يستهلها:

للهِ والدةُ (المليك) ومابنت من جامع رحبِ الفناءِ منمنم السراكعين الساجدين لقد زها سمة التقى للناظرِ المتوسم إلى أن يقول :

أخذَتْ علومُ أصولِها وفروعِها عنه الأئمةُ في الزمانِ الأقدمِ قد عمرَتْه وشدِدَتْ وجددَتْ تاريخَ (مسجد للإمام الأعظمِ) (١)

ويلاحظ أنهم يحرصون في التأريخ للمباني والتعميرات على ذكر اسم صاحب الفضل في ذلك، ويغلب التكلف والصنعة في ذلك.

وقد أرخوا لجلوس الحكام والسلاطين على العرش، منه تأريخ جعفر الحلي جلوس السلطان مظفر الدين شاه في خمسة أبيات يقول في ختامها مؤرخاً:

تهلل التاج إذ نادى مؤرخه تاج الشهيد (٢) على رأسِ السعيدِ زها (٣) ومن التأريخ للظواهر الطبيعية ، تأريخ عبد الغفار الأخرس حين أظلت الدنيا في أخريات النهار من شهر رمضان عام ١٢٧٣ه بصورة مخيفة واصفاً ما حدث :

غيّر وجه الجوّ في حُمرة كأنما تُوْقَدُ بِالجوّ نارُ وَاعْتَبَتْها ظلمة أيقتت أنفسُنا من أجلِها بِالبوارْ حَدَى عن الشمس وأضوائِها بِذلك التاريخ حال الغبارْ (٤)

وأكثروا من التأريخ للانتصارات، وقد جاء ذلك في خضم التهنئة، والمدح، منه مدح صفوت الساعاتي لمحمد بن عون ويذكر غزوة بنى سليم عام ١٢٦٤ه وفعله في أعدائها وهى طويلة وفي ختامها يؤرخ لها قائلاً:

يهنديكم فيها بعدزٌ ونصرةٍ غلامٌ بكم يرجو أجلَّ المطالبِ يقولُ مع الإخلاص فيها مؤرخاً سما سعيُكم في المجدِ أسنى المراتب(°)

^(۱) ديوان الأخرس ٦٠٨ .

⁽٢) يقصد بالشهيد أبيه "ناصر الدين شاه" الذي مات قتلاً، وقد تولى العرش بعده ابنه مظفر الدين شاه . ينظر الهامش : سحر بابل وسجع البلابل ٢٥٢ .

^(۳) السابق ۲۵۲ .

⁽٤) ديوان الأخرس ٤٨٠ .

^(°) ديوان محمود صفوت الساعاتي ١٢.

ولما انتصر المسلمون على الروس وأخذوا سيواستبول عام ١٢٧٢ه في الحرب الروسية العثمانية الأولى، أرخ لهذه المناسبة عبد الله فكري في قصيدة يهنئ بها السلطان، ولم يقتصر في التأريخ على البيت الأخير، بل أرخ في البيت الأول بمصراعيه فقال في البيت الأول:

لقد جاء نصرُ اللهِ وانشرح القلبُ لأن بفتحِ القرمِ هان لنا الصعبُ وفي البيت الأخير:

وجاء بشيرُ النصر يشدو مؤرخاً لقد جاء نصرُ اللهِ وانشرح القلبُ(١)

ويلاحظ في مثل هذه القصائد الطويلة التي جاءت تهنئة ومدح في نصر أو فتح، أن الصنعة لا تكون إلا في البيت الذي اشتمل على التأريخ، إذ إن الغرض الأساسي منها ليس التأريخ.

وقد أكثروا من التأريخ لمظاهر التمدن ومستجدات العصر، فهذا خليل اليازجي يؤرخ للجمعية الأدبية في بيروت بالتاريخ الميلادي بحساب حروف الجمل في قوله: (الجمعية الأدبية) لعام ١٨٨٠م:

مذاكرةُ الآدابِ ما بين أهلِها لتأليفِها لتأليفِها ما بين أفكارِ عصبةٍ ولما أن منا رجالٌ ليزم ذا وكانت لها الآدابُ شاناً مورقاً

حياءً لها تستازمُ المدنية قد اتصفَتْ بالغيرةِ الوطنية لأوطانِ للأوطانِ السوريةِ العربية أقامَتْ له (الجمعية الأدبية)(٢)

وتلحظ أن التأريخ عند خليل جاء منسجماً مع اللفظ خالياً من التكلف والتعسف، وهذا قليل عندهم . ويؤرخ عبد الله فكري لعمارة مدرسة البنات بالسيوفية من طرف زوجة الخديو إسماعيل جشم ويطرز اسمها ولا يقتصر على البيت الأخير في التأريخ :

جادَتْ يدُ الحرمِ العالى بما افتخرَتْ شادَتْ على الخيرِ والإحسانِ مدرسةً محللٌ مجدِ لتعليمِ البناتِ سما

مصر به وتباهَت سائر المدن تزهو بأبدع شكلٍ معجب الحسن بمصر في سالف الأعصار لم يكن (٣)

فهو يؤرخ بالتاريخ الهجري بحساب حروف الجمل في قوله: " بمصر في سالف الأعصار لم يكن" لعام ١٢٩٠هـ. ويختمها بقوله:

ندعو لها أن تبقي ممتعة ما فاه فكري بتطريز يؤرخه

بطولِ عمرِ خديوينا مدى الزمنِ عمالي بناءٍ لتعليمِ البناتِ بني (١)

^(۱) الآثار الفكرية ۱۳.

^(۲) أرج النسيم ۱۰۸ .

⁽٣) الآثار الفكرية ٤٦.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> السابق ٤٧ .

فهو يؤرخ بالتاريخ الهجري بحساب حروف الجمل في قوله: "عالي بناء لتعليم البنات بني" لعام ١٢٩٠ه.

ويؤرخ علي الدرويش الوقائع المصرية في عهد محمد علي في هذه الأبيات:

مصر بها أحيا الخديوي لنا ما لم يكُنْ في النزمنِ الغابرِ فض الخروي الناريخِ الغابرِ فض التاريخِ الناريخِ الناري

ولناصيف اليازجي مؤرخاً بالتاريخ الهجري سلك البرق حين نصبه فؤاد باشا ببيروت إلى دمشق عام ١٢٧٧ه، بحساب حروف الجمل في قوله: " أهنى الظفر ":

قد سخرَ البرقَ الذي راحاتُه في أرضِ برق سرى من غيرِ رعدٍ مخبراً مع صمةِ أكلَ الطريقَ فكان أولَ مضغةٍ ببيروتَ والأ لو كان بين الشمسِ والقمرِ استوى يوماً لكانـ أعطى الهنا للناسِ من مولاه قد أعطاه في

في أرضِنا سحبٌ ونائلُه مطرْ مع صمتِه بأقلَ من لمحِ البصرْ ببيروتَ والأخرى في دمشقَ على الأثرْ يوماً لكانت تدركُ الشمسُ القمرْ أعطاه في تأريخِه أهنى الظفرْ (٢)

ويؤرخ علي الدرويش بالتاريخ الهجري في قصيدة طويلة لاختراع ساقيه تدور بلا مدير، وقد بدأها بمدح محمد علي ووصف الساقية وأثنى على مخترعها (أنطون)، وأبدى اندهاشه وإعجابه بهذا الصنع إلى أن قال مؤرخاً لها في نهايتها بحساب حروف الجمل في قوله: "يا طيب ساقية دارت بلا أحد":

صحَّتْ وأكدت بطلان دورتِها قد تنكرُ العينُ ضوءَ الشمسِ من رمدِ يقولُ للرضِ إذ دارَتْ مؤرخُها يا طيبَ ساقيةٍ دارَتْ بلا أحدِ (٣)

ويؤرخ محمود صفوت الساعاتي بالتاريخ الهجري لخليج السويس والسنغال لعام ١٢٨٦هـ في خمسة أبيات، جاء التأريخ في ختامها بحساب الجمل في قوله: "عزاً بمصر تدفق البحران":

حدِّثْ عن البحرين قد وفدا على مصر واسماعيلُ ذو السلطانِ فيمينُه ويسارُه قد أرخا على عزاً بمصر تدفق البحرانِ (١)

ويؤرخ علي أبو النصر بالتاريخ الهجري معرض النمسا مشيراً إلى صنع مصر ودور الخديو، وجاء التأريخ بحساب الجمل لعام ١٢٨٩ه في قوله: " عن خديو مصر من أحيا البلاد":

⁽۱) الإشعار بحميد الأشعار ١٤٢.

⁽۲) ثالث القمرين ۱۳۰ .

^{(&}lt;sup>r)</sup> راجع القصيدة كاملة في : الإشعار بحميد الأشعار ١٢٧ - ١٢٨ .

⁽٤) ديوان محمود صفوت الساعاتي ١٢٧.

من أيادي مصر صنع يستجاد يا ذوي الأبصار كم يبدو لكم عن خديو مصر من أحيا البلاد(١)

ويؤرخ محمد شهاب الدين لبناء القناطر الخيرية سنة ١٢٦٣ه بالتأريخ الهجري بحساب الجمل في قوله: "أبهجه القناطر الخيريه ":

تاجُ سنا الماتر الميرية زان حليي المحاسب المصرية عــزة منشــآتِها الغزيــه فابتهجَتْ وأصبِحَتْ تسفرُ عن كم أثر منها زها رونقه فاق على الكواكب الدرية ينشدنا مقالة جهريه زاد بــه الزمــانُ عجبــاً وغــدا كلُّ بناءِ شاعرى أرخه أبهجه القناطر الخيرياة (٢)

وقد عكس التأريخ الشعري أحياناً موقف الشاعر من بعض أحداث عصره، إن كان الشاعر يؤرخ لحادثة سياسية، فأسعد طراد يسجل موقفه من الحوادث العرابية وحوادثها والتي رآها طوفان أو شك أن يهلك مصر وأهلها لولا الخديو توفيق ويؤرخ لها بالتاريخ الميلادي ١٨٨٢م بحساب الجمل في قوله: " في ذلك التاريخ غيض الماء" :

طوفان حرب والمياه دماء قد كاد يهلكُ أرضَ مصرَ وأهلَها لكنما نادى بهم توفيقُها في ذلك التاريخ غيض الماءُ (٦)

أما الشاعر السوداني يحيى السلاوي الذي كان من مؤيدي الثورة العرابية، وقد ناصرها بشعره منه بائيته المشهورة التي تتألف تسعة وتسعين بيتاً، أرخ في نهايتها للثورة بالتاريخ الهجري عام ١٢٩٨ه، بحساب حروف الجمل في قوله: " بالله نصرتنا وسيف عرابي ":

هذي ما تُرُك الجليالة زينت من رمضان بالترغيب والإرهاب لثمان عشر منه قد أرخْتُها باللهِ نصرَبْنًا وسيفُ عرابي ('')

وقد بلغ عند بعضهم التكلف في التأريخ، أن أرخوا للعام في أبيات القصيدة جميعها بالتاريخ الميلادي والهجري، ونجده عند علي أبي النصر الذي يؤرخ افتتاح مجلس شورى النواب بالتاريخين على مدار النص كله، فكان الشطر الأول في كل بيت بالتاريخ الميلادي لعام ١٨٧٩م بحساب الجمل، والشطر الثاني من كل بيت بالتاريخ الهجري لعام نفسه ٢٩٦ه بحساب الجمل، منها:

أعـدُ لـى ذكـرَ مـن وعـتِ الإمـارهُ لأجمعهـم ومـا احتاجَـتُ أمـارهُ

⁽۱) ديوان على أبو النصر ٦٣.

⁽۲) ديوان محمد شهاب الدين ۲۳۸ .

^{(&}lt;sup>٣)</sup> من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد ٦١ .

⁽٤) الشعر في السودان ٣٢.

منارُ الفضلِ إن دعَتْ الدواعي سلارة الملك أركان الإدارة (١)

ومن التأريخ المتكلف تضمين البيت أكثر من تاريخ (٢)، و أن يؤرخ بعدد الحروف المنقوطة، كتأريخ عبد الباقي الفاروقي لولادة حفيده بعدد الحروف المنقوطة بحساب الجمل بالتاريخ الهجري لعام ١٢٦٣ه، وذلك في كل الأبيات بمصرعيها منها:

تألق نجمٌ فات في الوصفِ كيوانا كسى وصفه هامَ الأكارمِ تيجانا ولاحتُ عليه مسحةٌ من جلالة فلاحظُ منه الجفنُ للسعد عنوانا (٣)

ويعد التأريخ الشعري من شعر الصنعة، إذ يتكلف فيه الشاعر تكلفاً واضحاً، وقلما جاء التأريخ منسجماً في اللفظ بعيد التكلف، وقد أولع فيه الشعراء حتى أواخر القرن التاسع عشر، إلا أننا نجد في النصف الأول منه شعراء تخصصوا به وأكثروا منه كعلي الدرويش، ومحمد شهاب الدين الذي عقد لفن التأريخ والتقريظ باباً في ديوانه، وقد اهتم به ناصيف اليازجي بصورة ملحوظة وسار على نهجه ولداه إبراهيم وخليل وابنته وردة .

وهو وإن لم يكن له قيمة فنية وأدبية، فإن له قيمة تاريخية كبيرة، لذا يعد مصدراً هاماً لأهل التاريخ، ينبغي أخذه بالاعتبار في دراساتهم؛ إذ يتضمن جانباً من الحياة الدينية والاجتماعية والعمرانية والصحية والعلمية، وكذلك السياسية فقد أرخوا للمعارك والحروب والثورات الداخلية والخارجية ووصفوها مسجلين أسبابها ونتائجها وموقفهم غالباً منها.

كما له قيمة في تاريخ المطبوعات، فهو يزودنا مع فن التقريظ بكم وفير من أسماء المطبوعات والمؤلفات في ذلك القرن، وتوصيفاً لمضمونها أحياناً، والتي جلها في حكم المفقود في عصرنا أو المجهول أو المخطوط.

وهذا من شأنه أن ينشط حركة الدراسة الأدبية والعلمية، بلفت أنظار الدارسين والباحثين لهذه المؤلفات سواء بالبحث والدراسة أو الإحياء لها .

(٢) ينظر مثال ذلك عند ناصيف اليازجي: النبذة الأولى، (د.ط)، المطبعة الشرقية، بيروت - لبنان، ١٩٠٤م، ص ٢١.

798

^(۱) ديوان على أبو النصر ١٠٩ .

^(٣) راجع القصيدة كاملة في: الترياق الفاروقي ٢٦٣ – ٢٦٤.

الفصل الثاني

الظواهر الأدبية في القرن التاسع عشر

المبحث الأول: الظواهر الموضوعية

المبحث الثاني: الظواهر الأسلوبية

المبحث الأول

الظواهر الموضوعية

مما لا شك فيه أن دراسة الأدب وتحليله إلى أبسط عناصره، ومعايشته في إطاره العام وفي حدود عصره هو أفضل وسيلة لفهم الأدب وتذوقه، والحكم عليه حكماً صحيحاً.

وتحليل الظواهر الأدبية عامةً يؤدي إلى فهم الأدب، والحكم عليه بعيداً عن التجني والمغالطات، وإيماناً بذلك تتاولت الدارسة أبرز ظواهر الشعر في القرن التاسع عشر وأوضحها، والتي كان لها استمرار زمني على مدار القرن التاسع عشر، وقيمة في إطار عصرها، وهي:

أولا: شكوى الدهر وأهله:

لا يخل عصر من العصور ولم تسلم أمة من الأمم من التعرض لمصائب ونوائب سياسية أو اجتماعية على مستوى الفرد أو الجماعة، فكان من الطبيعي أن نلمس الشكوى المسموعة أو المكبوتة في النفوس عند الكثير من الأفراد.

فكيف بنا بالشاعر الذي ألفناه أرق البشر، وأكثرهم دقة وإحساساً، وانفعالاً وتأثراً بما يسود مجتمعه عامة، أو يواجهه على نطاق شخصى؟!.

فكانت الشكوى معنى من معاني الشعر منذ العصر الجاهلي، وتحولت في العصر العباسي من حالة فردية إلى حالة عامة^(۱).

وقد عانى شعراء القرن التاسع عشر وأكثروا من شكواهم، فهم يلمسون الضلالات، والفساد السياسي، وانقلاب الموازين، فالمناصب تولى لغير أهلها، والوضيع يكرم، والشريف العاقل لا مكان له، فعانى كثير من الشعراء من هذا الوضع، فأكثروا في شعرهم من شكوى الدهر، قاصدين أهله، وكأنهم وجدوا في الشعر متنفساً يفرج عن بعض كربتهم، فتارة تأتي الشكوى في مطلع القصيدة، أو في ثناياها، وتارة أخرى في قصائد مستقلة، أو مقطوعات، بحيث أصبحت شكوى الزمن أو الدهر ظاهرة عامة لا يمكن إغفالها، أو أن تعمى العين عنها، أو تصم الأذن عن سماعها في دواوينهم العامة.

فيبين نقولا تقلب أحوال الدهر في عهده، فكل شيء معكوس، فالأحمق له مكانته وتتيه به الدنيا، والسخيف من أقواله عدوه غرر، إنه دهر يشقى فيه المجتهد، ويسعد الكسول، ولا خير من الدهر وأحواله إلا الصبر.

وهو يعبر في هذه المعاني في قصيدة سماها "مرآة الأحوال" لتصبح قصيدته بهذا العنوان الواسع الدلالة مرآة لأحوال عصره المعوجة التي لا تقهر ولا تمزق إلا قلب النفس الحرة، ويفتتح قصيدته بتأملات بأحوال الماضين من أمم وأشخاص، وتغير هذه الأحوال، وانقلاب الدهر، فلا أمان معه، من ذلك قوله:

⁽١) ينظر: العصر العباسي الثاني ٢٤١.

ماذا الشفيع وماذا ينفع الحذر بات العزير على شوك القتاد كما كم من ملوك لفرق الذل قد هبطت ومما قاله في شكوي الدهر:

وكم من الناسِ قد أعمى بصيرتهم والدهرُ ويله يعليهم السي زحلٍ والدهرُ ويله يعليهم السي زحلٍ لا شيء أقبحُ من علي على عجلِ كمن غلي على عجلِ كمن غدا عاكساً ترتيب خلقتِ فأن بدا الأحمى الزاهي بدرهم وإن تشدق بالأموالِ عن سخفٍ تطيعُه السحبُ حتى إن يشأ مطراً أما ذوو الفضلِ من قد قلَّ ناصرُهم إن يسألوا الشمس ضوءَ في الضحى كسفتْ يقلبُ الدهرُ أبناءَ الزمانِ على يقلبُ الدهرُ أبناءَ الزمانِ على كم جاهدٍ بات يشقى والكسولُ على أمر تعرزُ على الإنسانِ طاقتُه

إن لم يكُنْ شافعاً في حكمه القدرُ قام السندليلُ بشوبِ النصرِ ينتصرُ وكم حقيرِ غدا بالملكِ يفتخرُ (١)

جهلٌ وفي بحره بالدرر قد ظفروا والعالمُ الحبرُ لا قدرٌ ولا خطرُ والعلم الحبرُ لا قدرٌ ولا خطرُ يعلم وربُ المعالي بات يحتقرُ الرِجْلُ نحو العلا والرأسُ ينحدرُ يوماً تتيه به الدنيا ويعتبرُ نعودُ باللهِ قالوا إنها غررُ في شهرِ تموزَ حالاً يهطلُ المطرُ في شهرِ تموزَ حالاً يهطلُ المطرُ أعنى به المالَ لا سمعٌ ولا بصرُ أو يسألوا البدرَ نوراً يخسفُ القمرُ رغم الإرادةِ أين السعي والحذرُ مسريرِ راحتِه بالسعدِ يبتكرُ لكن يهونُ إذا ما قيل ذا قدرُ (۲)

ويقرر حقيقة استنتجها ورأى تعميمها من أن الدهر من طبعه الغدر والتقلب، فأمره عجيب كل العجب، ومخالف للمنطق إذ يعلي الجاهل، ويحط من قدر العالم، ويبوئ الوضيع صهوة المعالى، ويحرم الكريم ذلك.

إن الواقع اللامنطقي الذي يجعل الأحمق موضع الفخر، والأقوال السخيفة درر، أما ذوو الفضل لا نصير لهم، والحظ لا يحالفهم، إلى حد أنهم لو سألوا الشمس ضوءاً لكشف نورها، وإن سألوا البدر نوراً لخسف، فالنحس مرافقهم، وهذا ما يعمق، حسرة الشاعر عندما يستحضر حال الأحمق وعلو شأنه، وحال العاقل واحتقار أمره، وعندما يقارن بين الحالتين يرى الحقيقة المظلمة، إنه زمن أصبح فيه الرّبة مكان الرأس، زمن مقلوب، ليكنى بذلك عن انقلاب الأحوال، لذا ييأس الشاعر منه ومن تغيره، وما عزاؤه إلا إيمانه بقضاء الله وقدره الذي هون عليه بلوته، ودفعه إلى الاقتتاع بالصبر كأفضل ما تستفيد به النفس، والرضى بالقناعة، فالله في خلقه حكمة لا تدرك، يقول:

⁽۱) ديوان نقو لا نقاش ٣٨.

⁽۲) السابق ۳۸ – ۳۹.

كــذا يــرى الــدهرُ أن يجــري ولا حــرج فالصــبرُ أحســنُ شـــيءِ تســتفيدُ بـــه

ولا معترض في حكم ه ثمر نفس من الصبر قد حلت بها العبر (١)

ولا يختلف ناصيف اليازجي الذي رأى عدم ثبات الدهر على حال مع نقولا نقاش، فالدهر يتعمد مطاردة الإنسان ومحاربته، وكأنه آل على نفسه ألا يتمتع هذا الإنسان في حياته واستعذب تفريقهم، وتلذذ في صب ألوان بؤسه على الإنسان، حتى باتا عدوان لا ينسجمان، وذلك في خطابه لأحد أصدقائه في رسالة وقد كان مسافراً في بلاد الغرب منه:

متى نرجو الثبات من الزمان يطاردُنا بسلا قدم ويغنزو يطاردُنا بسلا قدم ويغنزو يقدودُ الجيشَ والساعاتُ فيه إذا رمْت الغرار به فاني عرفْنا الدهر في الحالين قدماً يمررُ عليَّ يومُ البوسِ فيه فيراق واجتماع كيل أينن وما هذا ولا هذا بباق وما هذا ولا هذا بباق

وشطراه كافراس الرهان بسلا سيف يُسالُ ولا سانن بسلا سيف يُسالُ ولا سانن تفي الأعوان للحرب العوان فررثُ من الطعان إلى الطعان فإنه به علينا كال شان فإنه به علينا كال شان كما قد مرزً يومُ المِهْرجان ونصوحٌ وابتسامٌ كالرض فان (٢)

فإن هذه العاطفة، لا تصدر إلا عن مجرب كوتة الأيام فخبرها، وفطن طبعها، ولا تخل أبياته من نزعة تأملية وعمق فكر، وخصب خيال وبراعة تصوير عندما يجعل الحياة ميدان عراك بين الإنسان والدهر، فيه الدهر هو المعتدي، والمصر على عناد الإنسان وحربه بلا هوادة.

ولم يترك الدهر محاربة عبد الفتاح الأخرس، ومعاندته، ويأبى إلا أن يصدمه باضطراب القيم في عصره، وأن يؤنس ليله بالهموم، وأن يعلي ذناب الناس ويدني رؤوسها، فلا أمان له ولا لأهله، ورغم إعراض الدهر عنه، إلا أنه يصبر أروع الصبر في موطن تضيق بمثله رحابه، لذا يشكوه في قصيدة يمدح بها عبد الغني جميل قائلاً:

ودهبٍ أعاني كلَّ يومِ خطويَه سوق إلى ذي اللبِ في الناسِ رزوهُ وحسبك مني صبرُ أروعِ ماجدٍ يبيتُ نجي ً الهمِّ في كلِّ ليلةٍ قضى عجباً من الزمانِ تجلداً تُنادُ عن الماءِ النميسِ أسودُه

وذلك دأبي يا أميم ودأبه ووقف على الحرّ الكريم مصابه بمستوطن ضاقت بمثلي رحابه يطول مع الأيام فيها عتابه وما ينقضي هذا الزمان عجابه وقد تلغ العذب الفرات كلابه

⁽۱) السابق ۳۹.

⁽۲) نفحة الريحان ١٤.

ألم يحزن الأبع رؤوس تطامنت وفاخر رأسَ القوم فيها ذنابُه (١)

وهكذا نشعر معاناة الشاعر واكتواءه من الدهر وأهله، وفقد الثقة فيه أو باعتدال موازينه أو إصلاح اعوجاج القيم التي مالت في عصره.

والأخرس كما عودنا تعج أبياته بالبراعة واللفظ الجزل الأصيل، والعبارات المحكمة الرصينة، والأسلوب المتين، والخيال الغزير، وبراعة التصوير، وجمال معانيه وسموها وعذوبة شعره الذي تطرب معه النفس.

فليت شعري أين هؤلاء النقاد والدارسون من هذا الشاعر المطبوع، الذي لا يقل في أسلوبه عن فحول شعراء العصر العباسي، وغيره من الشعراء الذين لم تعرف قرائحهم الشعرية الفتور أو الجمود كما ادعى البعض.

ويبدو أنهم في شكواهم من أهل الزمن قد صدقوا، فالإنصاف يخاصمهم، والحظ يحاربهم حتى بعد موتهم، فما زال قدرهم الشعري مغمور عند كثير من أهل الأدب في زماننا، كما هو الحال في زمانهم، فحق لعلى أبي النصر أن يشكو الزمان وما لقيه من أبنائه في قصيدة طويلة منها قوله:

وجربْتُ أبناء الزمانِ بأسرِهم وجربْتُ أبناء الزمانِ بأسرِهم وسالمْتُ إخواناً بدى لي أنهم فيا دهرُ ماذا ترجى من مجربٍ تقدمُ من لا يستحقُ وترزري تبرأتَ من أهلِ المعارفِ والتقى وقربتَ أربابَ الجهالةِ للغلي وشيدتَ بنيانَ الجهالةِ للغلي وشيدتَ بنيانَ الدين تعاونوا وهل لك فيما قد فعلْتَ منافعٌ وماذا عليك الآن لو عدْتَ تائباً

فلصم أر مسنهم عليسه يعسول على نقص بنيان الصداقة عولوا وقد شاع في الآفاق أنك تجهل بمن هو أولى بالجميل وتعجل وهم دولة الإسعاد إن كنت تعقل كأنك لاستظهارهم تتجمسل على الإثم والعدوان والبر أهملوا وهل لك عن تلك الخصال تحوّل ومن تاب من ذنب خباه سيقبل (١)

وقد خبر أديب اسحق حقيقة الدهر والدنيا، بعد أن أخبره الزمان بهذه الحقيقة المؤلمة، فينقلها لنا بأسلوبه السهل وألفاظه الجزلة في هذه المقطوعة قائلاً:

يخاطبنا الزمانُ بللا لسانٍ يقلون النصانِ يقلون إذا ألم بكم بلائسي وما الدنيا سوى أضغاثِ حلم

ولا كسذب لديسه ولا مسراء فلا كسنت لديسه ولا الإخساء فلا يبقسى السوداد ولا الإخساء فان حادث وإن تجلست سواء

^(۱) راجع القصيدة كاملة في: ديوان الأخرس ١٣٣– ١٣٤.

^(۲) ديوان علي أبو النصر ١٧٠.

دفعَتْ عناءَها باليأس حتى تساوى البوسُ عندى والهماءُ(١)

فهو يعبر عن رؤيته، ويجعلها على لسان الزمن لتكون أصدق، وأقنع ما دامت تخرج على لسان الزمان، فإنما الحقيقة واليقين يُؤخذ من أهله، وكما قالوا "قطعت جهيزة قول كل خطيب"، فلا نملك أن نكذب الشاعر الذي يلهج من وهج تجربته، هذه التجربة التي دفعت عبد الباقي الفاروقي لأن ييأس من الزمن وشفائه، فإن حاله بات مرض مزمن، استدعى أسفه وحزنه، ولهفة لاستمرار حربه معه عندما يقول في مقطوعته:

ما لزماني دون كلل الأزمن يقصي الأعالي ويقرب الدني فكل فكل طاوس طويس المدني من زمني واحربي واحزني

أوقع ه الله بداء مسزمن ويعتني بهم وعنهم يغتني ويعتني بهم وعنهم يغتني وكل قرنسان أويسس القرنسي وا أسفى وا لهفى من زمنى (٢)

وقد عانى البارودي من الزمان وتقلباته وغدر أهله فكثيراً ما ذمه وحذر منه وعاتبه من ذلك قوله:

فريما خدعَتْ مخيلتُ الفوادَ الغافلا فريما ذهب الغداة أتى العشية قافلا ذهب الغداة أتى العشية قافلا بربعِ وكفي ابن آدمَ بالمصائبِ كافلا بوتارةً يسعى لها بين الأسنة رافلا عرينِ بأساً ولا يَدعُ الظباءَ مطافلا في طالعاً في وق الأهلة إذ تيراه آفلا في طالعاً فاساًلْ لتعرفَ ألنّعامَ الجافلا من غير ما قصدِ ويرفعُ سافلا(")

لا تسركنن السي الزمان فريما واصبر على ما كان منه فكلما واصبر على ما كان منه فكلما كفل الشعقاء لمن أناخ بربعه يمشي الضراء إلى النفوس وتارة لا يرهب الضرغام بين عرينه بينا ترى نجم السعادة طالعا فياذا سائت الدهر معرفة به فالدهر كالدولاب يخفض عالياً

والبارودي في شكواه، يصدر عن مجرب خبير حنكته الأيام، ولدغته بتقلباتها، وتتكرها، فلطالما قلبت له ظهر المجن، فلا غرو أن يرتدي ثوب الحكيم في أبياته، ونسمع في ثنايا شكواه عاطفة مشبعة بالألم الواجم، والحسرة المكبوتة التي تتسلل في ثنايا تعابيره، وصوره الجزئية التي لا تخلو من تأمل في هذه الدنيا وأحوالها، جعلته يرى افتقار الدهر للرحمة عندما يقول في مقطوعة أخرى عاكساً ثقافته، يقول:

^(۱) الدرر ۳۹.

⁽۲) الترياق الفاروقي ۹۷.

⁽۳) ديوان محمود سامي البارودي ۲۹۲.

يدلُّ على أن ليس في الدهرِ رحمةً هما منجما شرِّ وصِنوا ضلالةٍ شقيًانِ هاما في الضلالِ فأصبحا لقد فوَقا سهميهما وتطاولا لعمري لقد باءا بخزيً ولعنةٍ ولبطرس كرامة مطولة في الدهر وشكواه منها:

للمرع في حادثات الدهر آمالُ وكلُ ليلٍ له من ذاته سحرٌ وينما المرء في يسرٍ يدورُ به وينما المرء في يسرٍ يدورُ به إنْ أكثر الدهرُ من أمنٍ ومن زنةٍ فكن مع الدهر ذا أمنٍ وذا وجلٍ ولا يحدومُ به صفوٌ ولا كدرٌ ولا تقلُ ذا لحلمٍ ساد مرتفعاً ولا تقل ذا لحلمٍ ساد مرتفعاً كم ساد في مرتبِ العلياء ربُّ حجي

خيانة شِمْرِ (۱)بعد غدر ابن مُلْجَمِ (۲) وكلُّ امرئٍ في الدهرِ يُعنى لمَنْجَمِ دريئة لعن من فصيحٍ وأعجم السي فَلَكِ عالٍ مُحاطٍ بالنُجُمِ ومن يحتقِبْ خزياً من اللهِ يُرْجِمِ (۳)

وللنوائسب إقسدامٌ وإجفسالُ وللبكورِ مسن الأيسامِ آصسالُ عسرٌ كذلك مع الإدبارِ إقبالُ فسلا تُغرَّ ففي الإكتارِ إقسالُ في الحالتين فإنَّ الدهرَ ميالُ في الحالتين فإنَّ الدهرَ ميالُ ولا تقلُ ذا لجهالٍ ساءه الحالُ وكم تحكَمَ في العلياءِ جهالُ (1)

ويختلف بطرس كرامة عن شعراء عصره بأنه لا ييأس من الدهر، فالفرج يأتي من حيث لا يرتاده البال، فيقول في ذلك:

لا تيأسَنَ أخا البأساءِ من فرحٍ طمن فرف فلمن فلمن فلمن فلمن فلمن فلمن فلا الله ذو كسرمٍ من ذا الذي لم تصبه قط نائبة إن السورى غرض للنائباتِ في زمنٍ إن عشن لا تعدم الخيراتِ في زمنٍ ماذا تؤمل من دهرٍ أخي حُمْقٍ قد أكثر الدهرُ من غدرٍ ومن نكدٍ

يأتيك من حيثُ لا يرتادُه البالُ وارباً بنفسِك إن سامَتُكَ أهوالُ فالناسُ كلُّهم في تلك أمثالُ فالناسُ كلُّهم اصعاليكَ وإقبالُ يُصانُ منهما صعاليكَ وإقبالُ وإن تمُتُ فلكلَّ الناسِ آجالُ عدبُ الفراقِ سواءً فيه وآلالُ وما رعى ذمةً إذ قام يغتالُ (٥)

⁽۱) شَمْر: بفتح مسكون أو شَمِر بفتح فكسر هو شمر بن ذي الجوشن الضبابي، اسمه شرحبيل بن قرط الضبابي الكلابي، من رؤساء هوازن عاش في الكوفة وقد شارك في قتل الحسين بن على رضى الله عنه، وهرب من الكوفة سنة ٣٦هـ. ينظر: الأعلام ٣/ ١٧٥.

⁽۲) هو عبد الرحمن بن ملجم المرادي التدوّلي الحمدي، شهد فتح مصر، وقد سكن بها، وشهد حرب صفين مع علي بن أبي طالب، ثم خرج عليه فكان من الخوارج، اغتال علي في رمضان سنة ٤٠ه، وقتله الحسين رضي الله عنه قصاصاً. ينظر: الأعلام ٣ / ٣٣٩.

^(۳) ديوان محمود سامي البارودي ۳۳۸ .

⁽٤) سجع الحمامة ٣٣٨.

^(°) السابق ۳۱۶ - ۳۱۵.

ويرى أنه لا ذنب للدهر فيما ينوب الإنسان، فالدهر أفعال الرجال، فإن العقول أخطأت، نسبت الأفعال للدهر، فيقول:

لِمَ لا يفي كلّ مرع حقّ شيمتِه لا ذنب للدهر إن الدهر ليس لله وإنما الدهر أفعالُ الرجالِ فإن يما عما المدهر أفعالُ الرجالِ فإن يما صاحبي دعاني من ملامِكما ليس الملامة بعد الفوتِ نافعة فالشمسُ يصحبُها بعد الضحى طَفَلُ

تبَّتْ يداه أفي عينيه إغفالُ حكم وإن كثرتْ في ذاك أقوالُ تخطِ النهي نُسبَتْ للدهرِ أفعالُ وأقْصِ النهي نُسبَتْ للدهرِ أفعالُ وأقْصِ النهي نُسبَتْ للدهر قتالُ ماذا تفيدُ وأزجى الهم إرسالُ ويعتري البدرَ إخفاءٌ واهلالُ(١)

إنه يعطى القول الفصل في حرب الدهر مع هذا الإنسان، إن المشكلة لا تكمن في الدهر مهما كثرت الأقوال في عتابه وملامته والشكوى منه، وإنما في الإنسان نفسه وفي أفعاله، فعجيبٌ طبعه هذا الإنسان، إن أخطأ في أفعاله وتدبيره نسبها للدهر، وطالما وقع المحظور، فإن الشكوي لا تجدى، والملامة لا تتفع بعد فوات الأوان، والحياة يومّ لك ويومّ عليك، وهذه هي حال الدنيا، فالشمس تارةً مشرقةً، وتارةً غائبةً، والبدر يعتريه تارة الإخفاء وتارة الإهلال، فالتغيير سنة الطبيعة، وهذه النظرة لا تصدر إلا عن عمق فكرة، ودقة ملاحظة وسعة خبرة، جعلته يصيب كبد العلة في قضية الدهر، ولا نجد شاعراً في القرن التاسع عشر إلا ونظم في الزمن والشكوى منه، بل منهم من أفرد باباً في ديوانه لذلك كما فعل حسن حسني الطويراني $^{(7)}$ الذي أفرد باباً سماه " الزمانيات $^{(7)}$ ، وجميع الشعراء يشتركون في شكوى واحدة هي إبعاد أهل الشرف والعقل، واعلاء شأن الأدنياء الحقراء، مما يجعلنا نستشعر أن الشعراء لم يلقوا الاهتمام اللائق بهم، والمكانة التي يستحقونها بين أهل عصرهم، إلا أنهم استطاعوا أن يصمدوا بجهودهم الفردية غالباً، ولم يتسبب ذلك في تصحر قريحتهم الشعرية، بل ظلت أرض خصباء خضراء يانعة تزهو بشتى الأفانين، وتطرح ما شاء الله من الثمر، مما يؤكد أن الثقافة العربية نهرٌ دفاق لم يعرف التوقف، أو الركود في أي عصر من العصور وتحت أي ظرف من الظروف، وهذا شأن الشعر، وإن تراوح ضعفاً وقوة من عصر لعصر، ومن شاعر لشاعر بحسب الموهبة والطبع، ومن غرض لغرض، ولن نجد أبلغ وأوجز من قول الرسول صلى الله عليه وسلم "لا تدع العرب الشعر حتى تدع الإبل حنينها"(٤)

⁽۱) السابق ۳۱۵.

⁽۲) حسن حسني الطويراني ولد عام ۱۸۰۰ م وتوفي عام ۱۸۹۷م، شاعر تركي الأصل، لقب بالطويراني نسبة إلى طويران، أنشأ عدة جرائد كالزمان والإنسان والنيل والعدل ومجلة المعارف والمجلة الزراعية، وله ديوان شعر بعنوان "ثمرات الحياة"، وله عدة تآليف دينية واجتماعية وأدبية، بعضها تركية وبعضها عربية . ينظر ترجمه : لويس شيخو : تاريخ الآداب العربية (۱۸۰۰ – ۱۹۵۲ م) ۲۲۸. أعلام من الشرق والغرب ۸۲ – ۹۶، وقد أورد المؤلف تاريخ ميلاده خطأ ص ۸۲ واستدركه بالتعديل آخر الكتاب .

⁽٦) عنون الباب الثاني عشر من ديوانه بـ " الزمانيات" . ينظر : الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر ١٩٤، ١٩٧.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> العمدة ٢/١٦ .

ثانياً: نزعة الولاء للخلافة العثمانية.

بالرغم من الضعف الذي منيت به الدولة العثمانية في القرن التاسع عشر، وتكالب الدول الأوروبية عليها وعلى ولاياتها، وبروز أصوات بين العرب تنادي بالحرية والاستقلال عنها، إلا أننا نلمس وبقوة التفاف جل العرب حول الدولة، والنظر إلى خليفتها كرمز للأمة الإسلامية، بعزة دولته تعز الأمة، وبسقوطها وانهيارها ضياع الأمة.

وقد أدركوا حجم المؤامرة الصليبية التي تستهدف دولة الإسلام، والمرامي الساعية للإطاحة بها والقضاء على خلافتها، فنهضوا يؤيدونها وينافحون عنها، ويدعون لها بالنصر على أعدائها وتثبيت عرشها.

وكان من بينهم كثير من الشعراء الذين عبروا عن احترامهم وولائهم للخلافة العثمانية في أشعارهم، وتغنوا بانتصاراتها، واستنهضوا الأمة لمناصرتها ضد أعدائها، وأشادوا بخلافتها وقادتها، فإذا بنا أمام ظاهرة شعرية في هذا العصر تمثلت بنزعة الولاء للخلافة العثمانية عند عدد غفير من الشعراء خلا قلة قليلة من الذين نهضوا ينادون بالقومية في النصف الثاني من القرن مع نشاط تركيا الفتاة.

وتبرز هذه الظاهرة في شعر الفتوحات والحروب العثمانية، ومدائحهم للخلفاء في المناسبات المختلفة .

١ - شعر الحروب العثمانية:

لم يكن الشاعر العربي بمعزل عن الأحداث السياسية في العصر العثماني، ولم يجف معين شعر الفتوحات، فقد استمرت الحروب الأوروبية العثمانية فتحاً وتوسعاً في الدول الأوروبية، ودفاعاً عن الولايات العثمانية على مدار أربعة قرون حكم فيها العثمانيون العرب وأطفأوا طموح الدول الأوروبية في السيطرة على بلاد العرب والإسلام.

إلا أن الضعف أخذ يدب في عصبها تدريجياً وكانت الضربة الأولى التي كشفت ضعف الدولة العثمانية، وشجعت أعداءها الذين كانوا يتحينون الفرص للانقضاض عليها، دخول نابليون مصر مستعمراً في أواخر القرن الثامن عشر، فبدأت هذه الدول عملها في اتجاهين: الاتجاه الثقافي الذي بدأ باكراً منذ القرن السابع عشر، والاتجاه العسكري وقد سارا جنباً إلى جنب في القرن التاسع عشر دون انفصام، في حركة استعمارية واسعة للاستيلاء على بلاد الإسلام ثقافياً وعسكرياً، والقضاء على الدولة العثمانية التي تمثل رمز الخلافة الإسلامية ووحدة المسلمين، التي باتت كابوساً يؤرق أوروبا النصرانية.

ومع انشغال الدولة العثمانية بحروبها الداخلية والثورات والتمردات التي أشعلت فتيلها بعض دول أوروبا على رأسها انجلترا وفرنسا وروسيا، وعمت أرجاء ولاياتها وأنهكت قواها المادية والعسكرية،

تشجعت روسيا على الاستيلاء على جزء من ولايات الدولة، وحرضت كريت على الثورة ضدها لضمها إليها، كما حاولت اليونان استغلال ضعفها بالاستيلاء على كريت هي الأخرى، فاضطرت الدولة العثمانية للدخول في حروب خارجية وداخلية أنهكت قواها وزادتها ضعفاً على ضعف بما تبعها من معاهدات كانت تراعى الجانب الآخر على حسابها.

ومن هذه الحروب التي خاضتها دفاعاً عن ولاياتها في القرن التاسع عشر الحرب الروسية العثمانية الأولى عام ١٨٥٩م (١)، وحرب كريت عام ١٨٦٩م (٢)، والحرب الروسية العثمانية الثانية عام ١٨٧٧م (٣)، وحرب اليونان عام ١٨٩٧م (٤).

وقد شارك الشعراء العرب في هذه الحروب بشعرهم، كما شارك أبناء العرب والمسلمين بجهادهم العسكري وجيوشهم في صفوف الجيش العثماني، فقد أذكت الحمية والغيرة على الدين مشاعرهم، وألهبت أحاسيسهم وفجرت حماستهم، فراحوا يلبون نداء الدين والواجب، وينشدون الأشعار الحماسية، ويستثيرون همم العرب للذود عن الإسلام وطاعة الخليفة الذي هو خليفة الله في الأرض، ويشجعون الجيش العربي ويشحنونه بالمعاني الإيمانية، والقيم الروحية والجهادية مستحضرين صورة الجيش العربي المنتصر دوماً في أمجاده الماضية التليدة، ومستنفرين غيرتهم العربية على العرض والشرف، وموقظين فيهم النفس الأبية التي ألفت في تاريخ الجيش العربي المسلم، وكان من هؤلاء الشعراء أحمد فارس الشدياق، وعبد القادر الجزائري، وعبد الله فكري، وعمر الأنسي وعبد الباقي العمري، ومحمود سامي البارودي، وعلي أبو النصر، وجعفر الحلي، وسليمان الصولة (٥)، وأحمد نامي (٦)، وعبد الجليل برادة وغيرهم الكثير.

⁽۱) كانت هذه الحرب بين روسيا والدولة العثمانية عام ١٨٥٣م / ١٢٦٩هـ، وسببها استيلاء روسيا على ولايتي الأفلاق والبغدان اللتان كانتا ضمن الولايات العثمانية، فبادرت بريطانيا وفرنسا بعد خوفهما على مصالحهما واستقواء روسيا بالانضمام إلى الجيش العثماني، وتشجعت النمسا للانضمام إليهم، واستطاعوا الاستيلاء على مينا "سيباستيبول"، فاضطرت روسيا إعلان وقفها الحرب وموافقتها على بقاء الأفلاق والبغدان تحت حماية الدولة العثمانية، وقد خرجتا عن تبعية الدولة العثمانية بعد معاهدة ١٢٧٥هـ. للاستزادة ينظر: الدولة العثمانية العثمانية الدولة العثمانية، المكتب الإسلامي، دمشق، ١٤٠٠هـ، ص ١٠٩ - ١١٧ .

⁽٢) في عام ١٨٩٦م قامت ثورة كريت الأولى، فأرسلت الدولة العثمانية جيشاً لإخمادها والقضاء على التمرد شارك فيه الجيش المصري وقد انتهى الأمر بالصلح وعقد معاهدة باريس عام ١٨٦٦هم ١٨٦٦م، التي منحت الجزيرة بمقتضاها بعض الامتيازات، وأعفي أهلها من الخدمة العسكرية ومن مكوس متأخر. للاستزادة ينظر: تاريخ الدولة العلية العثمانية ٥٤٣ – ٥٤٥.

⁽۲) الحرب العثمانية الروسية الثانية قامت بين روسيا والدولة العثمانية عام ١٢٩٤ه / ١٨٧٧م، وفيها عقدت معاهدة صلح عام ١٨٧٨م سميت بمعاهدة سان ستيفانو، ترتب عليها استقلال رومانيا والصرب والجبل الأسود، ومنح بلغاريا والبوسنا والهرسك استقلالاً إدارياً، ودفعت الدولة العثمانية غرامة باهظة لروسيا . للاستزادة ينظر: العثمانيون والروس، ص ١٣٤ – ١٤١ .

⁽٤) كانت حرب اليونان عام١٨٩٧م أواخر القرن التاسع عشر في وقت كانت فيه الدولة العثمانية في قمة الضعف، فأغرى ضعفها اليونان ففكرت في الاستيلاء على كريت، واستطاع العثمانيون بعد معارك طويلة ضارية هزيمتهم، فتدخلت بعض الدول الأوربية لعقد معاهدة صلح انسحب بمقتضاها العثمانيون عن المواقع التي احتلوها.

^(°) سليمان بن إبراهيم الصولة من شعراء الشام، ولد عام ١٢٢٩هـ، وكان شيعياً متعصباً تعلم في مصر واتصل بالأمير عبد القادر الجزائري، وقد توفي في مصر عام ١٣٦٧هـ . ينظر ترجمته : جرجي زيدان : تاريخ آداب اللغة العربية ٤/ ٢٢٢.

^(۱) لم أعثر على ترجمته.

وقد دارت أشعارهم في الفتوحات والحروب العثمانية حول معانٍ معينة أكسبتها صبغة خاصة ميزتها عن غيرها من أشعار الفتوحات على مر العصور، وتجلت فيها النزعة العثمانية الصادقة التي لا يبتغي من ورائها الشاعر جزاءً ولا شكوراً من خليفة أو قائد، ومن المعاني التي اشتملت عليها أشعار الحروب العثمانية ولم تخل من نزعة عثمانية:

٢- مدح السلطان العثماني وتأييد الخلافة، وبيان مواقفهم من الجهات المعادية:

ساند الشعراء الدولة العثمانية في حروبها، فناصروا الخلفاء العثمانيين، وتغنوا بانتصاراتهم في حروبهم مادحين ومهنئين، ولم تختلف معانيهم في شعر الحروب العثمانية عن تلك المعاني التي طرقوها في مدائحهم لهم في مناسبات أخرى، فقد ذكروا مناقبهم وسجاياهم، وتغنوا بمعاني القيادة، والتدبير وحسن السياسة، والحكمة، والعدل، وحمايتهم للدين ونصرة الله لهم، وتأييدهم بجند من عنده، وأحاطوهم بهالة إيمانية من تقوى، وطاعة، وإيمان، وعبادة، وإحياء للجهاد في سبيل الله بعد جمود، فهم جند الله وخلفاؤه، وظل الله في الأرض، يهابهم أعداؤهم، ويطيعهم شعوبهم، لأنهم ساروا فيهم سيرة نبوية وعمرية، فاستحقوا أن يتوجهوا إلى الله متوسلين بالدعاء إلى أن ينصر هؤلاء الخلفاء، ففي الحرب الروسية الأولى عام ١٩٥٣م، ينهض عبد القادر الجزائري ليشد من أزر الخليفة، ويأتي مديحه لعبد المجيد في بداية قصيدته مع الدعاء والتوسل لله أن يؤيده وينصره عندما بقول:

يا ربِّ ياربِّ الأنام ومن إليه مفزعنا سراً وإعلانا

•••

ياربً أيِّدْ بروحِ القدسِ ملجأنا عبد المجيدِ ولا تبقيه حيرانا(١)

أما أحمد فارس الشدياق كانت له قصيدة مطولة في هذه الحرب يختمها بمدح الخليفة قائلاً:

من كان بين الورى سلطانه عبد المجيد فإنه المظفر ولكل جيل في ممالكه يد منه وألاع تعدم وتغمر وتغمر (٢)

وينهض عمر الأنسي ليمدح السلطان عبد المجيد في هذه الحرب مركزاً على صفات الحلم وسداد الرأي وسعة الحلم، والتفرد والسمو على غيره من الملوك عندما يقول:

سلطائنا العالي على تلك المعالي وهب الإله للمعالي وهب الإله لله المعاني مثلما يا فاتح العديد وصاحب ال

عبدُ المجيدِ الأوحدُ السامي الذرى أولاه بالعزِّ المشيدِ مظهرا ملكِ السعيدِ مؤيداً ومظفرا

⁽١) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٩٢ .

^(۲) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٧١ .

ومقلد الخلق الحميد نزاهة ومسدد السرأي الرشيد تبصرا^(۱)
وهم يشيرون في مدائحهم إلى إحياء الخليفة لسنة الجهاد، كما فعل عبد القادر الجزائري في الحرب الروسية العثمانية الأولى عام ١٨٥٣م عندما قال:

ابنُ الخلائفِ ابنُ الأكرمين ومن توارثوا الملكَ سلطاناً فسلطانا أديا الجهادَ لنا من بعد ما درستت وضاعف المال أنواعاً وألوانا (٢)

وكذلك عبد الجليل برادة في حرب اليونان عام ١٨٩٧م، يتغنى بردع الخليفة عبد الحميد لليونانيين، واحيائه للجهاد بعد ركود، مشيراً إلى أنه لا يريد بهذا الجهاد إلا حماية دين الله فيقول:

بباس شديد لا يقوم له الصخر كذا الليث يُخشى من بوادره الهصر عظيم بني عثمان يا حبذا الفخر هو الفرض من غزو تباهى به العصر عليه دهور لا يُشاد له ذكر مثوبته العظمى وحق له الشكر (٣)

فقام أمير المومنين بردعهم فبادرهم منه هصور غضنفر فبادرهم منه هصور غضنفر مشيد أركان الخلافة فخرها فقد قام في ذا العصر بالواجب الذي فأحيا مواتاً للجهاد تقادمَتُ وقام به في الله لله يبتغي

فهم أهل للخلافة وللمدح، وأهل للنصرة والتأبيد، فأمرهم شورى وهذا من أكبر دواعي النصر والرأي الحكيم، لذا استحق السلطان عبد الحميد في حرب اليونان عام ١٩٨٧م أن يقف مصطفى بن زكري (٤) متغنياً بنصره وتمسكه بالشورى بين قادته قائلاً:

ولا يستبدُ برأي المظفر يستعدُ ويستعين ويستعين

فت رى جميع أم ورهم شورى تسر المسلمين (٥)

بل يراه تاج الخلافة الذي يؤيده الله بنصره وفتحه:

الصدنيا وعضزُ المسلمين الصدينِ الحنيفي المبين دعائمَ الصدين المتين

تاجُ الخلافة بهجة عبدُ الحميدِ وناصرُ أيدْتَ بالفتحِ المبين

^(۱) المورد العذب ۱۱۰.

⁽٢) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٩٢.

^(۳) حلية البشر ٢ / ٧٨٢.

⁽٤) مصطفى بن محمد بن زكري شاعر ليبي ولد بطرابلس عام ١٢٥٩هـ، تثقف ثقافة دينية أدبية وهي الثقافة التي سادت في عصره، اشتغل فترة من حياته بالتجارة .

^(°) عبد الله الزهراني: الشعر وحروب الخلافة العثمانية، رسالة دكتوراة، إشراف: محمود عبد ربه فياض، جامعة أم القرى، المملكة العربية السعودية، ١٩٢٤هـ/ ١٩٢٤م، ص ٨٦.

ونصرت دين المصطفى خير البرية أجمعين (١)

وهذا جعفر الحلي يجهر بالولاء للخليفة الذي عز الدين الإسلامي بجهاده، ودفاعه عن حياض الأمة والمسلمين، ويراه في حكمه قد بنى دولة نبوية راسخة القواعد أرساها الرسول، ويرى أن بني عثمان عملوا على رفع قباب هذه الدولة بانتصاراتهم وإذلالهم لأعداء الله، والسير على سيرة الرسول، فيقول في تهنئة عبد الحميد لما انتصر على اليونان عام ١٨٩٧م:

لك طأطات دولُ الضلالِ رقابَها قدها فسيفُك قد أذلَّ صعابَها فاليوم صار الدينُ فيك مؤيداً ولدولة الإسلام الكلُ هابها فمَن المطاولُ دولةً نبويةً وقفَت ملائكة السماءِ حجَّابَها فيكم بني عثمانَ دولة أحمدَ سحبَتْ بفرعِ الفرقدين ثيابَها بُشراكِ يا شمسَ الوجودِ بدولةٍ بيضاءَ قد حلى سناك ضبابَها أرسى قواعدَها النبيُ محمدٍ ورفِعْتَ أنت إلى السماءِ قبابَها (۱)

لهذا استحق هؤلاء الخلفاء كما رأى الشعراء الطاعة، فنهضوا يحثون المسلمين جميعاً على طاعة الخليفة العثماني، لأن طاعته من طاعة الله، وينهونهم عن عصيانه، فالشدياق يرى الخليفة ولي الله في أمر الدين والدنيا، فيجب طاعته، إذ بها يكون النصر على أعداء الإسلام، فجهر بذلك في الحرب الروسية العثمانية الأولى قائلاً:

ولاه أمر الدين والدنيا معاً فهو الإمامُ الحاكمُ المتأمرُ (٦)

وهم في مدائحهم للخلفاء لا يبتغون جزاءً منهم ولا يصبون إلى عطاياهم وجوائزهم، وإنما يمدحون عن إيمان بأنهم خلفاء الله في الأرض وطاعتهم واجبة، ونصرتهم واجب ديني يتقربون به إلى الله، لذا رأى الشاعر استحقاق الخلفاء هذا المدح الذي صدر عن عاطفة الغيرة على الدين والوطن، فهذا الشدياق يقول في قصيدة أيام الحرب الروسية العثمانية الأولى:

لسنا نرومُ بغيرِ طاعتِه إلى الرحمنِ مـــن زلفـــى ولا نتخيــرُ كلا ولا فـي غيـرِ خـدمتِنا لــه عـرضٌ وإخـلاصٌ لنـا وتَبـرّرُ (١٠)

ويصرح أمين بن محمد الجندي المعري أنه يمدح عبد المجيد عندما انسحب محمد علي من الشام لما قام بحركته الانفصالية، لا لعطاء ولا لخوف منه فيقول:

أنا قد خدمتُك بالمديح مقدما في مدةٍ يخشى بها أن يقولا

⁽۱) السابق ۷۸

⁽۲) سحر بابل وسجع البلابل ۵۲.

 $^{^{(7)}}$ الساق على الساق في ما هو الفارياق $^{(7)}$

^{(&}lt;sup>٤)</sup> السابق ۲۷۱ .

وأبحْتُ نفسي في سبيلِك حسبةً لله لا أبغسي بـذلك معـدلا (١)

وقد زاد التفافهم حول الدولة العثمانية، ونصرتهم لخلفائها إدراكهم للمؤامرة الصليبية التي تحاك في الغرب ضدها وضد الإسلام، والرغبة في القضاء عليها وعلى قوة المسلمين، وإسقاط الخلافة التي طالما أرقتهم، من هنا لم يقف الشاعر في قصائده في الحروب العثمانية عند حد التغني بسجايا الخليفة، بل جهروا بتأييدهم للخليفة العثماني، وخافوا على المسلمين من الهزيمة إلى حد أنهم توجهوا لله بعاطفة صادقة يطلبون متوسلين إليه تثبيت الجيش المسلم ونصرة الخليفة، وهذا لا يكون إلا من قلب محب لهؤلاء الخلفاء، يثق بهم، وحريص على دولتهم، ويظهر ذلك في إلحاح عبد القادر الجزائري في الحرب الروسية العثمانية الأولى في توسله ورجائه قائلاً:

وانصرْ وأيدْ وثبتْ جيشَ نصرتِه أنصارُ دينِك حقاً آلُ عثمانَ الباذلون بيومِ الحربِ أنفسَهم للهِ كم بذلوا نفساً وأبدانا(٢)

لذا يرى الشاعر الجيش العثماني منصوراً مسبقاً قبل دخوله المعركة لأنه جيش الله، وجيش خليفة الله، ويرى الدولة العثمانية دائماً هي التي على حق أما أعداؤها هم الظالمون المعتدون، فهم يعكسون موقفهم من هذه المعارك وأطرافها المتحاربة، ونراهم دوماً في صف العثمانيين مدافعين عنهم، بل يقارعون الأعداء بأشعارهم ويجادلونهم، ويؤكدون خلاف ما اتهم به العثمانيون من ظلم واستبداد.

ففي حرب كريت عام ١٨٦٩م، يرى البارودي الذي كان أحد المشاركين فيها، الأعداء حزب للشيطان، أطاعوه، وتسللوا من طاعة السلطان، وأبو إلا الحرب وذلك حين خرج سكان قريطش عن الطاعة عام ١٨٦٥م فيقول:

قوم أبى الشيطان إلا نرغَهم فتسللوا من طاعة السلطان ملئوا الفضاء مما يَبين لناظر غير التماع البيض والخرصان (٣)

ولما ادعى الروس ظلم العثمانيين، وجورهم واستبدادهم، وعدم عدالتهم، وحاربوا العثمانيين في الحرب الروسية العثمانية الأولى، نهض سليمان الصولة معلناً موقفه من ذلك ومدافعاً عن الدولة، وداحضاً مزاعمهم الكاذبة، ليؤكد نصرة المسلمين للعثمانيين وافتراء أهل الصليب، يقول:

لقد زعم الواشون أنك ظالمٌ لينظر ذوو الإنصاف حال بلادنا يرو أنك المعطى الحقوق لأهلها

وعندك لا يسطو على الحملِ الشّبْلُ وياتوا بحكم لا يكذبُه النقلَ بأعدلِ قسطٍ لا يلمُّ به زحلُ بأعدلِ قسطٍ لا يلمُّ به زحلُ

⁽۱) حلية البشر ١/ ٣٥٧ .

⁽٢) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٩٢.

 $^(^{7})$ دیوان محمود سامی البارودی ۳٤۹.

ليعلمَ قليلُ السروس أن حقوقَنا وأن دمَ الــــذميّ يُحقـــنُ عنـــدكم طعامُكم حلِّ لنا وطعامُنا

لديك حقوق المسلمين وإن جلوا كما أمر الباري وأحكمت الرسل لكم وعلينا ماعليكم لا يغلو(١)

إن هذه الأشعار، تعكس حجم المؤامرة والبهتان الذي قذف به الخلفاء العثمانيون، عندما اتهمتها الدول الأوروبية الصليبية باضطهاد النصاري وعدم العدل معهم في المعاملة، واضطهاد حقوقهم، وعدم مساواتهم بالمسلمين، فالشعراء النصاري ينهضون لينافحوا عن الدولة العثمانية، ويحاجون الدول الأوروبية، ويثبتون خلاف ادعاءاتهم، ويؤكدون افتراءاتهم.

لقد أدرك الشعراء النصاري كما أدرك الشعراء المسلمون أن هذه الإدعاءات إنما المقصد منها السيطرة على البلاد من خلال التدخل في شؤون الدولة والتغلغل في عصبها بحجة حماية رعاياهم النصارى في الشام، وهذا ما كان في منتصف القرن التاسع عشر.

فانبروا بدافع الواجب، مدافعين، وفاضحين لمؤامراتهم، فما كان المسلمون يوماً ليظلموا أهل الذمة، والعدل يخفق في أرجاء الدولة، ويرفرف على جميع الرعايا على اختلاف العقائد بلا تمييز، كلُّ يأخذ حقه ومستحقه بشرع الله، وإن كان هناك قلة قليلة عادت العثمانيين ومنهم من كان شاعراً كجبرائيل الدلال، وابراهيم اليازجي، ومعروف الرصافي، فإنما هؤلاء ممن تأثروا بالفكر الماسوني الغربي وضُلِّلُوا أيما ضلال، أما من لم تنطل عليه أكاذيبهم من الشعراء فقد نهض ليؤدي دوره في حماية أمته التي رآها على شفا الانهيار، فهذا الشدياق في حرب كريت عام ١٨٦٩م يسأل الثوار:

> لے یے فی زجرہ من ندیرِ ألَـمْ يـكُ فـي بشـرِه مـن بشـيرِ ويُسْكِنُهم في مساكن أمين أليس لهم ما لنا وعليهم

ألَـمْ يِانْ للـروم أن يبصـروا مـا تجليــه فكرتُـه فــي الليـالي يحذرُهم أمررَهم في المالَ إِلَى يُحِلُّه م في أمانِ الموالي على النفس والمال ثم العيال سوی ما علینا هدی کل وال(۲)

ويسخر من الثوار، فاضحاً خداعهم وكذبهم في قوله:

وكهم ذا تروغهون روغ الثُعالى إلام الخداع ولا خير فيه فطوراً تقولون إنا عداةً وط وراً تقول ون إنا موالى وتقترحون نصوالَ المحال (٣) وحتام تبغون منا أموراً

وينصح الثوار بطاعة الخليفة فهو خير لهم، فالنتيجة معروفة سحقهم تحت سيوفه، يقول:

⁽۱) الشعر وحروب الخلافة العثمانية ١٢ – ١٣.

⁽٢) كنز الرغائب في منتجات الجوائب ٣/ ١٥٧.

^(٣) السابق ١٥٨/٣ .

أطيع وا الخليف ة واخش وا إذا أعملته المحاتة منايا سراعاً تدورُ عليكم منايا سراعاً تدورُ عليكم أليس بعد عبد العزيزِ مليكِ الملوكِ إذا كان يدعو رعاياه طراً

صوارمَه فه ي ذاتُ اغتيالِ
أرتكم كما لم يمر ببالِ
رماها وأنتم لها كالثغالِ
جيوش كعدد الرمالِ
يقولون لبيك يا للنزالِ(١)

ويشير أن جميع الشعوب في ظل الدولة العثمانية سواسية ويتمتعون بالعدل، فلا ظلم ولا استبداد، يقول:

في حماه المديد الظللال في حماه المديد الظللال في حماه المديد والله في الله في الله في وغبطة حال وعيش هني وغبطة حال بأهل الصليب كأهل الهلال ولا تهتدون بنصبح مقال وأكرمهم عند بذل النوال(٢)

وعرج الشدياق على مطالب الثوار التي رددوها في ثورتهم بتحريض من الدول الأوروبية، لتمثل هذه القصيدة هي ومثيلاتها وثيقة تاريخية، وصك براءة للعثمانيين^(٣).

وذكر الشعراء أسباب الحروب في أشعارهم، من رؤيتهم للواقع وتحليلهم لما يدور على الساحة، بما يبرز النزعة العثمانية الكامنة بل المتأصلة في نفوسهم، فعبد الجليل برادة في حرب اليونان عام١٨٩٧م، يرى أن اليونان هم سبب هذه الحرب، فهم الذين دبروها وسعوا لها فيقول:

هـم دبـروا أمـراً لأمـرٍ وفكـروا فعـاد علـيهم ضـلةً هـذا الفكـرُ فعـاثوا وجاسـوا فـي الـبلادِ بجهلِهـم وعـمَّ علـى جيـرانِهم مـنهم الغـدرُ صـبرنا وكـم عـنهم عفونا فلم يُفـد وعن مثلِهم لا يحسنُ العفوُ والصبرُ (1)

ويشير أحمد نامي إلى أن أوروبا هي سبب الفتنة في هذه الحرب، فهي التي حرضت اليونان على الثورة ضد الدولة العثمانية فيقول:

فسعى ساعي فتنةٍ وفسادٍ وعلا في السماءِ فيهم ضجيجٌ

بدهاء يحسركُ الأندالا وينو الجدال قيلاً وقالا

^(۱) السابق ۳/ ۱۵۸.

⁽۲) السابق ۳/۱۵۸ – ۱۵۹.

 $^{^{(7)}}$ راجع القصيدة في : السابق $^{(7)}$

^{(&}lt;sup>٤)</sup> حلية البشر ٢/ ٧٨٢ .

وأرادوا شرراً بنا وتنادوا يطلبون الإصلاحَ منا احتيالا وأثاروا اليونان حقداً علينا فأقاموا للحربِ فيهم مجالا كلما نامَتْ فتنةٌ قاد أخرى فتنةٌ بعد فتنةٍ تتوالا(١)

ويراهم في احتلالهم لكريت معتدين، وطالبين للحرب بأيديهم، وذلك ما نراه في قوله:

وقد تعدوا على كريد وطاشوا بصعاليك يطلبون النزالا وعثوا فيها طالبين عراكاً وبقوا فيها طالبين احتلالا(٢)

كذلك مصطفى بن زكري يرى أن هذه الحرب سببها دسائس أوروبا وكيدها والمؤامرات التحريضية من اليونان لأهل كريت على العثمانيين:

برح الخفاءُ وحاق بالب يونانِ كيدُهم الكمينُ مردوا على بثِّ الدسايسِ بالجزيرةِ مند حينُ (٦)

ولا ينسى ابن زكري أن يشير إلى المتاعب الداخلية التي منيت بها الدولة العثمانية، واغتنام الأعداء لذلك والانقضاض عليها:

وتربصوا فرصَ الزمانِ وقله الجيشِ المكينُ في البحر مُ السفينُ في البحر مُ السفينُ والبحر مُ حاصرَه السفينُ وهنالك امتدتُ يبدُ العدوى وكيدُ المجرمينُ سفكوا دماءً ما لها ذنبٌ سوى الإسلامِ ديبنُ فمن السياسةِ ما ارتكبُ تُم أم من الجهالِ المبينُ ومين السياسةِ والجفا

ويشير محمد توفيق البكري $^{(0)}$ إلى مسالمة الخليفة لليونان وحلمه، وعتو اليونان ولؤمهم وإصرارهم على الشر، فلم يكن بد للخليفة من السيف، فيقول :

وأعطاهمو سلماً فلما تالبوا لشرّ غدوا ما بين أنيابِ ضيغم

٣١٤

⁽١) الشعر وحروب الخلافة العثمانية ٨١.

^(۲) السابق ۸۲ .

⁽۳) السابق ۸۲.

⁽٤) السابق ٨٢ .

^(°) محمد توفيق بن علي البكري الصديقي من أعيان مصر، ولد في القاهرة عام ١٨٧٠م، شاعر مصري أجاد الفرنسية والتركية وتكلم الانجليزية، وتقلد عدة مناصب، لما تغير عليه الخديو عباس حلمي انزوى وخيل إليه أن أعوانه يلاحقونه لقتله فاستحكم فيه الوسواس ونقل إلى مستشفى العصفورية في بيروت عام ١٣٣٠ه، ولبث فيها ستة عشر عاماً وقد أعيد إلى بيته بعد طلب الأدباء عام ١٣٤٦ه، بعد خلع عباس بمدة طويلة واستمر في عزلته إلى أن توفي عام ١٩٣٢م، ومن آثاره: أراجيز العرب، المستقبل للإسلام، التعليم والإرشاد، فحول البلاغة، وغيره. ينظر ترجمته: الأعلام ٦ / ٦٦. حلية البشر ١/ ٤٢٩.

ومد لهم في الحم باعاً رحيبة كداك مرارُ النبتِ إن ما سقيته وزجوا جموعاً كالدبي في عديدها

فرزدوا طماحاً في عتو وملأم من العذب يردد طعم صاب وعلقم فألقاهموا في جوف دهياء صيلم(١)

وأدرك الشعراء أن الحرب على الدولة العثمانية هي حرب ضد الدين الإسلامي، وأنها حرب صليبية، لذا يجب الالتفاف حول الخليفة لأن ذلك دفاع عن الأمة والإسلام، لا عن الخليفة فحسب، فيقول أحمد نامي:

حرباً صليبيةً قاموا بها زمراً بشكلِ ضبٍ سياسي وبهتان (٢) ويقول مشيراً إلى مؤمرات إيطاليا وإنجلترا ومكائدهم للنيل من المسلمين:

وجاءهم وغدُ "إيطاليا" بشرذمة مجبوبة خصيت في حرب حبشان وبخبة من بريطانيا منهكة كذا سمولنسكي ومارشال وسيدان (") وهذا الشدياق في الحرب الروسية العثمانية الأولى يقول مشيراً إلى الطغيان الروسي :

طغَتْ الطغاةُ السروسِ لما غسرَهم في الأرضِ كثرُ سوادِهم وتجبروا لا يغسررنَّكم كثيسرُ جمسوعِهم فالحقُ ليس نصيره المستكثرُ كادوا ويرجعُ كيدُهم في نحرِهم فطلاههم دون القواضبِ ينحسرُ المعتدون ولا نُهسى تنهاهم الظالمون القاسطون الفجسرُ نقضوا العهودَ وكان ذلك دأبَهم في المؤماً وللعدوانِ بغياً أضمروا(')

ويقول عبد الله فكري في هذه المعركة مبيناً انغرار الروس:

وقد غرهم من قبل كثرة جيشهم فلم يغن عنهم ذلك الجيش والركب(٥)

وكان اتجاه الشعراء في شعر الفتوحات العثمانية نحو التعريض بالأعداء وهجائهم، والإقلال من شأنهم، يجسد نصرتهم للدولة العثمانية، ويدلل على نزعتهم العثمانية التي لم تتحول في كل حروب الدولة على مدار القرن التاسع عشر.

وقد مر علينا في الحديث عن الهجاء، هجاء الشدياق للروس في الحرب الروسية العثمانية الأولى، ومثله فعل محمود سامي البارودي، إذ نجده يعرض ويهجو الأعداء ويعلي من شأن المسلمين وخليفتهم في الحرب الروسية العثمانية الثانية عام ١٨٧٧م، إذ يشير إلى دمامة جيش الروس،

⁽۱) حلية البشر ١/ ٤٣٠ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> الشعر وحروب الخلافة العثمانية AT .

⁽۳) السابق ۸۳ .

^{(&}lt;sup>٤)</sup> الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٦٧ – ٦٦٨ .

⁽٥) الآثار الفكرية ١٣.

ووجوههم التي يراها ليست كالوجوه، وحديثهم غير المفهوم وعدم تجانسهم فهم خليط من قوميات متعددة عندما يقول:

بالدّ بها ما بالجحيم وإنما تجمعَتِ البُلْغارُ والسرومُ بينها إذا راطنوا بعضاً سمعْتَ لِصوتِهم قباحُ النواصي والوجوهِ كأنهم سواسية ليسوا بنسلِ قبيلة ليسوا بنسلِ قبيلة لهم صورٌ ليست وجوهاً وإنما يخورون حولي كالعجولِ ويعضُهم أدورُ بعيني لا أرى بينهم فتى أدورُ بعيني لا أرى بينهم فتى فالا أنا منهم مستفيدٌ غريبةً

مكانَ اللظى ثلجٌ بها وجليدُ وزاحمَها التاتارُ فهي حشودُ وزاحمَها التاتارُ فهي حشودُ هديداً تكادُ الأرضُ منه تميدُ لغيرِ أبي هذا الأنامِ جنودُ فتُعررَفُ آباءٌ لهم وجدودُ تُناطُ إليها أعينٌ وخدودُ يهجن لحن القول حين يجيدُ يبرُودُ معي في القولِ حين أرودُ ولا أنا فيهم ما أقمَتُ مفيدُ (۱)

وهكذا فلا تجانس بين الجيش الروسي فهم روم وبلغار وتتار، وكلامهم أعجمي كخوار البقر، ووجوههم دميمة، وقد قال هذه القصيدة في يوم عيد الفطر في تلك الحرب.

٣- الإشادة بقادة الجيش الذين شاركوا في الحروب العثمانية:

لم يقتصر الشعراء في مدحهم وإشاداتهم في حروب العثمانيين في القرن التاسع عشر على الخلفاء، بل مدحوا وأشادوا بالقواد الذين لبوا نداء الدولة والدين، وأثنوا عليهم الثناء الجليل، وشجعوا ولاتهم الذين سيروا الجيوش لمناصرة الدول، مما أكد الولاء للخلافة العثمانية عندهم.

فعلي أبو النصر يشيد بالخديو إسماعيل عندما أرسل الجيش المصري بقيادة أحد أبنائه لنصرة الحرب في الحرب الروسية الثانية عام١٨٧٧م، ولبى النداء وأطاع الخليفة، ويمدح هذا القائد واستبشر به بالنصر في قوله:

وقائدُ الجندِ فيهم رأيه حسن بشراه إذ خصّه تاج الملوكِ بما نجلُ الخديو أعنز الله دولته فلا تنزلُ به الأنجالُ راقيةً فهو المبشرُ بالأسعار طالعُه

عـزم وحسم وإقـدام وحسن وفا يبقى لـه شـرفا مـا دامَت الخُلفا وزاده فـي فنـا أعدائِـه سـرفا أوجَ المعالي سـراة سـادة شـرفا فكل ذي مظهر من بحره اغترفا(٢)

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ١٤٣ – ١٤٤ .

⁽٢) الشعر وحروب الخلافة العثمانية ٣٦، وذكر الباحث أن مصدرها الوقائع عدد ٧٧٢، ولم أعثر عليها في ديوان علي أبي النصر.

وقد أشاد كذلك بالخديو إسماعيل لمشاركته في هذه الحرب، وبالغ في مدحه قائلاً:

فانهض إلى ملجأ تحيا النفوس به مسن الأكسارم لا تخفسى مسآثره أحيا بتدبيره الأوطان فانتظمَت وقام للدولة العليا بواجبها وجهز الجيش منتخباً

وهو الخديوي العزيزُ المرتقي شرفا كنزُ المكارمِ كم أبدى لنا طُرفا أرجاؤها نظم عقدٍ درُّه ائتلافا فكان عوناً لهم إذ خصمها زحفا رجالَ صدق أعادوا أمجدَ من سلفا(١)

وقد أشار على الليثي^(۲) في مدحه للخديو اسماعيل وتهنئته بعيد جلوسه على عرش مصر إلى دوره في مساعدة السلطان عبد الحميد عندما لبى نداءه بإرسال الجيش المصري بقيادة ابنه، مشيداً به وببطولة الجيش قائلاً:

ومن سعيه المشكور تجهين ونصر أمير المؤمنين الذي غدَتْ ونصر أمير المؤمنين الذي غدَتْ أجلٌ بني عثمانَ عبدُ الحميدِ مَنْ وقد نال في ذا السعي منه تشكلاً وحسنُ انتظام العهدِ بينهما غدا وآيةُ اسماعيلَ في صدق وعدِه ومن سر صدق الوعد إرسال نجلِه ألا في سبيلِ المجدِ مسراه والعلا لقد سار والفرسانُ حول ركابِه لعدوسُ بهم روساً إذا احتدمَ الوغى

جندِه لنصرةِ دينِ اللهِ مغتنمَ الأجرِ بسه الملهُ الغراء ساميةَ القدرِ أعاد عظيمَ الروسِ أحقرَ من ذرِ أعاد عظيمَ الروسِ أحقرَ من ذرِ وأثنى على علياه في السرِ والجهرِ نظاماً لجيدِ الملكِ أبهى من الدرِ بها دولهُ الإسلامِ مشدودة الأزرِ بها دولهُ الإسلامِ مشدودة الأزرِ مشيراً على أقوى كتائبِه الخضرِ ومن مثلِه في سيرِه حسنُ الذكرِ فمن مثلِه في سيرِه حسنُ الذكرِ نجوم الدراري تقتفي طلعةَ البدرِ نقبًل أقداماً من العسكرِ المصري(٣)

بل عمد الشعراء إلى رثاء القواد الذين سقطوا في حروب الدولة العثمانية، وقد مر بنا رثاء البارودي لأحد أصدقائه القواد في الحديث عن فن الرثاء (٤).

^(۱) السابق ۳۰.

⁽۲) علي بن حسن الليثي شاعر مصري ولد عام ۱۲۰۲ه/ ۱۸۳۰ م، اتصل بالسنوسي وأخذ طريقته، رافق الخديو اسماعيل إلى الآستانة ومدح السلطان عبد العزيز، وكان من المقربين للخديو توفيق وأحد ندمائه، صرف همته إلى العلوم اللغوية والأدبية فصار منشئاً بليغاً وشاعراً مفلقاً، وتوفي عام ۱۸۹٦م. ينظر: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية (۱۸۰۰–۱۹۲۰م) ۲۲٤.

أحمد تيمور: تراجم أعيان القرن الثالث عشر وأوائل الرابع عشر، ط (١)، دار الآفاق العربية، القاهرة، ٢٠٠١م، ص١٤٠ - ١٤٣.

 $^{^{(}r)}$ الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر $^{(r)}$

⁽٤) ينظر: ص ١٨٦ من هذه الدراسة .

٤- تحميس الجيش المسلم والدعوة إلى الجهاد:

لم يتوقف الشعراء عند حدود تأييد العثمانيين ومدح الخلفاء، والإشادة بالولاة أو قادة الجيش المشاركين في المعارك، بل برهنوا عن وفائهم لهم وللدين والمسلمين، وايمانهم بأن جهاد أعداء الدين فرض، ومعاداة الدولة العثمانية عداء للدين، ووقفوا يحمسون بأشعارهم الجيش المسلم، ويحثون المسلمين على الجهاد، ويستثيرون همتهم، وقد اتخذ ذلك أشكالاً، فمنهم من توجه إلى الله بالدعاء وتوسل إليه نصرة المسلمين وتأييدهم كما فعل عبد القادر الجزائري في الحرب الروسية العثمانية الأولى، وقد توسل بأهل بدر قائلاً:

> يــــاربِّ زِدْهـــم بتأييـــدٍ إذا زحفـــوا أنْـق السكينة ربـي فـي قلـوبهم وجهْتُ وجهي أناني ما دعوتُ به

واقطع بسيفهم ظلماً وكفرانا وزدهم يا إله العرش إيمانا بأهل بدر حماة الدين أركانا(١)

أو تحميسهم بأخذ العبرة من أهل بدر كما فعل الشدياق في الحرب الروسية الأولى:

يا قومُ فليتذكرُ المتذكرُ

في أهلِ بدرِ عبرةٌ لكم الحربُ بينكم سجالٌ فاتبتوا والنصرُ عقبى أمركم فاستبشروا (٢)

أو بتحريك غيرتهم وحميتهم ونخوتهم على العرض عندما يرسمون صورة الفظائع التي سيرتكبها العدو في البلاد والمسلمين والنساء والأطفال إن تقاعس المسلمون عن نصرة الدين، وقد مرت أبيات الشدياق في هذا الشأن في موضع سابق من هذه الدراسة^(٣) ومن ذلك:

قد طالما أحصن عمّن يعهر غاروا على حرم مخدرة لكم وسيوفُكم بدمائِهم لا تقطر ('') أيقــودُهنَّ علـــجٌ فـــاجرٌ

أو تثبيت قلوبهم بعرض بعض مظاهر قدرات الله الخارقة في نصر الله للمسلمين، استمدوها من أحداث واقعية في التاريخ العربي الإسلامي، ونجد ذلك عند الشدياق، في تحميسه للجيش المسلم في الحرب الروسية الأولى، وقد مر ذلك في موضع آخر من هذه الدراسة^(٥)، عندما يقول:

عن أن يغارَ لقومه أو ينصروا أم يعجزون اللهَ إذ يملي لهم أو أن يمدُّهم بجندٍ لا تسرى ويمنشئاتِ بحسر لا تبحسرُ (١)

⁽١) ديوان الأمير عبد القادر الجزائري ٩٣.

^(۲) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٦٩ .

^(٣) ينظر: الفخر والحماسة ص ١٠٣ – ١٠٤ من هذه الدراسة .

^(°) ينظر الفخر والحماسة ص ١٠٤،١٠١ من هذه الدراسة .

^(٦) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٧٠ .

أو بتذكير المسلمين أن مناط النصر ليس بالكثرة، فكم فئة قليلة غلبت فئة كبيرة.وهذا لمسناه في أشعار الحرب الروسية الأولى عند الشدياق عندما قال:

لا يغررنَّكم كثر جموعِهم فالحقُّ ليس يضيرُه المستكثرُ (۱). وعند عبدالله فكرى عندما قال:

وقد غرّهم من قبل كثرة جيشِهم فلم يغن عنهم ذلك الجيشُ والركبُ (٢)

ولا ينسى الشاعر النصائح قبل المعركة والتي يقدمها بصبغة دينية، تثبت القلب، ويستشعر معها الجيش أنه جيش الله، الذي يستحق التأييد فلا خوف ولا جزع، ولمثل هذا التفت الشدياق إدراكاً منه لأهمية العامل النفسي في النصر (٣)، لذا يقدم جملة نصائح لهم في المعركة الروسية العثمانية الأولى منها:

وتمسكوا بالعروةِ الوثقى من الصبرِ الجميلِ على القتالِ وذمروا يغنيكم التكبيرُ والتهايلُ عن أن تعملوا فيهم سلحاً يبترُ ('') وتذكيره لهم بأن حماية الدين فرض عليهم فيهم يعز ويجبر:

أنتم عبادُ اللهِ حقاً فاعبدوا للدينِ فهو بكم يعنُ ويجبرُ ويجبرُ واحموا حقيقتكم فحفظُ دمائِكم فرضٌ عليكم ليس عنه تأخرُ غاروا على الإسلام حتى ترفعوا أعلامَه فلكم به أن تفخروا (٥)

٥- وصف أجواء المعركة والجيش المسلم:

اهتم الشعراء بوصف معارك الدولة العثمانية مع أعدائها، وهم في وصفهم يحرصون على وصف المعركة وصفاً حسياً من جميع جوانبها، فصوروا جيشها وذكروا أسلحتها من مدافع وسيوف وخيل، وتغنوا ببطولات قادتها وجندها وحماستهم، واستماتتهم في القتال.

وقد عكست الصورة التي رسمها الشاعر بوضوح ارتباط الشعراء بالدولة وافتخارهم بجيشها وانتصاراتها، والذين مثلوا شريحة كبيرة من أبناء الشعب، فهم لا يلهجون فقط بموقفهم، بل أيضاً يعبرون عما في نفوس الناس، فجنود المسلمين في الجيش العثماني لهم صورتهم الخاصة، يرهبون أعداءهم، ويخوضون ساحات الوغى عن إيمان صادق، وعشق للموت في سبيل الله تحت ظلال

⁽۱) السابق ٦٦٨ .

⁽۲) الآثار الفكرية ۱۳.

⁽٢) مر أبيات له في هذا الجانب في الفخر والحماسة ص ١٠٤،١٠١ من هذه الدراسة .

^{(&}lt;sup>٤)</sup> الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٦٨ .

^(°) السابق ٦٦٨ .

السيوف لا لغاية دنيوية، بل تلبية لنداء الواجب الديني والوطني، وهم يؤمنون بثوابهم العظيم، وأن الله وعد عباده النصر، وأن يرثوا الأرض.

ودائماً تحيطهم الهالة الإيمانية التي تؤهلهم للنصر المؤكد، لذا لا تخلو أشعارهم في هذه المعارك من الصبغة الدينية، فعبد القادر الجزائري يعطينا صورة تنضح بالبسالة والقوة والإقدام لبطولات الجيش المسلم في الحرب الروسية العثمانية الأولى قائلاً:

جيشٌ إذا صاح صياحُ الحروبِ لهم هـم الجبالُ ثباتاً يـوم حـربِهم هـم الليوتُ ليوتُ الغابِ غاضبة هم الألى دأبُهم شقٌ الصفوفِ لدى

طاروا إلى الموتِ فرساناً ورجلانا فصابرٌ من عداهم صبرُه خانا والليثُ لا يُلتقى إن كان غضابنا حملاتِهم صار جيشُ الكفرِ حيرانا(١)

ويصور عمر الأنسي فتكهم بالأعداء في هذه المعركة، وقوة إيمانهم وبراعتهم في ساحات المعارك الذي استحق معها النصر:

للهِ درُ العسكرِ المنصورِ كم فتكت فوارس له بأعدائها كما من كل أروع لا يهابُ تقدماً

قد حاز عزاً في الأنام ومفخرا فتكت براتعة الفلا أسد الشرى ويهاب ذل العار إن يتاخرا(٢)

ويصف المعركة مبيناً قوة الجيش العثماني، وفرار الأعداء أمامه، وسلاحهم في يوم شديد مع العدو صار فيه ليلهم نهار، ونهارهم ليل:

> يسومٌ بسه التبس السدجى بنهاره وكأن أصواتَ المدافعِ في السدجى وصليلُ قعقةِ السلاحِ مخضباً ولدى طرادِ الخيلِ في إثرِ العدى وبنى العجاجُ لدى الهياج سرادقاً

ونهارُه بدجاه أشبه ما يرى رعد تالق برقُده مستمطرا رعد تالق برقُده مستمطرا أزرَتْ بصلصلة الحلي مجوهرا عقدت سناكبَها عليه عيثرا منعَتْ شموسَ نهارِهم أن تظهرا(")

كذلك تغنى عبد الله فكري⁽³⁾، وعبد الباقي العمري ببطولات الجيش المسلم في المعركة الروسية العثمانية الأولى، بما يعكس تأييدهم ومناصرتهم للعثمانيين، ونشوتهم بانتصاراتهم، وما يحققه الجيش المسلم في ظل خلافتهم من بطولات مشرفة تشرق في تاريخ المسلمين .

فعبد الباقي العمري يصور قوة الجيش المسلم، وإباءه في مواجهة الروس، وعزيمته التي تنافس

⁽¹⁾ ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٩٣.

^(۲) ديوان المورد العذب ١١١ .

^(۳) السابق ۱۱۱ .

^{(&}lt;sup>٤)</sup> ينظر وصفه للجيش والمعركة ص ١٥٢ من هذه الدراسة .

شموخاً، وما ألحقوه بالأعداء من هزيمة وهلاك ورعب، يشرف الأمة الإسلامية قائلاً:

بسطوةٍ دعَتْ الأطوادَ راجفةً دمرتموا محصناتِ الروسِ تدميرا

• •

مدافع دلعت للنار السنة رعد وبرق وغيم من صدى ولظى اقلهم المرق في الما فر اكترهم عادرتُم البر بحراً يستفض دماً

فقررَتْ درسَ ملكَ الروسِ تقريرا ومن دخانٍ أعاد الكونَ صمطورا لكونِه بات مقتولاً ومأسورا والبحرُ براً على الأشلاءِ معبورا(١)

وقد وصف البارودي حرب كريت عام ١٨٦٩م في أكثر من قصيدة وصفاً دقيقاً، إذ كان أحد المشاركين بها، بما لايدع الشك حول تأييده للدولة العثمانية ونصرته لها من ذلك قوله:

أخد الكرى بمعاقد الأجفان والليال منشور الدوائب ضارب كالسائ منشور الدوائب ضارب لا تستبين العدين ظلمائيه نسري به ما بين لجة فتنة في كال مرباة وكال ثنيية في كال مرباة وكال ثنيية تستن عادية ويصهل أجرد قوم أبى الشيطان إلا نرغهم ملئوا الفضاء فما يبين لناظم فالبدر أكدر والسماء مريضة والخيال واقفة على ارسانها وضعوا السلاح على الصباح وأقبلوا

ويصف عبد الجليل برادة الهزائم التي حاقت باليونان سنة١٨٩٧م، بعد أن باغتها الجيش العثماني، وأمعن فيهم القتل والأسر وقد كان قائد الجيش أدهم باشا فيقول:

سمعنا بأن الجبن منهم سجية لقد تركوا الأوطان والأهل عنوة وما وقفوا في ماقط الحرب لحظة وأدهم بالدهم الجياد دهاهمو

ولما التقينا صدَّقَ الخبرَ الخبرُ وأجلاهمو القتلُ المبرحُ والأسرُ ولا ثبتوا كلا ولكنهم فروا فحاصوا كحمر الوحش صادفها نمرُ

⁽۱) الترياق الفاروقي ۳۸۱ .

 $^{^{(7)}}$ ديوان محمود سامي البارودي $^{(7)}$ ديوان محمود سامي البارودي

وترحالة عنها ترحل جميعهم وغصت غلوص بعد ذلك بريقها وغصت في لاريس بعد انهزامهم ودوميكة تدعو أتينة جهدها

ودُكدِك من أنحائِها السهلُ والوعرُ فما ساغ لولا أن تداركها البحرُ رئيس فهم فوضى كأنهم الحمرُ لتنجدَها هيهات أشغلها عذرُ(١)

ويصف محمد توفيق البكري الجيش بكثرته، ويصور معارك هذه الحرب وما حل فيها من دمار، منها قوله:

رمسى السرومَ لمسا أن عتسوا بكتيبةٍ

...

وجاواء حرى كالوطيس أقامها كأن النصال البيض وسط عجاجها يطير قشاري الحديد بأفقها فيلا شئ فيها غير ضرب مفلق وطعن دراك يسبق الحس للردى أمال بلاريسيا عروش عداته كان الأكام الأدم لما تصبغت ويوم "ملسطينو" أقام نعيهم فأصلاهمو ناراً فقوم دراًهم فأمسوا حديثاً في الأنام وعبرة فأمسوا حديثاً في الأنام وعبرة

عليهم فكانت كالفضاء المحتم شرار تعالى في دخان مخيم بحبال وتين أو بكف ومعصم لهام ورمي مثل تهطال مرزم فليس وان أفنى النفوس بمؤلم

تميل بأعطاف الوشيح المقوم

فليس وإن أفنى النفوس بمولم وأشرق من فرسالة الأرض بالدم به أنبت نبتي شقيق وعندم بشعواء تنفي حدة المتغشرم

كما قوم التثقيف معوج لهذم

ويادوا كسطم في الأنام وجرهم (٢)

ويبالغ جعفر الحلي في تصوير الأعداء بالعصافير والذباب، ويعلى من شأن الجيش العثماني عندما يقول في هذه المعركة:

دفعَت مدافعَها كأن صواعقاً قلبوا اليمينَ على الشمالِ وجدلوا حتى جريْنَ من الدماءِ جداولٌ فتصبّعَت تلك الخيولُ من الدما فغدت سواءً حمرُها وورادُها وتحصنوا في قلعة قد أحكمت

صبّت على هام العدق عذابها أبطال شراك لا نطيق حسابها خاضَت خيول المسلمين عبابها والنقع غيّر نُجْبَها وعرابها والشقر قد صبغ النجيع إهابها أساً وأعلاها يفوق سحابها

⁽۱) حلية البشر ٢/ ٧٨٣ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> السابق ۱/ ٤٣٠ – ٤٣٢ .

وتخيلوا فيها النجاة وما دروا أن المنية أنشبت أنيابها(١)

ويصف أحمد نامي جنود عبد الحميد في هذه المعركة ، فهم دكوا حصون اليونان، بشواظ من نار ونحاس، وقد فر أمامهم اليونان، وتبعهم جنود الخليفة في كل مكان حتى ملأت جثثهم السهول، فيقول :

فصب حرباً عليهم بالدمار قضت ودكَّهم بشواظٍ صنب من لهب وغمَّهم فشل في كل معتركِ وغمَّهم فشل في كل معتركِ لبوا خليفتهم للحرب واتبعوا يبا أمة الروم ها قد صرْتُم رمماً في فلا ترى غير أوغادٍ تقاتلُ في ويشردون إلى البيداء من شبح ويشردون إلى البيداء من شبح فالأرضُ من دمِهم ماجَتْ جوانبُها كانوا وقوادُهم عند اللقا بهم

جــزاء بغــي وبهتـان وعـدوان ومـن نحـاس ومـن كـرات نيـران ومـن كـرات نيـران أمـام أسـد الـوغى أبطـال خاقـان جـيش العدا فـي سـراديب وكثبان فـي سـهاش ماتى وفرسالا وربسان قـرى محصنة مـن خلـف جـدران والجـيش مـن خلفهم يرمـى بإتقان والبيض مـن نحـرهم أغصان مرجان في الحرب مـا بـين ولهان وسـكران (۲)

وقد أحاط الشعراء الجنود العثمانيين بهالة دينية تصل إلى حد المبالغة، فقد جعلوهم في أشعارهم جنود الله الذين ندبهم في الدفاع عن دينه، وأيدهم بملائكته، فيقول جعفر الحلي في الحرب اليونانية عام ١٨٩٧م:

أرسِلْتَ من جندِ الإلهِ عساكراً ويقول أحمد نامي في هذ الحرب:

عساكرٌ بينهم قامَتُ ملائكةٌ ويقول ابن زكرى في هذه الحرب أيضاً:

حقاً على المولى وقد

يستعذبون من المنية حبابَها^(٣)

كرامةً لمليكِ خير سلطان(١)

نصروه نصر المومنين (٥)

وفي الحرب الروسية الثانية ١٨٧٧م، يصف البارودي المعركة والجيش في أكثر من قصيدة، ويشيد بشجاعتهم وقوة خيلهم، وإتقانهم لفنون الحرب والكر والفر^(١)، كما يصف صبره في

⁽۱) سحر بابل وسجع البلابل ۵۳.

⁽٢) الشعر وحروب الخلافة العثمانية ٩٥.

^{(&}quot;) سحر بابل وسجع البلابل ٥٢ .

⁽٤) الشعر وحروب الخلافة العثمانية ٨٣.

^(°) السابق ۸۳ .

⁽٦) راجع قصيدته وهو في حرب الروس في: ديوان محمود سامي البارودي ١٢٣ – ١٢٤ .

ساحاتها وفروسيته، وينوه إلى عنصر هام في تحقيق الانتصار وهو تشاور الجند مع بعضهم البعض في خطط الهجوم ويصف الجيشين المتحاربين، منها قوله:

أدور بعيني لا أرى غير أمّة به جواثٍ على هام الجبالِ لغارةٍ إذا نحن سرنا صرح الشر باسمه فأنت ترى بين الفريقين كَبّة فأنت ترى بين الفريقين كَبّة على الأرضِ منها بالدماء جداولٌ إذا اشتبكوا أو راجعوا الزحف خلْتَهم نشلُهم شلَ العطاشِ ونَتْ بها فهم بين مقتولٍ طريحٍ وهاربٍ فهم بين مقتولٍ طريحٍ وهاربٍ نروح إلى الشورى إذا أقبل الدجى

من الروس بالبلقان يُخطئُها العدُّ يطيرُ بها ضوْءُ الصباحِ إذا يبدو وصاح القَنا بالموتِ واستقتلَ الجندُ يُحدِّثُ فيها نفسَه البطلُ الجعدُ وفوق سَرَاةِ النجمِ من نقعِها لِبْدُ بحدوراً توالى بينها الجزرُ والمدُّ مُراغَمَةُ السُّقْيا وماطلَها البورْدُ طليحٍ ومأسورٍ يُجاذبُهُ القِدُ ونغدو عليهم بالمنايا إذا نَغْدُو (۱)

ولم تقتصر نزعة الولاء للخلافة العثمانية على حروب الدولة الخارجية، فقد ظهرت في مدائح الشعراء للخلفاء في انتصاراتهم الداخلية على الثائرين في بلاد العرب، فلما فتح محمد على بلاد الشام وأخذ يتوسع في حركته الانفصالية على الدولة العثمانية بقيادة ابنه إبراهيم الذي وصل إلى قونية، ثم أجبر على الانسجاب والعودة لمصر (١)، نهض الشعراء يهنئون السلطان عبد المجيد منهم عبد الجليل الطبطبائي (١) الذي أشاد بانتصاراته على الخارجين المتمردين الذين اندفعوا بغرورهم إلى عدم الطاعة، وفاتهم أن الغرور يودي بصاحبه إلى المهالك، وأن كل خائن عاقبته الذل، وهيهات لمثل هؤلاء أن يطفئوا شمس الدولة العثمانية التي حكمت بالشرع من مئات السنين، يقول:

بع ـــ زِّ قـــد أضــاء مخلــدٍ سلطاننا عبد المجيدِ ومن لـه الـ ملـك لـه الهمـمُ التــى لا تنتهــى كـم مـارقٍ أخـذ الغـرورُ بضبعِه أبغيّـه يطفــئ شـمس مُلـكِ أشـرقتُ

شملَتْ به الأفراحُ كلَّ موحدِ بأسُ الشديدُ وكلُّ مجدٍ أتلدِ عما يرومُ ولو بشقِّ الأسودِ فأحلَّه في مهيعِ المتصددِ بالشرع من ستِ المئين مؤيَّدِ؟

⁽۱) السابق ۱٤۱ – ۱٤۲ .

⁽٢) ينظر تفاصيل ذلك في : حلية البشر ١/ ١٥- ٢٩ ، ٢/ ٩٨٤ – ٩٦٣ ، ٣/ ١٤٦٠ – ١٤٦٧ .

^{(&}lt;sup>T)</sup> عبد الجليل بن ياسين البصري الطبطبائي، ينتهي نسبه إلى علي بن أبي طالب، ولد بالبصرة عام ١٧٧٦م، وتوفي بالكويت عام ١٨٧٤م، وقد اشتهر بالحلم وكان ذا أدب وعلم وله ديوان شعر مطبوع .

ينظر ترجمته: الأعلام ٢٧٦/٣ . لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية (١٨٠٠ – ١٩٢٥ م) ٩٦ .

إن الغرورَ يذيقُ صاحبَه الردى والذل عاقبة الخيانة كالرد(١)

وأمين بن محمد الجندي المعري الذي يصفه بالمجاهد، ويصف إبراهيم وجيشه بأهل البغي، لذا أيد الله الخليفة بالنصر، ويبالغ ويدعي ماليس حقيقة عندما يجعل آل عثمان من سلالة النبي

> واللهُ أيَّد دينَه بخليفة ملكٌ به افتخر السريرُ وأُخمدَتُ من آلِ عثمانَ الأكارم من بنوا قومٌ بهم قامَتْ دعائمُ ديننا والأرضُ ميراتُ لهم من ربّها خلفوا بنى العباس فى إخلاصِهم قاموا بأعباء الخلافة حسيما لا غرو إذ هم من سلالة هاشم

نشر المراحم في البسيط على الملا بجلوسه فتن بها الكون امتلا في المجدِ بيتاً لا يسزالُ مسؤثلا ولجيش هم فتخ البلاد مسهلا نص عليهم في الكتاب تأولا فغلا بهم قدرُ الشريعة بل علا يرضى المهيمن مجملاً ومفصلا نسباً وأفعالاً فدع من سوّلا

سبحان من جعل التقي جلبابه

والحلم والبأس الشديد له حلى (٢)

ار أفضل من دعا وتوسلا

من قام منهم بالخلافة أولا

ويختم قصيدته متوجها إلى الله بالدعاء ومتوسلا بالرسول وآل بيته وصحبه والتابعين وأوليائه وكل من أجاب دعاءه أن يؤيد أمير المؤمنين وينصره في دعاء طويل بلغ سبعة عشر بيتاً

> يارب بالذات العلية ثم بالمخت وبآلِـه والصحب طراً سيما

وأَدمْ لــه منــك السـعادةَ والعــلا أيِّــد أميـــرَ المـــؤمنين وحزبَـــه واجعل له فتح البلاد مسهلا (٦) وانصــرْه نصــراً يــا قــديرُ مــؤزراً

وقد كان أن أمين بن محمد الجندي المعري كان مناصراً لإبراهيم في حملته على بلاد الشام، ومحرضاً له على العثمانيين، وقد أطال في مدحه وأشاد بانتصاراته، وتشمت بهزيمة العثمانيين في شعره (٤)، ثم بعد انقلاب الأمور تحول إلى مدح العثمانيين.

⁽١) شعر الثورات الداخلية في العصر العثماني ١/ ١٥٩.

⁽۲) حلية البشر ١/ ٣٥٥ – ٣٥٦ .

^(۳) السابق ۱/ ۳۵٦ .

^{(&}lt;sup>٤)</sup> ينظر: شعر الثورات الداخلية في العصر العثماني ١٥٣ – ١٥٤ .

وقد أشار صاحب الحلية عندما أورد قصيدته التي يشيد فيها بجيش إبراهيم وبطولاته، أنه كان مكرهاً، قال: "وكان بنظمها كما قيل: مكره أخاك لا بطل "(١)، وهي قصيدة طويلة من نوع المربعات، يقول في في مطلعها:

نحــنُ الأســودُ الكاسـرة نحـنُ السـيوفُ البـاترة (٢) وذهب إلى ذلك أيضاً بعض الدارسين، معتمدين على قول الشاعر في قصيدته:

في مدة يخشى بها أن يقولا وأبحتُ نفسي في سبيلِك حسبةً شمِ لا أبغيب بيذلك معدلا سأجيدُ مدحاً فيك لن يتمثلا (٣)

أنا قد مدحتًك بالمديح مقدماً والآن قد آن المديخ وإننسي

لقد أبدى الشاعر خشيته إبراهيم وجبروته، ويبرر تأخره في مدح الخليفة حتى زال مَنْ يخشى بطشه.

ولما انتصر محمود خان على آل سعود الوهابين، نهض الأخرس يهنئه، ويعد انتصاره انتصاراً للدين، فمما قاله:

فشيد الدين فيها أيَّ تشيدٍ بحدِّ سيفٍ وفضلِ غير محدود ('')

الدينُ سلَّ من مرهفاتِ اللهِ بيضَ ظبا واستملك الملك عن رأي يسدده

ثانياً: مدائح الخلفاء وتهنئتهم في المناسبات المختلفة:

نال الخلفاء العثمانيون حظاً لا بأس به في مدائح وتهاني شعراء القرن التاسع عشر، فقد جاءت هذه المدائح والتهاني في قصائد مستقلة، أو ثنايا القصائد في مناسبات مختلفة، ودلت على احترام الشعراء للخلافة العثمانية والتفافهم حولها، ويتوجهون بالدعاء لهم إن قدموا خدمة للمسلمين أو الأمة، فعندما قام محمود خان بالعناية بالبيت الحرام وقبر الرسول، تحركت مشاعر الشعراء تلهج بما في قلوب المسلمين في مثل هذه المواقف لشكره والدعاء له، من ذلك قول عمر الفاروقي:

> إلهى بستر العرش بالحجب التي بكسم رداء الكبريساء ويسرده بما قد تغشت سدرة المنتهي بكشفك حجب النور عن وجهك الذى

على سبحات الوجه أسبلتها سترا بأسراء غيب لا نحيطُ به خبرا وهل غير هذا السترقد غشى السدرا رآه فواد المصطفى ليلة الإسرا

^(۱) حلية البشر ١/ ٢١ .

^(۲) السابق ۱/ ۲۱ .

^{(&}lt;sup>۳)</sup> السابق ۱/ ۳۵۲ – ۳۵۷ .

⁽٤) ديوان الأخرس ٢٥٢ .

. . .

تفضلْ تكرمْ احفظْ انصرْ جيوشَــه بعينِــك صُــنْ واحــرسْ ســـلالةَ التــى

وأيّسدْهُ بالدولسةِ الغسرا لحفظِ حمى الإسلامِ أعددْتَها ذخرا(١)

وينتهز الشعراء مناسبات تخص الخلفاء، يلجون من خلالها للتعبير عن ولائهم، ويعبرون عن رضاهم عن خلافتهم العادلة، كتهنئتهم بالجلوس على تخت ملك آل عثمان، مع الإشادة والتغني بمناقبهم كما فعل على الدرويش في مدحه وتهنئته للسلطان عبد المجيد خان لما تولى العرش، مؤرخاً لذلك ومشيراً لقمع الحركة الوهابية على يد إبراهيم باشا:

تبسم ثغر الدهر بشراً بما ورد ورايات أفراح المسرات خفقت ورايات أفراح المسرات خفقت بتأييد سلطان العباد وحبدا وقام بمحمدود المآثر بملكه عدى الدين ظنوا بوهن الملك بعده رموا مصر بالسوء الأعادي فردّهم

وضاء سنا الأقطار والسعد قد صعد على رأس مولانا الوزير أبي الرشد بعبد المجيد الملك قد ضاء واستمد ويهنى على كرسيه الابئ قد قعد فخلف روح الملك واستشهد الجسد ودافعهم من بابه وكذا الأسد

من العزّ والفخر العظيم لدينه إذا جاء نصر الله والفتح للفتى

بتولية السلطانِ عبدِ المجيدِ مدْ فتبَّتْ يدا شرِّ الحسودِ إذا حسدْ (٢)

ويشيد بما فعله إبراهيم في حربه للوهابيين وعوده منصوراً:

كذا أنت لا تنس الحجاز وهولَه وسِرْ عسْكر المنصور آب بنصْرة وسِرْ عسْكر المنصور آب بنصْرة بليثِ الشرى إبراهيمَ نجلِ محمدٍ بحسنِ سناه الدينُ والملكُ أشرقا على السابقِ المحمودِ أزكى تحيةٍ وأرِّخ فبُشرى بالخديوى مؤرخاً

وكم جنْت منصوراً وأصلحت ما فسد عليها لسواء بالقبول قد انعقد عليها السنا والقدر من فعله انفرد بشمس مليك ظلّ في الملك بالمدد ودامَت سعادات الخليفة لا تُسرد مضى عنى محمود وعبد المجيد جد (٣)

وهو يؤرخ للنصر بالتاريخ الهجري بحساب حروف الجمل في البيت الأخير، ويعني عام ١٢٥٥.

⁽۱) الترياق الفاروقي ١٢٦ – ١٢٧ .

⁽٢) الإشعار بحميد الأشعار ١١٢.

^{(&}lt;sup>r)</sup> السابق ۱۱۲ – ۱۱۳ .

فهم رأوا الحركة الوهابية خارجة عن الدين، ومعادية للخلافة، فتستحق المعاداة والقمع، فأثنوا في أشعارهم على إبراهيم وأبيه محمد على لما بذلوه من دفاع عن الخلافة في حربهم لهذه الحركة في الحجاز (دعوة التوحيد) قبل القيام بحركتهم الانفصالية .

ولما عاد السلطان عبد العزيز من أوروبا، ويبدو ذلك بعد حضوره للمعرض الذي أقيم فيها، وكانت المرة الأولى التى يحضر خليفة عثماني لمعرض في أوروبا، وقف يوسف الأسير يعبر عن السرور الذي حصل في لبنان بعودته، ويتغنى بمآثره في قصيدة تدل على الرضى والراحة في ظل الخلافة، ويصور مشاعر الناس وابتهاجهم وانشراح صدرورهم، منها قوله:

ولاح على وجوه الناس بشر وجدد عندهم عيد سعيد وجدد عندهم عيد سعيد ونادى ونادوا في المحافل والنوادى لعودة شاهنا الشهم المسمى وكل الملك أمسى في ابتهاج وكل الأرض قد ضاءت فضاهت ومنها في مدحه:

جليلُ الشانِ محمودُ المزايا جرزاه اللهُ خيراً عن عبيدٍ فلا زالَتُ مؤيدةً علاه ولا برجَتْ مراحمُه علينا

يدلُ على انشراحٍ في الصدورِ تحف لل بالتهاني والحبورِ بشكرِ المنعمِ السربِّ الشكورِ بشكرِ المنعمِ السربِّ الشكورِ بعبددٍ للعزيدزِ مسن المسيرِ وكلُ الكونِ أضحى في عبيرِ سما الدنيا بإشراقِ ونور(۱)

جزيالُ الفضالِ ذو العدلِ الشهيرِ به سادوا على خلق كثيرِ مؤيدةً مان المولى النصيرِ مظلاتةً إلى أمدِ الدهور (٢)

فهذه القصيدة لا تعكس فقط التفاف الشاعر حول العثمانيين وتأييده لخلافتهم، بل أيضاً يعبر عن رضا الناس عنهم وتأييدهم لهم.

وتظهر نزعة الولاء للخلافة العثمانية في القصيدة التى قدمها حسن حسنى الأعرج الموصلى^(٣) للسلطان عبد الحميد، لما أن أهدى إلى السلطان نسخة عن كتاب له، ولعله تفسير القرآن، أو "شرح البرهان في المنطق" إذ يقول فيها:

لبرهان ميزان فهانَ منيعُها(٤)

أتيتُك ظِلَ الله شارحَ نسخةً

⁽۱) ديوان يوسف الأسير ١٠ .

^(۲) السابق ۱۰ .

⁽٣) حسن حسني بن محمد بن اسماعيل ...عبد الله الأعرج الموصلي، أصله من المدينة، ولقبه الموصلي نسبة لسكنه وموطنه الموصل، ولد عام١٣١٦ه، وأكب على العلم تولى القضاء العام في الشام عام ١٣٠٤ه، وقد توفي في الآستانة في حدود عام١٣١٦ه وكان مفتش الأوقاف، من آثاره: شرح لرائية، شرح البرهان في المنطق، وغيره. ينظر ترجمته: حلية البشر ١/ ٥٢٦ - ٥٣٣ .

^{(&}lt;sup>٤)</sup> السابق ١/ ٥٣١ .

وفيها يقول في السلطان وبني عثمان:

حميدُ المزايا مجدُه بلغ السُّهي يبصر غاويها المحجة هديه بإشفاقه الأرجام توصل في الوري ونيران ظلم كاد يسطو لهيبها جنى الدهرُ أنواعَ الرزايا فأظلمَتْ

وشمس علاه أبهرتثا سطوعها ويشكر نعماه التقى مطيعها بأيد أياديها يروق مريعها بعدل أراه الناس كان هجوعها عن الملة البيضا وبانت صدوعها فقام لحلِّ المعضلاتِ بهمةِ يضاهي الجبالَ الراسياتِ منيعُها(١)

ويلاحظ في جميع مدائحهم أنهم يكررون تمسك الخلفاء بشرع الله والحرص على إقامته في الأرض، ومحاربة الفساد، واقامة قواعد الدين فكانوا ظل الله في الأرض، وخدم للدين، ومرغبين في علم الدين، ولعل هذا الذي أرق أوروبا النصرانية عليهم، وأغراهم بأن يتخلصوا منها، وجعل المسلمين يرون الخليفة رمز الخلافة الإسلامية، ويقول حسن حسنى الأعرج في القصيدة ذاتها:

> وأجدادُك الغررُ الكرامُ بجدِّهم وقد أكشروا فستح السبلاد وأعمسروا لهم خدمةً للدين من عهدِ فاتح فلا برح السلطان فاتح وقته ولا زال للعلم الشريف مرغباً ولا بسرح السدينُ المبسينُ بوقتِسه ولا انفكتْ الراياتُ تخفقُ نصرةً

أضاءت بها البلدان حقاً شموعها فأعلامُهم في الحرب فاقَتْ لموعها وقبلاً وبعداً غيرُ خاف صنيعها حميداً على رغم الأعادى جميعها لأهليه بالإحسان بدنو شسيعها كشمس وفي برج القلوب طلوعها كخفق قلوب الكافرين تريعها(٢)

وظهرت نزعتهم في التأريخ للمناسبات المختلفة عند الخلفاء، من انتصارات، وفتوحات، جلوس على عرش كما مر، أو ولادة ابن لهم، أو إدخال مظهر من مظاهر التمدن والتحضر في البلاد. فالأخرس يقول مؤرخاً ولادة عبد الحميد خان، ولا تخلو القصيدة من إشادة بأبيه عبد المجيد واستبشار الخير بهذا المولود، واضفاء الهالة الدينية عليهم على عادتهم:

> ولد قد أشرق الكون له بُشِّــرَ الإســـلام فـــى مولـــدِه فزهَـــتْ بغــدادُ حتـــى إنهــا وغدت تشرق من أنواره

من على سلطاننا عبد المجيد فأسرَّ الناس من هذا السعيد قابلَتْ أيامَ هارون الرشديد مثلما قد أشرق البدر بعيد

⁽۱) السابق ۱/ ۵۳۰ – ۵۳۱ .

⁽۲) السابق ۱/ ۵۳۱ .

زادنا بشراً فزدنا طرباً ما عليه قبل هذا من مزيد كلَّ ما نهواه من عنِّ مديد قد حبانا الله في مولده فترانا دائماً في فرج وإذا الكون أضا أرخته

كلُّ يوم نحن في عيدٍ جديد (فضياءُ الكون من عبد الحميد)(١)

ويتمحور التأريخ الشعري في حروف الجمل " فضياء الكون من عبد الحميد"، وهي تعني عام ١٢٥٨ه.

وكثيراً ما نجد الشعراء في مدحهم للولاة والوزراء الذين كانوا لهم فضل في إرساء العدل، ونشر الأمان في البلاد والقضاء على الفتنة، يمدحون إلى جانبهم الخليفة العثماني ولما له من فضل في اختياره ليكون والياً على البلاد، وهذا نجده بكثرة في شعر الأخرس، فعندما ولى السلطان عبد العزيز نامق باشا^(٢)، وأخمد الفتن في البصرة التي أثارها بنو كعب بتأثير الأعاجم عام٢٧٧م وقضى على ثورتهم، مدحه في قصيدة استهلها بمدح عبد العزيز وآل عثمان قائلاً:

> ألسنت ترى دولة المسلمين وما رفع اللهُ من قدرها وما بلغت فيه من قوة فدانَ الأنامُ إلى حكمِها فكان الفتوح على عهدها فيا لك من دولة أُسسَتْ بما شرع الله بين العباد وما جاءنا سيد المرسلين إلى عهدِ أيامِ (عبدِ العزينِ)

وما كان من آل عثمانها وما عظّم الله من شانها تضاف لقصوة إيمانها ولا حك م إلا بقرآنها وسعد البلاد بأزمانها قواعد أركان بنيانِها وأبطــــل ســائر أديانهــا وقام الدايل ببرهانها مجدِّد أحكام إتقانها (٣)

ونزعة الولاء للخلافة العثمانية واضحة تفصح عن نفسها في الأبيات السابقة .

وقد مدح على أبو النصر السلطان عبد العزيز بمناسبة عيد جلوسه في قصيدة طويلة بأمر من الخديو اسماعيل بما يعكس تأييد الخديو للخلافة منها:

مليك إذا لاحَتْ كتائب جنده كفيلٌ بتدبير الأمور مظفرٌ رشيدٌ أمينٌ رأيه رايه النصر

تسردُ شسياطينَ الغوايسةِ بسالقهر

⁽۱) ديوان الأخرس ٢٥٣ – ٢٥٤ .

^(۲) هو الوزير محمد نامق باشا الكبير، من أهل قونية، تقلب في المناصب العسكرية، ودعي بشيخ الوزراء، عرف بالاستقامة والعدل والقوة والتصلب بالرأي، وعمر طويلاً، وأنقن العربية والفرنسية والانجليزية والتركية، وقد توفي عام ١٣١٠هـ/١٨٩٢م.

ينظر: ديوان الأخرس، هامش ٩٥- ٩٦ . عنوان المجد ١٦٧ .

^(٣) ديوان الأخرس ٩٥ – ٩٦ .

خليفة خير الخلق من باجتهاده بهمتِه العليا وصادق عزمِه أفاد العلاجاها وعنزاً مؤيداً وأبدى لأعلم التقدم مظهراً

غدَتُ عصبةُ الإسلامِ مشتدةَ الأزرِ يشيرُ إلى عودِ الشبيبةِ للدهرِ وألبسَها من مجدِه حللَ الفخرِ به ملكه يعلو على دولِ العصرِ^(۱)

وقد لمست بوضوح هذه النزعة في مدائح النصارى لخلفاء الدولة العثمانية في مختلف المناسبات أيضاً، ولم تبدأ حركة الانسلاخ عن هذه النزعة إلا مع نشاط الإرساليات وجمعياتها الماسونية في بلاد الشام والتى أخذت تبث سمومها في عقول النصارى، والتحريض الأوروبي لأبناء العرب نصارى ومسلمين داخل أوروبا، فبدأنا نلمس النزعة المعادية للعثمانيين على يد جبرائيل الدلال، وإبراهيم اليازجي، ثم بعض أبناء العرب الذين انخدعوا أمثال معروف الرصافي، وجميل صدقى الزهاوي، وعبد الحميد الزهراوي وغيرهم في منتصف القرن التاسع عشر .

وقد تتبهوا متأخرين إلى انخداعهم، إلى حد أن بعضهم ترجم على الزمن الحميدى، وندم على ما فعل كجميل صدقى الزهاوي ومعروف الرصافي، بعد سقوط الدولة العثمانية، وإنهاء الخلافة، وتبين الحقيقة، إلا أنه رغم ذلك ظلت نزعة الولاء للخلافة العثمانية قوية راسخة عند عدد غفير من شعراء المسلمين وقفوا بالمرصاد لأعداء الإسلام، والتفوا حول الخلافة، كأحمد شوقي، وحافظ إبراهيم، وأحمد الكاشف، وأحمد محرم وغيرهم.

441

⁽١) ديوان علي أبو النصر ٨٧ .

ثالثًا: المعانى الدينية والمذهبية:

مما لاشك فيه أن النتاج الأدبي أياً كان شعراً أم نثراً، هو مرآه لبيئته في جميع العصور عند جميع الأمم، فضلاً عن ذلك هو صورة واضحة لشخصية صاحبه لا سيما الفكرية والنفسية، فلا بد وأن تترك ظلالها في تراث أي أديب بوعي منه أو بلا وعي، وهذا ما أثبتته الدراسات الفكرية والنفسية لأعمال إنسانية جمة .

ولعل أبرز ظاهرة تشد الدارس لنتاج أي أديب بعد الجوانب الفنية، هي الاتجاه الديني والعقدي، أو الانتماء المذهبي، وانعكاساته الفنية ودلالته على عقيدة الأديب ومذهبه، والذي يتجسد بوضوح في شعر القرن التاسع عشر، على اختلاف أديان الشعراء ومذاهبهم ومشاربهم الدينية.

فلا يخلو ديوان شاعر مسلم أو مسيحي من المعاني والقيم الدينية أو المذهبية، التي نلمسها في موضوعاتهم المتعددة في أشعارهم، فيظهر إيمانهم بالله وبالغيبيات، وثقافتهم الدينية في مدائحهم للخلفاء والأمراء والقادة ومن عاصروهم، أو مراثيهم، إذ أحاطوهم بهالة إيمانية وسياج من التقوى ارتقت عند بعضهم إلى مصاف الملائكة، وجعلتهم يستحقون تأييد الله ونصره لهم، فهم يقيمون شرع الله ويحرصون على عبادته، واتباع نواهيه، ونشر العدل، والقضاء على الظلم.

يظهر ذلك في مدح أمين بن محمد الجندي الشافعي (ابن خالد)(١) لمحمود خان قائلاً:

وسعود الملكِ أبدى من عزائمِه بصالحِ الوزراءِ الشهم أصلح ما فمد للأمنِ في أرجاءِ ساحتِها ماآثرُ خصَّه الله الكريم بها فها بنى جامع فيه الصلاة نمَث وكم لسلطانِنا البر الرحيم به كذاك إسلام إنسان على يدِه

للشام سيفاً حلاه الطَوْلُ والطُولُ والطُولُ قد أفسدوه وسترُ اللهِ مسبولُ رواق عدلٍ وعنها زال تنكيالُ فما لها عن شام المجدِ تحويلُ وقد حلا فيه للقرآنِ ترتيالُ يهدي الدعا فاضلُ منا وفضولُ حرّ عفيفٌ له رشدُ ومعقولُ (۲)

ومن المعاني التي كثرت في مدائحهم لخلفاء بني عثمان ، اختيار الله لهم لإكمال الدين، وشد عراه، ونصرتهم له، فهذا عبد القادر الجزائري يقول مادحاً السلطان عبد المجيد وبني عثمان :

⁽۱) أمين بن محمد بن أحمد الجندي الحمصي الشافعي، شاعر سوري أشهر من نظم المقطعات والأدوار الغنائية في سوريا ووقعها على الألحان، ولد في حمص في أوائل القرن الثالث عشر للهجرة، وسجن بوشاه حيث وشا عامل أنه هجى السلطان محمود الثاني وحبس في اسطبل دواب، ثم حرره سليم بن باكير من قبيلة الدنادشة الذي هجم على حمص بمائتي فارس عنوة، وقتل عاملها، وتوفي عام ١٢٥٦ه، وله ديوان شعر فيه مقامات وموشحات وقصائد. ينظر ترجمته في: الأعلام ١٦/٢. حلية البشر ٢٩/١- ٣٢٩. مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ٢٩/٢. الجامع في تاريخ الأدب العربي (الأدب الحديث) ٢٠/٢.

⁽٢) أمين الجندي الحمصي: كتاب منظومات الفاضل البليغ الشيخ أمين الجندي الحمصي، طبع في مطبعة بيروت في المطبعة الأدبية عام ١٨٩١م، ص ٣٦.

أَبْشِرْ بقربِ أميرِ المومنين ومَنْ ومنه ومنها في بني عثمان :

فرعُ الخلائفِ وابنُ الأكرمين ومَنْ كم أَزمةٍ فرَّجوا ؟! كم غمةٍ كشفوا؟! هم رحمةٌ لبني الإيمانِ قاطبةً أنصارُ دينِ النبيِّ من بعدِ غبيتِه قد خصَّهم ربُّهم في خيرِ منقبةٍ

قد أكمل الله فيه الدنيا إكمالا(١)

شدُوا عرى الدينِ أركاناً وأطلالا كم فككوا عن رقابِ الخلقِ أغلالا هم فككوا عن رقابِ الخلقِ أغلالا هم الوقاية أسواء وأهوالا في نصره بذلوا نفساً وأموالا ما خصّ صحبنا بها قبلاً ولا آلا (٢)

أما يوسف الأسير يقول في مدحه للخليفة عبد الحميد خان:

على البرِّ والتقوى تأسسَ ملكُهم فدام لهم إذ هم به دائماً أَحْرا(٢)

والهالة الإيمانية التى أحاطت الخلفاء، أحاطوا بها القادة والولاة الذين نصروا الدين وأقاموا العدل، ورضي الله عنهم، وأرضوه بطاعتهم، وتلبيتهم لنداء الدين، ومحاربة أعدائه من أهل المعاصي والكفر، فهذه مريانا مراش تقول في مدحها للخديو توفيق:

ظـــلامُ الظلــمِ حــين بــدَتْ ولـــى ولقــد مزقُّـتَ ثــوبَ الــزور لمــا

أما عمر الفاروقي يقول في مدح محمد نجيب:

دارُ السلامِ أنت يا رضوانها ويقول أسعد طراد في مدح الخديو توفيق:

بطلٌ تدرع بالتقى أَكْرِمْ بها بالتقى أَكْرِمْ بها بالعروة الوثقى تمسَّكَ آمناً

وشمس العدل لاحث للعيان كسوت الأرجوان (٤)

كأن لك الله إليها داعيا(٥)

درعاً يحيِّرُ نسجُها داؤودا فغدا بيذلك أزرُه مشدودا^(١)

أما ناصيف اليازجي يقول في مدحه لرشدي باشا والى سوريا، ولا يخلو مدحه من مبالغة:

لا يستمدُّ فتاوي الفقهِ من أحدٍ وتستمدُّ شيوخُ الفقهِ فتواه تعاهد الدينَ والدنيا بمجلسِه فما تفارقُ حكمَ الدينِ دنياه (۱۷)

ولما استولى الإمام تركي على الرياض، نهض عبد الجليل الطبطبائي يمدحه، ويهنئه، فمما قاله:

-

⁽١) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٩٠.

^(۲) السابق ۹۱ .

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ديوان يوسف الأسير ٨.

⁽٤) بنت فكر ٦ .

^(°) الترياق الفاروقي ١٧٣ .

⁽٦) من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد ٩.

⁽۲) ثالث القمرين ٩.

إمام أتانا بالمسرة والهنا به شُدد أزر الدين واستوثقت ا وعادت قضايا الشرع مخضرة الربا هـو النـورُ بـين الرشدِ والغـيِّ فيصللٌ به الجارُ من كلِّ الحوادثِ آمنٌ بآرائِــه ســودُ الفــوادح تنجلــي أخو همةٍ تدني به كلَّ شاسع يُهابُ ويُرجِى حارباً ومسالماً وفي السلم برر أريحي مهذب

وبالعزّ والعدل العميم وبالرشد به عراه وقام الحقُّ في شدة العضد معاهدُها مأهولةً في حميى فهدد بهدي ابنِ تركي ذا الأعاريب تستهدي قريس سرور القلب والعيش في رغد وبالرأي إدراكُ الفتى قبل ذي جددً ويرتاضُ من أعمالِها كلُ مشتدِ ففي الحرب يسطو سطوة الأسد الورد وأخلاقُه الأطهارُ مطلولة البرد(١)

ونظرة إلى تلك المدائح التي مر ذكرها في الحديث عن فن المديح، أو تلك الأشعار التي قيلت في حروب الدولة العثمانية، تعطى صورة واضحة عن المعانى الدينية التي تغنى بها الشعراء في القرن التاسع عشر، والتي عكست ثقافتهم الدينية سواء عند النصاري أو المسلمين.

هذه المعاني التي لم تقتصر على الخلفاء أو الولاة والقادة، بل أيضاً تجاوزتهم إلى كل من عاصروهم، فكثيراً ما شددوا على قيمة العفة كقيمة إيمانية روحية، ومن ذلك قول وردة اليازجي مادحة نائلة سلطان شقيقة السلطان عبد الحميد، عندما ورد خبر ورودها إلى بيروت قائلة وقد تغنت بعفتها وصونها وتقواها:

خودٌ بدت تحت اللثام ومجدُها قد لاح بين الناس غير ملتم ذاتُ الصيانةِ والعفافيةِ والتقيى والفضل والحسب الذي لم يلتم (١)

وقد وردت هذه القيمة على ألسنة كثير من الشعراء، كعبد الله فكرى، وعائشة التيمورية وغيرهم، كما خلعوا على علماء الدين معانى التقوى والإيمان.

وظهرت القيم الدينية المتمثلة في الإيمان بالله، وملائكته، وجنته وناره، والحساب والجزاء، وحمد الله، وتسبيحه وشكره، والإيمان بصفاته خالقاً ومعبوداً، واللجوء إليه عند الشدة والحاجة، والتوسل إليه بالدعاء والرجاء، وطلب مغفرته والتوبة، والاستغفار، واستجداء رحمته ونصره، ووجوب طاعته، والإيمان بالقضاء والقدر، وعبادة الله والالتزام بطاعته.

فعبد القادر الجزائري يحمد الله ويشكره على نعمه بعد ما خرج من السجن بعد سجن الفرنسيين له واستقبال السلطان العثماني له، وتفريج كربته، قائلاً:

الحمد لله تعظيماً واجدلالاً ما أقبل اليسر بعد العسر إقبالا

⁽۱) عنوان المجد في تاريخ نجد ۲/ ۲۲۲ .

وما أتَتْ نفحاتُ المسك ناسخةُ

من المكاره أنواعاً وأشكالا وأشكرُ الله إذا لم ينصرمُ أجلى حتى وصلْتُ بأهلِ الدين إيصالا (١)

أما طاعة الله فقد كانت قناعة عند كل الشعراء على اختلاف المذهب والعقيدة، فهي فرض واجب، لذا يقول إبراهيم اليازجي في مدحه لنصر الله فرنكو باشا حين قدم متصرفاً على جبل لبنان عام ۱۸۲۸م:

يـؤدبُ طغيانَ العصاةِ بعدلِـه فتى لم يجدْ من طاعةِ اللهِ من بدّ (٢) وناصيف اليازجي يتغني بعبادة الله ولزوم طاعته في مدحه ليوسف أسير قائلاً:

يقومُ من الصلاةِ إلى المثانِ ومن سننِ الكتابِ إلى الفرض (٣)

أما دعاء الله واللجوء إليه عند الكرب والشدائد، والتوسل به وبعباده الصالحين، فهو كثير عندهم، فهم يشطحون في خمرياتهم وغزلياتهم ولهوهم، لكن يؤمنون أن ذلك مجلبه لغضب الله، وسرعان ما يلجئون إليه يطلبون المغفرة، ويعلنون التوبة طامعين بعفوه ورحمته، متوسلين بنبيه وآله وصحبه، وأولياء الله الصالحين خاصة عند النوائب والشدائد، يقول على أبو النصر وهو يتوسل الله بجده الرسول قائلاً:

> نبئ الهدى ما لي سواك وسيلةً أَجِرْنِسِي إذا ما أَثْقَلْتُنِسِي جرائمسي فكن لي نصيراً إن شكوت ظلامتي إلى بابك الأسمى توجهت راجياً فكُنْ لي شفيعاً إنني بيل واثقً توسلت بالزهرا إليك ونسلها وأصحابك الغر الكرام وحزبهم لأنوارك اشتملن قلوب أولى النهي وجاؤوك من باب السلام وسلموا فجدِّدْ لهم عهدَ الشفاعةِ إنهم وأنت رسولُ اللهِ سيدُ خلقِه

وأنت غياثى عند وقع العظائم فغيرك من يُرجى لرفع الجرائم فأنت ملاذي يوم رد المظالم شفاعتك العظمي ولطف المراحم وأنت رفيع الجاه رب المكارم وبالصاحب الصديق صدر الأكارم وأتباعِهم من كلِّ عبدٍ وخادم فساروا على وجد لصدق العزائم فكم والب حول المقام وهائم على ثقبة من فضلك المتراكم وأنت لعقد الرسل أشرف خادم (أ)

⁽١) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٩٢ .

ورد الشطر الأول في الأصل "وأشكر الله إذا" والصواب هنا أن يقول "وأشكر الله إذ" باستخدام "إذ التعليلية" بدلاً من "إذا الشرطية"؛ لأن المعنى هنا تعليل وليس شرطاً، ولعله خطأ مطبعى .

⁽۲) العقد ۲۹ .

 $^(^{7})$ النبذة الأولى ۸۸.

⁽٤) ديوان على أبو النصر ١٩٧.

لقد آمنوا بمحمد نبياً ورسولاً، وآمنوا بشفاعته، وأحبوه، وأحبوا صحابته، وآمنوا بمكانتهم الدينية عند الله، وعند رسوله، واعتقدوا أنه لا يوازيهم في علو المكانة والتقوى أحد من البشر، لذا استشفعوا بهم عند الله، وأكثروا من التوسل بالمقام النبوي، وعجت قصائد المدائح النبوية وقصائد الزهد بالمعاني الدينية والقيم الروحية، ولم يكن ذلك بالجديد على الشعراء إذ وجد في كل العصور.

إلا أن الجديد في القرن التاسع عشر بروز بعض المعاني الروحية في شعر النصارى، ونهجهم منهج الشعراء المسلمين في استغاثتهم بالله، يقول ناصيف اليازجي في أبيات كتبها لتنقش في ديار بعض الأكابر تعكس إيمانه بالله وبصفاته وقدرته:

دعوث جنح الدجى مولاي مبتهلاً يما أرحم السراحمين المستغاث به إني على جودك الطامي اتكلت وهل أنت القدير الذي يُخشى مهابته ومن ذا الذي ليس يخشى منك مرتعدا ومن يحل عقوداً أنت عاقداها أنت الكريم الذي من فضل نعمته أنت الحليم الذي من فضل نعمته أنت الحليم الذي يرجى تجاوزه من رام أن يبتني قصراً يدوم له ومن أراد الغنى الباقي له أبداً

وهو المجيبُ لمن نادى ومن سألا من البلاءِ الذي قد ضيق السبلا يخيبُ عبد على الطافِكَ اتكلا يخيبُ عبد على الطافِكَ اتكلا وترجفُ الأرضُ منه والسما وجلا خوفاً ولو كان يحكي قلبُه الجبلا ومن يردُ قضاءً منك قد نزلا يرجى العطاءُ وأما من سواك فلا عن جهلِ بمبدٍ أساء القولَ والعملا فليبنِ عندك قصراً في السماءِ علا يطلبْ غناك ولا يبغي به بدلا(۱)

وقد ظهرت المعاني الدينية والقيم الروحية في مراثي النصاري، فيظهر فيها إيمانهم بالجنة والنار، والملائكة التي تتنزل بالرحمة، والإيمان بقضاء الله وقدره، والنصائح الدينية، فتجلى تسبيح الله والإيمان بالثواب والعقاب، والجنة والنار، والملائكة، والتأثر بمعاني القرآن الكريم في رثاء أسعد طراد للشيخ حسنين شيخ الزاهدين بالمنصورة، يقول:

سرى الحسنين اليوم يغتنم الأجرا ...

كمشكاة مصباح تبدّت صفاته فتى كاره الدنيا وسار بحمده فنادى به رضوان أهلاً ومرحباً

من المسجدِ الأقصى فسبحان من أسرى

تضيئ لنا عن زيت زيتونة خضرا السي ربّه يتلو له الحمد والشكرا نادى له جبريل إن لك البشرى

⁽۱) ثالث القمرين ٩٣ – ٩٤ .

فأنت الذي لم يأو بيتاً على الثرى تدارَكْتَ عُرياناً وأطعمنتَ جائعاً في الله مخلف وعده

لـذاك بعليـينَ شـدنا لـه قصـرا فهاك مكانـاً لا تجـوعُ ولا تعـرى لعبـدٍ مطيع لا يـردُ لـه أمـرا (١)

فهي قصيدة من شاعر عيسوي نصراني تعج بالمعاني الإيمانية، ويرثي بها زاهداً مسلماً، بما يعكس الاحترام الديني والشعور الأخوي الذي لم يفرقه اختلاف الدين بين النصارى والمسلمين، وقد لمس ذلك أيضاً في مدائحهم للخلفاء ومن عاصروهم من مسلمين.

فضلاً على ذلك تعكس تأثر النصارى بالمعاني القرآنية وهو كثير عندهم وستأتي أمثلة عليه لاحقاً، فقد تأثر بقوله تعالى: ﴿ شُبْحَنَ اللَّذِي أَسْرَىٰ بِعَبْدِهِ عَلَيْلًا مِّنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَا اللَّذِي فقد تأثر بقوله تعالى: ﴿ اللَّهُ نُورُ السَّمَوَتِ وَالْأَرْضِ مَثُلُ بَرَكُنَا حَوْلَهُ لِنُرِيهُ وَ مِنْ اَيَئِنَا ۚ إِنَّهُ هُو السَّمِيعُ الْبَصِيرُ ﴾ (٢)، وقوله تعالى: ﴿ اللَّهُ نُورُ السَّمَوَتِ وَالْأَرْضِ مَثُلُ نُورِهِ عَلِمُ مُورَ السَّمَوَتِ وَالْأَرْضِ مَثُلُ نُورِهِ عَلِمَ مِصْبَاحٌ أَلْمِصْبَاحُ فِي نُجَاجَةٍ الزُّبُحاجَةُ كَأَنّها كُوكَبُ دُرِيّ يُوقَدُ مِن شَجَرَةٍ مُبْكَرَكَةٍ لَا شَرْقِيّةٍ لَا شَرْقِيّةٍ لَا شَرْقِيّةٍ وَلَكُ مُرَافِقَ لَوْ تَمْسَسُهُ نَازُ ﴾ (١)، وقوله تعالى: ﴿ وَعَدَ اللَّهِ لَا يُخْلِفُ اللّهُ وَعَدَهُ, وَلَكِنَ اللَّهُ لَا يُخْلِفُ اللَّهُ وَعَدَهُ, وَلَكِنَ النّاسِ لَا يَعْلَمُونِ ﴾ (١).

ويظهر النصح والاتعاظ، والجذبة الإلهية في قصائد الرثاء والعزاء، منه ما نامسه في عزاء ناصيف اليازجي لأحد أصحابه بولده، منها قائلاً:

نبغي بلاغ المنذرين وعندنا هذا على الرؤوس منادياً يا أيُها النوَّمُ هبُوا واخلعوا الميث يعرف حالة حضرت له

جهراً وذاك النعش عودُ المنبرِ حلماً تغافلَ عن كلِّ مُعبِّرِ والحيُّ يجهلُ حالةً لم تحضر (٥)

من كلِّ ميتٍ قام أبلغُ منذِر

وتتصح وردة بالتزود قبل الموت وهي ترثى ولداً:

زوّد النفسَ قبل شدّ الرحالِ
واصْحبَنَ التقى أمامك مصبا
إن فعلَ الصلاحِ للناسِ أولى
ليس هذه الدنيا بدارِ قرارِ
والذي عاش في الزمانِ فلا بدّ

إن هذي الحياة طيف خيالِ
حاً لتجلو ظلام تلك الليالي
ذخره من ذخائر الأموالِ
إنها دارُ وقفة وارتحالِ
لله من تقلب الأحوالِ

⁽۱) السابق ۱۲ – ۱۷ .

^(۲) الإسراء: آية ١.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> النور: آیة ۳۵.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> الروم: آية ٦.

^(°) النبذة الأولى ٧٧ .

وحياةُ الدنيا طريقٌ يؤدي نحو دارِ البقاءِ ذاتِ الجلالِ فالذي اختار أقربَ الطرق منها غالبٌ مَنْ يختارُ طولَ المجالِ(١)

ونحن عندما نتأمل أشعار المسلمين والنصارى، في مدائحهم ومراثيهم، نلحظ النقاءهم في كثير من المعاني والقيم الدينية وهذا ليس غريباً فإن الاحتكاك في بيئة واحدة بثقافة سائدة غالبة هي الثقافة العربية الإسلامية، تجعل ذلك طبيعياً، فقد ارتووا من معين واحد، فضلاً عن أن الدين النصراني يشترك مع الدين الإسلامي في أنهما من عند الله فالتقيا في كثير من المعاني، عدا التحريفات التي دخلت دين النصاري بفعل البشر.

وهذا دلل على الانسجام والتآلف الذي عاشه المسلمون والنصارى، والالتحام الاجتماعي والثقافي الى حد تضمين آي القرآن الكريم والتأثر بها بصورة جلية، حتى أنك لا تستطيع تمييز الشاعر النصراني من المسلم إن لم تطلع على ترجمته، إلا إذا ورد في ديوانه ما يدلل على عقيدته ومذهبه، هذا الانسجام الذي عكره الغرب بما بثوه في صفوه من علق المكائد ودود الدسائس.

فمن المعاني والقيم الدينية المشتركة وهي كثيرة، إلى حد أنها تستحق دراسة قائمة بذاتها: الإيمان بالله خالقاً ومعبوداً، والإيمان بصفات الله وأسمائه، والإيمان بالبعث والجزاء، والإيمان بالرسل والملائكة، واحترام الأديان والأنبياء، وتقوى الله وخشيته، والأمر بالمعروف والنهي عن المنكر، وعبادة الله وطاعته، وإقامة شرع الله في الأرض، ونصرة الدين، والإيمان بالقضاء والقدر، والإيمان بأن الدنيا فانية، والإيمان بالجنة والنار، وشكر الله وحمده، وتسبيح الله والتكبير له، والتوبة إلى الله والاعتراف بالذنب، واحترام الأديان والأنبياء، ودعاء الله ورجاؤه واستغفاره.

بل بلغ التأثر عند الشعراء من المسلمين والنصارى على حد سواء بالمعاني الإسلامية، أنهم يضمنون معاني القرآن الكريم أو يقتبسون من آياته، فهذا عبد الباقي الفاروقي يتأثر بقوله تعالى: ﴿ وَمَا رَمَيْتَ وَلَنَكِرَ ﴾ اللّهَ رَمَنَ ﴾ (٢) في مدحه لمحمد نجيب قائلاً:

وما رميْتَ إذ رميْتَ مدفعاً لكنَّ عنك الله كان رامياً (٣)

وقد كثر هذا التأثر عند عبد القادر الجزائري، من ذلك تأثره بقوله تعالى: ﴿ إِنَّمَاۤ أَمْرُهُۥ إِذَآ أَرَادَ شَيَّا أَن يَقُولَ لَهُۥ كُن فَيكُونُ ﴾ (٤) في دعائه لله :

واسترهم برداء الحفظ يا أملي! بحرمة السرِّ: بين الكاف والنون (٥)

⁽۱) حديقة الورد ١٩.

^(۲) الأنفال: آية ۱۷.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> الترياق الفاروقي ۱۷٤.

⁽١٤) ياسين : آية ٨٢ .

^(°) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٧٧ .

وقوله تعالى : ﴿ وَتَكَزَوَّدُواْ فَإِنَ خَيْرَ الزَّادِ النَّقُوى ﴾ (١) في قوله مفتخراً : ويسالله أضحى عزُّنا وجمالنا بتقوى وعلم والتزودِ للأخرى (٢)

وتأثر الأخرس بمعاني القرآن الكريم كثيراً، ففي قوله :

لا بِدِل اللهُ الزمانَ بغيرِه حتى تُبدَّلَ أرضُه وسماؤه (٦)
تأثر بقوله تعالى: ﴿ يَوْمَ تُبَدَّلُ ٱلْأَرْضُ غَيْرَ ٱلْأَرْضِ وَٱلسَّمَوَتُ ﴾ (٤)، واقتبس قوله تعالى: ﴿ وَأَن لَيْسَ لِلْإِنسَانِ إِلَّا مَا سَعَىٰ ﴾ (٥)، عندما يقول:

سعى إلى الفضلِ فنالَ ما ابتغى (وليس للإنسانِ إلا ما سعى) (٦) وقوله تعالى : ﴿ لا إِكْرَاهَ فِي ٱلدِينِ قَد تَبَيَّنَ ٱلرُّشُدُ مِنَ ٱلْغَيِّ ﴾ (٧)، عندما يقول :

(تبيَّنَ الرشِدُ من الغيِّ) به وزال إظلامُ الضلالِ بالهدى (^)

ويظهر تأثره بقوله تعالى: ﴿ مِّنَ ٱلْمُؤْمِنِينَ رِجَالٌ صَدَقُواْ مَا عَهَدُواْ ٱللَّهَ عَلَيْ مِّ اللهِ في قوله:

صدقوا الله على ما عاهدوا إنهم لم ينقصوا في الله عهد (١٠)

وتأثر بقوله تعالى: ﴿ وَإِن تَعُدُّواْ نِعْمَةَ ٱللَّهِ لَا يَحُصُوهَا ۗ إِن عَدُما يقول:

أنت أسنى نعم اللهِ التي نحن لا نحصي لها حصراً وعدا(١٢)

والتأثر والاقتباس كثير عنده، وكذلك البارودي، تأثر بقوله تعالى: ﴿ وَشَاوِرُهُمْ فِي ٱلْأَمْرِ ﴾ (١٠)عندما قال:

وهل دعوةُ الشورى عليَّ غضاضةً وفيها لمَنْ يبغي الهُدى كلُّ فارق؟ بلي إنها فرضٌ من اللهِ واجبٌ على كلِّ حيٍّ من مسوق وسائق (۱۱)

^(۱) البقرة : آية ۱۹۷.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٦٠.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ديوان الأخرس ٥٣ .

^(٤) إبراهيم : آية ٤٨.

^(°) النجم : آية ٣٩.

⁽¹⁾ ديوان الأخرس ٧٧ .

^{(&}lt;sup>۷)</sup> البقرة : ۲۵٦.

^(^) ديوان الأخرس ٧٧ .

^(٩) الأحزاب : آية ٢٣.

⁽۱۰) ديوان الأخرس ١١٨.

⁽۱۱) النحل: آية ۱۸.

⁽۱۲) ديوان الأخرس ١١٩ .

⁽۱۳) آل عمران: آیة ۱۵۹.

⁽۱٤) ديوان محمود سامي البارودي ٢٦٦- ٢٦٧ .

ويقتبس قوله تعالى: ﴿ وَيَفْعَلُ ٱللَّهُ مَا يَشَاءُ ﴾ (١)،عندما يقول:

يريد دُ كلُّ امريِّ مناه (ويفعلُ اللهُ ما يشاءُ) (٢)

ويتأثر بقوله تعالى: ﴿ فَذَرْهُمْ يَغُوضُواْ وَمُلْعَبُواْ حَتَّى يُلَقُواْ يَوْمَهُمُ ٱلَّذِي يُوعَدُونَ ﴾ (٢) عندما يقول:

وذرهم يخوضوا إنما هي فتنة لهم بينها عمًا قليلِ مصارع (١٠)

وهذا أحمد فارس الشدياق يتأثر بقوله تعالى:﴿ وَيُؤْثِرُونَ عَلَىٓ أَنفُسِمٍمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةً ﴾ (٥) عندما يمدح عبد القادر الجزائري قائلاً:

الموثرين على خصاصتِهم وقد نظروا إلى الدنيا كشيُ غابرِ (٦) وعندما يقول:

في لن تنالوا البرَّ حتى تنفقوا مما تحبون الدليلُ الأظهرُ (٧) يتأثر بقوله تعالى: ﴿ لَن نَنَالُواْ ٱلْبِرَّ حَتَى تُنفِقُواْ مِمَا يُحِبُّونَ ﴾ (^).

وكذلك ناصيف اليازجي يتأثر بقوله تعالى: ﴿ وَلَقَدْ خَلَقْنَا ٱلْإِنسَنَ وَنَعْلَمُ مَا تُوسَوِسُ بِهِ عَنْسُهُ وَنَعْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْ حَبِّلِ ٱلْوَرِيدِ ﴾ (١)، عندما يقول مادحاً الأمير بشير الشهابي:

فجميعُ العبيدِ أدنى إلى حبلِ ذراعيك ولكنْ من حبيلِ الوريد^(۱۱) وعندما يقول:

الحمد لله الدي يقضي بما يهوى ولكن لا مرد لما قضى ...

ماذا ترى هذا الزمانَ مع الذي خلق الزمانَ ومَنْ على العرشِ استوى اللهُ أكبرُ كلُ ما فوق الثرى فانٍ ويبقى وجهُ ربّكِ لا سوى (١١)

⁽۱) إبراهيم: آية ۲۷ .

⁽۲) ديوان محمود سامي البارودي ۹۰.

^(٣) المعارج: آية ٤٢.

⁽٤) ديوان محمود سامي البارودي ٢٣٣.

^(°) الحشر: آية ٩.

[.] $^{(7)}$ الساق على الساق في ما هو الفارياق $^{(7)}$

⁽۷) السابق ۸٦۸ .

^(^) آل عمران: آیة ۹۲.

^(٩)ق: آية ١٦.

⁽١٠) النبذة الأولى ل.

⁽١١) النبذة الأولى ٥٩.

فيظهر تأثره بقوله تعالى: ﴿ إِنَّمَا أَمْرُهُۥ إِذَآ أَرَادَ شَيًّا أَن يَقُولَ لَهُۥ كُن فَيكُونُ ﴾ وبقوله تعالى: ﴿ كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانِ وَيَبْغَىٰ وَجُهُ رَبِّكَ ذُو ٱلْجَلَالِ وَٱلْإِكْرَامِ ﴾ (٧)، وبقوله تعالى: ﴿ إِنَّ رَبَّكُمُ ٱللَّهُ ٱلَّذِي خَلَقَ ٱلسَّمَوَتِ وَٱلْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ ٱسْتَوَىٰ عَلَى ٱلْعَرْشِ ﴾ (٦)، وقد كان ناصيف اليازجي حافظاً للقرآن على نصرانيته، ويظهر جلياً تأثره بمعانى القرآن في قوله:

حال السرور والكمد الله م ولاك الأحدد والــــد ولا ولـــد لا أم للـــــه ولا أول كـــــل أول أصـــل الأصــول والعمــد آراء علم أ والمدد الواسع الآلاء والسا لا درع إلا مـــا سـرد الحصول والطول لسه لا عددٌ ولا عُدد (١)

أما إبراهيم اليازجي يتأثر بقوله تعالى: ﴿ كَم مِن فِئَةٍ قَلِيلُةٍ غَلَبَتْ فِئَةً كَثِيرَةً بِإِذْنِ ٱللَّهِ ۖ وَأُللَّهُ مَعَ ٱلصَّكِينَ ﴾ (٥)، في خطابه للعرب قائلاً:

لأنتم الفئة الكُثرى وكم فئة قليلة تم إذا ضمت لها الغلبُ (١)

ويتأثر أسعد طراد بقوله تعالى: ﴿ كُلُّ نَفْسٍ بِمَا كَسَبَتْ رَهِينَةً ﴾ (٧)، في رثائه لجرجس زاخر قائلاً:

هو اللهُ يجزى كلَّ نفسٍ من الورى بما كسبَتْه فاتقوا يا عبادَه (^)

وفي رثائه لمارون نقاش يتأثر بقوله: ﴿ كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانِ وَيَبْقَىٰ وَجُهُ رَبِّكَ ذُو ٱلْجَلَالِ وَٱلْإِكْرَامِ ﴾ (٩) عندما يقول:

> فوق التراب ولا يُبقى لهم أثرا (١٠) إن الزمانَ سيغني كلَّ من وجدوا

⁽۱) ياسين : آية ۸۲.

⁽٢) الرحمن: الآبتان ٢٦-٢٧.

^(٣) الأعراف: آية ٥٤.

⁽٤) مجمع البحرين ٨٩.

^(°) البقرة : آية ٢٤٩.

⁽٦) العقد ٢٥.

^{(&}lt;sup>۷)</sup> المدثر: آیة ۳۸.

^(^) من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد ١٦ .

^(٩) الرحمن: الآيتان ٢٦- ٢٧.

⁽۱۰) من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد ٥٩.

⁷⁵¹

ومع هذا تبقى خصوصية تميز الشاعر النصراني والشاعر المسلم، كما تميز الشاعر الشيعى والشاعر السني .

فالشعراء النصارى في مدائحهم ورثائهم للبطاركة وغيرهم من النصارى، طرقوا معاني نابعة من عقيدتهم، فضلاً عن المعاني الإيمانية التي اشتركت فيها جميع الديانات السماوية .

فهذا ناصيف اليازجي في مدحه لأحد الرؤساء النصاري يراه خليفة عيسي عليه السلام فيقول:

أنت في أرضِنا خليفة عيسى ولك الملك يوم تأتي السماء خلق الله فيك روحاً من اللطف وجسماً من البها حيث شاء (١)

ويظهر معتقدهم بالبطاركة فهم يرونهم خلفاء الله، وأنبياءه، ولهم مكانتهم السامية عند الله والمسيح، فناصيف يجعل البطريرك مكسيموس مظلوم، سليمان وإبراهيم عليهما السلام في مدحه قائلاً:

أحيا علومَ الأولين بك الذي يحيى عظامَ الميتِ وهي رميمُ الميانُ الورى لكنَّه في طاعةِ الرحمنِ إبراهيمُ (١)

ووردة اليازجي ترى المطران اثناسيوس الخوام، المصطفى من الله، وفي قلبه حل روح القدس، عندما تمدحه بمناسبة ارتقائه أسقيفية صور عام ١٨٦٧م:

وهو للهِ الإناءُ المصطفى للرعايا قائماً بالحرسِ فمُ له ينطقُ بالحقِّ وفي قلبِه قد حلَّ روحُ القَدُسِ

ت رك الدنيا لزهد فغدا غير وجه الله لم يلتمس (٣)

وإذا كان المسلمون قد احتفلوا بأعيادهم وهنئوا بعضهم، فكذلك فعل النصارى، فاحتفالهم بعيد الفصح يظهر في تهانيهم لبعضهم أو لبطاركتهم ، فإبراهيم اليازجي يقول في قصيدة رفعها للمدرسة البطريكية في عيد الفصح مهنئاً البطريك غريغوديوس :

عيدٌ به الهنا والبشرِ تجديدُ تحققَتُ فيه آمالُ الألي درجوا فافتر آدمُ بعد النوحِ مبتسماً هذا الذي ألمعتْ في الكتبِ صادقة في الأرضِ سرُ خلاصِ طاب عنصرُه

وللبشائر في الآفاق ترديد في المواليد قدماً وقد سعدت فيه المواليد واهتز تحت حجاب الرمس داود اليه من أول الدهر المواعيد وفي السماوات تسبيح وتمجيد (1)

⁽١) النبذة الأولى ٩.

^(۲) السابق ۲۲ .

^(٣) حديقة الورد ٣٣ – ٣٤ .

^{(&}lt;sup>٤)</sup> العقد ٤٣ .

وهم يذكرون أسماء الأنبياء لا سيما عيسى المسيح، وموسى، وداود، وسليمان، فأسعد طراد في رثائه لدي بسترس يقول:

قاسينتُ فيه شدةً ما خطَّها موسى لنا عن مصر في توراتِه ومصائباً لـو قام السيتفائِها عيسى المسيخ لضاعفَتْ آياتِه (۱) ويشبه البطريك مكيموس مظلوم بموسى الكليم في رثائه قائلاً:

وزلْتَ يا موسى الكليمُ فهل ترى يوماً نشاهدُ منك وجهاً يسطعُ^(۲) بل يجعله نائب الرسل الكرام:

يا نائبَ الرسلِ الكرامِ نراك سرْتُ مسيرَهم إذ قد دعيْتَ كما دعوا(⁷⁾ وتظهر في تسبيحهم لله، الطريقة النصرانية في التسبيح عندما يقول في رثائه لسمعان كرم: يلقى الملائكة حولَ العرشِ هاتفةً حمداً ومجداً وقدوساً وسبحانا(¹⁾

وكثيراً ما وجدنا التأثر بقصة موسى وشقه البحر، ومعجزاته لا سيما العصا في معانيهم خاصة عند الأسرة اليازجية، فناصيف يقول في تهنئة المطران اثناسيوس الخوام:

عصاه عصا موسى التى شقّتُ الصفا وشقّ لها البحرَ الذي حال دونه (٥) وفي مدحه لبعض الرؤساء يقول:

بيديه العصا التى حيث ألقا ها لكيدٍ تلقفَتْ منه سحرا بيديه العصا التى حيث ألقا عي وفيها له مآربُ أخرى (٢)

ويظهر تأثره بمعنى القرآن عندما يقول الله ﴿ وَمَا تِلْكَ بِيَمِينِكَ يَـمُوسَىٰ قَالَ هِى عَصَـاىَ أَتَوَكَ وُمَا تِلْكَ بِيَمِينِكَ يَـمُوسَىٰ قَالَ هِى عَصَـاىَ أَتَوَكَ وُا عَلَيْهَا وَأَهُشُ بِهَا عَلَىٰ عَنَـمِى وَلِى فِيهَا مَـاً رِبُ أُخْرَىٰ ﴾ (٧).

ووردة اليازجي في رثائها كاتبه بنت موسى بترس:

يا بنتَ موسى قد دعاك الله من طور الجلالِ كما دعاه بما مضى قد شقّ موسى بالعصا بحراً طغا ونراك شققت القلوبَ بلا عصا (^)

وقال خليل اليازجي في أحد الرؤساء عام ١٨٧٦م:

⁽¹⁾ من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد ١٩.

⁽۲) السابق ٥٥ .

^(۳) السابق ٥٦ .

^{(&}lt;sup>1)</sup> السابق ٢٦ .

^(°) ثالث القمرين ٣٢ .

⁽٦) النبذة الأولى ٨٢.

⁽Y) طه: الآيتان ۱۷، ۱۸.

^(^) حديقة الورد ٢٨ .

راعٍ بعسينِ أبٍ يراعسي شسعبَه وبكفّه قامَتُ عصا موسى التى وإذا بها يوماً أشار بوعظِه

أبداً عليه ساهراً لم ينعس تعنو تعنو المناة الأرؤس بكت العيون بدمعها المتجبس (١)

وتظهر عقيدتهم النصرانية في قصيدة فريدة طويلة عند ناصيف اليازجي، من اعتقاد بأن المسيح إله ابن الله وروحه، وفكرة الثالوث، فيقول:

نحن النصارى آلُ عيسى المنتمي حسب التأنسِ للبتولةِ مريمٍ وهـو الإلـهُ ابـنُ الإلـهِ وروحُه مثلثـةٌ فـي واحـدٍ لـم تقسمِ لللبِّ لاهـوتُ ابنِـه وكـذا ابنُـه وكـذا همـا والـروحُ تحـت تقـنُمِ واللهُ يشـهدُ هكـذا بالحقِّ فـي سـفرٍ لتـوراةِ الكلـيمِ فسـلَمِ (١)

والاعتقاد بفكرة المسيح المخلص الذي خلص آدم ونسله من الذنوب وتحمل عنهم الخطايا، مع الإشارة إلى معجزاته، وإيمانهم بصلب اليهود له، عندما يقول:

عن آدمٍ قد قال صار كواحدٍ
لكن عصاه بزلةٍ لا تنمحي
فأتى وخلَّصَه وخلص نسله
وشفى من البلوى وفتَّحَ أعيناً
هذا مسيخ اللهِ فادينا الذي
بطبيعةٍ بشريةٍ قد ألمّت
حمل الجراح بنفسه متعمداً

منَّا بلفظِ الجمعِ من ذاك الفيم الإبارسالِ ابنِ به المتجسم الإبارسالِ ابنِ به المتجسم ذاك المخلصُ من عذابِ جهنم وأقامَ ميْتاً مثل بالي الأعظم صابته طائفة اليهودِ كمجرم وطبيعة اللاهوتِ لم تتالم حتى تكون لجرجنا كالمرهم (٣)

ويؤكد على أن المسيح الإله الأعظم جاء من اليهود مشيراً إلى تواضعه وشهادة التوراة به، ووضوح كتابه الإنجيل، فيقول:

فأتى المسيخ بأمره متجسداً متنسازلاً متسذللاً متواضعاً وهو الإله الأعظم الآتي لنا أعظتم الآتي لنا أعظت عراة الكليم شهادة وكتابه الإنجيل حق واضح

من خير سبط في اليهود مُكرَّم متصاغراً رُغماً على المُتعظم مصن نسلِ داود النبيِّ المُلهَم وشهادةً لحم تكتم لا ريب فيه ولا سبيل لمتهم

⁽۱) أرج النسيم ٥٦ .

⁽۲) ثالث القمرين ۷۷ .

^(۳) السابق ۷۷ .

في كلّ طائفة وقطر واحدٌ ما بين أصلّ عندهم ومُتَرْجَمِ (١) وقد أشار إلى أن النصارى طوائف، ومذاهب وأحزاب مختلفة غير متفقة، فيقول:

في النصارى شيعة قد ناقضت سبعون أو مئة من الأحزابِ في يا طالما اختلفوا فما اتفقوا على كم آية فيه تخالف بعضهم ولئن أخل بها فأنى وافقت ولسو اشتهين بضبطه لرأيته وإذا تعطل كلهن فقل لنا والحال أن له كذا ألفا من الورضى النقيض نقيضه كنظيره وإذا افترضناه حديثاً باطلاً

أخرى وقد حكمت بما لم تحكم خُلف على لُنهٍ وما لم يلنه خُلف على لُنهٍ وما لم يلنه شمي سواه فغيره لم يسلم لكنه على تغييرها لم يُقدم نقل النقيض ونصها لم يُخرم نقل النقيض ونصها لم يتقوم نسخاً بهن النقل لم يتقوم كيف الصحيح وأين يوجد وأسلم نسخ التى اتفقت بضبط محكم فيهن وهو عليه غير مُسلم فيهن وهو عليه غير مُسلم ضبطوه نقلاً كالطراز المُعلَم (۱)

وهي طويلة يختمها بالسبب الذي جعل النصارى يرون المسيح إلهاً فيقول:

ونسراه يحيي المائتين بأمره فهو الإله ومن تشكك يندم (٣)

وانعكست معتقدات النصارى بمريم عند نقولا نقاش في قصيدة طويلة سماها "التوبة"، تعج بالمعانى الإيمانية الدينية، يقول فيها مخاطباً نفسه، وقد ظهر إيمانهم بمريم وشفاعتها:

والْقِي الأعددي كالأحرار ثابتة حاشاك أن تُغلبي أو تنثني همما هدي القدرتِها هدي القدرتِها كلُّ الكمالُ الكلُّ طلعتُها كلُّ الكمالُ الكلُّ طلعتُها جودي أيا مريمُ البكرُ البتولُ بما إن تشفعي بي فإني خالصٌ أبداً

أكلَّة المجدِ تعطى عقب نصرِهِم ومريمُ العذراءُ في الوغي كشافةُ الغمم هي الشفيعةُ والملجا من الضرم يا ويل مَنْ عن سنا ذاك الكمالِ عمي عودتني وارحمي يا ملجاً الأمم وقد كفي أن تقولي أنت في ذممي⁽¹⁾

وتجلى معتقدهم بالمسيح والعشاء الأخير لعيسى عليه السلام مع تلاميذه، عندما يقول في نفس القصيدة على لسان الإله:

⁽۱) السابق ۷۸

^(۲) السابق ۸۸ – ۷۹ .

^(۳) السابق ۸۰ .

⁽٤) ديوان نقولا نقاش ٧٣ .

كلوا هنيئاً مريئاً خبر مائدتي ثم اشربوا خمرتي إذ فيهما نعمي(١)

ولا يخفى أن في ذلك إشارة وتضمين لما جاء في الكتاب المقدس^(۲)، هذا التضمين الذي يظهر عند نجيب حداد عندما يقول في إحدي قصائده واصفاً الخمر، وتحليل عيسى فاديهم لها على معتقدهم:

بعد ألفٍ من عهدِ فادينا سيدِ الشاربين المبين المناب المبين الطلادينا في الكتاب المبين فاستعضنا بها عن الحبر وختمنا الطروس (٣)

فقوله: "سيد الشاربين" يريد أن المسيح شرب الخمر في قانا الجليل، وهو إشارة إلى ما جاء في معتقدهم ما نسبوه إلى المسيح أنه قال: " قليل من الخمر يفرح قلب الإنسان" (٤).

وقد ظهرت الخلافات الطائفية بين مسيحي الغرب والشرق، في قصيدة فريدة لأسعد طراد، جاءت رداً على مقالات الخوري إلياس منصور "وهي المقالات التي نشرها الخوري المشار إليه في جريدة فرنسوية طعن على غبطة بطريك الأرثوذكس في سوريا وذم طائفته وذلك بشهر كانون الثاني عام١٨٨٦"(٥)، وقد بلغت مائة وتسعين بيتاً، ظهرت فيها المعاني الدينية، والخلافات الطائفية بدأها بقوله:

سبحان ربّك مبدع الأكوانِ خلق العباد كما أراد لأنه فدع اعتراضك قائلاً سبحانه

وولي أمر البيت والسكان طلق الإرادة صاحب السلطان خلق البهيم بصورة الإنسان (١)

وتظهر المعاني المسيحية ويتوجه إلى الله يطلب له الصفح ولا يخلو من تعريض به:

لاسم المسيح وحرمة القربانِ ما ذاق بعد صلاة جسيمانِ لتنالَ حسنَ الأجرِ مع سمعانِ منديلِه ولفائف الكتان وبأية الأحوال صفحُك واجبٌ فانظر مسيحَك قارئاً إنجيلَه فاعمِلْ صليبَك خاضعاً متواضعاً واصفحْ ولُفَّ فؤادَك المبرورَ في

^(۱) السابق ۷۱ .

⁽۲) راجع ماجاء على لسان عيسى لتلامذته (عشاء الرب) في: الكتاب المقدس، العهد الجديد - إنجيل متى، ط (٥)، دار الكتاب المقدس، مصر، ٢٠٠٦م، ص ٣٩. الإنجيل: متى الإصحاح (٢٦-٣٠)، ط (٣)، الإصدار السابع، دار الكتاب المقدس، ٢٠٠٨م.
(٣) تذكار الصبا ٨٩.

^{(&}lt;sup>†)</sup> ينظر: السابق هامش ٨٩ فقد جاء أنها مقولة للمسيح، ولم أعثر عليها في كتابهم، وجاء في تفنيد بعض أهل النصارى لهذه الآية أن هذا القول ليس للمسيح، وليست آية كتابية، وأن الناس ركبوا هذا القول ونسبوه للمسيح. للمزيد حول ذلك ارجع:

www.lifeape.org/arabicqa/c-ethics/chrisianity%Y .and%Y .wine.htm

^(°) من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد ٣٢ .

^(٦) السابق ۳۲ .

وبحرمةِ العيدِ السعيدِ وبعثِ فا والصفحُ والفصحُ المجيدِ تجانسا واقبلْ تضرعَه بذا وتضرعي

دينا الوحيدِ امننُ بغيرِ توانِ لفظاً فهَبُ لهما جناسَ معانٍ كرماً وإلا ظلَّ في حسبانِ (١)

وقد ظهر في أشعار النصارى رأيهم في تعاليم المسيحية والتوراة، فقد عبر جبرائيل الدلال عن رأيه في رجال الدين، وتعاليم المسيحية، والتوراة، والقساوس، في قصيدته المسماة "العرش والهيكل"، فيقول في تعاليم المسيحية وهو من الجديد في أشعارهم ساخراً:

ذاتُ بثلاث قيقضي النهى بوجوبها والتحديد بوجوبها ورحيبها ورحيبها والمتنبه والدت والدت والدت والمتاكابنها وربيبها وربيبها وفر من غصص الجحيم وصوبها وكمال عزت وسامي نوبها وكمال عزت وسامي نوبها وكمال عزت وسامي نوبها عرش بصاخراً وفعل عجيبها وتنزهَ تبلى بمضغ رغيبها مثل ذا وتنزهَ أوصافه عن ريبها واقد تعالى قدرُه عن ذيبها واقد تعالى قدرُه عن ذيبها (۱)

وتق ول إن الله قام ت ذات همن ضاقت الأكوان عن أن تحوي من ضاقت الأكوان عن أن تحوي قد جاءنا متجسداً من ابنيه والناس قد قتلوه ظلماً ثم قام وبذات وجميع وصفاته يعنو لها متنازلاً عن عرشيه وأن مالي الكون يحضر صاغراً حاشا وجل جلاله عن مثل ذا فلقد تسامي شائه عن شيبها

ويسجل رأيه في التوراة وطعنه بها، ويصرح بضلالها في أربعين بيتاً، وقد سبق إلى ذلك البوصيري (٣) منها:

جاءَتْ بأسفارٍ غدَتْ تهذي بها والعقلُ دل على صريحِ ضلالِها ينبي سخيفُ النصِ عن تزويرِها

زعمَتْ وجودَ الحقِّ في تهذيبِها والرشدُ يهدينا إلى تكذيبِها ومناقضاتُ القولِ في ترتيبِها (1)

ويذكر فيها خبر اليهود مع موسى في مصر، واستعباد المصريين لهم، وخروج موسى بهم هرباً من فرعون، وسرقتهم حلي المصريين، ومعجزات موسي، وعصيان اليهود له، والتيه في الصحراء، ونزول الله على الجبل وإعطائه لموسى الشريعة، ووقوف الشمس ضحى ليوشع بن نون حتى تم الفتح^(٥).

⁽۱) السابق ۳۷ .

⁽٢) حركة التنوير العربية في القرن التاسع عشر ١٥٣.

^{(&}lt;sup>7)</sup> راجع قصيدة " المخرج والمردود على النصارى واليهود" ، ديوان البوصيري ١٧٥. وقد تناولها نبيل أبو على بالتحليل في كتابه : البوصيرى شاهد على العصر المملوكي، ط (٤)، دار المقداد للطباعة ، غزة، ٢٠٠٥م، ص ٣٣– ٤٢.

^(٤) السابق ١٥٣ – ١٥٤ .

^(°) ينظر: السابق ١٥٤ – ١٥٥ .

ويشير إلى خداع رجال الدين من القسيسين للناس وتزيينهم للأمور وخيانتهم للدين والصليب في سبيل المال^(۱).

وقد مثلت قصيدة الشدياق "لمُّ القرود في ذم اليهود" البالغ مجموع أبياتها مائتين وسبعة وستين بيتاً الموقف الكاره لليهود والرافض لتعاليم التوراة الضالة المحرفة، جاءت بأسلوب ساخر وهجاء مقذع، نتاول فيها التوراة في صورتها التي بين أيدي اليهود، من فكرة التجسيم أي تجسيم الذات الإلهية، ورفضه لذلك واعتبار خلع صفات البشر على الإله خروج إلى دائرة الكفر، وضرورة إنكار فكرة التجسيم، ويذكر الكثير من طقوس وتعاليم التوراة باستنكار واستهجان، ويعرج على قباحة فعل اليهود في تشويه صورة الأنبياء بنسبة الزنا إليهم، وما تنسبه لهم التوراة من ارتكاب المعاصي وأفعال مخزية لا تناسب الأنبياء، ولا ينسى أن يشير إلى التناقض في تعاليم التوراة ، ونهج اليهود في سلوكهم اتجاه أعدائهم القائم على نقض العهود والخيانة، وما نسبوه في توراتهم من أفعال مخزية للنبي داود.

ويعرض بسخرية ناقدة صورة أحبار اليهود وسفههم وبعدهم عن الطهر، واستغلال الكهانة لتحقيق مطامعهم ومآربهم، وخداعهم للعامة، ووصف لغة التوراة وركاكتها وتعقيدها وخلطها لكونها بدلت وحرفت ممن قاموا بكتابتها، يذكر حكم اليهود في العودة إلى فلسطين لامتلاكها وإقامة دولة يهودية فيها، مبيناً الشدياق أن ذلك وهم وضرب من الخيال، وقد تميزت القصيدة بسهولة الأسلوب وبساطته، والإفحاش المقذع^(۱)، وهو فيها متأثر بالبوصيري في قصيدته " المخرج والمردود في النصارى واليهود"، ومنها في مفتتح القصيدة قوله في فكرة التجسيم، وإضفاء أفعال البشر وصفاتهم على الذات الإلهية، والخروج بذلك إلى دائرة الكفر:

لقد كفر اليهود بما افتروه فقالوا إنه يغدو صباحاً وأن لسه جناحاً ذا رياش وإن يسمع دعاء من مسيح

على الرحمنِ من وصفٍ مهينِ ويركبُ ظهر تورٍ ذي قرونِ وشعراً شاب أبيض كالرقينِ لهم يحدثُ له طربُ الخدين

^(۱) ينظر : السابق ١٥٢، ١٥٣، ١٥٥، ١٥٦.

⁽۲) قصيدة "لم القرود في ذم اليهود" من القصائد المجهولة للشدياق تناولها بالدراسة ولفت الأنظار إليها الدكتور خالد سليمان، عرض هذه الدراسة بعنوان "قصيدة أحمد فارس الشدياق لمُ القرود في ذم اليهود "في مجلة جامعة تشرين للدراسات والبحوث العلمية – سلسلة الآداب والعلوم الإنسانية، المجلد (۱۸)، العدد (۱۱)، ١٩٩٦م، ص٥٥– ٦٥.

ويذكر أن القصيدة مخطوطة في مكتبة جامعة كمبردج، وأنه زود مكتبة جامعة اليرموك بنسخة مصورة منها، ولم يعرض الكثير من أبياتها معللاً ذلك بقوله " ولما كان نشر القصيدة ليس أمراً مستطاعاً ، نظراً للفحش الشديد في ألفاظها وصورها، فقد اكتفينا في هذه الورقة بنتاول أبرز الموضوعات التي تضمنتها، مما يتعلق بديانة اليهود وسلوكهم عبر التاريخ ... " . السابق ٥٥ .

ولتعذر حصول الدارسة على صورة هذه القصيدة المخطوطة، فقد اعتمدت فيما ذكرته حول مضمونها على دراسة خالد سليمان، ويستطيع القارئ الرجوع إليها للمزيد .

وان يغضب يُثِرْ من منخريه وأن له حشا وقفا وساقا

دخان كالدخان من القمين وأن لــه لقلباً ذا شـجون

تعالى عن ضلالِهم جميعاً وعزَّ عن المماثل والقرين(١)

وان كان للنصاري في شعرهم خصوصية في ظهور جانب من عقيدتهم ومذهبهم، فكذلك المسلمون فقد حملت أشعارهم صبغة الديانة الإسلامية على مر العصور، وكذلك المذهبية، فنجد المعاني الدينية الخاصة في المدائح النبوية التي أكثروا منها، في مدح النبي صلى الله عليه وسلم، وأصحابه والتابعين.

وقد ظهر حبهم واحترامهم للصحابة والتابعين، بالتوسل بهم عند الله وهو كثير عندهم، وهم يحيطونهم بهالة إيمانية لا نظير لها بين البشر بعد الأنبياء والرسل، ويعتقدون شفاعتهم ودفعهم للشدائد وتفريجهم للكروب، فيقول البارودي في مدح على :

> أحببْتُ من والى علياً رغبةً في فضلِه وكرهتُ من عاداه هو ذلك الحَبْرُ الذي من أمَّهُ نال الرضا وأجيب من ناداه نالا من الرضوان ما قصداه وكفي بسبطيه إماما رحمة يوم الحسابِ وذلَّ من باداه قد عزَّ من والاه في الدنيا وفي فاقصدْ له واعرفْه واستمسِكْ به تلق الهدى وكفى المريد هداه تسمع بقلبك حيث كنت صداه(٢) وإذا عرتْك مُلِمَّـةً فـاهتفْ بــه

ويبدو أن هناك من كان يسب عليّ؛ لذلك نلمس الشعراء السنة يدافعون في أشعارهم عنه ويمدحونه كما فعل البارودي في قصيدته السابقة.

وتجلى احترام الشعراء للمذاهب الإسلامية، بمدحهم لعلماء السنة والشيعة الأحياء منهم والأموات، وأصحاب الفرق الصوفية، بل ويسجل بعض الشعراء موقفهم من بعض الفرق الخارجة عن الجماعة، فهذا الأخرس في مدحه لأبي حنيفة النعمان بن ثابت الكوني^(٣) حين ورود الستارة النبوية الشريفة إليه من قبل السلطان محمود، يسجل الشاعر موقفه من الروافض وينتصر للرسول من ذلك قوله:

> عرفوا الحقيقة والصواب فأنكروا إن تنكر الأرفاضُ فضلَ إمامنا

⁽۱) السابق ۲۰ – ۲۱ .

 $^{^{(7)}}$ ديوان محمود سامي البارودي $^{(7)}$ د يوان محمود سامي البارودي $^{(7)}$

⁽٣) أبو حنيفة النعمان بن ثابت الكوفي التميمي بالولاء، الإمام الأعظم صاحب المذهب الحنفي، ولد بالكوفة عام٨٠هـ/٦٩٩م، ودرس على علمائها الأعلام وقد نبع وبرع وانقطع للتدريس والفتوى، وأدرك أربعة من صحابة رسول الله، توفي عام ١٥٠هـ/٧٦٧م، وله مسند في الحديث مطبوع، وكتاب "المخارج" . ينظر : وفيلت الأعيان ٥/ ٤١٥. ديوان الأخرس، هامش ٤٧-٤٩ .

لُعنَ الروافضُ إنما أخبارُهم السادة الغر الميامين الألي كنذبَتْ عليهم شيعةً مخذولــةً وكذا الهشامان اللهذان تزندقا ساؤوا رسولَ اللهَ في أصحابه لُعِنوا بما قالوا وغُلَّتْ منهم الـ

كذبٌ على آل النبعيِّ تُسزوَّرُ قد نزهو مما سمته وطهروا قالوا كما قال اليهودُ وكفّروا فقضي بكفرهما الإمام وجعفر وبقولِهم بالإفكِ وهو يكفرُ أيدى وذلوا بعدها واستحقروا

هم حرفوا كلم النبئ وخالفوا لو لم يكُنْ سبُّ الصحابةِ دينُهم

هم بدَّلوا الأحكامَ فيه وغيَّروا لتهوَّدوا في دينهم وتنصروا (١)

ومثل هذه الأشعار تعكس وجود خلاف بين المذاهب والأحزاب والفرق الدينية الإسلامية، ومواقف الشعراء منها.

وتتعكس عقيدة الشيعة في شعرهم، هذه العقيدة التي أثرت في نظرتهم إلى أئمتهم أو أمراء وملوك الشيعة وفي فكرهم، فنجد في أشعارهم الكثير من المعاني المذهبية في مدحهم لآل البيت خاصة على والحسين، والتعبير عن حبهم لهم حباً يصل إلى حد التقديس والاعتقاد بهم، وكذلك رثاؤهم وذكر مناقبهم، إلى حد أن بعض شعراء الشيعة شغل حيزاً كبيراً في ديوانه لمدحهم ورثائهم وتكرار (7) ذكر قصة مقتل الحسين ، وهجاء بنى أمية، والتحريض على الثأر واستنهاض صاحب الأمر وندبه لهذا الثأر، وذكر يوم عاشوراء وذم شهر المحرم الذي قتل فيه حسن، كحيدر الحلى، وجعفر الحلى، وعمر الفاروقي، كما مدحوا أئمة الشيعة ورثوهم، وذكروا آراءهم حول قضية ما .

وقد تسربت إلى عقيدتهم ضلالات، تمثلت بالإيمان بأهل البيت، واللجوء إليهم عند الشدة والتوسل عند أضرحتهم، والاعتقاد بتلبية دعاء وتوسل زائريهم وهم مما يفعلوه براء .

بل يصل الحد بهم إلى تقديرهم وتقديسهم لقبة مقام علي رضي الله عنه، فأكثروا من مدحها وأهالوا عليها الشعائر الدينية المقدسة، إلى حد أنك تستشعر مع الصندوق الذي وضع عند ضريحه أنها تعادل الكعبة، فيزورون المقام ويحجون، فيقول الفاروقي مادحاً للقبة وواصفاً لها:

> فوقها الإكليالُ لاح هلل كبرَتْ فاستقلَّتْ الفلكَ الدو

قبة المرتضى علي تعالى شأنها عن موازن وعديل من نضار صيغَتْ بغيرِ نظير في مثالِ منزهِ عن مثيلِ رمِقَتْه السهي بطرف كليل ارَ عنها بأن يرى ببديل

⁽۱) السابق ٤٩ .

⁽۲) هو المهدي محمد بن الحسن العسكري.

جَلَّت مرقداً جليلاً تجلَّت فوقه هيبة المليكِ الجليل فعلى قبة السماء إذا ما فضلوها أقولُ بالتفضيل(١)

ومن سوء اعتقادهم أنهم عادلوا زيارة آل البيت بالحج، واعتادوا عند زيارة قبر علي رضي الله عنه والصندوق الشريف أن يضيئوا حوله الشموع مضفين عليه أجواء القداسة الدينية، فهذا عمر الفاروقي يقول:

بين الشموع لهم عليه تهافت صندوق قبر المرتضى زواره فكأنَّـه بـدرُ تمـامِ قـد أحـدقَتْ سيارةٌ من أنجم ثوابت (٢)

ويعتقدون بضريح الكاظم، وأن زيارة الكاظمين في رجب منجية من النار، فهذا الفاروقي يقول في قصبة الكاظمين أثناء موسم الزيارة في رجب الأصم من شهور عام الواحد والسبعين بعد المائتين والألف:

تنقذ يوم اللقا من اللهب زيارةُ الكاظمين في رجب وعمرةً كلَّها بلا نصب تعدلُ حجــةً ووقفــةً فــي منــي من حازها في الزمان أي وأبي (٦) أي وأبسى لا يخافُ هولَ غدِ

وقد أكثروا من رثاء الحسين وندبه وأخيه العباس، ورثاء على بن أبي طالب، وأهالوا عليهم قدسية دينية تصل بهم إلى مرتبة الأنبياء، فهذا حيدر الحلى يقول في رثاء الحسين:

بك والإمامــةُ حكَمهـا وقضــائها('') دفنوا النبوة وحيها وكتابها تُكلَتُ سماءُ الدين فيه ذكائها لا ابيّض يومٌ بعد يومك إنه ملئت صراخاً أرضها وسماءها(٥) يوم على الدنيا أطل بروعة

وفي رثائهم لعلى والحسين يرصدون أثر موتهم على الإسلام، والدين، والدنيا، والسماء، والأرض، فكل شئ يثبتهما، حتى الملائكة وهم يشددون على قصة مقتل الحسين، ويتشاءمون من شهر الحرام الذي قتل فيه، وكلما جاء هذا الشهر تذكروا الحسين وبكوه، ويذكرون مقتله في كربلاء، ويهجون بني أمية الذين كانوا السبب وتنضح أشعارهم بالحقد على من استباحوا دمه .

فهذا الفاروقي أكثر من العويل على الحسين، فيقول من إحدى مرثياته:

قضى نحبَه فى كربلاء بن حاشر ولم ينقض نحبى عليه إلى الحشر

⁽۱) الترياق الفاروقى ۷۷ .

^(۲) السابق ۹۶.

^(۳) السابق ۱۰۷ .

⁽٤) الصواب "وقضاءها" برسم الهمزة على السطر لكون الكلمة منصوبة، وقد وردت على نبرة ويبدو أنها خطأ من الخطاط الذي قام بخط الديوان في عصره.

^(°) حيدر الحلى: الدر اليتيم والعقد النظيم ، (د.ط)، (د.ت)، ص٠٥.

قضی نحبه فی یوم عاشور من غدت قضی نحبه فی نینوی وبها ثوی

وهذا حيدر الحلي كغيره من الشيعة يشير إلى أن آل أمية قتلته، ويطلب من الله الانتقام:

خيلُ العدى طحنَتْ ضلوعَهُ ضامٍ إلى جنبِ الشريعهُ مخضب بن فاطلب بن رضيعهُ بحمية السدينِ المنيعة لطلبي ذوي البغي التليعة لآلِ حسربِ والرضيعة (٢)

عليه العقول العشر تلطم بالعشر

فعطّر منه الكائناتِ وشرى القبر(١)

حيث الحسينُ على الثرى قتأت له آلُ أمي الثرى ورضيعه بدم الوريد ورضيعه بدم الوريد يساغيرة الله اهتفى وصياً انتقامَ ك جرردي واستأصلي حتى الرضيع

وكثيراً ما تردد عند الشيعة استنهاض صاحب الأمر (المهدي المنتظر محمد بن الحسن العسكري) للانتقام والأخذ بالثأر، من ذلك هذه الأبيات لحيدر الحلى من قصيدة طويلة:

أعطى فغصّت بحورُ أكفرها شيعتُه وهو بين أظهرها ركوب فحشائها ومنكرها قد بلغ السيفُ حيزً منحرها (٣)

لِـمَ صـاحبُ الأمـرِ عـن رعيَّتِـه مـا عـذرُه نصـبَ عينيـه أُخـذَتْ يـا غيـرةَ اللهِ لا قـرارَ علـى سـيفك والضـربَ إن شـيعتكم

وقد عبر الشعراء الشيعة عن موقفهم من قضية ما، فالفاروقي يعرب عما يعتقده ويدين به في قضية الاستواء قائلاً:

على عرشِه الرحمنُ سبحانه استوى وذاك استواه لائتى بجنانِه وداك استواه لائتى بجنانِه ومن قال مثلَ الفلكِ كان استواؤه فلَمْ أقُلْ استولى ولست مكلفاً ومن يتبع ما قد تشابه يبتغي ومن قال إليّ كيف استوى لا أجيبه

كما أخبر القرآنُ والمصطفى روى وهل لائت قولى له عرشه حوى على قنة الجودى من شاهق هوى بتأويلِه كلا ولَهم أقُل احتوى بعد فتنة أو يبغي تأويله غوى بشئ سوى أنى أقول له استوى (1)

وللفاروقي رايه في معتقد النصارى بالرهبنة و قولهم بأن عيسى بن الله وأن مريم زوجته، يقول: قُللُ للفرسنل قدوةِ الرهبانِ الجائيقِ البتاركِ الرباني

⁽۱) الترياق الفاروقي ۷۹ .

⁽۲) الدر اليتيم والعقد النظيم ۲٦٠ .

^(۳) السابق ۱۸۲ – ۱۸۳ .

⁽٤) السابق ٢٤١ .

أنت الذي زعم الرواجَ نقيصةً ونسبنت ترويجَ الإله بمريمَ إن كان هذا لائقٌ بإلاهنا

فيمن حماه الله عن نقصان في زعم كل مثلث نصراني لم لا تراه يليق بالإنسان (١)

ولم تقف الضلالات عند الشيعة، فقد تسللت إلى السنة، إذا آمن بعضهم بالأضرحة وأصحابها، واعتقدوا لهم الكرامات، وحولوا قبروهم مزارات للرجاء والتوسل والشكوى وتفريج الكرب والتبرك .

فقد كثر عند شعراء مصر، التوسل والتبرك بسيدي أحمد البدوي، وسيدى عبد الرحيم القنائي، والشيخ الفرغلي أبي مجل (أبي مجلي) وغيرهم.

وفي العراق بأئمة الشيعة الاثنى عشر وتقديس أضرحتهم والتبرك بهم، وكذلك أئمة السنة كأبي حنيفة، وهذا من الأسباب التي جعلت محمد عبد الوهاب يقوم بدعوة التوحيد منذ أواخر القرن الثامن عشر، فيذكر على أبو النصر أنه لما أهمه أمر توسل بسيدى أحمد البدوي ليرفع همه، فذهب إلى ضريحه وأنشد أبيات جعلها وسيلة لكشف المعضلات، فما مكث الأمر بعد ذلك إلا ليلة واحدة وأزال الله عنه ما هو منه، وما هذا إلا دلالة على ضلالة معتقد عنده، ووهم راسخ حصر معه الشكوى والرجاء بالبدوى ناسياً الله، وأبياته تقول:

يا سيداً عند الشدائدِ يقصدُ طافَتْ بك النوارُ تلتمسُ الندى وفتحْتَ أبوابَ القبولِ تكرماً ولقد قصرْتُ على حماك توسلي فانظرُ إليّ بجاهِ جدِّك نظرةً وإليك عذري حيث جئتُك قاصداً فبغيرِ بابِك أستحي أن أشتكي

أنت الذي المكرماتُ لك اليدُ فمندْتَهم تحفاً بفضلكِ تشهدُ للزائسرين وأنت قطب أوحدُ وإلى رحابك لهم أزلْ أتسرددُ فسحابُ جودك دائماً يتجددُ أشكو وزفرةُ لوعتي تتوقدُ ومَنْ الذي أرجو وأنت السيدُ(٢)

وفي مدح الأخرس لعبد القادر الجيلاني^(۱) مؤسس الطريقة القادرية، ومدحه لأبي حنيفة ما يعكس انتشار الضلالات في الاعتقاد بأصحاب الأضرحة عند شعراء السنة في شبه الجزيرة والخليج، فيقول من مدحه لعبد القادر الجيلاني مؤسس الطريقة القادرية مبيناً موقفه من الروافض وقتالهم:

⁽۱) السابق ۳۱۶ .

⁽۲) ديوان علي أبو النصر ٣٨.

^{(&}lt;sup>7)</sup> عبد القادر بن عبد الله بن جنكي دوست الحسيني، محيى الدين الجيلاني أو الكيلاني، أو الجيلي، ولد في جيلان وراء طبرستان، عام ٤٧١هـ/ ١١٦٦هـ/ ١٦٦هـ/ ١٦٦هـ/ ١٦٦هـ ومن آثاره كتاب "الغنية لطالب طريق الحق"، وغيره . ينظر: الأعلام ٤ / ٤٧ .

سبوا أئمتِنا وأنجم ديننا فد جاهدوا في الله حقَّ جهادِه فتحوا البلاد ودوَّخوها عنوة أن الجهاد على الروافضِ لازمة من لم يعادِهمُ فذاك مذبذبُ

من نرتجي يوم المعاد ونذخرُ وتطاولوا لكنهم ما قصروا جمع الضلالة بفتحها يتكسرُ ويثابُ فاعلُه عليه ويوجرُ أو لم يكفرُهم فذاك مكفَرُ (١)

ويظهر الإيمان بكرامة الصحابة والاستجارة بهم في قول أمين بن محمد بن عبد الوهاب الجندي: إذا ما رماك الدهرُ بالبؤسِ والضرِّ فكُنْ مستجيراً بالإمام أبي بكرِ خلاصة أصحاب النبيِّ بلا مِراً وأولاهم من بعده صاح بالأمر (٢)

وهذه الاستجارة، والإيمان بالأولياء منافٍ لعقيدة الإسلام، فقد قال تعالى: ﴿ قُلُ مَنْ بِيهِ مَلَكُوتُ وَهَدُ الاستجارة، والإيمان بالأولياء منافٍ لعقيدة الإسلام، فقد قال تعالى: ﴿ قُلُ مَنْ بِيهِ مَلَكُوتُ صَلَّلِ شَيْءٍ وَهُو يَجُيرُ وَلَا يُجُكَارُ عَلَيْهِ إِن كُنتُم تَعْلَمُونَ سَيَقُولُونَ بِلَهِ قُلُ فَأَنَّ تُسْحَرُونَ ﴾ (٦). ويلاحظ أن ظاهرة الإيمان بالأضرحة وزيارة أصحابه والتوسل بهم لا نجدها عند النصارى، إلا أنهم آمنوا كغيرهم ببعض الضلالات الاجتماعية الخارجة عن الدين، كالإيمان بالأحجبة والتميمة فهذا ناصيف بقول:

كم قُصَّ لي قلامة طفر جعلوها تميمة لولد⁽¹⁾ والتيمن بالأسماء كقوله:

تيمنْتُ باسمِ الخِضْرِ فيه وطالما ترى المرعَ لا يخلو اسمُه من لوائح^(٥) والتعبير عن الموت بغراب البين، فيقول خليل اليازجي في رثاء أخته (راحيل):

حرامٌ يا غرابَ البينِ مما لها عذبْتَ تعذيباً وبيلا(٢)

وتبنوا رأي بعض العرب، وموقفهم من الحركة الوهابية "دعوة التوحيد"، التى اتهمت بالكفر والضلال، فنجد ناصيف اليازجي في مدحه للإبراهيم باشا يصف محمد عبد الوهاب بالضلال كغيره من المسلمين، ولا حرج عليه مادام يرى أهل الإسلام والدين حكموا عليه بذلك، يقول:

ضلَّ السعوديُّ وهابُ السوادِ فما أهدا إلا ببرقَ البيضِ واليها(٧)

⁽١) ديوان الأخرس ٥٠ .

⁽۲) حلية البشر ۱/٣٥٣.

⁽٣) المؤمنون: الآبتان ٨٨-٨٩.

⁽٤) النبذة الأولى ل.

^(°) السابق ٥٣ .

^(٦) أرج النسيم ٧٢ .

⁽٧) النبذة الأولى ٢٦.

ے رہ<u>ے حرین</u> دد.

وسجل الشاعر السوداني موقفه من الدعوة الوهابية وصاحبها (١)، وعبر عن أفكار المهدية، والتي منها أن دعوة المهدية أمر من الرسول، وأن المهدي رأى الرسول بعينه، وأن الرسول جاء للمهدي فأجلسه على كرسيه وقلده سيفه وغسل قلبه بيده، وملأه إيماناً وحكماً ومعارف منيعة، وقد عبر عن ذلك الشاعر إبراهيم شريف الدولابي الكردفاني(٢) فقال:

خُلعَتْ عليه ملابساً من نور فدعا إلى الدين الحنيف مجاهداً بالسيف والإندار والتبشير (٦)

ورقيى إلى كرسيه متسنما وأقام المختارُ عنه خليفةً في مشهدِ بالأولياءِ معمور

وقد عبر إبراهيم شريف كذلك عن تكفير كل من يشك في مهدية المهدي، فقد كان قد أوهم أتباعه بذلك، فبقول:

سورَ الرضى أَعْظِمْ به من سور ضلَّ الطريقَ بليلة ديجور كلِّ البلادِ بجيشِه المنصور(؛)

ومن اهتدى بهداه أصبح داخلاً ومن انتمى لسواه أمسى حائراً فتح البلاد ودمر الكفار في

ويظهر في شعر المهدية البساطة والوضوح، والسطحية في الخيال، وغلبة العاطفة الدينية.

[🗥] تتاول عبده بدوي دعوة المهدية وانعكاس تعاليمها في كتابه "الشعر في السودان" فقد تناول ذلك تحت عنوان "الشعر وقضايا المهدية" تتاولاً مستفيضاً شافياً .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> ذكره عبده بدوي كأحد شعراء الدعوة المهدية ولم أعثر على ترجمته.

⁽٢) عبده بدوي: الشعر في السودان، عالم المعرفة، سلسلة كتب ثقافية شهرية يصدرها المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب – الكويت، ٤١ جمادي الآخرة / رجب ١٤٠١هـ، مايو (آيار) ١٩٨١م، ص ٥١.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> السابق ٥٢ .

رايعاً: نزعة السرد القصصى.

لم يعرف العرب القصة - خلا القصص القرآني - بالمفهوم الفني الذي عرفناه عن أوروبا في النصف الثاني من القرن التاسع عشر، إذ إن العمل القصصي الفني ينبغي أن تتوافر له عدة عناصر هي: الحوادث، والشخصيات، ووقوع الحوادث في مكان وزمان، والأسلوب الذي تسرد فيه الحوادث، والحوار الذي يدور بين الشخصيات، وأخيراً الفكرة أو وجهة النظر (١).

ولأن الدارسين وضعوا نصب أعينهم في دراستهم للأدب العربي والشعر خاصة، القصة الفنية التي وصلتنا عن أوروبا، ثم الشعر القصصي الذي وقفوا عليه في الأدب الأوروبي والذي قسم إلى الشعر الملحمي الذي ضم الملحمة التاريخية والملحمة الأدبية، وشعر القصة الشعبية فلم يجدوا الملاحم عند العرب ولا حتى فكرتها، ذهبوا إلى أن العرب ليس لهم تراث منه^(۱).

ولا يعنى ذلك أن العرب لم يعرفوا القصة، فقد اهتموا بالأساطير والخرافات وأخبار الماضين، وأيام العرب وأخبارهم، وخلفوا آثاراً أدبية تعكس اهتمامهم بالقصة، ككتب الأخبار، والسير ، والمقامات، وألف ليلة وليلة وغيره.

وان خلا الشعر العربي من الملاحم الشعرية، فإنه لم يخل من ملامح القصة وان لم تتوافر بصورتها الفنية الحديثة، حيث تظهر ملامح السرد والقص في وصف الشاعر لرحلاته ومغامراته لاسيما الغرامية، وفي تتاوله لأخبار الماضين، وقصص الخرافات والأخلاق.

ويكفى إلقاء نظرة على المعلقات للمس الروح القصصية عند امرئ القيس مثلاً في رحلته ومغامرته الغزلية عندما يتسلل إلى خباء المحبوبة، وكذلك أخبار القرون الماضية عند الأعشى^(٣)، والقصص التي تناولت الأخلاق عند الحارث بن حلزة (٤) وصور الضيافة العربية في ميمية الحطيئة، وقصص الخرافات وما كان على ألسنة الحيوانات والتي أورد بعضها الجاحظ^(٥) في كتاب الحيوان، ومغامرات عمر بن أبي ربيعة الغزلية.

^(٣) ميمون بن قيس بن جندل ، من فحول شعراء الجاهلية، لقب بالأعشى لعشاء في بصره، وقد أدرك الإسلام ولم يسلم، وتوفي عام ١٣٠م،

⁽١) ينظر:عز الدين إسماعيل: الأدب وفنونه- دراسة ونقد، ط(١)، دار النشر المصرية، مصر،١٩٥٥م، ص١٥٨.

^(۲) بنظر: السابق ۱۲۰ – ۱۲۹.

وله ديوان شعر مطبوع . ينظر ترجمته في : الشعر والشعراء، ١/ ٢٥٠- ٢٥١، وموسوعة شعراء العرب، ١/ ٢٢- ٢٣ . ^(؛) الحارث بن حلزة بن مكروه ... اليشكري، شاعر من شعراء الجاهلية، أحد أصحاب المعلقات السبع، توفى حوالي ٥٧٠م . من آثاره : ديوان شعر . ينظر ترجمته في : الشعر والشعراء ١/ ١٩٣. موسوعة شعراء العرب ١/ ٥٥- ٥٦ .

^(٥) عمرو بن بحر بن محبوب الكناني الليثي، كنيته أبو عثمان، وقد لقب بالجاحظ وبالحدقي لجحوظ في عينيه، ولد بالبصرة واختلف في تاريخ مولده، إلا أن المؤرخين يجمعون أنه ولد تقريباً عام ١٥٩ه في عهد المهدي، وقيل عام ١٦٠هـ، وتوفي عام ٢٥٥هـ، وقد خلف الكثير من الآثار منها: كتاب "البيان والتبيين"، و "الحيوان، وغيره . ينظر ترجمته في : معجم الأدباء ٤٧٣/٤، ٤٧٤، ٤٩٥، ٤٩٥. ابن النديم: الفهرست، تحقيق: رضا تجدد بن على المازنداري، ط (٣)، دار المسيرة للنشر والتوزيع، عمان – الأردن، ١٩٨٨م، ٤/ . 711 . 7 . 9 . 1 . 7 .

ولا تخلو أشعار الحروب والفتوحات من أسلوب سرد وقص وحكاية لأحوال الجيش وسير المعركة، وقد استمر ذلك في كل العصور، فلم تخل دواوين العصرين المملوكي والعثماني منه (١)، إلا أننا في ضوء الأسس الفنية للقصة لا نزعم أنها تتسجم مع سمات القصة الفنية ذات الجذور الغربية تماماً، وإن تمتعت بكثير من سمات القصة الفنية.

وقد سار شعراء القرن التاسع عشر على نهج القدماء في استخدام أسلوب السرد القصصي في أشعارهم، سواء في تصويرهم للمعارك، أو مغامراتهم مع المحبوبة، أو سرد شعراء الشيعة لقصة مقتل الحسين وعلي وآل البيت عامة، أو مدح الرسول وسرد جانب من رسالته ودعوته، أو واقعة حال عاشها الشاعر، أو سرد رحلة قاموا بها.

وتميزوا عن سابقيهم بالإفادة مما عرب من قصص غربي، إذ نجد محاولات فردية عند بعض الشعراء لخوض القصة الشعرية التعليمية، أو بالمعنى الأدق الأقصوصة، أو الحكاية الشعرية في النصف الثاني من القرن عند محمد عثمان جلال في حكاياه التي عرب فيها أمثال لافونتين شعراً في كتابه "العيون اليواقظ" بهدف النصح والتعليم للنشء، وسار على دربه في القصص التعليمي الشعري عبدالله فريج، إلا أن قصصهم امتازت بضعف الصياغة الفنية، وكانت أقرب إلى الحكاية منها إلى القصة الفنية اعتمدت على السرد والوصف بطرق متنوعة مع نمو الأحداث نحو هدف ومغزى يريده الشاعر.

وقد تتوعت طرائقهم في القص، فمنهم من اعتمد على سرد الأحداث سرداً دون أن ينشئ حواراً بين الشخصيات، أو وصف الأحداث والمشاعر دون أن تعبر الشخصيات عن وجهة نظرها مختفياً الشاعر في كل ذلك وراء الشخصية كراو عليم بكل الدقائق والتفاصيل.

ومن ذلك مغامرة عبدالله فكري التي يوردها في مقدمة مدحه للخديو توفيق، ويجاري فيها مغامرة امرئ القيس في التسلل ليلاً إلى خدر محبوبته وملتزماً البحر نفسه وهو الطويل.

وقد اعتمد فيها الشاعر على السرد والوصف، ويتولى هو سرد هذه المغامرة بأسلوب السرد القصصي التقليدي، أحداثها كانت ليلاً، وشخصياتها الشاعر ومحبوبته التركية، وقد كان الشاعر بطل الموقف، والمكان أحد بيوت الأعيان الأثرياء يستهل مغامرته الغزلية بوصف المحبوبة عندما ذهب إليها وصفاً حسياً مركزاً على حركتها ومشيتها، معتمداً بصورة بارزة على التشبيهات لينقل صورة المحبوبة إلى القارئ والسامع كما يراها دون خلل، ولم يخرج في هذا الوصف عن طرائق العرب المألوفة، ويخلع عليها الصفات التي تتلاءم مع مكانتها الاجتماعية، مشيراً إلى جنسيتها، وزمن المغامرة، ومسجلاً مقاييس جمال المرأة في عصره، والتي لم تختلف عن مقاييس الجمال العربي التي ظلت تنظر إلى رشاقة القد ونحافة الخصر كمقياس ثابت عندهم لا يتغير على مر

-

⁽١) ينظر الأسلوب السردي في العصر المملوكي في : آفاق الشعر العربي في العصر المملوكي ٤٣٦.

العصور وان تغيرت المقاييس الأخرى بحكم تغير العصر والذوق، يقول في ذلك:

أزاحَتْ ظلامَ الليلِ عن مطلع الفجر وحيَّتْ بكاساتِ الحميا وتْغرها ومالَتْ بها خَمْرُ الصِبا مثلما انثنَتْ وقد لاعبت منها الشمول شمائلاً منعمة لم يبد للشمس وجهها من التركِ لم تترك لصبِّ محجةً وبيضاء سوداء اللحاظ غريرة ممنعـــةٌ لا تجتنـــى وردَ خــدّها من الروم مثلَ الريمِ جيداً ولفتةً ولحظاً مثلَ الغصن والشمس والبدر (١)

وقامَتْ تديرُ الشمسَ في كوكبِ دري وهزَّتْ على دعص النقا غصنَ بانة تسرنحُ في أوراق سندسيه الخضر فلم نخلُ من شكر لديها ومن سكر نسيم الصبا بالأملد الناعم النضر كما لعبت ريخ الشمائل بالزهر ولم يُدْنِها فقر إلى شاسع قفر إلى الصبر أو نهجاً لعذل إلى عذر من الغيد ريا الردف ظامئة الخصر يدُ اللحظِ إلا بين شوكِ القنا السمرِ

ثم يستطرد الشاعر في سرد الحدث، ذاكراً كيفية زيارته، وماذا حدث عندما زارها ليلاً، إلا أنه لا يستطيع أن يتخلى عن الغنائية إذ يقطع السياق للفخر بسيفه و "طبنجته" على طريقة العرب بالفخر، ويأخذ في وصف سيفه مفتخراً كما فعل امرؤ القيس، ويتميز عن امرئ القيس أنه يضفي ملامح بيئته بفخره بـ "طبنجته " إلى جوار سيفه فمن المعروف أن رجال الجيش يحملون في ذلك العصر إلى جانب السيف "الطبنجة" التي هي من مخترعات المدينة في العصر الحديث ، يقول في ذلك :

> سريت لها في جنح الظلام أزورها على ضوء مسنون الغرارين صارم يروقُك من مرآه جدولُ فضةِ يصمم أن القسى الضريبة حده شددت به كفى ونبهت عزمه فأكرم به من صاحب ذي حميةٍ تواخيه من صنع الفرنج قصيرةً يسابقُ رجع الطرفِ لمع شرارها تشبُّ غداة الروع ناراً من الردى مجربة بالماء والنار في الوغي

والنجم في آفاقيه لحظُ مزور إذا سئلَّ في الظلماءِ أغنى عن الفجر بصفحتِه موج الردى للعدا يجري ولو صدم الصلد الأصم من الصخر أحدُّ وأمضى منه في الخير والشرِّ وأبيض ميمون النقيبة ذي أزر بعيدة مرمسى النسار دانيسة الأمسر ويشبه لمح البرق في عدد القطر وترمى بجمر فى قلوب العدا حمر وفى السلم طوع القصدِ مأمونة الغدر (٢)

⁽١) الآثار الفكرية ١٩.

^(۲) السابق ۲۰.

والشاعر يحرص في قص مغامرته، على الفخر بسيفه و "طبنجته"، جرياً على عادة الشعراء الذين درجوا على الافتخار بالنفس، أو ما يتعلق بهم في مدحهم وغزلهم، ثم يستطرد الشاعر قي سرد المغامرة وما كان مع المحبوبة قائلاً:

فوافیت ذات الخدر والنوم في الدجی فقامت وقد مال الکری بقوامِها وماست تزجی ردفها في موردٍ وماست تزجی ردفها النوم سحرة وتمسح عن أجفانِها النوم سحرة ویتنا کما شاء الهوی في صیانة تجاذبنا أیدي العفاف عن الخنا نداول من شكوی الصبابة والجوی أحادیث أشهی للنفوس من المنی وألطف من مر النسیم إذا سرت

على أعينِ الواشين مندلُ السترِ كما مال بالنشوانِ صرفٌ من الخمرِ من الخمرِ من السلادِ قد وشته بالدرِ والتبرِ فيرفضُ عنها كلُ فنٍ من السحرِ وعفة شوبٍ لم يسزرِ على وزرِ وعفة شوبٍ لم يسزرِ على وزرِ إذا ما دعا داعي التصابي إلى أمرِ وذكرِ النوى والقربِ والوصلِ والهجرِ وعودُ الشبابِ الغضِّ من سالفِ العمرِ على الروضِ ريا الذيل عاطرة النشر (۱)

لقد ذهب إلى صاحبته في الليل والجميع نيام حتى الواشين، فلا رقيب، ولا خوف من عزول، ولم تكن نوايا الشاعر سيئة، وهو لا يضع نهاية لمغامرته

ويبدو أن الشاعر أراد أن يعكس موقفه من الشعراء الذين يسلكون مسلك المجون،وينظرون إلى المرأة بنظرة الشهوة والجسد، لذلك نراه يختلف عن امرئ القيس ومن نهج نهجه من شعراء تمجنوا، في أنه يركز على العفة التي جمعت بينه وبين المحبوبة، ليرتقي بنظرته للمرأة، وإن كان قد عرج على مفاتن محبوبته ووصفها هذا الوصف المثير المغري الذي يصل مفعوله إلى السحر والخمر وسكره، الذي أكثر من التشبيه به في قصيدته، فهو أراد أن يشير أنه مهما تكاثرت واشتدت المغريات والمفاتن فما دام هناك العفة والتربية السليمة فلا يمكن أن يستجيب المرء لوسواس الشيطان فسيكون ذلك ردعاً ووازعاً داخلياً حتى ولو كان بعيداً عن أعين الناس، وكأنني به يلمح هنا بأسلوب غير مباشر أن لا حرج من اجتماع المرأة والرجل في أي وقت وأي مكان،مادام هناك التربية والخلق السليم والعفة التي تصونهما، فالأساس في ارتكاب الفاحشة التربية والأخلاق.

ولعل الذي دفعه إلى ذلك بدء خروج المرأة إلى الميدان، واختلاطها لا سيما الأسر الثرية مع الرجال في الاحتفالات التي كانت تقام.

ونحن لا نجد من عناصر القصة إلا السرد والوصف، والزمن، وشخصية الشاعر، والمحبوبة، والتفاعل بين الأشخاص معدوم، وتفتقر إلى العقدة والصراع والحل، امتاز أسلوبه بالسهولة، مع استخدام الألفاظ التراثية الجزلة، والإكثار من الصور الجزئية خاصة التشبيه، والتي لم تخرج عن

⁽۱) السابق ۲۰ .

الصور القديمة بهدف توضيح المعنى والفكرة في ذهن السامع، وهو في محاكاته امرئ القيس لا يصدر عن تقليد أعمى، إذ جاءت محاكاة واعية تعكس إعجاب الشاعر بالشعراء القدامى، وإدراكه المفهوم الفني للمحاكاة التي لا تلغي شخصية صاحبها، فشخصية عبدالله فكري حاضرة في قصيدته كحضور عصره، وقد تفوق على امرئ القيس في الجانب الأخلاقي، إلا أنه عجز عن مجاراته في قوة الأسلوب ومتانة التراكيب وسبك العبارات.

كما اتسمت أبياته بالبرود العاطفي إذ يقدم مغامرة مصنوعة من خياله جرياً على عادة الشعراء في افتتاح القصائد بالغزل والنسيب .

وقد عمد الشعراء الذين أكثروا من رثاء على بن أبي طالب وآل بيته لاسيما الحسين والحسن والعباس في سرد قصة مقتلهم، على الحكاية وأسلوب السرد والقص والوصف للأحداث والمشاعر دون أن تعبر الشخصيات عن وجهة نظرها مباشرة

فجعفر الحلي في ذكره لواقعة كربلاء، وقتال الحسين لبنى أمية، ومقتل أبي الفضل العباس رضي الله عنهما، يبدأ بسرد حكايته من عند خروج الحسين من المدينة خائفاً بعد أن ضاقت الدنيا عليه، ورقي المنابر متآمر في المسلمين دون أن ينكر عليه أحد من المسلمين، وكان خروجه كخروج موسى خائفاً يتكتم ، يقول.

يرقِ منابر أحمد متامراً ويضيقُ الدنيا على ابنِ محمدٍ ويضيقُ الدنيا على ابنِ محمدٍ خرج الحسينُ من المدينةِ خائفاً وقد انجلى عن مكة وهو ابنُها لم يدرِ أين يريحُ بدنَ ركابِه فمشَتْ تؤمُ به العراق نجائبُ متعطفاتٍ كالقيسِ موائلاً متعطفاتٍ كالقيسِ موائلاً حقته خيرُ عصابةٍ مضريةٍ ركب حجازيون بين رحالِهم يحدون في هزجِ التلاوةِ عيسمَهم متقلدين صوارحاً هنديهةً

في المسلمين وليس ينكرُ مسلمُ حتى تقاذفُ الفضا الأعظمُ كخروجِ موسى خائفاً يتكتمُ وبه تشرفَتُ الحطيمُ وزمرمُ فكأنما الماوى عليه محرمُ فكأنما الماوى عليه محرمُ مثلَ النعام به تخبُ وترسمُ وإذا ارتمَتُ فكأنما هي أسهمُ كالبدرِ حين تحفُ فيه الأنجمُ تسري المنايا أنجدوا أو أتهموا والكلُ في تسبيحِه يترنمُ من عزمهم طبعَتْ فليس تكهمُ (١)

ثم يقطع السرد فيأخذ بوصف سيوفهم وقوتها وفتكها وتجريعهم الموت لأعدائهم، وشدتهم في المعارك، ثم يمضى بسرد قصته:

ولصبر أيوب الذي ادرعوا به

مــن نســج داود أشــد وأحكــم

⁽۱) سحر بابل وسجع البلابل ٣٩٦–٣٩٧.

نزلوا بحومة كربلا فتطلبت

منهم عوائدها الطيورُ الحوَّمُ وتباشَسَ الموحشُ المثار أمامهم أن سيوف يكثرُ شيربُه والمطعمُ (١)

فكان نزول الحسين وجماعته في كربلاء، فلما رأت بنو أمية قلة جماعته طمعوا بالفتك بهم وأن يستسلموا لهم، وأرادوا مذلتهم، واشتبك النزال بينهم، فلما رأى بنو أمية ثباتهم، آثروا الهزيمة، يقول:

لطليقِهم في الفتح أن يستسلموا من دون ذلك أن تنالَ الأنجم صِيدُ الرجالُ بما تجنُّ وتكتمُ من باسل هو في الوقايع معلم غيران يعجم لفظه ويدمده عباسُ فيهم ضاحكٌ متبسم أوساطِ يحصدُ في الرؤوسِ ويحطمُ فرأوا أشدّ ثباتهم أن يهزموا إلا وفرّ ورأسئه المتقدم سيان أشقر لونها والأدهم إلا وحلَّ بها البلاءُ المبرمُ فكأنما هو بالتقدم يسلم (٢)

طمعَتْ أميــةُ حـين قــلَّ عديــدُهم ورجـــوا مــــذاتَهم فقُلْـــنَ رمــــاحُهم حتى إذا اشتبك النزالُ وصرحَتْ وقع العذاب على جيوش أمية ما راعهم إلا تقحم ضيغم عبستت وجوه القوم خوف الموت وال قلَبَ اليمينَ على الشمال وغاص في الـ وثنا أبو الفضل الفوارس نُكُّما ما كرَّ ذو بأس له متقدما صبغ الخيول برمجه حتى غدا ما شدً غضباناً على ملومة وله على الإقدام سرعةُ هارب

وهكذا لا يخلو سرده القصصى في قصيدته من نزعة غنائية، فتراه يأخذ في وصف العباس ومدحه وذكر مآثره، ويتغنى بهمته في المعارك التي لا يقف أمامها سد ذي القرنين، لكن الله يشاء أن يقتل في ساحة المعركة، فمشى الحسين لمصرعه وبصره بين الخيام وبينه متقسم، ليجده ميتاً، فيصف الشاعر حال الحسين قائلاً:

> وهوى بجنب العلقمي فليته فمشيى لمصرعه الحسين وطرفه ألفاه محجوب الجمال كأنه فأكبَّ منحنياً عليه ودمعُه قد رام سلثمه قلم يرمو صنعاً ونادى وقد ملأ البوادي صيحة

للشاربين به يداف العلقم بين الخيام وبيئه متقسم بدر بمنحطم الوشيح ملتم صبغ البسيط كأنما هو عندم لم يدمه عض السلاح فيلتم صم الصخور لهولها تتألم

^(۱) السابق ۳۹۷.

⁽۲) السابق ۳۹۷ – ۳۹۸ .

أأفي يهنيك النعيم ولم أخل أأفي من يحمي بنات محمد الأفي من يحمي بنات محمد ما خلت بعدك تكسر سواعدي لسواك يلطم بالأكف وهده ما بين مصرعك الفظيع ومصرعي هذا حسامك من يذب به العدى هونت يا ابن أبي مصارع فتي يا مالكاً صدر الشريعة إنني

ترضى بان أرزى وأنت منعمُ ان صرْنَ يسترحمْنَ من لا يرحمُ ان صرْنَ يسترحمْنَ من لا يرحمُ ويكف باصرتي وظهري يقصمُ بيضُ الظبا لك في جبيني لك تلطمُ الا كما أدعوك قبل وتنعمُ ولِواك هذا من به يتقدمُ والجرحُ يسكنُه الذي هو أألمُ والجرحُ يسكنُه الذي هو أألمُ لقليلُ عمري في بكاك متممُ(١)

فالشاعر اعتمد عنصر السرد والوصف للأحداث والمشاعر في قص الواقعة، وما حدث فيها دون أن تعبر الشخصيات عن وجه نظرها في القضية بأسلوب متين، وألفاظ بدوية جزلة، مع جمال تصوير، وقد تجلت عاطفته في وصفه للواقعة ومدحه لبطولة جيش الحسين لاسيما العباس رضي الله عنه.

وقد عجت أبياته بالحركة المتولدة عن أجواء العراك، فضلاً عن حركة العباس في ساحة المعركة في ضربه وطعنه وإقدامه وسط الخيل، وحركة الحسين في مشيه نحو أخيه، وطرفه المقسم بين الخيام وبينه، وانتنائه على أخيه باكياً.

والصوت الذي يعج في أبياته الناجم عن قرع السيوف وصهيل الخيول، وصراخ الحسين وحديثه لأخيه وبكائه، إلى جانب صوت الشاعر الذي قام بالسرد، واللون الذي نراه في أجواء المعركة في الرماح والخيل والدم والعندم.

وقد حرص الشاعر على تصوير الحالة النفسية للشخصيات، والصراع النفسي الذي نجده في وصفه لخروج الحسين من مكة، وعند مقتل أخيه، وتصوير أخلاق جند الحسين في مدحهم، وكذا أخلاق أخيه العباس.

وهو يجعل رثاءه للعباس على لسان أخيه الحسين، وينسب إليه ما ليس من أخلاق الإيمان، ولا أخلاق على وأبنائه من اللطم، وبكائه مدى العمر، وضياع الدنيا بموته، فجعل الحسين في صورة الذي ينسى التوكل على الله والحسين من ذلك براء.

فالشاعر يرسم الحدث ويعبر عن الواقعة وفق رؤيته، وما انتقش في معتقد الشيعة على مر العصور.

وقد اشتملت واقعته على الشخصيات (الحسين، العباس، الجيوش المقاتلة) والمكان (مكة ثم كربلاء)، والزمن (العصر الأموي)، والأحداث التي تمثلت في خروج الحسين من مكة خائفاً، ثم

-

^(۱) السابق ۳۹۸– ۳۹۹.

واقعة كربلاء واشتداد القتال بينه وبين الأمويين، ثم قتل العباس وبكاء الحسين عليه، والعقدة سيطرة بني أمية على الحكم ومعاداتهم الحسين وشيعته، والحل المعركة التي انتهت بقتل العباس.

وقد كان الصراع كان داخلياً داخل الحسين وهو خارج خائفاً من مكة، وصراع بني أمية بخوفها من الحسين وشيعته، ثم الصراع الخارجي بين قوى الخير (الحسين وشيعته)، وقوى الشر من نظر الشاعر (بني أمية).

وكانت النهاية بالنسبة للعباس استشهاده، أما الباقي الأطراف مفتوحة، ورغم توافر جل عناصر القصة، إلا أنه يعتمد على وصف الأحداث والمشاعر دون أن يعطي مجالاً للشخصيات لأن يعبروا عن وجهة نظرهم مباشرة، فهو يتناول الواقعة ويحللها ويعرضها في قصته من مفهومه ومعتقده هو.

ولم يفسح مجالاً للحوار بين الشخصيات إلا في خطاب الحسين لأخيه راثياً نادباً والذي يمثل صوت الشاعر لا صوت الحسين، إذ عبر عن عواطفه ورؤيته بالاختفاء خلف شخصيته.

ولم يستطع الشاعر التخلص من غنائيته لذا يقطع سياق السرد القصصي في أكثر من موضع واصفاً أو مادحاً.

وقد ظهر أسلوب القص الذي لا يخلو من الغنائية واضحاً في وصف الحروب، فقد وظف الشدياق السرد القصصي في وصف وقائع الحرب التي جرت بين فرنسا وجرمانيا في قصيدة بلغت مائة وتسعة وعشرين بيتاً، أجرى على لسان فرنسا بعض أحداثها ، وهي وثيقة تاريخية للحرب بكل تفاصيلها، تعكس اهتمام وتأثر الشاعر بما يدور حوله في العالم ، وقد خلت من روح الشاعرية (١).

وهذا جعفر الحلي يقص علينا ما حدث في حرب الدولة العثمانية مع اليونان، فبعد أن مدح السلطان أخذ يسرد أحداث المعركة بروح حماسية، مفتخراً بجنود المسلمين وفعالهم، ومصوراً بعدسته ما كان في ساحة المعركة من انهزام للأعداء، ودك لحصونهم، وقد تميز القص في وصف الحروب بالحيوية والحركة والصوت واللون الناجمة عن طبيعة المعارك فيقول جعفر:

أرسلت من جند الإله عساكراً دفعت مدافعها كأن صواعقاً قلبوا اليمين على الشمال وجدلوا حتى جرين من الدماء جداول فتصبغت تلك الخيول من الدما فغدت سواءً حمرها وورادها وتحصنوا في قلعة قد أحكمت

يستعذبون من المنية صابها صببت على هام العدو عذابها صببت على هام العدو عذابها أبطال شرك لا نطيق حسابها خاضت خيول المسلمين عبابها والنقع غبر نجبها وعرابها والشقر مذ صبغ النجيع إهابها أساً وأعلاها يفوق سحابها

⁽¹⁾ ينظر القصيدة في: كنز الرغائب ٣/ ١٧٦- ١٨٢ .

وتخيلوا فيها النجاة وما دروا حتى إذا فتح المظفر أدهم حتى إذا فتح المظفر أدهم حلف النصارى بالمسيح وأقسمت طلبوا الأمان مسن الإمام فعفى برأفته التي من شأنها والعفو أقرب للتقى من قادر عبد الحميد لو أراد بخيله اسلامولا جميل العفو منه لدمروا ما سلموا لكن أمَّ قلاعَهم الدولة العظمى بسيف آلهها الدولة العظمى بسيف آلهها للمخلوق ذلة دولة

أن المنيسة أنشسبت أنيابها ورأت جيوش الشركِ ما قد نابها تلك البطارق أن تُغيِّر دابها وإنما تلك البطارق أن تُغيِّر دابها وإنما تلك العصايب تستحق عقابها تعفو وتجزي المذنبين ثوابها لو شاء عفى أرضهم وترابها تئصال شافتها وطَت أعقابها زمر الضلالة شيبها وشبابها زمر الضلالة شيبها وشبابها بالمعجز النبوي فكَت بابها منصورة الأعلام يا أربابها (۱) منصورة الأعلام يا أربابها (۱)

فنحن نلمس أسلوب القص والحكاية، لكننا لانجد القصة الفنية، وقد امتاز في قصه بالغنائية، وقوة الأسلوب، ومتانة التراكيب، وحرارة العاطفة وجمال الخيال، مع جزالة اللفظ.

وقد عجت أبياته بالحركة والصوت واللون، بما يرسمه من لوحه فنية لساحة المعركة بأطرافها المتحاربة تجعل القارئ يستشعر أجواءها .

ولجعفر الحلي أيضاً قصيدة بالعامية كانت في واقعة حال خاصة ستمر في الحديث عن الألفاظ العامية (٣)، توافرت فيها بعض ملامح القصة، ولم تخل من الغنائية، يقص فيها ما حدث عندما كان في دعوة للعشاء عند أحد معاصريه، وهي واقعية، تتمثل أشخاصها في الخادم، وسيد البيت، والحضور منهم جعفر، والهر، وكان بطل الموقف الهر والخادم، والمكان بيتاً لداعي لهم من أحد بيوتات العراق، والزمن ليلة من الليالي في وقت العشاء.

وتتلخص أحداثها في إعداد الخادم للطبيخ، وبعد تعبه يأتي هر ويفسده بأكله ونتشه منه، ليصبح غير أهل للأكل والتقديم للضيوف الذين ينتظرون عند سيده انتهاءه من إعداد الطعام، وعندما يرى الخادم ما فعله القط يستشيط غضباً ويأخذ في عراك معه، ويحرص هنا الشاعر على وصف انفعالات الخادم وانعكاساتها على حركاته وملامحه، وطبيعة الهر في الدفاع عن النفس بصورة دقيقة بارعة، انفرد فيها عن شعراء عصره.

ثم ينادي السيد خادمه طالباً العشاء فلا يستطيع مواجهته بما حدث فيفر من الخوف، دون أن

⁽١) ورد في الشطر الأول كلمة "آلهها" هكذا في الأصل، والصواب إلهها، ويبدو أنه خطأ مطبعي .

⁽۲) سحر بابل وسجع البلابل ٥٢ – ٥٣ .

^(۳) ينظر: ص ۳۹۱ من هذه الدراسة.

يتعشى السيد لا هو ولا ضيوفه، وينتهى الأمر بانصراف الضيوف.

ولما انهزم عرابي أمام انجلترا، ولوحق هو ورجالات الثورة، كان من بين رجالها في النصف الثاني من القرن التاسع عشر عبد الله النديم، الذي هرب ورفض تسليم نفسه، فنظم في هذه الفترة قصيدة يقص فيها بعض معاناته ومطاردات الجند له، بألفاظ سهلة، وبساطة بناء، مع وضوح المعنى وهي أشبه بالاسكتشات، إذ تضمنت القصيدة أربعة أحداث في فترات متباعدة بأسلوب القص مخاطباً فيها الرسول صلى الله عليه وسلم، يقول فيها مستهلاً:

أأنسي يسومَ مصر والبلايا تطاردُني ولا ألقي معينا فكنْتَ الغوثُ في يوم كريهٍ أخافَ الشهمَ والحبرَ السمينا مُدخنا فيه في إشراق شمس فلما جاء مغربُه هُجينا(١)

ثم يبدأ بقص أول واقعة وهي هجوم الجند ومطاردتهم له عند العصر، دون أن يكون له علم ففوجئ بذلك، ثم يذكر إحاطة الجنود به، واغلاقهم وسدهم لكل باب ممكن للهروب، فالسطح كان مملوءاً بالجند، وخلف البيت وضعت الكمائن وامساكه من الجند الباحثين عنه كان قاب قوسين أو أدنى، لكن رعاية الرسول صلى الله عليه وسلم والذي يرجع إليه في نسبه قد كانت تحيطه وتهديه وتتقذه، فقد أدركته هذه الرعاية وحيداً، وقد كان أحد رجال الثورة الذين يمثلون صيداً سميناً للمباحث إذ كان قريباً من فخاخهم، وهدت النديم (يقصد نفسه) إلى سبل الفرار بعد أن انتابته الحيرة، إذ هداه إلى مكان مكين، فأعمى الله عنه أعين العساكر في الوقت الذي كان ينظر لهم . ثم ينتقل إلى مشهدهم وهو فوق سطح عال إذا سقط المتين عنه يتحطم، ويختم هذا الحدث ببيان حاله في تلك اللحظة، فهو لم يرهب العساكر والوثوب هارباً دون أن ينظر شمالاً أو يميناً، وتتتهى مغامرته الأولى هنا بالنجاة والفرار، ولخص ذلك في قوله:

> وهل أنسى هجوم الجند عصراً وكان السطخ مملوءاً بجند فأدركْتَ الوحيدَ وكان وحيدا وأرشدت النديم إلى مكان وأعمسى اللهُ عنسا كسلَّ عسينِ وصِرْنا فوق سطح فيه علق فلم أرهب وتُسوبي من طِمار

بلا علم وقد كُنّا فُجينا أحاطوا بي وسدوا كل باب وصرنا بين أيدى الباحثينا وخلف البيت كم وضعوا كمينا قريباً من فخاخ الطالبينا رآه بعد حيرتك مكينك وكُنَّ اللعساكر ناظرينا يحظم هاوياً منه متينا ولم أنظر شمالاً أو يمينا (٢)

⁽١) مجلة الأستاذ ٢/ ٨٩٢ . وقد وردت كاملة في: عبد الله النديم خطيب الوطنية ٢٨٢ - ٢٨٤.

⁽٢) مجلة الأستاذ ٢/ ٨٩٢ .

ويتميز النديم في قصه هنا، باعتماده على رسم أبعاد الحدث في لوحة متكاملة تستشعر معها أنك أمام شريط سينمائي، فيه حركة وسرعة مع ترقب حَذِر ، مع عكس طبيعة شخصيته، كما يعمد إلى استخدام ضمير الجمع في حديثه عن نفسه من باب التعظيم والافتخار بذاته .

ثم ينتقل إلى قص الواقعة الثانية مخاطباً الرسول الذي تعوده منجياً له في كل الشدائد عندما كان في الغيط بلا ستر، ويراه كل القاصدين إمساكه والقبض عليه، إلا أن الرسول أجاره وحماه فكان كثيراً ما يركب في النهار الخيل، ويجئ بالسفن جهاراً بلا خوف وكل ذلك برعاية الرسول.

ثم ينتقل إلى الواقعة الثالثة، عندما تصدى بعض المريدين له لقتله ، فترك عياله ليلاً وتسلل هارباً دون أن يحمل معه من زاد السفر شيئاً، إلا أن الرسول ينجيه كلما وقع في المهالك، أو اقتفاه أحد بشر على ما يعتقد في قرارة نفسه، وفي كل ذلك يقول:

ويومَ الغيطِ كنْتَ لنا مجيراً فقد كُنَّا بـــلا ســـترِ يرانـــا وكم سِونا بلا خوف جهاراً وهل أنسى تصدي بعضِ قوم فخلفْتُ العيالَ وسِرْت ليلاً فكنْتَ الغوثَ با جداه دوماً وإنسي الآن في خطب عظيم أرى في طيّه داءً دفينا(١)

بسطوته من البلوي حمينا أمامَ العين كال القاصدينا ركِبْنا الخيل أو جئنا السفينا لأن أمسى بجيبهم طعينا ولم أحمل حمول الظاعنينا وقعنا في المهالكِ أو اقتُفِينا

وهي قصيدة طويلة، قص فيها الوقائع والمهالك التي مرت به، ونجاته برعاية الرسول فيها، مخاطباً للرسول بذلك وذاكراً حمايته له من كل مهلكة، لغرض أساسى في القصيدة وهو اللجوء إليه في الشدة التي وقع فيها والتي دفعته لكتابة هذه القصيدة، وهي الخبر الذي جاءه من وشاية البعض به عند الحاكمين، وضرورة التسريع في الرحيل، ثم يأخذ بقص ما كان أثناء رحيله سالماً.

وهي تعكس طبيعة الأحوال السياسية في زمن كتابة القصيدة، وما عاناه رجال عرابي من مطاردة بعد هزيمتهم في معركة التل الكبير، وتمثل تطور في مضمون الشعر من حيث الالتفات إلى الذات، وتصوير الواقع بأسلوب سهل بسيط.

وقد كانت محاولة رائدة في النصف الثاني من القرن التاسع عشر عن محمد عثمان جلال في القصص الشعري للأطفال في كتابه " العيون اليواقظ " والذي يندرج في المفهوم المعاصر ضمن أدب الأطفال، فقد جاءت حكاياه المعربة عن أمثال لا فونتين شعراً بهدف العظة والتعليم، وكانت على ألسنة الحيوانات والطيور والنباتات غالباً وأحياناً الإنسان.

777

⁽۱) السابق ۲/ ۸۹۲ – ۸۹۳ .

وحرص أن تنتهى كل حكاية قصصية بموعظة أو حكمة أو مثل، منوعاً في حكاياه بين الشعر العمودي الفصيح المتحد الوزن والقافية، والشعر المزدوج، كما نظم بعض حكاياه بالعامية بأسلوب شعبي، معتمداً وصف الأحداث وسردها، ووصف المشاعر دون أن يعطي مجالاً لأشخاص قصته للحوار والتفاعل، ويتكفل هو براوية وسرد الأحداث، مستخدماً ألفاظاً تدل على استمرار الحدث، من ذلك قصة " السبع حين شاخ "، والتي تدور حول سبع كان جميع الحيوانات ترهبه في شبابه وقوته ولا يتجرأ عليه أحد، فلما شاخ وضعف صار لا حول ولا قوة ولا يستطيع الدفاع عن نفسه، أصبحت جميع الحيوانات لا تهابه ولا تزى له مكانة وأخذ كل منها يستحقره ويهنيه، من نقرة من أصبحت جميع الحيوانات لا تهابه ولا تزى له مكانة وأخذ كل منها يستحقره ويهنيه، من القرة من بطة في جبينه، وضرب من الفرس على قفاه، ونطح من العجل بقرونه، ونهشه من الذئب بنابه، ورفص من الحمار مدم لخده، وهو لا يستطيع أن يدافع عن نفسه، أو أن ينهر عليهم لضعفه، في فيستسلم لقدره وما كتبه الله له، مفوضاً أمره شه، إلا أنه يرى تمام الفضيحة له، وهول المصيبة فيستسلم لقدره وما كتبه الله له، مفوضاً أمره شه، إلا أنه يرى تمام الفضيحة له، وهول المصيبة بجرؤ الحمار عليه، ليرى بذلك الموت أولى من أذى الحمار، والنار خير من حلول العار .

والشاعر يضمن في نهاية قصته المثل القائل: "المنية ولا الدنية"(١) عاكساً في مضمونها المثل الشعبي القائل: "إذا وقع التور كتره دباحينه"، وقد عبر عن ذلك بقوله:

السبعُ وهو الضيغمُ المشهور وأعجزتُ هنوبةُ الشيخوخةُ وأعجزتُ هنوبةُ الشيخوخةُ تُسم انحنى وفارقَتْ الهمة وانحطَ في الغابة كلَّ الحطه واستحقرتُه في الخيلا الرعيه وكيف لا والفَرسُ اقتفاه والعجلُ والخنبُ على عذابِ وكيلُ ذا وسيغنا لا ينهسر وكيلُ ذا وسيغنا لا ينهسر بل نام المكتوب والأقدار الحمارُ جاء عنده إذ نظر الحمارُ جاء عنده فقال تام المدارُ والعذاب المدارُ والعذاب المدارُ والعدار الحمارُ جاء عنده المدارُ الحمارُ الحمارُ والعدار الحمارُ والعدار الحمارُ جاء عنده المدارُ الحمارُ الحمارُ والعدار الحمارُ والعدار الحمارُ والعدار الحمار الحمارُ والعدار الحمار الحمارُ والعدار الحمار ال

أودَتْ به السنينُ والشهور وتركتْ جبهتَ مسلوخه وتركتْ جبهتَ مسلوخه وصارَتْ الأيامُ مدلهمه وقرتْ الأيامُ مدلهمه ونقرتْ في الجبينِ البطه وظلب الموتَ بصفوً النيّه وأوسعه ضرياً على قفاه وأوسعه ضرياً على قفاه على خروج الصوتِ ليس يقدر وفيوضَ الأمررَ لحكم الباري وفيوضَ الأمررَ لحكم الباري وزاده رفصاً وأدمى خدة فوافض يحتاه يا أصحاب فوافض يحتاه يا أصحاب

فشخصيات القصة من عالم الحيوان: السبع - الفرس- العجل- الذئب - الحمار - البطة،

⁽١) مجمع الأمثال، ١٧٢/٢.

^(۲) العيون اليواقظ ٥٩.

ولا يوجد تفاعل حواري بينهم، لأن الشاعر اعتمد السرد والوصف فقط وكان بمثابة الراوي العليم.

وهو في قصته يريد أن يري البشر طبعاً مذموماً فيهم، ليخرجوا بالعظة ويتعلموا من المواقف، فالسبع يمثل الإنسان القوي الجبار الذي يهابه الجميع، ولا يجترئ عليه لقوته سواء كان هذا الإنسان حاكم أو شخص في المجتمع، لا يضع في حسبانه الزمن وتغير الأحوال، حتى هدته الأيام وانقلبت الموازين عليه وأصبح ضعيفاً قد ناهشه الجميع انتقاماً وتحقيراً لينالوا منه في ضعفه ما لم يستطيعوه في قوته، أما الحيوانات حوله التي تكالبت عليه في ضعفهم يمثلون حال الناس والجماعات على اختلاف طبقاتهم التي تستكين أمام الإنسان القوي ولا تحرك ساكناً ولا تجترئ عليه، فيجول ويصول بينهم في قوته وجبروته وهم خانعون في ذلهم وجبنهم، حتى إذا سقط وضعف وأصبح لا نصير له ولا قوة تحميه، تكالبوا عليه من كبيرهم لوضيعهم، فبات الموت أهون عليه من الذل والعار، فعلى كل متجبر وكل ظالم أن يعمل حساباً لهذا اليوم وأن يتعظ بما حدث لهذا السبع.

وقد اتسم محمد عثمان جلال في قصصه ببساطة اللغة وقربها من الحياة العامة، وسهولة الأسلوب، والبعد عن الصعوبة والتعقيد والخيال، وضعف المستوى الفني، لأن هدفه النصيحة والتعليم فهى مقدمة للنشء، فشابها بعض الضعف في الصياغة الفنية، إلا أن لها قيمة في الدلالة الرمزية لمضمون القصة، ولم يقتصر في نظمه لقصصه على الفصحى السهلة، بل أيضاً اعتمد الشعر الشعبي العامي نجد ذلك في حكاية "القطة التي قلبت امرأة"(۱)، و"الضفادع يطلبون ملكاً يحكمهم"(۱)، و"الموت والحطاب"($^{(1)}$)، و"في الحمار والحصان"($^{(2)}$) الذي استخدم فيها نظام الأدوار بما يشبه الموشح.

ولم يقتصر في حكاياه بنظمها على لسان الحيوان والطير، فقد نظم حكايا حول البشر منها " البنت البكر "(٦)، و "الموت والحطاب"($^{(1)}$ ، و "حكاية الصاحبين"($^{(1)}$)، و "لاتسبوا الدهر "($^{(1)}$)، و "الحكيمان"($^{(1)}$)،

^(۱) السابق ۹٦ .

^(۲) السابق ۹۲ .

^(۳) السابق ۹۶.

⁽٤) السابق ٤٢ .

^(°) السابق ۹۱ .

^(۱) السابق ۷۲ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> السابق ٤٢ .

^{(&}lt;sup>^</sup>) السابق ۱۲۱

⁽۹) السابق ۱۲۲ .

⁽۱۰) السابق ۱۳٦ .

و "المجنون يبيع النصيحة"(١)، و "الكنز والرجلين"(١)، و "سيئ البخت"(١)، و "الأرملة"(١)، و "الوصية التي فسرها لقمان" (٥)، و "إبليس"(١)، و "في قبيح الزوجة"(١).

وهو يحرص على عنونة حكاياه بما يتناسب مع المضمون، كما ينظم حكايا على لسانه منها "زجر المؤلف للمعنف" ((جر القادح) $^{(9)}$ وهي منظومة يدافع بها عن نفسه، ويدفع بها هجوم البعض على ديوانه.

والحكايا التي دارت حول الإنسان في كتابه، ولم تكن على لسان الحيوان والطير، بما تتميز به من تناول أخلاق وطباع تكثر في المجتمع العربي، يؤكد الرأي القائل بأنها من نظمه وليست مترجمة، فمضمونها لا يوحى بترجمتها.

وقد تميزت قصصه المعربة بأنها لم تكن حرفية، إذ يصبغها بصبغة مصرية أو عربية، ويضفى عليها روح الشعب المصري المحب للنكتة، فنجده يجري الأحداث في أماكن مصرية كما في قصة "الحمار حامل الملح والحمار حامل السفنج"(١٠)، و"السبع والأرنب" (١١).

وقد سار على ديدنه عبد الله فريج في ديوانه "نظم الجمان في أمثال لقمان"، والذي تناول فيه قصص شعرية، إلا أنها لم تكن معربة عن شعراء فرنسيين، إذ نقلها عن أصول عربية، يذكر أنها أمثال لقمان، بهدف تعليمي هو الوعظ وتقديم النصائح والحكم لتلاميذ المدارس الابتدائية، وكانت على وزن الرجز، ومن قصصه "غزال وصياد" يقول فيها:

قد عطش الغزالُ في الصحاري في الصحاري في مَمَ الأرياف في ذي الغايه ورام يشفي غلسة الظماع ورام يشفي غلسة الظماع فسنُرَ غيّاً قلب ذا المفتون وساءه رؤيتُ له القوائما وإذا بصيادٍ عليه أقسبلا

إذ لم يكن هناك ماءٌ جاري تسم اهتدى للماء بالعنايه قصد رأى خياله فسي الماء مبتهجاً بعظم القسرون دقيقة فظال يبكسي هائما قفر منه هارياً مستعجلا

⁽۱) السابق ۱۵۱ .

⁽۲) السابق ۱۷۱ .

^(۳) السابق ۱۹۱ .

^(٤) السابق ١٦ .

^(°) السابق ۱۹۷ .

^(۱) السابق ۱۲۰ .

^{(&}lt;sup>'')</sup> السابق ۲۰۶ .

^(۸) السابق ۱۹٦ .

^{(&}lt;sup>٩)</sup> السابق ۹۸.

⁽۱۰) السابق ۵۶ .

⁽۱۱) السابق ۲۵ .

وقد نجا منه على الحقيقة ثم تربر أم لما أتى الأحراشا واشتبك القرنان في الأشجار فعند ذاك جاءه الصياد فعند ذاك جاءه الصيال وإذ رأى الغرال في اختبال وقال ذا المسكين وهو في حجل الويال شم الويال المغرور إن السذي احتقرتكه نجاني وحسبنا الأمثال قالت في الأمم

بسرعة القصوائم الدقيقه ورام فيها يختفي فانحاشا ورام فيها يختفي فانحاشا ما بينهما إذ كان يعدو جاري وقال تم اليوم ليوم لي المراد أصماه في أحشاه بالنبال وإنما قد سبق السيف العذل مثلي غبي جاهل الأمور وما رجوت اليوم قد أرداني لا شك أن السم في ذات الدسم (۱)

وقد ضمن في قصته ثلاثة أمثال: "ربما صحت الأجسام بالعلل"(٢) ، و "سبق السيف العذل"(٣)، و "السم في ذات الدسم"(٤)، وتلتقي مع قوله تعالى: ﴿ وَعَسَىٰٓ أَن تَكْرُهُواْ شَيْعًا وَهُوَ خَيْرٌ لَكُمُّ وَعَسَىٰٓ أَن تَكُرُهُواْ شَيْعًا وَهُو خَيْرٌ لَكُمُّ وَعَسَىٰٓ أَن تَكُرُهُواْ شَيْعًا وَهُو شَرُّ لَكُمُ وَاللّه يَعَلَمُ وَأَنتُمْ لاَ تَعَلَمُون ﴾ (٥)، وتميزت ببساطة البناء والأسلوب، واستخدام العامية، وضعف الصياغة الفنية، لأن هدفها تعليمي، وقيمتها في مضمونها الرمزي.

ولها أهمية بالغة عند أهل التربية في العصر الحديث ، باعتبارها وسيلة ناجحة في تربية النشء، لما لها من أثر واضح وفعال في تكوين الجيل وما تغرسه في نفوسهم من معاني الخير والجمال والمبادئ والقيم السامية، وما تعززه من انتماء للوطن والدين والأمة، واعتزاز بالتراث والتاريخ واللغة والثقافة العربية، والأسلوب الذي تؤدى به للنشء له دور بارز في تعليم اللغة القومية، وتحسين النطق، ونمو اللغة وتطورها، وإثارة الاستعداد للتعلم بما تحملة من متعة وتشويق وفائدة، وللموضوعات التي تعرضها بما تحملة من أهداف وغايات نبيلة الأثر في توسيع مدارك المتعلم ، لذا اهثم بها اهتماماً كبيراً في مجال أدب الأطفال، الذي يعد عمل محمد جلال في عيونه البدايات الأولى له، وكان أكبر خطأ وقع فيه في غمرة حرصه على الأسلوب البسيط الواضح القريب المأخذ من إدراك الناشئة هو وعبدالله فريج، استخدام اللغة العامية التي تجعل الناشئة في دائرة المعاناة من ازدواجية اللغة في فترة عمرية هم في أمس الحاجة للغة القومية الفصيحة في شوب بسيط يتطور ويتسع عمقاً مع تقدم المرحلة العمرية.

⁽١) الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر ٨٥-٨٦ .

^(۲) مجمع الأمثال ۲۸۰/۱.

⁽۲) السآبق ۲۸۸/۱.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر ٨٦.

^(°) البقرة : آية ٢١٦ .

ومراعاة المرحلة النفسية في القصة التربوية، لا يعني التهاون في الأسس الفنية للقصة، "أما الأسس الفنية التي ينبغي أن تتحقق في إطارها القصة التربوية فهي بصورة عامة نفس الأسس الضرورية لكل عمل قصصي ناجح ، بحيث تحتوي القصة على موقف شعوري واحد، وأن تتلاحم الأحداث داخل الموقف لتؤدي إلى أزمة القصة وتحقق هدفها، وبعبارة أخرى أن يكون نمو الموقف الشعوري في القصة من خلال الأحداث، وأن تتحرك الشخصيات وتتحاور من خلال الموقف والأحداث دون أن يفرض عليها من الخارج، وإلا أصبحت القصة سرداً إخبارياً غثاً لا قيمة له، وبدا فيها الافتعال والتزييف وخلت من التشويق والإثارة "(۱).

ولأن اللغة تكتسب بالسماع، ويستمر اكتسابها مدى الحياة، ولأن من أهداف القصة التربوية تعليم اللغة ألفاظاً وتراكيباً وتعبيرات، والصحة في النطق، يجب أن تكون ألفاظها سهلة واضحة لا غموض فيها ولا تعقيد ومؤثرة تعبر عن الحقيقة والصور المحسوسة، وأن يراعى في ألفاظها الصحة اللغوية، وفي تراكيبها الصحة النحوية (٢).

وبعيداً عن الشعر التعليمي القصصي، فقد ارتقت القصة الشعرية في الشام في منتصف القرن التاسع عشر عند نجيب حداد، وأواخره عند سليمان البستاني .

فنجيب حداد يورد في ديوانه حكاية توافرت فيها عناصر القصة، أو بمعنى أدق الأقصوصة، إلا أنه لم يستطع التخلص من الغنائية، والتأثر بتراث العرب، تناول فيها معنى إنسانياً، ولم يتضمن ديوانه " تذكار الصبا" سوى قصيدة واحدة قصصية، عنونها به "حكاية "، متجنباً وضع عنواناً يرتبط بمضمونها، مع قدرته على ذلك، جاعلاً العنوان مجهولاً لأن بطلة الحكاية مجهولة غير محددة، تمضى في الحياة، ثم تصبح حكاية على ألسنة الناس مع الزمن، إذ مثلت بطلة قصته رمزاً للعاشقين المحرومين الذين يأخذهم الموت خضوعاً للعادات والتقاليد السائدة، ويصبحون حكاية كتلك الحكايات التي ورثناها عن قصص العاشقين في تراثنا، وباتوا حكاية دون أن يتغير الواقع والحال، فعكس بعنوان "حكاية" عدم الاهتمام واللامبالاة والبساطة بالنظرة للقضية.

وقد استوحى قصته من التراث، وتدور حول قصة فتاة عربية تقع في هوى فتى طلب منها شربة ماء ثم انصرف، وبلغ من قلبها مبلغ حتى المرض، ولم يعرف أحد داءها حتى اقتربت على الموت، وعاد الفتى مصادفةً وهي في لحظات الوداع وسأل عن دائها وهو لا يعلم أنه الداء، وكان قد أرسل لها هدية تشكراً على شربة الماء مرآة ، فلما سألها عن علتها أجابته حبها لفتى، فسألها عنه، فأعطته مرآته لينظر إليها إن أراد معرفته ثم قضت .

وهي مستوحاة من قصص العاشقين الذين نقابلهم في تراثنا العربي كقيس وليلى وغيرهم ممن أماتهم العشق، وقد خلت من الحوار، واعتمد على سرد الأحداث سرداً، ووصف المشاعر والشخصيات، إذ

371

⁽١) محمد عيد : قضايا معاصرة في الدراسات اللغوية والأدبية، (د. ط)، عالم الكتب، القاهرة، ١٩٨٩م، ص ١٤.

⁽۲) ينظر: السابق ۱٤۲.

يقوم الشاعر بدور الرواي العليم، ولا يعطي فرصته للشخصيات أن تتحاور أو تعبر عن نفسها، وانما ينقل على لسانها واصفاً الحوار.

وتبدو من منظورنا المعاصر في مضمونها ساذجة، لا يقتنع بها العقل، إلا أن الشاعر رمى بها إلى مغزى في ضوء طبيعة عصره.

وقد اختار مكان القصة قريه ولا يذكر اسمها أو مكانها، لأن القصة لا تقتصر على هذه القرية، فقد تحدث في أي مكان ولا يحدد زمن لقصته، لأنها لا ترتبط بزمن بعينه، فقد تحدث في أي زمان فهو تتاول معنى إنسانيا، ولا يذكر أسماء لشخصيات القصة، لأنها رمز لمصير العاشقين المحرومين . ويبدأ قصته بوصف الفتاة خَلقاً وخُلقاً، ويبين أنها نشأت وحيدة لأهلها في قرية، ولا تعرف في هذه الحياة سوى الحقل ونباته وورده، يقول:

هيفاءُ زيَّنَ خدَّها وردُ الصبي حسناءُ طاهرةٌ كزهرةِ روضةٍ بيضاءُ يحدقُ شعرُها بجبينِها نشأتْ وحيدةَ أهلِها في قريةٍ لم تدرِ غيرَ الحقلِ والنبتِ الذي والشمسُ جارتُه تودعُها متى

فتمايلَت كالغصنِ حركه الصبا ما مستها غير النسائم والندى فتريك عين الصبح في وجه الدجى كالزهر ينشأ زاهياً بين الربى يزهو عليه وورده الغض الجنى غابت وتلقاها متى لاح الضحا(۱)

ويبدأ الحدث الأول بوقوف الفتاة على باب الخباء عشيةً، وتتنبه الفتاة لوقع حوافر خيل بقربها، وإذا بفتى على ظهر الجواد، يسألها شربة ماء يطفئ بها ظمأه، ويأخذ الفتى من قبلها مأخذه، ويلازمها خياله، يقول في وصف اللقاء:

وقفَتْ على بابِ الخباءِ عشيةً وجرى النسيمُ بها يلاعبُ شعرَها وإذا بوقعِ حوافرٍ في قربِها ذو قاميةٍ هيفاءَ تزرى بالقنا وقد انتضى سيفَ القتالِ وجفنُه وعلى ملابسِه الحلي لوامعاً فمضت فجاءتُه بكأسٍ وانثنَتْ ترنو إليه وهو يشربُ باسماً يحسو الشرابَ وتحتسى من حسنِه

كالشمس قد وقفت على أفق الضيا حيناً فيخفق مثلما خفق اللوا وفتى على سرج الجواد قد استوى وفتى على سرج الجواد قد استوى ولواحظ نجلاء تسزري بالظبى أمضى وأفتك مقتلاً مما انتضى ودنا لها مستقيماً يشكو الظما ترنو لطلعت حتى ارتوى واللحظ منها ما ارتوى خمراً بها قلب الفتاة قد اكتوى

^(۱) تذكار الصبا ٤١.

حتى اكتفى فأعاد كأسَ شرابِه ومضى فودَّعها وأودع قلبَها دخل الهوى قلباً خلياً لم يكدْ فقضتُ سواد ظلامِها في ظلمةٍ يهفو النعاسُ بجفنِها فيسردُه

مملوءةً بعد المياهِ من الثنا بدلاً لبردِ شرابِها حرز الجوى يدري الهوى حتى تملكه الهوى لليأسِ يوشكُ لا يضئ بها الرجا ممن تملكها خيالٌ قد سرى(١)

وتمضى الأحداث، ويأتى ضحى اليوم التالى، وإذا برسول من جانب الفتى يحمل لها هدية منه، عبارة عن مرآه مكللة بالفضة، وأخبرها بأنها هدية من سيده وسلم عليها ثم عاد قافلاً، يقول:

شمسُ الضحى تزهو على أفقِ السما بهديةٍ تُهدى لرباتِ البها من فضة بيضاء زادتُها صفا تهدى لسيدتي وسلم وانتنى يكنْ الشرابُ ولم يكنْ هذا الجزا(٢)

حتى إذا انجاب الظلامُ وأشرقَتْ وافى رسولٌ من حبيبِ فوادِها مرآةُ وجه قد تكلل حرفُها فدنا وقال هدية من سيدي كانت جزاءً للشرابِ وليت لم

ويعمد الشاعر إلى السرد في وصف حال الفتاة، وصراعها مع ما تكابده من لوعة حب وتأخذ الأحداث في التعقيد، وإذا بالفتاة من فرط العشق يصيبها المرض، ويذوب جسمها حتى غدت كالشبح وباتت طريحة الفراش مريضة، تشكو ما يبدو من مرضها وتكتم في قلبها حقيقة الأمر، بقول:

فلقد سبا قلب الفتاة صبابة وجررت مدامعها بذوب فؤادها كالقوس أُطلق سهمها فجنى ولا ترنو إلى مرآتِه فترى بها فتزيد بالتذكار نار غرامها ما زال يذكيها الهوى ويذيبها وهوت على مهد السقام عليلة

وهوى لنياك الجميل وما درى شوقاً إليه وليس يعلم ما جرى لومَ عليه فليس يدري ما جنى تدكار طلعته وطلعتها سوا وتزيدها نار الغرام من الضنى حتى غدت شبحاً أرق من الهوا تشكو الذي يبدو وتكتم ما خفى (٣)

تتطور الأحداث، ويزداد التأزم، وينتقل الصراع من صراع داخل الفتاة مع ما تكابده من جوى الحب المكتوم وصراعها مع مرضها، إلى صراع داخلى ينتاب الأب والأم وجميع الأقارب في حيرتهم في هذه المرض الذي أذابها ولا يعرفون له دواءً وسبباً.

⁽۱) السابق ٤٢.

^(۲) السابق ٤٢.

^(۳) السابق ٤٣.

وتبلغ الأحداث ذروة التأزم عندما يتمكن منها المرض وتصبح على شفا الموت، وقد أحاط حولها أقاربها في لحظة نزاعها عاجزين أمام ما أصابها ليس لهم إلا التأسف والبكا، واقترب أجلها وكان ذلك وقت غروب االشمس التي تؤذن بغروب الفتاة عن الحياة دون لقاء، فيقول في ذلك:

حار الجميع بها فلم يدروا لها وأقام يندب والدها حسرة وأسى والبنت كاتمة حقيقة دائها حتى والبنت كاتمة حقيقة دائها حتى إذا بسط الممات جناحه والنزع يجذب نفستها من صدرها وذوو قرابتها حواليها وقد الشمس قد غابت تودعها كما

داءً تكابده ولسم يسدروا السدوا ومسا يجدي التحسر والأسسى وتقول لا أدرى فذا حكم القضامين فوقها ودنا ينازعُها البقا فترده عنها الغضاضة والصبى عجزوا فليس سوى التأسف والبكا كانت ولكن لا تقول إلى اللقا(١)

وتتطور الأحداث، ويأتى الفتى بعد فوات الأوان، وينتهى أمرها بالموت، ومعرفة الفتى لحقيقة أمرها بعد فوات الأوان، يقول في ذلك:

سمعَتْ بقربِ البابِ وقعَ حوافرِ
وافي ولكنْ بعد ما انقطع الرجا
ودنا إليها وهو لا يدري الذي
وحنى عليها وهو يسألُ جازعاً
فرنَتْ إليه بمقلة فتانة فتانة وتنهدت أسفاً وقالت إن بي
هذا هو الداء الذي أقضي به حباً
فأجاب من هذا الفتى فتناولَتْ ورنَتْ وقالتْ عندما يبدو الضحى إن شبئة بحبة

ورأت حبيب فؤادِها منه أتى ووفى ولكن حيث لا يجدي الوفا أجراه سيف لحاظه فيما مضى أجراه سيف لحاظه فيما مضى ويقول كيف أصابها سهم الردى وكسا اصفرار حببينها ورد الحيا سهما أصاب القلب من عيني فتى وكم من عاشق قبلى قضى مرآته بيد يصافحها الفنا وتكون روحي فارقت هذا الورى انظر إلى المررآة تلقاه هنا(۱)

وهكذا نجد الشاعر يعتمد على سرد الأحداث في قصته سرداً، ولا يعطي مجالاً لنقل الحوار بين شخصيات قصته، فقد اعتمد على الوصف باستعمال صيغ معينة ينقلها الشاعر بلسانه كراوي عليم، مثل: قال، نقول، يسأل، يقول، فأجاب، بأسلوب سهل واضح ومفهوم، ومباشر.

كما نلاحظ حرصه على وصف الشخصية في ملامحها الخارجية، والنفسية بما يعكس المكانة

^(۱) السابق ٤٣.

⁽۲) السابق ۳۲ - ۲۶.

الاجتماعية، أو الخبرة في هذه الحياة، وطبيعة العادات والتقاليد، فيعطي الفتاة صفات الجمال التي ألفت في وصف الشاعر العربي للمرأة، ويذكر في صفاتها الجسدية ما أحب فيها، ويجعلها في قرية لا تعرف أحد إلا نبات وزهور الحقل، ليتخذ من ذلك مبرراً في سرعة تعلق قلبها البرئ الطاهر بهذا الشاب الذي تراه لأول مرة.

ويضفى على الشاب ملامح جسدية توحي بمكانته الاجتماعية المرموقة ، فيبدو أنه فارس من أسرة ثرية، ويتفنن في رسم سحره، ليقدم المبرر الذي جعل الفتاة تتعلق به، وتقع في هواه من نظرة .

وهو يستوحى سبب اللقاء بين الفتاة والفتى من التراث، فنحن أمام فتى يشعر بعطش، فيميل ليطلب شربة ماء من فتاة ثم يكون الحب والعشق والهيام .

إلا أنه يتجرأ ويجدد في عكس الوضع، فقد ألفنا الفتى هو الذي يهيم ويعشق الفتاة التى تمنع عنه حتى يقتله الحب، كما ظهر في قصص العاشقين التراثية كقيس ليلي وغيرهم.

وجعل الفتاة بطلة قصته، وباقي الشخصيات (الفتى – الوالدان – الرسول – الأقارب) محورية ساعدت في نماء الحدث وإجلاء الصراع، ولا يذكر أسماء شخصياته، فأحداثها تتكرر في كل زمان ومكان، وقد تتشابه مع قصص كثير من المحبين في عصره، فضلاً عن أنه نظر إلى الغاية من هذه القصة التي يرمى إليها، فهو يعبر عن تجربة إنسانية، عانتها الفتاة التي كانت رمز للعاشق المعذب .

وسجل إلى جانب رسمه لأبعاد الشخصية الخارجية الانفعالات النفسية لها وحركاتها، بأفكار وأحداث مترابطة متسلسلة، معتمداً على الخيال والتصوير والوصف والسرد، لينهى قصته نهاية رومانسية مفجعة مؤلمة مأساوية بموت الفتاة، ومعرفة الفتى لحبها له بعد فوات الأوان، ليزيد بذلك من انفعال القارئ وتهيج عاطفته، فيشعر بمأساة هذه الطبقة العاشقة الممجوة من المجتمع العربى والمعيبة في عشقها لا سيما إذا كان من طرف المرأة، وذلك الذي دفع الفتاة لأن تكتم حبها في قلبها ولا تبوح به لأسرتها التزاماً بالتقاليد التى تنبذ الفتاة العاشقة، لتلقى مصيرها المحتوم، ويجعل قصته في قرية حيث التمسك بتلك التقاليد أشد وأقسى منه في المدينة .

والشاعر عندما يجعل الفتاة هي التى تهيم وتموت في سبيل حبها المكتوم في فؤادها، كأنه يعالج قضية تتناول المرأة في عصره، وطالما عانى منها المجتمع في كل العصور وأثارت الصراع، وهي القيود التى تحيط بالفتاة العربية خاصة فيما يتعلق بقلبها، ومن تختاره شريكاً لحياتها.

ثم طبيعة أخلاق الفتاة العربية التى تحول بينها وبين التصريح لمن تحب بأنها أحبته، فيبقى حبها أسير حيائها، ومألوف العادات التى تمج المرأة التى تهوى وتسقطها من أعين الرجال، إلى أن يؤدي بها، فلو صرحت له بحبها لما كان ما كان .

فالبطلة حتى في لحظة موتها لا تتجرأ أن تبوح للفتى بأنها تحبه، بل تجعل مرآتها تخبره بذلك بطلبها أن ينظر إليها إن أراد معرفة الحبيب .

لذا نجد شخصية البطلة مسطحة، لا تغير في موقفها، والشاعر يشفق على حالها ويهتم بتصوير انفعالاتها ومعاناتها ليبين واقع العادات والتقاليد والتربية التى نشأت عليها الفتاة، والتى يظهر لنا أن الشاعر ساخط عليها، ويصبو إلى تغييرها وإعطاء حرية للمرأة أكثر ونبذ التعنت في هذه القضية . بما يعكس لنا تطور في دور الشعر، فلم يعد الشاعر في النصف الثاني من القرن التاسع عشر مقيداً نفسه التقييد المطلق بشعر المناسبات، لقد بات يبحث عن دوره في الحياة، ويصبو إلى تغير مجتمعه وفقاً لما يراه من منظوره وفلسفته .

ويخطو سليمان البستاني في خطوة جريئة في القصة الشعرية وهى الأولى من نوعها في تاريخ الأدب العربي، عندما يعمد في نهاية القرن التاسع عشر إلى تعريب إلياذة هوميروس التي مثلت ميلاد الملحمة الشعرية الفنية بكل مقوماتها عند العرب إلا أنها كانت معربة، وقد نوع فيها الشاعر في القوافي، وعدد في الأشكال الشعرية، وتوفرت فيها كل عناصر القصة، من مكان وزمان وبداية وأحداث وشخصيات وحوار وصراع وعقدة وحل، بأسلوب متين ولفظ جزل، مع تسلسل الأفكار وترابطها، وقد سمح للشخصيات التي حافظ على مسمياتها الأصلية أن تروى الأحداث مما ساعد على إجلاء الأبعاد النفسية لها، وإضفاء الحيوية عليها وتطور الحدث ونمو الصراع دون أن تشعر بوجود الشاعر الذي اختفى ببراعة وراء الشخصيات الأسطورية .

كما عمد الشعراء إلى عرض أمجاد العرب وتاريخهم في مطولات شعرية كما فعل محمود سامي البارودي في مطولته " كشف الغمة ومدح سيد الأمة "، وقد كان لأحمد شوقي مطولة تشبه الملحمة في قصيدته "كبار الحوادث في وداي النيل" (۱) والتي بلغت مائتين وأربعة وستين بيتاً، وقصيدة مطولة " نهج البرادة" (۱) في مائة وتسعين بيتاً، وقصيدة " صدى الحرب" (۲).

أما المفهوم الناضج للشعر الملحمي كان في أواخر القرن التاسع عشر وبدايات القرن العشرين عند سليمان البستاني في تعريبه للإلياذة وهي ملحمة تاريخية أسطورية، وبعد هذه المحاولة نشطت حركة تأليف الملاحم في الشعر العربي في القرن العشرين.

السابق ١/ ٢٣٧ .

^(۲) مطلعها :

أحل سفك دمى في الأشهر الحرم

ريم على القاع بين البان والعلم

است سني سي ۱۰ سنرم

السابق ١/ ٧٠ .

⁽۱) قالها في المؤتمر الشرقي الدولي الذي عقد في جنيف عام ١٨٩٤م، وكان مندوباً للحكومة المصرية فيه، ومطلعلها: همت الفلك واحتواها الماء وحداها بمن تُقللُ الرجاء

الشوقيات ١/ ٤٣.

^{(&}lt;sup>7)</sup> تحدث فيها عن حروب السلطان عبد الحميد الثاني مع اليونان وانتصاراته عليهم في عدة معارك عام ١٨٧٩م، ومطلعها: بسيفك يعلو الحق والحق أغلب وينصر دين الله أيان تضرب

المبحث الثاني

الظواهر الأسلوبية

يعد الأسلوب هو "الوسيلة المادية لما ينتجه الأديب، والمظهر لما يدور في نفسه من معانٍ وأفكار تظهر في النهاية على شكل جمل مصاغة بلغة وألفاظ تكون جميعها الصلة المادية بين الأديب والمتلقي، ويعرض من خلالها إحساسه بالحياة والأحياء والكون والكائنات، ومشاعره تجاه هذا العالم، وما فيه من ظواهر وأحداث وكليات" (١).

وقد تعددت تعريفات الأسلوب عند النقاد والدارسين قديماً وحديثاً بحيث يصعب الوقوف على تعريف جامع مانع، ويعد تعريف ابن خلدون من أدق التعريفات التي وصلتنا عن العرب القدماء لشموليته وتفصيله فيعرفه بأنه " المنوال الذي ينسج فيه التراكيب أو القالب الذي فيه، ولا يرجع إلى الكلام باعتبار إفادته أصل المعنى الذي هو وظيفة الإعراب ولا باعتبار إفادته كمال المعنى من خواص التراكيب الذي هو وظيفة البلاغة والبيان ولا باعتبار الوزن كما استعمله العرب فيه الذي هو وظيفة العروض،... وإنما يرجع إلى صورة ذهنية للتراكيب المنتظمة كلية باعتبار انطباقها على تركيب خاص، وتلك الصورة ينتزعها الذهن من أعيان التراكيب وأشخاصها ويصيرها في الخيال كالقالب أو المنوال ثم ينتقي التراكيب الصحيحة عند العرب باعتبار الإعراب والبيان فيرصها فيه رصاً كما يفعله البناء في القالب أو النساج في المنوال حتى يتسع القالب بحصول للراكيب الوافية بمقصود الكلام ويقع على الصورة الصحيحة باعتبار ملكة اللسان العربي فيه فإن لكل فن من الكلام أساليب تختص به وتوجد على أنحاء مختلفة " (۱).

وهناك من عرفه من المحدثين بأنه " اختيار أو انتقاء يقوم به المنشئ لسمات لغوية معينة بغرض التعبير عن موقف معين ويدل هذا الاختيار أو الانتقاء على إيثار المنشئ وتفضيله لهذه السمات على سمات أخرى بديلة، ومجموعة الاختيارات الخاصة بمنشئ معين هي التي تشكل أسلوبه الذي بمتاز به عن غيره من المنشئين " (٣).

وقد عرفه جيراو بقوله:" الأسلوب هو مظهر القول الذي ينجم عن اختيار وسائل التعبير؛ هذه الوسائل التي تحددها طبيعة ومقاصد الشخص المتكلم أو الكاتب" (¹⁾.

ولكل أديب طريقته في التعبير عن أفكاره وتجاربه وعواطفه بألفاظ اللغة التي ينظم بها، ويتأثر الأسلوب بالظروف والعوامل المحيطة بالأديب، وتعد البيئة والثقافة والطبع عوامل تحدد السمات التي يتحلى بها الأسلوب، وهو يعبر تعبيراً واضحاً عن الأديب، ويتضح أسلوب الأديب ويظهر من خلال التراكيب اللغوية، ويعكس الواقع النفسي والفكري والاجتماعي له (٥)، و" نمط

⁽١) مريم البغدادي : المدخل في دراسة الأدب، ط (١)، الكتاب الجامعي، جدة – السعودية، ١٩٨٢م، ص ١١٤.

⁽۲) مقدمة ابن خلدون ۲۰۹ – ۲۲۰.

⁽٣) سعد مصلوح الأسلوب دراسة لغوية إحصائية، ط (٣)، عالم الكتب، ١٩٩٢م، ص ٣٧.

⁽٤) صلاح فضل : علم الأسلوب مبادئه وإجراءاته، ط (١)، دار الشروق، القاهرة، ١٩٩٨م، ص ١٢٦ – ١٢٧.

^(°) ينظر: محمود الشين: شعر عمر أبو ريشة قراءة في الأسلوب، ط (۱)، الهيئة العامة لقصور الثقافة، القاهرة، ٢٠٠٩م، ص٢٠٠٧- ٢١٤.

التفكير عند صاحبه واحساساته وانفعالاته، ويكشف كلاً من الشخصية الفردية للمنشئ، والعادات اللغوية العامة للمجتمع الذي يعيش فيه"(١).

أما الأسلوبية تعنى " دراسة النصوص سواء أكانت أدبية أم غير ذلك عن طريق تحليلها لغوياً، بهدف الكشف عن الأبعاد النفسية والقيم الجمالية، والوصول إلى أعماق فكر الأديب من خلال تحليل نصوصه، فأسلوب الأديب يتضح ويظهر من خلال التراكيب اللغوية التي يضعها الأديب، وتعكس الواقع النفسي والفكري والاجتماعي للأديب" (٢) .

وفي هذا المبحث سوف تعرض الدارسة أبرز الظواهر الأسلوبية في شعر القرن التاسع عشر، وهي:

١ - روح الدعابة والسخرية:

السخرية سمة من سمات الأدب العربي في عصوره المتنوعة، وقد بدأت هذه الروح تتشكل كظاهرة بعد بشار بن برد العباسي، وقصيدته المشهوره على لسان حماره (٣)، وقد أولع معظم شعراء العصر المملوكي بشعر السخرية، وكثيراً ما كان الحيوان مادة لسخريتهم (٤)، وقد استمر تدفق هذا اللون من الشعر في العصر العثماني عامة، واتخذوا الأصدقاء مادة سخريتهم من مواقف حياتية، كما اتخذوا الحيوان مادة لهذه السخرية، وقد ظهرت هذه الروح في رثائهم للحيوان بصورة كبيرة، كريّاء أحمد فارس الشدياق لحماره عندما ضاع قائلاً:

راح الحمارُ وخل القيد في الوتد وما أرى أثرَه في الناس من أحد فهل أنا راكبٌ من بعدِه وتداً أم كيف أدخلُ داراً كان لى سكناً

أم مجزئي قيده لو كان من مسدِ فيها وأنزل عندي منزل الولد

نحو باب الأصفهاني سيدي مل بعناني فضلت كل أتان إن بالباب أتاناً

راجع القصيدة في: شوقي ضيف العصر العباسي الأول ١٩٠. وقد وردت القصيدة برواية أخرى هي:

سيدي خذ بي أتاناً عند باب الأصفهاني

راجع: بشار بن برد: ديوان بار بن برد، شرح: حسين حموي، ط (۱)، دار الجيل، بيروت، ١٩٩٦م، ٢/٠٤٥.

بشار بن برد: ديوان بشار بن برد، شرح: محمد الطاهر بن عاشور، مراجعة: محمد شوقى أمين، (د. ط)، مطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر، القاهرة، ١٩٦٦م، ٢١٤/٤.

^(۱) السابق ۲۱۰.

 $^{^{(1)}}$ شعر عمر أبو ريشة قراءة في الأسلوب $^{(1)}$

⁽٢) يقول في مطلعها على لسان الحمار:

⁽٤) ينظر: الأدب بين عصرين المملوكي والعثماني ٢٢٦.

سرهدنته بيدى كالطفل من شفق وجئتُ ه بشعير لا يخالطُ ه وكان يوقظنى منه النهاق إذا كم حاد بي عن مضيق حين أبصر من وسار بي في طريق بل جانبَها وكم جرى فارهاً إذ لاح عن بعد واذ تبينَ نعشاً للجنازةِ لـم ما ضلَّ يوماً عن استقراء معلفه قد رابنی خدمة حتی ظننت به وما شكا قطُ من وخز ولا ضعفت شُلَّتْ يلدا من بله وللى وغادرنى أعالمُ إنني من بعدِه جزعٌ وان صوت المنادي اليوم يزعق أن لا يغررنك رغد أنت تعمله یفدیك كلً حمار ندٍ من بطر أو حارَ من شبق قلابَ ال جعفلة مصنبعُ الرأس ممشوقُ القوائم لم ألية إنه بالطُرْق أعرق من يا ليت لي خصلةً من ذيله أثراً

كالطفل من شفق سرهدته بيدي ماسٌ ولا عسجد خوفاً من الدرد استثقلْتُ نوماً بصوتِ مطرب غردٍ حولي الجمال قبل الأرض بالزبد أهلُ الجمالِ بماءِ الوردِ وهو ندى زفاف خود إليها بالغ الأمد يمررْ به مع أليم الوخر في الكتدِ أكان في روضة غناء أم جرد مسخيةً مثلَ بعض الخلق عن أحدِ رجلاه عن جوب وَعْثِ طالَ أو جَدَدِ أمشى وأنشب في أوحال ذا البلد وان فرقت له نار على كبدى ألبسَ إكافكَ في جنح الدجى وعد ما دام شهراً على طرفٍ ولا عتد أو هجَّ من لغبِ أو خار من جهدِ كراف بول قديم جف كالقدد يحزن إذا سمئته خسفاً ولم يحدِ مولاه إن لم يعقده القيد ذو العقد أرنو إليها كما يُرنى إلى الخرد(١)

والشدياق على عادته يغلب عليه في شعره طابع السرد، ولعل ممارسته لعمل الصحافة صبغ أسلوبه بهذه الصبغة، فالقصيدة السابقة ليس لها من الشعر إلا الوزن والقافية، رصف فيها المعاني رصفاً بأسلوب سردي يخلو من الإبداع وتسيطر عليه روح الفكاهة والنكتة مع برود العاطفة، ولا يقل الكستى عنه تفكهاً في وصفه للملوخية وهيامه بها في أرجوزة طويلة على سبيل المداعبة منها:

بخارُها يصعدُ بالهباء كأنها قد نزلَتْ من السما وطعمُها يجلبُ للأفهام مياسةُ الأعطافِ في الرياضِ

كمصعدِ البالونِ في الهواء فأصبحَ الكونُ بها منسَما بُسكرِه حسلاوةَ المسدامِ يأكلُها كالُ شريفِ راض

⁽١) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٣٢٢- ٣٢٤. وقد وردت في أعيان البيان ١٦٤- ١٦٥.

عنها سلو مصر وتلك الخطه إذ عندهم لها اعتبارٌ زائدُ ترى عليها كثرة الملاعق إن مُلنَت بها بطونُ القِصَع وترجَمَتُ عنها فحولُ المغرب وخصَّها بالـذكر أفلاطـونُ كانت للقمان الحكيم ماكلا وكان يوصى سائر الأطبا كذا ابن سينا قال في القانون

فــــإنهم أدرى بــــذى النقطــــة وقدرُها تسمو به الموائد تُقرعُ بالأسنان كالصواعق تشرقها الأبصار قبل المبلع فم لأوا بها بطونَ الكتب وقال منها يُصنعُ المعجونُ وجوف ألها استقرّ منزلا بقراطُ أن يستعملوها شريا لا تبخلوا بها على البطون(١)

وهي فضلاً عن روح الدعابة تعكس ثقافة الشاعر بذكره لبقراط وابن سينا ولقمان .

وقد امتاز نقولا الترك وهو من شعراء بدايات القرن التاسع عشر بالدعابة والفكاهة من ذلك مناظرته بين الزيت واللحم، والتي منها قوله طالباً من الأمير بشير شروالاً وعمامة:

> وكم قد قال لى بالله قلنى أما تدرى بأنى صربت هرما فدعنى حيث قلَّ النفعُ منى ولا تعباً بتقلبي لأني ولم يبرخ يجدد كللَّ يسوم فأشرتِ العمامــةُ فــى مقــالى فراحَتْ وهي تشدو فوق رأسي

وشروالِ شكا عتقاً وأمسى يراودني العتاق فما عتقت ث وهبني كنت عبداً وإنطلقت وزاد على أنى قد فُتقْتُ وعاد من المحالِ ولو رُبَقْتُ بعمر أبيك نُوحاً قد لحقتُ على النعى حتى قد قلقت له فاستحسنت ما قد نطقت أ لي البشري إذن وأنا عُتقت (٢)

وقد أكثر على الدرويش من شعر المداعبة مع معاصريه، من ذلك قصيدة له تتألف من ثلاثين بيتاً، يعزي فيها بعض معارفه بثوره منها:

> لك العمرُ مات الثورُ والعجلُ قد ماتا تعيشُ وتبقى حيث ماتتْ بهائمي

ومن قبلها ماتت تلاتٌ ويعدها كسَـيَّارةِ السبع الطباق طوالعاً

ومات أخوه واثنتان فما باتا ونظم درارى عقدِها صار أشتاتا فقدنا حماراً ثم من بعده شاتا مجرَّتُها نزهو بها صررن أمواتا

⁽١) لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية (١٨٠٠م- ١٩٢٥م) ٢٠٧.

^(۲) السابق ٤٣.

وعطلت الطاحون فالجحشُ لم يَدُر فيان أبد المحراث لم ألق حارثا

كما عطّل المحراث فالطّينُ قد فاتا وإن أبد المعواق لم ألق فحاتا (١)

وله قصيدة أخرى لا تخلو من فكاهة وسخرية من سوء الأحوال الاقتصادية، حيث يتخذ من إهداء الفقير دجاجة للخواجة الغنى مادة للسخرية، ويسقط أثر الفقر على الدجاجة، يقول فيها:

من خيره تلك الدجاجَــه ألوائه تررى الألاجه تمشى فتحسبها كعَاجَهُ دراً تناثر فوق ساجه فتخال روضاً وابتهاجاه وحـــة والفـرش اندماجـــة ومسي كسي تحكسي مزاجَسه ْ مصدحوه لا مصدحوا نعاجه في البيت مشيتها خجاجَــهُ ك فأصبحت فرجاً مهاجَاهُ كَ من الحياءِ من المواجَــة وشي الحرير أرى انتساجَهُ وزادَتْ فـــــ الســـماجَهُ ديباً عسى تدع اللجاجَــهُ كلُّ الضيوفِ ترى ابتلاجَــهُ بيت تكون من زجاجه (٢)

أهدى الفقير إلى الخواجه منفوشـــــةِ الــــريش الــــــذي ياحسن رجليها التي فتخالَه الطاووس أو تمشى وتنفشُ ذيلَها من ريشِها قلم ومرر روميــــةً جـــاءتْ إلـــى الـــر من ضيف العظما بها ويعظمون ك إن رأوا سمعت ببعثتها الب وتلثمَ تُ لما رأتُ بالبرقع المجْمَ لِ مسن لما طغَتْ في أكلِها عندى أرسلتها في حماك تا يامن له بيت زها فكأنه من لطفه و

وتجد شعر الفكاهة في ديوانه في أكثر من موضع (٦)، فقد تميز بروح المداعبة، وكان نديماً للخديو عباس الأول الذي قربه منه، وتعد الدعابة من متطلبات مجالس اللهو والسمر. ولجعفر الحلي من ذلك قصيدة هزلية طويلة تتألف من ثمانية وثلاثين بيتاً، وتكثر فيها الألفاظ العامية منها:

وآسفا على العشا مطبقاً مكشمشا وآسفا على العشا وأسال منه ما يشا

⁽١) الإشعار بحميد الأشعار ٩٣.

^(۲) السباق ۹۸.

⁽٣) ينظر مثلاً: السابق ١٧٩ ، ٢٠٣ .

ول م ي دع إلا طبي فكي فكي ف يُرجى أمنُ له فكي في يُرجى أمنُ له السيخت أن أمكن السيخت أن أمكن المحالم الما أتى العبددُ رأى من بعد ما كمل هوأتع ب السنفس به وغدا المحالم وخدا ا

خاً ماشه ما جرشا وهو سروق يختشى ختال وإلا نتشا ختال وإلا نتشا إلا لها قد خشاما طبيخ هم مخربشا نضاحا للما المال ال

وهى دون مستوى أسلوب جعفر الحلي، تميزت بالبساطة في البناء والأسلوب القصصي الذي لا يخلو من الغنائية، واللفظ العامي وروح الدعابة والنكتة، والجدة في وصف طباع الهر عند سرقته للطعام، وانفعال الإنسان وغضبه لذلك، وهي القصيدة الوحيدة التي جاءت على هذه الصورة في ديوانه، يظهر أنها مواساة وتخفيف لصاحب المنزل الذي دعاهما للعشاء ثم أكل الهر له، ولم يأكلوا، وسنتعرض لها عند الحديث عن العامية، وله كذلك في الداعبة بالفصحى في أبيات لا تتعدى المقطوعة أو بيتين (١).

ومن هزل أحمد الشدياق عندما نزل أحد الأديرة، وكان خبزه مخلوطاً بالزوان، ولا يرغب في أكله، أرسل إلى رئيس دير آخر لما ضاق ذرعاً ظناً أن عنده بديل، أبياتاً يشكو سوء الحال، وليس لها من الشعر إلا الوزن والقافية، ولا تراها إلا نثراً مقفى، وهي:

ليت شعري ماذا يفيد البيان وفنون البديع من غير أكل وفنون البديع من غير أكل هاك ألف استعارة برغيف أيها المعربون هبوا فما من أين أين الكباب والرز والبر والبر وهبت دولة الطبيخ وجاءت يا لها من معرة نبعث الدين ليس بيع ولا شراء بأرض طال مكثى في الدير حتى كأني

مع خواءِ البطونِ والتبيان تستشيطُ اللهى بها واللسان وبخسس تخسس تفتازان ضربِ زيدٍ عمراً يرصُ الخوان غلُ تصغو من فيضِهنَ الجفان نوبةُ الجوعِ أمّها لبنان ار ما إن يعبأ به إنسان قد قضى عيشها وعاش الزوان راهب لا ترضى به الرهبان

⁽۱) سحر بابل وسجع البلابل ۲٦٨ - ٢٦٩.

⁽۲) ينظر: السابق ۱۰۸ ، ۳۷۲ ، ٤١٥.

إذ رأوني وحولي الكتب والأق أنا في وحشة من الأنس وحدي عيشة لو أُرِيْتُها في منام

لامُ مما عنه نهى المطران لا تراني فلانة ولا فلان ما شجتنى من بعدها الألحان (١)

ولما سرق لعمر الأنسي بابوج، كتب قصيدة هزلية في ذلك، تتألف من أربعة وعشرين بيتاً، شكا في مطلعها من الزمن والخائنين، ثم قص حال سرقته بأسلوب هجائي للسارق يعج بالهزل والسخرية قائلاً:

أتاحَتْ ظروفُ الدهر سأت فعالمه فلما رأوني غائباً أسرعوا أحاطوا به مابين لص وسارق رأوه فكانوا أحرصَ الناس رغبةً وأما الذي أخفاه حار بوضعه فســرَّح فيـــه شــعرهُ فكأنــه فيرفعه طوراً على هام رأسه ويضحك بابوجي عليه بجيبه ولو كان ذا أنفِ أشمَّ لما اعتدى يناديه مستي قِفْ وخذني مُصاحِباً وليس بذي سمع ومستي أخرس أتى صائماً حتى إذا جاع شامه ولو صام عنه للدجا تم صومه فإنْ يكُ أحفى اخمصى بنقصِه أيسطو على بابوج مثلي سارق إذا أغرقَتْه منه لجة زاخس ومن لي بمن يرجى لتبيان سارق وإنْ لم يصرِّحْ باسمِه فليكنِّه سأفري القفا منه بمفري نعلِه

إلى لصوصاً هم بواعثُ همِّهِ بويبيجي البالي الحريّ برمّــهِ وكلِّ رذيلِ لا يبالي بذمِهِ بتقبيلِه طوراً وطوراً بشمه ففى جيبه حيناً وحيناً بكمّه تمستك من مسك الظبا بأنمه ويخفضُ شوقاً صدرَه عند ضمّه كما ضحك الزّهر الأنيقُ بكمّه فكان لريح الذلّ عينُ أشمّهِ ولا تقف من ذا الأمر غير أتمّه وهل يسمع المخراسُ أذنَ أصمّهِ فأفطر فيه وهو جرعة سمّه وهل صوم ثابت لمتمِّه فإنى ساحذوا الرأسَ منه بتمّه ولم يخش إغراقاً بتيار يمه على مدّه استلقاه جزر خضمّهِ فيوضحه وصفاً إذا لم يسمّهِ وإِنْ لَم يَكُنْ يِلْغَنُ بِه فَلْيُعمِّهِ وأنزعه وجهاً بصفع أغمه (٢)

ولمريانا مراش هذه الأبيات تغازل فيها شيخاً طويل القامة من باب المزاح والدعابة:

⁽۱) الساق على الساق في ما هو الفارياق $^{(1)}$

^(۲) المورد العذب ۲٦٠ - ۲٦١.

غصنُ النقاقد خجل لما رأى قدّك وجيشُ حبِّك لقلبي كالجبالِ قد دك قد شاقتى انتحالُ جسمِك كذا قدُّك يا قدوةً للملا للعاشقين أصبحت حتى غدا كلُ مغرمٍ يقتدي قديًك أبهجَ سعودي وحظي في لقا دارك وإن يلمنى عذولُ الحب ما دَرَك قد كنْتَ بدراً ودورُ الكونِ قد دارك فأشرقْ عليَّ بنوركِ وأحييني بقربِك وأشيف علياً علياً علياً علياً على الن الوقية قدد دارك (۱)

٢ - استخدام المصطلحات العلمية:

اهتم الكثير من شعراء مصر والشام، بتوظيف المصطلحات العلمية في شعره، فوظفوها في الشعر التعليمي وغيره، فرفاعة الطهطاوي يوظف مصطلح الحديث في قصيدة غزلية ليسهل على الطلاب حفظ هذه المصطلحات والهدف الأساسي لها تعليمي، منها قوله:

(صحيحُ) جسمي من فرطِ الجوى (عضلا) و (مرسلُ) الدمعِ من عينى قد (اتصلا) (تـواترتْ) قصـتي فـي الناسِ قاطبةً حتى (لضعفي) رثى لي كلُ من عدلا (تعنعنُ) السحبُ عن عيني (روايتَها) كما (يسلسلُ) عنها القطرُ إذ همالا (رفعْتُ) السحبُ عن عيني الهوى فأبى وقال : مالى على هذا المليحِ ولا يا قلبُ صبراً على ما فيك عن (عللِ) ولا (تشدنً) وتجـزعْ، واتـركِ المالا(٢)

وهو يذكر في قصيدته من مصطلحات الحديث: الصحيح، والعضل، والمرسل، والاتصال، والتواتر، والضعف، والعنعنة، والرواية، والرفع، والعلة، والشذوذ، والعدل، والتدليس، والمنكر، والزور، والوقف، والكمل، وقد آثر الطهطاوي عرضها في قالب غزلي لمعرفته بميل النفس وانجذابها للغزل، وبذا يكون قد أدرك النظرية التربوية الحديثة القائلة بإثارة الاستعداد للتعلم عند الطالب، ومراعاة الميول النفسية في العملية التعليمية.

ويوظف علي الدرويش مصطلاحات علم الهندسة في مدحه لإبراهيم باشا يكن عندما تلقى علم الهندسة في قصيدة طويلة منها:

لأصولِ دعوی شكلِه تسليمُ أودی بجسمِی فی مسطحِ خدّه فی نقطةِ القلب المحیطِ به الهوی

في الحسن إذ برهائه مرسومُ خطُ شعاعي البها مرقومُ من قوس حاجبه السهامُ تقومُ

⁽۱) بنت فکر ۲۸ – ۲۹ .

^(۲) ديوان رفاعة الطهطاوي ٢١٦– ٢١٧.

من ذا يوازي مستطيلَ علائِه من ذا يوازي مستطيلَ علائِه من مدحْتُ وإنه من حدحْتُ وإنه أضحى لدائرةِ المعارفِ مَرْكزاً هل نسبةُ الدكاءِ فن ذكائِه هو في قواعدِ كل فن كعبة ساد السوادَ وداس بالمجدِ السها لا كان قلبٌ عنك منحرف ولا

لا يرتضى من شأنِه التحكيمُ مرجو وذلك زيد فيه الميمُ مرجو وذلك زيد فيه الميمُ بركارُه التفخيمُ والتكريمُ ان قسنتَه بالبدرِ أنت ظلومُ طوّافُها المنطوقُ والمفهومُ قدمٌ له في المشكلِ التقديمُ ضلعُ على نار الستوى مضمومُ (١)

وهي قصيدة طويلة بائنة الصنعة والتكلف، وتخرج عن الذوق الشعري السليم.

وقد استخدم محمود صفوت الساعاتي مصطلح النحو على قلة في مقام التظرف، من ذلك قوله في قصيدة معاتباً:

إن كنْتَ تجزمُ بأفكاري إنني بالنصبِ أرفعُ قصتي إن أمكنا(٢) فجمع الجزم، والكسر والنصب والرفع في بيت واحد .

وقد وظفه في الغزل جامعاً العطف والنعت والتوكيد والبدل في بيت واحد في هذين البيتين: يا عاملين بأرماح القدود على قتلي خذوا خبري ما دام لي أجلُ في الردف والعطف لي إن شئتُ بعدكم النعتُ والعطفُ والتوكيدُ والبدلُ(٣)

ووظفت عائشة التيمورية من مصطلحات النحو العطف والنعت والتوكيد والبدل في بيت واحد في قولها:

والجفنُ حاز انكساراً ناصباً لجوى وعاملُ الوجدِ أشقى الحالَ بالسقم (1)
ووظفت من مصطلح العروض (الخبن – الطي – الكف – العصب – الزحاف – العلة – الخفيف – الأوتاد – أسباب – الوصل والقطع) قائلة :

إن بان خبني بلقياكم فلي زمن تبت يداه فكم بالكف أعصبني أو زاد جسمي اعتلالاً بالخفيف فلي مجموع أوتاد قلبي في الهوى افترقت عاقبتمونى وما راقبتموا ذمما

يطوي خبالَ الأسى في راحةِ الأسفِ عن اللقا واشي للزحفِ في تلفي روحٌ لديهم وشكلٌ حاضرٌ وخفي وما لذلك أسبابُ سوى الصلفِ وكم قطعتُم ولم ترثوا إلى شعفي

⁽۱) ديوان علي الدرويش ٢٦٢ – ٢٦٣ .

⁽۲) ديوان محمود صفوت الساعاتي ١٥١ .

^(۳) السابق ۱۳٤ .

⁽٤) حلية الطراز ١٠.

يا كاملَ الحسنِ أسرع بالوصالِ فلي دهر مديد وأحشائي على جرف ِ^(۱) ويوظف ناصيف اليازجي مصطلحات النحو في قوله:

إن قلبي لغير منصرف عنك فويلاه كسره مسن أحلّه مي أحلّه مي فلا ولا يمنعك اليوم عني سوء حالي فالحال تحسب فَضْلَه ضاع صبري وإنه صلة المو صول عندي فهل عرفْت محلّه كيف تقوى على بوارح وجد منتهى الجمع أضلع جمع قلة (١)

وقد وظف أديب اسحق من مصطلحات الحساب القسمة والجمع والطرح في بيت واحد في قوله:

فقسمتُ أن لا يقسمَ لي جمعُ الهوى وطرحْتُ قلبى حين كاديدوبُ (٣)

ومصطلحات النحو في قوله:

فذا ناصبٌ منا يضائفُ رافعاً وذا جازمٌ منا يغايرُ خافضا(؛)

ومثل هذه المصطلحات العلمية تفتقر للشاعرية، ومضعفة في حشدها حشداً لا فنياً، وبلا مسوغ مقنع - كما بدى - للصياغة الفنية، وسالخاً من الشعر شاعريته، فلا يمنح الشاعر في صنعته إلا غثاثة معنى وتكلف بين .

ورغم ذلك يعكس قدرة الشعر العربي على استيعاب شتى المواضيع وكل جديد، وتطويع الشاعر للقالب الشعري في صنوف الصنعة التي دلت على سعة المعجم اللغوي له.

٣- استخدام الألفاظ العامية:

على الرغم من حرص الشعراء على اللفظ الفصيح، والتمسك بالتراث، ونهوض جماعة من النقاد اللغويين الذين تتاولوا اللغة في أدب معاصريهم متتبعين سقطاتهم اللغوية بالتعديل والتقويم، أمثال أحمد فارس الشدياق وإبراهيم اليازجي، والشنقيطي، إلا أن ذلك لم يحل بين الشاعر واستخدامه للعامية أو ما يقرب من العامية، غير أن استخدام الشعراء للعامية، والتعبيرات الشعبية كان محدوداً، وكان أكثر الشعراء توظيفاً للعامية في شعره المؤلف والمعرب على الدرويش في مجال اللهو السمر والتسلية وكانت غالبيتها غزلاً ($^{\circ}$)، ويظهر من بنائها وشكلها أنها مادة للغناء والتسلية في تلك المجالس.

⁽۱) السابق ۳۸ .

^(۲) النبذة الأولى ١٠.

^(۳) الدرر ۱۰

⁽٤) السابق ٣٩.

^(°) ينظر أمثلة ذلك في، الإشعار بحميد الأشعار ٤٦٢ – ٤٧٢ .

وقد امتاز شعره بالتعابير المستوحاة من الشارع والبيئة المصرية، والتي تستخدم في الحياة العامية على ألسنة أهل البلد، مما أضعف شعره فنياً، وأدخل الغثاثة على معانيه، فنجد في ديوانه عبارات عامية شعبية مثل: ست الحسن والجمال، لا يعرف السما من العمى، على عيني وراسي، وكلوه علقة، كسرو رجله، رجل مكلبظ، عصلج في الطريق، يخون في قشر بيض.

كما كان أسلوبه في كثير من قصائده قريب من العامية، أو مستخدماً بعض ألفاظها، فهو يستخدم لفظة (يقلج) والأسلوب القريب من العامي عندما يقول :

دين البهائم كاد يخرج وســـقامِه يمشـــي ويقلـــخ

اكديش ابن فسلانَ مسن مـــن جوعــه وشـــقائه ورأى النجومَ كأنها بقل لذاك تراه يعرج (١) والأبيات غنية عن التعليق.

كما نجد محمد شهاب الدين يستخدم أسلوب قريب من العامية في بعض قصائده، من ذلك قوله في رثاء أحد معاصريه:

السي باش و أوباش بمقبرة ونباش بطباخ وفراش إلـــى أضــوائِها عاشــي وكم من رائسح ماشسي وأصبح جائش الجاش مناحــة مــوتِ خفـاشِ كعتمان الدمرداش(٢)

سهامُ الموت مرسلةُ لتص___ميهم وتحص__رُهم فجاوا في مناحتِهم وما من صاحب إلا فكــــم غـــادِ بمركبـــه وكالُ باب فى نكد وقد حاكت مناحتُهم ولا ذكروا بتريخ

وله قصيدة في هجاء على الدرويش، إذ كان بينهما منافسة دفعت على الدرويش إلى هجائه في أكثر من قصيدة هجاءً مقذعاً، وقد ترفع عن الرد عليه، إلى أن هجاه بهذه القصيدة الوحيدة وتصافياً بعدها، وقد استخدم فيها قواف بألفاظ عامية، مع انحطاط في الأسلوب والمعنى، وضعف في الصياغة الفنية منها هذه الأبيات المختارة:

- ويسرى محسض نصححه مغشوشا ونرى قبر أمّه منبوشا جعلته أيدى العلا سربوشا
- ران في الروم من يروم الحبوشا
 - وبأيدى القصور يبنى قصورا
 - كان مثل البابوشِ في الرِّجْلِ لكن

⁽١) الإشعار بحميد الأشعار ٩٩.

 $^{^{(7)}}$ ديوان محمد شهاب الدين $^{(7)}$

ويــرى فـــي مزاجِــه تشويشـــا(١) وحسى تنجلى الغوايــة عنــه وله من قصيدة مخمساً في النصح منها:

من ليس يرعى حرمة الأواخي يساذا النُهسي أنهساك أن تسواخي وهمُّه في الطبخ والطباخ وقولُه كالربح بالمنفاخ فإنه ضربٌ من الفشار

لا تركنن إلى فتى حشاش حديث عن قهوة الدشاش ولا تقسن ذا النصحَ بالغشاشِ فإن مثل هذه الأوباش يحقُّ أن ينفي من الديار (٢)

أماعلى أبو النصر فقد كانت العامية عنده قليلة ، منها قوله :

وبعد الشرابِ يجينا العشا وفيه المدمسُ والشرطُ نور (٦)

واستخدامه لفظة (سلقتنا) وهي قريبة من العامية في قوله:

نحن الأولي سلقَتْنا ألسنٌ نطقَتْ في عُتْبنا بملامٍ عمَّ شائعه (١)

وقد يوظف الشاعر العامية مراعاةً للحال والتسلية عن النفس كما فعل جعفر الحلى في قصيدة هزلية نظمها في واقعة خاصة حدثت معه حشدها بالألفاظ العامية، إذ دعى للعشاء عند أحد علماء عصره، فقص فيها ما كان أثناء انتظارهم للعشاء، وهي لا تخلو من هزل ودعابة وروح النكتة، وأسلوب القص السهل، وبساطة البناء، وقرب المعنى .

وقد جاءت دون المستوى الفنى لشعر جعفر الحلى الذي يتميز بالقوة والجزالة ومتانة التراكيب والبداوة، ويبدأها بذكر تعب الخادم في الطبخ ثم مجئ هر ليأكل ما طبخه وينتشه، واصفاً طباع الهر في اختلاسه للطعام بدقة وانفعال الخادم قائلاً:

مطرقاً مكمشا قد ظفر الهر به ونال ما يشا ول_م يدع إلا طبي خاً ماشه ما جرشا فكيـــف يُرجــــى أمنُــــه وهـــو ســـروق يختشــــى خت ل وإلا نتشا إلا لها قد خمشا

وآســفا علــي العشـا مـــا حاجـــة ينظرُهــا

^(۱) السابق ۲۰۰.

^(۲) السابق ۳۷۳ .

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ديوان على أبو النصر ٩٠ .

⁽٤) السابق ١٢٢ .

لما أتى العبد ورأى مسن بعد ما كمَّله مسن بعد مسا كمَّله وأتع ب السنفس به وغدا بكى عليه وغدا وقال ويل الهر لا يعلم وجسمه مسن عزمه مسن عزمه من عزمه ماكان بين العبد والهر:

جـرً العصا واستفزع الوصاح فيهم صيحةً فزمجر العبد وجيوان العبد وجيوان العبد واعترك المناتة الهيام المناتة الهيام واعترك المناتة المنات

طبيخ ه مخربش طبيخ لصحاً لصه ونشنش مصن الصباح للعشا مسن الصباح للعشا يمسح طرفا أعمشا في من بلش في من بلشا (١)

نـــوبَ لـــه والحبشــا
منهــا الــورى قــد دهشــا
شُ الهــرِ فيــه استوحشــا
ذيلَـــه وانتفشـــا
واصــطدما واهتوشـــا
وذا لـــذا قــد خرمشـــا
بين الفـــريقين فشـــا
شــعره دهشـــا
بوجهِــه قــد محنفشـــا
ولا فراشــا فرشـــا
ولا فراشــا فرشـــا
وأتِ بـــه لننعشـــا
وأتِ بـــه لننعشـــا
فــر كموســـى ومشـــي(۱)

ثم يخاطب سيد البيت مخففاً عنه الموقف بروح مرحة طالباً منه العشاء، تعويضاً لما حدث قائلاً:

عافي لديك انتعشا في كلل مصر قد فشا عن الورى ما غطشا طير الهدى قد عشعشا ليل الخطوب إذ غشا

أب الحسين طالم الولي الساب أب الساب أب الساب أب السن السنين فضلهم والكاشطة في كرم أب الماب الماب الماب الماب أب الماب أب الماب أب الماب أب الماب أب الماب أب الماب الما

⁽۱) سحر بابل وسجع البلابل ۲٦٨ – ٢٦٩ .

^(۲) السابق ۲۷۰ .

كـــم بـــائس فـــي رفـــدِهم يا ذا الذي من بأسه سحاب كفيك بعا نموت جوعاً كلُّنا

من بؤسله قد نعشا ليثُ الشرى قد دهشا م المحلِّ يروى العطشا إن لهم تغثنا بالعشا(١)

وهي القصيدة الوحيدة التي جاءت مزدحمة بالألفاظ العامية عنده، وإذا قورنت بقصائده والتي اتسمت بارتفاع مستواها الفني الذي يقرب من مستوى مايسمونه عصور القوة، نلمس مستوى الانحطاط الفني والإسفاف فيها.

إلا أن الملاحظ أن الشاعر في اختياره للعامية في هذه القصيدة كان مناسباً للموقف، فهو في ضيافة رجل في دعوة للعشاء، ثم لا يجد العشاء بسبب إفساد الهر له، فليس هناك أشد وقعاً على النفس من الخزي أمام الضيف، من هنا استخدام العامية كان في مقام التخفيف والتسلية عن نفس صاحب الدعوة بإضفاء الروح الهزلية، فقد ارتجل هذه القصيدة بعد انقضاء الحادث، فيكون ذلك أسلى لقلبه، وأدعى للتخفيف من وقع الحرج على نفسه.

ومن ناحية أخرى الحدث نفسه فيه من العجب والنكته ما يناسبه مثل هذه القصيدة، وقد صرح الشاعر نفسه، أنه عن قريضه قد دهشا، ففرط الدهشة حال بينه وبين قريضه المعهود.

وجعف رُ الحلي عن قريضِ فد دهشا

ويوشك الدارس والقارئ لديوان جعفر من فرط رثائه وندبه وبكائه الذى شغل مساحة واسعة من ديوانه لا سيما على آل البيت رضى الله عنهم، أن لا يرى في شخصيته إلا الحزن والألم والنفس البكاءة والروح النادبة، فتأتى هذه القصيدة وغيرها من أبيات هزلية قليلة لترينا جانباً آخر من شخصيته، وهو الجانب الفكاهي المرح وان كانت مساحته ضيقة جداً في ديوانه.

وقد تسللت بعض الألفاظ على قلة في أشعار بعض الشعراء، إما لاستقامة الوزن والضرورة، أو لسيرورة اللفظ ، كاستعمال لفظة (يختشي) في قول عبد القادر الجزائري:

أما يختشى من أن يكونَ مخددا ويدخلُ في من حاز أفظعَ قولة (٢)

ولفظتي (منشيها - شانيها) قي قوله :

ودبَّ في الجسم من ألفاظِها طربُ أبقاك ربُّ العلا في نشر حكمتِها

دبيب حبى لهذا الخير منشيها رغماً لأنف معاديها وشانيها(")

^(۱) السابق ۲۷۰ .

⁽٢) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٦٥.

^(۳) السابق ٦٥ .

ولفظة (كوابس) وهي المسدسات في قوله :

كوابسُ ونبالُ والسيوفُ لها حدُّ السنانِ ترى كالأنجمِ الرسم (١) ولفظة (بابور) في قوله :

بشهرِ محرمٍ جئنا وفودا لبابور يجر الماء مخر (۲)

وقد استخدمها رفاعة الطهطاوي بالهجة المصرية (وابور) في قوله :

العقلُ في الوابورِ حار نبغي الجوابَ فلا يحيرُ (٦)

ولفظة (خمسماية) في قول أسعد طراد:

وخُذْ منظومتي بالنصح واقتعْ بواحدةٍ تساوي "خمسمايهْ "(1)

ووضع الشاعر لها بين قوسين، يدل على إدراكه لعاميتها فميزها بذلك عن اللفظ الفصيح.

ولفظتي (فاضي - بحبيك) في قول الأسير :

يا من فؤادُكِ من هم الهوى فاضي ولم تري ما أقاسيه بحبيك (°)

ويبدو أن لفظة (بحبيك) لهجة شامية، لأنها تتكرر عند إبراهيم اليازجي وأحمد فارس الشادياق، فيقول إبراهيم اليازجي:

أهواكِ لا العذلُ عن حُبيك يعطفني حيناً والنفسُ عنك والبرُّ يثنيها (٢)

ويقول أحمد فارس الشدياق:

أذهلت في حبيك من ألم النوى ولقد يريح العاشقين ذهول $^{(\vee)}$

ولفظة (فرانسة) عند رفاعة في قوله:

يا أهل فرانسة الغرا يا شجعان بشهامتِكم (٩)

والقلب المكاني في اللهجة العامية في لفظة "منتزه" التي تلفظ بالعامية "منتزه" كما في قول يوسف الأسير:

يا جامعاً جامعاً نوراً ومنتزهاً ومعبداً مبعداً للغمِّ والكدرِّ (٩)

^(۱) السابق ٦٥ .

^(۲) السابق ٦٥ .

^{(&}lt;sup>r)</sup> ديوان رفاعة الطهطاوي ١٢٤.

⁽٤) من ديوان الشاعر المشهور المرجوم أسعد طراد ٤٤.

^(°) ديوان يوسف الأسير ٤٣.

⁽۱) العقد ۱۲۸.

 $^{^{(\}vee)}$ الساق على الساق في ما هو الفارياق $^{(\vee)}$

^(^) ديوان رفاعة الطهطاوي ٢٠٦ .

^{(&}lt;sup>۹)</sup> دبوان بوسف الأسير ۵۸ .

ولفظة "مسرح" التي تنطق بالقلب المكاني في لهجة الشام "مرسح" إذ تكررت عند بعض شعراء الشام، منهم فرنسيس المراش، ونقولا نقاش كما في قوله:

يا مبدعَ مرسح الفنِ الجديدِ لنا كنزاً ثميناً لحثِّ الطالبِ الفهمِ (١)

كما وظفوا الأمثال والتعابير الشعبية، بطاقاتها الإيحائية والدلالية، منها قول عبد القادر الجزائري:

أخذوا قلبى وماذا ضرَّهم وقلبى وعظامى ملحوا(٢)

فقد استخدم المثل الشعبي "عظامي ملحت" محوراً فيه في قوله "عظامي ملحوا"، وقول يوسف الأسير موظفاً التعبير الشعبي "بيضة الديك" مكنياً عن الاستحالة:

قد زرْتِني مرةً في بعضِ أغراضي ثني ولا تجعليها بيضة الديكِ(٦)

والتعبير الشعبي "أحلى من السكر المصري" في قوله:

إذا مرَّ في سمع الأديبِ وفكره يرى ذوقَه أحلى من السكر المصري (1)

وقد استخدم بعض الشعراء قوافٍ في أصلها فصيحة، لكن لكثرة سيرورتها واستخدامها في لسان العامة، اكتسبت الطابع العامي، وافتقرت للشاعرية مثل الألفاظ (ينخرق – ينفتق – تندفق – فلق) في قوافي إحدى قصائد يوسف الأسير:

سى خلقاً بالياً من مس كف ينخرق المجانباً شرع الآخر منه ينفتق فكفته عن خدودي باكفي تندفق فكفته ما لو انصب على الصخر فلق (٥)

ثوب صبري عنك أمسى خلقاً كلمسا أرتص أحسا أرتص منه جانباً ودمصوعي كلها كفكفتها أعملى فبسى

ولا شك أن الاستعمالات للألفاظ والتعابير العامية – وإن كانت تعكس لهجة البلاد ولغتها السائدة في الشارع، أو جانب من شخصية الشاعر – دون مناسبة أو ضرورة أو غاية يرمي إليها الشاعر مع المبالغة في هذا الاستعمال، فيه إضعاف للشعر، وابتذال للأسلوب، وإذهاب بشرف المعاني وعمقها، فلا نجد إلا معاني غثة وصياغة ركيكة تفتقر للرصافة والسبك.

فلا يرتقى مثل هذا الشعر إلى المستوى الفني الرفيع الجدير بالدراسة الأمر الذي أخرج فن الموالي والزجل من دائرة الدراسة الأدبية، وعاب على الشعراء الألفاظ العامية بلا مسوغ.

⁽۱) ديوان نقولا نقاش ٧٤ .

⁽٢) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ١١٧.

^{(&}lt;sup>٣)</sup> ديوان يوسف الأسير ٤٩.

^(٤) السابق ۷۷ .

^(°) السابق ٤٤ .

٤- استعمال الألفاظ الأجنبية:

يتجلى للدارس حرص الشعراء على اللفظ العربي لا سيما مع وجود التيار اللغوي الذي حرص على التمسك باللفظ العربي والحفاظ على اللغة العربية وعلومها في مواجهة الغزو الثقافي الغربي، فلم يكن استعماله للألفاظ الأجنبية ظاهرة واسعة بل محدودة في القرن التاسع عشر، فلا نكاد نجد إلا ألفاظاً قليلة نتيجة التأثير، أو استعمال ألفاظ أهل السياسة (رجال الحكومة) لانتشارها في سلكهم، وألفاظ المخترعات.

ومن هذه الألفاظ التى تسللت إلى الشعر كلمة "الدست" وأصلها فارسي وتعني بالعربية اللباس والرياسة والحيلة، وفي العامية بمعنى قدر النحاس، وجاءت بمعنى الرياسة كما في قول محمود صفوت الساعاتي:

لقد عاد للدستِ السني مملكُ به قد رعى الرحمنُ مصرَ وأسعدا(١)

وكلمة " لا لا" بمعنى "المربّى" في قوله : وأدلجتُ في أنوارِ حمدٍ تللالأتُ كمستخدمٍ في مجدِك لا لا (٢)

وكلمة " التلفون " في قول أسعد طراد :

وانظر لسلكِ البرق والتلفون كم قد قربا ما كان منك بعيدا (٣)

وكلمة (طبنجة) وهي لفظة تركية تعني " بندقية"، وقد استخدمها أديب اسحق في قوله:

بقدٍ كرمح ولحظٍ كسهمٍ وجفنِ كسيفٍ ونهدٍ "طبنجة "(١)

ونظموا ما يعرف بالشعر الملمع على قلة، ويعرف الشعر الملمع بأنه " منظومات شعرية بلغتين، وأحياناً بأكثر، يكون البيت الأول منها مثلاً بالفارسية والثاني بالعربية أو أن يكون الشطر الأول بالعربية والثانية فارسية، أو أن تكون أشطر القصيدة الأولى عربية والثانية فارسية ... بقوافٍ متحدة ووزن واحد ورويّ واحد " (°).

ومن الشعر الملمع باللغة الفارسية عند عبد الباقي العمري الفاروقي قصيدة الشطر الأول منها بالعربية والثاني ترجمة له بالفارسية، أي أن الشطر الثاني يحمل معنى الشطر الأول، وتتألف من اثنين وثلاثين بيتاً منها:

أحمدُ المولى على الفضلِ العميمِ حمد بي حد مر خدا وند كريك

⁽۱) ديوان محمود صفوت الساعاتي ۳۰.

^(۲) السابق ٦٣ .

 $^{^{(7)}}$ من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد $^{(7)}$

^(ئ) الدرر ۱۷ .

⁽٥) المعجم المفصل في علوم اللغة العربية (الألسنيات) ٣٦٠/١ .

وأبث الشكر مرطوب اللسان ومن التسليم أهدى ما يليق ومن التسليم أهدى ما يليق ومن الوجد الذي حلَّ الفؤاد وصبابات على بعد الحبيب من مقاساتِ الغرام

تاكه عاجز كردا زشكرم زبان وزرحيق مثوق ما يطغى الحريق وأندرون جان من آتش نهاد كرمن مسكين برد صبر شكيب أتش هجران وي سوزد مدام(۱)

وله "مشطراً ومخمساً الغزل الذي هو مطلع ديوان الخواجة حافظ الشيرازي^(۲) وما فيه من الفارسي للأديب جابر الكاظمي^(۲) قصيدة تتألف من أربعة عشر مقطعاً (٤)، منها:

حماماتُ اللوى ناحَتْ فَقُمْ بالنوحِ ساجِنْها عالجْ في كؤسِ الراحِ أرواحاً وعاجِنْها وسلسلْ دورَها صرفاً وبالجاماتِ جامِنْها ألا يا أيّها الساقي أدرْ كاساً وناولْها وسلسلْ دورَها صرفاً وبالجاماتِ جامِنْها في العشق داولْها

وباكر من صبوحٍ يا شقيقَ الروحِ في بكرِ وخامرْ عقلَهم في حثِّ كاساتٍ من الخمرِ كسه عشه عشه آسهان نمهود دواى درد هجرت رابجزوسات في شايد نسيمى أزمر زلفت دلى بيمار رابايد

وكلُلْ تاجَها التبري في رطبٍ من الدرِّ وزدْهم في تعاطي راجها سكراً على سكرِ أول ولسلى أفتساد مشلكا المايد نه بينم رهنمالي كويسويت راه بنمايد ببوي نافد كاخر صبا زان طره بكشايد

لأنفاسي الكبايا راحة الأرواح عللها(°)

إلا أن الشعراء خاصة الشاميين مع الثقافة الفرنسية والاحتكاك بالفرنسيين استخدموا اللغة الفرنسية، من ذلك جملة "بُنْ جورْ مدام" بالفرنسية بمعنى "مساء الخير سيدتي" في قول الشدياق:

درُ الباريزي ـ قِ طلعتُه ـ كالصبحِ بها قلبي مغرمُ في الليلِ أريد تحيتَها فأقولُ لها بُن جُورْ ما دام (٢)

⁽۱) الترياق الفاروقي ۲۷۷ – ۲۷۸ .

⁽۲) لم أعثر على ترجمته .

⁽۲) جابر بن حسين بن عبد الحميد بن الجواد الكاظمي، شاعر عراقي من قبيلة تعرف بالجوادات تقيم بين سامراء وبغداد، ولد ونشأ وتوفي في الكاظمية (۱۲۲۲– ۱۳۱۲هـ/ ۱۸۰۷م)، له ديوان شعر فارسي، وديوان عربي سماه "سلوة الغريب وأهبة الأديب"، واشتهر بـ "تخميس الأزرية" وكذلك بأبي النوادر لأنه كان مليح النكتة. ينظر: الأعلام ۲/ ۱۰۳ .

⁽٤) الترياق الفاروقي ٢٨٠.

^(°) السابق ٢٨٠ - ٢٨٢ . وترجمة الفارسي في المقطع الأخير هو:

ووصببتي النار في صدري وأخذتِ مني صبري وطاقتي ألم بعدك في كل الأوقات يحرقني ، العشق في البداية كان في عيني سهلاً، لكن المشاكل جاءت في طريقي لا يوجد للألم بعدك أي دواء إلا وصلك، هواء الطيب الذي يغازل شعركلي هو علاج قلبي ومرضي (٦) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٣ .

ومنه قول سليم عنحوري:

فانثنَ تيهاً وعجباً وأجابتني ميرسي(١)

فكلمة "ميرسي" بالفرنسية تعنى أشكرك، وقوله:

بابي عيناء باريسية قلت يا مقلتها مالي أرى خلت هذا القول صدقاً وإذا

ــ هـدا القــون صــ

سلبَتْ أعينَ الرائي الرقادُ بك سقماً أجابَتْ جه سوى ملادُ بسهام صاب مرماها الفوادُ

ذهبْت ناديْتُها مستفسراً فأجابَتْ جهْ فُهْ فَيْرأُن نَرَق مينادْ(٢)

فقوله: "جه سوي ملاد" يعني إني مريضة، و "جه فه فيْرأُن نَروْ ميناد" تعني أريد أن أتنزه.

ووظف صالح مجدي اللغة التركية في مدحه لسعيد باشا الذي كانت لغته التركية من باب الإعلاء من شأن الأتراك، ومراعاة لغة الممدوح في قوله:

نفدیك منا بالحشا وتعیش فینا ما تشا ما قال جندك (جوق یشا آفاندمز) صدر الصدور (۳)

وتعني " جوق يشا آفندمز " بالعربية " تعيش كثيراً سيدي، أو العمر المديد لك سيدي".

ولا نجد أثراً للغة التركية في شعر تلك الفترة إذ لم تكن لغة الأدب والعامة، بل كانت متداولة بين رجالات السياسة والدواوين، ولم تزاحم اللغة العربية، فكانت اللغة العربية لغة العلم والأدب، والشعب في الوطن العربي.

٥ - ظاهرة التكرار:

التكرار ظاهرة واضحة في شعر القرن التاسع عشر، فلا نجد شاعراً إلا واستعان به، في نقل مشاعره، والتعبير عن آرائه وأفكاره.

ولا تعد هذه الظاهرة جديدة، فهى قديمة لم تفارق الشاعر والشعر منذ العصر الجاهلي، وقد استمرت في جميع العصور، إذ يعد التكرار أسلوباً من أساليب التعبير عن الآراء وتصوير المشاعر، ومن المقومات الهامة التي يقوم عليها الشعر.

ويعرف بأنه " إعادة ذكر كلمة أو عبارة بلفظها أو معناها في وضع آخر أو مواضع متعددة من نص أدبى واحد"(٤).

⁽۱) سحر هاروت ۸۳.

^(۲) السابق ۹۸ – ۹۹ .

⁽۳) ديوان صالح مجدي ٤٠٣.

⁽٤) شفيع السيد: البحث البلاغي عند العرب، ط (٢)، دار الفكر العربي، القاهرة، ١٩٩٦م، ص ٢١٢.

وإن تمكن الشاعر من توظيفه فنياً، في مكانه المناسب في القصيدة أضفى على الشعر جمالاً بما يضيفه على الموسيقى من جرس جذاب يحرك ويثير مشاعر القارئ والسامع، وبما يساهمه من دور فاعل في إجلاء الفكرة والأبعاد النفسية للشاعر لحظة الإبداع.

فهو " يغني المعنى ويرفعه إلى مرتبة الأصالة ويثري العاطفة ويرفع درجة تأثيرها، ويركز الإيقاع ويكثف حركة التردد الصوتى في القصيدة" (١) .

لذا لا يأتى التكرار عبثاً عند الشاعر، وإنما يقصده قصداً فنياً لغاية، ومعيار الإجادة فيه ليس مجرد أن يحشد الشاعر عمله الشعرى به فذلك يتساوى فيه الجميع، بل في توظيفه فنياً (٢)، وهذا هو الحد الفاصل بين بلاغة التكرار وعقمه، فهناك التكرار الحسن الذي يؤدي وظائف فنية وموضوعية، وتكرار عقيم لا يعدو أن يكون حشو لا طائل منه.

وفي ذلك يقول ابن رشيق القيرواني: " وللتكرار مواضع يحسن فيها ومواضع يقبح فيها، فأكثر ما يقع التكرار في الألفاظ دون المعاني، وهو في المعاني دون الألفاظ أقل، فإذا تكرر اللفظ والمعنى جميعاً فذلك هو الخذلان بعينه"(٣).

" والغرض من التكرار بشكل عام التوكيد والإفهام، ويعد مفتاحاً للفكرة المتسلطة على الشاعر، ومجالاً لتكثيف إحساسه سواء كان إحساساً بالحب أم بالبغض "(٤).

وقد وظف شعراء القرن التاسع عشر التكرار في معظم أغراض الشعر منه ما كان فنياً ساهم في إجلاء الفكرة والأبعاد النفسية للشاعر لحظة الإبداع، ومنه ما جاء عقيماً لا يزيد عن كونه إظهار براعة من الشاعر لميله إلى شعر الصنعة، أو اختبار قدرته على نظم لون معين فجاء تكراره غثاً متكلفاً لا طائل منه .

ومن أبرز صور التكرار التى برزت عند شعراء القرن التاسع عشر التكرار اللفظي، ويعد هذا النوع من أكثر أنواع التكرار شيوعاً في الشعر العربي، وقد اتخذ صوراً مختلفة من أبرزها: تكرار الحرف، وتكرار الأداة، وتكرار الكلمة، وتكرار التركيب.

حيث يعمد الشاعر إلى تكرار أحد هذه الصور في شعره ، تكراراً قاصداً لتحقيق غاية موضوعية فنية موسيقية، ومن الطبيعي أن يصحب هذا النوع من التكرار تكرارٌ للمعاني .

وقد كان هذا النوع ظاهرة بارزة في شعر القرن التاسع عشر بكل صوره منها:

(٤) امتنان الصمادي: شعر سعدي يوسف- دراسة تحليلية، ط (١)، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ٢٠٠١م، ص ٢٠٣٠

⁽١) نازك الملائكة: قضايا الشعر المعاصر، ط (٣)، منشورات مكتبة النهضة، ١٩٦٧م، ص ٢٦٣.

⁽۱) ينظر: السابق ۲۹۰ – ۲۹۱، وكذلك يوسف حسن نوفل: في الأدب السعودي رؤية داخلية، ط (۱)، دار الأصالة، الرياض، ۱۹۸۶م،

^(۲) العمدة ۲/ ۲۰.

أولاً: تكرار الحروف:

فقد عمدوا إلى تكرار الحروف التي ساهمت في إضفاء جواً موسيقياً في قصائدهم، وتصوير مشاعرهم ومن هذه الحروف:

١ - حرف النداء (يا):

النداء وهو "طلب المتكلم إقبال المخاطب عليه بحرف نائب مناب "أنادي" المنقول من الخبر إلى الإنشاء"(١)، ومن أدوات النداء (يا) التي هي في الأصل حرف نداء للبعيد، وقد ينادي بها القريب المنزلة لإنزاله منزلة البعيد لأهداف منها(٢):

- بيان علو مرتبة ومكانة المنادي وعظم قدره وشأنه، فيجعل بعد المنزلة كأنه بعد في المكان.
 - بيان انحطاط منزلة المنادي وقلة شأنه .
 - تبيه السامع لشروده وغفلته كأنه غير حاضر مع المتكلم.

وقد يخرج (يا) وتشاركها أدوات النداء جميعاً في ذلك عن معناها الأصلى لتفيد غرضاً بلاغياً يفهم من سياق الكلام والقرائن، كالإغراء، والاستغاثة، والتعجب، والتحسر، والتوجع، والتأسف، والتنبيه، والمدح، والذم، والتحير، والتضجر، والاختصاص، والتذكر، والزجر (٣).

وقد عمد شعراء القرن التاسع عشر تكرار (يا) حرف النداء بكثرة، فقد كررها الشاعر خليل اليازجي سبع مراتِ في قصيدة يرثى فيها نصار اليازجي ، فيقول :

يا سائراً ترك المرابع راحلاً هلا تعودُ ككوكب سيار يا أيُّها القمر الطويلُ غيابُه يا من توسَّدَ في ضريح ضيقِ

يا ذا اليدِ البيضاءِ والخلق الرضي يا من تركنتَ النوحَ أطيبَ عندنا

يا من بكينت عليه في شرخ الصبا

أكذا تكونُ عوائدُ الأقمار هـ لا نزلْت من القلوب بدار

أبقيْت كالظلماء كللَّ نهار أبدأ من الأنغام والأوتار

حسبي البكاءُ فنحن في الآثار

⁽١) السيد أحمد الهاشمي: جواهر البلاغة، (د.ط)، دار الكتب العلمية، بيروت، (د.ت)، ص ٨٢.

^(۲) السابق ۸۳ .

^(۳) السابق ۸٤ .

يا من مضى نحو الذين تقدموا بشراك إنك نلت خير جوار (١)

فالشاعر فضلاً عن تكراره ألف المد قبل حرف الروي (الراء) في كل قصيدته، والذي أعطى امتداداً صوتياً يتناسب مع علو مكانة الفقيد في النفس، ومع نحيب النفس المتألمة، يكرر أداة النداء (يا) في ندب الفقيد وتعداد مناقبه وبيان أثر موته على ما حوله، مما دلل على عمق الفجيعة وهولها، وشدة وقعها على النفس وسيطرة المنادى المكرر على الشاعر، وتعلقه به، وحضور صورته في وجدانه، وتمثله لحظة الإبداع كأنه أمامه.

كما أغنى هذا التكرار الجوانب الإيقاعية في القصيدة، وعبر عن الحالة الشعورية المسيطرة عليه، وكان وسيلة مساعدة للشاعر في عرض أكبر قدر من مآثر الفقيد .

وقد كررها عبد القادر الجزائري أربع مرات في دعائه لله قائلاً:

أيا سامعَ الشَّكوي! ويا دافعَ البلا! ويا منقذَ الغرقي! ويا واسعَ البر!(٢)

وتكرار النداء هنا جاء للدعاء والمناجاة ودل على تعلق الشاعر بالله.

وفي توسله ومناجاته للرسول قائلاً:

يا سيدي يا رسولَ اللهِ! ياسندي! ويا رجائي! ويا حصني! ويا مدادي! ويا ذخيرةً فقري! يا عياذي! يا غوثي! ويا عدتي للخطبِ والنكدِ! يا كهف ذلى! ويا حامى الذمار! ويا شفيعنا في غدِ أرجوك يا سندي (٣)

فقد وجه النداء للرسول صلى الله عليه وسلم أربع عشر مرة متوسلاً ومستشفعاً به، ودلل هذا النداء على حبه للرسول، وسيطرة المنادى (الرسول) عليه وتعلقه به، وحضور شخصه في وجدانه وذهنه كأنه ماثل أمامه لحظة الإبداع.

وتكرار حرف النداء مع تتوع صفات المنادى (سيدي، رسول الله، سندي، رجائي، حصني، مدادي، ذخيرة فقري، عياذي، غوثي، عدتي، كهف ذلي، حامي الذمار، شفيع)، دلل على اتساع المعاني، وأغنى الجوانب الإيقاعية، وعكس جوانب نفسية تمثلت في سيطرة المنادى المكرر على الشاعر وحضوره في وجدان الشاعر، وعكس تكرار اسم الرسول وصفاً الحس الديني المسيطر عليه.

٢ – تكرار حرف العطف (و) :

تكرر حرف العطف (و) بصورة واضحة في شعر القرن التاسع عشر إذ يبدأ الشاعر بعض أبياته به، ومن ذلك قول جعفر الحلى في رثاء أحد معاصريه:

^(۱) أرج النسيم ٣٢ – ٣٣ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> ديوان الشاعر لأمير عبد القادر الجزائري ۲۸۰ .

^(۳) السابق ۸۹ .

قد فلَّ سيفاً لدين اللهِ منصلتاً وخطم الصعدة السمراء نشرعها وقشع العارض المرخى ذلاً ذله وإنضب الزاخر القصوى سواحله وقاد بالقسر عن أشباله سبعاً وأدرس السنة البيضاء مشارعة

تفدى القيون إليه كلما طبعوا على العداة فتثنى كلما شرعوا لبارق البشر في حافاته لمع ما للنواتي بأن تجتازَه قمع قل كيف أعطى قياداً ذلك السبغ فالله يحفظ من أن تظهر البدعُ(١)

فقد كرر (الواو) خمس مرات، وجاء التكرار استهلالياً؛ إذ كان محوراً انطلق منه للتعبير عن المعاني والأفكار ، فكثف المعاني تكثيفاً رأسياً بتوظيفه لحرف العطف الواو في بداية كل بيت . ومنح هذا التكرار القصيدة مزيداً من الإيقاع الموسيقي، ومكن الشاعر من عرض صورة متكاملة لصفات ومآثر الفقيد كما يراها الشاعر وفق رؤيته الخاصة، فضلاً عن الربط الذي أوجده بين المعانى في الأبيات.

ومنه قول على أبى النصر في قصيدة يهنئ فيها نجل الخديو وبدأها بغزل:

فإليك عني عاذلي واعذر فكم وانظر لهاتفة الحمام وإلفها وإذا دناً منها على عود شدت والروض يصبو للحيا ظمأ فإن والغصب شيهواه النسيم فينتنبى وأنا الولوع بمن أحبُّ فكيف لا ويميلُ عني والوفا عاداتُه و لِهُ التسوائي والبشائرُ أقبلَتْ وبددت عصر بدائع الفرح الذي

أخمرت ما احتلت في إعرابه مهما نأى حنَّتْ إلى استجلابه بســـواله ليريحها بجوابــه وافساه أرواه بوبسل سسحابه متماثلاً بذهابه وإيابه يرضى أيخشى الأسد من حجابه ومحاسن الأخلاق من آدابه وأتى السرور والملك من أبوابه كادَتْ تطير قلوبُنا برحابه (٢)

فقد كرر حرف العطف (الواو) خمس عشرة مرة، منها ثماني مرات في مستهل البيت كان حرف الواو فيها جميعاً محور انطلق منه الشاعر للتعبير عن أفكاره ومعانيه، فلم يأت اعتباطاً فقد أسهم في اتساع المعاني والانتقال من معنى لآخر، وإثراء الإيقاع الموسيقي .

وقد كرر على الدرويش حرف العطف (الواو) في قصيدة شكر في قوله :

وهل أنا إلا عبدُ إحسان عفوكم فأضحى لديسه مدحُكم كالتعبيدِ

⁽۱) سحر بابل وسجع البلابل ۲۸۰ .

⁽۲) دیوان علی أبو النصر ۱۳ .

تعودتُ لـولا لطفُكم غيرَ عـادتى وزدْتُم نعيمي نعمـةً أبديـةً وحمَّلْتَنَى ما لا أطيقُ وجوبَه وأشهى لروحي عند ترويح فكرها وقلدنى حسن السلوك إلى المنى

وصعبٌ على الإنسان ما لم يعود وزدْتُم من الإنعام تكديرَ حسدى فينطقُ حالى عن لساني المُعَقّدِ بصورة معناه من السوسن الندي وأهديْتُ حساتِ درِّ منفدِ وهل يهدى للأملاكِ تأليفُ جوهر وهل عرضٌ يهدى لنور مجرَّد (١)

فقد تكرر استخدامه لحرف العطف (الواو) عشر مرات، جاء تكرارها استهلالياً ست مرات إذ اتخذها محوراً ينطلق منه لعرض أفكاره ومعانيه، التي يحاول أن يتلطف فيها ويترفق في شكره لممدوحه .

وهو في تكراره لهذا الحرف يسعى إلى تحقيق شمولية المعانى التي تؤكد للممدوح ولاء الشاعر له، وإعترافه بجميله ، والامتنان له، فهو السباق بالنعمة .

كما عكس عاطفة الشاعر القوية من خلال سيطرة فكرته على وجدانه وشعوره، وأعطى جرساً موسيقياً جميلاً يشد القارئ والسامع ، وأثرى الإيقاع الموسيقي .

٣- تكرال حرف الشرط:

عمد شعراء القرن التاسع عشر إلى توظيف حرف الشرط في توضيح أفكارهم والتأكيد على معانيهم، وقصدوا تكراره في بعض قصائدهم لغاية فنية وموضوعية وموسيقية من ذلك :

- تكرار (إن) الشرطية:

(إنْ) بكسر الهمزة وتسكين النون، حرف شرط جازم، كرره الشعراء للتوكيد والإقناع للمخاطب بالفكرة، ورؤية الشاعر وموقفه، وزيادة الجرس الموسيقي في القصيدة .

منه قول على أبو النصر في قصيدة مدحية افتتحها بالحماسة والفخر:

على أن قومى فوق حمرً خيولهم إذا ركبوا ضاق الفضا وتلهبا وإن رفعوا أعلامَهم عند سيرهم أشابوا النواحي خشيةً وترقبا وإن عانقوا سمرَ الرماح رأيْتَهم وإن سمعوا في الزحفِ رعدَ عداتِهم

على قدم الصدق استقلوا تعصبا رأوا برقَ ه عند التقابل خُلَّبا

⁽١) الإشعار بحميد الأشعار ١٢١.

وان صارموا شمَّ الجبال تزعزعَتْ ومهما دعونى للكتائب جبثها وان همَتْ الفرسانُ بالبيض نحونا وإن جال في الميدان مَنْ خِيفَ بأسله

وأضحَتْ لقتلى من عنوا متقلبا على أشعر في السبق تاه وأعجبا هجوماً جعلنا كلَّ ما عملَتُ هبا ركِبْتُ عليه في المضائق أشهبا(١)

فقد كرر (إنْ) الشرطية ست مرات، وقد جاء هذا التكرار لهدف يسعى إليه الشاعر، وهو تأكيد المآثر التي يفتخر بها بقومه ونفسه، وترسيخها في ذهن المتلقى، واقناعه بحيث لا يدع هناك مجالاً للشك، وهو بذلك يعبر عن موقفه وعاطفته الحماسية الملتهبة لقومه، واعتزازه بهم وبنفسه، وقناعته التامة بما يورده من معان فخرية سيطرت على وجدانه لحظة الإبداع، وقد عمق وزاد هذا التأكيد بحرصه على أن يكون فعل الشرط وجواب الشرط ماضياً، والفعل الماضي لا شك فيه فهو مؤكد بوقوع الحدث وانقضائه، ففروسيتهم وشجاعتهم وكذلك فروسيته وشجاعته في مواجهة الأعداء في ساحات المعارك ليست بدعاً فهي صفة أصيلة فيهم منذ القدم، ولا يشذ عنها أحد فالكل على هذه الصفات، وقد عبر عن ذلك بإسناد الأفعال الماضية لواو الجماعة .

كما نلاحظ انطلاق الشاعر إلى معانيه الحماسية والفخرية بافتتاح الأبيات بحرف العطف (الواو) كذلك قبل إن الشرطية، وقبل بلغ ورودها في الأبيات عشر مرات، أسهمت في ربط المعانى، وتكثيف المشهد الشعري بعرض صفات قومه وصفاته الفخرية، وزيادة التأكيد على اعتزاز الشاعر وفخره، فكان التكرار له دور بارز في التعبير عن وجدان الشاعر وأحاسيسه ورؤيته، وفي منح القصيدة المزيد من الإيقاع الموسيقي الذي أثر على السامع والقارئ . وقد كررها عبد القادر الجزائري مرتين مع فعل الشرط للتوكيد في قوله:

بعليائنِا الفخارُ وإنْ وإنْ يكُنْ به قد سما قومٌ ونالوا به نصرا(٢)

تكرار (لولا) الشرطية :

(لولا) حرف شرط جازم يفيد امتناع وقوع جواب الشرط لوجود فعل الشرط، وقد وظفه شعراء القرن التاسع عشر لتأكيد الفكرة والإقناع بها، منه توظيفه مسنداً لكاف الخطاب في قول عبد الباقي العمرى من قصيدة يمدح بها الرسول:

> فلولك لانطَم هذا الوجود ولا شــم رائحـة للوجـود

من العدم المحض في مطبق وجهود بعهرنین مستنشه

⁽۱) ديوان على أبو النصر ١٦.

⁽٢) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٤٥.

ول ولاك طف لُ موالي دِ وال ول ولك ربّ قُ السمواتِ وال ولك ما رفع ث فوقنا ولا نتربّ كف ذاتِ البروج ولا نتربّ كف ذاتِ البروج ولا طاف من فوق موج السماء ولا طاف من فوق موج السماء ولا كست السحبُ طفلَ البناتِ ولا كست السحبُ طفلَ البناتِ ولا اختال نبتُ ربى في قبا ولا ولاك عصنُ نقا المكرماتِ وليك عصنُ نقا المكرماتِ وليك سوقُ عكاظ الحفاظُ وليك سوقُ عكاظ الحفاظُ وليك سوقُ عكاظ الحفاظُ وليك سوقُ عكاظ الحفاظُ وليك مثعنج بر بالعصال

فيلاحظ أكثر من نوع تكرار في الأبيات السابقة، فهو يكرر أداة الشرط غير الجازمة (لولا) مسندة إلى كاف الخطاب، ثماني مرات تكراراً استهلالياً في خطابه للرسول، مقترنة بواو العطف التي تكررت في كل الأبيات سبعة عشر مرة، وجاء هذا التكرار ليؤكد مكانة الرسول العظيمة، وفضله على هذا الكون والعباد، وعكس بهذا التكرار رؤيته وموقفه الراسخ والثابت من الرسول صلى الله عليه وسلم، وقد جاء إسناد كاف الخطاب إلى (لولا) مدلاً على استحضار الشاعر صورة الرسول صلى الله عليه وسلم وسيطرته على فكره بما يتمتع من صفات وكرامات لحظة الإبداع، وتعمقت هذه الصورة واكتمات وتأكدت معانيها بتكراره كذلك (لا) النافية ست مرات .

وبالتالي كان هذا التكرار مؤكداً للفكرة ومقوياً للمعنى، ومعبراً عن رؤية الشاعر وعاطفته القوية وحبه للرسول،والحالة الشعورية التي سيطرت عليه لحظة إبداع القصيدة، وأعطى القصيدة جرساً موسبقباً متتابعاً.

٤- تكرار حروف الجزم:

- تكرار لا الناهية:

(لا) النهاية حرف نفي ونهى وجزم، وقد كررها الشعراء في القرن التاسع عشر لتأكيد فكرتهم ومعانيهم، وترسيخ قناعتهم برفض الأمر المنهي عنه إلى جانب أغراض بلاغية أخرى .

⁽۱) الترياق الفاروقي ٦٢.

والأصل في النهي أنه طلب الكف عن الفعل على وجه الاستعلاء، والصيغة واحدة هي المضارع المقرون بلا الناهية، إلا أنه قد يخرج إلى معانٍ بلاغية تستفاد من السياق والقرائن، كالدعاء، والالتماس، والإرشاد، والدوام، وبيان العاقبة، والتيئيس، والتمنى، والتهديد، والكراهة، والتوبيخ، والاقتباس، والتحقير (۱).

ومن تكرار لا الناهية قول جعفر الحلي في رثاء العلامة ميزرا صالح (٢):

لا تندبنَ سواه عند ملمة ما كلُّ جزارٍ يصيبُ المنحرا لا تنروينَ سوى مناقبِ عنِّه فسوى مناقبِ حديثٌ مفترى لا تسألَنَ سواه علماً أو ندى وأبيك كلُّ الصيدِ في جوفِ الفرا^(۳)

فالشاعر يرى الفقيد بصورة الكمال التى لا يبلغها أحد فالندب لا يكون إلا له، ومناقب العز محصورة فيه، وأي حديث عن مناقب لغيره افتراء، وهو الوحيد الذي يملك العلم والسخاء والجود فلا يُسأل غيره فيهما، لذا يكرر (لا الناهية) هنا ليؤكد فكرته ورؤيته، ويعمق حسرته على فقد مثل هذا الشخص الذي يتحلى بتلك الصفات، إلى جانب تيئيس المخاطب من أن يجد نظير له في صفاته، مما يعمق ويزيد من الفاجعة والخسارة لفقده.

فكان هذا التكرار له فائدة في إظهار عاطفة الشاعر وفكرته، وإعطاء جرس موسيقى بتكرار (لا) النهاية تكرراً استهلالياً ثلاث مرات في الأبيات .

ومن تكرار لا الناهية قول محمد شهاب الدين في مدح أحد معاصريه:

ولا تسرُمْ صديدَ آرامِ بله ربّعَتْ ناهيك من لفتاتِ للنُهي تسبي ولا تَخلُ أنها سهلٌ تقتصُها دون الكنائسِ عرينُ الضيغمِ الصعبِ (١)

فجاء التكرار للنصح والإرشاد وتوضيح الأمور والحقائق، وقدأضفي مزيداً من الإيقاع الموسيقي.

- تكرار (لم) الجازمة:

لم حرف نفي وجزم وقلب، كرره الشعراء في بعض قصائدهم، منه قول خليل اليازجي في رثاء أخته راحيل:

لم ترضَها هذه الدنيا لذا رحلَتْ عنها رحيل غريب نحو أوطانِ

⁽۱) ينظر : جواهر البلاغة ٦٨ - ٦٩ .

⁽۲) ميزرا صالح القزويني ثاني أنجال العلامة معز الدين السيد المهدي، أحد أركان النهضة العلمية والحركة الأدبية في الشطر الأخير من القرن الثالث عشر في الحلة والنجف، ولد أوائل ١٢٥٧هـ بالحلة، وتوفي عام ١٣٠٤هـ بالنجف وعمره ٤٨ عاماً. ينظر: جواد شبر: أدب الطّف أو شعراء الحسين عليه السلام من القرن الأول الهجري حتى القرن الرابع عشر، دار المرتضى، (د.ت) ١٨/ ٣٧- ٣٦.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> سحر بابل وسجع البلابل ۲۳۰ .

⁽٤) ديوان محمد شهاب الدين ٩٥ .

لم تلقَ في الأرضِ أقراناً لها فمضَت نحو السماءِ فبانَت بين أقران (١)

فالشاعر يحاول أن يعطينا سبباً لموت راحيل، بأن هذه الدنيا كانت معاكسة لها، لم ترض بها، وأنها لم تجد في هذه الأرض أقراناً لها فاختارت أن ترحل عنها .

فجاء تكراره لحرف الجزم (لم) عاكساً رؤيته وتفسيره لموقف رحيلها، وقسوة الحياة عليها، فدلل بذلك على عدم الرحمة بها وتقصد هذه الدنيا لها، مما عمق الفجيعة والحسرة بموتها، فلولا ما لقته في هذه الدنيا وعلى هذه الأرض ما رحلت وهذه قناعة الشاعر، فجسد بتكراره موقفه من موتها، وقد أغنى التكرار الإيقاع الموسيقى .

٥- تكرار حرف النفى:

وقد جاء تكرار حرف النفي، لغاية فنية، وموسيقية وموضوعية، منه قول على أبو النصر في نصح الأديب بعين الحقائق مكرراً (ما النافية):

ما الغيد ما الغزلان ما الغزل وما الغزل وما القوام يحاكي الغصن في ميسٍ وما النسيم بعرف الأقصوان سر وما الرياض بها الأزهار ويضحكها وما الجداول حول الدوح طائفة وما الحمائم تدعو الإلف ساجعة وما الحميا بكاسات النضار بدت

ما الخالُ ما الألحاظُ ما الكحلُ ما التيهُ ما الصدُ ما العذالُ والعذلُ ى بين الخمائل يذكو حيث ينتقلُ بُكا الغمامِ إذا ما الغيثُ ينهملُ من الطلالِ لها قد وشيتْ حللُ تروى حديثَ الهوى طوراً وتنتحلُ ممزوجةً حيث راق العلُ والنهلُ(۱)

فقد كرر (ما النافية) خمس عشرة مرة، وذلك ليبين الجوانب التي تيم بها الأديب وانشغل بها في شعره، ورأى الشاعر أنه ما كان ينبغى أن ينشغل بها، لأن هناك ما هو أسمى منها للعشق والهيام . فهو يبين نهج الشعراء في عصره في تقليد القدماء، والذي يرفضه بإصرار لذا جاء تكرار (ما) ليؤكد على رفضه لهذا النهج السائد بين بعض الشعراء في عصره ، ويوضح رؤيته للشعر، وموقفه من هؤلاء المقلدين وإصراره على تغير حالهم وتبصيرهم بحقيقة الشعر .

وقد كرر كذلك (واو العطف) تسع مرات، منها ست مرات كان تكرارها استهلالياً؛ إذ اتخذها محوراً للانطلاق في معانيه وأفكاره، وقد جاء تكرار حرف العطف رابطاً للمعاني والأفكار، ومساهماً مع القافية في إجلاء عاطفة الشاعر وموقفه، وإثراء الإيقاع الموسيقى في القصيدة.

⁽۱) أرج النسيم ٧٠ .

⁽۲) ديوان على أبو النصر ۱۷۳.

ويكرر خليل اليازجي (لا) النافية في رثائه لأبيه تكراراً فنياً عندما يقول:

ولا ضمدَتْ لي لوعةً ماسري الصبا ولا صادفَتْ من بعده قطُّ مهجتى سروراً ولا أضحى ليّ العيشُ طيّبا ولا كان لى غير النوادب مطربا

فـلا نشـفَتْ لـى دمعـةً بعـد فُقْـده ولا لذَّ لي من بعده قطُ منظرٌ ولا سمعَتْ أذني سوى النوح والبكا ولا صادفَتْ عيني سوى الدمع صيبًا(١)

فقد كرر لا النافية ثماني مرات، جاء هذا التكرار عاكساً لهول فاجعته ومصيبته بأبيه وحسرته عليه، فأبوه يستحق أن يبكى عليه بلا انقطاع، وألا تبرد جرح فقده، وألا يرى القلب بعده فرجة وسرور ولا طيب عيش، وأن لا يلذ للعين أي منظر بعده ولا مطرب للأذن إلا نوح وبكاء . من هنا جاء التكرار دعاءً من الشاعر لله أن يحقق له ذلك فلا يجفف له دمعة على أبيه، ولا يجمل الحياة في عينيه، ولا يدخل السرور والبهجة إلى قلبه، ولا يجعل له طرباً تلذ له أذنه إلا النوح والبكاء على أبيه، وقد ساهم في ثراء الإيقاع الموسيقي.

وكررها البارودي مرتين في قوله متشوقاً لمصر وهو في سرنديب:

لا صاحبٌ إن شكوْتُ حالي يرثى ولا سامعٌ يردُ الله على الله وقد جاء هذا التكرار لتأكيد وحدته ووحشته في ديار الغربة.

٦- تكرار حرف الجر:

كرر الشعراء حروف الجر، فأسهم ذلك في توضيح أفكارهم، والتعبير عن عواطفهم، واثراء الإيقاع الموسيقي، من ذلك:

- تكرار (من) الجارة : ومنه تكرار (من) في قصيدة مدحية لخليل اليازجي في قوله : فمن ضارب سيفاً ومن طاعنِ قناً إذا التقت الأبطالُ في الكرّ والفرّ ومن ممتطِ ظهرَ الحصانِ تخالُه على السرج في اللقا (...) يدَ النصرِ ومن ذي يراع كالقنا غير أنه يعوِّضُ من حمر الدما أسود الحبر (٦)

فقد كرر (من) الجارة أربع مرات، تكراراً استهلالياً، فاتخذها محوراً انطلق منه نحو أفكاره ومعانيه، وقد جاء هذا التكرار لعرض أحوالهم البطولية المختلفة، ليعكس بذلك كمالهم الحربي، برسم مشهد شعري متكامل يحوي كل المعاني البطولية بتفصيلها للقارئ، ويعكس إعجاب الشاعر

^(۱) أرج النسيم ٢٣.

⁽۲) ديوان محمود سامي البارودي ۱۵٤.

^(۳) أرج النسيم ۹۹ .

بها . فجاء التكرار فنياً، منح القصيدة مع تكرار التنوين وحركة الروي جرساً موسيقياً جميلاً أثرى الإيقاع الموسيقي.

- تكرار (إلى): ومنه تكرار (إلى) خمس عشرة مرةً في قصيدة لأمين الجندي الحمصي تتألف من تسعة أبيات، يتشوق فيها لمكة والرسول صلى الله عليه وسلم، منها:

خليليً عوجا بي على الروضة الغنّا الله الغاية القصوي التي لا انتها لها السي مكة الأسرار ذات البها إلى مكة الأسرار ذات البها إلى مهبط الصدق الرفيع مناره إلى مهبط الوحيّ المفاض عن النبا السي من له جاء البعيرُ مخاطباً السي مرسلٍ في كفّه سببّح الحصى السي من ذراع الشاة أخبر معرباً اللي الحاشر الماحي إلى العاقب الذي

إلى مربع فيه هزار الصبا غنى الدين الحضرة الزلفى إلى البقعة الحسنا مدينة علم الله في الحسن والمعنى البقعة الخضراء والرفرف الأسنى البقعة الخضراء والرفرف الأسنى الى من عليه عليه الله في الذكر قد أثنى الى من عليه عليه الله في الذكر قد أثنى الى من اليه يابس الجزع قد حنا وفاض زلال الماء من يده اليمنى وفاض زلال الماء من يده اليمنى لله بغلو الاسم فيه وما كنّى دنا فتدلى فكان قاب قوسين أو أدنى (١)

وقد جاء التكرار لتأكيد شوقه لمكة والرسول صلى الله عليه وسلم، وشدة تعلقه بهما. وعمل على إثراء الإيقاع الموسيقى، وبيان عاطفة الشاعر.

٧- تكرار الحرف الناسخ:

ومنه تكرار "إن" وهي حرف ونصب يفيد التوكيد، كرره البارودي مع الاسم الضمير المتصل في قوله مفتخراً:

وإني لمقدامٌ على الهولِ والردى بنفسي وفي الإقدامِ بالنفسِ ما يُردِي وإني لمقدامٌ على الهولِ والردى وجارَتُ حلومُ القومِ عن سننِ القصدِ(٢)

فقد كرر "إن" مرتين مع اسمها الضمير المتصل (ياء المتكلم)، ليعمق فخره واعتزازه بنفسه، ويؤكد المعاني، وقد زاد هذا التأكيد بتكرار اللام المزحلقة في الخبر (لمقدام – لقوال) الذي جاء صيغة مبالغة أكدت أصالة خلق الإقدام ورجاحة القول وحكمته في وقت تتيه فيه العقول عن نهج الصواب، فكان التأكيد بأكثر من وسيلة أول ما يطالعه القارئ في مستهل البيتين، كما جاء تكرار العطف أربع مرات تكرراً انسيابياً لعب دوراً في ترابط المعاني .

⁽۱) منظومات الشاعر أمين الجندي الحمصى ٦٢.

⁽۲) ديوان محمود سامي البارودي ١٥٤.

فكان لتكرار حرف العطف (الواو)، وإن واسمها ولام التوكيد (المزحلقة)، ثم تكرار تتوين الضم الأثر في تقوية المعنى، ومنح القصيدة تأثير موسيقي جذاب وإثراء الإيقاع، والتعبير عن عاطفة الشاعر المتمثلة في فخره واعتزازه بنفسه.

وقد كرر يوسف الأسير " إن" مع اسمها الضمير المتصل في قوله مادحاً:

وأشهدُ إنك الفردُ المفدى وإنك جامعٌ نخبَ الطباعِ وإنك في الحورى فعًالُ خيرٍ جميلُ الصيتِ مشكورُ المساعي وأنت الشهمُ محمودُ المزايا وممدوحُ الخصالِ بلا نزاعِ(١)

فقد كرر إن مع اسمها الضمير المتصل (كاف الخطاب) أربع مرات، ليؤكد محامد صفات وسجايا الممدوح وتعددها، وليعبر عن رؤيته الراسخة للممدوح في ذهنه، فأكد الشاعر الرؤى التي يطرحها، ودلل على سيطرتها على ذهنه وفكره لحظة الإبداع وقناعته بها.

وقد دلل استخدامه لكاف الخطاب على استحضار الشاعر للمدوح وحضوره في ذهنه ووجدانه، كأنه ماثل أمامه لحظة الإبداع، وأكد بأن ممدوحه هو المعني بهذه السجايا، وهو المقصود بها دون غيره.

وقد جاء تكرار آخر لحرف العطف (الواو) ست مرات، ساهم في توسيع المعاني وربطها، وعمق المعنى وزاده قوة مع تكرار الحرف الناسخ، وكان للتكرار أثر موسيقي، تمثل في إعطاء القصيدة مزيداً من الإيقاع الموسيقي الجميل، ومنه تكرار "كأن" في قول محمد شهاب الدين:

فقد كرر (كأن) وهي حرف نصب يفيد التشبية مرتين تكراراً استهلالياً، وجاء هذا التكرار للتشبيه في سبيل توضيح الفكرة برسم صورة لها، وتقريبها في ذهن المتلقى .

فكان لهذا التكرار إثارة لخيال المتلقي، كما منح القصيدة جرساً موسيقياً مؤثراً، وكان وسيلة عند الشاعر لتوضيح المعانى وتوصيلها .

۸- تكرار (قد):

وهي حرف توكيد وتحقيق إن دخلت على الفعل الماضي، وحرف يفيد الشك إن دخلت غالباً على المضارع .

⁽۱) ديوان يوسف الأسير ٣٣.

⁽۲) ديوان محمد شهاب الدين ١٦٠ .

وقد تفيد التوكيد والتحقيق بدخولها على الماضي إن كان المعنى أو الحدث يتعلق بالله عز وجل، أو من المسلمات والبدهيات والحقائق التي لا مجال للشك فيها .

وقد وظفها الشعراء في دواوينهم مع الفعل الماضي غالباً مكررة، منه قول عمر الفاروقي في الأيام وما تفعله بالإنسان، وهي من اختراعاته:

علینا أهله هذي الشهور وداست بیادر أیام هور وداست بیادر أیام وقد نثرت به ماداري الخطوب وقد طحنت و رحمی النائبات وقد عجنت و بماء الصدود وقد خبزت و سایمی الهموم وقد قدرت و رغیف رغیف رغیف

عدَتْ تحصدُ العمرَ في منجلِ بنانُ لياليه بالأرجلِ بنانُ لياليه بالأرجلِ كنثرِ الحبوبِ من السنبلِ دقيقاً فما احتاج للمنخلِ أكف القطيعة بالموصلِ بمسجورِ تنورها المصطلي فقلُتُ لأمِّ الحواهي كُلِّسي(١)

فالشاعر يعبر عن تقلب الأيام وكثرة مصائبها، وبلائها للإنسان بأشكال المصائب وأصنافها، ومعاناته معها، وكان واحداً ممن اكتوى بنيرانها وآلامها .

وقد كرر الشاعر (قد) خمس مرات، لتأكيد المعنى والفكرة، ولكي يزيل أدني شك ويعمق رؤيته الشعرية وموقفه من الحياة وطبيعة الأيام، واستخدم مع (قد) الفعل الماضي الذي دل على وقوع الحدث وانتهائه، فزاد بذلك التأكيد تأكيداً وعمقاً بما يحمله الفعل الماضي من دلالات يقينية ثابتة . كما عكس التكرار دلالة نفسية للشاعر، وعمل على تكثيف المعنى وأعطى شمولية، واتساعاً لمعانيه وتكثيفاً، وتقوية وترابط لها بتوظيف حرف العطف مكرراً تكراراً استهلالياً ست مرات، فكان التوكيد أول ما يطالع به الملتقي في مستهل الأبيات، وقد منح التكرار القصيدة مزيداً من الإيقاع الموسيقي.

٩- تكرار حرف الاستفهام:

من أكثر الأدوات شيوعاً وتكراراً في دواوين القرن التاسع عشر، أدوات الاستفهام حروفاً وأسماء، لا سيما في الرثاء .

وقد نجح الشعراء في توظيفها توظيفاً فنياً، عكس الجوانب النفسية للشاعر وأعطى مشهداً شعرياً متكاملاً، ومزيداً من الإيقاع الموسيقي في القصيدة .

^(۱) الترياق الفاروقي ١٩٣.

والاستفهام هو طلب العلم بشئ لم يكن معلوماً من قبل بأداة من أدواته وهي: الهمزة ، وهل، وما، ومن، وأيان، وكيف، وأين، وأني، وكم، وأيّ (١)، وهذا الأصل فيه، وقد يخرج عن معناه الأصلى إلى معان بلاغية تفهم من السياق ودلالته والقرائن، كالأمر، والنهي، والتسوية، والنفي، والإنكار، والتشويق، والاستبطاء، والتحقير، والتعظيم، والتعجب، والتهويل، والتقرير، والاستبعاد وغيره (٢). وقد اعتمد شعراء القرن التاسع عشر على حروف الاستفهام في نقل مشاعرهم، والتعبير عن أفكارهم، وكان ذلك في الرثاء أوضح ما يكون.

فيكرر جعفر الحلى همزة الاستفهام مع اسم الإشارة (هكذا) في أحد قصائده الرثائية سبع مرات، وكانت المحور الذي انطلق منه للتعبير عن مشاعره وأفكاره قائلاً:

أهكذا للعلا تُجتَذُ ناصيةً أهكذا مارنُ الإيمان يُجترعُ (٣)

أهكذا بركاتُ الأرض ترتفع وطائرُ اليمن من أوكاره يقع أ أهكذا سابقاتُ المجدِ نسلبُها أهكذا بيضةُ الإسلامِ تنصدعُ أهكذا الشرعُ تذري العاصفاتُ به أهكذا شجراتُ العرفِ تُقتلعُ

فالشاعر يعدد مآثر الفقيد، ويعبر موقفه من موته، فهو يرى أن رجلاً يتمتع بمثل تلك الصفات ما كان له أن يموت، لأن موته خسارة فادحة للدنيا والدين.

وحتى يعمق مأساة خسارتِه والفاجعة بموته، يعرض مآثره في سياق الاستفهام قاصداً تكراره مقترناً باسم الإشارة لإثارة المتلقى ولفت انتبهاهه لمميزات الفقيد، فيشعر معه بحجم المصيبة وفظاعة موته، وليعبر عن الجو الشعوري المسيطر عليه لحظة الإبداع، فهو يستنكر موته ويتحسر عليه، وقد منح هذا التكرار القصيدة إيقاعاً موسيقياً جذاباً ومؤثراً .

ويكرر خليل اليازجي (هل) الاستفهامية في رثاء أخته (راحيل) قائلاً:

على (راحيل) ليس لنا عزاء وأفضل ما يعزينا البكاء وهل راحيلُ إلا السروحُ راحَتْ فعند رحيلِها انقطع الرجاءُ وهل راحيلُ إلا الشمسُ غابَتُ فما للشمسُ مذ أفلَتُ ضياءُ

وهل راحيلُ إلا غصنُ بان لواه البينُ ظلماً لا الهواءُ (')

فقد كرر (هل) الاستفهامية التي حملت معنى النفي ثلاث مرات، للتعبير عن حسرته وعمق فجيعته بموت أخته راحيل في ريعان شبابها وأثر ذلك عليه ، ومكانتها من نفسه .

⁽۱) جواهر البلاغة ۷۰ .

^(۲) ينظر: السابق ۷۷ – ۷۸.

 $^{^{(7)}}$ سحر بابل وسجع البلابل $^{(7)}$

^(٤) أرج النسيم ٦٥ .

وقد زاد عمق الفجيعة، وعكس حضور راحيل وسيطرتها على فكره بإلحاح لحظة الإبداع تكرار اسمها أربع مرات، و (إلا) الاستثنائية ثلاث مرات التي زادت المعنى تأكيداً وقوة ومأساة .

وواو العطف ثلاث مرات متخذاً منه محوراً ينطق منه للتعبير عن عاطفته، والتأثير على المتلقي بنقل إحساس الفجيعة إليه، وقد أثرى هذا التكرار الإيقاع الموسيقي .

وقد وظف الشعراء تكرار أم المعادلة في سياق الاستفهام، ومنه قول محمد شهاب الدين مادحاً:

أعادلُ القدّ بعد الجورِ والظلمِ وافي يديرُ كؤوسَ الراحِ والظلمِ أم صبحُ غربِه تحت الشعورِ بدا في غيهبِ الليلِ يبدى موقعَ اللثمِ أم روضةٌ ضحكت أزهارُها سحرا إذ بات يبكى رباها مدمعُ الوسمى أم ذا نشانِ معالى الشانِ منذ زها سنا جواهرِه أزرى سنا العجمِ أم كوكبان أنارا الكونَ إذ طلعا وضوءُ نورهما يجلو دجا الهمّ (۱)

فقد كرر (أم) المعادلة أربع مرات ليدلل على تعدد محامد الممدوح، وحيرة الشاعر في الوقوع على معنى شامل جامع لكل صفاته، فاستعان (بأم المعادلة) وكررها تكراراً استهلالياً، واتخذ منها محوراً للتعبير عن معانيه، وذلك ليعطي صورة شاملة للممدوح كما يراه بلا نقص، وكان لهذا التكرار أثر في إثراء الجانب الموسيقي في القصيدة.

وقد كررها أديب اسحاق في رثائه الاسكندرية بعد حوادث عام ١٨٨٢م، وبيان المصيبة على نفسه قائلاً:

وسلِ الرسومَ وإن عفتُ عنهم وما خلفتُ له في حيهم ميتاً فهل خلفتُ فهل أم حملوه ردف صبرى والمنسى أم غادروه رفيق وجدي والضنى يسا وارد الاسكندرية طامعاً أقصورُها خفيتُ عن الأنظارِ أم تدمرُ في دمرة وعمورة

فعلوا قبيل رحيلِهم بفوادي أحياه أم حياه أم حياه أهملُ ودادي وتجلدي وتعللي ورقادي وتلهفي وتلهفي وتلهفي وتلهفي وتلهفي وتلافي وسلهادي بمنافع الإصدار والإيسراد أم آثارٌ لقصرٍ في القفارِ بَوادِ في المقارِ بَوادِ

فقد كرر (أم) ست مرات ليدلل على شدة وقع ما حل بالاسكندرية على نفسه، وتعدد ألوان ألمه وحزنه لتغير حالها، ورحيل أهلها عنها بعدما أصابها من دمار وحريق خلال احتلال انجلترا لمصر، وأضفى هذا التكرار مزيداً من الإيقاع الموسيقي .

^(۱) ديوان محمد شهاب الدين ۹۳ .

^(۲) الدرر ٤٠ .

وقد كررها علي الدرويش في قصيدة في مولد الرسول والتهنئة:

هذي شموسى في ليالي القدْرِ طلعَتْ وإلا ذا ابتسامُ الشهرِ أم رايةُ الأفراحِ قد نشرت على تلك الأماكنِ راكباتِ النشرِ أم بلبلُ بشر استهل بروضةِ أهدَتْ لنور الزُهرِ نورَ الزَّهرِ (۱)

فقد كرر (أم) مرتين لبيان حيرة الشاعر وتعدد مظاهر البِشْر لمولد النبى صلى الله عليه وسلم واستبشار النفوس وبهجت رحابه.

وقد يكرر الشاعر الحرف في بنية الكلمة فيؤدي دوراً في إثراء الإيقاع الموسيقي وتقوية المعنى كتكرار اللام في قول رفاعة مفتخراً:

قطع الجهولُ زمانَه بتغزلِ إن الجهولَ عن الكمالِ بمعزلِ أنا لا أميل إلى كلام العذلِ سهرى لتنقيحِ العلوم ألذُ لي من وصلِ غانيةٍ وطيبِ عناق(٢)

فقد قوى معنى الفخر والاعتزاز بالنفس، وأثرى الإيقاع الموسيقي، وكذلك تكرار حرف الحاء ليقوى معنى الصبح والنور (٣) في قوله:

أَوَميثُ برقِ لاح أم مصباح أم ضاء من وجهِ الصباحِ صباحُ (على المعلم على المعلم المعلم

وهكذا نرى أن تكرار الحرف أدى وظيفة فنية وموضوعية ، فكان الشاعر يقصده قصداً لغاية فنية، ولا يعني ذلك خلو دواوين القرن التاسع عشر من التكرار العقيم الذي لا نجد له تفسيراً أو مسوغاً فنياً، ومثل هذا التكرار اللافني الذي أضعف الصياغة، وأضعف المعنى نجده في نماذج محدودة، فقد يكرر الشاعر الحرف في بنية الكلمات، فيأتي غثاً ومضعفاً للصياغة كتكرار حرف الحاء في قول ناصيف اليازجي:

راحٌ وروحٌ ويحانٌ ورائحةً واحَتْ بريح الصبا في راحةِ السحر (٥)

فالشاعر أراد أن يعبر عن شعوره بالراحة مكرراً حرف الحاء في بيت واحد ثماني مرات، إلا أن هذا التكرار أفسد شاعرية البيت، وأضعفه .

وتكرار الحاء في قول محمد شهاب الدين:

راحاً حلالاً حلا في الذوقِ مشربُها من راحَ مسكراً بها من حيث غاب صحا(١)

⁽١) الإشعار بحميد الأشعار ١٣٧.

⁽۲) ديوان رفاعة الطهطاوي ۸۷ .

^(۳) ينظر : السابق ٧٥ .

^(٤) السابق ۱۷۲ .

^(°) النبذة الأولى ٧٣.

⁽٦) ديوان محمد شهاب الدين ١٥٦.

فقد كرر الحاء ست مرات، إلا أن هذا التكرار كان مضعفاً للبيت.

وتكرار السين في قول يوسف الأسير:

وفي عهدٍ ووعدٍ حاذق فطن سالي الدنا سالم سامي المقام سرى (١)

فهو يكرر حرف السين أربع مرات في شطر واحد، ورغم أنه أضفى مع تكرار تتوين الكسر جرساً موسيقياً، إلا أنه أضعف الصياغة.

وتكراره القاف في قوله:

معجب مطرب رشيق المباني(٢) فائق رائصق أنيسق زنبسق

فقد كرر القاف خمس مرات، وقد جاء هذا التكرار الإحداث جرس موسيقي، مع التتوين وتقطيع الكلمات لا أكثر مع اهتمامه بالصنعة البديعية .

ومنه تكرار السين في قول عبد القادر الجزائري:

سرح سوادك والطروس سماء ما للسماك لدى العروس علاء (١)

ويتجلى التكرار وعقمه جلياً في شعر الصنعة اللفظية، ومنه تكرار على الدرويش لحرف العين في بداية كل كلمة في بيتين يقول فيهما:

> على على عينيك عنل عواذلي عذراك عذرى عجب عطفك عدتي

وتكرار الصاد عندما طلب ذلك منه في بيتين:

صاداتُ عشر تصَدّينا لها شغفاً صهباء صرحٌ صحاب صحةٌ صلةٌ صوتٌ صبيٌ صفاءٌ صبوةٌ صيت^(ه)

عـذابٌ عليها عند عاشـقها عـذبُ عيونُك عضبي عاد عائبها عَضبُ (٤)

من لم يصدها فصادى القلب ممقوت

فنحن لا نجد إلا معانى غثة، وكلمات مرصوصة ليس لها من الشعر إلا الوزن والقافية، مع ضعف الصياغة الفنية وركاكة الأسلوب، وتكلف التكرار بين، فلا طائل من ورائه . فالتكرار " إذا لم يضف جديداً للتعبير اللغوى يصبح عبئاً زائداً لا قيمة له" (١).

ومثله عند فرنسيس المراش في قصيدة غزلية طويلة بلغت تسعة وعشرين بيتاً، إلا أنه يوزع الأحرف الهجائية في أوائل كل كلمة من كل بيت منها:

إلى الحبِّ أشواقي استطال ازدحامُها أذاب الحشي أفني الرقادَ اضطرامُها

⁽۱) ديوان يوسف الأسير ٧٥ .

^(۲) السابق ۳۰.

 $^{^{(7)}}$ ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري $^{(7)}$

⁽٤) الإشعار بحميد الأشعار ١٧.

^(°) السابق ۱۷ .

⁽٦) شعر عمر أبو ريشة قراءة في الأسلوب ٢١٥.

بها بان بلبالى بمسك بشامها بروحسى بقلبسي بالحيساة بديعسة ترائبُها تسبى تسامى تمامها(١) تسرى تسدرى تعسذيبي تسرق تعطفسا

وهي قصيدة بائنة التكلف والصنعة لا طائل من ورائها، جاءت لإظهار المقدرة على مثل هذا اللون من الشعر الصنعي. وقد جاء التكرار متكلفاً، مضعفاً للصياغة في قول ناصيف اليازجي:

والحلم ثم العلم ثم الفهم ثم العرزمُ ثم الحرزمُ ثم السوددُ یا نصلُ بل یا شبلُ بل یا سیدُ(۲) یا فضلُ بل یا عدلُ بل یا ویلُ بل

ولن نجد أقبح وأشد تنفيراً للسمع والنطق من التكرار في قصيدة ناصيف في إحدى مقاماته، وتسمى "الرملية"، وقد اضطره إليها إظهار المقدرة، منها:

بشـــجيّ يبيــت فـــي شـــجنِ ف تن ينتش بن ف ف تن شٰ يَقٌ تي قُ تُجُنِّ بَ فَ عِي نفَـــق ضـــيِّق بقـــي ففنـــي نَجِبِ شِنَ جِيشَ ذي يسزن شعف شفني بذي ثقة شيبةٌ في شيبةٍ خُضبت بشقيق غض ينتِّضُ جني بين جنبي شُفة خَشُنت في قضيض تُبيتُني خَشِن (٣)

وهكذا لا يكون "تكرار الحروف قبيحاً إلا حين يبالغ فيه، وحين يقع في مواضع من الكلمات يجعل النطق بها عسيراً، فالمهارة هنا تكون في حسن توزيع الحرف حين يتكرر، كما يوزع الموسيقي الماهر النغمات في النوتة" (٤).

ثانياً: تكرار التنوين .

لا يخفى على السامع والدارس ما يضفيه التنوين على القصيدة من نغمة موسيقية جذابة، تعمل على جذب المتلقى واثارة مشاعره، وتساهم في نقل عاطفة الشاعر إلى المتلقى.

وقد استند عليه الشعراء في التعبير عن مشاعرهم وأحاسيسهم، واثراء الجانب الموسيقي في القصيدة، منه تكرار تتوين الفتح في قول محمد صفوت الساعاتي:

سعوداً وتوفيقاً وعزاً ومظهرا ظهورُ الترقى في الكمالاتِ أظهرا وجدد أنسي بالمسرة نظمها عقوداً سمت بالطبع جيداً وجوهرا وجدت ببشراها المطايا جوائباً فجارها النسيم مبشرا

⁽١) ينظر القصيدة كاملة: فرنسيس مراش: مرآة الحسناء، (د.ط)، مطبعة المعارف، بيروت- لنان، ١٩٧٣م، ص ٢٦٩ - ٢٧١.

^(۲) ثالث القمرين س.

^(۳) مجمع البحرين ۹۱ .

⁽٤) إبراهيم أنيس: موسيقي الشعر، ط (٢)، مكتبة الأنجلو المصرية، القاهرة، ١٩٥٢م، ص ٤١.

ولو كان مطلوق العنانِ يريدُها لجاب بها سهلاً ووعراً وأبحرا(١)

وقد أضفى التتوين مع حسن التقسيم ووحدة الوزن والقافية مزيداً من الإيقاع الموسيقي في في قول ناصيف:

غازِ مهيبٌ حسيبٌ ماجدٌ نجيبٌ صافي الصفاتِ نفيسُ النفسِ زاكيها أقوالُـه خطبٌ أفعالُـه شـهبٌ آراؤُه قضب بـاللهِ حاميهـا(٢)

ثالثاً: تكرار الكلمة:

يعد تكرار الكلمة من أبسط أنواع التكرار وأكثره شيوعاً عند شعراء العرب القدماء والمحدثين، ويشتمل على تكرار كلمة واحدة.

وقد النفتت نازك الملائكة إلى شيوعه في الشعر المعاصر، وعدت أبسط صوره تكرار كلمة واحدة في بداية كل بيت في مجموعة أبيات متتالية، "يتكأ إليه صغار الشعراء أحياناً في محاولتهم لتهيئ الجو الموسيقي لقصائدهم الرديئة... ولا ترتفع نماذج هذا اللون من التكرار إلى مرتبة الأصالة والجمال إلا على يدي شاعر موهوب يدرك أن المعول في مثله، لا على التكرار نفسه، وإنما على ما بعد الكلمة المكررة فإن كان مبتذلاً، رديئاً، سقطت القصيدة"(").

ونازك الملائكة تقصد هنا التكرار الاستهلالي الذي يتخذه الشاعر محوراً ينطلق منه للتعبير عن أفكاره ومعانيه، تعبيراً بعيداً عن الفنية والإبداع، وإنما فقط لتوفير جو من الموسيقي في القصيدة في محاولة منهم لسد العجز والنقص أو العيب فيها، فمثل هذا النوع من التكرار لا ينظر إليه ما دام عقيماً.

ويكون هذا النوع من التكرار بـ " تكرار كلمة واحدة أو عبارة في أول كل بيت من مجموعة أبيات متتالية، ووظيفة هذا التكرار التأكيد والتنبيه وإثارة التوقع لدى السامع للموقف الجديد، لمشاركة الشاعر إحساسه ونبضه الشعري " (1) .

وقد وظف معظم شعراء القرن التاسع عشر تكرار الكلمة، فكرروا الاسم، والفعل، وقد نجحوا في توظيفه توظيفاً فنياً وموضوعياً.

⁽۱) ديوان محمود صفوت الساعاتي ٤٢ .

^(۲) النبذة الأولى ٢٥.

⁽٣) قضابا الشعر ٢٣١.

⁽٤) عصام شرتح : ظواهر أسلوبية في شعر بدوي الجبل، (دبط)، منشورات اتحاد الكتاب العرب، دمشق، ٢٠٠٥م، ص١٠.

١- تكرار الاسم:

ساهم تكرار الاسم في التعبير عن عاطفة الشاعر وأفكاره ورؤيته، وتقوية المعنى، وتكثيف الإيقاع الموسيقي في القصيدة، منه تكرار كلمة (العلم) في واحد وعشرين بيت في قصيدة لأسعد طراد يصف فيها العلم، منها:

إلــــى ســبيل الرشــادِ نفوست نا من فساد مـــن طــارف وتــلاد للمسرع فسى كسلِّ نسادِ علي الوفيا والسوداد ف ک ک لٌ نجد وواد (۱)

العلم أفض ل هادٍ والعلم م النساس فسرض والعلصم أفضك أوق والعلم أفض ل ربح والعلم تاخ شريف والعلم أثبَ تُ خالً والعلم أولم وفيق

فقد كرر كلمة (العلم) تكراراً منتابعاً إحدى وعشرين مرة، واقترن هذا التكرار بتكرار حرف العطف (الواو) تكراراً استهلالياً عشرين مرة، وقد اتخذ حرف العطف وكلمة (العلم) محوراً ينطلق منه للتعبير عن معانيه وأفكاره.

وقد دلل شدة حبه وتعلقه بالعلم، وايمانه العميق بأنه خير زاد للإنسان في هذه الحياة من ناحية، ومن ناحية أخرى على طرب الشاعر وتلذذه بتكرار هذه الكلمة المحببة لنفسه، والتي سيطرت على فكره لحظة الإبداع، ومنح القصيدة مزيداً من الإيقاع.

وقد كرر علي أبو النصر كلمة (ملك) في مدحه للسلطان عبد العزيز ست مرات في قوله:

ملك سما بسما المعالى مجدُه وله بنصر اللهِ عنزٌ شاملُ سجدَتْ لها الأقمارُ وهي كواملُ فتفاخرَتْ مدنٌ به وقبائلُ وكدا الفروع على الأموال دلائل فسواه مفضولٌ وذلك فاضلُ إذ غيرُها الأعقابُ وهي أوائلُ(٢)

ملكُّ إذا لاحَتْ بدورُ كمالِـه ملكة أنسار الكائنساتِ فخسارُه ملكً علَتْ أسلافُه ربّبَ العلا ملك حباه الله أعظم رتبة ملك بدولته الممالك تقتدى

⁽۱) ينظر القصيدة كاملة في : من ديوان الشاعر المشهور المرحوم : أسعد طراد ، ص ٦١ – ٦٢.

⁽۲) ديوان على أبو النصر ١٤٥.

فجاء التكرار استهلالياً، اتخذ من كلمة (ملكً) محوراً انطلق منه للتعبير عن أفكاره ومعانيه، وموقفه ورؤيته الشعرية، وقد دلل هذا التكرار على حبه وإعجابه وولائه لهذا الملك، وسيطرته على ذهنه، وعلو مكانته وعظمته التي لا توازيها أي عظمة بين ملوك الأرض، ومنح هذا التكرار اتساع في المعاني التي أعطت صورة شاملة لممدوحه، كما أثرى مع تكرار تنوين الضم وحركة الروي الإيقاع الموسيقي.

ويكرر علي الدرويش كلمة (نسب) في مدحه للرسول قائلاً:

يا حبيدًا النسب بُ الدهرِ غير بثنياه طيرُ الدهرِ غير في السب على الصباحِ على كفرقد نسب بن كميا ابتسم الصباط على الصباحِ على كفرقد نسب بن يريك الشمس ليب الأهيل يقاوي الشمس أرميد نسب بن إذا وطيئ التيرا بن غيدا لعين الدهر إثميدُ (١)

فالشاعر بتكراره أراد أن يبين عظم هذا النسب وعلوه، وقد أعطى مع تكرار التتوين مزيداً من الإيقاع الموسيقي الجذاب.

ويكرر محمد شهاب الدين المنادي في رثائه لابنه قائلاً:

ربِ أفرغ علي صبراً جميلاً
رب وافسخ له ووستع لديه
رب زوجه حور عين ليقضي
رب اجمع ما بيننا في نعيم
رب واجعله في حمى أهل بيت
رب واستر عيبي وأحسن ختامي

وامْحُ قبحَ الأسى بحسنِ التأسى ما به حلَّ من مضيقِ الرمسِ ثم ما فات من زفاف وعرسِ برياضِ الجناتِ والفروسِ برياضِ الجناتِ والفروسِ أنت طهرتَهم بإذهابِ رجسسِ وبهذا يتمُ كشفُك بأسى (٢)

فكرر المنادى ست مرات تكراراً استهلالياً، واتخذه محوراً للتعبير عن معانيه وأفكاره في مناجاة الله ودعائه، وحذف أداة النداء للدلالة على قرب المنادى (الرب) من قلبه وحضوره في وجدانه وقوى المعنى، و" النداء المحذوف الأداة له دلالة أقوى لما فيه من إيحاء بارتباط المنادى والمنادي والمشاركة فيما بينهما" (")، وكرر المنادى (الرب) ليدلل على تعلقه بالله وارتباطه به وحضوره في وجدانه، وليؤكد أن الله هو الملاذ في كل حال، وليعكس إلحاحه بالرجاء وطمعه باستجابة الله. وقد أغنى هذا التكرار الجوانب الإيقاعية في القصيدة.

ويكرر حيدر الحلى المفعول المطلق مقروناً بهمزة الاستفهام في رثاء الحسين قائلاً:

⁽١) الإشعار بحميد الأشعار ١١٧.

⁽۲) ديوان محمد شهاب الدين ۳۳۳– ۳۳۶.

⁽٣) شعر عمر أبو ريشة قراءة في الأسلوب ٢٥١.

أصبراً وأعراف السوابق لم يكن أصبراً ولم ترفع من النقع ظلّة أصبراً وسمر الخط لا متقصد أصبراً وبيض الهند لم يثن حدَها

من الدم في ليل اختضابها يحيل بياض المشرقين ضبابها قناها ولم تندق طعناً حرابها خرابًها خرابً يرد الشوس تدمي رقابها(١)

فقد كرر المفعول المطلق (صبراً) مسبوقاً بهمزة الاستفهام أربع مرات ليؤكد استنكاره للقعود عن محاربة قتلة الحسين، والتوبيخ على صبرهم دون الانتقام.

فعبر بتكرار الهمزة والمفعول المطلق عن مشاعره الغاضبة المتألمة، وموقفه الرافض للنوم عن الثأر، ورغبته في استنهاض الهمم، وقد أغنى هذا التكرار مع تكرار تنوين الفتح الإيقاع الموسيقي، وحقق التأثير في نفس القارئ ونجح في نقل عاطفة الشاعر.

وقد عمد الشعراء إلى تكرار الضمير واسم الإشارة والاسم الموصول تكراراً فنياً موضوعياً وموسيقياً. فيكرر البارودي الضمير المتكلم (أنا) مفتخراً بنفسه:

أنا مصدرُ الكلمِ النوادي بين الحواضي والبوادي أنا شاعرٌ في كلِّ ملحمةِ ونادي أنا

فكرر ضمير المتكلم (أنا) ثلاث مرات ليدلل على كمال فروسيته وشاعريته وفصاحته المنفردة، ويعمق هذه الفكرة ويؤكدها في مقام الاعتزاز والافتخار بالنفس.

وأضفى هذا التكرارمع التتوين وحسن التقسيم في البيت الثاني جرساً موسيقياً جذاباً، أثر في نفس القارئ، وعبر عن عاطفة الشاعر.

وقد كرر عبد القادر الضمير (أنا) في قصيدة في التصوف يقول فيها:

أنارب أناعبد وجديم أناعب أناخلد وجديم أناخلد وهاء أناصاطله وهاء أناصاطله أنا فقد أنا فقد أنا قدر أنا بعد أنا وحدي أنا فحرد أنا فحرد أنا فحرد أنا فحرد أنا فحد أنا وحدي أنا فحرد أنا فحد أنا فح

⁽۱) الدر اليتيم ۸۹.

^(۲) ديوان البارودي ١٦٣.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ديوان عبد القادر الجزائري ۱۱۸.

فكررها عشرين مرة ليؤكد وحدانية الله في الإلوهية والصفات والأسماء، وقد أضفي هذا التكرار جرساً موسيقياً جذاباً.

وقد كرر جعفر الحلى الضمير (هم) في قصيدة رباء يقول فيه:

فهم تُللثُ بدور بعده طلعوا فهم ثلاث بصور بعده شرعوا وهم جميعاً مع حالاته طبعوا(١)

إِنْ كان والدُهم شمساً وقد غربَتْ وهَبْهُ بحر ندى جفَّتْ مشارعُه ما ضرَّبًا فقدُ من حالاتِه كرمتُ

فكرر (هم) ثلاث مرات لتوضيح الفكرة، وإعطاء صورة كاملة لمزايا أبناء الفقيد، الذي يراهم عزاء عن أبيهم بسجاياهم، فجاء التكرار ليؤكد عزاء النفس بمثل هؤلاء الأبناء، وأثرى الإيقاع الموسيقي.

ويكثف عمر الفاروقي تكرار ضمير المخاطب (أنتَ) في مدح على بن أبي طالب، منوعاً في هذا التكرار وموظفاً الضمير (أنت) مكرراً تكراراً استهلالياً قائلاً:

وأنت العلئ الذى فوق العلى رفعا وأنــت حيــدرةُ الغــاب أســدُ الـــ وأنت ذاك البطينُ الممتلي حكماً وأنت ركن يجيئ المستجير به

ببطن مكة وسط البيت إذ وضعا برج السماويّ عنه خاسئاً رجعا وأنت بابّ تعالى شان حارسه بغير راحة رؤح القُدس ما قرعا معشارها فلك الأفلاكِ ما وسعا وأنت حصن لمن من دهره فزعا(٢)

ومنها مكرراً (أنت) في كل شطر أول مرتين مع الاسم الموصول (الذي):

وأنت أنت الذي منه الوجود نفى وأنت أنت الذي حطث له قدمً وأنت أنت الذي للقبلتين مع ال وأنت أنت الذي في نفس مُضَّجِعه

في موضع يدِه الرحمنُ قد وضعا نبئ أولُ من صلى ومن ركعا فی لیل هجرته قد بات مضیعا

عمود الصبح ليافوح الدُجي صَدَعا

وأنت أنت الذي للهِ ما فعلا وأنت أنت الذي للهِ ما وصلا

وأنت أنت الذي لله ما فسقا وأنت أنت الذي للهِ ما قطعا(")

⁽۱) سحر بابل وسجع البلابل ۲۸۰.

⁽۲) الترياق الفاروقي ۷۲ – ۷۳.

^(۳) السابق ۲۳

فكرر (أنت) خمس مرات، وكرر (أنت أنت الذي) ثماني مرات، وكان التكرار مقترناً بواو العطف التي تكررت تكراراً استهلالياً واتخذها منطلق للتعبير عن أفكاره ومعانيه وموقفه، ورؤيته الشعرية. وجاء هذا التكرار في مخاطبة على بالضمير (أنت) يدلل على قرب شخصه من نفسه، واستحضار صورته في وجدانه، وقد كرر التركيب (أنت أنت الذي) ليؤكد معانيه، وعظم مكانة على، وتعدد مآثره وسجاياه، واختصاصه بالمعانى التي يوردها دون غيره.

وقد جاء التنويع في التكرار معمقاً لرؤية الشاعر، ومقوياً للمعنى، ومعبراً عن عاطفته، ومثيراً للمتلقى بما يمنحه من جرس موسيقى جذاب.

وقد كرر محمد شهاب الدين الضمير (هو) للغائب المذكر تكراراً استهلالياً في قوله مادحاً:

هو الليث إن رام اقتناصَ الفرائسِ تنزَّه عن نقصٍ وشينِ خسائسِ وليس الجريُ المقدامُ كالمتقاعسِ يلوحُ لسناها في ظلامِ الهواجسِ هو العالمُ النحريرُ أوفَى نابس(١)

هو الغيثُ إن سحتْ سحائبُ جودِه هـو النيثُ إن سحتْ سحائبُ جودِه هـو البدرُ إلا أنه في كمالِه هو الشهمُ هندوسُ الأمورِ أخو العلى هو اللهوذعيُ الألمعيُ فراسيةً هو الهندسيُ النقريسيُ ذو الفهم والحجا

فكرر (هو) سبع مرات متخذاً منها محوراً للانطلاق في التعبير عن رؤيته، وتوضيح معانيه وتأكيدها في نفس المتلقي، فأعطى هذا التكرار صورة متكاملة للمعاني التي حواها الممدوح، ومنح القصيدة المزيد من الإيقاع الموسيقي.

ويكرر عبد القادر الجزائري كلمة (ذات) في وصف مدينة دمر قائلاً:

ذاتِ الرياضِ الزاهراتِ النضرِ فكأنها من ماءِ نهرِ الكوثرِ سحانه! من خالقٍ ومصورِ يغنيك عن زبدٍ ومسكِ أذفر (٢)

عُجْ بي فديْتُك في أباطحِ دُمر ذاتِ المياهِ الجارياتِ على الصفا ذاتِ المحداولِ كالأرقم جريُها ذاتِ النسيم الطيّبِ العطرِ الذي

وقد جاء تكرار كلمة (ذات) أربع مرات، ليدلل على إعجابه بجمالها، وقد أعطى هذا التكرار مشهداً متكاملاً لدُمر وتتوع جمالها، وساعد في اتساع المعنى ورسم صورة واضحة للمدينة في ذهن القارئ، كما منح القصيدة إيقاعاً موسيقياً جذاباً.

ويكرر خليل اليازجي الاسم الموصول (من) راثياً في قوله:

وما مثلُ المدامع من محبِّ لمن أبكى الأحبة والأعدادي

⁽۱) ديوان محمد شهاب الدين ٧٦.

⁽۲) ديوان عبد القادر الجزائري ۱۰۰۰.

ومن لم يشكه أحد بضر ومن كانت لمه التقوى شعاراً ومن كانت خلائقًه عظاتِ

ومن لم يشك ضراً في العبادِ وسهر الليلِ من أهنى الوسادِ للسهر الليلِ من أهنى الوسادِ لها ياتم أرباب الرشادِ (١)

فقد كرر الاسم الموصول (من) خمس مراتٍ، وعكس حالته النفسية، وعمق الحسرة والأسى الأنين على الفقيد، وأثري الإيقاع الموسيقي .

ومن تكرار اسم الإشارة التكرار بالتوكيد اللفظي بغرض تأكيد المعنى وتقويته، كقول علي الدرويش في تأريخ لساقية:

هكذا هكذا الناسُ الذين رقوا بعقلِهم درجَ العلياء والرشدِ(٢)

ويكرر عبد الباقي العمري اسم الإشارة (هذا) ست مرات في قصيدته مهنئاً موسى الكاظم أحد الأئمة بقدوم الستر الشريف النبوي والرواق المنيف المرتضوي، فيقول:

من بابها قد ضلَّ من لا يدخلُ يعطي الدي يرجو غداً ويؤمَلُ إنجيلُ بل هذا القرآنُ المنزلُ وافعى على أيدي الملائكِ يحملُ وزرٌ به رضوى ينوءُ ويذبُلُ^(۳)

هذا رواقُ مدينةِ العلمِ التي هذا كتابُ من غدا بيمينِه هذا كتابُ من غدا بيمينِه هذا الزبورُ وذلك التوراةُ والههذا هو التابوتُ فيه سكينةٌ هذا الإزارُ يحطُ عن زوارِه

فقد كرر اسم الإشارة (هذا) وهو للقريب سبع مرات تكراراً استهلالياً، وانطلق منه للتعبير عن رؤيته، وقد دلل في هذا التكرار على عظم مكانة المشار إليه، وقدسيته في نفسه وتعلقه به، وإيمانه بقدسيته الدينية، كما عكس معتقد الشاعر وعاطفته الدينية، وكان باستخدامه لاسم الإشارة وتكراره لافتاً لانتباه المتلقي للمشار إليه، مستحضراً له حتى بدا ماثلاً أمامه وأمام القارئ، ومنح هذا التكرار القصيدة ثراءً في الإيقاع الموسيقي.

وكما اعتمد شعراء القرن التاسع عشر على حروف الاستفهام في نقل مشاعرهم، والتعبير عن أفكارهم، اعتمدوا على أسماء الاستفهام، وكان ذلك في الرثاء أوضح ما يكون.

من ذلك تكرار (متى) الاستفهامية عند جعفر الحلي في ندبه لصاحب الأمر واستنهاضه ليثأر لمقتل الحسن في قوله:

متی نری بیض کے مشحوذة کالماءِ متی نری خیل کے موسومة بالنص

كالماءِ صافي لونُها وهي نار بالنصرِ تعدو فتثيرُ الغبار

⁽۱) أرج النسيم ٥٥.

⁽۲) الإشعار بحميد الأشعار ۱۲۷.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> الترياق الفاروقي ۸۱ .

متى نرى الأعلامَ منشورةً متى نرى وجهَاكَ ما بيننا متى نرى وجهاكَ ما بيننا متى غالب

على كماةٍ لم تسعها القفار كالشمس فاءت بعد طول استتار يدعون للحرب البدار البدار البدار (۱)

فالشاعر يعبر عن رؤيته وموقفه من مقتل الحسن والتباطؤ في الثأر، فهو يرى ضرورة الثأر له، وهذا لا يكون إلا بنهوض صاحب الأمر (المهدي المنتظر) على ما استقر في معتقدهم للقتال بالسيوف البتارة على ظهور الخيل لينشر أعلام الحق.

فهو يعبر عما يتمنى أن يكون، مستنهضاً صاحب الأمر لتحقيق هذه الأمنية، لذا يكرر (متى) الاستفهامية خمس مرات تكراراً استهلالياً، متخذاً منها محوراً ينطلق منه للتعبير عن فكرته ورؤياه، وكان هذا التكرار منتظماً متواتراً جاء للتمنى واستنهاض الهمة، معبراً عن حالة شعورية رافضة للاستكانة والاستسلام دون الانتقام لمقتل الحسين، وسيطرة الرغبة في الانتقام على وجدان الشاعر، وعمق أثر مقتل الحسن في نفوس الشيعة على مدى الزمن.

وقد جعل المتلقي بتكراره للاستفهام يشاركه في أفكاره ومشاعره، واستنهض فيه الهمة بإثارة قضية مقتل الحسين .

كما نلحظ تكراراً آخر للفعل (نرى) الذي أضفى معنى بلاغياً آخر، تمثل في تأكيد رؤية الشاعر، وسيطرتها على فكره وحضورها في ذهنه باستمرار بما يحمله الفعل (نرى) من دلالة يقينية، ودلالة على التجدد والاستمرار.

فعبر التكرار عن مشاعره ورؤياه، وقوى المعنى، وأثار القارئ، فضلاً عن أنه أضفى على القصيدة مزيداً من الإيقاع الموسيقي الجذاب.

ويكرر علي الدرويش (من) الاستفهامية في رثاء مفتى السداة الحنفية بمصر قائلاً:

فمن للأحاديث الصحاح إذا نات ومن لمباني النحو يعرب وصفها ومن لأصول الفقه والدين حامياً ومن لسيوف الملحدين يغلها ومن لسيوف الشرع يلقي دروسها ومن لغلوم الشرع يلقي دروسها ومن لفتاوي المشكلات يحلها ومن لمواعيد المواعظ والتقي

مشايخُها عنها وغاب رجالُها فمِنْ بعدِ ذا الماضى تنكر حالُها إذا ما بدا من جاهليها اعتزالُها إذا طال في يومِ الخِصَامِ جدالُها فقد درسَتْ آثارُها واحتفالُها فسيان أضحى حظْرها وحلالُها وتفسير آياتٍ يحلُّ جلالُها

⁽۱) سحر بابل وسجع البلابل ۲۱۳ .

ومن ليتامى الفضل يرجى فقد مضى أبوه وأضحت باكياتٍ عيالُها(١)

فالشاعر يكرر (من) الاستفهامية ثماني مراتٍ تكراراً متوالياً معبراً بذلك على الحالة الشعورية المسيطرة عليه، ويعمق الحسرة والفجيعة بموته ، وذلل على مكانة المرثى من نفسه وأثر قوته على اللغة وعلم الدين .

وقد كرر واو العطف سبع مرات متخذاً منه منطلقاً للتعبير عن معانيه، ليدلل على تعدد وتنوع مآثره ومناقبه، مما يزيد عمق الفجيعة والألم وعظم الخسارة، ويؤكد رؤيته في عدم وجود من يناظره في مكانته العلمية أو يغنى عنه بعد موته.

وقد كان للتكرار دور في إثارة المتلقى، واثراء الإيقاع الموسيقي في الأبيات .

ويكرر محمود البارودي (أين) الاستفهامية في قصيدة زهد، متسائلاً فيها عن الأقوام الماضية عن حالهم وأين ذهبوا ؟ وأين همم ؟ فيقول :

أين الألي شيقوا البحو رَ وشيديوا ذاتَ العمادِ ملكوا التهائمَ والنجا يُدوا التهائمَ والنجا يُدوا التهائمَ والنجا الوفو دِ وأيان أربابُ الجالادِ الطاعون الطاعون الطاعون الطاعون الطاعون الضائلون بكالُ نادي الكاشدفون الضائل والحاصون الضائل والحاصون الضائل والحاصون الضائل والحاصون الضائل العبادِ عافون عالم الفرادِ العبادِ العبادِ الخاص الفرادِ الخاص الخاص الفرادِ الخاص الفرادِ الخاص الفرادِ الخاص الخاص الفرادِ الخاص الخا

فقد كرر الاستفهام بـ (أين) أربع مرات للتوكيد على أن الدنيا زائلة وليس أحد بمخلد مهما بلغ قوته ومكانته وجبروت أو صلاح . ولإقناع المتلقى بذلك فيكون ذلك أخشع للقلب، وأعمق تأثيراً في تحقيق الهدف، بعرض نماذج واقعية من الماضى انتهى مصيرهم رغم قوتهم أو صلاحهم فتقر النفس بلا جدال أو شك، فكان هذا التكرار له دور في التأثير في نفس المتلقي والتعبير عن فكرة الشاعر تعبيراً عميقاً بأقصر الطرق، وأضفى جرساً موسيقياً على القصيدة .

كما ساهم تكرار استخدامه لصيغة اسم الفاعل والتقسيم في ثراء الإيقاع الموسيقي إلى جانب تكرار الاستفهام. فكانت أدوات الاستفهام حروفاً وأسماء أكثر الأساليب الإنشائية الطلبية توظيفاً عند الشعراء، وقد خرجت في استعمالاتهم عن معناها الحقيقي إلى أغراض بلاغية، ووظفوها للتعبير عن حالات فكرية ومواقف شعورية راسخة في ذهنهم.

وعكست بتكرارها الحالة النفسية التي اعترتهم لحظة الإبداع الشعري، فنجح الشاعر في استخدامه للاستفهام في نقل تجربته الشعورية وتقوية المعنى، وأثرى الإيقاع الموسيقي في القصيدة .

(۲) ديوان محمود سامي البارودي ۱٦٧.

⁽۱) الإشعار بحميد الأشعار ٢٣٦.

كما نجح شعراء القرن التاسع عشر في توظيف كم الخبرية توظيفاً فنياً وموضوعياً، وعمدوا إلى تكرارها محققين بهذا التكرار أكثر من فائدة، تمثلت في تقوية المعنى، وتأكيد الفكرة وتوضحيها، والتدليل على الكثرة ، وإعطاء جرس موسيقي جذاب مؤثر في نفس المتلقى .

ومن هذا التكرار قول على أبو النصر في مدح السلطان عبد العزيز:

لــه الله كـم أبـدى وأبـدع فكــره ما تر تدعونا إلـى الحمـد والشكر وكم صدَّ بالتهديدِ كلَّ مصارع وردَّ عسيراً بالجنودِ إلى اليسر ولا غرو أن ردً المخالف بالقسر (١) وكـم دان مـن عانَـاه طوعـاً لأمـره

فقد كرر (كم) الخبرية ثلاث مرات، ليدلل على كثرة فضائل السلطان وبطولاته وهيبته، وبالتالى التعظيم والإعلاء من شأنه، كما جاء التكرار لتقوية المعنى، وتوضيح الفكرة، وإضفاء مزيداً من الجرس الموسيقي في القصيدة .

ويكررها محمد شهاب الدين قائلاً:

تباينَــتُ البرايـا فــى السـجايا فكم متسمك بعرى فعال وكم من مظهر خضراً ولكن وكم مستيقظ يحظى انتباها وكم شخص يسود عداه لوم وكم من طالب لمدام مدح وكم من صانع صنعاً جميلاً وكم من باذل ما رمنت منه

وما كانَتُ لتوصف بالتئام وليس بمعتريها بانفصام أسرر حشاه إخفار النمام وكم غاف يسرر بالاحتلام وكم من مستحقِّ للملام وكم من طالب مدحَ المدامِ وكم من فاعلِ فعلَ اللئامِ وكم من حائل دون المرام (٢)

فقد كرر الشاعر (كم) الخبرية اثنتي عشرة مرةً، لتوكيد الفكرة وبيان تتوع الناس في طباعهم وأمزجتهم، وتوضيح هذا التتوع وكثرته.

كما جاء تكرار واو العطف ثلاث عشرة مرة ، لربط المعانى وإعطاء صورة شاملة لكل أنواع السجايا وأضفى هذا التكرار مع تكرار (من) الجارة أربع مرات مزيداً من الإيقاع الموسيقي .

وقد كرروا أسماء الشرط في تأكيد المعاني والإقناع بالفكرة، من ذلك (من) الشرطية وهي اسم شرط جازم، كرره الشعراء في قصائدهم مقترناً مع حرف العطف الواو غالباً، وذلك للتأكيد على المعنى والفكرة، وإعطاء صورة متكاملة لها .

⁽۱) ديوان على أبو النصر ۸۷ .

^(۲) ديوان محمد شهاب الدين ۲۷ .

منه قول محمود صفوت الساعاتي في قصيدة يمدح بها عبد الله باشا بن محمد بن عون:

ومن لم يرو السيف من دم خصمه ومن لم ينل بالعزم أقصى مرامه ومن كان عن طود العلا متقاعداً ومن لم يكن في العز أوحد قومه ومن كان عار عن حلى المجد والعلا ومن لم يكن يحيى له الفضل ميت

غدا صادياً لا يرتوي بالمناهل رماه بسهم العجز كف التكاسل يهد ذرى علياه وقع الزلازل ثنته يد الإذلال بين المحافل تردى بثوب العارين الجحافل ولا سيما إن كان من آل فاضل

...

ومن نام عما قد جناه تنبهَت ومن يجعل العدوان والغدر شيمة

إليه عيونُ الانتقامِ بخاذل يسالمُ أطرافَ الرماحِ العوامل (١)

فقد كرر الشاعر (من) ثماني مرات، وكرر حرف العطف الواو في الأبيات إحدى عشرة مرة ، منها ثماني مرات مقترناً بمن الشرطية، متخذاً واو العطف منطلق ينطلق منه في تكراره الاستهلالي لعرض أفكاره ومعانيه ورؤيته .

وقد جاء هذا التكرار سواء لحرف العطف (الواو) أو (من) الشرطية لتأكيد الفكرة وتثبيتها في ذهن السامع وإقناعه بها، فضلاً عن أن هذا التكرار أعطى رؤية الشاعر لأخلاق الرجال الرجال، وصورة كاملة للمعاني الأخلاقية والنفسية التي استحق بها ممدوحه هذا المدح، وقد ترتب تكراره لـ (من) الشرطية جريان أبياته مجرى الحكمة، فهو يعرض معاني وأفكاراً لا شك فيها ولا جدال، وبالتالي أعطى صورة أكثر جلاءً وإشراقاً للممدوح، كما أضفى مزيداً من الإيقاع الموسيقى المؤثر .

ولا شك في أن التكرار "يسلط الضوء على نقطة حساسة في العبارة، ويكشف عن اهتمام المتكلم بها، وهو بهذا المعنى – ذو دلالة نفسية قيمة تفيد الناقد الأدبي الذي يدرس الأثر ويحلل نفسية كاتبه" (٢).

٢ - تكرار الفعل:

نجح الشعراء في توظيف الفعل بدلالاته سواء الماضي، أو المضارع، أو الأمر، وربطه بالموضوعات أو المعاني المتصلة بالماضي، أو المرتبطة بالحاضر وما طرأ فيه من تغيرات. أو في التعبير عن مواقفهم ورؤاهم الشعرية، ونقل مشاعرهم وأحاسيسهم وأفكارهم والتأثير في المتلقي وإثارة مشاعره وجذبه، بما أضفاه هذا التكرار من جرس موسيقي ممتع للنفس.

⁽۱) ديوان محمود صفوت الساعاتي ٩٣ – ٩٤ .

⁽۲) قضايا الشعر ۲۷٦.

ومن نماذجه تكرار الفعل الماضي (نعيت) في رثاء جعفر الحلي لأحد الفقهاء في عصره ثلاث مرات قائلاً:

نعيتُ الفتى السبطَ البنانِ ووا نعيْتُ الذي تزهو المنابرُ باسمِه نعيْتُ سميراً للمحاربِ في الدجي

حدَ الزمانِ ومن يومى له بالخناصرِ وبالحقِّ لو يدعى بسراجِ المنابرِ وان شئتَ قيل فيه جليسُ المحابر (١)

وجاء هذا التكرار استهلالياً، واتخذ منطلقاً للتعبير عن أفكاره ورؤية الشاعر وموقفه من موت الفقيد، وقد حمل دلالة نفسية تمثلت في حسرة الشاعر وألمه على فقيده، وكان وسيلة في يد الشاعر للتوسع في المعاني والمآثر التي اختص بها الفقيد، مما أعطى صورة شاملة له، عكست مكانته وعمق المصيبة بموته.

وقد استخدم الفعل بالزمن الماضي مسنداً إلى تاء المتكلم (تاء الفاعل) لكي يؤكد على صدق نعيه له وحسرته عليه، فنعيه يقين واقع.

وكان لتكرار الفعل مع تاء المتكلم المضمومة أثر في إعطاء القصيدة المزيد من الإيقاع الموسيقى المؤثر.

ويكرر جعفر الحلي الفعل (تغضي) على مدار قصيدة بلغت ثمانية عشر بيتاً في ندب صاحب الأمر للانتقام من قتلة الحسين مسبوقاً بهمزة الاستفهام منها:

أتغضي فداك الخلق عن أعينِ عبرى أتغضي وأجفان النواصبِ قد غضت تابعت أتغضي وذي أرزاؤكم قد تتابعت أتغضي وذاك المجتبى سبط أحمد أتغضي وقد حامت عن الدينِ عصبة أتغضى وقد أضحى الحسين بكربلا

تود أن تحظى بطاعتك الغرا وله منا وأجفاننا سهرا وله يرقبوا منا وأجفاننا سهرا فجايعها في كل آنٍ لنا تترى سقته الأعادي السمَّ حتى قضى قهرا قضت في عراصِ الطفّ أكبادُها حرا وحيداً وفي خيلِ العدى غصّت الغبرا(٢)

وهكذا يمضي الشاعر في تكرار همزة الاستفهام والفعل المضارع على مدار ثمانية عشر بيتاً، متخذاً من همزة الاستفهام في هذا التكرار الاستهلالي منطلقاً للتعبير عن موقفه من الإبطاء وعدم الثأر للحسين، وبيان رؤيته الشعرية، فجاء الاستفهام مظهراً استنكاره وتعجبه من هذا التباطؤ، مستنهضاً للهمة ومؤكداً على موقف الشاعر في ضرورة الثأر، وجاء التكرار الثاني للفعل المضارع الذي يفيد التجدد والاستمرار واستحضار الصورة، وكأن المخاطب ماثل أمامه.

⁽۱) سحر بابل وسجع البلابل ۲۰۶.

⁽٢) راجع القصيدة كاملة في : السابق ٢٢٦– ٢٢٧.

وقد عبر هذا التكرار عن المشاعر المشحونة بالسخط على ما حدث للحسين والغضب في التهاون في الثأر، والرغبة في استنهاض الهمة للانتقام بعرضه المآسي التي تعرض لها الحسين والأسرة العلوية، ودور بني أمية في ذلك من وجهة نظره ومعتقده ورؤيته اتجاه الحدث الذي استحقوا معه الانتقام والثأر لدمه وذل أهله. وقد منح هذا التكرار القصيدة إيقاعاً متجدداً ومتواصلاً من بدايتها إلى نهايتها.

ويكرر على أبو النصر الفعل المضارع (أرى) في مدحه لمحمد بن ميمون قائلاً:

أرى الفضل والإقدامَ والحرايَ والحذي صناعتُه مولانا ومنهم تصنعً أرى كل مدحٍ فيك تحصيلَ حاصلٍ لذلك لم يعذُبْ كلامي المُصرَعُ أرى في السوى الوصفَ الجميلَ جمالةً وفيك كأني قلْتُ إنك تسمعُ (١)

فالشاعر يكرر الفعل المضارع (أرى) ثلاث مرات تكراراً استهلالياً متخذاً منه محوراً للتعبير عن معانيه ورؤيته الشعرية، وإيمانه العميق بأنه مهما أتى من معاني مدح وأوصاف لممدوحه فلن يوفيه حقه، لأن ذات الممدوح أفصح وأبلغ من كل مدح.

ولأن الشاعر مؤمن بذلك، يراه حقيقة لا مجال للشك فيها، ولا يتزحزح عنها في أي حال يستخدم الفعل المضارع الذي يدلل على التجدد والاستمرار واستحضار الصورة، فضلاً عن أن الفعل (أرى) يحمل معاني يقينة، إذ إن الرؤية حقيقية، وقد منح هذا التكرار القصيدة مزيداً من الإيقاع الموسيقي. ويكرر أسعد طراد الفعل الناسخ (كانت) ست مرات في رثائه للإسكندرية بعد أحداث ١٨٨٢م قائلاً:

كانَت مسلادَ الخائفين فأصبحَت الخوفُ منها مُبعِدُ القصَادِ كانَت مسواردَ للظماءِ وغدت وما إن بها من موردٍ للصادِ كانَت مراتعَ نعمةٍ فغدت وما فيها سوى البأساءِ للمرتادِ كانَت مراتعَ نعمةٍ فغدت وما فيها سوى البأساءِ للمرتادِ كانَت وكان الدهرُ يسعدُ أهلَها فأصابها بالأهل والإسعادِ كانَت وكُنّا لا ينامُ حسودُنا صارَتْ وصرْنا راحةَ الحسادِ (٢)

وقد جاء هذا التكرار استهلالياً، ومحوراً انطلق منه الشاعر للتعبير عن معانيه وأفكاره.

دلل على حضور صورة الإسكندرية بماضيها المشرق النضر الزاهي قبل النكسة في ذهن الشاعر وعدم مفارقتها لخياله، وعلى عمق ألمه وحسرته لما حل بها من نكبة باستحضار الحال الزاهي بماضيها المشرق قبالة الواقع المنكوب لها، مما يعمق المأساة، ويوضحها بكل أبعادها بمقارنة المتلقي بين الماضي والحاضر، فيستشعر بشاعة الحروب وفظاعة الجريمة وعمق المأساة.

⁽١) الإشعار بحميد الأشعار ٢١١.

⁽۲) من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد $^{(7)}$

وقد منح هذا التكرار القصيدة مزيداً من الإيقاع الموسيقي.

وقد كرر علي أبو النصر الفعل (لازال) ثلاث مرات في التأريخ بقدوم الخديو إسماعيل من الآستانة، قائلاً:

يروخ ويغدو حائزاً فوق قصده يفوزُ بما يقضى باذلال صبره وتحفظُ من نقض الحسود ونقده (١)

فلا زال بالاسعاد في كلِّ رجلة ولا زال بالأنجال في عنِّ ملكِه ولا زالَت الأشعارُ تُهدى لبابه

وقد جاء هذا التكرار الاستهلالي بغرض الدعاء باستمرار نعيمه وعزه . وقد كرره يوسف الأسير مع اسمه الضمير المتصل ثلاث مرات في قوله:

فلا زالَتْ بأحرّ المعانى وروحُها تنزف لك الألفاظ وهي لها رق و ولا زالَتْ تأتيك الرغائبُ والمني وتأتى المنايا في أعاديك والمحقُ (١)

جاء هذا التكرار الاستهلالي بغرض الدعاء باستمرار النعيم والخير على الممدوح.

ويكرر عبد القادر الفهل (لا زال) في تقريظ كتاب، خمس مرات بغرض الدعاء قائلاً:

علينا نوره وشعاعه وممدوحـــةً أفعالُـــه وطباعُــه بعلم وحلم ما يظلم شراعه ويشراه مبذولٌ لنا ومتاعُه (٣)

فلا زال في أوج الكمالِ مخيماً يضيئ ولا زال من يحمى الدماء بعزة ولو جمعوا ما يستطاع دفاعه ولا زال محجوجَ الأفاضــل كعبــةً ولا زال سياراً إلى اللهِ داعياً ولا زال للعلياءِ أرفع رايةٍ

وقد كرر الشعراء الفعل تكراراً لفظياً في البيت الواحد للتأكيد منه قول يوسف الأسير:

أرجوك أرجوك في أمر وعدْتَ به تعجيلَه لي فخيرُ البرِّ عاجلُه (1)

وتكرار محمد شهاب الدين لاسم الفعل الماضي هيهات لتأكيد بعد عودة الشباب بعد المشيب في قوله:

وقد علا المشيبُ منك مفرق (٥) هيهات هيهات للتصابي ويكرر عبد القادر الجزائري فعل الأمر (سل) مسنداً إلى ياء المخاطبة في قوله:

وعنى سلى جيشَ الفرنسيس تعلمى بان مناياهم بسيفى وعسالى

⁽۱) ديوان على أبو النصر ٦١.

⁽۲) ديوان يوسف الأسير ۲۹.

⁽٣) ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري ٧٨.

⁽٤) ديوان يوسف الأسير ٣٣.

^(°) دیوان محمد شهاب الدین ۲۱۱ .

سلى الليلَ عنى كم شققت أديمه سلى البيد عنى والمفاوز والربا

على ضامر الجنيين معتدلٍ عالِ وسهلاً وحزناً كم طويْتُ بترمالي(١)

فكرر الفعل (سلي) ثلاث مرات، وذلك ليعكس إصراره في دعوة زوجته للتدبر في حقيقة الأمر، وصدق فروسيته، وكان الأمر هنا للفخر بالنفس والاعتزاز بها، فمنح تكراره مع تكرار حرف السين وحركة الروي القصيدة جرساً موسيقياً جذاباً. وقد كرر ناصيف اليازجي الفعل (سلْ) في مدح الأمين بن بشير شهاب:

سلْ الهيجاء عنه وسله عنها وسلْ الهيجاء عنه وسلْ عنها وسلْ عنه الخازائن لا تسلْها وسلْ عنه الياراع وما لديه وسلْ عنه القاريض وما يليه وسلْ ماشائت عما شائت حتى

إذا انقطع الكلامُ لدى الطِرادِ عن المسالِ الطريفِ ولا الستلادِ من المسالِ الطريفِ ولا الستلادِ من المسيضِ الصحائفِ والمدادِ وسلْ كتب الحواضرِ والبوادي ترى ما شئت من غررٍ جيادِ (٢)

فقد كرر الفعل (سل) ست مرات، بهدف دعوة المخاطب للتدبر من حقيقة الأمر والتأكد، معبراً عن رؤيته وموقفه من الممدوح، عاكساً الحالة الشعورية التي تسيطر عليه، وذلك بتنوع المسئول على تعدد مزاياه وتأثره وشهرته وذيوع صيته، وقد أضفى هذا التكرار مع تكرار حركة الكسر مزيداً من الإيقاع الموسيقي في الأبيات، وتجسيد رؤاهم الشعرية، وإثارة مشاعر المتلقي.

وهكذا نجد شعراء القرن التاسع عشر قد وظفوا الكلمة في أداء المعاني وتقويتها، وأحدث هذا التكرار جرساً موسيقياً جذاباً، وعكس نفسية الشاعر لحظة الإبداع، وجوانب شخصيته الفكرية والثقافية والنفسية ومعجمه الشعري، وبتكرار بعض الكلمات استطاع الشاعر أن يعيد صياغة بعض الصور، وأن يكثف الدلالة الإيحائية (٦)، فزاد المعنى قوة وتأثيراً، وساعد على إجلاء فكرة الشاعر وتوصيل عواطفه وأحاسيسه للمتلقي، وتحريك ذهنه وشد انتباهه، وإغناء الإيقاع الموسيقي، فكان "من الوسائل اللغوية التي يمكن أن تؤدي في القصيدة دوراً تعبيرياً واضحاً، فتكرار لفظة ما أو عبارة ما، يوحي بشكل أولي بسيطرة هذا العنصر المكرر وإلحاحه على فكر الشاعر أو شعوره أو لا شعوره، ومن ثم فهو لا يفتأ ينبثق في أفق رؤياه من لحظة لأخرى"(٤).

⁽١) ديوان الشاعر الأميرعبد القادر الجزائري ٤٩.

^(۲) النبذة الأولى ٦.

⁽٢) ينظر : منذر عياش: مقالات في الأسلوبية، ط (١)، منشورات اتحاد الكتاب العرب، دمشق، ١٩٩٠م، ص ٨٣.

⁽٤) على عشري زايد: عن بناء القصيدة العربية الحديثة، ط (٥)، مكتبة الرشد، الرياض، ٢٠٠٣م، ص ٥٨.

رابعاً: تكرار الجمل والتراكيب.

هذا النوع من التكرار كان أقل من تكرار الكلمة في دواوين الشعر في القرن التاسع عشر، منه تكرار المبتدأ والخبر، الصفة والموصوف، الجملة، شطر البيت، الجار والمجرور. وقد عبر هذا التكرار عن أفكار الشاعر، وحالته النفسية، وأثرى الإيقاع الموسيقي في القصيدة. فمن تكرار الجملة، تكرار عبد الباقي العمري لجملة (قضى نحبه) في ندبه للحسين رضي الله عنه، فقد كررها تكراراً استهلالياً إحدى وثلاثين مرة منها:

ولم ينقض نحبي عليه إلى الحشر عليه العقولُ العشرُ تلطمُ بالعشرِ فعطَّرَ منه الكائناتِ ثرى القبرِ (١)

قضی نحبَه فی کربلاءَ بنُ حاشر قضی نحبَه فی یومِ عاشورَ من غدَتْ قضی نحبَه فی نینوی وبها ثوی

فاتخذ الجملة الفعلية محوراً ينطلق منه في ندبه وسرد قصة قتل الحسين في كربلاء، وأثر ذلك على الكون بما فيه من مخلوقات، وقد عكس هذا التكرار شدة وقع الحدث على نفسه وسيطرته على فكره وإلحاحه عليه لحظة الإبداع وتعلق الشاعر بالجملة التي يكررها، وقد اختار الفعل ماضياً في جملته المكررة ليؤكد وقوع الحدث، واستطاع الشاعر بهذا التكرار أن يعبر عن رؤيته الشعرية وموقفه وعاطفته، وإثراء الإيقاع الموسيقي.

ومنه تكرار جعفر الحلي الجملة الفعلية (فقدناك) في رثاء أحد فقهاء عصره قائلاً:

بجوهرة الإيمان لا بالجواهر بصيرٌ فأنبا أنه غيرُ ماطر تمدُ يميناً يمّها غيرَ جازر(٢)

فقدناك كالعلقِ النفيسِ مرصعا فقدناك غيثاً ما تخيلَ برقَه فقدناك كالبحر الخضمِّ سماحةً

فكرر الجملة الفعلية (فقدناك) المكونة من الفاعل (نا الفاعلين)، والمفعول به (كاف الخطاب) خمس مرات تكراراً استهلالياً اتخذه محوراً للتعبير عن موقفه وحالته النفسية، ومعاني الفجيعة والألم، ومكانة الفقيد في نفس الشاعر، ووفق في استعمال الفعل الماضي الذي تتاسب مع الرثاء فقد دلل على وقوع الحدث وانقضائه، فجاء تكرار الماضي مؤكداً الموت الذي لا رجعة بعده إلى الدنيا بما أضفاه من دلالات يقينية ثابتة، ومعمقاً الحسرة على عمق الخسارة، وشدة وقع هذه الحقيقة على نفسه وتيقنه منها بلا شك أوريب.

⁽١) راجع القصيدة كاملة في :الترياق الفاروقي ٧٩– ٨٠.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> سحر بابل وسجع البلابل ۲۰۳.

كما جاء تكرار الجملة ليدل على سيطرة الحدث على فكره، واستحضار المرثى في ذهنه ووجدانه كأنه ماثل أمامه، وقد ساعده التكرار على التوسع في المعاني وعرض مآثر الفقيد التي فقدت بموته، وتصوير أثر موته على من حوله، كما أعطى إيقاعاً موسيقياً جذاباً ومؤثراً في المتلقى. وقد وظفوا تكرار الجملة في مقام التوكيد اللفظي كما في قول على أبو النصر:

فهل كلما غنتك تنكر خردا(١) أراك أراك الحسى تحمسل غَسرُدا

وهذا النوع يقصده الشاعر للتوكيد على الحدث، وازالة الشك من نفس المخاطب، وقد عمق الشاعر التوكيد باختيار الفعل أرى الذي يحمله من معان يقينية وجاء زمنه ماضياً ليزيد من الدلالات اليقينية . ومن تكرار الجار والمجرور، يقول على أبو النصر مهنئاً، الخديو إسماعيل بعيد النصر:

لي في ربا الشوق اتْهامُ وإنجاد إلى الأحبةِ إن ضنُّوا وإن جادوا ولى من الحبِّ ما عزَّتْ مصادرُه وكم على مهجتى للوجود إيرادُ (٢)

جاء هذا التكرار (لي) لتوكيد المعنى وتخصيصه. وتكرار الجار والمجرور في رثاء خليل اليازجي لأخته راحيل:

وأفض ل ما يعزينا البكاء على راحيل ليس لنا عزاء ولو أن البحارَ لهن ماء على راحيل فلتبك الماقي بأجفاني مدامعها دماءُ(٣) على راحيل فلتبك البواكي

فقد كرر الجار والمجرور (على راحيل) أربع مرات تكراراً استهلالياً واتخذه محوراً للانطلاق في التعبير عن حسرته وحرقته لفقد أخته راحيل، وعكس هذا التكرار الحالة النفسية للشاعر، وسيطرة الفقيدة على فكره، وحضورها في ذهنه ووجدانه، وتعلقه بها، وقد صاحب هذا التكرار تكرارٌ آخر بجملة (فلتبك) ليؤكد حسرته وألمه وتمنيه أن يبكيها كل شيء دون انقطاع أو توقف، ومنح التكرار القصيدة مزيداً من الإيقاع الموسيقي.

وقد كرروا المبتدأ مع الجار والمجرور كما في قول عمر الفاروقي في مقتل الحسين:

يلوخ في توريدِه مُشربا دمٌ كسا خدَّ الطفوفِ رونقاً كقلب كلل مومن تتَقبا دمٌ بـــه وجـــهُ الثـــرى مـــن خجـــلِ يجري كدمعي فوق خدي رطبا دمٌ لے مدِّ بقلبے لے پرزل طوِّقَ جيده وحلَّى غبفبا دمٌ بـــه الحِمــامُ كالحَمــامِ قــدْ

⁽۱) ديوان على أبو النصر ٤٠.

^(۲) السابق ٦٦.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> أرج النسيم ٦٥.

دمّ به صبح الشفا من كلب يسومٌ به ضرع فواطم الهدى يسومٌ به نزع عوانك العلى يسومٌ به الزهراء قد تصعدت يسومٌ به الزهراء قد تصعدت يسومٌ به الدين ببحرٍ من دم يسومٌ به الإسلامُ ثُلَ عرشُه يسومٌ به الإيمان كالأيمان إذ يسومٌ به أغطش ليل ظلمهم

قد زادهم اذ ولغوه كلبا منه سوى درّ الأسى ما حلبا طاش وأخطى سهمه فثويا أنفاستها ودمعها تصويا كالدرّ مع توامه قد رسبا وانهد منه ركنه وانثلبا نقضوها كاد أن ينسابا وغاسق العدوانِ منهم وقبا(۱)

فكرر (دمٌ به) ثلاث مرات ليدلل على عظمة حرمة هذا الدم وشناعة جرمهم في سفكه دون أن يتقوا الله فعكس عاطفته المتأججة الساخطة، وموقفه الشعري، ومكانة الحسين من نفسه.

وكرر (يومٌ به) ست مرات وكان التكرار استهلالياً اتخذه منطلقاً للتعبير عن رؤيته، وعاطفته وأكد بهذا التكرار هول ذلك اليوم الذي قتل فيه الحسين وسيطرته على الفكر والوجدان وعدم نسيانه، وإلحاحه على فكر الشاعر، وتشاؤمهم من هذا اليوم الذي انقلب فيه موازين الكون، إذ ارتبطت ذكراه بدم الحسين ومقتله. وتكرار على الدرويش للخبر مع حرف الجر في قصيدة مدح قائلاً:

سلامٌ على أمِّ القرى مبدأ السرِّ سلامٌ على أمِّ القرى مبدأ السرِّم سلامٌ مع البيتِ الحرامِ وزمزمِ سلامٌ على الصفى سلامٌ على الصفى سلامٌ على المغلى وما بين رامةٍ سلامٌ على خير البقاع وتربةٍ

سلامٌ على ما في الحجازِ من الطهرِ سلامٌ على السعي سلامٌ على الحجرِ سلامٌ على الركنِ سلامٌ على بدرِ سلامٌ على الأقمارِ والكوكبِ الدري ترى قبلها الفاروق بعد أبي بكرِ (٢)

فقد كرر التركيبة (سلام على) المكون من الخبر المحذوف مبتدؤه والجار والمجرور تكراراً انسيابياً تسع مرات، عكس هذا التكرار عاطفة الاحترام الديني لهذه الأماكن وشوق الشاعر إليها، وحضورها في ذهنه ووجدانه كأنها ماثلة أمامه لحظة الإبداع وتعلق قلبه بها.

وقد أضفى هذا التكرار مع تكرار تتوين الضم المزيد من الإيقاع الموسيقي في الأبيات.

ومنه تكرار المفعول المطلق مع حرف الجر في رثاء الإسكندرية بعد حوادث عام ١٨٨٢م، كما في قول أديب إسحق، وجاء هذا التكرار ليعكس فجيعته:

أسفأ على تلك القصور فإنها

كانت منسى السورّادِ والسروّادِ

⁽۱) الترياق الفاروقي ٦٩.

⁽۲) الإشعار بحميد الأشعار ۲۱۱.

أسفاً على من قاده استئمانُه أسفاً على قوم أتاهم فجاةً

للفاتكين ولم يجد من فادِ صوتُ النادي (١)

ووظفوا تكرار شبه الجملة في أسلوب التعجب بغرض التوكيد على عظمة قدرة الله، كما في قول محمد شهاب الدين:

للهِ للهِ ملهِ ملهِ ملهِ ملهِ ملهِ التعميق التأكيد، كما في قول علي بن أبي النصر مهنئاً خديو مصر بعيد النصر:

باللهِ باللهِ لا تجعلْ جوابي لن إذا مددْتُ لدى الشكوى إليك يدا^(٣) وقد كرروا الجملة الاسمية في قول حيدر الحلى في تهنئته أحد معاصريه بختان ولديه:

ذاك الذي من كرم النفس يرى ذاك الدي للمستتين جودُه ذاك الدي سمتُ به همتُه ذاك الدي لو لم يشِدْ للعلى ذاك الذي لو لم يشِدْ للعلى ذاك الذي للمجدد كان جوهراً

ندب صلاتٍ ومدًه مفترضا رقي إذا صل الهذوب نضنضا لغاية عنها السماك وانخفضا لبنائها السامي إذا لانتقضا وكان كل الماجدين عرضا(1)

فقد كرر الجملة الاسمية (ذاك الذي) تكراراً استهلالياً خمس مرات، متخذاً منها منطلقاً للتعبير عن رؤيته الشعرية فدلل على هذا التكرار على إعجاب الشاعر بالممدوح، وسيطرته على فكره ووجدانه، كما عمل التكرار على اتساع المعاني وتقويتها وتأكيدها وأثرى الإيقاع الموسيقي. وقول على أبو النصر في قصيدة مادحاً:

وهو الذي يسمو الذليلُ بعزَّه وهو الذي تعنوا الوجوهُ تواضعاً وهو الذي لولا سماحةُ وجهِهِ وهو الذي لولا بشاشة حلمِه وهو الذي لاغيث يعدلُ جودَه

وينالُ ذو الخفقانِ كالَّ أمانِ لمقامِ عزتِه العظيمِ الشانِ لمقامِ عزتِه العظيمِ الشانِ لأذابَ منه الرعبُ كالَّ جنانِ لا يستطيعُ حديثَه الشائدِ النائدِينَ قطرُ عنان (°)

^(۱) الدرر ٤١.

^(۲) ديوان محمد شهاب الدين ۷۸.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ديوان على أبو النصر ٦٨.

⁽٤) ديوان الدر اليتيم ٣ م ٢ .

^(°) ديوان على أبو النصر ٢١٨.

فكرر الجملة الاسمية (هو الذي) خمس، مرات وقد دلل هذا التكرار على سيطرة الممدوح على ذهنه ووجدانه لحظة الإبداع، كما أكد المعاني وقواها. كما كرر حرف العطف ست مرات تكراراً استهلالياً واتخذه منطلقاً للتعبير عن أفكاره ورؤياه، وربط المعاني، وكان لهذا التكرار دور في اتساع المعاني، ومنح القصيدة مزيداً من الإيقاع الموسيقي الجذاب.

كما كرروا شطر البيت باتخاذه مرتكزاً، يبني عليه الشاعر في كل مرة معنى جديد فيصبح التكرار وسيلة إثراء للموقف وشحذ للشعور، ومنه التكرار الذي وظفه رفاعة في قصيدة النشيد القومي المارسلييز المعرب عن الفرنسية، فقد كرر (عليكم بالسلاح أيا أهالي) خمس عشرة مرة، منها:

ونظـم صـفوفكم مثـل اللآلـي فهـم أعـداؤكم فـي كـلً حـالِ النا خوضـوا دمـاء أولـي الوبـالِ كـوحشِ قـاطعِ البيـداءِ كاسـر ذبـيح بيـنكم بظبـا البـواتر

عليكم بالسلاح أيا أهالي وخوضوا في دماء أولي الوبال وجوضوا في دماء أولي الوبال وجوزهم غدا فيكم جلياً أما تصغون أصوات العساكر وخبث طوية الفرق الفواجر

ولا يبقون فيكم قط حيا

عليكم بالسلاح أيا أهالى ...

وهمم همج وأخطلطٌ عبيد كداك ملوك بغي لن يسودوا

فماذا تبتغي منا الجنودُ كذا أهلُ الخيانةِ والوغودُ

تعصُّبُهم لنا للم يُجْدِ شياً عليكم بالسلاح أيا أهالي...(١)

فقد عكس هذا التكرار رؤيته الشعرية، وعبر عن سيطرة الفكرة على ذهنه ووجدانه وإلحاحها عليه، وإصراره على استنهاض الشعب، واتخذه منطلقاً ومرتكزاً في كل مرة للتعبير عن معنى جديد، وهذا النوع من التكرار نلمسه بوضوح في القصائد ذات الأفكار المتعددة .

ومن تكرار الشطر، قول إبراهيم الطباطبائي^(۲) في رثاء ميرزا صالح القزويني: ألا لا يبعددنَّك الله يوماً به قد شُدَّ رحلُك للبعادِ

الا لا يبعدنك الله يوماً الله يوماً الله يوماً

به ناعيك طوّع في البلادِ كفقد الروض سارية الغوادي

فقدتك حين صوّح ربع أنسي

(۱) ديوان رفاعة الطهطاوي ١٩٩ – ٢٠٢.

⁽۱) إبراهيم بن حسين بن رضا الطباطبائي (الطبطبائي)، شاعر عراقي ولد بالنجف عام ۱۸۳۲م، وتوفي عام ۱۹۰۱م بالنجف، عرف بإباء النفس، ولم يتكسب بشعره ولم يمدح أحداً لطلب بره، وقد امتاز شعره بحسن الديباجة، وله ديوان شعر مطبوع. ينظر ترجمته: الأعلام ۳۷/۱.

فقدْتُك حين صوَّحَ ربعُ أنسي كفقدِ مراجِها الإبلُ الحوادي فقدْتُك حين صوَّحَ ربعُ أنسي كفقدِ الخمسِ للماءِ البرادِ (١)

وقد جاء هذا التكرار لتعميق الفجيعة، وإظهار لوعة الحسرة والأسى، وحضور الفقيد في وجدان الشاعر.

وكرروا البيت كاملاً متخذين منه مرتكزاً ليبنوا عليه في كل مرة معنى جديداً، من ذلك موشحة رفاعة الطهطاوي الذي كرر فيها البيت الآتى:

للحربِ هلموا يا شجعان حبُّ الأوطانِ من الإيمان الإيمان الذي المنا وعشرين مرة، حيث اتخذ منه قفلاً في نهاية كل مقطع منها:

هيا نتحالف يا إخوان بأكيد وبالأيمان أن نبذل صدقاً للأوطان

للحرب هلموا يا شجعان حبُّ الأوطان من الإيمان

هيا اجتهدوا، هيا اجتهدوا (والحررُ) ينجنزُ ما يعددُ وجميعُ الناسِ لكم شهدوا بشجاعتِكم عند الميدان

للحرب هلموا يا شجعان حبُّ الأوطان من الإيمان (٢)

وقد مثل البيت المكرر الهدف الأساسي الذي يريده الشاعر، ودلل ذلك على سيطرته على فكره ووجدانه لحظة الإبداع وإلحاحه عليه، وقد بنى عليه في كل مقطع معنى جديداً في سبيل تحميس المصريين، وأثرى الإيقاع الموسيقي، كما كرر المذهب الآتي في أحد موشحاته ثماني مرات:

من أصلِ الفطرةِ للفطنِ بعد المولى حبُّ الوطنِ هبــةُ مَــنَ الوهــابُ بهـا فالحمــدُ لوهــابِ المــننِ (٣)

وقد تميز شعراء مصر وبعض شعراء الشام في النصف الأول بأن يبدؤوا القصيدة وينهوها بالشطر الأول منها، ويسمى "الحبك" و "محبوك الطرفين"، وهو من شعر الصنعة المقبول، منه قول يوسف الأسير مفتتحاً قصيدة في مدح أحد معاصريه:

.

⁽١) إبراهيم الطبطبائي: ديوان إبراهيم الطباطبائي، (د.ط)، مطبعة العرفان، صيدا، ١٣٣٢ه، ص٩٣.

^(۲) ديوان رفاعة الطهطاوي ۹۷– ۱۰۲.

⁽۳) السابق ۱۱۰ – ۱۱۷.

إليك من الفتَّاحِ يا عبدَه البشرا فقد وعد الرحمنُ من صبروا أجرا^(۱) ويختمها بقوله:

وتخدمُك الأيامُ ما قال قائل إليك من الفتَّاح يا عبدَه البشرا(٢)

فقد ختم القصيدة بالشطر الأول من البيت الأول، ومثل هذا التكرار لا قيمة فنية له.

فالتكرار الغني "يرتبط تعبيرياً بالحالة الشعورية الملحة على الشاعر قبل ارتباطه بأي غرض آخر، بمعنى أن التكرار الذي لا يتولد من إحساس الشاعر، وانفعاله الصادق، يبدو متكلفاً لا يطال من ورائه إلا الاسترسال والإطالة غير المجدية، ومن هنا يفقد التكرار قيمته، وأهميته الأسلوبية "(٢) وقول عبد الله فكري في التهنئة لفتح حصن سيواستيول عام ١٢٧٢ه في البيت الأول:

لقد جاء نصرُ اللهِ وانشرح القلبُ لأن بفتحِ القرمِ هان لنا الصعبُ (ء) وقال في آخر بيت :

وجاء بشيرُ النصرِ يشدو مؤرخاً لقد جاء نصرُ اللهِ وانشرح القلبُ(٥)

وقول إبراهيم اليازجي مفتتحاً قصيدة في التهنئة:

عيدٌ به للهنا والبشرِ تجديدُ وللبشائرِ في الآذانِ ترديدُ ويختتمها بقوله:

فكلما مرَّ عيدٌ جاء يردفُه عيدٌ به للهنا والبشر تجديدُ (٧)

وهكذا كان التكرار غالباً " يقوم بوظيفة إيجابية بارزة، وتتعدد أشكاله وصوره بتعدد الهدف الإيحائي الذي ينوطه الشاعر، وتتراوح هذه الأشكال ما بين التكرار البسيط الذي لا يتجاوز تكرار لفظة معينة أو عبارة معينة بدون تغيير، وبين أشكال أخرى أكثر تركيباً وتعقيداً، يتصرف فيها الشاعر في العنصر المكرر بحيث يغدو أكثر إيحاءً "(^) ، فالتكرار " يغني المعنى، ويرفعه إلى مرتبة الأصالة، ويثري العاطفة، ويرفع درجة تأثيرها، ويكثف حركة التردد الصوتي في القصيدة "(⁶).

⁽۱) ديوان يوسف الأسير ٢٣.

^(۲) السابق ۲٤.

⁽٣) صلاح أبو حميدة: الخطاب الشعري عند محمود درويش دراسة أسلوبية، ط (١)، مطبعة المقداد، غزة، ٢٠٠٠م، ص ٣٠١.

⁽٤) الآثار الفكرية ١٣.

⁽٥) السابق ١٣.

^(٦) العقد ٣٤.

⁽٧) السابق ٤٤.

^(^) بناء القصيدة العربية الحديثة ٥٩.

⁽٩) يوسف رزقة: مقاربة أسلوبية لشعر عز الدين مناصرة، مجلة الجامعة الإسلامية، المجلد العاشر، العدد الثاني، ص ٣٧٤.

١٠ – المحسنات البديعية:

البديع "علم يعرف به الوجوه والمزايا التي تزيد الكلام حسناً وطلاوة وتكسوه بها " ورونقاً بعد مطابقته لمقتضى الحال ووضوح دلالته على المراد"(١).

ويشمل المحسنات بنوعيها المعنوية واللفظية، وهو من الأساليب التعبيرية التى وظفها الشعراء في كل العصور لإبراز أفكارهم وتوضيح معانيهم والتأثير في نفس السامع والقارئ .

وقد كان البديع من الظواهر البارزة عند شعراء القرن التاسع عشر كوسيلة في تقوية المعنى، وإثراء الإيقاع الموسيقى، وبدافع إظهار البراعة والمنافسة ، مع تفاوت الشعراء في الاحتفال به، ومنه ما كان عفو الخاطر، ومنه ما كان متكلفاً يقصده الشاعر قصداً استجابة لذوق عصره، الذي عد قدرة الشاعر على اصطناع البديع وجه من وجوه البراعة الشعرية واللغوية، فجاءت أشعار هؤلاء ركيكة ضعيفة معيبة في عرف النقد الحديث، وإن كانت مقياس براعة في عرف عصرهم، وقد كان هذا التكلف أوضح ما يكون في النصف الأول من القرن التاسع عشر لا سيما عند أصحاب الاتجاه البديعي، وتسلل تأثيره عند أصحاب الاتجاهات الأخرى مع التفاوت والتباين، ثم أخذ الشعراء يتخلصون منه في النصف الثاني من القرن التاسع عشر مع بروز آراء حسين المرصفي في مصر الذي أحيا مقاييس النقد القديمة عند النقاد العرب المحافظين، فنادى بالسير على منوال العرب القدماء، والبعد عن التكلف، ويجمع العلماء على أن "المحسنات خصوصاً اللفظية لا تقع موقعها الحسية إلا إذا طلبها المعنى فجاءت عفواً بدون تكليف وإلا فمبتذلة"(٢).

أولاً: المحسنات اللفظية:

المحسنات اللفظية أو البديع اللفظى "هو ما رجعت وجوه تحسينه إلى اللفظ دون المعنى فلا يبقى الشكل إذا تغير اللفظ"(٢)، وأشهرها: الجناس، والتصريع، ورد العجز على الصدر (التصدير)، ولزوم ما لايلزم، والاكتفاء، وما لا يستحيل بالانعكاس، والترصيع.

وقد وظف شعراء القرن التاسع عشر هذه المحسنات، فمنه ما كان متكلفاً؛ إذ جاء وليد الصنعة، وإظهار المقدرة اللغوية، واستجابة لذوق المعاصرين في الميل إلى حشد البديع كمظهر من مظاهر الإتقان والبراعة الشعرية.

⁽۱) جواهر البلاغة ۲۸٦.

^(۲) السابق، الهامش ۲۸۷.

^(۳) السابق، الهامش ۲۸٦.

ومنه ما جاء معبراً عن مشاعر الشاعر ومعانيه، مؤثراً في نفس الملتقي، ومانحاً للقصيدة مزيداً من الإيقاع الموسيقي، والجرس الجذاب بعيداً عن التكلف، ومن المحسنات اللفظية في أشعارهم:

١ – الجناس:

الجناس أحد فنون البديع يعطي اللفظ جاذبية ويزيد المعنى عمقاً، ويحرك الذهن، ويجذب المتلقي بما يحدثه من أثر موسيقي يتحقق بالانسجام بين اللفظتين المتشابهتين في الوزن والصوت، وهذا التشابه من أقوى العوامل في إحداث الانسجام " وسر قوته كامن في كونه يقرب بين مدلول اللفظ وصوته من جهة، وبين الوزن الموضوع في اللفظ بما يسبقه عليه من الدندنة من جهة أخرى "(۱).

ولا يكفي في الجناس الاكتفاء على الجرس الصوتي والتشابه اللفظي، فيجب مراعاة الجانب المعنوي، وينطبق ذلك على كل ألوان البديع (٢).

والجناس من أكثر المحسنات اللفظية اهتماماً من معظم شعراء القرن التاسع عشر، فقد وظفوه بكل أنواعه، فمنه ما كان متكلفاً مبتذلاً، ومنه ما جاء عفو الخاطر.

فمن الجناس المصنوع المتكلف قصيدة ناصيف اليازجي التي أرسلها إلى أحد أصحابه العلماء على نمط القصيدة الطنطرانية (٣)، وقد استخدم الجناس المطرف على مدار أبيات القصيدة البالغة ثلاثة وثلاثين بيتاً. والجناس المطرف (٤)، منها قوله:

يا نسيماً ليّنَ الأعطافِ بالمصطافِ طاف وتعهَّدْ من بنياك الحمى والدارِ دار واشكُ أشواقي إلى القومِ وقُلْ حبّ بكم يذرفُ الدمعَ وفي جنبيه حرِّ كلما حنَّ ومنها:

هذه الشكوى بها حاليّ بالإفصاح صاح هزّها شوق به قد بلبل البلبال بال

حيً عني مسعفاً من طبعِه الإسعاف عاف كل مياسِ قوامٍ منه غصن الغارِ غار قلبُه المجروحُ كالجارحِ في الأقطارِ طار من أشواقِه واذكر الآثار ثار أها

حملَتُها ورقاتٌ عطرُها النفاحُ فاح مغرمٌ مثل خيالٍ لفراق الآلِ آل

⁽١) عبد الله الطيب المجذوب: المرشد إلى فهم أشعار العرب، ط (٤)، مطبعة جامعة الخرطوم، ١٩٩١م، ٢/ ٢٦٢.

⁽٢) ينظر: رجاء عيد: المذهب البديعي في الشعر والنقد، (د.ط)، منشأة المعارف، (د.ت)، ص ٢٧٨.

^{(&}lt;sup>7)</sup> هذه القصيدة للشاعر أحمد بن عبد الرازق الطنطراني، معين الدين، غير معروف المولد، من شعراء بغداد، اتصل بنظام الملك السلجوقي وزير السلاجقة، وقد مدحه، ومات عام ١٠٩٢م/٤٨٥ه، ومطلع قصيدته الطنطرانية (ياخلي البال قد بلبلت بالبلبال بال)، ولم عليها شرح، ينظر: الأعلام ١٠٠١، موسوعة شعراء العرب ٢٠٩/٢.

^{(&}lt;sup>4)</sup> يكون بزيادة من حرفين في أوله . ينظر: جواهر البلاغة ٣٢٢.

^(°) النبذة الأولى ف.

كتمه فالآن لما اشتدت الأثقال قال طيُّها سرِّ لقلبى طالما ألزمنى هي مثلُ الروضةِ الغنَّاءِ في أزهارها وكذا دمعي كالسبيل والسلسال سال(١)

فالجناس في (الإسعاف عف- الغار غار- الأقطار طار - الآثار ثار- النفاح فاح -الآل آل - الأثقال قال - السلسال سال). وهو من النوع المطرف، ويبدو جلياً التكلف والصنعة واضحة، وهو يميل في ذلك لذوق العصر، إذ عد ذلك لا سيما في النصف الأول من القرن مقياس براعة تنافس فيه الشعراء، ولا فضل لناصيف في القصيدة إلا طول النفس؛ إذ لم يسبق أحد أن نظم قصيدة على الجناس المطرف على مدار ثلاثة وثلاثين بيتاً، ويظهر أن ناصيف في هذه القصيدة اليتيمة كغيره من شعراء الصنعة يحاول أن يظهر مقدرته وبراعته، ومنافسته للسابقين.

وقد أغرم أديب اسحاق بالجناس المطرف ، ووظفه في مقطوعتين منهما في حل لغز:

يا هللاً بسَما الإصلاح لاح مالسه إن لاح لاح وهماماً همُّ له نيالُ العالا لغزُك الباهرُ بالمصاح لاح قد أجبنا ما اسم شعل عليه طائرُ الإفصاح صاح راق لي اللغز به حين انتنى رمح قد أثر الأرماح ماح(٢)

فالجناس المطرف في (الإصلاح لاح - الإفصاح صاح - الأرماح ماح)، كما استخدم الجناس التام في البيت الأول (لاح لاح) فالأول بمعنى ظهر، والثاني بمعنى اسم فاعل.

وهو وان أعطى جرساً موسيقياً غطى على الضعف في القصيدة، إلا أنه معيباً؛ إذ انشغال الشاعر به صرفه عن الاهتمام بالفكرة والمعنى فأضعف شعره، وهو سمت عام في شعر الألغاز الذي ينسجه الشاعر للسؤال، أو تحريك الذهن والتسلية، معتمداً على العقل بعيداً عن العاطفة والخيال .

وقد أكثر يوسف الأسير من استخدام الجناس، فيستخدم الجناس المركب المفروق^(٢)، في مطلع قصيدة قائلاً:

عبرةً تجري وكبدّ تحترق ومليكٌ فوق تخت تحت رق (١٠)

فقد جمع الشاعر بين التصريع الذي أعطى جرساً موسيقياً جذاباً، جرياً على عادة الشعراء القدماء في افتتاح قصائدهم بالتصريع، وزاد الإيقاع الموسيقي في الأبيات وأثري الموسيقي الداخلية بالمماثلة الصوتية باستخدام الجناس المركب المفروق في (تحترق - تحت - رق) ليعبر عن ما

⁽۱) السابق: ق.

^(۲) الدرر ۲۲–۲۳.

⁽٢) هو ما تشابه ركناه، أي الكلمة المفردة والأخرى المركبة لفظاً لا خطاً. ينظر: عبد العزيز عتيق: علم البديع، (د.ط)، النهضة العربية، بیروت، ۱۹۸۵م، ۲۰۳.

⁽٤) ديوان يوسف الأسير ٤٣.

يعانيه من ألم، وقد شد انتباه المتلقي للكلمتين المتشابهتين وعمل على تحريك ذهنه لإدراك الفروق ومعنى كل كلمة.

وقد جمع بين الجناس التام (1)، وجناس القلب(1)، في قوله:

يا جامعاً نوراً ومنتزهاً ومعبداً مبعداً للغم والكدر (٣)

فالجناس التام في (جامعاً جامعاً) ، فالأولى بمعنى المسجد، والثانية اسم فاعل بمعنى ملك واستحوذ، والجناس القلب (معبداً – مبعداً)، وقد أضفى الجناس مع تكرار تنوين الفتح جرساً موسيقياً جذاباً، وأثرى الإيقاع الموسيقي، وعمل على شد انتباه المتلقي للكلمات المتجانسة لكشف الفروق بينها.

ويوظف ناصيف اليازجي جناس القلب توظيفاً فنياً بعيداً عن التكلف قائلاً:

جرارُ خيلٍ يحلُّ البأسُ جانبَها والفتحُ والحتفُ عدلاً بين أيديها (1)

فجناس القلب في (الفتح - الحتف)، وإبراهيم اليازجي في قوله :

ضمَّ الصفائحَ والصحائفَ في يدٍ ضمَّتْ من الأخطارِ كلَّ مجيدِ (٥)

فجناس القلب في (الصفائح - الصحائف). ويجانس جناس مضارع (٦)، في قوله :

أنت العمادُ لأقوام بك اعتصموا تيمناً وحوالي عرشك اعتصبوا(٧)

فجانس بين (اعتصموا – اعتصبوا) وهو جناس مضارع فقد تقارب الحرفان (الميم – الباء) في المخرج، وأعطى ذلك جرساً موسيقياً مؤثراً، وقد جاء هذا الجناس طبيعياً ساقه المعنى، وساعد الشاعر على إبراز عاطفته وأحاسيسه.

وقد وظفه محمود صفوت الساعاتي في قوله:

ذاك الذي طلعت نجوم سعوده بصعوده لمنازل العلياء(^)

فجناس المضارع في (سعوده – صعوده) تقارب الحرفان (السين – الصاد) في المخرج و قد أعطى ذلك جرساً موسيقياً مؤثراً، وكان طبيعياً ساقه المعنى .

أما محمد شهاب الدين يوظف الجناس المركب المفروق(٩)، في قوله:

⁽١) هو ما اتفق فيه اللفظان في أربعة أشياء، نوع الحروف، وعددها، وهيئاتها، وترتيبها مع اختلاف المعنى. ينظر: جواهر البلاغة ٣٢٠.

⁽٢) هو ما اختلف فيه اللفظان في ترتيب الحروف. ينظر: السابق ٣٢٤.

⁽٣) ديوان يوسف الأسير ٥٨.

⁽٤) النبذة الأولى ٢٥.

ه) العقد ٦٤.

⁽¹⁾ ويكون باختلاف ركنيه في حرفين لم يتباعدا مخرجاً. ينظر: جواهر البلاغة ٣٢٢.

^(۷) العقد ۳۱.

^(^) ديوان محمود صفوت الساعاتي ٧٠.

⁽٩) هو ما اتفق فيه الركنان خطاً. ينظر: جواهر البلاغة ٣٢٤.

يا دميةُ شرعُها ضربُ النواقيسِ ما بين قربِ مزاري والنوى قيس (١)

وقوله:

حيث تأتي المنى على رغم أوغاد لا يبالي برائح أو غاد (٢)

إلا أنه جاء متكلفاً، إذ يسوق المعنى للجناس وليس العكس، ولم يفلح ما أضفاه هذا الجناس من جرس موسيقي من إخفاء هذا التكلف، ويوظف أديب اسحاق الجناس التام، والمركب المفروق في مقطوعة يقول فيها:

أيُها السامي إلى أعلى الغلى عزمُك الماضي تولى الناسَ عزمُك الماضي تولى الناسَ لحماك المجددُ وافسى وافياً جئْتُ أرجوك سلاحاً ورضي

لك أنت عظيمٌ أم ملك أم سلب الألبابَ منهم أم ملك والعُلى دون الملى قد أمّ لك لا تخيّب ظنّ من قد أمّلك (٣)

فالجناس التام في البيت الأول في (ملك – ملك)، فالكلمة الأولى صاحب العرش، والكلمة الثانية من ملائكة السماء، وقد جاء هذا الجناس موفقاً. كما جانس جناساً تاماً بين البيت الأول والثانية في (ملك – ملك) فالأولى بمعنى "ملائكة السماء"، والثانية بمعنى "سيطر واستحوذ "وهذا الجناس ليس موفقاً، لأن الشاعر في البيت الثاني جاء بكلمة "ملك" لأجل الجناس فقط ولم يضف معنى جديداً، إذ إن كلمة "سلب" أدت معناها .

أما المركب المفروق في البيتين الأول والثاني والبيتين الثالث والرابع في الكلمات (أم ملك – أمّ لك – أمّ لك – أماك). وكانت "أم ملك" في البيتين الأول والثاني مكونة من أم المعادلة ولفظة "ملك" بمعنى "الملائكة" في البيت الأول، وبمعنى "سيطر" في البيت الثاني، مع إدغام الميمين إدغاماً متماثلاً تلفظا ميماً واحدة مشددة بالسماع.

كلمة (أمّ لك) في البيت الثالث المكونة من (أمّ) الفعل الماضى بمعنى "وجه" و"لك" الجار والمجرور وتتجانس صوتياً مع كلمة (أملك) بمعنى "رجاك وتأمل بك" في البيت الرابع.

وقد أعطى هذا التجانس جرساً موسيقياً جذاباً، وعمل على تحريك ذهن المتلقي بالبحث عن الفروقات الدلالية بين الكلمات المتجانسة، وأظهر براعة الشاعر في التجنيس، إلا أنه فيه إجهاد له، وتضيق لحرية الانطلاق بالأفكار والمعانى بتقيده بالتجنيس.

ويوظف عبد القادر الجزائري الجناس اللاحق (٤)، توظيفاً موفقاً بعيداً عن التكلف قائلاً:

⁽۱) ديوان محمود صفوت الساعاتي ١٦٦.

⁽۲) السابق ۱۵٦.

⁽۳) الدرر ۱۷ – ۱۸.

⁽٤) يكون باختلاف ركنيه في حرفين متباعدين في المخرج. ينظر: جواهر البلاغة ٣٢٢.

يا أيُها الريحُ الجنوبُ تحملي منى تحية مغرمٍ وتجملي (۱)

فالجناس في (تحملى – تجملى)، وهو جناس لاحق اختلف الحرفان (الحاء – الجيم)

في المخرج، وأدى وظيفة موسيقية وعبر عن حب الشاعر وشوقه.

ويوظفه الشدياق قائلاً:

فالقوهم بها كفاحاً تظفروا وعليهم صولوا وطولوا وانفروا(٢)

فالجناس اللاحق في (صولوا - طولوا) اختلف الحرفان (الصاد - الطاء) في المخرج .

ويوظف ناصيف اليازجي الجناس المصحف(٦)، فيقول:

وإذا ما سلِمْتَ هان فقد أُغنَيْتَ عمَّ ن يكونُ عَبْ راً وغَبْ راً وغَبْ را ('')

فالجناس المصحف في (عَبْراً - وغَبْرا) . وقد وظف الأخرس أكثر من لون من الجناس في قوله :

قضى لك السيفُ فيما قضى ومضى

...

تركْتَ تركيَ رهينَ الحصنِ مات ظما وما رأى في منيعِ الحصنِ مُعْتصَما وكان عفوك عمَّن قد جنى كرما(٥)

ليا له حكم عدلٌ إذا حكما

أنزلْتَه من منيعاتِ الحصونِ ولو أراد مستعصَماً منه ومعتصَماً أذقْتَه العفوَ حلواً من جنايتِه

فقد جاء بالجناس اللاحق في (قضى - مضى)، وجناس الاشتقاق " $^{(7)}$ ، في (حَكَمٌ - حكما)، فالأولى اسم والثانية فعل ماضى .

والجناس المذيل (٧)، في (جنى – جنايه)، وقد أغنى القصيدة بمزيد من الإيقاع الموسيقى مع رد الصدر على العجز في البيت الثالث والرابع، إذ أدى تكرار "معتصماً" و "عفوك" إلى إعطاء جرس موسيقى جذاب، وساهم ذلك في إبراز عاطفة إعجاب الشاعر بالممدوح، وهدف الشاعر في تصوير مظاهر قوة ممدوحه وبطولته وفرادته.

كما عمل الجناس المذيل على إثارة المتلقي للكشف عن المعنى المراد، وإحداث المتعة وإزالة الشك والوهم من النفس حول الكلمات المتجانسة، و يحدد الجرجاني سر جمال الجناس المذيل في " إنك تتوهم قبل أن يرد عليك آخر الكلمة أنها هي الكلمة التي مضت، وإنما أتى بها للتوكيد، حتى إذا

⁽١) ديوان الأمير الشاعر عبد القادر الجزائري ٨٤.

 $^{^{(7)}}$ الساق على الساق في ما هو الفارياق $^{(7)}$

⁽٣) هو ما تماثل ركناه وصفاً واختلفا نقطاً، بحيث لو زال إعجام أحدهما لم يتميز عن الآخر. ينظر: جواهر البلاغة ٣٢٣.

⁽٤) النبذة الأولى ٤.

^(°) ديوان الأخرس ٢١٠.

⁽٦) هو ما توافق ركناه في الحروف وترتيبها وجمعهما اشتقاق. ينظر: جواهر البلاغة ٣٢٣.

⁽٧) يكون باختلاف بأكثر من حرفين في آخره: السابق ٣٢١.

تمكن آخرها في نفسك ودعاه سمعك، انصرف عنك الوهم. وفي ذلك حصول الفائدة بعد أن يخالطك اليأس منها" (١).

ووفق نجيب حداد في توظيف الجناس قائلاً:

لا تعدذان الدهر في أحكامه واقصر عناك فلست من حكامه لا تعدذان الدهر في أحكامه والبعد بين غرامه ومرامه (١)

فالجناس في (غرامه – مرامه)، هو جناس لاحق فقد تباعد (الغين – الميم) في المخرج . والجناس الناقص (٦)، وقد كان بزيادة حرف في الأول في (أحكامه – حكامه)، وقد أضفى مع التصريع مزيداً من الإيقاع الموسيقي على الأبيات .

وجاء الجناس التام موفقاً عند سليم عنحوري في بيتين بعنوان (التعنيف) :

علام تلومُ سلمى يا رقيبي رعاك الله ماذا أنت باغي أثقصد أن تعلمَها التجافي الله العدلِ يجزي كلَّ باغي (1)

فالجناس في (باغي – باغي) تاماً مماثلاً في البيت الأول بمعنى "تريد"، وفي البيت الثاني بمعنى "ظالم". وينقسم الجناس التام^(٥) إلى ثلاثة أنواع^(١):

الجناس المماثل: وهو ما كان لفظاه من نوع واحد من أنواع الكلمة اسمين، أو فعلين، أو حرفين .

- الجناس المستوفى: ما كان لفظاه من نوعين مختلفين من أنواع الكلمة واسماً وفعلاً، أو حرفاً واسماً، أو حرفاً واسماً، أو حرفاً ونقلاً.
 - جناس التركيب.

وقد أولع سليم عنحورى بالبديع، وقصده قصداً في ديوانه ، فنظم على ألوان منها معنونة باسم اللون البديعي، فله في الجناس المماثل من قصيدة بعنوان (نكث العهد):

حرَّم تِ وصاكِ قسوةً وبخلتِ حتى في الحديث أنسيتني العدل القديم (م) بفرطِ ذا الجورِ الحديث فيلوحُ أنكِ قد أطعتِ (م) مفتّدي النذل الخبيث

⁽۱) عبد القاهر الجرجاني: أسرار البلاغة ، تحقيق: السيد محمد رشيد رضا، الشيخ أسامة صلاح الدين منيمنة، ط (۱)، دار إحياء العلوم، بيروت، ۱۹۹۸م، ص ۱۸.

⁽۲) تذكار الصبا ۹.

^{(&}lt;sup>r)</sup> هو ما اختلف فيه اللفظان في عدد الحروف واختلافها يكون إما بزيادة حرف في الأول أو في الوسط أو في الآخر. ينظر: جواهر البلاغة ٣٢٢.

⁽٤) سحر هاروت ٦.

^(°) هو ما اتفق فيه اللفظان في أربعة أشياء نوع الحروف، وعددها وهيئتها، وترتيبها من اختلاف المعنى. ينظر: جواهر البلاغة ٣٢٠.

⁽۱) ينظر: جواهر البلاغة ۱۹۷ – ۲۰۶. علم البديع ۱۹۷ – ۱۹۸.

أو ما عرفْتِ الطيِّبَ العد بَ المداق من الخبيث (١)

فالجناس المماثل في (الحديث - الحديث) في البيتين الأول والثاني، فقد جاءت في البيت الأول بمعنى "الكلام"، وفي البيت الثاني بمعنى "الجديد".

وفي (الخبيث – الخبيث) في البيتين الثالث والرابع، جاءت في البيت الثالث بمعنى "اللئيم"، وفي الرابع بمعنى "الفاسد المذاق" ، وله في الجناس اللفظي (٢)، في بيتين بعنوان "التلفيق" :

صنْني أيا هاجري ظلماً بلا سببٍ فإن صبري وحقّ الحبّ فيك فني زعمت أني سلوتُ الحبّ عن مللِ هيهات أسلو ولو أدرجْتُ في كفن (٣)

فالجناس اللفظي في (فيك فنى – في كفن) فقد اتفقا لفظاً واختلفا كتابة وقد أكثر من الجناس المصنع في ديوانه (٤) .

وهكذا غالباً ما أدى الجناس وظيفة موسيقية بتكثيف الإيقاع، والتناغم الصوتي والمماثلة الصوتية التي أوجدت موسيقى داخلية في النص، تعمل على إثارة المتلقي، وتحريك مشاعره، وإعمال فكره وتشغيل عقله لإدراك الفروقات الدلالية بين الكلمتين المتجانستين، وأدى وظيفة مضمونية بإبراز فكرة الشاعر وتوضيحها، وعواطفه ، فسحر الجناس" يكمن في مراعاة البعد النفسي وأن يكون ذا مسار فني يدفع المستمع إلى إقامة مقارنة تتبعها مفارقة الأولى ناتجة عن تشابه اللفظين والثانية ناتجة عن اختلاف المعنيين"(٥).

وقد أكثر شعراء القرن التاسع عشر من توظيفه إذ كان مقياساً لبراعة الشعراء، وميزاناً يزن النقاد به جودة الشعر شأنه في ذلك شأن سائر المحسنات

٢ - التصدير أو رد الصدر على العجز:

يأتي في الشعر والنثر، وهو في الشعر أن يكون أحد اللفظين المكررين أو المتجانسين أو الملحقين بهما في آخر البيت، والآخر إما في صدر المصراع الأول أو في حشوه، أو في آخره،

(٢) هو ما تماثل ركناه لفظاً واختلف أحد ركنيه عن الآخر خطاً. ينظر: جواهر البلاغة ٣٢٢.

^(۱) سحر هاروت ۱۰.

⁽۳) سحر هاروت ۲۲.

^{(&}lt;sup>3)</sup> ينظر: السابق، مقطوعة الطوارق ص٢٢، وبيتين بعنوان "الأقداح والأحداق" ص٣٢، وبيتين بعنوان "التركيب" ص٤٣، وبيتين بعنوان "جبل طارق" ص٢٩، وقصيدة بعنوان "السقوط" ص٧٩، والجناس التام ص٩٥، والجناس المركب ص٩٦، والجناس المطرف ص٩٦، والجناس المطلق ص ١٢٧، وجناس البدل ص١٢٨، والجناس الحرف ص ١٢٩، والجناس اللفظي ص ١٩٧.

^(°) المذهب البديعي في الشعر والنقد ٢٧٧.

واما في صدر المصراع الثاني (١). "واللفظان المكرران" هما المتفقان في اللفظ والمعني، و "المتجانسان" هما المتشابهان في اللفظ دون المعنى، و "الملحقان بهما" أي بالمتجانسين وهما اللفظان اللذان يجمعهما الاشتقاق أو شبه الاشتقاق"^(٢). وقد وظفه شعراء القرن التاسع عشر توظيفاً بعيداً عن التكلف، كان له الأثر في تقوية المعنى، وإحداث جرس موسيقي جذاب، ومن أمثلته قول محمد شهاب الدين:

أروضُ رياحينِ برياه أحياني أم الدهرُ حياني وطيبُ أحياني (٣)

فاللفظان المكرران (أحياني – أحياني) اتفقا لفظاً ومعنيَّ، أحدهما في آخر البيت والآخر في آخر المصراع الأول، وقد أعطى جرساً موسيقياً جذاباً. وقول الشدياق:

ما إن يقاويكم بهم من عسكر لو أن ملء الأرض طرّاً عسكر (1)

فاللفظان المكرران (عسكر - عسكر) اتفقا لفظاً ومعنى، أحدهما في آخر البيت والآخر في آخر المصراع الأول، وقد أعطى جرساً موسيقياً جذاباً. وقول إبراهيم اليازجي:

قسماً بحسنك لم أصادف زاجراً إلا وحسنك كان زاجري (°)

فاللفظان المكرران (زاجر - زاجري) اتفقا لفظاً ومعنى، أحدهما في آخر البيت والآخر في آخر المصراع الأول، وقد أعطى جرساً موسيقياً جذاباً . وقول خليل اليازجي:

إن كان بالعيدِ الهناءُ مجددا قُلْنا الهناءُ بكم على طول المدى عيدين هذا العيد فحسبه بكم إن كان عند الناس عيداً مفردا

يا سيداً وأنا العُبيْدُ لفضلِه حسبى افتخاراً أن تُرى لى سيدا(٢)

فاللفظان المكرران في البيت الأول (الهناء - الهناء)، وفي البيت الثاني (العيد - عيد) وقد اتفقا لفظاً ومعنى وجاء أحدهما في حشو الشطر الأول من البيت، والثاني في حشو الشطر الثاني. وقول محمد شهاب الدين:

دياراً هي الفردوسُ والعينُ من بها كساها البها أزهى المطارفِ والحلل (٧) فقد اتفقا لفظاً ومعنى اللفظان (بها - البها) وجاء أحدهما في آخر الشطر الأول والآخر في حشو الشطر الثاني . وقول يوسف الأسير:

⁽١) ينظر: جواهر البلاغة ٣٣٠.

^(۲) ينظر: علم البديع ۲۲٦.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ديوان محمد شهاب الدين ۲۳۲.

⁽٤) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٦٩.

^(°) العقد ٦٩.

^(۱) أرج النسيم ۲۱.

^{(&}lt;sup>۷)</sup> دیوان محمد شهاب الدین ۱۷۱.

فيا سعد قطر أنت صرت عزيزه بعدلك أمسى ليس بعدله قطر (١) فاللفظان المكرران (قطر – قطر) اتفقا لفظاً ومعنى، وجاء أحدهما في حشو الشطر الأول، والآخر في آخر الشطر الثاني.

وقول الشدياق:

وفطرْتَ قلبى بالجفا عمداً فلا عجب إذا ما قلْتُ إنك فاطري (٢)

فاللفظان الملحقان بالمتجانسين هنا (فطرت – فاطري) جمعهما الاشتقاق فالأول فعل ماضٍ والآخر اسم فاعل، جاء أحدهما في صدر الشطر الأول، والآخر في عجز الشطر الثاني . وقول إبراهيم اليازجي :

سترْتُ حبَّك في قلبِ إليك صبا شوقاً وخيرُ الهوى ما كان مستورا(٣)

فاللفظان الملحقان بالمتجانسين هنا (سترت – مستورا) جمعهما الاشتقاق فالأول فعل ماضٍ والآخر اسم فاعل، جاء أحدهما في صدر الشطر الأول، والآخر في عجز الشطر الثاني . وقول نجيب حداد :

وأظلمَ ذاك البدرُ في وجهِنا وقد نراه بعيني عيدنا وهو البدرُ (1) وقال :

وإن حطنًا قولُ العدى من صدورِكِم فإنكم من صدرِبًا لكم الصدرُ (٥) وقول محمد شهاب الدين :

حيث حال الضياعُ دون مرامي وتراقَتْ به مرامي الضياع (١)

فاللفظان المكرران (الضبياع – مرامي) اتفقا لفظاً ومعنى أحدهما جاء في حشو الشطر الأول والثاني جاء في آخر الشطر الثاني . واللفظان (مرامي – مرامي) تشابها لفظاً لا معنى، وكان الأول في آخر الشطر الأول والآخر في حشو الشطر الثاني .

وقول أديب اسحق:

إني لأصبرُ في الغرامِ على الأسى حتى تسيلَ من العيونِ عيونُ (٧)

⁽۱) ديوان يوسف الأسير ١٦.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٧٩.

⁽۳) العقد ۷۹.

⁽٤) تذكار الصبا ١٠.

^(°) السابق ١٠.

^(٦) ديوان محمد شهاب الدين ١٥٩.

⁽۲) الدرر ۲۸.

فاللفظان المتجانسان (العيون – عيون) تشابها لفظاً لا معنى، فالأول بمعنى عين الإنسان، والثاني بمعنى عيون الماء وأراد الدمع ، وقد جاء الأول في حشو الشطر الثاني، والآخر في آخر الشطر الثاني . وقوله :

يا هللاً بِسَما الإصلاح لاح ماله في قولِه إن لاح لاح(١)

فاللفظان الملحقان المتجانسان (لاح – لاح) تشابها لفظاً لا معنى وجمعهما شبه الاشتقاق، فالأول بمعنى ظهر والثاني اسم فاعل من لحى بمعنى أبعد، وجاء اللفظ الأول في حشو الشطر الثاني واللفظ الثاني في آخره.

وقال البارودي:

وعاد ظنى عليلاً بعد صمتِه والظنُّ يَبْعُدُ أحياناً ويقتربُ (٢)

وهكذا كان التكرار اللفظي من لفظين مع الاختلاف في موضع اللفظين المكررين داخل البيت مصدراً من مصادر الموسيقى في الأبيات فقد منح القصيدة مزيداً من الإيقاع الموسيقى، وقوى المعنى بصورة أكبر مما لو تباعد اللفظان المكرران، وعمل على جذب المتلقي وإثارته.

وترجع بلاغة التصدير في^(٣): دلالته على تأكيد المعاني وتقريرها في النفس والذهن، ودلالة أول الكلام على آخره أو ارتباط آخره بأوله.

وقال ابن رشيق القيرواني: " يكسب البيت الذي يكون فيه أبهةً، ويكسوه رونقاً وديباجةً، ويزيده مائيةً وطلاوةً " (٤).

٣- الاكتفاء:

الاكتفاء هو "أن يحذف الشاعر من البيت شيئاً يستغنى عن ذكره بدلالة العقل"(٥). وقد وظفه شعراء القرن التاسع عشر، وكان توظيفهم توظيفاً إبداعياً أحياناً وفي أحايين أخرى جاء متكلفاً خاصة إذا التزمه الشاعر في كل أبيات قصيدته، كما هو الحال في القصيدة الاكتفائية، عند سليم عنحوري(٦) الذي التزم فيها الاكتفاء على مدار أبياتها السبعة عشر وهي في الغزل الصريح، ومنها:

⁽۱) السابق ۲۲.

[.] دیوان محمود سامی البارودی ۱۰۲.

⁽۲) بنظر : جواهر البلاغة ۳۱۹ - ۳۲۰.

^{(&}lt;sup>1)</sup> العمدة 1/ ٢٣٧.

^(°) جواهر البلاغة ٣٣٢.

^{(&}lt;sup>٦)</sup> ينظر له في الاكتفاء: سحر هاروت، أبيات بعنوان "الاكتفاء" ١٨ ، و "التورية في الاكتفاء" ٢٦.

لهف الملاطراً على من يبتلي تسمو بأدعج كالظلام جفونه سالتُ دموعي عَنْدَماً فتهالَتُ ناديْتُها جـودي وإلا ذاهـبّ صدقت فإن الموت أوجب وإجب ما النفعُ من هذى الحياةِ وما الذي واللهِ لو أنّ الذي في مهجتي رفقاً أيا سكنى بما أبقيْتَ من

بغرامها فهو القتيل بربما ترنو فتفعل بالخلائق مثلما طرباً وخضّبت الأنامل عندما روحى فقالَتْ لى ليدهبْ حيثما لفتى يرى دُهم المصائب كيفما أرجوه من كلِّ البريةِ بعدما من ذاك اللمى الوضاح في جبلِ لما رمق امرء يحكى الخيالَ أما أما (١)

وقد وظفه إبراهيم الأحدب الطرابلسي في قوله من قصيدة غزلية:

يا غزالاً قد نسجت الغزلا من منحت القرب حولاً كاملاً عدم القوة من بعد النوي

بطي جفن له قد عزلا والجف منك فلا حول ولا(٢)

فالاكتفاء في البيت الأخير في قوله (فلا حول ولا) وتمام الكلام فلا حول ولا قوة له، أو لا حول ولا قوة إلا بالله . ويقول أمين الجندي الشافعي في قصيدة مدح فيها عبد المجيد خان :

والحمد للهِ العظيم وشكره فرض حيث أحيانا إلى وأطِلْ بقاه مدى الزمان وعمرُه لذي منار الدين مرتفعاً على (٣)

فالاكتفاء في (فرض حيث أحيانا إلى) والمعنى: إلى أن رأيناك تعز الإسلام، وفي قوله: (لذي منار الدين مرتفعاً على) والمعنى: مرتفعاً على الدين كله، من قوله تعالى: ﴿ هُوَ ٱلَّذِي َ أَرْسَلَ رَسُولَهُ, بِٱلْهُدَىٰ وَدِينِ ٱلْحَقِّ لِيُظْهِرَهُ, عَلَى ٱلدِّينِ كُلِّهِ، وَلَوْ كَرِهُ ﴾ (٤).

وقول عثمان بن سند النجدى الوائلي^(٥):

يا عديمَ المثلِ قد كلفْتَني غيرَ ما أقدرُ حتى قلْتُ لا (١) فالاكتفاء في "(حتى قلت لا)، والمعنى حتى: قلت لا أقدر . وقول ناصيف مشطراً:

⁽۱) السابق ۲۲ – ۲۳.

⁽۲) حلية البشر ۱/ ٥٣.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> السابق ۱/ ۳۵۷.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> التوبة: آبة ٣٣.

^(٠) الشيخ بدر الدين أبو النور عثمان بن سند النجدي الوائلي البصري المالكي، له عدة كتب منها: في القوافي والعروض، والصارم القرضاب في نحر من سب أكارم الصحاب وهو ديوان رد فيه على دعبل بن على الخزاعي الرافضي في عدة قصائد بديعية، وله مطالع السعود بطيب أخبار الوالى داود،وغيره. ينظر ترجمته: حلية البشر ٢/٧٠١ - ٤١٢.

^(٦) حلية البشر ١/ ٤١١.

فولَّتْ وهي عابسةٌ وعادَتْ فقالَتْ لا وعيشِك لـم أذق را(١) فالاكتفاء في (لم أذق را) والمعنى لم أذق راحاً. وقول أمين بن محمد الجندي الحمصي الشافعي: يقولُ لي العذولُ وقد رآني كئيب الجسمِ منتحباً عليلا أتسلو يا مُعنَّى قلْتُ أسلو عن الدنيا ولكنْ عن علي لا (١)

والاكتفاء في (ولكن عن علي لا) والمعنى ولكن عن علي لا أسلو. ويقول الأخرس:

وقد سام فيها النوق سلوانها الغضا

ألا لا تَسُمْهُنَّ السلقَ ألا لا (٦)

فالاكتفاء في (ألا لا) ، والمعنى : ألا لا تَسُمْهُنَّ السلوَّ. وقال :

غمرَ الناسَ بالجميلِ فقائنا هكذا هكذا الكرامُ وإلا (¹⁾ وقال بوسف الأسير:

قد عاش في الدنيا عشيرُ التقى معاشراً كل الورى بالتي هي أحسن.

وهكذا نجد الشعراء يعتمدون على المحسنات اللفظية في التعبير عن أفكارهم ومعانيهم، وكانت لها دور في إضفاء مزيد من الإيقاع الموسيقي على القصيدة الذي زاد من التأثر على المتلقى، وكان الجناس من أكثر الأنواع اهتماماً من الشعراء .

ويعد الجناس، ورد العجز على الصدر، والتصريع من التكرار البديعي . فالجناس يتكرر فيه اللفظ دون المعنى، ويسهم اللفظان المتجانسان في إيجاد حالة إيقاعية تضفى على القصائد مزيداً من التناغم الموسيقي الناجم عن التكرار البديعي .

٤ - الاقتباس والتضمين:

والاقتباس "هو أن يضمن المتكلم منثورة أو منظومة شيئاً من القرآن أو الحديث على وجه $\mathbb{I}^{(r)}$ ويكون مذموماً في الجذل $\mathbb{I}^{(r)}$.

⁽۱) ثالث القمرين ۹۹.

⁽۲) ديوان أمين الجندي الحمصى ۲۱.

^(۳) ديوان الأخرس ٤١٣.

⁽٤) السابق ٤٩٧.

^(°) ديوان يوسف الأسير ٧٣٠.

⁽٦) جواهر البلاغة ٣٣٥.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> السابق، هامش ص ۳۳٦.

والتضمين "هو أن يضمن الشاعر كلامه شعراً من شعر الغير مع التنبيه عليه إن لم يكن مشهوراً لدى نقاد الشعر وذوي اللسن"^(١).

وقد أكثر الشعراء في القرن التاسع عشر من الاقتباس، والتضمين نصاري ومسلمون، فظهر تأثرهم بالقرآن الكريم والحديث الشريف، إذ إن الثقافة التي كانت سائدة هي ثقافة عربية إسلامية، فاستقاؤهم من معين ثقافي واحد في ظل وحدة سياسية لا تفريق فيها بين المذاهب والديانات ترتب عليه تسلل المعاني الدينية الإسلامية عند المسلمين والنصاري على حد سواء .

والتأثر بالشعراء القدماء مع نشاط حركة طباعة الكتب التراثية، وتمسكهم بتراثهم العربي الأصيل في وجه التيارات الثقافية الغربية التي أخذت تتهدد تراث العرب وتاريخهم .

فكثر عندهم الاقتباس من القرآن الكريم منه على سبيل المثال لا الحصر ، قول الأخرس :

تكاد الجبالُ لها أن ترولا تعيد الحزون سريعاً سهولا

عزائمُ ك الكاشفاتُ الكروب وللهِ مـــن همَـــم فــــى عُــــلاك فلو رمْتَ قلعَ الرواسي بها أعدْتَ الرواسي كثيباً مهيلا (٢)

فقد تأثر بقوله تعالى: ﴿ وَإِن كَانَ مَكْرُهُمْ لِتَزُولَ مِنْهُ ٱلْجِبَالُ ﴾ (٦)، وقوله: ﴿ وَكَانَتِ ٱلْجِبَالُكِثِيبًا مَّهِيلًا ﴾ (٤).

وقول الشدياق في الحرب الروسية الأولى وقد حشد قصيدته بالمعاني الدينية والإسلامية، وظهر تأثره بالقرآن وتعاليم الإسلام بصورة جلية منه:

> فى لن تنالوا البرَّ حتى تنفقوا قد قبال في الذكر المفصيل ربُكم

ما الله مخلف وعده لعباده

إن يُجلبوا فاللهُ ماحقُ جيشَهم

وقول عبد القادر الجزائري:

مما تحبون الدليلُ الأظهرُ حقاً علينا نصرُهم فتذكروا

إن هُمْ بعصمتِه اتقوا واستنصروا أو يمكروا فلمكر ربّك أكبر (م)

فقُلْ لملوكِ الأرضِ: أنتم وشأنُكم

فقسمتم ضيزي وقسمتنا كشر(١)

^(۱) السابق ۳۳۸.

⁽۲) ديوإن الأخرس ١٠١.

^(۳) إبراهيم: آية ٤٦

⁽٤) المزمل : آية ١٤

^(°) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٦٨، ٦٦٩، ٦٧٢.

⁽٦) ديوان الأمير الشاعر عبد القادر الجزائري ١١٣.

فقد اقتبس قوله تعالى: ﴿ تِلْكَ إِذًا قِسْمَةٌ ضِيزَكَ ﴾ (١). وقول نقولا نقاش:

فلا تحسبنَّ اللهَ مخلفَ وعدِه لعبدٍ مطيع لا يسردُ له أمسرا (٢)

وقول أمين بن محمد الجندي الحمصى الشافعي:

فما الله عما يفعلون بغافل (٣)

فدَعْ عصبةً البهتان تفعلُ ما تشا

وقول إبراهيم اليازجي متأثراً بالحديث الشريف:

سحقاً وبالنصر قد نيطَتْ نواصيها('') رُحْتَ بِكُلِّ شَلِقيٍّ مِن أعاديها

فقد تأثر بقول الرسول صلى الله عليه وسلم: "الخيل معقود في نواصيها الخير إلى يوم القيامة: الأجر والغنيمة"^(٥)، ومثل هذا الاقتباس قوى المعنى، وأكد الفكرة ووضحها وكان له الأثر في التأثير على المتلقى، ودلل على ثقافة الشعراء الدينية .

ويقبح الاقتباس من القرآن والحديث في الهزل، لما فيه من استهانة واستخفاف بجمع آي القرآن، أو نص الحديث بما فيهما من قدسيه دينية في مقام المجون، وهذا نجده عند الشاعر النصراني سليم عنحوري في قصيدة بعنوان "دق الناقول" أو "المرتص" منها:

أشرفْتَ على ثغر تيلو إنا أعطيناك الكوثر قُمْ صلِّ لربِّك وانحرْ من بحجورك عاندْ واستكبرْ جاهد في دين الحسن بلا ملل شانيك هو الأبتر

قد جاء النصرُ له فتح فاصدعْ يا صاح بما تومرْ(١)

وقد أكثروا من تضمين أشعار السابقين من ذلك قول الأخرس:

وأندى بالنوالِ بطونَ راح (٧)

أيُّ قــوم أعــزٌ النــاسِ جــاراً

فقد ضمن قول جرير في مدح عبد الملك بن مروان: ألستتُم خيرَ من ركبَ المطايا

وأندى العالمينَ بطونَ راحَ (^)

(۱) النجم: آية ۲۲.

^(۲) ديوان نقولا نقاش ١٦.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> حلية البشر ١/ ٣٣٤.

⁽٤) العقد ١٣١.

^(٥) مسلم بن الحجاج: مختصر صحيح مسلم، تحقيق: محمد الألباني، ط(٥) المكتب الإسلامي، بيروت، ٩٣٥ م، باب الخيل في نواصيها الخير إلى يوم القيامة،حديث رقم، ١١٠٥، ص٢٩٢.

^(٦) سحر هاروت ٤٩ – ٥٣.

⁽٧) ديوان الأخرس ٣١.

^(۸) شرح دیوان جریر ، شرحه وقدم له: مهدي محمد ناصر الدین ، ط (۲)، دار الکتب العلمیة، بیروت – لبنان، ۱۹۹۲م، ص ۷۶.

وناصيف اليازجي:

للناسِ فيما يعشقون مذاهب وهنا تأثر بقول أبي فراس الحمداني (٢):

ومن مذهبي حبُّ الديارِ الأهلِها وقول عبد القادر الجزائري:

الراكبون عُتق الخيلِ ضامرةً فيه تضمين قول أبى البقاء الرندى (٥):

يا راكبين عتاق الخيلِ ضامرةً وضمن في قوله:

وقال: أشبغنى خمراً وقُلْ لي: هي الخمرُ وصرِّحْ بمن تهوى ودغنى من المنى قول أبى نواس:

ألا فاسقِني خمراً وقُلْ لي هي الخمرُ وأخذ محمود البارودي قوله:

إن سربتُ سارَ الناسُ لي تَبَعاً من قول الفرزدق:

ترى الناسَ ما سرنا يسيرون خلفنا

يدهبن بين ميامنٍ ومياسر (١)

وللناسِ فيما يعشقون مذاهب (٣)

تخالُها في مجالِ الحرب عقبانا(')

كأنها في مجالِ السبقِ عقبان(١)

ولا تسعِنى سراً إذا أمكَنَ الجهرُ فلا خيرَ في اللذاتِ من دونه سترُ (٧)

ولا تسقِني سراً إذا أمكنَ الجهرُ (^)

وإذا وقفت لحاجة وقفوا(١)

وإن نحن أومأنا إلى الناس وقفوا (١٠)

⁽۱) النبذة الأولى ٧٦.

⁽۲) الحارث بن سعيد بن حمدان الحمداني التغلبي الربعي الوائلي، أبو فراس الحمداني، شاعر من أسرة الحمدانيين، ولد ۳۲۰هـ/۹۳۲م، وتوفي عام ۲۵۰۵ـ/۹۳۸م. ينظر ترجمته: الأعلام ۱۵۰/۲

⁽٢) أبو فراس الحمداني: ديوان أبي فراس الحمداني، شرح: نخلة قلفاط، (د.ط)، المطبعة الأدبية، بيروت، ١٩١٠م، ص٩٣.

^{(&}lt;sup>؛)</sup> ديوان الأمير الشاعر عبد القادر الجزائري، ص ٩٣.

^(°) هو صالح بن يزيد (أبي الحسن) بن صالح بن موسى... أبو الطيب وأبو البقاء النفزي الرندي، ولد عام ١٢٠٤/م، شاعر أندلسي، وقد مات عام ١٨٤ه/ ١٢٨٥م. ينظر ترجمته في: الأعلام، ١٩٨/٣.

⁽٦) نفح الطيب ٤٨٠/٤.

 $^{^{(\}vee)}$ ديوان الأمير الشاعر عبد القادر الجزائري $^{(\vee)}$ دا $^{(\vee)}$

^(^) ديوان أبي نواس (حياته- تاريخه- نوادره- شعره) ، (د.ط)، المكتبة الثقافية، بيروت - لبنان، (د.)، ص١٤٠.

⁽۹) ديوان محمود سامي البارودي ۲۵۰.

⁽١٠) ديوان الفرزدق، شرحه وضبطه: علي قاعود، دار الكتب العلمية، بيروت - لبنان، ط (١)، ١٩٨٧م، ص٣٩٣.

ه - لزوم ما لا يلزم:

لزوم ما لا يلزم هو "أن يلتزم الشاعر حروفاً وحركات" في القافية لا يتطلبها علم القافية، وذلك لزيادة الإيقاع الموسيقي، أو للدلالة على مهارته اللغوية"^(١)، مع أنه يحصل الروي أو السجع دون التزام حرف أو حركة في التقفية (7).

ويغلب عليه الصنعة والتكلف وارهاق الصور الشعرية والشاعرية، ولا يجيد فيه إلا فحول الشعراء، وهو من فنون البديع اللفظى يرد في النثر والشعر على السواء، والجيد منه ما أتى عفو الخاطر بلا قصد أو تعمد فهذا الذي يخلو من الصنعة والتكلف $(^{7})$.

أما ما جاء به الشاعر عمداً لإظهار مقدرته في النظم، وسعة إحاطته باللغة ومفرداتها، فهو المتكلف المصنوع الذي فيه إعنات للقوافي بعيداً عن البلاغة، فيذم ولا يحمد عند أهل البلاغة^(٤).

وقد وظفه البارودي في أكثر من قصيدة، منه قوله من قصيدة:

لأمرر ما تحيّرتُ العقولُ فهل تدري الخلائقُ ما تقولُ تغيبُ الشمسُ ثم تعودُ فينا وتدوى ثم تحضرُ البقولُ طبائعٌ لا تُغبُ مُ رَداتِ

كما تَعْرى وتشتملُ الحقولُ (°)

فقد التزم بالقاف والواو واللام على مدار ستة أبيات ، ووظفه أديب اسحق في ثلاثة أبيات من قصيدة يقول فيها:

> هو العلمُ حتى يدركَ المرءُ غامضا وما الشعرُ إلا شاغلٌ عن نواله نسوِّدُ قرطاساً بوصف وصيفة

ولا يختشى فيما يقول معارضا فهذا قريضٌ بات للعلم قارضا ونعلقُ ذا حسن ونعشقُ عارضا(١)

ويلتزم محمد شهاب الدين الهاء والراء على مدار سبعة عشر بيتاً في تسلية أحد معاصريه منها:

أم الكوكب الأسنى لنا نوره أزهر ففی کلِّ إسعادِ یکون له مظهر فمدْحَتُه مما ينادي به أشهر

أروضُ المعالى والمكارمُ قد أزهر إذا وهب السرحمنُ حظاً لعبده وإن بالغ المُثْني ونادي بمدحِه

⁽١) المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ٤٩٧/١

⁽٢) جواهر البلاغة ٣٢٩.

^{(&}lt;sup>r)</sup> ينظر: المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٣٨٨.

⁽٤) علم البديع ٢٣٢.

^(°) دیوان محمود سامی البارودی ۱۲۹.

^(۲) الدر ۳۸.

لا نبأه قطعاً مضا السيف إذ يشهر (١) ولو جهل الشاني وشيان لشانه

ويغلب عليه التكلف والصنعة، في جميع قصائده التي التزم فيها فيما الايلزم^(٢)، إذ قاده إلى المعنى، والجيد هو ما لم يقد الشاعر إلى المعنى، بل المعنى عنده هو الذي يستدعيه، فيأتي عفو الخاطر دون قصد أو تعمد بعيداً عن التصنع.

وقد التزم على الدرويش الألف واللام والكاف في قصيدة في التهنئة في سبعة عشر بيتاً منها:

وبشرى للنفوس بما حنالك وكنْتُ في غرام ذاتِ شوق بمولانا الوزير إلى وصالك نعم في أفقك الزاهي نجوم ولكنْ أين بدرُك من هلالك فقَوْلَى أيُّها الصديقُ أهدى مسامعنا البشيرَ لحسن مالك (٣)

هنیئاً یا معالی فی مطالک

ولسليم عنحوري في لزوم ما يلزم، إلا أنه تميز عن شعراء عصره بأنه نظم فيه بيتين فقط قصده قصداً لإظهار المقدرة، وعنون ذلك بـ "لزوم ما لا يلزم"، من ذلك قوله في بيتين بعنوان "لزوم ما لا بلزم":

كيما تنالُ بلمس كفك روحا لكنْ أبيْتُ بأن أريك قروحا(؛)

حان الفراق فها يدى أعطيكها ولو استطعت مددت قلبى قبلها

ثانياً: المحسنات المعنوبة:

البديع المعنوي "هو الذي وجبت فيه رعاية المعنى دون اللفظ فيبقى مع تغيير الألفاظ"(٥)، وهو من الأساليب التعبيرية التي استعان بها شعراء القرن التاسع عشر بعيداً عن التكلف والصنعة في التعبير عن أفكارهم ومعانيهم وتوضيحها، فكانت في معظمها عفو الخاطر اقتضاها المعني وساقها دون تكلف.

ومن أبرز المحسنات المعنوية التي استعان بها شعراء القرن التاسع عشر: الطباق، والمقابلة، والتورية، وحسن التقسيم.

⁽۱) ديوان محمد شهاب الدين ۹۷.

^(۲) ينظر: السابق ۱۰۳، ۱۲۵، ۱۲۲.

⁽٣) الإشعار بحميد الأشعار ٥٨.

⁽۱۰ سحر هاروت ۱۰.

^(°) جواهر البلاغة، هامش ٢٨٦.

١ – الطباق والمقابلة:

الطباق هو "الجمع بين الضدين أو بين الشئ وضده في كلام أو بيت شعر " $^{(1)}$ ، وقد يكون الضدان اسمين أو فعلين، أو اسم وفعل، أو حرفين $^{(7)}$ ، ويكمن جمال الطباق في توضيح المعنى وتوكيده وإبرازه بالتضاد، ويكشف عن متناقضات الحياة بإعادة تشكيل الواقع داخل النص من خلال التضاد $^{(7)}$.

والمقابلة "أن يؤتى بمعنيين متوافقين أو معان متوافقة، ثم بما يقابلهما، أو يقابلها على الترتيب"(٤)، " وأكثر ما تجئ المقابلة في الأضداد، فإذا جاوز الطباق ضدين كان مقابلة" (٥).

ويؤتى بالمقابلة " لتعزيز الدلالة في البيت ببيان وجه الصلة العميقة بين شيئين يتضادان في الظاهر، من حيث الدلالة عادة، فالمتقابلان لا يكادان يفترقان حتى يلتقيا أبداً.

وسر أسلوب المقابلة كله تهيئ مفاجأة أو خلق غرابة أو خرق عادة بتصوير حركة معينة في الانتقال من نقطة إلى أخرى تضادها وتوضح التوتر بينهما" (٦).

وكل من الطباق والمقابلة له دور في تحسين المعنى "يضفي على القول رونقاً وبهجة ويقوى الصلة بين الألفاظ والمعاني، ويجلو الأفكار ويوضحها شريطة أن تجرى المطابقة أو المقابلة مجرى الطبع. أما إذا تكلفها الشاعر أو الأديب فإنها تكون سبباً من أسباب اضطراب الأسلوب وتعقيده"(٧).

ومن الطباق الذي عمد إليه الشعراء في التعبير عن المعاني، قول عائشة التيمورية:

عقدْتُ عزمي وهُمْ حلوا عزائمَهم وفي العزائمِ محلولٌ ومعقودُ ما طابقوا حين لم يبدوا مجانسةً ولا تشابهَ معدومٌ وموجودُ (^)

فالطباق بين (عقدت – حلوا) وبين (محلول – معقود)، وبين (معدوم – موجود)، وقد أدى دوره في بيان الحال المتناقض، وتوضيح المعنى وإبرازه وتقويته وتأكيده بالتضاد.

وقول أحمد فارس الشدياق:

من كان يوماً راغباً في عاجلِ عن آجلِ أودى به ما يوثرُ (٩)

⁽۱) علم البديع ۷۷. وكذلك العمدة ۱/ ۳٤٠.

^(۲) ينظر: السابق ۷۷.

⁽٣) ينظر : شعر عمر أبو ريشة قراءة في الأسلوب ٢٣٤.

^(٤) السابق ٨٦.

^(°) العمدة 1/ ٣٤٩.

⁽٢) محمد الهادي الطرابلسي: خصائص الأسلوب في الشوقيات، (د.ط)، منشورات الجامعة التونسية المطبعة الرسمية للجمهورية التونسية، ١٩٨١م، ص ١٢١.

⁽۲) السابق ۹۰.

^(^) حلية الطراز ٣٧.

^(٩) الساق على الساق في ما هو الفارياق ١٧١.

فالطباق بين (عاجل - آجل) قوى المعنى ووضحه بالتضاد .

وقول على أبو النصر:

وفی سبیلِ الهوی کم لِلوَلُوع بهم قال الوشاةُ أتهواهم وقد بخلوا لولا احتمالُ التجنى في محبتِهم

مخافة الهجر إتهامٌ وانجادُ فقال أحببت إن ضنوا وان جادوا لاستحسنوا البعد بعد القرب واعتادوا(١)

فالطباق بين (إتهام - إنجاد)، (ضنوا - جادوا)، (البعد - القرب)، وقد جاء بعيداً عن التكلف، ساقة المعنى، وساهم في توضيحه وتقويته بالتضاد . وقول محمود صفوت الساعاتي:

أجري وأجري لا يوازنُ راحتى إن قسنتُ كل سعادةِ بشقاءِ فإذا العناية صادفَتْني أسرعَتْ بإغشاشي من شدة لرخاع (٢)

وأريدُ من زمنى تنقلَ طالعي بمنازلِ السراءِ والضراءِ

فقد ساعد الطباق بين (السراء - الضراء) (سعادة - شقاء) (شدة - رخاء) في توضيح المعنى وإبرازه وتقويته وكان بعيداً عن التكلف إذ ساقه المعنى . ويقول خليل اليازجي : كنْتَ ترثى الأمواتَ خيرَ رثاء وتُعزِّي الأحياءَ سراً وجهراً (")

فالطباق بين (الأموات - الأحياء) (سراً - جهراً). ويقول محمد شهاب الدين :

وكأن البكاء وضحك وشاتي صوب ودق لبارق لماع(1) فالطباق جاء هنا طبيعياً استدعاه المعنى في (البكاء - الضحك).

ويجمع ناصيف اليازجي الطباق والمقابلة قائلاً:

حتى إذا قابلوا أبوابه صغروا لا يُحمدُ الوردُ حتى تُحمدَ الصدرُ كالعين فيها النوم والسهر (٥)

يستكبرُ القومُ من تيه بأنفسهم كــذا والا فــلا لا مَــنْ أراد عُلــيَ بلغتَها واتقيدت الله فهي إذن

فالطباق بين (يستكبر - صغروا) و (النوم - السهر)، والمقابلة بين (لايحُمد الورد) و (تحَمد الصدرُ)، ووظف الطباق والمقابلة التي ساهمت في تقوية المعنى وتوضيح الفكرة في قوله: لا تبكِ ميتاً ولا تفرح بمولود فالميتُ للدودِ والمولودُ للدودِ (١)

فالمقابلة بين (لاتبك ميتاً) و (لاتفرح بمولود)، والطباق بين (الميت - المولود)، وفي قوله:

⁽۱) ديوان على أبو النصر ۷۷.

⁽۲) دیوان محمود صفوت الساعاتی ۸.

^(۳) أرج النسيم ۲٥.

⁽٤) ديوان محمد شهاب الدين ١٥٩.

^(°) النبذة الأولى ح.

^(۱) السابق ۱۷.

قد ذقْتَ حلوَ الطيباتِ ولم تذقْ مرَ الخبائثِ في الزمانِ الأغبر (١) جاءت المقابلة بين (حلو الطيبات) و (مر الخبائث) . وجاءت المقابلة في قول يوسف الأسير : رحيمٌ بمن جاءه بسكينة ولكن قاسٍ على من تمردا(٢) وفي قوله :

وإن جاءه ذو ظلم يرجع خاسراً وإن جاءه المظلوم يرجع بالنصر (٣) وفي قول خليل اليازجي :

عصابةُ أشرافٍ أعالٍ أعرةٍ ذوو الأمرِ بالمعروفِ والنهي عن نكر (1) فقد أعطى الطباق والمقابلة جرساً موسيقياً جذاباً، وشد انتباه المتلقي، وعمل على توضيح المعنى وتوكيده، وأعان الشاعر على التعبير عن الحالات الشعورية تعبيراً صادقاً.

٢ - حسن التقسيم (التقسيم بالتقطيع).

حسن التقسيم، ويسمى التقسيم بالتقطيع، وهو " تقطيع ألفاظ البيت الواحد من الشعر إلى أقسام تمثل تفعيلاته العروضية، أو إلى مقاطع متساوية في الوزن" (٥).

وللتقسيم أثر موسيقي جذاب ومنه قول الأخرس:

فذلك مقتولٌ وذاك قاتلٌ وذلك مجروحٌ وذلك جارحٌ (١)

فقد قسم حال الأعداء في المعركة ما بين مقتول وقاتل ومجروح وجارح ، وقسم كلامه إلى جمل متساوية في الطول كان بها أثر جميل على النفس، ومنه عند أديب اسحق :

أنسنتهم نفروا أونينتهم عنروا كالبدر إن سفروا والغصن إن خطروا كالبدر إن سفروا والغصن إن خطروا

فقد قطع بيت الشعر الأول إلى أربعة جمل متساوية في الطول والوزن، وكذلك الثاني (أنستهم نفروا - أونيتهم عذروا - والغصن إن خطروا - والظبي إن نفروا - والليث إن حملوا).

^(۱) السابق ۷۲.

⁽۲) ديوان يوسف الأسير ١٤.

^(۳) السابق ۲۲.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> أرج النسيم ٩٩.

⁽٥) علم البديع ١٣٩ - ١٤٠.

⁽٦) ديوان الأخرس ١٨٣.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> الدر ۳۷.

وقد جاء التقسيم مسجوعاً ، ويسمى بالترصيع (١)، ومنه قوله :

يا حائزَ المجدِ الرفيعِ وجامعَ مع الـ فضلِ الصديع وواحد الآحادِ
يا جامعَ النعمِ العظامِ ودافعَ الـ نقمِ الجسامِ وموئلَ القصادِ (٢)
فقسم بيت الشعر إلى ثلاثة جمل متساوية في الطول والوزن أعطت جرساً موسيقياً جذاباً .
ويقول ابراهيم اليازجي :

أجل الورى فضلاً وآجلُهم ذكراً وأطولُهم باعاً وأولُهم صدرا^(٣) فقد قطع البيت إلى أربعة جمل متساوية في الطول والوزن .

وقول ناصيف اليازجي:

غازِ مهيبٌ حسيبٌ ماجدٌ نجيبٌ أقوالُه خطب أفعالُه شهبٌ وقول يوسف الأسير:

فائق رائق أنيق زنبق وقول إبراهيم اليازجي:

الماجدُ المتسامي الدولـةُ الملكُ الـ ليـتُ أشـمُ جسـورٌ باسـلٌ بطـلٌ ويقول البارودي:

فلتهن مصر وأهلها بسلامة بالماجد المنسوب بل الأروع الويقول سليم عنحورى:

قرق في راح سلف عات ك ويقول ناصيف اليازجي:

فضفاض مشكلةٍ خواض معضلةٍ الناظمُ الناثرُ الشهمُ الكريمُ له

صافي الصفاتِ نفيسُ النفسِ زاكيا آراؤُه قضبِ بساللهِ حاميها

معجبٌ لطربٍ رشيقُ المباني(٥)

راقي إلى سدة أعلى مراقيها على السنى طاهرُ الأخلاقِ زاكيها (١)

جاءَتْ لها بالأمنِ بعد خطوبِ مشبوبِ بل الأبلج المعصوبِ(٧)

قهوة صهباء جريال مدام (٨)

رواضُ مسائلةٍ من كل ملتبسِ بالفضلِ يشهدُ طيبُ النَفْسِ والنَفْسِ

⁽۱) ينظر: علم البديع ١٤١.

^(۲) الدرر ۲۳.

^(۳) العقد ٦٥.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> النبذة الأولى ٢٥.

^(°) ديوان يوسف الأسير ٣٠.

⁽١٣٠ العقد ١٣٠.

⁽۷) ديوان محمود سامي البارودي ٩٩.

^{(&}lt;sup>۸)</sup> سحر هاروت ۱۲.

سهلُ الطباعِ سليمُ القلبِ من وضرِ صافي الصفاتِ نقيُ العرضِ من دنسِ (١) وقد أضفى حسن التقسيم جرساً موسيقياً جذاباً.

٣- التورية .

وهي "أن يذكر المتكلم لفظاً مفرداً له معنيان، أحدهما قريب، ظاهر غير مراد، والآخر بعيد خفي وهو مراد، ولكن وري عنه بالمعنى القريب، فيتوهم السامع لأول وهلة أنه مراد وليس كذلك"(٢).

قد اعتمد عليها الشعراء في القرن التاسع عشر في توضيح المعنى وإبرازه وتقويته، ولها أثر في جذب المتلقى بما فيها من تحريك للذهن بالتأمل وإطالة النظر بالوقوف على المعنى البعيد . وجاءت عندهم طبيعية اقتضاها السياق والمعنى، ولم يبالغوا فيها، لذا كانت بعيدة عن الصنعة والتكلف، ومنها قول الأسير :

مولاي أنت الملكُ الحرُّ وأنا الأسيرُ ونِعْمَ ذا الأسر (٣)

فالتورية في كلمة (الأسير)، فالمعنى القريب غير المراد اسم شاعر ، والمعنى البعيد المراد تعلقه بممدوحه، وقد عملت على توضيح المعنى وإبرازه وتحريك الذهن .

وقوله:

خلنا محياكَ البهيمَ على الفجرِ على الفجرِ على الفجرِ على الفجرِ على الفجرِ على الفجرِ على عمَّك في وفر (٤)

فالتورية في (خالك) المعنى القريب غير المراد أخ الأم، والمعنى البعيد المراد الشامة وفي (عمك) المعنى القريب غير المراد أخ الأب، والبعيد شَمِلكَ .

وقول ناصيف في رثاء مكسيموس مظلوم:

يا أيُّها الجدُّ الذي قنْنا له بحراً فقيل إذن له المظلومُ (٥)

فالتورية في (المظلوم) المعنى القريب غير المراد الجور ضد العدل، والمعنى البعيد المراد اسم الممدوح .

⁽۱) نفحة الريحان ٤٠.

⁽۲) جواهر البلاغة ۲۸۸.

⁽٣) ديوان يوسف الأسير ١٨.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> السابق ٢.

^(°) النبذة الأولى ٦١.

وقد قصد سليم عنحورى اصطناعها هي وغيرها من ألوان البديع لإظهار المقدرة في بيتين، جامعاً بينها وبين غيرها من ألوان البديع، كجمعه بين اللزوم والتورية في بيتين بعنوان "اللزوم مع التورية" قائلاً:

هدانا في ضلالتنا هلالٌ نوى سفراً فودَّع وهو سافِرْ فيا ليلَ النوى جوزيْتَ ويلاً قتلْتَ المؤمنين وأنت كافرُ (١)

فالتورية في (كافر) فالقريب ضد المؤمن والبعيد المراد مُظْلم.

والتشبيه والتورية في بيتين بعنوان " التشبيه والتورية " في قوله:

بدت بعصابة سوداء تحكي ظلاماً قد علا صحباً منور فأصبح عاذلي كِلفاً مُعنَّى فقلْتُ له اتند هذا مقدر (۱)

التورية في (مقدر) فالمعنى القريب الأمر المحتوم على الإنسان، والبعيد عصابة مزينة تعتصب بها المرأة (في العامية) .

والطباق والتورية كما في قوله في بيتين بعنوان "الطباق مع التورية":

حتامَ يا ذاتَ الدلالِ جفونُك الدعجاءُ أسهمُ مقليتها رائشة يكفيك أني في غرامِك ميتٌ صداً وإعراضاً وأنك عائشة (٣)

فالتورية في (عائشة) المعنى القريب ضد ميت، والمعنى البعيد عائشة بنت يوسف ناصر الباعونية الدمشقية (٤)، والطباق في (ميت – عائشة).

⁽۱) سحر هاروت ۱۰۰.

⁽۲) السابق ۱۰۱ – ۱۰۲.

^(۱) السابق ۱۱۳.

⁽٤) عائشة بنت يوسف بن أحمد بن ناصر الباعوني، شاعرة أديبة فقيهة، نسبتها إلى باعون من قرى عجلون في شرقي الأردن، وقد ولدت في دمشق، وتوفيت فيها عام ٩٢٢هـ/ ١٥٦١م، ومن آثارها: "بديعية"، و"الفتح الحقي من منح التلقي"، وديوان شعر وغيره. ينظر: الأعلام ٣/ ٢٤١.

خصائص الشعر العثمانى:

بالنظر إلى أغراض الشعر التقليدية في القرن التاسع عشر، وما طرأ على الساحة من أغراض مستحدثة، وظواهر أدبية وأسلوبية، فإن الدارسة تستطيع أن تحدد خصائص الشعر في تلك الفترة بالآتي:

1- الأصالة: فقد التزم الشاعر غالباً بالتقاليد الفنية الموروثة في بناء القصيدة، فتعددت الأغراض فيها، وافتتحوا القصائد غالباً بالغزل وبكاء الأطلال، ووصف الناقة، وقد يشكو الشاعر ليكون ذلك أدعى لاسترقاق قلب الممدوح في سد حاجة الشاعر، ثم يخرج إلى غرضه الرئيسي مع الالتزام بالوزن والقافية، واعتماد القصيدة على وحدة البيت.

ولم يكن ذلك قاصراً على شعراء القبائل التي لم تخلُ حياتهم من ترجال، ولم يعرفوا من المواصلات سوى الناقة والفرس، فقد ظل شعراء الحضر والمدن يستهلون قصائدهم بوصف الأطلال، وبكاء الديار رغم بيئتهم الحضرية، وأفردوا أحياناً قصائد مستقلة في الوصف، أو الغزل، أو الحماسة، أو الخمريات، أو المديح مراعاة للمقام.

وعمدوا إلى نظم قصائد الرثاء في قصائد مستقلة لأن طبيعة الغرض يفرض ذلك، وقد أكثروا من افتتاحها وختامها بالتأمل في الحياة والموت، وتقديم النصائح بأخذ العظة والتزود للآخرة، فساقوا بعض الحكم في أشعارهم، وأكثروا منها في الرثاء، وأفردوا لها قصائد عكست تجربتهم وخبرتهم في الحياة، وقدرتهم على استخلاص العبر، ولم تكن هذه الحكمة نابعة عن تأثر بعلم الفلسفة، وكان ناصيف اليازجي، ومحمود البارودي من المكثرين من استخدام الحكمة.

كما عمدوا إلى نظم الغزل والوصف أحياناً في قصائد مستقلة.

لذا اتسمت القصيدة بالأصالة، إذ لم تخرج عن الشكل التقليدى، وتأثروا بمعاني القدماء،فعارضوهم، وخمسوا وشطروا لأشعار قدماء ومعاصرين، ولم يخرجوا عن أوزان الخليل.

٢- التجديد والتعبير عن روح العصر: جدد الشعراء بالتعبير عن روح عصرهم، فقد واكبوا أحداثه فجاءت قصائدهم صدى لعصرهم بأحداثه السياسية والاجتماعية والفكرية، بل كانت منجماً تاريخياً وأدبياً صان العصر بكل أبعاده.

فأبدعوا في الشعر السياسي، والشعر القومي، ونادوا بالعدل، والمساواة، والشورى، والعلم، وطرقوا قضايا اجتماعية وخلقية، فانتقدوا أهل العصر، وهجوا الأخلاق الذميمة، ومدحوا الأخلاق الحميدة، واهتموا بالمرأة والرقى في النظرة إليها ولدورها في المجتمع.

وتوسعوا في معاني الشعر الديني الذي استوعب معاني تشمل أفكار وعقائد مسيحية عند شعراء النصارى لم تكن مألوفة من قبل، ونشطت حركة الشعر المعرب، والشعر القصصي التعليمي الذي كان بداية ميلاد أدب الأطفال.

ووظفوا أشكالاً شعريةً ذات قوافٍ متعددة من مزدوجات، ومخمسات، وموشحات وغيره في استيعاب موضوعات جديدة أملتها طبيعة العصر رغبةً منهم في التتويع الموسيقي، وكان ذلك غالباً في القصائد ذات الأفكار المتعددة.

وجدد بعض الشعراء بافتتاح القصائد بوصف مخترعات العصر منذ مطلع القرن التاسع عشر، أو الدعوة إلى ترك الأطلال وبكاء الديار، وتجلى عند بعض شعراء الشام المجددين كفرنسيس المراش الشعور بالآخر الغربي، والمقارنة بين حال العرب وحال الغرب المتقدم، وذلك من خلال تغنيه بمظاهر تمدن فرنسا، وجمال مفاتنها.

وتوجه بعض شعراء مصر والشام إلى مدح الغرب وملوكه، كمدح الشدياق لنابليون، وناصيف اليازجي لملكة انجلترا، ومحمد شهاب الدين لانجلترا وشعبها، وموازنة بعض النقاد الشعراء بين الشعر العربى والشعر الإفرنجى، ونقد عادات الشعوب كما فعل الشدياق.

٣- الوضوح والسهولة: فقد كانت المعاني عند الشعراء واضحة خالية من التعمق، والأسلوب بسيط، يحرص فيه الشاعر على الجزالة غالباً واللفظ العربي الفصيح بعيداً عن الإغراق في الخيال، مع المبالغة أحياناً في معاني المديح، والرثاء، و الفخر.

وقد مال بعض الشعراء الى التجديد في الأسلوب لاسيما في مصر والشام، فاستعملوا اللغة السهلة المحكية البسيطة عند رفاعة الطهطاوي، وفرنسيس المراش، ورزق الله حسون، وجبرائيل الدلال، ونجيب حداد، كرغبة منهم بالتجديد وتأثراً بالثقافة الغربية.

ووجدت المعاني المبتذلة عند قليل من الشعراء لاسيما في الهجاء عند علي الدرويش ومحمد شهاب الدين، اللذان مثلا مذهب الفكاهة والتكلف، والصنعة البعيدة عن الموهبة في كثير من قصائدهم.

وقد استمد كثير من الشعراء المعاني والألفاظ والتشبيهات من القرآن الكريم، وتفاوتوا في أسلوبهم تبعاً للبيئة، والثقافة، ودرجة التحضر، والموهبة الشعرية.

التصوير الحسي ويساطة الخيال: فالشاعر استمد صورة الخيالية غالباً من البيئة القديمة مع ظهور ملامح بيئته أحياناً، ولم يخرجوا في أوصافهم وتشبيهاتهم عن طرائق العرب في الوصف والتشبيه، ولا نكاد نجد عند الشعراء أي عمق نفسي في معالجة الأمور، ولا أي صورة عقلية تتسم بالعمق، أو تحتاج إلى شئ من إعمال الفكر وتشغيل العقل، فالخيال قريب لا عمق فيه ولا تحليل، فكانت الصور سهلة واضحة ودقيقة تعكس مشاعر الشاعر، وتعبر عن أفكاره بأسهل الأساليب.

فلم تكن مقاييس النقد تفرض على الشاعر تجاوز الشكليات والقشور والتغلل في أعماقها وتحليل الأمور نفسياً، فالجودة عندهم إنما بقدر براعة الشاعر في عقد المشابهة الشكلية الدقيقة، ومن هنا انطلق الشاعر في خياله.

وقد نعثر على صور كلية في شعر الحروب، فنسمع الصوت ونلمس الحركة ونرى اللون، وهذه ناشئ من طبيعة الغرض فالحروب تعج بالحركة والصوت والألوان، ولم تخل قصيدة وصف الحروب أو الفتوح من مثل هذه اللوحات الكلية منذ العصر الجاهلي.

٥- المراوحة بين الصياغة اللغوية المحكمة والبساطة اللغوية التي لم تسلم أشعار بعضهم من أخطاء أو ضعف أحياناً، أو بساطة تقترب من النثر، فالصياغة اللغوية المحكمة لمست عند تيار الشعراء المقلدين الذين اتسمت ألفاظهم وتراكيبهم بالجزالة، في الشام أمثال: عمر اليافي، وناصيف اليازجي، وبطرس كرامة، وخليل اليازجي، وإبراهيم اليازجي، وفي مصر أمثال: محمود صفوت الساعاتي، وصالح مجدي، وعبد الله فكري، ومحمود سامي البارودي، وفي الخليج أمثال: عبد الغفار الأخرس، وجعفر الحلي، وحيدر الحلي، وعبد الجليل الطبطبائي، وإبراهيم الطباطبائي، وسعيد الحبوبي، وعبد الجليل برادة مع غلبة طابع البداوة عليهم بحكم طبيعة بيئتهم.

وقد ظهرت البساطة اللغوية، والوقوع أحياناً في أخطاء لغوية وعروضية عند بعض شعراء الجزائر وبلاد المغرب، والسودان، منهم يحي السلاوي، وعبد القادر الجزائري، وبعض شعراء الشام كيوسف الأسير، وأحمد الشدياق، وبعض شعراء مصر المجددين في الأسلوب كرفاعة الطهطاوي، ومن التزم بمذهب البديع والصنعة في ظل سيطرته على الساحة الأدبية والنقدية كعلي درويش، ومحمد شهاب الدين، أو شعراء الحركات والمذاهب الصوفية التي لمست عند شعراء الحركة المهدية في السودان وغيرهم.

وقد وظف أصحاب اتجاه البديع المحسنات بصورة كبيرة، وتسللت أيضاً إلى أصحاب الاتجاه التقليدي إلى العقد الثاني من القرن التاسع عشر، فمالوا إلى الصنعة والتأنق في نظم القصيدة، وتزيين الكلام بالمحسنات، وغالى بعضهم في ذلك على حساب الفكرة، إلا أن ذلك كان مقياس جودة في عصرهم، وميداناً لتنافس الشعراء، وميزاناً يزنهم النقاد به، إلى أن أحيا حسين المرصفي في النصف الثاني من القرن التاسع عشر مقاييس النقد القديمة، ليبدأ الشعراء مع الذوق الجديد إبداع شعر يسيرون فيه على منوال السابقين من شعراء العصر الجاهلي والإسلامي والعباسي، ويوظفون المحسنات توظيفاً فنياً.

7- استعمال بعض الألفاظ العامية والأجنبية: كان اللفظ العامي في شعر المواليا والزجل والشعر القصصي التعليمي بكثرة، وهذا لا يدخل في حيز الدراسات الأدبية، أما في غير ذلك فقد تسللت بعض الألفاظ العامية أو القريبة من العامية على قلة عند عدد محدود من الشعراء

كعلي الدرويش، ومحمد شهاب الدين، ومحمود الساعاتي، ومن الشعراء من ضم ديوانه قصيدة واحدة بالعامية في مقام الفكاهة كجعفر الحلي .

وبصورة عامة التزم الشعراء باللغة الفصيحة واللفظة الجزلة، وحمى وجود النقاد اللغويين في الشام أمثال الشدياق ، وإبراهيم اليازجي، والشنقيطي، والاهتمام بدراسة علوم اللغة، وعلوم القرآن الكريم والسنة النبوية، ثم ثقافة الشعراء العربية الأصيلة اللغة العربية .

أما الألفاظ الأجنبية فلا تكاد تذكر، فلم يمل الشعراء إلى توظيفها، فقد كانت ثقافة الشاعر ثقافة عربية أصيلة .

ولم يكن أي أثر للغة التركية على لغة الشعراء، إذ لم تكن اللغة الرسمية للبلاد، بل كانت لغة السياسة، والدواوين الحكومية، ومن ناحية أخرى كان الولاة الأتراك الذين حكموا بعض البلاد العربية يجيدون اللغة العربية .

وكان هناك توظيف محدود للفارسية عند بعض شعراء العراق الشيعة بحكم اتصالهم بشاه إيران وعلمائها، وتسللت بعض التراكيب الفرنسية عند الشدياق وسليم عنحوري في أبيات محدودة في مقام حكاية حال .

مما يدلل على أن اللغة العربية حافظت على بهائها ورونقها، وظلت لغة العلم والأدب، ولم تستطع أن تنافسها في لسان العلماء والأدباء ولا في أقلامهم أي لغة أخرى.

ولم تكن الدولة العثمانية معنية في أن تزاحم اللغة التركية اللغة العربية، بل إن جميع القصائد التي رفعت مدحاً لخلفاء بني عثمان وولاتها كانت باللغة العربية الفصيحة.

٧- ظهور أثر الإقليمية في الشعر: فشعراء مصر تميز شعرهم بالرقة، والتعبير عن البيئة المصرية، ومظاهر التمدن، وظهور اهتمام جلى في النصف الأول بالشعر الصنعي، والولوع بالمحسنات، والتأثر بالمصطلحات العلمية.

وكان البارودي وتلاميذه في النصف الثاني من القرن التاسع عشر اتجاهاً جديداً قائماً على السير على منوال السابقين في العصر الجاهلي والإسلامي والعباسي ، فجاءت قصائدهم ميلاداً لمرحلة جديدة أخذ فيها الشعراء يتخلصون من الكلف بالمحسنات، فتجنبوا الشعر الصنعي، وعبروا عن التجارب الخاصة مع ظهور مذهب نقدي جديد نادى به حسين المرصفي أستاذ البارودي .

وتميز الشعر في الشام بالقوة والجزالة، وأولع الشعراء التقليديين منهم بتوظيف البديع، ومال الكثير إلى التجديد في الأسلوب، وإحياء الأشكال المقطعية في مقدمتها الموشحات في التعبير عن مشاهداتهم وروح عصرهم، وافتتانهم بالحضارة الفرنسية.

كما افتتح بعضهم قصائده في وصف مظاهر الحضارة ومخترعات العصر، ومال بعضهم إلى استخدام الجمل القصيرة، والأوزان القصيرة، والتراكيب البسيطة، والأساليب الواضحة السهلة، ووظفوا الشعر في الروايات والمقامات، وعبروا عن الحقائق العلمية المكتشفة.

أما شعراء العراق رغم ما شهدته العراق من تحضر ظلت بيئتهم تقليدية بطابع بدوي قبلي، وكذلك الخليج بصورة عامة بحكم طبيعتهم البدوية، وحياتهم القبلية حافظوا على التقاليد الموروثة في القصيدة، واتسمت أشعارهم بالقوة والجزالة والرصانة والبداوة ، والخيال التقليدي . وقد وظفوا المحسنات البديعية إلا أن توظيفها لم يكن متكلفاً، فلم يكن التيار البديعي قوياً عندهم ولا التيار الصنعي، وتوسلوا بالرسول وكبار الصحابة والأولياء في تفريج الكرب والشدائد شأنهم شأن جميع الشعراء في الوطن العربي .

وامتاز شعراء الشيعة بكثرة بكائهم الحسن وعلي رضي الله عنهما، بل منهم من تخصص واشتهر بذلك مثل: حيدر الحلى، وجعفر الحلى .

ونجد من الشعراء من لهج عن موهبة وطبع، واقترب بأساليبه من أساليب القدماء وعبر عن بيئته كعبد الغفار الأخرس الذي سبق البارودي ومقاييس النقد التي نادى بها حسين المرصفي في السير على منوال العرب السابقين مع جلاء شخصيته وبيئته في شعره بوضوح.

وفي السودان وبيئة المغرب فقد اتسم الشعر عند نفر منهم بالسهولة والسلاسة والسطحية، والعناية بالبديع، والبعد عن العمق في الخيال، والتزموا بصورة عامة بالتقاليد الموروثة، وتأثروا بالشعراء القدماء، وعبر شعرهم عن بيئتهم وأحداثها، ولم يسلم بعض الشعراء من الوقوع في أخطاء عروضية ولغوية.

٨-القيمة التاريخية: إذ يعد شعر القرن التاسع عشر ديواناً يعكس واقع البيئة والحياة العامة وصورة صادقة لشخصه الشعراء على اختلاف انتماءاتهم وتياراتهم الثقافية والفكرية والشعرية فهو مصدر تاريخي مهم في حياة العرب.

أما ملامح شعر الحروب العثمانية ومضامينه فقد تمثلت في الآتي :

- ١- التعبير عن روح الجماعة مسلمين ونصارى، ورفض كل اعتداء على الخلافة والأمة العربية
 المسلمة .
- ٢- الضرب على وتيرة الأمجاد والماضي التليد للعرب، والتذكير بالفتوحات القديمة، والانتصارات التليدة، وتأييد الله لعباده الصالحين.

- ۳- التأثر بالثقافة العربية الإسلامية، فاستمدوا ألفاظهم ومعانيهم وقيمهم من الإسلام والقرآن
 والحديث النبوى سواء الشعراء المسلمين أو النصارى .
 - ٤- تجنب افتتاح القصائد بالغزل والوقوف على الأطلال مراعاة للحال والمقام .
- ٥- الابتعاد عن الصنعة البديعية المتكلفة، فكانت المحسنات والصور عفو الخاطر، تعبر عن
 صدق المشاعر واخلاص النية، والانتماء للعروبة والإسلام، والغيرة على العرض والشرف.
- ٦- تميز الأسلوب بالوضوح والسلاسة، وتكرار الأفكار، أو عدم ترتيبها أحياناً لتركيز الشاعر على
 فكرة استنهاض الأمة، واثارة الغيرة ، وتحميس العرب على الجهاد .
- ٧- اعتماد الشاعر على رسم صورة بطولية للجيش المسلم لا تخلو من مبالغة وفخر، وصورة منهزمة لجيش العدو، في صورة كلية تعج بالحركة واللون والصوت أحياناً، وهجاء الأعداء والسخرية منهم، والثقة بنصر الله لعباده، وغلبة الخيال الجزئي البعيد عن العمق والقائم على المشابهة الحسية .
- ٨- التركيز على نصرة الخليفة، وبيان أن طاعته من طاعة الله، وأنه رمز الخلافة الإسلامية
 وعروتها .

ويعد شعر الحروب العثمانية وثيقة تاريخية لحروب الدولة العثمانية في القرن التاسع عشر بأحداثها ومواقف الشعراء منها.

الفصل الثالث

اتجاهات الشعر في القرن التاسع عشر

المبحث الأول: الاتجاهات الموضوعية المبحث الثاني: الاتجاهات الفنية

المبحث الأول:

الاتجاهات الموضوعية

أخذ التأثر بالتيارات الأدبية الأوروبية ينشط مع مطلع القرن العشرين، فتسللت مصطلحات أدبية ونقدية جديدة إلى ميدان الأدب والنقد الأدبي لم نعهدها عند العرب قديماً، منها: المذاهب الأدبية أو المدارس الأدبية أو الاتجاهات الأدبية، التي أطلقوها على ما جد لدينا من أدب ونقد، على غرار ما أطلق من مذاهب أدبية على حركات التجديد المتوالية في الآداب الغربية، كالكلاسيكية (الاتباعية)، والرومانتيكية، والرومانسية، والرمزية، والواقعية.

ولم يعرف العرب قديماً مثل هذه المذاهب والمدارس الأدبية التي نشأت في الغرب^(۱)، بل عرفوا ما سموه بالقدامي والمحدثين، وشعراء الطبع، وشعراء الصنعة.

وقد ذهب البعض إلى أن الشعر العربي قد عرف ثلاثة مذاهب هي: مذهب الصنعة، ومذهب التصنيع، ومذهب التصنيع، ومذهب التصنع، وأن التكلف (تتقيح الشعر)، كان مذهباً عاماً بين الشعراء، مثلًه زهير بن أبي سلمى في حولياته وغيره من عبيد الشعر، فقد كان ينقح شعره، ويصقله، ويفحصه، فلا يخرجه إلا بعد مرور حول كامل عليه (٢).

ويعلق كامل السوافيري على هذه القضية قائلاً: "وإذا كان للمذاهب الأدبية في الغرب أصول ومناهج تتقيد بها، وأزمنة محددة ظهرت فيها ثم أخذت تتصارع وتتخاصم على مر الزمن، فإن الأدب العربي لم تقم فيه هذه المذاهب، وليس معنى ذلك خلو أدبنا من اتجاهات فنية ربما التقت – في بعض الخصائص والسمات – مع المذاهب الأدبية التي ظهرت في الأدب الغربي، ولكن معناه أنه ليس في أدبنا العربي مدرسة اتباعية أو " كلاسيكية" وأخرى إبداعية أو "رومانتيكية"، بالمعنى الفنى الدقيق "(").

ونلحظ أن بعض الدارسين العرب من أدباء ونقاد يتناولون مصطلح الاتجاه أو المذهب أو النزعة بمعنى واحد، فيستخدمون مصطلح الاتجاه السياسي، والاتجاه الوطني، والاتجاه الاجتماعي، ويقصدون بذلك المذهب أو النزعة، خالفهم في ذلك إحسان عباس فاعتبرها مؤثرات خارجية لا اتجاهات، وعد دراساتهم دراسات تقف على الجوانب السطحية، دون التغلغل في المعنى الأسمى للشعر، وعد الجوانب التي درجوا على تناولها ما هي إلا تمثيلاً على ظاهرة ما ومؤثرات خارجية، وسلك مسلكاً جديداً في الدراسة سماه" المنفذ الداخلي"، وعبر عن ذلك قائلاً: "واخترت مدخلاً لدراسة ذلك الشعر أستطيع أن أسميه" المنفذ الداخلي" مبتعداً بذلك عما نهج الدارسون برؤيته من الخارج، لأنها رؤية سهلة، إذ يقفون عند مثل الاتجاه السياسي أو القومي أو الوطني ... علماً بأنني – وهذا رأي أعتنقه – أرى هذه مؤثرات خارجية – لا اتجاهات – قد تفعل في الشعر ولكنها تظل تمثل مواقف "خطابية" أو في أحسن حالاتها " عقائدية" أو " أيدلوجية"، وأن الشعر بمعناه الأسمى – إذا

⁽۱) ينظر: محمد غنيمي هلال: قضايا معاصرة في الأدب والنقد، (د.ط)، دار نهضة مصر للطبع والنشر، (د.ط)، ص ۱- ۱۱.

⁽٢) ينظر: كامل السوافيري: الاتجاهات الفنية في الشعر الفلسطيني المعاصر، مكتبة الأنجلو المصرية، القاهرة،١٩٧٣م، ص ١٤٩.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> السابق ۱٤۸ – ۱٤۹ .

ركبها – لم يعد ثمة فرق بين نماذجه الدنيا ونماذجه العليا، فالنوعان من هذه النماذج قد يدرسان معاً، لأن فيهما شواهد على هذا المؤثر أو ذاك، ولا يدرسان لقيمتهما الفنية، وحصيلة أكثر الدراسات للشعر في عالمنا العربي، تنحو هذا المنحى فلا تكون أكثر الدراسات إلا تمثيلاً على ظاهرة ما عند عدد قليل أو غفير من الشعراء"(١).

ورؤية إحسان عباس إنما تصدق على الشعر المعاصر الذي بات معه الشاعر يتجاوز الحدود الشكلية إلى الأعماق، وسبر أغوار الأشياء، مما يمنح الدارس مجالاً لأن يسلك مسلكه في قراءته ودراسته للشعر دراسة استبطانية داخلية، يتجاوز فيها حدود المؤثرات الخارجية والمعاني السطحية إلى ما سماه " المنفذ الداخلي " ، أو ما عبر عنه باستبطان العمق النفسي والفكري، الذي يحمي الشعر من أن يدخل حيز الوثيقة التاريخية .

وما عبر عنه إحسان عباس بالاتجاهات والمواقف إنما هي في رأيي أقرب إلى القضايا أو الظواهر الأدبية منه إلى الاتجاهات.

وتبقى طبيعة الدراسة والعصر، أو الفترة التي يتناولها الدارس، والهدف الذي يسعى إليه هو الذي يفرض على الدارس منهج دون غيره، واختلاف آراء الدارسين حول مصطلح الاتجاه والمذهب والنزعة، ومداخل دراسة الشعر،أمر بدهي إذ يصدر كلّ من منظوره وفلسفته، ولا يعني الاختلاف الحط من قيمة الدراسات الأخرى ومن مسلكها ومنهجها في دراسة الشعر.

٤٧٥

⁽۱) إحسان عباس: اتجاهات الشعر العربي المعاصر ، ط (۱)، دار الشروق، ۲۰۰۱م، ص ٥.

أولاً: الاتجاه الاجتماعي.

لم يخل عصر من العصور من عيوب ومفاسد اجتماعية، دفعت المصلحين من العلماء والمثقفين والأدباء للنهوض في محاولة منهم لإصلاح مجتمعاتهم، سواء بالوعظ والإرشاد أو بث الآراء الاجتماعية، أو نقد مساوئ المجتمع، لتحقيق غاية نبيلة هي تقويم أخلاق أفراد المجتمع، وتهذيب الطبائع البشرية، وقد تباينت وسائلهم بين الموعظة الحسنة، والشدة أحياناً.

ولم يسلم المجتمع العربي في القرن التاسع عشر مع ما تميز به من ازدهار علمى وثقافي وانفتاح، من عيوب ومفاسد اجتماعية، أخذت تتزايد مع الاحتكاك الثقافي بالغرب، والاستعمار الأوروبي الذي حرص كل الحرص على تغذية روافد المفاسد والانحلال في المجتمع العربي، مما حدى بالمصلحين الغيورين من أبناء الأمة العربية لأن ينهضوا ويؤدوا دورهم ممتشقين سلاح الجهاد الثقافي لإصلاح المجتمع وتخليصه مما علق به من شوائب وضلالات ومفاسد، ومقاومة الثقافة الغربية الوافدة إلى مجتماعتنا والعادات والتقاليد الدخيلة التي لم يألفها العربي و التي تمخضت عن تقليد الغرب في بعض المظاهر المنافية لأخلاق العربي ونخوته وعقيدته الإسلامية الراسخة، لا سيما في مصر والشام مع نشاط حركة الإرساليات التبشيرية فيهما.

فعلى الرغم مما حققه الاحتكاك الثقافي بالغرب من فائدة في المجال العلمي، إلا أن الحضارة المادية التى أخذت عنه لم تكن خيراً خالصاً إذ حملت في ركابها الكثير من المفاسد وألوان الانحراف، فأثار ذلك إشفاق المصلحين الذين أخذوا ينبهون الأمة إلى أثر المفاسد في قتل العواطف وإماتة الإحساس واستمراء الخطأ، وانتشار الانحراف وضياع الأخلاق(۱).

وقد كان للكتاب والمصلحين السبق على الشعراء في علاج آفات المجتمع، فكان رفاعة الطهطاوي أول من أشار إلى تعليم البنات والبنين في كتابه المرشد الأمين في تعليم البنات والبنين، وقارن بين المجتمع الفرنسي والمصري في كتابه تلخيص الإبريز.

وكانت المقالات في الصحف المختلفة، والتي نشطت حركتها في النصف الثاني كمقالات عبد الله النديم الذي عالج بعض القضايا الاجتماعية في مجلة التتكيت والتبكيت ومجلة الأستاذ، فتكلم عن أثر الأوربيين في إفساد الأخلاق والتقاليد المصرية، وما ترتب على ذلك من انحلال للشخصية المصرية والعربية وموت الكرامة.

وأشار إلى نظرة الأوروبين للعرب واعتبار تمسكهم بالعادات والتقاليد ضرب من الهمجية، ونوه إلى منهجهم في السيطرة على العرب في مصر بنشر مظاهر الفساد من خمارات ومقامر وإباحة للفواحش والقمار، وحرصهم على تضبيع الدين والشرف والمجد، وإفساد العقيدة بإغراق

٤٧٦

⁽۱) ينظر: نبيل سليمان طبوشة: الاتجاه الإسلامي في الشعر المصري المحافظ من سنة ۱۸۸۲ م سنة ۱۹۱۹م، ط (۱)، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة – مصر، ۱۹۹۰م، ص ۹۶ – ۹۰ .

المجتمع بمظاهر المفاسد وألوان اللهو، مما أدى إلى فساد العقيدة والانحراف وموت الغيرة الوطنية عند البعض^(۱).

وعالج بأسلوب ناقد توجه شباب مصر إلى التفرنج، ونبذ العادات والتقاليد والتنصل من الأهل $^{(7)}$ ، وجهل بعض الناس بانغماسهم في الاعتقاد بالأضرحة والأحجبة والزار، والتفت إلى أهمية تعليم الفتاة للقضاء على هذه الضلالات التى انتشرت، خاصة بين النساء من سحر وزار وتحضير أرواح وأسياد وما شابه ذلك مما انتشر في المجتمع $^{(7)}$ ، كما نوه إلى ضرورة الحفاظ على اللغة العربية الفصيحة، كعنوان للذات العربية الإسلامية بعد الرطانات التى بدأت تسمع على ألسنة شباب مصر $^{(3)}$.

وقد نهض فارس الشدياق في الشام يعالج بعض الأمور الخاصة بالمرأة، منوها إلى أهمية تعليمها^(٥)، ونادى أديب اسحاق بأهمية إعطاء المرأة حقوقها^(١)، وقامت الدعوات وحركات الإصلاح الاجتماعي والديني منذ مطلع القرن، متمثلة في دعوة التوحيد بزعامة محمد عبد الوهاب (الدعوة الوهابية)، والدعوة السنوسية بزعامة "محمد السنوسي" والدعوة المهدية، فضلاً عن حركة جمال الدين الأفغاني، وعبد الرحمن الكواكبي، ومحمد عبده، الذين نادوا بضرورة العودة للإسلام كحل، ومحاربة البدع والخرافات والضلالات، وما دخل على العقيدة الإسلامية من شرك بإيمانهم بأصحاب الأضرحة، ومقاومة الاستعمار ومخططاته (۱).

وما يكاد يطل القرن العشرين، حتى يظهر على الساحة العربية - ومن مصر على وجه الخصوص - من ينادي بتحرير المرأة، ويدعو إلى ترك الحجاب والسفور، وكان أول من دعا إلى ذلك قاسم أمين الذي دعا إلى تحرير المرأة وسفورها وتربيتها على المشاركة الاجتماعية مع الرجل جنباً إلى جنب على قدم المساواة في كتابيه " تحرير المرأة "و "المرأة الجديدة " .

وقد وجد له مناصرين ومناهضين، واحتد الجدال بين أنصار حرية المرأة وبين المصلحين، فكانت هذه القضية من أهم القضايا الاجتماعية التي أثيرت في أواخر القرن، فكتبت المقالات وألفت الكتب حولها، وكانت صحيفتا المؤيد، واللواء تعارضان دعوة قاسم أمين وتتشران ردود المعارضين، وظهرت الكتب التي تولت الرد عليه من أهمها" تربية المرأة والحجاب " لمحمد طلعت حرب"(^).

⁽۱) بنظر: مجلة الأستاذ ١/ ٥٠٠- ٥٣٢، ٢/ ٥٥٥- ٥٦٣.

 $^{^{(7)}}$ ينظر: التنكيت والتبكيت، مقالة "غفلة التقليد" 37، سلافة النديم 1/

⁽⁷⁾ ينظر: التتكيت والتبكيت، ٩- ٢٦. و مقالة " تهذيب البنات من الواجبات" ١٤٧، ١٥٧، ١٧٦.

⁽٤) ينظر: السابق، مقالة "إضاعة اللغة تسليم للذات" ٥٣.

^(°) ينظر: كنز الرغائب، مقالة بعنوان "بعض أحوال تخص النساء" ١/ ١٢٢ ، وأخرى في الزواج ١/ ٣٢٠.

والساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٤.

⁽٦) ينظر: الدرر، مقالة بعنوان "حقوق المرأة " ١٨٢.

⁽۷) ينظر: الاتجاه الإسلامي ۱۱۳ – ۱۱۶.

^(^) ينظر: السابق ١١٦ – ١٢٤.

وكان من البدهي أن يشارك الشاعر، كفرد من أفراد المجتمع والأمة، في هذا الجدال، وأن يؤدي رسالته في هذه الحرب الثقافية الجامحة، وأن يمد يده لينشل أهله وأمته من براثن الجهل، ومتاهات الضلال والمفاسد، وأن يساهم في إيقاظها وعلاج بعض المفاسد ناصحاً ومرشداً تارة، ومحذراً تارة، وناقداً تارة أخرى، وقد نشط هذا الدور والتهب في أواخر القرن التاسع عشر ومطالع القرن العشرين، وكان شعراء مصر والشام فرسان هذا الميدان بحكم الانفتاح في هذين البلدين، وتركيز النشاط الاستعماري والتبشيري فيهما.

ولا يعنى ذلك خلو باقي الأوطان العربية من المفاسد والانحرافات، إلا أنها ظلت محدودة قياساً بتلك التي كانت في مصر والشام، فإن الحياة القبلية والتمسك بالعادات والتقاليد العربية في منطقة الخليج وشبه الجزيرة والسودان والمغرب قيدت مظاهر الفساد في الضلالات الدينية، وشرب الخمر، إلا أن الدارس لا يلمس في أشعارهم علاج هذه القضايا إذ لم تكن ظاهرة عامة، فقد اقتصروا على نقد طباع الناس والشكوى منهم ومن العادات السيئة، والتي منها ادعاء العلم مع الجهل، وخداع الناس وهي شكوى تلاحظ عند الشعراء قاطبةً، من ذلك قول جعفر الحلى ذاماً هذا الطبع السيئ:

خدع العوام بكثرة التلبيس(١) كم جاهلٍ يلقى الورى متحنكاً ووضع الرجل في غير موضعه المناسب، وتولية المناصب لغير أهلها، مما أدى إلى تأخر الحال، وضياع مكانة الشريف والمتعلم، وسمو الجاهل والبخيل، من ذلك قول الأخرس:

أرى جاهلاً قد نال في جهلِه المني كنذا عالماً عاني على علم العنا وذلك من جور الزمانِ وما جنى (ومن نكد الأيام أن يُحرمَ الغنى) (كريمٌ ويحظى بالثراءِ بخيلُها) (٢)

وقد عبر أيضاً عن سوء الأوضاع في بغداد وغياب العدالة الاجتماعية، وانقلاب الموازين في قوله:

بمستوطن ضاقت بمثلى رحابه وحسببك منسى صببر أروع ماجد يبيتُ نجى الهمِّ في كلِّ ليلة يطولُ مع الأيامِ فيها عتابُه وما ينقضى هذا الزمان عجابه قضى عجباً منه الزمانُ تجلداً وقد تلغُ العذبَ الفراتَ كلائِهُ المُ تذاذُ عن الماء النميس أسودُه

لذا يرى إبراهيم اليازجي أن تولية المناصب لغير أهلها أدى إلى تأخر الحال:

تعجبَ قومٌ من تأخر حالنا ولا عجبٌ في حالنا إن تأخرا

⁽۱) سحر بابل وسجع البلابل ۲٦٧ .

^(۲) ديوان الأخرس ٢٣٣.

⁽۲) السابق ۱۳۳.

فمذ أصبحَتْ أذنابُنا وهي أرؤسٌ عدونا بحكم الطبع نمشي إلى ورا(١)

وعابوا في الناس غياب الوفاء، وانتقدوا ذلك فيهم، وعلت شكواهم من غدرهم، يقول الأخرس:

تصفحْتُ إخواني فلم أر فيهم قويماً على نهج الوفاء اصطحابُه أفى الناس لا واللهِ من في إخائِه تُشدُ على العظم المهيض عصابُه (٢)

وقد أشار إلى ظاهرة الرشوة التى انتشرت بين طبقة الساسة، ويبدو أنهم عانوا منها معاناة شديدة فنبذوها وكرهوها، إذ رأوها سبباً في انتشار الظلم والمفاسد، ويظهر ذلك في خطابه لراشد باشا عندما أرسله عبد المجيد خان لتفتيش الولايات والنظر في معاملة الحكام والولاة للرعية، فيقول:

أمينٌ على الحمالِ تخذلُ ظالماً وتنصرُ مظلوماً وتنقذُ مبتلى

..

وما اختصَّك السلطانُ إلا لعلمِه بأنك لن تُرشي ولن تتبرطلا(٣)

وكأن لسان حاله في مدحه له يقول له: نتمنى أن تكون كذلك.

ولم تكن حركة النقد الاجتماعي لأخلاق وطباع الناس وأهل الزمن قاصرة على شاعر بعينه، فهي ظاهرة عند معظم الشعراء، وكان من أشدها وقعاً على نفوسهم ضياع قيمة الشعر وعدم تقدير الشعراء⁽³⁾، فيقول عمر الأنسى:

قیل لی لم ترکت نظم القوافی قلت إنی أری القریض مضراً قیل ما الذی یضر ک منه فسأتوا یقرأونسه فتسرآی قلت ماذا وجدتم فأجابوا

مع أن القريض روضة أنس وله أنس وله أنس وله أنس وله أبي أن القرار نفسي قلت أن لو تسألوا يراعي وطرسي فيه عنوان كل طالع نحس قد وجدنا هناك صنعة هلس (٥)

وقد شكا الأخرس من البخلاء الذين لا يقدرون الشعر ولا يميزونه، وسوء استقبال الشاعر (٢)، ونقدوا أبناء الزمان وشحهم وإسرافهم وكثرة معايبهم، فيقول علي أبو النصر في بنى عصره وسرفهم مشيراً إلى الرشوة:

⁽۱) العقد ۸۲.

⁽٢) ديوإن الأخرس ١٣٤.

^(۳) السابق ۲۲۶ .

^{(&}lt;sup>†)</sup> وهذه الشكوى ليست جديدة على هذا العصر، فقد بدأت في صدر العصر المملوكي، حيث أصبح الشعر تعبيراً صادقاً بدون أطماع، ولم يعد حرفة يرتزق منها الشعراء، حيث شكا الجزار والبوصيري وابن نباتة، وغيرهم كثير.

راجع: الأدب العربي في العصرين المملوكي والعثماني ٥٧.

^(°) المورد العذب ١٦٧ .

^{(&}lt;sup>٦)</sup> ينظر: الهجاء ص ١٥٧ – ١٥٨ من هذه الدراسة .

وفي بني العصرِ ما تغني عجائبُه سارَتْ أحاديثُهم بين الورى مثلاً لو همَّ أمثلُهم يسعى إلى غرضٍ لو هما يقولُ إذا ما جاء يسائله فما يقولُ إذا ما جاء يسائله بئس الأميرُ الذي ساءَتْ خلائقُه ويئس مَنْ أَمَّه يرجوه كشفَ عنا فإن حبَّ الرشا طبعُ وشنشنةٌ فانهضْ أخا العزمِ واحملْ ما يليقُ بمن فإن تكنْ صاحبَ الحقِّ اتصلْتَ به أواه أواه مصن عنصرٍ بصيرتُه ويصور فرنسيس طبع البخيل فيقول:

رأى الصيفَ مكتوباً على بابِ دارِهِ فقلْنا لله خيراً فظن بأننا

عن الخريدة في شخ وفي سرف مخلداً خلف يرويه عن سلف لنفسه عارضه الأدنى وقال قف مؤمل أيقيه قوله انصرف وبالمآثر أمسى غير متصف ولم يكُنْ معه شئ من التحف كذا الكلابُ لأميلُ إلى الجيف ترجوه عونك من درِّ ومن صدف وإن تكُنْ مبطلاً في القولِ لم تخف مطومسة لا ترى عيباً لمنصرف (۱)

فحف أن ضيفاً فقام إلى السيفِ نقولُ له خبزاً فمات من البخل^(۲)

كما ذم محمد شهاب الدين أبناء الزمن، وأخلاقهم السيئة، وخبثهم وحمقهم، وصغر عقولهم، ورطاناتهم (⁷⁾، فقد ظهر الشعراء بمظهر الخبيرين بأحوال عصرهم، وأهل زمانهم، فيقول على الدرويش ناقداً أحوال مجتمعه، وأهل زمانه، وتحبيذه الوحدة:

ولما لم أجد في مصر أنسي ولما لم أجد في مصر أنسي ولسنت بوحدة وأنسا وحيد نحديمي فكرتبي طرببي المعاني وناس أنصفوا فغدوا حيارى فمسنهم مسدّع فضلاً بإفك ومنهم رافع لقبيح فحش ومنهم من تصدر في دروس أنسا وهم بنو حوّى فرادى فويح الروح من جسمي بحبس

جعلتُ توحشي في الناسِ أنسي في الناسِ أنسي في الناسِ أنسي في سادسٌ لصلاةِ خمسسِ ويروضى خلوقى والكأسُ طرسي بقوم إن صفوا كانوا كنقسِ ودعواه لحفظ الفضلِ تنسي ومنهم واضعٌ تشنيعَ رجسسِ وليس بحارثٍ في غيرِ درسِ وجنسُهم اجتماعياً غيرُ جنسِ وويحها من الدنيا بحسس

⁽۱) ديوان على أبو النصر ١٣١.

⁽۲) غابة الحق ۹۸.

⁽۳) ينظر: ص ۱٦۱ من هذه الدراسة.

فه ذا في رسِّ وكنسِ (١) فه ذا في رسِّ وكنسِ وكنسِ العمر في رسِّ وكنسِ وكنسِ العمر في شكواه منه قائلاً:

وجربْتُ أبناءَ الزمانِ بأسرِهم وسالمْتُ إخواناً بدا لي أنهم فيا دهرُ ماذا ترتجي من مجربٍ تقدمُ من لا يستحقُ وتزدري تبرأتَ من أهلِ المعارفِ والتقى وقربْتَ أربابَ الجهالةِ للعُلى وشيدْتَ بنيانَ المذين تعاونوا

فلم أر منهم من عليه يعول فلم نقلم أر منهم من عليه يعول على نقض بنيان الصداقة عولوا وقد شاع في الآفاق أنك تجهل بمن هو أولى بالجميل وتعجل وهم دولة الإسعاد إن كنت تفعل كأنك لاستظهارهم تتحمسل على الإثم والعدوان والبرر أهملوا(١)

ويقول محمد سعيد حبوبي متذمراً من أبناء جيله في إحدى موشحاته:

أنا ما حولت عنكم شعفي عنكم شعفي عنكم لم أسلْ في شي وفي ليس في الدنيا صفي أو وفي فلك فلكم خنت إلى يكم نفنفا فحفت عيسي ومن بعد الحفا

لا ولا من سكرتي فيكم صحوْتُ قريكم عن كلِّ شيٍّ قد سلوْتُ قريكم عن كلِّ شيٍّ قد سلوْتُ أنا قد جربْتُ جيلي وبلوْتُ طالباً أوطانكم من وطني للم تجدْ بالربع غيرَ الدمنِ (")

وقال فرنسيس المراش في الخيانة ونكران المعروف منوعاً في القوافي:

لا عاش من للعهدِ خان خوناً جرى أمامي الدهرُ فأتبعْتُه صحبْتُ ندلاً يستدرُ ودي صحبْتُ ندكو نفسته ربَّ الوفا قد كان يدعو نفسته ربَّ الوفا أظهرَ لي الدودَ ليجني زهري فصار قبحي عنده زوانا عن مثلِ ذا داودُ قد تنبّا لا باركَ اللهُ لدذي الخيانة

وبئس وغد لا يصون صونا عسى أرى خالاً فما وجدته عسى أرى خالاً فما وجدته وهو مواعع بنكث عهدي والآن في ذكري يهز الكتفا ومذ تولاه لوى بالظهر ودرري أضحت له أدرانا قد أكلوا خبزي وداروا العقبا ولا رعي من لا له أمانة (أ)

⁽١) الإشعار بحميد الأشعار ١٩٩.

^(۲) ديوان على أبو النصر ١٧٠ .

⁽۳) ديوان محمد سعيد النجفي ۳۰.

⁽٤) غابة الحق ١٣٢ .

لقد عكست أشعار الشكوى جانباً من الأوضاع الاجتماعية بل والسياسية السائدة في الشام، يظهر ذلك في شكوى أمين الجندي المعري التي رفعها للسلطان محمود خان في قصيدة طويلة عارض فيها قصيدة " بانت سعاد" لكعب بن زهير، تظهر الظلم الواقع على الشعب، وما يجلبه تولية المناصب لغير العرب والمسلمين من مظالم وسلب لأموال المسلمين، ورفض المسلمين لهذا الوضع، يقول فيها منتقداً السلطان محمود الثاني:

> وافتك بالعزِّ خودٌ زانها الطولُ تشكو لعلياه ما قاست رعيتُه مدوا من المكر أشراكاً وطبعهم

بديعة لحظها بالسحر مكحول مع اليهود وعقد الصبر محلول على الخداع وقول الزور مجبول وعظمتهم موالينا وما علموا بأن تعظيمَهم فسق وتضليل (١)

ويشير إلى مساوئ استعمال اليهود على مصالح المسلمين، وتسجيلهم بالعبرانية الذي يجعل الأمور تلتبس على العرب والأتراك، وعبثهم بمقدرات المسلمين، ويتساءل عن أموال عكا ومصيرها عندما بقول:

> حيث الدفاتر عبرانية رَقَمتْ وليس تعلم أتراك ولا عرب أموالُ عكة ماذا يصنعون بها فكيف ترجون صدقاً باليهود كم بالربا سحبوا ذيلَ الخراب على

خلاف ألسننا والحال مجهول ما خطَّ فيها ولا المنقول معقولُ ما آن أخذٌ لها ما آن تحصيلُ وهم قوم لئام ملاعينٌ مناكيلُ تلك البلاد وكم قالوا لهم: زولوا(٢)

وتظهر الأوضاع الاجتماعية التي لا تخلو من ظلم في مصر في النصف الأول من القرن التاسع عشر، في شكوى على الدرويش، لما حاول البعض أن يستولى على أرض له، بدأها بشكوى الزمن، من ذلك:

> ولو عقل الزمان لطال عتبى فإن تُقضى عليَّ أرضي وإلا فما أغبى الزمانَ بكلِّ حر يقللُ وجودُ ذي جود غنياً فهل ذو نعمة بلا حسود إذا غضب الزمان على أناس

ولكن لا عتابَ على بهيم رحيلاً منك عن قاضى سدوم وأقساه على أهل العلوم وذي أدب خلياً من هموم وهل يخلو كريمٌ من لئيم فقد ركبَ الحمارُ على الحكيم (٣)

⁽١) تاريخ الأدب العربي- العصر العثماني ٥٧٠.

⁽۲) السابق ۵۷۰.

⁽T) الإشعار بحميد الأشعار ٢٦٨.

ومن شكواه على مدير ديوان العموم، الذي منح بعض أرضه إلى الخصوم، مقدماً الأدلة على ملكيته الأرض وظلمه:

وقالوا للمدير أنعِمْ عليه فما لهم ألحوا في نزاعي أليس من العجيب الأخذُ مني وكيف وأنهم قصومٌ ألبَا ومن قبل العموم الطينُ باسمي وعندي من جَفالِكم رقاعٌ وقاسيْتُ العذابَ بفكُ خُرسٍ وساقيتين قد جدّدْتُ فيها ودوًاراً بنينا الماء لماء لماء

بمقدارٍ من الطينِ الرقيمِ
كأني خنْتُ في مالِ اليتيم
بلا سببٍ ويُعطى للخصومِ
لهم عقلٌ يدورُ مع الرسومِ
تُكَلَّفُ ضمن وردي من قديمِ
مئمَّرةُ بأثباتِ الختوم وموتُ بهائم الشغلِ الأليم لغرسِ نخيلِها وبها كرومي مواشينا وبيتاً للحسريمِ(۱)

ولما كثر الأجانب في مصر، وسيطروا على شئون الدولة، وساء وضع الفلاح المصري، وأكرم هؤلاء الأجانب، وحرم المصريون من خيرات بلادهم، وقف على أبو النصر يخاطب الخديو توفيق متلطفاً، يسأله العدل، والتيسير، ويلفت نظره، إلى إكرام الغرباء، وسوء وضع الفلاح المصري، منزهاً له عن الظلم، ناصحاً له برفع المظالم وتطهير المناصب من الفاسدين، قائلاً شكواه على لسان البعض يوجهها له، ثم يرد هو منزهاً الخديو عن الظلم وإغفال الرعية، ليكون بهذا الأسلوب أقنع وألطف في تحقيق مراده:

أكرمْتُم الغرباءَ النازلين بكم فمن لكم إن تر واعد لا أخا همم فقلْتُ: مهلاً فكم من أزمةٍ فُرِجَتْ فقلْتُ: مهلاً فكم من أزمةٍ فُرِجَتْ وإنما اليسرُ بعد العسرِ منتظراً دعوا الأراجيفَ فالأوهامُ ليس ترى ولا يغرنَّكم منا الفتورُ فقد هذا الخديو بتوفيقِ العزيز له مسولى محبتُ للخيرِ ظاهرةٌ نرجوه إنجازَ إصلاحِ الشونِ عسر نرجوه إنجازَ إصلاحِ الشونِ عسر فان آمال أمتًه جازمة

لكن فلاحكم ضاقت مزارعه يسربُكم بقدوم العدل طلعه يسربُكم بقدوم العدل طلعه وأعقب الليل صبح ضاء لامعه وأحسن الصبر ما ترجى منافعه إلا خيال سراب غاض ناقعه يسابق الركب في الفيفاء طالعه نجم بإسعاده تسمو مطالعه ومنكر الشمس يعشو من يتابعه ي يصفو الملك دانيه وشاسعه بأنها لا ترى شهماً يضارعه

⁽۱) السابق ۲٦۸ .

فكن مجيباً أبا العباسِ دعوبَها ووالِ فضلك يا خيرَ الولاةِ لمن والستنتجِ الرأيَ إصلاحاً فقد حجبَتْ وطهّرْ الملكَ من عاتٍ ومتهمٍ أنت الرشيدُ الأمينُ المهتدى فلمَنْ وليس يخفى إذا كان المليكُ على لا زئت براً رؤفاً عازفاً درباً حيث الملوكُ لهم ممن يلوذُ بهم فإن رعيْتَ وراعيْتَ الحقوقَ فما

فبابُ عطفِك يلقى البشر قارعُه والى لأمرك يشقى من يراجعُه شمسُ الهدى بسحابٍ فاض هامعُه تقودُه للقضا جهالاً مطامعُه سواك نلجاً في أمرٍ ندافعُه بصيرةٍ كيف لا تهدى توابعُه ترضى النصائحَ في سفرٍ تطالعُه نصحٌ وخيرُ ملوكِ الأرضِ سامعُه أولاك بالمدح يتلو الحمد بارعُه(١)

ولم يقتصر الشاعر على نقد العادات الاجتماعية وطباع الناس في بلده، فتجاوز ذلك إلى البلدان العربية والفرنجية، وقد مر نقد رفاعة الطهطاوي للأحوال الاجتماعية وطباع الناس في السودان عندما نفي إليها^(۲)، وعمد الشدياق إلى نقد المجتمع الانجليزي والمالطي والفرنسي، خاصة عادات المأكل والمشرب، وبعض الطباع والجوانب الأخلاقية المنافية للبيئة العربية.

فمما قاله في طباع أهل مالطة هاجياً ناقداً:

لئام إذا ما زرْتُهم في بيوتِهم ولي وتِهم ولي وسِعَتْ أفواههم غير ما بها وقال في الانجليز:

كرامٌ إذا زاروك ما أمكن اللحسُ لكان لكلٌ بين أنيابِه فأسُ (٣)

ت وهم غ ولاً قد اغتالَها فط وراً ويُحك مُ إقفالَها يظ فَ المعالي قد طالَها ويشكُ من زوجٍه حالَها وأن الماثرُ قد نالَها (1)

وقال فيهم ناقداً جهلهم الطبخ وأكلهم اللحم المنتن، ويذكر أنهم لا يأكلون الأرنب والغزال إلا بعد خنقهما بنحو ثلاثين يوماً، فلما دعي لطعام، وشم رائحة الأرنب المنتن، قال:

ويأتون بالأرنب المسبطر صحيحاً كما كان يطمر طمرا

⁽۱) ديوان على أبو النصر ١٢٢ – ١٢٣.

⁽٢) ينظر: الهجاء ص ١٦٧ من هذه الدراسة .

⁽٣) الواسطة في أحوال مالطة ٦٩.

⁽٤) السابق ٨٦ – ٨٨.

بأذنابِه وبأسنانِه وبأظفارِه وهو يفغرُ ثغرا وبوجه كلِّ الضيوفِ له ذنبٌ شائلٌ ودبرٌ تعرَّى واللهِ باللهِ تاللهِ إني شممتُ له جَخَراً (١) ليس حِرْزا(٢)

وقد لمس الشعراء خطر العادات الغربية الدخيلة، وأن بعض مظاهر التمدن مجلبة لهلاك الفرد والمجتمع ومنافية لعادات المسلمين وأخلاقهم ودينهم، فوقف بعضهم في أشعارهم يحذرون وينصحون، فلما انتشرت حانات الخمر، والقمار، نهض الشعراء محذرين من مخاطرهما، فيقول نجيب حداد، بعد انتشار شرب الجعة (البيرا) بين شباب العرب في مصر والشام مع الاستعمار وتقليدهم للأجانب، ذاماً البيرا (الجعة) :

لا خير في جُعَّةٍ تمرُ لشاربٍ تصفرُ منها كاسها والشاربُ أو ما تراها من ندامة شُربها عُضَتْ لها شفةٌ ومُصَّ الشاربُ (٣)

ومما قاله عبد الله النديم في ذم الخمر والتنفير من شربها، ويصورها بصورة امرأة تحاول فتنة شاربيها، مبيناً فعلها بالعقول وخطرها على الصحة العامة لشاربها، وفساد أخلاقه، مذكراً أنها مغضبة لله، وبحرمتها في جميع الأديان، وتعد في مضمونها من مستجدات العصر، اتسم أسلوبها بالسهولة والوضوح، وجدد في الخيال بتصويره للخمر بامرأة عجوز يفتن وينخدع بها ضعاف النفوس، و هي قصيدة طويلة منها:

عجباً لأربابِ النُهى لعبَتْ بهم صرفوا النفيسَ من النفوسِ ودرهمٍ ويلِّ لهم تركوا الشريعة خلفهم أيَّ الفوائدِ أدركوا من حانِها أيَّ الفوائدِ أدركوا من حانِها أيسرُهم أن الأمير بها يُسرى والحرُّ ياتي حانَها متعززاً والحو الحجا يخشى العثار بهفوةٍ وأخو الحجا يخشى العثار بهفوةٍ قُلْ للندامى كسِّروا أقداحكم

هذي العجوزُ ومظهرُ العصيانِ وغدوا بسلا شرفٍ ولا أكنانِ وتسابقوا لمغاضبِ السرحمنِ وهدو العدوُ لجملةِ الأديانِ إن أفلسته بحالةِ الغلبانِ فيقادُ حالَ السكرِّ كالعبدانِ فيها يُسرى الإنسانُ كالحيوانِ فالهديُ بحدد دولةَ الخسرانِ (')

ولما انتشرت حانات القمار ولعبه، في مصر والشام، مع التأثر بعادات الغرب، وما جلبته هذه العادة الغريبة الذميمة من دمار وهلاك على الأسر، وربما انتحار، واقتتال وكره وحسد وعداوة

⁽١) الجَذَر هو تغير رائحة اللحم .

⁽۲) السابق ۲٦۸ .

⁽٣) تذكار الصبا ٩٦.

⁽٤) ينظر القصيدة كاملة: مجلة الأستاذ ١ / ١٤٠ – ١٤٣.

بين لاعبيه نهض الشعراء ليؤدوا دورهم في التوعية، فوصف الشدياق مجلسه وما يكون فيه بين اللاعبين في قصيدة طويلة^(۱).

وقد ذم نجيب الحداد القمار، ووصف مضاره وسلبياته مصوراً الدمار الذي يجلبه على لاعبه من تضييع أموال، وخراب ديار، وفساد أخلاق، وانتشار الكره والعداوة، حتى ليظن القارئ أنه كان واحداً من الذين لعبوه وخبروه بكل أحواله فيقول ذاماً له:

لكلً نقيصةٍ في الناسِ عارُ وشرُ معايبِ المرعِ القمارُ القصارُ هو الحداءُ الذي لا براء منه وليس لننبِ صاحبِه اغتفارُ تشادُ له المنازلُ شاهقاتٍ وفي تشييدِ ساحتِها الدمارُ (٢)

ثم يذكر مضاره الأخلاقية والمادية، إذ يترتب عليه سفك الدماء باقتتال اللاعبين، والدمار والهلاك، والإفلاس الذي يبعد النوم والراحة عن عيون الخاسر لماله، والذي قد يؤدي إلى انتحار البعض، فالمرء في دقيقة إما أن يعدم بخسر ماله، أو أن يتيسر حاله بربح غير مشروع، فيعيش المعدم حياة الفقر المدقع بعد يساره.

وينوه أن المال الذي يأتي للمرء فيضيعه بسرعة في لعب القمار، والمال الذي يجنى من هذا اللعب والذي سرعان ما يذهب هو بئس المال:

منازلُ كم أُريقَ دمٌ عليها نصيبُ النازلين بها سهادُ قد اختصروا التجارة من قريب وبئس العيشُ فقر مستديمُ وبئس المالُ لا تحظى يمينٌ يفرُ من البنانِ فليس يبقى كان الزئبقَ الرجراجَ فيه

وكلُّ دم أراقَتْ ه جُبارُ فيافلاسٌ فياسٌ فانتحارُ فعدمٌ في الدقيقة أو يسارُ يعارضُه يسارٌ مستعارُ بعد حتى تسلِّمَه اليسارُ لهم من أثره إلا اصفرارُ يدورُ فلا يقرُ له قرارُ (")

ثم يصف حال اللاعبين حول مائدة القمار وصفاً مطولاً، ويبين مضار ذلك على الأسرة، وكأنه عاش الوضع بكل تفاصيله، من ذلك قوله:

كان وجوهم ندماً وحزناً فبينا تبصر الوجناتِ ورداً

كساها لون صفرتِه النضارُ إذا هي في خسارتِهم بهارُ

⁽١) ينظر القصيدة: الساق على الساق في ما هو الفارياق ٦٨٦ - ٦٨٨.

^(۲) تذكار الصبا ٥٩.

^(۳) السابق ٦٠ .

كان المالَ بينهم نجومً

وكم تركوا النساء تبيت تشكو تبيت على الطوى ترجو وتخشى فبئست عيشة الزوجات حزن

وبئسَت خلة الفتيان همة

وتسعدُها الأصيبيةُ الصغارُ يؤرقُها السهادُ والانتظارُ وتسهيدٌ وهجيرٌ وافتقال واتعابٌ وخسرانٌ وعارُ (١)

ورقعة لعبهم فِلْمة مدارُ

وقد كان للشدياق قصيدة سماها "القمارية" اتصفت بالضعف والركاكة (٢)، وتميز نجيب حداد عن الشدياق في مسألة القمار، في التناول والهدف، فالشدياق إنما كان هدفه أن يصف جلسة قمار مع جماعة في ليلة أثناء وجوده في باريس، أما نجيب عالج المسألة من وجهة اجتماعية، معرجاً على الدمار الأخلاقي والأسري والاجتماعي الذي يخلفه لعب القمار، هادفاً إلى ذمه وتنفير الناس من هذه العادة الأجنبية الدخيلة، التي باتت مرضاً يتهدد الشباب والأسر، والمجتمع فكان مجدداً في الموضوع والغاية.

ولما أخذ الشباب العرب والجيل ثقافة غربية، بتقليد الأجانب، وإنسلخوا عن عاداتهم وتقاليدهم وتمردوا عليها في النصف الثاني من القرن السيما أولئك الشباب الذين درسوا في أوروبا، وقف الشعراء ينقدون مسلكهم، ويعيبون التقليد الأعمى، فيقول أسعد طراد ناقداً المرأة التي باتت تزيف شكلها، والكهل الذي أخذ يتصابى، تقليداً للغرب، منفراً من هذا الخداع والتزييف:

زید ٔ پخضّب شبیبه تسویدا

هندٌ تبيِّضُ وجهَها زوراً وذا عجباً وكل منهما ما فاته ما جاء صاحبُه به تقليدا لا تتعبا عبثاً فأيامُ الصبا ولَّتُ وليسَتُ تقبلُ التجديدا(")

لقد انتشر تقليد الأجانب والغرب بحضارته الشكلية، وأخذ بعض شباب مصر ينبذون التقاليد المصرية، والذي ترتب عليه جلب الخراب لكثير من الأسر المصرية، فنهض عبد الله النديم في زجله ينقد هؤلاء الفئة من الشباب الذين تخنثوا، نقداً لادغاً ساخراً من الوضع، مشيراً إلى تردي مكانة المتعلم وسوء حاله في عصره، معيباً تقليد الغرب في لباسهم وعاداتهم، وفقر ابن البلد، وغني الأجانب وتملكهم لأطيان مصر ، في قصيدة زجلية طويلة ، منها قوله :

أهللُ البنوكا والأطيان صاروا على الأعيان أعيان

وابن البلد ماشى عريان ممعاه ولاحق دخان

⁽۱) السابق ۲۰ – ۲۱ .

⁽۲) راجع القصيدة في : السا بق ٦٨٦.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> من ديوان الشاعر المشهور المرحوم أسعد طراد ٧٠ .

شــرم بــرم حــالى غلبـان ياما نصحتك يا بنجر وقاتلك اوعى بعنجر فضلت تسكر وتفنجر لما صبح بيتك خربان شرم برم حالي غابان الحق عندك ياخويه ياللي طليت وشك بويه ولبست سروال أبو أويه ومشيت تقلد لي النسوان شــرم بــرم حــالى غلبــان بعنا العمايم بالطربوش والعرى بالتوب المنفوش صحبت بلادنا للمغشوش مصورد وصانعها ظمان شرم برم حالی غلبان (۱)

فالقصيدة، تعكس المعاناة، وتسرب العادات والتقاليد الغربية في اللباس الذي يعد غريباً على المجتمع العربي المسلم، وتمثل دور الشاعر في محاربة التفرنج في العادات والتقاليد، ودفاعه عن الأصالة العربية، والانتماء للعرب والاعتزاز بثقافتهم وعاداتهم.

ومن الظواهر الاجتماعية السلبية التي ظهرت في الشام في فترة الستينات من القرن، الصراعات والاقتتال الداخلي الذي أهلك الناس، لذا لما قامت الفتنة الطائفية بين النصاري والدروز في الشام نهض إبراهيم اليازجي يدعو إلى نبذ العصبية التي تسبب الضعف، وضرورة الوحدة، قائلاً:

خلو التعصبَ عنكم واستووا عُصباً على الوئامِ ودفع الظلمِ تعتصبُ لأنتم الفئة الكثرى وكم فئة قليلة ثم إذ ضمت لها الغلب هذا الذي قد رمى بالضعفِ قوتكم وغادر الشملُ منكم وهو منشعبُ وسلَّطَ الجورَ في أقطاركم فغدا وأرضها دون أقطار الملا خربُ (٢)

وقد وثق بأن رجال الدين هم الذين يسعون لإذكاء نار الطائفية والبغضاء بين الناس لا إخمادها، لذلك يظهر كراهته لهم، ويحذر الناس منهم، فهم الذين دفعوا البلاد للهلاك مع أن رجال الدين يجب ألا يفرقوا بل يوحدوا أبناء الوطن، فيقول:

فهـــم رجـالُ اللهِ فـــيكم بـل هــم القــومُ الأبـالس يمشون بين ظهوركم تحت الطيالس والأطالس

ودعوا مقال ذوي الشقاق ق من المشايخ والقمامس

⁽۱) ينظر القصيدة كاملة في : التنكيت والتبكيت ١٨٣ – ١٨٥. ووردت في: عبد الله النديم خطيب الوطنية، ص ١١٦ – ١١٩ .

^(۲) العقد ۲٦ .

فالشـــرُ كــلَّ الشــرَشِ مــا دبَّـــتْ عقــــاربُهم إلــــيكم ف ی ک لً ی وم بینکم يلقون بينكم التبا نثـــروا اتحــادكم كمــا ساد الفساد بهم فسا

بين العمائم والقلانسس بالمفاسيدِ والدسائس يُصلى التعصبُ حربَ داحس غصض والعداوة والوساوس نُتْرَتْ من النخلِ الكبائس د الترك فيه بالا معاكس(١)

ولما رأى شعراء الشام حضارة الغرب، وماوصلوا إليه من رقي حضاري وثقافي، وتراجع الشرق الذي كان مهد الحضارة ومنبع العلم، و خمول العرب وتراجعهم، وقفوا ينقدون الشرق وأحوال أهله وكسلهم، ويهجون العادات الذميمة، فنجد خليل اليازجي يستنهض الهمم لاستعادة الحضارة وبهاء التاريخ العربي، وكذلك إبراهيم اليازجي (٢).

ويتألم نجيب الحداد لواقع الشرق وتأخره مقارنة بالغرب، وتخاذل أبنائه عنه، ناقداً سلوكهم وتصرفهم وجهلهم لمفهوم حب الوطن، يقول في مطلعها:

> يا بني الشرق أين ذاك الضياء أيـن ذاك المقـامُ تحسـدُه الشمــ أين من خالوا النجومَ فودَتْ أين أرضٌ قد خصّها اللهُ بالـ قد عهدننا في الشرق مط أيُّ شيئ جرى على الكون حتى فرأيْنا غربَ البلادِ منيراً

أين تلك النفوس والآلاء سُ بهاءً وأين ذاك العلاءُ شرفاً أنها لهم حصباء وحي وجاءَتْ من قومها الأنبياءُ لع أنوار فما بالله عراه المساء انقلبَتْ عن نظامِها الأشياءُ وغدوبا وشربقنًا الظلماءُ(٣)

ويبين فهو ليس لبس خز واختيال تغار منه النساء، ولا اقتداء بأهله فيما لا يفيد، وليس انصراف عن كل علم، وتفريق قلوب يقوم بها النماء .

إن حب البلاد ليس انشغال عنها بأهواء النفس، والبعد عن أولي الفضل، والميل للغوان والخمر، ولا اتخاذ المناصب الغر أسباب عداء يرمى بها الأبرياء .

> ليس حبُّ الأوطان في لبس خز وانصراف عن كلً علم وتفريق

واختيال تغار منه النساء واقتداع بأهلِـ ه كيـ ف جـاءوا فـى الـذي لا يفيـ د فيـ ه اقتداء أ قلوب بها يقوم النماء

⁽۱) السابق ۸٦.

⁽۲) ينظر: شعر الدعوة إلى الثورة على الظلم ص ٢٢٠ - ٢٢٣ من هذه الدراسة.

⁽۳) تذكار الصبا ٥.

وانشعال عن البلاد بأهواء واطًراح الملا أولي الفضلِ ميلاً واتخاذ المناصب الغر أسباب إن حبب الأوطان عدلٌ وحلم ا واصطبارٌ على الزمان وجهادٌ في كلِّ فضلِ وقلوبٌ لا تنتنك فك الذي

نفوس قد صدّ عنها الحياء لغوان تميلُها الصهباءُ عداءِ يرمى بها الأبرياءُ وتبات وعرزة ووفاء وتاليف قلوب وغيرة وإباء وحرية قول وأنفس شماء تبغى ولو حال فيه نارٌ وماءُ(١)

فحب الأوطان هو عدل وحلم وثبات وعزة ووفاء واصطبار على الزمان، وتأليف بين القلوب، وغيرة وإباء، وجهاد في كل فضل، وحرية قول، ونفس أبية شماء، وقلوب لا تتثنى عن مرادها مهما كان الأمر، إنه وحدة ومساواة.

ولم يقف الشاعر على المظاهر الاجتماعية السلبية، فقد تعداها إلى المظاهر الاجتماعية الإيجابية، فشدد عليها الشعراء ومدحوها، ودعوا إليها منذ مطلع القرن كالتعليم، وبناء المدارس، والإعلاء من شأن العلم، لذا وجدناهم يذمون الجهل، ويمدحون العلم ، فيقول عمر الأنسى ناصحاً بالعلم، ومنفراً من الجهل:

> لجهلٌ أسوأً ما مات الشقيُّ به اعملْ بعلمِك واسمعْ حكمةً وردَتْ

والعلم خير حياة نالها السُعدا من صار بالعلم حياً لم يمن أبدا(٢)

ونجد رفاعة الطهطاوي ينتبه إلى أهمية التعليم في تقدم المجتمع ورفعة الوطن، لا سيما تعليم البنات الذي لم يكن منتشراً في مطلع القرن، لذا لما أنشأ الخديو اسماعيل مدارس لتعليم البنات، وقد كان الطهطاوي من أنصار تعليمهن وعبر عن ذلك في كتابه " المرشد الأمين في تعليم البنات والبنين"، نهض مشيداً بإنجازات الخديو اسماعيل في هذا المجال في مدحه قائلاً:

> تشملهنَّ منه عينُ الرشدِ حتى يصلْنَ بعقول النقدِ

وبالحنان الأبوي رتبا تربية البناتِ من عهدِ الصبا يقضيْنَ من حقِّ النُّهي ما وجبا يحرزْنَ علماً نافعاً وأدبا ونجدة العزم والاهتمام لقوة التفهم والإفهام (٣)

⁽۱) السابق ٦ – ٧ .

⁽۲) المورد العذب ۱۰۳.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ديوان رفاعة الطهطاوي ۲۱۲.

كذا وقف عبد الله فكرى متغنياً بتعليم البنات وأهميته، عندما شيدت زوجة الخديو اسماعيل مدرسة لتعليمهن^(۱)، وعمدوا على تأريخ بناء المدارس، والمكاتب العلمية والمؤلفات أو تقريظها، إدراكاً منهم لأهمية ذلك في بناء النشء والمجتمع ورفعة الوطن.

ولم يبخل الشاعر في تقديم التوجيهات والنصائح البناءة للأخلاق وتعزيز القيم الاجتماعية، ونلمس ذلك في كثير من منظوماتهم وأشعارهم، ومن ذلك منظومة رفاعة الطهطاوي في تأديب النشء والتي دعا فيها إلى قيم اجتماعية بناءة، كدرهم وقاية خير من قنطار علاج في قوله:

> ما لم يتب فلا يضيعُ عملُه وصبره لعسره مع شكر خير فضيلة عليها يُحمد يعقبُها اليسر ويبقى السودد يُحَبُّ بِل يكرمُ عند الكلّ تشمله بركية المودب من حوَّتْ علماً به تفوز من جنسِهن والحياء يُرام من حسن أخلاق الفتى الشريف أمنٌ من السرِّ وسوءُ العاقبة (٢)

> من يعص والديه ضلَّ وندم وساء حالُه وللرشد عدم وضاع سعيه وخاب أمله وعفة الشريف عند الفقر والولد الصالح عند الأهل يمتازُ عن أقرانِه في المكتب فضل البنات الشعل والتطريئ في سائر الأحوال والاحتشام الرفيق بسالفقير والضعيف وخوف ربِّ العرش والمراقبة

> > وقال ناصيف اليازجي في ضرورة العلم و اقترانه بالعمل:

واعمل فإن حياة العلم بالعمل عليك بالعلم فاطلبه بلا كسل ولا تفيد فتمضى خائب الأمل علم بلا عمل لا تستفيد به فذاك خيرٌ من الأملاكِ والخوَل(٣) ما أشرف العلم في الدنيا وأجمله

ويشير فرنسيس المراش إلى فضل العالم والمتعلم قائلاً في قصيدة بعنوان "دعوى الجهل": ذو المالِ يفنى ولا يبقى له أثر لكن أخو العلم لا تفنى مآثرُهُ كم تاجر عمَّتِ الدنيا تجارتُهُ ثم استحالَتْ إلى فقر متاجرُهُ ('')

وقال ناصيف في تفاوت الناس واختلافهم في الغاية من جمع المال، مشيراً إلى عدم فائدة المال مع كنزه والبخل به، وأن خير ما يكسبه المرء في الدنيا تقوى الله:

⁽۱) ينظر: ص ۲٦۲ من هذه الدراسة .

⁽۲) ديوان رفاعة الطهطاوي ۲۱۹.

⁽۳) ثالث القمرين ۱۰۱ – ۱۰۲ .

⁽٤) مرآة الحسناء ٣٠٢.

لولا التفاوتُ في الأخلاقِ والأدبِ
لنا أبّ واحدٌ في الجسمِ يجمعنا
قام التفاوتُ بين الناسِ مرتقياً
حتى يُخيَّلَ أن البعضَ قد خُلِقوا
والناسُ تطلبُ جمعَ المالِ قاطبةً
للعزِّ والصفوِ بعضُ الناسِ يجمعُه
لا ينفعُ المالُ إلا حين يخرجُ من
والمالُ في الكيسِ لا يمتازُ عن حجرِ
والكلُّ من دون تقوى اللهِ نحسبُه

تساوتِ الناسُ في الأقدارِ والرتبِ لكنْ كانَّ لنا بالروحِ ألفَ أبِ فوق التفوتِ بين العودِ والحطبِ من الترابِ وصيغ البعضُ من ذهبِ لكنها اختلفتُ في غايبةِ الطلبِ والسبعضُ يجمعُه للذلِّ والنَّصبِ أيدي ذويه فيمضي قاضي الأربِ كالسيفِ في الغمدِ لا يمتازُ عن خشبِ مثلَ الهباءِ ذرَتْه الريحُ في السُّحب (۱)

وقال فرنسيس المراش في حفظ العهد وذم نقضه مشدداً على الوفاء:

وفاءُ العهدِ من شيمِ الكرامِ وعندي لا يعدُ من السجايا وما حسنُ البِداءَةِ شرطُ حبُ وليس العهدُ ما ترعاه يوماً

ونقضُ العهدِ من شيمِ اللئامِ سوى حفظِ المودةِ والدنمامِ ولكنْ شرطُه حسن الختامِ ولكنْ ما رعيْت على الدوامِ(١)

وقد حثوا على الصدقة، ونهوا عن الحرص، فيقول على أبو النصر:

تصدق ما حييت ولو يسيرا فإن الخير بالصدقاتِ ينمو

ولا تسركن إلى حسرص المهول وإن الحسرص شسرٌ لا يسزول (٣)

ونادوا بالتواضع وعدم احتقار الآخرين خاصة الفقراء، وأن يكون المرء وسطاً في أمره، رافضاً للتكبر والترفع والتزلف والذل، وهذا نسمعه في نصح البارودي:

ولا تَحْتَقِ رْ ذَا فَاقَ لَهُ فَلْرَبِمُ الْفَلْبُ فَقَيْرِ مِا فَاقَدِهِ فَلْرَبِمُ الْفَلْبُ حَكْمَةً وَكُن وسطاً لا مُشْرَئِباً إلى السُّها فأحمد أخلاق الفتى ما تكافأت ولا تعترف بالذلِّ في طلب الغِنى

لقيْتَ به شهماً يُبِرُ على المُثري وربَّ غَنِي لا يَسريشُ ولا يَبْسرِي وربَّ غَنِي لا يَسريشُ ولا يَبْسرِي ولا قانعاً يبغي التَّزَلُفَ بالصُغْرِ بمنزلية بسين التواضع والكِبْسرِ فإن الغنى في الندلِّ من الفقر (1)

وينصح فرنسيس المراش بالتواضع وعدم الاستكبار قائلاً:

⁽۱) السابق ٦-٧ .

⁽۲) السابق ۲۲ .

^{(&}lt;sup>۳)</sup> ديوان على أبو النصر ١٤٧.

⁽٤) ديوان محمود سامي البارودي ١٧٤.

تواضع تكُنْ كالنجمِ لاح لناظرِ على صفحات الماء وهو رفيع ولا تَكُ كالدخان يرفعُ نفسَه إلى طبقاتِ الجوِّ وهو وضيعُ (١)

ونادوا ببر الوالدين، وقد ألح عمر البكري اليافي في الدعوة إلى بر الوالدين، وبيان عقوبة العقوق من ذلك قوله:

محسناً مكرماً ويسراً شفوقا كُنْ رؤوفًا بالوالدين رحيماً ومن البرِّ ما يكونُ عقوقا(٢) وإخشَ براً يكونُ محضَ عقوق

وحرصوا على كرامة الإنسان، وعدوا رضاه بالذل والهوان منقصة، ونادوا برفض الاستعباد، لأن ذلك يضيع حقوق الإنسان وكرامته وعزته، ووقفوا يحركون الكرامة والإباء في نفوسهم، كما فعل الأخرس الذي سبق شعراء عصره في استهجانه رضي أهل بغداد الذل بعد استحكام فساد الحاكم فيها (٣)، والبارودي بعد أن استولى الخديو اسماعيل على أراضي الفلاحين وتحويله لمصر ضيعة له، واستشراء استحكام الأجانب في مصر وشئونها، مشيراً إلى عدم جدوى نداءاته فقال:

وكيف ترون الذل دارَ إقامة وذلك فضلُ الله في الأرض واسعُ عديدُ الحصى إنى إلى اللهِ راجعُ (١) أصبراً على مسسّ الهوان وأنتم وقال:

فللموتُ خيرٌ من حياة على أذى (٥) دع الذلَ في الدنيا لمن خاف حتفَه وقال:

عيشُ الفتى في فناءِ الذلِّ منقصةً والموبُّ في العزِّ فخرُ السادةِ النَّبَل(٦) ونادوا بمساواة الناس، وأشاروا إلى وحدة أصل البشرية، ورفضوا الاستعباد، فيقول أديب اسحق في قصيدة في معاهدة عقدت على منع بيع الرقيق:

وجعلوه مُوثق الإحكام أبرموا العهد أيما إبرام نقشــــوه بــــأحرفِ لامعــــاتِ وتلوا منه للبشارة حكماً إنما الناسُ في الوجودِ سواءً باســــم أدم أو آدم أو آدام كلُّهـم مـن أبِ وحيـدٍ دعـوه

في سطور تحكي عقود نظام لا يُباعُ الأنامُ كالأنعام من بنسى يافت وتسام وحسام

⁽۱) غابة الحق ۱۲۰.

^(۲) ديوان عمر البكري اليافي ٦٣.

⁽٢) ينظر شعر الدعوة إلى الثورة على الظلم ص ٢٠٨ من هذه الدراسة .

^(٤) ديوان البارودي ٢٣٤.

^(°) السابق ١٦٩.

⁽٦) السابق ۲۷۳.

وحده كما رأيت بياناً للمساواة بين كل الأنام (١) ودعا فرنسيس المراش إلى المساواة بين أفراد المجتمع، فقال:

صدقوني كل الأنام سواءً كل نفس لها سرورٌ وحزنٌ كل أميرٍ في دَسنته بات يشقى أصغرُ الخلقِ مثلُ أكبرها جُرْ هذه النملُ تستطيعُ الذي تَعـ والخلايا للنحل أعجبُ صنعاً

من ملوكِ إلى رعاةِ البهائمُ لا تنسي في ولائسم أو مآتمُ بالله والأسيرُ في القيدِ نائمُ ما لهذا وذا مزايسا تلائسمُ جَنُ عن فعلِه الأسودُ الضياغمُ من قصور الملوكِ ذاتِ الدعائمُ من قصور الملوكِ ذاتِ الدعائمُ أنا

ودعوا إلى المحبة وبينوا محاسنها على المجتمع ، فهذا فرنسيس المراش يجعل المحبة شرطاً لدخول مملكة التمدن، وعنده "لا يخطي من يسمي المحبة آلهة الهيئة الاجتماعية بناءً على ما يصدر عنها من المفاعيل الغريبة والتأثيرات العجيبة بين البشر "(")، ويرى المحبة في صورة غادة حسناء كلها جميلة لاعيب فيها، ويجمع صفاتها قائلاً:

على وجهِها نورُ الصلاحِ يلوخُ ويرقُ الهدى من لحظِها متألقٌ ويرقُ الهدى من لحظِها متألقٌ وفي خدِّها وردُ المسرةِ ينجلي وقد لها يهتزُ عن طربٍ كذا رعى اللهُ قلباً فيه قد صاح صوتُها هي الأصلُ في الأكوانِ فهي مثابة بها تحسنُ الدنيا بها تفضلُ الورى لحدى وجهها تجتو القبائلُ كلُها

ومن تغرِها عطرُ الفلاحِ يروحُ ومبسمها بالطيباتِ يفوحُ ومبسمها بالطيباتِ يفوحُ لنا ويه قطرُ الهناءِ صريحُ على غصنه طيرُ السلامِ صدوحُ وقاتلَ قلباً فيه ليس تصيحُ لكلِّ قلوبِ العالمين تصيحُ لكلِّ قلوبِ العالمين تصريحُ بها كلُّ شي صالحٌ ومليحُ ومليحُ وكلُّ سجودٍ لا يعابُ صحيحُ(')

وهم دعوا إلى المحبة بين الناس لما تجلبه من صلاح وفلاح وهدى وخيرات للفرد والمجتمع والأمم، وما تحققه من سعادة وهناء وسرور وسلام وراحة للقلوب، إذ تحسن بها الدنيا، ويفضل الورى، وقد عبر محمود قبادو (°) عن أهمية العدل والمحبة والألفة بين أفراد المجتمعات في قيام

⁽۱) الدرر ۱۹ – ۲۰ .

⁽۲) خليل موسى: تجليات الفضاء النتويري في أدب فرنسيس مراش، مجلة جامعة دمشق، مج ۲۱، ع ۳ + ۲،۱۰،۲ م ، ص ۳۹ .

^(٣) غابة الحق ٨٥ .

^(٤) السابق ٨٥ .

^(°) أبو الثناء محمود قبادو ولد في تونس عام ١٢٢٨ه/ ١٨١٢م، انكب على كتب التصوف، ويعتبر من سادة القلم في تونس في منتصف القرن التاسع عشر، وواحد من قادة الحركة الإصلاحية، له ديوان شعر، وتميز شعره بالعذوبة والجزالة والفكر، وقد أعار الجانب الاجتماعي اهتماماً كبيراً في شعره. ينظر: أعلام عرب محدثون من القرنين الثامن عشر والتاسع عشر 99.

التمدن، وانتشار الأمن، وأثر الاستبداد والقتل في انتشار العدوان قائلاً:

ومداد ظلل الأمن والعمران العدلُ عهد خلافة الإنسان وتمدنُ البشر اقتضى إيلافهم بتعاضد من دائن ومدان بالقتل داعيهم إلى العدوان(١) وتطافخ الخلطاء لاستبدادهم

وقد أخذ الشعراء يهتمون بقضايا المرأة في منتصف القرن التاسع عشر، وكان فرنسيس مراش أول من اهتم بالمرأة في كتابه "مشهد الأحوال" وانتبه إلى جمال المرأة الداخلي، ودعا المرأة إلى الاهتمام بجمالها، ونبهها إلى الجمال الدائم والحقيقي وهو جمال الطبع والعقل، فهذا هو الحسن العديم الزوال، وبذا يكون فرنسيس قد سبق شعراء عصره في تغيير نظرة المرأة إلى نفسها، وجهد أن يحررها من النظرة التي ترسخت في ذهنها حول ذاتها، فهي أسمى من الشكل، فقال مخاطباً لها بلهجة مفعمة بالحب والتقدير، وإدراكاً شاملاً للمفهوم الحقيقى للمرأة:

> الحسنُ في الوجهِ سريعُ الزوال يصبخ في عجز فنصدمه اليوم وجة حسن وغدا فتختفي أنوار ذاك البها السيف ينبو والقنا تنحني يا ربة الحسن جمالك لا فحسن وجه ذاهب كالهبا فَجَمَّلِى الطبعَ وحلى النُّهي

فلتعلم الحسناء ذات الدلال الحسنُ سلطانٌ يسودُ على عرش الصبا فإنْ يَزُلْ ذاك زالْ وكم وكم سطى علينا وصال يلبسُ هذا الوجه أقبحَ حالْ وتنطفئ جمرة ذاك الجمال وليس يبقى للنزال رجال يدوم إلا كدوام الخيال وحسن طبع راسخ كالجبال لتقتني الحسن العديم الزوال(٢)

ويبين أن الجمال المتكلف المصنوع ماهو إلا زيف وخداع سرعان مايزول وينكشف الخداع، فيقول:

> طرقْتُ خباها بغتـةً يـومَ تبكيـر هناك على المرزّة كانَتْ مكيةً فأيقنْتُ أنى فى الهوى كنْتُ والعا

فصبَّحنى وجه كرقعة تصوير تُمَـوّه خديها بصبغة حنجور بمسحوق تبيض ومحلولِ تحميرِ (٦)

ويدرك فرنسيس مراش طبيعة المرأة النفسية والعقلية، إدراكاً عميقاً سابقاً أهل عصره ويؤمن بقدراتها، فيقول: "أما المرأة فهي جوهر بديع البنية واللطافة. يشف عن كل رقة وظرافة. ولذلك فهي

⁽۱) السابق ٥٤.

⁽۲) فرنسيس المراش: مشهد الأحوال ۱۱.

^(۳) السابق ۹۸ .

شديدة التأثر. كثيرة التفكر سريعة التذكر. ولها في الفهم عقل دقيق. وفي العلم ذهن رقيق. إلا أنها بطية الاختراع والتبيان. سريعة السهو والنسيان. ولشدة تأثرها. وغموض تبصرها. كانت خليفة الجبانة. سهلة الأمانة. ومن شأنها حفظ الوداد والأدب. وسرعة زوال الغضب. فلقلبها الوفا. ولطبعها الصفا. وبالإجمال إنما المرأة جوهر الإنسان. وأجلُّ كيان. رغم كل عدوان"(١) .

لذا ينتبه إلى سلوك معيب في الرجل لا سيما العربي، وهو إهانته للمرأة وسوء معاملتها، وانحطاط نظرته لدورها في الحياة، فيعيب عليه سوء عشرتها، ويعتبر ذلك من رذيل الطباع، وينتقد على الزوج سوء معاشرته لزوجته، في قصيدة طويلة منها:

> إنما المرأةُ للمرعِ نصيبٌ وشريكٌ ورفيقٌ وحبيب لا يطيب بُ العيشُ إلا معها كلُّ عيش دون إلف لا يطيب

أيُّها الجافي على مرأتِه بئس من يفتك بالأنثى فما أيُّ فضلِ لصفور فتكَتُ وإذا سلَّطَك الطبع على من غدا محكومَ طبع ناشفٍ إنما الزوجان ما بينهما فعلى ذى العهدِ أن يحفظ ما أوجب العهد وإن خان يخيب (٢)

أنت واللهِ من النوق شجيب هي إلا مثل شاة وهو ذيب بحمام أو لليبثِ بربيب جسمِها فالعقلُ سلطانٌ مهيب بات مرذولاً من الطبع الرطيب حقُّ عهدٍ متساوِ لا يغيب

وعكس أديب اسحاق وجهة نظر أخرى معادية للمرأة بين أفراد مجتمعه، واختلافهم في الحكم عليها، لذا يقف ويبين أن المرأة بحسب البيئة التي تنشأ فيها، فإن أحسن تنشئتها وتربيتها كانت ملاك، بشرط التهذيب والعناية اللائقة لها، وان أهملت تربيتها فهي شيطان، لذا نادي بضرورة تهذيبها، فيقول:

> حَسِبَ قومُ المرأةَ آفـةً ورآها غيرهم أمنية فتمنے معشر لے نبذت وتمنى غيرهم لو جُعِلَتْ وصــوابُ القـولِ لا يجهلُـه

من يدانيها من الناس هلك ملك النعمة فيها من ملك وظلامُ الليل مُشتدُ الحلك في جبين الليثِ أو قلب الفلك حاكمٌ في مسلكِ الحق سلك

⁽۱) السابق ۱۱–۱۲ .

⁽۲) السابق ۱۲ .

إنما المرزّةُ مرزّةٌ بها كلُّ ما تنظرُه منك ولك فه ي شيطانً إذا أفسدتها وإذا أصلحتها فهي ملك (١)

ولما قامت الدعوة إلى سفور المرأة، وهي من الظواهر الاجتماعية التي ظهرت في أواخر القرن التاسع عشر، ونودي بتحرير المرأة على يد قاسم أمين، وادعى أنصار السفور أن الحجاب معرقل عن الإبداع، انقسم الشعراء ما بين مؤيد لدعوة السفور وترك الحجاب، وما بين معارض لها.

فكانت عائشة التيمورية من أوائل الشعراء الذين نهضوا للدفاع عن حجاب المرأة متفاخرة به وبعفافها، مثبته أن لا تعارض بين حجاب المرأة والإبداع، فقد تمسكت بحجابها وعفافها، واستطاعت أن تتفوق على أقرانها، ولم يحل هذا الحجاب بينها وبين الإبداع، وقد أشارت إلى مساهمة المرأة قديماً في ميدان الأدب كليلي الأخيلية، والخنساء، وعائشة الباعونية، كدعوة منها لنساء عصرها أن يقتدين بها، وأن يلتفتن إلى جمال الخُلق والخَلق، فتقول:

> بيدِ العفافِ أصونُ عزَّ حجابي ويعصمني أسمو على أترابي ويفك رة وقادة وقريدة في نقادة قد كمنات آدابي (٢)

ومنها:

ما ضرَّنى أدبى وحسنُ تعلمى ما ساءنى خدرى وعقد عصابتى ما عافني حجلي عن العليا ولا عن طيّ مضمار الرهان إذا اشتكتْ بل صولتی فی راحتی وتغرسی ناهيك من سرِّ مصونِ كنهُـهُ كالمسك مختوم بدرج خزائن

إلا بكوني زهرة الألباب وطراز توبى واعتزاز رحابي سدلُ الخمار بلمَّتي ونقابي صعب السباق مطامح الركاب فى حسن ما أسعى لخير مآب شاعَتْ غرابتُـه لـدى الأغـراب ويصوغ طيب طيبه بملاب(")

وقد رأى الشدياق أن المرأة لا يكفيها الحجاب لوحده، فلا بد معه من الأخلاق التي تحصنها عن الفاحشة، فالحجاب ليس كافياً وحده لتحصينها، فيقول:

منعاً لحصن عن التمادي في الهوي وضع الشراع لها على حكم الهوى (٤)

لا يحسب الغِـرُ البراقـعَ للنسا إن السفينة إنما تجري إذا

⁽۱) الدرر ٥٤ .

^(۲) حلية الطراز ٣.

^(۳) السابق ٤ .

^{(&}lt;sup>3)</sup> الساق على الساق في ما هو الفارياق ١٦٧، وورد البيتان في: أعيان البيان ١٦٨ .

ويبدو أن نجيب حداد كان من أنصار تبرج المرأة، إذ نجد له قصيدة يعكس هذا التبرج، ويظهر إعجابه بمنظر النساء على شاطئ البحر^(۱)، وأخرى يصف فيها سيدات عصره وهن يسرن في المركبات وتبرجهن متغنياً بجمالهن وقباعاتهن قائلاً:

من بدورٌ تسيرُ في المركباتِ كلُّلَتْها أزاهر الصنع من نب أقصوانٌ يفاخرُ الثغرَ في الحس زهراتٌ ما حاكها ابنُ سحاب قد عداها طيبُ الأزاهــر لكــن إن يكن فاتها الأريئ فقد أو يكُنْ فاتها رياضُ جنان أوعدتها الغصون فهي على مث كلُّ هيفاءَ تفصحُ البدرَ في الحس سائراتٌ جوالسٌ فهي لم تعـ مفرداتُ الجمال تنطلقُ الخيـ وكان الجياد تشعر بالحس قد درَتُ أنها تجرُّ بدوراً مسرعاتٌ تسرى السدواليبَ مسن ويدورُ النسيمُ في الريش فوق الـ وقلوب العشاق تتبع الغيد تحومُ الأبصارُ تنتهبُ الحسـ وتضللُ العيونُ بين جمال

ومن القبعات في هالات تِ الأيادي لا من أيادي النباتِ ن ووردٌ يفاخرُ الوجنات في ربى الروض بل بنانُ البناتِ قد عدا الزهر ما بها من ثبات عــوّض عنــه روائــځ الغانيـاتِ فهي فوق الرؤوس في جنات لِ غصونِ الربي من القاماتِ ن وظبي الفلاة في اللفتات جلْ ولكنها على عجلات لُ فُـرادى بهـا ومزدوجـاتِ ن فتجري بهن مفتخراتِ فتبارَتْ كالأنجم السائراتِ سرعتِها في مرورها ثابتاتِ روس حتى تخالَها طائراتِ تبارى أفراسكها الجاريات نَ انتهاباً من أعين ناهباتِ وجمالِ فتغدي حائراتِ(٢)

وقد تتاول الشدياق المرأة وطباعها في نثره، وكأن أول من ناقشوا قضية الزواج والعزوبية والطلاق في كتابه "الساق على الساق في ما هو الفارياق"، الذي تتاول فيه الكثير من قضايا المرأة، وما تتميز به من صفات وخصائص طبيعية، من هذه القضايا قضية الزواج والعزوبية، فنجده يرفض العزوبية ويؤيد الزواج قائلاً:

دين العزوبة فاقتدوا بمثاليا

يا أيُّها الأعزبُ! إني رافضً

⁽۱) ينظر ص ١٤٦ من هذه الدراسة .

^(۲) تذكار الصبا ٤٠ – ٤١ .

ليس الغني إلا البعالُ فبادروا يا قومُ واستغنوا بمثلِ بعاليا(١) ولخص رأيه في مسألة الزواج والطلاق في مقامته المسماه " المقامة المقعدة " قائلاً :

مسائلةُ السزواجِ كانست تسم لا تنزالُ طول الدهرِ أمراً معضلا إن يكُنْ الطلقُ يوماً حُلسلا للسزوجِ أيان ابتغاه فعلا فليس عندى رشد أن تُحظلا (٢) وجتُه عنه ولا أن تُعضللا إن للم يصيبا للوفاق منبلا فدعهما فليفعلا ما اعتدلا

أيان شاء طلقا وانفصلا (")

وقال في حال المتزوج في مقامته المسماه "مقامة مشمشية"، التي بحث فيها الزواج والعزوبية:

وقد كان من الظواهر الاجتماعية السلبية التي ظهرت في مصر في أواخر القرن التاسع عشر، عزوف الشباب عن زواج الفتيات المتعلمات والفقيرات، لعدم قدرة الفتاة أو أهلها على دفع الدوطة^(٥)، فعانت الفتيات المتعلمات والفقيرات من عزوف الرجال عن الزواج بهن لقلة مالهن، مما جعل إحدى النساء تطالب الرجال بحقوقها في مقال، وتطلب منهم عدم وضع العقبات أمام الزواج فقالت:

رضينا قسمة الجبار فينا وقنا فيهم بسر وخيسر وما ندري بقسمنا وفيها

وخوَّلْنا الرجالَ حقوقَ سلطه ومعرفة تزيد العيشَ بسطه جرى في اللوح بالتنزيلِ "دوطه"(١)

^(۱) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٣٧٠ .

⁽٢) الحظل هو غيرة الرجل على المرأة ومنعه إياها من التصرف.

^(۳) السابق ۲۳٦ .

⁽٤) السابق ٦٠٩ – ٦١٠ .

^(°) الدوطة هو ما تقدمه أسرة الفتاة من مال للرجل الذي يريد أن يتزوج من ابنتهما، أو ما تقدمه نفسها للرجل حتى يقبل الزواج بها . ينظر: عادل أبو عمشة: قضايا المرأة في الشعر العربي الحديث في مصر من ١٧٨٩–١٩٤٥، رسالة دكتوراه، إشراف : السعيد السيد عبادة ، جامعة الملك عبد العزيز ، ١٤٨١هـ – ١٩٨١ م، ص ٣٥٩ .

^{(&}lt;sup>۲)</sup> السابق ۳۵۷ – ۳۲۰ .

وقد كتب جرجس توما الخوري^(۱) قصيدة عن الدوطة والزواج بعنوان "لسان حال أديبة العصر أو فتاة القرن التاسع عشر" بعد شهور من المقال، عبر عن الحسرة التى أصابت الفتاة بسبب زهد الشباب في الزواج من اللواتي نلن حظاً من التعليم لعدم قدرتهن على دفع المال لهن، وتعليمها لا يفيدهم مادياً شيئاً يقول فيها:

دعيني اليوم يا أمي دعيني دعيني ما بدَتْ شمسُ بتولاً

..

أرى شبانَ عصرى لم يروموا فيابون الزفاف بغير مالٍ وينشِدُنى لسانُ الحالِ عنهم فهذا لا يازلُ صريع كاسٍ و غيرُهما بزينب ظلَّ يلهو فيا أماه خلي عن زفافي فما ترضين لي رجالاً فقيراً

أرددُ فـــي خبا بيتـــى أنينـــى فرينـــا فــــلا أرضـــى قرينـــا يزدرينـــي

بغيرِ غضاضيةٍ أن ينظروني وعند سماع ذكرى حقروني القدد جاوزتِ حدد الأربعين وذاك يقولُ يا قومُ ارحموني يشببُ بالعيون و بالجبين ومن مرآك دوماً زوديني وان يكُ مثرياً لا يرتضيني

فالشاعر لم يتخلف عن القضايا الاجتماعية، إذ إن " للشعر رسالته الأخلاقية، يتوجه الشاعر فيها بالحديث إلى مجتمعه معلناً عن نقائصه من أجل الاعتراف بها، ثم يمتطي مطيته وينطوي تحت لواء الجهاد ليحيل بينهم وبين ما يشتهون منها"(١)، إلا أن الحركة كانت بطيئة لا سيما في النصف الأول من القرن التاسع عشر، في علاج قضايا المجتمع مقارنة بالنثر، الذي كان له النصيب الأوفر في ذلك، وربما يرجع ذلك إلى طبيعته التي تعطي مساحة كبيرة لعرض الأفكار. وأخذ هذا الاتجاه يزدهر في أواخر القرن، وقد غلب عليه بصورة عامة الطابع النقدي، وقد

وأخذ هذا الاتجاه يزدهر في أواخر القرن، وقد غلب عليه بصورة عامة الطابع النقدي، وقد تجسدت مظاهر الاتجاه الاجتماعي في:

- ١- هجاء العادات السيئة من كذب وخداع ونفاق وخيانة وبخل وجبن وذل .
 - ٢- الدعوة إلى القيم الاجتماعية البناءة .
 - ٣- الاهتمام بتربية النشء وتقديم النصائح لهم .
 - ٤- تشجيع العلم والإشادة به .

 $^{^{(1)}}$ لم أعثر على ترجمته .

^(۲) السابق ۳٦۰ .

^{(&}lt;sup>7)</sup> محمد علي سيد أحمد داود: الاتجاهات الفنية في شعر أبي ماضي، رسالة ماجستير، إشراف: أحمد الشرباصي، جامعة الأزهر، القاهرة، (د. ط) ، ص ٥٣٤.

- ٥-نقد طباع الناس وعاداتهم في عصرهم سواء في مجتمعاتهم أم في المجتمعات الأخرى.
 - ٦- نقد المتفرنجين المقلدين للغرب تقليداً أعمى .
 - ٧-الاهتمام بقضايا المرأة وحقوقها .
 - ٨-تناول الآثار السلبية للخمر والقمار .
- ٩- الإشارة إلى تأخر الشرق، واستنهاض الهمة لاسترجاع مجد العرب، والنهوض للتقدم والبناء، ونبذ الكسل والتراخي.
 - ١٠ المناداة بالحرية والكرامة والمساواة بين الناس .

ثانياً: الاتجاه الوطنى السياسى.

الانتماء للوطن وحبه والتعلق به فطرة في الإنسان جبل عليها على اختلاف جنسه وعرقه، فكل إنسان سليم الفطرة يشعر بارتباط داخلي وثيق وشديد العرى نحو وطنه على أي حال كان هذا الوطن، ويتعلق به وبأهله وربوعه وجدانياً وفكرياً، ومن هذا الارتباط والحب الفطري تترسخ الرغبة في أن يرى المرء وطنه أعظم الأوطان، ويتفانى في سبيل أن يبقى عزيزاً متبوئاً الصدارة بين سائر الأوطان، ويضحي بكل غالٍ ونفيس لتبقى رايته مرفوعة ومجده خالداً .

من هنا جاء مصطلح "الوطنية" الذي يتردد في عصرنا، والذي يعنى بمفهومها الإقليمى الضيق، ارتباط المرء بقطعة من الأرض تسمى الوطن، ومفهومها الواسع ارتباط بجماعة من البشر تجمعهم لغة وعقيدة واحدة غالباً، وعادات وتقاليد متقاربة تعرف بالأمة والقوم، والوطن الأكبر الذي يمثل عندنا الوطن العربي.

وجاء مصطلح المواطنة الذى نقصد به الانتماء إلى بلد ما، وإلى شعب يقطن هذا البلد، وهي اسم نطلقه على العلاقة القائمة بين الوطن والمواطن، وجاء مصطلح المواطن الذي نعني به الإنسان الذي يستقر في بقعة أرض معينة وينتسب إليها، ومصطلح "التربية الوطنية" التى تُعنى بتنمية الشعور الوطنى وحب الوطن والاعتزاز به.

هذا الشعور الوطنى ليس غريباً على العرب، فقد سرت الروح الوطنية فيهم منذ الجاهلية، فيعبر كل فرد عن وطنيته بأسلوبه وطريقته، والشاعر كفرد ينتمي لأمة، ويعيش بين أفراد مجتمع في وطن واحد، يعبر عنها ويصورها في شعره مع تفاوت الشعراء في قوة التعبير والتأثير تبعاً للموهبة والمقدرة الفنية، ثم الثقافة .

فالروح الوطنية والمواقف السياسية ظهرت عند الشعراء قديماً بدافع الرابط الفكري والقبلي الذي يربطهم بالقبيلة أو الوطن والأمة، ففي الجاهلية شكلت القبيلة وحدة أفرادها التي عبروا عنها باللحمة مع غياب النظام السياسي ومفهوم الدولة، كانت هذه الوحدة أشبه ما يكون في عصرهم بالدولة، فدافع الشعراء عن أمجادها، وخاضوا الحروب الطاحنة وردوا على خصومها، وخلدوا مآثرها وهجوا أعداءها، وكان موقف الصحابة الذين نهضوا للدفاع عن الرسول والدين الإسلامي في وجه أعدائه بقصائد شعرية ذات طابع سياسي، كذلك كان شعر الخوارج، والشيعة والأموبين والعباسيين يأخذ في طابعه السياسة إذ يقوم على تأييد حزب أو شخص أو مذهب ديني معين، وعبروا عن انتمائهم للأمة بتسجيل انتصاراتهم وفتوحاتها والتغني بها، وتحميس جندها، ورثاء المدن والتحريض على استردادها، والحنين للأهل والأوطان.

ولم يتأخر الشاعر في القرن التاسع عشر عن أسلافه في الاهتمام بالجوانب السياسية سواء للوطن الصغير (بلده)، أم الوطن الكبير (الأمة العربية)، إذ كان الاتجاه الوطني السياسي قوياً في ذلك العصر، واتخذ منذ مطلعه أشكالاً متعددة هي:

- ١- الحنين إلى الأهل والأوطان.
- ٢- التغنى بالأوطان، والإشادة بأمجادها وتاريخها.
- ٣- الإشادة بالجيش الوطني والفخر به وبانتصاراته.
- ٤ -الدعوة إلى نهضة الوطن واستعادة المجد القديم.
 - ٥-استلهام الماضي والتاريخ المجيد في النهوض.
 - ٦-التنديد باستبداد رجال الحكومة وظلم الحاكم.
 - ٧-الدعوة إلى الثورة على الظلم والوضع الفاسد .
- ٨-التنديد بالنفوذ الأجنبي والدعوة إلى االتآزر في مقاومة العدو ونبذ الفرقة والتعصب.
 - ٩-الاستبشار بالعهد الجديد.
 - الدعوة إلى الشوري والحكم النيابي . -1.
 - ١١- تسجيل الشعراء لمواقفهم السياسية .

فالأحداث الذي شهدها القرن التاسع عشر كانت كفيلة لأن تفجر الروح الوطنية وتغذي ينابيع الاتجاه الوطني والسياسي الذي لم ينقطع ولم تجف ينابيعه في أي عصر من عصور الأمة العربية الإسلامية، فقد تغنوا بالأوطان، وحنوا إلى ربوع الديار وعبروا عن اشتياقهم للأهل والخلان، وأكدوا حضورها في فكرهم في أي مكان حلوا فيه، ولم يروا عنها بديلاً، رأوها جنة في عيونهم لا يسلوها القلب، ولا يميل إلى غيرها، ولا تجد النفس الراحة إلا في جنباتها بين الأهل والأحبة .

وهذا ما عبر عنه نقولا نقاش في رسالة لابنه وهو في الآستانة، يحن فيها ويتشوق لبيروت عاكساً تعلقه بها رغم ما تتمتع به الآستانة من جمال وبهاء ومغريات، مؤكداً حسه الوطني الصادق قائلاً:

مصع كصلِّ ذلك إننسى أقضى الليسالي بالنحيب لهم يستمل قلبه الكئيب بيروتنا الصوطن الرحيب ز وسكن النجيب إذ كــلُّ مــا فيهـا يطيــب ويظلِّها عيشُ الخصيب من كلِّ خِلِّ لسى أديب

والله يعلم أن ذا ما راق فی عینی سوی بيسروت يسا وطنسى العسزي بلـــد بعينــــي جنـــة هـــي ســلوتى هـــى قبلتـــى أهددي السلامَ لأهلِها

وأخصُّ له لعشريرتي ولك لِّ جارٍ أو قريب ب(١)

ويعبر نحيب حداد عن انتمائه للبنان وطنه ، ويصفه حاناً إليه ومفتخراً بأهله في غربته قائلاً:

قفْ بي في ربى لبنان بين وهادِه جبلٌ بأرضِ الشرقِ قام وفوقه أنقى نفوساً من بياضِ ثلوجِه أنقى نفوساً من بياضِ ثلوجِه وأشدُ من آسادِه وأشمُ من قعمَّنْ سواهم رفعة قوم لهم عَمَّنْ سواهم رفعة جمعوا اليراعة والقنا فمخضب حازوا الفخار قديمه وحديثه وتفردوا بالحسنِ في غزلانِه شوقي إلى تلك الديارِ وأهلِها طبع الزمان على العنان وقد رأى

واقرأ السلام الأهلية ويلاده قد قامت الأطواد من أفراده وأسح جوداً من مسيل عهاده وأسح جوداً من مسيل عهاده الطواده وأعرز من أنداده مثل ارتفاع الطود عن أنجاده بدمائيه هذا وذا بمداده والمجد بين طريفه وتلاده يزهو وبالإحسان في آساده شوق المريد إلى بلوغ مراده من عجزنا الاننفاك طوع قياده (١)

والبارودي رغم ما كابده في مصر من معاناة، وما لحقه من ظلم بنفيه إلى سرنديب، لم يستطع أن ينسى أهله، ووطنه، ولم يملك خلقه الأصيل وانتماؤه الراسخ للوطن أن يحقد عليه، أو أن يحمل له ولأهله الكره، بل ظل قابعاً في خياله، وصورة مراتعه لا تفارقه في كل أحواله، متحسراً على فراقه، مكتوياً قلبه بلوعة بعاده، فيقول متشوقاً لمصر في منفاه:

ليت شعري متى أرى روضة المن حيث تجري السفين مستبقاتٍ ملعب تسرحُ النواظرُ منه ذاك مرعى أنسي وملعبُ لهوي لسنتُ أنساه ما حييْتُ وحاشا ليس يرعى حقّ الودادِ ولا يذ فلسنون زال اشتياقي إليسه

يلِ ذاتَ النخيلِ والأعنابِ
فوق نهرٍ مثلَ اللجينِ المذابِ
بين أفنانِ جنةٍ وشعابِ
وجنى صبوتي ومغنى صحابي
أن ترانى لعهدِه غيرَ صابي
كر عهداً إلا كريمُ النصابِ
مثل قولى باق على الأحقابِ(")

ولا نكاد نجد شاعراً في القرن التاسع عشر إلا وعبر عن حبه لوطنه، وحن إليه ولأهله في غربته، وعودة إلى غرض الحنين في هذه الدراسة يعطيك صورة صادقة وواسعة لذلك، بل تجاوزوا ذلك، بأن تغنوا بانتصارات أوطانهم، وأشادوا بأمجادها وتاريخها، وفخروا بجيشها وبانتصاراته،

⁽۱) دیوان نقولا نقاش ۱۰ – ۱۱ .

⁽۲) تذكار الصبا ٤٨.

^{(&}lt;sup>r)</sup> ديوان محمود سامي البارودي ۱۰۲ – ۱۰۳ .

ونلمس ذلك بوضوح عند الطهطاوي الذي أكثر من التغنى بمصر وبأمجادها والحنين إليها (۱)، والإشادة بجيشها والفخر به، فمما قاله بالتغنى بمصر:

إلا المحبب للصوطن لديه أسمى موضع لديه أسمى موضع مصن رأس مال يكتسب فهو الذكي الألمعي فهو الضدكي الألمعي ويالحقوق يصوعظ عهداً رعاه من يعي عالاه قد سامى السما(۲)

ليس اللبيب بُ ذو الفطن وموضع به قطن وموضع به قطن فسس قط السرأس أحب بُ فسس فلم التسب التسب المقط وق يسوقظ وذو العقول يعلن ويحفظ أكرم بمصر مِنْ حمى أحسى والمصار مِنْ حمى أكرم بمصر مِنْ حمى ألا عمل مصر مِنْ حمى ألا عمل المصر مِنْ حمى ألا عمل المصر مِنْ حمى ألا عمل ألا عمل ألا المسلم المسر مِنْ حمى ألا المسلم المسر مِنْ حمى ألا المسلم المسر مِنْ حمى ألا المسلم المسلم

كما ظهرت الروح الوطنية في تعريبه لنشيد المارسلييز النشيد القومي الفرنسى، الذي عكس إعجابه بمضمونه الثوري وما يحمل من دعوة إلى الحرية والعدالة، ويظهر رغبته في إيجاد نشيد قومي لمصر (٣)، والقصيدة الباريسية التى قيلت أثناء ثورة الفرنسيين ضد ملكهم شارل العاشر والتى حملت روح الثورة (٤)، وقد ذكرتا في غير هذا الموضع من الدراسة .

وقد كان الانتماء للوطن والغيرة عليه، دافعاً لرفض الشعراء مظاهر الفساد السياسي بما فيه مظالم، ونقد الوضع السياسي، والمناداة بالعدالة والحرية، ورفض الظلم والذل والاستبداد، وذم رجال الحكومة الاستبدادية والتعريض بمفاسدهم، ومقاومة الاحتلال.

فعندما ساد الفساد السياسي في العراق، وانقلب الحال وساءت الأوضاع، والناس لا يحركون ساكناً، لم يستطع عمر الفاروقي أن يقف صامتاً أمام ذلك، لقد آلمه صمت أهل العراق وقلة حيلتهم، وما ينصب عليهم من شرور ومظالم أكثر مما ساءه حكمها من قبل حاكم فاسد، ويبدو أن المظالم بلغت حداً، أنه لم يكن يجترئ أحد أن يثور أو يحرض على الثورة، ولعل ذلك يرجع إلى وَهْمِ الخوف القابع في القاوب، فيكتفى الشاعر بأن ينقد الوضع، أملاً أن يتغير، ساخطاً على أهل العراق، ملمحاً إلى ضرورة القتال للخلاص، بأسلوب ساخر، في قصيدة اتسمت بالضعف الفنى، مطلعها:

قد استحال العراق مفسده ليس سوى ضرب السيف يصلحها

⁽۱) ينظر في ديوانه: قصيدة "حنين إلى مصر" ٩٠، وقصيدة وطنية في حب مصر ٩٣، ومنظومة وطنية ٩٧، وقصيدة "في التغني بمصر ومدح الخديو اسماعيل" ١٠٣، وقصيدة "فخر بمصر وإشادة بجيشها " ١٠٧، و قصيدة " فخر بأمجاد مصر" ١١٩، وقصيدة " فخر بمصر" ١٢٢.

⁽۲) ينظر القصيدة كاملة في: ديوان رفاعة الطهطاوي ١٠٦، ١٠٦.

^(۳) السابق ۱۹۹.

⁽٤) السابق ٢٠٦.

وأهلُه كالأغنام عات بها أذوبة والكلابُ تنبحُها هذا بساطور الشرّ يسلخُها وذا بسكين القهر ينبحُها(١)

وقد أشار الأخرس إلى هذا الفساد السياسي الذي أَكَدَّ المجتمع العراقي وأضعفه، في ثنايا أكثر من قصيدة، إذ كان يتخذ الشعراء من شكوى الزمان سبيلاً لذكر مفاسد الحكام ومساوئهم، كما كان أول شاعر عراقي وعربي في القرن التاسع عشر يدعو صراحة أهل العراق إلى ضرورة الثورة على الحاكم التركي الظالم والمطالبة بالحرية ورفض الذل، والتذكير بأمجاد العراق والدعوة إلى ضرورة أن يحكمها حاكم عربي في قصيدة طويلة سبق الإشارة إليها في غير هذا الموضع (٢).

وفي قصيدة أخرى يقول شاكياً الأوضاع السيئة ومعرضاً بالحكام والولاة:

وت الله ماننف كُ نستجابُ
وإنا لفي دهر تسافلَ بعدما
فواعجباً مما نسراه بجيلِه
يذادُ عن الماء النمير ابنُ حرة وتعلو على أعلى الرجالِ أراذلُ
فيلا خير في الحياة فإنها في لا خير في الحياة فإنها حياة لأبناء اللئام وجودُها إلى الله مما نابنا أي مشتكى وقال في قصيدة أخرى:

بلد تعبدارُ ملوكِد بقدرٌ لا يفقه دون حديثَ مكرمة أصب مكرم أصب أصب مكرم أصب أله مرهم المراقب مدارة المراقب المدائل الم

الرضى علينا من الأيام وهي غضابُ أُقيم مقامَ السرأسِ فيه ذنابُ وَاكْتُ مُ مقامَ السرأسِ فيه ذنابُ واكثر أحوالِ الزمانِ عجابُ والمنذلِ فيها موردٌ وشرابُ وتسقطُ على ليثِ العرينِ كلابُ عقابُ ومالا تشتهيه عقابُ نعيمٌ والمحرر الكريم عذابُ نعيمٌ والمحرر الكريم عذابُ وسلّهِ ما نُرْم عي به ونصابُ (٣)

صاروا ولاة النَّه عن والأمرو فيه نظم عن الأمرو فيه عن الله الشري في النهائي أصب بَحْثُ في السر من النعال في الصدر (٤)

ولما زاد النفوذ الأجنبي في مصر في النصف الثاني من القرن ، وتحكموا في الشئون الداخلية مع وطأة الديون التى فرضها الخديو اسماعيل الذي أخذ يفرض الضرائب الباهظة على الشعب المصري ويستولي على أراضي الفلاحين، وزاد الظلم على الناس وهم ساكنون راضون بحياة الذل في فترة نشطت فيها الحركات الإصلاحية في شتى ميادين الحياة، وأخذت أصوات تعلو

⁽۱) ينظر القصيدة في: الترياق الفاروقي ۲۰۸.

⁽٢) ينظر: شعر الدعوة إلى الثورة على الظلم ص ٢٠٨ من هذه الدراسة.

^(۳) ديوان الأخرس ٦٨ .

^{(&}lt;sup>٤)</sup> السابق ۷۰ – ۷۱ .

بالمنادة بالحرية والعدالة والتخلص من النفوذ الأجنبي، ومحاربة الاستعمار والمطالبة بمجلس نيابي، نهض بعض شعراء مصر ممن آمنوا بهذه الحقوق ينقدون في أشعارهم الوضع السياسي، ويطالبون بالمجلس النيابي، وينتقدون رجال الحكومة الاستبدادية، والخديو اسماعيل ذاته، ولما تمكن النفوذ الأجنبي في مصر، واستولوا على المناصب ونهبوا الأموال، وباع الخديو أسهم قناة السويس لانجلترا، نهض بعض شعراء مصر ينددون بالسياسة القائمة، كصالح مجدي والبارودي، ويحرضون الشعب على الثورة والتحرر من ربقة الذل، والمناداة بالشورى، ليعكس ذلك تحول في وظيفة الشعر.

فصالح مجدي عندما تغلغل الأجانب، واستولوا على موارد مصر، هجا أجنبياً مشيراً إلى الوضع الاجتماعي والسياسي المزري، من ذلك قوله:

ومن عجبٍ في السلمِ أني بموطني وأنّ زعيمَ القومِ يحسبُ أنني وأنّ زعيمَ القومِ يحسبُ أنني وأني أغضي عن مساوٍ عديدةٍ وأضربُ صفحاً عن فخارٍ أقلُها ألتركُها من غير نشر فينطوي وهل يُجعلُ الأعمى رئيساً وناظراً ومن أرضِه يأتي بكلً ملوّتٍ ويغتنمُ الأمسوالَ لا لمنافعَ ولا ينثني عن مصر في أيّ حالةٍ ولا ينثني عن مصر في أيّ حالةٍ

فبينوا عن الأوطانِ فهي غنية وما أنتم أهل لأدني رياسة

أكونُ أسيراً في وثاق الأجانب إذا أمكنَتْ فرصة لم أحارب الذا أمكنَتْ فرصة لم أحارب لمه بعضها يُقضي بخلع المناكب لحدى العدّ لا تُحصى بدفتر كاتب بأوطانِنا فيها لواء المحارب ؟ على كلّ حربيّ لنا في المكاتب؟ جهولٍ بتلقين الدروسِ لطالب تعودُ على أبنائِنا والأقارب تعودُ على أبنائِنا والأقارب الحارب الحالي أهلِه إلا بملع الحقائب

بأبنائِها عن كلِّ لاهِ ولاعبِ على من بها من تُركها والأعاربِ(١)

لقد أصبح الشاعر لا يخاف الحاكم، ويواجهه بمساوئه ومعايبه، وينقد سياسته بكل قوة، فهذا صالح مجدي يواجه الخديو اسماعيل في شعره، ويعنفه على سياسته في تبديد الأموال على شهواته ولهوه، ويفضحه ويدعو الشعب إلى اليقظة من الغفلة والثورة:

رمى بلادكم في مقر هاوية وأنفق المال لا بخلاً ولا كرماً والمرعُ يقنعُ في الدنيا بواحدةٍ

من الديونِ على مرغوبِ جوسيارِ على من الديونِ على وقصوادٍ وأشسرارِ من النساءِ ولم يقنع بلميارِ

⁽۱) ديوان صالح مجدي ۲۲ – ۲۶.

ويكتفـــي ببنــاءِ واحـــدٍ وبـــه فاســتيقظوا لا أقــال اللهُ عثــرتَكم

تسعون مقعداً بأخشابٍ وأحجارِ من غفلة ألبست ثكم ملبس العار^(۱)

وقد ندد البارودي بسياسه الخديو اسماعيل وبطمعه ، وحرض شعبه على الثورة، وتنبأ بنهاية الظالمين، ويبدو أن الشعب المصري لم يكن مؤهلاً بعد للنهوض بالثورة لذا نجده يعبر عن ضياع صوته وعدم الاستجابة كما مر في الحديث عن الشعر الثوري(r).

وعرض بحكومة الخديو اسماعيل الاستبدادية قائلاً رافضاً للذل والخمول:

فحتام نسري في دياجير محنة إذا المرء لم يدفع يد الجور إن سطت ومَنْ ذَلّ خوف الموت كانت حياته وأقتل داء رؤية العين ظالما علام يعيش المرء في الدهر خاملا يحرى الضيم يغشاه فليتذ وقعة إذا المرء لاقى السيل ثُمّت لم يعج عفاء على الدنيا إذا المرء لم يعش ومن العار أن يرضى الفتى بمذلة

يضيقُ بها عن صُجْنةِ السيفِ غمدُهُ عليه فلا يأسفْ إذا ضاع مجُدُهُ أضر عليه من جمامٍ يووُدُهُ أضر عليه من جمامٍ يووُدُهُ يُسئ ويتُلَى في المحافل حمدُه أيفرح في الحنيا بيوم يعده؟ كذي جربٍ يلتذ بالحكِ جلده الله مدد ألسى وزرٍ يحميه أرادهُ مددُهُ بها بطلاً يحمى الحقيقة شده وفي السيف ما يكفي لأمر يُعدّهُ وفي السيف ما يكفي لأمر يُعدّهُ وفي السيف ما يكفي لأمر يُعدّهُ وقي السيف ما يكفي لأمر يُعدّهُ

وله في ذم رجال الحكومة الاستبدادية في عهد اسماعيل، ويحرض الناس على طلب العدل، ويصور حال مصر وسوء وضعها تحت حكومة الاستبداد، فيقول:

كيف تبيضٌ من أناسٍ وجوة أظهروا زُخرُفَ الخداعِ وأخفوا فترى المرءُ منهم مناحك السنن معشرٌ لا وليدهم طاهر المه حكموا مصر وهي حاضرةُ الدن أصبحَتْ منزلَ الشقاءِ وكانت في زمانٍ قد كان للظلمِ فيه حينَ لم يُرْجَم الكبيرُ ولم يُعْ

صبغ اللوم عرضهم بسوادِ ذات نفس كالجمر تحت الرمادِ وفعي ثوبِه دماء العبادِ د ولا كهلهم بمضيف الوسادِ د ولا كهلهم بمضيف الوسادِ يا فأمست وقد خلت في البوادي جنة ليس مثلها في البلادِ أثر النارِ في هشيم القتادِ طف على الأمهاتِ والأولادِ

⁽۱) السابق ۱۸۰

⁽۲) ينظر : ص ۲۰۹ من هذه الدراسة .

^(۲) ديوان محمود سامي البارودي ١٣٤.

تحت رجزٍ من العذابِ مهينٍ تلك آثارُهم تدلُ على ما

ومُبيرٍ مرن الأذى رغَّ الدي الله كان منهم من جفوة وتبادي (١)

وقد مر هجاؤه لعثمان رفقي ناظر الجهادية في وزراة رياض باشا عام ١٨٨٩م، والذي كان ضد الحركات الوطنية ومحابياً للأجانب^(٢)، وذم الحكام وحض الناس على طلب العدل في عهد اسماعيل^(٣)، وقد تنبأ بثورة الشعب على الظلم قائلاً:

ولسنتُ بِعللَّمِ الغيوبِ وإنما فذرهم يخوضوا إنما هي فتنةً وقال في قصيدة أخرى:

يا نفس لا تجزعي فالخير منتظر لعل بُلْجة نور يُستضاء بها إني أرى أنفساً ضاقت بما حملت

إسي رق بعض شهر إن هي احتدمَتْ

فإن أصبت فعن رأيٍ ملكت به

أرى بلحاظِ الرأيِ ما هو واقع أرى بلحاظِ الرأيِ ما هو واقع الهم بينها عمّا قليلٍ مصارعُ(')

وصاحبُ الصبرِ لا تُبلي مرائاتُهُ بعد الظلم الذي عمّت دياجرُهُ وسوف يَشْهرُ حدّ السيفِ شاهرُه وفي الجديدين ما تغني فواقِرُهُ علم الغيوب ورأيُ المرعِ ناظرُه (٥)

وكان يرى البارودي أن للحاكم واجبات يجب أن يقوم بها ، لخصها في قصيدته التي مطلعها: إذا سندت في معشر فاتبع سبيل الرشاد وكن مخلصاً (٦)

وقد كان عبد الله النديم من الذين تطلعوا للحرية، فأيد الثورة العرابية لما أن نشبت عام ١٨٨١م وكان أحد رجالاتها، فظهرت روحه الوطنية في خطاباته في الجيش نثراً وشعراً، من ذلك خطابه في الجيش قائلاً:

إلى يكم يردُ الأمر وهو عظيمُ إذا لم تكونوا للخطوب وللردى وإن الفتى إن لم ينازل زمانه فردوا عنان الخيل نحو مخيمٍ وشِدُوا له الأطراف من كلً وجهةِ

فإني بكم طول الزمان رحيمُ فمن أين يأتي الديار نعيمُ؟ تأخر عنه صاحبٌ وحميمُ تُقلِّبُه بين البيوتِ نسيمُ فمشدودُ أطرافِ الجهاتِ قويمُ(٧)

⁽۱) السابق ۱٤٧ .

⁽٢) ينظر: شعر الثورة على الظلم ص ٢١٣ - ٢١٤ من هذه الدراسة .

⁽٢) ينظر: شعر الثورة على الظلم ص ٢١٠ من هذه الدراسة .

⁽٤) ديوان محمود سامي البارودي ٢٣٤ .

^(°) السابق ۲۰۸.

^(٦) السابق ۲۲۳.

⁽٧) مير بصري: أعلام الوطنية والقومية العربية، ط (١)، دار الحكمة، لندن، ١٩٩٩م، ص ٤٩.

ولما دخل الانجليز مصر ونهض عرابي وجيشه يصدون ويدافعون عن أرضها انحاز الخديو توفيق عام ١٨٨٢م للانجليز ضد عرابي، وخان أهله ووطنه في سبيل الحفاظ على عرشه والخلاص من العرابيين، وسهل الطريق لدخول الانجليز مصر ورحب بهم، وانتهى الأمر أمام الخيانة بهزيمة عرابي وفراره هو وجماعته من الضباط، ثم نفي زعماء الحركة إلى سرنديب.

وفي هذه الفترة نهض إلى جانب البارودي عبد الله النديم أحد مؤيدي الثورة ، يحرض الشعب، وندد بخيانة الخديو توفيق، وقد وظف مجلة الطائف لخدمة الثورة وتحريض الشعب وإلهابهم للدفاع عن مصر في وجه الانجليز في خطاباته ومقالاته وشعره، وتجلت روحه الوطنية الخالصة في ندائه لأبناء مصر في حرب ١٨٨٢م على لسان الحرب محمساً مستنهضاً لهم:

أديروا بني مصر رحاي على العدا لكم وطن لا يعرف الحسن غيره الكم وطن لا يعرف الحسن غيره أرى الناس طراً في انتظار فعالكم وردوا عصدواً يبتغصي بقتصالِكم أروه الليالي السود بالضرب في الضحى اروه وقوف الأسد تحمى ديارها وداروه في نار الوغى وتعززوا فعار إذا ما قيل خصم مراهن وعار إذا قالوا قهزنا أعضز فكونوا رجالاً أهلكوا شر أمة وردوا لهذا القطر أول مجدد

فليس لأهل البغي بعد أمان في المحان في الله المحان الله في الله على صدر الزمان نشان فأنتم على صدر الزمان نشان دياراً ثراها عسجد وجمان ليعرف بعد الحروب هوان تحدث عما تبين عيان بنصر له حسن الثبات لسان بنصر له حسن الثبات لسان وليس لمملوك النساء رهان وهم في الورى عقد المديح يزان وهم في الورى عقد المديح يزان ففي يدكم من ساكنيه عنان (۱)

وقد قام الخديو توفيق وسلطان باشا^(۱) برشو البدو للانضمام لصفوف الانجليز وقتال عرابي وجيشه في الميدان الشرقي، وامتدت الخيانة إلى بعض ضباط القادة المصرية الذين كانوا مع عرابي، وأشار النديم إلى ذلك في مجلة الطائف وندد بسلطان باشا وقد نعته بـ (زعيم حزب المنافقين):

زعيم أصله هي بن بي جهولٌ مظلم الأفكار فدم أضاع الدين والدنيا جميعاً وباع الناس للأعدا بنقد

وضيعٌ قد تناهى في الخساسة تربى من صباه في النجاسة بجهلٍ عندما استلم الرياسة وأذهب من بنى مصر الحماسة

⁽۱) عبد الله النديم خطيب الوطنية ۲۳۰ – ۲۳۱ .

⁽۲) لم أعثر على ترجمته .

فمن يرجو صلاحاً في ديار بها الخنزير ينظر في السياسة (١)

وقد وقف أحد شعراء السودان وهو الشيخ يحيى السلاوي، مشجعاً الثورة العرابية فسافر إلى القاهرة، واتصل بعرابي الذي طلب منه مناصرة الثورة بشعره، فكتب بائيته التي بلغت تسعة وتسعين بيتاً، بلغت من أهميتها أن طبعت بماء الذهب، وبيعت كل نسخة في شوارع القاهرة بجنيه ذهباً (۲)، منها:

شعل العدا بتشتيتِ الأحزابِ
والقطرُ فيه من الرجالِ كفاءة
وحميةُ الإسلامِ تقضي بالوفا
ومحبةُ الوطنِ العزيزِ تحتُّهم
والمشركون خواسرُ في سعيهم
هيا بنا يا أهلَ مصرَ إلى الرضا
أنتم أولو الهممِ التي بهامِها
أنتم ولاةُ المجدِ أربابُ النُّهى

والله ناصرئنا بسيف عرابي للحادثات منهم أولو الألباب حتماً على كل امرئ أواب والفستخ أذّن باتباع صواب هُزمُوا وقد نكصوا على الأعقاب والفوز في العقبى بغير حساب كم من عدو آب شر إياب والحر يظهر عند صدم مصاب (٣)

وقد عدها عبده بدوي أفضل ما قيل في شعر الثورة العرابية فقال "وفي الحقيقة أنها تفضل كثيراً من الشعر المصري الذي قيل في هذه الفترة، والذي دار بصفة خاصة حول الثورة العرابية"(أ). ولما انتهت الحرب بالهزيمة وصدر الأمر بحبس رجال الثورة، كان منهم عبد الله النديم الذي رفض تسليم نفسه وهرب، ولم يستطع رجال البوليس معرفة طريقاً له، وقد صور في شعره المعاناة التي لقاها، والمطاردات المستمرة التي كانت تلاحقه من الجواسيس والبوليس والوشايات، وهو يهرب من مكان لمكان إلى أن نصره الله، في قصيدة مطلعها:

أأنسى يومَ مصر والبلايا تطاردُني ولا ألقى معينا (٥)

وقد سبق ذكر بدايتها في موضع آخر من هذه الدراسة (٦)، ومما قاله في ختامها حكاية هروبه عندما وشي به أحد رجال البوليس:

أتانا مخبرٌ عن قوم سوءٍ أرادوا وصنفنا للحاكمينا وخاف الضرَّ أحبابي جميعاً وقالوا بالوشاية قد رُمِينا

⁽۱) السابق ۲۳۳ – ۲۳۶ .

⁽۲) الشعر في السودان ۳۱.

^(۳) السابق ۳۱ – ۳۲ .

^(٤) السابق ٣٢ .

⁽٥) مجلة الأستاذ ٢ / ٨٩٣ .

⁽٦) ينظر : ص ٣٦٥ – ٣٦٦ من هذه الدراسة .

فعَجُلْ بالرحيلِ بلا توانٍ فأدركْ يا أبي نجلاً دهاهُ فما خفْتُ المنونَ ولا الأعادي فسرتُ الليلَ يصحبُنى ثباتٌ ورافقني خليلٌ كان قبلاً وأدركْنا القطارَ بغيرِ خوفٍ وألقى اللهُ سترَ الحفظِ فضلاً وكان الخلُّ منتظراً قدومي

ولا تخبر صديقاً أو خدينا من الأهوالِ ما يوهي البدينا نعم خفْتُ انشراحَ الشامتينا لخلِّ نحو منزلِه دُعِيْنا يوافي حين كُنَّا ظاهرينا وكُنَّا بالثيابِ مُنكرينا فلم ترنا عيونُ المُبلسينا بخيلٍ أوصائننا سالمينا (١)

أما البارودي وزملاؤه فقد صدر الحكم عليهم بالنفي إلى سرنديت، وقد عبر في منفاه عن تمسكه بالعزة والحرية ورفض الذل، وعرض بالذين ظلموه بجهلهم، واستهجن اعتبار مناداته بالعدل واستنهاض الهمم للحق، والأمر بالمعروف، وإنكار المنكر، ودعوته للشورى عصيان، فالله قد دعا لذلك، وعرض بالمنافقين والخائنين، ونقض الوثائق، ورجال الجد الذين تخاذلوا في الثورة العرابية (۲)، يقول:

يقول أناس إنني شرْتُ خالعاً ولكنني ناديتُ بالعدلِ طالباً أمررْتُ بمعروفٍ وأنكرْتُ منكراً فإن كان عصياناً قيامي فإنني وهل دعوةُ الشورى عليَّ غضاضةً بلي إنها فرضٌ من إله واجب وكيف يكونُ المرءُ حرًّا مهذباً

وتلك هنات لم تكن من خلائِقي رضا اللهِ واستنهضت أهلَ الحقائقِ وذلك حكم في رقبابِ الخلائيقِ أردْتُ بعصياني طاعية خالقي وفيها لمن يبقى الهدى كلُ فارقِ؟ على كلُ حرِّ من مسوقٍ وسائقِ ويرضى بما يأتي به كلُ فاسقِ؟ (٣)

ويشير البارودي في قصيدة طويلة يعرض فيها برؤساء الجند الذين تخاذلوا في الثورة العرابية، إلى أحد أسباب الهزيمة، والذي يتمثل في عدم سماع ضباط الثورة لنصيحته، ويبين حقيقة الأمر، يقول في ذلك:

على أنني لم آلُ نصحاً لمعشرِ رأَوْا أن يسوسوا الناسَ قهراً فأسرعوا فلما استمرَّ الظلمُ قامَتُ عصابةً

أبى غدرُهم أن يقبلُوا قولَ صادقِ الدي نقضِ ما شادتُه أيدي الوثائقِ من الجندِ تسعى تحت ظلِّ الخوافق

⁽۱) مجلة الأستاذ ٢ / ٨٩٢ – ٨٩٣ .

⁽۲) ينظر في ديوانه : قصيدته وهو في سرنديب ۲٦٥ - ٢٦٨ ، وقصيدته التي يعرض فيها برؤساء الجند الذين تخاذلوا ٢٦١ – ٢٦٢ .

^(۳) السابق ۲٦٦ – ۲٦٧ .

وشايعَهم أهلُ البلادِ فأقبلُوا إليهم يرومون من مولى البلادِ نفاذَ ما فلما أبسى الحكامُ إلا تمادياً أناسٌ شروا خزيَ الضلالةِ بالهدى فجاؤوا إليهم ينصرون ضلالَهم فلما اطمأنُوا في البلادِ وأيقنوا فلما اطمأنُوا في البلادِ وأيقنوا أقاموا وقالوا تلك يا قومُ أرضُنا وعاثوا بها ينفون من خيفَ بأسنه وأصبح وادي النيلِ نهباً وأصبحَ فهذا هو الحقُ المبينُ فلا تَسلْ

سِسراعاً بِسين آتِ ولاحسقِ تَأَلاهُ من وَعْدِ إلى الناسِ صادقِ وحال طِلابُ الحقِّ دونَ التوافقِ نفاقاً وياعوا الدينَ منهم بدانقِ بخدعةِ مُغتالٍ وحيلة سارقِ بخجزِ المحامي دونها والمواثِقِ بعجزِ المحامي دونها والمواثِقِ وما أحدٌ منا لها بمفارقِ عليهم وكانت تلك إحدى البوائِقِ إمارتُه القعساءُ نُهْزَة مارقِ المارتُه القعساءُ نُهْزَة مارقِ

لقد أدرك الشعراء العواقب الوخيمة للظلم، وأن العدل أساس الملك، لذا ذموا البغي، وطالبوا بالعدل والشورى، وحرضوا على الثورة ولم يكتفوا بإيقاظ الشعوب، وإنما نصحوا الحكام بضرورة العدل والتقوى في حكم الرعية، وحذروا من الظلم، وشددوا في مدحهم للولاة والحكام على صفة العدل، وأشادوا بدحرهم للفتن وإنقاذهم للوطن.

فنقولا نقاش يقول في مدح مدحت باشا والي ولاية سوريا عندما جاء الشام بقصد الإصلاح:

للعدلِ والإصلاحِ أنت كفيلُ وعظيمُ فِعلِك شاهدٌ ودليلُ يا لهجة الإصلاحِ كم علَّلْتَنا ويك الرجاءُ وما إليك وصولُ

• • •

مولاي هذا القطرُ يؤملُ لطفكم أنت الطبيبُ وذي الديارُ عليلُ يا منقذَ الوطنِ العزيز بحزمهِ يوماً غدا فيه الجهولُ يصولُ^(۲)

وأشادوا بدور الخليفة والحكام بنشر التمدن في البلاد، فيقول نقولا في مدحه للخليفة مشيداً بدوره في نشر التمدن، ومستتهضاً بني وطنه نحو التمدن قائلاً:

نشرَ التمدنَ في حمى لبنان إذ فغدا لسانُ الحالِ يهتفُ ناشداً هيا بنا نحو التمدنِ كلُنا لا شئ يمنحُنا السعادةَ مثلَ ما

أضحى به متصرفاً بأمان هيا بني الأوطان أبناء قطر واحد لبنائى نعظى بها في طاعة السلطان (٣)

^(۱) السابق ۲٦٧ .

^(۲) ديوان نقولا نقاش ٦٢ .

^(٣) السابق ٨٥ .

ولقد أدى الشعراء دورهم في الدعوة إلى الجهاد وبث الروح الوطنية في الشعوب العربية الإسلامية واستنهاض الهمم للمقاومة، ورد أي عدوان صليبي أوروبي على بلاد الإسلام والخلافة العثمانية، ولخصوا مواقفهم من هذه الاعتداءات، وبينوا أسبابها، ولم يكتفوا بذلك بل هجو أعداء الأمة، ودعوا إلى طاعة الخليفة، وحذروا من عواقب التقاعس وترك الجهاد، بما يدلل على الحس الوطني، والانتماء للوطن الكبير الذي يعرف بالوطن العربي، والأمة الإسلامية بوحدتها السياسية والجغرافية، وما ورد في هذه الدراسة عند الحديث عن نزعة الولاء للخلافة العثمانية، كفيل بأن يثبت ذلك .

وأشادوا بانتصارات الولاة والشيوخ والأمراء في المعارك والحروب الداخلية دون أن يفرقوا بين أقطار الوطن العربي، فكانت قصائدهم في ذلك تسجيلاً لهذة الوقائع والحروب بأماكنها وسيرها وأسبابها ونتائجها، وسجلاً حافلاً بأحداث سياسية داخلية هامة، شكلت معيناً زاخراً لدارسي الأدب والتاريخ على حد سواء، وقد عكست هذه الأشعار مواقف الشعراء من هذه المعارك، ومن أطرافها المتحاربة، وكانت صورة صادقة للحياة السياسية في تلك الفترة .

ولم يكن ذلك بالظاهرة الجديدة، فقد مارس الشعر هذا الدور منذ العصر الجاهلي، وبرز بروزاً واضحاً في العصر العباسي مع ظهو الأحزاب السياسية، والثورات الداخلية، واستمر هذا الدور الوطني والسياسي في كل عصور الأدب العربي بلا انقطاع حتى في العصرين المظلومين المملوكي والعثماني.

فيسجل محمود صفوت الساعاتي شاعر بني عون جل معارك آل عون راسماً ساحات المعارك، وبسالة جنودهم، وفتكهم بالأعداء، مشيداً بانتصاراتهم، واستحقاق أعدائهم للهزيمة بظلمهم واعتدائهم، ولا يقل عنه في ذلك عبد الغفار الأخرس في رسم معارك أمراء الخليج، وبطرس البستاني وناصيف اليازجي في تصوير انتصارات البشير الشهابي وغيره.

حتى المعارك الداخلية التي نهض بها الولاة باسم الخليفة، في قمع الثورات والحركات والاعتداءات الداخلية لم يتغيب الشعراء عن ميدانها، بل منهم من كان مغذياً بشعره لحماسة الجند، وصاحبهم في ميدان المعركة، من الشعراء المقربين من الولاة والأمراء، كبطرس البستاني شاعر الأمير الشهابي، وأمين الجندي شاعر إبراهيم بن محمد علي والي مصر الذي أيدهم في خروجهم على الدولة العثمانية، وهنأهم ومدحهم لانتصاراتهم في عكا، وشمت بالعثمانيين وهزيمتهم، ونظم للجيش المصري نشيداً حماسياً يغنونه في ساحات المعارك .

وأشادوا بالانتصارات ونددوا بالخارجين، فقد وقف الشعراء يهنؤن محمد على على قمعه للوهابين منهم ناصيف اليازجي، وكما ناصروا بشعرهم الثورة العرابية، وكان هناك من يراها مهلكة لمصر، ووقفوا معارضين لها مهنئين توفيق على قمعه لهم، كعائشة التيمورية، وأديب اسحاق، واسكندر ابكاريوس وغيرهم.

وكان لهم دور في الدعوة إلى الوحدة الوطنية ونبذ الفرقة والتعصب في الساحة الداخلية للبلاد، ففي الصراعات والاقتتال الطائفي، قام الشعراء يدعون إلى الوحدة والتآخي والسلام والتسامح. فعندما ظهر الميل للغرب وجفوة الأوطان وهجرتها في النصف الثاني من القرن والصراعات الطائفية التي بلغت حد الصراع الطائفي بين الشرق والغرب، نهض أسعد طراد يخاطب الأخوة الذين هاجروا إلى الغرب على لسان الوطن في قصيدة طويلة قائلاً:

إخواننا حتى متى هذا الجفا

طال النوى متغربين عن الحمي ها أمُّكم من عهد يوم فراقِكم وتنوحُ ما ناح الحمامُ تأسفاً ما ضرَّها منكم سوى هجرانكم ونسيْتُم ألبانَ تديها وكم تبكى وما من ناظر أسفاً وما تبكى البنينَ الغائبين عن الحمي

ومنها داعياً إلى المحبة والوفاق على لسان الوطن: صبراً فسوف يعودني اليوم الدي شَـرقيُّكم وُلْدي مـع الغربـيِّ والــ ومن المحيطِ إلى المحيطِ جميعُ ما لا بدَّ مسن يسوم يقبِّسلُ بعضُسكم إخواتنا هاً ثُمِّن عاجلاً لا يمنعَنَّ البعدُ قسربَ قلوبنا ك م من أخ دارُ السعادةِ دارُه إخواننا طال الدجى فتيقظوا وفِيها يقول داعياً إلى الوحدة ونبذ الخلاف:

طال اغتراب وفاقنا وتعلَّقَتْ عارٌ علينا الخلفُ في زمن به أصلُ الخلائف دسائسٌ ألقَتْ بها

عمداً وهذا الجورُ بالهجران حتى نسيثُم لذة الأوطان تبكسى بكاء العاشسق الولهان نوحَ الحمامِ على قضيبِ البانِ ويعادِكم عن طرفِها السهرانِ قد أرضعَتْكم أطيبَ الألبان من سامع زفراتِ ذي الأحزانِ مثل المشوق المستهام العاني(١)

تفدد البنون به إلى إيواني ملك _____ والقبط ____ والسرياني في الأرضِ من متنوع الخلجان بعضاً به بالرفق والرضوان من وصلِكم فالحبُّ بالإمكان فالحبُّ ليس محطة الركبان والقلب عند أخيه في طهران من غفلة المتغافل المتواني(٢)

أذيالكم بمخالب العقبان سطعت شموس النور للأذهان العدالُ لا عن قوة الإيمان

⁽١) نبذة من ديوان الشاعر المشهور المرجوم أسعد طراد ٣٨.

⁽۲) السابق ۳۹ - ۶۰.

ألقوا بنا حرب الخِصَامِ وصيرٌوا وعلى المدى ولد الخلاف تعصباً أبداً أتى من أخبثِ الولدان ولداً قد اتخذ النميمة مهنة ومقره في القلب والشريان حتى غدى الإخوان في أيامِه

أبداً كتابَ اللهِ كالميدانِ قيسيّ قـس ديانـةً ويماني كلّ بقولِ أخيه يهزأُ جاهلاً فحواه مثل (حكاية الطرشان) (١)

^{(&}lt;sup>۱)</sup> السابق ٤٠.

ثالثاً: الاتجاه القومى.

القومية هي حب الأمة والشعور بارتباط باطني نحوها، وارتباط الفرد بجماعة من البشر تعرف بالأمة .

وفي الأدب هي "التمسك بالموضوعات التي تهم جل أبناء الأمة الواحدة، والتحمس لها من حيث الاتجاه نحو الدفاع عن القضايا الوطنية، وإبراز ما يحث القراء على التمسك بقيمهم في مواجهة خطر حقيقي أو متصور "(١)

والقومية العربية بمفهوم حب الأمة والارتباط بها، والاعتزاز بالعروبة والدفاع عنها ليست بدعاً في العصر الحديث، فهى خلق متأصل منذ القدم، فقد تجسدت الروح القومية المتمثلة بالكيان القبلى في المفاخر القبلية والمآثر، والاعتزاز بالأنساب العربية، التى تذوب فيها النزعة الفردية في الكيان الاجتماعى .

ولما جاء الإسلام وحد العرب وذابت العصبيات القبلية، وظهرت روح قومية إسلامية، تمثلت في نهوض العرب والمسلمين للدفاع عن الأمة ضد أي هجمة عدائية من الأعاجم والشعوبيين^(۲).

وكان الانتماء الإسلامي هو السائد بين شعوب الدولة الإسلامية مع الاعتزاز بالعروبة بعيداً عن العصبية التي تفرق بين أبناء الأمة، وقد ظلت الوحدة السياسية والاجتماعية هي السائدة والتي تجمع بين أبناء الأمة بعيداً عن الإقليمية حتى القرن الثامن عشر إلى منتصف القرن التاسع عشر الميلادي، إذ عاش العرب والمسلمون في ظل الحكم العثماني في وحدة سياسية واجتماعية لا فرق بينها وبين عربي وعجمي وأحمر وأسود وعرق ومذهب أو جنس، دون تعارض مع الاعتزاز بالعروبة التي عبر عنها الكتاب والشعراء في مؤلفاتهم وأشعارهم دون أن يفرقوا بين الأقطار العربية (٢).

وقد كان للأحداث الجسيمة في القرن التاسع عشر، وفي مقدمتها الاستعمار الغربي للوطن العربي، ونجاحه في إثارة النعرات الطائفية والعرقية في النصف الثاني منه، أثره القوي في اعتزاز العرب بتاريخهم وثقافتهم وتمسكهم بقوميتهم العربية الإسلامية، خاصة بعد وفود الثقافة الغربية التي أخذت تجتاح عقول بعض أبناء الجيل، والمناداة بالتحرر من حكم العثمانيين مع ظهور الدعوة القومية التي تعنى "الدعوة إلى القومية الطورانية في الأراضي التركية، وإلى القومية العربية في المناطق التي تنطق الضاد"(٤)، مما لم يألفه المسلمون في تاريخهم المجيد، إذ لم تقتصر على

⁽¹) معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب ٣٠٠ .

⁽۲) ينظر: أحمد الخوص: نظرات في الأدب العربي الحديث ، ط (۲)، (؟)، ١٩٨٣ م، ص ١١ – ١٣.

^(*) ينظر : تاريخ الأدب العربي – العصر العثماني ۱۸، ٤٤ – ٤٧، ٧٧ – ۸۸ .

^(*) شعر الثورات الداخلية في العهد العثماني ١/ ٣٥.

الاعتزاز والفخر بالعرب، بل تجاوزت ذلك إلى التفرقة بين العرق والأجناس الأمر الذي يتناقض مع الوحدة السياسية والاجتماعية لبلاد الإسلام.

فقد عمل الغرب على ترسيخ فكرة القومية في صفوف المثقفين في بلاده، وساندتهم المدارس الإرسالية في الوطن العربي خاصة في بلاد الشام بنشاطاتها، ومن آمن بهذه الفكرة من خلال الجمعيات التى نددت بالحكومة العثمانية واتهمتها بالظلم والاستبداد^(۱)، وكان عبد الرحمن الكواكبي من أكبر دعاتها، كما آمن بها عدد من الشعراء في تلك الفترة، ودعوا إليها وإلى التخلص من الأتراك في شعرهم، فأصبحنا بين فريقين من الشعراء:

- فريق يعتز بعروبته ويفخر بها وبأمجادها ،ويغار على وطنه الكبير العربي المسلم، ويحرض العرب جميعاً على الدفاع عنه في ظل حرصه على الوحدة السياسية للأمة، والنظر إلى الخليفة العثماني على أنه رمز بقائها، والإزراء بالعنصر الغربي.
- وفريق نهض بالمفهوم الغربي للقومية الحديثة القائمة على تمييز الجنس العربي على غيره، والمطالبة بانفصال العرب عن العثمانيين والتحرر من حكمهم، والدعوة إلى الثورة عليهم وهجائم، والذي ترتب عليه نهوض شعراء مسلمين من أصل تركي للدفاع عن الجنس التركي مع ظهور القومية التركية.

فظهرت الروح القومية عند الشعراء متمثلة في:

- ١- الغيرة على الأمة الإسلامية، والالتفاف حول الخليفة في مجاهدة أعداء الأمة وتحريضهم على الجهاد ونصرة الخليفة، والإشادة بانتصارات الولاة في أى قطر من أقطار العرب دون تمييز (القومية الكبرى) .
 - ٢- الاعتزاز والفخر بالعرب وتاريخهم وحضارتهم والحط من العنصر الغربي .
 - ٣- التغنى بالأوطان العربية ومدحها والحنين إليها .
- ٤- مشاركة الأقطار العربية أفراحها وأتراحها، بمساندة الأخوة العرب في ثوراتهم وحزنهم على ما
 أصاب البلاد العربية .
- الرد على من يسبون العرب ويقلون من حضارتهم من الإفرنج، والدفاع عن العنصر العربي.
- ٦- الدعوة إلى الوحدة ونبذ التعصب والثورة على ظلم وفساد بعض الولاة العثمانيين والتحرر من
 حكمهم.
- ٧- الدفاع عن الجنس التركي وهجاء العرب، والدعوة إلى الوحدة والأخوة .
 فقد أحس الشعراء بوحدة الأمة لغةً وديناً وتاريخاً ومصيراً، وأدركوا أن أي كارثة تلم بقطر

⁽۱) السابق ۱/۳۵ .

عربي هي كارثة للأمة جمعاء، يجب أن يواجهها كل العرب وليس فقط القطر الواحد، وشعروا بالوحدة السياسية لبلاد المسلمين، وأن أي اعتداء على بقعة مسلمة أياً كانت هو اعتداء على الإسلام، يتوجب على كل أبناء العرب مهما بعدت أقطارهم أن ينهضوا للدفاع عنها وصد الاعتداء. هذا الشعور هو الذي دفع جل العرب أن ينظروا إلى أي بلد مسلم حتى ولو كان في أوروبا هو امتداد لبلادهم، وأن يعتبروا الخليفة العثماني في الآستانة رمزاً لوحدة المسلمين وعزتهم، لذا نهضوا بكل ما يملكون من مال ونفس للذود عن أي اعتداء على بلاد الإسلام، وأي قطر تحت ولاية الحكم العثماني، وعدوا نصر الخليفة هو نصر لهم، وسقوط أي ولاية من ولاياته في أيدى أعداء الأمة، نكسة لهم.

ونهض الشعراء، يذكرون بأمجاد العرب وتاريخهم ونخوتهم العربية، وينددون بأعداء الأمة هاجيين لهم، وقد ظهر في دفاعهم عن العرب ووتاريخهم، والحط من عدوهم، روح القومية .

فعندما ارتبكت السياسة قبل حرب ١٨٧٧م، وخُشي من هزيمة الدولة العثمانية فيها، وكان صاحب الصدارة العظمى أدهم باشا، نهض نقولا النقاش يخاطبه ويحمسه مشيداً بانتصاراته، ألا يخشى بأس العدو، ويذكره بأنهم أسود الحرب قائلاً:

لا تخشى يا مولاي بأسَ عدوِّنا إنا أسودُ الحرْبِ وهو العيلمُ اللهُ أكبِ أن جيشَ مليكِنا ملاً البسيطةَ فهو موجٌ يلطمُ (١)

وقال ذاماً البغي، ومذكراً الأعداء بماضي العرب والمسلمين وهزيمتهم لهم في الحروب السابقة، ومحمساً على القتال:

ألا من مخبر الباغي علينا وإن البغي مرتعه وخيم وخيم التخلع مجد حفظ الود بغيا فيذق مما جنته يداك جهلا رويدا سوف تدري من تعادي وفوق البر برق من حديد أما عرفت بالأ الضد أنا أما علمت بأن الطفل منا أما فطنت بماضي الحرب لما تركنا جيشهم هذا قتيلاً

بأن البغي دارٌ على الحسودِ وآخرُ أمرِهِ نسارُ الوقووِ وقلبسُ عسارَ غدارِ العهودِ وتلبسُ عسارَ غدارِ العهودِ عصيرَ الموتِ من عنبِ الحديدِ متى اشتبكَتْ جنودٌ في جنودِ وفي بحرٍ قصيفٍ من رعودِ أنساسٌ لا نبالى بالوعيدِ أنساسٌ لا نبالى بالوعيدِ يقومُ مقامَ مقدامِ الجنودِ يقدومُ مقامَ مقدامِ الجنودِ وذا ولي وذا ولي وذا كفي القيود(۱)

⁽۱) ديوان نقولا نقاش ۲۸ .

^(۲) السابق ٥-٦ .

ولفرنسيس مراش نشيد "الحربية " التي يحث فيها أهل الوطن على مواجهة العدو المتربص بالبلاد، ويستثيرهم للدفاع عنه، جعلها في قصته "غابة الحق" على لسان أحد فصحاء البلد الذي نهض يحمس شعبه للنهوض والدفاع عن الوطن بعد هجوم الأعداء من الخارج عليه بعد خطبة للأمير قال فيها مخاطباً شعبه: "هو ذا الغربا قد أحدقوا بنا قد أحدقوا بنا فدونكم والطراد. الأعداء قد هاجمونا فعليكم بالجلاد. أنتم الأسود وهم الكلاب. فواعجباً لكلب يقتحم الغاب هيا إلى النزال هيا إلى القتال. أنزلوا بهم الحسام المسنون وانظروا أي منقلب ينقلبون "(۱).

وتقول القصيدة:

فيقوا من الغفلاتِ يا أهلَ الوطن حتى مَ أنتم يا برزةُ روابض حتى مَ أنتم يا برزةُ روابض هجم العدوُ وها الغبارُ وأنتم لا تحجلُ الغربانُ في سعة الفلا ناداكم الوطنُ الذي قد ضمّكم كروا الأعداء كرَّ الأسدِ يا فاصغوا لصوتِ أبِ لكم يرجوا الحمى أو ما ترون الدمع منه لأجلِكم أو ما ترون الدمع منه لأجلِكم لا يَحسُنُ الموتُ الزؤمُ لدى امريً فتقلدوا عِددَ السلاحِ ويددوا

إن العدود دنا وها نقع الفتن هبوا فقد حام الغراب على الدُمن من ذا الغبار ستنسجون له كفن يوما إذا نهض العقاب من الوكن في حضنه وسقاكم لبن المنن في حضنه وسقاكم لبن المدن أسد الوفاء فهم ثعالبة الخون منكم فهيا طاردوا عنه المحن يهمي فقوموا نشفوا دمع الوطن لكن فدى الأوطان موتُكم حسن جيش العدى وخذوا أمامكم الزمن (٢)

لقد شعر الشعراء بوحدة الوطن العربي الإسلامي، فتغنوا ببلاد العرب وأقطارها ومدحوها ومدحوا حكامها وأشادوا بانتصاراتهم، فهذا نجيب حداد يمدح مصر والمصريين في قصيدة مطلعها:

يا أرض مصر تحية وسلام و بل أنت غانية عن المطر الذي ي و وفيها يقول في مدح مصر مشيداً بتاريخها وحضارتها:

وسقاك من صوب الغمام ركامُ يهمي فإن النيل فيك غمام (٣)

مجدّ به هَرِمَ الزمانُ ولم يزلُ هرمان زانا صدر مصر فأشبها نهدان كان الدهرُ يرضعُ منهما أرضُ الفراعنة الذين بنوا لها

غضاً وقد شهرَتْ به الأهرامُ نهدين زانهما سناً وتمامُ الزمانَ لمجدِ مصرَ غلامُ الزمانَ لمجدِ مصرَ غلامُ في الدهر ما لا تبلغُ الأوهامُ

⁽۱) غابة الحق ۵۲ .

^(۲) السابق ۵۲ .

⁽۳) تذكار الصبا ١٦.

بنيانُ عنِّ في السطورِ مخلدٌ لا بِدْعَ إن بقيتُ ما تَرُهم فقد جثَّتُ كأن الدهرَ هاب مساسلها يا حبذا أرجاءُ مصرر وحبذا الشرقُ هام وهي معقدُ تاجِه الشرقُ وجه يزدهي بجماله

وبناءُ مجدٍ في الصخورِ يقامُ بقيت جسومُهم وهن رمامُ أو كان معها للزمانِ ذمامُ للزهوِ فيها مرتع وحسامُ والشرق جسمٌ وهي منه الهامُ بشراً ومصر ثغره البسامُ

ولا يخفى علينا ما لتلويح الشاعر بفرعونية أرض مصر من دور في لفت انتباه المصريين للنزعة الفرعونية التي أذابها الإسلام، وهذا من الجديد الذي نجده عند نجيب حداد، الذي درج على طرق المعاني الجديدة العصرية بأسلوب سهل، ومعانٍ واضحة قريبة من الأذهان، والصور المستوحاة من بيئته مما لم يؤلف في أشعار القدماء، مع التزامه من القديم بفصاحة اللفظ و بالخيال الجزئي ووحدة الوزن والقافية .

ومما قاله فيها في مدح أهلها:

متواضعون على الجلل وإنما كرماء قد ألفوا الندى خلقاً فما يتحملون الضيم عن نزلائهم شيم من العرب الأكارم إنها إرث قد احتفظوا به ولطالما

عند التواضع يُعرفُ الأعظامُ لهم على غير الندى لوَّامُ وجوارِهم والجارُ ليس يضامُ ما أورثَ الأخوالُ والأعمامُ قد ضيّعتْ ميراثَها الأقوامُ (٢)

ولم يكن نجيب وحده الذي تغنى بمصر، فقد تغنى بها معظم شعراء الشام، إذ كانت لهم ملجأ يفرون إليه في النصف الثاني من القرن الثاني عشر، بعد أن قيد الخليفة عبد الحميد الثاني حرية الصحافة للحد من الفتن بعد أن استغلت في تأليب الشعوب على الخلافة العثمانية، وإثارة الفتن، وبحكم أن مصر كان لها وضعها الخاص بين ولايات الدولة العثمانية كدولة وكحاضرة ثقافية بعد انهيار الحاضرة الثقافية الأولى في بغداد، فتحت أبوابها لكل المثقفين الذين طرقوها، وحنت عليهم، وأعطتهم الحرية الكاملة للتعبير، وسمحت لأصحاب المجلات والصحف بإنشاء مطابع عليهم، وأعطتهم الدرية لكان استكمالاً لخطة الغرب في تدمير الخلافة، فقد كان الانجليز هم الحاكمون الفعليون في مصر، لذا غذوا كل حركة وكل لسان مناهض للخلافة، وكل صحيفة مضادة لها ومن شأنها إثارة الفتن والقلاقل ضدها، لإظهار الدولة العثمانية بمظهر الظالم المضطهد الخانق للحريات، وليس أدل على ذلك من أن مصر التي تعطي الحريات لهؤلاء المثقفين

⁽۱) السابق ۱۷ .

^(۲) السابق ۱۸ .

وكان معظمهم من الناقمين، كانت بالأمس هي التي تغلق المجلات وتمنع الصحف التي تساند عرابي وتؤيده خلال الثورة العرابية احتذاءً بما فعله الخليفة عبد الحميد الثاني، وتلاحق كل من شارك في الحركة العرابية بعد هزيمة عرابي في التل الكبير أمام الانجليز.

وقد ظهرت الروح القومية باعتزاز الشعراء بتاريخ العرب وحضارتهم وأمجادهم، ودافعوا عن العنصر العربي وافتخروا بنسبهم إليه، فعندما استهان الإفرنج بالعنصر العربي وقف فرنسيس مراش في قصيدة طويلة النفس يدافع عن العنصر العربي مفتخراً بانتسابه إليه، وحاججهم بالأدلة والبراهين المؤكدة دور العرب في الحضارات، والمعارف والعلوم منوهاً إلى أن هؤلاء الإفرنج الذين يحقرون العرب ليسوا سوى قراصنة ولصوص سطوا على تراث العرب ونسبوه إليهم، منها قوله:

> حتى م تىزورن يا إفرنج بالعرب إن كان بالعلم جئتُم تفخرون فمِنْ أخذْتُم الطبَّ عنهم والحسابُ وما وعنهم صنعة البنيان قد أُخذَتْ تذكروا ما غنمته يوم ندوتكم لا تفخروا يا بني الإفرنج في سطو صعدتُم الأوجَ لكنْ فوق سلَّمِهم وطهروا عند ذكر العرب ألسنكم مهما سما العبد واستعلى وزاد غنى

ويعدد مآثر العرب وجميل خصالهم، معرضاً بالفرنج وأخلاقهم وسوء طباعهم من ذلك قوله: ذي فطرةُ العرب عزَّتْ أين فطرتُكم أنشَاهم اللهُ من جودٍ ومن كرمٍ ومن ذمام أبى إلا الثبات ومن هم النين للتاريخ القديم حموا حستُ الوفا والولا يُعزى لهم وكذا

> هذى خلائقُهم والكلُّ شاهدها تأدبوا كلما للعرب عن لكم

مهلاً فلا خير بابن قد زرى بأب ما فضلُ قوم من الأوياشِ لا نسبٌ لهم على قوم اسماعيلَ ذي النسب معالم العرب كال العلم والأدب يتلوه والشعر حتى كلَّ منتخب مع الزراعة والتحصيل والجلب في أرض أندلس من تلكمُ الكتب على بنى العرب أهل الأصل والحسب فكرِّم وا سلَّما تمت دُ للشهب فالعربُ ساداتُكم من سالفِ الحقبِ ما جاء سيدُه إلا من الجنب(١)

لم يلف بينهما والله من نسب ومن ذكاع ومن صفو ومن طرب مسرؤة دأبها تبدو لنذى الطلب

فاغتلتموه وشنتم ذمة العرب

قرى ضيوفٍ وإحسان لمقترب

فما خلائقُكم با أمة اللجب تــذكرٌ يــا بنــى حمالــةِ الحطــب

⁽١) مرآة الحسناء ٤٤.

العربُ قد ملكوا الدنيا وقد فتحوا وقد تحالوا وسادوا وارتقوا وسطوا وهاك آثارُهم بالفوز شاهدة فما فضائلُكم بالأرضِ نحسبُها تبارك الله إن الشرق هم إلى

كلَّ المناطقِ من قطبٍ إلى قطبِ وأرسلوا فخرَهم يعدو على السحبِ ما بينكم وإذا غابوا فلم تغبِ غيرَ الحروبِ ودفعِ الناسِ في الحربِ رأسي المدارِ وهم الغربُ للذنبِ(١)

فالتذكير بالماضى المجيد للعرب، ومافيه من مفاخر وأمجاد خلدتهم على مر التاريخ، والتنديد بالأمم المعادية، هو أول بذور لظهور القومية .

وقد قال مخاطباً الشرق متألماً لحاله، مستبشراً بتغير أحواله رغم سبق الغرب له:

يا شرقُ أبا الهدى ترى أين هداك قد كنْتَ لكلِّ ذي ظمى برد روي بالأمسِ لكلِّ ساقطِ كنْتَ يداً بالأمسِ لكلِّ ذي ضنى كنْتَ قويًّ بالأمسِ لكلِّ ذي ضنى كنْتَ قويًّ بالأمسِ لكلِّ معشرٍ كنْتَ حمى بالأمسِ لكلِّ معشرٍ كنْتَ حمى يا شرقُ لو عليك مددَّت ظلمٌ الغربُ إذا زهى فعِنْ ضوئِك ذا

قد غاب ضياك وانمحى كلُّ بهاكَ ما باللَّك عُدْتَ شاكياً حرَّ ظماكَ واليومَ غدوْتَ ساقطاً تحت ضناكَ واليومَ غدوْتَ فاقداً كلَّ قواكَ ما ضاع حماك بل قضى خان حماكَ لا تطغ فسوف يغمرُ النورُ سماكَ فالصبرَ الصبرَ فغداً رجعُ ضياكَ (٢)

والشاعر يعتمد على التكرار بصورة واضحة لتأكيد انتمائه للشرق وحسرته عليه وعلى ماضيه المجيد، الذي لا يفارق مخيلته، هذه الحسرة التي تتعمق عند رؤيته لحاضره، وتقدم الغرب عليه، ولا يفارقه الأمل في استرجاع الشرق لبهائه بهمة أهله.

وقد ظهر هذا الانتماء عند نجيب حداد رغم تأثره بالغرب وانبهاره بحضارته، وهو يتحسر على أمجاد بلاد الشرق، وعلى ضياع أمجاده، وتقدم الغرب عليه، ومناداته لأبناء قومه العرب لاسترجاع هذا المجد، معبراً عن وحدة العرب في كل الأقطار العربية بروح وطنية قومية عربية مناهضة للغرب فيقول مخاطباً أبناء الشرق:

يا بني الشرق أين ذاك الضياء أين ذاك الضياء أين ذاك المقام تحسده الشما أين من طالوا النجوم فودت أين أرض قد خصّها الله بال

أين تلك النفوس والآلاء ألم بهاء وأين ذاك العلاء أشرفاً أنها لهم حصباء وحي وجاءت من قومها الأنبياء

⁽۱) راجع القصيدة كاملة: السابق ٤٤ – ٤٦.

 $^{^{(7)}}$ مشهد الأحوال ۳۲ – ۳۳ .

قد عهدنا في الشرق مط أيُ شئ جرى على الكونِ حتى فرأينا غرب البلادِ منيراً

لعَ أنوارٍ فما بالله عراه المساءُ انقلبَتْ عن نظامِها الأشياءُ وغدونا وشرقنا الظلماء (١)

ومنها قائلاً مذكراً بأمجاد العرب، مستنهضاً الهمم لاسترجاعها، ومذكراً بوحدة الأمة العربية:

مع غير الصدى وكم ذا النداء في وأدنَ ت لديهم الغبراء في وأدنَ ت لديهم الغبراء ليوا خفايا البورى فيزال الخفاء اليب محمية قسيعاء تنصر بفضله الأبناء وإن عددت بنيا الأسماء في الاسم وهم فكلنا أعضاء فيها المنى وفيها الرجاء أن ثبتنا وصح منا ابتداء (٢)

كم ننادي يا قومنا لا نسب أو لسننا القوم الأولي ملكوا المد والأولي سطروا المعارف واستجليس نيل العلى يصعب إذا تارت نحن أبناؤها ومَنْ نصر الآكلنا واحد لنا وطن فر إنما نحن هيكل واختلا وسبيل العلى قريب هو الألوسبيل العلى قريب هو الألوعلى الله في ختام وعلى الله نجدنا في ختام

ويذكر أحمد الشدياق المسلمين والعرب بأمجادهم وتقدمهم العلمي قديماً، واقتباس الفرنج منهم العلوم، متألماً على ضياع ذلك المجد، ومستنهضاً وحاثاً لهم على استرجاع تلك الأمجاد، قائلاً:

يا مسلمون تذكروا أن كنتم أيام سطوتكم يدن لله لعزّها إذ كنتم تخزونهم بسيوفكم منكم قد اقتبس الفرنج علومهم كانوا متى ذُكِرت معاليكم لهم وينكسون رؤوسَهم خجلاً وقد كم قد بنيْتُم من مفاخر عُرفُها ولكم ملكتُم من بلادٍ أمرَعَتُ

فى العلم والتمصير أغزر منبع كل الملوك وكل ذي متمنع طوراً وطوراً بالرماح الشرع إذ كان حبرهم أخا المتسكع يتصعصعون لها وأي تصعصع فاضت عيونهم بسيل الأدمع فاضت عيونهم بسيل الأدمع كالمسك فاح بنشره المتضوع بكم وكانت كالخراب الباقع (٣)

ولما عاب الإفرنج على العرب شعرهم، نهض سليم عنحوري راداً عليهم موضحاً لهم ماهية الشعر الحقيقي في مقطوعة سماها " الشعر العربي " قال فيها :

⁽۱) تذكار الصباه.

^(۲) السابق ۲ .

⁽٢) راجع إلى القصيدة في : كنز الرغائب في منتخبات الجوائب ٣ / ٢١٣ – ٢١٤ .

قُ لُ لِإِف رنجِ تظنُّ وا شعرَنا قيلاً وقالُ فاسدَ المبدأ والأسلو بِ معنى ومقالُ إن فضنَ الشعر ذوق ما على الذوق جدالُ^(۱)

كما عبر الشعراء عن آلامهم لما يصيب الأمة العربية، من كوارث، بما يعكس انتماءهم لها، دون تفريق بين أقطارها، فالهم واحد، والأرض واحدة، يظهر ذلك في رثاء أديب اسحق لمدينة الاسكندرية وتحسره على ماضيها الزاهر بعد أن احترقت، وهجرها أهلها عندما دخل الانجليز مصر عام ١٨٨٢م، وقد مرت في غير هذا الوضع (٢).

وناصروا إخوانهم العرب في ثوراتهم كما فعل يحيى السلاوي في قصيدته التى مر ذكرها في مناصرة عرابي في ثورته وتحريض الناس على الثورة (٣).

وقد دفع ظلم بعض الولاة العثمانيين عدد من الشعراء للحنين إلى أمجاد العرب، والثورة على الظلم والمناداة بأن يحكمهم عرب، وكان ذلك بداية لظهور الروح القومية التي قضت عليها الوحدة الإسلامية، وأذكتها التدخلات الأجنبية في بلاد العرب مع نشاط الحركات الانفصالية في الوقت الذي انشغل فيه الخليفة العثماني بالمصائب التي تنهال على الأمة، فتلتهب ثورة الأخرس على الأوضاع المزرية في بغداد وواليها الظالم، في حنينه إلى الأيام الماضية، وتمنيه أن يرى نفسه بموكب حوله الرجال العرب الصناديد من معد ويعرب مصاليت للحرب، عندما يقول:

لقد طالما قد بِتُ أطوي وأنطوي على مضضِ أمست على الضّيمِ تحتوي فيا سعدُ قُلْ لي إن نصحْتَ فأرعوي (متى يلتُمُ اللباتِ رمحي وترتوي) (سيوف بأعناق اللئامِ صليلُها)

أحِنُ إلى يومٍ عبوسٍ عصبصبِ يبلُ غليلي منجب وابنُ منجبِ فيا ليت شعري هل أراني بموكبٍ (وحولي رجالُ من معدِّ ويعرب) (مصاليتُ للحرب العوان قبيلُها)

شَّفَاءٌ لنفسي يا أميمةُ حشرجَتْ أو الساعةُ الخشنا إلى الساعةِ أحوجَتْ فهل مثلُ آسادِ الشرى حين هيجَتْ (إذا أوقدوا للحربِ ناراً تأجَّجَتْ) (مجامرُها والبيضُ تدمي نصولُها)

كه ولٌ وشبانٌ كماةٌ بأيهم ظفرنا رأينا كهلَهم كفت يهم حماةٌ بماضيهم وفي سمهريّهم (وبالسمرِ تحمي البيضَ شبانُ حيّهم)

⁽۱) سحر هاروت ۳.

⁽۲) ينظر: ص ٤١٣ من هذه الدراسة.

^{(&}lt;sup>r)</sup> ينظر : ص ۱۱ه من هذه الدراسة .

(ويالبيض تحمي السمر قسراً كهولُها)

من القوم ما زالت تطبّق سحبهم وفي عدم الجدوى تفارط صوبهم كرام بيوم الجدب يُعرَف خصبهم (يهشون للعافي إذا ضاق رحبهم) (وجوها كأسياف يضئ صقيلها)

نماهم أبّ عالى الجنابِ سميذعِ وعن أصلِ زاكى العنصرين تفرعوا فإن يدّعوا العلياء كان كما ادَّعوا (إلى خندقٍ ينمى علاهم إذا دُعوا) (ومن خير أقيال إذا عُدَّ قيلُها)

فمن لي بأبياتٍ يروقُك وصفُها يُهان معاديها ويُكَرَمُ ضيفُها بحيث العلى والعزُّ مما يحضّها (وما العزُّ إلا في بيوتٍ تلفها)

(عــذارى وأبكــارُ المطــيّ حمولُهـا)

تلم بها إنْ داهمتها ملّمة رجالٌ مساعيها إلى المجدِ جمّة وإنْ هي زمّتها على السير أزمة (تحف بها من آل وائل غِلْمَةً) (لهم صولةً في الحربِ عالِ تليلُها)

وإني لأشكو عصبةً ما تطأطأت لرشدٍ وإنْ تُدعَ إلى الرشدِ أبطأتُ لها الويل قد خَطّت ضلالاً وأخطأت (إلى الله أشكو عصبة قد تواطأت) (على دَخّن بغياً فضَالًت عقولُها)

إلامَ المعالي يملكُ السرَذلُ رقَّها ويمنعُها من ظلمِه مستحقَّها الا عيرة تقضي المنازل حقَّها) (الا غيرة تقضي المنازل حقَّها) (وتوقطُ وسنانَ الترابِ خيولُها)

عـوادي بميـدان الـوغى لمفاخر بكـل نـزاريّ علـى المـوت صـابر إذا أُقْبَلَتْ من كـلّ عوجاء ضـامر (عليهـا رجـال مـن نـزارٍ وعـامر) (مطـاعين فـى الهيجـا كـريم قتيلهـا)

إذا نحن لم نَحْمَدْ بحال ذهابنا إلى شرّ جيلٍ شرّهم قد أنابنا فَلِمْ لا نعاني حزننا واكتئابنا (كفى حزناً أنّا نعنى ركابنا) (الى معشر من جيل يافث جيلها)(١)

⁽۱) ديوان الأخرس ۲۲۷ – ۲۲۹ .

والقصيدة تعج بروح الثورة والغضب والنقمة، والحسرة على ماضي العرب التليد وأمجادهم، وهي أول قصيدة تعج بالروح القومية، سبق بذلك شعراء النصاري في لبنان، وتميزت بقوة الأسلوب، وجزالة الألفاظ المستوحاة من القاموس الشعري القديم، ومتانة التراكيب، وصدق العاطفة، وجمال التصوير مما يثبت أن الشعر العربي كان حياً دفاقاً في كل زمان، وما خيم يوماً في نقطة الجدب. ولما ظهرت الدعوة إلى القومية كحركة فعلية ضد الأتراك العثمانيين، نهض بعض الشعراء النصاري الذين تأثروا بأفكار الغرب، وبدعوة الجمعيات التي غذت هذه الدعوة برعاية غربية ينددون بالأتراك، ويحرضون الشعوب على الثورة ويصورون واقع العرب بما فيه من فساد وقهر وذل وسلبيات، ونهض جبرائيل الدلال بعد هربه إلى باريس لما أن اتهم بالآستانة بسرقة أموال الجمرك يدعو ويحرض على التحرر ومقاومة الاستبداد العثماني، داعياً إلى حربهم، ومنادياً بالحكم الجمهوري والمساواة في قصيدة طويلة بلغت مائة واثنين وخمسين بيتاً نظمها في باريس في مطلع شبابه، كانت سبباً في سجنه الذي توفي فيه بعد أن حكم عليه مدى الحياة وقد طبعت عام ١٨٦٤م في مرسيليا، بدأت بمواعظ وحكم، ثم وصف رجال الدين، ثم تعاليم المسيحية، ثم الحديث عن التوراة، ثم عود إلى القسيسين، ثم الانتقال إلى السياسة، ومنها في السياسة:

فُلِمَ الخضوعُ لذى البغاءِ ومالُها عجباً تتيبه بتاجها وقضيبها أم كيـف نحمـلُ جورَهـا ونقـادُ رغــ ويما ترى فضلت على كلِّ الورى باللحظِ أم بالسمع أم بالذوق أم باللم هل أنها إلا أناس مثلنا و فالجيشُ من أولادنا لقتالها و

يا غافلين تنبهوا من رقدة فيها قد افترست كمو مد كشربت ا هيا انهضوا، ويطردها اجتهدوا فقد إى لا أبا لكم ، اخلعوا الأنيار إذ وليحكم الجمهور من عقلائه ولتستو كلل الحقوق تعادلا حتى ترى كل البورى فوق الثرى

ماً مرتضين بغمرها كنحبيبها وسمت على نحريرها وولبيبها س أم بالشـــمّ فضــلُ حسـيبها بنا ومنا العزم في تغليبها البذخُ من أموالنا لمعيبها

طالَتْ لسعدِ الوحش في تأديبها عن سرِّ أنياب لهول نبيبها ساد الدمارُ وعمةً من تخريبها جارت على أعناقكم بلتوبها قــوم تراعــى خيـره كنســيبها فيعود صوت قيصرها كأريبها بالأمن يرعى شاتُها مع ذيبها^(١)

⁽۱) حركة التنوير العربية في القرن التاسع عشر ١٥٦ – ١٥٧ .

كانت هذه الدعوة الشرارة الأولى من خارج بلاد العرب التي نادت بالتحرر من الحكم العثماني، ويبدو أن هذه القصيدة كانت في مضمونها ودعوتها توافق هوى إبراهيم اليازجي، فقد عمد إلى تقريظ قصيدة العرش والهيكل ومدح الدلال، بعد أن أرسلها له وهو في باريس^(١)، ويظهر أن القصيدة أثرت على إبراهيم لذا ينهض في الشام، بدعوة جريئة وواضحة للثورة على العثمانيين، والتخلص من حكمهم الظالم المستبد، واسترجاع أمجاد العرب، فكان بداية الثورة الشعرية القومية الحقيقية من الداخل والتي كان لها أثر عظيم على العثمانيين، لانتشار قصائده في أرجاء الشام بين الناس، خلاف قصيدة الدلال التي كما يظهر ظلت محدودة التداول وكأن الدلال كان المحرك والمحرض الخارجي للحركة الداخلية، فنهض اليازجي يدعو إلى الثورة يستنهض العرب ويحثهم على الثورة والتحرر من ظلم الولاة الأتراك في الشام، ويعرض بمظالمهم هاجياً لهم، في بائيته وسينيته اللتين نظمهما عند مخاض الثورة العربية عام ١٨٨٣م، ويتجلى في بائيته رفضه وكرهه للترك، ورغبته في استقلال العرب عنهم واعتزازه بقوميته العربية ورفضه لسيادتهم، هذه القومية التي يحاول أن يذكيها في نفوس العرب ويحركها، مع أن الإسلام قد أطفأ جذوتها لما أن جمع جميع المسلمين تحت راية الإسلام، ووحد بينهم بلا تفريق على اختلاف البلدان، ويخاطب عقلهم محاولاً إقناعهم لأن يهبوا للثورة، وأن يشنوها حرباً على أمة الترك، ويتوعد أمة الترك بالحرب ويطلب منها الصبر، فمهما طال ظلمها - كما يرى - فإنه زائل، ولسوف يأتى اليوم الذي يهب العرب فيه يطلبون حريتهم بالسيف في يوم يتركون فيه الترك تندب ما قدمته أياديها وتنتحب ومن يعش سيرى ذلك، وإن غداً لناظره قريب، يقول .

أقدارُكم في عيونِ التركِ نازلة فليس يُدرى لكم شأنٌ ولا شرف فيا لقومي سوى عرب فيا لقومي وما قومي سوى عرب هَبْ أنه ليس فيكم أخو حزمٍ ومخبرةٍ ولسيس فيكم دم يهتاجُه أنف فأسمعوني صليلَ البيضِ بارقة فأسمعوني صدى البارودِ منطلقاً وأسمعوني عندكم شيءٌ يُضنُ به فبادروا الموت واستغنوا براحتِه فبادروا الموت واستغنوا براحتِه صبراً هيا أمة التركِ التي ظلمَتْ لنظابرَ بحد السيفِ مأرينا

وحقُّكم بين أيدي التركِ مغتصبُ ولا وجود ولا اسمة ولا لقب بُ ولي النسبُ ولا النسبُ للعقدِ والحلِّ وفي الأحكام ينتخبُ يوماً فيدفعُ هذا العارَ إذ يتب في النفعِ إني إلى رناتِها طربُ في النفعِ إني إلى رناتِها طربُ يروى به كلُّ قاعِ حين يصطحبُ غيرُ النفوسِ عليها الذلُّ ينسحبُ عن عيشِ من مات موتاً ملؤُه تعبُ دهراً فعمًا قليلِ تُرفعُ الحجبُ فلن يخيبَ لنا في جنبه أربُ فلن يخيبَ لنا في جنبه أربُ

⁽١) ينظر تقريظ قصيدة "العرش والهيكل": العقد ٧٤.

ونتركَنَّ علوجَ التركِ تندبُ ما

قد قدمَتْ أياديها وتنتحبُ ومن يعشْ يرَ والأيامُ مقبلةً يلوحُ للمرعِ في أحداثِها العجبُ(١)

وتعد هذه القصيدة نواة للثورة العربية الكبرى التي قامت ضد تركيا في مطلع القرن العشرين ونبوءة بها. وبهذه الأشعار استحق إبراهيم اليازجي أن يكون الرائد في شعر القومية في بلد الشام بلا منازع، وقد كانت سينيته أشد وقعاً على العثمانيين، قام في بداية أمره بتعليقها على الجدران دون ذكر قائلها خوفاً من البطش به، منها شرح مسببات ثورته، وعرض مظاهر ظلم الأتراك في دعوته للثورة في قوله:

> فالشـــرُ كــلَّ الشــرِّ مــا دبّ ت عقاربُهم إلى يكم فــــى كــــــــــ ل يـــــوم بيـــــنكم يلقون بينكم التباغض نثروا اتحادكم كما ساد الفساد بهم فسا قوم لقد حكم وا بكم وعددت عدوادى البغسى تغر كهم تاملون صلاحهم ويغ رُكم برقُ المنكى أو ما ترؤن الحكم في وعلى الرشى والسزور قد والحقُّ أصبح عند من مــن كــلً مــن يمســي إذا عمَّ تُ قبائحُهم فأمسَ تُ حالٌ بها طاب التبسخ وحسلا بها بذل الدماء بسرح الخفاء ومسن يعش

بين العمائم والقلانسس بالمفاسك و الدسائس يصلى التعصب حسرب داحس والعداوة والوساوس نُثررت من النخل الكبائس دَ التركُ فيه بلا معاكس حكم الجوارح في الفرائس قُكـــم بأنيـاب نــواهس ولهم فساد الطبع سائس جهالاً وليال الناس دامس أيدى المُصادر والمماكس شادوا المحاكم والمجالس أَلِفَ الخلاعِةَ والخلابِس ذكروا له الإصلاح خانس لا تحيط بها الفهارس للصوغى والمصوت عصابس فسفكها للجور حابس ير ما تشبب له القوانس(۲)

⁽۱) العقد ۲۸ – ۲۸

⁽۲) السابق ۸٦ – ۸۷ .

فهو يشير إلى معنى جديد وهو سبب صبر المسلمين والعرب على ظلم الترك بأنهم يأملون صلاحهم، ولكن الشاعر بخبرته وملاحظته تبين له أن لا أمل في إصلاحهم، لأن الفساد طبع بهم، فعليهم ألا يغتروا ببرق الأمل والمنى المخادع، فإن الدواعي كثيرة للثورة عليهم ومفاسدهم عمت.

ويشير إلى ألوان الفساد التي يراها مسوغة للثورة، على رأسها الفساد الإداري فالحكم في البلاد في أيدي المصادر والمماكس، والمحاكم والمجالس قائمة على الرشوة والزور، والحق أصبح عند أهل الخلاعة والخلابس، وكل من إذا ذكر له إصلاح الحال والبلاد خنس، فقبائحهم كثيرة عمت بحيث لا تحيط بها الفهارس؛ لذا يرى إبراهيم اليازجي أن ذلك يستدعي الثورة، فعلى العرب أن يشعلوها حرباً يستحلون في ساحاتها بذل الدماء في سبيل القضاء على الجور، فلم يعد هناك شيء خفي، فقد بان الحق، ومن يعش سيرى في المستقبل ما تشيب له القوانس.

كان أول من دعا إلى القومية العربية والثورة على الأتراك والخلاص من حكمهم شعراً في الشام، وكان الكواكبي أول من دعا من المصلحين نثراً إلى التنديد بالاستبداد العثماني، ونادى بالخلافة العربية البعيدة عن تسلط الأتراك في كتابيه "طبائع الاستبداد" و "أم القرى".

ووصل باستفزاز إبراهيم للأتراك أن تحركت القومية التركية في نفوس بعض الشعراء المسلمين ذوي الأصل التركي، ونهضوا للرد عليه والدفاع عن العنصر التركي، فالنزعة القومية التي نهض بها إبراهيم اليازجي في شعره، والذي لا يخلو من لهجة حادة وقاسية، وهجاء مؤذ للأتراك العثمانيين، حركت التعصب الجنسي والعرقي عند الشعراء الأتراك الذين عاشوا بين العرب والمسلمين دون تمييز تجمعهم بهم راية الإسلام التي قضت على أية فروقات إلا بالتقوى .

فقد دفعت الحمية والغيرة العرقية حسن حسنى الطويراني^(۱) لأن ينهض ليرد على قصائد إبراهيم الشديدة اللهجة، مفتخراً بآبائه الترك، متعصباً لهم على العرب وأنكر كل فضيلة للعرب وجردهم من كل مكرمة في حمية غضبه، لأول مرة في تاريخ الحكم العثماني للمسلمين، ونقل الخلاف بين العرب والترك إلى خلاف بين الأصل السامى والأصل اليافثى فيقول:

أرى الفخرَ للأتراكِ من عهدِ يافث ومن عهدِ "أفراسياب" ليس مرسغا فلا شهمَ في الدنيا "كجنكيز" قاهر ولا ثارَ أغلى من "طغا جار" إذ طغى(٢)

ويقول مفتخراً ببنى عثمان راداً على ما رماهم به العرب من ظلم ونقض للجوار:

فإنا بنو عثمان لا الضيم عندنا يعان ولا يوماً على جارنا يقضى (٣)

⁽۱) حسن حسني الطويراني ولد عام ۱۸۰۰ م وتوفي عام ۱۸۹۷م، شاعر تركي الأصل، لقب بالطويراني نسبة إلى طويران، أنشأ عدة جرائد كالزمان والإنسان والنيل والعدل ومجلة المعارف والمجلة الزراعية، وله ديوان شعر بعنوان "ثمرات الحياة"، وله عدة تآليف دينية واجتماعية وأدبية، بعضها تركية وبعضها عربية. ينظر ترجمه: لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية (۱۸۰۰ – ۱۹۵۲ م) ۲۲۸. أعلام من الشرق والغرب ۸۲ – ۹۶، وقد أورد المؤلف تاريخ ميلاده خطأ ص۸۲ واستدركه بالتعديل آخر الكتاب.

^(۲) أعلام من الشرق والغرب ۹۱.

^(۳) السابق ۹۱ .

ووصل به الحد باستفزاز قصائد إبراهيم اليازجي له عندما عرض بالأتراك ورماهم بالظلم والاستبداد وهجاهم هجاء مؤلم، أن هجا العرب قائلاً:

> مَلكُنــاكم حينــاً ســوائمَ جهــلاً جهلتُم حقوقَ التركِ وهي جليةً وشوَهْتُم الحسنى بما قد بدا لكم

تتيهون في دوِّ الهوان نعائما فلما اكتسى العاري وأشبع جائع وأصبح مخدوماً فتى كان خادما ولم تحفظوها، شيمةُ الحرِّ أَنْعما وقلْ تُم كذاك كُنَّا وكنْ تُم وبيس ما(١)

فيبدو أن شدة وقع قصائد إبراهيم عليه، أفقدته صوابه، إذ يعرض بالعرب، بما ليس فيهم ولا من طباعهم، وبما يكذبه التاريخ، ويثبت خلافه، فما كان العرب يوماً عراة ولا جائعين ولا خدم، وإنهم والله ليحق لهم أن يفتخروا بتاريخهم وماضيهم .

وما كان العرب عندما ملكهم الترك بالسوائم الجهل، وما كانوا يوماً مذلولين ولا نعائم، فأين علمه من تاريخ العرب، وأين كان آباؤه وما مكانتهم عندما كان العرب منحلة العلم ومنهلاً للعالم؟.

والغريب فيه أن لهجته الساخطة تتغير، عندما يذكر بالأخوة في الدين والفضل بالتقى، ويتجلى التناقض في موقفه داخل القصيدة عندما يقول:

> وقد أنزل الله المؤاخاة بيننا وأنا بكم حقاً كما أنتم بنا ولا فضل إلا بالتقى وهو بيننا وكان أبوه في الحقيقة آدم وأما نبئ اللهِ فالكلُّ قومُه والمال الله ومُها نصَحْتُ بني مصرَ وحذَّرْتُ كلَّهم

فلا تجعلوها أخوة تسفك الدما كلانا أخٌ في الدين يبغى التلازما سواء وفضلُ اللهِ خص وعمما فمن شاء تذليلاً لأصل فآدما وأكرمــه مــن لــم يسِــئه وأكرمــا وقلْتُ المقالَ الحقَّ لكن تجرما(٢)

فيبدو أن دينه وايمانه بأخلاق الإسلام، أعادته إلى رشده، أو ربما سخر من نفسه لأنه استشعر أنه يفتري على العرب، فاعتصم بالدين الذي لا يفرق بين أبيض وأحمر وأسود إلا بالتقوى. ولما اشتد إبراهيم على العثمانيين في قصيدته السينية، نهض حسن حسنى مدافعاً عن الترك ومفتخراً بهم ومعرضاً بالعرب في قصيدة رد بها عليه منها:

> والترك نيران اللظيي والترك قد تركوا أبا لــولا بنـو عثمان مـا سهروا ونمتئم والتقوا

فأقدِمْ ورم إن كنْت قابس ك ومثله بالخزي نامس نُسبَتُ لشرقيِّ نصوابس وحشاً وأمسيتُم أوانسس

⁽۱) السابق ۹۱ .

^(۲) السابق ۹۱ .

برزوا لساعرة الوغى وهمامكم كالظبى كانس(١)

لقد نسي أن العرب كانوا وقوداً وأسوداً كواسر في حروب الدولة العثمانية، واليد الفتاكة في إخماد الثورات التي اشتعلت ضد الدولة العثمانية في ولاياتها .

وقد أرجع محمد عبد المغنى حسن ذلك إلى الأحوال السياسة في عصره والخلاف بين العرب والترك، ومحاولة العرب التخلص من الأتراك وحكمهم، وقيام الشعراء العرب بهجائهم، مما أثار حفظته عليهم، وكان منهم إبراهيم (٢).

وهذا ليس مبرراً للشاعر، فلا تؤخذ أمة لا خلاف في نقاء ثوبها، بفردٍ أو ثلةٍ مارقةٍ، فلا تزر وازرة وزر أخرى .

وكان عليه أن يميز أن إبراهيم نصراني لا يمثل إلا نفسه وطائفته ومن سار ديدنه، ولا يمثل العرب والمسلمين، ثم أن ينظر إلى الجيش الجرار من الشعراء والكتاب العرب المسلمين، الذين تصدوا لأصحاب القومية وناصروا ونافحوا عن الدولة العثمانية، واستنهضوا المسلمين للالتفاف حولها ونصرتها، فأين هو من هؤلاء الشعراء والكتاب؟!

لقد نجح الغرب الاستعمارى في غرس الدعوة القومية العربية التى تبناها من المسملين عبد الرحمن الكواكبى لتفتت الخلافة الإسلامية في نفوس النصارى أولاً، ثم جماعة من المسلمين ينادون بها، ونهض عدد من الشعراء المسلمين كجميل صدقى الزهاوي، والرصافي يدعو إلى الثورة على الأتراك، وبلغت هذه الدعوة ذروتها في مطلع القرن العشرين.

وهكذا نجد القومية أخذت اتجاهات في القرن التاسع عشر:

١- الاعتزاز بالأمة العربية الإسلامية وأمجادها، وهو اتجاه وجد في كل العصور، خلي من معاداة للأجناس والأعراق الأخرى.

٢- القومية المضادة للغرب وهجمته على الأمة العربية الإسلامية وقد ظهر في النصف الثاني من
 القرن، وهي قومية قائمة مع تمييز العنصر العربي والمسلم على العنصر الغربي .

٣- القومية المضادة للعثمانيين والمنددة بحكمهم والمنادية بالتحرر من مظالمهم، وهي قومية قامت
 على تمييز العنصر العربي على العنصر التركي، ترتب عليها بروز القومية التركية شعراً.

087

⁽۱) السابق ۹۱ .

⁽۲) السابق ۹۰

المبحث الثاني

الاتجاهات الفنية

ظهرت الاتجاهات الأدبية والفنية، أو المذاهب الأدبية والفنية كما يطلق عليها البعض في أوروبا، ولم يعرفها العرب إلا في مطالع القرن العشرين ومن هذه المذاهب: الكلاسيكية، والرومانتيكية، والرومانسية، والواقعية .

وقد كان الاتجاه السائد عند العرب في الشرق السير على منوال العرب القدماء، فحاكوا نهج القصيدة القديمة، والتزموا بالتقاليد الفنية المتوارثة، وتتبعوا أساليبهم وطرقوا جل الموضوعات والأغراض التي نظم عليها القدماء، ولم يحيدوا في كل ذلك عن طرائق العرب وأساليبهم، وهذا لا يعني انسلاخهم عن واقعهم وإلغاء شخصيتهم، فكان هناك مذهب القدماء أصحاب الطبع الذي مثل الاتجاه المحافظ القائم على وحدة الوزن والقافية، ومنهج القصيدة القديم من حيث البدايات التقليدية، وتعدد الأغراض، وتناول الأغراض القديمة، فافتتحوا قصائدهم بالغزل، والوقوف على الطلل، ووصف الديار، وتنقلوا من غرض لغرض مع بث الحكمة في ثنايا القصيدة أو ختامها، متمسكين بعمود الشعر القديم، مع الحرص على شرف المعنى وصحته، وجزالة اللفظ، ومتانة التراكيب، وقوة السبك، واجادة الوصف والتشبيه، وكثرة المدح والفخر.

وكان هذا المسلك عند النقاد المحافظين إلى العصر العباسي مقياس الجودة عند الشاعر، ومعياراً لا يحيدون عنه في الحكم على الأشعار.

وقد شهد العصر العباسي نمو مذهب شعرى جديد عرف عند النقاد بمذهب المحدثين أو الصنعة، لم يلتزموا التزاماً كاملاً بالسير على منوال القدماء؛ إذ عمدوا إلى التجديد في مطالع القصائد، كما فعل أبو نواس الذي تمرد على المقدمة الطللية، وقد امتازت ألفاظهم بالعذوبة، والرقة، وحلاوة المعنى، وقرب المأخذ، والبعد عن الغريب (۱).

وأخذ الاهتمام بالبديع يظهر عند المولدين^(۱) مع تغير الذوق العربي بفعل الحضارة والاختلاط بالأمم الأخرى، وقد ناهضه أصحاب الاتجاه المحافظ؛ إذ لم يكن مقياساً للجودة عندهم، ويظهر ذلك في قول ابن رشيق "والعرب لا تنظر في أعطاف شعرها بأن تجانس أو تطابق، أو تقابل، فتترك لفظة للفظة، أو معنى لمعنى، كما يفعل المحدثون، ولكن نظرها في فصاحة الكلام وجزالته، وبسط المعنى وإبرازه، وإتقان بنية الشعر، وإحكام عقد القافية وتلاحم الكلام بعض ببعض ... واستطرفوا ما جاء من الصنعة نحو البيت والبيتين في القصيدة من القصائد يستدل بذلك على جودة شعر الرجل، وصدق حسه، وصفاء خاطره، وأما إذا كثر ذلك؛ فهو عيب، ويشهد بخلاف الطبع، وابتار الكلفة"(۱).

⁽١) ينظر: العمدة في محاسن الشعر وآدابه ١/ ٩٧.

⁽۲) يذكر ابن رشيق أن أول من تكلف البديع وأخذ نفسه بالصنعة، وأكثر منها مسلم بن الوليد، وقيل أنه فتق البديع من المحدثين بشار وابن هرمة. ينظر: السابق ١/ ١٣٨.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> السابق ۱/ ۱۳۲ – ۱۳۷.

وأولع الشعراء في العصرين المملوكي والعثماني بالصنعة اللفظية (اصطناع البديع) استجابة لروح العصر وظروفه، فحشدوا أشعارهم بالمحسنات البديعية التي باتت عندهم مقياس براعة الشاعر، وميزاناً في يد النقاد يزنونهم به (۱) مع ظهور علماء اللغة في ميدان النقد، وتطور الذوق العربي، فنظروا إلى الجوانب اللغوية مقياساً للجودة، وتنافس الشعراء في ميدان البديع، وظهر ما يسمى بالشعر الصنعي كغرض جديد، وإذا بنا أمام مذهب شعري يزدهر في ذلك العصرين هو مذهب الشعر الصنعي سار إلى جانب مذهب الشعر التقليدي المحافظ، وجمع الشعراء في شعرهم بين المذهبين، وقد كتب الله للمذهب الصنعي البقاء مع سيطرة علماء اللغة على ميدان النقد غالباً، وقبول الذوق به إلى الستينيات من القرن التاسع عشر، خاضه الشعراء على ميدان النقد غالباً، وقبول الذوق به إلى الستينيات من القرن التاسع عشر، خاضه الشعراء والتجديد، وإظهار المقدرة والبراعة اللغوية، أو من باب المنافسة لمعاصريهم، والرغبة في الابتكار، والتجديد، وإظهار شخصيتهم التي تميزهم عن الشعراء السابقين، فكان حقاً هذا الفن الشعري صبغة ميزت الشعر في العصريين المملوكي والعثماني، كما ميزت الموشحات الشعر في الأندلس .

وقد شهد القرن التاسع عشر عدة انجاهات شعرية كانت امتداداً لاتجاهات الشعر التي سادت في عصور سابقة، واستجابة للثقافة والحراك الفكري والسياسي والاجتماعي على مدار القرن التاسع عشر، وما شهده من احتكاك فكري لا سيما في النصف الثاني من القرن، وتمثلت هذه الاتجاهات في:

١ - الميل إلى الصنعة اللفظية:

كان هذا الاتجاه امتداداً لاتجاه شعر الصنعة، الذي قوي وازدهر وقام كفن شعري قائم بذاته، إلى جانب الشعر التقليدي المحافظ في العصر المملوكي والعثماني، عرف بالشعر الصنعي أو المصنوع (٢)، واتخذ عندهم أشكالاً وأنواعاً عدة، كالتطريز، والتأريخ الشعري، والطرد والعكس، والقوافي المشتركة، والألغاز والأحاجي، وذوات القوافي وغيره، وقد عكست مقدرة الشعراء اللغوية، واهتمامهم بها، واعتبروها في عصرهم مقياساً لبراعة الشعراء، وارتبطت بظروف عصرهم وثقافته السائدة وذوقهم، وهي لا تخلو من تكلف وإعنات وإجهاد للشاعر بما فيه من عمليات رياضية عقلية غالباً دون طائل، مما جعل النقاد والدارسين يعدونه ضرباً من الألاعيب التي لا طائل منها، ما دفع الشعراء إليها إلا شعورهم بالفراغ وحاجتهم إلى التسلية، وإظهار البراعة اللغوية، والمنافسة الشعرية، الأمر الذي لم يكتب لهذا النوع البقاء في العصر الحديث.

(٢) الشعر الصنعي أو المصنوع هو " الذي يتكلف صاحبه لزوم ما لا يلزم في طريقة التأليف، من أجل غاية لا علاقة لها ألبتة بالشعر أو الشاعرية". الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر ٣٢.

⁽١) ينظر: الأدب العربي وتاريخه في عصر المماليك والعثمانيين والعصر الحديث ٧٩، ٧٨، ٨١.

وقد استمرت هذه الأشكال الشعرية في النصف الأول من القرن التاسع عشر، وتولدت على براعة الشعراء عنها أشكال جديدة، ومنها ما بقي حتى النصف الثاني كالتأريخ الشعري، ودلت على براعة الشعراء اللغوية، رغم ما يعتريها من تكلف وصنعة غالباً، وما تتميز به من صعوبة نظم وإعنات وجهد عقلي عند البعض، إذ يلتزم الشاعر فيها بما لا يلزم، وتميز به شعراء بعينهم في مصر كعلي الدرويش الذي افتتح ديوانه " الإشعار بحميد الأشعار " بالشعر الصنعي بألوانه المختلفة، ويعد شيخ هذه الفن وأستاذه في النصف الأول من القرن؛ إذ كان أبرع الشعراء فيه، وسلك ضروبه المتتوعة، ومحمد شهاب الدين، وقد طرق غيرهم شكلاً معيناً من الشعر الصنعي كعلي أبي النصر وعائشة التيمورية بشكل محدود، أما في الشام فقد اهتم به ناصيف اليازجي في مقاماته التي جمعها في كتاب مجمع البحرين، متناولاً أشكالاً معينة منه، ومبتكراً فيه، وفي شعره تناول بعض أشكاله وكان ذلك منه من باب إظهار المقدرة اللغوية ومنافسة السابقين والمعاصرين، وسلك ابناه إبراهيم وخليل طريقته في التطريز شعراً.

إلا أن ذلك كان عند الأسرة اليازجية محاولات لم تزد عن قصيدة أو مقطع، ولم يكن من هذه الأشكال له النصيب عند جميع الشعراء إلا التأريخ الشعري، ثم لزوم ما لا يلزم، والألغاز والأحاجي، إذا استمر حتى نهاية القرن التاسع عشر مع انحسار بقية الأشكال.

ولم يقتصروا في الشعر الصنعي على التقليد، بل كانت محاولات للابتكار عند ناصيف اليازجي الذي ابتكر عاطل العاطل، وشاكر شقير الذي حاول أن يبتكر في التأريخ الشعري في بيتيه الذي صدر بهما قصائده في مدح السلطان عبد العزيز والتي سماها " الذهب الإبريز في مدح السلطان عبد العزيز "(۱)، وأشار فيليب طرازي إلى أنه لم يسبق أحد إلى مثلهما، وهما:

بشرُ السنا في جلا شكرِ جنى شرفاً في عصرِ صدقِ بنشر النجح عُدَّ مثلْ قد قمتَ مرجاة مرتدِ انشر ندى تسعى لأجمل أجر تمَّ ثم عدلْ (٢)

وقد امتاز هذه اللون من الشعر غالباً بالضعف الفني، والركاكة، وغثاثة المعنى، والتكلف، والبساطة والعفوية، وخلوه من العاطفة، وافتقاره لروح الشعر، فليس له منه إلا الوزن والقافية.

وفضلاً على ذلك يحتاج إلى جهد من الشاعر، وفيه صعوبة، ويلتزم فيه الشاعر ما لا يلزم، ولعل ذلك هو الذي أدى إلى اشتهار شعراء بعينهم به دون غيرهم، وتناول بعض الشعراء لضروب معينة منه دون غيرها، كالتأريخ الشعري، والتطريز، والألغاز والأحاجى في القرن التاسع عشر.

وكان مبعثه التسلية في مجالس اللهو والسمر، وإظهار البراعة والمقدرة اللغوية، والمنافسة بين الشعراء والتفوق الأدبي، وتتمثل أبرز الأشكال التي نظموها:

⁽۱) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ٢/ ١٩٠.

⁽۲) السابق ۲/ ۱۹۰.

١- التطريز (الشعر المطرز):

التطريز أو الشعر المطرز "هو الذي تؤلف الحروف الأولى من أبياته المتتابعة اسماً هو غالباً، علم لحبيبة الشاعر "(١).

وقد تطورت أشكاله وتفنن فيه الشعراء، ولم يعد قاصراً على الشكل البسيط، إذ أخذوا يتفننون به وعقدوا فيه أيما تعقيد، ويظهر ذلك عند على الدرويش، الذي خصص في ديوانه باباً طويلاً في الشعر الصنعي افتتح به ديوانه، يستشعر معه القارئ والدارس شدة إيغاله في التكلف والصنعة الممجوجة، وقد اهتم بالتطريز ونوع في طرائقه إذ لم يقتصر على البسيط منه، بل تفنن بأنواع معقدة مملة قائمة على العمليات العقلية التي لا تعود بطائل لا على الشاعر ولا القارئ ولا الدارس، فلا تزيد عن كونها كلمات مرصوصة، لا تملك من الشعر إلا الوزن والقافية، ولا يخرج الشاعر منها إلا بهدر طاقته وطاقة المتلقى، ولا فضل للشاعر فيها إلا براعته الرياضية.

ومن أنواع المطرزات عنده:

- 1- أن يجعل التطريز في القصيدة يتكون من الحرف الأول في التفاعيل، ويخرج من مجموع الحروف المطرزة على التوالي بعدد معين من الأبيات الشعرية، ثم من مجموع منفصل حروف الأبيات التي خرج بها يخرج ببيت شعر آخر، يركب من حروف بيت آخر يستخرج منها عدد معين من التواريخ بتساوي المهمل والمعجم في تاريخ تقديمها(٢).
- ۲- استخراج قصيدة من رسالة على بحر معين ويكون الشاعر واضعاً الكلمات التي تكون القصيدة بين قوسين، ثم يستخرج منها قصيدة ثانية من مجزوء البحر، ثم يستخرج من أوائل تفاعيل القصيدة الثانية عدد من الأبيات يودعها عدد من التواريخ^(۳).
- $^{-}$ أن يستخرج من رسالة صناعية، قصيدة بقافية معينة مؤرخة مؤرخة عير مؤرخة أو قصيدة منظومة (مزدوجة) كل مصراع لها تاريخ تأ، وقد سمي استخراج القصيدة من رسالة نثرية القصيدة المولدة .
- 3 أن يطرز أوائل الأعجاز في القصيدة بحروف الهجاء()، وهذا النوع بسيط قياساً بالأنواع السابقة.

^(۱) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ١٩٦، ٢٩٠.

المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ٣٥٨/١.

⁽٢) ينظر أمثلته: الإشعار بحميد الأشعار ٧، ٣١.

^(۳) ينظر أمثلته: السابق ۹.

⁽٤) ينظر أمثلته: السابق ١٩.

^(°) ينظر أمثلته: السابق ۳۷، ۳۸.

⁽٦) ينظر أمثلته: السابق ٦٢.

⁽٧) ينظر أمثلته: السابق ٤٤.

- ٥- أن يطرز ثلاثة أبيات بأوائل الصدور وأواخرها وأوائل الأعجاز ولها ثلاث قواف (١)، أو أوائل الصدور وأوائل الأعجاز مع التأريخ (٢).
 - -7 أن يطرز بأوائل الأشطار الأوائل وأواخرها بيتاً، وبأوائل الثاني اسم الممدوح(7).

ومن أبسط أمثلة التطريز التي يستوعبها العقل عنده، والخالية من التعقيد المعقد، تطريز أوائل الأعجاز في مدحه لعبد الرحمن مظهر بيك هذه الأبيات من قصيدة جاءت على عدد أحرف الهجاء منها:

جاءَتْ أم مسكٌ أم عنبرْ نادَتْ العليا يا مَظهرْ أوصافٌ فيه لا تحصرْ بعلاه وبالفضلِ الأبهرْ من عقدِ محاسنِه الجوْهرْ(1)

ألف أمعاني من يدكر باع بل تلك مدائحُ مَن باع بل تلك مدائحُ مَن تاع تمّ ث في همتِه شاء ثبتَ ث عنه عظم جيم جيد الأزمانِ زهي

وهكذا إلى نهاية حروف الهجاء .

ويبدو أن على الدرويش كان ينافس معاصريه في هذا اللون، لذا نجده يتفنن في تعقيده بصورة متكلفة ممجوجة، قتل فيها روح الشعر، فلا نجد في ديوانه الذي خصص فيه باباً واسعاً للشعر الصنعي إلا غثاثة معنى وركاكة أسلوب وضعف لفظ وعقم خيال، وضمور فكرة، وهذا طبيعي مادام أنه اهتم بالشكل ليخرج صنعته متقنة، إذ إن ذلك لن يتم له إلا بانصرافه عن المضمون والفكرة والمعنى، فلا عجب أن نلمس التكلف، وأن نجد قصائده وما يستخرج منها لا تعدو أن تكون مجرد كلمات مرصوصة، وغالباً بلا معنى ولا علاقة لها بالشعر من قريب أو بعيد خلا القافية والوزن.

ويظهر أن هذا التفنن عُدَّ عندهم براعة، وعلامة على التفوق على الأقل في النصف الأول من القرن، وعدوه من غرر الصناعيات، ويظهر ذلك في مقدمة قصيدة مطرزة لعلي الدرويش يمدح بها إبراهيم باشا بن محمد علي، يقول " ومن غرر صناعياته ودرر لزومياته مادحاً مهنئاً نزيل الرضوان مولانا المرحوم الحاج إبراهيم باشا..."(٥)، فقد عد ذلك من الغرر.

ونحن نستشعر من طول نفس علي درويش في تطريزاته، ومن سعة مساحة الشعر الصنعي في ديوانه واهتمامه به، وميله إليه، تمكنه وتمرسه في الفن، رغم أن هذا النوع قائم على الرياضة

⁽۱) ينظر أمثلته: السابق ۵۳.

⁽۲) ينظر أمثلته: السابق ٥٦.

⁽٣) ينظر أمثلته: السابق ٦٩.

⁽٤) السابق ٤٤.

^(٥) السابق ٧.

العقلية التي ترهق ليس فقط الشاعر بل أيضاً المتلقي، وتدفع إلى الملل بما فيها من ركاكة، وصعوبة.

ومن الشعراء الذين نظموا التطريز عمر اليافي (١) ، وعائشة التيمورية (٢)، وعلي أبو النصر ($^{(7)}$)، وناصيف اليازجي .

ولا نعدم وجود نماذج قليلة يوظف فيها الشاعر التطريز بعيداً عن التعنت والتكلف القاتل لروح الشعر، والذي يظهر في عبقرية ناصيف اليازجي في توظيفه لهذا الفن في قصائد طويلة النفس مطرزاً في أوائل الصدور أبياتاً للشعر، لم تتجاوز البيتين ولا تخلو من إبداع، فله في إبراهيم باشا لما فتح عكا قصيدة، وكانت بناء على طلبه "جعل كل شطر فيها تاريخاً وصدرها بيتين قد ضمن كل شطر منهما تاريخين، ووزع حروف البيت الأول على أوائل أبيات الغزل من القصيدة، وحروف البيت الأول على أوائل أبيات الغزل من القصيدة، وحروف البيت الثاني على أوائل أبيات المديح منها"(أ)، والقصيدة تبلغ تسعين بيتاً، بدأها بالغزل الذي شغل ثمانية وأربعين بيتاً، ثم المديح وشغل اثنين وأربعين بيتاً، فمن مدحه الذي طرز في أوائل صدوره البيت الثاني (كن بالغاً أوج....) قوله:

ك كلُّ البلايا من الدنيا متى نزلَتْ بنا نيران إبراهيمَ تفنيها ن نارٌ ونورٌ متى قال النزالُ له والجودُ هاتِ يداً لم يلقَ ثانيها بنى من العزّ بيتاً دون أعمدة سوى قناة له عزَّتْ مبانيها اللوذعيُّ العزيزُ الباسلُ الملكُ الـ غازى الملا بيد حسبى أياديها راحاتً به ولسوال تفاجيها للسيف والرمح والأقلام قد وُلِدتْ صافى الصفاتِ نفيسُ النفس زاكيها غاز مهيبٌ حسيبٌ ماجدٌ نجيبٌ أراؤُه قضب بباللهِ حاميها أقوالُـه خطـب أفعالُـه شـهب أليس أموائك تفني وتبقيها أحيى المحامد مفداة مسلمة يلهو بزهر ولا خمر يُعاطيها وردّ ما مرّ من عدل الصحابة لا والفتخ والحتف عدلاً بين أيديها جرارُ خيلِ يحلُ البأسُ جانبَها

⁽۱) ينظر: ديوان عمر البكري اليافي ١٩.

⁽۲) ينظر: حلية الطراز ۱۶. (۲) ديوان على أبو النصر ۱۳۰.

⁽٤) البيتان يؤرخ في كل شطر منهما بحساب حروف الجمل عام ١٢٤٨ه ، وهما:

أنت الخليلُ وفي الأطلال بردُ لظى أطلالِ عكا ورفضُ الرغبِ والحذرِ كان بالغاً أوج سعدٍ ما به ضرر أو غالباً لم ينزل في أول الظفرِ النبذة الأولى ٢٢.

سَلْ قُومَ عَكَاءَ حِينِ اربِدَّ مشرقُها والشام والترك لما اسود ناديها اسماً وشبه اسمه راحت أساميها عبدُ الخيل لعبدِ اللهِ صار بها وتكسر السيف نزعاً من نواصيها داس البلاد باذن الله يكسرها ماجَتْ سراياه أبطالاً بسطوتها تبقى وفياً وتبلى من يعاديها أحبِبْ بأصيدَ تحكي الدهرَ همتُه لكن متى ناب شر من يحاكيها شبة فما مدحه ما جاء تشبيها بعيد قدر عن الأمثال ليس له بعد النهاب حلى الطُرق جاليها هو الذي حجُّ آل البيتِ جاء به أهداه إلا ببرق البيض واليها ض ضلَّ السُعوديُّ وهابُ السودان منها وفرضً الجدد بالجدوى يواليها رسولُ حق نزالُ الحربِ سنتُه فيها القتالَ وأمَّ السرومَ يرميها (١) رام الحجازَ وسودَ الزنج ثم رمى

فالأبيات السابقة تضمنت في أوائل صدورها تطريز الشطر الأول من قوله:

كُنْ بالغا أوجَ سعدٍ ما به ضرر أو غالباً لـم يـزلْ فـي أولِ الظفـرِ

وقد جاء توظيفه للتطريز بطريقة فنية بعيدة عن التعسف، ولا يستطيع ذلك إلا جهابذة الشعر، فعكست ملكته الشعرية الفذة التي أهلته أن ينظم مثل هذا اللون بنفس طويل على مدار تسعين بيتاً بسلاسة وطبع دون أن يشعر القارئ بكلالة أو ملل.

وقد تميزت قصيدته بقوة الأسلوب وأصالة اللفظ وجزالته، مع جمال التصوير وبراعته، وتسلسل الأفكار، واعتمادها على وحدة البيت، وتعد وثيقة تاريخية هامة لفتح عكا على يد إبراهيم باشا، ومواكبة الشعر للأحداث السياسية.

وله قصيدة أخرى سار بها على نفس الطريقة في مدح السلطان عبد العزيز (٢)، وقد سار على طريقته ابنه إبراهيم اليازجي في مدحه للسلطان عبد العزيز في قصيدة يتيمة مطرزة بلغت ثلاثة وسبعين بيتاً، رغم قوة أسلوبها وبراعته في التصوير، إلا أنه لا يصل إلى إتقان أبيه في فن التطريز؛ إذ نجد أبيات يفتتحها بحروف ليس لها علاقة بالبيتين المطرزين (٣)، كما نظم أخوه خليل قصيدة وحيدة على هذا النمط في مدح الخديو توفيق بلغت تسعاً وثمانين بيتاً (٤).

⁽١) النبذة الأولى ٢٥، ٢٦.

⁽۲) ينظر : ديوان ثالث القمرين ۳۳ .

⁽۳) العقد ۱۳۱ – ۱۳۱.

^{(&}lt;sup>3)</sup> ينظر: نسمات الأوراق ٣٤، وقد افتتح صدور أبياتها بحروف إذا جمعت على الترتيب، خرج منها بيتان يتضمن كل واحدٍ منهما أربعة تواريخ للسنة المذكورة، وجعل الأبيات المصدرة بحروف البيت الأول نسيباً، والأبيات المصدرة بحروف البيت الثاني مديحاً.

ولعل صعوبة هذا النوع وما فيه من إجهاد للشاعر بلزوم ما لا يلزم، جعل ناصيف لا يتعدى قصيدتين فيه، وجعل ابنيه لا يتعديا القصيدة الواحدة، مع أن اليازجي قدم تطبيقاً طويل النفس يثبت أن الشاعر يستطيع أن يوظف هذا الفن الصناعي بطريقة فنية بعيدة عن التكلف، إن أتقن أدواته الفنية وتوفرت له الملكة الشعرية الأصيلة.

وقد جاءت هذه القصائد المطرزة عند اليازجيين بدافع إظهار المقدرة اللغوية، وإثبات القدرة على النسج في هذا اللون والمنافسة، ولا تمثل مطلقاً مقياساً للحكم على شاعريتهم.

ولا نجد عند غيرهم من شعراء الشام أو الخليج وشبه الجزيرة وبلاد المغرب من اهتم بهذا اللون، مما يعطينا انطباعاً بأنه حصر عن جماعة بعينهم من الشعراء في بيئة معينة.

وكان أظهر ما يكون عند علي الدرويش ومحمد شهاب، فقد اتخذاه صنعة وتفننا فيه، وتوسعا في ضروبه هو وغيره من الشعر الصنعي، فإذا علمنا أن علي الدرويش ومحمد شهاب كانا من شعراء القصر الخديوي ومن المسامرين والمنادمين للخديو عباس الأول إذ قربهما منه، ندرك سر الاهتمام عندهما بهذا الشعر الصنعي، فقد كان عندهم مادة من المواد التي تقدم في مجالس السمر غالباً، أو لرجالات في الدولة أغرموا بهذا اللون، واعتبروه مقياس براعة الشاعر، الأمر الذي دفع الشاعرين على التنافس والتوسع في بابه، ولا يصح الاستناد إليهما في الحكم على شعراء العصر. أما من جاء بعد على الدرويش ومحمد شهاب الدين من شعراء مصر، فنجد شعراء خلت دواوينهم منه كالبارودي، ومن نظمه من الشعراء كعلي أبو النصر، وعائشة التيمورية، فقد حدوا من توظيفهم له، وتجنبوا القصائد الطوال، وتميزوا بتوظيفهم لهن التطريز توظيفاً فنياً بعيداً عن التعسف والتكلف الممل، ليمثلوا تطوراً في هذا الفن الذي احتضر في أواخر القرن التاسع عشر مع تطور الحياة الممل، ليمثلوا تطور ذوق الشاعر والجمهور، والارتقاء بوظيفة الشعر، والعملية النقدية.

٢- الشعر العاطل، وعاطل العاطل:

الشعر العاطل ضرب من ضروب الشعر الصنعي وهو "ما كانت كلماته خالية من النقط"(۱)، أو بمعنى آخر: ما كانت كلماته غير معجمة، ويسمى كذلك بالمهمل، نظم عليه من الشعراء في النصف الأول من القرن التاسع عشر ناصيف اليازجي، وعلي الدرويش، ولا نجد هذا اللون عند غيرهم، أما عند ناصيف فقد كان على عادته يسلكه ليبرز مقدرته اللغوية، وبراعته الشعرية لذا لا يتجاوز عنده القصيدتين، أما الأولى تألفت من ستةٍ وعشرين بيتاً، وقد وردت هذه

-

⁽۱) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٢٨٣.

القصيدة في المقامة الخامسة عشر التي تُعرف بالرملية في مجمع البحرين^(١)، أما القصيدة الثانية تألفت من عشرين بيتاً ذكر في مقدمتها أنها من الجناس العاطل منها:

لأهلِ السدهرِ آمالٌ طوالُ وأهلُ السدهرِ عمالٌ أطاعوا وأهلُ السدهرِ عمالٌ أطاعوا كُرورُ السدهرِ طوَّلَ كلَّ حالٍ لعل الصدَّ مَعْهُ لله حُروُلُ صلاحُ الحالِ والأعمالِ مالٌ دعْ العلماء والحكماء طراً لأهلِ العلم عصر مرَّ مَعْهم مدارسُ هكا أراها عمال أراها على المكارم أهلُ لوم

واطماعٌ ولو طال المِطالُ هواه كما رأوه مال المِطالُ هواه كما رأوه مال مالوا هو والدهرُ الدوامُ له مُحالُ أُوّمَلُهُ كما حال الوصالُ ومهما ساء مالٌ ساء حالُ وسَالٌ مالاً ألا ساء المآلُ ومسرّ الجلهُ معه والكمالُ دوارسَ لا سادلمٌ ولا سوالُ دوارسَ لا سادلمٌ ولا سوالُ أداروا كأسَهم وسطوّا وصالوا(۲)

وليس لناصيف غيرهما، تميز فيهما بنفسه الطويل إذ المألوف أن الشعراء السابقين قد نظموا فيه أبيات قليلة، كما كتب فيه عمر الأنسى قصيدة واحدة بلغت سبعة عشر بيتاً، منها:

وكم حالِ أحال الدَّهرُ مكراً وصادمَها وسللَّ لها حساما وكم ملك مطاع الأمسر ولسى وما لسوى الإله الملك داما وما أدراك ما أطلل سلمي رسومٌ ولا طعامٌ لها ولا ما إلى أهل الهدى أمسى إماما أرى كـــلاً حــوى أســران مــولى ـ سما كلُّ السوري كرماً وحلماً إمامٌ طالما صلى وصاما لها حول الحمى المكلوم حاما رعيى الله الجمي وحمي كراماً لــه وأعـار مسـمعَه الحمامـا ولو صدع الحمام أعاد صدحا أهلل مدامعاً أو سام ساما(٣) وما هلن الهلل ولاح إلا

وقد استعمل ناصيف والأنسي الشعر العاطل في مقام النصح أو الحكمة التأملية، ولم يتعد ذلك إلى أغراض أخرى، وذلك لأن الحكمة والنصح معنى يضمنه الشاعر في بيت مستقل بذاته، فإن كانت القصيدة جميعها في الحكمة أو النصح فلا يجمع بين أبياتها رابط عضوي، من هنا

⁽۱) مجمع البحرين ۸۹.

^(۲) السابق ۱۲.

⁽۳) المورد العذب ۲٤٥.

يسهل تطبيق العاطل معها في قصائد طويلة النفس، خلاف باقي الموضوعات، فإنه من العسير على الشاعر أن يعطى فيها قصائد طوال على هذا الشكل.

وقد خطى فيه ناصيف والأنسي خطوة بتوظيفه بقصائد ذات معنى، إلا أنها امتازت بسهولة الأسلوب والوضوح وبساطة التراكيب مع سمو المعنى، وخلوها من الخيال.

وكانت عندهما من باب إظهار المقدرة على نظم هذا اللون فقط، ورغم نجاح الشاعرين وبراعتهما في التغلب على التكلف والتعسف الذي ألف في هذا اللون الشعري، إلا أن ذلك يبقى فيه إجهاد للشاعر ولا يتسنى للشاعر بسهولة دون تكلف إلا إذا كان صاحب طبع وباع في ميدان الشعر.

أما علي الدرويش لم يحالفه الحظ في هذا الضرب، فقد نظم فيه خمسة أبيات ضمن قصيدة طويلة في مدح الشيخ أبي الإقبال شيخ السادات الوفائية، ويذكر في مقدمتها أنها قصيدة صناعية، مما يدلل على وعي الشعراء بما يحتاجه هذا الفن من تكلف، وبعده عن الشعر المطبوع.

والأبيات المهملة فيها هي:

هو أحمدُ الأسماءِ أسمى حامدِ ومطهرُ الأصلِ المؤصَّلِ سُوددا طال المؤملُ وهو كلُّ مؤملِ ومطال عالٍ أو مطالعُ سعدِه ومطال عالٍ أو مطالعُ سعدِه حسرة محالٍ للمكارمِ دارُه

هـو أصـلخ الأعـلامِ والأعمـالِ ومكارمـا وكمـالُ كـلٌ كمـالِ وسع المـلا ومهامـه الآمـالِ داس السُها وسعا سماءَ مطالِ حكـم العلـم محـرم وحـلال(١)

والركاكة والتكلف بين في هذه الأبيات المصطنعة.

وقد أورد أربعة أبيات ضمن قصيدة طويلة يمدح فيها محمد عطاء الله بيك أحد قضاة مصر في عصره (٢)، كما نظم على الدرويش الشعر المهمل في البيت أو البيتين الذي يستخرجهما من قصيدة مطرزة أو رسالة(٣) ونماذجه ضعيفة متكلفة، لا طعم لها ولا لون ولا رائحة، اهتم بها بالصنعة على حساب المضمون.

وتجدر الإشارة أن الشعراء لم يقتصروا في الشعر الصنعي على التقليد بل نجدهم يبتكرون، كناصيف اليازجي الذي ابتكر لوناً جديداً لم يكن معروفاً عند السابقين، ولم ينظم عليه في عصره غيره، وكان ذلك فقط من باب منافسة السابقين والتميز على من حوله، وإظهار مقدرته اللغوية وبراعته الشعرية، ورغبته في الابتكار.

⁽١) الإشعار بحميد الأشعار ٤١.

⁽۲) السابق ۲۰.

^(۳) السابق ۳٦.

هذا اللون الجديد ما يسمى بعاطل العاطل، وقد أشار إليه فيليب دي طرازي^(۱) في ترجمته للشاعر فيقول: "ومن مخترعاته في هذا الباب "عاطل العاطل" وهي أن تكون حروف الكلمة خالية من النقط كتابة وهجاء، وذلك لأن الحروف المعروفة بعاطل العاطل ثمانية وهي: الحاء، الدال، الراء، الصاد، الطاء، اللام، الهاء، الواو فلا يسع المتكلم أن يركب منها كلاماً كثيراً وقد نظم من هذا النوع أربعة أبيات لا يعرف سواهما في لسان العرب"(٢).

وقد صدق، فلم أعثر على هذا النوع الصنعي إلا عنده، ثم عند شاكر شقير (٢) الذي عارضه في أبياته.

وقد عرفه البعض بأنه "ما كانت حروفه وأسماؤه غير معجمة" أي خالية من النقط^(٤)، وقد أورد اليازجي أبياته الأربعة اليتيمة إذ لم ينظم غيرها في مقامته الخامسة عشرة التي تعرف بالرملية في كتابه مجمع البحرين، وهي لا تخلو من تكلف، وغثاثة معنى، فلا ترى إلا كلمات مرصوصة بائنة الصنعة، ولعل ناصيف أدرك ذلك، لذا لم يكن طويل النفس فيها واكتفى بها، ويقول فيها:

ولحـرِّ حولـهُ هـل حـلَّ حـردُ وصـدودٌ هـل لـه وُطـدَ ودُ (م) لـهُ هـولٌ وهـل للهـول ردُ^(۲) وقد عارضه في هذه الأبيات شاكر شقير فقال: حلو وصل هل له للصدّ حد صدره للصدد مَصر دهره ولوصل لحصور طُلل دُرِّ على المحالي المحا

⁽۱) فيليب بن نصر الله بن أنطون دي طرازي، ولد عام ١٢٨٢هـ/٨٦٥ م في بيروت، وأصله من الموصل ، وهو من أعيان السريان الكاثوليك، ومؤرخ الصحافة العربية، وأديب دأب على التأليف والكتابة في المجلات وبعض الصحف، وله تاريخ الصحافة العربية، وعصر العرب الذهبي، وغيره، وقد توفي عام ١٨٦٥هـ/ ١٩٥٦م. ينظر : الأعلام ٥/ ١٦٩.

⁽۲) تاريخ الصحافة العربية: ١/٥٥.

⁽۲) شاكر بن مغامس بن محفوظ بن صالح شقير، ولد عام ١٨٥٠م في الشويفات بلبنان، أحكم معرفة العربية والفرنسية وشيئاً من اليونانية، وأحكم فن الموسيقي، فأحرز منه نصيباً وافراً، وكان ينظم الشعر ارتجالاً بلا تكلف، له من الكتب: "لسان غصن البان"، و" أساليب العرب في صناعة الإنشاء"، وغيره. ينظر ترجمته في: تاريخ الصحافة العربية ٢/ ١٨٨- ١٩٢.

^{(&}lt;sup>؛)</sup> المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٢٨٤.

المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ١/٣٥٦.

^(°) مجمع البحرين ٩٤.

⁽۱) شاكر شقير: الوهم في سيرة مبارك بن ريحان مع محبوبته بنت الحان، (د.ط)، المطبعة اللبنانية، بيروت، ۱۸۸۷م، ص ٤١. ووردت في: تاريخ الصحافة العربية ٢/ ١٩١.

ولم يلق الشعر العاطل وعاطل العاطل رواجاً عند الشعراء، لمنافاته للذوق، وبعده عن روح الشعر غالباً بما فيه من تعسف وتكلف، فانحصر الشعر العاطل بنماذج محدودة عند علي الدرويش وناصيف، وانحصر العاطل العاطل بنموذج ناصيف اليتيم ومعارضة شاكر شقير، أما عند غيرهم فلا نجد ذلك.

٣- الشعر الحالي (المعجم) :

الشعر الحالي أو الشعر المعجم هو "ما كانت جميع حروف كلماته منقوطة"(١)، وهو لون من الشعر الصنعى المتكلف الذي لا يخلو من غثاثة وفساد ذوق.

لم يمل إليه شعراء القرن التاسع عشر، إذ لا نجد إلا نموذجاً واحداً عند كل من ناصيف، وعلي الدرويش فقط.

أما نموذج ناصيف جاء في مقامته الرملية وهي المقامة الخامسة عشرة التي استعرض فيها قدراته على نظم ألوان من الشعر الصنعي.

بش جيّ يبيتُ في ش جن شيق تيّق تُجُنّب في شعفٌ شَفَي بن في ثِقة شيبة في شبية خُضِبَث بين جنبيَّ شُهَّة خَشُهُنَ رمضتُ جَفني بيقظة فَشُهُنت بي شقيق يغيب غيبة ذي شيخ فن فَتِي شِتشِهِ ينتقي زين جنبة جُنيت غيثُ فيض فينبُ ثي شِتشِهِ

فِ تنْ ينتَشِ بْنَ فَ ي فِ تنِ نَفَ مَ فَذِ ي فِ تَنِ بَدَ مِ فَفْذِ ي فَذِ ي بَدْ نَ بَدُ بَنْ مَ مَ فَفْذِ ي بِ شَ نَ جَ يشَ ذَي يَ بِ زَن بَشْ فَقِ غَصْ يَ مَنْ جَ يَشَ ذَي يَ مَنْ بَلْ عُلَيْ مَ مَنْ مَنْ مَ مَنْ مَ مَنْ مَنْ مِنْ فَلِي عَلَيْ فَلْ عَلَيْ فَلِي عَلَيْ فَلْ عَلِي فَلْ عَلَيْ فَلِي عَلَيْ فَلْ عَلْ عَلَيْ فَلْ عَلَيْ فَلِي فَلْ عَلَيْ فَلْ عَلَيْ فَلْ عَلَيْ فَلْ عَلَيْ فَلْ عَلَيْ فَلْ عَلَيْ فَلْ فَلْ عَلَيْ فَلْ فَلْ عَلَيْ فَلِي فَلِي عَلَيْ فَلْ عَلَيْ فَلِي عَلَيْ فَلْ عَلَيْ فَلِي فَلْ عَلَيْ فَلْ عَلِي فَلْ فَلِي عَلَيْ فَلِي فَلْ فَلْ عَلَيْ فَلِي فَلِي فَلْ فَلِ

وهي أبيات متكلفة والتعسف فيها واضح، لا تزيد عن كلمات مرصوصة بمعانٍ غثة، وليس لها من الشعر إلا الوزن والقافية، فقد انشغل الشاعر بالصنعة عن المضمون وروح الشعر، ولأته ألزم نفسه بالحروف المعجمة، اضطر إلى تكرير الحروف، فالشين تكرر (١٨) مرة، والناء تكرر (٢٩) مرة، والنون تكرر (٤٠) مرة، والناء تكرر (٢٩) مرة، والناء عدر (٢٩)

⁽١) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٢٨٢. المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ٣٥٦/١، ٣٥٨.

⁽۲) مجمع البحرين ۹۱.

(٢٣) مرة، والقاف (١٧) مرة، أما الخاء تكرر (٤) أربع مرات، والضاد تكرر (١٠) مرات، فألزم الشاعر نفسه بما لا يلزم، واستعمل ألفاظاً غريبة ليست شاعرية مما أدى إلى نفور الذوق منها، وافتقارها لجمال الشكل بكثرة التنقيط.

ولا يقل علي الدرويش عنه تكلفاً في قصيدته التي بلغت أربعة عشر بيتاً جاءت جميع أبياتها معجمة، فإن فتشت لا تجد من الشعر إلا وزن وقافية، ثم توظيف هذا اللون عنده في الهجاء جديد، منها:

خُــذْ نخبــةً تبقــى بفــنٍ قشــيبِ فــي شــيخِ خبـثٍ ذي تجـنٍ غضـيبْ ذي ذقــنٍ فـــي خبــثٍ تخفــي فتنتقـــي يجـــذبُ نتــفٍ يـــذيبُ شـــيبُ(١) شـــقيّة ببزقــــة تقتضــــي فتغتــذي بــزفٌ نــزف شــبيبُ(١)

وقد وظف هذا اللون خلال قصائد طوال بأن يورد بيتاً من أبياتها من هذا النوع على نحو هذا البيت الذي أورده في قصيدة يمدح بها محمد عطاء أحد قضاة عصره (٢)، وقد وظفه شاكر شقير في أربعة أبيات في روايته (الوهم في سيرة مبارك بن ريحان...)(٣) توظيفاً متكلفاً ممجوجاً.

٤- الشعر الأرقط:

الشعر الأرقط "هو الذي تكون حروفه معجمة (منقوطة) وغير معجمة على التوالي...^(٤)، أو بمعنى آخر "تكون حروفه واحد معجم وآخر غير معجم على التوالي"^(٥).

ولا يخلو هذا النوع من صنعة، ورغم أن الشاعر يجد فيه متنفساً للتصرف في المعاني أكثر من الشعر المعجم، يبقى رصف للمعاني، ورص للكلمات غالباً مع افتقار الترابط بين المعاني وعقم الخيال، ونجد هذا النوع في مقطوعة عند ناصيف في مقامته الرملية في مجمع البحرين، ولم ينظم غيرها إذ كانت لإظهار مقدرة، ومطلعها:

ونظم عليه شاكر شقير أربعة أبيات في روايته (الوهم في سيرة مبارك بن ريحان...) متكلفة لاطائل منها، تقول:

⁽۱) الإشعار بحميد الأشعار ۱۸- ۱۹.

^(۲) ينظر: السابق ٦٠.

⁽۳) ينظر: الوهم في سيرة مبارك بن ريحان ۲۸ - ۲۹.

⁽٤) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٢٧٨.

^(°) المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ٣٥٥/١.

⁽٦) مجمع البحرين ٩٤.

هجر يطيلُ بلاتي من وجدٍ به صب مشوق متلف متوجع قد ذاب من وجدٍ قديمٍ قلبُه أبلَت حشا تلف سيوف عيونه

تَسرِف لسذلي لا يسرق ويعضد فقد بات منه بمقلة لا ترقد فقلسق وشسوق عبسرة لا ترفد فلنذ بلسي صبر جميل يوجد أ(١)

٥- الشعر الأخيف:

الشعر الأخيف "هو ما جاءت ألفاظه واحدة معجمة (منقوطة) وأخرى غير معجمة على التوالي"(٢)، وقد نظم عليه ناصيف اليازجي في مقامته الرملية قصيدة واحدة ولم يثنها، كان فيها أسير الصنعة التي حدَّتُ من خياله وحالت دون الانطلاق فيه، وأخضعت معانيه التي لم تخرج عن المعاني التقليدية للصنعة، إذ اهتم بالشكل على حساب المضمون، فلا تخلو من تكلف وإجهاد للشاعر، ورغبة منه في إظهار البراعة والقدرة في هذا الميدان.

وهي تتألف من عشرة أبيات منها قوله:

ظبية أدماء تُفنِي الأمللا لا تفيي الأملا لا تفيي ولا عضي العهد فتشفيني ولا غض له العدود تثنَّت مرداً

خَيَّبَ تُ كَلَّ شَجِيٍّ سَأَلا ثُنْجِ زُ الوعد فتشفي العللا بضة اللمس تجنَّ تُ مللاً(٣)

ولشاكر شقير سبعة أبيات في هذا الفن الصنعي منها قوله:

طال أيني لطول بينٍ مملل شبئتُ لما قضيْتُ أهوالَ بَيْنِ شَعْفَى الهمةُ في آمال تقيني

فيجفيني السهادُ ينفي كراهُ صار يضني مولَّها في هواهُ للردى ذقت مره في سواهُ الله

٦- الشعر الملمع:

الشعر الملمع هو " نوع من الشعر الصنعي يكون فيه أحد شطري البيت معجماً، والآخر مهملاً "(٥)، وقد أورد ناصيف على هذا النوع في مقامته الرملية مقطوعة من سبعة أبيات، ليس له غيرها في شعره، فيقول فيها:

⁽۱) الوهم في سيرة مبارك بن ريحان ٤٠.

⁽٢) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٢٧٧. المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ٣٥٤/١.

^(۳) مجمع البحرين ۹۳.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> الوهم في سيرة مبارك بن ريحان ٣٩.

^(°) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٢٩٤. المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ٣٦٠/١.

أســــمرُ كــــالرمح لــــه عامــــلٌ مسك لماه عاطِرٌ ساطعٌ أكحلُ ما مارسَ كحلاً له درً دمــــوع حولــــه كاســــدّ لا لعه ودِ الصودِ راع ولا مـــا مــالَ إلا راع أحلامَــهُ ولاح سطر الآسي أكمامُك

يغضي فيقضي تَخِنُ شيقٌ في جنةٍ تشفي شبح ينشَقُ جف ن غضيضٌ غَنِجٌ ضَيقُ في جنب زيف بَيِّن يَنْفُ قُ في شجن ذي فتنةٍ يُشفقُ خِفّ لَهُ شَرِنْفٍ خَنِتْ يخف قُ بين شقيق غضة تُفتَقُ (١)

فالمستوى الشعري في السطر الأول، يختلف عنه في الشطر الثاني فالفجوة بينة فلا انسجام ولا تآلف بين الأشطر، وقد افتقرت اللفظة في الأشطر الثانية للشاعرية، لا في اللفظة في حد ذاتها، وإنما بجمعها مع ألفاظ أدى إلى التنافر وعد الانسجام.

٧- الشعر المقطع:

الشعر المقطع هو الشعر "الذي ينظم من الكلمات ذات الحروف الانفصالية"(٢)، ولم ينظم عليه في القرن التاسع عشر إلا على الدرويش، وسماه منفصل الحروف جاء عنده في مقطوعتين، كما وظف منه بيت، وفي رسائله^(٣) وقد ضمنها أيضاً أبياتاً من هذا النوع، وهي عنده لا تزيد عن كلمات مرصوصة، فلا تخرج معها إلا بالغثاثة وان نقبت فيها لا تجد من الشعر إلا وزناً وقافية، فالتكلف والصنعة فيها جلية، فضلاً عن صعوبة قراءتها، ومنافاتها للذوق، لا تزيد عن كونها رياضية عقلية، وابراز قدرات صنعية شأنه في كل قصائده الصنعية، ومن ذلك قوله:

> أردُ ردىً إذ راع آدم زأرهُ وداودَ أوداه وأدرك ودارِ ذوِي ذم ورُحْ ذا دراءةٍ أدرْ لاح آدابِ ودارسْ وراع ذا وزِنْ رُوحَ دَرَّاكٍ وَوَالِ ودادَه

وأي أخ إن زاد دامَ وداده وإنْ دَق رزع رق أو دار أودارا دارا وواف ذوي رأيِّ ووال إذا رأوا ودعْ زور واشِ إن روى ذاك أوزارا وذر أرض ذلِ وارْضَ دارك دارا أبِ زوج أم رَوْعَ راءٍ وآزارا ورُبَّ أدوبِ ازْدروه إذا دارا^(۱)

^(۱) مجمع البحرين ۹۲.

⁽٢) المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ٣٦٠/١.

⁽٣) ينظر الإشعار بحميد الأشعار ١٨.

⁽٤) الإشعار بحميد الأشعار ٤٥.

- الشعر المعكوس (الطرد والعكس) : "وهو الذي يكون عكسه كطرده"($^{(1)}$)، وهو أنواع :

أ- الطرد مدح والعكس هجاء: هو لون من ألوان الشعر المعكوس، وهو نوعان:

1- عكس الحروف، وذلك بأن تقرأ القصيدة من اليمين إلى اليسار مدحاً، ومن اليسار إلى اليمين بعكس حروفها حرفاً هجاءً. وقد نظم عليه ناصيف اليازجي، ولم يزد ناصيف فيه عن بيتين، ليس له سواهما وذلك في مقامته البصرية في مجمع البحرين، وهما:

ب اهي المراحم لاب س كرماً قديرٌ مُسْ نِدُ ب ات لك ل مؤم ل غُ نُمٌ لعم رُك مرف دُ^(۲) فإذا عكسناهما حرفاً حرفاً صارا هجاءً على الصورة التالية :

دنـــس مريـــد قـــام كسب المحـــارم لا يهـــاب دفــِـــر مَعِـــر مُعْلَـــم نَعْلَـــم الكلمات.

٢- عكس الكلمات، وذلك بأن تقرأ القصيدة من اليمين إلى اليسار مدحاً، ومن اليسار إلى اليمين بعكس الكلمة كاملة هجاءً، منه بيتان لناصيف اليازجي، وليس له سواهما، أوردهما في مقامته "الرجبية" في مجمع البحرين:

حَلُمُ وَا فَمَا سَاعَتْ لَهُم شِيمٌ سَمَوا، فَمَا شَحَتْ لَهُم مَننُ اللهِ مَننُ اللهِ مَننُ اللهِ مَننُ الله مِ قَدمٌ وَشِدوا، فلا ضلَّتْ لَهُم سُننُ (٣) فيقرآن مدحاً طرداً، فإن عكستهما بقلب الكلمات كلمة كلمة صارا هجاءً كالتالي : مننٌ لهم شحَتْ، فما سمحوا شِيمٌ لهم ساءَتْ فما حَلُمُ وا سننٌ لهم ضلَّت فيلا رشِدوا قدمٌ لهم زلَّتْ، فيلا سَلِموا

ولا نجد في القرن التاسع عشر من نظم في الطرد مدح والعكس هجاء إلا ناصيف اليازجي، ولم يزد عن بيتين، وعمر الأنسي الذي تأثر ببيتي ناصيف، فيمدح بني الأيام ببيتين عكس كلماتهما هجاء، وطًا لهما ببيتين تتويها بالمقصود قائلاً:

مدحُ بني الأيامِ لي شعلُ لا شكَّ فيه يضربُ المثلُ

⁽¹⁾ المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ٣٥٨/١.

⁽۲) مجمع البحرين ۱۲۳.

^{(&}lt;sup>۳)</sup> السابق ۱۱۳.

عجز اللسان بنيله فلذا شيمٌ لهم حُمِدَتْ فما لئموا نعممٌ لهم عُهدَتْ فما بخلوا

بالقلب أمدحُهم ولا دَخَالُ همـمّ لهـم سعدَتُ فما خسروا فطنٌ لهـم رشدتُ فما غفلـوا (١)

وقد أشار فيليب طرازي في ترجمته لناصيف بأن الطرد مدح والعكس هجاء بعكس الكلمات من اختراع ناصيف ومبتكراته، فلم يسبق إليه أحد، ولم ينظم عليه أحد من معاصريه.

ب- الطرد الأفقى مدح والشاقولي هجاء:

وهو نوع من أنواع الشعر المعكوس، تكون فيه الأبيات مدحاً، فإذا حذف الشطر الثاني من كل بيت وأحل محله الشطر الأول من البيت الذي يليه صارت هجاءً $^{(7)}$.

ولا نجده إلا عند ناصيف في ستة أبيات لم ينظم غيرهم في مقامته العراقية:

وجِدْتَ لَهُ أَظْلَمَ كُلِّ ظَالِمِ وأبخـــلَ الأعــــرابِ والأعــــاجمِ لا يستحي من لوم كلِّ لائم ولا يراعك جانب بالمكارم يقرع مسن يأتيسه سسن النسادم

إذا أتيت نوف ل بن دارم أمير مخزوم وسيف هاشم علي الدنانير أو الدراهم بعرض ه وسرِّه المكاتم إذا قضي بالحقّ في الجرائم في جانب الحقِّ وعدلِ الحاكم إذ لهم يكن من قِدم بقادم إن الشعق وافد ألبراجم وضيف نوفل كضيف حاتم (٣)

فإذا حذفت الأشطر الحسنة واخترت الأشطر القبيحة، وقرأته من أعلى لأسفل، والذي سماه ناصيف في مقامته "كمن يقرأ مشجر الصين"، تحول إلى هجاء كالتالي في شكل مقطعي من الساعيات:

وجدْتَ اظلم كلِّ ظالم إذا أتيْبت نوفيل بين دارم وأبخسل الأعسراب والأعساجم لا يستحى من لوم كل لائم يقرع من يأتيه سن النادم ولا يراعـــى جانـــبَ المكـــارم إن الشقع وافد البراجم

⁽۱) المورد العذب ۲۲۷.

^(۲) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٢٩٣- ٢٩٤. المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات) ٣٦٠/١.

^(۳) مجمع البحرين ٦١.

ج- ما لا يستحيل بالانعكاس:

وهو "أن يكون عكس البيت، أو عكس شطره كطرده"(۱)، بمعنى أن يقرأ البيت من اليمين الله اليمار أو من اليسار إلى اليمين فيؤدي نفس المعنى، وهو نوعان بعكس الحروف حرفاً حرفاً، أو كلمة كلمة .

وقد نظم عليه في القرن التاسع عشر علي الدرويش وناصيف اليازجي. أما علي الدرويش فقد جاء عنده بعكس الحروف حرفاً في نموذجين ، الأول بيتاً وحيداً جاء ضمن قصيدة مدح قال فيه :

كلامُك أنسُه يغدي علاء أضاء العيد فيه سنا كمالِك (٢) أما الأنموذج الثاني كان بيتين هما :

هل علي غندورُ أمّ حمار أم حمار ودِنُ غي لَعلَاهُ اللهِ اللهِ عَلَى لَعلَاهُ اللهِ اللهِ عَلَى اللهُ اللهِ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ ا

والغثاثة والإسفاف واضح عنده على عادته في الشعر الصنعي، وقد أودع في مقامة له ثلاثة أبيات كانت في الذم أيضاً لا تقل في التعسف وغثاثة المعنى، فلا تجد إلا كلمات مرصوصة (٤٠).

ولا يقل عنه ناصيف في التكلف والصنعة في هذا اللون إلا أن الجديد عنده طول النفس، فلم يتجاوز الشعراء فيه قديماً الأبيات، أما هو فقد نظم قصيدة كاملة كلها تقرأ من اليمين إلى اليسار، أو العكس حرفاً حرفاً لتؤدي نفس المعنى، ليس له سواها وقد بلغت أربعة عشر بيتاً، أوردها في مقامته "البصرية" في مجمع البحرين منها:

قمرٌ يُفُرطُ عمداً مُشرِقُ قُرطُه يفدي جلاه أيْمَن قَربَسٌ يدعو سناه إن جفا قد حلا كاذبُ وعدٍ تابعٌ قرّحت ذا عبراتٍ أربع

رش ماء دمع طرف يرمن ألله من مياه الجيد فيه طرق من مياه الجيد فيه طرق فجناه أنسس وعد يسبق لعبا تدعو بذاك المحدق ألبع إذ تُحرق (٥)

⁽١) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٢٩١.

⁽۲) الإشعار بعبد الحميد ٥٨.

^(۳) السابق ۱۷.

^(٤) السابق ٣٠.

^(°) مجمع البحرين ١٢٢.

واقتصار ناصيف على قصيدة واحدة من هذا النوع يدل على أنه ما نظمه إلا لاختبار مقدرته عليه، وقد جاءت شديدة التكلف ركيكة المعنى.

وقد جاء فيه في القرآن ﴿ وَرَبِّكَ فَكَيْرَ ﴾ (١)، و ﴿ تُولِجُ أَلَيْلَ فِي ٱلنَّهَارِ وَتُولِجُ ٱلنَّهَارَ فِي ٱلْيَـلِ وَتُخرِجُ ٱلْحَيّ مِنَ الْمَيّ وَتُخرِجُ ٱلْمَيّ وَتُخرِجُ ٱلْمَيّ وَيُخْرِجُ ٱلْمَيّ وَتُخْرِجُ ٱلْمَيّ وَيُولِجُ ٱلْمَيْتَ مِنَ ٱلْحَيِّ ﴾ (١).

وقد أهملوا المخلعات، والتبادل من المتواليات كنوع من أنواع الطرد والعكس.

د- الجناس المربع:

وهو ما يقرأ طرداً ثم يقرأ بنفس الألفاظ من أول كلمة من كل بيت فيتألف الأول وهكذا ما يليها^(٣)، وقد نظم عليه شاكر شقير هذه الأبيات وسماه (جناس مركب):

رأيت حبيبي فراد هيامي حبيبي فارد هيامي حبيبي جفاني اشتياقي أمامي فيزاد اشتياقي وهاج غراميي هيامي أمامي غرامي مرامي أمامي

ه - استبدال القوافي المدحية بقواف هجائية:

في هذا النوع تستبدل القوافي في قصيدة مدح لتتحول من المديح إلى الهجاء، ولا نجده إلا عند ناصيف، ومن ذلك أبياته التي يوردها في مقامته:

أرى القاضي أبا حسن إذا استقضيئته عدلا وإن جاءَتْ مسالة لطالب رفيده بدلا الطالب رفيده بدلا المسامّ لا نظير له المسامّ لا نظير له فأصبح في الورى مثلا! في التبديل هجاءً:

أرى القاضي أبا حسن إذا استقضي يْتُه ظلما وإن جاءَتْ ه مسالةٌ لطالب رفده لؤُما

^(۱) المدثر : آیة ۳ .

^(۲) آل عمران : آیة ۲۷.

⁽٣) ينظر: تاريخ الصحافة العربية ٢/ ١٩١. و الوهم في سيرة مبارك بن ريحان، هامش ٤٢.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> الوهم في سيرة مبارك بن ريحان ٤٢. ووردت في: تاريخ الصحافة العربية ٢/ ١٩١.

وهذا يذكرنا ببيت أبي نواس الذي كتبه على باب هارون الرشيد، وهو خارج من عنده بعد انصرافه عن نونيته التي مدحه بها وعدم التفاته إليه، لانشغاله بمداعبة جارية سوداء له يقال لها خالصة، قال فبه:

لقد ضاع شعرى على بابكم كما ضاع عقد على خالصة

فلما علم هارون بذلك، دعا بأبي نواس،وقد علم أبو نواس الغرض من طلبه، فلما مر من ناحية الباب محا تجويف العين في الموضعين من (ضاع) فصار أول العين مثل الهمزة، وتحول البيت مدحاً:

لقد ضاء شعري على بابكم كما ضاء عقدٌ على خالصة (١)

إلا أن الفكرة جاءت متطورة عند ناصيف؛ إذ شملت استبدال القوافي في أواخر الأبيات، أو قوافي الأبيات جميعاً باستبدال أحرف بالكلمة ليتحول إلى هجاء ومن ذلك ما جاء في مقامته "اليمامية":

أنا الخزاميُ الرقيقُ الكلم مسحْثُ ركنَ المسجدِ المحرَّمِ ولي غلامٌ من نتاجِ العجم يشرقُ في فوادِه وفي الفم أوجده باري الورى من عدم وحاطه بالقدرِ المصمم فلم يزلُ في حرس متمم

بعد الاستبدال تحولت هجاءً كالتالى:

أنا الخزاميُ الركيكُ الكلم مسختُ ركنَ المسجدِ المخرَّمِ ولي عليم من نتاجِ الأجمِ يشركُ في فوادِه وفي الفم ولي غلامٌ من نتاجِ الأجمِ وخاطه بالكدرِ المسمم أوجده بادي المورى من أدم وخاطه بالكدرِ المسمم

فلم يزل في خرس متمم (٣)

ومن هذا النوع ما يسمى، بالتصحيف، ويعني به "أن يأتي الشاعر بقصيدة إذا حدث فيها تصحيف: أي تغيير أو إبدال في مواضع النقاط، ينقلب إلى نقيضه "(٤)، وقد ورد في قصيدة عند علي درويش ظاهرها مدح وباطنها بالتصحيف ذم، تألفت من اثنى عشر بيتاً منها:

^(۱) مجمع البحرين ١٦٦.

⁽۲) ينظر البيت والمناسبة مفصلة في : ديوان أبي نواس حياته - تاريخه - نوادره - شعره ۱۷ - ۱۹.

⁽۳) السابق ۲۸۲ – ۲۸۳.

^{(&}lt;sup>٤)</sup> الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر ٣٣.

نِعْمَ يَومُ إلَى المحَلَّةِ جَنْسَا فَرَأَيْنَا مَسَنَ العَظَائِمِ أُمسراً حَيْثًا حَيْثًا حَيْثًا حَيْثًا حَيْثًا هُلُهُ وَيُهَاهُ هُلُهُ وَيُهَاهُ

إذا صحفت الأبيات السابقة تصبح هجاء كالآتي: نعْم يسومٌ إلى المحَلةِ جئنا

فَرأَيْنُا مَنْ الْعَظَائِمُ أَمَراً حَيْثًا حَيْثًا فِيْنَا بِيوسَفٍ نَجَلِ خَنَا هُو فَهاه

في اشتياق إلى نفيل الجناب وجنينا به سرور المآب ياله من عجيب أمر مهاب وهو نور بفهمه في الحساب(١)

في اشتياق إلى ثقيل الجناب وجنينا به شرور المآب يا له من عجيب أمر مهاب وهو ثور بفهمه في الحساب

و- الشعر المهجى:

وفيه يجعل الشاعر الشطر الأول أو الثاني من كل كلمة مهجاة، ولم ينظم عليه سوى ناصيف اليازجي في مقامته "اللاذقية" هذه القصيدة:

يا من لهم في السجايا ما طاب لي في سواكم عهودُكم ليس فيها عهودُكم ليس فيها وخطك م كان يسوم واكم وخطك م كان يسوم واننسي في حماكم واننسي في بلائسي أنستم لكان فقيسر وفيا كان فقيسر وفيا كان أكم في نصداكم وحسابه مين رضاكم وحسابه مين وياءً وعين في في الأمياء وعين وياءً وعين في الأمياء وعين في الأمياء وعين في الأمياء وعين الأكم للأمياء وعين في المياء والمياء و

عين وجيم وياءُ
نون وعين وتاءُ
نون وعين وتاءُ
نون وكاف وثاءُ
ميم ودال وجاءُ
شين وياء وخاءُ
صاد وياء وخاءُ
كاف ونون وزاءُ
كاف ونون وزاءُ
باء وسين وطاءُ
لام وهاء وظاءُ

⁽١) الإشعار بحميد الأشعار ٤٣.

⁽۲) مجمع البحرين ۲٦٩.

فتهجیة الکلمات علی الترتیب (عجیب- نعت- نکث- مدح- شیخ- صبر - کنز - بسط-لحظ- عطف- وجه- شبع- ري).

وهذا النوع يندرج تحت الشعر التعليمي، جمع فيه الشاعر بين غرض المدح وغاية التعليم، ويغلب عليه طابع البساطة، وفيه إثارة للمتلقي وإعمال للفكر بتهجية الحروف المقطعة ليخرج بالكلمة التي يريدها الشاعر، ولا يخلو من طرافة في سؤاله للممدوح حاجته بهذه الطريقة، ولا نستطيع أن نسميه شعراً، بل هو نظم مقفى موزون.

ز - القوافي المشتركة:

القوافي المشتركة ضرب من الشعر يعمد فيه الشاعر إلى استخدام لفظة تدل على معانٍ مختلفة يكررها في آخر كل بيت، بحيث تحمل في كل بيت معنى جديداً، وقد عرفه الشعراء العرب القدماء إلا أنهم لم يتجاوزوا فيه الأبيات^(۱)، وربما لاستشعارهم ما في ذلك من تكلف مموج قاتل لروح الشعر، لذا لم يولوه الاهتمام الكبير، ولم يعمدوا إلى نظم القصائد الطوال منه^(۱).

وقد غلبت على أشعارهم الصنعة، فكانت على حساب المعنى والفكرة، وجاءت متكلفة مفتقرة لروح الشعر، ويتجلى فيها حرص الشاعر على استعراض مهاراته وقدرته البلاغية إلى حد نفور الذوق السليم من تكلفهم المعنت في قصائدهم (٣).

استمرت هذه الظاهرة عند بعض الشعراء في النصف الأول من القرن التاسع عشر كبطرس كرامة، وعبد الباقي العمري الفاروقي، وعبد القادر الجزائري، وعلى درويش.

⁽۱) نظم عليه الخليل ثلاثة أبيات ملتزماً لفظة (الغروب) بمعانٍ مختلفة. ارجع: بكري الشيخ أمين: مطالعات في الشعر المملوكي والعثماني، (د.ط)، بيروت، ۱۹۷۹م، ص ۱۹۱

كما نظم عليه القاسم بن على الحريري بيتين ذكرهما صاحب معجم الأدباء. ارجع: معجم الأدباء ٤/ ٦٠٥.

⁽۲) مع اهتمام الشعراء بالمحسنات البديعية في العصر المملوكي، وحرصهم على ترصيع أشعارهم، واعتبارهم ذلك ضرباً من البراعة والمقدرة البلاغية اهتموا بهذا اللون اهتماماً كبيراً، فنظموا فيه القصائد الطوال ملتزمين ألفاظ معينة، منها (العين – الخال – الغروب – الهلال). ينظر: مطالعات في الشعر المملوكي والعثماني ١٩١.

⁽٢) أدرك بعضهم ذلك فصدح في قصيدته بركاكتها وضعفها الانتزامها لفظة معينة، مما يؤكد أنهم ما خاضوا هذا اللون إلا الإظهار المقدرة والمنافسة، فقد أورد صاحب كتاب "سحر العيون" قصيدة مطولة من القوافي المشتركة التزم فيه الشاعر في آخر الأبيات بلفظة (عين) بمعانٍ مختلفة تألفت من أربعة وثلاثين بيتاً ختمها بقوله:

وقد ضاقت قوافيها وركت وذلك لالتزامي لفظ عين ولو لم ألتزم هذا لفاقت قصيد أديب أرض الجامعَيْن ولولا ذا لطاب لها ختام بذكر مليكها القاضي حسين

ينظر القصيدة: تقي الدين البدري : سحر العيون، بدون واجهة وقد كتب في خاتمته" طبع في ٢٣رجب سنة ١٢٧٦ه على ذمة مولانا الشيخ عبد الهادي نجا الإبياري" ، ص ١٧ - ١٨.

وقد استخدموا جميعهم لفظة (الخال) ^(١) في قصائد مطولة ومقطوعات من ذات القوافي تحمل في كل بيت معنى مختلفاً، ولفظة (السبت) (γ) ، ولفظة (حاجب) (γ) ، ولفظة (عين) (γ) . فبطرس كرامة قال ملتزماً أن تكون القافية في جميع الأبيات لفظة واحدة هي لفظة (الخال) بمعان مختلفة في قصيدة غزلية بلغت خمسة وعشرين بيتاً منها مستهلاً (٥):

أمن خدها الوردى أفتنك الخال(٢) فسلح من الأجفان مدمعك الخال(٧) لعينيك أم من تغرها أومض الخال(^) تلاعب في أعطافه التيه والخال(٩) والله هاتيك الجفون فإنها على الفتك يهواها أخو العشق والخال(١٠)

وأومض برقٌ من محيا جمالها رعيى الله ذياك القوام وإن يكن

و الافتقار هذا اللون من الشعر لروح الشعر وسمته اعتبره النقاد نظماً، ورأوا أن الجيد منه هو الذي تكون فيه القافية منقادة للشاعر انقياداً سهلاً، والتي تجيء متمكنة طائعة دون تكلف^(١١). وقد ظهرت براعة بطرس وتمكنه في قصيدته، وسعة معجمه اللغوي، إذ وظف اللفظة في أسلوب قوى مع روعة تصوير، وجزالة لفظ، وعاطفة جياشة، لا تصدر إلا عن شاعر مطبوع.

إلا أن الذي لا شك فيه أن الالتزام باللفظة في أواخر الأبيات مهما كان فنياً وبعيداً عن التكلف، يبقى مملاً للقارئ والشاعر على حد سواء، لذا نجد أن هذه التجربة كانت فردية عند شعراء محددين، وتقتصر عند الشاعر على قصيدة وإحدة لا يكررها.

ويظهر أن قصيدة بطرس كرامة نالت إعجاب الشعراء في عصره، لذا راحوا يخمسونها(١٢)، وقد التزم بطرس كرامة كذلك لفظة (السبت) في مقطوعة يهنئ فيها حاخام اسرائيلي بقدوم السبت(۱۳)

^(۱) ينظر: ديوان الأمير الشاعر عبد القادر الجزائري، قصيدة" ذات خلخال" ٦٢. و ديوان الإشعار بحميد الأشعار ٤٦١.

⁽٢) ينظر: سجع الحمامة ٥٦، وديوان عمر البكري اليافي ١٥.

^(٣) ينظر: المورد العذب، قصيدة " الحاجب المفروق" ٢٦٧.

⁽٤) ينظر: السابق، قصيدة " نزهة العيون " ٢٦٩.

^(°) سجع الحمامة ٣٢٢.

^(٦) الشامة.

⁽۷) السحاب.

^(^) البرق.

^(٩) الكبر والخيلاء.

⁽١٠) الخلى من العشق.

⁽۱۱) مطالعات في الشعر المملوكي والعثماني ١٩١.

⁽١٢) ينظر: سجع الحمامة، تخميس إبراهيم بن الشيخ صادق ٣٥١، وتخميس السيخ موسى بن الشيخ شريف ٣٥٧، وتخميس عبد الباقي العمري الفاروقي ٣٣٥.

⁽١٣) الحاخام هو حبيم الاسرائيلي أمين خزينة الوزير الحاج سليمان باشا، والي الشام وصيدا وطرابلس . ينظر : سجع الحمامة ٥٦.

ولعمر البكري اليافي قصيدة بلغت تسعاً وعشرين بيتاً في مديح محي الدين بن العربي^(۱) التزم فيها بلفظة (السبت) بمعان مختلفة في عشرة أبيات يغلب عليها الطابع الصوفي والتكلف، منها^(۱):

بشرق شمس الغرب ذي المدد السبت (1) بشرق شمس الغرب ذي المدد السبت (0) به ختمت كأس المعارف في السبت (0) فترشد فنا مدن ورده راحمة السبت بخمرة أسرار على الساري بالسبت (1)

نهاراً تجلى الحقُ في ليلةِ السبتِ^(٣)
هـو الحاتميُّ الخاتمُ الفاتحُ الذي فلله إذ تجلسى علينا بحانِه فتى لم يزل يُجلي كؤوس مواهبٍ

وهي قصيدة سقيمة الأسلوب والمعنى، لا تحتاج في ذلك إلى تعليق.

ح- ذوات القوافى:

القصيدة ذوات القوافي " هي أن يجعل الشاعر للقصيدة أكثر من قافية، حيث يسمح المعنى بأن يحذف بعض الكلمات، وهنا يتحول وزن البيت من "تام" إلى "مجزوء" والشاعر في مثل هذا النوع من القصائد "ذات القوافي" المتعددة، يجعل للقصيدة أكثر من قافية " في الغالب ثلاث قواف"(٧)، ولا خلاف في أن هذا النوع رياضة عقلية فيها إجهاد للفكر، وبعد عن روح الشعر، يستعرض به الشاعر مقدرته ومهارته في نظم هذا اللون.

ولأنه يتنافى مع الذوق السليم، ولا يملك من الشعر إلا الوزن والقافية إذ يغلب عليه التكلف والصنعة، لم يحفل به الدارسون، ولم يكتب له البقاء في أقلام الشعراء كغيره من ضروب الشعر الصنعي. وقد عرف قديماً بالنظم المقطع إلا أنه لم ينل اهتماماً من الشعراء، وقد انتشر وأصبح فناً قائماً بذاته يحفل به الشعراء ويتنافسون فيه في العصرين المملوكي والعثماني^(٨).

ولم يهتم به في القرن التاسع عشر إلا علي درويش لشغفه بالشعر الصنعي، وذلك في النصف الأول من القرن، فقد نظم أكثر من قصيدة من ذوات القوافي^(۹)، فما كتبه على قافيتين قصيدة

⁽۱) محي الدين بن عربي محمد بن علي ... الحاتمي الفقيه الصوفي الكبير، ولد عام ٥٦٠هـ بمرسية، وتوفي عام ٦٣٨هـ بدمشق، انتقل من مرسية لإشبيلية عام ٥٦٠هـ، ثم ارتحل إلى المشرق ثم مصر، وصحب الصوفية والغالب عليه طرق أهل الحقيقة، له ديوان شعر، و كتاب " فصوص الحكم"، وغيره . ينظر ترجمته : نفح الطيب ٢/ ٣٧٥ – ٣٨٧. موسوعة شعراء العرب ٢/ ٣٤.

⁽۲) ديوان عمر البكري اليافي ١٥ – ١٦.

⁽T) يوم من أيام الأسبوع.

⁽٤) العظيم.

^(°) الدهر أو برهة من الدهر.

⁽¹⁾ Ilic.

⁽ $^{(v)}$ الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر $^{(v)}$

^(^) ينظر: مطالعات في الشعر المملوكي والعثماني ١٨٦.

⁽٩) ينظر: الإشعار بحميد الأشعار ٤٨، ٥٣، ٥٨.

تتألف من ثمانية وعشرين بيتاً جمع فيها بين ثلاثة فنون صناعية: تطريز أحرف الهجاء في أول الأبيات، وذوات القوافي، والتأريخ الشعري في آخر بيت منها:

أقبلْ فديتَ مبشّري تهنى الأنام بسرور عام مثمر أفديه عام بشر الفضائل والعلا هنّوهما بهلول أيّ منّور لهما الظلام

تهني اللطائف والمعاني والمعا رف من سحاب ممطر منناً جسام (١)

فالقصيدة على بحر الكامل عند حذف القافية الأخيرة في الشطر الأول والثاني تصبح على مجزوء الكامل:

> أقبيل فيديت مبشري يشر الفضائل والعلل تهني اللطائف والمعا

ســـرور عــام مثمــر بها ول أيّ منّ ور رف مسن سحاب ممطسر

ومما جاء على ثلاث قواف، قصيدة تتألف من ثمانية وثلاثين بيتاً، وهي مصنعة طرز فيها ثلاثة أبيات بأوائل الصدور وأواخرها وأوائل الأعجاز ولها ثلاث قواف منها:

يواعدنني ويمطنني وصالي مليخ قد حوى صورَ الجمالِ الحسانِ السامِ رشيقُ القدِّ قياني الخدِّ بدرّ نفي نومي وأثبتَ لي انتحالي افتتان يسقامي يصولُ من العيونِ بمشرفي يميتُ به ويحيي بالوصالِ بالتداني بابتسامِ (١)

وهذه القصيدة على بحر الوافر تقرأ ثلاث قراءات الأولى على النحو الآتى:

يميت به ويحيى بالوصال

يواعدني ويمطأني وصالي مليخ قد حوى صورَ الجمالِ رشِّسيقُ القَّدِّ قَانِي الخَدِّ بِدرُ نَفْسِي نَوْمِي وأَثْبِتَ لِي انتحالي يصولُ من العيون بمشرفي والقراءة الثانية:

> يواعـــدُني ويمطأنـــي وصـــالي رشِيقُ القدِّ قاني الخدِّ بدرِّ يصول من العيون بمشرفي والقراءة الثالثة:

يواعـــدُني ويمطأنـــي وصـــالي رشيقُ القدِّ قاني الخدِّ بدرُ

مليحٌ قد حوى صورَ الحسان نفى نومى وأثبت لى افتتانى يميت به و يحيي بالتداني

مليخ قد حوى صور الوسام نفى نومى وأثبت لى سقامى

⁽۱) السابق ۲۸.

⁽٢) الإشعار بحميد الأشعار ٥٣.

يصولُ من العيون بمشرفي يميتُ به و يحيى بابتسام

والصنعة بينة لا تحتاج إلى إفصاح، والصنعة هنا أريد بها الدلالة على التكلف الذي يبذل الكاتب اهتماماً باللغة والشكل زخرفة وتنميقاً على حساب المضمون، لا امتلاكه للموهبة الشعرية وأدوات ووسائل التعبير وطرائق الأداء التي تجعل شعره فنياً ومؤثراً على مستوى الشكل والمضمون.

ولم يقتصر شعراء القرن التاسع عشر على هذه الأشكال الشعرية، الصنعية فإلى نهاية النصف الأول نجد المشجرات على قلة عند جعفر الحلي^(۱)، والألغاز والمعميات إلى جانب التأريخ الشعري تتال اهتماماً من الشعراء في الشام ومصر إلى نهاية القرن، حتى إننا نجد بعض المجلات التي ظهرت في النصف الثاني من القرن كالتنكيت وكذلك الضياء تخصص أبواباً خاصة منها لنشر الألغاز والأحاجي بل تشترط الإجابة على اللغز أن يكون شعراً على نفس الوزن والقافية.

وكان القول على ألسنة الآخرين بناء على اقتراحهم سمة بارزة في شعر الشاميين والمصريين.

كما ظهر في الشام اهتمام الشعراء مع تطور الحياة ومستجداتها بكتابة الشعر على الصور، وعلى ورق التبغ أو العود، واهتم جميع الشعراء بالنقش على القبور أو الأضرحة والقباب، وكتبوا الدعوات في الأفراح والولائم شعراً^(٢).

وقد أدرك أصحاب هذه الاتجاه أن هذه اللون لا يزيد عن كونه رياضة عقلية، وضرب من إظهار المقدرة والبراعة اللغوية، وأنه مجرد نظم ليس له من الشعر إلا الوزن والقافية، ويظهر ذلك في تضمين اليازجي جل شعره الصنعي في مقاماته "مجمع البحرين"، ولم يتناول منه في دواوينه إلا التأريخ الشعري الذي نال اهتماماً من معظم الشعراء العرب ، وتراوح فيه أداء الشعراء بين التكلف والإبداع .

كما يظهر في اقتصار الشعراء لاسيما في الشام ومصر على مقطوعات، أو قصائد محدودة في التطريز والألغاز والأحاجي، وكانت الدعوات عند بعض الشعراء كعائشة التيمورية استجابة لطابع اجتماعي بين طبقة معينة في المجتمع.

وانطفأت فنون الشعر الصنعي بعد ناصيف وعلي الدرويش ومحمد شهاب الدين، ولم يكتب البقاء إلا للتأريخ الشعري، والتطريز، والألغاز والأحاجي، أو الدعوات التي استمرت إلى أواخر القرن التاسع عشر.

ولا نجد عند شعراء الخليج والمغرب إلا التأريخ الشعري، ومن النادر أن نجد الألغاز، وقد نظم في المشجرات جعفر الحلي وهما مشجرتان لا أكثر، وهذا يعطي انطباعاً أن الشعر الصنعي لم ينتشر في جميع الوطن العربي، في تلك الفترة، وإنما انتشر في بقعة بعينها هي الشام ومصر.

⁽۱) ينظر: سحر بابل وسجع البلابل، مشجرة في مدح أمير المؤمنين ١٥٩، وأخرى لم يذكر في من كانت ٢٢١.

⁽۲) ينظر النقش على الصور والكتب وأكياس الدخان والتبغ والقبور مثلاً: ديوان بنت فكر ١٩- ٢٢. وكذلك حلية الطراز ٢٤. ينظر الدعوة إلى وليمة شعراً في : حلية الطراز ٣٣.

ولعل تفسير ذلك في حد ظن الدراسة التمدن والتحضر والازدهار التى شهدته البلدان، وتوطن معظم الشعراء المجددين فيهما، واهتمام الولاة والحكام بهما بحكم كونهما مركز ثقافي، والانفتاح الذي شهدته المنطقتان منذ العصرين الأيوبي والمملوكي، خلاف البلاد العربية التى ظلت خاضعة للنظام القبلي وتركت بتقاليدها وعاداتها ونظامها القبلي بحكام أوشيوخ وأمراء محليين، ولم تتل اهتمام الحكام كما في الخليج والسودان والمغرب، فقد ظل الشعراء يحافظون على الطابع الأصيل للشعر العربي والصنعة البدوية والأغراض التقليدية، فلم تقبله أذواقهم، وإن لوحظ ضعف اللغة عند بعض شعراء السودان والمغرب فإنما مرده البعد عن منابع الفصاحة وإهمال التعليم .

خلاف الولوع بالمحسنات البديعية الذي وصل إلى حد التكلف ، فقد أولع بها جميع الشعراء على اختلاف البيئات، فظلت قصائد الكثير من الشعراء تعج بألوان البديع، من تورية، وجناس، وطباق، ومقابلة، ولزوم ما لا يلزم، وغيره ، كما نظم عدد من شعراء النصف الأول البديعيات، والقصيدة البديعية يتضمن كل بيت منها لوناً من البديع على الأقل، ويتضمن أحياناً اسم هذه اللون، وتبلغ الألوان البديعية فيها مائة وأربعين لوناً أو يزيد، والغالب أن موضوع القصيدة هو المديح النبوى، وقد ظهر هذه اللون منذ العصر المملوكي (۱).

ومن الشعراء من خصص ديواناً كاملاً في علوم البلاغة، ضمنه المقطوعات والقصائد، والبيت والبيتين في فنون البلاغة خاصة علمي البديع والبيان ، فكان الديوان نموذج شعري تطبيقي لفنون البلاغة، والابتكار في المعاني، والتأثر أحياناً في هذه المعاني بالثقافة الأوروبية، وخير مثال على ذلك ديوان "سحر هاروت" لسليم عنحوري، الذي حرص على التجديد في المعنى، وعكس ثقافته، وإظهار براعته في البيان والبديع.

وقد امتاز الاتجاه البديعي غالباً ببساطة المعنى والفكرة، للانشغال بالصنعة على حساب المعنى، وسهولة اللفظ، والقرب من لغة الحياة، والميل إلى المحسنات البديعية المتكلفة وفق مقاييس النقد الحديثة، والاهتمام بالشكل على حساب المضمون.

وقد كان الاهتمام بالبديع والزخرفة اللفظية استجابة للذوق، ومعايير النقد في تلك الفترة، إذ كانت المحسنات مقياساً لجودة الشاعر وبراعته، وميزاناً عند النقاد يزنون الشعراء به، فبقدر حشد الشاعر للمحسنات بغض النظر عن المستوى الفني للقصيدة تكون جودة الشعر، وبراعة الشاعر، الأمر الذي دفع الشعراء إلى التنافس في توظيف المحسنات على حساب المضمون غالباً.

وقد أشار إلى ذلك أحمد فارس الشدياق في كتابه الساق على الساق فيما هو الفارياق^(۲)، إذ سيطر علماء اللغة على ميدان النقد إلى العقد الأول من النصف الثاني من القرن التاسع عشر،

⁽۱) ينظر: الأدب العربي وتاريخه في عصر المماليك والعثمانيين والعصر الحديث ٨١. وكذلك مجدي وهبة وكامل المهندس: معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب، ط(٢)، مكتبة لبنان، بيروت، ١٩٨٤م، ص ٧٦.

^(۲) ينظر: الساق على الساق في ما هو الفارياق ٧٢- ٧٣، ٢٢٦- ٢٢٩.

وكانت عندهم البلاغة غاية لا وسيلة، مما يفسر لنا الضعف الذي شاب الشعر البديعي، والكثرة الكثيرة التي ظهرت في ساحة الشعر من الشعراء خاصة في الشام.

ولا شك في أن الشعر الصنعي والبديعي يجافي في العصر الحاضر ذوقنا الجمالي، إلا أنه ينبغي علينا كدارسين أن نتوخى الحذر في الحكم عليه، وألا نضع نصب أعيننا في دراسته مقاييس عصرنا، وألا نتغافل قانون العرض والطلب على مر العصور واختلاف البيئات، فإن فعلنا ذلك لم نكن عادلين وجانبنا الإنصاف؛ لأن النظرة الموضوعية تفرض علينا مراعاة الظروف الاجتماعية والسياسية والثقافية، والمقاييس النقدية والذوق السائد الذي يستجيب له الشاعر، وهذه الظروف التي ساعدت على نمو هذا اللون، أو استحسانه في فترة من فترات التاريخ الأدبي، هي التي ساعدت على انطفائه تدريجياً منذ مطلع القرن التاسع عشر مع تغير الملابسات والأحوال، والعرض والطلب.

فليت شعري إن وقعت أشعار عصرنا بين أيدي نقاد تلك الفترة أو قرأها شعراؤها، ماذا سيحكمون عليها في ضوء مقاييسهم ؟!، لا بد وأن يسموها بالانحطاط والإسفاف كما يفعل كثير من دارسينا في ضوء مقاييسهم.

أو عاش فحول شعراؤنا ونقادنا في عصرهم ماذا سيكون نهجهم، ومسلكهم؟!، ثم هل يحق لنا أن نحكم على أدب عصر بالنظر إلى فن واحد من فنون الشعر؟!، أو شاعر أولع بفن دون غيره من فنون الشعر؟، أو أخفق في فن دون غيره؟!، أو نعزل حقيقة التغيير والتطور؟، هل الإنسان العربي الجاهلي هو نفسه العربي المعاصر ببيئته وثقافته وتقاليده وصبغته الفكرية الثقافية والاجتماعية والسياسية؟!، فما قولنا إذا كانت جل آثار العصر الأدبية ما زالت مخطوطة أو مفقودة أو مجهولة؟!

٢- الاتجاه التجديدي العصري:

ظهر هذا الاتجاه في مصر وبلاد الشام بصورة جلية منذ مطلع القرن التاسع عشر، ومال أصحابه إلى التجديد، وتميزت أشعارهم بالرقة لاسيما في الغزل والوصف، وسهولة الألفاظ وقربها من لغة الحياة، والميل إلى المحسنات البديعية، وإحياء أشكال شعرية قديمة كالشعر المقطعي رغبة منهم في تنويع القوافي والأوزان .

كما عمدوا إلى الخروج غالباً عن منهج العرب في افتتاح القصائد ببكاء الأطلال والغزل، وتجنبوا تعدد الموضوعات في القصيدة، إذ آثروا وحدة الموضوع غالباً وجددوا في الموضوعات، فطرقوا موضوعات جديدة من واقع عصرهم واضحة بعيدة عن العمق والتعقيد، مع تهاون في بعض الأحايين في اللغة، ووقوعهم في بعض الأخطاء اللغوية والعروضية عند شعراء الشام والمغرب والسودان.

واستعمال اللفظ الموحي، ووضوح العاطفة وظهور أثرها، والتأثر بالثقافة الغربية، ومظاهر التمدن الغربي لا سيما المدنية الفرنسية، والميل إلى الجمل والأوزان القصيرة.

وهم في تجديدهم لا ينسلخون عن الموروث، فقد حافظوا على وحدة الوزن، والقافية، واعتمدوا البيت كوحدة للقصيدة عدا الشعر القصصي، الذي فرضت طبيعته ترابط الأفكار وتسلسل الأحداث، وتوفر ما يشبه الوحدة العضوية، إلا أنهم آثروا الأسلوب السهل، والتراكيب البسيطة، والخيال الجزئي المستلهم من بيئتهم والميل إلى التجديد فيه، والألفاظ السهلة الحية، والموضوعات العصرية. وقد ظهر هذا الاتجاه عند رفاعة الطهطاوي في أناشيده الوطنية، وأشعاره المعربة، إلا أنه لم يستطع أن يتخلص من الموروث تخلصاً تاماً، وعند صالح مجدي في منظوماته الوطنية.

ويعد الرائد الحقيقي للاتجاه التجديدي العصري فرنسيس المراش، ولم يقتصر في تجديده على الخروج عن منهج القصيدة فحسب، بل جدد على مستوى الأسلوب والفكرة والموضوع، فجاءت قصائده في مضمونها عصرية خالصة تظهر فيها مسحة تأملية فكرية وصدق عاطفة، ليس لها من الموروث إلا وحدة الوزن والقافية، والخيال الجزئى، فاتسم شعره بالآتى:

 ١- التنويع في شعره بين القصائد الطوال وبين المقطوعات التي تأتي عنده بيتين أو ثلاثة فهو يلخص موقفه من شعر الهجاء في بيتين قائلاً:

إذا رأيْتَ أديباً في مجادلة يحاولُ الشتمَ قُلْ: هذه بلا أدبِ فما دعاه أديباً غيرُ ناصرِه وهل يقوم بنصرِ الغمرِ غيرُ غبي (١)

٢- استخدام المزدوجات والمخمسات، وتوظيفها في موضوعات عصرية ومعان جديدة .

⁽۱) مرآة الحسناء ۱۹ – ۲۰.

٣- الولوع بنظم الموشحات، رغبة منه بتنويع القوافي والتحرر من قيود القافية، وهذا كان في
 الموضوعات ذات الأفكار المتعددة مع ميله إلى التجديد فيها .

٤- التجديد في الموضوعات والخيال، والتعبير عن الذات، وتوظيف عناصر الطبيعة، فيقول شارحاً العشق العنيد في قصيدة بلغت سبعة وأربعين بيتاً:

ماذا ترى في العشقِ ماذا ترعمُ هل فيه غيرُ المؤلماتِ فدونه إني نفضتُ العمرَ في سوقِ الهوى كم ليلةٍ قضيتُها وظبا الجوى كم ليلةٍ قضيتُها وظبا الجوى وكأن صوتَ خفوقِ قلبي مرعجٌ أصبوا إلى برقِ الربوعِ إذا بدا أبكي لدى خطراتِ كلّ تدذكرٍ والليلُ بحرٌ هاج في عمقِ السما والليلُ بحرٌ هاج في عمقِ السما والشرقُ يلقي الشهبَ في جوفِ الدجى وأنا أحيرُ كانني ضبٌ وفي في كلّ صارحةٍ تدبُ صبابةٌ في كلّ صارحةٍ تدبُ صبابةٌ يا أينها الحبُ الذي تخفي لدى كم راح يخبطُ فيك يا وادي البكا ما أنت إلا دولةٌ غرَت الدورى

يا أيُها الصبُّ الكئيبُ المغرمُ مُقَلِّ تسيلُ وأكبدُ تتضرمُ نجساً ولم أربحُ سوى ما يولمُ نجساً ولم أربحُ سوى ما يولمُ تدمي الحشا فيسيلُ من عينى الدمُ صمت الظلم فيدلهمُ ويدهمُ وأضح ما لمعَتْ لديّ الأنجمُ وأضح ما لمعَتْ لديّ الأنجمُ والأفقُ يعُبسُ والكواكبُ تبسمُ فغدا به زبدُ المجرةِ ينجمُ فغدا به زبدُ المجرةِ ينجمُ والغربُ يبتلعُ الجميعَ ويهضمُ دوحِ الحشي طيرُ الهوى يترنمُ وبكلً عضو للغرامِ بدا فم وبكلً عضو للغرامِ بدا فم أصواتِه كلُّ الحواسِ وتبلمُ أصواتِه كلُّ الحواسِ وتبلمُ قلبُ وكم سحقَتْ بسيلِكِ أعظمُ وبظلمِها كلُّ المرع يستظلمُ (۱)

ويقول في قصيدة بلغت ستةً وعشرين بيتاً، يشرح فيها حال الإنسان وفعل الدهر به، يبدؤها بحوارٍ بينه وبين الدهر، ويتخيل الدهر قد حمله إلى مكان هو الحيرة، موظفاً أسلوب القص في رحلة خيالية تأملية، يرى فيها حال الناس ومنتهاهم، إلا أن اهتمامه بفكرته والمعنى جعله يهمل الأسلوب، فجاءت قصيدته أقرب إلى النثر المقفى:

صاح بي الدهرُ فاتبعنتُ مسيرهُ ظلَّ يحدي ظعني على الأرضِ حتى قلْت يا دهرُ هل قراري بعيدٍ فتأملُت أين سرنا وصرنا قلْت هذا المقامُ قال نعم قلْ

لأرى أين أين أين مصيرة ظلِع الظعن والطريق عسيرة قال لي انظر بعينيك الشريرة وإذا نحن وسط أرضٍ كبيرة تُ ماذا يُدعى فقال الحيرة

⁽۱) غابة الحق ۸۸ – ۸۹.

قلْتُ لا خرتُ ذا فَدَمْلَقَ مغتا قد قال لي صه يا عاصياً فهنا قد

ومنها في بيان حال الإنسان ومصيره:

قد رأيث الإنسان ملقى على الأر تايها يابسا ودهر الشقا يد تايها يابسا ودهر الشقا يد يطلب النصر في منازلة البو وإذا ما الآمال سربّه فالخيك كل نفس مطلوقة أسر قصد في مدموع تهل من كل عين وقلوب تضع في لهب اليائد فملوك تدور في طلب الملك ورجال من كل صف وصنف ورجال من كل صف وصنف الدن

ضِ كملقى بحرٍ بقفر جزيرة عوة في التيه أن يكون سميرة سميرة سسى وهيهات أن يصيب نصيرة بسة تأتي لكي تزيل سرورة ويقيد الصروف أضحت أسيرة ترمق الدهر وهي منه ضريرة س من الفوز بين عير وغيرة فتمسى على الفنا مستديرة وذوات من كل شان وسيرة

يا وكل يبكى بعين كسيره (٢)

ظاً كوحش باعينِ مستديره

سُنقت كل الورى فما لك خيره (١)

وتظهر في كثير من أشعاره تهاونه باللغة بتوظيفه اللهجة العامية في تسهيل الهمزة ياء (تايهاً، بايساً، الجرايح، عزايمي، مصايبي، بضايع، النايبات)، أو قصر المدود (الشقا، الفنا، شان)، والقلب المكاني في (مرسح) وهي ظاهرة واضحة عند الكثير من شعراء الشام.

ويجدد على مستوى المضمون بتناول بعض القضايا الاجتماعية، خاصة المرأة بتوجيهها إلى الاهتمام بجمال خُلْقِها لا شكلها، والمناداة بحسن معاشرة الزوجة واحترامها^(٦)، ودعوة الرجل إلى تغيير نظرته للمرأة، بالنظر إلى خلقها لا جمال الشكل، إذ يقول: "لا يحسن جمال الذات على قبح الصفات. على أن جمال المخبر قبل جمال المنظر. وحسن الطباع قبل حسن الرقاع. فلا يروق الناظر بياض المحيا إذا ساه سواد العمل ويضحك بياض السجايا على سواد الكحل. وهل يطيب ورد الوجنات. على شوك الحركات وجودة الأسنان. على خبث اللسان. وفصاحة الألحاظ. على ركاكة الألفاظ. وحسن المباني. على سوء المعاني. فلا جمال قبل الكمال ولا أقوال قبل الأعمال "(٤)، ويعبر عن مفهومه للجمال شعراً قائلاً:

حسن بلا أدب زهر بلا عبق

دعْ رونقَ الخَلْق وانظرْ رونقَ الخُلِقِ

⁽١) مشهد الأحوال ٧.

^(۲) السابق ۷ – ۸.

^(۳) ينظر: السابق ۱۲.

⁽٤) السابق ١٠٨.

واعشق بياض المزايا والصفات ولا فهل يروقُك شوب لاق منظره فهل يروقُك شوب لاق منظر لله الله على هيهات ينطق قلبي بالغرام على اذا اقتصرنا على عشق الجمال فكم والخمر للعين تحلو منظراً وإذا وكم قدود بدئ كالنحل في سعة هياكل من عظام لا لحوم لها

تحفلْ بعشقِ سوادِ الشعرِ والحدقِ يوماً إذا كان مصنوعاً من الورقِ إن روّح العينَ أبقى القلبَ في قلقِ حسنِ أحمةً لا حسس ولا نُطقِ لفينسَ صنمٌ مستوجبُ العشقِ لفينسَ صنمٌ مستوجبُ العشقِ لم تحلُ فعلاً فالتهويعِ والحرقِ وضيقةٍ وهي عظمٌ قام في خرقِ ولحمت بجلابيبٍ ولم تطقِ (۱)

وقد كان اهتمام فرنسيس بالصورة أكثر من اهتمامه بالأسلوب، لذا نجد أسلوبه مباشراً سهلاً يفتقر للسبك في كثير من الأحايين، إلا أننا نجده يسعى إلى شرف المعنى مع عمق التأمل في الكون والإنسان والحياة ، وكثيراً ما نجده في أشعاره يقترب من النثر المقفى .

٥- وضع عناوين للقصائد ترتبط بالمضمون.

وقد سار على درب التجديد في الأسلوب والمضمون نجيب الحداد، الذي دعا الشعراء إلى ترك افتتاح القصائد بالوقوف على الطلل واستبدالها بوصف مظاهر التمدن، واهتم بوصف مظاهر عصره (٢)، والتجديد في الموضوعات بأسلوب سهل واضح ولغة حية رقيقة بعيدة عن الغريب، مع الحرص على الجزالة، فمما قاله ذاكراً الاسكندرية وواصفاً بحرها وقد كان في القاهرة:

سلامً على الاسكندريةِ من ذئي سلامٌ على تلك المنازلِ وإنها سلامٌ على تلك الديارِ وأهلِها وللهِ ذاك البحررُ عند هياجِه عليه جبالٌ كُنَّ حديدَ سفائن عليه تراه لدى الأنواءِ جيشاً عرمرماً ووددْتُ لو أني بغتُ أسودَ ناظري

يحن بإصباح اليها وإماء مراتع إيناسي ومربع نعمائى وما ثم من روضٍ نضيرٍ وإفياء يسروح بإزبادٍ ويغدو بإرغاء ومن موجه الطامي جبالٌ من الماء وعند سكونِ الريح مرآة حسناء فدى مقلة من ذلك الماء زرقاء

⁽۱) السابق ۱۰۸.

⁽۲) ينظر قصيدته التي يصف فيها طرق الحديد وقطاراتها في ديوان تذكار الصبا ، ص ٤٦، وهي من أوائل شعره، وله في وصف سيدات عصره في المركبات قصيدة، ص ٤٠.

وإنسى رهنْتُ القلبَ بين رمالِه مقام حصاة فيه ما بين حصباعِ(١)

فالشاعر يجدد في الموضوع خارجاً عن مألوف الموضوعات القديمة، ومنهج العرب في بناء القصيدة، إذ يحن إلى ذكرياته في الإسكندرية، ومراتع أنسه، ويبث شوقه لأحبته فيها، وإعجابه ببحرها الذي استحوذ على فكره، بعاطفة صادقة تتم عن مكانة الإسكندرية في قلبه، تلك المكانة التي ارتبطت بذكرياته الجميلة فيها، يظهر بتكرار إرسال السلام لها ثلاث مرات تكراراً استهلالياً . وقد جاء أسلوبه من نوع السهل الممتنع، مع حرص على جزالة اللفظ، ومتانة التراكيب .

ويظهر جلياً قلة المحسنات البديعية، واعتماده في رسم فكرته على الصور الجزئية القائمة على التوضيح، والتى لم تخل من تجديد من تشبيه السفن الراسيات فيه بالجبال الحديد (عليه جبال من حديد سفائن)، وموجه المرتفع الهادر بالجبال (ومن موجه الطامي جبال من الماء)، وحركته وهياج أمواجه واضطرابه لدى الأنواء بالجيش العرمرم (تراه لدى الأنواء جيشاً عرمرماً)، وبمرآة حسناء عند هدوئه وسكونه (وعند سكون الريح مرآة حسناء)، وتشبيه زرقة عيون محبوبته بمياهه الزرقاء (مقلة من ذلك الماء زرقاء) .

والاستعارة المكنية القائمة على التشخيص، عندما يشبه قلبه بأنه مرهون بين الرمال (رهنت القلب بين رماله)، ورهن القلب ليس بالجديد إلا أنه جدد برهنه برمال البحر، وقد ألف قديماً رهن قلب الشاعر بديار المحبوبة، وبحب المحبوبة.

عكست هذه الصور بما حملته من إيحاء عاطفة الشاعر، والجو النفسي المسيطر عليه وهو بعيد عن الإسكندرية .

ويظهر لنا أن شعراء هذه الاتجاه لم يتحللوا من كل مظاهر القديم، فكثيراً ما تتسلل في قصائدهم، بعض الألفاظ القديمة ، والصور الجزئية المستوحاه، أو المولدة من البيئة القديمة .

ويتجلى إبداعه في الخيال، والأسلوب العذب في وصفه للقمر، وهو وصف نامس فيه دقة ملاحظته، وقدرته الخيالية المتقنة في التشبيهات، وما يثيره مشهد القمر في النفس.

ويعرج على طبيعة القمر التى تفتقر للحياة مقارنة بالأرض، وهى قصيدة تعكس الثقافة العلمية للشاعر، وتبين أثر الثقافة العلمية، وما أدخل في المدارس في مصر والشام من علوم جديدة على فكر الشعراء ورؤاهم الشعرية، فيقول:

إذا مُلئَت من البدر العيون وأقبل في منازلِه انتقالاً وأقبل في منازلِه انتقالاً وأيت بدائع الأفلاك تجلى وسار البدر يسبخ في سماء

وهاجَتْ منه أو سكنتْ جفونُ يحف به من الليلِ السكونُ بما يجلو به الهم الحزينُ عليها من كواكبها سفينُ

⁽۱) السابق ٥١ – ٥٢.

تمر به السحائب مسرعاتٍ
كخودٍ أقبلت في الروضِ تسعى
تقابل وجهَا فيلوحُ فيه
فتحسب منه أن هناك ماءً
ولا نبت عليه ولا حاة ولا نبت عليه ولا حاة جنازة ميت لا نعش فيها قرين الأرضِ ليس يغيب عنها يحدورُ بها ولكن حين يدنو يدنو كمعشوق يداعبُ ذات خدر

فيخفي تحستهن ويسستبين فيظهر ثم تحجبها الغصون فتظهر ثم تحجبها الغصون لصورة وجهك الرسم المبين ولا مساء هنساك ولا عيون ولا نسيم ولا غيث هتون ولا أنسين ولا أنسين ولا أنسين ولا أنسين ولا أنسين ولا أنسين في لا يواصلها القرين يفر فسلا يجيب ولا يلين فلا يعطي الوصال ولا يبين (۱)

وهي قصيدة طويلة بلغت سبعاً وثلاثين بيتاً امتازت بجدة الموضوع، وجدة الصور وعمق الخيال، ومسحة التأمل والرومانسية .

كما امتازوا بالتطوير في الأغراض القديمة، فميلهم إلى التجديد لم يمنعهم طرق الموضوعات والأغراض التقليدية، إلا أنهم طوعوها لعصرهم، وجددوا فيها بأن مالوا إلى استقلالية قصائد الغزل دائماً، والتجديد في الرثاء.

فنجيب حداد يرثي سوق الشفقة في باريس عندما احترق عام ١٨٩٧م، وقد اعتدنا رثاء الشاعر لمدن الإسلام، ويظهر فيها ميله للغرب وانبهاره بحضارة باريس، وحسرته على ما حل بأهلها بلغت قصيدته خمسة وثلاثين بيتاً، منها:

يا ربوعاً كانت معاهد إحود ودياراً كانت مناهد إيو وكراماً كانوا مناهل جود وكراماً كانوا مناهل جود أمراء نادى الندى فأطا وحسان قد جدن براً كا ساحة تنبت المكارم والرأ فنساء بها تباري رجالاً فنساء بها تباري رجالاً أوجه يشرق السنا من رحن يزهون بالبياض فما أمسيث رمماً لم تدع بها النار إلا

سانِ وحسنِ فأصبحَتْ قفراءَ ناسٍ فأضحَتْ بلاقعاً خلاءَ الفقيرِ فأصبحوا فقراءَ عوه أميراً لهم ولبوا نداءَ نَ البررَ ثوبٌ يزيدُهنَّ بهاءَ فَـة والمجدد والندى والإخاءَ ورجالٌ بها تباري النساءَ محياها فتردادُ بالجميلِ سناءَ محياها فتردادُ بالجميلِ سناءَ نَ إلا كوالحالَ المحسم وأعظماً جرداءَ رسمة جسم وأعظماً جرداءَ

⁽۱) تذكار الصبا ٣٤.

كُنَّ ناساً فصرْنَ ناراً فأصبحْ نَ رماداً بها فصرْنَ هباءَ(١)

ويجدد فرنسيس المراش في الرثاء عندما يرثي باريس، وقد تخيلها أنها زالت وفنى جمالها وحضارتها التي تبهر اللب، وتحولت إلى خراب، وقد صدر قصيدته بقوله " وربما يأتي دهر تصبح فيه هذه المدينة العظمى مثل الخراب وراموز الانقلاب. وقد أوحى لي إمكان ذلك الاستقبال أن ألفق هذه المقال" (٢). ومطلع القصيدة:

قفي قليلاً عروسَ الدهرِ وارتقبي مهلاً فأنت على الاقدار سالكةً

ومنها:

أرى فللاةً ولكن لا فلاحَ بها أرى تـــلالَ طلــولِ لُحْـنَ فــي بقـع أرى مهابط أبراج هَويْنَ كذا أرى نهوراً ولكن لا فراش لها أرى معاشر خلق ههنا سكنوا أرى حدايق لكن لا نبات بها أرى الكآبة في كلِّ العراصِ ترى أرى على السحب شيخاً كلّه كبرّ كذا أرى منجلاً للحصد في يده و فهل علمت الذي عاينت من غير هنا بلاد على ذا الشوط قبلك قد والنحسُ خبّ عليها من مرابضِه ضاعَتْ وكان عليها الدهرُ أحرص من ذى بابلٌ أينها ضاعَتْ هنا وكذا كندا هنا تندمر قند دُمنرت ووهنت فيها بلاد على كلِّ البلاد سطتُ تهدمَتْ وإنمحَتْ آثارُهِا وعفَتْ

فإن سيرَك في الأجيالِ والحقبِ في مسلكِ رقدْتِ فيه من التعب^(٣)

وليس من قايم فيها سوى خرب تظللَتْ بكروم الشوكِ لا العنب عُمُداً فرادى فكالأوتاد للترب غير القتادِ ولا جسرٌ سوى النضب لكننسى لا أرى شخصاً بلل ذنب ولا سياجَ سوى الصفصافِ والقصب كذا أرى رجسات الحرب والحسرب يسطو على الأرض مملوءاً من الغضب لا يـزالُ على هـبطِ مـن السحبِ وهل عرفت الذي شاهدت من عجب جدَّتْ فجدَّ عليها الدهرُ بالطلب وحاوطَتْها اغتيالاً غارةُ النكب يدِ البخيلِ على صاع من الذهب ذي أختُها نينوى سلطانة القطب ومنبخ لم يعد منها سوى اللقب وأرسلت كبرها حتى إلى الشهب ومزقتها نحوس البوس والعطب

⁽۱) السابق ۲۱.

⁽٢) مشهد الأحوال ٣٠.

^(۳) السابق ۳۰.

وبعد ضوضاء ذياك الضجيج غدت وكل أسوارها والناس قد خصدت هذا هو الدهر لا يرضى على فئة فسوف ينظر هذا الدهر نحوك يا وهكذا يسرق الآثار منك ولاحتى إذا ما جرى ذكر سناك على

تمور تحت سكوت الموت والكربِ عمداً بمنجل ذاك الشيخ ذي النوبِ دوام ملكِ ولا سيفٍ على جنبِ باريس نظرت لص نحو ذي نشبِ يبقي سوى أثرٍ في الكتبِ محتجبِ سمع يقال رواياتٌ من الكذبِ(۱)

فهو يجدد في المعنى، ويجدد في الخيال، ويعتمد على الصور الجزئية القائمة على التجسيم، والتوضيح، والتشخيص، منها التشبيه في (تلال طلول)، و (عمداً فرادى فكالأوتاد للترب)، و (لا فراش لها غير القتاد)، و (لا جسر سوى النضب)، و (صور تاجرة الدنيا وجارتها صيدون أصبحتا أعجاز منقلب)، (وينظر الدهر نحوك يا باريس نظرة لص).

والاستعارة التصريحية في تشبيه الزمن بالشيخ (أرى شيخاً)، والمكنية (النحس هب عليه من مرابضه)، و(حاوطتها اغتيالاً غارة النكبِ)، و(الدهر أحرص من يد البخيل) و(نينوى سلطانة القطب)، و(أرسلت كبرها إلى الشهب)، و(مزقتها نحوس البؤس والعطب)، و(كل أسوارها والناس قد حصدت)، و(الدهر لا يرضى على فئة)، و(فسوف ينظر الدهر نحوك يا باريس)، و(يسرق الآثار منك).

ساعدت هذه الصور الشاعر في رسم لوحة فنية يشوبها الكآبة، عناصرها الكون الذي لا يبقي فيه شئ على حال، والطلول، وكروم الشوك، والأبراج الهاوية، والأعمدة المتهدمة، والأنهار التى نضبت، والقتاد الذي نبت مكانها، والحدائق الزائلة التى تخلو من كل نبت عدا الصفصاف والقصب الذي يسيجها، وآثار الحرب والدمار، والناس التى تحصد أرواحهم.

ونرى اللون في الأرض، والتلال، وكروم الشوك، والقتاد، والحدائق التى يسيجها الصفصاف والقصب، والسحب، ونحس الحركة في: هوين، والحرب، ومنجلاً للحصد لا يزال على هبط، ولحن، وتظللت، ونهوراً، ونسمع الصوت في صوت الحصد يسطو على الأرض، والحرب والغارة.

ويستخدم الألفاظ والتراكيب السهلة، التى تدلل على تغير الحال، وقد تسلل إلى لغة الشاعر اللهجة الشامية في تسهيل الهمزة بنطقها ياء في (قايم وحدايق)، وتميز الأسلوب بالسهولة، واعتمد على التكرار إذ كرر الفعل (أرى) إحدى عشرة مرة، وتظهر عنده نزعة التأمل بالحياة وسنة الكون في تغير الأحوال.

011

^(۱) مشهد الأحوال ۳۰ – ۳۱.

وقد كان هناك محاولة للتحرر من وحدة القافية في توظيف الأشكال المقطعية، والشعر المرسل، وكان أول من نظم عليه رزق الله حسون في كتابه " أشعر الشعر "، عندما نظم الترانيم، وهي لا تزيد عن كونها نظماً لا يخضع للدراسة الأدبية.

وكان أحمد فارس الشدياق الذي اتسم بآرائه التجديدية النظرية، أول من نظم الشعر المرسل، ولم يتعد أربعة أبيات يقول في ذلك عن نفسه:" وتهوس يوماً لأن ينظم ديواناً يشتمل على أبيات مفردة تهافتاً على إحداث شئ غريب، فنظم أربعة أبيات ثم أمسك"(١)، ثم أورد الأبيات وهي:

وتنجمي لنجوم ذي تَفْليكِ ويددكرني البدر المنير محياك

ساعةُ البعدِ عنك شهرٌ وعامُ ال وصلِ يمضي فإنما هو ساعة أتنجمُ الليلَ الطويلَ صبابةً ويخفقُ منى القلبُ إن هبَّتْ الصَبا ألا ليت شعري كم يقاسى من النوى وأنحائه قلب يدوب تجلدا(٢)

فلم يلتزم وزناً واحداً ونوع في الروى، فقد جاء البيت الأول من الخفيف، والثاني من الكامل، والثالث والرابع من الطويل.

ويعرف الشعر المرسل بأنه "الشعر الذي لا يلتزم قافية واحدة، ويهمل الروي في القصيدة"(٣).

⁽۱) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٣٧٠.

^(۲) السابق ۳۷۰.

⁽٣) المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٢٨٦.

٣- اتجاه المحافظين التقليديين:

وهو أوسع وأكبر اتجاه لم يستطع الشعراء على اختلاف اتجاهاتهم الشعرية أن ينسلخوا عنه، ومن أبرز شعرائه بطرس كرامة، ناصيف اليازجي، وولداه إبراهيم وخليل، وعمر الفاروقي، وعبد الغفار الأخرس، وعبد الجليل براده، وجعفر الحلي، وعبد القادر الجزائري، ومحمود قبادو، ومحمود صفوت الساعاتي، وعلي أبو النصر، ومجدى صالح، وعائشة التيمورية، وعبد الله النديم، ومحمود البارودي، وغيرهم.

اهتم شعراء هذا الاتجاه بصورة عامة بقوة الألفاظ وجزالتها، وجمال الصياغة كما درج الشعراء القدماء، واعتمدت قصائدهم على وحدة البيت، وافتقرت للوحدة العضوية، كما اعتمدوا الخيال الجزئي في توضيح الأفكار والمعاني، وغالباً استوحوه من البيئة القديمة، ولم يخرجوا عن أوزان الخليل، فقد ظلت القصيدة قائمة على موسيقى خارجية متمثلة بوحدة الوزن والقافية، وداخلية في حسن تخير الألفاظ، وجمال التصوير، والمحسنات البديعية، وصدق العاطفة غالباً، مع استخدام الألفاظ من القاموس القديم، والاقتباس، والتضمين، والتشطير (۱)، والتخميس، والمعارضة، وظهور الثقافة الإسلامية عند الشعراء نصارى ومسلمين.

وقد طرقوا الموضوعات القديمة من مدح، ورثاء، وغزل، وهجاء، ووصف، وتمسكوا بهيكل القصيدة العربية القديمة، وعمود الشعر، إلا أن هذا الاتجاه لم يسلم من تأثير تيار البديع؛ إذ ظل جل الشعراء يهتمون بالمحسنات البديعية اهتماماً بلغ حد التكلف، في وقت كانت المقاييس النقدية تنظر إليها كمعيار لجودة الشعر، ولم يستطيعوا كذلك التخلص من آثار تيار الصنعة، فنظموا في بعض ضروب الشعر الصنعى، واهتموا بالتعبير عن واقعهم وروح عصرهم.

فكان هذه الاتجاه منذ مطلع القرن التاسع عشر إلى سبعينات القرن التاسع عشر يتداخل مع التيارات الشعرية الأخرى، إلى أن عمد حسين المرصفي إلى إحياء مقاييس النقد القديمة، التى تنادي بالسير على منوال العرب القدماء، ومحاكاة فحول شعراء العصر الجاهلي والإسلامي والعباسي فقط، في كتابه النقدي " الوسيلة الأدبية " التي باتت معه البلاغة وسيلة لا غاية .

وقد أثرت آراؤه في تلاميذه على رأسهم محمود سامي البارودي، الذي ربطته صداقة مع أستاذه المرصفي، وطبق هذه الآراء في شعره، وعده المرصفى في كتابه " الوسيلة" أفضل الشعراء؛ لقدرته الفائقة على مجاراة القدماء من فحول شعراء العباسيين والإسلاميين، والسير على منوال العرب مع التعبير عن واقعه، وتجنبه كل أشكال الشعر الصنعي، والبعد عن تكلف البديع.

017

⁽۱) التشطير هو أن يعمد الشاعر إلى أبيات لغيره، فيضم إلى كل شطر منها شطراً يزيده عجزاً لصدر، وصدراً لعجز. ميزان الذهب في صناعة شعر العرب ١٣٦.

وأصبح الاتجاه التقليدي مع حسين المرصفي وتلميذه البارودي اتجاهاً موجهاً يلتزم فيه الشاعر بالسير على منوال العرب القدماء في العصر الجاهلي والإسلامي والعباسي، وعدم التكلف بالبديع والصنعة، والحكم على شاعرية الشاعر وجودة شعره وفقاً لمقاييس النقد القديمة، التي ذكرها ابن رشيق في كتابه " العمدة " والتي تبناها ابن خلدون في مقدمته، ونقلها عنه نقلاً حرفياً المرصفي في كتابه " الوسيلة الأدبية "(۱)، الذي أثر على كثير من شعراء النصف الثاني من القرن التاسع عشر سواء في مصر، أو الشام مع إحياء اتجاه نقدي أدبي مضاد لاتجاه النقد البديعي والصنعي، وتغير الذوق.

وقد كان هذا الاتجاه في بدايته عربياً خالصاً، ثم أخذ يتأثر بالأدب الغربي مع تلامذة محمود سامي الباردوي، الذين تأثروا بالثقافة الغربية، فتطور على يد أحمد شوقى .

ونستطيع أن نحدد أهم خصائص الاتجاه التقليدي قبل التأثر بمدرسة حسين المرصفي بالآتي:

- 1- الاهتمام بالموضوعات والأغراض التقليدية من مدح، وفخر، ووصف، وهجاء، ورثاء، وغزل، وحنين، وشكوى، وعتاب، مع غلبة فن المدح، والغزل، والرثاء على أشعارهم، وتعدد الموضوعات داخل القصيدة الواحدة .
 - ٢- التعبير عن بيئتهم وعصرهم.
- ٣- السير على منهج القدماء في بناء القصيدة من حيث بدئها ببكاء الأطلال، ووصف الديار والناقة، والتغزل بالمحبوبة، وخلع مسميات قديمة مستوحاه من البيئة القديمة لمحبوباتهم وجلهن من وحى خيالهن .
- والحرص على مراعاة المقام في المديح، بتجنب افتتاح قصيدة المديح بالغزل في مقام التهنئة بمناسبة ما كنصر في معركة وغيره.
 - ٤- الصور الجزئية المتأثرة بالخيال القديم .
 - ٥- استيحاء الأسلوب من التراث، وتباينه في القوة والضعف وفقاً لموهبة الشاعر.
 - ٦- الاهتمام بالمحسنات البديعية، والإكثار من استخدامها على حساب المضمون غالباً.
 - ٧- تكلف العاطفة غالباً في شعر المناسبات، والصور البيانية .
 - ٨- الحرص على اللفظ الجزل والبعد عن الغريب غالباً.
- 9- الحفاظ على موسيقى القصيدة، والالتزام بوحدة الوزن والقافية، وتنويعهم بالقوافي فقط في توظيفهم الأشكال المقطعية من مخمسات وموشحات ورباعيات، والميل إلى الجمل القصيرة، والأوزان القصيرة والأقصر فالأقصر كالكامل، والهزج، والخفيف، والوافر، والرجز، والسريع، والمجتث، ومجزوء الكامل، ومجزوء الرمل، ومجزوء الرجز، ومخلع البسيط.

⁽¹⁾ ينظر: الوسيلة الأدبية ٢/ ٤٦٨ - ٧٧٠ . مقدمة ابن خلدون ٣٦٢ - ٣٦٥

وكانت محاولات قليلة للاستخدام أكثر من وزن في القصيدة عند رفاعة الطهطاوي الذي استخدم مخلع البسيط في الأشطر الطوال، ومجزوء الرمل في الأشطر القصار في قصيدته التي مطلعها " يا حزبنا قم بنا نسود..." (۱)، والمتدارك مشطوراً في الرباعية، وتاماً في البيت الذي يتكرر طوال قصيدته التي مطلعها " هيا نتحالف يا إخوان ..."(۱)، واستخدم في المذهب مخلع البسيط وفي الدور مجزوء الرجز في قصيدته التي مطلعها " يا صاح حب الوطن...".

- ١- تخميس أو تشطير أشعار الشعراء السابقين أو المعاصرين لهم، بدافع الإعجاب، أو المنافسة وإظهار المقدرة على محاكاتهم في المستوى الفني، أو بناء على طلب الآخرين ذلك، ولم يتقيدوا في تخميسهم أو تشطيرهم بعصر معين .
- 1 ١- التأثر بتيار البديع وشعر الصنعة، وجمع الشاعر الواحد بين التيارات الشعرية الثلاث في نظمه.

أما عن خصائص الاتجاه المحافظ في النصف الثاني من القرن التاسع مع إحياء مقاييس النقد القديمة عند حسين المرصفي وتلاميذه فهي:

- ١- التمسك بعمود الشعر العربي القديم من حيث بناء القصيدة وأسلوبها ولغتها وموسيقاها .
- ٢- تعدد الموضوعات داخل القصيدة الواحدة دون الالتزام بالوحدة الموضوعية، وقيام القصيدة على وحدة البيت .
- ٣- التزام وحدة الوزن والقافية، وانطفاء التخميس والتشطير والتصدير تدريجياً، والميل إلى
 الجمل القصيرة أحياناً مع الأوزان القصيرة .

وكانت محاولات قليلة فردية لاختراع أوزان، كما فعل البارودي في قصيدته التي جاءت على مجزوء المتدارك، وهو من اختراعه ولم يسبق للعرب أن قالت عليه،وقد بلغت تسعة عشر بيتاً ومطلعها:

امسلاً القدح واعصِ من نصح وارو غُلَّت على بابنة الفرح (٣)

- ٤- ظهور الاهتمام بالجانب البياني من حيث بلاغة الأسلوب وقوته، وقوة الصياغة وإحكام التراكيب، وحسن انتقاء الألفاظ الجزلة التي استوحوا معظمها من القاموس القديم.
- ٥- مجاراة القدماء في تناول الأغراض التقليدية من مدح وهجاء ورثاء وغزل ووصف وفخر .
- ٦- الابتعاد عن تكلف المحسنات والزخرفة اللفظية، وإن وظفوها لا تأتى على حساب المعنى.

(۲) ديوان محمود سامي البارودي ١٢٦.

⁽١) الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر ١٨٤.

⁽۲) السابق ۱۸۳.

- ٧- الارتباط بواقعهم والتعبير عن روح عصرهم، فكتبوا في الشعر الوطني والسياسي الداعي الى الثورة على الظلم والاستعمار، والاجتماعي الداعي إلى العلم والعمل وبناء المدارس وتعليم المرأة، وإرساء معاني العدل والشورى، كما ظهرت بذور الشعر القومي في الشام عند إبراهيم اليازجي.
- ٨- التأثر بمعاني الشعراء القدماء، مع نشاط وازدهار فن المعارضة الشعرية الذي كان بدافع
 إعجابهم وتقديرهم للشعراء السابقين، وإبراز مقدرتهم على محاكاتهم والوصول إلى
 المستوى الفني لهم أو منافستهم .

وقد كان أبرز الشعراء وأكثرهم معارضة من شعراء هذه الاتجاه محمود سامي الباردوي، وتميزت معارضاته عن شعراء عصره، بأنها معارضة واعية وفنية ومنتقاه .

وتعرف المعارضة بأنها قصائد نسجها قائلوها على نسق قصائد مشهورة سابقة، مع التزام موضوعها ووزنها وقافيتها، إعجاباً بها، أو إنكاراً لما جاء فيها، أو للدعاية والتفكير (١).

وهي تمتد في جذورها إلى الشعر الأندلسي، إذ عمد عدد من شعراء الأندلس إلى معارضة قصائد مشهورة لبعض فحول شعراء المشرق $^{(7)}$ ، أو معارضة شعراء أندلسيين ومغاربة $^{(7)}$.

إلا أن الجديد في النصف الثاني من القرن التاسع عشر، أن المعارضات ازدهرت وباتت ظاهرة أدبية بارزة الحضور في أشعارهم، فلم تعد تأتي عرضاً في قصيدة في ثنايا ديوان كامل، أو بناء على طلب الآخرين، دون الاهتمام بالمستوى الفنى للمعارضة، بل كانت مقياساً لمقدرة الشاعر على الارتقاء لمستوى فحول الشعراء القدماء، أو منافستهم، فأحمد فارس الشدياق في رثائه لابنه الصغير عارض التهامي (³⁾ في قصيدته التي يرثي فيها ابنه وقد مات صغيراً، في القافية والمعنى والتعابير، بل ضمن قصيدته مصاريع منها، وهي على بحر الكامل و مطلعها:

حكمُ المنيةِ في البريةِ جاري ما هذه الدنيا بدارِ قرارِ بينا يُرى خَبراً من الأخبارِ (٥)

أما الشدياق فيقول في مستهل قصيدة طويلة في رثاء ابنه، تفيض لوعة وحسرة:

الدمعُ بعدك ما ذكرتُك جارِ والسنكرُ ما واراك تسربٌ وارِ

⁽١) ينظر : المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر ٤١٢.

⁽٢) كابن زيدون الذي لقب ببحتري الأندلس ، وابن دراج القسطلي الذي لقب بمتنبى الأندلس .

⁽۱۳) ينظر نماذج لمعارضات في: نفح الطيب ٧/ ٦١، ٨٨،١٢٣.

^{(&}lt;sup>3)</sup> علي بن محمد بن نهد التهامي، أبو الحسن شاعر مشهور، من أهل تهامة، لا يعرف تاريخ لمولده، وولي خطابة الرملة رحل متخفياً إلى مصر معه كتب من حسان بن مفرج الطائي أيام استقلاله ببادية فلسطين إلى بني قرة وقبض عليه في مصر، وسجن في دار البنود بالقاهرة، وقتل سراً في سجنه عام ٤١٦ه، وله ديوان شعر. ينظر: وفيات الأعيان ٣/ ٣٧٨ – ٣٧٩. الأعلام ٤/ ٣٢٨.

^(°) أبو الحسن علي بن محمد التهامي: ديوان أبي الحسن علي بن محمد التهامي، تحقيق: محمد بن عبد الرحمن الربيع، ط (۱)، مكتبة المعارف، الرياض – السعودية، ۱۹۸۲م، ص ۳۰۸.

يا راحلاً عن مهجة غادرْتَها لخطأً وهمتُ فأين بعدك مهجتي رمقاً أقل الجسم مني فادحاً ما كان ضر الدهر لو أبقاك لي ما بعد فقدك رائعي أو رائقي سيان إن جن الظلامُ على أو

تصلي من الحسراتِ كلَّ أوارِ ما في حشاي سوى لهيب النارِ فكأنه وقر من الأوقارِ عيناً على الآثارِ والأذكارِ عيناً على الآثارِ والأذكارِ شيئ من الظلماتِ والأنوارِ طلع الصباحُ وأنت عني سار (١)

وله قصيدة في مدح أحمد باشا باي تونس، عارض فيها قصيدة كعب بن زهير التي مطلعها: بانت سعاد فقلبي اليوم متبول متبول متيم إثرَها لم يجز مكبول (٢)

ومستهل قصيدة الشدياق:

زارَتْ سعادُ وقو زارَتْ بأسكن من وما سعادُ وقد زارَتْ بأسكن من ترمي سعادُ بسهم حواجبها ومما قاله في مدح باي تونس فيها: ملكٌ يجيرُ إذا دهر يجورُ فمن يعطي الجزيلَ ابتداءً وهو معتذرٌ الناسُ ما بين راحِ بأسِه وندى لما بدا بفرنسا نورُ طلعتِه لما راحيا منه حتى قال قائلُهم لمو كان أمسك إحلالاً لراحتِه في حسنِ أخلاقِه اللائي زكتْ لهم

فما الرقيبُ بغيرِ النشرِ مدلولُ ظباء وجرة تهديها مطافيلُ ففي الخليين مجروحٌ ومقتولُ^(٣)

ناداه كان له كالجار تنفيل حتى الكثير من الإطراء تقليل كفيه وهو على الحالين موؤل ومن يديه لهم سحَّتْ أهاليل لنا سحابان مسئولٌ ومملول لما عدا من نداها الأرض تجليل تأميل ومن الإحسان تأميل أ

وقد أكثر البارودي من المعارضة، وتميز بأن معارضاته لم تلغ شخصيته، فقد عبرت عن تجاربه، ولم يقف عند حد التقليد بل جدد في المعاني وابتكر، ونجح بالارتقاء إلى المستوى الفنى للشاعر الذي يعارضه.

⁽۱) الساق على الساق في ما هو الفارياق ٢١٤.

⁽۱) ديوان كعب بن زهير، صنعة الإمام أبي سعيد العسكري، شرح ودراسة: مفيد قميحة، ط (۱)، دار الشواف للطباعة والنشر، الرياض – السعودية، ۱۹۸۹م، ص ۱۰۹.

^{(&}lt;sup>۲)</sup> كنز الرغائب في منتخبات الجوائب ٣/ ٢١٦.

⁽١) السابق ٣/ ٢١٨.

وقد أكثر من معارضة شعراء العصر العباسي ومن سبقهم، فصاغ شعره على طرائقهم، خاصة الأمراء في الفخر، فعارض الشريف الرضي، وأبا نواس، وأبا فراس، والمتنبي، وبشار بن برد، والطغرائي وغيرهم، وقد كان تقليده لشعراء العصر العباسي ومن سبقهم، بناءً على مفهومه للشعر الذي استقاه من آراء أستاذه المرصفي، بأنه سير على منوال العرب، ومحاكاتهم بأساليبهم عندما قال عن الشعر الجيد: "خير الشعر ما ائتلفت ألفاظه، وائتلفت معانيه، وكان قريب المأخذ، بعيد المرمى، سليماً من رحمة التكلف، بريئاً من عشوة التعسف، غنياً عن مراجعة الفكرة " (۱).

الأمر الذي دفع حسين المرصفي اتخاذه النموذج الأنضج في عصره لتطبيق آرائه النقدية في كتابه الوسيلة الأدبية (٢).

فكانت قدرة البارودي على المعارضة مقياس جودته عند المرصفي، وتميزه وتقدمه (٢)، فهو يعارض أبا نواس في قصيدته التى يمدح بها الخصيب بن عبد الحميد العجمى في مصر في عهد الرشيد والتى مطلعها:

أجارة بيتنا أبوك غيورُ فإن كنت لا حلما ولا أنت زجة

وميسورٌ ما يرجى لديك عسيرُ فلا برحَتُ دوني عليك ستورُ (١)

فيقول:

تلاهيْتُ إلا ما يجن خمير وهل يستطيعُ المرءُ كتمان أمرَّه

وداريْت ألاماً ينم زفير وفي الصدر منه بارح وسعير (٥)

فكانت المعارضة في الوزن والقافية، وقد عارض أبا نواس أيضاً في قصيدته التي يمدح فيها الأمين التي مطلها:

يا دارُ ما فعلَتْ بك الأيامُ عرمَ الزمانُ على الذين عهدْتُهم فقال البارودي على وزنها وقافيتها:

ذهب الصّبا وتولّب الأيامُ تاللهِ أنسى ما حييْتُ عهودَه

ضامتُك والأيامُ ليس تضامُ بك قاطنين وللزمانِ حرامُ (١)

فعلى الصّبا وعلى الزمانِ سلامُ ولكل عهدٍ في الكرامِ ذمامُ (٧)

⁽۱) ديوان محمود سامي البارودي ٧٥.

⁽٢) الوسيلة الأدبية ٢/ ٤٧٤.

⁽٢) ينظر قصائد المعارضة التي استدل بها المرصفي على تقديمه للبارودي على شعراء عصره في: السابق ٢/ ٧٧٤- ٤٩٠.

⁽٤) ديوان أبي نواس حياته – تاريخه – نوادره – شعره ١٣١.

^(°) ديوان محمود سامي البارودي ۱۷۷.

^(۱) دیوان أبی نواس حیاته – تاریخه – نوادره – شعره ۲۱۲.

 $^{^{(\}vee)}$ ديوان محمود سامي البارودي $^{(\vee)}$.

وعارض الشريف الرضي في قصيدة التي يمدح فيها أسلافه من أهل البيت، ويتفاخر بهم وبأخلاقه والتي مطلعها:

لغير العلى منى القلا والتجنب ولولا العلى (١) ما كنْتُ في الحبِّ أرغبُ إذا اللهُ لم يعذرُك فيما ترومُه فما الناسُ إلا عاذلٌ أو مؤنبُ (١)

فقال البارودي على وزنها وقافيتها قصيدته التي مطلعها:

سوايَ بتحنانِ الأغاريدِ يطربُ وغيريَ باللذاتِ يهلو ويعجبُ وما أنا ممن تأسرُ الخمرُ لبَّه ويملكُ سمعيه اليراعُ المثقبُ(٣)

وتمسك حسين المرصفي باتجاهات الشعر القديم، وطرائق النقد القديمة التى تعود إلى العصر العباسي وما قبله، ثم توجه تلامذته إلى محاكاة الشعر القديم في أساليبه وطرائق وجزالة اللفظ، وفخامة التراكيب، مع التزام الخيال الجزئي الحسي، ووحدة الوزن والقافية، والتشدد بالالتزام بعمود الشعر القديم، مع الجمع بين الأصالة والتجديد، والتخلص من شوائب اتجاه الشعر البديعي والصنعي، والبعد عن الزخرفة، إنما كان استجابة لتطورات الحياة السياسية الفكرية في النصف الثاني من القرن التاسع عشر .

إذ شعر الكثير من المثقفين بالخطر الذي يتهدد اللغة العربية والثقافة العربية، وكانوا في أشد الحاجة إلى الأمجاد القديمة وبطولاتها في ظل الهزائم السياسية التي تعانيها الأمة العربية أمام الاستعمار، والغزو الثقافي الذي يتسلل في جسد الأمة وثقافتها العربية، فوقفوا ليؤدوا دورهم في حماية التراث واللغة من الضياع، فطبعوا قصائدهم بالطابع القديم، مع التعبير عن روح عصرهم وظهور الروح الدينية فيها.

ولم تكن مناداة حسين المرصفي والبارودي بالسير على منوال العرب القدماء ومحاكاة الشعر القديم، وتقييد المحاكاة بالعصر الجاهلي والعصر الإسلامي والعصر العباسي دون العصرين المملوكي والعثماني لكون أدبهما منحطاً وضعيفاً كما فهم أو زعم البعض، فقد أخذ المرصفي بمقاييس النقد القديمة التي نقلها ابن خلدون عن ابن رشيق القيرواني، فألزموا الشعراء المحدثين بالسير على منوال الشعر الجاهلي والإسلامي لقرب أهله من الجاهليين، ولعل ذلك يرجع لأمرين:

١- بعد الشعراء المحدثين عن منابع الفصاحة لا سيما بعد اتساع رقعة الإسلام، واختلاطهم بالأعاجم وظهور جيل من المولدين، فيكون الرجوع إلى النماذج القديمة والسير على

⁽١) هكذا وردت في الديوان ، والصواب العلا، لأن الألف ثالثة منقلبة عن واو فتكتب قائمة.

^(۲) ديوان الشريف الرضى ۱/ ۸۰.

^(۳) دیوان محمود سامی البارودی ۹۲.

منوالها كبديل لها، وكنبع يستقي منه الشاعر المحدث، يغني الشعراء عن بعدهم عن مخالطة العرب الأقحاح الخلص، ويحفظ الذوق العربي.

التأثر بعلماء اللغة خاصة النحويين الذين حددوا زمناً معيناً للاستشهاد بالشعر على صحة القاعدة اللغوية .

والهدف حماية الشعر من إسفاف الجهلاء بأساليب العرب وطرائقهم في الشعر، والنسج على المنوال يكون للشاعر المبتدئ للدربة والمران على أساليب العرب، حتى إذا ما ترسخت الملكة في نفسه نسى الرسوم الحرفية للمحفوظ القديم.

فلم يكن الهدف نفي الشاعرية عن المحدثين، وإنما الحفاظ على الصورة الأصل، من خلال النماذج المحاكاة لها .

والتزام المرصفي بمقاييس النقد القديمة يفسر توجه تلاميذ المرصفى وفي مقدمتهم البارودي لمحاكاة شعراء الجاهلية والإسلاميين دون غيرهم، إذ بات ذلك عنده مقياس الجودة، وتفوق الشاعر، وبديلاً عن انتقال الشاعر للحياة في البادية كما فعل بعض القدماء.

الخاتمة

لقد عانى الأدب العربي في فترة العصرين المملوكي والعثماني إلى ستينيات القرن التاسع عشر الميلادي من إهمال الدارسين، ومن الأحكام الجائرة المتسرعة التي وصفت أدب العصرين أدب انحطاط وضعف غير جدير بالدراسة، ونظرت إليه على أنه صناعة لفظية لا طائل منها، مما حدا بكثير من الدارسين تجاوز العصرين، قافزين في دراساتهم قروناً بين أواخر العصر العباسي وستينيات القرن التاسع عشر والتي عرفت في اصطلاح الدارسين أوائل النهضة، من غير دراسة موضوعية منصفة تبوئ أدبهما المكانة اللائقة به في تاريخ الأدب العربي، الأمر الذي أدى إلى إغفال بل تجاهل جوانب كثيرة من تاريخ العرب الأدبي وتغيبه، فبقيت كنوزه مغمورة في غياهب الإهمال والنسيان.

وكان لا بد من تشجيع الدراسات الموضوعية والواعية للعصرين المملوكي والعثماني، بغية إجلاء صورتهما الزاهية المشرقة، والتنقيب عن كنوزهما المغمورة، وإثبات الافتراء فيما خلع على هذه الفترة من نعوت ضعف وانحطاط.

وقد سلطت هذه الدراسة أضواءها على شعر القرن التاسع عشر الميلادي / الثالث عشر الهجري الذي يمثل أواخر العصر العثماني، لعجز فرد بعينه عن الإحاطة بكل جوانب الواقع الأدبي للعصر العثماني الذي امتد قرابة أربعة قرون.

فتتاولت الدارسة في هذه الدراسة الشعر العربي في القرن التاسع عشر الميلادي / الثالث عشر الهجري – أغراضه واتجاهاته وقضاياه، وقد توزعت الدراسة على ثلاثة فصول بعد التمهيد الذي تناول الحياة العامة في القرن التاسع عشر، اشتمل الفصل الأول الموسوم به (الأغراض الشعرية في القرن التاسع عشر) على مبحثين، تناول المبحث الأول الأغراض الشعرية التقليدية (المدح، والغزل، والوصف، والهجاء، والرثاء، والحنين والشوق)، أما المبحث الثاني عرض أبرز الأغراض الشعرية المستحدثة (شعر الثورة على الظلم وإحياء الأمجاد، والشعر المعرب، وشعر النصائح والمواعظ التنويرية، والمزدوجات، والشعر المقطعي، والتأريخ الشعري).

أما الفصل الثاني الموسوم بـ (الظواهر الأدبية والأسلوبية في شعر القرن التاسع عشر) اشتمل على مبحثين، المبحث الأول تناول الظواهر الموضوعية (شكوي الدهر وأهله، ونزعة الولاء للخلافة العثمانية، والمعانى الدينية والمذهبية، ونزعة السرد القصصى) .

وتناول المبحث الثاني الظواهر الأسلوبية (الميل إلى روح الفكاهة والدعابة، واستخدام المصطلحات العلمية، واستعمال الألفاظ الأجنبية، والتكرار، والمحسنات البديعية).

أما الفصل الثالث الموسوم بـ (اتجاهات الشعر العربي في القرن التاسع عشر) اشتمل على مبحثين، المبحث الأول تناول اتجاهات الشعر الموضوعية (الاتجاه الاجتماعي، والاتجاه الوطني السياسي، والاتجاه القومي).

والمبحث الثاني تناول الاتجاهات الفنية (اتجاهات الميل إلى الصنعة اللفظية، والاتجاه التجديدي، واتجاه المحافظين).

وقد خرجت الدارسة بجملة من النتائج كان أبرزها:

- 1- يعد الشعر في القرن التاسع عشر سجلاً يصور الحياة والعادات والتقاليد، والمعتقدات، وأحوال المعيشة في البيئة العربية تصويراً صادقاً، وكان للأحداث السياسية والاجتماعية التي شهدها القرن التاسع عشر الأثر البارز على الحركة الفكرية وازدهارها، وتوجيه القيم الأدبية والنقدية في تلك الفترة، ولم يكن الشاعر منعزل عن بيئته، وكان الشعر صورة صادقة لبيئته بجميع جوانبها الاجتماعية والسياسية والثقافية والدينية .
- ٢- إن موكب الشعر لم ينقطع ولم يتوقف على الرغم من تغير الأوضاع السياسية، وتبدل الأحوال الاجتماعية، وتباين الأجواء الثقافية والفكرية في البيئة العربية، فقد شهد القرن التاسع عشر جيشاً عرماً من الشعراء لا تكاد تحصى أسماؤهم، إذ كثروا كثرة عجيبة، وتباينوا في اتجاهاتهم الشعرية، ومواهبهم، وأساليبهم قوة وضعفاً.
- ٣- عكس الشعر الأحوال السياسية، وموقف الشعراء من الثورات، والصراعات السياسية الداخلية، وموقفهم من الخلافة العثمانية سلباً وإيجاباً، فكان وثيقة تاريخية هامة.
- وأعطى جانباً من الجوانب الدينية، وتأثر الشعراء بالثقافة الدينية الإسلامية سواء نصارى أو مسلمين.
- وقدم صورة لموقف الدعوات الدينية من الخلافة العثمانية ، والضلالات العقائدية التي تسللت بفعل الجهل، كالدعوة الوهابية والدعوة المهدية .
- كما عكس طبيعة الصراع الثقافي بين اتجاهين، التجاه المحافظين الذين حافظوا على تراث الآباء في مواجهة الثقافة الغربية الوافدة، واتجاه التغريب الذي تأثر بالثقافة الغربية، وانعكس ذلك على أساليبهم الشعرية، وألفاظهم، وصورهم، ومعانيهم في شعرهم.
- 3- إن مصطلح أدب الضعف والانحطاط الذي يتوارد على ألسنة كثير من الدارسين، أو في جل الدراسات، والذي يطلقونه على الفترة التي سبقت البارودي لا وجود له، فالشعر لم يعرف الجمود والانحطاط في أى فترة من فترات التاريخ الأدبي، فقد خاض الشعراء جل الأغراض الشعرية بل جددوا فيها، وتركوا بصمتهم، وكان شعرهم مرآة لبيئتهم بذوقها، ومقابيسها النقدية .

واستناد كثير من الدارسين على وسم الأدب العربي بالانحطاط والجمود قبل ما يسمونه بمرحلة الإحياء، على خوض عدد من الشعراء صوراً وفنوناً من الشعر الصنعي، أو ولعهم بالمحسنات البديعية، إنما هو استناد خاطئ، بعيد عن الإنصاف.

إذ إن الشعر الصنعي كان فناً بين كثير من الفنون الأخرى التى أبدع فيها الشعراء، وكانوا على وعيّ تام بأنه وليد الصنعة لا الطبع، فعمدوا تسميته بالشعر الصنعي، وميزوه عن غيره من الفنون.

وكان هذا اللون، مع الولوع في استخدام المحسنات البديعية مقياساً نقدياً يزن النقاد به الشعراء، وجودة شعرهم، ولا ينبغى أن نحكم على الشعراء في ضوئه وفق مقاييسنا النقدية المعاصرة بل وفق مقاييسهم وذوقهم، ولا بالنظرة الجزئية إليه ونغفل غيره من الأغراض.

- ٥- لا وجود لما يسمى بإحياء الشعر العربي، والذي أرجعوا الفضل فيه إلى البارودي، لأن الشعر العربي لم يمت في أى يوم من الأيام، ولا في أي فترة من فترات التاريخ الأدبى، فقد ظلت قريحة الشعراء دفاقة تجود بسخاء ولم تتطفئ روح الشعر العربي، وإنما صبغت بصبغة البيئة وروح العصر وميول واتجاه الشعراء، والذوق السائد، ومقاييس النقد التي تحدد معيار الجودة والرداءة.
- 7- لا علاقة بين قوة الشعر وضعفه، وتقدمه وازدهاره، وبين تقدم الشعوب في مجال العلوم العقلية، أو الاكتشافات والاختراعات، ولا ينبغي أن نربط التحول في الرؤى النقدية، وازدهار الحركة الأدبية في النصف الثاني من القرن التاسع عشر، أو ضعف المستوى الفني للشاعر أو الأدبيب أو قوته بالعلوم العقلية، وما أحرزته الأمة فيها من تقدم ، وما حصلته من اكتشافات واختراعات، أو عدمه، فالتاريخ الأدبي يثبت ازدهار الأدب وتطوره في عصور لم يعرف فيها العرب الاختراعات والاكتشافات التي عرفها الغرب في العصر الحديث، وأصدق مثال على ذلك العصر الجاهلي.

ويجافي الصواب مقارنة أساليب الشعراء في القرن التاسع عشر بأساليب شعراء العصرين الجاهلي والإسلامي، فلكل عصر لغته، وأساليبه، ومعانيه، وصوره، وذوقه.

ومصطلح نهضة الذي يطلق القرن التاسع عشر ينبغي ألا يترك على عموميته، بل يجب تقييده بالنهضة العلمية .

٧- لقد كان البارودي يمثل اتجاهاً مع أستاذه المرصفي في عصره بين اتجاهات شعرية كثيرة،
 برزت على الساحة وكانت امتداداً للاتجاهات والتيارات الشعرية في عصور سابقة .

وكان التحول في الاتجاه الشعرى والنقدي عند الباردوي والمرصفي استجابة طبيعية ومنطقية للظروف التي سادت، وتطور الذوق، والتأثر بمدرسة المرصفي التي تنادي بالسير على منوال السابقين والعمل بالمقابيس النقدية القديمة المحافظة.

٨- إن عزوف البارودي عن محاكاة الشعر العثماني والمملوكي، وما وسمه الأدباء والدارسون عصر الضعف والانحطاط، لا يعود كما يدعون إلى ضعف أدب هذه الفترة، إنما عملاً منه بآراء أستاذه المرصفي التى نادت بمحاكاة الشعراء الجاهليين والإسلاميين والعباسيين والسير على منوالهم.

وتقديم الدارسين والنقاد للبارودي على شعراء عصره إنما جاء بتأثير آراء المرصفي التي أوردها في كتابه الوسيلة الأدبية، فقد قدم البارودي على تلاميذه، وفضله على شعراء مصر، واتخذه وأشعاره النموذج المثالي لآرائه النقدية.

9- لا يجوز لنا الحكم على أدب عصر من العصور، من منظورنا لشاعر بعينه، أو نص بعينه، أو غرض بعينه نظمه الشعراء، أو جماعة منهم، فإن هذا الحكم عارٍ عن الصحة والإنصاف، ولا يوصلنا إلى نتائج دقيقة موضوعية، ولا يعد على الدرويش ومحمد شهاب الدين صورة للشعر العربي في القرن التاسع عشر؛ لأنهما يمثلان اتجاهاً بين عدة اتجاهات شعرية ظهرت في تلك الفترة هو اتجاه الصنعة.

والحكم الذي أطلقه الدارسون والنقاد السابقون على الشعر قبل البارودي، بأنه ضعيف ومنحط ولا يزيد عن كونه ألاعيب عروضية، إنما جاء بناءً على ما توفر بين أيديهم من دواوين شعراء تلك الفترة وأشعارهم، إذ كان جلها مفقودة، أو غير مطبوعة، ولو توفرت لتغير حكمهم.

- ١٠ نظم الشعراء في جل الأغراض الشعرية التقليدية من مدح، ورثاء، وهجاء، وغزل، ووصف،
 وحنين إلخ .
- المديح: كان من أكثر الفنون الشعرية خوضاً عند الشعراء، مثل صورة لبيئة الشعراء بجميع جوانبها الاجتماعية والسياسية والدينية، والتطورات التي حدثت، فكان سجلاً تاريخياً لحروب الدولة العثمانية ودور الولاة والأمراء في قمع الفتن والثورات.

وعكس موقف الشعراء من الخلفاء والولاة والأوضاع السياسية، ومن حركة التمدن وما رافقها من مظاهر حضارة .

وقد داروا في مدائحهم في فلك المعاني القديمة، و ظهرت اتجاهات جديدة، وتولدت معانٍ جديدة بحكم طبيعية العصر، كمدح الخواجات وبعض ملوك الغرب وقادته، ومدح بعض الدول الغربية (فرنسا وانجلترا)، ومدح المرأة للمرأة، ومدح الرجل للمرأة، ومدح الجمعيات العلمية .

ونحوا في مدائحهم إلى المبالغة في كثير من الأحايين، وشملت مدائحهم الخلفاء والوجهاء والأعيان والقادة والعلماء .

كما مدحوا من عاصروهم، وميزوا في منهجهم بين مدح رجال الدولة، ومدح العلماء وغيرهم، فكانت المعاني العامة في المديح والمعاني الخاصة، وراعوا المكانة الاجتماعية والسياسية والدينية للممدوح.

وهم في مدائحهم يفردون المديح تارة في قصائد مستقلة دون أن يمازجه غرض آخر، وغالباً يكون ذلك في قصائد المديح التي تأتى في تهنئة بالانتصارات والفتوحات.

وتارة أخرى يأتي المديح ضمن أغراض متعددة في القصيدة، دون أن يخرجوا عن مألوف العرب في منهج القصيدة العربية فيفتتحون قصائدهم بالغزل والوقوف على الطلل، ووصف الخمر، أو الشكوى ترقيقاً لقلب الممدوح إن كان هناك حاجة في نفس الشاعر، وقد يختم بالتأريخ الشعرى، أو الدعاء للممدوح.

وهم في ذلك يتفاوتون في الأسلوب والخيال، إلا أنهم في كل ذلك حافظوا على التقاليد الفنية المتوارثة أوما يسمى بعمود الشعر .

ومن المديح ما كان بدافع الإعجاب لا الرغبة، ومنه ما كان رغبة في العطاء والتكسب، أو نيل منصب أو قضاء حاجة .

- الهجاء: أحد الأغراض الشعرية التقليدية التي خاضها شعراء القرن التاسع عشر، وكان غالباً سباباً لاذعاً، هجوا الأفراد، والأمم، ومزجوا هجاءهم للأمم بالنقد الاجتماعي، كما مزجوا هجاءهم لقادة السياسية بالنقد السياسي.

وكان من أكثر الشعراء لذعاً في هجائه على الدرويش، وأحمد فارس الشدياق، وقد تميز البارودي بالهجاء السياسي اللاذع الذي لم يخل من سباب مقذع.

وفي المقابل وجدنا طائفة من الشعراء توقفت عن الهجاء، كناصيف اليازجي، وابنه إبراهيم اليازجي .

وبصورة عامة لم يكن جديداً لديهم في الهجاء، سوى تلك المعارك الهجائية التى قامت بين أحمد الشدياق وصاحب مجلة البرجيس ثم نشاط الهجاء السياسى، وهجاء الأجانب الذين سلبوا خيرات البلاد، وهجاء طباع وعادات الانجليز في مأكلهم ومشربهم وغيره عند الشدياق.

- الرثاع: كان مستقلاً عن أغراض الشعر، وخالصاً عن الطمع، صدر عن عاطفة صادقة ، وظل على حرارته وزاد اشتعالاً، وتقطرت من حروفه اللوعة والأسى، لا سيما في رثاء الأبناء والزوجات والآباء والأقارب.

وقد ساروا فيه على طرائق العرب، فكان على ثلاثة مستويات: الندب، والتأبين، والعزاء، وأعلاه الندب.

نوهوا فيه بصفات الفقيد، وعددوا مآثره، وأظهروا مشاعر الفجيعة والحسرة على الفراق،

وبالغوا فيه في بعض الأحابين بأن جعلوا الكون بكائناته وجماداته تبكي وتتحسر على الفقيد، وإن كان عالماً جعلوا العلم والطرس والقلم يندب عليه، وعدوا موته خاتمه الحياة .

وقد تميز شعراء الشيعة بتخصصهم برثاء على والحسن وأبنائه، وجمع كثير من الشعراء بين الرثاء والتعزية، أو التعزية والتهنئة، واتسمت المراثي بالطول، مع إقلالهم في عن رثاء الحكام والخلفاء، وغلبة الطابع الفكاهي في رثائهم للحيوان.

وكثيراً ما تفتتح قصائد الرثاء، أو تختتم بالتأمل في فلسفة الموت والحياة، والدعوة إلى الاتعاظ والزهد، وقد يضمنونها بأبيات تجري مجرى الحكمة .

وقد تميزوا في رثاء المدن المنكوبة، بالاعتماد على المفارقة التصويرية بعرض صورة مزدهرة للمدينة قبل النكبة، وصورة للمدينة وما حل بها بعد النكبة لتعميق الفجيعة، وبيان تغير الحال .

- الغزل: ظل الغزل مع المديح أكبر أبواب الشعر، فقلما تخلو قصيدة منه ، إذ سار الشعراء على نهج العرب وطرائقهم في افتتاح القصيدة بالغزل وبكاء الأطلال، وتصوير لوعة الحب والفراق، ووصف الناقة .

وقد سار على هذا النهج جميع الشعراء حتى في المدن المتحضرة التى لاتعرف الترحال، وكثيراً ما تغنوا بمحبوبات كن من بنات الخيال، وسموهم بأسماء محبوبات الشعراء القدماء احتذاءً بالسابقين .

فكان الغزل غالباً في مقدمات القصائد صناعياً، يخلو من العاطفة، وسار الغزل العفيف والغزل الصريح جنباً إلى جنب، ولم تتغير صورة المحبوبة التي استمدت غالباً من البيئة العربية القديمة، ومن الشعراء من جدد بالتغزل بالروميات والأجنبيات، وإضفاء ملامح الحضارة على المحبوبة، فضلاً عن وصف المرأة للواعج الحب على نفسها .

إلا أنه بصورة عامة عكس إحساسهم المرهف، وإداركهم للجمال واتسم برقة الألفاظ وسهولتها، وتجنب الخشن منها، مع بساطة الصورة وتقليديتها عند معظم الشعراء، والجدة في الخيال عند بعض الشعراء، ومنه ما جاء مستقلاً في قصائد كاملة.

- الوصف : وصفوا بيئتهم، والمعارك بجيوشها وسلاحها وأساطيلها، ومظاهر العمران، والطبيعة، والخمر، والأطلال، ومنه ما جاء مستقلاً، ومنه ما جاء في ثنايا القصائد .

وجددوا بأن التقتوا إلى معطيات جديدة فوصفوا الكواكب، والكوارث الطبيعية، والعلم، والمعارك الأوروبية، وحياة البدو، كما وصفوا المدن الغربية وأحراشها، ومظاهر التمدن والحضارة في البيئة، ومخترعات العصر، والمعاناة النفسية والتجارب الذاتية عند بعض الشعراء وكان ذلك أوضح ما يكون عند عائشة التيمورية ومحمود سامي البارودي.

- وقد اعتمد الشعراء فيها على الصور الجزئية التقليدية في التعبير عن أفكارهم، ووجدنا الصورة الكلية القائمة على الحركة واللون والصوت في وصف المعارك والحروب التي تميز فيها البارودي إذ كان يصدر عن واقع تجربة صادقة عاشها بنفسه.
- الفخر والحماسة: سار فيه الشعراء على طرائق القدماء، فافتخروا بأمجاد العرب، وانتصارات الخلافة، وبطولات الولاة والقواد، كما افتخروا بأدبهم وفروسيتهم، ونسبهم خاصة إلى الرسول إن ربطت الشاعر به نسبة.
- وقد جددوا فيه بالفخر بالعلم والأدب، وانشغالهم به، وتصوير الوقائع الحربية والأحداث السياسية في عصرهم إن كان فخراً بانتصار أو فتح من الفتوح.
- الحنين والشوق: لم يجددوا غالباً في هذا الغرض التقليدي على مستوى المعانى، فقد حنوا للأوطان، وعبروا عن أشواقهم إليها، حنوا للأحبة من أهل وأقارب، وعبروا عن لوعة الفراق والبعد وأثره على النفس، كما وحنوا وتشوقوا للمحبوبة.
- وظهرت بوادر التجديد فيه عند الشدياق في فراقياته التي عبر فيها عن أثر بعده عن زوجته إلا أنها امتازات بضعف الأسلوب.
- 11- لم يقتصر الشعراء في القرن التاسع عشر على الأغراض القديمة، فقد ظهرت أغراض جديدة كالشعر الثوري، والشعر المعرب، والأناشيد الوطنية الحماسية، والشعر التعليمي القصصى. ووظفوا أشكالاً شعرية مقطعية في التعبير عن روح العصر، والموضوعات الجديدة التي طرأت على الساحة كالموشحات، والمربعات، والمخمسات، والتخميس، وغيره، وذلك في القصائد ذات الأفكار المتعددة رغبة منهم في تنويع القوافي.
- 1 ٢ اتسمت المعاني بأنها قريبة واضحة خالية من التعمق، وافتقرت للترابط، إذ قامت القصيدة على وحدة البيت .
- وقد اعتمدوا على التصوير في إبراز المعاني، مستمدين خيالهم من البيئة المحيطة بهم ، والبيئة القديمة، واستمدوا الكثير من المعانى من القرآن الكريم .
- 17- اتسمت الألفاظ والتراكيب عند أصحاب الاتجاه التقليدى بالجزالة والبداوة ، وظهر ذلك جلياً عند شعراء الخليج وتلاميذ المرصفي، والرقة والوضوح عند أصحاب الاتجاه التجديدى العصري، وقد اعتمد أصحاب الاتجاه البديعي الزخرف، وأكثروا من المحسنات البديعية التى لم يسلم منها أيضاً أصحاب الاتجاه التقليدي إلى ستينيات القرن .
- وقد آثروا بصورة عامة السهل الواضح، والقاموس اللغوى المعاصر لهم، ولم يخرج عن ذلك سوى ناصيف اليازجي، وابناه إبراهيم وخليل في الشام، والبارودي في مصر، والأخرس في العراق، فقد استقوا كثيراً من ألفاظهم من القاموس الشعري القديم، وتجلى ضعف التراكيب عند بعض شعراء السودان والمغرب بصورة جلية.

وكان للقرآن الكريم الأثر الواضح في الشعر، فكثيراً ما استمدوا الألفاظ والأساليب والتشبيهات منه، بما يدل على الثقافة العربية الإسلامية التي سيطرت في تلك الفترة.

15- جاء الخيال جزئياً حسياً قريباً بعيد عن العمق والتحليل النفسي، وقد تأثروا فيه بالبيئة القديمة، ومنه ما كان منتزعاً من مشاهدات الشاعر، إلا أن السمت العام فيه التقليد للخيال القديم، قام على التشبيه والاستعارة والكناية وكانت أكثر الصور الخيالية استفاضة في الشعر.

وقد نزع عدد من الشعراء إلى التجديد كفرنسيس المراش، وناصيف اليازجي، والأخرس، والبارودي .

10- لم يعرف الشعراء وحدة الموضوع، فقد التزم الشعراء بمنهج القصيدة، فاشتملت القصيدة على عدة موضوعات وأغراض متعددة، وظل الشعراء يحاكون في شعرهم النماذج الشعرية المشهورة، ولا نلمس الوحدة العضوية إلا عند فرنسيس المراش الذي تميز عن شعراء عصره بنزوعه إلى عنونة قصائده.

والتزم شعراء الحضر بافتتاح القصائد بالغزل ووصف الأطلال وبكاء الديار رغم مغايرة بيئتهم الحضرية للبيئة القبلية، وخرجوا أحياناً عن منهج العرب في تعدد الأغراض داخل القصيدة، فظهرت في قصائدهم وحدة الغرض بأن جعلوا القصيدة كلها وصفاً، أوغزلاً، أو مدحاً، أو فخراً، أو استلهوها بالغرض الذي أنشئت من أجله.

ومن الشعراء من جدد بافتتاح القصائد بوصف مخترعات العصر، ونادوا إلى ترك التمسك بمطالع القدماء .

17- التزم الشعراء أوزان الخليل ، فقامت قصائدهم على وحدة الوزن والقافية، وأكثروا من استعمال الأبحر القصيرة، التي تتلاقي مع حاجة الغناء والأناشيد، والمجون ، والتفكه غالباً .

وعدلوا عن وحدة القافية والروي الواحد في المزدوجات والشعر المقطعي، كالموشحات والمخمسات، والمربعات، رغبة منهم في التنويع الموسيقى، وكان ذلك واضحاً عند شعراء الشام ومصر، وكانت محاولة للشدياق نظم الشعر المرسل في أربعة أبيات اتسمت بالضعف، وسبقه إلى ذلك في نظم الترانيم رزق الله حسون، ولم تتجح هذه المحاوله لمنافاة الذوق العربي لها.

١٧ - اختلف الأسلوب عند الشعراء باختلاف الأديب تبعاً لموهبته، وبيئته، والثقافة، والذوق السائد، والروح الغالبة على العصر .

فلكل عصر روحٌ غالبة وطابع ، وخصائص فنية تشيع في أساليب أدبائه برغم ما بينهم من تفاوت، وكان الطابع الغالب الميل إلى السهولة في الأسلوب والبعد عن التعقيد، والإكثار من البديع.

فقد اتسم الشعر في القرن التاسع عشر بالروح الدينية، وفي الدفاع عن الخلافة، والدعوة إلى التزود للآخرة، والإشادة بالرسول، والحث على الجهاد في سبيل الله، أو رثاء من يقتل في ساحات المعارك، والفخر بالانتصارات، وقد استمدوا كثير من الألفاظ والأساليب من القرآن.

1 \ - كلهر أثر الإقليمية في الشعر، ففي مصر تميز الشعر بالرقة والقوة، والتعبير عن البيئة المصرية، ومظاهر التمدن، وتأثر بالتيارات الصوفية عند بعض الشعراء، وظهور روح الفكاهة، واهتمام شريحة من الشعراء بالزجل والمواليا .

أما في الشام تميز بالقوة عند المحافظين، والسهولة والبساطة عند المجددين مع تسلل اللهجة الشامية في بعض الألفاظ، والاهتمام بالموشحات والأقداد والمواليا.

وفي الخليح غلب طابع البداوة، مع الاهتمام بقوة الأسلوب، وسلامة التراكيب، وتجنب الغريب.

أما في السودان فقد تميز الشعر غالباً بالسطحية، والضعف والتأثر عند البعض بأصحاب الطرق الصوفية .

19 - من أبرز الظواهر الموضوعية في شعر القرن التاسع عشر والتى كان لها استمرار زمني على مدار القرن، وقيمة في إطار عصرها شكوى الدهر، الذي انتشر عند جميع الشعراء بلا استثناء، وعكس إحساس الشعراء بغياب العدالة، وانتشار الظلم، وانقلاب الموازين.

ونزعة الولاء للخلافة العثمانية التي دلت على التفاف كثير من الشعراء حول الخليفة العثماني، والنظر إلى السلطان العثماني كرمز للخلافة الإسلامية، وكحاكم تمتع بكل صفات العدل والتقوى والشجاعة والمهابة، وإشادة الدين، وتأييد الله له.

والمعاني الدينية التي ظهرت عند المسلمين والنصارى، كالإيمان بالله خالقاً ومعبوداً ، والإيمان بصفاته وأسمائه، والبعث والجزاء، والإيمان بالرسل والملائكة، واحترام الأديان والأنبياء، وتقوى الله ، والأمر بالمعروف والنهى عن المنكر، والإيمان بالقضاء والقدر، والجنة والنار، والدعوة إلى التزود للآخرة، وشكر الله وحمده، وتسبيحه واللجوء إليه عند الشدة والضيق إلى آخره.

وانعكاس معتقد الشاعر أو مذهبه الديني، أو موقفه من قضية من القضايا، أو موقفه من معتقدات أصحاب الأديان الأخرى، والخلاف بين المذاهب والأحزاب والفرق الدينية الإسلامية، وموقفهم من ذلك، وتأثر النصارى بمعاني القر آن الكريم.

ونزعة السرد القصصي ، الذي لم يخل من الغنائية في تصوير المعارك والمغامرات، أو سرد شعراء الشيعة لقصة مقتل الحسين، أو مدح الرسول وسرد سيرته، أو واقعة حال عاشها الشاعر، أو رحلة قام بها .

وقد تطورت هذه النزعة في الشعر التعليمي القصصي، الذي امتاز بضعف الصياغة الفنية في مصر في النصف الثاني من القرن التاسع عشر، وكان أقرب قصة شعرية من مفهوم الشعر القصصي عند نجيب حداد الذي لم يسلم من تأثير الموروث، ونلمس المفهوم الفني الناضج للشعر الملحمي الذي خلا منه الأدب العربي في أول محاولة عند سليمان البستاني في ترجمته للإلياذة في أواخر القرن.

- ٢- أدرك الشعراء دور العلم في بناء الأخلاق، وأهمية التمدن، والعدل والشورى، ودور المرأة في الحياة، فدعوا إلى تعليمها، واحترامها وحسن معاملتها ومعاشرتها، وبينوا سلبيات الجهل، وحذروا منه، وأبرز الشعراء أهمية تربية النشء تربية دينية إسلامية لا تخلو من التمسك بأخلاق العرب الأصلية لإنشاء مجتمع صالح متقدم، وإنسان بناء.
- أبرز الشعراء من خلال الحنين والشوق للأوطان والأهل الانتماء للوطن، والاعتزاز به، وما
 يحتله من مكانة عظيمة في نفوسهم، والتضحية من أجله، والألم لما يصيبه.

فظهر الحس الوطني للشعراء من خلال الشعر الثوري، الذي حرض على رفض الظلم والتخلص من الفساد، والمناداة بالعدل والشورى، ونقد الحكام الفاسدين، كما ظهر الانتماء للعرب، وأمجادهم والحنين إلى هذه الأمجاد التليدة والتحسر عليها بدعوتهم إلى إحيائها، والمقارنة بين حاضر العرب المتأخر علمياً وماضيهم التليد، وواقع الغرب المتقدم على العرب علمياً، وادراك الشعراء لمفهوم الأنا العربي والآخر الغربي.

- 7۲- عكس الشعر التعليمي القصصي، إداراك الشعراء لدور الشعر القصصي في تربية النشء، وغرس القيم والمبادئ، وتوجيهه، بأسلوب سهل بعيد عن التعقيد، منوعين فيه بين المزدوجات والزجل الذي اعتمد على اللفظ العامي، فكان بداية نشوء أدب الأطفال، بغض النظر عن الضعف الفنى الذي شابه.
- 77- من أبرز الظواهر الأسلوبية في شعر القرن التاسع عشر الميل إلى الفكاهة والدعابة والنكتة، واستخدام المصطلحات العلمية، وتسلل بعض الألفاظ والتراكيب العامية، وتوظيف بعض بعض الألفاظ الأعجمية بصورة محدودة خاصة ألفاظ السياسة، والشعر الملمع في بعض المقطوعات والأبيات، والولوع في استخدام المحسنات اللفظية المتكلفة استجابة للذوق ومقاييس النقد التي عدته في زمنه مقياس جودة.

وعلى الرغم من ازدهار الحركة الثقافية، والاحتكاك بالغرب لا نجد تأثير كبير للغات الأجنبية ، ولا اللغة التركية على الشعراء، فقد ظلت اللغة العربية لغة الأدب، تمسك بها جميع الشعراء بلا استثناء، مما يدحض الافتراء حول منافسة اللغة التركية للغة العربية، وفرض الخلفاء العثمانيين لها كلغة رسمية مما أدى إلى إضعاف الشعر، فلم يعمد الخلفاء

على فرض اللغة التركية إلا في نظام الدواوين ومراسلات رجال السياسة، وهذا لا تأثير له على لغة الشعراء ولا الشعوب.

ولم يمل الشعراء إلى العامية إلا في صورة محددة، وذلك لثقافة الشعراء العربية، وقوة الثقافة الدينية، ولنشاط حركة النقد اللغوي التي لم يفلت من بين أيديها شاعر ولا كاتب، فظلت اللغة سليمة فصيحة.

77- تمثل ظاهرة التكرار أوسع وأكبر الظواهر الأسلوبية بروزاً عند شعراء القرن التاسع عشر، وقد تعددت صوره بين تكرار الحروف، وتكرار التنوين، وتكرار الكلمة، وتكرار الجمل والتراكيب، وكان غالباً لهذا التكرار دور واضح في إثراء الإيقاع الموسيقي، وجذب المتلقي، والتعبير عن عاطفة الشاعر ورؤيته الشعرية.

فكان من الوسائل اللغوية، التى أدت عند جل الشعراء دوراً تعبيراً واضحاً، وكشف عن اهتمام الشاعر بالمعنى الحساس الذي يظهر في تكراره، وكان ذا دلالة نفسية على الشاعر، وقد ظهر عقم التكرار في تكرار الحروف في الشعر الصنعى.

٢٤ أبرز الاتجاهات الموضوعية في شعر القرن التاسع عشر هي: الاتجاه الاجتماعي والاتجاه الوطنى السياسي ، والاتجاه القومي، ولكل مظاهره الخاصة والمميزة .

وقد عكست هذه الاتجاهات ارتباط الشاعر بواقعه الاجتماعي والسياسي وأحداث عصره، وارتباطه بأرضه، وعروبته، ورغبته في تغيير الأحوال وتحسينها، ووحدة العرب أرضاً وشعباً ولغةً وديناً.

فلم يتخلف الشعر عن القيام بدوره السياسي والوطني والاجتماعي، فقد عالج الشعراء موضوعات جديدة استجابة لتطورات الحياة.

- حان بزوغ النزعة القومية العربية عند العرب وظهورها شعراً في النصف الثاني من القرن التاسع عشر، عند عبد الغفار الأخرس في العراق، ثم إبراهيم اليازجي في الشام، وقد ترتب عليها النزعة القومية التركية (الطولونية) عند بعض الشعراء منهم الشاعر حسن حسنى الطويراني .
- 77- تنوعت اتجاهات الشعر الفنية بين اتجاه الصنعة والبديع، واتجاه التجديد، والاتجاه المحافظ، وقد تداخلت هذه الاتجاهات عند الشاعر الواحد حتى الستينيات من القرن، فلم تكن معالم واضحة للاتجاه الشعرى عند الشعراء .

وقد أخذ معالم الاتجاه المحافظ تتحدد وتتخلص من شوائب التأثر بالاتجاهات الشعرية التى سيطرت مع اعتماد البديع مقياساً للجودة عند النقاد، وسيطرة النقد التقريظي، منذ سبعينات القرن مع التزام النقاد مقاييس النقد القديمة عند ابن قتيبة وابن رشيق، خاصة عند المرصفي وتلاميذه.

۲۷ كان أبرز خصائص اتجاه الصنعة والبديع، التكلف، والاهتمام بالشكل على حساب
 المضمون .

وأبرز خصائص اتجاه التجديد، السهولة والوضوح، والاهتمام بالصور الخيالية الجزئية المستوحاة من البيئة، مع بساطة التراكيب، وقرب اللغة من الحياة، وطرق موضوعات جديدة، والخروج عن منهج القدماء في افتتاح القصائد بالغزل والوقوف على الطلل، والميل إلى الأشكال المقطعية خاصة الموشحات.

اما الاتجاه المحافظ فقد كان أبرز خصائصه بصورة عامة، الحرص على اللفظ الجزل، والبداوة، وقوة التراكيب، وإحكام الصياغة، والتأثر بالمعاني القديمة، والسير على منوال العرب في تعدد الأغراض في القصيدة، ومناداة الصاحبين، وافتتاح القصائد بالغزل، والتصريع، والاهتمام بالجانب البياني، والنظم في الأغراض التقليدية، والتعبير عن روح العصر، والتزام وحدة الوزن والقافية، وصدق العاطفة.

لم يكن أي تأثير للثقافة الغربية على الاتجاه المحافظ، الذي يعرف بالاتجاه الكلاسيكي، فقد نشأ مع مقاييس النقد العربية الأصيلة عند حسين المرصفي بعيداً عن أي مقياس نقدي عربي وتأثره بالثقافة الغربية كان على يد تلاميذ البارودي كأحمد شوقي فيما بعد .

التوصيات:

- ١- تشجيع الدراسات الأدبية التي تتناول أدب العصرين المملوكي والعثماني، وإعطاؤه المكانة اللائقة به في تاريخ الأدب العربي.
- ٢- التنقيب عن كنوز العصرين المجهولة الأدبية والعلمية، والعمل على إحيائها بإعادة طباعتها، وتحقيقها.
- ٣- تشجيع الجامعات على تدريس أدب العصرين المملوكي والعثماني، وغرس صورة زاهية
 لهما في عقول الأجيال.
- ٤ عقد مؤتمرات علمية بحثية تعنى بأدب العصرين المملوكي والعثماني، وتقديم قراءة موضوعية جديدة له.
 - وانشاء مراكز ومؤسسات تُعنى بالدراسات العثمانية.

المصادر والمراجع

أولاً: المصادر:

أ- الكتب السماوية.

- ١. القرآن الكريم.
- الإنجيل: متى الإصحاح (٢٦-٣٠)، ط (٣)، الإصدار السابع، دار الكتاب المقدس، مصر، ٢٠٠٨م.
- ٣. الكتاب المقدس، العهد الجديد إنجيل متى، ط (٥)، دار الكتاب المقدس، مصر ، ٢٠٠٦م.

ب- الدواوين .

- ٤. إبراهيم الطباطبائي: ديوان الطباطبائي، (د. ط)، مطبعة العرفان، صيدا، ١٣٣٢ه.
 - ٥. إبراهيم اليازجي: العقد، تقديم: مارون عبود، دار مارون عبود، ١٩٨٣م .
- آ. اسكندر بك ابكاريوس: ديوان نزهة النفوس وزينة الطروس، (د.ط)، مطبعة جريدة الزمان،
 مصر، ١٨٨٣م.
- ٧. أحمد شوقي : الشوقيات، تقديم وتحقيق : ممدوح الشيخ، (د.ط)، مكتبة جزيرة الورد،
 القاهرة مصر، ٢٠٠٨م .
- أسعد طراد : نبذة من ديوان الشاعر المشهور أسعد طراد، جمع : فضل الله خليل طراد طبعت بالمطبعة التجارية في ثغر الإسكندرية سنة ١٨٩٩م .
- ٩. أمين الجندى الحمصي: منظومات الشاعر الفاضل البليغ الشيخ أمين الجندي، (د. ط)،
 طبع في بيروت بالمطبعة الأدبية سنة ١٨٩١م.
- ۱۰.بشار بن برد: دیوان بشار بن برد، شرح: حسین حموي، ط (۱)، دار الجیل، بیروت، ۱۹۹۲ م.
- 11. بشار بن برد: ديوان بشار بن برد، شرح: محمد الطاهر بن عاشور، مراجعة: محمد شوقي أمين، (د. ط)، مطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر، القاهرة، ١٩٦٦م.
- ١٢. بطرس كرامة: سجع الحمامة، (د. ط) طبع في المطبعة الأدبية في بيروت سنة ١٨٩٨م.
- ١٣. جعفر الحلى: سحر بابل وسجع البلابل ، (د. ط)، مطبعة العرقان، صيدا، ١٣٣١ه.
- ١٤. حافظ إبراهيم، ديوان حافظ إبراهيم، ضبط وتحقيق: ممدوح الشيخ، (د. ط)، مكتبة جزيرة الورد، ٢٠٠٨م.

- ١٥. حيدر الحلى (الحلاوي): الدر اليتيم والعقد النظيم، (د.ط)، (د.ت).
- 17. خليل اليازجي: ديوان خليل اليازجي الموسوم بكتاب أرج النسيم، تحقيق وشرح: شوقي حمادة، ط (١)، دار صادر، بيروت، ١٩٩٩م.
 - ١٧. خليل اليازجي: نسمات الأوراق، ط (٢)، مطبعة المعارف بمصر، ١٩٠٨م.
- ۱۸. ديوان الكميت بن زيد الأسدي، جمع وشرح وتحقيق: محمد نبيل طريفي، ط (۱)، دار صادر، بيروت لبنان، ۲۰۰۰م.
- 19. ديوان كعب بن زهير، صنعة الإمام أبي سعيد العسكري، شرح ودراسة: مفيد قميحة، ط (١)، دار الشواف للطباعة والنشر، الرياض السعودية، ١٩٨٩م.
- ٠٢. رفاعة الطهطاوي: ديوان رفاعة الطهطاوي، جمع ودراسة طه وادي، (د.ط)، الهيئة المصرية العاصمة للكتاب، ١٩٧٩م،
- ٢١. سليم عنحوري: سحر هاروت، ط (١)، طبع في دمشق في المطبعة الحنيفية سنة ٣٠٢
 هجرية و ١٨٨٥ مسيحية .
- ۲۲. شرح ديوان عمر بن أبي ربيعة، شرح وتقديم: عبد أ. على مهنا، ط (٣)، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، ١٩٩٢م.
 - ٢٣. شرح ديوان عنترة ، ط(١)، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٩٨٥م.
 - ٢٤. الشريف الرضى : ديوان الشريف الرضى، (د.ط)، المطبعة الأدبية، بيروت، ١٣٠٧ه.
 - ٢٥. صالح مجدي : ديوان صالح مجدي، ط (١)، المطبعة الأميرية ببولاق، ١٣١١م .
- 77. عائشة التيمورية: حلية الطراز، (د. ط)، طبعة المطبعة الشريفة العامرة مصر بتاريخ أوائل ثاني الربيعين من عام ١٣٠٣ه.
- ٢٧. عبد الباقي الفاروقي الموصلي: ديوان الترياق الفاروقي، (د. ط)، طبعة مطبعة حسن أحمد الطوخي، مصر، سنة ١٢٨٧ه.
- ٢٨. عبد الرحيم البرعي: ديوان عبد الرحيم البرعي، (د.ط)، مطبعة حسن أحمد الطوخي، ١٢٨٦هـ.
- ٢٩. عبد الغفار الأخرس: ديوان الأخرس، تحقيق وتعليق: الخطاط وليد الأعظمى، ط(١)
 عالم الكتب، مكتبة النهضة العربية بيروت، ١٩٨٦م.
- ٠٣٠. عبد القادر الجزائرى: ديوان الشاعر الأمير عبد القادر الجزائري، جمع وتحقيق وشرح: العربي دحو، ط (٣)، منشورات ثالة، ٢٠٠٧ م.
- ٣١. عبد الله بن المعتز: ديوان عبد الله بن المعتز، تفسير وطبع: محي الدين الخياط، (د.ط)، مطبعة الإقبال، بيروت، (د.ت).

- ٣٢. علي بن محمد التهامي: ديوان أبي الحسن علي بن محمد التهامي، تحقيق: محمد بن عبد الرحمن الربيع، ط (١)، مكتبة المعارف، الرياض السعودية، ١٩٨٢م.
 - ٣٣. علي الدرويش: الإشعار بحميد الأشعار، (د. ط)، (؟)، (د. ت).
- ٣٤. علي أبو النصر: ديوان علي أبو النصر، ط (١)، مطبعة مصطفى الحلبي وأولاده بمصر، ١٣٠٠ ه.
- ٣٥. عمر الأنسي: المودر العذب، جمع: عبد الرحيم بستى طبيب، ط(١)، مطبعة بيروت، (د. ت).
- ٣٦. عمر البكري اليافي: ديوان عمر البكري اليافي، (د.ط)، المطبعة العلمية، بيروت، ١٣١١هـ.
 - ٣٧. فرنسيس مراش: مرآة الحسناء، (د. ت)، مطبعة، المعارف، بيروت لبنان، ١٨٧٣م.
- .٣٨. محمد حبوبي: ديوان السيد محمد سعيد حبوبي النجفي، تصحيح وتذييل: الشيخ عبد العزيز الجوهري، (د.ط)، المطبعة الأهلية، بيروت، ١٣٣١هـ ٢٩١٣م.
- ٣٩. محمد بن سعيد البوصيري: ديوان البوصيري، تحقيق: محمد سيد كيلاني، ط (٢)، مطبعة مصطفى البابي الحلبي، القاهرة، ٩٧٣م.
- ٤. محمد شهاب الدين ، ديوان محمد شهاب الدين ، وكتب على واجهة : هذا ديوان الأديب الأريب اللوذعي النجيب من تزينت بطلعته الأقطار وافتخرت به مصر على سائر الأمصار السيد محمد شهاب الدين عليه رحمة مولاة آمين .
- ١٤. محمود سامي البارودي : ديوان محمود سامي البارودي، جمع وتقديم: سمير بسيوني، (د. ط)، مكتبة جزيرة الورد، (د. ت).
- 27. محمود الشهال الطرابلسي، ديوان عقد اللآل من نظم الشهال، (د. ط) طبع بمطبعة البلاغة في طرابلس الشام سنة ١٣١٢ه.
- ٤٣. محمود صفوت الساعاتي: ديوان المرحوم محمود أفندي صفوت الشهير بالساعاتي، جمع: مصطفى رشيد بك (د . ط)، مطبعة المعارف بمصر، ١٩١١م .
 - ٤٤. مريانا مراش: بنت فكر، (د.ط)، المطبعة الأدبية، بيروت، ١٨٩٣م.
- ٥٤. ناصيف اليازجي: النبذة الثالثة المعروفة بثالث القمرين، (د. ط) المطبعة الأدبية في بيروت، ١٩٠٣م.
- 57. ناصيف اليازجي: النبذة الثانية وهي المعروفة بنفحة الريحان، (د.ط)، المطبعة الأدبية في بيروت، ١٨٩٨م.
 - ٤٧. ناصيف اليازجي: النبذة الأولى، (د.ط)، المطبعة الشرقية، الحدث- لبنان، ١٩٠٤م.
 - ٤٨. نجيب حداد: تذكار الصبا، ط (٢)، ومطبعة جرحي غرزوزي، الاسكندرية، ١٩٠٥ م .

- ٤٩. نقولا نقاش: ديوان نقولا أفندي نقاش، طبع في المطبعة الأدبية في بيروت سنة ١٨٧٩م .
 - ٥٠. وردة اليازجي: حديقة الورد، ط(٢)، مطبعة القديس جاور جيوس في بيروت، ١٨٨٧م.
- ٥١. يوسف الأسير: ديوان يوسف الأسير، (د. ط)، طبع بالمطبعة اللبنانية في بيروت سنة ١٣٠٦ه.

ج- الكتب.

- ٥٢. أحمد بن محمد المقري التلمساني: نفح الطيب من غصن الأندلس الرطيب وذكر وزيرها لسان الدين الخطيب، شرح وضبط وتقديم: ريم قاسم طويل، ويوسف على طويل ط (١)، دار الكتب العليمة ، بيروت لبنان ، ١٩٩٥م .
- ٥٣. أحمد تيمور: تراجم أعيان القرن الثالث عشر والربع الأول من الرابع عشر، ط (١)، دار الآفاق العربية، ٢٠٠١م.
- ٥٤. أحمد فارس الشدياق: الساق على الساق في ما هو الفارياق، (د. ط)، طبع في مدينة باريس، ١٨٥٥م.
- ٥٥. أحمد فارس الشدياق: الواسطة في معرفة أحوال مالطة وكشف المخباعن فنون أوروبة،
 حررها وقدم لها: قاسم وهب، ط (١) ، دار السويدي للنشر والتوزيع أبو ظبي المؤسسة العربية للدراسات والنشر بيروت، ٢٠٠٤م.
- ٥٦. أحمد بن محمد الميداني النيسابوري: مجمع الأمثال، (د.ط)، المطبعة الخيرية، ١٣١٠ه.
- (x) ادیب اسحق: الدرر (منتخبات أدیب بك اسحق)، ط(x)، مطبعة الآداب، الاسكندریة، (د.ت).
- ٥٨. اميل يعقوب: المعجم المفصل في علم العروض والقافية وفنون الشعر، ط (١) ، دار
 الكتب العلمية، بيروت لبنان، ١٩٩١م.
- ٥٩. تقي الدين البدري (أبو البقاء): سحر العيون، بدون واجهة، وقد كتب في خاتمته " طبع في ٣٢رجب سنة ١٢٧٦ه على ذمة مولانا الشيخ عبد الهادي نجا الإبياري".
 - ٠٦٠. جرجي زيدان: تاريخ آداب اللغة العربية، (د.ط)، دار الهلال، القاهرة، (د.ت).
- ٦١. جرحى زيدان : تراجم مشاهير الشرق في القرن التاسع عشر ، ط (٢)، دار الهلال،
 القاهرة ، ١٩١١م .
 - ٦٢. حسن السندوبي: أعيان البيان، ط (١)، المطبعة الجمالية، مصر ١٩٤١م.
 - ٦٣. حسن العطار ، إنشاء العطار ، بدون واجهة.

- ٦٤. حسن العطار وعبد الرحمن الجبرتي: مظهر التقديس بذهاب دولة الفرنسيس، وزارة التربية والتعليم، القاهرة، ١٩٦١م.
- ٦٥. الحسن بن رشيق القيراوني: العمدة في محاسن الشعر وآدابه، تحقيق: محمد عطا،
 ط(١)، دار الكتب العلمية، بيروت ولبنان، ٢٠٠١م.
- 77. حسين المرصفى: الوسيلة الأدبية للعلوم العربية، ط (١)، مطبعة المدارس الملكية بدرب الجماميز من القاهرة المحروسة، ٢٩٢ه.
- ٦٧. حنا فاخوري: الجامع في تاريخ الأدب العربي (الأدب الحديث)، ط (٢)، دار الجيل،
 بيروت لبنان، ١٩٩٥م.
 - ٦٨. خير الله الزركلي: الأعلام، ط (١٥)، دار العلم للملايين، بيروت لبنان، ٢٠٠٢م.
 - ٦٩. رزق الله حسون: أشعر الشعر، (د.ط)، المطبعة الأمريكانية، بيروت، ١٨٧٠م.
- ٧٠. رفاعة الطهطاوي: تلخيص الإبريز في تلخيص باريز، (د.ط)، شركة، كلمات عربية للترجمة والنشر، مصر، (د.ت).
- ٧١. السيد أحمد الهاشمي : جواهر البلاغة في المعاني والبيان والبديع، (د.ط) ، دار الكتب العلمية، بيروت، (د.ت) .
- ٧٢. السيد أحمد الهاشمي: ميزان الذهب في صناعة شعر العرب، حققه وضبطه: حسني عبد
 الجليل يوسف، ط (١)، مكتبة الآداب، القاهرة، ١٩٩٧م.
- ٧٣. سليمان بن الأشعث السجستاني (أبو داود): سنن أبي داود، (د.ط)، بيت الأفكار الدولية، الرياض، (د.ت).
- ٧٤. شاكر شقير: الوهم في سيرة مبارك بن ريحان مع محبوبته بنت الحان، (د.ط)، المطبعة اللبنانية، بيروت، ١٨٨٧م.
- ٧٥. شمس الدين أحمد بن خلكان: وفيات الأعيان، تحقيق: إحسان عباس، (د.ط)، دار صادر، بيروت لبنان، (د.ت).
- ٧٦. صديق بن صديق القنوجي: أبجد العلوم الوشي المرقوم في بيان أحوال العلوم، أعده للطبع ووضع فهارسه: عبد الجبار زكار، منشورات وزارة الثقافة والإرشاد القومي، دمشق، ١٩٧٨م
- ٧٧. عبد الرازق البيطار : حلية البشر في تاريخ القرن الثالث عشر، تحقيق : محمد بهجة البيطار، ط (٢) ، دار صادر، بيروت، ١٩٩٣م .
- ٧٨. عبد الرحمن الجبرتي: مختصر تاريخ الجبرتي المسمى تاريخ عجائب الآثار في التراجم والأخبار، اختصره: أيمن حسن الدمنخوري، ط(١)، دار الكتب العلمية، القاهرة، ٢٠٠٧م.

- ٧٩. عبد الرحمن الجبرتي: عجائب الآثار في التراجم والأخبار، (د.ط)، المطبعة الشرقية،
 القاهرة، ٣٢٢ه.
- ٨٠. عبد الرحمن بن خلدون، مقدمة ابن خلدون، ط(١)، مكتبة جزيرة الورد، القاهرة، ١٠١٠م .
- ۸۱. عبد القاهر الجرجاني: أسرار البلاغة، تحقيق: السيد محمد رشيد رضا، الشيخ أسامة صلاح الدين منيمنة، ط (۱)، دار إحياء العلوم، بيروت، ۱۹۹۸م.
- ٨٢. عبد الله بن مسلم ابن قتيبه : الشعر والشعراء، تحقيق وشرح : أحمد شاكر، (د. ط)، دار الحديث، القاهرة، ٢٠٠٣م .
- ٨٣. عبد الله الطيب المجذوب: المرشد إلى فهم أشعار العرب، ط (٤)، مطبعة جامعة الخرطوم، ١٩٩١م.
- ٨٤. عبد الله فكري : الآثار الفكرية، جمع أمين فكري باشا، ط (١)، المطبعة الأميرية الكبرى ببولاق، ١٨٩٧م .
- ۸۰. عثمان بن بشر: عنوان المجد في تاريخ نجد، تحقيق عبد الرحمن بن عبد اللطيف بن
 عبد الله آل شيخ ، ط (٤)، مطبوعات دار الملك عبد العزيز، الرياض، ١٩٨٢ م .
- ٨٦. علي بن الحسين الأصفهاني (أبو فرج): الأغاني ، شرح عبد على مهنا، وسمير
 جابر، ط (٣) ، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان ، ١٩٩٢م .
- ۸۷. فرنسیس مراش: غابة الحق، مطبعة القدیس جارو جیوس للروم الأرثوذكس بیروت، ۱۸۸۱م.
 - ٨٨. فرنسيس مراش: مشهد الأحوال، (د. ط)، طبع بالمطبعة الكلية في بيروت سنة ١٨٨٣م.
 - ٨٩. فيليب دي طرازي: تاريخ الصحافة العربية، (د. ط)، المطبعة الأدبية، بيروت، ١٩١٣م.
- .٩٠. قدامة بن جعفر: نقد الشعر، تحقيق: محمد عبد المنعم خفاجي، (د.ط)، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، (د.ت).
- 91. قسطاكي حمصي : أدباء حلب ذوو الأثر في القرن التاسع عشر، (د.ط) ، المطبعة المارونية بحلب ، ١٩٢٥م .
- 97. كامل سليمان الجبوري: معجم الأدباء من العصر الجاهلي حتى سنة ٢٠٠٢م، ط (١)، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، ٢٠٠٣م.
- ٩٣. لويس شيخو: تاريخ الآداب العربية ١٨٠٠-١٩٢٥، ط (٣) ، دار المشرق، بيروت لبنان، ١٩٩١م.
 - ٩٤. مارون نقاش: أرزة لبنان، (د. ط)، المطبعة العمومية، بيروت، ١٨٦٩م.
- 90. محمد التونجي وراجي الأسمر: المعجم المفصل في علوم اللغة (الألسنيات)، مراجعة: إميل يعقوب ، ط (١) ، دار الكتب العلمية، بيروت ولبنان، ١٩٩٣م.

- 97. محمد أمين المحبي: خلاصة الأثر في أعيان القرن الحادي عشر ،(د.ط)، المطبعة الوهبية بالقاهرة، ١٣٨٤ه.
- 9۷. محمد أمين المحبي: نفحة الريحانة ورشحة طلاء الحانة، تحقيق: عبد الفتاح محمد الحلو، ط (۱)، دار إحياء الكتب العربية، ١٩٦٨م.
- ٩٨. محمد بن اسحق النديم: الفهرست، تحقيق: رضا تجدد بن علي المازنداري، ط (٣)، دار المسيرة للنشر والتوزيع، عمان الأردن، ١٩٨٨م.
- 99. محمد عثمان جلال : العيون اليواقظ في الحكم والأمثال والمواعظ ، تحقيق : عامر بحيري ، (د.ط) ، الهيئة العربية، القاهرة مصر ، ١٩٧٨م .
- ١٠٠. محمد عثمان جلال : السياحة الخديوية في الأقاليم البحرية، (د.ط)، مطبعة بولاق، ١٢٩٧م.
- ۱۰۱. محمد فريد بك المحامي : تاريخ الدولة العلية العثمانية، (د.ط)، دار الجيل، بيروت، ١٩٧٧م.
 - ١٠٢. محمود الألوسي: المسك الأذفر، (د.ط)، مطبعة، الآداب، بغداد، ١٩٣٠٧م.
- ۱۰۳. مسلم بن الحجاج: مختصر صحيح مسلم، تحقيق: محمد ناصر الألباني، ط (٥)، المكتب الإسلامي،١٩٨٥م.
 - ۱۰٤. ناصيف اليازجي: مجمع البحرين، (د. ط)، دار صادر، بيروت، (د. ت).
- ۱۰۰. نقولا إلياس: رواية حرب آل عثمان مع اليونان، ط (۱)، مطبعة المعارف، مصر، (د.ت).
- ١٠٦. هبة الله بن سناء الملك: دار الطراز في عمل الموشحات، تحقيق: جودة الركابي،(د. ط)، دمشق، ١٩٤٩م .
- ۱۰۷. هوميروس: الإلياذة، ترجمة: سليمان البستاني، (د.ط)، كلمات عربية للترجمة والنشر، مصر، (د.ت).
- ١٠٨. ياقوت الحموي: معجم الأدباء، ط (١)، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، ١٩٩١م.

ثانياً: المراجع:

- ١٠٩. إبراهيم الحيدري: عنوان المجد في بيان أحوال بغداد والبصرة ونجد، بغداد، ١٩٦٢م.
- ۱۱۰. إبراهيم السعافين : مدرسة الإحياء والتراث، (د.ط)، دار الأندلس، بيروت طبنان، (د.ت).
 - ١١١. إبراهيم عبده: أعلام الصحافة العربية، ط (٢) ، مكتبة الآداب بالجماميز، ١٨٤٨م.

- ۱۱۲. إحسان عباس: اتجاهات الشعر العربي المعاصر، ط (۳) دار الشرق للنشر والتوزيع عمان الأردن، ۲۰۰۱م.
- 11. امتنان الصمادي: شعر سعدي يوسف- دراسة تحليلية، ط (۱)، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ٢٠٠١م، ص ٢٠٣٠.
 - ١١٤. أحمد الخوص: نظرات في الأدب العربي الحديث، ط (٢) ، (٩) ، ١٩٨٣ م.
- 110. أحمد حسن الزيات: تاريخ الأدب العربي للمدارس الثانوية والعليا، (د.ط)، دار النهضة مصر للطباعة والنشر، القاهرة، (د.ت)
- ۱۱٦. أحمد شلبى: تاريخ مصر وسوريا منذ مطلع الاسلام إلى الآن، ط (٧)، مكتبة النهضة العربية، القاهرة، ١٩٨٦م.
- ١١٧. اسماعيل أحمد ياغي: العالم العربي في التاريخ الحديث، ط (١)، مكتبة العبيكان، الرياض، ١٩٩٧م.
- ۱۱۸. أنطون متى : الخليج العربي بين الاستعمار البريطاني حتى الثورة الإيرانية ۱۷۹۸- ۱۷۹۸ منط (۱)، دار الجيل، بيروت، ۱۹۹۳م .
- 119. أنور الجندي: العالم الإسلامي والاستعمار السياسي والاجتماعي والثقافي، ط (٢)، دار الكتاب اللبناني مكتبة المدرسة، ١٩٨٣م.
- 17٠. أنور الجندي: الفكر العربي المعاصر في معركة التغريب والتبعية الثقافية، (د.ط)، مطبعة الرسالة، (د.ت).
 - ١٢١. البدوي الملثم: البستاني والياذة هوميروس، (د. ط)، دار المعارف، القاهرة، ١٩٦٣م.
 - ١٢٢. بكري الشيخ أمين مطالعات في الشعر المملوكي والعثماني، (د.ط)، بيروت، ١٩٧٩م.
 - ١٢٣. بولس سعد : الدولة العثمانية في لبنان وسورية ، (د.ت) ، ؟ ، ١٩١٦ م .
- ١٢٤. جرحى زيدان : مصر العثمانية ، تحقيق : محمد حرب، (د. ط)، دار الهلال، (د. ت).
- 1۲٥. جمال باروت: حركة التنوير العربية في القرن التاسع عشر، (د.ط)، منشورات وزارة الثقافة في الجمهورية العربية، دمشق، ١٩٩٤م.
- ١٢٦. جمال بدوي: محمد على وأولاده، مكتبة الأسرة، مهرجان القراءة للجميع، مصر، ١٢٦. جمال بدوي . ١٩٩٩م .
- 1۲۷. جواد شبر: أدب الطف أو شعراء الحسين عليه السلام من القرن الأول الهجري حتى الرابع عشر، (د.ط)، دار المرتضى، (د.ت).
- ۱۲۸. جورج انطونیوس: یقظة العرب تاریخ حرکة العرب القومیة، ترجمة: ناصر الدین أسد واحسان عباس، ط (۸)، دار العلم للملایین، ۱۸۹۷م.

- 1۲۹. خالد الوسمي: عمان بين الاستقلال والاحتلال دراسة في التاريخ العماني الحديث وعلاقاته الإقليمية والدولية ما بين ١٧٨٩-١٩٠٤م، ط (١)، مؤسسة الشراع،١٩٩٣م.
- ۱۳۰. خليل أينالجيك : تاريخ الدولة العثمانية إلى الانحدار ، ترجمة: محمد. م. الأرناد ط (۱)، دار المدار الإسلامي، والكتب الوطنية ، بنغازي ليبيا ، ۲۰۰۲م .
- ١٣١. رأفت الشيخ تاريخ العرب الحديث، (د.ط)، عين للدراسات والبحوث الإنسانية والاجتماعية، الهرم، ١٩٩٤م.
 - ١٣٢. رجاء عيد: المذهب البديعي في الشعر والنقد، (د.ط)، منشأة المعارف، (د.ت).
- ١٣٣. رشدي صالح: رفاعة رافع الطهطاوي، ط (١)، دار القدس، بيروت لبنان، ١٩٧٨م.
- ١٣٤. زكي ضاهر: أشهر القادة السياسية من يوليس قيصر إلى جمال عبد الناصر، ط (٢)، دار الحسام للطباعة والنشر، بيروت لبنان، ١٩٩٢٠م.
- ۱۳۵. زهدی الفاتح: لورنس العرب علی خطا هرتزل، تقاریر لورنس السریة، ط (۳)، دار النقاش، بیروت، ۱۹۸۲م.
- ١٣٦. زينب بيره جكلي: شعر الثورات الداخلية في العهد العثماني، ج٢، دار البيضاء للنشر والتوزيع، عمان الأردن، ٩٩٩م.
- ١٣٧. زينب بيره جكلي: شعر الثورات الداخلية في العهد العثماني، ج ١، دار الضياء للنشر والتوزيع ، عمان الأردن ، ٢٠٠٠م .
 - ١٣٨. سعد مصلوح: الأسلوب دراسة لغوية إحصائية، ط (٣)، عالم الكتب، ١٩٩٢م.
- 1۳۹. س. موریه: الشعر العربي الحدیث ۱۸۰۰–۱۹۷۰م تطور أشكاله وموضوعاته بتأثیر الأدب العربي، ترجمة وتعلیق: شفیع السید، وسعد مصلوح، (د.ط)، دار الفكر العربي، القاهرة، (د.ت).
- 1٤٠. سلوى العطار: التغيرات الاجتماعية في عهد محمد علي، ط (١)، دار النهضة العربية للطبع والنشر، القاهرة، ١٩٨٩م.
- 1٤١. سمير عمر إبراهيم: الحياة الاجتماعية في مدينة القاهرة خلال النصف الأول من القرن التاسع عشر، (د.ط)، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٢م.
- ١٤٢. شفيع السيد: البحث البلاغي عند العرب، ط (٢)، دار الفكر العربي، القاهرة، ١٩٩٦م.
 - ١٤٣. شوقي ضيف: الرثاء، (د.ط)، طبعة دار المعارف، القاهرة- مصر، ١٩٧٩م.
- ١٤٤. شوقي ضيف: العصر الإسلامي، ط (٢٥)، دار المعارف، القاهرة مصر ، ٢٠٠٨م.
- ١٤٥. شوقي ضيف: العصر الجاهلي، ط (٢٢)، دار المعارف، القاهرة- مصر ، ٢٠٠٠م .
- ١٤٦. شـوقي ضـيف: العصـر العباسـي الأول، ط (١٩)، دار المعـارف، القـاهرة- مصـر، ٢٠٠٨م.

- ١٤٧. شوقي ضيف: العصر العباسي الثاني، ط (١)، دار المعارف، القاهرة مصر، ٢٠٠٩م.
 - ١٤٨. صلاح فضل: علم الأسلوب مبادئه واجراءاته، ط (١)، دار الشروق القاهرة، ١٩٩٨م.
- 1٤٩. طه وادي: الشعر والشعراء المجهولون في القرن التاسع عشر، ط(١)، الشركة المصرية العالمية لو نجمان ، ٢٠٠٣م.
- ١٥٠. عادل مناع: أعلام فلسطين في أواخر العهد العثماني (١٨٠٠-١٩١٨م)، ط (٢)، مؤسسة الدراسات الفلسطينية، بيروت، ١٩٩٥م.
- 101. عامر النجار: حركة الترجمة وأهم أعلامها في العصر العباسي، (د.ط)، دار المعارف القاهرة مصر، ١٩٩٣م.
- 101. عباس العقاد: عبد الرحمن الكواكبي، (د.ط)، المجلس الاعلى لرعاية الفنون والآداب والعلوم الاجتماعية، ١٩٥٩م.
- ١٥٣. عبد الرحمن الرافعي: الثورة العرابية، والاحتلال الانجليزي، ط (٤)، دار المعارف، القاهرة مصر، ١٩٨٣م.
- 104. عبد الرحمن الرافعي: شعراء الوطنية في مصر، ط (٣)، دار المعارف، القاهرة مصر، ١٩٩٢م.
 - ١٥٥. عبد الرحمن الرافعي : عصر محمد على، ط (٥)، دار المعارف ، القاهرة ، ١٩٨٩م.
- ١٥٦. عبد العزيز عتيق: الأدب العربي في الأندلس، (د. ط)، دار الآفاق، القاهرة، (د. ت).
 - ١٥٧. عبد العزيز عتيق: علم البديع، (د،ط)، دار النهضة العربية، بيروت، ١٩٨٥م.
- ١٥٨. عبد الوهاب الكيالي: تاريخ فلسطين الحديث، ط (١٩)، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ١٩٨٠م.
- 109. عبده بدوي: الشعر في السودان، (د.ط)، عالم المعرفة، سلسلة كتب ثقافية شهرية يصدرها المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت، ٤١ جمادي الآخرة / رجب ١٤٠٤هـ، مايو (آيار)، ١٩٨١م.
- 17. عثمان قدري مكانس: الشعر العربي في الفتوحات الإسلامية ، ط (١)، دار الضياء للنشر والتوزريع ، عمان الأردان ، ٢٠٠٠م .
- 171. عـز الـدين اسـماعيل: الأدب وفنونـه دراسـة ونقـد، ط (۱)، دار النشـر المصـرية مصر،٩٥٥، م.
- ١٦٢. عز الدين السيد: التكرير بين المثير والتأثير، ط (١)، دار الطباعة المحمدية، ١٩٧٨م.
- 17۳. عصام شرتح: ظواهر أسلوبية في شعر بدوي الجبل، (د.ط)، منشورات اتحاد الكتاب العرب، دمشق، ٢٠٠٥م.

- 17٤. على الحديدي: عبد الله النديم خطيب الوطنية، (د.ط) وزارة الثقافة والإرشاد القومي، المؤسسة المصرية العامة للطباعة الناشر مطبعة مصر، القاهرة، (د. ت).
 - ١٦٥. على حسون: تاريخ الدولة العثمانية، المكتب الإسلامي، دمشق، ٤٠٠ه.
- ۱٦٦. علي عشري زايد: عن بناء القصيدة العربية الحديثة، ط (٥)، مكتبة الرشد، الرياض، ٢٠٠٣م.
- ١٦٧. علي المحافظة: الاتجاهات الفكرية عند الرعب في عصر النهضة ١٧٩٨- ١٩١٤م، (د.ط)، الأهلية للنشر والتوزيع، بيروت ، ١٩٨٧م.
- ١٦٨. علي محمد الصلابي: الدولة العثمانية عوامل النهضة وأسباب السقوط ، ط (٢)، دار الفخر للتراث ، القاهرة ، ٢٠١٠م .
- 179. عمر موسى باشا: تاريخ الأدب العربي، العصر العثماني، ط (١)، دار الفكر المعاصر، بيروت لبنان دار الفكر، دمشق سوريه، ١٩٨٩م.
- ۱۷۰. عيسى العاكوب: موسيقى الشعر العربي، ط (۱)، دار الفكر المعاصر، بيروت لبنان، ۱۹۹۷م.
- ۱۷۱. فريج أحمد: الكويت عبر التاريخ، ط (۱)، مؤسسة عين للإعلان والتوزيع والنشر،١٩٩٢م.
- ۱۷۲. فیلیب حتی : تاریخ سوریا ولبنان وفلسطین، ترجمة : جورج حداد وعبد الکریم رافق، اشراف ومراجعة : جبرائیل جبور، ط (۳)، دار الثقافة، بیروت، (د.ت).
- 1۷۳. كامل السوافيري: الاتجاهات الفنية في الشعر الفلسطيني المعاصر، مكتبة الأنجلو المصرية، القاهرة، ١٩٧٣م.
- 1٧٤. كمال غنيم: المسرح الفلسطيني دراسة تاريخية نقدية في الأدب المسرحي، ط (١)، دار الحرم للتراث، القاهرة، ٢٠٠٣م.
- ١٧٥. مجدي وهبة : معجم مصطلحات الأدب ، (د.ط)، مكتبة لبنان ، بيروت، ١٩٩٤ م .
- 1٧٦. مجدي وهبة وكامل المهندس: معجم المصطلحات العربية في اللغة والأدب، ط (٢)، مكتبة لبنان، بيروت، ١٩٨٤م.
- ١٧٧. محسن محمد صالح: فلسطين دراسات منهجية في القضية الفلسطينية ، ط (١)، مركز الإعلام العربي، مصر، ٢٠٠٣م.
 - ۱۷۸. محمد حرب : مذكرات السلطان عبد الحميد، ط (٣)، دار القلم، دمشق، ١٩٩١م .
- ۱۷۹. محمد رفعت عبد العزيز: الجيش المصري وحروب الشام الأولى ١٢٤٧-١٢٤٨ه/ ١٧٩. محمد رفعت عبد العزيز: الجيش المصري وحروب الشام الأولى ١٢٤٧-١٢٤٨ه/ المحدث عبد المحدث عبد العزيز: الجيش المصري وحروب الشام الأولى ١٢٤٧-١٢٤٨ والبحوث عبد المحدث عبد العزيز: الجيش المحدث عبد العزيز: الجيش المحدث عبد العزيز: المحدث ال

- ١٨٠. محمد سعيد كيلاني: الأدب المصري في ظل الحكم العثماني، (د.ط)، دار الفرجاني، القاهرة، ٩٦٥م.
- ۱۸۱. محمد صلاح أبو حميدة: الخطاب الشعري عند محمود درويش دراسة أسلوبية، ط (۱)، مطبعة المقداد، غزة، ۲۰۰۰م.
- ۱۸۲. محمد عبد الغنى حسين : أعلام من الشرق والغرب ، (د.ط)، دار الفكر العربي، مطبعة الاعتماد، ١٩٤٩م .
- ١٨٣. محمد علوان ونعمان علوان: من بلاغة القرآن، ط (١)، المطبعة الإسلامية الحديثة، القاهرة، ١٩٩٤م.
- ١٨٤. محمد عمارة: تيارات الفكر الإسلامي، ط(٤)، دار الشروق، القاهرة مصر، ٢٠١١.
- ١٨٥. محمد عيد : قضايا معاصرة في الدراسات اللغوية والأدبية ، (د. ط) ، عالم الكتب، القاهرة ١٩٨٩م .
- 1A7. محمد غنيمي هلال: قضايا معاصرة في الأدب والنقد، (د.ط)، دار نهضة مصر للطبع والنشر، (د.ت).
 - ١٨٧. محمد نجم: فن القصة ، دار صادر بيروت ، دار الشروق عمان، ١٩٩٦م .
- ١٨٨. محمد الهادي الطرابلسي: خصائص الأسلوب في الشوقيات، (د.ط)، منشورات الجامعة التونسية المطبعة الرسمية للجمهورية التونسية، ١٩٨١م.
- ۱۸۹. محمود رزق سليم: الأدب العربي وتاريخه في عصر المماليك والعثمانيين والعصر المعاديث، (د.ط)، مطابع دار الكتاب العربي بمصر، ۱۹۵۷م.
 - ١٩٠. محمود الشين : شعر عمر أبو ريشة قراءة في الأسلوب، ط (١)، الهيئة العامة لقصور الثقافة، القاهرة، ٢٠٠٩م.
- ۱۹۱. مديحة درويش: تاريخ الدولة السعودية حتى الربع الأول من القرن العشرين دار، ط(۱) الشروق للنشر والتوزيع، ۱۹۸۰م.
- ١٩٢. مريم البغدادي: المدخل في دراسة الأدب، ط (١)، الكتاب الجامعي، جدة السعودية، ١٩٨٠م.
- 19۳. المسيو تيودور رود ستين: تاريخ مصر قبل الاحتلال البريطاني وبعده، تعريب: على أحمد شكري، (د.ط).
- ۱۹۶. مصطفى صادق: تاريخ آداب العرب ، ط (۲)، دار الكتب العلمية ، بيروت لبنان، ٢٠٠٩م .

- ١٩٥. مصطفى لطفي المنفلوطي: مختارات المنفلوطي، (د.ط)، دار مصر للطباعة والنشر، ١٩٥٤م.
- ١٩٦. منذر عياش: مقالات في الأسلوبية، ط (١)، منشورات اتحاد الكتاب العرب، دمشق، ١٩٦.
 - ١٩٧. مير بصري: أعلام الوطنية والقومية العربية، (٢)، دار الحكمة ، لندن، ١٩٩٩م.
- ۱۹۸. ميشال جما: سلسلة الأعمال المجهولة إبراهيم اليازجي ، ط (١)، رياض الريس للكتب والنشر، لندن قبرص ، ١٩٩٢م.
- ١٩٩. نازك الملائكة: قضايا الشعر المعاصر، ط (٣)، منشورات مكتبة النهضة، ١٩٦٧م.
- . ٢٠٠ نايف صياغة: الحياة الاقتصادية في مدينة دمشق في منتصف القرن التاسع عشر، (د. ط) ، وزارة الثقافة ، دمشق ، ١٩٩٥م .
- ۲۰۱. نبيل أبو علي: الأدب العربي بين عصرين الملوكي والعثماني، ط (٤)، مكتبة المركز الدولي للطباعة والنشر، غزة فلسطين، ٢٠١٣م.
- ۲۰۲. نبيل أبو علي: البوصيري شاهد على العصر المملوكي، ط (٤)، دار المقداد للطباعة، غزة، ٢٠٠٥م.
- 7٠٣. نبيل سليمان طبوشة: الاتجاه الإسلامي في الشعر المصري المحافظ من سنة ١٨٦٢ سنة ١٩٩٠. سنة ١٩٩٩م، ط (١)، الهيئة العامة للكتاب، القاهرة مصر، ١٩٩٠م.
- ٢٠٤. نسيم الحلو: ديوان الأدب في نوادر شعر العرب جمع وتنسيق، (د.ط)، مطبعة الوفاق، صيدا ، ١٩١٢م .
- ٢٠٥. نشيب نشاوي: مدخل إلى دراسة المدارس الأدبية في الشعر العربي المعاصر الإبداعية الرومانسية الواقعية الرمزية ، (د.ط) ، ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، ١٩٨٤م .
- ۲۰۱. نقولا زیادة: أعلام عرب من القرنین الثامن عشر والتاسع عشر، (د.ط)، الأهلیة للنشر والتوزریع، ۱۹۹٤م.
- ٢٠٧. ياسين الأيوبي: آفاق الشعر العربي في العصر المملوكي، ط (١)، جروس برس، طرابلس، لبنان، ٩٩٥م.
 - ٢٠٨. يحيى الشامي: موسوعة شعراء العرب، ط (١)، دار الفكر العربي، بيروت، ١٩٩٩م.
- ٢٠٩. يوسف صفير: مجالي الغرر لكتاب القرن التاسع عشر، المجلد الأول من القسم النثري،
 ط (٢)، مطبعة العثمانية في بعبدا لبنان، ١٩٠٦م.

ثالثاً: الرسائل الجامعية.

- ۲۱۰. عادل أبو عمشة: قضايا المرأة في الشعر العربي الحديث في مصر من ۱۷۸۹ ۱۹۲۵ م، إشراف: السعيد السيد عبادة، رسالة دكتوراة، جامعة الملك عبد العزيز، ۱۶۰۱هـ ۱۹۸۱م.
- 711. عبد الله بن إبراهيم الزهراني: الشعر وحروب الخلافة العثمانية، إشراف: محمود عبد ربه فياض، رسالة دكتوراة، جامعة أم القرى، المملكة العربية السعودية،١٣٤٢هـ/١٩٢٤م.
- ٢١٢. محمد علي سيد أحمد داوود: الاتجاهات الفنية في شعر أبي ماضي، إشراف: أحمد الشرباصي، رسالة ماجستير، جامعة الأزهر، القاهرة، (د. ط).

رابعاً: الدوريات.

- ۲۱۳. أحمد فارس الشدياق : كنز الرغائب في منتجات الجوائب ، جمع : سليم الشدياق ، ط
 (۱)، مطبعة تاجوائب بالآستانة ، ۱۲۹٥ه .
- ٢١٤. خالد سليمان: قصيدة أحمد فارس الشدياق لم القرود في ذم اليهود، مجلة جامعة تشرين للدراسات والبحوث العلمية سلسلة الآداب والعلوم الإنسانية، مج١١، ع١١، ١٩٩٦م.
- ۲۱۰. خلیل موسی: تجلیات الفضاء التتویري في أدب فرنسیس المراش، مجلة جامعة دمشق،
 مج ۲۲، ع ۳ + ٤، ۲۱۰م.
- ۲۱٦. عبد الله النديم: التنكيت والتبكيت، تقديم: عبد العظيم رمضان، دراسة تحليلية: عبد المنعم الجمعي، الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٤م.
- ٢١٧. عبد الله النديم: سلافة النديم في نفحيات السيد عبد الله النديم ، ط (٢) ، مطبعة هندية بمصر ، ١٩١٤م .
 - ٢١٨. عبد الله النديم: مجلة الأستاذ، ط (١)، دار كتبخانة للنشر والتوزيع، القاهرة، ١٩٨٥م.
- 719. المستدرك على ديوان الترياق لعبد الباقي العمري، جمع وتحقيق: سالم أحمد الحمداني، المورد، دار الحرية للطباعة، بغداد، ١٤٠٠ه ١٩٨٠م.
- ٠٢٢. يعقوب صروف : الشعر والشعراء، مجلة المقتطف، مج ١٦، ج ٣، السنة السادسة عشرة، ١٨٩١م.
- ٢٢١. يوسف رزقة: مقاربة أسلوبية لشعر عز الدين مناصرة، مجلة الجامعة الإسلامية، المجلد العاشر، العدد الثاني.

خامساً: المواقع الالكترونية.

 $www.lifeape.org/arabicqa/c-ethics/chrisianity\% {\it ``and\%' ``wine.htm}$